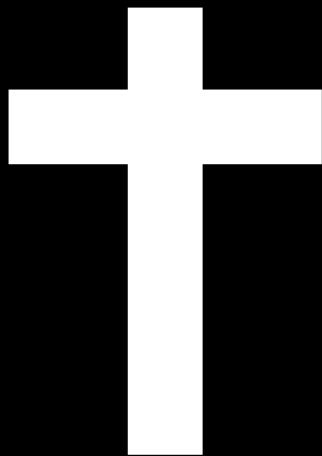


# Mayo



Mayo: Diosta nooki yorem nokpo New Testament

## Mayo

### Mayo: Diosta nooki yorem nokpo New Testament

copyright © 2014 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mayo

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2025-05-13

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 13 May 2025 from source files dated 13 May 2025  
84020f7b-8f34-5f65-803f-a2c6c92b92ea

## Contents

San Mateo . . . . .	1
San Marcos . . . . .	49
San Lucas . . . . .	79
San Juan . . . . .	130
Hechos . . . . .	167
Romanos . . . . .	213
1 Corintios . . . . .	232
2 Corintios . . . . .	249
Gálatas . . . . .	260
Efesios . . . . .	267
Filipenses . . . . .	273
Colosenses . . . . .	278
1 Tesalonicenses . . . . .	282
2 Tesalonicenses . . . . .	286
1 Timoteo . . . . .	289
2 Timoteo . . . . .	294
Tito . . . . .	298
Filemón . . . . .	300
Hebreos . . . . .	301
Santiago . . . . .	315
1 Pedro . . . . .	320
2 Pedro . . . . .	325
1 Juan . . . . .	328
2 Juan . . . . .	333
3 Juan . . . . .	334
Judas . . . . .	335
El Apocalipsis . . . . .	337

## Jü Evangelio San Mateota Jiojtekähui

*Jesústa yoiyöhuam bannaataka kateme  
(Lc. 3:23-38)*

<sup>1</sup> Iri libropo jöojteri Jesucristota bétana áchayhuariapo bat kat-riam, Davidta ä usiatukai bétana entok Abrahamta bétana.

<sup>2</sup> Abraham Isaacta üusek, Isaac éntok Jacobta, Jacob éntok Judáta entok jume ä sailahuam.

<sup>3</sup> Judá juka Faresta entok juka Zarata üusek, Ímëi éntok Tamarta áyekay. Fares juka Esromta üusek, Esrom éntok Aramta üusek.

<sup>4</sup> Aram Aminadabta üusek, Aminadab éntok Naasonta, Naasón éntok Salmonta.

<sup>5</sup> Salmón Boozta üusek; iri éntok Rahabta áyekay. Booz Obedta üusek, iri éntok Rutta áyekay. Obed éntok Isaita üusek.

<sup>6</sup> Isai réy Davida üusek, réy David éntok Salomonta iri éntok Uriasta jubekäu áyekay.

<sup>7</sup> Salomón Roboamta üusek, Roboam éntok Abíasta, Abías éntok Asa ti téhuaakamta.

<sup>8</sup> Asa Josafatta üusek, Josafat éntok Joramta, Joram éntok Uzíasta.

<sup>9</sup> Uzías Jotamta üusek, Jotam éntok Acazta, Acaz éntok Ezequíasta.

<sup>10</sup> Ezequías Manasésta üusek, Manasés éntok Amón, Amón éntok Josíasta.

<sup>11</sup> Josías Jeconiasta üusek, entok ä sailahuam. Huámëi taahuarimmet éntok, jume Israelitam úttiapo Babilooniau bíchaa nuksákahuak.

<sup>12</sup> Huanäi Jeconías Salatielta üusek, Salatiel éntok Zorobabelta.

<sup>13</sup> Zorobabel Abiudta üusek, Abiud éntok Eliaquimta, Eliaquim éntok Azorta.

<sup>14</sup> Azor Sadocata üusek, Sadoc éntok Aquimta, Aquim éntok Eliudta.

<sup>15</sup> Eliud Eleazarta üusek, Eleazar éntok Matánta, Matán éntok Jacobta.

<sup>16</sup> Jacob Joséta üusek, Mariata kuuna. Íachi éntok Jesús yeu yoremtuk, jü Cristo.

<sup>17</sup> Júnakoy Abrahamta jiápsay naateka Davidta jiapsäu tájti guoj mamni áma naikimme, jume nat sáu tómpti kateme. Davidta jiápsay naateka israelitam Babilooniau bíchaa úttiapo nuksákahuakäu tájti guoj mamni áma naikimme; entok israelitam Babilooniau bíchaa úttiapo nuksákahuakäpo naateka Cristota yeu yoremtukäu tájti kéchim guoj mamni áma naiki.

*Jesucristota yeu tómtekhái  
(Lc. 2:1-7)*

<sup>18</sup> Jesucristota yeu tómtekhái ínel yeu siika: Á áyehua María Joséta kunaseka áutukay; tē kee jee náu am jiápsayo abe asoaka yeu siika, Espíritu Santota bétana.

<sup>19</sup> Té José, Mariata kunaséhui Diosta bíchäpo lútüla jiápsa, huatem bíchäpo kaa tiusi ä tahananaké béchíbo éhül ä tö simbáarey.

<sup>20</sup> Té áapörök íneli ä éaysu Diosta ángel tenkuriapo áu yeu machiak huanäi ínel au jiaahuak:

—José, Davidta üusi, katë májhueka Mariata jubiapo mabeta; bueítuk jü Mariata tómpo asoa báréu, Espíritu Santota bétana huéiye.

<sup>21</sup> Huanäi ili usi outa asoanake, entok Jesús tē ä téhuaanake, bueítuk Áapo ä pueblhua jinéuriata am máknake bem Dios bejrim bétana.

<sup>22</sup> Sime iri yeu siika Señorta nokakäu chípnaké béchíbo profeetata huámi ínel ä jíako:

<sup>23</sup> Én éntok jü jámut beme abe asoaka tahananake huanäi ili outa asoanaké; entokim Emanuel ti ä téhuaanake;

itom nokpo: “Dios itomaki”, tiau báare.

<sup>24</sup> Huanäi José búsaka, ángelta nésahui yáuhuak, ä jámut mabetaka. <sup>25</sup> Té kaa ä jubeka bénasi amak jiápsak, bueítuk kësam huépo ili usi outa Mariata ä asoau tájti; huanäi Jesús ti ä téhuaatuak.

## 2

*Jume magom ä bit báreka áu yájakame*

<sup>1</sup> Júnakoy Jesús yeu yoremtuk Belén pueblpo jum Judea buiärapo, ímechi taahuarimmet Herodes áma réytukay. Huanäi jume jíta täyame magom täata yeu huë bétana kateka Jerusaléniu yájjak,

<sup>2</sup> ínel jíaka:

—¿Jáksu aane, jü judíommeyu réy yeu yoremtulame? Bueítukte itom buiärapo aneka ä chókihuá bitchak, én éntokte äbo yáij-la ä yöri báreka.

<sup>3</sup> Íkäi jíkkajaka, jü réy Herodes kaa yánti ée táttek, entok sime Jerusalénpo jóakame két áamaki.

<sup>4</sup> Huanäi am núnutebok jume tiópopo chë nésahueme, jume pueblopoo jiojteleerom entok jume Moiséjta ley am mamajtiale. Huanäi am nátemajek jákun yeu ä yoremtunakéhui, juka Cristota.

<sup>5</sup> Bempo éntok ínel ä yómmiak:

—Belén pueblopoo Judea buiärapo; bueítuk ínel ä jiojtek, jü profeeta:

<sup>6</sup> Empo éntok, Belén pueblo, Judá buiärapo joome, katë chë ilitchi, jume Judea buiära pueblom násuku; bueítuk emót yeu huéenake, jü gentetapat huéenakeme, juka ín pueblo Israelta suayanakeme.

<sup>7</sup> Huanäi Herodes jume magom éhuil núnnu, simea bétana huitti am temaij báreka, jauhuey juka chökita yeu machiakähui.

<sup>8</sup> Huanäi Belén pueblou lúl-la am katchahueka, ínel ámeu jiaahua:

—Ámanem sájaka simea nátemaje, íri ili usi outa bétana. Huanärem ä téakätek nee téjhuaanake, bueítuk áman sikane két ä yörinake.

<sup>9</sup> Huanärim bempo réyta jíkkajuska sájjak. Jü chöki éntok täata yeu hué bétana bem bichakäu ámepat huéesimey. Áman am yáijboy ili usita anë béppa taahuak.

<sup>10</sup> Juka chökita bichakam tüisi al-léiyak.

<sup>11</sup> Huanärim káriu kimuka ä bitchak. Juka ili usita ä áye Mariatamaki. Ímirim tónommia jápteka ä yörek, entokim tómota békrek étapoka ä miikak, oro tómota, inciensota entok mirrata.

<sup>12</sup> Chükula jüneehuame tenkupo ámeu yeu machiak, kaa Herodestau bem nóttnikéhui. Huanärim bem buiärau bichaa nóttek täbui böochi.

### *Egiptou bichaa tennihuakähui*

<sup>13</sup> Chükula bempörim sákasuko, jü Señorta ángel tenkupo Josétau yeu machiak. Huanäi ínel áu jiaahua:

—Yejetek juka ili usita nüye, ä áyemaki. Huanäre Egiptou bichaa siime. Ámanire taahua, enchi ín téjhüä tájti; bueítuk rey Herodes juka ili usita më báanake.

<sup>14</sup> Huanäi José búaska, juka usita entok ä áyehua nüka, huári tukaarit Egiptou bichaa siika.

<sup>15</sup> Huanärim áman taahuak, Herodesta mukëu tájti, juka Señorta nokakäu chúpnakë bchéibö, profeetata ínel jíakähui: “Egipto bétana nä núnnu, juka ín Üusi.”

### *Rey Herodes jume ili usim súatebok*

<sup>16</sup> Huanäi rey Herodes jume magom bétana áu junneriahuak tíaka tüisi öomtek. Huanäi sime ili usi ohuim súatebok, guoy huásuktiriam kóm bichaa huériame, pueblo Belémpo joomem entok áa chíkola, juka tiempota magom nokakäu ámet ä jüneakä pámani.

<sup>17</sup> Huanäi áu chúppak, juka profeeta Jeremiasta nokakähui, ínel ä jíakähui:

<sup>18</sup> Ramá pueblopoo jíkkajituk, jü jiokot jíahui entok buanhuame: Raquel ä asoam bchéibö buaanay, entok kara jiapsi yejtey, bueítukim béra kókkolamtukay.

<sup>19</sup> Té chükula juka Herodesta muksuko, Señorta ángel tenkupo Josétau yeu machiak Egíptopo, ínel jíaka:

<sup>20</sup> —Yejetek ili usita nüye, entok ä áyehua. Huanäre Israel buiärau bichaa huéye, bueítukim kókkosuk, jume ili usita më báreihui.

<sup>21</sup> Sep yejteka, ili usita nüka, entok ä áyehua. Huanäi Israel buiärau bichaa siika.

<sup>22</sup> Arquelao Judea buiärapo réytukay, ä áchay Herodesta réytukaipo. Íkäi jíkkajaka májhueka taahuak, áman hué bchéibö. Té tenkupo jüneehuamta jípurek; huanäi Galiléa buiärau bichaa siika.

<sup>23</sup> Ími yepsaka áma jóatek, jum Nazaret pueblopoo, bueítuk íneli áhuä chúpanakë bchéibö, jume profeetam nokakähui, nazareeno tä téhuaanä bchéibö.

## 3

### *Juan Bautistata gentemmeu nokakähui*

(Mr. 1:1-8; Lc. 3:1-9, 15-17; Jn. 1:19-28)

<sup>1</sup> Huámechi taahuarimmet Juan Bautista áma yepsak mékka ánia see päria Judeapo, Diosta noki noksimeka

<sup>2</sup> ínel jíaka:

—Emóem jíapsi kúaktia, bueütuk téhuekapo Dios réy nésauri äbo jéla ansime.

<sup>3</sup> Íri ájäria jü profeeta Isaíasta áa bétana nokakähui, ínel jíaka:

Mékka ánia see päriapo chay noki jikkajtuk:

“Señorta böömem nanahuitte,

éntokem jume ili bööm rútuktia.”

<sup>4</sup> Juan camello bóata sánkokay, entok huakäbiata huikosakay; ä buäyeu éntok buere guöchim entok mumu sitörimitukay.

<sup>5</sup> Huanäi jume Jerusalénpo, Judeapo, entok Jordán bathue mayoat jóakame símetakam áu yeu sájjak.

<sup>6</sup> Bem Dios bejrim am yeu buíseko, áapo am batöay jum Jordán bathuepo.

<sup>7</sup> Juebena pariserom entok saduseom áu yájjay, emo batö iaaka. Juan am bíchaka ínel ámeu jiaahuak:

—¡Bakot asoarim bénnam! ¿Jábesu jükäi enchim téhuak, juka ára enchim ä tö tennähui, juka Diosta ómtiraa äbo huémta bétana?

<sup>8</sup> Jü enchim jíapsi kúaktiläu, jýyata túrim takä bénasi enchimmet jünakiachitunake!

<sup>9</sup> Katem enchim jiápsipo emo jábele: “Abrahamatte yeu kat-ria” ti éaka, bueütuk ínenne enchimmeu jiaahua: Dios ímí tétampo ára áma yam kattua, jume Abrahamta üusim.

<sup>10</sup> Entok kétchi, jume tépuam béjam jípuhua, júya nahuam chúktiä béchibö; bueütuk síme júya kaa türk takame chúktihauaka tájiu jímmaana.

<sup>11</sup> Lútüriapo, ínapone bäämpo enchim batöa, jíapsi kúaktihuamta enchim jípunaké béchibö; të hua íno sáu huéeme, katchanne júne ä bocham huériapo yúmala, Diosta bétana Áapo ino béppa chë úttiärata jípureka nésahue. Áapo, Espíritu Santoy enchim batönake, entok tájiyi.

<sup>12</sup> Jü tirijkom áy huijhuijtiahuame ä mámpo óorek; erata éntok tútenake, tirijkom éntok náu tójaka, báchiam eeriahäpo am érianake; juka tirijko ótata éntok táanake, jum táijta kaa tutuképo.

*Jesústa batöhaukahui*

(Mr. 1:9-11; Lc. 3:21-22)

<sup>13</sup> Huanäi Jesús Galiléa buiära bétana huéeka Juantau yepsak, jum Jordán bathuepo, áapörök ä batö iaaka.

<sup>14</sup> Të Juan kaa báarey, ínel jíaka:

—Émpë nee batöpo yúmala. ¿Én éntoke émpoisu inou huéiyé?

<sup>15</sup> Të Jesús á yómmiak, ínel jíaka:

—Júnélë ä tójja, bueütuk türü símeta Diostau bíchaa lútula huémta itom chúpanakéhui.

Huanäi Juan ínel ä tójjak.

<sup>16</sup> Jesús entok batösuhuaka, báapo yeu simlataka jikau ä huey téhueka áu étapok. Huanäi juka Diosta Espíritu bitchak, áa béppa guókouta bénasi kóm huémta. <sup>17</sup> Jíahui nooki téhueka bétana jikkajtuk, ínel jíaka:

—Íri ín Üusi tüisi ín nákéhui; áa bétanane tüisi al-leiya.

## 4

*Jesús kaa türikuy jíöbilahuak*

(Mr. 1:12-13; Lc. 4:1-13)

<sup>1</sup> Chúkula jü Espíritu Santo Jesústa nük siika, mékka ánia see päriau bíchaa. Ímiri jü diablo kaa türikuy ä jíöbila báarey.

<sup>2</sup> Cuarenta taahuarim entok tukaarimmak náuhui kaa jíbuäk; huanäi tébäurek.

<sup>3</sup> Huanäi jü yore jioptua báreme áu yepsaka ínel áu jiaahua:

—Empo Diosta Üusitükätek, ímeli tétammechë nésahue, am páanimtunaké béchibö.

<sup>4</sup> Huanäi Áapo á yómmiak, ínel jíaka:

—Diosta nooki jiojteri ínel jiaahua: “Kaa buähuamtay jíba jiápsa, jü yoreme, álla síme nokta Diosta bétana huémtyi.”

<sup>5</sup> Chúkula jü diablo buere joära Jerusaléniu bíchaa ä nük siika. Huanäi tiopot chë mejikat ä jämutuak.

<sup>6</sup> Huanäi ínel áu jiaahua:

—Empo Diosta Üusitükätek, kömë emo tójja. Bueütuk jiojteri:

Ángelesim emou bíttuanake;  
bem mámammea enchi tóboktianake,

em guókim kaa téitat tēitinaké béchibö.

<sup>7</sup> Jesús ínel áu jiaahua:

—Két ínel jiojteri: “Katë juka em Dios Átchay jíobila báare.”

<sup>8</sup> Huanäi jü diablo júchi ä nük siika, jum káhuit mejikachikun bíchaa. Huanäi sime huaka ániapo réyim jípureu ä bíttuak, entok juka musäla ujyória áusülik.

<sup>9</sup> Huanäi ínel áu jiaahuak:

—Íkaine simeita enchi máknake, inou tónommia kíkteska enchi nee yöreko.

<sup>10</sup> Të Jesús ínel áu jiaahua:

—¡Simée, Satanás! Bueítuk Diosta jiojteri ínel jiaahua: “Em Dios Áchayté yörinake, éntoke ä nésahui jiba jonake.”

<sup>11</sup> Huanäi jü diablo ä tö siika. Sep éntok jume ángelesim áu yájaka ä aniyay.

*Jesús Galiléapo ä ministerio tékil naatek*

(Mr. 1:14-15; Lc. 4:14-15)

<sup>12</sup> Jesús, Juanta pereesotukä jíkkajaka, Galiléau buiaräu nóttek.

<sup>13</sup> Nazaret pueblo yeu siika, Capernáum pueblou yepsak. Huanäi ímí jóatek, bahue mayoachi, Zabulón entok Neftalí buiärapo.

<sup>14</sup> Bueítuk áhuä chúpanaké béchibö, juka profeeta Isaíasta nokakahui, ínel ä jiäpo:

<sup>15</sup> Zabulón entok Neftalita buiya,  
bahueú bíchaa böö, Jordán bathue huáytana,  
Galiléa buiärapo kaa judiom jóakäpo.

<sup>16</sup> Jü pueblo kaa machikuu aneihui, buere machiriata bitchak;  
entok jume mukia jékka kaa machikuu rejteka kókkolatukaihui,  
machiria ámeu yuumak.

<sup>17</sup> Júnaköi naateka Jesús ámeu nok táttek, ínel jíaka:

—Emóem jiapsi kúaktia, bueítuk Diosta réytaka nésahueu béja äbo jéla ansime.

*Jesús naiki kuchulerom núnnuk*

(Mr. 1:16-20; Lc. 5:1-11)

<sup>18</sup> Huanäi Jesús Galiléa bahue mayoat hueramaka, guoyim bitchak emo sailakame: Simmom, Peero ti téhuakäme, entok Andrés ä sailahua. Bahuepom jítérím jímmay, bueítukim kuchuleromtukay. <sup>19</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahuak:

—Ino sáukem kaate; ínapone kuchuleromsi enchim yáanake, yorememmehui.

<sup>20</sup> Huanäi bempo sep bem jítérím tójaka, áa sáu sájjak.

<sup>21</sup> Chë huam jéla huéeka, júchi guoyim bitchak, emo saylakame: Jacobo Zebedeota üusi, entok Juanta ä saylahua. Barcopom bem áchay Zebedeotamak aaney, jítérím chäbuaka. Huanäi am núnnuk.

<sup>22</sup> Bempo éntok barcota entok bem áchayhua tójaka, sep áa sáu sájjak.

*Jesús juebena gententa majtiay*

(Lc. 6:17-19)

<sup>23</sup> Huanäi Jesús sime Galiléapo naa siika, bem sinagogampo am majtiaka, juka tü nokta Diosta réytaka nésahue bétana huémta, entok sime kökoata entok kökosi éehuamta am úhuay, jum pueblompo.

<sup>24</sup> Türi nooki áa bétana nokhuame sümekut jüneriahuak, Siria buiärapo. Huanärim áu nüpuhuak sime jume ják huanteme, kaa al-leaka sirokame bem kókooa bétana, kaa pappeame, lemoonion jípureme, táij mukéram, entok káraktileme. Ímëi sümem bem kókohua am úhuak.

<sup>25</sup> Huanärim yuun áa sáu sájjak, Galiléa buiärapo joomem, entok Decápolis buiära bétana, Jerusalén pueblo bétana, Judea buiära bétana, entok bathue Jordán huáytana bétana.

## 5

*Yúmalasi al-leehuame júya káupo nokhuak*

<sup>1</sup> Jesús juebena genteta bíchaka, káhuit jíkau siika huämi yejtek. Huanäi ä discípulom áu yájjak.

<sup>2</sup> Huanäi am majtia táttek, ínel jíaka:

*Jábesu yúmalasi al-lenake*

(Lc. 6:20-23)

<sup>3</sup> —Yúmalasim al-leenake, huame espíritupo poloobem, bueítukim téhuekapo Diosta réytaka nésahuepoo jíapsinake.

<sup>4</sup> 'Yúmalasim al-leenake, jume buaname, bueítuk Diosta bétanam jíapsi jóaana.

<sup>5</sup> 'Yúmalasim al-leenake, jume yánti emo nüyeka kaa emo jábeleme, bueütukim Diosta bétana ania buíata attiapo mabetnake.

<sup>6</sup> 'Yúmalasim al-leenake, jume tebäureme entok ä bääimukeme, juka lútula huémta, bueütuk bempom yúmalasi ä mákna, juka ámeu bëyemta.

<sup>7</sup> 'Yúmalasim al-leenake, jume yore nák jiokoleme, bueütuk bempo két ä mabetnake, juka yore nák jiokolihuamta Diosta bétana.

<sup>8</sup> 'Yúmalasim al-leenake, jume Diosta bíchäpo emo jiapsi báksialame, bueütuk bempom Diosta binnake.

<sup>9</sup> 'Yúmalasim al-leenake, jume yánti jiapsihuamta huatem bëchibö huáatiaka jiapsame, bueütuk bempom Diosta üusimpo näkiatunake.

<sup>10</sup> 'Yúmalasim al-leenake, jume lütüriapo lútula huémta bëchibö guók jájjahuame, bueütuk bempom ä áttiaka tahananake, juka téhuekapo Diosta réytaka nésahuepo.

<sup>11</sup> 'Yumálasem al-leenake eme, jiokot ino bëchibö kaa bíbitpehuame, ino bëchibö guók jájjahuáteko entok sime hua kaa túri enchim bétana kaa lütüriataka nokhuáteko.

<sup>12</sup> Al-leäem chíkti enchim jiapsimaki, bueütuk jü téhuekapo enchim mabetnakü, simek béppa bék-re, bueütuk jume profeetam enchimpát kat-riam, guók jájasuakam jiokot bít-huak.

*Jü ímí buíapo oona  
(Mr. 9:50; Lc. 14:34-35)*

<sup>13</sup> 'Emem ímí buíapo oona. Të íri ona juka chökorata tärükäteko, jáchisu júchi ára chökorata jípunake jäni? Kaa túrika tatahua, ál-la pákun yeu guötiahuaka, yoremem át naa kannake.

*Jü ániat machiria*

<sup>14</sup> 'Eme, ániachem machiria. Jü buere jóära kähuit jikat kátekame kara éositu.

<sup>15</sup> Bueütuk kaabe machiriata nüka kajonta bétuk ä mámana, ál-la jikat ä órenake, íneli jume sümem jóapo aneme ä machirianaké bëchibö.

<sup>16</sup> Machiriatem íneli jípure, yoremem bíchäpo, bueütuk bempom juka túrik enchim joäu bíchaka, enchim Áchay téhuekapo kátekamtam úttileka ä yörinake.

*Jesús entok jü ley*

<sup>17</sup> 'Eme jamak ley nésauta entok profeetam jöjiteri kaitapo tahuaria báreka nee äbo yebij-la ti éiyay. Kanne kaitapo ä tahuaria báreka yebij-la, ál-la ä huë páman ä chúpa báreka.

<sup>18</sup> Bueütukne lütüriapo ínel jiaahua, téhuekata entok buíata ketune bíttuyo, huépul letra entok huépul punto júne kaa yeu tahananake, juka lehta huë páman sümetsa áhuá chupáu tájti.

<sup>19</sup> Íneli jábetaka junne, juka leypo nésauta chë ilitchik kaa yáakätek, entok íneli huatem majtiakätek, ilitchisi jípuna, jum téhuekapo réy nésauta ayukápo. Të jábetaka junne, juka ley nésauta yáakätek, entok íneli huatem majtiakätek, huatem bëppa chë ériana, jum téhuekapo réy nésauta ayukápo.

<sup>20</sup> Bueütukne ínel enchimmeu jiaahua, jü lútula huëpo enchim joäu kaa jume escriibam entok pariserom joäu bëppa chë túriakäteko, kaibem áman kimunake, jum téhuekapo réy nésauta ayukápo.

*Náu omtíhuamta bétana nokhuame  
(Lc. 12:57-59)*

<sup>21</sup> 'Akem ä jíkkaj-la, juka bannaataka kat-riammeu nokhuakamta: "Kaabetë mënake. Të jábe junne jábeta mëækätek, yäurata mámpo bëtte noki át chupatunake."

<sup>22</sup> Tëne ínel enchimmeu jiaahua, jábe junne á sailabeu öomtekäteko, yäurata mámpo bëtte noki át chupatunake; entok jábetaka junne á sailahua jájana, aahuame yáura conciliota mámpo yéchatunake. Entok kétchi, jü kaa suamsi bëtte nokta jábetat nokakame infiernou táijta bëetëu á huéenakeu át chupatunake.

<sup>23</sup> 'Bueütuk empo juka Diostau bíchaa em näikiari, tiöpo altariu ä tóijseka áman yebisiseka huëtek, huanäi huämi áu huáhuaatekäteko, jabetamak júne émomak kaa tuias tualatukähui,

<sup>24</sup> huämire ä tójja, juka Diostau bíchaa em näikiari jum tiöpo altarpo; huanäre nótteka áu emo jikoreka áamak emo tüte. Huanäre nótteka, juka Diostau bíchaa em näikiari áu óore.

<sup>25</sup> 'Jábeta emou omtemta ä yáura bít báareyo, ketune bööt náu kateka läutë áamak emo tüte, kee yäurata mámpo enchä yéchayo; bueütuk jü emou omteme juezta mámpo enchi yéchanake; íri éntok porista mámpo, enchi páttianä bëchibö.

<sup>26</sup> Lútüriapone ínel emou jiaahua, ímire kaibu yeu huéenake, bueütuk sümota juka em huikiriäu em béjtuäu tájti.

*Jubeka tábui jámuttamak jiapsihuamta bétana nokhuame*

<sup>27</sup> 'Akem ä jíkkaij-la, juka bannaataka nokhuakamta: "Jubekame entok kunakame katem tábuijamak jiapsinake."

<sup>28</sup> Të ínapone ínel enchimmeu jiaahua jábetaka junne tábui jámutta bichaka ä ukulekame, ä jiápsipo ä jubeka tatahua.

<sup>29</sup> 'Íäri bëchibo em bátatana puusim kaa türükum bichaa enchi am náyote máchirëteko, yehuë am huíkeka mékka am jímma; bueütuk chë türinake éläposë huépul pusim tärü té katë sime takaamak infiernou tájita kaa tutukéu jímmaatunake.

<sup>30</sup> Entok jume em bátatana mámmam kaa türükum bichaa enchi am náyote máchirëteko, akë am chüktilaka mékka am jímma; éläposë huépul mámmam tärü, té katë sime takaamak infiernou tájita kaa tutukéu jímmaatunake.

*Divorciota bétana nokhuame*

(Mt. 19:9; Mr. 10:11-12; Lc. 16:18)

<sup>31</sup> 'Akem ä jíkkaij-la, bannaataka nokhuakamta: "Jábetaka junne ä jubi jímmaakame juesta bichäpo jiösia divorciota ä máknake."

<sup>32</sup> Të ínapone enchimmeu ínel jiaahua ä jubi jiösia divorciota ára ä mákkka, tábui yoremtamak áhuä náyotelatuko. Kaa ä junélituko, ä jubi jiösia divorciota ä mákame, tábuijamak emo náyotahuäpo kúlpaka ä tatahuata; entok jábe juka jímmaata jubekame két jiba júkäi kúlpata huériunake.

*Lútüria huitti nokhuame*

<sup>33</sup> 'Entok kétchi, akem ä jíkkaij-la, bannaataka kat-riammeu nokhuakamta: "Juka em nokakäu Diosta bichäpo katë kia kaitapä tahuaria báare; ál-lë juka em nokakäu chúpa báreka úttiata yáuhua."

<sup>34</sup> Të ínapone ínel enchimmeu jiaahua lútüriata nok bëchibo, katë yörisi machik bát keecha. Téhuekatë kaa bát keecha, bueütuk Dios nésahueka áma kättek.

<sup>35</sup> Entok buiata junne, bueütuk Dios áa béppa guókeka kättek; Jerusalénta júne kaa bát keecha, bueütuk ikái buére jóáraata jü Réy símem béppa nésahueme, ä áttiak.

<sup>36</sup> Em kóba júne kara bát keecha, lútüriata nok bëchibo, bueütuk empo huépul chonta junne, karë tósalsi ö chukulisi ä yáuhua.

<sup>37</sup> Bueütuk jü enchim nokäu huépülaytunake jíbba: "Jehui, jehui", ö "Ëe, ee"; bueütuk jü huate iäri béppa büruk nokhuame, kaa türük bétana huéeka tatahua.

*Kökosi itou johuamta bétana nöttiriahuamta Jesús am majtiak*

(Lc. 6:29-30)

<sup>38</sup> 'Akem ä jíkkaij-la, juka nokhuakamta: "Senu jábeta pusim tärutuakame két pusimmey ä bétuanake; entok senu jábeta támim ä tärutuakame két támimmey ä bétuanake."

<sup>39</sup> Të ínapone ínel enchimmeu jiaahua: Juka kaa türük emou joamta, katë ä bëj báare; ál-la bátatana jópemmet enchi ä chóchonak, senu jópeme áu óore.

<sup>40</sup> Entok két jábeta yäurapo enchi yeu tójaka súpem enchi ä úhua báarey, em béppa súpeme két ä mákkka.

<sup>41</sup> Entok jábeta senu kilometropo püaktiriata úttiapo enchi huéria iaay, guoy kilometropë áamak huéiyi.

<sup>42</sup> Entok juka jita emou nétanemta, Akë ä miika; entok juka jita emou rerehuemta, Akë ä mákkka.

*Atam náknake, jume itom omtíame*

(Lc. 6:27-28, 32-36)

<sup>43</sup> 'Akem ä jíkkaijsula, juka nokhuakamta: "Emo náapo anemtë náknake, té juka enchi bëj-reka éamta, Akë ä omtíanake."

<sup>44</sup> Të ínapone ínel enchimmeu jiaahua: Jume enchim bëj-reka éame, akem am nákke; jume béttek enchimmet nokame, Diosta tú éahuem am nétanria, jume enchim omtíame tühuatem am jorianake; entok jume jiokot enchim joame, Diostahuem am nok-ria.

<sup>45</sup> Huanärem itom Áchay téhuekapo kátekamta üusimtunake, bueütuk Áapo tú yóremem entok kaa tú yóremem bëchibo, täata yeu sisimtua; entok lútula jiápsame entok kaa lútula jiápsame bëchibo júne yúyuktua.

<sup>46</sup> Të eme jume enchim nákeme jiba náketeik, ¿jitasem áma kobanake? Bueütuk jume yáura tómita náu tój-leerom két júkäi johua.

<sup>47</sup> Entok eme jume enhimmak huerim jíba tebotuätek, žjachu buére éehuäpo huétche, jü enchim joähui? Bueituk jume kaa Diosta súaleme, kéchim jükäi johua.

<sup>48</sup> Kaita yeu bækem yúmalasi emo jípure, juka enchim Áchay téhuekapo kátekamta yúmalasi áhuä jípurë bénasi.

## 6

### *Jesús entok jü limojnahuame*

<sup>1</sup> Juka lútula huémta johüpem emo suaya yoremem bichäpo kía bempörim enchim bít iaaka. Ä ínélituk juka enchim yöökahuem kaa mabetnake, enchim Áchay téhuekapo kátekamta bétana.

<sup>2</sup> Empo limojnätek, katë pito jíahuita bénasi ä chaaye, bueituk ínélím ä jojoa, jume kaa tú yoremtaka emo tú yóremete tiame, bem sinagogapo entok böommecchi emo bít iaaka, yoremem bétana emo úttlnä béchibö. Lütüriapone ínel jiaahua, bempom béja ä mabet-la, juka bem kobalähui.

<sup>3</sup> Té empo limojnätek, jü miköri kaa jüneenake, juka bátatana em joähui.

<sup>4</sup> Bueituk em limojnäu kaabe ä jünerianake; ál-la Dios, Áapo kaabeta bichäu bichame, juka em kobakäu enchi máknake, sümem bichäpo.

### *Jesús entok Diostau nokhuame*

(Lc. 11:2-4)

<sup>5</sup> Empo éntok oraciompo Diostau nokätek, katë huame huitti Dios huáateme mamatomta bénasi am báare; bueituk bempom juka oraciompo nokhuamta tüisi musäule, sinagogampo jübueka entok böö ejkinampo, jume yoremem am bít iaaka. Lütüriapone ínel jiaahua, béjam ä jípure juka yölataka bem kobalähui.

<sup>6</sup> Té empo, oraciompo Diostau nokätek, káripé kibakeka, puertata páttia. Huanärë oraciompo Diostau nooka. Eláposu áma aneka kaa bíttu, bueituk ínélí jü em Dios Áchay kaabeta bichäpo bichame, sümem bichäpo em kobari enchi máknake.

<sup>7</sup> Empo éntok nokaka oraciónta joätek, katë kía juebénasi nát béppa nooka, huame kaa Diosta súaleme bénasi; íméri juebenak nokaka Diostam am jíkkajä bénasi éiya.

<sup>8</sup> Eme éntok katem áme bénasi aane, bueituk enchim Dios Átchay jüneiya jita enchimmeu býöhui, kee jee enchim áhuä aahuayo.

<sup>9</sup> Bueituk eme éntok, ínélém oraciónta jonake:

Itom Átchay téhuekapo kátekame,  
em téhuam santotaka täyahuua.

<sup>10</sup> Jü em réy nésauri ito násuk itomaktunake;  
jü em jo iäu ími buíapo yáatunake, téhuekapo bénasi.

<sup>11</sup> Jume páanim chíkti táapo itom buáyöhui, én itom buänakéhue itom mákka.

<sup>12</sup> Itom Dios bejrimmeche itom jiokore, jáchin jume kaa türük itou yáalame, itom jiokore bénasi.

<sup>13</sup> Katë jum juénakuu itom jijiöbila, ál-lë kaa türük itom yeu huíkke.  
Bueituk émpë ä áttiak, juka réy nésauta entok juka úttiäraata,  
entok juka looriata, sime huásuktiriampo. Júnentunake.

<sup>14</sup> Té eme jume huate yoremem, juka kaa türük enchimmeu yáakäu, am jiokorekäteko, jü enchim Áchay Dios téhuekapo kátekame két enchim jiokorinake.

<sup>15</sup> Té jume huate yoremem kaa enchim jiokoreko, jü enchim Áchay Dios jü Dios bej-ribet, két kaa enchim jiokorinake.

### *Jesús entok jü ayunahuame*

<sup>16</sup> 'Eme ayuunäteko, katem Dios huáateme mamato bénasi báare, sirokamta pújbaka, bem ayuunä bétana huatem am jüneria iaaka. Lütüriapone ínel jiaahua, bempom béja juka bem kobaläü yöla.

<sup>17</sup> Té empo ayuunaka Diosta yörëteko, emoë pújba báksiaaka kóbat jita emót teeka,

<sup>18</sup> jume yoremem kaa emochä bínnakë béchibö juka em ayuunähui; ál-la jü em Áchay áma aneka kaa bít-huame. Íri em Áchay kaabeta bichäu bichame, sümem bichäpo em kobari enchi máknake.

### *Simek béppa býj-reka téhuekapo aayuk*

(Lc. 12:33-34)

<sup>19</sup> Katem ími buíapo tómota nat yécha báare, téepärim anëpo entok jita momoyëpo, entok jume lak-roonim áman kimuka jita éekbuäpo.

<sup>20</sup> Ál-lem téhuekapo náchä yétcha juka tómita béppa béj-rek; ímíri jume téepärim entok jita junne kaitam momoiya, entok jume lak-roonim kara áman kiimu jita ékbuä béchibö.

<sup>21</sup> Bueituk juka béj-remta enchim jípurëpo, huämi jíba annake jü enchim jíapsi.

*Jü takaahuata machiria*

(Lc. 11:34-36)

<sup>22</sup> 'Jume pusim, takaa am machiriak; júntuksan jume em pusim türiako, sime em takahua machiriajy tápuninake.

<sup>23</sup> Të em pusim kaa türiako, sime jü em takaa kaa machikuu annake. Të íneli jü machiria em takat ayukame kaa machitukäteko, jíachisu tepa chukuri jäni jü kaa machiria emót ayukame?

*Dios entok yún tómihuame*

(Lc. 16:13)

<sup>24</sup> 'Kaabe ára guoyim teeko, nana beu nésauta am joriaka, bueituk huépülakuu öomtinake jü senumak éntok al-leenake. Juka senuk yörinake; senuk éntok kaa jatterianake. Nana beu kara ä johua Diosta nésahui entok rikotuhuamta.

*Jita johuäpo kaa pappéehuame*

(Lc. 12:22-31)

<sup>25</sup> 'fári béchibö, ínenne enchimmeu jiaahua: Katem jáchin emo éetua jü jáchin enchim jíapsinaké béchibö, jita enchim buänaké béchibö, jita enchim jínaké béchibö, entok takaahuat jita enchim sánkonaké béchibö. Jachu jü jíapsihuame kaa buähuamta béppa chë ériahua, entok jü takahua sánkota béppa chë bát huéiye?

<sup>26</sup> Téhuekahuem remteka huikichim bitcha: Katim éecha entokim kaa etta tóboktia. Júmentaka junne enchim Áchay Dios téhuekapo kátekame am jíjibuätua. Të eme, jíachem kaa chë béj-re, iméi huikichim béppa?

<sup>27</sup> Entok, jíabesu enchim násuk úttia joaka senu téchompo ára áu yötutua jäni?

<sup>28</sup> 'Entok jatchiakem sánkota bétana kaa yuuma? Jume liirio sehuamem bitcha: Bufapom sihilatalaka yoytu, kaa jíijoaka entok kaa tekipanuaka.

<sup>29</sup> Tëne ínel enchimmeu jiaahua, jü réy Salomón yún ujyóriata áttiaka junne kaa áme bénasi ujyorisi áu sánkotuak.

<sup>30</sup> Të irí júya ániat yötulataka senu táapo áma óreka yokoríapo tájiu guötiana; të Dios ä súpetua. ¡Eme yoremem kaita súaléräm! Jachu kaa enchimmeu chë júne ára tühuata yáa jäni?

<sup>31</sup> Én éntok katem jáchin emo éetua, ínel jíaka: "Jítasute buänake jäni?" entok, "Jítasute jínake jäni?" entok, "Jítasute sánkonake jäni?"

<sup>32</sup> Bueituk jume Diosta kaa súaleme, ikäi ániat ayukamtam jiba jária; të enchim Áchay Dios téhuekapo kátekame jüneiya, ikäi símeta enchimmeu békéhui.

<sup>33</sup> Të tua bátcu, akem ä jariunake, juka Dios réytaka ä nésahuéhui, entok lútula huémpta; huanäi jü huate enchimmeu békéheme, kíá áapola enchimmeu ayu tátynake.

<sup>34</sup> Huä taahuari äbo huémtachem kaa jáchin éiya; jü yoko äbo huéeme két ä nüpanake, juka áapola kaa át yúmahuamta. Bueituk íneli jü chíkti taahuari juka obisi éehuamta huéria.

7

*Béttesi huatemet nokhuame*

(Lc. 6:37-38, 41-42)

<sup>1</sup> 'Katem kíá jábetat nooka, kaa enchimmet nok iäteko.

<sup>2</sup> Bueituk irí huatemmet enchim nokäu enchimmet két nónokna, entok jü huatem enchim áy jujünaktéu emem két áy jünaktena.

<sup>3</sup> Jatchiakasé juka ili chukta täbui pújpo órekäu bitcha, juka júya chë buéruk em pújpo órekäu éntoke kaa bitcha?

<sup>4</sup> Jáchisu júntuké täbuikuu jiaunake: "Bátcu chükta pújpo em jípurëune enchi yeu huik-ria báare", empo éntok em pújpo juka júya chë buéruk jípureka?

<sup>5</sup> ¡Emo juka Dios huátiuhuamta mamatome! Báchë juka júya buéruk em pújpo jípurëue yeu huíkke. Huanäre tüsi bíchaka tahananake juka ili chükta täbui pújpo jípurëue yeu huik-riä béchibö.

<sup>6</sup> 'Katem juka santosi tátahuamta chüümmeu guötia báare, entok katem jume perlam béj-reme kohuimmeu guötia báare, bueituk iméri ámechim chépteka am jámtianake, entokim enchimmeu kúakteka enchim kíkkisunake.

*Jü noki tómi sahualita bék-reme entok jü oración  
(Lc. 11:9-13; 6:31)*

<sup>7</sup> 'Entok jibem jita aahua, huanärem ä mákna; entok jibem jita jaria, huanärem ä téunake; jiben puertata poona, huanärem ä étaporiana.

<sup>8</sup> Bueituk jábe junne jiba jita aahuame, ä mabetnake; entok jiba jita jariame ä téunake, entok jü jiba puertata poname ä étaporiana.

<sup>9</sup> ¿Jábe yoremesu juka ä üusihua pánim áhuä aahuayo tédata ä máknake?

<sup>10</sup> ¿Kúchuta áhuä aahuay éntok bakotta ä máknake jāni?

<sup>11</sup> Eme, kaa tú yórememtaka junne, enchim üusimem túrik mámaka, tē ché junne jü item Áchay Dios téhuekapo kátekame tühuata am máknake jume áu jita aahuame.

<sup>12</sup> Ínëli, juka simeta yoremem enchimmeu yáa iäu ánëlem ámehua yáuhua; bueituk jü Moiséjta ley entok jume profeetam ínëlim nookak.

*Jü puerta näulay  
(Lc. 13:24)*

<sup>13</sup> 'Puerta näulay pámanem kii mu. Bueituk jü puerta bueeka entok jü böö emo täruruhä bíchaa yore huériame, íri böochi juebénakam át kaate;

<sup>14</sup> bueituk jü puerta näulay entok jü böö junne jiapsihuäú bíchaa yore huériame; íkäi böötam kaa jaikikam ä téulataka át kaate.

*Ä takammey täyana  
(Lc. 6:43-44)*

<sup>15</sup> 'Profeeta ára nökichiram bétanem emo suaya. Bueitukim kabaram bénasi sánkoka enchimmeu yáijnake, tem bem sánko bétuk robom bénasi yoyolim.

<sup>16</sup> Jíta bem joähuem bíchaka ámet jüneenake, júya huichärat kaibu páras takam át téuna, entok chuna takam junne.

<sup>17</sup> Júya türí, türim tataka, tē jü júya kaa türí kaa türim tataka.

<sup>18</sup> Jü júya türí kara kaa türim taaka, entok jü júya kaa türí két kara türim taaka.

<sup>19</sup> Sime júya kaa türí takame chüktilauaka táijta bëtetü jímmaana.

<sup>20</sup> Júnëlem bem takammey am täyanake.

*Jauhuey júnene kaa enchim täyak  
(Lc. 13:25-27)*

<sup>21</sup> Katim sime huame "Señor, Señor", ti inou jíame áman kimunake, jum téhuekapo Diosta réytaka nésahuepo, ál-la hua ín Áchay Dios téhuekapo kátekamta nésahui joame.

<sup>22</sup> Júnakoy taahuata yúmako juebénakam ínel inou jiaunake: "Señor, Señor, ¡jachute kaa em téhuampo em noki profeciá nokpo ámeu nookak? Entokte em téhuampo jume lemooniom yeu béebak, entokte em téhuampo juka kaa jaibu jojohuamta yáuhuak, milagro téamta."

<sup>23</sup> Huanäine ínel ámeu jiaunake: "Jauhuey júnene kaa enchim täyak. ¡Mékkem kaate,eme kaa türí jiba joo tékilekame!"

*Jume guoy kári naahuam  
(Lc. 6:47-49; Mr. 1:22)*

<sup>24</sup> 'Jábetaka junne ín noki jíkkajaka entok ín nésahui joame, yoreme tū éehuamta jípuremtamakne ä náiikanake, ä kári yáaka tédata ä nahuatuakamtamaki.

<sup>25</sup> Huanäi yúk týteka, bathuem tápunak entok jekamak huéeka ä bék týteka, íkäi kárítat; tē kaa huétchek, bueituk tédatakutti ä nahuakä békchibö.

<sup>26</sup> Tē jábetaka junne ín noki jíkkajaka, tē kaa ín nésahui yáakame, jü yoreme kaa tū éehuamta jípuremtamakne ä náiikanake, hua sëeta bëppa kátekamtamaki.

<sup>27</sup> Huanäi yúk týteka, bathuem tápunak entok jekamak huéeka ä bék týteka ä tátabek, íkäi kárítat; ínëli huéchekä tüsí jikot machisi taahuak.

<sup>28</sup> Chükula Jesústa ámeu noksuko, jume áma aneme, juka jábeta yörihuäpo ä bäsulekam taahuak, bem majtiahukä bétana,

<sup>29</sup> bueituk Áapo yäura úttiata jípuremta bénasi am majtiay, tē kaa jume escriibam bénasi.

*Jesús leprata jípuremta tüték  
(Mr. 1:40-45; Lc. 5:12-16)*

<sup>1</sup> Jesústa júya káu bétana kömä siiko juebena gente áa sáu kaatey.

<sup>2</sup> Huanäi senu yoreme tüisi takahuat sähuaka leprä támpta jípureka áu yepsaka tónommia áu kíkteska, ínel áu jiaahuak:

—Señor, empo júnel éäteko, arë nee tüte.

<sup>3</sup> Jesús mám rútukteka át mámtek, ínel jíaka:

—Jeehui, júnelne éiya; türiae.

Huanäi jü leprata jípureme sejchúkti kaita jípureka taahuak.

<sup>4</sup> Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—Juyú! Katé jábeta tétejhua, ál-lë áman huéiye, jü tiöpopo nésahuemtahui. Juka Diosta baysahueka tiöpou totoijhuamtë áman huéria, Moiséjta nésahuekä pámani, bempörim jüneenaké béchibo.

*Jesús centuriónta jóapo sáyhuamta kökoremata tütek*

(Lc. 7:1-10)

<sup>5</sup> Capernaum pueblou Jesústa yebisiseyo, senu centurión sontarommeu yäut áu rukteka jikot áu jiaahuak,

<sup>6</sup> ínel jíaka:

—Señor, jü ín sáhuéhui ín jóapo böka káraktilataka, kökosi kaa huéeläpo áu ínnéaka.

<sup>7</sup> Huanäi Jesús ínel áu jiaahuak:

—Ínapone áman sika kökoata ä úhuaanake.

<sup>8</sup> Të sontarommeu yäut ä yómmiaka ínel áu jiaahuak:

—Señor, kanne ín jóata bétuk enchi mabetpo yúmala; ál-lë kía nokta téhua; huanäi jü ín sáhuéu türinake.

<sup>9</sup> Bueituk ínapone yóremtaka huatem ino béppa nésahueme jípure, entokne sontarom ín nésahue bétuk jípure. Huanäi senuk jákun nee ä jaasek áman sisime; juka senuk éntok: “Binë huéiye”, ti nee áu jiay inou sisime; juka ín sáhuéu jita nee ä yáa sáhuey, ä jojoa.

<sup>10</sup> Huanäi Jesús ínel ä jiay ä jíkkajaka, áa bétana buére éeak. Huanäi ínel ámeu jiaahuak, jume áa sáu katemmehui:

—Lútüriapone ínel enchimmeu jiaahua, pueblo Israelpo júnene kaa ä téula, juka Diostat úttesi éehuamta.

<sup>11</sup> Inenne két enchimmeu jiaahua, juebénakam yáijnake, täata yeu huë bétana entok täata áman huéchë bétana; huanärim Abrahamtamak, Isaactamak entok Jacobtamak jotenake, jum téhuekapo Diosta réytaka nésahuepo.

<sup>12</sup> Të huame Diosta üusimpo näkiatukaïhuim, pákunim kaa machikun yeu békna; ímirim kökosi éaka buannake, emo tám kumeka.

<sup>13</sup> Huanäi Jesús sontaro yáuttau ínel jiaahuak:

—Ámanë huéiye, bueituk em ä súalekä páman yáatunake.

Huanäi huämi orapo jü jóapo sáyhuame sep türilataka taahuak.

*Jesús Perota asu kökoremata tütek*

(Mr. 1:29-31; Lc. 4:38-39)

<sup>14</sup> Jesús Perota jóau yepsak. Huanäi Perota asu bitchak, táij huécheka bökantha.

<sup>15</sup> Huanäi mámpo áachä mámtek, jü táij huéchiria ä tójjak; huanäi yejteka jita am joria táttek.

*Jesús juebena kökoremata tütek*

(Mr. 1:32-34; Lc. 4:40-41)

<sup>16</sup> Të chükula tukariu yúmako, juebénakam lemoonion jípureme áu nüpuhauak; huanäi jü nokiy jume leemoonion yeu béebak, entok jume kökoremä sümä tütek,

<sup>17</sup> jukä profeeta Isaästa nokakäu chúpnaké béchibo, íneli ä jiäpo: “Áapo juka itom kökoo nüka entok itom kökosi éäu nük siika.”

*Jume Jesústat sáu kat báreihui*

(Lc. 9:57-62)

<sup>18</sup> Jesús juka genteta áa chíkola anemta bíchaka, nésahuek bahue huáytana bíchaa kat béchibo.

<sup>19</sup> Senu escriiba áu yepsaka ínel áu jiaahuak:

—Maestro, jákun em huéu bíchane émomak huéenake.

<sup>20</sup> Jesús ínel áu jiaahuak:

—Jume ayesim buía guojökum jóuhuak; jume huikichim éntok toosak; të ínapo jü Yoremta Üusi jita mútekaka ín bönameku júnene kaa jípure.

<sup>21</sup> Tábui, ä disciipulohua ínel áu jiaahuak:

—Señor, nechë licensia áman sika bát ín áchay ín määnaké béchibo.

<sup>22</sup> Jesús ínel ä yómmiak:

—Ino sáukë huéye, Aké am tójja eläpo jume kókkolam bem kókkolam määanake.

*Jesús buere jékata yánti tahuatuak*

(*Mr. 4:35-41; Lc. 8:22-25*)

<sup>23</sup> Áapörik barcopo jämuko, ä discíipulom áa sáu sájjak.

<sup>24</sup> Huanäi buere jéka bahuepo áu tóboktiak; jume bää máresim éntok röakteka barcotam patpattiay; tē Áapo kótchey.

<sup>25</sup> Ä discíipulom áu yájaka ä bússak, ínel jíaka:

—Señor, ¡itomé jinéu, bueítukte abe kókko!

<sup>26</sup> Áapo ínel ámeu jiaahua:

—¿Jatchiakasem májhue, eme yoremem kaita súaléram?

Huanäi yejteka, jü jekatau entok bahuetau kutti nónokak; huanäi sime yánti taahuak.

<sup>27</sup> Huanäi jume yoremem áa bétana buére éiyay, ínel jíaka:

—¿Jábesa íri yoreme, juka jekata entok bahueta sáhueme? ¡Ímëi éntok ä nokäu johua!

*Jume gadarenom lemoonion jípureme*

(*Mr. 5:1-20; Lc. 8:26-39*)

<sup>28</sup> Ínëli bahuue mayoo huáytana ä yepsako, gadarenom buiapo, guoyikam ä nánkek, leemooniom jípureka, ánimam mamahuäpo yeu sákalataka; jujuéna jéjeyhuiaka chuu yoyolim bénaka. Íäri béchibö iri bööt kaabe ára áma huam huéiyey.

<sup>29</sup> Huanärim chay nónokak, ínel jíaka:

—¿Jítasé itomak jípure, Jesús, Diosta Üusi? ¿Jachë itom kaa pappeetua báreka äbo yepsa, ketune kee tiempota yúmaisu?

<sup>30</sup> Ímëi éntok ili ámeu mékka juebena kohuim áma jíbuä sásakay.

<sup>31</sup> Huanäi jume leemooniom jiokot áu nookak, ínel jíaka:

—Itom yeu béebakäteko, huame kohuimmechë itom kimutua.

<sup>32</sup> Huanäi Áapo ínel ámeu jiaahuak:

—Ámanem kaate.

Huanäi bempo yeu sájaka kohuimmet kiímuk; ínëli sime huame kohuim siba bénëku ámanim bahuéu kón huáttaka áma kókkok.

<sup>33</sup> Huamë kohuim suayaïhui éntok tennek. Huanärim buere jóärau yájaka sìmeta ettejhauak, jáchin jume leemooniom jípureihui jíta ámeu yeu sikähui.

<sup>34</sup> Huanäi sime jume buere jóäraapo jóakame, Jesústam nankirika yeu sájjak. Huanärim ä bíchaka jiokochim áu jiaahuak, bem buíäraapo yehuä huée sáhueka.

## 9

*Jesús káraktilata tütek*

(*Mr. 2:1-12; Lc. 5:17-26*)

<sup>1</sup> Huanäi Jesús barcopo jämuka, baubää huáytana bíchaa siika. Huanäi ä pueblou yepsak.

<sup>2</sup> Ímëri am aneyo, senu yoreme káraktilataku áu nüpuhuak, ä jípetekpo bösimeka. Huanäi Jesús Diostat éehuamta ámet bíchaka, jü káraktilatau ínel jiaahuak:

—Katë kóm éiya, ín üusi; em Dios bejrim bétanë jiokorihuak.

<sup>3</sup> Huanäi jume escriibbam bem jiápsipom ínel jiaahuay: “Íri Diosta béj-reka nooka.”

<sup>4</sup> Té Jesús am jüneriaka jíta éehuamta am jípureihui huanäi ínel ámeu jiaahuak:

—¿Jatchiakasem kaa tüisi éiya enhim jiápsipo?

<sup>5</sup> Bueítuk, ¡jíta nokisu chë kaa obiachi: “Em Dios bejrimmeche jiokorihua”, ö “Yejtekë náa huéeye”?

<sup>6</sup> Bueítuk enhim jüneenakë béchibö, juka Yoremta Üusi ímë buíapo úttiata ä jípurëhui, jume Dios bejrim ä jiokorinakë béchibö.

Huanäi jü káraktilatau ínel jiaahuak:

—Yejtekë juka em jípetekta nükä, em jóau bíchaa huéye.

<sup>7</sup> Huanäi áapo yejteka, á jóau bíchaa siika.

<sup>8</sup> Jü gente éntok ä bíchaka, áa bétanam buere éiyay. Huanärim Diosta úttiley, yoremem úttiata am mákakä béchibö.

*Mateo núnuhuak*

(*Mr. 2:13-17; Lc. 5:27-32*)

<sup>9</sup> Jesús áma huan huéeka ä bitchak juka yoremta Mateo ti téhuaakamta, yäura tómita náu totoijhuäpo bankopo kátekamta. Huanäi ä núnnuuk, ínel áu jíaka:

—Ino sáuké huékiye.

Huanäi kíktaka áa sáu siika.

<sup>10</sup> Ínel yeu siika, huämi jóapo, Áapo mesau kátekay, jume yäura tómita náu totojame kéchim áma yájjak, entok huate yoremem kaa türük joaka jiápsame. Huanärim Jesústamak mesau jotek, entok ä discíipulommaki.

<sup>11</sup> Jume pariserom íkái bíchaka, ä discíipulommehuim ínel jiaahuak:

—Jatchiaka jü enchim Maestro ámemak jíbuä, jume yäura tómita náu totojammaki entok jume kaa türük joaka jiápsammaki?

<sup>12</sup> Jesús íkái jílkajaka ínel ámeu jiaahuak:

—Jume kaa kökoreme katim mérirkota huáatia; té jume kökoreme ál-la.

<sup>13</sup> Sájakem át suaka ä bitcha, jáchin ä jiau bárëhui: “Emo nák jikolihuamtane huáatia; kaa animaalim súahuaamtá.” Bueütuk kanne huame Diosta bíchápo lútula jiápsame jíneü báreka yebij-la, ál-la Dios bejrita joame, emo am jiapsi kúaktianaké béchíbo.

*Ayunota bétana temayhuame*

(Mr. 2:18-22; Lc. 5:33-39)

<sup>14</sup> Huanäi jume Juanta discíipulom áu yájjak, ínel jíaka:

—Jatchiaka ítapo entok jume pariserom juebénasi äayuna, em discíipulom éntok ëe?

<sup>15</sup> Jesús ínel ámeu jiaahuak:

—Jachu jum emo jubiahua pajkopo núnurim sirokaka áma annake jäni, juka jubemta ketune ámemak aneyo? Èe, té taahuarí yúmanake, jüka jubemta bem uhuanähui, huanäi ál-lam ayuunanake.

<sup>16</sup> 'Kaabe süpe mueran sánko bemelamey am chäbüänake; bueütuk jü sánko beméla báksiahuakätek náu sinnake, huanäi chë buekasi síutinake.

<sup>17</sup> Entok kétchi jü vino bemela kaa huakäbia bóosa örapo tottöhua, íneli yáahuakätek jü huakäbia bóosa öram síusute; jü vino entok güötinake, entok jü huakäbia bóosa kaa türika tatahua, té jü vino bemela, huakäbia bóosa bemelaku tottöhua. Huanäi íneli náu bibinhuatu.

*Jairota maala entok jü jámmut Jesústa sánkobet mámtekame*

(Mr. 5:21-43; Lc. 8:40-56)

<sup>18</sup> Té bát íkái áapörík ámeu nokaysu, senu judío sinagogapo tekiakame áma yepsaka áu tónnommea kíktak, ínel jíaka:

—In maala jübüëla muukuk; té áman sika áa béppa enchi mámtek jiapsinake.

<sup>19</sup> Huanäi Jesús kíktaka, áa sáu siika, ä discíipulommaki.

<sup>20</sup> Íneli á huéesimey, senu jámut dooce huásuktiapo ójbo át yeu huéeka kökoreme áma bétana áu rüktek. Huanäi ä sánkobet mámtek.

<sup>21</sup> Bueütuk áapo ä jiápsipo ínel éiyay: “Kiane ä sánkobet mámtek junne, türilatakane tahananake.”

<sup>22</sup> Huanäi Jesús kúakteka ä bíchaka ínel áu jiaahuak:

—Empo jámmut, katé kóm éiya. Jü Diostat em éäu enchi tütek.

Huanäri naateka jü jámut türilatakata taahuak.

<sup>23</sup> Jesús éntok sinagogapo tekiakamtau jóau kibakeka am bitchak, jume baka kusiammey jiponame entok juka genteta naa müksi kaa huéeläpo anemta.

<sup>24</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahuak:

—Yehuem kaate, bueütuk i usi jámut kaa mukila, ál-la kótche.

Huanärim ä junneriay.

<sup>25</sup> Té juka genteta yeu sákatuasuk, áman kibakeka, mámpo ä buísssek. Huanäi yejtek, jü ili jámmut.

<sup>26</sup> Jü imi yeu sikame sime buíärat buéresi jüneriahuak.

*Guoy liliptim bíchakam taahuak*

<sup>27</sup> Jesústa áma huam huéeyo, guoy liliptim áa sáu sájjak, chay nokpo ínel jíaka:

—Itomé nák jíokole, empo Davídta Üusi!

<sup>28</sup> Té íneli jóau ä yepsako, jume liliptim áu yájjak. Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahuak:

—Jachem ára íkái nee yáa máchile?

Huanäi bempo inélim áu jiaahuak:

—Jehui, Señor.

<sup>29</sup> Huanäi pújpo ámet mámtek, ínel jíaka:

—Enchim ä súalekä páman enchimmeu yáatunake.

<sup>30</sup> Huanäi bem pusim étapotaka taahuak. Jesús éntok tüsam téjhuak, ínel jíaka:

—Huitti nokhuäpo íkäi kaabe ä jünerianake.

<sup>31</sup> Të bempo huämi buiärapo yeu sájaka, sìmetam nok táytek, buéresi jita ä joähui.

*Senu muro nookak*

<sup>32</sup> Chúkula bempörim yeu kateyo, huépul muro áu nüpuahuak, leemooniota jípureka.

<sup>33</sup> Juka leemooniota yeu béebiak, jü muro nookak. Jü gente éntok áa bétana buére éaka ínel jiaahuay:

—Ímí Israel buiärapo, jiauhuey júne kaa bíttuk jü én itom bíchähui!

<sup>34</sup> Të jume pariserom ínel jiaahuay:

—Jume leemooniomeu yáutta téhuampo jume leemooniom yeu békba.

*Jü et chúpila juebenna*

<sup>35</sup> Jesús ámet naa huéiyey buére pueblommet entok ili pueblommechi, bem sinagogampo am majtiaka juka réy nésaupo evangeliota; takaa huantiriata entok kökoata puebloplo bem jípureü am úhuak.

<sup>36</sup> Íneli juka genteta juebenak bíchaka, am jijiokolek, bueítukim kía tóijtaka chíbejtilatukay, kabaram kaa kabyerokä bénasi.

<sup>37</sup> Huanäi ä discíipulommeu ínel jiaahuak:

—Lütüriapo jü et chúpila juebenna, té jume áma tekipanuame éntok kaa jaiki.

<sup>38</sup> Áhuem nooka, Señor etta áttiakamtahui, bueítuk tekipanuanakeme etta ayukäu am bíttuanake.

## 10

*Dooce apóstolim yeu púaahuak*

(Mr. 3:13-19; Lc. 6:12-16)

<sup>1</sup> Huanäi jume ä dooce discíipulom núnuka, úttia yáuraata am mákkak jume leemooni espíritu chicha machim yeu am bébnaké békibö, entok jume huantiriam jípureka kökoreme am tüténaké békibö.

<sup>2</sup> Ímérinne jume dooce apóstolim téhuam: Bát huéeme jü Simmom tíame, Peero ti téhuakame, entok Andrés ä sailahua, Jacobo Zebedeota üusi, entok Juan ä sailahua,

<sup>3</sup> Felipe, Bartolomé, Toomas, Mateo jü publicano, Jacobo Alfeota üusi, Lebeo jü Tadeo ti két téhuakaihui,

<sup>4</sup> Símmom jü cananista entok Judas Iscariote, ä nénkinakéhui.

*Jume doocem tékkil*

(Mr. 6:7-13; Lc. 9:1-6)

<sup>5</sup> Jesús ímëi doocem áman bíttuak. Huitti am téjhuaak, ínel jíaka:

—Jume kaa judiom böommechem kaa kannake, entok samaritano jóärahuem kaa kimunake.

<sup>6</sup> Ál-lem israelita jóammet bát kannake, jume kabaram bénasi emo tärulammehui.

<sup>7</sup> Ámanem kateka ä nooka, ínel jíaka: "Jü téhuekapo réy nésauri äbo jéla huéye."

<sup>8</sup> Kókoremem tüte, lepra sáhuakame kétchi; kókkolamem jíabitetua, leemooniom yeu béeba. Kíalem mikpo ä mabet-la; ínélem huatem ä miika.

<sup>9</sup> 'Enchim huikoj bóosapem juka tómi sahualita, tómi tósalita, cobre tómita, katem áma ä huériunake.

<sup>10</sup> Éntokem kaa bóosapo nüuka boojonake, éntokem kaa guoy sánkota huériunake, entok kaa guoy páares boocham, entok bóróniata junne; bueítuk jü tekipanuame buáhuamta kía ä mabetnaké békibö, lütüriata jípure.

<sup>11</sup> 'Të ják junne buére jóärapo, ö ili jóärapo enchim kimunakepo, nátemajéem jábesu áma Diosta bétana enchim mabetpo yúmala. Huanärem áma taahua, enchim áma yeu sákäu tájti.

<sup>12</sup> Entok jum jóapo enchim yájäpem am tebotua.

<sup>13</sup> Huanäi jume ímí jóakame enchim am mabetpo yúmalatuk, jü yánti éaka enchim Dios huáatéu ámemaktunake; të kaa enchim am mabetpo yúmalatuk, jü yánti éehuaka enchim Dios huáatéu enchimmeu nöttinake.

<sup>14</sup> Të jábe ä jóapo kaa enchim mabetkätek, entok juka enchim nokäu kaa jíkkajakätek, yehuem kaate huämi jóapo ö buére jóärapo, huanärem enchim guókpo juka töröchiata tátake, Diosta noki kaa am mabetaka békibö.

<sup>15</sup> Lütüriapone ínel enchimmeu jiaahua, júnak tåapo juka bette nokta chúpeyo, chë júne jiokot machinake, jume ímí jóärapo jóakame békibö, bueítuk Sodoomapo entok Gomoorraro jóakame béppa.

*Itom guojajjanähui äbo yúmanakeme*

<sup>16</sup> Ínapone enchim kabaramtukä bénasi robom násukun enchim bíttua. Eme éntok jáchin juka bakotta ára áhuä suaya bénasem emo suaya, entok jáchin juka guókouta kaitau suaka yánti ä jiapsä bénasem emo nüye.

<sup>17</sup> Yoremem bétanem emo suaya, bueitukim yäura conciliou enchim yeu tóijnake, entokim bem sinagogampo enchim bemmuchatebonake.

<sup>18</sup> Gobernadorim entok réyesim bíchäpem yeu tóijna, enchim nee súalë bchéibö. Inélem juka ino bétana huémata ámeu noknake, bempörimmehui entok kaa judíommehui.

<sup>19</sup> Té yäuraata mámpo joahuak, katem jáchin éiya, jita enchim noknakéhui; bueituk huämi horapo akem ä mákna, jita enchim noknakéhui.

<sup>20</sup> Bueituk eme katem enchim éapo noknake, ál-la jü enchim Áchay Espíritu enchim tempo yeu ä huéetuanake, juka nokta.

<sup>21</sup> 'Sailakame ä sailahua yäura mámpo tóijnake ä ménä bchéibö; jü áchayri éntok ä üüsöhua; usiarihuam éntok bem áchayrim bék-reka jáptenake, am súanä bchéibö.

<sup>22</sup> Simetakam enchim omtíianake ín téhuam bchéibö; té jábe ä jiapsäu tájti kaa áu náyoteme, íri jinéutuna.

<sup>23</sup> Ímä buére jóárapo Diosta enchim súalë bchéibö omtíiahuátek, täbui jóárau bichem kaate, bueitukne lútüriapo ínel enchimmeu jiaahua: kee jee jume buére jóárau israelitammet enchim naa katchuy, jü Yoremata Üusi yebijnake.

<sup>24</sup> 'Jü majtiahuame kaibu ä majtiakamta béppa ché yörisi machinake; jü tekokame júne kaibu ä teko béppa bát huéenake.

<sup>25</sup> Jü majtiahuame ä majtiakamta bénasi áu jípu báanake; jü tekokame két ä teko bénatu báanake. Jü familiapo áchaytam Beelzebú tíiya; jume jóapo usiarim éntok ché júnem buére áuna.

### *Jábetasute máujnake*

(Lc. 12:2-9)

<sup>26</sup> 'Juari bchéibö, katem am májhue; jü ésotaka ayukame jiba jünneriana, entok kaa bítihäpo órekame júne két jünneriana.

<sup>27</sup> Juka kaa machikuu enchimmeu ín nokäu, emëem machikuu ä nooka; entok juka lauti kaa kusisi nákampo enchim jíkkajäu, kárichem jíkat jämuka huatemmeu kusisi ä nooka.

<sup>28</sup> Entok katem am májhue jume takataa ára mëame, tem juka jíapsita kara mëa; Diosta ál-lem majhuë, huaka jíapsita ára mëamta, entok juka takataa infierno bëetépo ára jímmamta.

<sup>29</sup> 'Entokem át suuhua: ¿Jachu kaa ili guoy huikichim huépul ili tómipo nénenkihua jāni? Júnentaka junne, huépülaka júne kaibu buíau kón huénnake, itom Dios Áchayta kaa ínel éayo.

<sup>30</sup> Júnentaka junne, sime enchim kóba chonim näikiarimme.

<sup>31</sup> Färi bchéibö, katem májhue; eme ché júne bék-re, yún ili huikichim béppa.

### *Jume yoremem bíchäpo nee täyatebome*

(Lc. 12:8-9)

<sup>32</sup> 'Entok jábetaka junne yoremem bíchäpo nee täyatebome, ínapone két ä täyatebonake, ín Áchay téhuekapo kátekamta bíchäpo.

<sup>33</sup> Té jábetaka junne yoremem bíchäpo kaa nee áu täya tíame, ínapone két kaa ino ä täya tíanake, ín Áchay téhuekapo kátekamta bíchäpo.

### *Jesústa bchéibom emo näikimtek*

(Lc. 12:51-53; 14:26-27)

<sup>34</sup> 'Té katem ínel emo éetua buíau kóm yebij-la yánti jíapsihuamta huériaka; bueitukne kaa yánti jíapsihuamta nüpa báreka yebij-la, ál-la ejparammea náu nássuhuamta.

<sup>35</sup> Bueitukne yebij-la, juka yoremata ä áchaymak nok nássuatua báreka, entok juka jámut asoahuarita ä áyemaki, entok jüka jaborayihua ä asekamaki.

<sup>36</sup> Jume á jóapo yoremtamak aanim, akim ä bék-reka áamak annake.

<sup>37</sup> 'Ä áchayhua entok ä áyehua ino béppa nákeme, kaa ä jípupo yúmala, ínomak áhuä näikianakéhui; áneli kétchi ä üüsöhua entok ä malahua íno béppa nákeme, két kaa ä jípupo yúmala, ínomak áhuä näikianakéhui.

<sup>38</sup> Entok hua kaa ä kúruj püaktiaka íno sáu huéeme, két kaa ínomak áu näikiapo yúmala.

<sup>39</sup> Ä jíapsihua jariaka ä tíakame ä tärunake; hua ä jíapsihua ino bchéhíbo tärukame entok ä téunake.

*Yore béjtuahuame  
(Mr. 9:41)*

<sup>40</sup> 'Jü enchim mabetame, nee mabeta; entok hua nee mabetame, Diosta nee äbo bíttuakamta mabeta.

<sup>41</sup> Jü profeetata mabetame ä profeetatükä bchéhíbo, profeetata béjtuanaä békik mabetnake; entok hua lútula jíapsamta mabetame lútula ä jiapsä bchéhíbo, juka lútula jiápsaka béjtuanaä békik mabetnake.

<sup>42</sup> Jábetaka junne senu vaaso sébe bääam jíba am mikakätek, ímëi ili usim ín discíipulomatkä bchéhíbo, lütüriapone ínel enchimmeu jiaahua, kaibu ä tärunake, juka ä béjtuanaähui.

## 11

*Jume Juan Bautista noki huériame  
(Lc. 7:18-35)*

<sup>1</sup> Chúkula Jesús ä dooce discíipulom téjhuasuka jita am jonákë bétana, am majtiaseka yeu siika, ámeu nokaka bem jóäram beekatana.

<sup>2</sup> Juan Bautista cárcelpo káteka ä jíkkajak, Cristota joähui. Huanäi guoy ä discíipulom áu bíttuak,

<sup>3</sup> ä temay bchéhíbo:

—¿Jaché empo ájäria jü yebijnakeme, ö täbuikte boobinnake?

<sup>4</sup> Jesús ä yómmiaka ínel ámeu jiaahuak:

—Ámanem sájaka Juanta téjhua, juka enchim jíkkajähui entok enchim bíchähui.

<sup>5</sup> Jume liliptim bitcha, jume lolöim naa kaate, jume lepra sáhuata jípureme túria, jume nanakapim jíkkaja, jume kókkolam jiabite, jume poloobemmeu éntok evangelio ámeu nokhua.

<sup>6</sup> Yúmalasi al-leehuamta jípunake, hua kaa inot tēitekame.

<sup>7</sup> Chúkula bempörim sákayo, Jesús genteta ettejoria tányek, Juanta bétana:

—¿Jábetasem bít báreka ánia see páriau yeu sájjak? ¿Bakata jekay yoohuamta?

<sup>8</sup> Ö, ¿jitasem bít báreka yeu sájjak? ¿Yoremta musäla ujyoristi tápsiolai áu sánkotualata? Bueituk jume musäla ujyoristi emo sánkotualame, réyesim jóapom aane.

<sup>9</sup> Të, ¿jitasem bít báreka yeu sájjak? ¿Senu profeetata? Jehuiteriapone enchim téjhua, áapo ché profeetata bëppa.

<sup>10</sup> Bueituk färi bétana jöjteri:

Íneline ínapo áman ä bítta, juka ín nésahui émopat huériamta;

Áapo juka böota tútenake, em huéenake pámani.

<sup>11</sup> Lütüriapone ínel enchimmeu jiaahua, jume jámuttat yeu yoremkulame násuku, kaabe Juan Bautistata bëppa ché ériahuaka áu tóboktiala. Júnentaka junne, téhuekapo réy nésauta ayukäpo ché kaa ériahuame áa bëppa ché yöhue.

<sup>12</sup> 'Juan Bautistata taahuarimet naateka én tájti, jü téhuekapo réy nésauri úttiata johua; jume ä nü báareme éntok úttiatam joaka ä nüye.

<sup>13</sup> Bueituk sime jume profeetam entok jü ley, Juanta yepsäu tájti, Diosta bétanam nookak.

<sup>14</sup> Én éntok, eme ä mabet bárëtek, áapo ínel jü Elías äbo yebijnakëihui.

<sup>15</sup> Jü jíkkaj bchéhíbo nákakame ä jíkkajnake.

<sup>16</sup> ¿'Am jábeta bénä tánake jäni, ikäi yóremraata? Jume usim jübua yoyötume bénämme; jume plaazapo joka bem jálaimmeu chayeme,

<sup>17</sup> ínel jíkaka: "Baka kúsiaiyte enchim jiponriak, të katem yëka; entokte sirokxi enchim buik-riak, éntokem kaa buaanak."

<sup>18</sup> Entok Juan két äbo yepsak, kaa jibüäka entok kaita jéyeka; huanärem lemoonion ä jípurë tiiya.

<sup>19</sup> Huanäi ínapo jü Yoremta Üusi yepsak, sümäta buäyeka entok sümäta jéyeka; huanärem ínel jiaahua: "Jo imi aane, jü yoreme jibüära entok vino jéyéra; Diosta bejrim joame entok yäura tómita náu totójame amiigoka." Të jü kóba súahua Diosta bétana lútula huéeme tüisi huéeka bíttonake.

*Jü pueblommeu kökosi huéenakeme  
(Lc. 10:13-15)*

<sup>20</sup> Huanäi kutflasi ámeu nok táttek, jume buére jóárapo joommehui, bueítuk juka buéresi yún jita ámeu ä yák junne, kaa emo am jiapsi kúaktiakä béchibö. Huanäi ínel ámeu jiaahua:

<sup>21</sup> —¡Empo Corazín, jiokot machisi emou huéenake! Entok, ¡emohui Betsaidá! Bueítuk jum Tiropo entok jum Sidónpo jü buéresi johuame ámet yáahuakätek, enchimmeu ä yáahuakä bénasi, bínhua naatekam chukurik sánkoteka emo jiapsi kúaktiasu éiyey, entokim emo nápojtuaka bem sirokä jüneriatebo éiyey.

<sup>22</sup> Huári béchibone ínel enchimmeu jiaahua, Diosta bíchäpo yáura bít-huamta taahuarí yúmoyo, eme chë júnem jiokot emo binnake, jume pueblom Tiropo entok Sidónpo jiápsame béppa.

<sup>23</sup> Empo pueblo Capernaum, téhuekau tájti emo tóboktia máchileka éame, bétukum infierno tájta béetéhué kóm jímmaana. Bueítuk jü buéresi emo násuk yáahuakäme, Sodoomapo yáahuakätek, én tájti buére jóáraatu éiyey.

<sup>24</sup> Íári béchibone ínel enchimmeu jiaahua, Diosta bíchäpo yáura bít-huamta taahuarí yúmako, eme chë júne jiokot emo binnake, Sodooma buiárapo jiápsakame béppa.

### *Inohuem sájaka jimyore*

(Lc. 10:21-22)

<sup>25</sup> Íkái noksuka Jesús ínel jiaahuak:

—Enchine úttile, ín Átchay, téhuekapo entok buíapo sümem béppa yötaka nésahueme; bueítuk jume kóba súakame entok jita täyame, íkäre am ésoriak. Huanäre jume ili usimmeu yá machiriak.

<sup>26</sup> Jeehui, ín Átchay, bueítuk émpé júnéli ä türek.

<sup>27</sup> 'Simetaka im mámpo tóij-ri, ín Áchay bétana; entok Diosta Üusiapo kaabe nee täya, ín Áchay jíbba, entok ä Áchayhua két kaabe ä täya; ál-la ä Üusihua jíbba tē Áapo huame ínel ä éapo ä täya iäu, ámeu yá machiria.

<sup>28</sup> Inohuem kaate, sümekata tekipanualataka lottilame entok püäktilame; ínapone enchim jimyoretuanake.

<sup>29</sup> Juka téktila enchim ín mákahuem näye, éntokem inot ä täya, juka lütüriata. Kanne bétteki jiápsek, entokne yánti ino näye; júnélem enchim jiápsipo jimyorehuamta téunake.

<sup>30</sup> Bueítuk jü enchim ín boojoria iäu kaa obiachi; entok jü püäktiria kaa tua bétte.

## 12

### *Jimyore táapo discíipulom tirijko bújam chúktiay*

(Mr. 2:23-28; Lc. 6:1-5)

<sup>1</sup> Huáméchi taahuarimmet Jesús tirijkom etpo áman huéiyey jimyore táapo. Ä discíipulom éntok tébäurey; huanärim tirijko bújam chúktiaka am buä táttek.

<sup>2</sup> Jume pariserom am bíchaka, ínélím áu jiaahuak:

—¡Akem am bitcha, jó! Jume em discíipulom jimyore táapo kaa jojohuamtam johua.

<sup>3</sup> Té Áapo ínel am yómmiak:

—¡Jachem kaa ä nok-la, jum jíojojteripo, jáchin juka Davidta ayukähui, áapo éntok jume áamak aneihui tebäureka?

<sup>4</sup> Bueítuk, ¡jáchin jum tiópopo kibakeka, páanim Diostau bíchaa näkiarim buäka, áapo entok jume áamak rejteihui? Katim am buäpo yúmalatukay, ál-la jume sacerdote tékilta tiópopo joame jíbba.

<sup>5</sup> ¡Jachem kaa ä nok-la, juka leypo jiojteta, jáchin jum jimyore táapo, jume sacerdotem tiópopom bem tékil jojoa, entokim kaa Diosta bejre?

<sup>6</sup> Júntuksanne ínel enchimmeu jiaahua: Senu ímí aane, tiopota béppa chë yörisi machika.

<sup>7</sup> Bueítuk eme jüniáteko jáchin ä jiau báröhui: "Juka yore nák jíokolihamtane huáatia, kaa jume animaalim altarpo Diostau totoijhuamta", huanäi ál-lem kaa bétte nokta ámet nok éiyey, jume kaita kúlpakammechi.

<sup>8</sup> Bueítuk ínapo jü Yoremta Üusi jimyore táchuitarita béppane yaurata úttia nesauta jípure.

### *Jü yoreme huakiam mámakame*

(Mr. 3:1-6; Lc. 6:6-11)

<sup>9</sup> Huámi áman yeu sika bem sinagoogau yepsak.

<sup>10</sup> Ímíri senu aaney, huakiam mámaka. Huanärim Jesústa nátemajek, ä nätua báreka:

—¿Jachu lútula huépo turi, jimyore táapo jábeta tüte bchéibö?

11 Áapo ínel ámeu jiaahuak:

—¿Jábesu enchim násuk senu yoreme huépülak kabaraka, jimyore táapo guójöku kóm á huéchek, jachu kaa áu mámteka yeu ä huiknake jani?

12 Ä inélitunakey, ¿jachu kaa chë júne béj-re jü yoreme, kabarata bëppä? Íäri bchéibö, turi jimyore táapo tühuata yáa bchéibö.

13 Huanäi jü yoremtau ínel jiaahuak:

—Em mämamé rütuktia.

Huanäi áapo am rütuktia; huanärim türilataka taahuak, jume senu mämam bénasi.

14 Chúkula jume pariserom yeu sájaka, náu ettejhuak, Jesústa më bchéibö.

*Diosta nésauri joame yeu púari*

15 Jesús íkäi jüneriaka, sékäna bíchaa siika. Huanäi juebena gente áá sáu sájjak, entok kökoreme sümem tütey,

16 entok kuttílasi ámeu nookak, kaa yeu áu buíjnä bétana.

17 Bueituk junéli áhuä chúpanakë bchéibö, juka profeeta Isaíasta nokakähui, ínel ä jíako:

18 Jü nésauta nee joriame ímä aane;

íkäine yeu púala, ín nákëhui;

ín jíapsi áá bétana al-leiya;

ín Espíritune áá bëppä órenake.

Huanäi kaa judiommeu Dios yáura bit-huamta noknake.

19 Kaabetamak nol náassuanake, entok kaa chay noknake, entok kaabe ä nokäu jikkajnake, jum böommechi.

20 Juka sána riutilata kaa bóula kóttianake,

entok kántela pabiilo buiichiama kaa tchananake,

áapörök lútüriata jípureka á nésahuepo ä yosüu tájti.

21 Jume kaa judiom éntok, ä téhuampom át éaka ä boobinnake.

*Espíritu Santota bék-reka nokhuame*

(Mr. 3:19-30; Lc. 11:14-23; 12:10)

22 Huanäi senu lemooniota jípureme áu nüpuhuak, lípitaka entok müurotaka; të Jesúss ä tüték. Íneli jü lipti entok müuro bitchak, entok nookak.

23 Huanäi sime gente át guómtitlataka ínel jiaahuay:

—¿Jachu iri ájäria jani jü Davidta Üusi?

24 Të jume pariserom ä jíkkjakam ínel jiaahuas:

—Íri lemooniom yeu békba, jü Beelzebú lemooniommeu yäutta úttiäray.

25 Jesúss jünéaka jita bénak bem éaihui, ínel ámeu jiaahuas:

—Sime réy nación kaa nanabeu éaka emo näkimtelame lülüte, entok buére jóära ö kia jóuhua kaa nanabeu éätek, kaibum bínhua ára náu jiapsinake.

26 Entok jü Satanás, Satanásta yeu békätek, áapo áu näkimtelataka tatahua. Jáchisu júntuk bínhuatunake jani, jü réytaka á nésahuehui?

27 Bueituk ínapo Beelzebúta úttiäray lemooniom yeu békätek, enchim üusim, ¿jábeta úttiärysuum yeu am békba? Huäri bchéibö, jü enchim jiop-läpo, bempom yäura juezta bénasi enchim yuktianake.

28 Të ínapo Diosta Espíritu úttiäray lemooniom yeu békäteko, tua lútüriapo enchimmeu yebij-la, jü Diosta réytaka nésahuehui.

29 'Bueituk, ¿jáchisu senu ára áman kibake, jü yorem úttiakamta jóahui, jita ä úhuä bchéibö, bueituk kaa bát ä súmakäteko? Huanäi áál-la juka jóapo ayukamta ára ä úuhua.

30 'Jü kaa ínomak éame, nee bék-reka jiápsa; hua kaa ínomak jita náu tójame, ä chíbejtia.

31 'Huäri bchéibone ínel enchimmeu jiaahua, sime kaa tühua entok Diosta bék-reka béttek nokhuame yoremem yáari, jiokorina; të jume Espíritu Santota bék-reka béttek át nokhuame kaibu jiokorina.

32 Entok jábetaka junne Yoremta Üusi bék-reka nokakätek jiokorina; të jü Espíritu Santota bék-reka béttek át nokame, kaibu jiokorinake, ímä búipo entok áman téhuekapo junne.

*Jü júya ä takäpo täyana*  
(Lc. 6:43-45)

<sup>33</sup> Jü júya türi, türük takanake. Të jü júya kaa türi, kaa türük takanake; bueituk jü júya ä takäpo täyana.

<sup>34</sup> ¡Eme kaa tü yóremem bakot usiariem! Jáchisem türük noknake, kaa tü yórememtaka? Bueituk jiápsipo tápuni jü tempo yeu huéeme.

<sup>35</sup> Jü tü yóreme ä jiápsipo türük ayukä békibö türük johua; jü kaa tü yóreme éntok, ä jiápsipo kaa türük ayukä békibö kaa türük johua.

<sup>36</sup> Të ínapone enrichmeu ínel jiaahua, sime nokta jájana kaa türük yoremem nokakäu, Diosta bíchäpo yäura bít-huamta taahuarí yúmakim jüneenake, kaa türük bem nokakähui.

<sup>37</sup> Bueituk em nokakä bétana lútula huémata yáariana, entok em nokakä bétana bétte noki emót chúpana.

*Yóremraa kaa tü éame señalta aahua*

(Mr. 8:12; Lc. 11:29-32)

<sup>38</sup> Huanäi huate escriibam entok pariserom akim ä yómmiaka ínel jiaahua:

—Maestro, juka kaa jaibu bít-huamta em joäute bít péiya.

<sup>39</sup> Huanäi Áapo am yómmiak, ínel jíaka:

—Jü yóremraa kaa türük jiápseka ä jubimak kaa huépuli áu nüyeme, Diosta ára jita jöäu señalta aahua; tem tábui señalta kaa mákna, ál-la huaka Jonás profeetatau yeu sikamta jíbba.

<sup>40</sup> Bueituk jáchin jü Jonás bíj táapo entok bíj tukaapo buére kúchuta tópapo anekä bénasi, juneli kétchi ínapo jü Yoremta Üusi bíj táapo entok bíj tukaapo buíata bétuk annake.

<sup>41</sup> Jume yoremem Nínivepo joomem, Diosta bétana yäura bít-huamta taahuarit yúmak, iri yóremraa én kat-riammakim emo tóboktianake, bétte nokta ámet chúpä békibö; bueituk bempom emo jiápsi kúaktiak, Diosta noki Jonásta ámeu nokako. Të én éntok senu ímí aane, Jonásta béppa chë yörihuame.

<sup>42</sup> Entok senu reina suriu jometaka, jü én kat-ria yóremraatamat áu tóboktianake, Diosta bétana yäura bít-huamta taahuarí yúmak, huanäi bétte nokta ámet chúpanake; bueituk áapo mékka buíara bétana yepsak, juka rey Salomónta tüisi jita täyäu ä jíkkaij báreka; të én éntok senu ímí aane, rey Salomónta béppa chë yörihuame.

*Espíritu jaiti machi nóttekame*

(Lc. 11:24-26)

<sup>43</sup> Jü leemoonio espíritu jaiti machi yoremtat yeu sikätek, huakia buíapo ansisimnake, áma ä jímyorenakeu jariaka; të kaa ä tíakäteko,

<sup>44</sup> ínel jiaunake: "In jóaune nótta bíbare, in yeu sikähi." Huanäi áman yepsakätek, kaabeta áma téunake, ál-la chíchikta entok musälä yáata.

<sup>45</sup> Huanäi sika, guoy búsan leemooniom áa béppa chë mamachim nünake. Huanärim át kimuka áma jóatenake. Chúkula iri yoreme chë júne machika tahanake, bannaataka béppa. Íneli kétchi ámeu yeu huéenake, jü yóremraa én kat-riammehui.

*Jesústa áiye entok ä sailahuam*

(Mr. 3:31-35; Lc. 8:19-21)

<sup>46</sup> Íneli ketfune gentetau ä nokayo, ä áyehua entok ä sailahuam pákunim aaney, áu nok báreka.

<sup>47</sup> Huanäi senu ínel áu jiaahua:

—Em áiye entok em sailam pákunim aane, émomak nok báreka.

<sup>48</sup> Áapo ä yómmiak, juka íneli áu jíamta. Huanäi ínel jiaahua:

—¿Jábesu jü ín áiye? Entok, ¿jábesamme, jume ín sailam?

<sup>49</sup> Huanäi ä discípulommeu lúl-la jíkau mámteka, ínel jiaahua:

—Ímürim aane, jü ín áiye entok jume ín sailam.

<sup>50</sup> Bueituk jábetaka junne ín Áchay téhuekapo kátekamta nésahui joame, jüri ín saila, ín huaayi, entok ín áiye.

## 13

*Et-leerota ejemplo*

(Mr. 4:1-9; Lc. 8:4-8)

<sup>1</sup> Huäri taahuarit Jesús jóapo yeu siika. Huanäi bahue mayoat yejtek.

<sup>2</sup> Huanäi juebena gente áu náu yájjak. Áapo éntok barcopo kibakeka, áma yejtek. Jü gente éntok símetaka bahue mayoat see päriapo aaney.

<sup>3</sup> Huanäi juebenak am majtiak, ejemplommeysi ínel jíaka:

—Jü et-leero echíseka yeu siika.

<sup>4</sup> Huanäi ä echay, huate báchia böö mayoat huáttek. Të huikichim áma yájaka ä buäka.

<sup>5</sup> Huate éntok tétam násuk huáttek, kaa yún buíata ayukaipo. Huanäi läuti síuhuek, kaa yún ä buíakai béchíbo.

<sup>6</sup> Të täata yeu sik tájjak, entok kaa ä nahuakaï béchíbo huaakek.

<sup>7</sup> Huate éntok huícham násuk huáttek. Huanäi jü júya huíchära yötuka, ä jíabi määk.

<sup>8</sup> Të huate buía türíkuu huáttek. Huanäi taakak; huépul báchia síhueka cien báchiam ámuelk; jü senu éntok sesentam; senu éntok treintam.

<sup>9</sup> Jü jíkkaij béchíbo nákakame jíkkajnake!

*Jume ejemplom jita béchíbotukähui*

(Mt. 4:10-12; Lc. 8:9-10)

<sup>10</sup> Huanäi jume discíipulom áu rükteka, ínel áu jiaahuak:

—Jatchiakasë ejemplommey ámeu nooka?

<sup>11</sup> Huanäi Áapo am yómmiaka ínel ámeu jiaahua:

—Bueítuk eme akem ä mák-ri, juka enchim át jüneenakéhui, juka téhuekapo réy nésauta obiachisi maachik. Të bempörím éntok, ée.

<sup>12</sup> Bueítuk jábe junne jita jípureme, chë júne huatek mákna; huanäi chë yún ä jípunake. Të jü kaita jípureme, juka ä jípuréu junne ä úuhuaana.

<sup>13</sup> Huäri béchíbone ejemplommey ámeu nooka; bueítukim bíchaka kaa bitcha, entokim jíkkajaka kaa jíkkaja, entokim kaa át jüneiya.

<sup>14</sup> Júneli ámet áu chúppa, jü profeeta Isaíasta nokakähui, ínel jíaka:  
Nákakem jíkkajnake, té katem át jüneenake;

éntokem bíchaka bínnake, té katem huitti át jüneenake.

<sup>15</sup> Bueítuk i pueblota jíapsi námakaka tahuala;

entokim náka páttilataka kaa jíkkaja;

entokim bem pusim páttiala,

pusimmey kaa bít béchíbo,

entok nákammey kaa jíkkaij béchíbo,

entok bem jíapsiy kaa am jüneenaké béchíbo.

Të íneline kaibu ára am anianake.

<sup>16</sup> Të yúmalasi al-leeri enchimmet ayka; bueítukem puseka bitcha, éntokem nákaka jíkkaja.

<sup>17</sup> Bueítuk tua lúturiapone ínel enchimmeu jiaahua, juebena profeetam entok juebena lútula Dios huáteme, akim ä bít péaka taahuak, juka én enchim bíchähui; té katim ä bitchak. Entokim ä jíkkaij péiyay, juka én enchim jíkkajähui, té katim ä jíkkajak.

*Jesús juka et-leerota ejemplo am téjhuak*

(Mr. 4:13-20; Lc. 8:11-15)

<sup>18</sup> Akem ä jíkkajaka eme, juka exemplo et-leerota bétana.

<sup>19</sup> Bueítuk jábe junne, juka réy nok nésauta jíkkajame, té kaa at jüniátek, íri báchiat böö mayoat ethuakamta bénna; bueítuk jü diablo áu yepsaka, úttiapo ä úuhuanake, juka ä jíapsipo ethuakamta.

<sup>20</sup> Entok kétchi jü tétam násuk ethuakame, íri júnen juka nokta jíkkajaka, sep läuti al-leaka ä mabetnake.

<sup>21</sup> Të kaa tüsi naahuak; íári béchíbo kaa bíbinhuatu; bueítuk Diosta noki béchíbo obiachisi ä huée tátystek entok kaa tüsi bít tátysihiak, téitinake.

<sup>22</sup> Jü huícham násuk ethuakame, íri júnen juka Diosta noki jíkkajakame; té jü ániat kaa yúmasi huéeme, entok jü yún bem tómí péäu, Diosta noki bem mabetakäu nánayote. Huanäi kaa tataka.

<sup>23</sup> Të jü türí buíapo ethuakame, íri júnen nokta jíkkajaka át jünéakame. Huanäi takanake. Huépul báchia síhueka cien báchiam ámuenake; jü senu éntok sesentam; senu éntok treintam.

*Júya tiríjkom násuk ayukame ejemplo*

<sup>24</sup> Júchi tábui ejemplota ámeu nookak, ínel jíaka:

—Jü téhuekapo réy nésahui, juka yoremata ä huajpo tü báchiata ä echakä bénna.

<sup>25</sup> Të seenu, tiríjkom áttiajamta ée béj-reme, tukaapo jume yoremem kócheyo, júya kaa türí báchiata tiríjkom násuk echaka siika.

<sup>26</sup> Huanäi juka etta yötuka ä taka tátystek, jü júya kaa türí két áma síhueka yötuk.

<sup>27</sup> Huanäi jume huajta áttiakamtau tekipanuame ínélím áu jiaahuak: "Señor, ¿jache kaa báchiata türík áma eechak, em huajpo? ¿Játcchiaka júntuk ket júya kaa türík áma síuhuek?"

<sup>28</sup> Huanäi áapo ínel ámeu jiaahuak: "Jábe nee béj éame íkäi yáuhuak." Huanäi jume áu tekipanuame ínel áu jiaahua: "¿Jaché áman sájaka ítom ä popón iaa?"

<sup>29</sup> Áapo ínel ámeu jiaahuak: "Ee, bueituk jáchin aykem juka júya kaa türík pónätek, két jume tirijkom áamak popónnake.

<sup>30</sup> Akem ä töjja; eláposu nánamebey yötunake, juka etta jójonaka ä tóboktiahüä tájti. Huanäi jume tirijkom chüktia naatehuayo, ínapone am téjhuaanake, jume tirijkom chüktíame, báchem juka júyata kaa türík náu tójaka, lólopolä ä súmma, ä taanä bchéibö; té jume tirijkomem náu tójaka am eeria, jum íäri bchéibö kárita ín yáaläpo."

#### *Mojtaasa báchiata ejemplo*

(Mr. 4:30-32; Lc. 13:18-19)

<sup>31</sup> Júchi täbuik ejemplota ámeu nookak, ínel jíaka:

—Jü téhuekapo réy nésahui, mojtaasa báchiata senu yoremata ä huajpo ä echakä bénna.

<sup>32</sup> Té irí báchia lútüriapo sime báchiam béppa chë ilitchi; té yötükätek sime júya júurim béppa chë yoyötu. Huanäi júya buéuruka tatahua. Íneli jume huikichim téhueka bétana áu yájaka áma totosate.

#### *Levaduurata exemplo*

(Lc. 13:20-21)

<sup>33</sup> Júchi täbuik ejemplota ámeu nokaka, ínel jiaahuak:

—Téhuekapo réy nésahui, levaduura jámutta nükäu bénna, báisi jünakteri ari-nambo ä töak. Huanäi sime náu kütaka huécheka taahuak.

#### *Jáchin Jesústa ejemplommea am majtiähui*

(Mr. 4:33-34)

<sup>34</sup> Jesús íkäi sümetsa ejemplommey ámeu nookak, jü gentetahui. Am majtiätek, ejemplommey jíba ä jojoay,

<sup>35</sup> bueituk íkäi profeetata nokakäu áhuä chúpanakë bchéibö, ínel ä jíakähui:

Ejemplommeyne ín teni éaponake,  
huaka ániata kësampo naateka éosotane étapoka ä jüneriatebonake.

#### *Jesús ä jüneriatebo, juka júya kaa türí ejemplota*

<sup>36</sup> Jume gentem sákatusaska, Jesús jóapo kibakek. Huanäi jume discíipulom áu rükteka, ínel áu jiaahua:

—Itomé téjhua jáchin ä jiau báröhui, juka júya kaa türí huajpo ayukamta exemplo.

<sup>37</sup> Am yómmiaka Áapo ínel ámeu jiaahua:

—Ínapo jü Yoremata Üusi jü tü báchiata echame.

<sup>38</sup> Huaj päria ínel jü ánia; jü báchia türí éntok, jume réy nésaupo usiarim; jü júya kaa türí éntok jü kaa tü yóreme diablo usiari.

<sup>39</sup> Jü kaa türí echákame ínel jü diablo yore béj-reka huéeme; jü tirijko chúpila tóboktiahuame éntok ánia lüteme; jume etta tóboktéame éntok ángelesimme.

<sup>40</sup> Jáchin juka júya kaa türí popónhuaka ä tåahuakahui, ilë bénanake, jü ánia lüteme.

<sup>41</sup> Jü Yoremata Üusi ä ángelesim áman bíttuanake, jum réytaka ä nésahuëhi, jume kaa tühuata huatem jotuame entok jume kaa türí joame náu am tóijnakë bchéibö.

<sup>42</sup> Huanärim ornota béeetü am guötianake. Ímírim emo tam kumeka buannake.

<sup>43</sup> Huanäi jume yúmalasi Diosta nésahui joame, bem Áchay réytaka nésahuepom täa machiriata bénasim bélöjkosi bíttunake. ¡Jü jíkkaij bchéibö nákakame jíkkaijnake!

#### *Tesooro ésori*

<sup>44</sup> 'Entok kétchi jü téhuekapo Diosta réy nésauri gómi béjhuata júya päriapo ésotha bénna. Huanäi senu yoreme ä tíaka, júchi ä éssok. Íäri bchéibö tüsi al-leaka sümetsa ä jípurëu nénkaka, huanäi huákäi buiata jínnuk.

#### *Jü téta perla yún béj-remé*

<sup>45</sup> 'Entok kétchi jü téhuekapo Diosta réy nésauri juka jábeta jita jinnü bénna. Íri türí perlam jariaka am jíjjinnu.

<sup>46</sup> Huanäi juka perlata ujyolisi musäla machik téaka, sika sümetsa ä jípurëu nénkaka, ä jínnuk.

*Jume jítërim*

<sup>47</sup> 'Íneli kétchi jü téhuekapo Diosta réy nésauri jítërim bénna. Íméri bahuéu jímmahuakätek, kúchum kaa nánälaim nunüye, tuttúrim entok kaa tuttúrim.

<sup>48</sup> Huanäi senu huëpo tápunakätek, mayoau bícham yeu huíhuikhua. Huämirim joteka jume türim yeu püaka, huaripom am öore; jume kaa türim éntokim pækun yeu guöguötia.

<sup>49</sup> Ilé bénanake jü ánia lüteme: jume ángelesim yeu kannake; huanärim jume kaa tühuata joame näikimtenake, jume yúmalasi Diosta nésahui joame násuku.

<sup>50</sup> Huanärim horno béstéu guötiana; ímirim emo tam kumeka buannake.

*Tómi bék-remne jauhuey huéri entok bemela*

<sup>51</sup> Jesús ínel ámeu jiaahua:

—¿Jachem simekut júnika taahua?

Huanäi bempo ä yómmiak, ínel jíaka:

—Jeehui, Señor.

<sup>52</sup> Áapo ínel ámeu jiaahua:

—Huäri béchibo jü escriiba jü téhuekapo Diosta réy nésauri bétana tüisi áu majtialame, senu áchayhuariapo familiatiáa bénna. Tómi bék-remta áttiaka, bebémelak entok kaa bebémelak áma yeu huíke.

*Jesús Nazaretpo aane*

(Mr. 6:1-6; Lc. 4:16-30)

<sup>53</sup> Íneli huëpo chükula, Jesús ejemplom am majtiasuka, áma yeu siika.

<sup>54</sup> Huanäi ä pueblo Nazareu notteka, am majtiay bem sinagogampo. Huanärim áa bétana buére éiyay, ínel jíaka:

—¿Jáksu íri ä nüka ä jípure, juka jita täyahuamta? Entok, ¿juka obiachik kara johuamta ä joähui?

<sup>55</sup> ¿Jachu kaa íri ájaria, jü carpinterota üusi? ¿Jachu kaa María ti téhuak, ä áyehua; entok ä sailam, Jacobo, José, Simmom entok Judas?

<sup>56</sup> ¿Jachu kaa jume sime ä huayim ímí itomak aane? ¿Jákubosu júntuk íri íkäi simeita jípure?

<sup>57</sup> Ä nokähuim kaa bék jóaka éiyay. Íäri békiboo Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Sime profeeta yörihua; tē ä baiäräpo entok ä jóapo, ée.

<sup>58</sup> Huämiri kaa yún ä yáuhuak, juka obiachisi kara johuamta ä joähui, bempörim kaa ä súale békiboo.

**14***Juan Bautistata mëhuakähui*

(Mr. 6:14-29; Lc. 9:7-9)

<sup>1</sup> Júnaköri jü rey Herroodes tetrarca, Jesústa bétana buéresi nokhuamta jíkkajak.

<sup>2</sup> Huanäi jume ä sáhuemmeu ínel jiaahua:

—Íri Juan Bautista kókkolam násuk jíabitelame; huäri békiboo úttiäraata jípureka ara jita johua.

<sup>3</sup> Bueituk Herroodes, Juanta buíseka cadenammea ä súmaka carcelpo ä yéchalatukay, jámut Herodíasta békiboo. Íkäi ä sailahua Felipe ä jubekay.

<sup>4</sup> Juan éntok ínel áu jiaahuay:

—Katé ä jípupo yúmala, juka em saila juubi.

<sup>5</sup> Herroodes éntok ä mëbáarey, tē genteta májhuey; bueituk bempom Juanta täyay, ä profeetatükä bétana.

<sup>6</sup> Tē Herrodesta huásuktiriam taahuareka pajkoyo, jü Herodíasta jámut asoa, símem bíchäpo yëka. Huanäi Herroodes ä türeka taahuak.

<sup>7</sup> Íäri békiboo, ä chúpa rókaka nookak, jita ä ahuaü ä mák rókaka, ä obiachitu násuk junne.

<sup>8</sup> Áapo ä áye bétana bát téhuaataka ínel jiaahuak:

—Ímí puraatopë nee ä mákka, juka Juan Bautistata kóbba.

<sup>9</sup> Huanäi jü réy sirokaka taahuak; tē juka nokta ä nokakäu úttiatukäu ä chúpnaké békiboo, entok jume yörisi machim mesau áamak jokame bíchaka, nésahuek ä máknä békiboo.

<sup>10</sup> Huanäi nésahuek, carcelpo Juanta kóba chükianä békiboo.

<sup>11</sup> Huanäi jü kóbba, puraatopo nüpahuakä, jü ili jámut ä mákhua; áapo éntok ä áyebeu ä tójjak.

<sup>12</sup> Huanäi ä discípulom áma yájaka, ä takaahua nüka ä maäk. Huanärim sájaka Jesústa ettejhuaariak.

*Mamni miilim jibuätuahuakähui  
(Mr. 6:30-44; Lc. 9:10-17; Jn. 6:1-14)*

<sup>13</sup> Jesús íkäi jíkkajaka, huépul barcota nüka áma yeu siika, sékäna mékka päriau bíchaa. Jü gente ä jíkkajaka guókimmeyim áa sáu sájjak, buére jóärampo naateka.

<sup>14</sup> Huanäi Jesús yeu sika, juebena genteta bíchaka, am jíjiokolek. Huanäi jume áme násuk kökoreme tütek.

<sup>15</sup> Béja tukariu yúma táttey, ä discípulom áu rüktek, ínel jíaka:

—Ímii kía päria, entok béja kúpte; Akë am sáka sáuhue, juka juebena genteta, bueitukim pueblommet sájaka buáhuamta jínnunake.

<sup>16</sup> Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Kaa úttia bem sákanakéhui; emem am jibuätua.

<sup>17</sup> Bempo éntok ínel jiaahua:

—Ímíte kaita jípure, mamni páanin jíbba entok guoy kútchum.

<sup>18</sup> Áapo ínel ámeu jiaahuak:

—Äbem ínohuam huéria.

<sup>19</sup> Huanäi juka genteta júya bájta béppa jote sáuhuek. Jume mamni páanim nüka, entok jume guoy kútchum. Huanäi téhuekau jikau remteka, Diosta baysauhuek. Am rébektiaka discípulommeu am buísek; ímeli éntok gentetahui.

<sup>20</sup> Símetakam jíbuäk, entokim jóbua. Huanäi jume rerebem yeu békame, dooce canastam tátapunimim náu tójjak.

<sup>21</sup> Jume jíbuäkame éntok mamni mil ohuimtukay, jáamuchim entok ili usim kaa áma näikiaka.

*Jesús bahueta béppa huerama*

*(Mr. 6:45-52; Jn. 6:16-21)*

<sup>22</sup> Jesús sep ä discípulom barcopo jämutuaka áapat am sákatuak, bää huáytana bíchaa. Áapo éntok jü gentetamak taahuak, am sákasüü tájti.

<sup>23</sup> Juka juebena genteta sákatuasuka, sékäna bíchaa júya káhuit jikau sika oracíonta johuay. Huanäi tukariu yúmak, áapolia huámi aanej.

<sup>24</sup> Jü barco éntok béja bahue násuk huéiyey, jume bää maaresim éntok emo tóboktiaka át huehuechey. Bueituk jü jeka ä nankírika huéiyey.

<sup>25</sup> Té abe matchuyo, Jesús ámeu yepsak, bahue bääta béppa huéesimeka.

<sup>26</sup> Huanäi jume discípulom, bahueta béppa huémata bíchakam guómteka, ínel jiaahua:

—Jo jü jousi! Huanärim májhueka chay nookay.

<sup>27</sup> Té huanäi Jesús ámeu nónokak, ínel jíaka:

—¡Katem kom éiya! Ínapone ím aane. ¡Katem majhué!

<sup>28</sup> Huanäi Peero ä yómmiak, ínel jíaka:

—Señor, émpotuko, nechë emou bíchaa huéetua, bääam béppa.

<sup>29</sup> Huanäi Áapo ínel áu jiaahuak:

—Biné huéye.

Huanäi Peero barcopo kom chépteka, bääam béppa huée táttek, Jesústau bíchaa huée báreka.

<sup>30</sup> Té juka jeka úttiakamta bíchaka ä mámajhuek, entok kom kikkibak tátteka, chay táttek, ínel jíaka:

—¡Señor, nechë jínéu!

<sup>31</sup> Jesús sep áu mámteka, á buísek, entok ínel áu jiaahuak:

—¡Yoreme kaa yúmalasi Diostat éame! ¡Jatchiakasé Diostat éehuäpo kom éiya?

<sup>32</sup> Huanäi bempörím barcopo jämuko, jü jeka yánti taahuak.

<sup>33</sup> Huanäi jume barcopo aneihui áhuim rüktekä ä yörey, ínel jíaka:

—¡Tua lútüriapo empo Diosta üusie!

*Jesús Genesaretpo kökoreme tütek*

*(Mr. 6:53-56)*

<sup>34</sup> Huanärim bahue huáytana yájaka, Genesaret pueblou kiímuk.

<sup>35</sup> Jume yoremem áma jóakame ä tátayaka, noktam áman bíttuak, sime pueblom beekatana. Huanärim sime kökoreme áu nüpák,

<sup>36</sup> entokim jikot áu jiaahuay, ä súpem mantom mayoat jíba mámte rókaka. Huanäi sime jume át mámtekame, türilatakam taahuak.

**15**

*Juka yoremta jíapsi nanasontume  
(Mr. 7:1-23)*

<sup>1</sup> Huanärim Jesústau rúktek, huate escriibam entok pariserom, Jerusaléniu joome, ínel jíaka:

—¿Jatchiaka jume em discíipulom juka yoiyöturim boojoriau kaa johua? Bueütuk katim bábaijma, páanim buä bárëteko.

<sup>3</sup> Áapo am yómmiaka ínel ámeu jiaahua:

—¿Jatchiaka eme kétchi, juka Diosta nésahuekáhuem kaa johua, yoiyöturim boojoriau enchim jo bárë békíbo?

<sup>4</sup> Bueütuk Dios nésahueka ínel jiaahuak: “Em átchay entok em áiye, Akë am yöre, tē jábe á áchaybet entok á áyebet, bétte nokta am bék-reka ámet nokakátek, kaita át temajeka métuna.”

<sup>5</sup> Té eme ínëlem jiaahua: “Jábetaka junne á áchaybeu entok á áyebu ínel jíateko, jü áy ára enchi ín aniä eyhui, Diostau bíchaa nä näkiala”,

<sup>6</sup> huanäi íneli jíaka, béra kara am aniaka tatahua, jume áchayhuariam. Íneli jü Diosta nésahui kaita bék-reka tatahua, juka yoiyöturi boojoriau enchim jo bárë békíbo.

<sup>7</sup> ¡Eme Dios huáatihuamta bénasi emo antua! Tüisi enchim bétana nookak jü Isaías, ínel jíakari:

<sup>8</sup> Íri pueblo á teniay jíba nee yöre,  
té bem jíapsi mékka inou aane.

<sup>9</sup> Bueütuk kía békja, jü bem nee yöröhui,  
doctrinata bénasim yore á majtia, juka yoremem nésauta.

<sup>10</sup> Huanäi juka juebena genteta núnuka ínel ámeu jiaahua:

—Akem á jíkkajaka éntokem át jüneiya.

<sup>11</sup> Kaa yoremata nasonte, jü tempo kimume; álla jü tempo yeu huéeme, íri álla yoremata nanasonte.

<sup>12</sup> Huanäi á discíipulom áu rúkteka, ínel áu jiaahua:

—¿Jaché kaa jüneiya? Bueütuk jume pariserom íkái nokta jíkkajaka, kaa tüisi ámeu huétchek.

<sup>13</sup> Té Áapo am yómmiaka ínel ámeu jiaahuak:

—Síme júya óuhuo, téhueka bétana ín Áchay kaa echakäu, nahuamak békki popónna.

<sup>14</sup> ¡Akem am tójja! Liliptímtakam huate liliptím huíksasaka. Bueütuk jü líptitaka tábui líptita huíksiméteko, náhuichikam guójökun kóm huáttinake.

<sup>15</sup> Peero á yómmiaka ínel áu jiaahuak:

—Itomë á téjhua, jáchin á jiau bárëhui, íkái ejemplota.

<sup>16</sup> Jesús ínel jiaahua:

—¿Jachu eme két juka kaa jüneehuamta jípure?

<sup>17</sup> ¿Jachem kaa át jüneiya? Síme tempo kimume tönáu bíchaa huéye; chükula éntok yeu jujuýätehua.

<sup>18</sup> Té jü tempo yeu huéeme, huáijhua jiápsipo yeu huéye; íri álla juka yoremata nanasonte.

<sup>19</sup> Bueütuk jiápsipom yeu huéye, jume kaa tü éerim, jü yore suahuame, jü jubeka entok júchi tábuij jipureme, jü kaa emo jubeka kía náu jiapsihuame, jü jítä ékbuahuame, jü kaa lútüriapo jábetat nokhuame, entok jü Diosta bék-reka béttek nokhuame.

<sup>20</sup> Íri síme, juka yoremata nasonte; té jü kaa áu mám báksiaka jíbuähuame, kaa yoremata nanasonte.

*Jámut Cananeapo joometa Diostat éahui  
(Mr. 7:24-30)*

<sup>21</sup> Jesús jumü yeu sika, Tiro entok Sidón buiärau bíchaa siika.

<sup>22</sup> Senu jámut Canaa buiärapo yeu simlataka, chay nokaka ínel jiaahuay:

—¡Señor, Davidta Üusi, nechë nák jiokole! In jámut asoa lemoonio át aneka jiokot áhuä bíttua.

<sup>23</sup> Té Jesús huépul nokta júne kaa á yómmiak. Huanäi á discíipulom jiokot éaka áu rúktek, ínel jíaka:

—Akë á simtua, bueütuk itot chäka huéeka chaysime.

<sup>24</sup> Áapo am yómmiaka ínel jiaahuak:

—Israel kabaram emo tärulammeune jíba bíttuari.

<sup>25</sup> Huanäi áapo áu rúktek, entok tónommia kíkteska ínel áu jiaahua:

—¡Señor, nechë jinéu!

<sup>26</sup> Áapo ä yómmiaka ínel jiaahua:

—Kaíbu túrinake, jume itom usim páanim buä éähui, am úuhuaka ili chüüm am mik bchéhíbo.

<sup>27</sup> Të áapo ínel áu jiaahua:

—Jeehui, Señor; të jume ili chüüm bem teko mesapo juka lelebelai kom huáttemta júnem buabuäye.

<sup>28</sup> Huanäi Jesús ä yómmiak, ínel jíaka:

—Empo jámmut, iyún emót aika, jü Dios éehuame! Emou yáatunake, tua em ä huáatiä pámani.

Huanäi ä jámuit ásoa túrilataka taahuak, huämi orapo naateka.

*Jesús juebena kökoreme tütek*

<sup>29</sup> Jesús huämi yeu sika, Galiléa bahue mayoau yepsak. Huanäi júya káhuit jikau sika áma yejtek.

<sup>30</sup> Huanäi juebena gente áu rüktek, lolöim, liliptim, múurom, kaa emo mám yekame, entok huate yún kökoreme huériaka. Huanärim Jesústau am rúktiak, ä guókpo. Áapo entok am tütek.

<sup>31</sup> Íneli jü juebena gente buére éiyay, múurom nokame bíchaka, jume kaa emo mám yekame túrilame, jume lolöim naa kateme, entok jume liliptim bíchame. Huanärim Israelpo Diosta tüisi úttiley.

*Jesús naiki miilim jibuätuak*

(Mr. 8:1-10)

<sup>32</sup> Jesús ä discíipulom núnuka ínel jiaahua:

—Juka gentetane jiokolë, bueütukim béja báij taahuare ínomak aneka, entokim buáhuamta kaa jípure, jibúa bchéhíbo. Kaa jibúa lálame sákatua bchéhíbo éntokne kaa báare. Jáchinai júnem bööt katétek, tébái tamunake.

<sup>33</sup> Huanäi ä discíipulom ínel áu jiaahua:

—Jáksute ítalo yún páanim jípure ímí mékka jóa ániapo, símem jóbosi jibúañakre bchéhíbo?

<sup>34</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—¿Jaiki páanímsem jípure?

Bempo ínel jiaahua:

—Guoy búsaním, entok ili jaiki kútchum.

<sup>35</sup> Huanäi nésahuek, juka genteta buíapo jote sáhueka.

<sup>36</sup> Huanäi jume guoybusam páanim nükä entok jume kútchum, íneli Diosta baysausuka, am rébektiaka ä discíipulom am mákkak; jume discíipulom éntok genteta.

<sup>37</sup> Simetakam jibúaök, entokim jóbua. Huanäi jume lelebelaim yeu békame náu tójjak, guoybusan canajtam tátapunim.

<sup>38</sup> Jume jibúaökame éntok, naiki mil ohuimtukaimme, jáamuchim entok ili usim kaa áma näkiaka.

<sup>39</sup> Huanäi jume gentem sákatuasuka, barcopo jämuka buiära Magdala téäu yepsak.

## 16

*Huépul señaltam áahuak jume pariserom entok jume saduceom*

(Mr. 8:11-13; Lc. 12:54-56)

<sup>1</sup> Huanäi jume pariserom entok jume saduceom áhuim rüktek, ä jioptua báreka, señalta téhueka bétana áu aahuaka.

<sup>2</sup> Të Áapo am yómmiaka ínel ámeu jiaahua:

—Tukariu yúmamta bichätek: “Túri báare jü tiempo”, tem jijia: “Bueütuk jü ánia téeka síkilisi chätu.”

<sup>3</sup> Én kethueytana éntok: “Buére jeknake, bueütuk jü ánia téeka síkilisi namu chätu.” ¡Eme lútula Dios huátemta mamatom! Akem ä täya, juka téeka ániata jáchin ä huéhui; të juka señal taahuata én huémota, ¡katem át jüneiya!

<sup>4</sup> Jü kaa tū yóremra kaa huépulsi au nüyeme, señalta áu yáaria iaaka nooka; të kayta señalta éntok jípunake, profeeta Jonásta señal jíbba.

Huanäi am tójaka siika.

*Jume pariserom levaduura*

(Mr. 8:14-21)

<sup>5</sup> Jume discíipulom huáytana yájaka, jume páanimim kaa nüpak, ámebia kópteka.

<sup>6</sup> Huanäi Jesú斯 ínel ámeu jiaahua:

—¡Akem à bitcha, jö! Jume pariserom entok saduceom levaduura bétanem emo suaya.

<sup>7</sup> Bempo éntok ínel éiyay, ínel jíaka:

—Kaa páanim itom nüpakä béchibö júnel jiaahua.

<sup>8</sup> Jesú斯 ä jüneriaka, ínel ámeu jiaahua:

—¿Jatchiakasem ínel éiya? ¡Yoremem kaita súalëram: "Katte páanim jipure", ti éaka!

<sup>9</sup> ¿Jachem kaa ámeu huáate, jume mamni páanimmehui, mamni mil yoremem béchibö, entok jaiki canajtam enchim náu tójakähui?

<sup>10</sup> Entok jume guoybusan páanimmehui, naiki mil yoremem béchibö, entok jaiki canajtam enchim náu tójakähui, ¿jachem kaa ámeu huáate?

<sup>11</sup> ¿Jatchiakasem kaa át jüneiya? Kanne jume páanim béchibö ínel enchimmeu jiaahua, ál-la jume pariserom entok jume saduceom levaduura bétana; íäri bétanem emo suaya.

<sup>12</sup> Huanärim jünëiak, kaa jü levaduura páanim bétana emo suaya sáihuähui, ál-la jume pariserom entok saduceom juka doctrinata yore majtiahuamta bétana.

*Peero Jesústa yeu buísek, ä Cristo tíaka*

(Mr. 8:27-30; Lc. 9:18-21)

<sup>13</sup> Jum Cesarea Filipo buiärau yepsaka, Jesú斯 ä discíipulom nátemajek, ínel jíaka:

—¿Akim ä jábesä tíya, jume yoremem, juka Yoremta Üusi?

<sup>14</sup> Bempo ínel jiaahua:

—Huate enchi Juan Bautistä tíya; huate éntok Elías; huate éntok enchi Jeremías tíya, ö jamak huate profeetam.

<sup>15</sup> Áapo ínel ámeu jiaahua:

—Emesu, ¿nechem jábesä tíya?

<sup>16</sup> Símon Peero ä yómmiak, ínel jíaka:

—Émpë jü Cristo, Dios jiápsamta Üusi.

<sup>17</sup> Huanäi Jesú斯 ä yómmiak:

—Yúmalasë al-leehuamta jípure, Simmom, Jonásta üusi, bueïtuk kaa kíá jábe yoreme emou yä machiriak, ál-la ín Áchay téhuekapo kátekame.

<sup>18</sup> Ínapone két ínel emou jiaahua, enchine Peero tíya. Jü téta buëuruta bëppa éntokne ín igleesia yöturianake; jü infierno puertam éntok kaibum áa bëppa úttia jípunake.

<sup>19</sup> Enchine am máknake, jume réy nésauri téhuekapo yáabem. Símeta ímë buíapo em súmäu, téhuekapo két súmatunake; entok sime buíapo em búttiakähui, téhuekapo két búttiatunake.

<sup>20</sup> Kaabeta am téjhua sáuhuek, jume ä discíipulom, áu Cristotükä bétana.

*Jesú斯 ä muknakeu am tejhuaak*

(Mr. 8:31-9:1; Lc. 9:22-27)

<sup>21</sup> Huanäi naateka Jesú斯 ä discíipulom huitti téjhua tányek, buere jóära Jerusaléniu ä huéenakeu úttiatukähui, entok jíokot áu yáanähui, jume tiöpopo yoiyöturim bétana, entok jume sacerdote ché nésahueme entok jume escriibam bétana, entok mëhuaka báij taahuata húey áu jíabitakenähui.

<sup>22</sup> Huanäi Peero áapolaik sékána bíchaa ä nuk sika áamak ettejhua tányek, ínel jíaka:

—¡Señor, emoë jíokolë; bueïtuk jü emou yáanäu kaa emou huéepo yúmala!

<sup>23</sup> Të Áapo Perotau kúakteka ínel jiaahua:

—In bíchäpe mékkä huéiye, Satanás! Kialë nee teítitubáare, bueïtuk Diosta nokáhuë kaa bitcha, ál-la jume yoremem túrëu bíchaa jíbba.

<sup>24</sup> Huanäi Jesú斯 ä discíipulommeu ínel jiaahua:

—Jábetaka junne ino sáu huée bárëtek, kaa áu beutireka áu tóijnake; huanäi ä kúruj püaktiaka ino sáu huéenake.

<sup>25</sup> Entok jábetaka junne ä jíapsihua jíneü báareme, ä tärunkame; entok jábetaka junne jü inot ä eä béchibö jíapsihua tärunkame, ä téunake.

<sup>26</sup> Bueïtuk, jíatisu áma téunake jü yoreme, jum ániat ayukamta yöokateko, juka ä jíapsihua éntok ä tärunkäteko? Entok, ¿jaikisksu ára béstua jü yoreme, ä jíapsihua béchibö?

<sup>27</sup> Bueïtuk ínapo jü Yoremta Üusi yebijnake, jum simek bëppa ujyorik ín Áchay áttiäpo, entok ä ángelesimmaki. Huanäi hueuhuëpulam am bëjtuhanake, jita bem yáakau bétana.

28 Tua lütüriapone ínel enchimmeu jiaahua, huate ímí aneme, katim kókkonake, ál-la taahuata yúmak Yoremta Üusi réytaka yepsamta bíchakätek.

## 17

### *Jesústa täbuiasi ä tahuakäihui*

(Mr. 9:2-13; Lc. 9:28-36)

1 Búsan taahuarim simsuko, Jesús am nüka, Perota, Jacobota, entok Juan ä sailahua. Huanäi am nuk siika, jüya káhuit jíkhuii bempolaim.

2 Huanäi bem bíchäpo täbuiasi áu yáuhuak. Ä pújbahua täata bénasi bélojkosi bittuy; ä sánkohua éntok tósalsi aayuk, machiriata bénasi.

3 Ímíri Moisés entok Elías ámeu yeu machiak, áamak ettejhuaka.

4 Huanäi Peero Jesústau ínel jiaahua:

—Señor, ¡túri ito béchäbo jü ímí anhuame! Enchi ínel éayo, báij jötamte ímí yáanake: huépülak emo béchäbo, senuk entok Moiséja béchäbo, entok senuk Elíasta béchäbo.

5 Ketune áapörök ä nokayo, namu machiriaka am róptiak. Huanäi jíahui namupo jíkkajtuk, ínel jíaka:

—Irí ájária jü ín Üusi ín nákëhui. Áamakne al-leiya; áapörökem jíkkaja.

6 Jume discípulom íkäi jíkkajakam tónommey jáptek. Huanärim buíau tájti kom kóbatek, tüisi májhueka.

7 Huanäi Jesús ámeu rükteka ámet mámtek, ínel jíaka:

—Jáptéem; entok katem májhue.

8 Huanäi bempo jíkau remteka, kaabetam bitchak, Jesústa áapolaiak jíbba.

9 Të chükula jüya káhuit kömam sájako, Jesús ám sáhueka ínel ámeu jiaahua:

—Juka enchim bíchakäu, kaabetem ä téttejhua, ál-la chükula béja kókkolam násuk juka Yoremta Üusi jíabiteko.

10 Huanäi á discípulom á nátemajek, ínel jíaka:

—¡Jatchiaka júntuk jume escribam ä úttia tíya, jüka Elíasta bát yebijnakëhui?

11 Jesús am yómmiak, ínel jíaka:

—Lütüriapo, Elías bát yebijnake; huanäi sümota bemelasi yánake.

12 Tëne ínel enchimmeu jiaahua, Elías béja yebissuk, tē katim ä tåyak, ál-lam sümota bem yáa báréu áu yáuhuak. Íneli kétchi jü Yoremta Üusi áme bétana jiokot yáana.

13 Huanäi jume discípulom huitti jünëiak, Juan Bautistata bétana ä nokaïhui.

### *Jesús táij mukérata tütek*

(Mr. 9:14-29; Lc. 9:37-43)

14 Juka genteta yún anëu am yájako, senu yoreme áu yepsaka tónommey áu kíktega ínel jiaahua:

15 —Señor, ín üusi táij múmukemtë nák jiokolë, tüisi jiokot áu bíbicha; bueítuk juebénasi táipjo huehueche, entok juebénasi bääpo.

16 Huanäin jume em discípulommeu ä nüpak, tē íméri én tájtim kara ä tüte.

17 Jesús ä yómmiaka ínel jiaahua:

—¡Eme nat tómti kat-riam kaita súaléram, entok simekut kaa türík joame! ¡Jauhuey tájtisune ikäi enchimmet ayukamta enchimmet bit yáatinake jäni? Inohuem ä huéria.

18 Jesús kuttílasi át nésahuek, jü lemooniotachi. Huanäi irí át yeu siika, jü usitachi. Huanäi naateka túrilataka taahuak.

19 Huanäi á discípulom bempola sékäna Jesústau yájaka, ínel áu jiaahua:

—Jatchiaka ítalo kara yeu ä béebak?

20 Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Diostat éehuame ilíkkik enchim jípure béchäbo. Lütüriapone ínel enchimmeu jiaahua, eme mojtaasa báchiata béechisi Diostat éätek, irí jüya káhuittau ínel jíätek: "Sékänë emo yetcha", huanäi sékäna áu yécha éiyey. Íneli enchim béchäbo kaita kara yáatata tahua éiyey.

21 Të jü ilé béra kökoo lemoonio, ayuunopo entok oraciónimmaki jíba yeu sisime.

### *Jesús ä mënäu bétana júchi nookak*

(Mr. 9:30-32; Lc. 9:43-45)

22 Galiléa buíäraro bempörím aneyo, Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Ínapo jü Yoremta Üusi yóremem mámpo tóijna.

23 Huanärim ä mënake; tē báij taahuarim huéy jíabiteneke.

Huanäi bempo tüisi sirokoka taahuak.

*Tiöpo impuestom bétujuahame*

<sup>24</sup> Capernaum pueblou am yájako, Perotahuim yájjak, jume impuesto tómita náu totojame, ínel jíaka:

—¿Jü enchim Maestro kaa am bébejtua, jume guoy dracmam?

<sup>25</sup> Áapo am yómmiak:

—Jeehui.

Huanäi jóapo ä kibakek, Jesús bát au nookak, ínel jíaka:

—¿Jáchisë ä bitcha, Simmom? Jume ímí buíapo réyesim, ¿jábetasum ä úuhua, juka impuesto tómita: jume bem jóapo uusim, ö jume kaa áma joomem?

<sup>26</sup> Peero ä yómmiak, ínel jíaka:

—Jume kaa jóapo joomem.

Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—Júneli jume usim jóapo joome béja kaita béjtua.

<sup>27</sup> Júnentaka junne, kaa am omtinaké bchéhíbo, bahuehué sika anzuelota áman jímma. Huanäi juka kúchuta bát em yeu hulkekä, Aké ä nüye huanäi ä tem étapokätek. Huanäre áma ä téunake, tómi estaterota. Íkäre nüka am mákka, íno bchéhíbo entok émo bchéhíbo.

## 18

*Jábesu chë jü yöhue?*

(Mr. 9:33-37; Lc. 9:46-48)

<sup>1</sup> Júnaköri jume discíipulom Jesústau yájaka, ínélím áu jiaahua:

—¿Jábesu chë júne áma yörisi machi, jum téhuekapo Diosta réy nésahuepo?

<sup>2</sup> Huanäi Jesús ili usita núnuka, áme násuk ä kétchak.

<sup>3</sup> Huanäi ínel jiaahua:

—Lútüriapone ínel enchimmeu jiaahua, kaa júchi ili usim bénasi emo nükateko kaibem aman kimunake jum Diosta téhuekapo réy nésahuepo.

<sup>4</sup> Júnensan jábetaka junne kaa áu buérialéka i ili usi ténesi áu nüyeme, íri júnen chë yöhue jum Diosta téhuekapo réy nésahuepo.

<sup>5</sup> Entok jábetaka junne, juka ili usita ilé bénnak ín téhuampo mabetakame, nee mabeta.

*Jiokot áu huéenake, hua yoreme yore jioptuamtahui!*

(Mr. 9:42-48; Lc. 17:1-2)

<sup>6</sup> Jábé junne usi il-líchim nee súaleme, kaa túrik am yáatuakame, chë túri éiyey, buru molino tédata kutánaapo át súmaka bahuéu kóm jímmaahuako.

<sup>7</sup> Jiokot maachi, jume ániat kaa túrikuu yore jioptuame bchéhíbo! Bueítuk úttia júkái ayunakéhui, té jiokot áu huéenake, hua yoreme yore jioptuamtahui!

<sup>8</sup> 'Á junélitunakey, jume em mámam entok em guókim kaa túrikum bíchaa enchi am huéria báareyo, Aké am chúktiaka mékká am guötia. Bueítuk chë túrinake, kaa mámaka entok kaa guókeka yü jíapsihuáu em huéenakéhui, té kaa yúmalam mámaka entok yúmalam guókeka táijta kaa tutukéu em jímmaanähui.

<sup>9</sup> Bueítuk empo, em pusim kaa túrik enchi yáatua báareyo, yeuhué am huékeka mékká am jímma. Bueítuk chë túrinake, huépülam puseka yü jíapsihuáu em huéenakéhui, té kaa guoyim puseka táijta kaa tutukéu em jímmaanähui.

*Kabara täruri ejemplo*

(Lc. 15:3-7)

<sup>10</sup> ¡Túsem át suuhua! Kaabe kía kaitapo am bínnake, huépülak junne, ímëi ili uusim. Bueítuk jume bem ángelesim téhuekapo ín Áchay pújbapo jíbam aane.

<sup>11</sup> Bueítuk ínapo jü Yoremta Üsi jume em tärulamene jínëu báreka äbo yebij-la.

<sup>12</sup> ¿Jáchisem ä bitcha? Senu yoreme cienim kabaraka, té huépülak täruko, ¿jachu kaa jume noventa y nuevem tösika jýyat náa huée týtinake, huaka áu tärükamta jariaka?

<sup>13</sup> Té ínëli huémata násuk ä tíakätek, lútüriapone ínel enchimmeu jíau báare, chë júne al-leenake, hua kabara áu täruka těihuakamta bétana, huame noventa y nuevem kaa emo tärükamte bëppa.

<sup>14</sup> Ínëli kétchi, jü enchim áchay téhuekapo anemta nésau éeri, jume il-líchim ímí aneme, kaabeta áu tárü íaa, huépülak junne.

*Jáchisu jíjjiokorihua jü hermaano*

(Lc. 17:3)

<sup>15</sup> 'Bueütuk Cristota súalhuäpo émomak aanik, kaa türík émou ä yáako, empo éntok áapo emepolem aneka, kuttilasë áu nooka. Enchi ä jíkkajako, Cristota súalhuäpo émomak anikë yölataka tahananake.

<sup>16</sup> Té kaa enchi ä jíkkajako, huépülak ö guoyimë émomak huéria; bueütuk guoyim ö bájim jílkajäpo sime nokí lútüriataka tahananake.

<sup>17</sup> Té bempörím kaa ä jíkkajako, igleesiapo náu aneme téjhua. Huanäi igleesiapo náu anim kaa ä jíkkajako, jume kaa judiom entok publicanom bénasë ä jípunake.

<sup>18</sup> 'Lútüriapone inel enhimmeu jiaahua, simeita ímí buíapo enhim súmakähui, áman téhuekapo két súmatunake, entok simeita ímí buíapo enhim búttiähui, áman téhuekapo két búttiatunake.

<sup>19</sup> 'Júchine inel enhimmeu jiaahua, eme guoyika, nanabeu éaka, ímí buíapo jita júne aahuätek, akem ä yáariana, ín Áchay téhuekapo anemta bétana.

<sup>20</sup> Bueütuk ják junne, guoyika ö bájika ín téhuampo náu anemmaki, huämíne ínapo áme násuk aane.

<sup>21</sup> Huanäi Peero áu rükteka inel áu jiaahua:

—Señor, ¡jaikisisune ä jiokorinake jäni, juka ín hermaano kaa türík inou ä yáako?  
¿Guoy búsanisi?

<sup>22</sup> Jesús inel áu jiaahua:

—Ee; kaa guoy búsanisi jíbba, ál-la setenta guoy búsanisi.

### *Jume guoyika huikiriame*

<sup>23</sup> 'Iári békhibo jü téhuekapo réy nésauri senu réyta bénna. Íri jume áu tékipanoame núnnum, bempörím juka bem huikiriäu am jünerianaké békhibo.

<sup>24</sup> Huanäi cuentam á jo tátteko, huépülaka áu yeu téjihuak, guoj mamni mil talentom ä huikiriame.

<sup>25</sup> Íri kara áu békjuaka taahuak. Huanäi ä tekohua át nésahuek ä nénkina békhibo, ä jubiahua, ä tüsihuam, entok simeita ä áttiahua, juneli ä huikiriäu békjuanä békhibo.

<sup>26</sup> Huanäi jü tekipanuarió ä tekobeu tónommia kíkteska, tüisi jiókot áu nookak, inel jíaka: "In teeko, yánti jiápsekë nee boobícháhui. Ínapone simeita enchi békjuanake."

<sup>27</sup> Huanäi jü tekipanuariota teeko, jiapsi sóokteska ä búttiatebok, entok ä huikiriäbet ä jíkorek.

<sup>28</sup> Huanaï yeu sika, senuk tékilpo ä jálähhua téhuak, cien denariom ä huikiriama. Huanäi kutänapo át chátuka ä jíabi mëay, inel áu jíaka: "¡Juka em nee huikiriähuë nee békju!"

<sup>29</sup> Huanäi jü tekohua ä jálähhua, guókpo áu tónommia kíkteska, tüisi jiókot áu nookak, inel jíaka: "Yánti jiápsekë nee boobícháhui. Ínapone simeita enchi békjuanake."

<sup>30</sup> Té áapo kaa báarek, ál-la carcelpo ä yéchatebok, juka ä huikiriäu ä békjuäu tájti.

<sup>31</sup> Jume áamak tekipanuariom juka áma huémta bíchaka, tüsim sirokaka taahuak. Huanärim bem yöturíbeu sájaka ä ettejhüariak, juka simeita áma yeu sikamta.

<sup>32</sup> Huanäi ä tekohua ä núnuka, inel áu jiaahua: "¡Tekipanoalero kaa tú yóreme! Simeita huaka em nee huikiriäune enchi át jíkorek, inou enchi jiókot jíakä békhibo.

<sup>33</sup> ¿Jaché kaa két inéli ä nák jíokoli máchiakay, juka em jálaï, enchi ín nák jíokolekä bénasi?"

<sup>34</sup> Huanäi ä tekohua omteka, jume yore békbebame mámpo ä tójjak, simeita ä huikiriäu ä békjuäu tájti.

<sup>35</sup> Jesús inéli jiaahuak:

—Áneli kétchi, jü téhuekapo ín Átchay két inéli enhim yáanake, juka enhim bék-reka ayukamta kaa chíkti jiapsimak enhim ä jíokoreko juka em hermanota.

## 19

### *Jesús divorciota bétana am majtia*

(Mr. 10:1-12; Lc. 16:18)

<sup>1</sup> Chúkula Jesús ikäi nokta noksuka, Galiléa buiärapo yeu sika, Judea buiärau bíchaa siika, Jordán bathue huáytana.

<sup>2</sup> Juebenara gente áa sáu sájjak. Huämíri jume kökoreme tütek.

<sup>3</sup> Huanärim áu yájjak, jume pariserom, ä jíoptua báreka, inel jíaka:

—¡Jachu yoremta békhibo türü jäni ä jubi ä jímmaanakähui, kíá jita békhibo junne?

<sup>4</sup> Áapo am yómmiaka inel jiaahua:

—¡Jachem kaa ä nok-la, juka jíojtet? Bueütuk júnakoy ániata naateyo, "outa entok jámutta yáuhuak".

<sup>5</sup> Entok két ínel jiaahua: "Íäri bëchïbo jü yoreme ä áchayhua entok ä áyehua tösika, ä jubibeu rükteka áamak jiapsinake. Huanärim ínëli huépülak náu takahuanake."

<sup>6</sup> Júnëlim béja katim náapat guooyi, ál-lam náu huépülak takaanake. Juka Diosta náu rúktiakahui éntok, jü yoreme kaibu am näikimtenake.

<sup>7</sup> Inélim áu jiaahua:

—¿Jatchiaka jüntuk Moisés ä jímmaaka divorcio jiösiata ä mák nésahuek?

<sup>8</sup> Áapo ínel ámeu jiaahua:

—Enchim námakak jiápseka bëchïbo jü Moisés junëli ä yáatebok, jume enchim jáamuchim enchim güotianake bétana. Të tua kësampo naateka kaa junëli huéiyey.

<sup>9</sup> Ínapone ínel enchimmeu jiaahua, jábe ä jubi tábui yoremtamak áhuá náyotek ára ä jímma. Kaa ä jünélituko, ä jubi jiöisia divorciota ä mákaka tábuijubekätek, adulterio kúlpata jipureka tatahua; entok jábe juka jímmata jubekame két jíba jükäi kúlpata huériunake.

<sup>10</sup> Huanäi ä discíipulom ínel áu jiaahua:

—Ä ínélitunakey, kaa áma huétche, jü emo jubiahuame.

<sup>11</sup> Huanäi Áapo ínel ámeu jiaahua:

—Katim símetaka áma yuuma, ä mabet bëchïbo, ál-la huame Diosta bétana jüneehuamata mabetame.

<sup>12</sup> Bueítuk huate yoremem jauhuey júne kaa jujube; bempo júnel yeu tómtila. Huate entok tua káponim, yoremem ínel am yáalä bëchïbo; huate entok bempo ínel emo yáala, kaitat obisi éaka, juka Diosta tékil joo bëchïbo. Juka íkäi mabetakame áma áu yumäu jüneriaka ä yáanake; jíba türi éläposu jauhuey júne kaa jubnake.

*Jesús tühuata ili usim mákka*

(Mr. 10:13-16; Lc. 18:15-17)

<sup>13</sup> Huanäi ili usim áu tóijhuak, áme bëppa mámteka Diostau am buanianakë bëchïbo; tē jume discíipulom kutti ámet nónokak, Jesústa kaa müksi bít iaaka.

<sup>14</sup> Të Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Akem am tójia Jume ili usim éläposum ínou kannake. Katem jükäi am úuhua, bueítuk Diosta téhuekapo réy nésauta, bempom ä áttiak.

<sup>15</sup> Huanäi áme bëppa mámteka yeu siika, jum ä aneipo.

*Jü riko jübua yötume*

(Mr. 10:17-31; Lc. 18:18-30)

<sup>16</sup> Huanäi senu áu yepsaka ínel áu jiaahua:

—Türi Maestro, ¿jita tühuatasune yáanake jäni, juka yü jíapsihuamta jípu bëchïbo?

<sup>17</sup> Áapo ínel áu jiaahua:

—¿Jatchiake nee türí tíiya? Kaabe éntok türi, Dios jíbba. Të empo jíapsita ayukäu kibak bárëtek, Diosta nésahuim, Akë am eeria.

<sup>18</sup> Júnel áu jiaahua:

—¿Jítä nésaurim?

Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—Katë yore súuhua. Jubekë kaa tábuimak jiápsa. Katë ékbua. Katë kía jábetat nooka.

<sup>19</sup> Juka em átchay entok em áiye, Akë am yöre; éntoke juka emo bénasi yoremta emo bénasé ä ériaka ä bínnake.

<sup>20</sup> Jü jübua yötume ínel áu jiaahua:

—Íkäi símetane éeriala ín usitukäpo naateka. ¿Jita éntok júchi ínou bëye?

<sup>21</sup> Jesús ínel áu jiaahua:

—Empo tua lútula jíapsi bárëteko, sikë juka símeta em jípurëu nénkaka, poloobem ä miika. Huanäre äbo sika ino sáu huéiyey. Inélë símeta joaka, áman téhuekapo ä jípunake, juka juebenak békremta.

<sup>22</sup> Íkäi jíkkajaka jü jübua yötume, kaa al-leaka siika; bueítuk yún jita jipurey, rikotukay.

<sup>23</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua, ä discíipulommehui:

—Tuane lúturiapo ínel enchimmeu jiaahua, tepe obiachi jü riko jum téhuekapo réy nésahueu kibak bëchïbo.

<sup>24</sup> Júchine ínel enchimmeu jiaunake, chë júne kaa obiachi jü kameyo jiikkia pusimpo áman ä huéenaké bëchïbo, juka rikota téhuekapo Diosta réytaka nésahueu huéenake bëppa.

<sup>25</sup> Jume discíipulom íkäi jíkkajaka, tepam guómtilataka taahuak, ínel jíakari:

—Jábesu éntok béja ára jinéutaka tahuana jani?

<sup>26</sup> Huanäi ám bíchaka Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Jume yoremem bchéibö iri tepa obiachi; té Diosta bchéibö kaita obiachisi maachi.

<sup>27</sup> Huanäi jü Peero ä yómmiaka, ínel áu jiaahua:

—Señor ítalo éni, sümota itom jípurëu tóij-la; huanäite emo sáu kaate. ¿Jítasute, én, jípunake?

<sup>28</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Tua lúteriápone ínel enchimmeu jiaahua, júnakoy béja sümota bemelasi tahuako, ínapo Diosta Üusi tua réytaka bankot yejteko jum simek bëppa ujyorikuu, eme ino sáu rejtilame, ámanírem két jume dooce rey bankommet jotenake. Jume Israelta dooce tribum bchéibëm jueezimtuunake.

<sup>29</sup> Jábe junne juka à jóuhua, ö áamak huéeri, ö à áchayhua, ö à áyehua, ö à jubiahua, ö à usihua entok buiáta, in téhuam bchéibö à tójakame, cientota békisi áa bëppa ä mabetnake, Diosta bétana, éntok két juka yü jíapsihuamta.

<sup>30</sup> Té juebénaka bát kateme chükulam kannake; jume chükula kateme éntok bát kannake.

## 20

### Párasim etpo tekipanuame

<sup>1</sup> 'Jü téhuekapo réy nésauri éntok áchayhuari yoremta familiaka bénna. Irí kethueytana yeu siika, tekipanuariom tákia báreka, ä huajpo páras takam chuktianakeme.

<sup>2</sup> Huanäi am tákia ámemak áu nok tütek, senu táapo huépul denariota am bëjtua rókaka. Huanäi ä huajpo párasim ayukäu am bïttuak.

<sup>3</sup> Chükula kethueytana bátanim ják jiy júchi yeu siika. Huanäi huatem bitchak, kaita joaka, plaazapo jokame.

<sup>4</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua: "Emem ket áman kaate, jum huajpo párasim ín él-lähui. Ínapone juka tua enchim kobanakeu enchim bëjtuanake." Huanäi bempo áman sájjak.

<sup>5</sup> Abe lúl-la yejtey júchi yeu siika, entok kúpteyo abe bájim jiayo; huanäi két alé bénasi ayuk.

<sup>6</sup> Entok abe mammim jiy júchi yeu siika. Huanäi huatem kaita joame téaka, ínel ámeu jiaahua: "¿Jatchiakasem kaita joaka sime táapo ímí aane?"

<sup>7</sup> Bempo éntok ínel áu jiaahua: "Bueituk kaabe itom tákiala." Huanäi áapo ínel ámeu jiaahua: "Emem két áman kaate, jum huajpo párasim ayukähui; huanäine juka tua enchim kobanakeu enchim bëjtuanake."

<sup>8</sup> Huanäi tukariu yúmako, jü yöturi huajpo párasim áttiakame, ä móoromabeu ínel jiaahua: "Jume tekipanuame núnuka am bëjtua, huépul taahuata, jume chükula naatekame bátcu, jume bát naatekammeu tájti."

<sup>9</sup> Huanäi jume abe mammim jiy áman yájakaíhui, hueepulakam huépul denariota mabetak.

<sup>10</sup> Jume bát tékiliu kimukame áman yájaka chem yún emo bëjtua máchiley; té bempom két hueepulakam huépul denariota mabetak.

<sup>11</sup> Huanärim ä mabetaka éhuil náu nookay, juka familiatau yöturita bëj-reka,

<sup>12</sup> ínel jíaka: "Ímëi chükula kimukame senu orata jíbam tekipanuala, éntoke jíba ito bénasi am bëjtuala, jtáttareka entok bëtte tékilta sime táapo itom yáalatuk junne!"

<sup>13</sup> Huanäi áapo am yómmiaka huepulakuu ínel jiaahuak: "Amigo, kaitane enchi úuhua. ¿Jachune kaa nokta émomak yáuhuak, huépul denariota enchi bëjtua rókaka?

<sup>14</sup> Juka em áttia nükë siime; té íkäi chükula kibakekamtane em mabetakäu békiknä bëjtua báare.

<sup>15</sup> ¿Jachune kaa lúteriata jípure, juka ín áttia ín yáa bárë páman ín yáanakéhui? Ö, émpo envidiata jípure jani, ín tú yóremtukä bchéibö?"

<sup>16</sup> Íneli jume bát kateme chükulam kannake; té jume chükula kateme, ímëi bát kannake. Bueitukim juebenna, jume núnurim; térim ilikki, jume yeu púarim.

### Jesús ä muknakeu júchi jünériatebok

(Mr. 10:32-34; Lc. 18:31-34)

<sup>17</sup> Jesúsu buere joära Jerusaléniu jikau sika, ä dooce discípulom naatepola am núnuk. Huanäi bööt huéeka ínel ámeu jiaahua:

<sup>18</sup> —Ímëi Jerusaléniu jikau kaate. Ínapo jü Yoremta Üusi éntok jume tiöpopo chë nésahueme entok escriibam mámpo tóijna. Huanärim nokta át chúpanake, ä mënä bchéibö,

<sup>19</sup> entokim kaa judíom mámpo ä töijnake. Jioskochim ä joaka ä bemmúchanake. Huanärim kúrusit ä poponname; tē bájí taahuarim huéy jiabitene.

*Jacobota entok Juanta áye aahuähui*

(Mr. 10:35-45)

<sup>20</sup> Huanäi jü Zebedeota üusim áiye ä asoammaki Jesústau rúkteka, áu tónommia kíktæk. Huanäi senu huémta áu aahuak.

<sup>21</sup> Áapo ínel áu jiaahua:

—¿Jítasé huáatia?

Jü jámut ä yómmiak:

—Ímëi ín guoy asoam, ámechë nésahue, bueütuk réytaka em nésahuepom émomak jotenake, huépülaka bátatana, senuk éntok míkötana.

<sup>22</sup> Huanäi Jesús ä yómmiaka ínel áu jiaahua:

—Katem jüneiya jita enchim aahuähui. ¿Jachem juka báasopo ín jinakeu ára ínomak jéye? ¿Jachu emée juka jiókot anhuamta ín innénakeu ára ínomak ä innéa?

Huanäi bempo ä yómmiak:

—Jeehui, ámate yuuma.

<sup>23</sup> Áapo ínel ámeu jiaahua:

—Lüturia báasopo ín jinakeu ára enchim jinakéhui, entok juka jiókot anhuau ín innénakeu arem ínomak ä innéa. Tē senuk bátatana entok míkötana, ino náapo jábem jotenakéhui, kanne ínapo ä jípure, juka jábem ín ä máknakéhui; ál-la jü ín Átchay áma am näkiala, jume fári béchíbo yeu púarim.

<sup>24</sup> Jume guojmamni discípulom íkái jíkkajaka ámehuim öomtek, jume guoyika emo sailakammehui.

<sup>25</sup> Huanäi Jesús am núnuka ínel ámeu jiaahua:

—Jüneäm, jume yáura tékiata naciónimmeu jípureme, bem nésahuepom úttiapo kaa túrihuamta ámeu johua, entok jume buéresi emo jípureme úttiapom áme bëppa nésahue.

<sup>26</sup> Tē enchim násuk kaa ínélitunake, ál-la hua enchim násuk áu yö joame, íri jume huatem nésauta jorianake.

<sup>27</sup> Bueütuk jábe enchim násuk bát huériata jípu báareme, íri huatem bétuk áu jípunake, nésauta am joriaka.

<sup>28</sup> Ínapo jü Yoremta Üusi äbo yepsak, kaa nésauta jabela nee jooria iaaka, ál-la sümem nésauta joria báreka; entok sümem béchíbo muk báreka ä jíapsi tójjak, juebenam jinéu báreka.

*Guoy liliptim bíchaka taahuak*

(Mr. 10:46-52; Lc. 18:35-43)

<sup>29</sup> Jum pueblo Jericópo bempörim yeu sájako, juebena gente áme sáu sájjak.

<sup>30</sup> Jesústa áma huam huéy, guoy liliptim bôo mayoat jokay. Huanäi ä jíkkajakam kusisi cháchayek, ínel jíaka:

—¡Señor, Davidta Üusi, itomé nák jiókolé!

<sup>31</sup> Jü gente éntok ámet kutti nónokak, kaa múksi am jiau sáhueka; tē bempo chë júne úttiaka chaayey, ínel jíaka:

—¡Señor, Davidta Üusi, itomé nák jiókolé!

<sup>32</sup> Huanäi Jesús kíkteka am núnuka, ínel ámeu jiaahua:

—¿Jítasem enchimmeu nee yáa ia?

<sup>33</sup> Bempo ínel áu jiaahua:

—Señor, itom pusimte étapo ia.

<sup>34</sup> Huanäi Jesús am jiócoleka, pújpo ámet mámték. Huanärim sep bíchaka taahuak, entokim áa sáu sájjak.

## 21

*Yolataka Jesústa buere joära Jerusaléniu kibakéhui*

(Mr. 11:1-11; Lc. 19:28-40; Jn. 12:12-19)

<sup>1</sup> Buére jóära Jerusaléniu jéla am kateyo, jum pueblo Betfagéhuim yájjak, káhui Oliivou kaa mékka. Huanäi guoy discípulom áman bíttuak,

<sup>2</sup> ínel ámeu jíaka:

—Ili jóära itobeu kátekähuem kaate. Huanärem buruta áma chäkamta téunake, ili buruta jípuremta. Akem am búttiaka äbam huéria.

<sup>3</sup> Të jábeta jáchin enchimmeu jiay, ínëlem áu jiaunake: Jü Señor am huáatia; läutite äbam nöttianake.

<sup>4</sup> Sime iri yeu siika, áhuä chúpanaké békibö, juka profeetata nokakähui, ínel ä jíako:  
<sup>5</sup> Inëlem áu jiaunake, jü buere jóära Siónpo jóakammehui:

“Ímí emou huéiy, jü em réy,  
 kaa áu chéhualeka, buru jámuttat yetsimaka,  
 ili buuru animal asoari ára púaktemtachi.”

<sup>6</sup> Huanäi jume discíipulom áman sájaka, Jesústa nésahuekä páman ä yáuhuak.

<sup>7</sup> Huanärim juka buru jámutta nüpak, entok juka ili buruta; ímírim jume bem  
 mántom áme béppa óorek. Huanäi Áapo áme béppa yejtek.

<sup>8</sup> Jü gente éntok tüisi juebénakay. Huanärim bem mántom bööt töjakay; huate éntok  
 júya sáhuatam chüktaika bööt ä huáttiasakay.

<sup>9</sup> Jü gente bát kateme entok áa sáu kateme chayekam ínel jiaahuay:

—¡Buéresi al-leehuame Davidta Üusi békibö! ¡Jü Señorta téhuampo äbo huéeme,  
 tüisi buére al-leehuame áa békibö! ¡Jikat bétana huéiy, jü buére al-leehuame!

<sup>10</sup> Jerusalénü ä kibakeko, sime áma jóakame tüisim al-leaka áu yeu sájjak, ínel jíaka:

—¡Jábesa iri?

<sup>11</sup> Huanäi jü gente ínel jiaahuay:

—Irí Jesús, jü profeeta pueblo Nazaret Galiléa buiärapo joome.

*Tiöpopo kaa türük joame yeu béebak*

(Mr. 11:15-19; Lc. 19:45-48; Jn. 2:13-22)

<sup>12</sup> Jesúsum Diosta tiöpopo kibakeka, simeem jita áma nénenkame entok jita áma  
 jínume yeu am béebak, entok jume tómita áma nakuliamē mesam am móbektiiriak,  
 entok guókohuim nénenkame sila-bankom mékka am huötiriak.

<sup>13</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Ínel jöjteri: “Jü ín káari, oración áma jojohua kári ti téhuaana”; tē eme, tómi  
 lak-ron káu guójoriata bénasem ä jípure.

<sup>14</sup> Huanärim jum tiöpopo áu yájjak, jume liliptim entok lolöim; huanäi am tütek.

<sup>15</sup> Të jume sacerdotem chë nésahueme entok escriibam, juka buéresi jita ä joäu  
 ä bíchaka, entok jume usim tiöpopo chay nokaka ínel jíame: “¡Buére al-leehuame  
 Davidta Üusi békibö!”, huanärim öomtek.

<sup>16</sup> Huanärim ínel áu jiaahua:

—¡Jaché am jíkkaja, juka ímëi nokähui?

Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Jeehui. ¡Jachem jauhuey júne kaa ä nok-la, juka jöjiteta? Bueituk ínëli jiaahua:

Jume ili usim entok jume chéyeme tempo,

íméri chë yúmalasi enchi am yörinaké békibö tüise am buiktuala.

<sup>17</sup> Huanäi buére jóäraapo am tójaka yeu siika, pueblo Betaniau bichaa; huanäi huämi  
 taahuak.

*Chuna óguotat bétte nooki*

(Mr. 11:12-14, 20-26)

<sup>18</sup> Kethueytana buére jóärau nótteka tébäurek.

<sup>19</sup> Chuna óguota böö mayoat huéekamta bíchaka, áu rüktek; tē kaita át téhuak, kía  
 sáhuam jíbba. Huanäi ínel áu jiaahua:

—Jauhuey júne kaa júchi takanake!

Huanäi sep huaakek, jü chuna óuguo.

<sup>20</sup> Jume discíipulom ikäi bíchaka, buére éakam át guómtilataka ínel jiaahua:

—¡Jáchisu iri chuna óuguo sejchükti huaakek?

<sup>21</sup> Jesúsum am yómmiaka ínel ámeu jiaahua:

—Lúturiapone ínel enchimmeu jiaahua, eme Diostat éaka kaa kóm éätek, katem kía  
 ikäi chunammeu ín yáakäu jíba ára jo éiyey; ál-lem ínel áu jíakätek, i júya káhui: “Sóokteké bahuéu emo jímma”, huanäi junéli áu yáa éiyey.

<sup>22</sup> Símeta oraciompo súaleka enchim aahuäü, akem ä mabetnake.

*Jesústa yäura*

(Mr. 11:27-33; Lc. 20:1-8)

<sup>23</sup> Tiöpou ä yepsako, jume chë áma nésahueme entok jume pueblo yoiyöturi  
 nésahueme Jesústahuim rüktek, huatem ä majtiayo. Huanärim ínel áu jiaahua:

—¡Jíta yäuratasé jípureka ikäi johua? Entok, ¡jábesu enchi ä mákkak, ikäi yäurata?

<sup>24</sup> Jesúsum am yómmiaka ínel ámeu jiaahua:

—Ínapone két enchim temaijnaké. Enchim nee yómmiako, ínapone két enchim téjhuaanake, jita yäurata jípureka íkäi ín joähui.

<sup>25</sup> Jü Juanta yore batöahui, ejáküboso huéye? ¿Téhueka bétana, ö yoremem bétana? Huanäi bempo náu nookay, ínel jíaka:

—Bueütuk téhueka bétana ti itom jiayo, Áapo ínel ítou jiaunake: “¿Jatchiaka júntukem kaa á susalek?”

<sup>26</sup> Yoremem bétana ti itom jiay éntok, pueblotate májhue; bueütuk sümatakam Juanta profeetapo jípure.

<sup>27</sup> Huanärim Jesústa yómmiaka ínel áu jiaahua:

—Katte jüneiya.

Huanäi Áapo két ínel ámeu jiaahua:

—Ínapone két kaa enchim téjhuaanake, jita yäurata jípureka íkäi ín joähui.

*Guoy usiarim exemplo*

<sup>28</sup> Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Të, ejáchisem ä bitcha? Senu yoreme guoyim üusekay. Jü huépülakuu rükteka ínel áu jiaahua: “In üusi, i taahuariché áman párasim ayukápo tekipanua.”

<sup>29</sup> Áapo ä yómmiaka ínel jiaahua: “¡Kanne báare!” Të chükula áu temajeka ä éapo nótteka áman siika.

<sup>30</sup> Jü senukuu rükteka két ínel áu jiaahua. Huanäi áapo ä yómmiak, ínel jíaka: “Jeehui, Señor, ámanne huéenake.” Të kaa áman siika.

<sup>31</sup> Jume guoyika saíhuakame, ejábesu ä áchay nésahuui yáuhuak?

Bempo ínel jiaahua:

—Jü bát saíhuakame.

Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Lütüriapone enchim téjhua, jume publicanom entok jume jáamuchim júyapo yorememmak rejteme enchimpachim áman kaate, jum Diosta réytaka nésahuëhui.

<sup>32</sup> Bueütuk Juan enchimmeu yepsak, bööt lútula huémata huériaka; tē katem ä susualek. Të jume publicanom entok jume jáamuchim júyapo yorememmak rejteme, ímëi ál-la ä susualek. Eme éntok íkäi bíchaka junne, katem emo jíapsi kúaktiak, ä súal béchibö.

*Jume kaa tü yóreme tekipanualerom*

(Mr. 12:1-12; Lc. 20:9-19)

<sup>33</sup> 'Akem ä jíkkaja, juka tábui ejemplota: Yoreme familiakamta bétana. Ä huajpo páras óguom jábuaka am kóräituak. Párasim áma bähua nunühuamta yáaka, tétam náu cháiyak, mejikat tájiti símeta bít békibö.

’Huanäi huatemmeu ä perentaka, mékka bíchaa siika.

<sup>34</sup> Huanäi páras takam chuktianä yúmako, jume ä sáhuëhuim áman bíttuak, ä huajpo párasim suayammehui, juka huajpo yeu huémata am mabet iaaka.

<sup>35</sup> Të jume tekipanualerom jume áman bíttuarim buíseka, huépülakim tüsi kökosi yáuhuak; senuk éntokim mëak; senuk éntokim tétammey mámaasuk.

<sup>36</sup> Júchi bénasi ä sáhuëhuim chë bürum áman bíttuak; tē jume tekipanualerom jume bát áman bíttuhuakame bénasim am yáuhuak.

<sup>37</sup> Íkäi símeta yeu simsü násuku, ä üüsihuia áman bíttuak: “In üusi ál-lam yörinake”, ti jíaka.

<sup>38</sup> Të jume tekipanualerom, juka huajta áttiakamta üusi bíchaka, náhuim ettejhuaka ínel jiaahua: “Iri jü sümek áttiaka tahuaseme. Binem kaate; atä mënake. Huanäite ítalo símemak tahanake.”

<sup>39</sup> Huanärim páras etpo yä huíkeka ä mëak.

<sup>40</sup> Jü yöturi páras etta áttiakame yepsakätek:

—¿Jáchisu am yáanake jáni, jume tekipanualerom?

<sup>41</sup> Inélím áu jiaahua:

—Jume kaa türük jiápsekame, kaa am jiokoleka am súanake. Huanäi juka páras etta tattäbuim mámpo ä tóijnake, bueütuk tiempota yúmak ä mabet éäu, ä béstuanä béchibö.

<sup>42</sup> Jesús ínel ámeu jiaahua:

—¿Jachem jauhuey júne kaa ä nok-la, juka Diosta noki jiojteta? Ínel jiamta:

Jume káateme, juka tétatam türük yeu tahuariak.

Iri téta éntok ejkinapo nahuataka yeu simla.

Jü Señor íkäi yáala.

Íri itom bíchäpo buériasi maachi.

<sup>43</sup> Huäri bëchibone ínel enchimmeu jiaahua, jü Diosta réy nésauritem úuhuana. Huanäi täbui gente ä mákna, Diosta éä páman türük taka báareme.

<sup>44</sup> Jäbetaka junne, íri ténta béppa huéchekame jámtiatunake; të jü téta senuk béppa kóm huéchekätek jótasi ä tutujnake.

<sup>45</sup> Ä ejemplom jíkkajaka jume sacerdotem tiöpopo chë nésahueme entok jume pariserom jünéakam taahuak, bempörüm bétana ä nokaihui.

<sup>46</sup> Të jáchin bem ä bujñakeu áachim ä jariay; tem pueblota májhuey, bueütuk bempom ä profeetatukä bétana ä täyay.

## 22

### Pajko bóoda ejemplo

<sup>1</sup> Jesú am yómmiaka júchi ámeu nookak, ejemplommeyi, ínel jíaka:

<sup>2</sup> —Jü Diosta téhuekapo réy nésauri, senu réyta bóoda pajkota yáakä bénna, ä üusi bëchibö.

<sup>3</sup> Huanäi ä sáhuéhuim násam bíttuak, bóodau néjunrim núnu bëchibö; të ímëi katim áman kat bábarek.

<sup>4</sup> Huanäi júchi huatem ä sáhuéhuim áman bíttuak, ínel jíaka: inëlem ámeu jiaahua, jume néjunrimmehui: "In toorom entok animaalim äahuikam súasuri; buáhuamtane bëja yáatebosula. Sime bëja huéchiapo óorek. Bóodahuem äbo kaate."

<sup>5</sup> Të bempo kaa áman kat báreka sájjak, senu ä huasau bíchaa, senu éntok ä tékil bít báreka siika.

<sup>6</sup> Huate éntok, jume áman sáyhakame buíseka, kökosi am yáaka am súuhuak.

<sup>7</sup> Jü réy ikäi jíkkajaka öömték. Huanäi ä yún sontarom áman bíttuaka am súatebok, jume huatem määkame entok bem jóära am táariak.

<sup>8</sup> Huanäi ä sáhuemmee ínel jiaahua: "Jü pajko bóoda bëja yúmalasi huéchiapo óorek; të jume néjuntaka áman kannakeu katim áma nákiapo yúmalatukay."

<sup>9</sup> Áamanem kaate, jume bööm pákun bíchaa yeu katemmechi. Huanärem sümem enchim tíäu bóodau núnnu."

<sup>10</sup> Huanäi jume sáyhame böömet yeu sájjak. Sümem jume bem tíakähui náu tójjak, tü yóremem entok kaa tü yóremem. Huanärim áma tápunak, jume bóodau néjunrim.

<sup>11</sup> 'Huanäi jü réy áman kibakek, jume néjunrim bíchaka senu yoremta áma téahuak, kaa bóoda súpem súpekantha.

<sup>12</sup> Huanäi ínel áu jiaahua: "Amigo, jáchise äbo kibakek, kaa bóoda súpem súpeka?" Huanäi áapo kaa jíaleka taahuak.

<sup>13</sup> Huanäi jü réy ínel ámeu jiaahua, jume sáyhummehui: "Akem ä súmma, guókpo entok mámpo! Huanärem pákun bíchaa ä jímma, kut huathuattéhui. Huämíri buannake, támim kumeka."

<sup>14</sup> Bueütuk juebenamme jume núnurim; tem illikki jume yeu púari.

### Yäura impuestom

(Mr. 12:13-17; Lc. 20:20-26)

<sup>15</sup> Jume pariserom sájaka náu ettejhuak, kaa ínel ä eäpo jita ä nokay ä jaatia báreka.

<sup>16</sup> Bem discípulomim áu jaasek, herodianommaki, ínel jíaka:

—Maestro, jüneate lútüriata em türéhui, éntoke lútula lútüriay Diostau bíchaa huémta am majtia; éntoke kaabeta bétana emo suaya, bueütuk juka yoremta, ä júlëbénapo, katé ä bíchaka át suuhua.

<sup>17</sup> Enë itom téjhua: ¿Jáchise ä bitcha? ¿Jachu türü jäni rey Césarta impuestom bëjtua bëchibö? Ö, ïëe?

<sup>18</sup> Të Jesú jünéaka kaa tü éehuamta bem jípurëhui, ínel ámeu jiaahua:

—Emée kaa tü yórememtaka emo tü joame. ¿Jatchiakem nee jioptua báare?

<sup>19</sup> Nechem ä bíttua, juka impuesto tómita.

Huanäi bempo huépul denariota áu buísseks.

<sup>20</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—¿Jábesa pújbak, entok jábesam téhuak, jume tómit jíojterim?

<sup>21</sup> Bempom ä yómmiak:

—Césarta pújba.

Huanäi Áapo ínel ámeu jiaahua:

—Juka Césarta áttia, Césartem ä mákka; juka Diosta áttia éntok, Diosta.

<sup>22</sup> Ikäi jíkkajakam buére ëak. Huanärim ä tójaka sájjak.

*Kókkolam jíabité bétana nátemaijhhuame  
(Mr. 12:18-27; Lc. 20:27-40)*

<sup>23</sup> Huäri taahuarichi jume saduceom áu yájjak. Íméri katim ä súaley, juka kókkoluaka júchi jíabitehuamta. Huanärim Jesústa nátemajek, ínel jíaka:

<sup>24</sup> —Maestro, Moisés ínel jiahua, jíabetaka junne kaa üuseka mukukátek, ä sailahua juka jámut jókoptulata ä nüpo yúmala. Huanäi át usiakátek, íméri ä saila mukilatachim näikiataka tatahua.

<sup>25</sup> Yoremem guoy-búsanika, emo sailaka ito násuk aaney. Huépülaka bát juubek, tē kaa üuseka muukuk. Huanäi ä jubi ä sailabeu tö muukuk.

<sup>26</sup> Íneli kétchi jü chükula huéeme entok jü bájikun huéeme, guoy-búsanim yumäu tájtim kókkok.

<sup>27</sup> Chükula símem kókkosuk, jü jámut két muukuk.

<sup>28</sup> Jume kókkolam jíabiteko, jume guoy-búsanika ä jubekaihui, ¿jábesu jíntuk íkäi jámut jubeaka tahanake jáni?

<sup>29</sup> Huanäi Jesús am yómmiaka ínel ámeu jiaahua:

—Jiop-läem, juka Diosta noki jiojteta entok ä úttära kaa täyaka.

<sup>30</sup> Bueütuk kókkolam jíabitépo, kaabe jubnake entok kaabe jubtuana; bueütuk téhuekapom Diosta ángelesim bénasi jíapsinake.

<sup>31</sup> Tē jume kókkolam jíabiteneke bétana, ¿jachem Diosta nokakäu jiojterita kaa nok-la, ínel ä jiápo?:

<sup>32</sup> “Inapone Abrahamta Dios, entokne Isaacta Dios, entokne Jacobta Dios.” Dios kaa kókkolammeu Dios, ál-la jíapsammehui.

<sup>33</sup> Jü gente ä nokihua yore majtiahuamta jíkkajakam akim ä úttiley.

*Jü buére nésauri*

(Mr. 12:28-34)

<sup>34</sup> Huanäi jume pariserom ä jíkkajak, Jesústa jume saduceom kaita am noktuakähui. Huanärim huépülay bénasim emo náu tójjak.

<sup>35</sup> Senu ámemak joome, Moiséja ley am mamajtiaihui, ä nátemajek ä jioptua báreka, ínel jíaka:

<sup>36</sup> —Maestro, ¿jita nésaurisu chë yörisi maachi, jum Moiséja leypo?

<sup>37</sup> Jesús ínel áu jiaahua:

—Dios em yöturië náknake, sime em jíapsiyi, entok sime em espírituyi, entok sime em éerimmeysi.”

<sup>38</sup> Íri ínel jü tua bát huéeme entok jü nésauri chë yörisi maachi.

<sup>39</sup> Jü chükula huéeme éntok két alé bénna: “Juka emo bénasi yoremtë náknake, em emo nákë bénasi.”

<sup>40</sup> Ímëi guoy nésaurimmet huíjjuête, jü Moiséja ley entok jume profeetam jiojteri.

*¿Jábesu Cristota üusek?*

(Mr. 12:35-37; Lc. 20:41-44)

<sup>41</sup> Jume pariserom ketune náu aneyo,

<sup>42</sup> Jesús am nátemajek ínel jíaka:

—Cristota bétana, ¿jáchisem éiya? ¿Jábesä üusek?

Inélím áu jiaahuak:

—David ä üusek.

<sup>43</sup> Huanäi Áapo ínel ámeu jiaahua:

—¿Jatchiakasu jíntuk David, Espíritu Santota úttiäräy nokaka, “Señor”? Ti ä téhuak, ínel jíaka:

<sup>44</sup> Ínel jiaahuak jü Señor ín Señortahui:

“In bátatanë yejte,

jume enchi bék-reka kateme em guókim bétuk nee am óréu tájti.”

<sup>45</sup> David “ín Señor” ti ä téhuak. ¿Jáchisem jíntuk ä üussitunake?

<sup>46</sup> Kaabe ára ä nok yómmiaka taahuak; entok huäri taahuarit naateka kaabe júchi ä nátemajek.

## 23

*Jesús pariserom nätua*

(Mr. 12:38-40; Lc. 11:37-54; 20:45-47)

<sup>1</sup> Huanäi Jesús gentetau nookak, entok ä discíipulommehui, ínel jíaka:

<sup>2</sup> —Jume escriibam entok pariserom, Moiséja bénasim yäurata jípureka emo bíttebo, juka Moiséja leypo huatem majtiahuápo.

<sup>3</sup> Ínëli sümetsa huaka enchimmeu nokaka enchim éria iau, akem ä éria, éntokem ä yáuhua. Té juka kaa tüisi aneka bem jiapsäú, katem ä joo báare; bueütuk bempom senu huémpta yore majtia, tem täbüiasi jiápsa.

<sup>4</sup> Bueütuk änaatam súsuma béttesi maachik entok kara huériutumta, yoremem jénommetchim am öore; té bempom huépul sútuy júnem kaa át jálo-jáloje.

<sup>5</sup> Ál-lam sümetsa bem joäu johua, yoremem bétana emo bít iaaka; bueütuk Diosta nooki jiojjeta kóba mejéku entok mám tébiapom ä jípureka, sëbem bem mánto súpem béppa chátcha.

<sup>6</sup> Entokim pajkopo násuk joka jíbüähuamta türe, jum sinagogampo entok bankom bát jokammet bem jotenakéhui,

<sup>7</sup> entok pláazapo bem tebotuanähui, entok huate yoremem bétana, “¡Maestro, Maestro!”, ti ámeu jiayhuamta.

<sup>8</sup> ‘Té emée, katem “kóba yöhue” ti emo téhua iaa; bueütuk huépülaka enchimmeu kóba yöhue, jü Cristo; eme éntok sümetsaka emo saylak.

<sup>9</sup> Katem jábeta “ín Átchay” ti tétehua báare ímí buíapo; bueütuk huépülak jibate Áchayek, juka téhuekapo kátekamta.

<sup>10</sup> Katem “Maestro” ti emo téhua iaa; bueütuk huépülaka enchimmeu Maestro, jü Cristo.

<sup>11</sup> Jü enchim násuk ché yörisi maachi, íri enchim nésauta jorianake.

<sup>12</sup> Bueütuk jü jikau áu tóboktéame, kóm tahuariana; té jü bétuk áu jípureme éntok, jikau tóboktiana.

<sup>13</sup> ‘Té, ¡jiokot maachi enchim békhibo, escriibam entok pariserom, kaa tú yóremtaka emo tú joame! Juka téhuekapo réy nésautem yoremem békhibo páttiaka, eme júne kaa áman kíkkimu, entok jume áman kimu báareme júnem kaa áman kimutua.

<sup>14</sup> ‘¡Jiokot maachi enchim békhibo, escriibam entok pariserom, kaa tú yóremtaka emo tú joame! Jume jámut jíkoptula káarim emo áttia mámaka, íachírem jíahuiteka oraciónim tettébem johua. Íári békhibo ché bétte noki enchimmet chúpatunake.

<sup>15</sup> ‘¡Jiokot maachi enchim békhibo, escriibam entok pariserom, kaa tú yóremtaka emo tú joame! Buíachi entok bahuechi mékka tájti náá sájaka, juka religiompo kaa enchimmak anemta enchimmakem ä tahuatua. Huanärem ínëli á yásuka, ché júne enchim béppa béstéu bíchaa ä huéenakeu, ä boo totoja.

<sup>16</sup> ‘¡Jiokot maachi enchim békhibo, liliptim huatem bööta téjhuame! Inélem jiaahua: “Bueütuk jábetaka junne tiöpota bát kéchaka ä nokäu lútüriateme, kaitapo tatahua; té jábetaka junne juka orota tiöpopo ayukamta bát kéchaka ä nokäu lútüriateme, ä bétuanaké békhibo úttitaka tatahua.”

<sup>17</sup> ¡Kaa susuakem liliptim! Bueütuk, ¿jítasasú ché yörisi maachi? ¿Jü oro o jü tiöpo orota Diostau bíchaa näikiame?

<sup>18</sup> Inélem két jiaahua: “Jábetaka junne juka tiöpo altarta bát kéchaka ä nokäu lútüriateme, kaitapo tatahua; té jábetaka junne juka ofrendata Diostau bíchaa näikiata altarta békpa órekamta bát kéchaka ä nokäu lútüriateme, ä bétuanaké békhibo úttitaka tatahua.”

<sup>19</sup> ¡Enchim éäpem aane, éntokem liliptim! ¿Jítasú ché yörisi maachi? ¿Jü ofrenda Diostau bíchaa näikiari, ö jü altar, juka Diostau bíchaa näikiata áa békpa órekamta santosi joame?

<sup>20</sup> Bueütuk jü altarta bát kéchaka ä nokäu lútüriateme, kaa íári békhibo jíba ä nokäu lútüriate, ál-la jü sime áa békpa órekamta békhibo kétchi.

<sup>21</sup> Jü tiöpota bát kéchaka ä nokäu lútüriateme, kaa íári békhibo jíba ä nokäu lútüriate, ál-la Dios áma anemta békhibo kétchi.

<sup>22</sup> Juka téhuekata entok Diosta áma yeyesäu bát kéchaka ä nokäu lútüriateme, huaka áma kátekamta békhibo két ä nokäu lútüriate.

<sup>23</sup> ‘Té, ¡jiokot maachi enchim békhibo, escriibam entok pariserom, kaa tú yóremtaka emo tú joame! Bueütuk eme juka júya méntata, anísta, entok cominota, diezmota áma yeu huíkeka Diostau bíchaa näikia; tem juka ché yörisi machik Moiséjta leypo huémpta yeu tahuaria. Juka lútula huémpta, yore nák jiokolihuamta, entok Dios eéhuamta, ikärem kaa yeu tahuariaka ä yáa éiyey kétchi, té juka huuatek kaa kóptiaka.

<sup>24</sup> ¡Liliptintakem huatem bööta téjhuua! ¡Juka huetepäritem yeu baayu, té juka kameyota éntokem huüktia!

<sup>25</sup> ‘Té, ¡jiokot maachi enchim békhibo, escriibam entok pariserom, kaa tú yóremtaka emo tú joame! Bueütukem juka báasota entok puraåtota, békpatana túlisem ä bábaksia; té huáijuatana enchimmet tápuni, jü ékbuahuame entok jü jáchin júne yún jítasú áttia péehuame.

<sup>26</sup> ¡Pariseri lipti! Báchë juka báasota entok puraátota huájhua tüte; bueítuk junëli béja pákutana két tütetaka ä tahananakë bchéibö.

<sup>27</sup> Té, jiokot maachi enchim bchéibö, escriibam entok pariserom, kaa tü yóremtaka emo tü joame! Eme kókkolam sepultura tósalisi bëppa bíttu bénäem; yeutanem musäla machisi bíttu, té huájhua éntokem mukira ótammey tápuni, entok sime chicha máchirayi.

<sup>28</sup> Ínëli kétchi emée, lúturiapem pákutana yoremem bichäpo, türük johuamta bénasi emo nüye; té huájhua kaa tü yórememtakem emo tü johua; kaa tühua éntok enhimmet tápuni.

<sup>29</sup> Té, jiokot maachi enchim bchéibö, escriibam entok pariserom, kaa tü yóremtaka emo tü joame! Bueítuk jume profeetam sepulturamem johua, entok jume lúturiata boojoriaka kókkolame bëppa monumentom sesehuatua.

<sup>30</sup> Huanärem ínel jiaahua: "Bueítuk ítalo item áchayim taahuarimmet jiápsakätek, kaibute ámemak chätuka jume profeetam ójbo guótia éiyey."

<sup>31</sup> Inëlem emesu emo yeu buisse, jume profeetam súakame enchim áchayekä bétana.

<sup>32</sup> Eme kétchi, jume bannataka kat-riam naatekähui, jakem ä chúpasu!

<sup>33</sup> ¡Bakochim! ¡Bakot usiataka nát tómíti katemel! ¡Jáchisem emo ä guójania máchile, juka bétte nokta infierno tájita bétetu enchim huérianaköhui?

<sup>34</sup> Huäri bchéiböne enchimmeu am bíttua, jume profeetam, entok buére jita täyame, entok jiojtelerom. Ímërem huatem súanake, kúrusit am poponaka; éntokem huatem bemmukanake, enchim singoogampo; éntokem huatem jájjanake buére jóäram békatan.

<sup>35</sup> Jü lútula jiápsame ójbo, buíata bëppa guötekame sime enchim bëppatunake, jü Abelta ójbo lútula jiápsaka mukukäpo naateka, entok Zácarías, Berequíasta üusi ójbou tájti, ikái jum tiöpota entok altarta násuk enchim mëakähui.

<sup>36</sup> Lúturiapone ínel enchimmeu jiaahua: Íri sime ámeu huéenake, jume én nát tómíti kateka jiápsammeui.

*Jesús buere joära Jerusalénta jiokoleka buaanak  
(Lc. 13:34-35)*

<sup>37</sup> ¡Emée Jerusalénpo joome, emée Jerusalénpo joome! ¡Émem am memësuk, jume profeetam, éntoke tétammey am mamaasuk, jume emou bíttuarim! ¡Jaikisisune jume em üusim náu tóij bábarek, jáchin juka tótorita ili tótorim másam bétuk náhuä toteja bénasi! ¡Té katem báarek!

<sup>38</sup> Én éntok jü enchim jóuhua sipa sóola kaabe áma aneka tahananake.

<sup>39</sup> Bueítukne enchimmeu júnél jiaahua: Én naatekem kaa nee bínnaake, ál-la júnakoy ínel enchim jiayo: "¡Buére al-leehuamta jípureka itou yebisise, jü Señorta téhuambo huéeme!"

## 24

*Jesús tiöpota tátapnä tíaka nooka  
(Mr. 13:1-2; Lc. 21:5-6)*

<sup>1</sup> Jesústa tiöpopo yeu simlataka ä huéeyo, ä discíipulom áu rúktek, jume tiöpopo káarim ä bittua báarek.

<sup>2</sup> Áapo am yómmiaka ínel ámeu jiaahua:

—¿Íkärem sìmeta bitcha? Lúturiapone ínel enchimmeu jiaahua, kaita ímí téta nát bëppa kateka tahananake, bueítuk sime tátaptaka tahananake.

*Aniata kee lütey señalim ayunake  
(Mr. 13:3-23; Lc. 21:7-24; 17:22-24)*

<sup>3</sup> Jesústa káu Olivompo ä kátek, ä discíipulom bempolaika áu rúktek, ínel jíaka:

—Itomé téjhua, ¿jahueysu naatenake jäni jü huéenakeme? Entok, ¿jita señalsu ayunake enchi yebijnakeyo, entok aniata lütinakeyo?

<sup>4</sup> Jesús am yómmiaka ínel ámeu jiaahua:

—¡Tüssem jítat suuhua! Kaabe enchim bäftäunake,

<sup>5</sup> bueítukim juebénaka yáijnake, ín téhuambo emo katé tíaka: "Ínapone jü Cristo", ti jíaka; entokim juebenam bäftäunake.

<sup>6</sup> Éntokem náu nássuahuamta jikkajnake, entok náu nássua báahuaka náu ette-jhuamta. Katem jáchim emo éetua, bueítuk úttia sìmeta ikái huéenaköhui; té ketune kee jee yuuma, jü taahuari ániata lütinaköhui.

7 Bueütuk huépü nación tábui nacióntamak nássua báreka áu tóboktianake, entok huépü réy nación tattábui réy naciónta béj-reka áu tóboktianake. Tébaa entok kökoa ayunake, entok juebena békataná buúa áu yoonake.

8 Íkäi sümota hué násuk, én jübua naatenake, jü kökosi éehuame.

9 'Huanäi huate jiokot enhim jonakeme, yaura mampo enhim toijnake, éntokem súana, ínomak enhim katé békíbo, sime gentem enhim omtianake.

10 Juebénakam Diosta bem súaléu tóijnake. Emom béj-reka emo yeu buíjnake, entokim kaa emo huáatiaka emo omtianake.

11 Juebénakam emo tóboktianakee profeetamtaka Diosta békíbo emo nokä tíaka, entokim juebenam báiťáunake.

12 Juka kaa tühuata áu büruriákä békíbo jü emo nákuame sipnake.

13 pTë jábe ä mukëu tájti ínot éaka jiápsakame, Diostamak jíbapo békíbo jiapsinake.

14 Íri evangeliö Dios réy, sime ániat jiápsammeu nokna; bueütuk jume naciónim ä jikkáijanaké békíbo. Huanäi béja yúmanake ániata lütinakéhui.

15 'Eme ä bichätek, juka Diosta béj-reka kaa türük áma johuamta, jum tiöpo altar ché yörisi machiku, profeta Danielta jöötökähui —jü jöötterita nokame, át suaka át jüneenake—,

16 huanäi jume Judeapo jóakame júya káhuiu bícham tenninake.

17 Jü kárit jíkat aneme, kaa kóm sika káapo huájhua jita nü báanake.

18 Jü huaj päriapo aneme, kaa amáu nótteka bëppa súpem nü báanake.

19 Jiokot machinake, jume jáamuchim abeasoame békíbo, entok jume il-lächim asoaka am chítuame!

20 Diostahuem buaana, bueütuk juka yeu tennihuäu kaa séberiapo entok kaa jimyore tåapo ä huénaké békíbo.

21 Júnakoy jiokot emo bít-huame ayunake. Íri ániata jünaktehuak naateka, kaabe ä bil-la, entok chükula junne, kaabe ä bínnaake.

22 Huámëi taahuarim kaa chüktaahuakäteko, kaabe jinéetu éiyey; të jume yeu púarim ä náke békíbo, huámëi taahuarim chüktautunake.

23 'Huanäi senuk ínel enhimmeu jíayo: "¡Akem ä bitcha! Ímí aane jü Cristo", ö "Áman aane", katem ä súale.

24 Bueütukim emo tóboktianake emo Cristo tíaka, jume yore báiťáhuame, entok emo profeetam tíaka buéresim señaalim entok milagrom jonake. Ínëli áma yumäteko jume yeu púarim jünem báiťäu báanake.

25 Béjane bannaataka enhim téjhuaasula.

26 färi békíbo, ínel am jíayo: "¡Akem ä bitcha, jó! Áma aane, áman buéeka päriapo", katem áman sásaka. Ö, "¡Akem ä bitcha! Buére káapo aane, kárit jíkachi", katem ä súale.

27 Bueütuk jáchin juka yúku béróktiriata täata yeu hué bétana kóm sika entok täata áman huéchéu tájti ä machiriä bénasi, jüneline bíttnake, ínapo jü Yoremata Üusi yepsateko.

28 Bueütuk ják junne takaa mukirata bököpo, tekuem áma náu yáijnake.

### *Yoremata Üusi yepsähui*

(Mr. 13:24-37; Lc. 21:25-33; 17:26-30, 34-36)

29 'Jiokot emo bíthuä násuk chükula huámechi taahuarimmet sejchúkti, jü tää kaa machisi tahanake; jü mecha júne kaa machirianake; jume chökim entok téhueka bétana kóm huáttinake. Jü téhuekapo úttiära éntok áu yoyoonaake.

30 Huanäine téhuekapo bíttnake, ínapo jü Yoremata Üusi señaalpo. Huanäi sime jü yóremra ánia buíapo náu huéerim buanakam sirokna; entokimne bínnaake, ínapo Yoremata Üusi namupo téhueka bétana äbo kóm huéteko, úttiata jípureka entok buéresi simek bëppa uýoriku.

31 Trompeta jíahuita kuseka ä ángelesim náa bíttnanake, jume yeu púarim náu am tóijnaké békíbo, jum naiki kätana jekata huépo, jákun buíata yumäu tájti, téekata naatépo entok jákun ä chüpépo tájti.

32 'Jume chunam bétanem ä jüneria, juka ejemplota, jume mesékiriam básiu tányek, entok jume sáhuam sisiali tányek, jü tasaria béra abe äbo yuuma.

33 Ínëli kétchi emée, íkäi sümota bichätek, jüneäem béra puertapo äbo ä yúmaséhui.

34 Lútüripone ínel enhimmeu jiaahua, jume én nat tómti kateme kee jee kókkoy, íri sime bíttnanake.

35 Jü téhueka entok jü buíya lütinake; të jü ín nooki jíbapo békíbotunake.

36 'Tē juka taahuata entok orata kaabe ä jüneria, jume téhuekapo ángelesim junne, ál-la ín Átchay jíbba.

37 'Tē juka Noéta taahuarimpo jáchin yeu ä sikä bénasi, junëline bíttunake, ínapo jü Yoremta Üusi yepsäteko.

38 Bueítuk júnakoy diluviota kee jee naateyo, jíbuäkam vino jéyey, emom juubey, huate entok juptuahuay; júnensu taahuarí yuumak, Noéta barcopo kibaknakéhui.

39 Katim jünëiak, júnensu yepsak jü diluvio huanäi símem nuksika, inélitunake kétchi, ínapo jü Yoremta Üusi yepsäteko.

40 Huanärim guoyika huajpo annake; huépülaka nük sákana, senu éntok áma tö sákana.

41 Guoy jáamuchim molinopom tujnake; huépülaka nük sakana, senu éntok tö sákana.

42 'Katem koptel-la, bueítukem kaa jüneiya, ják ániata huépo ín yebijnakéhui, ínapo jü enhim Señor.

43 Entok íkärem két jüneriapo yúmala: jü jóapo nésahueme jüniáteko ják orapo juka lak-ronta yebijnakéhui, kaa kócheka ä kaari suaya éiyey, lak-ronta kaa áman kibaknaké béchíbo.

44 Ínëli kétchi, eme yúmalasem emo jípureka aane; bueítuk ínapo jü Yoremta Üusi kaa enhim ä boobichápone yebijnake.

*Jü saulero tüisi tekipanuame entok jü saulero kaa tüisi tekipanuame  
(Lc. 12:41-48)*

45 'Jábesu jü sáyhuame suaka ä teko eä páman áu nüyeme? Íri jü sáyhuamta mámpo ä familiiahua tö simnake, tiempopo ä jíbuätuánaké béchíbo.

46 Huanäi buére al-leehuame áa béchíbotunake, jü tekipanualerotachi, ä teko yepsayo tekipanuamta tíakäteko.

47 Tua lütüriapone ínel enhimmeu jiaahua, símeta ä áttiahua ä mámpo yéchanake.

48 'Té iri tekipanualero ä jiápsipo kaa tüisi ínel ee táytekó: "In teko kara läuti yepsa",

49 áamak tekipanualerom béb táytekó entok vino jéyemmak jíbuäka vino jí táytekó,

50 íri yoremta teko yebijnake, hua taahuarí kaa ä boobichápone, entok ják ániata huéy kaa ä jüneápo.

51 Huanäi bétte nokta át chúpanake. Kaa tü yóremtaka tü yóremta bénasi emo antuammak yéchatunake; huämírim táím kuchichíti jiautuaka buannake.

## 25

### *Guoj mamni jámut bebemem ejemplo*

1 'Jü Diosta téhuekapo réy nésauri guojmamni jámut bebemem bénanake. Íméri juka jubemta mabet báreka bem lámparam nüka yeu sájjak.

2 Mamnikam suamsi emo nüyey; jume huate mamni éntok kaa suamsi.

3 Jume kaa suamsi emo nüyeme bem lámparam nüka, tem aceiteta kaa nüka.

4 Té jume suamsi emo nüyeme, aceiteta boteampo nüka, bem lámparammaki.

5 Juka jubemta kaa läuti yepsako, símetakam kótchok, yetem ámeu yúmako.

6 Huanäi éntok tukaa násuk huéy kusisi chayhuame jíkkaijtuk: "¡Ábo huéiye, jü jubiseme! ¡Yehuem sájaka ä mabeta!"

7 Huanäi síme jume jámut bebemem, jotebakem bem lámparam tütek.

8 Huanäi jume kaa suamsi emo nüyeme, jume suamsi emo nüyemmeu ínel jiaahua: "Aceitetem itom mákka; bueítuk jume itom lámparam tutuke."

9 Te jume suamsi emo nüyeme am yómmiak, ínel jíaka: "Kaa itou ä bínaké béchíbo, entok enhimmeu junne, ámanem kaate, jume aceiteta nenenkammehui. Huanärem ä jínnu, enhim béchíbo."

10 Té bempörím bát aceitata áman jínnuyo, jü jubeme yepsak. Huanäi jume yúmalasi emo jípureme, áamaki jum pajko bódau kíumuk. Huanäi jü puerta páttiahuak.

11 Té chúkula kéchim áma yájjak, jume huate jámut bebemem, ínel jíaka: "¡Señor, señor! ¡Puertaté itom étaporia!"

12 Té áapo am yómmiaka ínel jiaahua: "Lútüriapone ínel enhimmeu jiaahua, kanne enhim täya."

13 Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahuak:

—Katem koptel-la, bueítuk katem jüneiya jita táapo entok ják ániata huépo, ínapo jü Yoremta Üusi yebijnake.

### *Talento tómrita ejemplo*

<sup>14</sup> 'Bueituk jü Diosta téhuekapo réy nésauri, yoremta mékka bíchaa sikamta bénna. Të kee simeka ä tekipanualerom núnuka, ä tómihua bem máppo tójjak.

<sup>15</sup> 'Huanäi huépülak mamni talentom mákkak, senuk éntok guoy talentom, senuk éntok huépul talentota, ínëli hueepulam bem áma yumäpo ámani. Huanäi mékka bíchaa siika.

<sup>16</sup> Huanäi jü mamni talentom mákhuakame, ámey tekipanuaka júchi mamni talentom koobak.

<sup>17</sup> Ínëli kétchi jü guoy talentom mabetakame, júchi guoy talentom ámey koobak.

<sup>18</sup> Të jü huépul talentota mabetakame, sika jíbuejeka ä teko tómi éssok, ä määkari.

<sup>19</sup> 'Chükula yún tiempota simsuko, jü tekipanualerom teko yepsak. Huanäi am núnuka am nátemajek, juka tómita bem mabetakäu bétana.

<sup>20</sup> Huanäi jü mamni talentom mabetakame áma yepsak, júchi mamni talentom huériaka, ínel jíaka: "In Señor, mamni talentomë nee mákkak; ímírim óorek; júchine mamni talentom áme béppa koobak."

<sup>21</sup> Huanäi ä Señorhua ínel áu jiaahua: "Türi, empo tü tekipanualero ára emót eetu kaa jaikik mabetaka junne tüise tekipanuak. Én éntokne chë juebenak béppa enchi yéchanake. Señorta al-lerihuápë kibake."

<sup>22</sup> Huanäi jü guoy talentom mabetakame két áma yepsak, ínel jíaka: "In Señor, guoy talentomë nee mákkak; ímírim óorek; júchine guoy talentom áme béppa koobak."

<sup>23</sup> Huanäi ä Señorhua ínel áu jiaahua: "Türi, empo tü tekipanualero ára emót eetu; kaa jaikik mabetaka junne tüise tekipanuak. Én éntokne chë juebenak béppa enchi yéchanake. Em Señorta al-lerihuápë kibake."

<sup>24</sup> Të hua huépul talentota mabetakame két áma yepsak, ínel jíaka: "In Señor, enhine täya, nésauta béttek em jípuröhui, entok kaa em echakäpo júne enchi jíjichupähui, entok kaita báchiata em guötiakäpo em jita náu totojähui.

<sup>25</sup> Huäri béchibone májhueka, sika buáfapö ä éssok, juka em tómmi. Ímire ä jípure, juka em áttia."

<sup>26</sup> Ä Señorhua ä yómmiaka ínel áu jiaahua: "¡Empo tekipanualero kaa türi entok obéra! Tüise jüneiyay kaa ín echakäpo ín jíjichupähui, entok kaita báchiata ín guötiakäpo ín jita náu totojähui.

<sup>27</sup> Jüntuksan empo juka ín tómmi, jume bankerommeu ä réutebo éiyey. Huanäi ínapo yepsakatek, juka ín tómi mabet éiyey, entok ä kobarimaki."

<sup>28</sup> Huanäi ínel jiaahua: "Juka talentotem ä úuhua. Huanärem juka guojmamni talentom jípuremta ä mákka.

<sup>29</sup> Bueituk jü jita jípureme, huatek mákna, chë yún ä jípunakë béchibö; të jü kaita jípureme, jü ilikkik ä jípurëu junne ä úuhuatunake.

<sup>30</sup> Iri tekipanualero kaita béchibö türök, pákunem kaa machikun yehuä jímma. Huämírim támim kuchichihi jiautuaka buannake."

### Naciónim yäura bíttuanähui

<sup>31</sup> 'Júnakoy ínapo jü Yoremta Üusi simek béppa ujyoriku huéekane yepsayo, entok sime jume santo ángelosim ínomaki, huanäi jum áma jojohuápö simek béppa ujyorikune yejtenake.

<sup>32</sup> Huämíri jume sime naciónim áu náu tójjna. Huanäi hueepulam huatem násuk näikimtenake, juka kabyerota kabaram chivam násuk am näikimte bénasi.

<sup>33</sup> Huanäi jume kabaram ä bátatana jäbuanaake; jume chivam éntok ä míkötana.

<sup>34</sup> Huanäi jü réy ínel ámeu jiaunake, jume ä bátatana jäbuekammehi: "¡Binem kaate, emée ín Átchay bétana al-leehuápö yeu púarim! Akem ä mabeta, juka réytamak enchim béchibö näkiata nesaunakéhui, juka ániata jünaktehuak naateka.

<sup>35</sup> Bueituk nee tébáurey, nechem jíbuá miikak; nee båa jí péay, nechem bääam miikak; ín jóau mékka nee hueramay, enchim jóapem nee mabetak;

<sup>36</sup> kaa nee sánkoko, nechem sánkotuak; nee kókorey, ínohuem nóliteka nee bitchak; cárcelpo nee kátek, ínohuem nólitek."

<sup>37</sup> Huanäi jume lútula jíapsakame ä yómmiakam ínel jiaunake: "Señor, ¿jauhueysute tébáuremta bíchaka enchi jíbuätak, entok enchi båa jí péayte enchi bääam miikak?"

<sup>38</sup> Entok, ¿jauhueysute em jóau mékka enchi hueramay, itom jóapo enchi mabetak, entok kaa enchi sánkotek enchi sánkotuak?

<sup>39</sup> Entok, ¿enchi kókorey entok cárcelpo enchi kátekte emou nólitek?"

<sup>40</sup> Huanäi jü réy am yómmiaka, ínel ámeu jiaunake: "Lütüriapone ínel enhimmeu jiaahua, ímëi ínomak rejteme chë bétuk emo nüyeme enhim ámeu yáakähue, ínohuem ä yáuhuak."

<sup>43</sup> 'Huanäi jume miskötana anemmeu ínel jiaunake: "Sékäna bichem kaate, eme kaa türükun bíchaa näkiarim, tájta kaa tutukëu bíchaa; iiri jü diablota béchibö chúpari, entok ä ángelesim béchibö.

<sup>42</sup> Bueituk nee tébäurey, katem nee jíbuätuak; nee bái mukey, katem nee bääm miikak;

<sup>43</sup> kaa ín jóa bëmu nee hueramay, enchim jóapem kaa nee mabetak; kaa nee súpek, katem nee sánkotuak; nee kökorey, entok cárcelpo nee kátek, katem ínou nóitek."

<sup>44</sup> Huanäi bempo két ä yómmiaka ínel áu jiaunake: "Señor, ¡jauhueysute tébäuremta enchi bitchak, bää ji péamta, entok kaa em jóa bëmu enchi hueramay, kaa enchi sánkoko, enchi kökoreyo, entok cárcelpo enchi kátek, katte enchi aniak?"

<sup>45</sup> Huanäi am yómmiaka ínel ámeu jiaunake: "Lútüriapone ínel enchimmeu jiaahua, íméri kaitapo bit-huammeu kaa enchim ámeu yáakäu, ínou júnem kaa ä yáuhuak."

<sup>46</sup> Íméri jíbapo béchibö bëtte nokta ámet chûpêhuim kannake; jume Diosta béchibö lútula jiapsakame éntok, jíbapo béchibö jiapsihuáhuim yáijnake.

## 26

*Jü náu nokhuakame Jesústa buíj béchibö*

(Mr. 14:1-2; Lc. 22:1-2; Jn. 11:45-53)

<sup>1</sup> Jesús sümetsa íkäi noksuka, ä discíipulommeu ínel jiaahua:

<sup>2</sup> —Jüniäem guoy taahuarim jiba bëyöhui, pajko pajkuata yáanä béchibö. Huanäi ínapo jü Yoremta Üusi huatem mámpo tóijna, kúrusit ín poponnä béchibö.

<sup>3</sup> Huanäi jume tiöpopo chë nésahueme, entok jume escriibam, entok jume pueblopö chë yö yáarim, Caifasta tebat jóapom emo náu tójjak, iiri jume sacerdotemmeu kobanarotukay.

<sup>4</sup> Náhuim yájaka nokta náu tütek, Jesústa bäätiäupo buísekä, ä më béchibö.

<sup>5</sup> Tem ínel jiaahuay:

—Kaa pajko tääpo, bueituk juka genteta kaa buére éaka emo am tóboktianakë béchibö.

*Musäla juba Jesústat huáttiahuak Betaniapo*

(Mr. 14:3-9; Jn. 12:1-8)

<sup>6</sup> Pueblo Betaniapo Jesústa aneyo, Simmom Leproso ti téttehuahuamta jóapo,

<sup>7</sup> jämät yepsak, botea alabastropö perfumeta tüsi béj-remta áma huériaka. Huanäi Jesústa mesau ä káteko kóbat áachä töök.

<sup>8</sup> Ä discíipulom íkäi bíchakam öomtek, ínel jíaka:

—¿Jatchiakasu iiri kíia güötiahua?

<sup>9</sup> Bueituk iiri ára nénkituy, yún tómipo; huanäi jume pöobem áy ania éehuay.

<sup>10</sup> Jesús ä jüneriaka, ínel ámeu jiaahua:

—¿Jatchiakasem íkäi jämutta muksí bitcha? Bueituk jü ínou ä yáakäu, tuhuata johuäpo türü.

<sup>11</sup> Bueituk jume pöobem jíbem enchimmak jípunake; nee éntok ee.

<sup>12</sup> Bueituk íkäi musäla jubak ín takaa béppa töök, huéchiapo ä tahuatuaka nee määänä béchibö.

<sup>13</sup> Lútüriapone ínel enchimmeu jiaahua, jákun tájti íkäi evangeliota nokhuäpo, sime ániachi két nokna, íkäi jämutta yáakähui, áapöríkúu huáatinä béchibö.

*Judas Jesústa buíj báareme mámpo tóij rókaka nookak*

(Mr. 14:10-11; Lc. 22:3-6)

<sup>14</sup> Huanäi huépülaka doocemmak näkiari, Judas Iscariote ti téhuaaka, jume tiöpopo chë yö yáarimmeu siika.

<sup>15</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—¿Jítasem nee máknake, Jesústa enchim mámpo nee ä tójako?

Huanäi bempo treinta tómíi tósalita ä mák rókkak.

<sup>16</sup> Huanäi naateka ä jariay, jáchin bem mámpo ä tóijnakéihui.

*Yörisi machik kúptey jíbuähuamta Jesúss ä yáuhuak*

(Mr. 14:12-25; Lc. 22:7-23; Jn. 13:21-30; 1 Co. 11:23-26)

<sup>17</sup> Senu taahuata huéy, jume páanim kaa levaduuraka buähuaka pajkohuay, ä discíipulom áu yájaka ínel áu jiaahua:

—Juka pajkua jíbuähuamta yáa béchibö, ¿jákusë item ä yáa ia?

<sup>18</sup> Huanäi Áapo ínel ámeu jiaahua:

—Ámanem kaate buere jóarä Jerusalénhui, ímirem yoremta áma téunake. Huanärem ínel áu jiaunake: "Jü Maestro ínel jiaahua: Jü tiempo ino bétana béja yúmase; em jóapo nee pajkuata kúptey jibüähuamta ín discíipulomma buä báare."

<sup>19</sup> Huanäi jume discíipulom Jesústa nésahuekä páman ä yáuhuak. Inélim pajkuata buä béchibo símeta huéchiapo tójjak.

<sup>20</sup> Tukariu yúmak, mesau yejtek, jume doocemmaki.

<sup>21</sup> Am jibüä násuk ínel ámeu jiaahua:

—Lútüriapone ínel enchimmeu jiaahua, huépülaka enchim násuk nee yeu buíseka, huatem mámpo nee tóijnake.

<sup>22</sup> Huanärim tüisi sirokaka, huehuépulaka ínel áu jiau tányek:

—Señor, ¿jachune ínapo ájäria jäni?

<sup>23</sup> Huanäi Jesú am yómmiaka ínel jiaahua:

—Huä puraatopo mámam sütéame ínomaki, íri nee yeu buíseka huatem mámpo nee tóijnake.

<sup>24</sup> Të lútüriapo ínapo jü Yoremta Üusi ino bétana ä jiojteri páman huéeka inot chúppe. Të ínapo jü Yoremta Üusi nee yeu buísekamta béchibo, ¡Tüisi jiokot maachi! Íri outa béchibo chë türü éiyey, kaa yeu yóremtukäteko.

<sup>25</sup> Huanäi Judas yä buíseka huatem mámpo ä tóijnakeme ä yómmiaka, ínel jiaahua:

—Maestro, ¿jachune ínapo ájäria?

Huanäi Jesú ä yómmiaka ínel áu jiaahua:

—Em nokäpë empö emo ájariä tíya.

<sup>26</sup> Íneli am jibüäysu, Jesú pániam nüka, Diosta baysahueka am rébektiak. Huanäi ä discíipulom am mákkak, ínel jíaka:

—Akem am nüka am buäye; íri in takaahua.

<sup>27</sup> Juka copata nüka, Diostau baysausuka bempörim ä mákkak, ínel jíaka:

—Akem ä jéye símetaka.

<sup>28</sup> Bueituk íri in ójbok, nokta yéchaka Diostamak bemelasi emo tütehuäpo. Íri ójbo juebenam béchibo guötek, bem kaa tü yáarim jiokorinä béchibo.

<sup>29</sup> Inenne két enchimmeu jiaahua, én naatekane kaa éntok ä jinake, ikäi páras taka báhuata; ál-la júnak táapone júchi bemelasi enchimmak ä jinake, ín Atchay réytaka ä nésahuepo.

### *Peero Jesústa kaa áu ä täya tíanake*

(Mr. 14:26-31; Lc. 22:31-34; Jn. 13:36-38)

<sup>30</sup> Huanärim himnom buiksuka yeu sájjak, káhui Oliivou bíchaa.

<sup>31</sup> Huanäi Jesú ínel ámeu jiaahua:

—Emée símetakem i tukaarit inot éhuamtem tärunake; bueituk íneli jiojteri: "Kabyero kökosi yáana; huanäi jume kabaram chíbejtinake."

<sup>32</sup> Të chúkula kókkolam násuk jíabitek, enchimpatne huéenake, Galiléa buiarü bíchaa.

<sup>33</sup> Peero ä yómmiaka ínel áu jiaahua:

—Eläposum símetaka juka bem emót éäu tójja, të ínapone kaibu enchi tóijnake.

<sup>34</sup> Jesú ínel áu jiaahua:

—Lútüriapone ínel emou jiaahua, i tukaarichi, totorörata kee kusey, baisë kaa nee emo täya tíanake.

<sup>35</sup> Peero ínel áu jiaahua:

—Eläposune émomak muuke, tène kaibu enchi tóijnake.

Huanäi jume huate discíipulom két áneli jiaahuak.

### *Jesús Getsemanípo oraciónta yáuhuak*

(Mr. 14:32-42; Lc. 22:39-46)

<sup>36</sup> Huanäi Jesú bempörimmak Getsemaní tí tehuakäu yepsak. Huanäi ä discíipulommeu ínel jiaahua:

—Ímirem chúbala joye, áman oraciónta ín yäu tájti.

<sup>37</sup> Perota entok jume guoy Zebedeota üusim nüka, jiápsipo kökosi éaka sirok tányek.

<sup>38</sup> Huanäi Jesú ínel ámeu jiaahua:

—In jiapsi tüisi siroka ín mukëu tájti. Ímirem taahua, éntokem ínomak éaka kaa kótche.

<sup>39</sup> Chë huam jëla sika tónommia kíktega buíau tájti müla kóm chätuka, Diostau buanaka ínel jiaahuay:

—In Átchay, juka béttesi jiokot machik inou huéenakemta ára nee úuhuätek, nechë ä úuhua; tē kaa ín éapo ámantunake, ál-la em eä pámani.

<sup>40</sup> Sep läuti ä discípulommeu yepsaka, kócheme téuhuak. Huanäi Perotau ínel jiaahua:

—¿Jachem senu horapo júne kara ínomak taahuak, kaa kócheka?

<sup>41</sup> Katem kótche, éntokem oraciónta johua; bueítuk kaa türükum bíchaa kaa enchim jiopnakë béchíbo. Jü espíritu jíba óusi éehuamta jípure, tē jü takahua kaa áma yuuma.

<sup>42</sup> Júchi áman sika, guosa huëpo Diostau buaanaka, ínel jiaahua:

—In Átchay, íkäi jiokot éehuamta inou huéenakemta úttiatunakey, éläpo em éapo ámantunake.

<sup>43</sup> Júchi ámeu yepsaka kócheme téuhuak, bueítuk bem pusím yetem kaa yüey.

<sup>44</sup> Am tójaka júchi siika. Huanäi bájikun huëpo Diostau buaanak, jíba ä nokáu nokaka.

<sup>45</sup> Huanäi ä discípulommeu yepsaka ínel ámeu jiaahua:

—Kóchëem, éntokem jimyoore. Jü hora béja yuumak; ínapo jü Yoremta Üusi kaa tü yóremem mámpo tóijna.

<sup>46</sup> ¡Jáptéem! ¡Jántebu! Akem ä bitcha: itou jëla huéiyé, jü nee buíjtebonakeme.

### *Jesús pereesotehuak*

(Mr. 14:43-50; Lc. 22:47-53; Jn. 18:2-11)

<sup>47</sup> Ketune Jesústa nokay, Judas áma yepsak, jü doocemmak näkiatukaihui. Entok huate juebénaka áamak kaatea, kúkutaka entok ejpaparaka, tiöpopo chë nésahueme entok jume puebloplo yö yáarim bétana.

<sup>48</sup> Jü bem mámpo ä tójiseka huéeme sényata am máklatukay, ínel jíaka:

—Huä ín besiitonakéhui, jüri ájäria; akem ä jaatia.

<sup>49</sup> Huanäi sep Jesústau rúktek, ínel jíaka:

—¡Kétcé al-leiya, Maestro!

Huanäi ä besiitok.

<sup>50</sup> Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—In amigo, ¿jítasé äbo nüsek?

Huanärim Jesústa jaatiaka, ä pereesotek.

<sup>51</sup> Të senu Jesústamak aneiñhi, mámam rúktukiaka, ejparam yeu huíkke. Huanäi juka tiöpopo tékiakamta tekipanualerota náka chíkti béebak.

<sup>52</sup> Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—Em ejparamë eeria; bueítuk sümatak ejparammey nássuame, ejparameyim mëna.

<sup>53</sup> ¿Jachë én oraciónta kara nee yáa téiyey, ín Áchaybeu nokaka, huanäi áapo ángelesim dooce batallónim béppa inou bittua eíyey?

<sup>54</sup> Huanäi, ¡jáchisu áu chúpa eíyey, jü noki jiojteri? Ínëli ínohuä huéenakeu úttia, tå jiäpo.

<sup>55</sup> Huämi horapo Jesús ínel ámeu jiaahua, jume gentemmehui:

—¿Ekbualerota jariamta bénasem yeu sákala nee jaatia báreka, kúkutaka entok ejpaparaka? Enchimne majtiaka chíkti táapo tiöpopo enhimmak yeysesay, tē katem nee jaatiak.

<sup>56</sup> Sime iri ínëli yeu siika, jume profeetam jööjtekä áhuä chúpanakë béchíbo.

Huanäi ä discípulom sümatakä ä tö sájaka tennek.

### *Jesús buére yäurata bíchäpo jípuhuay*

(Mr. 14:53-65; Lc. 22:54-55, 63-71; Jn. 18:12-14, 19-24)

<sup>57</sup> Jume Jesústa buísekame sacerdotemmeu kobanaro Caifástahuim ä nük sájjak. Sümatakam ámani aaney, jume escriibam entok jume puebloplo yö yáarim.

<sup>58</sup> Peero mékkarariat Jesústa sáu huéiyey, jü sacerdotemmeu kobanaro káriu kimuhuäu tájti. Huämi áman kibakeka, jume tiöpota suayame násuk yejtek, juka jáchin ä chúpnakeu bít báreka.

<sup>59</sup> Huanäi jume tiöpopo chë nésahueme entok jume yö yáarim, jume tiöpo buére yäurammaki, íméri jábeta kaa lútüriata jípureka Jesústa náttuanakemtam jariay, ínëli at nésahueka ä mënä béchíbo.

<sup>60</sup> Tem kaita át téuhuak. Ä junélituk junne juebénakam Jesústa bék-reka kaa lútüriata nookay. Té chúkula guoyikam áma yájjak, Jesústa bék-reka kaa lútüriata nokaka,

<sup>61</sup> ínel jíaka:

—Íri ínel jiaahua: “Arane íkäi Diosta tiöpo tátabe, entokne báij táapo ára ä tóboktia.”

<sup>62</sup> Huanäi jü sacerdotemmeu kobanaro kíktega ínel áu jiaahua:

—¿Jachë jáchin júne kaa am yómmia? ¿Jítasum ímëi emót nooka?

<sup>63</sup> Jesú斯 éntok kaa jíaley. Huanäi jü sacerdotemmu kobanaro ínel áu jiaahua:

—Dios jiápsamta téhuampo, itomë téjhua: ¿Jaché empo jü Cristo, jü Diosta Üusi?

<sup>64</sup> Jesú斯 ínel áu jiaahua:

—Émpë ínel jiaahua, entokne két ínel enchimmeu jiaahua, én naatekem nee bínnake in Yoremta Üüsítukähui, juka Diosta úttiärapo ä bátam bétana kátekamta, entok téhueka bétana namupo yepsamta.

<sup>65</sup> Huanäi jü sacerdotemmu kobanaro, ä sánko súpem síuti huíkkek, ínel jíaka:

—Diosta béj-reka béttek nookak. ¿Jachu testiigom ketune áma bëye? Ímirem eme ä jíkkaja, Diosta béj-reka béttek ä nokähui.

<sup>66</sup> ¿Jáchisem ä bitcha emëe?

Huanäi bempo ä yómmiaka ínel jiaahua:

—¡Mukiapo yúmala!

<sup>67</sup> Huanärim pújbat át chit huáttek, entokim ä chónnay; huate éntok jópemmet ä bébbay,

<sup>68</sup> ínel jíaka:

—¡Bueítuk empo Cristotukätek itome tejhua! ¿Jábesu enchi békak?

*Peero Jesústa kaa áu täya tíiya*

(Mr. 14:66-72; Lc. 22:56-62; Jn. 18:15-18, 25-27)

<sup>69</sup> Peero pákutana kátekay tebatpo. Huanäi senu jámut áma nésauta joame áu rúkttek, ínel jíaka:

—Empo két áamak aaney, Jesú Galiléapo joometamaki.

<sup>70</sup> Të áapo símem bíchäpo kaa áu ä täya tíiya, ínel jíaka:

—Kanne júneiya jita em nokähui.

<sup>71</sup> Áapörik puertau bíchaa yeu ä sik, täbuika ä bitchak. Huanäi am téhuak, jume áma aneme:

—Íri két áamak aaney, Jesú Nazarenotamaki.

<sup>72</sup> Të áapo júchi kaa áu ä täya tíiya, yörisi machik bát kéechahuamta nokaka, ínel jíaka:

—Kannä täya, íkái yoremta.

<sup>73</sup> Júchi chúkula, jume áma ják aneihi, áman rúktekam ínel jiaahua, jü Perotahui:

—Tua lútüríapo empo két ámemak aani, bueítuk jü em nokäu enchi yeu buísse.

<sup>74</sup> Huanäi áapo jáaana nok táttek, entok yörisi machik bát kéechahuamta nookak:

—Kannä täya, íkái yoremta.

Huanäi jü totoröra kúkusek.

<sup>75</sup> Huanäi jü Peero áu huáhuatек, jü Jesústa noki ínel jíamtahui: “Totororata kee kúseyo, báisë kaa nee emo täya tánake.” Huanäi pákun yeu sika, ä jiápsipo chibusi éaka kókosi buaanak.

## 27

*Jesú Pilatotau yeu tóijhuak*

(Mr. 15:1; Lc. 23:1-2; Jn. 18:28-32)

<sup>1</sup> Kethueytana, sime jume tiópopo chë nésahueme entok jume pueblope yö yáarim, náhuim emo tójaka nokta náu tütek, Jesústa mëtebo báreka.

<sup>2</sup> Huanärim Jesústa súmaka ä nük sájjak; ínélím Poncio Pilato gobernadortau ä tójjak.

*Judasta mukukähui*

<sup>3</sup> Huanäi Judas, yä buíseka bem mámpo ä yéchakame, juka bétte nokta át chúpëu bíchaka, áu temajek. Huanäi jume treinta tómi tósalim ámeu nótteriak, jume tiópopo chë nésahuemmehui, entok jume yö yáarimmehui,

<sup>4</sup> ínel jíaka:

—Diosta bíchäpone kaa tüisi ayula. Juka kaita juénak yálata yeu buíseka enchim mámpónä tójjak, ä mënä bchéhíbo.

Të bempo ínel áu jiaahua:

—Ítapote kaita áma júneria; të, ¡empo ál-la!

<sup>5</sup> Huanäi tiópopo juka tómi tósalita guöttiaka, yeu sika áu cháyyak.

<sup>6</sup> Huanäi jume tiópopo chë nésahueme, akím ä nüka, juka tómi tósalita, ínel jíaka:

—Kaibu türinake, tiópopo tómimak ä kuutia bchéhíbo, bueítuk ójbo tómomi.

<sup>7</sup> Chúkula náu ettejosuka, babuta tekipanuamta huaj buíá áy jínnuhuak, jume kaa áma joomem áma mää bchéhíbo.

<sup>8</sup> Íäri bchéhíbo én tájti íri huaj buíya, “Ójbo Buíya”, ti téhuak.

<sup>9</sup> Ínëli áu chúppa, jü profeeta Jeremájta nokakähui, ínel ä jíako: “Huanärim am nüka, jume treinta tómi tósalmi (juka nákhuamta béis-ri, israeliitam ä béis-hua aahuaka pámani).

<sup>10</sup> Babuta tekipanua huaj buía áy jínnu béis-hiboa taahua, Señorta nésauta nee mákakä pámani.”

*Pilato Jesústa nátemajek*

(Mr. 15:2-5; Lc. 23:3-5; Jn. 18:33-38)

<sup>11</sup> Jesús áma huéekay, gobernadortau lúl-la. Huanäi ä nátemajek, ínel jíaka:

—¿Jachu empo jü judíommeu réy?

Huanäi Jesús ä yómmiak:

—Émpë ínel jiaahua.

<sup>12</sup> Jume sacerdotem kobanarom entok jume yöyoturi puebloplo chë nesahueme bétana nátuahuaka junne, entok Jesús kaa jialek.

<sup>13</sup> Huanäi Pilato ínel au jiaahua:

—¿Jaché kaa am jíkkaja, juebenak bétana enchi nátuame?

<sup>14</sup> Të Jesús huépul nokta júne kaa ä yómmiak. fári béis-hiboa jü gobernador tüisi buére éiyay.

*Jesústa mënäü yäura noki át chúpahuak*

(Mr. 15:6-20; Lc. 23:13-25; Jn. 18:38-19:16)

<sup>15</sup> Ínëli huémata násuku, pajko táapo costumbreta jípuhuä pámani, jü gobernador pueblota bichäpo huépul pereesota butbüttaiay, jábeta bem huáatiaihui.

<sup>16</sup> Júnakoy éントkim pereesota áma jípurey, Barrabás ti téhuaakamta; íri buéresi jita yáalatakata täyahuay.

<sup>17</sup> Ínëli bempörim náu emo tóij-latuk, Pilato ínel ámeu jiaahua:

—¿Jábetasem nee búttia íaa: Barrabásta, ö Jesústa, Cristo ti téhuaakamta?

<sup>18</sup> Bueítuk júneiyay, kíá át kopteka áma yeu á tóijtukaihui.

<sup>19</sup> Juka Pilatota, jume yäura tribunalim jojoyépo á kátek, ä jubiahua nokta áu bíttuak: “Katé áu suuhua, hua símeku lútula huémata joamtahui, bueítuk éni tüisine jantiachisi tenkula, áapörik béis-hiboa.”

<sup>20</sup> Të jume sacerdotem kobanarom entok jume puebloplo yöyoturim, juka gente juebenaratam téjhua, chë türinake tiaka, Barrabásta búttianäu, Jesústa éントok mëtebonähui.

<sup>21</sup> jü gobernador am yómmiaka ínel ámeu jiaahua:

—¿Jábetasu júntukne búttianake, jume guoyim násuku?

Bempo éントok ínel jiaahua:

—Barrabásta.

<sup>22</sup> Pilato ínel ámeu jiaahua:

—¿Jítasem júntuk nee áu yáa ía, jü Jesústa Cristo téamtahui?

Símetakam ínel jiaahuak:

—¡Kúrusiché ä popontebo!

<sup>23</sup> Huanäi jü gobernador ínel ámeu jiaahua:

—¿Jíta juénaksu júntuk yáala?

Të bempo chë júne chaayey, ínel jíaka:

—¡Kúrusiché ä popontebo!

<sup>24</sup> Jü Pilato juka yáa báahuamta bát bichaa huémata bichaka, entok juka kaa nanabeu éehuamta chë jikau chätuyo, huanäi báam aahuaka áu mám báksiak símem bichäpo, ínel jíaka:

—Kaitane áma kúlpak, ikái yoremta ójbopo lútula huéeka ä jiápsäpo, bueítuk kaitane juénak át téuhua, ä mënä béis-hiboa. Enchim mámpo taahua.

<sup>25</sup> Huanäi síme pueblo áma aneme ä yómmiaka, ínel jiaahuak:

—Élápo ä ójbohua ito béispatunake, entok itom üusim béis-pa.

<sup>26</sup> Huanäi Barrabásta búttia. Jesústa éントok bemiuchateboka, bem mámpo ä tójjak, kúrusit ä poponá béis-hiboa.

<sup>27</sup> Huanäi jume gobernadorta sontarom, Jesústam nük sájjak, Pretoriou bichaa. Huämírim áa chíkola síme jume sontarom emo náu tójjak.

<sup>28</sup> Huanarim á sánkohua á úuhuaka, síkilik á sánkotuak.

<sup>29</sup> Huanärim huíchata huikö pääka ä coroona yáaka kóbat áachä yéetchak, ä mám bátatana éントok baka kútata. Huanärim áu lúl-la tónommia jápteka, ä junneriay, ínel jíaka:

—¡Yántë jiápsa, judíommeu réy!

<sup>30</sup> Entokim át chit huathuattey, juka baka kútata mámpo ä jípuréu nükam, kóbat ä bébbay.

<sup>31</sup> Chúkula ínëli ä junneriasuka, entok kökosi ä yásuka, jume súpe mántom ä úhuaka, ä sánkohua ä sánkotuak. Huanärim ä nük sájjak, kúrusit ä poponboka.

*Jesús kúrusit poponhuaka muukuk*  
(*Mr. 15:21-32; Lc. 23:26-43; Jn. 19:17-27*)

<sup>32</sup> Huanäi yeu am kateyo, yoremtam nánkek, Cirene jóärau joometa, Simmom ti téhuaakamta. Íkárim úttiapo kúrujta püäktituak, ä huériunaké béchibö.

<sup>33</sup> Júnëlim kateka áman yájjak, jum Gólgota ti téhuaakähui. Íri "Mukila Kóba Káuhui", tiau báare.

<sup>34</sup> Vinotam Jesústa jítua báarek, sükaramak kütia; tē ä jihueka kaa ä jékak.

<sup>35</sup> Kúrusit ä poponsukam ä sánkobechi nat jäteka náchä näkimtek. Íri ínel yeu siika, juka profeetata nokakäu áhuä chúpanaké béchibö: "In súpemim nat näkimtek, entokim ín sánkom nat jätek."

<sup>36</sup> Júnëlim huämi ják jote, ä suayaka.

<sup>37</sup> Huanärim ä kóba béppa jiojteta yéetchak, jita béchibö ä mëhuakahui, ínel jíamta: "Íri Jesús jü judíommeu réy."

<sup>38</sup> Huanäi guoy lak-ronim áamak kúrusit poponhuak, huépülaka bátatana, senu éntok mikkötana.

<sup>39</sup> Jume áma huam kateme, akim ä junneriaka juënasi jíaka kóba huíutey,

<sup>40</sup> ínel jíaka:

—Empo juka tiopota ára tátabeme entok báij táapo júchi ára ä yéchame, jémpë emo jínëu! Bueituk empo Diosta Üusitukätek, jkúrusitche kóm huéiyé!

<sup>41</sup> Ínëli kétchi jume sacerdotemmu kobanarom, jume escriibam entok jume pueblogo yöyoturim, akim ä junneriaka ínel jiaahuay:

<sup>42</sup> —Huatem jínëuk; jáapo éntok kara áu jínëu! Bueituk áapo Israeltau réytukätek, jén kúrusit kón huéenake! Huanäite ä súalnake.

<sup>43</sup> Áapo Diostat áu éä tífyi; élápo áapo ä jínëunake, ä huáatiäteko; bueituk áapo ínel jiaula, "Diosta Üusine".

<sup>44</sup> Kétki jume lak-ronim, áamak kúrusit popontukaihui, akim ä junneriaka juënasi ä aahuay.

*Jesústa mukukähui*

(*Mr. 15:33-41; Lc. 23:44-49; Jn. 19:28-30*)

<sup>45</sup> Lúl-la kátek naateka, kúptey bájim jíau tájti kaa machisi taahuak, sime ániachi.

<sup>46</sup> Kuptilamak abe bájim jíay, Jesús kusisi cháchayek, ínel jíaka:

—Elí, Elí, ¿lama sabactani? —item nokpo ínel jíau báare: In Dios, ín Dios, jwatchiakasë nee ínapola tój-la?

<sup>47</sup> Jume huate áma aneka ä jíkkajame, ínëlim jiaahuay:

—Í Elíasta núnnu.

<sup>48</sup> Huanäi huépülaka áma aneme läuti ejponjata nüka, vinak-repo ä kómoniak. Huanäi baka tebet ä óreka, jíkau áhuä nótiriak ä jínaké béchibö.

<sup>49</sup> Té jume huate ínel jiaahuay:

—Akem ä tójja. Boobichäem; jamak Elías äbo ä jínëunake jäni.

<sup>50</sup> Té Jesús júchi huépo kusisi cháchayeka, ä espírituhua tójaka muukuk.

<sup>51</sup> Huanäi éntok jume velom jum tiöpopo chákame síutekam guoyisi emo yáuhuak; jíkat naateka bétukun tájtim síutek. Jü buíá éntok áu yoyoak; jume buere tétam éntok riutek.

<sup>52</sup> Jume sepulturam éntok emo étapok, entok Cristota sualhuápo nau anim takahua kókkolame násukim jote.

<sup>53</sup> Chúkula Jesústa jíabitesuk, íméri sepulturapom yeu sájjak. Huanärim buére jóära Jerusaléni juebenammeu yeu machiak.

<sup>54</sup> Jü centurión entok jume huate áamak áma Jesústa suayaïhui, juka buíata junëli áu yoyoakamta bíchaka, entok sümota jíta áma yeu sikamta, tüisim guómtek. Huanärim ínel jiaahua:

—Íri tua yö lútüriapo Diosta Üusitukay!

<sup>55</sup> Juebena jáamuchim áma aaney, mékka jábueka ä bíchaka. Íméri Jesústamakim rejtilatukay, Galiléapo naateka ä aniaka.

<sup>56</sup> Áme násuk aaney jü María Magdalena, María Jacobota áiye entok Joseta, entok jü Zebedeota üusim áiye.

*Jesús määhuak**(Mr. 15:42-47; Lc. 23:50-56; Jn. 19:38-42)*

<sup>57</sup> Tukariu yúmako, senu yoreme rikotaka áma yepsak, Arimatea jóärapo jometaka. Íri José ti téhuaakay, entok két Jesús ä discíipulokay.

<sup>58</sup> Íri Pilatotau sika, Jesústa takaahua áu aahuak. Huanäi Pilato nésahuek, Jesústa takaahua ä máknä béchíbo.

<sup>59</sup> Huanäi José juka Jesústa takaahua nüka, sábanam báksiarimpo ä bïtiak.

<sup>60</sup> Huanäi káu guójöku sepultura bemelapo ä teekak. Íkäi sepulturata José áapo áa béchíbo ä yáalatukay. Huanäi tétata buëuruk röaktiaka áman kíkkimuhuäpo ä oorek. Huanäi siika.

<sup>61</sup> Entokim két áma aaney, María Magdalena entok hua senu María; sepulturata pújbapom jokay.

*Jesústa sepultura sontarom ä suayay*

<sup>62</sup> Júchi yokoríapo jimyore táapo, jume tiöpopo chë nésahueme entok jume pariserom emom náu tójjak, Pilatota bíchäpo,

<sup>63</sup> ínel jíaka:

—Yöturi, áute huáate, hua yore baítáttäusukame ketune jiápsaka ínel jiaahuak: “Báij taahuarim simsukne jíabitenake.”

<sup>64</sup> fári béchíbo amanë am bíttua, jume sepulturata suayanakeme báij taahuarim simsuu tájti. Jáchinay junne jume áamak rejteihui tukaapom áman sájaka ä ékbuanaake. Huanärim jü gentetau ínel jiaunake: “Kókkolam násuk jíabitek.” Ä inélituk, jü chükula bem öbiakäu chë obiachinake, jü bát bem öbiari béppa.

<sup>65</sup> Huanäi Pilato ínel ámeu jiaahua:

—Júmürem am jípure, jume sontarom. Ámanem sájaka enchim jüneä páman ä suayatebo.

<sup>66</sup> Huanärim áman sájaka tüisi ä páttiak, juka sepulturata, yäura seyoy ä seyotuaka, juka téta puertata; entokim sontarom áma tö sájjak.

**28***Jesús kókkolam násuk jíabitek**(Mr. 16:1-8; Lc. 24:1-12; Jn. 20:1-10)*

<sup>1</sup> Jimyore taahuata simsuko, entok jume guoy búsan taahuarim naatëpo, matchümakim áman sájjak, jum Jesústa maahuakäipo ä bít báreka, María Magdalena entok jü senu María.

<sup>2</sup> Huanäi jü buúa tüisi áu yoyoak, bueituk jü Señor Diosta ángel, téhueka bétana kóm yepsaka, juka téttata sékäna ä bíaktiaka, áa béppa yejtek.

<sup>3</sup> Ä bíthuäpo yúku béroktiriata bénasi bélojkosi machiakay. Jü ä sánkohua éntok sápa tósalmi bénasakay.

<sup>4</sup> Jume sontarom ä bíchaka májhueka emo yoohuay, entokim kókkolam bénasi taahuak.

<sup>5</sup> Të jü ángel am yómmiaka ínel ámeu jiaahua, jume jáamuchimmehui:

—Katem májhue emée, bueituk ínapone jüneiya, Jesústa enchim jariähui, juka kúrusit poponhuakamta.

<sup>6</sup> Kaa ím aane; kókkolam násuk jíabitek, ä jíakä bénasi. Binen kateka ä bitcha, juka Señorta mäahuakäipo.

<sup>7</sup> Läutem áman sájaka ä discíipulom téjhua: “Kókkolam násuk jíabitek, entok Áapo enchimpat huéenake Galiléau buiaräu bíchaa. Huämirem ä bínnake.” Íkäine enchim téjhua.

<sup>8</sup> Huanärim bempo yeu sájjak, jum ä mäahuakäipo, májhueka entok tüisi al-leaka. Tennekam bemela nokta Jesústa discíipulom téjhua báarey, entok íneli íkäi nokta huériaka am kateisü ä discíipulom téjhua báreka,

<sup>9</sup> Jesús am nankiseka ámeu yeu siika, ínel jíaka:

—¡Yántem jíapsa!

Huanäi bempo áu rúkteka guókpo ä íbaktiaka, ä yörek.

<sup>10</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—¡Katem májhue! Ámanem sájaka jume ínomak huéerim nok bemelata am mákka, bueituk Galiléau am kannakë béchíbo. Ámanirrim nee bínnake.

*Sontarom juka bem bíchakäu nookak*

<sup>11</sup> Ímëi jáamuchim ketune boojoäsu, jume sontarom buére jóärau bíchaa sájaka, am téjhauak, jume sacerdotemmeu kobanaro, jáchin sümota yeu sikähui.

<sup>12</sup> Huanärim emo náu tójjak, jume pueblopo yöiyoturim. Íméri nokta náu tüteka, jume sontarom yún tómrita mákkak,

<sup>13</sup> ínel jóaka:

—Inélem jiaunake emée: “Ä discípulom tukaapo item kóchey äbom yájaka ä ékbuak.”

<sup>14</sup> Të juka gobernadorta íkäi jíkkajako, ítapote áamak ettejonake, tüisi ä éenakë békhibo; entok kaita enhimmeu huéenakë békhibo, ítapote enhim anianake.

<sup>15</sup> Huanäi bempo juka tómrita nüka ä yáuhuak, bem téjhahuaká pámani. Íri noki täyahuak judiom násuku, júnakoy naateka én tájti.

*Jesús ä majtiähuim tékilta mákkak*

(*Mr. 16:14-18; Lc. 24:36-49; Jn. 20:19-23*)

<sup>16</sup> Të jume once discípulom, Galiléa buiaräu bícham sájjak. Ímí júya káupo Jesús ámanam núnulatukay.

<sup>17</sup> Ä bíchakam ä yorek; të huate katim ä ajäria teiyey.

<sup>18</sup> Jesús ámeu ruktek, huanäi nokaka ínel ámeu jiaahua:

—Sime úttiatane mák-ri, áman téhuekapo entok ímí buíapo.

<sup>19</sup> Íári békhibo, sime ániachem kaate, naciónimmehui, jume gentem ín discípulomtu iaaka. Huanärem am majtiasuka am batöa, Dios Áchayta téhuampo, entok Diosta Üusi téhuampo, entok Dios Espíritu Santota téhuampo.

<sup>20</sup> Emem am majtianake, juka enhimmet ín nésahuekähui, bempörim ä boojorianakë békhibo. Ínapo éntok nee enhimmak aane, chikti táapo, ániata lütéu tájti. Júnentunake.

## Jü Evangelio San Marcojta Jiojtekähui

*Juan Bautistata nooki*

(Mt. 3:1-12; Lc. 3:1-9, 15-17; Jn. 1:19-28)

<sup>1</sup> Jü tü nooki Jesucristo Diosta Üusi bétana nokhuakame íneli naatek.

<sup>2</sup> Jü profeta Isaíasta jiojterita ínel jiäpo:

Ínapone émopat áman ä bíttua, juka ín noki huériamta,  
huaka böota em huéenake páman ä tütenaké bëchïbo.

<sup>3</sup> Ánia see päriapo chayemta jiahui ínel jiaahua:

“Señorta böotem tüte;

éntokem jume ili böom rútuktia.”

<sup>4</sup> Bueituk, Juan, yepsaka ánia buéeka päriapo batöay, entok jíapsi kúakteka emo  
batöhuanma bétana ámeu nookay, bem Dios bejrimmet bem jiokorinä bëchïbo.

<sup>5</sup> Huanäi sime Judea bùiarapó bétana entok buere joára Jerusalémpo jóakame áu yeu  
sájaka batöhuanak jum Jordán bathuepo, bem Dios bejrim yeu buíseka.

<sup>6</sup> Jü Juan éntok, camello bóata sánkoka huéiyey, entok huaka beata huikosaka. Jü ä  
buáyeu éntok mumu sítorim entok jume buere guöchim.

<sup>7</sup> Huanäi huame géntemmeu nookay, ínel jíaka:

—Chükula senu chë ino béppa útteakame yebisisé. Katchane júne áu rúkteka, kóm  
chätuka júne, ä bocha huíkyam búttiapo yúmala.

<sup>8</sup> Lítulay íapo bäämmea enchim batöla; tē Áapo Diosta Espíritu Santoy enchim  
batönake.

*Jesústa batöhuanakähui*

(Mt. 3:13-17; Lc. 3:21-22)

<sup>9</sup> Huámechí taahuarimmet Jesús Nazaret Galiléa bétana áma yepsak. Huanäi Juan ä  
batöök jum Jordán bathuepo.

<sup>10</sup> Sep éntok jum bääpo yeu huéeka, juka téhuekata au étapomta bitchak, entok juka  
Espíritu Santota guókouta bénnak at kóm huémta.

<sup>11</sup> Huanäi jíahui téhueka bétana kóm yuumak, ínel jíaka:

—Empé ín Üusi huä tua ín nákëhui; émot ayka jü ín al-leähui.

*Jesústa jioptua báahuähui*

(Mt. 4:1-11; Lc. 4:1-13)

<sup>12</sup> Sep éntok Diosta Espíritu Santo ä nük siika huam ánia see päriaubichaa.

<sup>13</sup> Huämi aanek cuarenta taahuarimpo. Jü Satanás éntok huämi au yepsak ä jioptua  
báreka. Entok huämi animaalim kara búktume násuk aaney. Diosta ángelesim éntok  
ä aniyay.

*Galiléapo Jesús ä tékia naatek*

(Mt. 4:12-17; Lc. 4:14-15)

<sup>14</sup> Juanta pereesotuk, Jesús Galiléau yepsaka juka evangelio Diosta bétana huemta  
ámeu nookak,

<sup>15</sup> ínel ámeu jíaka:

—Béja taahuari yúmala; Dios reyta nésahueu äbo yúmase. Emóem jíapsi kúaktiaka  
evangeliota súale.

*Jesús naiki kuchuleom núnnuk*

(Mt. 4:18-22; Lc. 5:1-11)

<sup>16</sup> Huanäi Galiléa bahue mayoat huéesimeka, Símonta téhuak entok Andrésta ä  
sailahua jítë jímmame; bueitukim kuchuleromtukay.

<sup>17</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jíahua:

—Ino sáukem kaate. Ínapone enchim kuchulero majtianake, yoremem evangeliou  
enchim núnunaké bëchïbo.

<sup>18</sup> Huanärim sep bem jítërim tójaka, áa sáu sájjak.

<sup>19</sup> Huanäi huam jëla sika juka Jacobota bitchak, entok Juanta ä sailahua, Zebedeota  
üusim. Bempo ket bem canoapo aneka jítërim chäbuay.

<sup>20</sup> Huanäi am núnnuk. Bempo éntok bem átchay Zebedeota canoapo tekipanualerom-  
meu tö sájaka, Jessústa sáu sájjak.

*Yoreme chücha machi espírituta jípurey  
(Lc. 4:31-37)*

<sup>21</sup> Huanärim pueblo Capernaumpo yájjak. Huanäi Jesús jam sinagogapo jimyore tääpo kibakeka, am majtiay.

<sup>22</sup> Jü gente éntok ä yörihuäpo buere éaka taahuak, jü bem majtiahuäubechi, bueütuk jábe tua útteakamta bénasi am majtiay, kaa huame judiom ley am mamajtiame bénasi.

<sup>23</sup> Senu yoreme sinagogapo aaneys, chücha machi espírituta jípureka chay nokaka. Huanäi ínel jiaahua kusisi chayeka:

<sup>24</sup> —Jesús Nazareno, ¿jítasé itomak jüneria? ¿Kíalé kaitäpo itom yáa báreka yebij-la? Jüneane em jábétukähui. Empo tua jü Diosta yeu púari.

<sup>25</sup> Huanäi Jesús kutti át nónookak, ínel jíaka:

—Katë jíaleka át yeu huéye.

<sup>26</sup> Huanäi jü lemoonio náasä tápsuka entok tüisi chayeka yeu siika.

<sup>27</sup> Huanärim sime guómteka, át emo nátemajey:

—¿Jítasa irí? ¿Jítasa i bemela yore majtiahuame? ¡Tua útteak! Maasu jume lemoonion sáuhue, bempo éntok ä nok jíkkaja.

<sup>28</sup> Huanäi sime Galiléa buiära chikola jíkkaijuk jü Jesústa yáari.

*Jesús Perota asu kökoremata tütek*

*(Mt. 8:14-15; Lc. 4:38-39)*

<sup>29</sup> Huanäi Jesús Jacobo entok Juántamaki, sinagogapom yeu sájaka, Simmom entok Andrésta jóahuim yájjak.

<sup>30</sup> Huämi jóapo éntok jü Símonta asu taijhüécheka böky. Huanärim ä kökore bétana Jesústa ettejhüariak.

<sup>31</sup> Jesús éntok áman au rükteka, mámpä buíseka ä yéetchak. Huanäi sep jü taijhüéchiria ä tójjak; huanäi jita am joria táttek.

*Jesús juebena kökoreme tütek*

*(Mt. 8:16-17; Lc. 4:40-41)*

<sup>32</sup> Huanäi huäri taahuarit tääta áman huétcuko, sime huame kökoreme áu nau tóijhuak, entok huame leemooniom bem jiápsipo jípureme.

<sup>33</sup> Júneli sime puéblojo jóakame áman nau rüktek jum puertahui.

<sup>34</sup> Jesús éntok juebenam tütek, kökoata jípureme. Juebena leemooniom yeu béebak, entok kaa am noktuak, bueütukim béja jüneiyay ä jábétukähui.

*Jesús Galiléapo naa siika géntemmeu nokaka*

*(Lc. 4:42-44)*

<sup>35</sup> Yokoríapo kethuey, ketune unna kútkoako, Jesús yejteka yeu siika ánia see päriaubíchaa. Huämi oraciónta yáuhuak. <sup>36</sup> Huanäi jü Simmom, entok huame áamak áma aneihuim, akim ä jariak.

<sup>37</sup> Ä téakam ínel áu jiaahua:

—Sime enchi jaria.

<sup>38</sup> Áapo éntok ínel ámeu jiaahua:

—Jántebu sékäna pueblommeu bíchaa, bueütukne ámani ket ámeu noknake; huäri béchibone yebij-la.

<sup>39</sup> Huanäi sime Galiléat naa siika ámeu nokaka bem sinagogapom, entok leemooniom yeu béebaka.

*Jesús senuk leprata jípuremta tütek*

*(Mt. 8:1-4; Lc. 5:12-16)*

<sup>40</sup> Senu yoreme Jesústau yepsak sähua leprata jípureka. Huanäi tónommia kíktaka jíokot ínel áu jiaahua:

—Júnel éäteké ín kökoa ára nee úhua.

<sup>41</sup> Jesús éntok ä nák jíokoleka, ä mámam áu rútukiak. Huanäi át mámteka ínel au jiaahua:

—Jeehui, júnelne éiya; türiae.

<sup>42</sup> Júnel ä noksuk jíbba, jü sähua lepra kökoa kaitatuk; huanäi türiak.

<sup>43</sup> Të tüisi ä téjhüasuka ä simtuak, ínel áu jíaka:

<sup>44</sup> —Katë jábetalu jíale. Ámanë huéye jü tiöpopo nésauhuemtahui. Emoe bíttebo, éntoke jita júne áman tójja, Moiséjta nésahuekäpo bénasi, em türækä bétana, entok bempörim jüneenaké béchibö.

<sup>45</sup> Të jü yoreme yeu sika jiba ä nok tátaytek, huaka áu yáahuakamta. Huanäi simekut júneriatuk hua áu yáahuakame. Jesús béja kara júne machisi áma aaney, jum pueblop. Mékka ániapo jiba an sísimey. Huáamirim áu yayajay simekut bétana.

## 2

### *Jesús káraktilata tütek*

(Mt. 9:1-8; Lc. 5:17-26)

<sup>1</sup> Chúkula jaiki taahuarim huéy, Jesús júchi pueblo Capernáumpo yepsak. Huanäi jíkkaijhauk, jóapo ané téaka.

<sup>2</sup> Huanäi juebena gente áu nau yájjak. Jóata pújbapo júnem kaa békiakay. Áapo éntok Diosta noki ámeu nookay.

<sup>3</sup> Huanäi naikika káraktilata nau huériakam Jesústau yájjak.

<sup>4</sup> Tem genteta juebena béchíbo kara Jesústau kiimuy. Huanärim jü kárit jämuka á anébeu béppa á guójoktiak. Huanärim huámi áman áu kömä teekak, huaka káraktilata, áachä böyüümak chíkti. <sup>5</sup> Jesús bem Diosta súaléu bíchaka, ínel au jiaahua jü káraktilatahui:

—In üusi, bejë jikorihuak em Dios bejrimmechi.

<sup>6</sup> Jume maestrom lehta yore majtíame éntok áma jokay, bem jiápsipo ínel éaka:

<sup>7</sup> “¿Jatchiakasú irí junéli nooka, Diosta béj-reka? ¿Jábesu Dios bejrim ára jikore? Dios jibba.”

<sup>8</sup> Jesús éntok á espíritupo bem jiápsipo éäu júneriaka ínel ámeu jiaahua:

—¿Jatchiakem enchim jiápsipo junéli eiya?

<sup>9</sup> Jáchisu ché kaa obiachi jü káraktilatau jiau bchéhíbo: “Em kaa tú yáarimmechë jikorihuak”; o, “Yejteké em at böyüu tóboktiaka naa huéiye”?

<sup>10</sup> Të enchim jüneenaké bchéhíbo, juka Yoremta Üusi ímí buíapo úttiata á jípuröhui, jume Dios bejrim yore á jikoriná bchéhíbo.

Huanäi jü káraktilatau ínel jiaahua:

<sup>11</sup> —Emoune ínel jiaahua: Yejteké em at böyüu tóboktiaka huéiye em jóau bíchaa.

<sup>12</sup> Huanäi áapo yejteka; entok, juka áachä böyüu nüka, símem bíchäpo yeu siika. Huanäi éntok síme at guómteka Diosta úttilek, ínel jíaka:

—Jauhuey júnete ilé bénak kaa bil-la.

### *Jesús Levíta núnnuk*

(Mt. 9:9-13; Lc. 5:27-32)

<sup>13</sup> Jesús júchi bahue mayuau bíchaa siika. Juebena gente éntok áu náu yájjak. Huanäi am majtiay.

<sup>14</sup> Ama huam huéeka, Levíi, Alfeota üusi, bankopo kátekamta bitchak, jum yáura tómita nau totoijhuäpo. Huanäi ínel au jiaahua:

—Ino sáuké huéiye.

Huanäi Levíi kíkteska áa sáu siika.

<sup>15</sup> Íneli yeu siika: Jesústa Levíta jóapo jíbuäka mesau á káteko, juebénaka jume impuestom náu totojame entok huate Dios bejrítamboojojriame mesahuim Jesústamak jötek, entok á discípulommaki. Bueütükim juebénaka Jesústamak réjtey.

<sup>16</sup> Huanäi huame maestrom lehta yore majtíame entok jume pariserom á bitchak, jume yáura tómita nau toij-lerommak entok Diosta bejri boojoriammaki, entok yáura tómita nau toij-lerommehui:

—¿Jatchiaka jüri ámemak jíbuä, jume Dios bejrítamboojojriame, entok yáura tómita nau toij-lerommaki?

<sup>17</sup> Jesús éntok am jíkkajaka, ínel ámeu jiaahua:

—Huame kaa kökoreme kaa mérikota huáatia, ál-la huame kökoreme. Kanne huame lútula jiápsame núnuseka ábo yebij-la, ál-la huame Dios bejrítamboojojriame.

### *Jesústam ayuunota bétana nátemaje*

(Mt. 9:14-17; Lc. 5:33-39)

<sup>18</sup> Jume Juanta discípulom éntok jume pariserom ayuunay. Huate gente Jesústau yájaka ínel áu jiaahua:

—¿Jatchiaka jume pariserom discípulom éntok Juanta discípulom ayuunota johua, jume em discípulom éntok, ee?

<sup>19</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—¿Jachu jume emo jubiahau núnuri ayuunanake jäni, juka jubemta ámemak aneyo? Ee; karam ayuuna, juka jubemta ámemak aneyo.

20 Tē taahuarim yúmanake, juka jubekamta am tö simnakéhui; huanäi ál-lam ayuununake.

21 'Kaabe bemela sánkota sanko muerapo cháchäbua, bueítuk jü bemela sanko muerapo chåbuahuak, chéhuasú síutinake.

22 Entok kaabe vino bemelata huaka bea bóosa örampo tóttöa, bueítuk jü vino bemela jume bóosa öräm síutianake. Huanäi éntok guötinake; jume bósam éntok nasontunake. Kíaliku jü vino bemela huaka bea bemelampo tóttöhua.

*Jimyore táapo discípulom tirijko bújam jiusakay  
(Mt. 12:1-8; Lc. 6:1-5)*

23 Júnaksu jimyore táapo Jesústa et páman huey, jume ä discípulom áamak kateka jume tirijko bújam jiusakay.

24 Huanäi jume pariserom ínel au jiaahua:

—Jatchiaka em discípulom jimyore táapo ikäi johua, kaa jo mátcik?

25 Áapo éntok ínel ámeu jiaahua:

—Jáchem jauhuey júne kaa ä bit-la, juka jiojteta Davita yáakäu bétana, jiokot éaka, tébäureka, áapo éntok jume áamak aneihuum?

26 Abiatarta sacerdoote tékilpo chë ä nésahueyo, David huam Diosta jóapo kibakek. Huanäi huame páanim Diostau bíchaa näkiarim buäka, huame áamak kateme kétchi. Huáméi páanim jume sacerdoote téktilta joame jíbam ára am buäyey, kaa kia jábe junne.

27 Jesús két ínel ámeu jiaahua:

—Jü jimyore taahuari yoremta béchíbo yáari; tē kaa jü yoreme jimyore taahuata béchíbo.

28 Fári béchíbo ínapo, jü Yoremta Üusi jimyore taahuata béppane yötaka nésahue.

### 3

*Yoreme huakiam mámakame*

*(Mt. 12:9-14; Lc. 6:6-11)*

1 Júchi éntok Jesús sinagogapo jume judíom nau yayajäpo kibakek. Huämi éntok yoreme aanej, huépülam huakiam mámaka.

2 Huate éntok Jesústachim suaka ä bitchay, ä nätua báreka, jimyore táapo huaka kökoremta ä tüte máchileka.

3 Huanäi jü yoreme huakiam mámakamtau Jesús ínel áu jiaahua:

—Yejteké ímí násuk kikte.

4 Huanäi jume géntem temajek, ínel jíaka:

—¿Türi jáni jimyore táapo tühuata yáa béchíbo, o kaa tühuata yáa béchíbo? ¿Türi jáni senu jiapsita jinéu béchíbo, o jábeta ä úhuá béchíbo?

Tē bempo kaa jíaleka taahuak.

5 Jesús éntok omteka entok sirokaka áme békatanre reemtek, námakak bem jiápsekä béchíbo. Huanäi hua yoremtau ínel jiaahua:

—Jume em mámamë rútuktia.

Ä rútuktia éntokim túrika taahuak.

6 Huanäi jume pariserom yeu sájaka, noktam nau tütek Herodianommaki, Jesústa mëbáreka.

*Juebenä gente bahue mayuat aneme*

7 Huanäi Jesús bahuéu bíchaa siika, ä discípulommaki. Gente éntok Galiléa buiära bétana tüsi juebénaka áman au yájjak; álé bénasi Judea buiära bétana,

8 Jerusalén, Idumea buiära, Jordán huáytana bétana, Tiro entok Sidónpo pueblompo chíkola jóakame. Júnélü tüsi juebénaka au nau yájjak, nokta jíkkajaka buéresi jita ä jóáu bétana.

9 Huanäi Jesús jume ä discípulom téjhuk, juka canoata huéchiapo am jípu sáhueka, áma yejte báreka, juka genteta kaa ä pittianaké béchíbo.

10 Bueítuk Áapo juebenam kökoreme tütelatukay. Júkärim jüneriaka, huame kökoata jípureme áa béppa emo tábbey, at mámte báreka.

11 Jume espíritu chícha mamachim ä bíchakam tónommey áu japjaptey. Huanärim chayeka ínel jiaahuay:

—Émpë jü Diosta Üusi!

12 Áapo éntok kutti ámeu nookak, kaa au yeu machiria nésahueka.

*Huame dóoce apóstolim yeu píári*

*(Mt. 10:1-4; Lc. 6:12-16)*

<sup>13</sup> Huanäi káhuit jämuka, huame ä huáatiähuim núnnuk; bempo éntok au yájjak.

<sup>14</sup> Huanäi ímëi dóocem au yájakame tékiata am mákkak, áamak am annaké bchéibö, entok náasam bíttua báreka, huame gentemmeu am bchéibö,

<sup>15</sup> entok áapörik bétana yäura útteata am makkak, huaka kökoata am tütenaké bchéibö, entok lemooniom yeu am bénnaké bchéibö:

<sup>16</sup> Ímërim jume yeu púarim: jü Simmom, Peero ti ä téhuaatuakähui,

<sup>17</sup> entok jü Jacobo entok Juan ä sailahua, Zebedeoita üusim, Boanergem ä téhuaatuakähui, yúku jímmaata jíahui uusim tiau báare,

<sup>18</sup> entok Andrés, entok Felipe, entok Bartolomé, Mateo, Toomas, Jacobo Alfeota üusi, Tadeo, Simmom jü cananista,

<sup>19</sup> entok Judas Iscariote, hua ä nénkakame.

*Espíritu Santota bék-reka nokhuame*

(Mt. 12:22-32; Lc. 11:14-23; 12:10)

Chúkula, Jesústa ä discíipulommak jóau ä yepsak,

<sup>20</sup> jü gente júchi au nau yájjak; junélim kara júne ay jíbuäy.

<sup>21</sup> Huanäi jume áamak huéerim ä jíkkajaka au yájjak, yeu ä huéria báreka, bueítukim ä kóba rókotulä tíiyay.

<sup>22</sup> Jume escriibam Jerusalén bétana áma yáij-lame:

—Beelzebútam ä jiápsipo jípurë tíiyay, entokim Beelzebú lemooniommeu yäutta téhuampo jume lemooniom yeu ä békäbä tíiyay.

<sup>23</sup> Jesús éntok am núnuka, ejemplota ámeu yéetchak, ínel ámeu jíaka:

—¿Jáchisen Satanás juka Satanástä yeu békna?

<sup>24</sup> Jíta rey yäura júne au näkimtelataka anétek, íri rey yäura kaibu jíba bchéibö yäuraturake.

<sup>25</sup> Entok jume jóapo emo bék-reka emo näkimtelatuk, íri jóuhua kaibu bínhuatunake.

<sup>26</sup> Jü Satanás au bék-reka au tóboktiak, au näkimtenake, entok kaibu bínhuatunake, bueítuk jíba lututinake.

<sup>27</sup> Kaabe júne jábe yorem úteakamta jóau kibakeka ára jita ä úhua, kaa bát ä súmako; tē ä súmakätek ál-la ára jita ä úhua.

<sup>28</sup> Tua lúturiapone ínel enchimmeu jiaahua, sime jume yoremem Dios bejri yáarimmechim jiokoritunake, entok hua nooki Diosta bék-reka nokhuame;

<sup>29</sup> tē kia jábe junne Espíritu Santota bék-reka nokame kaibu jiokoritunake, tē hua bétte noki at chúpatunake jíbapo bchéibö.

<sup>30</sup> Ínel jiaahua bueítuk bempom espírituta chücha machik ä jípurë tíiyay.

*Jesústa áiye entok ä sailahuam*

(Mt. 12:46-50; Lc. 8:19-21)

<sup>31</sup> Chúkula, jume ä sailahuam entok ä áyehua ámam yájjak. Huanärim pákun tahuaka ä núnutebok, juka Jesústa.

<sup>32</sup> Huanäi hua gente juebénaka áa chíkola jokame ínel au jiaahua:

—Ímërim pákü aane, jü em áiye entok jume em sailam enchi jariaka.

<sup>33</sup> Áapo éntok, ínel ámeu jiaahua:

—¿Jábesu jü ín áiye, entok jume ín sailam?

<sup>34</sup> Jume áa chíkola jokame bíchaka éntok ínel jiaahua:

—Ímëi ámëria jü ín áiye, entok jume ín sailam.

<sup>35</sup> Bueítuk jábe junne Diosta eäu joame, íri ájäria jü ín saila, entok ín huaayi, entok ín áiye.

## 4

*Et-lerota ejemplo*

(Mt. 13:1-9; Lc. 8:4-8)

<sup>1</sup> Jesús júchi bemelasi am majtia tányek jum bahue mayoachi. Huanäi juebena gente au nau yájjak. Jesús éntok canoapo yejteka bahuéu kibakek. Huämi aaney canoapo, sime gente éntok bää mayoachi.

<sup>2</sup> Huanäi juebenak am majtiay, ejemplom ámeu jójjoaka, huanäi nokaka ínel am majtiay:

<sup>3</sup> —Íkärem jíkkaja: Jü et-leero echiseka yeu siika. <sup>4</sup> Júnaksu éntok ä echay, jü huate báchia böö mayoat huáttek. Huanäi jume huikichim au yájaka ä buäka.

<sup>5</sup> Jü huate éntok téta buíapo huáttek, huam kaa yún buíata ayukäpo. Huanäi läuti síuhuek, kaa yün ä buíakä bchéibö.

<sup>6</sup> Täata yeu sik tájjak, entok kaa mékka kömä nahuaka béchíbo huaake.

<sup>7</sup> Huate éntok júya huichärata sísihuépo huáttek. Huanäi hua júya báchia síhueka, áapat yötuka ä jíabi mëak, huaka báchia ethuakamta. Huanäi éntok kaa taakak.

<sup>8</sup> Të jü huate buia türiku huáttekame síhuek, entok yötuka taakak. Huanäi jü senu báchia treinta báchiam nénkak, senu éntok sesentam, senu éntok cientom.

<sup>9</sup> Entok ket ínel ámeu jiaahua:

—Huä jünee báareme at suaka ä jikkajnake.

*Jume ejemplom jita béchibotukähui*

(Mt. 13:10-17; Lc. 8:9-10)

<sup>10</sup> Huanäi, huaka juebena genteta sákasuk Jesústa áapola ä tahuak, jume dóoce entok jume huate áma anëhuim Jesústa temajek, hua et-lerota bétana ä nookakähui, jáchin ä jíau bárëhui.

<sup>11</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Eme ä täyatuahua, juka éhuil Diosta reytaka nésahuëhui. Të huame pákun aneme éntok, ejemplommeyi símeta.

<sup>12</sup> Entokim bíchaka júne kaa bínnake, kaa at jünee béchíbo, entokim ä jíkkajaka júne kaa at jüneenake, entokim kaa jiapsi kúaktinake, jum bem Dios bejrimmechi kaa bem jiokorinä béchíbo.

*Jesús el-lerota ejemplo am majtia*

(Mt. 13:18-23; Lc. 8:11-15)

<sup>13</sup> Huanäi ínel ket ámeu jiaahua:

—¿Katem át jüneiya i ejemplochi, et-lerota bétana huémuchi, jáchin ä jíau bárëhui? Jáchisu júntukem ámet jüneenake, síme ejemplom íneli huémmechi?

<sup>14</sup> Jü echame jüri nokta eechi.

<sup>15</sup> Íri ínel hua báchia böo mayoat huéchekame: huame tü nokta ámeu nokhuakäu, jíkkaijsuka chükula Satanás ámeu yepsaka, huakä nokta bem jiapsipo ethuakämpta am kóptituanake.

<sup>16</sup> Ket áma huámsu hua téta buíapo eechi: huame nokta jíkkajame, láutim al-leaka ä mabetnake.

<sup>17</sup> Të kaa ámet naahuak, kia chübala jíbam bem jiapsipo ä jípunake. Huanäi huakä jiokot anhuamta ámeu ayu táttek, entok nokta báchíbo guojájja táttek, sepim kaa al-lee tátinake, entokim ä tójnake.

<sup>18</sup> Ímëi éntok huame júya huichärata násuk eechi: huame nokta jíkkajame,

<sup>19</sup> tē ím ániapo ayukamat bem jiapsekä báchíbo, entok hua buéresi ríkora yore báitattähuumat bem jiapsekähui, entok kaa huéeläpo bem áttea péäu ámeu ayu táttek, hua noki bem jiapsipo ethuakame kaa útteaka tatahua, entok kaa chúchupe.

<sup>20</sup> Ímëi éntok jume buia türiku ethuakame: huame nokta jíkkajaka tua ä mabetakame, jü báchia ténsi bem jiapsipo chúpanake. Jü báchia chúpuk senu treintata nénkinake, senu éntok sesentata, senu éntok cientota.

*Síme éhuil ayukame yeu machinake*

(Lc. 8:16-18)

<sup>21</sup> Entok ket ínel ámeu jiaahua:

—Jü machiria nühuakätek, jachu kajonta bétuk entok totöhua bétuk mánana jäni? Èe, jachu kaa jum jita ä machiria máchiku jíkat mánatunake?

<sup>22</sup> Bueítuk kaita hua ésori kaa yeu mamachiame, entok kaita éhuil ayuka kaa jüneriatunakeme.

<sup>23</sup> Huä jünee báareme at suaka ä jikkajnake.

<sup>24</sup> Ket ínel ámeu jiaahua:

—Áachem suuhua, hua enchim jíkkajäubechi. Huä enchim jita jábeta ay jünakteriäubey, Dios ket enchim ay jünaktenake. Bueítukem huatek áa béppa mabetnake.

<sup>25</sup> Bueítuk hua jita jípureme júchi huatek mabetnake; hua kaita jípureme éntok, jükäili ä jípurëu jüne úhuaana.

*Báchia síhueka yötukame*

<sup>26</sup> Huanäi Jesús júchi ínel jiaahua:

—Ílé bénna, jü Diosta reytaka nésahuëhui, jáchin jü yoreme báchiata buíapo echame.

<sup>27</sup> Huanäi áapo tukariu yúmak kótnake, yokoríapo éntok yejtenake. Huä báchia éntok kaa ä jüneäpo síunake éntok yötunake.

<sup>28</sup> Bueütuk hua báchia buíata úttiäray yötuka chúchupe. Kësam huëpo óguotunake, júchi éntok móanake, chükula éntok takanake.

<sup>29</sup> Huanäi huaka báchiata chúpilatuk, huame osam au kibachana, bueütuk béja yúmala, jü taahuari etta tóboktianähui.

*Mostaza báchiata ejemplo  
(Mt. 13:31-32; Lc. 13:18-19)*

<sup>30</sup> Jesús ínel ket jiaahua:

—¿A jítasute bénä tiánake jäni, juka Diosta reytaka nésahuéhui? entok, ¿jita ejemplotate ä bénä tiánake?

<sup>31</sup> Mostaza báchia ténesi maachi. Huäri báchia chë júne ilitchi, huame huate báchiam ím buíapo ayukame béppa.

<sup>32</sup> Të ethuakätek yötunake, chë bueürusi yötunake, huate júya síarita béppa. Bueerem mesékiranake. Júneli huame huikichim ä jékkaa bétuk júne ára kópana, entokim ára at tosate.

*Jesús ejemplom jiba yáuhuak  
(Mt. 13:34-35)*

<sup>33</sup> Júneli Jesús juebena ejemplom joaka ámeu ä nookay, juka nokta, bem ára ä jíkkajäpo nükisi.

<sup>34</sup> Kaa ejemplommeyi kaa am mamajtiay; tē jume ä discíipulom bempola aney, sümota machisi am téttejhuay.

*Jesús buere yuku jékata yánti tahuatuak  
(Mt. 8:23-27; Lc. 8:22-25)*

<sup>35</sup> Huäri taahuarit, kúpteyo, ä discíipulommeu ínel jiaahua:

—Jante, huáytana bichaate kannake.

<sup>36</sup> Huanärim baahua gente búruraata sákatuaka, hua canoa ä kátekaipom ä nük sájjak. Entok huate canoam ket amam jípuhuay.

<sup>37</sup> Huanäi buere jéka yúkumak au tóboktiaka, jume máarem canoam beb táttek Júneli béja bäämmey tápunak.

<sup>38</sup> Áapo éntok jum canoapo áma bétana böka kótchimey, kojinim béppa kobaka. Huanärim ä búsaka ínel áu jiaahua:

—¡Maestro! ¡Jaché kaachin éiya item kókkoy junne?

<sup>39</sup> Huanäi yejteka, jekatau kutti nónookak ä kíktele sáhueka:

—¡Empo baahue katé jiale yánti taahua!

Huanäi kíktele jü jeeka, entok sime yanti taahua.

<sup>40</sup> Huanäi Jesús jume ä discíipulommeu ínel jiaahua:

—¿Jatchiakasem tüisi májhue, éntokem kaita súale?

<sup>41</sup> Huanärim buéresi májhueka ínel nau jiaahua:

—¿Jábesu irítaka? Jü jeeka ä nok jíkkaja, entok jü bahue junne.

## 5

*Jü yoreme Gadareno lemooniom ä jiápsipo jípureme  
(Mt. 8:28-34; Lc. 8:26-39)*

<sup>1</sup> Huanärim báhuéu huáytana bétana áma yájak, jum Gadarenom buíarähui.

<sup>2</sup> Jübuaçhä Jesústa jum canoapo kömä chéptilatuko, jü yoreme ä jiápsipo lemooniom jípureme ä nankirika siïka, jum kau guójöku kókkolam totoijhuápo yeu simlataka;

<sup>3</sup> bueütuk áma jóakay. Të kara jábe yánti ä jípurey, kia cadenamme y súsumaka junne.

<sup>4</sup> Bueütuk juebénasi sisiguokimmey entok cadenamme y súsumahuay, tē am chukchuktiay, éntok huame sisiguokim júne kotkóttiy. Íneli kaabe ä yüey.

<sup>5</sup> Bueütuk jiba taahuarit entok tukaarit naa búruji jum kau guójöku kókkolam totoijhuápo entok jum káhuimmet chay sisimey, tétammet kókosi áu joaka.

<sup>6</sup> Të Jesústa mékka bichaka, áu tájti búiteka áu tónommia kíktele.

<sup>7</sup> Huanäi tüisi chayeka ínel jiaahua:

—¿Jítasé ínomak jüneria, empo Jesús, Dios jíkat téhuekapo kátekamta Üsi? Diosta béchibö, katé nee jiokot johua.

<sup>8</sup> Tí jiaahua bueütuk Jesús ínel áu jiaahuay:

—Empo lemoonio, jü yoremaché yeu huéye.

<sup>9</sup> Huanäi Jesús ä temajek:

—¿Jáchisë téhuaak?

Áapo éntok ínel ä yommiak:

—Legión tine téhuak, bueitukte juebenna.

<sup>10</sup> Huanäi jü yoreme tüisi jiokot áu jiaahua kaa huämi buiärapo yeu am bep iaaka.

<sup>11</sup> Huämi kau mayoachi juebena kohuim áma rejteka jibuäy.

<sup>12</sup> Huanäi jume lemooniom áu jiokot jiaahua, ínel jiaka:

—Huame kohuimmehuë itom jaase; élápote ámet kimunake.

<sup>13</sup> Jesús éntok am jehueteriak. Huanärim yoremtat yeu sájaka, kohuimmechim kiímuk. Jume kohuim éntok, jíbatua guoy miltukay. Huámëi siba bahuéu kóm huáttek; huanärim áma kókkok.

<sup>14</sup> Jume kohuim suayáhuim éntok tenneka, jume puebolo jóakammeu jüneehuamta ámeu tójjak, entok jume huasammet jóakammehuí. Huámëi éntok áma yeu sikamta bit báreka áman yeu sájjak.

<sup>15</sup> Jesústahuim yájaka juka yoremta bitchak lemooniotá jiápsipo jípureka kökoreka, Legiónim jípureuta, sánkotelataka áma kátekamta, entok yúmalasi suaka; huanärim guómtrek.

<sup>16</sup> Huanäi huame ä bíchakame am ettéjhuaariak jáchin hua lemooniotá jípuréitau yeu sikamta, entok huame kohuimmehuí.

<sup>17</sup> Jume áma joome éntok Jesústa jiokot jiaahuay huämi bem buiärapo yeu ä huée sáhueka.

<sup>18</sup> Huanäi Jesústa béja sim báreka jum canoapo ä jämujo, jü lemooniotá jiápsipo jípureihui áu jiokot jiaahuay áamak an rókaka.

<sup>19</sup> Té Jesús kaa báarek, ál-la ínel áu jiaahuak:

—Em jóahuë huéye, em huahajimmehuí. Aké am ettéjhuaaria juka Señorta buéresi emou yáakähui, entok jáchin enchi ä nák jikolekähui.

<sup>20</sup> Huanäi sika juka nokta chíbejtia táytek. Decapolis buiäratá yúmau tájti, jáchin Jesústa buéresi jita áu yáakähui. Huanäi sime át guómtilamtaka taahuak.

*Jáirota maala, entok jámmut Jesústa sánkot jálojtekame*

(Mt. 9:18-26; Lc. 8:40-56)

<sup>21</sup> Jesús júchi canoapo huéeka bahue huáytana yeu ä yepsak. Gente éntok juebénaka áu nau yájjak, huämi bahue mayoat ä anépo.

<sup>22</sup> Senu éntok sinagogapo ché nésahueme, Jáirö ti téhuakä, áma yepsak. Jesústa bíchaka ä guókpo tónommia kíkték.

<sup>23</sup> Huanäi tüisi jiokot ínel áu jiaahuak:

—In maala béja mukiapo aane; ámanë sika át mámte, ä türinakë bchéibö, huanäi jíapsinake.

<sup>24</sup> Huanäi Jesús áamak siika; gente éntok juebénaka áamak sájjak. Júnëli ä huë páman nau ä pittasakay. <sup>25</sup> Senu jámmut éntok béja dooce huásuktiapo ä kökoea kaa chúkteka át huéiyey, kaa tutüriaka áma aaney.

<sup>26</sup> Tüisi jiokot au siika, juebena jittoleerom mámpo; sìmeta juka ä átteahua luutalatukay. Té jiba kaita hua jittoa áu türiakay, ál-la chéhuasu kökorey.

<sup>27</sup> Té Jesústa bétana nokta jíkkajaka, amá bétana áamak kateme násuk áu rükteka ä sánkobet jálojtek,

<sup>28</sup> bueituk ínel éiyay: “Kiane ä sánkobet jálojtek júne türinake.”

<sup>29</sup> Huanäi áachä jálojtek jiba jü ójbo kíkték. Entok ä türiakäu ínnëak, jü jíbebeata bétana.

<sup>30</sup> Huanäi Jesús ä takaahuapo úttiärata át yeu sikamta iinnëaka, huame áamak katemmeu kúakteka ínel jiaahua:

—Jábesu ín sánkommet jálojtek?

<sup>31</sup> Huanäi ä discíipulom ínel áu jiaahua:

—Juka juebenaraata enchi pítpittiamtë bitcha, éntoke nátemaje, “Jábeta émot jálojtekähui?”

<sup>32</sup> Té Jesús nate chícola náasam bitchak huaka at jálojtekamta bit báreka.

<sup>33</sup> Huanäi jü jámmut máujrimmey, áu yoaka, entok júnëaka jita áu yáahuakähui. Huanäi áu tónommia kíkték, entok simeta juka ä kökoea bétana ä téjhuak, jáchin áu ä sikähui.

<sup>34</sup> Huanäi Jesús ínel au jiaahua:

—In maala, jü em nee súalë bchéibë türiak. Én éntoke yanti jiápseka huéye, em kökoea bétanë türíkä tahuala.

<sup>35</sup> Júnëli nokaisu, huate huam bem nau yayájapo nésauhuemta joa bétana áma yájjak ínel au jiaka:

—Em mala béja muúkuk. ¿Jatchíakasë ketune juka Maestrota muksi éetua?

<sup>36</sup> Jesús éntok íkäi jíkkajakä ínel au jiaahua hua nésauhuemtahui:

—Katé jachin eiya; kial jíbe nee súale.

<sup>37</sup> Huanäi kaabeta éntok áamak kat íai Perota, éntok Jacobota, éntok Juanta Jacobota saíla jíbba.

<sup>38</sup> Jesús éntok hua nésauhuemta joau yepsaka, huaka naa muksi huemta bitchak, éntok buanhuanamta jíkkajak, éntok jiokot jiáihuamta.

<sup>39</sup> Huanäi áman kibákeka ínel ámeu jiaahua:

—¿Jatchíakasu naa muksi huéiyé, éntokem buaana? Jü usi jámmut kia kotche, kaa mukila.

<sup>40</sup> Huanärim á junnériataitek. Të Áapo símem yeu béebaka, hua ili jámmuta jápcimak, éntok á áyemak, éntok huame áamak katéummak áman kibákek huam mukilata bökaíhui.

<sup>41</sup> Huanäi juka ili jámmuta mampo buíseka ínel au jiaahua:

—Talita kumi —itom nokpo ínel jiaubáare: Ili jámmut, émoune ínel jiaahua, yejté.

<sup>42</sup> Jü ili jámmut éntok sep yejteka naa hueetáitek, bueituk béja dóoce huásuktiriam huéria. Huanärim tüsí at guómtek.

<sup>43</sup> Jesús éntok tüsí am téjhuak kaabeta á ettéjharia nésauhueka, éntok á jíbuätua nésauhuek.

## 6

### *Jesús Nazaretpo aaney*

(Mt. 13:53-58; Lc. 4:16-30)

<sup>1</sup> Jesús huámi yeu sika á buíarau yépsak, jume á discíipulommaki.

<sup>2</sup> Jimyore taahuata yúmak éntok jum sinagogapo am majtíataitek. Huanäi juebenaká á jíkkajaká at guómtek ínel jíaka:

—¿Jákubo bétanasu íri íkäi täya jāni? ¿Jita suáhuasa jāni íri á jípuréhui, éntok hua milagrom á joáhui, jítasasu nok báare jāni?

<sup>3</sup> ¿Jachu kaa íri ínel jü carpíteero, Mariata asóá, Jacobota, éntok Joseta, Judasta, éntok Símonta saayi? ¿Jáchum kaa ket im itomak aane jume á huáihuam?

Huanärim áá bétana jájana jiautáitek.

<sup>4</sup> Jesús éntok ínel ámeu jiaahua:

—Kíal jábe profeta júne yöríhua, tē huam á buíaräpo, éntok á jóapo á huahuajim násuk ée.

<sup>5</sup> Huanäi jume milagrom júne kara áma yáuhuai, Kia huame kökoremmet kaa jákimmet jíba mámteka am tütek.

<sup>6</sup> Huanäi kaa at al-léaká taahuak hua kaíta bem súaléubechi. Huanäi Jesús jume huate puéblommet naa siiká am majtíaka.

### *Jume dóoce comisionpo yeu jaahuak*

(Mt. 10:5-15; Lc. 9:1-6)

<sup>7</sup> Jume dóoce yeu púarim nau núnuka, guoguýim naa bíttuak, útteata am mákaká diáblom yoremem jiápsipo yeu bébnaké béchíbo.

<sup>8</sup> Éntok kaíta am huéria sauhue bööt béchíbo, morralta, éntok páanim junne, tómita junne; boróoniata jíbba.

<sup>9</sup> Éntok am béräbochate sauhue, éntok kaa guoyik sánkotam huéria sauhue.

<sup>10</sup> Ket ínel ámeu jiaahua:

—Kia jak jóapo enchim mabethuakápem aane, jum puéblopo enchim yeu kátépo tajti.

<sup>11</sup> Símekut huam kaa enchim mabethuakápo, éntok huam kaa enchim nok jíkkabahuápo, yeu katétekem huaka tóröchiata enchim guókimmet chátulata ámeu tátaknake, bem júneenaké béchíbo kaa tüsí bem ayúkähui. Tua lútüriapone enchimeu ínel jiaahua, huame Sodóma teápo éntok Gomórrapo joomem ché jíkokritunake hua taahuarí bette nokta chúpeyo, huame puéblopo kaa enchim mabethuakápo joomem béppa.

<sup>12</sup> Huanäi jume dóoce yeu púari yeu sájaká géntemmeu á noktáitek, huaka yoremem emo temajeka am jiapsi kúaktinakéhui.

<sup>13</sup> Éntokim juebena diáblom yoremem jiápsipo anëu yeu bebbai, éntok juebena kökoremem tütek aceiteta ámet óreka.

### *Juan Bautista mëhuakähui*

(Mt. 14:1-12; Lc. 9:7-9)

<sup>14</sup> Jü rey Herodes éntok Jesústa bétana buériata jíkkajak, bueituk á téhuam símekut yeu machíak. Huanäi Herodes ínel jiaahua:

—Juan jü batöäihui jíabitela, jume kókkolam násuku. Kíalíku úttiärata jípure milagrom ä jonáké bchéïbo.

<sup>15</sup> Huate ä Elías tíyay. Huate éntok huame huate profeetam násuk ä profeeta tíyay.

<sup>16</sup> Íkäi jíkkajakä jü Herodes, ínel jiaahua:

—Íri jü Juan ín kóba chúktiatebokähui. Áapo kókkolam násuk jíabitela.

<sup>17</sup> Bueítuk áapo juka Juanta bujítebokä ä carcelpo ä páttiatebokay, Herodíasta bchéïbo, Felípetä juubi ä sailahua; bueítuk áapo, jü Herodes, Herodíasta jípurey.

<sup>18</sup> Bueítuk Juan Herodestau ínel jíakay:

—Kaa türí juka em saila jubi em jípurëhui.

<sup>19</sup> Herodías, éntok át kopteka ä mëpéiyay, tē kaa áma yuumay,

<sup>20</sup> bueítuk Herodes Juanta bétana májhuey, bueítuk jüneiyay Juanta lútula entok Diostau bíchaa näkiatka ä jiápsaöhui, entok ä suayay. Ä jíkkajaka kaachin an máchika tatahuay, tē tú éaka ä jíjikkajay.

<sup>21</sup> Taahuari yuumak, Herodesta huásuktiriam yúmariaka pajkoy. Kúptey am äbosek, huame áamak nésahueme, sontaro yäuram, entok Galiléapo ché nésahueme.

<sup>22</sup> Huanäi Herodíasta jámut ásoa yísimeka áman kibakek. Herodes éntok tüsä musäuleka taahuak, entok huame mesau áamak jokaihuim. Huanäi jü rey hua ili jámuttau ínel jiaahua:

—Em huátiähüe inou aahua; ínapone enchä máknake.

<sup>23</sup> Entok ä nokäu bát kékchaka ä lütüriatebok, ínel jíaka:

—Símeta em inou aahuäune enchi máknake, reytaka ín nésahuépo násuk áman junne.

<sup>24</sup> Huanäi hua ili jámmut yeu sika ä áyebeu nátemajek:

—Jítasune áunake jäni?

Ä áyehua éntok ínel au jiaahua:

—Juka Juan Bautistata kóbba.

<sup>25</sup> Áapo éntok sep áman kibakeka, jü reytau ínel jiaahua:

—Én läutine puraato bueürupo ä huáatia, juka Juan Bautistata kóbba.

<sup>26</sup> Huanäi jü rey tüisi kaa al-léek. Tē juka ä nookakäu ä lütüriatebokä bchéïbo, entok huame áamak mesau jokame tihueka, kara ee ti au jíaka taahuak.

<sup>27</sup> Huanäi sep sontarota Juanta kóba chúktiaka áu ä huéria sáuhuek.

<sup>28</sup> Jü sontaro éntok áman sika jum ä páttiatukäpo ä kóba chúktiak. Huanäi juka kóbata jum puraatopo yéchaka, jü ili jámuttau ä tójjak; jü ili jámut éntok ä áyebehui.

<sup>29</sup> Huanäi jume Juanta discíipulom ä jíkkajaka, áman sájaka ä takaahua nükä ä nük sájjak. Huanärim kókkolam mamáhuäpo ä maäak.

*Jesús mamni miilim jíbuätuaak*

(Mt. 14:13-21; Lc. 9:10-17; Jn. 6:1-14)

<sup>30</sup> Jume apóstolim éntok júchi Jesústau nau yájjak. Huanärim ä ettejhuaariak, símeta bem yáakähui entok bem am majtiakähui.

<sup>31</sup> Áapo éntok ínel ámeu jiaahua:

—Emepolem ímin ínomak kaate ánia see päriahui; ámanirem chúbala jimyorenake.

Bueítuk juebénakam sákkay, entok juebénakam yájjay; junélim kara júne ámey jíbuäy.

<sup>32</sup> Huanärim jum canoapo sájjak ánia see päriahui, kaabeta anëhui.

<sup>33</sup> Huá gente éntok am bitchay yea am sájako, entokim am tátayak. Huanäi juebénaka huate pueblom bétana guókimmea áman yájjak, ámepachati. Huanärim áu nau yájjak.

<sup>34</sup> Jesús éntok canoapo kom chépteka huaka juebenarachi bíchaka tüisam jíokoley, bueítukim kabaram kaa kabyerökä bénasi áma aaney. Huämi juebenak am majtia tánytek.

<sup>35</sup> Béja tüisi kúptey éntok, jume ä discíipulom áu rúkteka ínel áu jiaahua:

—Ímí ánia see päria, entok béja kúpte.

<sup>36</sup> Akë am sáka sáuhue; élápom pueblommet entok ranchommet sájaka páanim emo jínnurianake, bueítukim ímí kaita buä mätchi.

<sup>37</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Akem am jíbuätua emée.

Bempo éntok ínel au jiaahua:

—Jachute áman sájaka guoy cien denariom béjhuay páanim jínnuka am jíbuätuanake jäni?

<sup>38</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Jaiki páanimsem jípure? Ámanem sájaka am bitcha.

Bempo éntok am bíchaka ä téjhuak:

—Mamni páanim entok guoy kútchum.

<sup>39</sup> Huanäi símem bássó siaripo am jote sáuhuek, nátepolo,

<sup>40</sup> cicientom náuhui entok cincucuentam náuhui.

<sup>41</sup> Huanäi jume mamni páanim entok jume guoy kútchum nüka, téhuekau reemteka, Diosta tū éäu ámet chúpaka jume páanim rébektiak. Huanäi jume ä discíipulom am mákkak, am mik sáhueka. Jume guoy kúchum éntok símemmet näikimtebok.

<sup>42</sup> Huanäi síme jíbuäka jöboak.

<sup>43</sup> Jume pan rérérebeim entok jume kúchum buä bëterim dooce canajtam tátapunika áma tóboktiahuak.

<sup>44</sup> Huame áma jíbuäkame éntok mamni mil oohuimtukay.

*Jesús bääta béppa huerama*

(Mt. 14:22-27; Jn. 6:16-21)

<sup>45</sup> Chúkula Jesús jume ä discíipulom canoau am jämutuak, áapat huáytana pueblo Betsaidau am yaij iaaka, áapörík huaka juebenarata am sákatuäu tájti.

<sup>46</sup> Chúkula genteta sákatuaka, jum káhuiu bíchaa siika, Diostau oraciompo nok báreka.

<sup>47</sup> Huanäi tukariu yúmay jü canoa bää násukun aaney. Jesús éntok buíapo áapola aaney.

<sup>48</sup> Béja bájim jiäpo matchü bíchaa, canoata buaatiaka lotteme bitchak, bueítuk jü jeka am nankirika búitey. Huanäi ámeu siika, bääta béppa huéeka, áme huam sika ámepat yebij báreka.

<sup>49</sup> Bempo éntok bääta béppa huémta bíchaka, akim ä jóusi téyey. Huanärim cháchayek,

<sup>50</sup> entokim símetaka ä bíchaka sum éiyay. Të áapo sep ámeu nónookak, ínel jíaka:

—¡Óusem eiya, katem májhue, ínapone ájäria!

<sup>51</sup> Huanäi canoapo ámeu ä jämuk, jü jeka yánti taahuak; bempo éntok naa muksi éakam át guómitlatukay.

<sup>52</sup> Bueítukim ketune kaa jüneiyay, jáchin jume páanim bürusi yáahuakähui, bem námakak jiápseká béchíbo.

*Jesús Genesaretpo kökoreme tütek*

(Mt. 14:34-36)

<sup>53</sup> Huáytana bíchaa sákasukam Genesaret buiärau yájaka, mayoahuim yeu yájjak.

<sup>54</sup> Huanäi bempörím canoapo yeu sájak, jü gente Jesústa tátayak.

<sup>55</sup> Huanärim huämi buiärapo simekut naa tenneka, jume kökoreme au nau toij tátayek, bem ámet töyemmak chíkti, huam jak Jesústa aneï tiäpo.

<sup>56</sup> Bueítuk jak júne ä kibakeipo, jum pueblompo entok ranchompo, jume kökoreme böo mayoat yeu totoijhuay jíokot jíaka, kia ä sánko mayoammet jálojti péaka. Huanäi síme huame át jálojtekame türíak.

## 7

*Yoremata jíapsi nasontume*

(Mt. 15:1-20)

<sup>1</sup> Huanäi jume pariseerom Jesústau yájjak, entok huate escriibam, Jerusalén bétana áma yáj-latukaöhui.

<sup>2</sup> Huanärim huate ä discíipulommet suuhuay, bueítuk kaa leyta jíá páman báijmaka páanim bem buäye béchíbo mamam chichä machimmea. Huanärim béttesi áme bétana noktaitek.

<sup>3</sup> (Bueítuk jume pariseerom entok síme jume judíom, huame yoiyöturim boojoria páman, juebénasi kaa mam báijmakatekim kaa jíjibuäy.

<sup>4</sup> Entokim plaza bétana yájak, kaa emo mam báksia, katim jíjibuäy. Entok huate juebénaka jita aykay bem yoreihui: jume vasom ámey jíhuame, jume saarom, jume sisiguok vaasom, entok jume bem ámet töyehui.)

<sup>5</sup> Huanäi jume pariseerom entok jume escribam Jesústa temajek, ínel jíaka:

—¿Jatchiakasu jume em discíipulom kaa huame yoiyöturim boojoria páman kaate? Bueítukim kaa ito bénasi báijmaka páanim buäye.

<sup>6</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jíahua:

—¡Eme Dios huátemta bénasi emo antuame! Ál-läku Dios profeeta Isaíasta tempo enchim bétana nookak, entok áapo ínel ä jíojtek:

Ímëi gentem bem teniy jíba nee yöre,

tē bem jíapsihua mékka inou aane.

<sup>7</sup> Kaita béis-re jü bem nee emo yörë tiähui,

bueitukim yorem nésauta Diosta nésautukä bénasi emo ä majtia.

<sup>8</sup> Diosta nésahui tójakem, jume yoiyöturim boojoriauem johua: jume sarom báksiuhamta, entok vasom ámey jijihuame; entok juebenak ilé bénakem johua.

<sup>9</sup> Entok ket ínel ámeu jiaahua:

—¿Jachem tüisi emo anë téiyey? ¡Bueitukem juka Diosta nésahui kaitäpo johua, juka yoiyöturim boojoriau enchim yöri bárë béchibo!

<sup>10</sup> Bueituk Moisés ínel jiaahua: “Em áchayé yöre, entok em áiye. Jü ä áchaybet entok ä áyebet bettek nokätek, kaita át temajihuaka mëna.”

<sup>11</sup> Eme éntok ínel jiaahua: “Tüisi jiaunake jü yoreme ä áchaybeu o ä áyebetu ínel jiäteko: Simeta huaka ín áttea ay enchi ín ania éahui, Diosta béchibo näikiari.” (Corbánta jiau bárë bénasi.)

<sup>12</sup> Júnëlem huaka yoremta ä atchais éntok ä áiye kaitäpem ä aniatua;

<sup>13</sup> éntokem huaka Diosta nookakä kaa béis jóuhua, huame yoiyöturim boojoriau huatem majtiaka, éntokem juebenak ilé bénak johua.

<sup>14</sup> Huanäi sime juebena genteta núnuka ínel ámeu jiaahua:

—Nechem jíkkaja simetaka, át jünée béchibo:

<sup>15</sup> Kaita ayka yeutana jü yoremtat kimuka ä jíapsi násontenakeme, ál-la hua ä jiápsipo yeu huéeme.

<sup>16</sup> Huä jünée báareme át suaka ä jíkkaijnae.

<sup>17</sup> Huanäi juebena genteta tö sika senu jóapo kibakek. Huanäi jume ä discípulom ä temajek, juka ejemplota ámeu ä yéchakä bétana.

<sup>18</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—¿Jachem eme két kaitat jüneiya? ¿Jáchem kaa jüneiya, huaka yeutana yoremtat kimumta kaabeta jíapsi násontenakéhui?

<sup>19</sup> Bueituk jü buähuame kaa jiápsipo kiimu, ál-la sihuampo, entok chükula yeu huéenake.

Íkäi nokaka sime buähuamta türí tíiyay.

<sup>20</sup> Ket ínel jiaahua:

—Huä yoremta jiápsipo yeu huéeme, huäri ä jíapsi nasonte.

<sup>21</sup> Bueituk jum yoremta jiápsipom yeu kaate, jume juëna éerim, omot jubiahuame, éhuil jáamuchim jípuhuame, yore suáhuame,

<sup>22</sup> ékbuahuame, kaa huéeläpo jita jípu péehuame, entok juënasi anhuame, jü yore báitähihuame, jü kaa tíura, senukut jita ínnéhuame, juënasi yoret nokhuame, hua emo buérialihuame, entok jume kaa suasi emo nühuame.

<sup>23</sup> Sime ímëi kaa tú yáarim yoremta jiápsipom yeu huéiye, entokim ä nasonte.

*Jámmut Diostat eähui sirofenicia naciompo jometukay*

(Mt. 15:21-28)

<sup>24</sup> Huanäi Jesús huämi yeu sika Tiró éntok Sidón buiärau bíchaa siika. Huanäi huämi jak jóapo kibakek kaabeta ä bit iaaka. Të kara au éssoy.

<sup>25</sup> Bueituk senu jámmut áma aaney, ili jámut espíritu chücha machik jiápsipo jípuremta asoaka. Huäri jámmut áatana nokta jíkkajaka, áu sika ä guókpo áu tónommia kíktak.

<sup>26</sup> Áapo griegotukay, entok Sirofeniciapo jometukay. Huanäi jiokot áu jiaahuay, juka espíritu chücha machik ä jámut asoabet yeu ä bep sáhueka.

<sup>27</sup> Të Jesús ínel au jiaahua:

—Élápoo bat jume usiarim jóbokane, bueituk kaa türí jume usiarim päänim úuhuaaka ili chüummee am guötia béchibo.

<sup>28</sup> Áapo éntok ínel áu jiaahua:

—Ammäle jiaahua, Señor, të jume ili chüum jume pan rérebeim mesata bétuk usiarim kóm huáttilame buabuäye.

<sup>29</sup> Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—Ínëli em jíakä béchibo noitë huéiye. Jü lemoonio béja yeu simla, jü em jámut asoabechi.

<sup>30</sup> Huanäi ä jóau yepsaka, juka ä asoahua ä böyüpo böökamta téuhuak, béja juka lemoonio át yeu simlata.

*Jesús nákapi néota tütek*

<sup>31</sup> Jesús júchi nóttek jum Tiro buiära bétana. Huanäi jum Sidonpo naa búrujti siika, Galiléa bahuéu bíchaa, jum Decápolis buiärupo ámani.

<sup>32</sup> Huanäi jü gente nákapi néota áu nüpaka jiokot au jiaahuay, áa béppa ä mámte sáhueka.

<sup>33</sup> Huanäi áapolaik yeu nük sika, Jesús nákapo ä sútuteriak, entok ä sútu chíttuaka nínit ä kómoniak.

<sup>34</sup> Huanäi téhuekau reemteka bueürum jíabitek, entok ínel áu jiaahua:

—¡Efata! —ínel jiau báare: ¡Étapotunakee!

<sup>35</sup> Huanäi sep jume náka guójöriam emo étapok, entok ä nín jísumaria búttek. Huanäi jünakiachisi nookak.

<sup>36</sup> Huanäi Jesús juka genteta téjhuk, kaabeta am ettejoria nésahueka, juka bem bíchakähui. Té ché tüsi jüneli ä nésahuey junne, chéhuasum ä ettejhuy.

<sup>37</sup> Entokim tüsi át buere eeyak, ínel jíaka:

—¡Símeta tüsi johua! ¡Jume nákapim jíkkajtua, entok múurom júne noktua!

## 8

*Jesús naiki müilim jíbuätuak  
(Mt. 15:32-39)*

<sup>1</sup> Huáméchi taahuarimmet tüsi juebena genteta áma aneyo, entok kaita am buä máchiako, Jesús jume ä discíipulom núnuka ínel ámeu jiaahua:

<sup>2</sup> —Juka genteta juebenak ínomak anemtane jiokolë, bueütukim béja bajt taahuare ínomak aneka, entokim kaita buä mätchi.

<sup>3</sup> Bueütuk kaa jíbuälame bem jóau sákatuak, böochim tébäi huáttinake, bueütuk huate mékka bétana äbo yáy-la.

<sup>4</sup> Huanäi jume ä discíipulom ínel ä yommiak:

—¿Té jákubosu jábe páanim ámeu nüpaka am jóborianake jāni? Bueütuk ímí ánia pääriap kaita aayuk.

<sup>5</sup> Áapo éntok am temajek:

—¿Jaiki páanimsem jípure?

Bempo éntok inel jiaahuak:

—Guoy búsanim.

<sup>6</sup> Huanäi huaka genteta buíapo jote sáuhuek. Entok jume guoy búsan páanim nüka, Diosta baysausuka am rébektiak. Huanäi jume ä discíipulom am mákkak, genteta am sáuhueka. Bempo éntok am nüka, juebenara gentetau am tójjak.

<sup>7</sup> Ili kúchumim ilíkkim ket áma jípurey. Huanäi Diosta tü éäu ámet chúpaka, ámeu am tóij nésahuek.

<sup>8</sup> Huanärim jíbuäka jóboak. Entok jume rérebeim yeu békame guoy búsan canastam tátapunika tóboktiahuak.

<sup>9</sup> Jume jíbuäkame éntok naiki miltu máchiakay. Huanäi am sákatuak.

<sup>10</sup> Áapo éntok jume ä discíipulommaak canoapo yejteka siika. Huanäi Dalmanuta buírau yepsak.

*Jü señal kaa jaibu jojohuamta áyhuame  
(Mt. 16:1-4; Lc. 12:54-56)*

<sup>11</sup> Huanäi jume pariserom áu yájaka, áamak nok nássua táttek. Entokim séñalta áu aahuak, téhueka bétana huemta, á joiptua báreka.

<sup>12</sup> Huanäi á jiápsipo bueürum jíabiteka ínel jiaahua:

—¿Jatchiaka í gente én huéeme séñalta kaibu jojohuamta aahua? Tua lútüriapone enchimmeu ínel jiaahua, í gente kaita séñalta mákna.

<sup>13</sup> Huanäi júchi jum canaoau jämuka, huáytana bíchaa am tö siika.

*Jü pariserom levaduura  
(Mt. 16:5-12)*

<sup>14</sup> Jume ä discíipulom páanim kóptiaka, barcopom huépul páanim jíba huériay.

<sup>15</sup> Huanäi am téjhuk, ínel jíaka:

—Jítachem suuhua, éntokem emo suaya jü pariserom levaduura bétana, entok Heródesta levaduura bétana.

<sup>16</sup> Huanäi jume discíipulom nahuim nookay, ínel jíaka:

—Páanim kaa itom nüpakä bchéhíbo ínel jiaahua.

<sup>17</sup> Jesús am jüneriaka jita am nokähui, ínel ámeu jiaahua:

—¿Jatchiakem páanim kaa enchim nüpakä bchéhíbo ínel nee jíä tíiya? ¿Jachem kaa át suuhua, éntokem kaa át jüneiya? ¿Ketunem námakak jiápsek?

<sup>18</sup> ¿Pusekem kaa bitcha, entok náka guójöriakem kaa jíkkaja? ¿Jachem kaa áu huáate,

<sup>19</sup> huame mamni páanim ín näkimtekäubehui, huame mamni mílimmechi? ¿Jaiki canastamsu rérebeimmea tátapunika tóboktiahauak?

—Dóocem kanastam —tim áu jiaahua.

<sup>20</sup> —Entok júnak huame guoy búsan páanim naiki mílimmet näkimtehuakame, ¿jaiki canastamsu rérebeimmea tátapunika tóboktiahauak?

—Guoy búsanika —tim áu jiaahua.

<sup>21</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Jáchem ketune kaa át jüneiya?

*Betsaidapo jü lipti bichakame*

<sup>22</sup> Sep pueblo Betsaidau yepsak. Huanärim Jesústau líptita nüpak, jiokot au jíaka áa béppa ä mámte sáhueka.

<sup>23</sup> Áapo éntok juka líptita mámpo buíseka, huämi puebloplo yeu ä nük siika pákun bíchaa. Ámani béja ä pusimpo chít huáttek, entok áa béppa mámteka ä temajek:

—¿Jachë ára jita bitcha?

<sup>24</sup> Áapo éntok pujteka ínel jiaahua:

—Yorememne júyam bénasi bitcha, té naa kateme.

<sup>25</sup> Júchi ä pusim béppa mámtek. Huanäi bitchak, jü yoreme, sümota machisi.

<sup>26</sup> Huanäi ä jóau bíchaa ä sim sáuhuek, ínel áu jíaka:

—Katé pueblou kíkkibake, éntoke kaa jábetau ä ettejhua, huämüri.

*Jü Peero Jesústa Crísto tíya*

(Mt. 16:13-20; Lc. 9:18-21)

<sup>27</sup> Huanäi Jesú ame jume ä discíipulommak pueblommet siika, Cesarea Filiipo buíärahui. Huanäi ä discíipulom bööt am temajek:

—¿Nechim jábë tíya, jume yoremem? —ti ámeu jiaahua.

<sup>28</sup> Bempo éntok ínel jiaahua:

—Enchim Juan Bautistä tíya; huate éntok enchi Elías tíya; jume huate éntok enchi hua jábe profeeta tíya.

<sup>29</sup> Huanäi Jesú am temajek:

—¿Emesu? ¿Nee jábë tíya?

Peero éntok ínel jiaahua:

—Émpë jü Cristo.

<sup>30</sup> Té Jesú am téjhuak, íkäi áa bétana kaabeta am ettejhuarda nésahueka.

*Jesús ä mëna bétana nookak*

(Mt. 16:21-28; Lc. 9:22-27)

<sup>31</sup> Huanäi am majtia tátayek, juka Yoremata Üusi tüisi jiokot ä yáanähui, entok jume yoiyöturim, jume tiöpopo chë nésahueme, entok jume escriibam ä omoutenakéhui, entok mëhuaka báij taahuarim huéy ä jíabiténakéhui.

<sup>32</sup> fári bétana machisi nookay. Huanäi Peero áapolaik yeu núnuka kuttíiasi áu nookak, kaa á türí tíaka juka ä nokähui.

<sup>33</sup> Té Áapo kúakteka ä discíipulom bíchaka, Perotau kutti áu nonokak, ínel jíaka:

—¡Mékké huéyiye, Satanás! Bueítuké kaa Diosta bétana huémtat suuhua, ál-la yoremem bétana huémitat jíbba.

<sup>34</sup> Huanäi juka genteta núnuka, entok ä discíipulom, ínel ámeu jiaahua:

—Jü jábe júne inot chäka huée báareme kaa áu beutireka kúrujta púaktiaka ino sáu huéenake.

<sup>35</sup> Bueítuk hua ímí buíapo ä jíapsi jínëu báareme ä tärunake; hua ino bëchíbo entok evangeliota bëchíbo ímí buíapo ä jíapsi tärükame, huäri ä jínëunake.

<sup>36</sup> Bueítuk, ¿jita tühuatasa bínnaake jäni jü yoreme, sime ániapo ayukamta kobakätek junne, ä jíapsi éntok tärükäteko?

<sup>37</sup> Entok, ¿jítasasu bétuanake jäni jü yoreme, ä jíapsi bëchíbo?

<sup>38</sup> Bueítuk hua inoy tihuekame entok jü ín nokibeyi, iri gente én huéeme kaa türík joame omot jubiahuaamtü türume; entok Diosta bei-reka jiápsame násuku. Ínapo jü Yoremata Üusi ket ái tiunake, júnaköri ín Átchay loriapo yepsäteko jumé santo ángelesimmaki.

<sup>1</sup> Jesús ket ínel ámeu jiaahua:

—Tua lútüriapone enhimmeu ínel jiaahua, huate ímí aneme katim kókkonake, huaka Diosta yáura chíkti á úttiärammaka äbo yepsäu tájti.

*Jesús ä takaaahuapo täbuiiasi aayuk  
(Mt. 17:1-13; Lc. 9:28-36)*

<sup>2</sup> Chükula búsan taahuarim huéy, Jesús juka Perota, Jacobota, entok Juanta nüka, bempolaim yeu nük siika, jum káhui mejikau bíchaa. Huanäi täbuiiasi machisi taahuak bem bíchäpo.

<sup>3</sup> Jume ä sánkohuam bélójkosi taahuak, entok tüisi tósalisi, sápam bénasi, kia jábe jípaksialeero júne ím buíapo joome kaibu junéli am basuanake.

<sup>4</sup> Huanäi bempo Elíasta éntok Moiséjta ámeu yeu machiamta bitchak, entokim Jesústamak ettejhuay.

<sup>5</sup> Huanäi Peero nónokaka, Jesústau ínel jiaahua:

—Maestro, ¡tüsiste ímí aane! Báij jötamte yáanake: huépülak emo béchíbo, entok Moiséjta béchíbo seenuk, entok Elíasta béchíbo ket seenuk.

<sup>6</sup> Junélim áu jiaahuak jume discípulom bueütükim guómtilamtukay, Peero éntok kaachin jíau máchika.

<sup>7</sup> Huanäi jü namu ámeu yúmaka ámet jékkaatek. Jíahui éntok jum namu bétana yeu sika ínel jiaahua:

—Íri ájária jü ín Üusi ín nákrehui; áapöríkem nok jíkkaja.

<sup>8</sup> Huanärim sejchúkti naa remteka, kaabeta éntokim bitchak ámemaki, Jesústa jíbba.

<sup>9</sup> Huanäi jü káuhuit kóm kateka, am téjhuak kaabetau ä ettejhuia nésauhueka juka bem bíchakähui, juka Yoremta Üusi kókkolam násuk ä jíabitek jübua.

<sup>10</sup> Huanärim bem jiápsipo jíba ä jípurek jükäi nokta, jáchisu jiaubáare jäni ti éaka kókkolam násuk ä jíabiténakéhui.

<sup>11</sup> Huanärim Jesústam temajek:

—¿Jáchisu júntuk huéeka jume judíom ley am mamájtéame útteä tíya juka Elíasta bat äbo yebíjnakéhui?

<sup>12</sup> Áapo éntok am yommiaka ínel jiaahua:

—Huä Elías ál-la lúturiapo bat äbo yebíjnake, éntok äbo yepsakätek sümetsa huéchiapo ä örekay bénasi ä tóijnake. Té, ¿jáchisu júntuk ket jiaahua jü jíojteri Yoremta Üusi bétana? Jiokot ahuä bitna bétana, éntok kaitäpo ä bítna bétana.

<sup>13</sup> Téne ínel enchimeu jiaahua, jü Elías béra yebíssuk, éntokim sümetsa bem au yáabárëu au yáuhuak, áa bétana jíojteripo bénasi.

*Jesús juka usita diáblota ä jiápsipo jípuremta tütek*

*(Mt. 17:14-21; Lc. 9:37-43)*

<sup>14</sup> Huanäi jume huate ä discípulommeu yepsaka, juebena genteta bitchak áme chíkola aneme, éntok jume judíom ley am mamájtíame ámemak noknássuame.

<sup>15</sup> Huanäi, síme jü gente Jesústam, bíchakä guómtek, éntokim au tenneka ä tebótua.

<sup>16</sup> Huanäi Áapo am temajek:

—¿Jítasem ámemak noknássua? —ti ámeu jiaahua.

<sup>17</sup> Senu éntok áme násuk ä yómmiakä ínel jiaahua:

—Maestro, ín üúsine emou huéria, múuro espíritu jípuremta.

<sup>18</sup> Huäri jak ä jaatíakäpo, ä tatabeka éntok támmim kumeka sómöchiata yeu pujpujtía. Júneli béra nama sutalayka tatahua. Em discípulommeu éntokne nookak juka espíritu chichä machik yeä béebria sáhueka, tem kára yeä béebriakä taahuak.

<sup>19</sup> Huanäi Áapo ínel ámeu jiaahua:

—¡Eme gente kaíta súaléräm! ¿Jahuéi tájtisune enchimmak annake jäni? ¿Jahuéi tájtisune enchim kaíta súaléu innenake jäni? Ínohuem ä huéria.

<sup>20</sup> Huanärim au ä nük sájjak. Jü diablo éntok Jesústa bíchaka, juka jübua yotumta násä jímmaataitek, éntok buíapä röaktitaitek, sómöchiata éntok yeu pujtataitek.

<sup>21</sup> Huanäi Jesús ä atchailua temajek:

—¿Jahuéi naatekasu íri au aika?

Ä áchailua entok ínel jiaahuak:

—Ä ilíltchiak naateka;

<sup>22</sup> éntok juebénasi jü espíritu chichä machi bääpo éntok taijpo júne ä tabbei ä mëbäreka. Té empo áma yumätek, itómë anía ito bétana jiokot éaka.

<sup>23</sup> Huanäi Jesús ínel au jiaahua:

—Enchä súalnakeyo, bueütuk hua ä súalemata bíchíbo sime kaa obíachi.

<sup>24</sup> Huanäi jü usita atchái úttiaka ínel jiaahua:

—Jeehui, anä súale; nechë anía chë ín ä súalnakä bíchíbo.

<sup>25</sup> Jesús éntok juka juebena genteta au rüktemta bíchaka, jü espíritu chichä machitau kutti nonokak, ínel jíaka:

—Empo espíritu chichä machi múuro éntok nákapi, ínapone enchi at yeu huee sáuhue jü usítachi, éntoke yeu sikätek kaa júchi au nonnotte.

<sup>26</sup> Huanäi jü espíritu cháchayek, huanäi júchi tüsi náasä tápsuka, yeu siika. Huanäi jü usi mukúkamta bénasi taahuak, júntuk bürükä ä mukila tíiyai.

<sup>27</sup> Té Jesús mámpo ä buiseka, ä tóboktiak; huanäi jü usi kíktek.

<sup>28</sup> Huanäi jum jóapo Jesústa kibákek, jume ä discípulom áapolaik áma aneyo ä temajek:

—Jatchíakasu ítalo kara yeä béebai jäni?

<sup>29</sup> Áapo éntok ínel ámeu jiaahua:

—Ilébena diablo kaítai éntoko ára yeu beptu oracíonta juaka entok ayunahuamtay jíbba.

*Jesús á mëna bétana júchi ámeu nookak*

(Mt. 17:22-23; Lc. 9:43-45)

<sup>30</sup> Huanäi huámi yeu sákalamtaka, Galiléa buíra páman kaatei; té Jesús kaabeta ä júneriä íai.

<sup>31</sup> Bueítuk jume ä discípulom majtiaka ínel ámeu jiaahua:

—Ínapo jü Yoremta Úusi yoremem mampo tóijhuaka mëna. Té ínapo mukuk, baij taahuarim hueine jíabitene.

<sup>32</sup> Té bempo kaa at júneiyai íri nokit jachin ä jiau bárëhui, éntokim at temae báare júne majhuëi.

*Jábesu jü chë yöpo tahuánakeme?*

(Mt. 18:1-5; Lc. 9:46-48)

<sup>33</sup> Huanäi huam pueblo Capernáumpo yájaka, huam jóapo aneka, Jesús am temajek:

—Jítasem nau nok nássuasakai jum böochi?

<sup>34</sup> Bempo éntok kaa jíalek, bueítukim jum böochi jábeta chë yöpo tahuánakéhuim nau noksakai.

<sup>35</sup> Huanäi Jesús yejteka, jume dóocem núnuka, ínel ámeu jiaahua:

—Jü jábe chë yöpo tahuá báareme, huári chükula huéenake sìmem béppa, éntok sìmem nésauta joríanake.

<sup>36</sup> Huanäi ili úsita nüka, áme násuk ä kétchak. Ä íbaktiaka ínel ámeu jiaahua:

<sup>37</sup> —Huá ín téhuampo huaka ili úsita ílëbenak mabetakame, nee mabetnake; éntok huá nee mabetakame, kaa nee jíba mabetnake, huaka nee äbo bíttuakamta ket mabetnake.

*Huá kaa itom bék-reme, itomak huéiye*

(Lc. 9:49-50; Mt. 10:42)

<sup>38</sup> Huanäi jü Juan ínel jiaahua:

—Maestro, senukete bitchak em téhuampo jume espíritu chichä machim yeu békamta, téte júkäi ä taktiria, bueítuk kaa itomak huéiye.

<sup>39</sup> Huanäi Jesús ínel jiaahua:

—Katem júkäi ä taktiria, bueítuk kaabe aane ín téhuampo milagrom joákä chükula éntok juénasi ínot noknákeme.

<sup>40</sup> Bueítuk hua kaa itom bék-reme itomak huéiye.

<sup>41</sup> Éntok jábe júne ín téhuampo senu vaso bääm enchim mikakame, Crístota enchim átteakä békíhö, lútüriapi jíba ä mabetnake juka békhuata.

*Diosta bejreu yore jioptua máchika ayukame*

(Mt. 18:6-9; Lc. 17:1-2)

<sup>42</sup> 'Kia jábe júne ili usi nee súalempta Dios bejríta yatuakame, áa békíhö chë turiéyey kee júkäi yáaka, téta át tútujhuamta kutänaapo át súmuahuaka bahuéu kóm jímmahuako.

<sup>43</sup> Júnéli jume em mámmam Dios bejríta enchi jótuanakey, Akë am chuktia. Bueítuk chë türinake emo békíhö huépülam mámaka yúu jíapsihuáu em huéenakéhui, guoyim mámaka infierrou táijta kaa tutuképo em huéenakeu béppa,

<sup>44</sup> huam buíchiam kaa lülütépo, éntok huaka táijta kaa jaibu tutuképo.

<sup>45</sup> Éntok jume em guókkim Dios bejrikuu enchi huérianakey, Akë am chuktia. Bueítuk chë türinake emo békíhö huépülam guókeka yúu jíapsihuáu em huéenakéhui, guoyim guókeka infierrou táijta kaa tutuképo em jímmamanäu béppa,

<sup>46</sup> huame bem buíchiata kaa mumuképo, entok huaka táijta kaa jaibu tutuképo.

47 Éntok jume em pusim Dios bejrita enchi bíttuay, yehüe am huíkke. Bueítuk chë türinake emo béchíbo huépülam puseka Diosta lóoriau em huéenakéhui, guoyim puseka infiernou tájita kaa tutuképo em jímmamanäú béppa,

48 huam buíchiam kaa lülütépo, entok huaka tájita kaa jaibu tutuképo.

49 'Bueítuk sime tájiay jioskot machisi ontuatuna, entok sime hua Diosta bíchäpo órehuame ontuatunake.

50 Türi jü oona, tē juka onta kaa chökoak, ɿjítasuysem ä tü tátabnake? Omtem jípureka jiápsa, éntokem al-leehuamta nau jípure.

## 10

*Jesús divorciota bétana nookak*

(Mt. 19:1-12; Lc. 16:18)

1 Huanäi Jesús Capernaumpo yeu sika, Judea buiärau yepsak, entok bathue Jordán huáytana. Gente éntok júchi au nau yájjak, huämi júchi am majtia týtek, bannaataka bénasi.

2 Huanäi jume pariserom áu yájaka ä temajek, ä jioptua báreka, jachu türi jäni, juka jubeckamta à jubi jímmamanakéhui.

3 Huanäi ínel am yommiak:

—Jáchisu júntuk enchim sáuhuek jü Moisés?

4 Bempo éntok ínel jiaahua:

—Moisés licensiata nénkak, jiósia divorciota yáanä bétana. Huanäituk senu ä jubi ára jímma.

5 Jesús éntok ínel ámeu jiaahua:

—Enchim námakak jiápsekä béchíbo íkäi nésauta enchimmeu jiojtek.

6 Té Dios ániata yáaka outa yáuhuak, entok jámutta.

7 "Íäri béchíbo jü yoreme juka ä áchayhua entok ä áyehua tösika, ä jubimak jíapsinake.

8 Huanäi jume guoyiakaihuim huépul takahuatunake." Júnëlim béja kaa guoyinake, ál-lam huépul takahuatunake jíbba.

9 Huäri béchíbo hua Diosta nau rúktiakähui, jü yoreme kaa ä näikimtepo yúmala.

10 Jóapo ä aneyo, jume ä discíipulom júchi ä temajek huäri bétana.

11 Jesús éntok ínel ámeu jiaahua:

—Jábe júne ä jubi jímmakaaka täbuik jübækatek, bát ä jubiali bék-reka adulteriopo näikiatunake.

12 Jü jámut júne ket ä kuna jímmakaaka täbuik kunakätek, bát ä kunahua bék-reka adulteriopo näikiiana.

*Jesús ili usimmet tü nokta chúppak*

(Mt. 19:13-15; Lc. 18:15-17)

13 Huanärim Jesústau ili usim au rúktiay, áme békka ä mamtíe iaka. Ä discíipulom éntok ámeu omtey, jume usim áu huériammehui.

14 Huanäi Jesús jükäi bíchaka, kujti éaka ínel ámeu jiaahua:

—Akem am tójia, jume ili uusim, éläpom inou kannake. Jükärem kaa am üuhua, bueítuk bempörím bénasi éame ä átteak, juka Diosta rey nésauri.

15 Tua lútüriapone ínel enchimmeu jiaahua, kia jábe júne kaa ili úsita bénasi éaka juka Diosta rey nésauri mabetakame, kaibu áman kibaknake.

16 Huanäi am nüka am ibaktiak, entok áme békka mámteka tü nokta ámet chúppak.

*Jü riiko jübuu yötume Jesústamak nooka*

(Mt. 19:16-30; Lc. 18:18-30)

17 Huanäi Jesústa yeu sika hueyo. Senu búiteka au yépsak, huanäi ä bíchäpo tónommia kíktele, ínel au jiaahua:

—Türi Maestro, ɿjítasune yáakätek, yü jíapsihuamta jipunake jäni?

18 Huanäi Jesús ínel au jiaahua:

—Jatchiaake nee türí tíya? Kaabe éntok aane türika, huépülaika jíbba, jü Dios.

19 Jume Diosta nésahuimé täya: "Katé omot jubiati jipunake. Katé yore súuhua. Katé ekbua. Katé jábetat kia nooka. Katé jábeta bäättähua. Em áchayë yöre, entok em áiye."

20 Jü yoreme ä yommiak:

—Maestro, ímëi nésahuimne yáala, ín kaa yötukäpo naateka.

21 Huanäi Jesús ä bíchaka tüsi ä nákeka taahuak, éntok ínel au jiaahua:

—Senu huéeme emou bëye: sikë sìmeta em jípurëu nénkaka póbem ä miika. Huanäre áman téhuekapo yún békremta jípunake. Jiokot anhuäpe em kúruj püaktiaka ino sáu huéye.

<sup>22</sup> Të áapo íri nokta békibö kaa al-leaka siika, bueituk yún jita buéresi áttiakay.

<sup>23</sup> Huanäi Jesús nate chíkola reemteka, ä discípulommeu ínel jiaahua:

—¡Tepam obiachisi huam Diosta reytaka nésahuepo kimunake, jume yún jita buéresi áttiakame!

<sup>24</sup> Jume ä discípulom éntok guómtek, júnél ä jíakä békibö. Të Jesús júchi ínel ámeu jiaahua:

—In üusim, ¡tua obiachisim Diosta reytaka nésahuepo kimunake, jume yún jita buéresi áttiakama at éame!

<sup>25</sup> Ché júne kaa obiachi camellota jum jiikia pusim páman yeu ä huéenakéhui, yún jita buéresi áttiakama Diosta reytaka nésahuepo ä kíbaknake béppa.

<sup>26</sup> Huanärim ché júne májhueka nau ínel jiaahua:

—¡Jábesu júntuk ára au jínëunake jäni?

<sup>27</sup> Të Jesús am bíchaka ínel jiaahua:

—Yoremem békibö obiachi, të Diosta békibö ee; bueituk sime ayukame áa békibö kaa obiachi.

<sup>28</sup> Huanäi jü Peero ínel au jiaahua:

—Én ítalo sìmetate itom jípurëu tö sákalamtaka émomak rejte.

<sup>29</sup> Jesús éntok ínel ámeu jiaahua:

—Tua lútüriapone enhimmeu ínel jiaahua, jábe junne juka ä jóa tö simlame, o ä saayim, ä sailam, ä ákorom, ähua yim, ä átchay, ä áiyé, ä juubi, ä üusim, ä buía junne, ino békibö entok evangeliota békibö.

<sup>30</sup> ímí tiempopo ciento pi cienim mabtnake, jume jóuhuam, sailam, ákorom, áiyem, üusim, entok buíyyam, guok jájahuaka junne; jume taahuarim äbo huéemet éntok, juka yü jíapsihuamta.

<sup>31</sup> Të juebénaka huame bát kateme chükula kannake; chükula kateme éntok bát kannake.

### *Jesús júchi ä múknake bétana nookak*

(Mt. 20:17-19; Lc. 18:31-34)

<sup>32</sup> Huanärim buere joära Jerusaléniu, jikau kaatey; Jesús éntok ámepat huéiyey. Be-mopo éntok guomtilatakam ä guojaasey, entokim májhueka áamak kaatey. Huanäi júchi jume dóocem sekäna bíchaa yeu nük sika, am téjhuak huaka jita au huéenakemta.

<sup>33</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahuak:

—Ímite Jerusaléniu jikau kaate. Ínapo jü Yoremata Üusi éntok tiöpopo ché nésahueme entok escribam mámpo tóijtunake. Huanärim bette nokta át chüpanake, ä mëtebo békibö, entokim kaa judiom mámpa tóijnake.

<sup>34</sup> Bempo éntok ä junneriasuka ä bemmukanake. Áachim chit huáttinake, entokim ä mënake; të baij taahuata huey jíabitnake.

### *Jacobo entok Juanta aahuakähui*

(Mt. 20:20-28)

<sup>35</sup> Huanäi Jacobo entok Juan, Zebedeota üusim, au rúktæk ínel au jíaka:

—Maestro, itom aahuäute enchi itom yáaria iaa.

<sup>36</sup> Áapo éntok ínel ámeu jiaahua:

—¡Jítasem nee enhim yáaria iaa?

<sup>37</sup> Bempo éntok ínel áu jiaahua:

—Em lóoria nésahuepo itom jotetua, seenu em báta bétana, senu éntok em míkori bétana.

<sup>38</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Katem jüneiya jita enhim aahuähui. Juka vaasopo jiokot máchiraata ín jinakeu, ¿eme ket ára ä jéye? Entok ín batöona bénasi, ¿eme ket ára emo batöa?

<sup>39</sup> Bempo éntok ínel ä yommiak:

—Amate yúma.

Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Tua lútüriapo, eme ä jinake, huaka vaasopo jiokot máchiraata ín jinakéhui, entok ín batöhuakäpo bénasi eme ket batöa;

<sup>40</sup> të hua enhim ín báta bétana jotenakeu entok ín míkori bétana, kárane jábeta ä mákka, huame jábem békibö näikiari huámëi ál-la ä mabtnake.

<sup>41</sup> Huanäi jume guojmamnika ä jíkkajaka, jü Jacobotau omtí tánytek, entok Juantahui.

<sup>42</sup> Huanäi Jesús am núnuka, ínel ámeu jiaahua:

—Eme jüneiya jume naciónim násuk huaka chë nésahuemta au buérialëhui, entok jume buéresi emo ériame emo nésaulëhui.

<sup>43</sup> Të enchim násuk kaa junëli huéenake, ál-la jábe júne enchim násuk yösi au éria báareme, huäri nésauta enchim jorianake.

<sup>44</sup> Jábe enchim násuk bát huée báareme, huäri sümem nésauta jorianake.

<sup>45</sup> Jáchin ínapo jü Yoremta Üusi äbo yepsak, kaa nésauta nee joria iaaka, ál-la jábem jita yáariaseka, entok ä jíapsi nénka, bürum jinëu báreka.

*Jesús juka lipti Bartimeota tütek*

(Mt. 20:29-34; Lc. 18:35-43)

<sup>46</sup> Huanäi pueblo Jericou yájjak. Huämi ä discíipulomma yeu siika, entok yun juebena gentetamaki. Jü Bartimeo, hua lipti, Timeota üusi, böo mayoat káteka nétaney.

<sup>47</sup> Huanäi ä jíkkajaka Jesús Nazarenota áma hueihui, chayeka ínel jiau tátayek:

—¡Jesús, Davidta Üusi, nechë nák jikolë!

<sup>48</sup> Huanäi juebénakam au omtey, kaa ä jíal sáhueka. Të áapo chë úttia chayeka ínel jiaahuay:

—¡Davita Üusi, nechë nák jikolë!

<sup>49</sup> Huanäi Jesús kíkteska, ä núnutebok.

Huanärim líptita tejhuak, ínel áu jíaka:

—Katë jáchin éiya. Kíktée; enchi núnnu jü Maestro.

<sup>50</sup> Huanäi áapo ä jínam jímmaaka, kíkteska Jesústau siika.

<sup>51</sup> Huanäi Jesús ä temajek:

—¿Jítasé nee enchi yáaria íaa?

Jü lípti éntok ínel jiaahua:

—Maestro, nechë bíttua.

<sup>52</sup> Huanäi Jesús inel au jiaahuak:

—Simeë; em nee súalë békhibé bitcha.

Huanäi jü lípti sep bíchaka taahua, huanäi Jesústa sáu siika jum böochi.

## 11

*Yölataka buere joära Jerusaléniu kimuhuame*

(Mt. 21:1-11; Lc. 19:28-40; Jn. 12:12-19)

<sup>1</sup> Huam Jerusaléniu kaa mékka aneka, Betfagé, entok Betánia pueblom náapo aneka, Oliivo káhui pújbapo, Jesús guoy ä discíipulom áman bíttuak.

<sup>2</sup> Júnel ámeu jiaahua:

—Katéem, huam pueblou enchim pújbapo kátekamtahui. Ámanem yájakätek ili buru bemelata áma chäkamtem téunake; huächi jábe yoreme júne kee jee át yejte. Akem ä búttiaka äbo ä huérianake.

<sup>3</sup> Huanäi jábeta enchimmeu ínel jíay: “¿Jatchiakem jükái johua?” Huanärem juka Señorta ä huátiá tianake, entok chúkulá ä nóttria rókka.

<sup>4</sup> Huanärim áman sájaka, juka ili buruta téuhuak áma chäkamta puértapo yeutana, böota tottépo. Huanärim ä búttiak.

<sup>5</sup> Huate áma aneme ínel ámeu jiaahua:

—¿Jítasem johua? ¿Jatchiakem juka ili buruta butbúttia?

<sup>6</sup> Huanäi bempo Jesústa nésahueká páman am yommiak. Huanärim am tójjak.

<sup>7</sup> Huanärim juka ili buruta Jesústau nüpaka, bem sánkom at töak. Huanäi Áapo at yejtek.

<sup>8</sup> Gente éntok juebénaka bem sánkom bööt áapat tösakay; huate éntok júya sáhuam chükütiaka, ket bööt áapat am tösakay.

<sup>9</sup> Jume bat kateme chay sákay entok jume amapo kateme ínel jíaka:

—¡Looria! ¡Diosta tü eáu at chúpari jü Diosta yaura úttärray téhuampo yebisiseme!

<sup>10</sup> ¡Diosta tü eáu áá békhibo, jü David itom áchay nésahuepo äbo huémpta békhibo!

¡Buéresi al-leehuame téhuekau tájt!

<sup>11</sup> Huanäi Jesús buere joära Jerusaléniu yepsaka, jum tiopou kibakek. Huanäi nate chíkola reemteka, sümota áma ayukamta bitchak. Bueituk beja kúptey huanäi pueblo Betániau bíchaa yeu siika, jume dóoce discíipulomma.

*Chuna óguotat bette noki chúpari*

(Mt. 21:18-19)

<sup>12</sup> Huanäi yokoríapo Betaniapo yeu am sájako, Jesús tébäurek.

<sup>13</sup> Huanäi mēkka chuna óguota bitchak yún sáhuakamta. Áu rúktok takam áu téu máchileka, tē kaita at téuhuak, sáhuam jíbba, bueituk kee jee yuumay bem takanakéhui.

<sup>14</sup> Huanäi Jesús ínel au jiaahua hua chuna óguotahui:

—Kaibu jábe éntok em taka buänake, jíba béchibö.

Ä discipulom éntok ä jíkkajak ínel ä jíayo.

*Tiöpopo jita nénkame yeu jaase*

(Mt. 21:12-17; Lc. 19:45-48; Jn. 2:13-22)

<sup>15</sup> Jum Jerusaléniu yájaka, Jesús jum tiöpopo kibakeka, jume jita áma nénkame entok jita jínnume pákun yeu bep tátteket. Entok jume tómítita nakuliamē mesam naa guötiriak, entok jume guókohuim áma nénkame bankom kétchi.

<sup>16</sup> Kaabeta jum tiöpopo áman kia jume vasom júne yeu huéria iay.

<sup>17</sup> Huanäi am majtiaka, ínel ámeu jiaahua:

—¿Jachu kaa ínel jíojteri? “In káari áma Diostau oraciompo nok béchibö káari ti téhuaanake entok sime géntem béchibö.” Eme éntok lak-ron kári guójoriäpo ä tahuariala.

<sup>18</sup> Jume esribam éntok jume tiöpopo nésahueme ä jíkkajaka, at tekipánoa tátteket, jáchin bem ä mëtebonakéhui, bueitukim ä májhuei, sime jume géntem ä yosireka at guómtilitukä béchibö hua áapörík am majtíüabechi.

<sup>19</sup> Tukáriu yúmak éntok Jesús áma yeu siikä jum puéblopoo.

*Chuna oguo béttesi at nokhuakame huakek*

(Mt. 21:20-22)

<sup>20</sup> Huanärim yokóriapo kethueitana bööt kateka, juka chuna óguota bitchak huakiata nauhuapo naateka jíkau tajti.

<sup>21</sup> Huanäi Peero au huahuáateka ínel au jiaahua:

—Maestro, Aké ä bitcha hua chuuna nokta béttesi em at nokakau huakía.

<sup>22</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Dióstachem eya.

<sup>23</sup> Bueituk tua lútaüriapone enchimeu ínel jiaahua, jábe júne i kautau ínel jíakame: “Sóoktekë, bahuéu emo jimma”, éntok ä jiápsipo kaa tábuiasi éaka tua ä suálétek ä nokákähui, huanäi ä nokákä páman yáatunake.

<sup>24</sup> Kíalíkune enchimeu ínel jiaahua, sime hua Diostau oraciompo enchim aahuähui, akem ä suále enchim ä mabetnakéhui, huanäi jíba enchimeu ayúname.

<sup>25</sup> Diostau oraciompo nokátekem emo jikore, jabetamak emo béj-reka ayulaatukätek, huaka enchim Átchay téhuekau kátekamta ket enchim jiokorinaké béchibö, huame enchim Dios bejrimmechi.

<sup>26</sup> Bueituk enchim kaabeta jiokoreyo, enchim Átchay téhuekau katekame ket kaibu enchim jiokorinake enchim Dios bejrimmechi.

*Jesústa yäura úttiära*

(Mt. 21:23-27; Lc. 20:1-8)

<sup>27</sup> Huanärim júchi Jerusaléniu bíchaa nóttek, éntok áapörík jum tiöpopo huaijhua hueramai, jume tiöpopo nésahueme éntok jume esribam Jesústahuim yájjak, éntok jume koba yoijoöhuem.

<sup>28</sup> Huanärim ínel au jiaahua:

—¿Jita lútúria úttiasë jípureka íkäi johua? Éntok, ¿Jábesu enhä mak-la juka lútúria úttia íkäi em yáanaké béchibö?

<sup>29</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Senu huémtane enchimmeu nátemajnake ínapo kétchi. Enchim nee téjhauakne ket enchim téjhuanake jita lútúriai íkäi ín joähui.

<sup>30</sup> Jü Juanta yore batóau, zjachu téhueka bétana nésautukai jäni, ö im buíapo yoremem bétana? Nechem téjhua.

<sup>31</sup> Huanäi bempo júnen nau jiaahuay:

—Téhueka bétana ti itom jiai junne, ínel itou jiaunake: “¿Jatchíaka júntukem kaa ä suálek?”

<sup>32</sup> Yoremem bétana ti itom jíái éntok kaa türinake.

Ínélím jiaahuay bueitukim juka genteta majhuëi, bueituk sümatakam Juanta tua lútúriapo ä proféta tíiyai.

<sup>33</sup> Huanärim Jesústau ínel jiaahua:

—Katte jüneiya.

Huanäi Áapo ínel am yommiak:

—Ínapo ket kaa enchim téjhuanake jita lúturia úttiärai íkäi ín joähui.

## 12

*Jume tekipanualeerom jujuëna*

(Mt. 21:33-46; Lc. 20:9-19)

<sup>1</sup> Huanäi Jesús ámeu noktáitek ejemplom ámeu jójjoaka, ínel ámeu jiaahuak:

—Senu yoreme párasim eechak, éntok ä kóräituak, éntok áma párasim áma chiríjtia bchéhíbo erata yauhuak. Toreja éntok áma yáuhuak, jíkat káteka etta suáyä bchéhíbo.  
'Huanäi tattäbuimmeu ä reu nénkaka mékka bíchaa siika.

<sup>2</sup> Huanäi párasim takai, huépülak à sáhuëu áman jaasek etta tekipánoammehui, huaka áma chúpukamta à núsáuhueka.

<sup>3</sup> Të bempo ä buíseka, kökosä yáakä éntok kayta ä makaka ä simtúak.

<sup>4</sup> Huanäi juchéntok senuk ä sáhuëu ámeu jaasek. Huákärim éntok mamáasukä kóbat kökosä yáuhuak, éntokim tiusi ä yáakä ä simtúak.

<sup>5</sup> Juchéntok senuk áman bíttuak, huákärim éntok mëak; éntok huate juebenam áman bíttuak, huatémim kökosi yáuhuak, huatémim éntok súhuak.

<sup>6</sup> 'Të chükula, ketune senu au bëyei, ä üüsöhua ä nákëhui. Ket ámeu ä bíttuak ínel jíaka: "Jamak júnem ín üusi yörinake."

<sup>7</sup> Të huame etta tekipánoame júnem nau jiaahua: "Iri ájäria jü ä átteamakeme, áta mënake, huanäi itou tahuánake jü ä attea éäihui."

<sup>8</sup> Huanärim ä buíseka, ä mëaka, etpo yeutana ä jímmak.

<sup>9</sup> Huanäi Jesús am temajek:

—¿Jáchisu ayünake jáni hua nésahueme, párasim átteakame? Äbo sika, ímëi tekipanualeerom súanake, éntok jume ä páras échim tattäbuim mampo tóijnake.

<sup>10</sup> 'Jáchem íkäi jiojteta júne kaa bit-la? Ínel jíamta:

Huá tetta huame káateleerom kaa huáatiakähui,  
huári ínel jum kari eskinapo tahuala éni.

<sup>11</sup> Jü Señor ä yáala íkäri, éntok itom bichäpo sümek béppa musäla maachi.

<sup>12</sup> Huanärim at tekipanuatáitek jachin bem ä bujítebonakähui, bueítukim at jüneïak áme bétana ínel íkäi ejemplota ä nokákähui. Tem juka juebena genteta majhuëi, huanärim ä tójakä sájjak.

*Impuesto tómida bétana nátemaijhuate*

(Mt. 22:15-22; Lc. 20:20-26)

<sup>13</sup> Huanäi huate pariseerom éntok Herodíanom au bíttuak jita nokpo júne bem ä jaatianakë bchéhíbo.

<sup>14</sup> Huanärim au yájaka, ínel au jiaahua:

—Maestro, jünäete lúturiata em boojóoriahui, éntok kaabeta bétana emo suáyhui, bueítuk yoremta jachin ä machíkäubechë kaa suuhua, ál-lé tua lúturiai am téjhua juka Diosta bôo. ¿Jachu lúturiä jáni rey Césarta tómida itom maknakähui? ¿Ata maknake ote kaa ä máknake?

<sup>15</sup> Të Jesús éntok ámet jüneäkä jítat júne bem ä jaatíabarëhui, huanäi ínel ámeu jiaahua:

—¿Jatchíakasem nee jióptua báare? Bueítukem juka tómida inou huéria ä bit bchéhíbo.

<sup>16</sup> Bempo éntok au ä tójjak. Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—¿Jábesu iri jü tómít yáari, éntok i jiojteri jábeta tehuampo yáari?

Huanäi bempo ínel au jiaahua:

—Rey César ä átteak.

<sup>17</sup> Huanäi Jesús ínel am yommiak:

—Juka Césarta áttea Césartem ä mákka. Juka Diosta attea éntok Diostem ä mákka. Huanärim at guómtek hua ámeu ä nokákäubechi.

*Kokkolam nasuk jíabitehuau nátemaijhuate*

(Mt. 22:23-33; Lc. 20:27-40)

<sup>18</sup> Huanäi huate saducéom au yájjak, jume kókkolam kaa júchi jíjiabitë tíame. Huanärim ä temajek:

<sup>19</sup> —Maestro, Moisés ínel jiojtek, bueítuk jábe ä sai mukuk, juka ä jubáhua kaa asóakamta tahuak, ä sailuhua ä jubeka at usianake ä saila tehuampo.

<sup>20</sup> Guoibúsánikam emo sayekai. Jü bathuéeme jubek huanäi muúkuk, të kaa usim jípurek.

<sup>21</sup> Huanäi jü áá sáu huéeme ä juúbek, tē ket muúkuk; huäri júne kaa usim at jípurek. Éntok jü bájikun huéeme ket jíba bénasi.

<sup>22</sup> Jume guoibúsanika ä juúbek, tem kaa usim at jípurek. Chúkula éntok jü jámmut muúkuk.

<sup>23</sup> Jum kókkolam jíabitépo, bempörim jíabetek, ¿jábesu ä jubnake jäni, bueütuk jume guoibúsanika ä jubekai?

<sup>24</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Aachem tuisi jíjiobe bueütuk juka Diosta nooki jiojterita kaa enchim taaya bchéibö entok juka ä úttiära.

<sup>25</sup> Bueütuk kókkolam násuk jíabitehuäpo kaabe emo jubnake, entok kíalim jume Diosta ángelesim téhuekapo aneme bénasi jíba emo jípunake.

<sup>26</sup> Én éntok jume kókkolam jíabitelatunakéhui, ¿jachem kaa ä bit-la Moiséjá jiojteri, Diosta jachin au nokákähui huam ili júya, zarzapo? Júnel ä jaipo: “Ínapone Abrahamta Dios, Isaacta Dios, éntok Jacobta Dios.”

<sup>27</sup> Dios kaa kókkolámeu Dios, jíapsámeu ál-la. Júnëlem tüisi jiób-la.

### *Huä nésauri chë bathuéeme*

(Mt. 22:34-40)

<sup>28</sup> Huanäi senu escriba áma yépsak nau am noknássuai am jíkkajlataka, éntok Jesústa tüisi am yómmiakau jünériaka, huanäi ä temajek:

—¿Jítasú jü Diosta nésauri bat huéeme sümem béppa?

<sup>29</sup> Huanäi Jesús ínel ä yommiak:

—Jü nésauri sümem béppa bathuéeme íri ájaria: “Íkäre jíkkaja Israel, jü Señor itom Dios, jü Señor huépülai jíbba.

<sup>30</sup> Éntoke em Dios Átchay náknake chikti em jíapsimaki, éntok sime em ái jünéribeyi, éntok sime em úttearammea.” Íri ínel jü nésauri bathuéeme.

<sup>31</sup> Jü áá sáu huéeme éntok ket álé benna: “Emo bénasi yorémtë náknake em emo ériä bénasi.” Kaítá éntok nésauri chë bej-re ímeli béppa.

<sup>32</sup> Huanäi jü judíom ley am mamájtíame ínel au jiaahua:

—Türi, Maestro, lúturiate nooka Diosta huépülaítíaka, bueütuk kaabe éntok aane áapórik béppa.

<sup>33</sup> Éntok jü ito bénasi ä náknä bétana chikti itom jíapsimaki, éntok sime itom ái jita jünériäubeyi, éntok sime itom úttearammea, éntok ito bénasi yoremta náknähui itom ito ériä bénasi, chë júne bej-re sime hua Diosta bíchäpo naikari éntok animáalim taijo tattahuame béppa.

<sup>34</sup> Huanäi Jesús tüisi ä yómmiakäu jíkkajaka, ínel au jiaahua:

—Katé mékká áu aane Diosta reytaka nésahuebeyhui.

Huanäi naateka kábe jita au nátemají báreka taahuak.

### *Crístota jábesä ä üusek?*

(Mt. 22:41-46; Lc. 20:41-44)

<sup>35</sup> Huanäi Jesús tiópopo am majtiaka ínel ámeu jiaahua:

—¿Jáchisu júntuk jume escribam juka Crístota Davidta üusi tíiya?

<sup>36</sup> Bueütuk jü Espíritu Santo Davidta teniai ínel jiaahua:

Jü Señor ínel ín Señorbeu ínel jiaahua:

“In bata bétanë yejte, huame enchi bék-reme em guókkim bétuk ín tahuáriäpo tajti.”

<sup>37</sup> Jü David, áapo ä Señor rókka, ¿jáchisu júntuk ä üusek téehua?

Huä gente juebenara éntok tua al-léakä ä jíkkajai.

### *Jesús escribam nätuak*

(Mt. 23:1-36; Lc. 11:37-54; 20:45-47)

<sup>38</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua am majtiaka:

—Émoem suáya jume escribam bétana, téttébem súpeka rejteka emo türeme, éntok jum plázapo bem tetébotuahuáu musáuleme.

<sup>39</sup> Éntok jume baankom bat jokame türeme bempörim bchéibö jum nau yayáihuäpo, entok jíbüáhuäpo junne;

<sup>40</sup> entok huame jámut jókoptulam bem attea üuhuame, entok emo bit-iaka téebesim oraciónim jojobhua. Ímechi chë júnee noki jíokot machisi ámet chúpatunake.

### *Jü jámut jókoptulata ofrenda*

(Lc. 21:1-4)

<sup>41</sup> Huanäi Jesús huam tiöpopo tómita nau totoijhuapo pújbapo káteka am bitchay, jachin huaka genteta tómita áma órehui jum kajompo, éntok juebena ríkom yún tomita áma óreme.

<sup>42</sup> Jü jámmut éntok póobetakä éntok jókoptulatakä áma yépsak. Huanäi guoi tómi kaa jaikik bejremta áma jóiyak. <sup>43</sup> Huanäi Jesús ä discípulom núnuka, ínel ámeu jiaahua:

—Tua lútüriapone enchimmeu ínel jiaahua, i jámmut póobe jókoptula chë yún áma ä jóiyak símem béppa jum kajompo;

<sup>44</sup> bueítuk sime huaka bem ámeu yeu bílata áma órek; iri éntok ä póobétukä násuk juka sümota ä jípuréu áma jóiyak, juka áy ä jíbüä éäu junne.

## 13

*Jesús tiöpota tátapna bétana nooka*

(Mt. 24:1-2; Lc. 21:5-6)

<sup>1</sup> Huanäi tiöpopo Jesústa yeu sik, huépul ä discípulo ínel au jiaahua:

—¡Maestro, ímeli téttame bitcha éntok jume káarim!

<sup>2</sup> Jesús éntok ínel au jiaahua:

—¿Jachë am bitcha ímeli bueere káarim? Kaíta téttam nat béppa joka tahanake sime kom tataptunake.

*Ániata luutísey séñalim ayúnake*

(Mt. 24:3-28; Lc. 21:7-24; 17:22-24)

<sup>3</sup> Tiöpota beu Oliivo káuhuit ä kátek, akim ä temajek bempóla aneka Peero, Jacobo, Juan, éntok Andrés, ínel jiaka:

<sup>4</sup> —Itómë téjhua, ¿jahueisu iri ayúnake, éntok jita séñasu ayúnake béja sümota íkäi hueenakeyo?

<sup>5</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Jítachem suuhua kaabe enchim báitänake.

<sup>6</sup> Bueítukim juebenakä yáijnake ín téhuampo. Huate ínel jíaunake: “Ínapone jü Cristo”, éntok juebenam báitänake.

<sup>7</sup> Nássuahuá téamtem jíkkajátek, o nássuabaahuá tì jíaihuamta, katem emo maujtu, bueítuk junéli huéenake; téé ke taahuari yumánake ániata luutínakéhui.

<sup>8</sup> Bueítuk jume naciónim, emo bék-reka emo tóboktianake, éntok yäuram emo békreka. Buía éntok au yoyónake simekut jak junne; éntok tüisi tébaatunake, éntok kia naa muksi huéenake. Iri huéeme kia jita innétáihuapo bénasi maachi.

<sup>9</sup> Émoem suáyä bueítukem jume nésauhueme mampo tóijtuna, éntok sinagogapom bemmúchatunake. Réyim éntok gobernadórim bichapem yeu núnuna ino béchiibo, huámi enchim ino bétana noknáke békíbo.

<sup>10</sup> Uttea íkäi evangelio sime naciónimmeu bat noktúnakéhui.

<sup>11</sup> Éntokem áman yeu tóijhuaka bem mampo jóahuako, katem at jachin eiya hua jita enchim noknakebechi. Huaka nokta huámi orapo Diosta enchim mikähui, huákärem noknake; bueítuk kaa emé ínel noknake, jü Espíritu Santo ál-la noknake enchim teniyi.

<sup>12</sup> Huámechi taahuarimmet senu ä sailahua métebonake, éntok áchahuarim bem üusim súatebona; usíarim éntok bem atchaim bék-reka emo tóboktianake, éntokim am súanake.

<sup>13</sup> Éntok kaabe enchim huáatianake ín téhuam békíbo; tē ä jiápsäpo tajti tüisi áma yeu sikame, huári jíapsi jínéutunake.

<sup>14</sup> 'Akem ä bínnahe juka juéna óremta tühuata kaitäpo tahuariamta. Profeta Danielta jíakä bénasi kaa ä öorépo órenakeme —jü jíojteta nokame at jünenake—, huanäi jume Judéa buíaräpo joome juya kauhuiu bicham tenminake.

<sup>15</sup> Jü kari jikat aneme éntok kaa kóm sika kariu kibákeka jita áma nünake;

<sup>16</sup> éntok jü huajpo tékipanoame kaa ä joau nótteka ä kaapam nünake.

<sup>17</sup> Jíokot machinake huame abe asoame békíbo, éntok huame ili ússim chítuame békíbo huámëi taahuarimmechi.

<sup>18</sup> Dióstahuem buaana kaa séberiapo íkäi yumánakéhui huaka enchim yeu tennínakéhui.

<sup>19</sup> Bueítuk huámëi taahuarim kökosi machínake, hua jakhuéi júne kaa ayúakáihui Diosta ániata yáakápo naateka én tajti, éntok kaa jaibu júchi ayúnake.

<sup>20</sup> Juka Señorta kaa huámëi taahuarim ilíikisi yáako, jábe júne kaa jiápseka tahuia eiyei. Té huame áapörík yeu píakáu békíbo kaa jáikisi am yáuhuak.

<sup>21</sup> 'Jábeta enhimeu ínel jíai: "Akema bitcha, ímí aane jü Cristo", o "Huämi aane ta jíayo, katem á suále."

<sup>22</sup> Bueütuk Cristom ára nöküchim yáijnake, éntok ket profeta aranóküchim, éntok señálim jonake éntok jita júne ániat yeu machíriana jábeta báitäu báreka, áma yumátek jume yeu púarim junne.

<sup>23</sup> Té eme, jitachem suuhua; sümétane enchim téjhuala bat huëpo naateka.

*Yoremta Üusi yebísiseyo*

(Mt. 24:29-35, 42-44; Lc. 21:25-36)

<sup>24</sup> 'Huámeli taahuarimmet hua jíokot éehuamta simsuko, jü täa kaa machisi tahuánake éntok jü meechea kaa machíriata jípunake;

<sup>25</sup> jume chókkim éntok téeka bétana kóm huáttinake; hua útteara téekat ayúkame éntok au yoyónake.

<sup>26</sup> Huanárim á bínnake huaka Yoremta Üusi namupo äbo kóm huemta, tüisi útteakamta éntok ujyorişi machíriakamta.

<sup>27</sup> Huanái jume Diosta ángelesim naa sáunake jume yeu púarim nau am tóijnaké bécíibo norte bétana, sur bétana, täata yeu huë bétana, éntok täata áman huechë bétana, buíata yumäu nükisi éntok téekata yumäpo tajti.

<sup>28</sup> 'Jü chuná óuguochem suuhua jünee bécíibo jachin á machíakähui: hua chuná otta basíhueka sáhuatunake, huanárem jünéenake béja kaa mékka á bëyehui juka tebujriata sime juyam takanakéhui.

<sup>29</sup> Júneli ket ikái bichätekem jünéenake béja kaa jaiki taahuarim ín yebíjnakeu bëyehui.

<sup>30</sup> Tua lútüriapone enchimeu ínel jiaahua, jü gente én kat-ria kaa luutínake süméta ikái ayuäu tajti.

<sup>31</sup> Jü téeka éntok jü buiya luutínake, té jü ín nooki ée.

<sup>32</sup> 'Huaka taahuata éntok orata áachä yebíjnakeu kaabe á jüneria; kial huame Diosta ángelesim áman téhuekapo aneme junne, éntok ínapo jü Usíari junne. Áapo jíbba, jü áchhaihuari.

<sup>33</sup> 'Áachem suuhua, katem koptel-la, éntokem Diostau buaana, bueütukem kaa jüneiya jahuéi ikái hueenakéhui.

<sup>34</sup> Yoremta á jóo tó sika mékka bíchaa sikamta bénasi maachi; jachin jü yoreme á sáhuéu lútüriata máknake á jóapo am nésaunaké bécíibo, éntok nátepolá tékiltá bem jonákéu am máknake; puértata suáyamta junne kaa kotcháunake, bueütuk au boobit iaaka.

<sup>35</sup> Huámeli bénasi emé kaa koptélnake, bueütukem kaa jüneiya jahuéi juka jóakamta yebíjnakéhui, jamak kúpteyo, o tukáa násuk huéeyo, o totorörata kuseyo, o kethueü bíchaa;

<sup>36</sup> Huanái Áapo yepsákätek bueütuk kaa enchim kócheme téunake.

<sup>37</sup> Enchimmeu ín nokákähui sümémmeuná nooka: katem koptel-la.

## 14

*Noki nau tütehua Jesústa buíjnä bécíibo*

(Mt. 26:1-5; Lc. 22:1-2; Jn. 11:45-53)

<sup>1</sup> Guoi taahuarim bëyei pájko paskuata huenakeyo, éntok jume páanim kaa lévaduuraka áma bábuame. Jume tiöpopo nésahueme éntok jume escribam áachim tekipánoai jachin Jesústa báitáhuaka bem á buíjnakéhui á më bécíibo.

<sup>2</sup> Huanárim ínel jiaahua:

—Kaa pajko táapo türi bуйbécíibo, bueütuk jü gente jachinaik júnne au tóboktianake.

*Jamut, bää musäla jubak Jesústat töak jum Betániapo*

(Mt. 26:6-13; Jn. 12:1-8)

<sup>3</sup> Huanái Jesúsum pueblo Betániapo Simmom jü sähua leprata jípurëuta jóapo aneka jíbuäi. Senu jámmut éntok áma yépsak nardo báhuata musäla jubak ili teta sótöpo huériaka, tüisi békremta. Huanái juka ili sótöta teníapo jámtiaka, kóbat aachä töak.

<sup>4</sup> Huanái jume huate áma aneme omteka ínel nau jiaahuau:

—Jatchíakasú i ili bää íneli kia guötiahuak?

<sup>5</sup> Bueütuk i bai cien taahuari tékiltá bejhua békipo nénkitu éehuai, póbem ania bécíibo.

Huanárim jámutta bétana kaa türük nookai.

<sup>6</sup> Té Jesúsum ínel jiaahua:

—Akem ä tojja. ¿Jatchíakasem muksi ä éetua? Tühuata inou yáala íri jámmut.

<sup>7</sup> Jume póobem jibem enchimmak jípunake, éntok ínel éätekem ára tühuata ámeu yauhua; tē nechem kaa jiba im jípunake.

<sup>8</sup> Íri jámmut ára ä joäu inou yáuhuak, bueütuk au bamijtuaka juka ili bääta takahuat ínot töak ín mäännä bëchibo.

<sup>9</sup> Tua lütüriapone enchimeu ínel jiaahua, kial jak júne ikäi evangeliota nokhuäpo, sime ániachi, ikäi jámutta yáakäu ket noktúnake au huáatinä bëchibo.

*Judas, Jesústa bejreme bem mampo ä toijrokak*

(Mt. 26:14-16; Lc. 22:3-6)

<sup>10</sup> Huanäi Judas Iscariote, jume dóocemmak näkiatukähui, jume sacerdotem chë áma nésauhuemme siika, Jesústa bem mampo toij bäreka.

<sup>11</sup> Huanäi bempo ä jikkajakä tüsi al-lëiak, éntokim tómita ä makrókakä taahuak. Huanäi Judas jachin Jesústa bem mampo ä tóijnakeu jaríai.

*Santa Ceenata jo nésaihuame*

(Mt. 26:17-29; Lc. 22:7-23; Jn. 13:21-30; 1 Co. 11:23-26)

<sup>12</sup> Huanäi jume páanim kaa lévadurakame buähuä taahuarim naatëpo, kabáram suáhuakä pajkota bëchibo, jume ä discíipulom ínel au jiaahua:

—¿Jákusé ítom ä tüteia pajkóata em buänakepo?

<sup>13</sup> Huanäi guoyim ä discíipulom áman jaasek ínel ámeu jíaka:

—Ámanem kaate huam puéblohui. Enchim nankínake jü yoreme bääam bächia po huériaka. Akem ä guojáanake.

<sup>14</sup> Ä kibákekäpo jóakamtauem ínel jiáunake: “Jü Maestro ínel jiaahua: ¿Jákusu káttek jü kari áma yore mamábethuame, pajkóata áma ín buanakëhui ín discíipulomaki?”

<sup>15</sup> Huanäi Áapo enchim ä téjhuanake juka buëuru kárit jikachi bëja tüeta. Huämirem ito bëchibo juka buähuamta yáanake.

<sup>16</sup> Huanäi ä discíipulom buere joaräu yájaka. Bem ä téjhahuaka páman sümata téhuak. Huanärim paskuata bëchibo ä tütek.

<sup>17</sup> Huäri kúpteyo, tukáriu yumái áman siikä jume dócemmaki.

<sup>18</sup> Huanäi mesáu jokä am jibuäi, Jesú斯 ínel jiaahua:

—Tua lütüriapone enchimeu ínel jiaahua, huépülakä enchim násuk ínomak jibuäme kaa nee huatiame mampone toijnake.

<sup>19</sup> Huanäi bempo sírótaitek, éntokim sümatakahuepülaka júnelim nau jiaahua:

—¿Ínapo ájäria jäni?

Éntok jü tåbuika kétchi:

—¿Ínapo ájäria jäni?

<sup>20</sup> Huanäi Jesú斯 ínel jiaahua:

—Jüri ájäria jü huépülaka enchim dóocem násuku puraatopo ínomak páanim kómoniame.

<sup>21</sup> Tua lütüriapo, ä bööt huéye jü Yoremta Üusi, ä bétana jiojteripo bénasi, tē jjokot hua yoreme ä bejreme mampo ä tojame juka Yoremta Üusi! Türi eiyei huäri yoremta bëchibo jahuéi júne kaa yeu tómteko.

<sup>22</sup> Huanäi bempörim jibuäi, Jesú斯 jume páanim nüka, Diosta tü eäu ámet chüpaka am rébektiak, éntok am miíkak ínel jíaka:

—Akem am buäye; íri jü ín takahua.

<sup>23</sup> Juka vásota nükä éntok Diostau buanaka, ket am miíkak, huanäi sümatakam áma ä jéka.

<sup>24</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Íri jü ín ojbo, juka bemela nokta itom nau lüturia yáari útteata máknakeme, éntok bürum bëchibo güötinakeme.

<sup>25</sup> Tua lütüriapone ínel enchimeu jiaahua, kanne júchi ikäi páras băhuata jímake júnak jübua bemélasi áman hua taahuarit Diosta rey nésahuepo anéteko.

*Peero Jesústa kaa au täya tíanake*

(Mt. 26:30-35; Lc. 22:31-34; Jn. 13:36-38)

<sup>26</sup> Huanärim huepul buikim buiksuka, Oliivo káuhuiu bíchaa sájjak.

<sup>27</sup> Huanäi Jesú斯 ínel ámeu jiaahua:

—Sümatakem inoi májhueka nee töteenninake én tukáapo, bueütuk ínel jiojteri: “Kabyerótane kökosi yáanake, huanäi jume kabáram chíbejinake.”

<sup>28</sup> Té chükula bëja jíabitekne enchímpat huéenake buiära Galiléau bíchaa.

29 Huanäi jü Peero ínel au jiaahua:

—Élāposu sīmetaka emoji majhuë, tē ínapo ëe.

30 Huanäi Jesús ínel au jiaahua:

—Tua lútüriapone ínel emou jiaahua, émpë, én tukáapo, totorörata kee guosa kuséi, báisë kaa nee emo täya tíanake.

31 Tē áapo chë júne jiaahuy ínel jíaka:

—Émomak júnene ket muknake, tēne kaíbu kaa enchi ino täya tíanake.

Síme ket áneli jíba jiaahuy.

*Jesús Getsemanipo oraciompo Diostau nookak*

(Mt. 26:36-46; Lc. 22:39-46)

32 Huanärim huerto Getsemaníu ti tehuakähui yájaka, Jesús ä discíipulommeu ínel jiaahua:

—Ímirem joye huäm Diostau ín oraciompo nokäu tajti.

33 Huanäi juka Perota, éntok Jacobota, éntok Juanta núnuka, yam núk siika, huanäi tüisi sirókaka ä jiápsipo kökosi eetaitek,

34 éntok ínel áumeu jiaahua:

—Tepa tüisi sirokä jü ín jiapsi. Béjane mukém cheiya. Ímirem nee boobíchaihui. Katem kókoche.

35 Huanäi huam jëla sika, buíau tajti mülala chatuka Diostau oraciompo nookak: Ínel éatek huákai orata kaa au ä yumáтуa sáhueka,

36 ä oraciompo ínel jíaka:

—Abba, ín Átchay, síme jita júne kaa obíachi emo bëchibö. Katë nee ä jitua juka jikot emo bit huapo vásota; tē kaa ínel ín eä bëchibö, ál-la em ä türë pámanë ä yauhua.

37 Huanäi discíipulommeu yepsaka, kócheme téahuak. Perotau entok ínel jiaahua:

—Símmom, wjáchë kotche? Wjáchë senu oram júne kara kotcheka aane?

38 Katem kókoche, éntokem oraciompo Diostau nooka juéna éerita kaa enhímét ayúnakë bëchibö. Jü jiapsi lútüriapi óusi eä jiöbe, tē jü takahua kaa útteak.

39 Huanäi júchi áman nótteka, Diostau oraciompo nookak, huakäi jíba nokaka.

40 Huanäi nótteka, júchi kócheme téahuak, bueítuk yetem útteakä ámet huéchilatukai. Huanärim kaachin ä yommia máchiakai.

41 Huanäi bájikun júchi nótteka, ínel áumeu jiaahua:

—Kóchëem én ál-la, éntokem jimyre. Béja, jü ora yúmala. Ímë, jü Yoremta Üusi jume Diosta bejreme mampo toijna.

42 Jáptëem, jántebu: hua nee nénkakame äbo jëla huéye.

*Jesústa peréesotehuakähui*

(Mt. 26:47-56; Lc. 22:47-53; Jn. 18:2-11)

43 Ketune ä nokaisu Judas áma yépsak, jume dóocemmak näkiatukaihui. Juebena gente éntok áamak kaatei esparaka éntok kúkutaka. Ímëi jume juebena gente éntok áamak kaatei esparaka entok kúkutaka. Ímëi tiöpopo nésauhueme bétana kaatei, entok esribam bétana, éntok jume yoiyöturim bétana.

44 Huä ä nénkinakeme éntok séñata am máklatukai ínel jíaka:

—Huä ín besítonakéhui, huäri ájäria; akem buíseka, kuttílasi ä huéria.

45 Huanäi Judas áma yépsaka, au rúkteka ínel au jiaahua:

—Maestro, Maestro.

Huanäi ä besíítok.

46 Huanäi bempo at jaateka ä peréesotek.

47 Senu éntok áma aneme ejparam yeu huíkeka juka tiöpopo chë nésauhuemta sauleero nakä chukti mämäkok.

48 Huanäi Jesús gentetau ínel áumeu jiaahua:

—Ékbualata buij báremta bénasem esparakä éntok kúkutaka yeu sákala nee buij báreka?

49 Chikti táapone enchimmak aaney jum tiöpopo enchim majtíaka, tem kaa nee peréesotek. Tē íri ínélituk juka Diosta noki jiojteri chúpnakë bëchibö.

50 Huanäi síme jume discíipulom Jesústam töténnek.

*Jübua yötume yeu búitekame*

51 Tē senu jübua yötume ä guójáasek kia sábanampo au bítialataka, huate áma aneme éntok ä búissek;

52 tē áapo au yeu huíkeka sábanam áumeu töbúitek. Huanäi kaa sánkokä búitek.

*Jesús yäurapo yeu toijhuak*

(Mt. 26:57-68; Lc. 22:54-55, 63-71; Jn. 18:12-14, 19-24)

<sup>53</sup> Huanärim Jesústa hua sacerdote téktilta buéresi nésahuemta mampo ä tojjak. Huanäi jume sacerdosio tékilpo chë nésahueme, jume yoiyöturim, éntok jume esribam emom nau tojjak.

<sup>54</sup> Peero éntok mékkäriat ä guojáasei huam sacerdote tékilpo buéresi chë nésahuemta tebat huajhua tajti. Huanäi tájimmeu kátekai súkkähueka jume porisimmaki.

<sup>55</sup> Jume sacerdote tékilpo buéresi chë nésahueme éntok sime jü concilio yäura; nokta Jesústa ä bej-reka huemta ä kobnákemtam jariai, ä mëtebo bëchïbo; tem kara ä teuhuai.

<sup>56</sup> Bueituk juebenakä ä béreka aranókichiata nookai, të hua bem nokihua kaa nánancha hueiyei.

<sup>57</sup> Huanäi huate jápteka, aranókichiata áatana nookak ínel jíaka:

<sup>58</sup> —Ítapote ä jikkajila ínel jiamta: “Íkaine tiopota mámammea yáata tátabnake, éntok bajt taahuata hueine tåbuik yáanake kaa mámammeyi yáata.”

<sup>59</sup> Të kia junëli júne jíba kaa nánancha chähti jü nooki.

<sup>60</sup> Huanäi jü sacerdosio tékilpo chë nésahueme áme násuk kíkteska, Jesústa temajek: —¿Jachin júne kaa am yommia? ¿Jítasu ímëi émo bétana nooka?

<sup>61</sup> Të Áapo jíba kaa jíaleka. Kaa am yommiak. Huanäi jü sacerdosio tékilpo chë nésahueme júchi ä temajek:

—¿Jache empo jü Diosta yeu púari Cristo titéhuaakame, jü chë Yörihuamta Üusi?

<sup>62</sup> Huanäi Jesús ínel au jiaahua:

—Ínapone ájäria. Akem ä bínnake huaka Yoremta Üusi Dios tua útteakamta bata bétana kátekamta, éntok namupo ábo huemta téhueka bétana.

<sup>63</sup> Huanäi jü sacerdosio tékilpo chë nésahueme ä supem siutiaka ínel jiaahua:

—¿Jítasu éntokte at boobinnake ä bejreme nokame jariakä?

<sup>64</sup> Akem ä jikkaijsuk juka juena nokta Diosta bej-reka ä nokakahui, ¿jachisem ä bitcha? Huanäi simetakam bettek at nonokak, ä türinake tiaka ä mëna bëchïbo.

<sup>65</sup> Huanäi huate at chit huatti taitek entokim ä puj summaka ä chonnay, ínel au jiaka: —¡Diosta bétane nooka jabeta enchi chonähui!

Jume alguacilim entok jopemmet ä chonnai.

*Peero Jesústa kaa au taaya tíya*

(Mt. 26:69-75; Lc. 22:56-62; Jn. 18:15-18, 25-29)

<sup>66</sup> Perota tebatpo bétuk ä aaneyo, jü jamut sumo sacerdoteta, tékil nésauta joriame áma yepsak.

<sup>67</sup> Huanäi Perota sukkahuemta bíchaka ínel jiaahua:

—Empo ket Jesús Nazarenotamak aaney.

<sup>68</sup> Të Peero kaa ä lütüría tíya ínel jiaka:

—Kanne ä täya, éntokne kaa jüneiya jita em nokähui.

Huanäi pakun bíchaa yeu sika, totoröra entok kulkusuk.

<sup>69</sup> Jü áma saihuame entok júchi ä bíchaka, jume áma aanemmeu ínel jiautáitek:

—Íri ámemak joome.

<sup>70</sup> Të áapo júchi kaa ä lütüría tíya, të chükula jume áma anëihui júchim Perotau ínel jiaahuay:

—Tua lütüríapo empo am jáläek, bueituk empo Galileo; em nokaü entok bem nokaü benna.

<sup>71</sup> Huanäi juënasi jiautáitek, ä nokihua bat kechaka kaa ä lütüría tiaka:

—Kannä täya íkai yoremta enchim áa bétana nokähui.

<sup>72</sup> Huanäi jü totoröra júchi kúkusuk. Huanäi Peero juka Jesústa au nokákäubeu huahuáatek ínel au ä jíakäubehui: “Kee jee juka totorörata guosa kúseyo, baisë kaa nee emo täya tianake.” Huanäi jünéaka, kaa at al-léäkä tüisi buaanak.

## 15

*Jesús Pilátota bíchäpo aane*

(Mt. 27:1-2, 11-14; Lc. 23:1-5; Jn. 18:28-38)

<sup>1</sup> Yeu mätchuk jíbba, jume tiopopo chë nésahueme, yoiyöturimmaki, escibammaki, éntok jü concilio, sime nau rüktek nokta nau tüte báreka. Huanärim Jesústa súmaka, Pilátota mámpo ä tojjak.

<sup>2</sup> Huanäi Pilato ä temajek:

—¿Empo ínel jü judíomeu rey?

Áapo éntok ínel à yommiak:

—Jéehui, em jiä bénasi.

<sup>3</sup> Jume tiöpopo chë nésauhueme éntok juebenak bétanam ä nätuai.

<sup>4</sup> Jü Pilato entok júchi ä temajek:

—¿Jachin jünë kaa am yommia? Jita chikti bétanam enchi nätna.

<sup>5</sup> Të Jesús jiba kaa ä yommiak. Jü Pilato éntok at guómtek kaa ä jialekä bchéhöbo.

*Jesústat noki chúpahuak ä mëna bchéhöbo*

(Mt. 27:15-31; Lc. 23:13-25; Jn. 18:38-19:16)

<sup>6</sup> Jü Pilato pajko tääpo jiba huépul perésota butbüttiai, kia jábeta junne bem aahuähui.

<sup>7</sup> Senu áma aaney Barrabás ti tehuaka, perésotakä ä jáläimmaki; yäurata bék-reka emo tóboktiahuakápo yore súalataka.

<sup>8</sup> Huanäi jü gente juebénaka Pilátotau kimuka, au nookak jiba bénasi huaka ámeu ä jojóäu ä yáasáuhueka.

<sup>9</sup> Huanäi jü Pilato ínel ámeu jiaahua:

—¿Huaka judíomeu réytem búttia ia?

<sup>10</sup> Bueituk jüneyai jume tiöpopo chë nésauhueme kia huaka buéresi jita ä jóäu at innéakau ä tóijtukäihui.

<sup>11</sup> Të jume tiöpopo chë nésauhueme juka juebena genteta nok téhuak chë ä türinake tiakä huaka Barrabásta ä búttiana bchéhöbo.

<sup>12</sup> Huanäi jü Pilato júchi am temajek:

—¿Jítasem júntuk nee au yáa ia hua judíomeu réipo enhim täyäbehui?

<sup>13</sup> Huanäi bempo juchéntok chaitáitek ínel jíaka:

—¿Kúrusichë ä popóntebo!

<sup>14</sup> Të jü Pilato ínel ámeu jiaahua:

—¿Jita juénaksu júntuk yáala?

Bempo éntok chë júne chaayey ínel jíaka:

—¿Kúrusichë ä popóntebo!

<sup>15</sup> Huanäi jü Pilato huakä genteta al-leetua báreka, Barrabásta yeu béebak; Jesústa éntok bemmúchateboka, bem mámpo ä tójjak kúrusit ä popónna bchéhöbo.

<sup>16</sup> Huanäi jume sonaarom áman huajhua paláciopo ä tójjak, pretoriopo; huanärim sime huate sontarom nau núnnuuk.

<sup>17</sup> Huämírim lilat ä sánkotuak, éntokim huíchata huíkämpäaka ä corona yáaka, kóbat áachä yéetchak.

<sup>18</sup> Huanärim éntok ä tetébotuataitek ínel jíaka:

—¿Jíbë jíapsinake judíomeu rey!

<sup>19</sup> Éntokim bakai kóbachä bebbai. Achim chithuathattei, éntokim tónommia jápteka au mujtei.

<sup>20</sup> Huanärim tüisi ä junnériasuka éntok lila sánkota ä úhuaaka, ä sánkohua ä sánkotuak. Huanärim yeu ä nük sájjak kúrusit ä popómiska.

*Jesús kúrusit popontakä muúkuk*

(Mt. 27:32-44; Lc. 23:26-43; Jn. 19:17-27)

<sup>21</sup> Huanärim senú yoremta huasá bétana huemta, Simmom Cireneu joometa, Alejándro éntok Rúfota atchai, jukarim kúrusta püaktituak ä huériunaké bchéhöbo.

<sup>22</sup> Huanärim Jesústa Gólgota tñ tehuakä bíchaa nük sájjak, itom nokpo Mukila koba kauhui ti jiaubáare.

<sup>23</sup> Huanärim vinota mirrámak nau kuutíata ä jítua báarei, tñ Áapo kaa ä jéka.

<sup>24</sup> Huanärim huámi kúrusit ä popónsuka, ä sánkohuam näikimtek nat ä sortiároaka, jábesu ä átteanake jáni ti jíaka.

<sup>25</sup> Huanäi kúrusit ä ponhuáí bája bátanim jiaahuay kethuétana.

<sup>26</sup> Huá nooki kúrusit jiojtetukähui jita bchéhöbo ínel ä yáahuakähui, ínel jiaahuay: “Íri jü judíomeu Rey.”

<sup>27</sup> Guóyika éntok ékbulatakä ket áa beu kúrusit popónhuak, seenu ä batatana, senu éntok ä míkkötana bétana.

<sup>28</sup> Huámi chúppuk hua jiojteri ínel jíame: “Éntok jume juéna yórememmak näikiatuk.”

<sup>29</sup> Huanäi jume áma huam kateme ä junneriai koba huíuteka entok ínel jíaka:

—Jajáa, empo Diosta tiöpo tátabeka éntok baij tääpo júchi ä yéchanakeme,

<sup>30</sup> émoë jínéuka. Kúrusit kóm huéye.

<sup>31</sup> Alë bénasi jume tiöpopo chë nésauhueme ket ä junnériaka ínel nau jiaahuay jume escribammaki:

—Huatem jinëuk, Áapo éntok kara au jinëu.

<sup>32</sup> Jü Cristo, Israéltau au Rey tíame, éläpo éni kúrusit kóm huéenake, huanäi té ä bichätek ä súalnake.

Jume áamak kúrusit popóntukähuiim éntok, kéchim ä junneriai.

*Jesústa mukukähui*

(Mt. 27:45-56; Lc. 23:44-49; Jn. 19:28-30)

<sup>33</sup> Huanäi dóocem jiai, kaa machisi taahuak sime ániachi bájim jiäu tajti.

<sup>34</sup> Huämi bájim jiai, Jesústüisi kusisi chachayek ínel jíaka:

—Eloí, Eloí, ¿lama sabaktani? —item nokpo ínel jiaubáare: In Dios, In Dios, ejatchíakasé nee ínapola toijla?

<sup>35</sup> Huate áma aneme éntok ä jikkajaka, ínélím jiaahuay:

—Jó, Elíastau chaaye.

<sup>36</sup> Huanäi senu áman búiteka, juka espónjata vinágrepo kómoniak, éntok bakat ä óreka ä jítuak ínel jíaka:

—Boobíchäem, átä bínnaake juka Elíasta jachu au yepsakä kömä yéchanake jäni.

<sup>37</sup> Të Jesús tüsisi kusisi chachayeka muúkuk.

<sup>38</sup> Huanäi jü cortina tiöpopo órekau násuk áman síutek, jikat naateka kóm tajti.

<sup>39</sup> Huanäi jü capitán romapo joome Jesústa pújbapo huekäihui, kusisi chachayeka ä mukuk bíchaka, ínel jiaahuak:

—Lütüriapo i yoreme ájäriatukai jü Diosta Üusi.

<sup>40</sup> Jaamuchim éntok ket mékkäriat aneka ä bitchai. Ímëi násuk aaney jü María Magdalena, entok María Jacobo jü chë ilitchi, Salomé, éntok Joseta áiye.

<sup>41</sup> Ímëi jáamuchim Jesústa jum Galiléa buiärupo ketune anéi áamakim rejtei, éntokim nésauta ä joríai. Éntok huate jáamuchim ket juebenakä áamak buere joära Jerusaléniu jikau sájakäu áma aaney.

*Jesús mäahuak*

(Mt. 27:57-61; Lc. 23:50-56; Jn. 19:38-42)

<sup>42</sup> Huäri taahuarit tukariu yúmako, sümota tüsisi toijbárekam obisi aaney, bueituk jimyore taahuari yokoriapo yúmasey.

<sup>43</sup> Kíaliku José, pueblo Árimateapo joome, yäuraapo tékiakame tüsisi täyahuakä éntok yörihuame. Ket huaka Diosta reytaka nésahueu boobíchäihui, áma yepsaka, kaa májhueka Pilátotau kibákek; huanäi Jesústa takahua aahuak.

<sup>44</sup> Pilato at guómtekk Jesústa lauti mukuk tiaka. Të juka capitanta núnuka, ä temajek ä mûsuka bétana.

<sup>45</sup> Capitanta ä téjhuak jíbba, huanäi Joseta mámpo ä tójjak juka Jesústa takahua.

<sup>46</sup> Huanäi José sábanam jínnuka, kömä yéchaka, áma ä bitiak. Huanäi sépultuura, téta buéjtukaiipo, ä teekak. Tétata éntok sépultuura puertau bíaktiakä ä páttiak.

<sup>47</sup> María Magdalena, éntok María Joseta áiye, akim ä bitchai jak ä tekhuákähui.

## 16

*Jesús kókkolam násuk jíabitek*

(Mt. 28:1-10; Lc. 24:1-12; Jn. 20:1-10)

<sup>1</sup> Juka jimyore taahuata simsuk, María Magdalena, Salomé, éntok María Jacobota áiye, juka musälä jubakim jínnuk Jesústa takahuat ä óre báreka.

<sup>2</sup> Huanäi kethuétana, lominko táapom jum sépulturau yájjak, béja täata yeu simsúlatuko.

<sup>3</sup> Huanärim nau ínel jiaahuay:

—¿Jábesu juka téta sépultuurata puértapo kátekamta item mékka bíaktirianake jän?

<sup>4</sup> Huanärim áman remteka juka téta mékka bíaktiata bitchak; jü teta éntok tüsisi buéuruakai. <sup>5</sup> Huanärim sépulturapo kimuka, senu yoremta jübua yötumta batatana bétana áma kátekamta bitchak, tósaliik tebek sánkokamta; huanärim guómtekk.

<sup>6</sup> Të áapo ínel ámeu juahua:

—Katem majhuë. Jesúst Nasarénotem jaría, huaka kúrusit popónhuakamta. Béja jíabitela; kaa imi aane. Akem ä bitcha im ä tekhuákaiipo.

<sup>7</sup> Ámanem sájakä juka Perota téjhua, éntok jume huate ä discípulom. Ínelem ámeu jiaahua: "Áapo enhímptat huéiyé áman pueblo Galiléau bíchaa; huämírem ä bínnake, enhimeu ä jíakäpo bénasi."

<sup>8</sup> Huanäi bempo jum sépultuurapo yeu sájakä teénnek, mauj-rimmei emo yoáka. Tem kaabetau jíalek, guómtilataka.

*Jesús María Magdalénatau au yeu machíriak*

(Jn. 20:11-18)

<sup>9</sup> Jesú斯 éntok jü lominko táapo kethuéitana jíabitelataka, María Magdalénatau bat yeu machiak, iachü éntok guoibusan lemoniom yeu béblatukai.

<sup>10</sup> Áapo éntok sika huame áamak anlatukammeu jünéehuamta am makkak; huámëi éntok sirókakä éntok buanaka áma aaaney.

<sup>11</sup> Té bempo ä jíabitelatukäu jíkkajakä, éntok áapörík au ä bil-la tíau júnem kaa ä súalei.

*Jesús guoi ä discípulommeu au yeu machíriak*

(Lc. 24:13-35)

<sup>12</sup> Chúkula, tábuiasi guoyímmeu au yeu machíriak, huaj páman am kateyo, sékäna pueblou bíchaa.

<sup>13</sup> Huanäi huámëi ket áman sájaka jume huaatem tejhuak; té bempörim júne kaa súualek.

*Jesús, apóstolim huatem majtiasimeka ániat am katchauhue*

(Mt. 28:16-20; Lc. 24:36-49; Jn. 20:19-23)

<sup>14</sup> Chúkula béra óncemmeu, au yeu machíriak mesáu jokammehui. Huanäi kuttilasi ámeu nokak bem kaíta súalé béchíbo, éntok námakak bem jiápsekä béchíbo. Bueítukim kaa am súaley huame ä jíabitelatukäu ä bíchakame.

<sup>15</sup> Huanäi ínel ámeu jíaaahua:

—Síme ániachem kaate, éntok íkäi evangeliotem ámeu noknake síme géntemmehui.

<sup>16</sup> Huä ä súalekame éntok au batötebokame jinëutunake. Huä kaa ä súalekame éntok jiokot machisi noki at chúpatunake.

<sup>17</sup> Éntok ímëi séñalim huérianake huame ä súaleme: In téhua úttearammeay lemoniom yeu bérnake; éntokim bemela nokta noknake;

<sup>18</sup> bakóchimim mámmamea buijnake; éntokim óijta jék júnem kachin ayunake; jume kökoreme bérppa mámtekim am tütenake.

*Jesús téhuekau jikau siika*

(Lc. 24:50-53)

<sup>19</sup> Huanäi jü Señor junëli ámeu noksuka, áman téhuekapo jikat mabethuak, éntok Diosta bata bétana yéjtek.

<sup>20</sup> Huanäi bempo yeu sájaka, juka tü nokta nookak sümekuchi. Jü Señor éntok am ániái juka nokta lúturia jóakä huame señáalim bem joaibeyi. Júnentunake.

## Jü Evangelio San Lucajta Jiojtekähui

*Lucasta Teófilotau jiojtekähui*

<sup>1</sup> Juebénaka éaka áu kikkimusula tua lútula ä jiojte báreka juka ímí ito násuk tua yö lúturiapo yeu sikamta,

<sup>2</sup> jume kësampo naateka bem pusimmea ä bichakame jume item ä majtiakame, éntokim ä tekipanuay ikä Diosta nooki.

<sup>3</sup> Ínapo éntok chükula béja át nátemaijsuka jáchin ä naatekähui éntok simekut tüisi suasuka, kétne émou ä jiojte báreka taahuak ä huépo bénasi, empo Teófilo huatem násuk yörihuame,

<sup>4</sup> em ä täyanaké bichibo huaka em majtiahuakähui ä lüturiatukähui.

*Jü Juanta yeu tómtinake bétana nokhuame*

<sup>5</sup> Juka Heroodesta Judeapo reytuko, senu sacerdote Zácarías ti téhuaaka tiópopo tékiakay, Abiásta géntepo jometukay. Ä jubi éntok Arónata familiapo jometukay, éntok Elisabet ti téhuaakay.

<sup>6</sup> Náhuichikam lútula jiapsay Diosta bichäpo, éntok kaita juënasi jita áme bétana nokhuay, bueitukim Señorta nésauri johuay.

<sup>7</sup> Té katim üusekay, bueituk Elisabet kaa äasoay, éntokim, bája yoiyotukay.

<sup>8</sup> Sejtul táapo, sacerdoote tékil huë páman Zácaríasta tiópopo Diosta bichäpo jita ä joaysu, ä tékiakä pámani, ä yoiyoturim ä huériapo bénasi,

<sup>9</sup> jume tiópopo tékiakame ä huéria pámani, Zácarías áma yuktiahuak, juka inciensota ä tåanaké bichibo, Señorta altariu huájhua kibakaka.

<sup>10</sup> Huanäi sime jü pueblo pákun aneka Diostau oraciompo nokay, inciensota táahuayo.

<sup>11</sup> Huanäi Diosta ángel Zácaríastau yeu machiak, incienso altarta bátam bétana hueka.

<sup>12</sup> Huanäi, Zácarías ä bichaka guómtek, éntok kaachin an máchika majhuëy.

<sup>13</sup> Té jü ángel ínel áu jiaahua:

—Zácarías, katé májhue, jü em nétanëu Dios enchi jíkkajak. Jü em jubi Elisabet ili outa asoanake. Juan té ä téhuaatuanaake.

<sup>14</sup> Huanäi tüisi al-leehuame émou ayunake, éntok juebénaka al-leaka tahananake yehuä tómtæké bichibo,

<sup>15</sup> bueituk jü em üusi yörisi jíputunake Diosta bichäpo. Vinota o jita ái nanaa kóhuamta kaa ä jünake, éntok kee yeu yoreka Espíritu Santoy tápunitunake.

<sup>16</sup> Juebena Israelitam Dios Señortau bichaa am jíapsi kúaktianake.

<sup>17</sup> Huári Espíritu úttiära Elías profeetat atanei bénasi áamak annake, huári úttiäray Señortapat huéenake, jume áchayhuarim bem üusimmeu bichaa kaa béttek jíapsitam jípunaké bichibo, éntok huame kaabeta yoreme jábetam yörinaké bichibo. Júneli bája jume Señortau rúktinakeme tüisi majtianake télisi Señorta am mabetnaké bichibo.

<sup>18</sup> Zácarías ínel áu jiaahua jü ángeltahui:

—Jáchisune ikäi jünéríanake? Bueitukne öla, éntok ín jubi júne jámyöla.

<sup>19</sup> Ä yómmiaka ínel áu jiaahua jü ángel:

—Ínapone Gabriel, Diosta bichäpo aneme. Äbone bíttuari ikäi bemela nokta enchi téjhua sáhyuaka.

<sup>20</sup> Enë kara noknake, éntoke múurotaka tahananake, ikäi ínel yeu simëu nükisi, kíá juka ín émou noki kaa em súalekä bichibo. Íri sime lüturiatata yeu huéenake, taahuata yúmako.

<sup>21</sup> Huári génte éntok Zácaríasta boobichähuuy, éntok emom temajey huajhua tiopopo ä bínhuatü bichibo.

<sup>22</sup> Té Zácarías pákun yeu sika bája kara ámeu nokaka taahuak. Huanärim bája jünéiak jita áu yeu machiakähui jum santuariopo, áapo éntok séñampo ámeu nookay, junéli bája múurotaka taahuak.

<sup>23</sup> Huanäi juka ä tékiá áma yáasuka, jume taahuarim yúmariasuka, bája ä jóau bichaa siika.

<sup>24</sup> Chükula huame taahuarim simsuko, bája ä jubiahua Elisabet abe asoaka yeu siika. Huanäi ä jóapo kaa yeu siika, mamni metpo, ínel jíakari:

<sup>25</sup> “Ikäi inou yáuhuak, jü Señor ímëi taahuarim huépo, bája nee ä úhuak, juka tiusi máchiraata sümëm bichä násuku.”

*Jü Jesústa yeu tómtinake bétana nokhuame*

<sup>26</sup> Búsan mecham huéeyo, jü ángel Gabriel áman bíttuahuak Diosta bétana, Galiléa buere joärahui Nazaret ti téhuakähui,

<sup>27</sup> jámut bemetahui. Huäri éntok áuritukay, ili yoreme jübua yötume ä jubisey, José ti téhuaakame. Davidta familiampo jometukay. Jü jámut beeme éntok María ti téhuaakay.

<sup>28</sup> Huanäi ä anépo kibakeka, ínel áu jiaahua jü ángel:

—¡Dios enchi ania al-leäe! Señor émomaki. Áapo tühuata emo bétana näkiala sime jámuchim násuku.

<sup>29</sup> Té áapo ángelita bíchaka, kaachin an máchika taahuak, juka ä nokakä béchibo. Huanäi ínel éiyay:

—¿Jíta teboterisa jäni íri?

<sup>30</sup> Huanäi jü ángel ínel áu jiaahua:

—María, katë májhue. Diosta tü eähue jájamla.

<sup>31</sup> Én éntok abe asoake tahuanaake. Usi outë asoanake, éntok JESÚS të ä téhuaatuanaake.

<sup>32</sup> Íri buéresi ériana. Jikat bétana usiari ti téhuaana, jü Dios Señor éntok juka ä átchay David Rey nésaujä ä máknake.

<sup>33</sup> Huanäi Jacobtamak huéerimmaak reytaka nésaunake jiba béchibo. Huä ä reytaka ä nésahueu éntok kaa lütinake.

<sup>34</sup> Huanäi María ínel áu jiaahua jü ángeltahui:

—¡Jáchisu éntok íri huéenake, bueítuk ínapo kennee kuuna?

<sup>35</sup> Huanäi jü ángel ä yómmiaka ínel áu jiaahua:

—Jü Espíritu Santo emo béppatunake. Huanäi jü jikat anemta úttiära ä jékkay enchi jékkatuanake. Huäri béchibo jü santo ili usi yeu yoremtunakeme, Diosta Üusi ti téhuaana.

<sup>36</sup> Éntok két jü em huahuaji Elisabet, áapo két abe asoaka tahuala, ä jámyölatukä násuku, én béja búsan meeche, abe asoakari, jü kara asoame ti täyahuame,

<sup>37</sup> bueítuk Diosta béchibo kaita obiachisi maachi.

<sup>38</sup> Huanäi béja María ínel jiaahua:

—Ímine aane, Señorta nésau yáa báreka. Élupo inot chúpatunake jü enchi inou nokakähui.

Huanäi béja jü ángel ä tö siika.

#### *Maria Elisabetta jóau nötisek*

<sup>39</sup> Huámechi taahuarimmet María bamsipo yeu siika, buere joära Judeau bíchaa; én pueblo juya kähui násuk taahuay. <sup>40</sup> Huanäi Zacariasta jóau kibakeka, Elisabetta tebotuak.

<sup>41</sup> Huanäi jü Elisabet Mariata teboteri jíjikkajaka, jü ili usi tómpo chéptek. Huanäi éntok Elisabet Espíritu Santoy tápunak,

<sup>42</sup> éntok tüsi kusisi ínel jiaahua:

—Diosta tü eäu emo bétana näkiari sime jáamuchim násuku, éntok ä tü eäu tápuni jü em tómpo yoremtulame.

<sup>43</sup> ¿Jatchiakasu ínapo áma yeu púari, juka ín Señorta áye nee äbo bínnaké béchibo?

<sup>44</sup> Bueítukne em teboteri jíahuia im nakammeu yúmako, ili usi al-lerimmea ín tómpo chéptek.

<sup>45</sup> Úttesi al-leeuhuamta jípunake jü ä súsualekame, bueítuk lütüriataka yeu huéenake juka Señorta bétana émou nokakähui.

<sup>46</sup> Huanäi María ínel jiaahuak:

In jiapsi buéresi Señorta úttile.

<sup>47</sup> In espíritu éntok al-leiya, Dios ín jinéulerotachi.

<sup>48</sup> Bueítuk kaita nee bék-riay junne, nee yeu píuhuak, áapörík nésau jiba joamta, éntok, én naatekam Diosta tü eäu nee jáamlä tianake sime nat tomti kateme.

<sup>49</sup> Bueítuk jü Dios jita jo árahueme buere tühuata inou yáuhuak.

Santomme, jume ä téhuam.

<sup>50</sup> Diosta yore nak jikoléu jiba sime nat tomti kateme béchibo.

Jume ä majhuëka ä yóreme.

<sup>51</sup> Ä mámammee yún jita bueere yáala,

am chíbejtiak jume bem jiápsipo kaa tü eerim emo buéialeka aneme.

<sup>52</sup> Jume uúttiakame reyta yeysesäpo yeu am jaasek;

éntok jume bétuk emo nüyeme éntok jikau tóboktiak.

<sup>53</sup> Huame tébäureme buéresi tühuata miikak;

huame rikom éntok kaita am makaka am sákatuak.

<sup>54</sup> Juka nación Israelta ä nésahui joamta aniaik,  
yore ä nak jikolibeu kaa koptiaka ä jikorek.

<sup>55</sup> Jükäi ámeu nookak, itom yoiyöhuammehui,  
Abrahamtamaki, éntok jume ä üusimmaki, jíbapo béchibö.

<sup>56</sup> Huanäi Maria báij metpo jäni Elisabetamak taahuak. Chúkula béja ä jóau nóttek.

*Juan Bautistata yeu tómtekähui*

<sup>57</sup> Jü Elisabet jume taahuarim yúmariasuka, outa asoak.

<sup>58</sup> Diosta jüneli ä nak jikoleka béchibö. Huanäi jume áa chíkola jóakame éntok jume  
ä huahuayriam ámanim ä bitchak. Huanärim úttesi al-leakam taahuak, Diosta junëli ä  
jikorekäu béchibö.

<sup>59</sup> Guoj naiki taahuarim yúmak, ä circuncidaroatebok, juka ili usita. Huanärim ä  
átchay téhuam, Zacaríasim, ä téhuatua báarey.

<sup>60</sup> Të jü ä áyehua ínel ámeu jiaahua:

—Ée; Juan ti téhuaanake.

<sup>61</sup> Huanärim ínel áu jiaahua:

—¿Jatchiaka? Kaabe junëli téhuak enchim huahuayrim násuku.

<sup>62</sup> Huanärim séñampo juka ä áchaytau nátemajek, jáchin juka ili usita ä téhuatua  
bárëhi.

<sup>63</sup> Huanäi ili tablata aahuaka, ínel át jiojtek: “Juan ti téhuak.” Huanäi sìmetaka át  
guómítatata taahuak.

<sup>64</sup> Senu huéchiapo áu étapok jü teeni. Júchi ára nokaka taahuak, éntok Diosta úttil  
táytek.

<sup>65</sup> Huanäi sime jume áme chíkola jóakame át guómteka taahuak. Sime jume Judea  
buiärapo káu jómem, íäri bétanam jiba nookay.

<sup>66</sup> Sime ä jíkkajakame bem jiápsipo ä ériasakay, ínel jíakari:

—¿Jábesa jäni íri uusi?

Señorta mámam éntok jiba áamak aaney.

*Zacaríasta profetisaruakähui*

<sup>67</sup> Huanäi Zacarías, ä áchayhua, Espíritu Santoy tápunika, Diosta bétana nookak, ínel  
jíakari:

<sup>68</sup> Úttesi türü jü Señor, jü pueblo Israelta Dios.

Ä pueblou yebij-la, ä jinéu báreka.

<sup>69</sup> Itom jinéunakemta tua úttiakamta itom násuk toboktiak,  
jukä nésauta ä yáarialalamta Davidta familiapo.

<sup>70</sup> Jume santo profeetam tenimmeyi nokakä bénasi, jume kësamriapo kateme:

<sup>71</sup> itom omtíame násuk itom yeu jäbuak; jume kaa itom bíbit péäu mámpo itom yeu  
huíkkek.

<sup>72</sup> Juka itom yoiyöhuam jikolinake bétana ä noki kaa koptiak,  
éntok huaka nokta ä yechakähui, tühuata itou ä yáa rókähui.

<sup>73</sup> Abraham itom áchaymak nokta chúpala, juka itom ä mák rókähui,

<sup>74</sup> itom omtíame násuk yeu huíktaka,

kaabeta májhueka, áapörík itom jo iáu itom jonákë béchibö,

<sup>75</sup> santosi ito nýyeka, éntok lútüla jíapsihuamta jípureka, áapörík béchibö, itom  
kókkou nükisi.

<sup>76</sup> Émpë éntok, ili uusi, hua jikat anemta bétanë profeetapë täyana,  
bueitükë Señortapat huéenake ä böom rútuktiasimeka.

<sup>77</sup> Éntoke ä téhuaanake juka pueblota, jáchin ayuka ä jinéutunakë béchibö,  
Diosta bejrimmet am jikorina béchibö.

<sup>78</sup> Dios tüsii ä jiápsipo huáijhua naateka itom nákke,  
jikat bétana bemela taahuarí machiriatu itom miikak,

<sup>79</sup> huame kaa machiku aneme éntok mukia jékkaapo aneme, machiria báreka,  
türü böou itom yeu jäbua báreka, kaa huanti jíapsihuápo böochi.

<sup>80</sup> Huä ili usi éntok yötusimey, éntok ä espírituhua úttiata nüsimey, éntok mékka  
ániapo jóakay Israelta pueblou áu yehuä machiriápo tájti.

<sup>1</sup> Huamechí taahuarimmet ínel yeu siika sime ániat rey Augusto César nésahuek sümem áu censaruak sáuhuek.

<sup>2</sup> Íri censo bat yáahuak Cireniota Síriapo gobernadortuko.

<sup>3</sup> Huanäi sime bem pueblom békataná sájjak emo censarua báreka.

<sup>4</sup> Íaribéchíbo, José Nazaret pueblo bétana Galiléa buiäraro jikau siika, Judea buiaräu bichaa, Davidta pueblou Belén ti téhuaakähui, Davidta familiampo ä jomë béchíbo.

<sup>5</sup> Ámanim sájjak, emo censaruateboseka. Mariata juubiapo ä máktaka ä huériay, tée kee ä juubey, áapo éntok abeasoay.

<sup>6</sup> Bempörím áma aneyesu jume taahuarim yúmariak, ä asoanakéhui.

<sup>7</sup> Huanäi béja ä jípurek, juka késam asoata, sánkompo ä bïtiak. Éntok pesebrepo animaalim jíjibúapo ä teekak. Bueituk sime hotelim tátapuniakay.

*Jume ángelesim éntok jume pastorim*

<sup>8</sup> Huämi buiäraro két pastorim aaney, tukaapo kabaram suayaka, kaa kocheka.

<sup>9</sup> Huanäi éntok Señorta ángel ámeu yeu machiak. Jü Diosta lóoria éntok natechíkola, am machiriak. Huanärim tuisi guómtek.

<sup>10</sup> Të jü ángel ínel ámeu jiaahua:

—Katem májhue, bemela tü noktane enhim téjhuaasek, úttesi al-leehuasi maachi, sümem békibo.

<sup>11</sup> Davidta pueblo, enhim békibo yeu tómtek, éni, jü yore jinéunakeme, jü CRISTO jü Señor.

<sup>12</sup> Ímirem át suanake, ä jüneria békibo: Ili usitem sánkompo bïtiata téunake, pesebrepo animaalim jíjibúapo böksamta.

<sup>13</sup> Huanäi ángeltamak senu huéchiapo juebena huate ángelesim, Diostamak téhuekapo aneme, áma yeu machiak, yörisi Diosta úttileka éntok ínel jíaka:

<sup>14</sup> ¡Looria Diosta békibo téhuekapo!

¡Búapo yánti jíapsihuame, entok tü eeri yoremem békibo!

<sup>15</sup> Huanäi jume ángelesim téhuekau bichaa am sájjako. Jume pastorim ínel nau jiaahua:

—Jánte pueblo Belénihui, ámante ä binnake juka áma yeu sikamta, juka Señorta itou yeu machiriakähui.

<sup>16</sup> Tüsim bamsipo yeu sájjak. Huanärim Mariata éntok Joséta téuhuak, éntok juka ili usita pesebrepo böksamta.

<sup>17</sup> Ä bichaka, akim ä jüneriatebok, juka ili usita bétana ámeu nokhuakähui.

<sup>18</sup> Simetaka ä jíkkajakame áachim guómtilataka taahuak, jume pastorim ámeu nokähui.

<sup>19</sup> Të María sümata ä jíapsipo ériasimey, áu huáteka.

<sup>20</sup> Huanäi jume pastorim tuisi Diosta looria úttileka entok al-leaka nóttek sümata buere jita bem bichakähui, éntok bem jíkkajakäu békibo, bueituk sime bem téjhuaripo áman chúppuk.

*Jesústa tiöpou nüpuahuakähui*

<sup>21</sup> Guoj naiki taahuarim yúmako, usitam circuncidaroa báreka. Huanäi Jesús tim ä téhuaatebok. Ímeli téhuam jü ángel ä mákakay, ketune kee jee Mariata tómpos ä yoremuyó.

<sup>22</sup> Jume taahuarim yúmako, Moiséjta ä nésahuek páman chichä machiku yeu sika túrika tahuak, buere joára Jerusalénihium ä nüpak, Señorta mámpo ä tóij báreka.

<sup>23</sup> Señorta leypo ä jiojteri bénasi: “Sime ili ou késampo yorekame, Santopo náikiatunake Señortau bichaa.”

<sup>24</sup> Señortau am toij békibo, leyla jíä bénasi, guoy möelim o guoy guókohuim, sacrificiota békibo.

<sup>25</sup> Senu yoreme, Simeón ti téhuaaka, Jerusalémpo aaney. Íri yoreme lútula jíapsay, éntok Dios huátey. Israelta jíapsi yechanáu Diosta ä jinéunakéhui boobíchaïhuiy. Espíritu Santo éntok áa béppa aaney.

<sup>26</sup> Espíritu Santo au yeu ä machirialatukay, kee jee mukeka juka Señorta bétana yeu púata, ä pusimmea ä binnakéhui.

<sup>27</sup> Jü Espíritu Santo ä innétuak, huanäi tiöpou bichaa sika. Ä áchayhuam ili usi Jesústa tiöpou ä nüpako, áu ä yá békibo juka leyla jíapámani.

<sup>28</sup> Jü Simeón, juka ili usita mámpo ä nüka, Diosta baysahueka, ínel jiaahua:

<sup>29</sup> Én ál-la, ín Señor, ín simepë.

Yanti nee jíapsitua, em noki jíapámani,

<sup>30</sup> bueituk ín pusim ä bitchak, juka em jinéuria.

<sup>31</sup> Síme pueblom bíchäpo, itomë à téjhuaasuk:

<sup>32</sup> Áapo jü machiria, jume kaa Israeltamak huéerim, am machirianaké bchéibö, jü gente Israelita yorihuame.

<sup>33</sup> Ä áyehua éntok José, guómtilatakam ä jíkkajay, símeta jükäi áá bétana nokhuayo.

<sup>34</sup> Jü Simeón Diosta tu eäu am makkaka. Jü Mariáta, Jesústa áyebeu, ínel jiaahuak:

—Én éntok i usi juebenam kóm tátab bchéibö, huatem éntok tóboktiá bchéibö, jume pueblo Israelpo joomem. Éntok ímí jünakiachitunake: juebénakam à omoutenake.

<sup>35</sup> Íneli yeu huéenake: ejparam em jiápsipo naa búrujti emót kíktenake. Juebenak jita éhuil jiápsipo éehuamta yeu bujutunaké bchéibö.

<sup>36</sup> Ama aaney, kétchi, senu jámmut, juka bát bíchaa ayunakemta jüneriame. Aana ti téhuaka, Fanuelta maala, Aserta familiapo jometukay. Áapo béja tüisi jámyölatukay. Bemetaka kunak huanay guoy búsan huásuktiajpa jiba amak jouhuak.

<sup>37</sup> Té béja jókoptulataka ochenta áma naiki huásuktey. Buere tiöpopo kaa yeu huéiyey, taahuarit tukaarit naa búrujti, Señorta tekipanuariaka, ayuunaka éntok oracionim joaka.

<sup>38</sup> Ana huämi horapo, Diosta baysahueka, jü ili usi Jesústa bétana ámeu nok táttek, síme huame Jerusalénta jínéunakemta boobíchäihuimmehui.

### *Nazareu bícham, júchi nóttek*

<sup>39</sup> Chúkula juka Señorta leypo huémota áma yásuka, Galiléahuim nóttek, buere joära Nazareu bíchaa.

<sup>40</sup> Jü ili usi yötuy, éntok úttiata nüyey, éntok yún jita tåyasimey. Diosta tú eäu éntok áamaktukay.

### *Jü ili üsi Jesús tiöpopo*

<sup>41</sup> Jume à áchayhuam chíkti huásuktiajom jum Jerusaléniu yayajay pajko pájcupo an báreka.

<sup>42</sup> Pájcua pajkota yúmak, bem à boojoria bénasi, Jerusaléniu bícham sájjak. Jesús béja dooce huásuktiriam yúmariay.

<sup>43</sup> Pajkota chúpuko, nottilataka am kateyo, jü usi Jesús Jerusalémpo taahuak. José éntok à áyehua katim jüneiyay.

<sup>44</sup> Béja senu taahuapom boojouhuay, genteta násukim à hué téiyey. Kaa à téaka éntok, akim à jariu táttek, bem huahuayrim éntok bem tåyame násuku,

<sup>45</sup> tem kaa à téaka, Jerusaléniu bíchaa nóttek, à jariuboka.

<sup>46</sup> Chúkula báij taahuarim huéy, akim à téhuauk jum tiöpopo, jume maestrom leyta yore majtiáme násuk káteka, am nok jíkkajaka éntok ámeu nátemajeka.

<sup>47</sup> Huanárim síme át guómtilataká à jíkkajay tüisi jita à tåya tíakari, éntok tepe áma huéchiasi jiba am nok yómmiä bchéibö.

<sup>48</sup> Huanárim à bíchaka, át guómtæk. Huanái jü à áyehua ínel áu jiaahuak:

—In asoa, ¡jatchiakasé ínel itom yáuhuak? Ínapo, éntok em áchay, tüsite jiápsipo kókosi éaka enchi jariay.

<sup>49</sup> Huanái áapo ínel ámeu jiaahuak:

—¿Jatchiakasem nee jaria? ¿Jachem kaa jüneiya ín Átchay tékilpo ín annakéhui?

<sup>50</sup> Té bempo kaa jüneiyay jita ámeu à nokakähui.

<sup>51</sup> Huanái ámemak nóttek, Nazareu bíchaa. Huanái jiba áme bétuk áu nüyeka yötuy. À áyehua éntok, símeta fkári ériasimey à jiápsipo.

<sup>52</sup> Jesús éntok chéhuasu entok à takahuapo yötusimey, entok Diosta tú eäpo entok yoremem bíchäpo.

## 3

### *Juan Bautista géntemmeu nookak*

(Mt. 3:1-12; Mr. 1:1-8; Jn. 1:19-28)

<sup>1</sup> Quince huásuktiriam juka rey Tiberio Césarta yáura Romapo nésahueyo, jum Judea buiäraro éntok Poncio Pilato gobernadortukay, Heroodes éntok Galiléa buiäraro yäuraturukay, à saila Felipe Itureapo éntok Traconite buiäraro, Lisanias éntok Abiliniapo yäuraturukay.

<sup>2</sup> Anasta éntok Caifásta sumo sacerdotetuko, Diosta bétana noki áu yepsak, Juan, Zacariasta üüsibehui, mékka ánia see päriapo à aneyo.

<sup>3</sup> Huanái áapo síme Jordán bathue mayoamak géntemmeu noksimeka huéiyey, batöhuanamta éntok Diostau bíchaa jíapsi kúaktiahuanma jume bem Dios bejrim jikorinä bchéibö.

<sup>4</sup> Isaías profeetata jíojteri bénasi ínel ä jiäpo:  
Jiahui mékka ánia see päriapo chaaye:

“Señorta böömem tüte,  
ili bööm éntokem rütuktia.

<sup>5</sup> Sime huame buía jójoroim nanahuittena,  
jume chopöriam, éntok káuhuim,  
jume böö chachakuim éntok rütuktiana;  
éntok jume böö rúrumuyim tütena.

<sup>6</sup> Huanäi sime génte ä binnake Diosta jinëuria.”

<sup>7</sup> Juebena yóremra au yeu sajik emo batö iäka, huanäi ínel ámeu jiaahuak:  
—¡Eme géntem bakot usiarim! ¡Jábesu enchim majtiala emo ä tö tenni sáhueka  
huaka Dios omtirata yebijnakemta?

<sup>8</sup> Türi takame jípu báreka eija, emo jíapsi kúaktiaka. Éntok katem enchim jíapsipo  
ée taite: “Béjate Abrahamta itom áchaypo jípure”; senu huémthane enchimmeu nooka,  
Dios kia ími tétempo júne ára am toboktia, jume Abrahamta üusim.

<sup>9</sup> Bueituk két jume tépuam béja júyam nahuapo kéchari, sime jü júya kaa türik  
takame chüktilahuaka tájiu jímmaana.

<sup>10</sup> Huanäi jü génte béja ä temajek, ínel áu jíakari:

—¿Jítasute, júntuk yáanake?

<sup>11</sup> Huanäi Juan am yómmiaka ínel ámeu jiaahua:

—Jü guoyik sánkokame, juka kaita jípuremta huépülam máknake; jü buähuamta  
jípureme, juka kaita jípuremta miknake.

<sup>12</sup> Jume yáura tómita náu tótojaihui két áu yájjak emo batö iäka. Huanärim ínel áu  
jiaahua:

—Maestro, ¿jítasasute yáanake?

<sup>13</sup> Áapo ínel ámeu jiaahua:

—Katem úttiapo jita aahua enchim sáhyuakäpo áman jíbba.

<sup>14</sup> Huate sontarom két ä nátemajek ínel jíakari:

—Ítапosu, ¿jítasasute yáanake?

Huanäi ínel am yómmiak:

—Katem jabetau kaa huéeläpo jita aahua, ál-la enchimmet nésayhuakäpo áman  
jíbba. Katem yáurapo emo tekipanoä tíaka, jábeta guómtiaka jítasu ä úhua. Enchim  
béjituahuä beyem al-leiya.

<sup>15</sup> Jü gente éntok át suaka ä bitchay sümetsa juka huémpta, bem jíapsipo éntokim emo  
nátemay, ínel jíakari: “Jamak Juan ájäria jäni jü Cristo.”

<sup>16</sup> Huanäi Juan sümemeu ínel jiaahua:

—Lútulay ínapo bäämpo enchim batöa; té äbo huéiyen senu ino béppa chë yörisi  
maachi, éntok chë nésahue. Huakäi béja ínapo katchanne júne áu kóm chätuka bocha  
huíkyam ä búttiriapo yúmala. Huäri béja enchim batönake Espíritu Santoyi éntok  
tájyi.

<sup>17</sup> Ái huijhuijtahuame ä mámpo óorek, juka erata túlisi ä tüte báreka. Chükula éntok  
jume tirijkom érianake jum kaa am nasontenakepo, juka pajata éntok náu yéchaka jum  
tájita kaa tutuképo ä táanake.

<sup>18</sup> Íkäiri éntok huate jita ámeu nokaka, am téjhuay, juka genteta tühua bemela nokta  
bétana.

<sup>19</sup> Huanäi jü Juan kuttíslasi áu nookay jü rey Herodestahui ä saila Felipeta jámut ä  
jípuré tíaka (í jámut Herodias ti téhuaakay), éntok huate jita büruk kaa türik ä yáalä  
béchibö.

<sup>20</sup> Júneli jita kaa huéchiasi yáalataka jü Herodes, júchi áa béppa, Juanta páttiatebok  
jum cárcelpo.

### *Jesús batöhuak*

(Mt. 3:13-17; Mr. 1:9-11)

<sup>21</sup> Júnaköri sime pueblota emo am batöayo, Jesús két batöhuak. Huanäi Diostau  
oraciompo ä nokayo, jü téhueka áu étapok.

<sup>22</sup> Espíritu Santo át kóm siika, guókouta bénasi takahuaka. Téhuekau bétana éntok  
áu nokhuak, ínel jíakari:

—Émpë ín Üusi ín yeu púari, éntok ín nákëhui.

### *Jesústa yoiyöhuam bannaataka kateme*

(Mt. 1:17)

<sup>23</sup> Áapo jü Jesús ä tékilhua naatekari, jiba tua jamak treinta huásuktiriam huériay. Huá Joséta üusi ti ériahuame. José éntok Elíta áchayekay.

<sup>24</sup> Elí éntok Matatta áchayekay. Matat éntok Levíita áchayekay. Leví éntok Melquita áchayekay. Melqui éntok Janata áchayekay. Jana éntok Joséta áchayekay.

<sup>25</sup> José éntok Matatiasta áchayekay. Matatías éntok Amósta áchayekay. Amós éntok Nahumta áchayekay. Nahum éntok Eslita áchayekay. Eslí éntok Nagaita áchayekay.

<sup>26</sup> Nagai éntok Maatta áchayekay. Maat éntok Matatiasta áchayekay. Matatías éntok Semeita áchayekay. Semei éntok Joséta áchayekay. José éntok Judáta áchayekay.

<sup>27</sup> Judá éntok Joanata áchayekay. Joana éntok Resata áchayekay. Resa éntok Zorobabelta áchayekay. Zorobabel éntok Salatielta áchayekay. Í Salatiel éntok Nerita áchayekay.

<sup>28</sup> Neri éntok Melquita áchayekay. Melqui éntok Adita áchayekay. Adi éntok Cosamta áchayekay. Cosam éntok Elmodamta áchayekay. Í Elmodam éntok Erta áchayekay.

<sup>29</sup> Er éntok Josuéta áchayekay. Í Josué éntok Eliezerta áchayekay. Eliezer éntok Jorimta áchayekay. Jorim éntok Matatta áchayekay.

<sup>30</sup> Matat éntok Leviita áchayekay. Leví éntok Simeónita áchayekay. Simeón éntok Judáta áchayekay. Judá éntok Joséta áchayekay. José éntok Jonánta áchayekay. Jonán éntok Eliaquimta áchayekay.

<sup>31</sup> Eliaquim éntok Meleata áchayekay. Melea éntok Mainánta áchayekay. Mainán éntok Matatata áchayekay. Matata éntok Natánta áchayekay.

<sup>32</sup> Natán éntok Davidta áchayekay. David éntok Isaíta áchayekay. Isaí éntok Obedta áchayekay. Obed éntok Boozta áchayekay. Booz éntok Salmonta áchayekay. Salmón éntok Naasonta áchayekay.

<sup>33</sup> Naasón éntok Aminadabta áchayekay. Aminadab éntok Aramta áchayekay. Aram éntok Esromta áchayekay. Esrom éntok Faresta áchayekay. Fares éntok Judáta áchayekay.

<sup>34</sup> Judá éntok Jacobta áchayekay. Jacob éntok Isaacta áchayekay. Isaac éntok Abrahamta áchayekay. Abraham éntok Taréta áchayekay. Taré éntok Nacorta áchayekay.

<sup>35</sup> Nacor éntok Serugta áchayekay. Serug éntok Ragauta áchayekay. Ragau éntok Pelegta áchayekay. Peleg éntok Heberta áchayekay. Heber éntok Salata áchayekay.

<sup>36</sup> Sala éntok Cainánta áchayekay. Cainán éntok Arfaxadta áchayekay. Arfaxad éntok Semta áchayekay. Sem éntok Noéta áchayekay. Noé éntok Lamecta áchayekay.

<sup>37</sup> Lamec éntok Matusalénta áchayekay. Matusalén éntok Enocta áchayekay. Enoc éntok Jaredta áchayekay. Jared éntok Mahalaleelta áchayekay. Mahalaleel éntok Cainánta áchayekay.

<sup>38</sup> Cainán éntok Enósta áchayekay. Enós éntok Setta áchayekay. Set éntok Adánta áchayekay. Adán éntok Diosta áchayekay.

## 4

*Satanás Jesústau jiobek ä jioptuabáreka*

(Mt. 4:1-11; Mr. 1:12-13)

<sup>1</sup> Jesús, Espíritu Santoy tápunika, Jordán bathue bétana yepsak. Huanái mékka ániau see päriaú bíchaa ä nük siika, jü Espíritu,

<sup>2</sup> cuarenta taahuarimpo. Huanái jü diablo tepa áamak aaney, ä jioptua báreka, kaa tühuata ä yáa iaka. Sime huameri taahuarimmechi kaa jíbuäk, huamei taahuarim simsuko tébäurek.

<sup>3</sup> Huanái jü diablo ínel áu jiaahuak:

—Bueítuk empo Diosta Üusituko, íkäi téitaté emo pan yáa sáuhue.

<sup>4</sup> Jesús ä yómmiaka ínel áu jiaahuak:

—Júnel jiojteri: “Kaa kía páanimmeara jiba jíapsinake jü yoreme, ál-la sime Diosta nokiyi.”

<sup>5</sup> Huanái jü diablo káhuit chë jikat ä nük siika, huanái chúbalaposu rey nesaupo attiata ä bíttuak, pueblo tüisi ujyorum éntok bueerem, ä bíttuak.

<sup>6</sup> Huanái ínel áu jiaahuak jü diablo:

—Enchine ä maknake sime útiärata, enchi ä sáunaké bchéibo. Entok juka bem looria. Bueítuk ínapo ä mak-ri; entok jabeta ín ä makbareu ä maknake.

<sup>7</sup> Té ál-lë inou tónommia kíktaka nee yörinake. Huanäre sümota íkäirë áttianake.

<sup>8</sup> Huanái Jesús ä yómmiaka ínel áu jiaahuak:

—Mékké siime, Satanás, bueítuk ínel jiojteri: “Juka Señorta em Diostë yörinake, éntoke áapörik jiba nésauta jorianake.”

<sup>9</sup> Huanäi buere joära Jerusaléniu bichaa ä nük siika. Huämi béja buere tiöpot chë jikat ä kechaka ínel áu jiaahuak:

—Empo Diosta Üusituko, buíahuë emo kóm tójja,

<sup>10</sup> bueítuk ínel jöjteri:

Dios jume ä ángelesim émou bíttuanake, enchi am anianakë bëchibö.

<sup>11</sup> Éntokim mämammea enchi tóboktianake,

em guókim kaa téitat téitinakë bëchibö.

<sup>12</sup> Jesús ä yómmiaka ínel áu jiaahuak:

—Ínel két nok-ri: “Katë Diosta em Señorta jíoptuanake.”

<sup>13</sup> Huanäi jü diablo, kaachin béja ä bätäu máchika, chubala ä tö siika.

*Jesús ä tékilhua naatek*

(Mt. 4:12-17; Mr. 1:14-15)

<sup>14</sup> Huanäi Jesús, Espíritu Santota úttia huériaka, Galiléa buiärau nóttek. Buéresi tayahuay, sime buiachi à chikola.

<sup>15</sup> Huanäi éntok bem sinagogampo am majtiay. Símetakam ä úttiley ä looriapo.

*Jesús jum pueblo Nazaretpo*

(Mt. 13:53-58; Mr. 6:1-6)

<sup>16</sup> Bueítuk Nazaretpo yepsak, ä yötuläpo. Jiba ä boojoriapo bénasi, jimyore táapo sinagogapo kibakek, huanäi jöjterita nok báreka kíktek.

<sup>17</sup> Huanäi éntok profeeta Isaíasta librom áu tóijhuak, librom étapoka, ínel jöjteta áma bitchak:

<sup>18</sup> Señorta Espíritu ino béppa aane,  
áapo nee áma yeu púala tühuata bemelasi huémta jume poloobemmeu nee ejtejhuä iaaka.

Jume jiokot sirokamta jiápsekame nee tüte iaaka nee äbo bíttuak,

pereesommet éntok chay iaaka jáchin bem búttiatunakëhui,

éntok liliptim puj etaponakë bëchibö,

éntok jume jiokot nühuame am búttiaseka,

<sup>19</sup> jume türü huásuktiriam Señorta bétana ámeu yebijnakëhui, ámeu nee nok iaaka.

<sup>20</sup> Huanäi jume librom páttiaka, jü áma tékiakamtau am buísek. Huanäi yejtek. Sime jume sinagogapo aneme áachim puseka taahuak,

<sup>21</sup> huanäi ínel ámeu nok táttek:

—Én ímí enchim bíchäpo lútüriataka chúppe, íri jöjteri.

<sup>22</sup> Éntok símetaka ujyorisi jiba áa bétana nookay, éntokim át guómtilataka ä jíkkajay, juka nokta tua huéchiasi huémta jiba ä tempo ä yeu huë tíaka. Huanärim ínel jiaahua:

—Jachu íri kaa Joséta üusi?

<sup>23</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahuak:

—Jamakem juka nokta ínel huémta inou nok báare: “Mérico, émpë emo jítto. Yúnte jita jíkkaj-la pueblo Capernaumpo em yáakähui. Ímire em buiärapo két ä yáuhua.”

<sup>24</sup> Huanäi éntok két ínel jiaahuak:

—Kaabe profeeta tuisi mabethua ä buiärapo.

<sup>25</sup> Tua huiti nokhuápone ínel jiaunake, jum nación Israelpo juebena jáamuchim jökoptulame aaney, profeta Elíasta taahuarimmechi. Júnaköri báij huásukti áma búsan metpo kaita yúkutuko, buéresi tébaa siika, sime ániachi.

<sup>26</sup> Té kaabetau éntok bíttahuak jü Elías, huäri huépul jámut jökoptula, Sarepta Sidón buiära tiäpo jometau jíbba.

<sup>27</sup> Éntok juebena lepra sáhuata jípureka Israelpo aaney, Eliseo profeetata taahuarimmechi. Kaabe éntok áma türíak, huäri Naamán Síriapo joome jíbba.

<sup>28</sup> Íkäi jíkkajaka sime jum sinagogapo aneme, tüsím öomtek.

<sup>29</sup> Huanärim emo tóboktiaka, pueblipo yeu ä jaasek. Huanärim káhuit jikau ä nük sájjak, ámani káhuit jikat kóm ä jímmää báreka. Bempo juka bem pueblota huäri káhuichim ä yáalatukay.

<sup>30</sup> Té áapo áme násuk yeu sika, siikak.

*Huépil yoreme, lemooniota ä jiápsipo jípurey*

(Mr. 1:21-28)

<sup>31</sup> Jesús pueblo Capernaumpo yeu yepsak, Galiléa buiärapo. Huanäi sábala jimyore taahuarit am majtiay.

<sup>32</sup> Tepam ä yosireka ä bitchay, jáchin yore ä majtiä bétana, bueítuk jü ä nokihu, yäura nokta úttiära jípurey.

<sup>33</sup> Huépül yoreme sinagogapo aaney, lemoonio espíritu chücha machik jípureka. Huäri béja tüisi kusisi tēka:

<sup>34</sup> —Itomë tójja; ¿jítasé empo itomak huáatia, Jesús Nazareno? ¿Jachë itom lütiasiaka äbo huéye? Ínapo enchi täya, enchi jábétukähui Diosta Santoe.

<sup>35</sup> Huanäi Jesús kuttí áu nónokaka, ínel áu jiaahuak:

—¡Múksë kaa jiahua, éntoke át yeu huéye!

Huanäi jü lemoonio, áme násuk buíapo á tátabeka, át yeu siika, éntok kaa kökosi ä yáhuuak.

<sup>36</sup> Huanärim sime át guómtilataka taahuak, éntokim náu nookay, ínel jíakari:

—¿Jítä nokisa íri? ¡Yáurata úttiärav am sáuhue, jume lemoonio espíritu chücha maachim, éntokim yeu sásaka!

<sup>37</sup> Huanäi jü buéresi á bétana hueme jíkkajj táyihuak, sime jume pueblo natechikola tahuammechi.

*Jesús juka Perota aasu, kökoata úhuak*

(Mt. 8:14-15; Mr. 1:29-31)

<sup>38</sup> Huanäi Jesús kíkteska sinagogapo yeu siika. Huanäi Símonta jóapo kibakek. Jü Símonta asu éntok tüisi táijhuétchey, huanärim Jesústau ä nok-riak.

<sup>39</sup> Huanäi Jesús, át müla kóm chätuka, táijhuéchiriatat kusisi át nónokak, huanäi ä tójjak, jü táijhuéchiria. Läutiposu yejteka, jita am joriay.

*Jesús juebena kökoreme tütek*

(Mt. 8:16-17; Mr. 1:32-34)

<sup>40</sup> Táata áman huécheyo, génte yún buere jita kökoata jípureka áu nüpuhauak. Áapo béja huehuépulammet mámtaka am tütek.

<sup>41</sup> Juebenammet éntok két lemoonion yeu kaatey, tepe chayeka, ínel jíakari:

—¡Émpë Diosta Üusi!

Té áapo lemoniommet kutti nookay, éntok kaa yún am noktuay, bueituk bempo tüisi jüneiyay, áapo jü Cristo äbo yebisnakéihui.

*Jesús, Galiléa buiärapo naa hueiyey am majtiaka*

(Mr. 1:35-39)

<sup>42</sup> Béja taahuapo, Jesús kethueysu, mékka päriau bíchaa siika. Jume géntem éntok ä jariay, áu yájaka éntok. Katim ä sim iaaka, tepe áamak jiaahuay.

<sup>43</sup> Jesús éntok ínel ámeu jiaahuak:

—Té úttia huate buere jóärammeu ín huéenakeu két íkäi tühua bemelasi nokta, Diosta reytaka nésahue bétana ámeu nokpo yúmala. Bueitukne huäri bchéhöbo äbo bíttauri.

<sup>44</sup> Huanäi Galiléa sinagogampo, juka Diosta nooki ámeu nookay.

## 5

*Kaa júnel machisi kúchum yun buíhuakähui*

(Mt. 4:18-22; Mr. 1:16-20)

<sup>1</sup> Júneli yeu siika: Genesaretta baubää mayoat Jesústa aneyo, juebena génte áu náu yájaka buéresi ä píptittay, Diosta noki jíkkajj báreka.

<sup>2</sup> Huanäi guoy canoam bitchak, baubää mayoachi, éntok jume kúchureom bääpo jäbuekame, bem jítérím báksıaka.

<sup>3</sup> Huanäi Jesús, Símonta canoapo jämuk. Huanäi mayoat huáijhua jéla bääu ä rúktia sáuhuek. Huanäi Jesús canoapo káteka am majtiay jume géntem.

<sup>4</sup> Noksuka béja, Símontau ínel jiaahuak:

—Canoatem bää násukun bíchaa huéria. Huanärem enchim jítérím áman jímma kúchum buíj bchéhöbo.

<sup>5</sup> Símon éntok ä yómmiaka, ínel áu jiaahua:

—Maestro, sime tukaatate tekipanuak éntokte kaita buísek; tene én em nokpo áman am jímmake jume jítérím.

<sup>6</sup> Áman am jímmaka, juebena kúchum áma jaatiak jume jítérím éntok béja abe sítøy.

<sup>7</sup> Huanärim senu canoapo rejtemmeu buáktek, emo ania iaaka. Huanäi jume huate ámeu yájaka, am ania. Huanärim guoy canoam tápuniak ímëi tapuniaka abe róptey.

<sup>8</sup> Símon Peero, íkäi bíchaka, Jesústau tónommia áu kíkteska, ínel jiaahuak:

—¡Katé inou rukrukete, Señor! Bueitukne yóremtaka Dios bejrita jípure.

<sup>9</sup> Bueituk jume kúchum yún bem buísekä béchibo, jü máuj-ra ä jaatiak, éntok sìmetaka áamak aneme két guómtek.

<sup>10</sup> Jacobo éntok Juan, Zebedeota üusim, júmëi két tepea guómtek. Bempo Símontamakim tekipanuay. Të Jesús Símontau ínel jiaahua:

—Katë májhue; én naatekë kúchu jaasem tenasë yoremem nununake Diosta béchibo.  
<sup>11</sup> Huanäi jume canoam pákun yeu tójaka, sìmetam tö sájaka, Jesústam guojaasek.

### *Jesús leprata jípuremta tütek*

(Mt. 8:1-4; Mr. 1:40-45)

<sup>12</sup> Jesústa senu buere joärapo aney, yoreme sime takahuat leprapaka áu yepsak. Huanäi Jesústa bíchaka, áu tónommia kíktæk, éntok ä pújba buíau kóm yúmarialataka jikot ínel áu jiaahuak:

—Señor, ímel éätek, empo ára ín kökoea nee úhua.

<sup>13</sup> Huanäi Jesústa áu mám rútukteka át mámtek, ínel jíaka:

—Enchine türü iaa. Türüäe.

Ínel ä jíak, jíba jü kökoea ä tö siika.

<sup>14</sup> Huanäi éntok ínel á sauhuek katë jábeta tétejhua. Ínel jíaka:

—Ál-lë tiopou huéiyé áma nésahuemtahui, éntoke huaka Moiséjta nésahuékäü yáanake em türíakäü béchibo, juka genteta jüneenaké béchibo em türíalatukä bétana.

<sup>15</sup> Të jü sime jíta ä joáu jüneria táytihuak, simekut chíbejtek mékka jákun tájti. Juebená gente náu yayajay ä jíkkají báreka, éntok kökoata emo úhua iaaka.

<sup>16</sup> Të áapo mékka bíchaa sisimey, kaita genteta anéu bíchaa, orciompo Diostau nok báreka.

### *Jesús káraktilata tütek*

(Mt. 9:1-8; Mr. 2:1-12)

<sup>17</sup> Séjtul táapo ínel yeu siika Jesústa am majtiayo, jume pariseerom éntok jume leyta am mamajtiáme áma jokay júmëi béra ili pueblom békataná jometaka áma yáij-latukay, Galiléa buírä bétana éntok Judea éntok Jerusalén bétana; Diosta úttiära éntok áamak aney kökoreme tüte báreka.

<sup>18</sup> Júnensu huate yoremem áma yájjak, jípetampo senu yorem káraktilatam huériay, huáiíhuam ä nük kimuka, Jesústa guókpom ä óre báreka éiyay.

<sup>19</sup> Të karam áma kimuka taahuak, juka genteta tüsi büru béchibo. Huanärim kári jikat jämuka, tejampo guójöriáta yáaka, áma huämim kóm ä yéetchak, chíkti ä jípetekimaki, áme násuk, Jesústa pújbapo.

<sup>20</sup> Jesú, Diostat ehuamta ámet bíchaka, kokoremtau ínel jiaahuak:

—Empo yoreme, jume em Dios bejrimmeche jiokoritu.

<sup>21</sup> Huanäi jume leyta am mamajtiáme éntok jume pariseerom kaa tüsi áatana éaka taahuak, ínel éakari: “Jábesa íri Diosta béis-reka nokame? Kaabe ára Dios bejrita jiokore, ál-la Dios jíbbá.”

<sup>22</sup> Të Jesú bem éerita jüneriaka, ínel ámeu jiaahuak:

—Jatchiakasem enchim jiápsipo kaa yánti éiya?

<sup>23</sup> Jíitasu ché júne kaa obiachi, ínel jíau béchibo: “Em Dios bejrimmeche jiokorituk”, o ínel jíau béchibo: “Kíktékë, huerama”?

<sup>24</sup> Enchim júkäi jünerianaké béchibo, ínapo jü Yoremta Üusi imí buíapo yäurata ín jípuré bétana jume Dios bejrim jábeta ä jiokorinaké béchibo.

Huanäi jü káraktilatau ínel jiaahua:

—Emoune ínel jiaahua, yejteké em jípetekta nüka em jóau bíchaa huéiyé.

<sup>25</sup> Senu huéchiapo, jü káraktila, sìmem bíchäpo kíkteka, juka ä jípetekta tóboktiaka, ä jóau bíchaa siika Diosta úttisimeka.

<sup>26</sup> Huanäi sìmetaka át guómtilatata taahuak, éntokim yörisi Diosta looriata makkay, tüsim májhueka, ínel jiaahuay:

—Énte bejja ä bitchak juka kaa jaibu bíbithuamta.

### *Jesús juka Leviitä núnnek*

(Mt. 9:9-13; Mr. 2:13-17)

<sup>27</sup> Chúkula ikäi simsuko Jesú yeu siika, senu yäura tómita náu tóij-lerota bitchak, Levíi tí téhuakamta, jum tómita tótoijhuäpo kátekamta. Huanäi ínel áu jiaahuak:

—Ino sauke huéiyé.

<sup>28</sup> Huanäi kíkteka, sìmeta tójaka, áa sáu siika.

<sup>29</sup> Chúkula éntok, Levíi ä jóapo buéresi pajkok, Jesústa béchibo, huanäi juebénaka jume yäura tómita náu tóij-leerom mesahuim jokay, éntok huate yoremem ámemaki.

<sup>30</sup> Huanäi jume leyta am mamajtíame éntok jume pariseerom jume discíipulom junneria jíaka, ínel ámeu jiaahuay:

—¿Jatchiakem jume yäura tómita náu tóij-lerommak éntok jume juëna yorememmak jíbuä, éntok jita jéye?

<sup>31</sup> Jesús am yómmiaka, ínel ámeu jiaahua:

—Jume kaita ják innéame katim mérirkota huáatia, tē jume kökoreme ál-la.

<sup>32</sup> Ínapo kaa huame lútüla jiápsame núnuseka äbo siika, ál-la Dios bejrita joame, am jíapsi kúaktinä békibö.

*Ayuunota bétana natemaijhuate*

(Mt. 9:14-17; Mr. 2:18-22)

<sup>33</sup> Huanäi bempo ínel Jesústau jiaahuak:

—¿Jume Juanta discíipulom éntok jume pariseerom discíipulom kaa jjíjibüä ayuunaka éntokin eláka Diostau oraciompo nooka, jume em discíipulom éntok eë? ¿Jatchiakasu?

<sup>34</sup> Huanäi áapo ínel ámeu jiaahua:

—¿Jachem jum bóodau núnurim buähuamta emo táktiria máchile, juka jubemta ámemak áma aneyo?

<sup>35</sup> Të taahuarim yúmanake, juka jubemta nük sákahuako. Huanäi ál-la huamei taahuarimmechim kaa jíbuänake.

<sup>36</sup> Íkäi ejemplota két ámeu yéetchak:

—Kaabe súpe bemelampo ili sánkota áma chúkchuktia, súpe öram chäbüä békibö. Të ínel ä yák éntok, jume súpe bemelam nasontenake, éntok kaa jüri jíbba, kaa áamak útti jü sánko bemela öramaki.

<sup>37</sup> Kaabe jü vino bemelata huaka bea bóosa örupo ä töttöa. Áma ä kimakätek éntok, jü vino bemela ä sıutianake juka huaka bea bósata. Huanäi éntok, jü vino guötinake, éntok jume huaka bea bóosa júne kaa túrika tahanake.

<sup>38</sup> Júnen békibö, jü vino bemela huaka bea bóosa bemelapo tottöhua. Júneli náuhichikam kaachin ayunake.

<sup>39</sup> Jábé júne juka vino jauhuey huémata jéyéteko, kaibu júchi juka bemelasi yáata jí báanake. Bueituk ínel jiaunake: "Jü vino jauhuey naateka ériari chë túri."

## 6

*Jumé Jesústa discíipulom jímyore táapo tirijko bújam chúktiak*

(Mt. 12:1-8; Mr. 2:23-28)

<sup>1</sup> Séjtul sábala táapo, Jesústa jum etpo aman huéy, jume ä discíipulom tirijko bújam chúktiaka; mámammea am biitiaka am buäyey.

<sup>2</sup> Huanäi huate pariseerom ínel ámeu jiaahua:

—¿Jatchiakasem jum jímyore táapo juka kaa jojohuamta johua?

<sup>3</sup> Jesús am yómmiak:

—¿Jachem íkäi júne kaa jum jöojtepo ä nok-la juka Davidta yáakähui júnakoy jauhuey áapo tüisi tébäureka éntok jume áamak anemé?

<sup>4</sup> Jáchin jum Diosta jóapo kibakeka jume páanim Diosta bíchäpo órekame, buäka, éntok jume áamak aneme két am miikak, huame páanim kaa kíá jábe júne am buabuäye jume tiöpopo nésahueme jíbba.

<sup>5</sup> Ínel két ámeu jiaahua:

—Ínapo jü Yoremta Üusi chë nésahue sábala taahuarita békppa.

*Jü yoreme huakiam mámakame*

(Mt. 12:9-14; Mr. 3:1-6)

<sup>6</sup> Chúkula sábala táapo két ínel yeu siika, Jesús jum sinagogapo kibakeka am majtiay. Huanäi yoreme áma aaney jum bátam bétana huakiam mámaka;

<sup>7</sup> huanäi jume judiom ley am mamajtíame éntok jume pariseerom Jesústat suaka ä bitchay, ä bít báreka jachu jum sábalapo ä tüteneke jäni ti éaka, huáachü jíahuiteka ä nätua báreka.

<sup>8</sup> Té áapo tüisi bem éerim täyay, huanäi jü yoreme huakiam mámakamtau ínel jiaahua:

—Kíktée, násukë emo kétcha.

Huanäi áapo kíktaka, áme násuk huéeka taahuak.

<sup>9</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Senu huémthane enchimieu nátemaij báare: ¿Jachu túri jäni sábalapo tühuata yáa békibö, o kaa tühuata yáa békibö? ¿Jíapsita jíneü békibö, o jíapsita úhua békibö?

<sup>10</sup> Huanäi jume áa chíkola aneme bíchaka, jü yoremtau ínel jiaahua:

—Em mámamë rútuktia.

Huanäi áapo ínel am yáuhuak. Huanärim türika taahuak.

<sup>11</sup> Huanäi jume pariseerom éntok jume judiom ley am mamajtíame tepam kujtiaka taahuak. Huanärim náu ejtejhuay, jáchin ayuka juka Jesústa kaa tüisi ä tahuaria báreka.

*Jume dooce apóstolim yuktiahuakähui*

(Mt. 10:1-4; Mr. 3:13-19)

<sup>12</sup> Huamëi taahuarimmechi Jesús béja júya káhuii siika, áman Diostau oraciompo nok báreka. Sime tukaapo Diostau nookak.

<sup>13</sup> Yeu mätchuk béja, jume à discípulom núnuk. Huanäi senu loseenam áma sümem násuk yeu púuhuak. Huanäi béja jume apóstolim ti am téhuaatuak:

<sup>14</sup> Jü Símon, Peero ti à téhuaatuak, éntok jü Andrés ä sailahua, Jacobo éntok Juan, Felipe éntok Bartolomé,

<sup>15</sup> Mateo, Toomas, Jacobo Alfeota üusi, Símon Zeloote ti téhuaakame,

<sup>16</sup> Judas Jacobota saila, éntok Judas Iscariote, áamak anekasu ä nénkakame.

*Jesús juebena géntemta anik*

(Mt. 4:23-25)

<sup>17</sup> Huanäi ámemak kóm yepsak. Huämë béja bueka päriapo taahuak, ä discípulommaki éntok huate géntemmak jume Judeapo jomeme, Jerusalémpo éntok bahue mayoat Tiropo éntok Sidónpo jomemtaka. Jesústam jíkkaij báreka áma yáij-latukay, éntok bem kökoo emo úhua iaaka.

<sup>18</sup> Jume kaa yánti jiápsekame, lemoonio espíritu chücha machik bem jípurë bchéibö tütehuay.

<sup>19</sup> Huanäi sime jü génte át jálojti báreka tepa éiyay, bueítuk jü úttiära át yeu huéiyey. Júneli béja sime kökoreme túriay.

*Jü al-leehuame éntok sirokhuame*

(Mt. 5:1-12)

<sup>20</sup> Huanäi Jesús jíkau remteka ä discípulom bíchaka, ínel jiaahuak:

—Al-leäem eme jume poloobem, bueítuk eme ä áttiak juka Diosta reytaka nésahuëhui.

<sup>21</sup> 'Al-leäem jume én tébäureme, bueítukem jóboriana.

'Al-leäem eme én buaname, bueítukem chükula atnake.

<sup>22</sup> 'Al-leenakëem eme jume yoremem enchim omtíayo, éntok enchim am omouteyo, éntok enchim am bueere aahuayo, éntok enchim téhuam júne kaa jíkkaij péehuayo, Yoremata Üusi, enchim súalë bchéibö.

<sup>23</sup> Tüsem emo al-leetua hua taahuarichi, bueítukem buéresi tühuata mabetnake jum téhuekapo. Bueítukem yoiyöturim két ínel ámemak aayuk, jume profeetammaki.

<sup>24</sup> 'Té jiokot machi enchim bchéibö, riikom, bueítukem ímí buíapo béja ä jípusuk, juka enchim al-leähui.

<sup>25</sup> 'Té jiokot machi enchim bchéibö, eme én jojóborime, bueítukem chükula tébäurinake.

'Té jiokot machi enchim bchéibö, eme én acheme, bueítukem chükula sirokaka buannake.

<sup>26</sup> 'Té jiokot machi enchim bchéibö, eme sime genteta tühuata jiba enchim bétana nokayo, bueítukim junëli ámemak aaney, jume bem áchayhuarim jume profeetam ára nökichimmaki.

*Itom omtíame nák sáyhuame*

(Mt. 5:38-48; 7:12)

<sup>27</sup> 'Té eme íkai jíkkajame, enchimmeune ínel jiaahua: Enchim kaa bíbit péame, akem am nákke. Jume enchim omtíame éntok, tühuatem ámeu johua.

<sup>28</sup> Juka Diosta tuhua am makka, jume béttesi enchimmet nokame. Jume emo bétana kaa tüisi nokame, oraciompo Diostahuem am nok-ria.

<sup>29</sup> Jábata jópemmet enchi chóchonako, jume senu jópeme au óore. Jábata sakom enchi úhuak, éläposu két em súpem huériunake.

<sup>30</sup> Jábata émou nétaneyo, Aké ä miika. Em áttia enchi ä úhuak junne, katë áu ä áhua.

<sup>31</sup> Jita enchimmeu yáaria iähui, jükärem ámeu yáuhua, jume huatemehui.

<sup>32</sup> 'Eme jume enchim nákeme jiba nákéteko, jíita tühuatasem chë áa béppa johua? Bueítuk jume juéna yóremem két íkai johua.

<sup>33</sup> Éntokem huaka genteta tūhuata enhimmeu joamta, huame jíba tūhuata joátek, ¿jita tūhuatasem áma jájamnake? Bueítuk jume juéna yóremem két íkäi johua.

<sup>34</sup> Éntokem huaka enhim ä nótirianakemta jíba jita réreuhuáteko, ¿jita tūhuatasem áma jájamna? Bueítuk jume juéna yóremem jita emo réreuhua, áneli beekik mabet báreka.

<sup>35</sup> Bueítukem am nákke, jume kaa enhim bíbit péame, tūhuata ámeu joaka. Jítem réutebo, kaita ámet jita boobíchaka. Júneli hua buéresi tūhuatem jájamnake. Éntokem jü Dios chë símem béppa nésahuemta üussitunake. Bueítuk áapo tua túri, huame kaita baysahuemmeu bíchaa, éntok huame juéna yorememmeu bíchaa.

<sup>36</sup> Jábeteem jiokolë, itom Dios Áchayta jábeta jiokolë bénasi.

*Kaita huitti jüneriaka jábetat nokhuame*

(Mt. 7:1-5)

<sup>37</sup> Katem jabetat bettesi nooka, huanärem kaa Dios yäurata bínnake. Katem jábetat bette nooka. Huanärem Diosta bétana kaa bette nokta mabetnake. Jábeteem jiokore. Huanäi Dios két enhim jiokorinake.

<sup>38</sup> Jábemem jita mímika. Huanärim két enhim miknake. Kojtalimpo, tüisi yoyoata éntok pittia kía abe guötemta enhim mámampo ä máknake. Bueítuk Dios jü ili kútay enhim jujünakteyi, huayírem jünaktena.

<sup>39</sup> Jesús íkäi ejemplota ámeu yéetchak:

—¿Jachu jü lípti senu líptita ára huériunake jani? ¿Jachum kaa náhuichika guójöku kóm huáttinake?

<sup>40</sup> Jü discípulo kaibu ä maestrota béppatunake. Të hua ä maestrota ä majtiakäu ä chúpako, ä maestrota bénanake.

<sup>41</sup> ¿Jatchiakasé juka ili chükita jabetat pújpo órekamta bitcha, huaka kúta buéuruta em pújpo bökanma éntok, ee?

<sup>42</sup> Të huaka kúta buéuruta em pújpo órekamta kaa bitchatek. ¿Jáchisintuke íneli áu jiaunake em sailabehui: "In saila, juka ili chükta em pújpo em jípuréu, enhine yáa huík-ria báare"? ¡Dios huatihamta mamatome! Báché juka kútata em pújpo órekamta yeu huikke. Huanäi ál-lé tüisi bíchaka juka ili chükta em saila pújpo ára yeu ä huikrianake.

*Jü júya ä takam békíbō tayahua*

(Mt. 7:17-20; 12:33-35)

<sup>43</sup> Jü júya túri kaibu kaa túrim takanake. Jü júya kaa túri éntok, kaibu túrim takanake.

<sup>44</sup> Bueítuk sime jü júya juka takata békíbō tayahana: Jume chunam kaa júya huíchakame am tataka; jume párasim júne táchino kaibu am takanake.

<sup>45</sup> Jü tü yóreme tūhuata johua, bueítuk jü ä tü éerihua ä jiápsipo ayka. Huä juéna yoreme éntok, kaa tūhuata johua, bueítuk jü juéna éeri ä jiápsipo ayka. Bueítuk hua ä noki ä tempo yeu huéeme hua jiápsipo ä jipuré bétana huéye.

*Jume guoy kaari nahuam*

(Mt. 7:24-27)

<sup>46</sup> ¿Jatchiakasem, "Señor, Señor", ti inou jiaahua, ín nésau kaa joaka junne?

<sup>47</sup> Enchimne téjhua báare, huaka inou yepsaka nee nok jíkkajamta éntok ín nésau joamta, jábeta bénasi ä machiakähui:

<sup>48</sup> hua senu yoremta káatë bénasi maachi. Huäri béra mékka kóm jübuejeka, juka káríta tétabekhá nahuatuak. Huanäi baniata yepsako, bathue jíkau siika. Huanäi jü bää tepe úttia át yeu siika, jü kárichi, tē kaa ä tátabelk, bueítuk jü kári tétabek nahuakäy.

<sup>49</sup> Të hua ín nooki jíkkajame éntok kaa ín nésau joame, hua yoreme buúa buálkopo kári kaa nahuakamta ä yáakamta bénasi maachi. Huanäi baniata yepsako, bathue jíkau siika. Huanäi jü bää tepe úttia át yeu siika, jü kárichi. Huanäi mójti huétchek, éntok kaita bék-reka taahuak.

## 7

*Jesús centuriónta sáulero tütek*

(Mt. 8:5-13)

<sup>1</sup> Chükula Jesús jü gentetau noksuka, pueblo Capernaumpo kibakek.

<sup>2</sup> Senu sontarommeu yäut áma jóakay íri éntok nésaulerota áma jípurey íkäi éntok áapo tüisi ä nákkey, tē mukiapo kókorey.

<sup>3</sup> Jü centurión, Jesústa bétana nokhuamta jíkkajaka, yorem yoiyöturim gente Israelpo joomem áu bíttuak áman ä núnuaka ä nésaulerota ä jítto iaaka.

<sup>4</sup> Huanärim bempo Jesústau yájaka, jioskot áu jiaahua, ínel jíakari:

—Íri capitán ikái át á buanähue áu yáapo yúmala,

<sup>5</sup> bueituk áapo juka itom génte nákke; huépü sinagogata itom yáariala.

<sup>6</sup> Huanäi Jesús ámemak siika. Të abe ä jóau ä yebisisey, jü centurión huate ä amiiogohuam áu bíttuak, ínel jíakari:

—Señor, kate jáchin éiya, kanne áma näkiapo yúmala jum ín jóa jöta bétuk inou em nótinakéhui.

<sup>7</sup> Huári béchibö ínapo kanne áman émou siika kaa tüisi ino ériaka. Ímire ín jóa páku nésauta nooka, huanäi béja jü ín yáapo ín sáulero türinake.

<sup>8</sup> Ínapo két yáurata bétuk kátttek, éntokne yáurata jípure. Huanäine huépü sontarotau ínel jiaunake huée, huanäi huéenake; senukuhui éntok binë huéiyé, huanäi inou huéenake; éntok ín sáulerota jita nee ä yáa sáhuéu, ä yáanake.

<sup>9</sup> Huanäi Jesús, ikái jíkkajaka át guómték, huanäi jume géntem ä guojaasemmee kúakteka ínel jiaahua:

—Ínapone én ínel jiaahua, Israelpo júnene kaa íneli úttesi Diostat ehuamta téula í yorematat bénasi.

<sup>10</sup> Huanäi jume áman sáyhuakáme jóau nótteka, huaka kökoremata túrilata téuhuak.

*Jesús jámut jókoptulata asoa jíabitetuak*

<sup>11</sup> Chúkula Jesús jü pueblo Naín tí téhuakáu bíchaa huéiyey, jume ä discípulommaki éntok juebena gentetamaki.

<sup>12</sup> Pueblo áman kíkkimuhuápo ä yepsako, mukilata hueriyhuamta bitchak, ä määbokam kaatey, i mukila jámut jókoptula ä asoakay kaabeta éntok jípurey. Juebénaka huate áamak kaatey pueblo jóakame.

<sup>13</sup> Huanäi Señor ä bíchaka, ä jíkoleka, ínel áu jiaahua:

—Katé buaana.

<sup>14</sup> Huanäi jü ánimatau rúkteka kajat mámtek; huanäi jume ä huériame jáptek. Huanäi Jesús mukilatau ínel jiaahua:

—Jübua yótume, émoune ínel jiaahua: ¡Yejtée!

<sup>15</sup> Huä mukilatukáu yejteka nok táttek, huanäi Jesús ä áyehuata ä mákkak.

<sup>16</sup> Íkái bíchaka, símetaka guómtilataka taahuak, éntokim Diosta úttil táttek, ínel jíaka:

—Senu profeeta kaa náksi yörisi machika ito násuk áu tóboktiala.

Ínélím ket jiaahua:

—Dios ä pueblo ania báreka äbo kóm yebij-la.

<sup>17</sup> Huanäi síme Judea buiärapo éntok áa chícola jíkkaijhuk juka Jesústa yáakähui.

*Juan Bautistata bétana Jesústau sáyhuakáme*

(Mt. 11:2-19)

<sup>18</sup> Juan Bautistata ikái jita símeta bemelasi huémta ä jüneriak, bueituk jume ä discípulom ä ejtejhariak. Huanäi guoy ä discípulom núnuk,

<sup>19</sup> huanäi Jesússtau am jaasek ä temajj iaaka: ¡Jachu áapörök ájariatukähui jü Cristo yebijnakeme, o täbuik bem boobinnakéhui?

<sup>20</sup> Jume Juanta áman jaasekáu, Jesússtahuim rúkteka, ínel áu jiaahua:

—Juan Bautista itom émou bíttuak enchi itom temajj iaaka: ¡Jaché émpotuk ájäria jäni jü Cristo yebijnakeme, öte täbuik boobinnake?

<sup>21</sup> Sep huämí horapo, Jesús juebena kökoremata éntok juëna kökoata jípureme tütek, éntok kaa türí espíritum jípureme yeu am bék-riak, éntok két juebena liliptim bíttuak.

<sup>22</sup> Huanäi Jesús ínel am yómimiak:

—Sájakem juka enchim bíchakáu ä ejtejharia juka Juanta éntok enchim jíkkajakähui. Jume liliptim bitcha; jume lolöim naa kaate; éntok huame sähua lepra téamta jípureme türía, nanakapim jíkkaja, kókkolam jíabite, éntok huaka nokta yore jínehuamta bétana huémta poloobemmee nokhua.

<sup>23</sup> Tühuata jájamla jü nee sualeka kaa áu náyoteme.

<sup>24</sup> Jume Juanta áman jaasekáu am sákasuk, Jesús jume géntemmu nok táttek jü Juanta bétana, ínel jíaka:

—¿Jítasem bít báreka éiyay jum see päriapo? ¿Juya bakuliata jekay yoohuamta jäni?

<sup>25</sup> Éntok jútchi, ¿jítasem bít báreka áman yeu sájjak? ¿Senu yoremta tülisi sánkokamta jäni? Të jume ujyoriyi tülisi sánkokame, éntok jume tülisi kaitat obisi éaka, éntok símeta jípureka ímí buíapo jiápsame, reyim jóapom aane.

<sup>26</sup> Të, ¿jítasem bít báreka áman yeu sájjak? ¿Senu profeeta Diosta bétana nokamta jäni? Jeehui, tua lútüriapo senu profeetata béppa ché yörisi maachik.

<sup>27</sup> Ìri Juanta bétana huéeme jiøjteri:

In noki huériamtane emopat jaase,

juka böota em huéenake páman tütenaké béchibö.

<sup>28</sup> Enchimmeune nooka sime géntem násuk kaabe chë yörisi maachi jü Juan Bautistata béppa; té jünentaka junne, huam Diosta reytaka nésahuepo jü chë ilitchisi ériahuame huäri chë yörisi maachi áá béppa.

<sup>29</sup> Huanäi íkäi jíkkajaka, sime gente éntok jume impuestom tómi náu totojame, Juanta batöhüamtta mabet-latukäihui, Diostam súsualek éntokim à lüturia tíaka taahuak.

<sup>30</sup> Té jume pariseerom éntok huame leyta am mamajtíame, katim Juantau emo batötebekähui, inëlim béja kaitapo à yáuhuak juka Diosta áme bétana näikiari.

<sup>31</sup> Huanäi Señor ínel jiaahua:

—Jábeta bénasine am bínnake jäni, jume yoremem én kat-riame? ¿Éntok, jita bénamsamme?

<sup>32</sup> Jume usim pláazapo jokame bénasim ántuari entok náu nokaka éntok ínel jíame: "Baka kusiaite enchim jiponriak té eme kaa yékak. Buikimte sirokci machisi jíame enchimmeu buiikak jiöbe té eme kaa buaanak."

<sup>33</sup> Bueítuk Juan Bautistata yepsak, kaa pánim buäyey éntok kaa vino jéyey, huanärem Juanta lemooniota à jiápipo jípuré tiýa.

<sup>34</sup> Huanäi jü Yoremta Üusi ím yepsak, jíbüäka éntok vino jéyeka; huanärem ínel jiaahua, i yoreme tepa jíjjíbüä éntok vino jejéye. Jume yäura tómita náu tóij-lerommaki éntok jume kaa Diosta yöremmaki tüisi áu huería.

<sup>35</sup> Jü kóba súahua Diosta bétana huéeme à üusimmet bíttu.

*Jesús, Símon pariserota jóapo aane*

<sup>36</sup> Senu pariserota juka Jesústa jíbüä núnnum, huanäi à jóau kibakeka mesau yejtek.

<sup>37</sup> Huanäi senu jámut áma puebloo jóákame kaa tühuata boojoriaka, jünéaka Jesústa Símonta jóapo mesau kátekäu, ili téta sótöpo perfumeta musälä jubak, áma nüpak.

<sup>38</sup> Áma bétana áu sika à guókpo áu yejtek, buanaka ópuammea à kómoniria táttek jume guókkim. Éntok à chonimmea am huaachaka, am bebesiitoy éntok bää musälä jubak ámet töök.

<sup>39</sup> Jü pariserota Jesústa jíbüä núnulame íkäi bichaka, à jiápipo ínel éiyay: "Í yoreme tua profeetatuko, à jüneria éiyey à jábe jámuttukähui, i jámut chicha machik jiápsek, éntok kaa tü böota boojoria, éntok áachä mámmatua."

<sup>40</sup> Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—Símon, senu huémthane émou nok báare.

Huanäi ínel áu jiaahua:

—Nokäe, Maestro.

<sup>41</sup> Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—Senu yoreme guoy yoremem tómita am réuhuakäy. Huépülaka mamni cien denariom à huikiriyy, senu éntok cincuentam.

<sup>42</sup> Huanärim kaitay à bějtua máchika taahuak. Té áapo náhuichim jiokorek junëlim béja kaita à huikiriaka taahuak. Nokäe, ¿bueítuk jábesu júntuk chë júne à nákeka taahuak?

<sup>43</sup> Símon à yómmiaka ínel áu jiaahua:

—Jiba tua jü chë juebena tómit jiokorihuakame.

Jesús ínel áu jiaahua:

—Tepë tüisi ammäli jiaahua.

<sup>44</sup> Huanäi Jesús, jámuttau kúakteka, Símontau ínel jiaahua:

—Íkäi jámutté bitcha? Em jóaune kibakek, té bääam júne kaa nee miikak ín guókim béchibö; té i jámut ín guókim à ópuammea kómoniala, éntok à chonimmea am huaachak.

<sup>45</sup> Katé nee besiitok, té i jámut éntok, nee ím yepsak naateka, kaa chükteka ín guókim bebesiito.

<sup>46</sup> Katé aceiteta júne kóbat inot huáttia, té i jámut bää musälä jubak ín guókimmet huáttia.

<sup>47</sup> Huári béchibone ínel émou jiaahua, jume à yún Dios bejrimmet jiokorituri; bueítuk tüisi kaa běttek à jiápseká béchibö. Bueítuk hua jábe kaa jaiki béchibö jiokorihuakame, kaa tua jábeta nákke.

<sup>48</sup> Huanäi Jesús jü jámuttau ínel jiaahua:

—Béjé jiokorihuak em Dios bejrim bétana.

<sup>49</sup> Huanäi jume mesau áamak jokame, náhuim ínel jiau táttek:

—Jábesa íri, jume Dios bejrim júne jábeta jiokoreme?

<sup>50</sup> Të áapo jámuttau ínel jiaahua:

—Jü chíkti em jiapsimak Diosta em súalekäu enchi jínëuk. Kaitachë jáchin éaka huéiye.

## 8

### *Jume jáamuchim Jesústa aniakame*

<sup>1</sup> Chúkula ínel yeu siika. Jesús sime buere pueblommechi éntok il-líchimmechi ámeu noksismey éntok am téjhuaasimey juka bemela nokta Diosta reytaka nésahue bétana huémta. Jume dooce discípulom éntok áamaki.

<sup>2</sup> Éntok huate jáamuchim kaa túri espíritummea éntok kökoammey túrialame áamakim kaatey, áme násuk entok María jü Magdalena ti téhuaakame, íachíri guoy búsan lemooniom át yeu sákalatukay;

<sup>3</sup> Juana, jü Chuuzata juubi, Herodesta móoroma, éntok Susana, éntok huate jáamuchim bem jita jípurémakim ä aniyay.

### *Et-leeroota ejemplo*

(Mt. 13:1-9; Mr. 4:1-9)

<sup>4</sup> Juebena génte áma joome, éntok sékäna joome, áma áu náu yájjak, Jesústahui ä bít báreka, huanäi íkäi ejemplota ámeu nookak, ínel jíakari:

<sup>5</sup> —Jü et-leero yeu siika juka ä báchiahuá echíseka. Ä echay éntok, huate böö mayoat huátttek huanäi át chéptihuak, éntok huikichim jíkat bétana yájaka ä buäka.

<sup>6</sup> Huate báchia térapo huátttek. Huanäi síuhuek, tē huaakek, bueítuk buúa kaa bääritukay.

<sup>7</sup> Huate báchia éntok júya huíchata sisihuépo huátttek. Huanäi jü júya huícha áamak síhueka ä jíabi mëák.

<sup>8</sup> Huate éntok túri buíapo huátttek. Huanäi yötuka tüisi chúppuk, huépu báchia cien báchiam nénkkak.

Íkäi noksuka, Jesús tüisi kusisi ínel ámeu jiaahuak:

—Jükä ín nooki jíkkají báareme ä jíkkajinake!

### *Jíta bécíbosum túri jume ejemplom*

(Mt. 13:10-17; Mr. 4:10-12)

<sup>9</sup> Huanäi jume ä discípulohuam ä temajek:

—Jáchisu ä jíau báarehui ikäy ejemplota?

<sup>10</sup> Huanäi áapo ínel ámeu jiaahua:

—Eme yeu púari ä júnneria iaahuaka juka kara át júneehuamtachi Diosta reytaka á nésahuepo ayukamta. Tē jume huatemmeu éntok, jita ámeu nok bárëteko, ejemplommey jíbba. Bueítuk bíchakam júne kaa bínnake, éntok jíkkajakam júne kaa át júneenake.

### *Jesús el-lerota exemplo ámeu nooka*

(Mt. 13:18-23; Mr. 4:13-20)

<sup>11</sup> Ínel jíau báare, jü ejemplo: Jü báchia jü Diosta nooki;

<sup>12</sup> jü báchia böö mayoat huáttkame jume ä jíkkajame, huanäi sep jü diablo ámeu yepsaka, juka noki bem jiápsipo ayukamta am úhuaanake kaa ä súaleka bem jínëutunaké bécíbo.

<sup>13</sup> Jü báchia térapo huáttkame, jume ínel ä jíkkajame. Al-leakam ä mabeta, tē katim naahuak; ímeli chúbala ä sússuale, huanärim ili obiachisi ä huée táttek amáu bícham nótthinake.

<sup>14</sup> Jü báchia huíchapo huáttkame ímeli ínel jume ä jíkkajame tē katekasum jü yún jitit obisi éehuame, jü yún jita kaa naksi jípu péehuame éntok jü ujyória tüisi ímí át jiapsihuame ä jíabi mënake, huanäi béjam kaa takanake.

<sup>15</sup> Tē jü báchia túri buíapo huáttkame ímeli ínel jume túri jiapsimak éntok yó lúl-la nokita bem jíkkají-láu éeríame, ímeli ínel yú tutti takata nénkame.

### *Jü machiriata exemplo*

(Mr. 4:21-25)

<sup>16</sup> 'Kaabe machiriata bébeetia sótöriy ä páttia báreka, éntok kaibu taríimata bétuk júne ä órenake; ál-la metjikat chöla ják ä órenake, áman kimume ä machirianaké bécíbo.

<sup>17</sup> Bueítuk kaita jita ják éhuil óorek sime jauhuey júne yeu machinake; éntok kaita ják éhuil ésori, kaa júnneriatunake ti kaa maachi, bueítuk sime yeu machinake.

<sup>18</sup> 'Áachem suaka, ä jíkkaja; bueítuk síme jume jita jípureme, júchi huatek mákna, té jü kaita jípureme, éntok juka ä jípu máchiréu júne úhuaana.

*Jesústa áiye éntok ä sailahuam*

*(Mt. 12:46-50; Mr. 3:31-35)*

<sup>19</sup> Huanäi jü ä áyehua éntok jume ä sailahuam áu yájjak, tem karam áu rúktes juka genteta búru bécibö.

<sup>20</sup> Huanäi senu ä téjhuak, ínel áu jíaka:

—Em áiye éntok em sailam pákum aane enchi bit báreka.

<sup>21</sup> Të áapo ínel ámeu jiaahua:

—Jume Diosta noki jíkkajame éntok ä joame, ímëi ámëria jü ín áiye éntok ín sailam.

*Jesús jekata yánti tahuatuak*

*(Mt. 8:23-27; Mr. 4:35-41)*

<sup>22</sup> Séjtal táapo Jesúsa canoapo ámemak huéeka ä discíipulommaki, ínel ámeu jiaahua:

—Baubää huáytanate kannake.

Huanärim áman bíchaa sájjak.

<sup>23</sup> Të áman bíchaa am katey, Jesúsa kótchok. Huanäi senu huéchiapo jeka úttiaka naatek, bää násuku. Jü canoa éntok bääam jajjayu tátayek, éntok rópti machisi jínhua ananey.

<sup>24</sup> Huanärim Jesústa bússak, ínel áu jíaka:

—¡Maestro! ¡Maestro! ¡Béjate abe rópte!

Huanäi áapo yejteka, úttiaka áu nónokak jü jekatahui éntok jume máaremehui; huanäi síme kíktækentok síme yánti taahua.

<sup>25</sup> Huanäi béja ä discíipulommeu ínel jiaahua:

—¿Jáksu ayka jü enhim Diostat éhuame?

Të bempo, at guómtilataka, kaa jáchin an máchika taahuak huanärim náu ínel jiaahua:

—¿Jábesa i yoreme, báata éntok jekata júne sáuhue, éntokim ä nok jíkkaja?

*Jü yoreme gadareno lemoonio kame*

*(Mt. 8:28-34; Mr. 5:1-20)*

<sup>26</sup> Gadarenom buíärapot yeu yájjak, baubää huáytana, Galiléau lul-la.

<sup>27</sup> Jesústa canoapo kóm chéptek, senu yoreme áma puebloplo jometaka ä nankirika siika. Iri bínhua naateka lemooniotá jípurey. Kaa sánkokay, éntok kaa ä jóapo jiapsay; ál-la kókkolam mamáhuäpo násuk jíba ananey. <sup>28</sup> Huanäi Jesústa bíchaka, guókpo tónommia áu kíkteka, kusisi chayeka:

—¿Jítasé ínomak jípure, Jesúsa, Dios jikat kátekamta Üusi? Emoune íkäi aahua, katë nee jíokot johua.

<sup>29</sup> Jesúsa éntok béja kutti át nónokak jü kaa túri espíritutachi yoremtat yeu ä huée sáhueka. Béja bínhua át jóakay jü kaa túri espíritu; jü gente cadeenamhea ä susumay guókpo éntok mámpo; té áapo am chükchuktay huanäi jü lemoonio ä nük sisimey mékkä ánia see páriahui.

<sup>30</sup> Huanäi Jesúsa ä nátemajek:

—¿Jáchisë téhuak?

Áapo éntok ínel ä yómmiak:

—Legión tine téhuak.

Bueítuk juebena lemooniom át kimulataka át jóatelatukay.

<sup>31</sup> Huanärim Jesústau jíokot jiaahua, kaa jum kaa machikun guójöria mékkä kömi emo bíttua íaaka.

<sup>32</sup> Áamanim káupo búru koohuim rejtey ámam jíbuásasakay, huamechirím kimu rókaka áu nookak; Jesúsa éntok am jehuiteriak ámecham kimunaké bécibö.

<sup>33</sup> Huanäi jume lemooniom yoremtat yeu sájaka kohuimmechim kimuk ímëi éntok símetaka jum sibapo emo kóm guótiaka bääpo kóm huáttékam, áma ropteka kókkok.

<sup>34</sup> Huanäi jume kohuim suayame, ikái bíchaka, guómtilamta tennek huanärim am téjhuak jum puebloplo éntok ranchommechi.

<sup>35</sup> Huanäi jü génte yeu sájaka ä bitchak juka jita áma yeu sikamta. Huanärim Jesústau yájaka, juka yoremta áma téuhuak juka lemooniom át yeu sákalatukäuta, Jesústa guókpo kátekamta, sánkokamta éntok yúmalasi suakamta. Huanärim májhueka taahua.

<sup>36</sup> Jume ä bíchakame, am ejtejhüariak jáchin ä tütehuakähui juka lemooniom jípuréuta.

<sup>37</sup> färibéchibo, sime jü génte juebénaka áma aneme jü Gadara buiärapo éntok huíkola ják jóakame, Jesústam sim sáhueka áamak jiaahuay, bueütukim tüisi májhuey. Huanäi jü Jesús, canoapo kibakeka, siika.

<sup>38</sup> Jü yoreme lemooniom yeu béb-riari áamak jiaahuay, áamak huée rókaka. Të Jesús ä simtuak, ínel áu jákari:

<sup>39</sup> —Em jóahuë nótte; Akë am ejtejharia jáchin machisi buere jita Diosta émomak yáakähui.

Huanäi áapo siika, ä noksimeka sime pueblopo jita buéresi Jesústa áamak yáakähui.

*Jairota maala éntok jü jámut, Jesústa mantommet jalotekame*

(Mt. 9:18-26; Mr. 5:21-43)

<sup>40</sup> Juka Jesústa nótteko, büru génte al-leaka ä mabetak, bueütuk sìmetaka ä boobichähuuy.

<sup>41</sup> Senu yoreme Jairo ti téhuaaka áu yepsak, tiöpopo kóba yöturi. Jesústa guókpo tónommia kíkteska, jioskot áu jiaahuay ä jóau ä kibak iaaka.

<sup>42</sup> Bueütuk huépülak jiba malakay, dooce huásuktiriam jamak ják huériay; únna kökoreka béja abe muukey. Huanäi juka Jesústa áman bíchaa ä huéesimeyo, büru gentetamaki huanärim tüisi ä pítpittiy.

<sup>43</sup> Të senu jámut éntok béja dooce huásuktey mecha kökoata bénasi ójbo kaa chükteska át huéiyey sime juka ä tómita ä jípurëu am mák-latukay jume méríkom, tē kaabe ára ä úhuay juka kökoata.

<sup>44</sup> Amatana Jesústau sika jume ä mantommet át jálojtek, huanäi senu huéchiapo áma horapo kíkteska jü ójbo át yeu huéeme.

<sup>45</sup> Huanäi jü Jesús ínel jiaahua:

—Jábesu inot jálojtek?

Kaabeta béja áu yeu búsek, jü Peero éntok jume huate áamak aneme ínélím jiaahua: —Maestro, jü génte bürüka enchi pítpittia éntok enchi yuyüa jákübo junne, éntoke nátemaje: “Jábeta emót jálojtekähui?”

<sup>46</sup> Të Jesús ínel jiaahua:

—Jábe inot jálojtek, bueütuk ínapo ä ínnéak, úttiärata inot yeu sikähui.

<sup>47</sup> Huanäi jü jámut, ä bíchaka áu jüneriahukähui, áu yoosimeka áu rüktek huanäi Jesústa guókpo tónommia kíkteska. Sime genteta jíkkajäpo áu yeu buísssek jita báchibö áachä jálojtekähui, éntok jáchin bénasi läutipo áu türíakähui.

<sup>48</sup> Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—In maala, jü em Dios eäu enchi tütela. Yánti jiápseké huéiyey.

<sup>49</sup> Ketune Jesústa nokaysu, senu áma yepsak, tiöpopo kóba yöta jóa bétana, Jairotau ínel jákari:

—Em mala béja muukuk; katë juka Maestrota múksi bitcha.

<sup>50</sup> Jesús á jíkkajaka ínel áu jiaahua:

—Katë májhue; chíkti em jiapsimake nee súale, huanäi türíanake.

<sup>51</sup> Jum jóau yepsaka, kaabeta tábuiak éntok áamak áman kibaktuak, Perota jíbba, Jacobota, Juanta, á paahua, éntok juka ili usi jámutta áiye.

<sup>52</sup> Símetakam buaanay, éntokim tüisi ä sírok-riay. Të Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Katem buaana. Kaa mukila jü ili usi jámmut, kía kótche.

<sup>53</sup> Tem kía á akbuay, bueütuk bempo tüisi jüneiyay ä mukilatukähui.

<sup>54</sup> Të áapo, mámpo ä búseka úttiaka áu nónokak ínel jákari:

—Empo ili usi jámmut, yejtée.

<sup>55</sup> Huanäi jü jiápsi áu nóttek, éntok sep yejtek; huanäi Jesús ä jíbüätua nésahuek.

<sup>56</sup> Jume á áchayuhuam éntok tepam át puj jáptek; tē Jesús tüisi am téjhuak kaa jábetau am jíal sáhueka juka áma yeu sikamta bétana.

## 9

*Jume dooce yeu bíttuahuakäme tekkil*

(Mt. 10:5-15; Mr. 6:7-13)

<sup>1</sup> Jesús jume ä dooce discipulom náu tójaka, yäura úttiata am mákkak, jume lemooniom yeu am hébnaké báchibö, éntok kökoreme tütenaké báchibö.

<sup>2</sup> Huanäi yeu am bíttuak, huaka Diosta reytaka nésahue bétana géntemmeu am nok iaaka, éntok kökoreme am tüte iaaka.

<sup>3</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Katem jita huéhueria bööt báchibö, borooniata junne, bósata, páanim, tómota junne. Huépülam jíbem súpeka kaate, kaa guooyim.

<sup>4</sup> Ják jóapo enchim yájakäpem aane, enchim sájäu tájti.

<sup>5</sup> Ják pueblopoo kaa enchim mabethuakäpem yeu kaate, enchim guókim ámeu tóröchiata tátakeka, bem jüeenenaké bchéibö kaa tüisi bem ayukähui.

<sup>6</sup> Bempo éntok yeu sájaka, sime pueblom békatanana naa kaatey, juka tü nokta Diosta bétana huémta ámeu nokaka éntok simekut jume kökoreme tüteka.

*Juan Bautistata mukukä bétana nokhuame  
(Mt. 14:1-12; Mr. 6:14-29)*

<sup>7</sup> Jü rey Herodes kobanaro nésahueme Jesústa bétana nokhuamta jíkkajak, jita benak ä jo sisiméhui. Huanäi át guómtatukay. Bueítuk huate ínel jiaahuay: "Juan kókkolam násuk jíabitela."

<sup>8</sup> Huate, juka profeeta Elíasta yeu machiak tíiyay. Huate éntok, jábe profeetam jume bannataaka kat-riam jíabitek tíiyay.

<sup>9</sup> Huanäi Herodes ínel jiaahua:

—Tésune ínapo juka Juanta kóba chúktiatebok. ¿Jábesa júntuk íri jü juebena jita ín áa bétana jíkkajähui?

Júneli jü Herodes ä bít báreka éiyay.

*Jume manni mil jibuätahuakame  
(Mt. 14:13-21; Mr. 6:30-44; Jn. 6:1-14)*

<sup>10</sup> Jume apóstolim júchi yeu yájaka ä ejtejhuardiak juka Jesústa simeata juka bem yáakä bétana. Huanäi am nüka, am nük siika, mékka ánia päria pueblo Betsaida ti téhuakähui.

<sup>11</sup> Té jü génte ä jüneriaka, áa sáukim sájjak. Huanäi am mabetaka juka tü nokta Diosta reytaka nésahue bétana huémta ámeu nookak, éntok huame tua jikot éame kókoata am úhuak.

<sup>12</sup> Té huanäi éntok kúpti tányek. Huanäi jume doocem Jesústau rúkteka, ínel áu jiaahuak:

—Juka géntetë sákatua. Élápom sájaka pueblom o ranchom jariunake, buáhuamta éntok ják bem jimyorenakähui. Bueítuk mékkate aane, ánia päriapo, kaabeta jóakäpo.

<sup>13</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Emem am jibuätua.

Huanärim ínel jiaahua:

—Mamni páanim éntok guoy kúchum jíbate jípure. Jéitu, jamak ítalo áman sájaka buáhuamta am jínnurianake, íri büru genteta bchéibö.

<sup>14</sup> Jíba tuam jamak mamni mil yorememtukay. Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua jume ä discípulommehui:

—Móchalem náu am jóiya, sincuecuentam.

<sup>15</sup> Júnélím simeem náu jóivak.

<sup>16</sup> Huanäi jume mamni páanim éntok jume guoy kúchum nükari, téhuekau jikau remteka, tü nokta ámet chúppak. Huanäi am näikimteka, jume ä discípulom am mákkak, jü gentetacham näikimte nésahueka.

<sup>17</sup> Huanäi sime jíbuäk, éntokim jóbua. Huanärim dooce canastam tápuniak, yeu békamtayi.

*Peero, Jesústa Cristo tíiya  
(Mt. 16:13-19; Mr. 8:27-29)*

<sup>18</sup> Júnakoy júnen yeu siika. Jesústa áapola Diostau buanayo, jume ä discípulom áamak aaney. Huanäi am temajek, ínel jíakari:

—¿Nechim jábë tíiya?

<sup>19</sup> Bempo ä yómmiak:

—Huate enchi Juan Bautistä tíya. Huate, Elías. Huate éntok, jábe profeeta jauhuey huería mukilataka jíabitelame.

<sup>20</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Emesu, ¿jáchisem ino bétana jiaahua? ¿Nechem jábë tíya?

Huanäi Peero ä yómmiaka, ínel jiaahua:

—Émpë jü Diosta Cristo äbo yebisnakähui.

*Jesús ä muknakeu bétana am téhuak  
(Mt. 16:20-28; Mr. 8:30-9:1)*

<sup>21</sup> Té Jesús kútilasi am téhuak, kaabetau íkäi am nok sáhueka jáchin huéy junne,

<sup>22</sup> éntok két ínel jíakari:

—Ínapo jü Yoremta Üusi yún jita kökosi kaa béj máchika inou huéenake. Jume yoiyöturim bétana, éntok jume tiöpopo chë áma nésahueme, éntok jume escribam nee omoutenake. Huanärim nee mënake, tē báij taahuarim huéyne jíabiteneake.

<sup>23</sup> Huanäi símemmeu ínel jiaahua:

—Jábe júne ino sáu huée bárëteko, tókti áu nénkaka, chíkti táapo ä kúrus püaktiaka, ino sáu huéye.

<sup>24</sup> Bueituk sime juka ä jíapsi jínébu báareme, ä tärunake, éntok sime jábe ino bëchibö ä jíapsi tärükame, iři ä jínéunake.

<sup>25</sup> ¿Bueituk jítasu áma téunake jü yoreme sime ániata yöoko, áu lütiätek, o áu tärükäteko?

<sup>26</sup> Bueituk jü inot tihueme éntok ín nokiyi, ínapo jü Yoremta Üusi kétne ái tiunake, júnakoy lóoriapo yepsateko, éntok ín Átchay lóoriapo, éntok jume santo ángelesim lóoriapo.

<sup>27</sup> Téne én tua lútüriapo ínel jiaahua, jume huate imi aneme, katim bát kókkohuamta bínnake, Diosta reytaka nésahueu bíchäkatek júbua.

*Jesústa takahua tábuiasi aú yáuhuak*

(Mt. 17:1-8; Mr. 9:2-8)

<sup>28</sup> Jesústa íkai noksuko, guoj naiki taahuarim simsuko, ínel yeu siika. Perota, Juanta éntok Jacobota nük siika, káhuit jikau bíchaa, áman Diostau buan báreka.

<sup>29</sup> Diostau á buanayo, jü ä pujba tábuiasi bíttuk. Ä sánkohua éntok tósalisi éntok bëlojkosi aayuk.

<sup>30</sup> Huanäi éntok guoy yoremem áma yeu machiak, áamak ejtejhauka. Moisés éntok Elíastukay.

<sup>31</sup> Huanäi áme chícola Diosta lóoria am machirialatukay. Jachin Jesústa simnake bétanam nookay, Jésús buere joära Jerusalémpo ahuä chupátuana këihui.

<sup>32</sup> Peero éntok jume áamak aneme, tüsim yetem jípurey. Tem búsalataka, Jesústa lóoria ujyória bitchay, éntok jume guoy yoremem áamak aneme.

<sup>33</sup> Huanäi bempörim Jesústa tö sájako, jü Peero ínel áu jiaahua:

—Maestro, itüri imi ito bëchibö! Báij jötamté imi chíaanake, huépülaik emo bëchibö, senuk Moiséja bëchibö, senuk éntok Elíasta bëchibö.

Té Peero kaa jüneiyay jita ä nokähui.

<sup>34</sup> Íkai á nokaysu, namu áme bëppa yéjekam páttiak. Huanärim guómtek, namupo kimuka.

<sup>35</sup> Huanärim jiahuita jíkkajak jum namupo, ínel jíamta:

—Iři ín Üusi ín nákéhui; áapórikem nok jíkkaja.

<sup>36</sup> Chúkula juka nokta jíkkajisukam juka Jesústa áapolaike áma anemta bitchak. Bempo kaabeta ejtejhuaariak. Huanäi huámechi taahuarimmechim kaabetau jíalek juka bem bíchakä bétana.

*Jesús usita lemoonioa jípuremta túutek*

(Mt. 17:14-21; Mr. 9:14-29)

<sup>37</sup> Yokoríapo, káhuit kóm sájaka, génte juebénaka am nankirika sajjak.

<sup>38</sup> Huanäi jume géntem násuk senu yoreme tūisi kusisi ínel jiaahuak:

—Maestro, émounä néthane ín usië nee bít-ria. Jükäi huépülaik jíbane üusek.

<sup>39</sup> Íkai jípure, huépul lemoonio espíritu ä jaajaatia. Senu huéchiapo chay tátayte. Huanäi huécheka sútatäti an tátayte. Tempo áman sósomöchia. Huanäi jü lemoonio espíritu kökosi ä tátabeka kaa á tóij bábbare. Júneli jikot ä antuasuka béja ä tóttoja.

<sup>40</sup> Em discípulommeune jiokot jiausuk lemoonota yeu á jaaria sáhueka, tē katim áma yuumak.

<sup>41</sup> Jesús á yómmiaka, ínel jiaahua:

—¡Eme géntem kaita súaléram éntok jujuéna! ¡Jauhuey tájtine enhimmak annake jänä, éntok enhimmet kaa yúmaka? Inohué ä huéria juka em üusi.

<sup>42</sup> Huanäi juka usita áu yebisiseyo, jü lemoonio buíapo ä tátabeka, úttia sútatäti ä antuak. Té jü Jesús juka lemoonio espíritu jaiti machik béj-reka nónokak. Huanäi ä tútek juka usita. Huanäi ä áchaytau ä nöttiriak.

<sup>43</sup> Sime á yosireka taahuak, juka buéresi Diosta joähui.

*Jesús á múknake bétana am téjhua*

(Mt. 17:22-23; Mr. 9:30-32)

Sime át guómitlataka ä bitchay, juka Jesústa joähui. Huanäi éntok ä discípulommeu ínel jiaahua:

<sup>44</sup> —Íkärem tüisi jíkkaja, éntokem kaa ä koptia. Ínel yeu huéenake: ínapo, jü Yoremta Üusi ti téhuaakame, yoremem mámpo yéchana.

<sup>45</sup> Të bempo kaa át jüneiyay, íri nokichi. Dios ketune kee am pujtetuay, íkäi nokta bem jünerianaké bchéibö; át nátemay báreka júnem májhuey íri nokichi.

*Jábesu ché yöhue?*

(Mt. 18:1-5; Mr. 9:33-37)

<sup>46</sup> Huanäi jume discíipulom náu nok nássua tánytek, jünee báreka jábesu áme násuk ché júne nésaunake jāni tfaka.

<sup>47</sup> Huanäi Jesús am jüneriaka jita benak am éähui bem jiápsipo, ili usita nüka, áa náapo á kétchak.

<sup>48</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Jábe júne íkäi ili usita ín téhuampo mabetako, nee mabeta; jábe júne nee mabetakame, juka nee äbo bíttualata mabeta. Bueituk jü enchim násuk hua kaa áu jitaleme, huäri ché yörisi maachi.

*Huä kaa itom béj-reka huéeme, ito bétana huéiye*

(Mr. 9:38-40)

<sup>49</sup> Huanäi jü Juan á yómmiaka, ínel jiaahua:

—Maestro, senukte két bitchak, lemooniom yeu jaasemta em téhuampo. Të kaa itomak huéiye; kíalikute á taktiriak.

<sup>50</sup> Jesús ínel áu jiaahua:

—Katem á taktiriak; bueituk jü kaa itom béj-reka huéeme, ito bétana huéiye.

*Kuttiasi ámeu nookak, jü Jesús, Jacobotahui éntok Juantahui*

<sup>51</sup> Jesús, téhuekau jikau á mabenñäu tiempota yúmasey, jíapsita tutti yéchaka, kíktaka böota nüka Jerusaléniu bíchaa huémpta.

<sup>52</sup> Jume nokta huériame áapat bíttuak, sájakam Samaritanom pueblou kiímkuk, áa bia sümota tüte bchéibö jum á yebijnakepo.

<sup>53</sup> Të katim mabethuak, bueituk böö Jerusaléniu bíchaa huémptat bem katë bchéibö.

<sup>54</sup> Á discíipulom íkäi bíchaka, Jacobo éntok jü Juan, junélím jiaahua:

—Señor, ¿jache tájita jikat bétana itom ámet kóm bíttua iaa, júnak táapo Elíasta am yáaká bénasi?

<sup>55</sup> Huanäi áapo ámeu kúakteka, tepe béttesi ámeu nónokak, ínel jíakari:

—Eme kaa jüneiya jita espírituta enchim jípuréhui.

<sup>56</sup> Jü Yoremta Üusi kaa jume yorem jíapsim mëseka äbo siika, ál-la am jínëuseka.

Huanärim sékána pueblou bíchaa sájjak.

*Jume Jesústa guojaa báareme*

(Mt. 8:19-22)

<sup>57</sup> Bööt am boojoay, Jesústau senu ínel áu jiaahuak:

—Señor, jákun em huëu bíchaa júnene emót chäka huéenake.

<sup>58</sup> Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—Jume ayesim guojöriam jípure, jume huikichim jikat rejteme, toosam; tē jü Yoremta Üusi jitat á mutekaka á böñakeu júne kaa jípure.

<sup>59</sup> Senukuu éntok ínel jiaahuak:

—Ino sáuké huéiye.

Áapo éntok ínel á yómmia:

—Señor, nechë licensia bátne ín átchay mää báare.

<sup>60</sup> Jesús ínel áu jiaahua:

—Akë am tójja; éläpo jume espíritupo kókkolam bem kókkolam maanake. Émpë yeu sika juka tü nokta Diosta reytaka nésahue bétana nooka.

<sup>61</sup> Huanäi täbuika két ínel áu jiaahuak:

—Señor, enchine guojaa báare, Señor, tē báchë nee tójja amanne ín jóapo aneme tebotuaka sim báare.

<sup>62</sup> Huanäi Jesús ínel áu jiaahuak:

—Jábe júne arau manseeram buísek, amáu remtekäteko, kaibu tüisi áma huéenake jum Diosta reytaka nésahuepo böochi.

## 10

*Jume setentam áman bíttuahuakähui*

<sup>1</sup> Chükula sümota íkäi simsukäpo, jü Señor setentam áma yeu píuhuak. Huanäi béra guoguoyim náu áman bíttuak áapachi, sime pueblomo o jákun á yebijnakéhui.

<sup>2</sup> Ínel ámeu jiaahua:

—Lútüriapi jü echí chúpeme juebenna, jume tekipanualerom éntok kaa jaiki. Huäri bchéibö jü eta áttiakamtahuem nooka, huate tekipanualerom áman ä bíttuanaké bchéibö, jukam eta tóboktianake.

<sup>3</sup> Ámanem kaate. Ínapone enchim áman bíttua, kabara asölam robom násukun bénasi.

<sup>4</sup> Katem nüuta áma huéhueriahuamta, tómita éntok bocham junne, kaa huéhueria. Katem jápteka bööt jábeta tetebotua.

<sup>5</sup> Ják jóapo enchim kimukäpo, ínélém bát jiaunake: "Yánti jíapsihuame íri jóata bchéibö."

<sup>6</sup> Huanäi jábe yánti jiápsekamta áma aneyo, jü enchim yánti jiápsekähui áá beppatunake. Kaa júnentukäteko, enchim yánti tü jíapsi, júchi enchimmeu nóttnake.

<sup>7</sup> Éntokem huäri jóapo jíba tahananake, jita enchim mikhuamtem buäye, éntokem jéye. Bueituk jü tekipanuame jíba jita kobapo yúmala. Katem huate jóahuammet an sásaka.

<sup>8</sup> Ják pueblopo junne, enchim kimukäpo, éntok enchim mabeduakäpo, enchim äbojhuakämtem buäye.

<sup>9</sup> Éntok jume kökoreme áma anemem tüte, éntokem ínel ámeu jiaahua: "Huä Diosta reytaka ä nésahuepo kaa mékka enchimmeu aane."

<sup>10</sup> Të ják pueblopo enchim kimukäpo, éntok kaa enchim mabeduakäpo, böommehuem yeu sájaka, ínel jiaunake:

<sup>11</sup> "Jü töröchia ími pueblopo ayukame junne, itom guókpo chätulame, enchim bék-rekate ä tataknake. Ál-lem íkái jünéríanake, jü Diosta reytaka ä nésahuepo kaa mékka enchimmeu aane."

<sup>12</sup> Tène enchim téjhua hua taahuari nokta chúpey, ché júne noki béttesi chúpatunake, huäri pueblotachi, hua pueblo Sodoomä téamta béppa.

### *Huame pueblom kaa emo jíapsi kúaktia báareme*

(Mt. 11:20-24)

<sup>13</sup> 'Jiokot maachi, emo bchéibö, empo pueblo Corazín! Jiokot maachi, emo bchéibö, empo pueblo Betsaida! Bueituk huam Tiropo éntok Sidón pueblopo huaka kaa jaibu jojohuamta áma yáahuak, enchim násuk yáahuakamta, jauhuey bétanam emo jíapsi kúaktiasu éiyey, éntokim chukurim súpete éiyey, éntok kóbat emo nápojtua éiyey.

<sup>14</sup> Të hua taahuari nokta chúpey, eme ché júne jiokot máchiraata bínnake, hua génte pueblo Tiropo éntok Sidón pueblopo joomem béppa.

<sup>15</sup> Éntok empo pueblo Capernaum, ejache téhuekau tájti emo tóboktia máchile? ;Të áman tájita kaa tutuképo tájté kóm jímmaana!

<sup>16</sup> 'Jü enchim nok jíkkajame, nee nok jíkkaja; jü enchim omouteme, nee omoute; jü nee omouteme éntok, juka nee äbo bíttualata omoute.

### *Jume setentam yeu yájjak*

<sup>17</sup> Huame setentam tüisi al-leaka yeu yájjak, éntokim ínel áu jiaahuak:

—Señor, jume lemoonion júne itom nok jíkkaja, em téhuampo.

<sup>18</sup> Jesús éntok ínel ámeu jiaahuak:

—Jehui, ínapo juka Satanásta bitchak téhueka bétana kómhuéchemta yúku jímmua bénasi.

<sup>19</sup> Ínapone én úttiata enchim mákka bakochim éntok machilim béppa enchim rejtinaké bchéibö, éntok sime kaa Dios huáatemem kobanake, éntok kaita enchim kókosi yáanake.

<sup>20</sup> Katem jume lemoonion eme yeu jajjasé bchéibö al-leaka chépte; al-leakem jikau chépte, jume enchim téhuam áman téhuekau jiojteri bchéibö.

### *Jesús buere al-leiya*

(Mt. 11:25-27; 13:16-17)

<sup>21</sup> Huämi horapo Jesús Espíritu Santopo tüisi al-léiak. Huanäi ínel jiaahuak:

—Ínapone enchi úttile, ín Átchay, téhuekata éntok buíata áttiakame, jume tüisi jita täyame éntok jítat suame empo íkái am ésoriala jume ili usimmeu yeu ä machiria báreka. Jeehui, ín Átchay, empo júnél ä huáatiak.

<sup>22</sup> 'In Átchay sime ín mámpo tój-la. Kaabe ä täya juka Dios Usiarita, ä Áchayhua jíbba; éntok jábeta Dios Áchaytükähui, ä Üusihua jíbba; éntok ä téjhua bárëu ä téjhuananake, ä Üusihua.

<sup>23</sup> Ä discípulommeu bempolammeu kúakteka, ínel ámeu jiaahuak:

—Al-leehuamtam jájamla jume ä bichame juka enchim bichähui;

<sup>24</sup>bueitukne én ínel jiaunake, juebena profeetam éntok reyim tüsim ä bít péiyay, juka én enchim bichähui, tē katim ä bitchak; enchim jíkkajähuim jíkkaij péiyay, tē katim ä jíkkajak.

### Samaritanota ejemplo

<sup>25</sup>Séjtul senu tüsi leyta täyame kíktega ínel áu jiaahuak, Jesústa tiusi tahuaria báreka:

—Maestro, ¿jítasune yáakätek juka yü jiapsihuamta jipunake?

<sup>26</sup>Huanäi Jesús ínel áu jiaahuak:

—¿Jáchisu áma jiojteri jum leypo? ¿O jáchise ä bitcha juka áma jiojteta?

<sup>27</sup>Huanäi áapo, ä yómmiaka, ínel áu jiaahuak:

—“Em Señor Dioste tüsi náknake, chikti em jiapsimaki, éntok chikti em kóba süáramaki, éntok chikti em úttiärammaki, éntok chikti em jüneerimaki. Juka yoremta emo beu anemtë em emo ériä bénasi ä náknake.”

<sup>28</sup>Huanäi jü Jesús ínel áu jiaahuak:

—Tüise ä yómmiak. Íkäre yáuhua; huanäre jiapsinake.

<sup>29</sup>Té áapo tüsi áu tahuaria báreka, Jesústau ínel jiaahua:

—¿Jábesu jü yoreme ino beu aneme?

<sup>30</sup>Jesús, ä yómmiaka, ínel áu jiaahuak:

—Senu yoreme buere joára Jerusalén bétana pueblo Jericó kóm huéiyey, huanäi jume lak-ronim mámpo huétchek júmëi béja sìmeta ili ä huériäu ä úhuak; kökosim ä yáaka sájjak, huanärim tamurata áma tö sájjak.

<sup>31</sup>Huanäi éntok sacerdoote tiópopo tékiakame Jerusalén bétana két huäri bööt kóm huéiyey. Huanäi ä bichaka ä naj-riak.

<sup>32</sup>Huanäi két senu leviita tiópopo tekipanuame áman áu jëla huéekasu, éntok ä bichaka, sékäna áman siika.

<sup>33</sup>Té senu Samaria buiäraro jometaka, két boojoakari, áu jëla yepsak, éntok ä bichaka, ä jiápsipo tüsi ä jíokoleka taahuak.

<sup>34</sup>Áu rükteka kökosä ayuläpo, aceitey éntok vinoy ä jíttok. Huanäi ä kábäit jikachä yéchaka, ä nük siika. Mesooniu ä tójjak, éntok ä suayak. <sup>35</sup>Yorokíapo béja sim báreka, tómita ä bóosapo yeu huükkek, guoy taahuarí téktila huéeläpo. Huanäi juka mesompo tékiakamta ä mákkak, éntok ínel áu jiaahuak: “Neché ä suayaria. Bueituk huate tómita át kimako, ínapone nóttek enchi ä bétuanake.”

<sup>36</sup>Bueituk, ¿jábesu ímëi bájimpo chë emo beu aane jume lak-ronim mámpo huéchekamtau huám sájakame?

<sup>37</sup>Áapo ínel jiaahuak:

—Jü ä jíokoleka tühuata áu yáakame.

Huanäi béja jü Jesús ínel áu jiaahua:

—Sikë két áneli áayu.

### Jesús Martata éntok Mariata jóapo äbojhua

<sup>38</sup>Júnél két yeu siika: Jesústa bööt huéekasu, senu pueblou yepsak. Senu jámut Marta ti téhuaaka ä jóapo ä mabetak.

<sup>39</sup>Íri María tíamta huayekay. Huäri béja Jesústa guókpo yejteka, ä nokäu jíkkajay.

<sup>40</sup>Té jü Marta éntok kaa yúmaka jita johuay, yün jita téktila jípureka. Huanäi áu rükteka, ínel jiaahua:

—Señor, ¿jache kaa át suuhua, jü ín huayibechi? ¡Kaa nee aniaka jita johua! Neché ä ania sáuhue.

<sup>41</sup>Jesús ä yómmiaka, ínel áu jiaahua:

—Marta, Marta, yünë jita kaa náksi joaka, kaa át yuuma,

<sup>42</sup>té senu huéeme jíba chë bát huéye. Jü María juka chë türík áma yeu púala. Júkäi béja kaabe kaibu ä úhuaana.

## 11

### Jesús jü Diostau bichaa nokhuamta am majtia

(Mt. 6:9-15; 7:7-11)

<sup>1</sup>Séjtul Jesús Diostau nookay. Huanäi béja áu noksuka, senu ä discíipulo ínel áu jiaahua:

—Señor, itomë Diostau nok majtia, Juanta ä discíipulom ä majtiakä bénasi.

<sup>2</sup>Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Eme Diostau nokäteko, ínëlem jiaunake:

Itom Átchay téhuekau kátekame,  
em téhuam yörenka am noknake.

Éläpo em reytaka nésahuepo äbo ito násuk yebijnake.

Em nésau yáatunake, téhuekau bénasi, ímí búapo két jiba áneli, áman bénasi.

<sup>3</sup>Jume páanim chíkti táapo itom buäyöhui, entok én itom buänakëhui itome am mákka.

<sup>4</sup> Itom Dios bejrimmeche itom jiokore, bueituk ítalo két am jiokore jume itom huikiriae.

Katé kaa túrikum bíchaa itom tákta, ál-lë itom áma yeu huikke.

<sup>5</sup> Jesúst ket ínel jiaahuak:

—Jábesu eme senu amiigota jípureka, tukaa násuk ä jóau ä yepsako ínel áu jiaunake:  
“In amigo, báij páanime nee réuhua.

<sup>6</sup> Bueituk senu ín amigo ín jóapo yebij-la, mékka bétana huéeka, éntokne kaita ä äboj mätchi.”

<sup>7</sup> Huanäi huäri, béja huáijhua jákun ä yómmianake, ínel áu jíaka: “Katé múksi nee bitcha. Jü puerta béja páttiai, éntok jume ín usimne núk böka. Karane yejteka enchi ä mákka, juka em huáatiähui.”

<sup>8</sup> Ínapo én ínel jiaahua: Eläposu kaa yejteka kaa ä mákka, ä amiigoka junne. Të jamak múksi ä bichä bëchïbo, yejteka ä máknake, sìmeta juka ä huáatiähui.

<sup>9</sup> Bueituk ínapo én enchimmeu ínel jiaahua: Jítem aahua huanärem mikna; jítem jaria, huanärem ä téunake; puertatem popona, huanärem ä étaporiana.

<sup>10</sup> Bueituk sime jita aahuame, ä mabetnake; jü ä jariame ä téunake; jü puertata poname, ä étaporiana.

<sup>11</sup> 'Jachu jábe júne áchayhuari enchim násuk, ä üusi páanim aahuayo, tétata ä miknake jäni? O, ¿chë kúchuta ä aahuayo, kúchuta ä mik iaakasu, bakotta ä miknake jäni?

<sup>12</sup> O, ¿tótori kábata ä aahuayo, machilta ä miknake jäni?

<sup>13</sup> Eme jujuënaka junne, ára túrik enchim usim miika. ¡Hua itom Átchay téhuekau kátekame ché ä miknake, juka Espíritu Santota jume áu ä aahuame!

*Jesústam nätua diablotá úttiära ä jípurë tíaka*

(Mt. 12:22-30; Mr. 3:20-27)

<sup>14</sup> Jesúst yorem múurotat lemooniota yeu jaasey. Huanäi juka lemooniota át yeu simsuko, jü müuro ára nokaka taahuak. Jume áma aneme éntok tüisi át guómtilataka taahuak.

<sup>15</sup> Të huate bempörim násuk ínel jiaahuak:

—Íri yoreme, Beelzebúu lemooniommeu yäurata úttiäray yeu am bëbba, jume lemooniom.

<sup>16</sup> Huate éntok kaa tüisi ä tahuaría báreka, téhuekau bétana señalta áu aahuay.

<sup>17</sup> Të áapo am júneriaka jita éerita am jípurëu, ínel ámeu jiaahuak:

—Jábe reytaka nésahuepo kaa tülisi náu éaka tekipanoäteko mójaktinake. Két senu familia élaka náu nássuame, emo näikimtena.

<sup>18</sup> Júneli két jü Satanás áu näikimtekätek, ¿jáchisu ä reytaka ä nésahuepo jiba bëchibotunake? Bueituk ínëlem jiaahua emée: Beelzebúuta úttiäray nee jume lemooniom yeu bëbä tíya.

<sup>19</sup> Enchim jiäpo ámani, ínapo Beelzebúuta téhuampo yeu am bëbäteko, jume lemooniom, ¿jume enchim üusim jåbeta nokposum yeu am bëbba? Huäri bëchïbo, bëmpo enchimmeu yäuchimtunake; juka enchim kaa tüisi yáari enchim yuktirianake.

<sup>20</sup> Të ínapo Diosta úttiäray jume lemooniom yeu bëbäteko, kaa báreka júnem tüisi át suuhua, jü Diosta reytaka ä nésahue enchimmeu yebij-la.

<sup>21</sup> 'Jü yoreme úttiakame, tüisi huíkoreka, ä kári suaya. Sime jita áma ayukamtau, kaita áu huéenake.

<sup>22</sup> Të senu áa bëppa ché úttiakame áu yepsätek, ä kobanake. Huanäi huaka sontaro áttitaa éntok huiköta ámechä éäu ä úhuaanake. Huanäi huatemmet ä näikimtenake, juka nássuaka ä yöökähui.

<sup>23</sup> 'Jü kaa ínomak huéeme, nee bëj-reka huéiye. Jü kaa ínomak jita náu yéchame, ä chibejtia.

*Jü lemoonio chícha machi yoremtat yeu sika júchi nóttekame*

(Mt. 12:43-45)

<sup>24</sup> 'Jü lemoonio chícha machi yoremtat yeu sikätek, jum huaki ániapo naa huéenake, ják ä jimyorenakeu jariaka. Kaita téak éntok, ínel jiaunake: "Júchine ín jóau huée báare, ín yeu sikähui."

<sup>25</sup> Huanäi áman yepsakäteko, chíchikta éntok huechiasi tüliси yáata téunake.

<sup>26</sup> Huanäi sika júchi guoy búsan lemooniom chícha machim áa béppa ché juejuënam nüpanake. Huanäi sime huame yoremtat kimuka, ä jiápsipo jóatenake. Huanäi huäri yoremtau ché júme kaa tüisi huéenake, bannaataka béppa.

*Jü tua lütüriapo al-leaka jíapsihuame*

<sup>27</sup> Juka Jesústa íneli nokaysu, senu jámut jum genteta násuk cháchayek:

—¡Tua úttisi maachi, enchi yeu tómritriakame, éntok enchi chítuakame!

<sup>28</sup> Té áapo ínel áu jiaahuak:

—¡Úttisi maachi, ché junne, jume Diosta noki jíkkajame, éntok ä joame!

*Huä génte juëna, señalta kaa jaibu jojohuamta bít rókka*

(Mt. 12:38-42; Mr. 8:12)

<sup>29</sup> Jü génte jíba bénasi Jesústau náu yájjay. Áapo éntok ínel ámeu jiaahuay:

—Í génte én huéeme tüisi juëna, kíaliku señalta kaa jaibu johuamta bít rókka; té kaachin tábui señalta bíttuana huaka profeeta Jonásta señal jíbba.

<sup>30</sup> Jáchin hua Jonás jume géntem buere joära Nínivepo joomem bécíbilo señaltukaíhui, alé bénasi két ínapo, ínapo jü Yoremta Üusi ket jü génte én kat-riata bécíbilo señaltunake.

<sup>31</sup> Jü reina suuriu joome áu tóboktianake, ímëi yoremem én kat-riam bék-reka, juka lütüriata am yuktiria báreka, éntok nokta béttek ámet chúpanake. Bueítuk áapo ániati nahaua bétana áman yepsak, juka rey Salomóna ujyori siita täyäu jíkkaijseka. Ímëi éntok aane, huépulaika Salomóna béppa ché yörisi machika.

<sup>32</sup> Jume yoremem Nínivepo jomeme em tóboktianake, ímëi géntem én kat-riam bék-reka, juka lütüriata am yuktiria báreka, éntokim két nokta ámet chúpanake: Bueítuk hua génte Nínivepo joome jíapsi kúaktek, Jonásta huaka nokta Diosta bétana huémata ámeu ä nokako. Té én ímëi ché Jonásta béppa yörisi machika aane.

*Jum machiriapo kaita tukaari*

(Mt. 5:15; 6:22-23)

<sup>33</sup> 'Kaabe juka machiriata táalataka ä éeso, éntok cajonta bétuk junne, kaa ä oore. Ál-la jum jikat chöla ä órenake; jume áman kimume juka machiriata bínnake.

<sup>34</sup> Em pusim senu lámparata bénasi maachi, em takahua bécíbilo. Jume em pusim türíako, em takahua két simekut tüliси machiriata jípunake. Té jume em pusim kaa türíako, jü em takahua két kaa machiku annake.

<sup>35</sup> Áachë suuhua, jü machiria emót ayukame em emo jípurë tíäu jamak kía kaa machiria.

<sup>36</sup> Júneli béra, juka sime em takahua machikuy tápuniatuko, kaita senu lébelay júne kaa machiriata jípuréteko, sime tüliси kálajkosi machitunake, lámparata tüisi üttiaka enchi boojoria bénasi.

*Jesús jume pariseerom éntok leyta mamajtíame yeu am buissek*

(Mt. 23:1-36; Mr. 12:38-40; Lc. 20:45-47)

<sup>37</sup> Juka Jesústa ámeu noksuk, senu pariseero ä jóau ä jíbuä núnnu. Jesúst éntok áman yepsaka, jum jóau kibakeka, mesau yejtek.

<sup>38</sup> Jü pariseero át guómtilataka taahuak, kaa áu báijmatuaka, ä jíbuä täytekä bécíbilo.

<sup>39</sup> Té jü Señor ínel áu jiaahuak:

—Eme jume pariseerom juka vaasota yeutana jíba ä bábaksia, éntok juka puraátota. Té jum huáijhuatanam ái tápuni jü kaa tíurayi, éntok siita jüne éeri.

<sup>40</sup> ¡Tóktem kaa susuak! ¡Jachem kaa jüneiya, huaka yeutana huémata yáakamta két huaka huáijhua huémata yáala?

<sup>41</sup> Té eme enchim tü jiápsipo ayukamtayi, jábetem siita miika. Júneli sime tü huénnake.

<sup>42</sup> ¡Obiachisi enchimmeu chäka, eme pariseerom! Bueítukem huaka sehua óguota menta, jum cientopo guoj mamnik Diostau bíchaa nanäikia. Alé bénasi juka rúuda tímata, éntok sime ili júya buabuáhuamta. Tem huaka lütüriata omoutela, éntok huaka Diosta nákhua. Íkäri éntok juka senuk júne katem ä koftia éiyey, sìmetem nanahuit bojoria éiyey.

<sup>43</sup> ¡Obiachisi enchimmeu chäka, eme pariseerom! Bueítukem jum tiöpopo náu yayaijhüäpo jume bankom bát órekame nákke, éntokem huam böömmet yörisi machisi emo tebotua ia.

<sup>44</sup> '¡Obiachisi enchimmeu chäka, eme jume leyta am majtíame éntok pariseerom, ára nökichiaram! Bueitukem huame cajón ánimakame mäari bénasi maachi. Jume yoremem éntok áme béppa naa rejte, kaa jünéaka.

<sup>45</sup> Huanäi senu leyta mamajtíame ínel ä yómmiak:

—Maestro, empo íkäi nokaka itemë két tiusi bëa.

<sup>46</sup> Jesús ínel jiaahuak:

—¡Obiachisi enchimmeu chäka, eme leyta majtíame! Bueituk huame yoremem bëttesi piáktitua. Jükäi püaktita jábe yoreme júne kaa ä yuuma. Eme éntok, kíá huépul sútuy júnem kaa át jálo jálojte.

<sup>47</sup> '¡Obiachisi enchimmeu chäka! Bueitukem jume profeetam bëchibö bôoberam jojoa, huame enchim yoiyöhuam súakähui.

<sup>48</sup> Bueituk eme ä bitchak, enchim yoiyöhuam yáarimmak emo al-leä tía báare. Bueituk bempo am súhuak, eme éntok bôoberam am joria.

<sup>49</sup> 'Kíaliku jü Dios ä jüneeräpo ínel jiaahua: "Profeetam éntok apóstolimne ámeu bíttsanake. Tem huatem súanake. Huatem éntokim guojajjanake."

<sup>50</sup> Júneli béja ï génte én kat-riammet béppa yéchatunake, jume sime profeetam ójbo guötialame jauhuey ániata naatekäpo naateka,

<sup>51</sup> Abelta ójopo naateka Zacaríasta ójbou táti, altarta éntok buere tiöpota náu násuk mukukame. Jeehui, énne ínel jiaahua, jü génte én kat-riat át huénnake; huamei ä yómmianake.

<sup>52</sup> '¡Obiachisi enchimmeu chäka, eme jume leyta mamajtíame! Bueitukem jita täyahuamta llavem ésolá. Të eme júne kaa áman kiimu, éntok kíá huatem júne kaa áman kimutua.

<sup>53</sup> Juka Jesústa íkäi ámeu nokay jume leyta am majtíame éntok jume pariseerom tüsim áu öomteka taahuak. Huanärim juebenak jita áu nátemajey, éntokim tüsi yún ä noktuay.

<sup>54</sup> Akim ä aamuy jita ä nokähui, ili ä rábiktek ä nokäpo, jümüri béja ä nätua báreka.

## 12

*Jü Jesús ia bétana am majtiak, jü kíá áu úttıl iaaka jita joame*

<sup>1</sup> Tepa may kaa náksi büru génte náu áu tójjak. Kíalim nat téteney. Huanäi Jesús ínel jiau tányek, tē jume ä discípulommeu bátcu:

—Jume pariseerom levaduura bétanem emo suaya; jüri ínel kíá áu tü yórem tíaka täbuiasí áu nüye.

<sup>2</sup> Bueituk kaita éhuij ésotaka ják ayka, kaa yeu machinakeme. Éntok kaita éhuiltaka ayka, kaa jüneriatunakeme.

<sup>3</sup> Huanäri, sìmeta kaa machiku enchim nok-läu, machiku jíkkaijtunake. Éntok sime nákapo éhuij nok-ri, mékka kárit jíkat jáptehuaka chayna.

*Jábetasute máuypo yúmala?*

(Mt. 10:26-31)

<sup>4</sup> 'Éntokne két ínel jiaahua, ín amiigom: Katem juka takahuata mëamta májhue. Huäri bëppam béja kaita éntok ára yáaka taahua.

<sup>5</sup> Tëne enchim majtianake, jábeta enchim máujnaköhui. Huakärem májhue, huaka jíapsita enchim úhuaasuka, ä úttiarimmea jum tájiu ára enchim kóm jímma. Jeehui, ínapone enchimmeu ínel jiaahua, íkärem májhue.

<sup>6</sup> '¿Jachu kaa mamni huikichim guoy tómipo nénenkihua? Të jü Dios kíá huépulai júne kaa koptia.

<sup>7</sup> Bueituk jume em chonim júne sime näikiari. Katem májhue, bueituk eme chë júne bék-re, juebena huikichim béppa.

*Jume kaa emo ésome yoremem bíchäpo Cristota súalhuäpo*

(Mt. 10:32-33; 12:32; 10:19-20)

<sup>8</sup> 'Énne ínel jiaunake, hua jábe junne yoremem anëpo nee áu täya tíame, ínapo jü Yoremta Üusi inone ä täya tíanake, Diosta ángelesim bíchäpo,

<sup>9</sup> tē jü kaa nee áu täya tíame yoremem anëpo, ámani Diosta ángelesim bíchäpo két kaa täyana.

<sup>10</sup> 'Kíá jábe junne Yoremta Üusi bék-reka nokame, jiokoritunake. Të hua Espíritu Santota bék-reka nokame, jauhuey júne kaibu jiokoritunake.

<sup>11</sup> 'Huam tiöpopo náu yayaijuäpem yeu tóijhuak, yäurata bíchäpo, katem jáchin éiya, jáchin enchim am yómmianaköhui, éntok jáchin enchim jiaunaköhui,

<sup>12</sup> bueituk horata yúmak jü Espíritu Santo enchim majtianake, jita enchim noknakéhui.

*Jínhua maachi, hua kaa náksi jita jípuhuame*

<sup>13</sup> Senu juebenam násuku, Jesústau ínel jiaahuak:

—Maestro, ín sayibehuë nooka. Juka item átchay itou tö mukukähui, ínomake ä näkimte sáuhue.

<sup>14</sup> Të áapo ínel ä yómmiak:

—Ómme, ¿të jábesu jita näkimte béchibö enchimmeu nee yäut yéchala?

<sup>15</sup> Huanái ínel ámeu jiaahuak:

—Tüisem át suuhua. Katem úttesi jita yún jípuhuamtat kohti báare. Jü yoremta jiapsähui kaa yún jita jípuhuamtat aayuk.

<sup>16</sup> Huanái íkäi ejemplota ámeu yéchak:

—Senu yoreme rikotaka ím aaney; à buíampo tüisi jíchupaka.

<sup>17</sup> Huanái hua riko juebenak ée táttek: “¿Jáchisune ayunake jāni? ¡Kaitápone ä kima mátchi, juka ín chúpakähui!”

<sup>18</sup> “Én ál-lane jüneiya jita ín yáanakéhui”, ti éiyak. “Jume kárim ín jípuréu áma jita ín kíkkimähui, anam tátabeka ché júne bueerem yáanake. Huanáine simeta huaka ín chúpkäu érianake, éntok simeta huaka ín én jípuréhui.

<sup>19</sup> Huanáine ín jíapsibeu ínel jiaunake: In jíapsi, juebenak jíte ériala, juebena huásuktiriam béchibö. Jimyoree, jíbuäe, jéyëe, emoë al-leetua.”

<sup>20</sup> Të Dios ínel áu jiaahuak: “¡Kaa suára! Én í tukaarichi em jíapsi äbo émou aübaahua. Jü jita em náu tóij-ri, jábesä áttika tahanake jāni?”

<sup>21</sup> Júneli áu huéenake hua yoremtau buéresi jita áu béchibö náu tójamtauhui. Diostau bíchaa éntok, jita júne kaa jípure.

*Dios sümem ä üusihuam suaya*

(Mt. 6:25-34)

<sup>22</sup> Huanái sep ä discípulommeu ínel jiaahuak:

—Huári béchibone ínel enchimmeu jiaahuak: Katem úttesi kaa yúmasi emo éetua: “Ímí jíapsihuamta bétana, ¿jítasute buänake? ¿Takahuata béchibö junne, jítasute sánkonake?”

<sup>23</sup> Huá jíapsihuame ché bék-re, buähuamta békppa; éntok hua takahua ché bék-re, sánkota békppa.

<sup>24</sup> Jume kaaktérämmechëm suuhua. Kaa éechaka junne, éntokim kaa etta tobobok-tia. Éntokim kaitapo ä nü machik jípure. Toroosam ják bem ä huáttia machikim kaa jípure, éntok Dios am jíbuätua. ¿Jachem kaa ché bék-re huikichim békppa?

<sup>25</sup> Jábesu hua enchim násuk aneme tüisi áu bamijtuaka méedio metropo ára áu yöturia?

<sup>26</sup> Bueituk kía huaka ilikkik júnem kara joätek, ¿jatchiakem huatekut emo bamijtua?

<sup>27</sup> ’Aachem suuhua, jáchisu jume seuham líriom yötu. Huame kaa tekipanua, éntokim kaa jíjoa. Téne ínel enchimmeu jiaunake, hua rey Salomón kía sime ä ujýoríay júne kaa huame bénasi áu sánkotuak.

<sup>28</sup> Të íneli Dios ä sásankotua juka júyata huajpo ayukamta. Yokoriapo éntok ornopo tåana. ¿Jachu eme kaa ché júne túlik sánkotuana, yoremem kaita súaléram?

<sup>29</sup> Eme, bueituk, katem jáchin át éiya, jita enchim buänakéhui, éntok jita enchim jinakéhui. Katem kaa yúmasi emo éetua.

<sup>30</sup> Bueituk sime jü gente ím ániapo jíapsame, íkäi simeta guojaase. Të eme huépülak Áchayek, jüneamta jita enchimmeu békähui.

<sup>31</sup> Juka Diosta reyta nésauritem bát jaria. Huanái sime jü huate béra kía áapo élaka enchimmeu yebijnake.

*Jum téhuekapo buéresi jita jípuhuame*

(Mt. 6:19-21)

<sup>32</sup> ‘Katem májhue, eme ín kabaram. Eme ilikki, të jü enchim Átchay reytaka ä nésahuepo enchim ä mák péaka enchim ä mákka.

<sup>33</sup> Huaka enchim jípuréu nénkakem poloobem miika. Júnëlem bósosam kaa momoyeme emo yáarianake, éntok ché bék-rek téhuekapo ayukame kaa lülütemta, áman lak-ronta kara kibakepo, éntok téepárim kaa ä momoyápo.

<sup>34</sup> Bueituk jita enchim áttata jípurépo, huámi annake, jü enchim jíapsi.

*Itote suayaka jíapsinake*

<sup>35</sup> ‘Katem kofta-la. Tülisem sánkotelataka, enchim lámparam táalataka aane.

<sup>36</sup> Huame sáyhuame bénasem emo jípure, bem teko jubiahua bétana nótteü boobícháihuimta bénasi. Ä yepsak puertata ä poponak sep ä étaporianake.

<sup>37</sup> Al-leenakemme, huame sáyhuame, jü bem tekohua yepsaka kaa kócheme téako. Lütüriapone enchimmeu ínel jiaahua: Huä bem tekohua, áapöisu jita áu huikojtuaka, mesau am jóaka am äbojnake.

<sup>38</sup> Kía tukaa násuk huéy yepsak junne, éntok kíá marikaroapo yepsak junne, kaa kócheme tiakätek, huame sáyhuamet al-leehuari áme bchéibotunake.

<sup>39</sup> Senu huémvtachem suuhua: Jü yoreme jóapo nésahueme jüneätek ják horapo juka lak-rona áma yebijnakeu, kaibu kónnake, éntok kaibu juka kári puertata étapona, áma ékbuuanä bchéibö.

<sup>40</sup> Eme kéchem kaa kótche. Bueítuk kaa ínel enchim éäposu, ínapo jü Yoremta Üusi yebijnake.

*Jü jóapo sáyhuame kaitat jiápsekame*

(Mt. 24:45-51)

<sup>41</sup> Huanäi jü Peero ínel ä temajek:

—Señor, ¿jáche ikái ejemplota ito bchéibö nooka, o sümem bchéibö?

<sup>42</sup> Jü Señor ínel ä yómmiak:

—Bueítuk, ejábesu júntuk hua móoroma nésauta joame éntok jitit jüneame, ä tekohua jume ä jóapo aneme béppa yechanähui, huam tua horapo am jübüäutanaké bchéibö?

<sup>43</sup> Huä sáyhuame tua tüisi al-leenake, ä teko yepsako, huaka nésauta joaka téihuakame.

<sup>44</sup> Të lütüriapone ínel jiaahua, sümetsa ä áttia béppa ä mámpo ä yéchanake.

<sup>45</sup> Të huäri sáyhuame ä tekohua kaa läuti yebij máchileka, jume tekipanualerom éntok jume jáamuchim jóapo sáyhuame béttesi ámemak huée táytekätek, éntok kíá buhähuama huutia tátylek, éntok vino jéyeka naamuk tátylek,

<sup>46</sup> huanäi jü ä tekohua yebijnake, hua taahuari kaa áachä boabit-huäubechi, éntok ják horapo jáni kaa ä jüneriahäpo. Huanäi béttesi nokta át chúpanake, éntok jum kaa tühuata joammak ä näikianake.

<sup>47</sup> 'Huä sáyhuame jüneame jita ä tekohua huáatiäu, éntok kaa ä sáyhuä páman anétek, tüisi bépsunake.

<sup>48</sup> Të jü kaita täyaka kaa huéchiasi ayukame, két bépsunake, të kaa tua tüisi. Bueítuk hua jábesu yún jita mákuakame, yún jita áu huáatiana, éntok hua yún jita suayatuahuame, ché yún jita áu auna.

*Jesús jume géntem emo näikimtetua*

(Mt. 10:34-36)

<sup>49</sup> 'Ínapo táijta yáaseka ím ániau äbo kóm siika. ¿Jítasune huáatia? ¡Bueítuk jamak béra béete!

<sup>50</sup> Senu batörihuat kaa báreka júnene batönake. ¡Tepane kaa al-leiya inochä chüpëu tájtí!

<sup>51</sup> ¡Jachem yánti anhuamta ím ániapo nee nüpkä bénasi éiya? Ëe, tine enchimmeu jiaahua. Ál-la jume géntem chíbela emo näikimtehuamtane nüpa.

<sup>52</sup> Én ímí naateka, huépü jóapo mamnika annake, kaa náu anisi éaka. Bájika jume guoyimmak kara jiapsinake, jume guoyika éntok, jume bájimmak két alë bénasi.

<sup>53</sup> Jü áchayhuari ä üusimmak kara emo bínnake; hua usiari éntok, ä átchay két alë bénasi. Huä áyehuari ä jámut asoamak kara emo bínnake; hua jámut asoari éntok, ä áyemak kétchi. Jü asuhuari ä jakaray két kara bínnna; hua jakarayria éntok, ä asu két alë bénasi.

*Íkái tiempota, katem ä jüneria báare*

(Mt. 16:1-4; Mr. 8:11-13)

<sup>54</sup> Jesús jü gentetau éntok két ínel jiaahuak:

—Jum täata áman huéchë bétana, namuta yeu huéy, sepem ínel jiaunake: "Bää äbo huéiyé." Éntok ínel yeu sisime.

<sup>55</sup> Sur bétana jekay éntokem ínel jiaunake: "Tátta báare." Huanäi ínel yeu sisime.

<sup>56</sup> ¡Eme ára nókíchiram! Jüneäem jita huéenakeu jum téhuekapo, éntok jum buíapo. ¿Maasem ikái tiempota én ito át anéhui kaa ä jüneria?

*Jábeta kökosi yáakäteko chükulë ámak ejtejhua*

(Mt. 5:25-26)

<sup>57</sup> '¿Jatchiaka eme kaa náu nokaka lütüriata emo yáaria?

<sup>58</sup> Jábete yäurau enchi nätuak böochë bát áamak ejtejhua, ä tüte béchibö, juka kaa enchim át yumähui, huam yäurata bíchäpo kaa enchi yeu ä tóijnaké béchibö. Bueütuk júneltuk hua yäura policiáta mámpo enchi yéchanake. Huäri policía éntok cárcel po enchi páttianake.

<sup>59</sup> Enchine téjhua, huämire kaa yeu huéenake, kaa huaka sime tómita em áma huikiriähui em béjtuäú tájti.

## 13

### *Emóem jíapsi kúaktia, örem kókkonake*

<sup>1</sup> Huámechi taahuarimmet huate Jesústau yájaka, áhuim ejtejhua jachin juka Pilatota jume huate yoremem Galiléa buiärapo jooomem ä súakähui, éntok jachin juka bem ójbohuata animaalim ójbomak ä kuitiakähui, jum bem animaalim sússuaahuäpo.

<sup>2</sup> Huanäi Jesús ínel am yómmiak:

—¿Jachem ínel éiya, ímeli galileommeu kaa tühua ámeu siika, bem kaa tü yóremem béchibö, sime galileom béppa?

<sup>3</sup> Ee tine enchimmeu jiaahua. Eme júne kaa jíapsi kúaktek, kéchem sìmetaka áme bénasi kókkonake.

<sup>4</sup> O, ¿huame dieciochotaka kókkokame, Siloépo kári buéuru nat béppa jokame, ámet huéchekähui, eme huamei ché júne cùlpak téiyey, jume huate yoremem Jerusalémpo jókame béppa?

<sup>5</sup> Ee tine enchimmeu jiaahua. Eme júne kaa jíapsi kúaktek, kéchem sìmetaka áme bénasi kókkonake.

### *Huä chuna óuguota kaa tatakamta ejemplo*

<sup>6</sup> Jesús huanäi ikäi ejemplota ámeu yéetchak:

—Senu yoreme chuna óuguota ä buiapo kéchalatukay. Huanäi áman sika takata át jariaka, kaita át téuhuak.

<sup>7</sup> Huanäi hua yoremata buiata suayamtau ínel jiaahuak: “¡Juyu! Báij huásuktiapone nat chäktuka ábo yeypsa, i óuguou, jume takam jariaka. Tène jauhuey júne kaita át téuhuak. Aké ä chükta! ¿Jáchisen kia béja buiata jínéulatunake?”

<sup>8</sup> Té hua buiata suayame ínel á yómmiak: “Señor, Aké á tójja, íári huásuktiriat junne. Buíatane ä buálkoteria báare, éntokne ä tü tátabnakemta áu óre báare.

<sup>9</sup> Takak júne türinake, kaa ä takak éntoke ä chükianake.”

### *Jesús jimyre táapo juka jámutta mülläita rütukiak*

<sup>10</sup> Sábalapo jimyre táapo am majtiay jü Jesús jam tiöpopo.

<sup>11</sup> Senu jámut áma aaney, lemoonio kökoata jipureka dieciocho huásuktapiro; ókola chäka jiba hueramay. Kaachin ayuka áu rütuktia máchiakay.

<sup>12</sup> Jü Jesús éntok ä bíchaka, áu ä rúkti sáuhuek. Huanäi ínel áu jiaahua:

—Empo jámmut, em kökoata bétané búttiaritaka taahua.

<sup>13</sup> Huanäi áa béppa mámtek. Huämi horapo hua jámut rütuktek. Huanäi Diosta úttil tánytek.

<sup>14</sup> Té jü tiöpopo tua nésahueme, Jesústa sábalapo ä tütek tíaka, jume sìmemmeu ínel jiaahua:

—Búsan taahuarim aayuk, ámet tekipanoä béchibö. Huamechí taahuarimmechem ábo kaate. Huanäem emo jittotebo, té kaa jimyre táapo.

<sup>15</sup> Huanäi jü Señor ínel á yómmiak:

—¿Empo ára nökichira! ¿Eme jábe júne jachem kaa enchim bues o buruta butbüttia jimyre táapo, bääm ä jítua béchibö?

<sup>16</sup> Íkäi jámutta, két Abrammat yeu simlamta Satanásta súmalatukaihui jum dieciocho huásuktapiro, ¿jachu kara búttiatui jäni i kökoata bétana, jum jimyre táapo?

<sup>17</sup> Juka Jesústa inéli jíak, sime huame áu omteme titihuek. Té hua sime génte al-leiyay, huaka Jesústa buéresi ä joäü bíchaka.

### *Jü mostaaza báchia exemplo*

(Mt. 13:31-32; Mr. 4:30-32)

<sup>18</sup> Huanäi Jesús ínel jiaahua:

—¿Jítä bénasa, jü Diosta reytaka ä nésahuepo? ¿Éntok jita bénasite ä bínnake?

<sup>19</sup> Jü mostaaza báchiata senu yoremta ä buiapo echakä bénasi maachi. Yötuka béja júya bueürusi ayka, jume huikichim jikat rejteme ä mésékiriammechi tostatek.

### *Jü levaduurata exemplo*

(Mt. 13:33)

**20** Ínel két ámeu jiaahua jü Jesús:

—Jítä bénasite à bínnake jäni, juka Diosta reytaka ä nésahuepo?

**21** Juka levaduurata senu jámut senu quintal hariinammak náu kuutiakä bénasi maachi, juka sime hariinata buaatiata huénnakë béchibö.

*Jü puerta näulay  
(Mt. 7:13-14, 21-23)*

**22** Jesús pueblommechi éntok ranchommet huéiyey, am majtiasimeka, buere joära Jerusaléniú bichaa, éntok laulauti ansimey.

**23** Senu éntok ínel ä temajek:

—Señor, ¿katim jaiki jume jinéurim?

Áapo éntok ínel jiaahua:

**24** —Úttiatem yáuhua jum puerta ilikkani páman kimu béchibö, bueituk ínel enchimmeune jiaahua, juebénakam áman kimu báanake, tem kaa áma yúmanake.

**25** Chúkula juka jóakamta yejiteka juka puertata ä páttiaik, eme páku tahualamé juka puertata ponaka ínel jiaunake: “Señor, Señor, Aké ä étapo.” Té áapo ínel enchim yómmianake: “Kanne jüneiya jákunem joome jäni, éntokne kaa enchim täya.”

**26** Huanärem ínel jiau táytinake: “Émomakte jíbuäla, éntokte émomak jila, éntok empo item majtiala huam item pláazapo.”

**27** Té áapo ínel enchim yómmianake: “Béjane enchim téjhauak, kanne jüneiya jákun enchim jometukähui, éntokne kaa enchim täya. ¡Mékkem kaate, eme kaa túrik jiba joame!”

**28** Ámaní béja huéenake jü buanhuame éntok támim kumhuame, juka Abrahama bichaka, Isaacta, Jacobta, éntok sime huame profeetam Diosta bétana nokame jum Diosta reytaka ä nésahuepo aneme. Eme éntok páku yeu tahanake.

**29** Bueituk génte yáijnake tääta yeu hué bétana, tääta áman huéché bétana, norte bétana, éntok sur bétana jum mesau jote báreka jum Diosta reytaka ä nésahuepo.

**30** Huanäi huate jume amáu kateme bát kannake. Huate bát kateme éntok amáu kannake.

*Jesús jü Jereusalénta béchibö buaana  
(Mt. 23:37-39)*

**31** Huäri taahuarit huate pariseerom yájaka ínel áu jiaahua:

—Ímë yeu huéyiye, bueituk jü rey Herodes enchi mëbáare.

**32** Té áapo ínel am yómmiak:

—Ámanem sájaka ínel áu jiaahua jü kaa tihueratahui: “Eni éntok yokone jume leemooniom yorem jiápsipo yeu bénake, éntokne jume kókoreme tútenake. Huanäine báij taahuarim huéy ín tékil chúpanake.”

**33** Júnentaka junne, eni éntok yoko, éntok machuko jíbane huéepo yúmala ín böö huériaka, bueituk kaa áma huétche, juka profeetata Jerusalémpo páku ä muknakéhui.

**34** ’Jerusalén pueblo, Jerusalén pueblo, émpë jume profeetam Diosta bétana nokame sússuáme, éntoke tétammea am mamaasula jume émou bíttuarim! Jaikisisune kaa émou jiop-la em usim náu tóij báreka jáchin juka tótorita ä masam bétuk ä asölam náu ä totojä bénasi, enchimne náu tóij bábarek, té katem báarek.

**35** Áachem suuhua, eme, bueituk enchim jója silasoola tahanake, éntokne enchim téjhua, katem júchi nee bínnake, júnak taahuata yúmak jübua, ínel enchim ino bétana jiaunakéhui: “¡Tüisi mabettunake jü Señorta téhuampo äbo huéeme!”

## 14

*Jü Jesús juka yoremta takahuapo bää bósam jípuremta tütek*

**1** Senu huéeme yeu siika, jum jimyore táapo. Jesús senu pariseero nésahuemta jóau ä jíbuäsek. Huate pariseerom ä jojottuay.

**2** Huämi két senu yoreme aaney, ä bichäpo kókoreka, ä takahuapo bää bósam jípureka.

**3** Huanäi jü Jesús jume leyta am mamajtiammeu éntok jume pariserommeu nookak, ínel jíakari:

—¿Jachu áma huéche jäni jimyore táapo senuk tüte béchibö?

**4** Huanäi bempo kaa jíalek. Huanäi áapo, juka kókoremta nüka, ä tütek. Huanäi ä simtuak.

**5** Jume pariserommeu ínel jiaahuak:

—¿Jábetaka junne, enchim násuku, juka ä buruhua o buesta posopo kóm huétchek, kaa läuti yeu ä huéknake jäni? Éläposu jimyore taahuari.

<sup>6</sup> Huanärim kaachin ä yómmia máchika taahuak.

### *Jume bóodau núnurim*

<sup>7</sup> Jü Jesús jume néjunrim bíchaka jáchin huame bankom chë nésahueme béchíbo näkiarim yeu púay, ikái ejemplota ámeu yéetchak, ínel jíakari:

<sup>8</sup> —Empo bóodau núnutuko, katë banko bát jokammet yeyejte, bueítuk jamak senu yoreme emo béppa chë yörihuame áma yebijnake.

<sup>9</sup> Huanäi áma ä yepsako jü enchim náhuichim néjúnekame ínel émou jiaunake: “Íkäe jükái bankota mákka.” Huanäre titihueka mékka amáu yejtenake.

<sup>10</sup> Ál-lë néjunhuak, áman amáu yejte, huaka enchi néjúnekamta yepsak ínel émou jiaunaké béchíbo: “Empo ín amigo, äbe huéeka jume banko yeu púarim näkiarimmet yeesa.” Huanäre ä mabetnake, hua chë em yörihuähui, huame mesau émomak jokame bíchäpo.

<sup>11</sup> Bueítuk hua chë áu buérialeme kóm tahananake, hua bétuk áu jípureme éntok tóboktiatunake.

<sup>12</sup> Inen két áu jiaahua hua ä jíbuä núnukamtahui:

—Senukë jíbuä núnukätek, katë em amiigom, em saayim, em huahuayim, em veciino rikom náu núnnu, bueítuk bempo két enchi jíbuä núnunake. Huanäre ä béstjatuatunake.

<sup>13</sup> Ál-lë äboj bárëteko buáhuamta yáaka, póobeme náu núnnu, éntok jume mám lolöim, guók lolöim, éntok jume liliptim.

<sup>14</sup> Huanäre tüisi tahananake, bueítuk bempo kara enchi béstjua. Térë huame kókkolam tühuata jájamlame jífabite taahuarit ä mabetnake, juka béstjahuamta.

### *Jü kúptey buere jíbuáhuame ejemplo*

(Mt. 22:1-10)

<sup>15</sup> Senu mesau áamak kátekame íkäi jíkkajaka, ínel áu jiaahuak:

—Tühuata jájamnake jü Diosta reytaka ä nésahuepo páanim buákame.

<sup>16</sup> Huanäi jü Jesús ínel áu jiaahuak:

—Senu yoreme kúptey buáhuamta yún yáhuak. Huanäi juebenam áman núnnu.

<sup>17</sup> Huanäi kúptey jíbuä éehuay horata yúmak, hua ä sáulerommak ínel nokta ámeu bíttuak, huame néjunrimmehui: “Binen kaate, bueítuk sime béra chúpila.”

<sup>18</sup> Té sìmetaka kaa áma emo yumä tía táytek. Huá bát téjhuaahuakame ínel jiaahuak: “Jübua jíbane hacienda jínnuk. Én éntokne áman ä bít báare. Nesché át jikore, kaa ín áman yumä békíbo.”

<sup>19</sup> Senu éntok ínel jiaahua: “Jübua jíbane mamni yúnta buéesim jínnuk. Én éntokne áman am jüneria báare jáchin machisim ára jíhuike jäni. Nesché át jikore, kaa ín áma yumä békíbo.”

<sup>20</sup> Senu éntok ínel jiaahua: “Jübua jíbane juubek; kíalíkune kaa áma yuuma.”

<sup>21</sup> Jü sáyhuame nótteka, ikái sìmeta ä téjhak, juka ä tekohua. Huanäi öomtek, jü jóapo áchayhuari; jü ä saulerotau ínel jiaahuak: “Läutë huéye jume pláazammechi éntok jume pueblo böömmechi. Jume poloobemem äbo nüpa, jume lolöim éntok jume liliptim.”

<sup>22</sup> Huanäi jü sáyhuame ínel jiaahua: “Señor, em nésahuekäpo ámannä yáhuak, éntok ketune áma aayuk, ják bem jotenakéhui.”

<sup>23</sup> Jü ä tekohua béra ínel áu jiaahua jü sáyhuamtahui: “Böömmechi éntok ranchommechë huéye. Úttiapé áman am kiima, éläpo tápunnake jü ín káari.

<sup>24</sup> Bueítukne enchimmeu ínel jiaahua, kíá jábe júne ín bát núnukáu kaa ä buänake, juka buáhuamta ín yáatebokähui.”

### *Béttesi maachi, Cristota guojaá békíbo*

(Mt. 10:37-38)

<sup>25</sup> Tüisi yún juebena génte Jesústamak kaatey. Huanäi kúakteka ínel ámeu jiaahuak:

<sup>26</sup> —Kíá jábe júne ino sáu huée bárëtek, ä átchay kaa tójaka, ä áyehua, ä jubiahua, ä üusim, ä saayim, ä huáyihuam, kíal ä jiapsihua junne, kaibu ín eä páman huéeka ín disciipulotunake.

<sup>27</sup> Éntok jü ino békíbo jikot aú huemakemta kaa huatiatek püaktiaka ino sáu sikame, kara ín disciipulopo näkiatu.

<sup>28</sup> Jachu eme jábe júne juka kári tüisi buéuruta yáa bárëtek kaa huam yejteka báchä jüneria báanake, ¿jaiki tómita áma kimunakéhui, éntok jaikik ä jípuréu ái ä chúpanakéhui?

<sup>29</sup> Jáchinaik junne, chükula kári nahuata chúpasuko, juka huatek kara ä chúpanake. Huanäi sime jume ä bíchame ä junneria tánytinate,

<sup>30</sup> ínel jíakari: "Í yoreme káate tánytek; én éntok kara ä chúpaka taahuak."

<sup>31</sup> O jábe reysu, tábui reytamak nássuaseka yeu sikátek, ¿kaa huam yejteka báchä júneria báanake? ¿Jachu guojmamni mil sontarommak ä kobanake jäni, huaka veinte mil sontarom jípuremta?

<sup>32</sup> Kaa áma yumáteko, juka senuk ketune mékka ä aneyo, nokta áu bíttsuanake kaa áamak nássua rókaka.

<sup>33</sup> Bueituk jábe junne eme kaa juka simeita ä jípuréu kaa tójáteko, kara ín disciipulopo näkiatu.

*Jü ona juka chökorata täruck kaa türinake*

(Mt. 5:13; Mr. 9:50)

<sup>34</sup> 'Jü ona türi; tē juka chökorata ä täruck, jíjitalis júchi chökosi ayunake?

<sup>35</sup> Buiáta békhibo júne kaa türi, éntok kía huate jítamak náu kuutiahuak junne, kía guötiana ál-la. Jü jíkkaij békhibo nákakame jíkkajinake.

## 15

*Ili kabara tärurita ejemplo*

(Mt. 18:10-14)

<sup>1</sup> Sime huame yáura tómota náu tóij-leerom éntok jume juëna yóremem Jesústau rüktey, ä nok jíkkaij báreka.

<sup>2</sup> Jume pariseerom éntok leya am mamajtíame áa bétana nokaka ä kítébuay, ínel jíaka:

—Í yoreme jume juëna yórememmak au türe, éntok ámemak jíbuä.

<sup>3</sup> Jesúis ikái ejemplota ámeu yéetchak, ínel jíaka:

<sup>4</sup> —¿Jábe yoremesu enchim násuk, cienim kabaraka, huépülaik áma tärucka, kaa jume noventa áma bátaním mékka see páríapo tó sika júka ä táruri jariuseka simnake ä tíau tájti?

<sup>5</sup> Huanäi ä tíaka, tüisi al-leaka jööt ä püaktianake.

<sup>6</sup> Huanäi ä jóau yepsaka, ä amiigoahuam éntok áa chíkola jóakame núnuka, ínel ámeu jiaunake: "Ínomakem al-leiya, juka kabara ín táruri ín téakä békhibo."

<sup>7</sup> Enchimmeune én ínel jiaunake, junéli két ché júne al-leehuame ayunake jum téhuekahui, huépul juëna yóremta jíapsi kúaktek, huate noventa áma bátani tü yóremem kaa jíapsi kúaktihuamta ámeu bëyeme béppa.

*Jü exemplo tómi tärurita bétana*

<sup>8</sup> 'O kétchi, ¿jábe jámutsu guojmamni taahuarí tékil tómota jípureka, huépu tékil taahuarita tärükätek, kaa juka machiriata táaka, jíchikeka át jíapseka ä jariunake ä téäu tájti?

<sup>9</sup> Ä téakätek, ä amiigoahuam éntok áa chíkola jóakame núnuka, ínel ámeu jiaunake: "Ínomakem al-leiya, juka tómota ín táruri ín téakä békhibo."

<sup>10</sup> Júnéli kétchi tine enchimmeu jiaahua, al-leehuame ayunake jume Diosta ángelesim násuku, huépul juëna yóremta jíapsi kúakteko.

*Jü exemplo jübua yötumta ä jóapo yeu sikamta*

<sup>11</sup> Két ínel jiaahuak:

—Senu yoreme guoyim üusekay,

<sup>12</sup> huanäi jü ché kaa yöhue ä áchaybeu ínel jiaahuak: "In átchay, sime juka herenciata ín áttia, nechë ä mákka." Huanäi simeita bem áttiahuamta ámet näikimtek.

<sup>13</sup> Chükula kaa jaiki taahuarim huéy, jü ä üusihua ché kaa yöhue simeita huaka ä jípuréu náu tójaka siika, mékka buiärau bíchaa. Ámani béra juka tómota kía guötia, kaa tühuata joaka.

<sup>14</sup> Té béra simeita ä tejalsuk, buere tébaa siika, huämi buiärapo. Huanäi tébäuri tánytek.

<sup>15</sup> Huanäi senu yoremtau huämi buiärapo jometau rüktek. Huäri ä buíammeu ä jaasek, kohuim ä suaya sáhueka.

<sup>16</sup> Huanäi béra jume kohuim buä bëteri kóm huáttemta júne buä péaka am bitchay, té kaabe ä mimikay.

<sup>17</sup> Huanäi béra áu temai tánytek, éntok ínel ée tánytek: "¡Juebena tekipanualerom ín átchay jóapo yún buähuamta jípure! ¡Ínapo éntok ímí tébäi muuke!"

<sup>18</sup> Kíktekane ín áchaybeu huée báare. Huanáine ínel áu jiaunake: In átchay, kanne tüisi tahuala Diosta bíchäpo éntok em bíchäpo junne;

<sup>19</sup> béjane kaa em üusi ti júne ino téhuaapo yúmal; kía huate em tekipanualerom bénasë nee bitcha.”

<sup>20</sup> Huanái kíktega, ä áchaybeu bíchaa siika.

‘Huanái jü ä átchay, ketune mékka ä huéysu, ä téahuak. Huanái tüisi ä jikoleka ä bitchak. Huanái búiteka ä nankirika siika. Ä íbaktiak, éntok ä besiitok.

<sup>21</sup> Huanái hua ä üusihua ínel áu jiaahuak: “In átchay, Diosta bíchäpone kaa tühuata yáala, éntok em bíchäpo. Béjane kaa em üusi ti júne ino téhuaapo yúmal.”

<sup>22</sup> Té jü ä áchayhua jume ä sáyhuammeu ínel jiaahuak: “Sánkotem chë áma türük yeu huikeka ä sánkotua, éntokem mámpo aniota át yétcha, éntokem ä bochatua.

<sup>23</sup> Huaka beceerota chë áhuikem yeu tójaka ä mëa. Jibuänakete, jéntokte al-leerimmea buere pajkonake!

<sup>24</sup> Bueituk iri ín üusi mukilata bénasi näikiahua; én éntok jíabitela. Tärutukay; té béja téuri.” Huanárim al-leerimmak äboj táttek.

<sup>25</sup> ‘Jü ä késam üusi áman jákun huasau aaney. Huanái ä yepsayo, ä jóau kaa mékka ä huéyo, juka jiponhuamta éntok juka yihuamta jíkkajak.

<sup>26</sup> Huanái senuk áma sáyhuamta temajek jita áma huéhui.

<sup>27</sup> Áapo ínel áu jiaahuak: “Jü em saila yepsako. Huanái jü em átchay beceero áhuik mëak, al-leaka türük yúmalata yepsakä béchíbo.”

<sup>28</sup> Té hua usiari chë yöhue öömtæk. Huanái éntok kaa áman kibak báarey. Ä áchayhua yeu sika jikot áu jiaahuak, áman ä kibak sáhueka.

<sup>29</sup> Áapo éntok ä áchaybeu ínel jiaahuak: “Empo jüneiya jaiki huásuktiapone enchi aniala, em nésau joaka, té jauhuey júne kaa chiva asölaata júne nee mik-la ín amiigom ín äbojnaké béchíbo.

<sup>30</sup> Té íkä em üusi jume jáamuchim kaa titihueme bürü yorememmak rejteme, huaka em tómita ámet tejalek. Én éntok ä yepsako, juka beceero áhuriahuamta júne mëtebok, áa béchíbo.”

<sup>31</sup> Huanái jü ä áchayhua ínel áu jiaahuak: “In üusi, empo jíba ínomak aane, éntok sìmeta huaka ín áttia, empo ä áttiaak.

<sup>32</sup> Té éni tua türí al-leerimmea pajko béchíbo, bueituk jü em saila mukpotä näkialatukay, té júchi jíabitek. Täruritukay, té béja téuri.”

## 16

*Jü móromata kaa tüisi tahuakamta ejempl*

<sup>1</sup> Jesú斯 ä discípulommeu két ínel jiaahua:

—Senu yoreme rikotaka móromata jípurey. Huanái ejtejhariahuak íkäi móromata huaka ä áttiahua kia ä guötä bétana.

<sup>2</sup> Huanái hua ä tekohua ä núnuka ínel áu jiaahua: “¿Jitasu iri emo bétana ín jíkkajähui? Jume jiösiam cuentam áma em jípurëu inou tójja, bueituké béja kaa móromatunake.”

<sup>3</sup> Huanái hua móromata bürük ée táttek: “¿Jáchisune annake jäni éni ín teko béja tékilta nee úhuak? Kanne úttiak jíbuejeka buiata ín tekipanuanaké béchíbo, éntokne tihue júne ín nétannaké béchíbo.

<sup>4</sup> Béjane jüneiya jita ín yáanakéhui, huatem bem jóapo nee bem mabetnaké béchíbo, béja kaa nee móromatuko.”

<sup>5</sup> Huanái jume ä tekohua huikiriame hueuhuëpulaim núnnyk. Jü bát huémtau ínel jiaahua: “¿Jaikiksé ä huikiriya juka ín teeko?”

<sup>6</sup> Áapo éntok ínel áu jiaahua: “Cien barril aceiteta.” Huanái ínel áu jiaahua: “Ímí jiösiajo jíojteri jü em ä huikiriähui. Läuté yejteka, cincuenta barrilim jíba áma jíojte.”

<sup>7</sup> Chúkula júchi senuk temajek: “Émposu, ¿jaikiksé ä huikiriya?” Áapo éntok: “Cien sako tirijkom ti au jiaahua.” Huanái ínel áu jiaahua: “Ímí jiösiajo jíojteri jü em ä huikiriähui. Läuté yejteka, ochenta sakom jíba áma jíojte.”

<sup>8</sup> Huanái hua ä tekohua juka móromata kaa tüisi huémta úttileka taahuak, ä kóba súakä béchíbo. Jume géntem én kat-riame tüsim kóba súhuak, jume Diosta üusim machiriata jípureme béppa.

<sup>9</sup> ‘Éntokne két ínel jiaahua: Ím ániapem kaa tü tómita huämam am kooba, jume amiigom. Huanái béja íkäi sìmeta lütek, ámanem mabetna, enchim yü jíapsinakepo.

<sup>10</sup> 'Huä kaa jaikik jita jípureka júne tüisi áu huériame, kíá juebenak jita jípureka júne tüisi áu huérianake; éntok hua kaa jaikik jita jípureka júne kaa tüisi áu huériame, két juebenak jita jípureka júne kaa tüisi áu huérianake.

<sup>11</sup> Bueítuk kaa tü rikoapo kaa tüisi enchim ayuk, ¿jábesu juka tua tü rikorata enchim mámpo yéchanake jāni?

<sup>12</sup> Huaka kaa enchim áttia kaa enchim suayako, ¿jábesu huaka tua enchim áttia enchim mák báanakejáni?

<sup>13</sup> 'Jü senu sáyhuame kara guoy tekommee tekipanua; bueítuk huépülaik omtianake; juka senuk éntok náknake. Juka huépülaik ché érianake; juka senuk éntok, kaitápo ä binnake. Karem Diosta nésau johua, éntok tómit jíba éaka jiápsa.

<sup>14</sup> Símeta íkäim jíkkajay jume pariseerom, bueítukim tüisi tómit jiápsekay. Huanärim ä junneriy.

<sup>15</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Eme ínel jume emo tü yóremem tíame jum genteta bíchäpo, té Dios enchim jíapsi jüneria; bueítuk jume yoremem ché ériäu, Diosta bíchäpo jaiti maachi.

### *Diosta reytaka nésahueui*

<sup>16</sup> 'Moiséjta ley éntok jume profeetam Juan Bautistatau tájti jíba siika. Huanäi naateka jü tü noki Diosta reytaka ä nésahue bétana huéeme nokhua. Büruka éntok úttiata johua, áman kimu báreka.

<sup>17</sup> 'Ché kaa obiachi téhuekata éntok juka buíata lütinakéhui, huaka huépul léetrata leypo huémpta kaa chúpanakeu béppa.

### *Jesús emo jubeka guötiahuamta bétana nooka*

(Mt. 19:1-12; Mr. 10:1-12)

<sup>18</sup> 'Síme jábe ä jubiahua jímmaakame, éntok júchi täbuik jubekäteko, Diosta bíchäpo kaa tüisi tahuala. Entok jü jámut jímmaarita nükame junne, két Diosta bíchäpo kaa tüisi tahuala.

### *Jü riiko éntok jü Lázaro*

<sup>19</sup> 'Senu yoreme riko aaney, tüisi finok sásankoka éntok béj-remta, éntok chíkti táapo buéresi ujyoriși äbojeteboka.

<sup>20</sup> Senu két aaney netaneka jiápsay, Lázaro ti téhuaaka, huakaï puertapo au huiksismey símet takahuat sáhuak.

<sup>21</sup> Rikota mesapo kóm huáttelta júne buä péiyay jobobáreka. Chüum júne béja áu sájaka, jume sáhuam ä tetébuaraiay.

<sup>22</sup> Jauhueka muukuk, jü netanéra. Huanäi jume ángelesim ä nük sájjak, áman Abrahamta anéhui. Jü riko éntok két muukuk; huanäi määhuak.

<sup>23</sup> Áman táijpo jiokot éaka, jikau remtek. Huanäi béja mékka jákun juka Abrahamta bitchak, Lázarota éntok áamak kátekamta.

<sup>24</sup> Huanäi chaayeka ínel jiaahua: "¡In átchay Abraham, neché jiokolë! Jukë Lázarota ä sútú púnta bääpo kómoniaka nee äbo nínta síparia sáuhue. Bueítukne tüisi jiokot éiya ímí béstépo aneka."

<sup>25</sup> Té jü Abraham ínel áu jiaahua: "Üusi, áahuë huáate, empo síme tühuata jípurey áman buíapo jiápsaka, jü Lázaro éntok jiokot máchiraata bitchak. Én éntok, áapo juka tühuata mabet-la, empo éntok juka jiokot máchiraata.

<sup>26</sup> Éntok két senu huéeme áma aayuk: Siba tüisi mékka kömitaka áma óorek enchim éntok ito násuku. Júnéli béja jume ímí áman bíchaa enchimmeu kat báareme, kara áman kaate. Huannäbotana bina bíchaa júnem kara äbo kaate."

<sup>27</sup> Huanäi ínel áu jiaahua: "Emoune nok buaana, in átchay Abraham, jukë Lázarota in átchay jóau jaase,

<sup>28</sup> bueítukne mamním sailak. Áman íkäi ámeu noknake, kaa ímin jiokot machikun am téunakë bchéhö."

<sup>29</sup> Huanäi Abraham ínel áu jiaahua: "Moiséjta éntok jume profeetamim jípure; ¡huamerim jíkkajnake!"

<sup>30</sup> Huanäi áapo ínel jiaahua: "Ée, in átchay Abraham, té senuk jume kókkolam bétana ámeu yepsakim jiapsi kúaktinake."

<sup>31</sup> Té Abraham ínel áu jiaahua: "Juka Moiséjta éntok jume profeetam kaa am nok jíkkaj bárëtek, kéchim huaka kókkolam násuk jíabitekamta bíchak júnem kaibum emo jiapsi kúaktianake."

**17**

*Jioptuahuamta bétana jiojteri  
(Mt. 18:6-7, 21-22; Mr. 9:42)*

<sup>1</sup> Jesú斯 jume ä discíipulommeu ínel jiaahua:

—Jíba ayunake huaka genteta jioptuaka kaa túriu bíchaa ä núnume. ¡Të jiokochia hua yoremta béchíbo jábeta jioptuame!

<sup>2</sup> Ché tüisi áu huée éiyey, juka téta át tutujhuamta kutänaapo át súmahuaka bahuéu kóm jímmahuako, tē kaa am jioptua éiyey ímëi ili uusim.

<sup>3</sup> ¡Emem emo suaya!

‘Juka em saila kaa tüisi émomak tahuak kuttilasë áu nooka; áu ä jíapsi kúaktek éntok, Akë ä jiokore.

<sup>4</sup> Senu táapo guoy búsanisi kaa tüisi émomak ä tahuako, guoy búsanisi émou ä nótteko: “Kanne júchá yáanake tå jíay”, Akë ä jiokore.

*Huaka jita súalhuamta jachin machisi úttiakähui*

<sup>5</sup> Jume apóstolim Señortau ínel jiaahua:

—Diosta súalhuamtë itot büruria.

<sup>6</sup> Huanäi jü Señor ínel jiaahua:

—Tua lútüriapem Dios ehuamta súalétek, kía mostaaza báchiata beletchisi junne, arem ínel jiäu éiyey jü júya sicómoro téamthau: “Emoë póponaka bahuepo emo kétcha”, huanäi jü júya enchim nésahuepo áman ayu éiyey.

*Sáyhuamta yä éähui*

<sup>7</sup> ‘Jábesu eme, senu enchim sáhuemta möitemta o ché animaalim suayamta, huasa bétana ä yepsayo, ¿sep ínel áu jiaunake: “Binë huéye, mesahué yejte”?

<sup>8</sup> Èe, ál-la ínel áu jiaunake: “Buáhuamtë yáuhua, tábui sánkompë kóbate. Huanärë nee miika. Nee jíbuásuko éntok nee jita jísuko, béis jíbuä, éntoke jita jéye.”

<sup>9</sup> ¡Jachu ä Dios buánianake, huaka ä sáhuéhui ä nésahui ä yák tiaka? Jíba tua èe.

<sup>10</sup> Júneli két eme sime juka Diosta nésahui enchim át sáyhuä chúpак, ínélém jiaunake: “Ítalo nésauta joame kaita béchíbo túri; itom át sáyhuäu jíbate yáuhuak.”

*Guoj mamni leprosom*

<sup>11</sup> Jü Jesú斯 jum buere joára Jerusaléniu bíchaa huéeka, jü Samaria éntok Galiléa buáfäarta náu násuk áman siika.

<sup>12</sup> Senu pueblou yebisiseka ä huéyo, guojmamni yoremem sáhua leprä téamta kókoaka ä nankirika yeu sájjak. Huanärim ili mékka jápteka,

<sup>13</sup> kusisi chayekam ínel jiaahua:

—¡Jesús, Maestro, itomë jiokore!

<sup>14</sup> Áapo éntok am bíchaka ínel ámeu jiaahua:

—Ámanem tiópopo tékiakammeu kaate.

Huanärim katekasu túriak.

<sup>15</sup> Huanäi huépülaka áu bíchaka éntok áu túri jüneriaka, tüisi kusisi chayeka éntok Diosta úttileka áu nóttek.

<sup>16</sup> Jesústau tónommia kíktaka, ä pújba buíau kóm yúmariak, ä Dios buaníaka. Í yoremem éntok huam Samariapo jometukay.

<sup>17</sup> Huanäi Jesú斯 ínel jiaahua:

—¿Jachum kaa guojmamniakay jume túriakame? ¿Jáksum aane, jume huate bátan yoremem túriakame?

<sup>18</sup> ¡Jachu íri huépulaika kaa itom pueblo jomesu nóttek, Diosta baysahueka?

<sup>19</sup> Huanäi ínel áu jiaahua:

—Diosta em súaléu enchi jínëuk. Yejtekë siime. Türiläe.

*Jachin juka Diosta reytaka nésahuëhui itou yebijnakëhui*

*(Mt. 24:23-28, 36-41)*

<sup>20</sup> Jume pariseerom juka Jesústa temajek, jauhuey juka Diosta reytaka ä nésahueu yebijnake bétana. Huanäi áapo ínel ámeu jiaahua:

—Juka Diosta reytaka ä nésahueu yepsay kaachinte itom pusimmea ä bínnake.

<sup>21</sup> Kaabe ínel jiauna: “Ímí aane”, o “Júmu aane”; bueítuk jü Diosta reytaka ä nésahuepo én ímí enchim násuk aane.

<sup>22</sup> Huanäi jume ä discíipulommeu ínel jiaahua:

—Të tiempo yúmanake ínapo Yoremta Üusi kía huépül taahuata júne enchim bít peenakëhui, tē katem ä bínnake.

<sup>23</sup> Huanäi ínélím enchimmeu jiaunake: "Ím aane", o "Áman aane." Të katem áman sásaka, éntok katem áme sáu rejte.

<sup>24</sup> Bueítuk juka yúku béroktita téhueka bétana sejchúkti ániata nahuau tájti ä machiriakäpo bénasi, junéline bíttunake ínapo jü Yoremta Üusi taahuarita yepsayo.

<sup>25</sup> Të úttia ketune juebena jikot máchiraata ín binnakéhui, éntok huaka génte én huémata nee omoutenakéhui.

<sup>26</sup> Noéta taahuarimpo bénasi, áneli két huéenake, jü Yoremta Üusi yepsayo.

<sup>27</sup> Jibúaahuay, éntok vino jíhuay, emo jubiahuay éntok emo kunahuay, Noéta arcau kibakeu tájti. Huanäi béja yepsak, jü buere bánia diluuvio. Huanäi símetaka kókkok.

<sup>28</sup> Áneli két siika, jume Lotta taahuarimmet: jibúaahuay, jita jíhuay, jita jínnuhuay, jita néñkuhay, éntok ethuay, éntok káatehuay;

<sup>29</sup> tē juka Lotta jum Sodoomapo yeu ä sik jíbba, táji yúkkuk, éntok azufre téhueka bétana. Huanäi símetaka kókkok.

<sup>30</sup> Júnéli huéenake júnakoy táapo Yoremta Üusi yepsayo.

<sup>31</sup> 'Huäri taahuarit hua jábe kárit jikat aneme, entok juka áttiahuaata káapo jípurëtek, katem kóm sika áman kibakeka ä nü báanake; senu éntok áman huajpo anëtek, kaa ä jóau nötti báanake.

<sup>32</sup> Huä Lotta jubiaabeu yeu sikamtahuem huáate.

<sup>33</sup> Sime jume ä jíapsi jinéu báareme ä tärunkake. Éntok sime jume ä tärukame ä jinéunake.

<sup>34</sup> 'Énne enchimmeu ínel jiaahua, huäri tukaariachi guoyikam jípetampo náu tönake. Huépülaka nük sákana; senu éntok áma tö sákana.

<sup>35</sup> Guoy jáamuchim nanahuit jábueka tujnake. Huépülaka nük sákana; senu éntok áma tö sákana.

<sup>36</sup> Guoy yoremem huajpo annake; huépülaka nük sákana; senu éntok áma tö sákana.

<sup>37</sup> Huanärim ä yómmiaka, ínel áu jiaahua:

—¿Jákusu huéenake jáni íri, Señor?

Huanäi áapo am yómmiak:

—Jum mukirata bökapo, huämürim náu yáijnake, jume tekuem.

## 18

*Jámut jókoptulame éntok jü juez kaa lútüriata joame*

<sup>1</sup> Jesú senu ejemplota ámeu yéetchak, jiba Diostau buanhuanma itou bëyë bétana, kaa kóm éaka,

<sup>2</sup> ínel jíakari:

—Senu puebolo yäut aaney, Diosta kaa májhueka éntok yoremem kaa yöreka.

<sup>3</sup> Huámi puebolo két aaney, senu jámut jókoptulataka, élaka hua jueztau yeyepsaka, lútüriata áu yáaria iaaka jü áamak nok peleytamtamaki.

<sup>4</sup> Jü juez éntok kaa báarey; juebena taahuarim béja huéiyey. Të chúkula béja ä jiápsipo ínel jiaahua: "Eláposune kaa Dios huáate, éntokne kaa jábe yoremta yöre,

<sup>5</sup> tē i jámut jókoptula múksi jiba nee bitcha. Júnel béchibone ä anianake, jamak koloptune nee öomtituanake."

<sup>6</sup> Huanäi ínel jiaahua jü Señor:

—Akem ä nok jíkkaja, juka jueztu námakak jiápsekamta.

<sup>7</sup> ¿Jachu jü Dios kara lútüriata am yáaria jáni jume ä ériähuum, jume taahuapo éntok tukaarit naa búrujti áu buaname? ¿Jachu tebe tiempota simsuko, béja am nok mabetnake jáni?

<sup>8</sup> Enchimmeune inel jiaahua läuti lútüriata am yáarianake. Të juka Yoremta Üusi yepsak, ¿jachu ketune ayunake jáni jü Dios eehuame ímí buíapo?

*Pariserom éntok tómita náu tóijleero*

<sup>9</sup> Jesú täbui ejemplota ámeu yéetchak, jume huate emo tü yóremem tíaka, huatem éntok kaa tüisi bichammehui. Ínel ámeu jiaka:

<sup>10</sup> —Guoy yoremem tiopou kiímuk, Diostau buanboka. Senu pariserotukay, senu éntok yáura tómita náu tóij-lerotukay.

<sup>11</sup> Jü pariseero huéeka ínel ä jiápsipo Diostau buaanay: "Dios, enchine baysauhue bueítukne kaa jume huate yoremem bénna; ékbualerom, éntok kaa lútüriata boojo-riame. Kanne kía ják jáamuchim jípure, éntok i yáura tómita náu tóij-lerota bénasi júnene kaa ántuari.

<sup>12</sup> Semanapone guosa ayuuna, entok sime ín kobäune diezmo."

<sup>13</sup> Të jü yäura tómita náu tóij-leero éntok, mékka tónommia huéeka, jikau júne kaa remti báarey. Táhuit jíba áu chónaka, ínel jiaahuay: "Dios, nechë jiokore, nee kaa tü yóremtukä béchibö."

<sup>14</sup> Ínapo ínel jiaahua íri ä jóau kóm siika béja jiokoritaka, tē jü pariseero ee. Bueütuk hua áu buérialame kóm tahuariana; hua áu kóm tahuariame éntok tóboktiana.

*Jesús ili usimmet tü nokta chuppak*

(Mt. 19:13-15; Mr. 10:13-16)

<sup>15</sup> Jume ili usim áu nüpuhuak, ámecham mámte iaaka. Jume discípulom, jükäi bíchaka, ámehuim öomtek, jume áu am nüpakammehui.

<sup>16</sup> Të Jesús am núnuka ínel ámeu jiaahua, ä discípulommehui:

—Akem am tójia, élápo jume ili usim inou kannake, éntokem katem jukaram taktiria; bueütuk juka Diosta reytaka ä nésahuepo júmëi bénasi emo nüyeme ä áttiak.

<sup>17</sup> Lítüriapone ínel enchimmeu jiaahua, hua kaa ili usita bénasi éaka Diosta reytaka ä nésahue mabetakame, kaibu Diosta reytaka nésahuepo annake.

*Jü jübua yötume riiko*

(Mt. 19:16-30; Mr. 10:17-31)

<sup>18</sup> Senu yoreme yäurapo kátekame ä temajek, ínel jíakari:

—Tü Maestro, ejítasune yáanake, juka yü jíapsihuamta jípu béchibö?

<sup>19</sup> Jesús ínel ä yómmiak:

—¿Jatchiakasë nee tü yóreme tíya? Kaabe éntok chë turi ímí buíapo, jü Dios jíbba.

<sup>20</sup> Jume mandamientomë täya: "Katë kíá ják jáamuchim jípunake; katë jábeta mëa; katë ékbu; katë jábeta bétana ára nökichiata nooka; em áchayë yore, éntok em áiye."

<sup>21</sup> Huanäi áapo ínel jiaahua:

—Símetane ikäi huéría ín usitukápo naateka.

<sup>22</sup> Jesús ikäi jíkkajaka ínel áu jiaahua:

—Ketune senu huéeme émou bëye: símete juka em jípurëu nénkaka, poloobem ä miika; huanäre téhuekapo rikoata jípunake; éntoke inou rúktaka nee guojaase.

<sup>23</sup> Huanäi áapo ikäi jíkkajaka kaa al-leaka taahuak, bueütuk tüisi yún tómekay.

<sup>24</sup> Jesús ä bíchaka, siirokaka taahuak. Huanäi ínel jiaahua:

—¡Tepa tüisi obiachi Diosta reytaka ä nésahuepo am kimunaké béchibö, jume riikom!

<sup>25</sup> Chë júne kaa obiachi jílkia pusimpo camellota áma huam yeu huéenaké béchibö, jü yún tómekamta Diosta reytaka ä nésahuepo ä kibaknakéhui.

<sup>26</sup> Huanäi huate ikäi jíkkajaka, ínel áu jiaahua:

—Huanäisu, ejábesu júntuk jinéutunake?

<sup>27</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Jum yoremem kara árahuépo, Diosta béchibö kaa obiachi.

<sup>28</sup> Peero éntok ínel áu jiaahua:

—Señor, ítapo símeta itom jípurëu tö sájjak, enchi guojaá báreka.

<sup>29</sup> Huanäi áapo ínel ámeu jiaahua:

—Lítüriapone ínel enchimmeu jiaahua, kíá jábe júne ä jóá tö sikame, ä áchayhuam, ä sailahuam, ä jubiahuata, éntok ä üusim, Dios reytaka ä anépo an báreka,

<sup>30</sup> chë júne áa béppa ä jípunake ímí ániapo; huame taahuarim äbo huémmet éntok, yü jíapsihuamta jípunake.

*Jesús ä muknakeu ámeu nooka*

(Mt. 20:17-19; Mr. 10:32-34)

<sup>31</sup> Jesús jume doocem bempolaim móchala núnuka, ínel ámeu jiaahua:

—Énte buere joära Jerusaléniu bíchaa jikau kannake, símetaka jume profeetam Diosta üusi bétana jiojtekäu chúpnaké béchibö.

<sup>32</sup> Bueütuk jume kaa judiom mámpo tóijna. Huanäi ámanim béja tüisi ä junnerianake, éntokim ä buere áunake, éntokim át chít huáttinake.

<sup>33</sup> Huanärim tüisi ä bemmucha, akim ä mënake; tē báij taahuarim huéy jíabiteneke.

<sup>34</sup> Të bempo tóktim kaa át jünéaka taahuak, jita ä nokähui. Í noki áme béchibö kaa jünakiachitukay; katim át jüneiyay jita ámeu ä nok bárëhui.

*Senu lípti bitchak, Jericópo joome*

(Mt. 20:29-34; Mr. 10:46-52)

<sup>35</sup> Ínel yeu siika: Jesústa pueblo Jericó yebisiseyo, senu lípti böo mayoat káteka nétaney.

<sup>36</sup> Juka genteta juebenak katemta jíkkajaka, jü lípti nátemajek jita huéhui.

<sup>37</sup> Huanärim ä téjhuak, juka Jesús Nazarenota áma huam huë bétana.

<sup>38</sup> Huanäi kusisi chay táttek, ínel jíakari:

—¡Jesús, Davidta Üusi, nechë jiokore!

<sup>39</sup> Jume bát kateme éntok ä nok pappattiay, kaa múksi ä jiau sáhueka. Té áapo chéhuasu úttia chaayey:

—¡Davidta Üusi, nechë jiokore!

<sup>40</sup> Huanäi Jesús kíktega ä núnutebok, ä anëu bíchaa. Huanäi áu ä yepsako, ä temajek:

<sup>41</sup> —¿Jítasé nee émou yáa ia?

Huanäi jü lipti ínel jiaahua:

—Señor, bít-huamtane huáatia.

<sup>42</sup> Jesús ínel áu jiaahua:

—¡Akë ä mabeta! Em nee súalë béchibë bíchaka taahua.

<sup>43</sup> Huämi horapo jü lipti bíchaka taahuak. Huanäi éntok juka Jesústa guojaasek, Diosta baysahueka. Jü sime génte íkäi bíchaka két Diosta úttileka taahuak.

## 19

### Jesús éntok jü Zaquo

<sup>1</sup> Jericóu kibakeka jü Jesús, jum pueblo násuk áman huéiyey.

<sup>2</sup> Huanäi ínel yeu siika: Senu yoreme Zaquo ti téhuaakame, jume tómita náu tóij-lerommeu yäuttukay, éntok rikotukay.

<sup>3</sup> Jesústa bít báreka éiyay, jünee báreka ä jábétukähui. Té kaa áma yuumay, juka genteta búru béchibö, bueítuk tüisi kómélatakay.

<sup>4</sup> Huanäi ä bít báreka, áapat búiteka juya buéurukut jämuk, sicómoro téamtachi, Jesústa huéenakepo ámani.

<sup>5</sup> Jesús béra áman yepsaka, jikau remteka ä bitchak. Huanäi ínel áu jiaahua:

—Zaquo, emoë bamjiuaka kóm huéye, bueítukne em jóau yebijnake éni.

<sup>6</sup> Huanäi jü Zaquo läuti kóm sika tüisi al-leaka ä mabetak.

<sup>7</sup> Íkäi bíchaka, símetaka kaa túrik Jesústa bétana nok táttek, senu kaa tü yóremta jóapo ä tahuak tíaka.

<sup>8</sup> Huanäi Zaquo kíktega, Señortau ínel jiaahua:

—Juyu, Señor, jume poloobem násuk áman juka ín jípurëune am mik báare; senuk báitähuaka ä ékburiak junne, naikisi áa béppane ä nótirianake.

<sup>9</sup> Huanäi Jesús ínel jiaahua:

—Én iári taahuarit ímí jóapo yepsak, jü yore jínëihuame, áapörík két Abrahamta üusitükä béchibö.

<sup>10</sup> Bueítuk ínapo jü Yoremta Üusi ábo siika, juka áu tärulata jariuseka ä jinëu báreka.

### Jü yoreme tómita mákhuaka ä büruria iaahuaka ejempl

(Mt. 25:14-30)

<sup>11</sup> Íkäi am jíkkajisuk, jü Jesús ejemplota ámeu yéetchak, Jerusaléniu kaa mékka ä anei bíchibö. Bempo éntok ínel éiyay: Jü Diosta reytaka nésahueu én ímí horapo abe yepsa.

<sup>12</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Senu yoreme yäura usiarimmak huéeritaka ím aaney. Huanäi mékka senu buiärau bíchaa siika, ámani reytu báreka, chükula éntok ábo nótta báreka.

<sup>13</sup> Huanäi béra sim báreka, guoj mamni ä tekipanualerom núnuk. Yún tómita nátepola am mákkak, ínel ámeu jíaka: “Íkärem tómita tekipanuatua ín yepsäu tájti.”

<sup>14</sup> Té jume áma pueblo joome katim ä huáatiay. Huanärim genteta náu tójaka áa sáu am jaasek nokta huériame, ínel áu jíakari: “Katte íkäi ito béppa yäuttu ia.”

<sup>15</sup> Huanäi béra áapo nótteka, juka yäurata mabetchulataka, am núnutebok huame ä tekipanualerom jume tómita nülame, am jüneria báreka jáchin machisi am tekipanuakähui.

<sup>16</sup> Senu bát áu yepsak, ínel jíakari: “Señor, jü em tómi, guojmamnik áa béppa koobak.”

<sup>17</sup> Huanäi áapo ínel áu jiaahua: “Türi, tüise ára sáutu; jum ilikkiku tüisi em tekipanuakä béchibö, guojmamni pueblomehuë yäuratunake.”

<sup>18</sup> Senu júchi áu yepsak, ínel jíakari: “Señor, jü em tómi mamnik áa béppa koobak.”

<sup>19</sup> Huanäi iau két ínel jiaahua: “Empo kétchi mamni pueblom béppé yäuttunake.”

<sup>20</sup> Senu júchi áu yepsak, ínel jíakari: “Señor, ímí óorek jü em tómmi; payumpone kutti ä súmmak,

<sup>21</sup> bueítukne enchi májhuey, em yórem juénatukähui, kaa em ják óreri nunüyë tíaka, kaa em echakäu júne toboboktiä tíaka.”

<sup>22</sup> Huanäi jü rey ínel áu jiaahua: “¡Empo kara sáutu! Juka nokta em tempo yeu sikamta, júkäine emót kúaktianake. Tüise jüneiya nee yorem juënatükähui, kaa ín ják ériari ín nunüyöhui éntok kaa ín echakäpo nee jita toboboktiähui.

<sup>23</sup> Jatchiakasu :jüntükë kaa juka ín tömi bancopo óorek, én juka bancotane yore bebejuäu mabet éiyey?”

<sup>24</sup> Huanäi jume áma anemmeu ínel jiaahua: “Juka tömitem ä mák-ri ä úhua; juka guojmamni tómita áa béppa kobalatem ä mákka.”

<sup>25</sup> Bempo éntok ínel áu jiaahua: “Señor, béra juka guojmamni tómita jípure.”

<sup>26</sup> Áapo éntok ínel am yómmiak: “Inelne enchimmeu jiaahua, hua jita jípureme júchi huatek máktunake; hua kaita jípureme éntok, hua ilikkik ä jípuréu júne ä úhuaatunake.

<sup>27</sup> Éntok két huame nee bék-reka kateme, jume kaa áme békka nee yäuttu íaame, júmëi éntok inohuem am huéria. Huanärem ín bíchäpo am kóba chuktia.”

*Jesús tüisi mám tájtiriahuaka buere joära Jerusaléniu kibakek  
(Mt. 21:1-11; Mr. 11:1-11; Jn. 12:12-19)*

<sup>28</sup> Íkäi noksuka, bát kíktek buere joära Jerusaléniu jikau bööchi.

<sup>29</sup> Béra abe huame pueblommeu yepsaka, Betfagéu éntok Betaniahui, jü kähui Oliivo téamta náapo aneka, guoyim ä discíipulom áman jaasek,

<sup>30</sup> ínel ámeu jíaka:

—Huä pueblou ito beu kaa mékka kátekamtahuem nóite. Áman yájakem buruta áma chäkamta téunake; kaabe jee át jote. Akem ä búttiaka, äbo ä huéria.

<sup>31</sup> Jábeta enchim temajek jita békchibö enchim ä búttihui, ínëlem áu jiauna: “Jü Señor ä huáatia.”

<sup>32</sup> Jume ä discíipulom sájaka, ä téuhuak, Jesústa am téjhuaakäpo bénasi.

<sup>33</sup> Huanäi juka buruta am búttiay jume ä áttiakame am temajek, ínel ámeu jíaka:

—¿Jatchiakem juka buruta butbúttia?

<sup>34</sup> Bempo éntok ínel jiaahua:

—Bueütuk jü Señor ä huáatia.

<sup>35</sup> Huanärim Jesústau ä nüpak. Jume bem sánkomim burutat óreka, Jesústa át jikat yéetchak.

<sup>36</sup> Huanäi ä hué pámani jume sánkomim áapat guötiasakay.

<sup>37</sup> Béra áman jéla kóm kateka kahui Oliivo ti téhuakapo, sime jume ä discíipulohuam áa sáu kateme chay tátylek, al-leaka éntok Diosta úttileka, jume jauhuey kaa bíbithuame bem bichakä békchibö.

<sup>38</sup> Inélím jiaahua:

—¡Yörisi maachi, jü Rey Diosta téhuampo itou yepsame! ¡Yánti jíapsihuame áman téhuekahui, éntok lóoria jikachi!

<sup>39</sup> Huanäi huate pariseerom jume genteta násuk aneka áu ínel jiaahua:

—Maestro, em discíipulome chay yáatiria.

<sup>40</sup> Áapo am yómmiak, ínel jíakari:

—Enchimmeune ínel jiaahua, ímëi kaa jíaleyo, jume tétam chay tátinake.

<sup>41</sup> Béra kaa mékka áman huéeka, juka buere joära Jerusalénta bíchaka, áa békchibö buaanak,

<sup>42</sup> ínel jíaka:

—¡Empo jüneätek kía färi em taahuarit junne, jítasu hua yánti jíapsihuamta yore mákkä! Të én huäri ésori, éntoke kara ä bitcha.

<sup>43</sup> Enchimmeuhuim huéye jume taahuarim, jume enchi omtíame enchi kóräituanake. Huanärim enchi kónitiaka nate chíkola émou kimunake.

<sup>44</sup> Huanärim buíau enchi tátabnake; jume em üusim éntok sümota juka em áttiak, kaitapo ä tahuarianake. Kaita téta nat békka joka tahanake, kía juka émou bíttuata, enchi jinéunakemta kaa em ä mabetakä békchibö.

*Buere tiöpopo jita nénkiriom yeu jaahuakame  
(Mt. 21:12-17; Mr. 11:15-19; Jn. 2:13-22)*

<sup>45</sup> Huanäi tiöpopo kibakeka, jume áma jita nénkame éntok jita áma jínnume pákun yeu am bep tátylek,

<sup>46</sup> ínel jíakari:

—Júnél jiojteri: “In kári Diostau áma nok békchibö”; të eme lak-roonim áma éusu békchibem ä jípure.

<sup>47</sup> Huanäi chikti táapo tiöpopo am majtiay; tē jume tiöpopo nésahueme, leyta am mamajtíame, éntok jume yoremem jum puebloplo chë yörihuame, ä mëbáreka jiba éiyay.

<sup>48</sup> Tē kaitachim jiahuite máchiakay, bueituk sime jü génte tüsim át suaka ä jíkkajay.

## 20

### Jü Jesústa yäura

(Mt. 21:23-27; Mr. 11:27-33)

<sup>1</sup> Séjul táapo Jesús jum tiöpopo juka genteta am majtiayo entok tü nokta yore jinéuhuamta bétana huémta ámeu am nookay, ámam náu yájjak jume tiöpopo tékiakame, jume judíom leyta mamajtíame, éntok jume ou yoiyöturim.

<sup>2</sup> Huanärim ínel áu jiaahua:

—Itomé téjhua, ¿jábeta téhuamposé ikäi johua? O, ¿jábe yäurasu ikäi licensiata enchi mák-la?

<sup>3</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—Ínapone két senu huémta enhimmeu nátemajnake. Nechem ä yómmianake:

<sup>4</sup> ¿jábesu juka Juanta ábo bíttuak ä batönaké béchibö? ¿Dios, o jume yoremem?

<sup>5</sup> Huanärim bempo náu nok táttek, ínel jíakari:

—¿Jáchinsutä yómmianake? Ítalo Diosta bétana huéye ti ä yómmiako, ínel itou jiaunake: “¿Jatchiaka júntukem kaa ä ssusualek?”

<sup>6</sup> Yóremraata bétana huéye, jü pueblo itom mamaasunake; bueituk sime juka Juanta profeetapo ä tåyay.

<sup>7</sup> Huanärim kaa emo jüneä tíaka taahuak, jábeta juka Juanta yäurata ä mák-latukähui.

<sup>8</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Ínapo júne kaibu enhim téjhuananake jita yäurata nee ä licensiakähui.

### Jume tekipanualero jujuënam ejemplo

(Mt. 21:33-44; Mr. 12:1-11)

<sup>9</sup> Sep ikäi ejemplota ámeu nok táttek jume géntemmehui:

—Senu yoreme párasim eechak, yorem tekipanualerom ä réuhuak. Huanäi mëkka jákun buiärau bíchaa siika éntok bínhua áman aanek.

<sup>10</sup> Huanäi béja juka etta chípey, senuk ä sáhuëu áman jaasek huame tekipanualerom-mehui, juka áma chípemta ä jájamëu ámeu ä au sáhueka. Tē bempo tüsi ä bëpsuka, kaita ä mákaka ä simtuak.

<sup>11</sup> Huanäi jü etta áttiakame júchi senuk ä sáhuëu áman jaasek. Ikärim éntok, buere áusuka kéchim ä bëpsuka, kaita ä mákaka ä simtuak.

<sup>12</sup> Júchi béja bájim huépo senu ä sáhuëu áman bíttuak; ikärim júchi kökosi ä yáaka pákun yeu ä bëebak.

<sup>13</sup> Huanäi jü huaj etta áttiakame ínel jiaahua: “¿Jítasune júntuk én yáanake? Juka ín üusi ché ín nákéune én áman bíttuanake; jamak júnem ikäi bichäteko ä yörinake.”

<sup>14</sup> Tē jume etta suayame ä bíchaka, náhuim nookak, ínel jíakari: “Íri jü sime ettamak tahuaseka huéeme. Atä mënake. Huanäi jü echí itom mámpo tahuuanake.”

<sup>15</sup> Huanärim huajpo pákun yeu ä tójaka, ä mëak.

Huanäi Jesús am natemajek:

—¿Jáchisu júntuk am yáanake jäni, jü páras etta áttiakame?

<sup>16</sup> Ábo sika sime huame tekipanuareom súaka, huanäi ä buía täbuik ä máknake.

Huanärim bempo ikäi jíkkajaka, ínel jiaahua:

—¡Dios áapo itom áma yeu huíknake!

<sup>17</sup> Tē áapo am bíchaka, ínel jiaahua:

—Huanäi ¿jáchisu júntuk jiau báare jäni jü jiojteri? Ínel jiaka:

Jume káríta joame jü téta bem omoutekähui,

huäri téta tua jum ejkinapo káata naatenäpo huéye.

<sup>18</sup> Kia jábe júne huäri tétagt huéchekame, chíbelä kóttinake; jüri téta éntok jábetat kóm huécheko, tókti ä jótanake.

### Jume impuestom bétujuahame

(Mt. 21:45-46; 22:15-22; Mr. 12:12-17)

<sup>19</sup> Jume tiöpopo tékiakame sáhueme, éntok jume judíom ley am mamajtíame Jesús ta bábarekay huämi horapo, bueitukim át jünëiak bempörím bétana ä nokakäu juka ejemplota ä yéchakähui. Tem juka genteta májhuey.

<sup>20</sup> Huanärim éhuil huatem áu jaasek, tü yóremem bénasi emo am nü sáhueka, áamak ejtejhauka jita nokpo júne yäurata béj-reka huëpo ä jaatia báreka, yäuratau ä nätua báreka.

<sup>21</sup> Huanärim ä nátemajek, ínel jíakari:

—Maestro, júneate tua juka lúturiata enchi nokähui, éntok huéchiasi enchi am majtiähui, kaabeta áma yeu púaka juka Diosta böö lúturia em majtiähui.

<sup>22</sup> Itome tejhua: ¿jachu ítapo juka rey Césarta jume impuestom mákpo yúmala, jehui o ée?

<sup>23</sup> Té áapo, ámet júnéaka jáchin am jiau báreka jükäi am nokähui, ínel ámeu jiaahua:

—¿Jatchiaka eme junëli nee huite cháaria áma nee tátab báreka?

<sup>24</sup> Huépul tómitem nee bíttua. ¿Jábesu íkäi pújbak, éntok jábesu am téhuak jume áma jiojterim?

Huanärim ínel ä yómmiak:

—Bueítuk jü César.

<sup>25</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Juka Césarta áttia Césartem ä mákka; juka Diosta áttia éntokem Diosta ä mákka.

<sup>26</sup> Huanärim kaitachä jaatia máchika taahuak, jita nokpo júnem kara ä jaatiay, jü genteta jíkkajäpo. Áachim guómtilataka taahuak, ä jíkkajaka jáchin am nok yómmiakähui. Huanärim kaa jíaleka taahuak.

*Júchi jíabitehuamta bétana nátemaihuame*

(Mt. 22:23-33; Mr. 12:18-27)

<sup>27</sup> Huanärim áma yájjak huate saduceom, jume kókkolam júchi jíabitenekeu kaa súaleme. Huanärim ä temajek:

—Maestro, jü Moisés ä jíojteri tö sikäpo ínel jiaahua: Senu yoremta ä jubiahua tö mukuk áa bétana kaa usim jípurek, ä sailahuatuk ára ä nyüe huaka jámut jókoptulata, usim áachä jípunaké béchíbo ä sailua mukukamta béchíbo.

<sup>29</sup> Bueítukim ímí aaney, guoy búsanika emo sailaka. Huä bát huéeme juubek; tē muukuk, kaa üuseka.

<sup>30</sup> Jü ä saila áa sáu huéeme juka jámutta tö kókkota nüka. Huanäi két muukuk, kaa üuseka.

<sup>31</sup> Huä bájim huëpo jüri kékäi nüka. Júnëli sime jume guoy búsanikam ä juubek, éntokim kókkok, kaa usim át jípureka.

<sup>32</sup> Chúkula éntok két jü jámut muukuk.

<sup>33</sup> Huanäisu júnakoy jum kókkolam jíabitépo, ¿jábesu júntuk hua tua ä jubnakeme? Bueítuk sime jume guoy búsanika ä jubekay.

<sup>34</sup> Huanäi jü Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Ími ániapo jume óhuim jujube; jume jáamuchim éntok kukuna.

<sup>35</sup> Té huame tüsi tahualamé, áaman téhuekau yúmakame éntok kókkolam jíabitehuamta jájamékame, ámani kaabe emo jujube, nim kaabe kukuna,

<sup>36</sup> bueítukim kara júchi kókkoka tahanuake; ángelesim bénanakemme. Kókkolam násuk bem jíabitekä béchíbo, Diosta üusintunakemme.

<sup>37</sup> Áapo, jü Moisés junne, jum ä jíojteripö jü zarza bétemta bétana ä nokäpo, itom ä téjhua kókkolam júchi jíabitenakéhui. Huämi ínel jiaahua: Jü Señor Áapo Abrahamta Dios, éntok Isaacta Dios, éntok Jacobta Dios.

<sup>38</sup> Bueítuk Dios kaa kókkolammeu Dios, ál-la jiápsammehui; bueítuk áapörök béchíbo sìmetaka jíapsa.

<sup>39</sup> Huanäi huate judíom ley am mamajtíame ínel jiaahua:

—Maestro, huéchiasë ä nookak.

<sup>40</sup> Kaitam éntok áu nátemaij péaka taahuak.

*¿Jábesä üusek juka Cristota?*

(Mt. 22:41-46; Mr. 12:35-37)

<sup>41</sup> Jesús ínel ámeu jiaahua:

—¿Jáchisuntukim juka Cristota Davidta üusi tíuya?

<sup>42</sup> Bueítuk David Salmompo ínel jiaahua:

Jü Señor ín Señorbeu ínel jiaahua:

“In bátam bétanë yejte,

<sup>43</sup> jume enchi béj-reka kateme em guókim bétuk ín tójäu tájti.”

<sup>44</sup> ¿Jáchisú júntuk jü Cristo Davidta üussitunake, áapörök Davidta áu ä Señor tíäteko?

*Jesús jume judíom ley am mamajtíame nátuaka nookak*

(Mt. 23:1-36; Mr. 12:38-40; Lc. 11:37-54)

<sup>45</sup> Síme Pueblo ä jíkkajay, huanäi Jesús ä discípulommeu ínel jiaahua:

<sup>46</sup> —Jume judiom ley am mamajíame bétana, tüisem emo suaya. Tüisim ä musäule juka tettebek bem sánkonakéhui, áman pláazapo yörisi bem tetebotuahuähui, jum tiópopo bát bankommet bem jonakéhui, éntok jum jíjibüähäpo jume bankom bát yokammet bem jotenakéhui; tüisim ä bäsule.

<sup>47</sup> Jume jámut jókoptulame símeta ili bem jípuréhuim am üuhuaka, bempola jiba ä nüye, éntok bem kaa tühua yáarim éso báreka bínhua Diostau buabuana. Ímëi ínel jume chë jiokot máchiraata mabetnakeme.

## 21

*Jü jámut jókoptulata limojnari  
(Mr. 12:41-44)*

<sup>1</sup> Jum tiópopo Jesús jume yún tótomekame bitchak, jum kajapo tómitam joayo, limoyna tómita öorehuäpo.

<sup>2</sup> Huanäi senu jámut jókoptulata tüisi poloobeta bitchak, guoy ili cobre tómita áma ä joayo.

<sup>3</sup> Huanäi ínel jiaahua:

—Lúturiapone ínel enchimmeu jiaahua, i jámut jókoptula póobe símem béppa chë yún ä nénkak;

<sup>4</sup> bueituk síme jume huate áma ä óorek, Diosta ofrenda béchíbo, juka nakulia ámeu yeu bílata. Të áapo ä poloobétukä násuk junne, símeta ä jípuréu ái ä jiapsinakeu áma óorek.

*Jesús juka tiópota tátabnä bétana nookak  
(Mt. 24:1-2; Mr. 13:1-2)*

<sup>5</sup> Huante jü tiópota bétana náu ejtejhuay, ujyori ä bíttu bétana téta ujyoyorimmea ä yáari béchíbo, éntok huante jitasa jani áma Diostau näkiaritayi. Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

<sup>6</sup> —Taahuari yúmanake íkäi símeta enchim bíchäu tátabnähui. Kía huépul téta júne kaa nat béppa joka tahananake.

*Jume señalim ániata lütiseyo  
(Mt. 24:3-28; Mr. 13:3-23)*

<sup>7</sup> Huanärim ínel ä temajek:

—Maestro, ¿jahueyu ayunake iri? ¿Jíta señalsu ayunake íkäi huée báareyo?

<sup>8</sup> Jesús éntok ínel jiaahua:

—Jítachem suuhua, kaabe enchim báiäunake. Bueituk büruka yáijnake ín téhuampo, ínel jiaka: “Ínapone jü Cristo”, éntok ínel jíaka: “Iri ájaria jü taahuari.” Të eme katem am guojaanake.

<sup>9</sup> Éntokem juka nássuahuamta bétana nokhuay jikkajnake. Éntok genteta emo béis-reka emo tóboktianake, katem guómte; bueituk jiba iri bát huéenake; tē kee jee yuuma, juka ániata luutinakéhui.

<sup>10</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Jume naciónim huante naciónim béis-reka emo tóboktianake; jume reyim éntok huante reyim béis-reka náassuanake.

<sup>11</sup> Jü buúa buere áu yoyoonaake; tüisi tébaatunake; génte éntok máujnake. Kökoá ayunake kíak junne; jum téhuekapo éntok buere señalim ayunake.

<sup>12</sup> Të símeta íkäi kee yeu húey, enchimim buíjnake, éntokim enchim guojajjanake. Huanärem sinagogammeu yeu tójina, éntokem páttiana cárcelimpoo. Reyimmehuem yeu tójina, éntok gobernadorimmehui, ín nésahui enchim jo bárë béchíbo.

<sup>13</sup> Iri enchimmeu huéenake enchim ino bétana tühuata ámeu noknaké béchíbo.

<sup>14</sup> Katem át obisi éiya enchim jiápsipo, jáchin o jita enchim noknakeu emo jínëu báreka.

<sup>15</sup> Bueituk ínapo huaka nokta enchim téjhuaanake, éntok jüneehuamta enchim miknake. Huämäkirim béra am kóba jáptetuanake; karam enchim nok béis-reka tahananake.

<sup>16</sup> Të kíá enchim áchayim junne, enchim sailam, enchim huahuajim, éntok enchim amiigom yäura mámpo enchim jóanake. Huatemim enchimmak kateme súanake;

<sup>17</sup> símetaka enchim kujti érianake, ín nésahui enchim jo bárë béchíbo;

<sup>18</sup> tēhua huépul chonita júnem kaa tärunake.

<sup>19</sup> Yánti enchim jiapsä béchibem yónake, yü jíapsi béchíbo.

<sup>20</sup> 'Eme béja juka buere joära Jerusalénta sontarommea kóntiata bichäteko, jüneäem läuti ä tátabnähui.

<sup>21</sup> Huanäi jume Judea buiärapo aneme éläpom káhuiu huáttinake. Huame Jerusalémpo aneme éläpom áma yeu kannake; huame bem et buíapo aneme kaa áman nóttinake.

<sup>22</sup> Bueituk ímëi jume taahuarim jiokot máchiraata ámet huéenakéhui, sümota ä jöjteri jiäpo áman yeu chúpanake.

<sup>23</sup> ;Poloobesitomme, huame abe äasoame, éntok huame ili usim ujüume huamechí taahuarimmechí! Bueituk tüisi jiokot máchira huéenake ímí ániapo; Diosta omtira ïri pueblota béppatunake.

<sup>24</sup> Ejparammeyim mëna. Huate pereesomtaka nük sákana, sékäna buiärau bíchaa. Huanäi béja jü Jerusaléntat jume kaa judiom át chéptisunake, jume kaa judiom tiempota yumäu nükisi.

*Jáchin jü yoremta üusi yebijnakéhui*

(Mt. 24:29-35, 42-44; Mr. 13:24-37)

<sup>25</sup> 'Huanäi jum täapo señaal ayunake, éntok mechapo, éntok chókimpo; jum buíapo éntok jume naciónim jiokot éenake, éntokim guómtilataka annake, hua máusi machisi buhueta omteu jíkkajaka, éntok jume máarem.

<sup>26</sup> Huä génte máuj kókkonake, hua ím ániapo huéenakemta bíchaka; bueituk hua téhuekapo úttiära ayukame júne áu yoyoonaake.

<sup>27</sup> Huanärim ä bínnake, juka Yoremta Üusi, namupo yepsamta ä lóriamaki, éntok ä úttiäramaki.

<sup>28</sup> Íkäi huée táytekem emo óusi éetua, éntokem jikau kóbate, bueituk enchimmeu jëla ansime jü tü taahuari Diosta bétana enchim jínéuria.

<sup>29</sup> Két íkäi ejemplota ámeu yéetchak:

—Jukem chuna óuguotat suuhua, éntok kíá tábui júyatut junne.

<sup>30</sup> Béja jume ili sáhuam yeu basihuey, emem jüneenake, juka tebuj-riata yebijnakeu kaa mékkä bëyehui.

<sup>31</sup> Júneli két eme, íkäi jita huémta bichäteko, jüneenakeem itou jëla ä ansiméhui, juka Diosta reytaka ímí nésaunakéhui.

<sup>32</sup> Tua lúturiapone ínel enchimmeu jiaahua, sime ïri huéenake, kee juka genteta én huémitta luuteyo.

<sup>33</sup> Jü téhueka éntok jü buiya luutinake, tē ín noki jíba bénasi huéenake.

<sup>34</sup> 'Emóem suaya; katem juka enchim jíapsi námakasi johua, kaa huéeläpo jíbüühuamtay éntok vino jíhuamtay, éntok buere kaa yúmahuamtayi, kaa huakäi taahuari enchim jaatianaké bëchibö kaa ínel enchim éäpo.

<sup>35</sup> Bueituk huiteriy am choïlakamta bénasi áme bëppa huénnake, jume sime ímí buíapo anemmecchi.

<sup>36</sup> Katem kótche. Jíba yü tutti Diostahuem nokaka jiápsta, ïri huéenakemta bétana enchim áma yeu yorenaké bëchibö. Júnëlem kaitat jáchin éaka, Yoremta Üusi bíchäpo emo yeu jääbuanaake.

<sup>37</sup> Jesús jum tiöpopo taahuapo am majtiay; tukaapo éntok káhui Oliivo ti téhuaakamtau bíchaa sisimey.

<sup>38</sup> Kethueytana éntok sime génte áu náu yayajay, tiöpopo ä nok jíkkajj báreka.

## 22

*Náu nok tütehua Jesústa mée bëchibö*

(Mt. 26:1-5, 14-16; Mr. 14:1-2, 10-11; Jn. 11:45-53)

<sup>1</sup> Béja kaa jaikika bëyey juka buere pajkota yúmanakéhui, jume páaním kaa levaduuraka buabuähähui, pájcua ti téhuaakame.

<sup>2</sup> Jume tiöpopo tékiakammeu chë nésahueme, éntok huame leyta am mamajtíame át tekipanuay jáchin juka Jesústa bem mëtebonakéhui, bueitukim juka genteta májhuey.

<sup>3</sup> Huanäi jü Satanás Judastat kibakek, hua Iscarioote ti téhuaakamtachi, hua dooce apóstolimmak näikiatukaihui.

<sup>4</sup> Íri huame tiöpopo tékiakammeu chë nésahueme nookak, éntok huame yäuchimmeu tiopota suayammehui, jáchin juka Jesústa bem mámpo á töijnake bétana.

<sup>5</sup> Bempo al-leaka taahuak, éntokim tómista ä mák rókaka nookak.

<sup>6</sup> Áapo béja jükäi yáa rókaka taahuak. Huanäi át tekipanua táytek, jáchin ayuka kaa búru genteta bíchäpo bem mámpo á töijnakéhui.

*Señorta Santa Cena jo nésayhuame*

(Mt. 26:17-29; Mr. 14:12-25; Jn. 13:21-30; 1 Co. 11:23-26)

<sup>7</sup> Jü taahuari páanim kaa levaduuraka buabuähüä yuumak, huaka ili kabarata át ménähui, pájcuáa títetehuaahuame.

<sup>8</sup> Huanäi Jesús juka Perotau éntok Juantau ínel jiaahua:

—Ámanem sájaka juka abe jéla itom buänakeu yáabo, pájcuata.

<sup>9</sup> Bempo éntok ä temajek:

—Jákusë itom ä yáa ia?

<sup>10</sup> Jesús éntok ínel ámeu jiaahua:

—Huam pueblou kimiutekem senu yoremta bínnake, sótopo bääam huériamta. Áa sáukem kaate, ä jóau ä kibakeu tájti.

<sup>11</sup> Huanärem jü jóakamtau ínel jiaunake: “Jü Maestro ínel nokta émou bíttuak: Jáksu júntuk káttek, jü káari juka pájcuata áma buä bchéhöbo ín discíipulommaki?”

<sup>12</sup> Huanäi áapo enchim à téjhuaanake, juka cuartota buëuruk jíkat kátekamta béja tüteta. Huämirem à yáanake huaka itom buänakéhui.

<sup>13</sup> Bempo éntok áman sájaka à téhuuak, juka sümetsa Jesústa am téjhukä bénasi, éntokim à yáuhuak, pájcuata bem buanakéhui.

<sup>14</sup> Juka horata yúmak, jü Jesús jume apóstolimmak mesau yejtek.

<sup>15</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Tepane ikäi pájcuata enchimmeak bua péiyay, ketune kee jiokot nee yáahuayo!

<sup>16</sup> Bueitukne ínel enchimmeu jiaahua, kanne júchi pájcuapo jíbuänake, júnakoy jübua áman Diosta ché yötaka ä kátekäpo áu ä chúpayo.

<sup>17</sup> Huanäi juka vaasota nüka Diostau baisásuka ínel jiaahua:

—Ikärem nüka nachä näikimte;

<sup>18</sup> bueitukne enchimmeu ínel jiaahua, kanne júchä jinake, ikäi páraj taká báhuata, júnakoy jübua áman Diosta ché yötaka ä kátekäpo äbo kóm ä yepsayo.

<sup>19</sup> Chúkula jume páanim nüka, Diostau baisásuka, ámecham näikimtek, ínel jíaka:

—Íri jü ín takahua enchim bchéhöbo nénkitunakeme. Ikärem johua, inou enchim huáatinaké bchéhöbo.

<sup>20</sup> Két jíba áneli, chúkula jíbuäsuka, juka vaasota nüka, ínel jíakari:

—Íri vaaso ínel jü bemelasi Diostamak nokta náu yáarime; ín ójbo guötekamtay békjhuaata jípunake, enchim bchéhöbo guötekame.

<sup>21</sup> Té én ín mesapo ínomak aane, jü nee nénkinakemta mámmam.

<sup>22</sup> Tua lútlulay jü Diosta Üusi jíba huéesime juka áa bétana näikiarita jiäpo ámani; ité tepea jíokochia huäri yoreme jü bem mámpo ä töijnakeme!

<sup>23</sup> Huanäi bempo emom temají táttek, ä jábétukähui jäni hua ä nénkinakeme.

*Jábeta ché yópo tahananakéhui*

<sup>24</sup> Huanärim náu nok nássua táttek, jábeta ché yópo tahanianähui.

<sup>25</sup> Té áapo ínel ámeu jiaahua:

—Jume naciónimmeu reyim tüisim buéresi emo nésaula símem bëppa, éntok sime jume géntemmeu yäuchim áme bëppa nésahueme, huamerim ínel tü yóremem tíiya.

<sup>26</sup> Té eme kaa junëli emo nünake. Ál-la hua ché yópo áu jípureme, usi jübua yötü sáyhuamta bénasi áu érianake; hua nésahueme éntok, két sáyhuamta bénasi áu érianake.

<sup>27</sup> Bueituk, jíábesu jü ché yörihuame, hua mesau yejteka jíbuämme, o buähuamta áu totojame? Jachu kaa lútüriapo ájäria hua mesau kátekame? Té ínapo enchim násuk aane, hua sáyhuamta bénasi.

<sup>28</sup> 'Eme ámëria huame jíba ínomak aneme, huam jiokot máchiraata inou sikäpo.

<sup>29</sup> Ínapone inéli enchim à makká, juka rey nésauta enchim jípunakéhui, ín Átchay nee ä makkák bénasi,

<sup>30</sup> enchim huam ín mesapo ínomak jíbuanaké bchéhöbo éntok ínomak jínaké bchéhöbo ín reytaka nésahuupo, éntok huam yörisi machiku joteka jume dooce Israelta üusimmet yeu kat-riammet nokta enchim chúpanaké bchéhöbo.

*Jesús, Perota kaa ä tåya tía bétana nookak*

(Mt. 26:31-35; Mr. 14:27-31; Jn. 13:36-38)

<sup>31</sup> Ínel két jiaahuak jü Señor:

—Símon, Símon, áaché suuhua! Jü Satanás enchim áula, tirijkom yoohuä bénasi naa múksi enchim emo bít iaaka;

<sup>32</sup> tē ínapo enchi nok-riak Diosta em súalëu kaa émou bínaké bchéhöbo. Empo éntok nóttekätek, jume émomak huérimmeu nooka, óusi am éenaké bchéhöbo.

<sup>33</sup> Peero éntok ínel áu jiaahua:

—Señor, huittine eya cárceliu ín huéenakë bchéibö, éntok émomak ín muknakë bchéibö.

<sup>34</sup> Jesús éntok ínel áu jiaahua:

—Peero, émoune ínen jiaahua, éni kee juka tótorörata kusey, baisë kaa nee emo täya tianake.

*Jesústau jiokot máchira áu yúmase*

<sup>35</sup> Huanäi jü Jesús am temajek:

—Júnak nee enchim yeu jaaseko kaa morraaleka, kaa tómeka, éntok kaa bochaka, jachu jita enchimmeu bëka?

Bempo ínel au jiaahuak:

—Kaita.

<sup>36</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Të én ál-lem hua morraalim jípureme am huérianake, éntok juka tómi bósata; hua kaa ejparam jípureme ä kapam nénkaka am jínnunake.

<sup>37</sup> Bueítukne ínel enchimmeu jiaahua, inot chúpatunake hua jiojteri ínen jíame: “Jume juéna yórememmak näikiahuak.” Bueítuk sime hua ino bétana jiojteri chúpanake.

<sup>38</sup> Huanäi bempo ínel jiaahuak:

—Señor, ímí guoy ejparam óorek.

Huanäi áapo ínel ámeu jiaahua:

—Júmemak türi.

*Jesús Getsemanípo oraciónta yáuhuak*

(Mt. 26:36-46; Mr. 14:32-42)

<sup>39</sup> Huanäi Jesús Oliivo káauta kátekäu bíchaa siika, jiba ä aánë bénasi. Jume ä discípulom éntok ä guojaasek.

<sup>40</sup> Áman yepsaka ínel ámeu jiaahua:

—Diostahuem oraciompo nooka, kaa jum jiobilahuápo huet bchéibö.

<sup>41</sup> Huanäi Jesús ili mékkä bíchaa siika, tétata jímmä bëmu. Huanäi tónommia kíkteska, Diostau oraciompo nookak,

<sup>42</sup> ínel jíakari:

—In Átchay, empo ínel iáteko, ímëi bääam kökosi ín ínnénameku, nechë ä tákteria kaa ín am jinakë bchéibö. Të kaa ín ä huáatiäpo ámantunake, ál-la em ä huáatiäpo ámani.

<sup>43</sup> Huanäi ángel áu yeu machiak téhuaka bétana, úttiata ä mák báreka.

<sup>44</sup> Huanäi túisi jiokot aneka, chéhuasu úttiaka Diostau oraciompo nookay. Huanäi jü ä bäärttú kía ójbo ténesi chákteska buíau tájti kóm huáttay.

<sup>45</sup> Huanäi Diostau oraciompo noksuka kíkteska, ä discípulommeu bíchaa siika. Huanäi kócheme téhuaku, bueítuk kaa al-leerimmea yetem ámet huéchilatukay.

<sup>46</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—¿Jatchiakasem kótche? Jotekem, Diostau oraciompo nooka huaka enchim jioptua báaremta kaa enchim ä yúmanakë bchéibö.

*Jesús pereesotaka nük sákahuak*

(Mt. 26:47-56; Mr. 14:43-50; Jn. 18:2-11)

<sup>47</sup> Jesús ketune nookay, juka genteta juebenak áma yájako. Huä Judas ti téhuakame, jume dooce ä discípulommeak näikiatukaíhui, ámepat huéiyey. Huanäi Jesús taurukteka ä besiito bábarek.

<sup>48</sup> Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—Empo Judas, jache besiity ä nénka, juka Yoremta Üusi?

<sup>49</sup> Jume áamak aneme juka huée báaremta bíchaka, áu ínel jiaahua:

—Señor, ¿jachute ejparammea kökosi am yáanake?

<sup>50</sup> Huanäi huépülaka juka tiópopo chë nésahuemta sáhuëu mämäkoka nákam báta bétana huéeme ä chúktiriak.

<sup>51</sup> Huanäi Jesús am yómmiaka ínel ámeu jiaahua:

—Akem am tójia, bëija.

Huanäi Jesús hua náka chúktiahuakamtat mämteka ä tütek.

<sup>52</sup> Huanäi Jesús jume tiópopo nésahuemmeu éntok tiópotu suayammeu yäuchimmeu, éntok ou yoiyöturim pueblou yeu púarimmeu, áman ä nübokammeu ínel jiaahua:

—¿Nee lak-rontukä bénasi eme ejparaka éntok kúkutaka inou yeu sájjak?

<sup>53</sup> Huam tiópopo chíkti táapone enchimmeak aaney. Kía júnem inou kaa mám rútukteka nee jaatiak. Të íkäi horata, eme ä áttiak; jü kaa máchiraa nésahue.

*Jü Peero juka Jesústa báisi kaa áu ä täya tíiya  
(Mt. 26:57-58, 69-75; Mr. 14:53-54, 66-72; Jn. 18:12-18, 25-27)*

<sup>54</sup> Huanärim Jesústa pereesoteka, ä nük sájjak, jü tiöpopo chë nésahuemta jóau bíchaa. Peero éntok mékkäriat ä guojaasey.

<sup>55</sup> Huanäi jume sontarom tebat násuk náaka, nate chíkola áma jotek. Peero éntok két áme násuk yejtek.

<sup>56</sup> Të senu jámut jóapo sáyhuame, Perota tájimmeu kátekamta bíchaka, ínel jiaahua:

—Í yoreme két áamak aaney.

<sup>57</sup> Të áapo “ée” ti áu jiaahua:

—Empo jámmut, kannä täya.

<sup>58</sup> Chúkula júchi senu ä bíchaka ínel jiaahua:

—Émpë két ámemak joome.

Të Peero ínel jiaahua:

—Ómme, ínapo kaa ájäria.

<sup>59</sup> Jíba tua senu horata simsuko, täbuika két áu ä täya tíaka nookak, ínel jíaka:

—Tua lútüriapo íri két áamak aaney, bueituk Galiléapo joome.

<sup>60</sup> Huanäi Peero ínel jiaahua:

—Ómme, kanne jüneiya jita em nokähui.

Huárit chäka, ketune áapörök nokaysu, jü tótoröra kukusek.

<sup>61</sup> Huanäi jü Señor kúakteka juka Perotat suuhuak. Huanäi jü Peero jü Señorta áu nokakäubeu huahuaatek, ínel áu ä jíakähi: “Kee juka tótorörata kusey, baisë kaa nee emo täya tíanake.”

<sup>62</sup> Huanäi jü Peero pákun yeu sika tüisi sirokki buaanak.

*Jesús béispuhuak éntok buere áusuhuak*

*(Mt. 26:67-68; Mr. 14:65)*

<sup>63</sup> Jume yoremem Jesústa suayame tüsim ä junneriay, éntokim ä hébbay.

<sup>64</sup> Éntokim ä puj súmaka, pújbachä hébbay. Huanärim ä nátemajey, ínel áu jíakari:

—Akë ä seetaroa, ¿jábesu enchi békba?

<sup>65</sup> Éntok huatek búrukim juenasi ä pújbapo áa bétana nookak.

*Jesús júdiom yäurau yeu tóijhuak*

*(Mt. 26:59-66; Mr. 14:55-64; Jn. 18:19-24)*

<sup>66</sup> Yeu matchukim emo náu núnnu, jume ou yoiyöturim júdiom pueblopö yeu púari, jume tiöpopo nésahueme, éntok jume leyta am mamajtíame. Huanärim juka Jesústa bem bíchäpo yeu tóijak. Huanärim ä temajek:

<sup>67</sup> —Itomë téjhua, ¿empo ájäria jü Cristo?

Áapo éntok ínel am yómmiak:

—Jeehui ti nee jíay junne, kaibem nee súalnake.

<sup>68</sup> Enchimmeu nee nátemay junne, kaibem nee yómmianake, éntokem kaibu nee búttianake.

<sup>69</sup> Të én naateka jü Yoremata Üusi juka Diosta sümem béppa úttiakame bátam bétana yejtenake.

<sup>70</sup> Huanäi sep sime ä nátemajek:

—¿Huanäi empo jü tua Diosta Üusi?

Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Eme lútüriapo nee ájariä tíiya.

<sup>71</sup> Huanäi bempo ínel jiaahua:

—¿Jíta béchibosute testiigom huáatia? Ítapote ä tempo ä jíkkajak.

## 23

*Jesús Pilatotau yeu tóijhuak*

*(Mt. 27:1-2, 11-14; Mr. 15:1-5; Jn. 18:28-38)*

<sup>1</sup> Huanäi jü génte juebénaka áu tóboktiaka, Jesústam Pilatotau nük sájjak.

<sup>2</sup> Huanärim ä nátau tátte, ínel jíaka:

—Íkäite téula, juka naciónta tábuiasi majtiamta. Rey Césarta kaa impuestom mák nésahue. Áapo Cristopo áu nanäikia; junéli éntok áu rey tíiya.

<sup>3</sup> Huanäi jü Pilato ä temajek, ínel jíaka:

—¿Jachë empo jume Israelpo júdiommeu Rey?

Huanäi Jesús ä yómmiak:

—Empo lútüriapo ínel jiaahua.

<sup>4</sup> Huanäi Pilato ínel ámeu jiaahua jume tiöpopo nésahuemmehui, éntok jume géntemmegui:

—Kaitane juenak át téuhua, i yoremtachi.

<sup>5</sup> Të bempo ché úttiata johuay, ínel jíaka:

—Juka genteta sime Judea buiärapo jometa áu tóboktitua jü ä majtiäubeyi. Jum Galiléa buiärapo naateka, éntok jíba ä josimey, äbo tájti.

*Jesús rey Herodestau yeu tóijhuak*

<sup>6</sup> Huanäi jü Pilato, Galiléa buiärapo ti jiyahuamta jíkkajaka, nátemajek:

—¿Jachu i yoreme Galileo?

<sup>7</sup> Huanäi jeehui ti áu jiaihuak, Herodesta nésahuepo joome. Huanäi Herodestau ä bíttaak. Huámechi taahuarimmet éntok jü Heroodes buere joära Jerusalémpo aaney.

<sup>8</sup> Heroodes juka Jesústa bichaka, tüsi al-leaka taahuak. Bínhua naateka ä bit péiyay. Yún jita áa bétana jíkkaij-latukay, éntok kaa jaibu johuamta ä bíchäpo ä yáanakeu ä bit péiyay.

<sup>9</sup> Juebénasi ä temajek, tē Jesústa kaa ä nok yómmiak.

<sup>10</sup> Ámam aaney, két jume tiöpopo tékiakammeu nésahueme éntok judiom ley am mamajíame. Katim chüktemta nokaka ä nátuay.

<sup>11</sup> Huanäi jü Heroodes éntok jume ä santomarohuam kia kaitäpo ä bit táttek. Huanärim ä junneria báreka reyta bénasi ä sánkotuak, békremta éntok ujyorik. Huanäi jü Heroodes júchi jü Pilatotau ä bíttaak.

<sup>12</sup> Huanärim náu türí táttek Pilato éntok Heroodes huäri taahuarit naateka; bueütuk bannaatakam kaa náu türíakay, náhuim öomtilatukay.

*Jesústat chúppuk, jü noki ä muknakéhui*

(Mt. 27:15-26; Mr. 15:6-15; Jn. 18:39-19:16)

<sup>13</sup> Huanäi jü Pilato jume tiöpopo tékiakammeu yäuchim náu núnuka, éntok huate yäuraata, éntok juka genteta,

<sup>14</sup> ínel ámeu jiaahua:

—Eme ikä yoremta inou nüpak, genteta áu ä tóboktituä tíaka; tē ínapo bürusine ä temajek enchim jíkkajäpo; békem jüneiya kaitane juenak át téuhuak, enchim áa bétana ä nátuahui.

<sup>15</sup> Éntok Heroodes junne, kíaliku itou ä bíttaak. Békem ä bitcha; kaita béttesi yáala, juka nokta mukiapo át chúpanaké békibö.

<sup>16</sup> Anä bemmuchtateboka ä bíttaie báare.

<sup>17</sup> Jü Pilato jum pajko táapo huépul pereesota butbúttay, jíba bem ä boojoriapo bénasi.

<sup>18</sup> Të sime jü génte senu huéchiapo huépulay bénasi jijiak, ínel jíakari:

—¡Pákunem yeu ä huéria júkäri, áman ä më békibö! ¡Barrabásta éntoke itou ä bíttaitebo!

<sup>19</sup> Iri cárcelpo jípuhuay. Yäurata bék-reka huatemmak áu tóboktitatukay jum puebloplo; senuk éntok két mélataukay. Huári békibö páttiatukay.

<sup>20</sup> Jü Pilato juka Jesústa bíttaitebo báreka, júchi ámeu nookak,

<sup>21</sup> tē bempo júchi ché kusisi chay táttek, ínel jíakari:

—¡Kúrusichem ä popontebo! ¡Kúrusichem ä popontebo!

<sup>22</sup> Bázikum huép, jü Pilato júchi ínel ámeu jiaahua:

—¿Jatchiaka jita juenaksu yáala? Ínapo kaita át téula mukiapo nokta át chúpnaké békibö. Anä bemmuchtateboka ä bíttaianake.

<sup>23</sup> Të bempo jíba júchi ché kusisi chay táttek, kúrusit ä popon nésahueka. Huanäi jü bem jiahuia éntok jume tiöpopo ché nésahueme jiahuia, akim ä yúyüük.

<sup>24</sup> Huanäi béra jü Pilato nokta át chúppak, ä mëna békibö bempörim ä aahuäpo ámani.

<sup>25</sup> Huanäi béra ä bíttaik, juka yäurata bék-reka huatemmak áu tóboktiäauta, éntok senuk mélataka cárcelpo yéchatukäuta. Jesústa éntok bem mámpo yéetchak, bem ä yáa bárépo áman ä yáa iaka.

*Jesústa kúrusit poponhuakä ä mukukähui*

(Mt. 27:32-44; Mr. 15:21-32; Jn. 19:17-27)

<sup>26</sup> Jukam Jesústa huériaka kúrusichä poponboka, senu yoremtam buissek, Cireene buiärapo jometa Símon téamta, huasa bétana huémta. Huanärim juka kúrujita ä püaktituaka, Jesústa sáu ä huériutuay.

<sup>27</sup> Huanäi génte tüsi bürüka puebloplo jometaka áa sáu kaatey, éntok jáamuchim ä buanria sákame, éntokim ä sirok-riay.

<sup>28</sup> Të Jesús ámeu kúakteka ínel ámeu jiaahua:

—Jerusalémpo malariam, katem ino békibö buaana, ál-lem enhim békibö buaana, éntok enhim üusim békibö.

<sup>29</sup> Bueítuk taahuari yúmanake, ínel jiaunähui: "Al-leenakemme, jume kaaasoame éntok jume jauhuey júne kaaasoalame, jume kaabeta chütuakame."

<sup>30</sup> Huanärim káhuimmeu ínel jiau táytinake: "¡Ito béppem huátte!" Jume ili júya káhuimmeu éntok: "¡Itomem éssó!"

<sup>31</sup> Bueítuk jü kúta siarita íneli joatek, ejítasum áu yáanake jāni jü kúta huakiahui?

<sup>32</sup> Guoy juéna yórememim huériay kétchi, Jesústa béucham mēboka.

<sup>33</sup> Áman mukila kóba káhuí téau yájakam juka Jesústa kúrusit poponak, éntok huame guoy juéna yóremem áa béuchi, huépülak ä bátam bétana, senuk éntok ä mítköri bétana. <sup>34</sup> Huanäi Jesús ínel jiaahua:

—In Átchay, Akë am jiokore, bueítukim kaa jüneiya jita bem joähui.

Jume sontarom éntok, juka Jesústa sánko nääkimtek. Huanäi náhuim ä jätek.

<sup>35</sup> Jü génte éntok ä bitchay, éntok jume kobanaron júne két ä junneriay, ínel jíakari:

—Jume huatem jínëuk. Én éntok éläpo áu jinëunake, áapo tua jü Cristotuko, jü Diosta yeu púari.

<sup>36</sup> Jume sontarom júne ä junneriaka áu rúkteka, bää chibuta ä jítuay,

<sup>37</sup> ínel áu jíaka:

—Empo judiommeu reytuk, emeo jinëu.

<sup>38</sup> Jü jíojetri éntok ä kóba béppa yáatukay. Griego nokpo jíojetritukay, latínpo éntok hebreopo, ínel jíaka: "Íri ájaria jü judiommeu Rey."

<sup>39</sup> Senu juéna yoreme áabeu chákame ä junneria jiaahuay, ínel jíaka:

—Empo jü Cristotukätekë emeo jinëu, éntok itom kétchi.

<sup>40</sup> Të jü senu áu omteka ínel áu jiaahua jü senukuhui:

—Jachë kaa Diosta májhue, empo két jiba alë bénasi jiokot machisi nokta emót chúpilatuk junne?

<sup>41</sup> Lutüriapote ítalo ä innëa, juka tüisi itou johuamta. Kaa tühuatate mabeta juka itom yáakä békibö; të i yoreme kaita juënak yáala.

<sup>42</sup> Huanäi Jesústau ínel jiaahua:

—Inohuë huáate, béra reytaka äbo yepsäteko.

<sup>43</sup> Jesús éntok ínel ä yómmiak:

—Lútüriapone ínel émou jiaahua, enë sep ínomak annake, áman paraísöpo.

### *Jesús muukuk*

(Mt. 27:45-56; Mr. 15:33-41; Jn. 19:28-30)

<sup>44</sup> Jiba tua béra lúl-la kátekay. Huanäi sime ániat kaa machika taahuak, bájim jiäu tåjti.

<sup>45</sup> Huanäi jü tää kaa machisi taahuak. Jum tiöpopo éntok, jü cortina násuk áman sútek.

<sup>46</sup> Huanäi Jesús tüisi kusisi cháchayek, ínel jíaka:

—In Átchay, em mámpone juka ín espíritu yétcha.

Íneli jiausuka muukuk.

<sup>47</sup> Huanäi hua romapo sontaro yäut íkäi bíchaka, Diosta úttileka taahuak, ínel jíaka:

—Lútüriapo i yoreme lútüla jíapsihuamta jípurey.

<sup>48</sup> Sime jü génte juebena áma aneihui, íkäi íneli huémta bíchakame, táhuit emo chónaka sájak.

<sup>49</sup> Të sime jume Jesústa täyahuim, éntok jume jáamuchim Galiléau naateka áamak kateihuim, mékkäriat taahuaka ä bitchak, juka huémta.

### *Jesús mäahuak*

(Mt. 27:57-61; Mr. 15:42-47; Jn. 19:38-42)

<sup>50</sup> Senu yoreme áma aaney, tü yóremtaka entok lútüla jíapsaka, José tì téhuaka, jum pueblo Arimateapo jometaka, Judea buiärapo. Áapo jum judiom buere yäurapo tékiakay.

<sup>51</sup> Íri két juka Diosta reytaka ä nésaunakeu boobíchaïhuiy. Kaa ámebeu ä türey, juka jita benak Jesústau am yáakähui.

<sup>52</sup> Pilatotau sika Jesústa takahua áu aahuak.

<sup>53</sup> Kúrusit kóm ä yéchaka, sábanampo ä bïtiak. Huanäi téta guójoria bemelapo étapopo ä órek; kaabe áma jee órehuay.

<sup>54</sup> Huäri taahuarit sime huéchiapo óorehuay, bueítuk jü jimyore taahuarí abe naatey.

<sup>55</sup> Jume jáamuchim Jesústamak áma yáíj-latukaihuim Galiléa bétana, ámanim sájaka ä bitchak, jum téta guójöriapo ä maahuakäpo; éntokim át suuhuak, ják ä tekhuakähui juka ä takahua.

<sup>56</sup> Huanärim bem joau nótteka, yünim jita musäla jubak yáuhuak, éntok unhuentom. Huanärim jímyore taahuapo jímyoorek, Diosta leyta ä jiäpo bénasi.

## 24

*Jesústa mukilataka ä jiabitekähui  
(Mt. 28:1-10; Mr. 16:1-8; Jn. 20:1-10)*

<sup>1</sup> Lominko taahuata yúmak, kethueysu, jume jáamuchim ä maahuakäpo yájjak, juka bääata musäläm jubak huériaka bem yáakähui. Huate jáamuchim éntok, ámemak kaatey. <sup>2</sup> Huanärim juka téta guójöriata étaporita téahuak. Jü téta ái páttiarí sékána órekamtam bitchak.

<sup>3</sup> Huanärim áman kimuka, juka Señor Jesústa takahua kaa áma téahuak.

<sup>4</sup> Guómtilamtakam kaachin an máchiakay. Huanärim guoy yoremem bitchak, áme náapo jübuekame bélöjkok sánkokame.

<sup>5</sup> Bempo májhueka, búuá tájti kóm müla chätuk. Huanärim ínel ámeu jiaahuak, jume yoremem:

—¿Jatchiakasem kókkolam násuk juka jiápsamta jaria?

<sup>6</sup> Kaa ím aane; béja jíabitek. Áhuem huáate jita enhimmeu ä nokakähui, ketune Galiléa buiärupo aneka,

<sup>7</sup> ínel jíakari: "Tepa jíba jume yoremem jujuënam mámpo tóijna jü Yoremta Üusi, éntok kúrusit métunake. Huanäi éntok báij taahuarim huéy mukilataka jíabiteneake."

<sup>8</sup> Huanäi bempo áu huahuaatek, jü Jesústa nokibehui.

<sup>9</sup> Huanäi bempo campo santo bétana nótteka, jume once apóstolimmeu sümota íkäi nookak, éntok jume huatemmehui.

<sup>10</sup> Jume íkäi nokta apóstolimmeu tójakame: jü María Magdalena, Juana, María Jacobota áiye, éntok huate jáamuchim.

<sup>11</sup> Të jume apóstolim íkäi nokta kaa ä súäratukä bénasi ä ériay; kíalikum kaa am súaley.

<sup>12</sup> Të jü Peero yejteka, ä määriu bíchaa búitek. Huanäi béra huáijhua kibakeka, jume sánkom bempolaim bitchak. Huanäi juka áman yeu sikamtat bíchaka, guómtilatakä ä jóau bíchaa siika.

*Jum Emaús böochi  
(Mr. 16:12-13)*

<sup>13</sup> Bueítuk huári taahuarichi, guoyika Jesústamak rejteihum náhuim kaatey, pueblo Emáus ti téhuaakäu bíchaa; once kilometropo Jerusaléniu taahuay.

<sup>14</sup> Juka sümota áma yeu sikamta, náhuim ä ejtejhuaasakay.

<sup>15</sup> Júneli náu am nok sákaysu éntok náu am nok nássuay, Jesús ámeu rüktek. Huanäi ámemak boojo táttek.

<sup>16</sup> Të ä bíchaka, júnem kaa jüneiyay ä jábétukähui, bueítuk lútüriata bem jünerianakeu kee jee ámeu yeu machiay.

<sup>17</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—¿Jítasem náu ejtejhuaasime, éntok jatchiakasem siroka?

<sup>18</sup> Jü senu ä yómmiak, Cleofas ti téhuaakame. Huanäi ínel áu jiaahua:

—¿Jachu empo jíba kaa ímí jometaka juka én ímí taahuarimmet Jerusalémpo jita yeu sikamta kaa jüneria?

<sup>19</sup> Huanäi áapo ínel ámeu jiaahua:

—¿Jítasu áma yeu siika?

Huanärim ínel áu jiaahua:

—Jü Jesús Nazarenota bétana, bueítuk áapo senu profeetatukay, tua úttiata jípureme jume jita ä joäpo éntok ä nokäpo, Diosta bíchäpo éntok sime pueblota bíchäpo;

<sup>20</sup> éntok jáchin huame tiöpopo tékiakammeu chë nésahueme éntok itom yäuram nokta át chúppak, ä mënä bétana kúrusichä poponetboka.

<sup>21</sup> Ítapo ä boóbíchaïhui, áapörök juka Israelta jínéunakéhui. Ëni färi béppa, béra báij taahuarim huéiye, íri simlataka.

<sup>22</sup> Të két jume huate jáamuchim ito násuk aneme két itom guómtiak, bueítuk marikaroapom ä maahuakäu nóitek.

<sup>23</sup> Huanärim éntok juka ä takahua kaa áma téaka, itou yájaka itom ejtejhuaariak, Diosta ángelesim bénam emo bíchak tíaka. Ímëi éntok Jesústa jiapsä tíiya.

<sup>24</sup> Jume huate itomak joome áman nóitek, jum campo santohui, ä maahuakäpo. Huanärim jume jáamuchim jíakäpo áman emo ä bíchak tíya, tērim áapörök kaa bitchak.

<sup>25</sup> Huanäi áapo ínel ámeu jiaahua:

—Tepem kaitat suuhua, éntokem kara jita súale enchim jiápsipo, sīmeta jume profeetam nokakähui!

<sup>26</sup> ¿Jachu kaa juneli kökosi áu ä huéenakeu úttiaturay jāni jü Cristotahui, kee jee lóoríau ä kibakeyo?

<sup>27</sup> Huanäi béja juka jiojteta áa bétana nokamta ámeu nok táttek, Moiséjta librompo naateka jume profeetam librommeu tájti.

<sup>28</sup> Jum pueblou bem sájakäu yájaka, Jesús jíba ä böö huéria báarem ténesi ayka.

<sup>29</sup> Huanäi bempo kíá úttiapo bénasi ä tahuariak, ínel jíakari:

—Itomake taahua, emo bia kúpte, jü tää béja áman huétche.

Huanäi Jesús áman kibakek, ámemak taha báreka.

<sup>30</sup> Huanäi béja ámemak huam mesau káteka, jume páanim nüka Diosta tü eáu ámet chúppak. Huanäi am näikimteka, bempörím miiak.

<sup>31</sup> Ímürü jume bem pusim étapotuk. Huanärim ä tatäyak, tē áapo sep áma kaabétuk.

<sup>32</sup> Huanärim ínel náu jiaahuy:

—¿Lútula huépo, jachute kaa itom jiápsipo táijta bénasi ä ínnéay, itou ä nokayo jum böochi, éntok juka jiojteta itom ä téjhuayo?

<sup>33</sup> Huanäi huámi horapo jáptekam, Jerusalénihuim nóttek. Huanärim jume once discípulomeu éntok jume ámemak anemmeu yájjak.

<sup>34</sup> Ímëi ínel jiaahuy:

—Jü Señor tua yö éaka jíabitek; Símontau yeu machiriak.

<sup>35</sup> Jume guoyika éntok két am ejtejhüariak jita jum bööt ámeu sikähui, éntok jáchin emo ä tatäyakähui, jume páanim ä näikimteko.

*Jesús jume ä discípulomeu áu yeu machiriak*

(Mt. 28:16-20; Mr. 16:14-18; Jn. 20:19-23)

<sup>36</sup> Ketune bempörím iäri bétana náu nokay, Jesús áme násuk áu yeu machiriak, ínel ámeu jíaka:

—Yánti jíapsihuame enchimmaktunake.

<sup>37</sup> Huanärim guómteka éntok májhueka, espíritutam emo bíchä bénasi éiyay.

<sup>38</sup> Tē Jesús ínel ámeu jiaahua:

—¿Jatchiakem guómtila? ¿Jítasa jāni ti emo éetua?

<sup>39</sup> In mámamem bitcha, éntok ín guókkim. Ínapone ájäria. Inochem mámte, éntokem nee bitcha; bueítuk jü espíritu kaa tekhuak, éntok kaa óttak, enchim nee bíchäpo bénasi.

<sup>40</sup> Huanäi ínel ámeu jíaka, jume mámam éntok jume guókim am bíttuak.

<sup>41</sup> Tē bempörím ketune kaa ä súalë bécíibo huame al-leerimmea éntok bem át guómtilamtuä bécíibo, ínel ámeu jiaahua:

—¿Jítem buä máchik ím jípure?

<sup>42</sup> Huanärim kúchu jísobata rébbeik ä mákkak, éntok momu sítórim.

<sup>43</sup> Huanäi am nüka, am buäka bempörím bíchäpo.

<sup>44</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Íkai noktane enchimmeu nookak, ketune enchimmak aneka: Símeta huaka Moiséjta leypo jiojteta ino bétana chúpnakéhui, éntok huame profeetam libropo jiojteta éntok libro salmomo.

<sup>45</sup> Huanäi juka jüneehuamta am étatoriak, jume jiojteritat am jüneenakë bécíibo.

<sup>46</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Íneli jiojteri: juka Cristota jíokot yáanahui, éntok ä muknakéhui,

<sup>47</sup> éntok áapörök téhuampo síme géntemmeu ä noknä bétana, Jerusalémpo naateka, ámeu nokaka bem jíapsi kúaktinake bétana, éntok bem Dios bejrim jíokörina bécíibo.

<sup>48</sup> Emem íkai bit-lataka éntestigom.

<sup>49</sup> Áachem suuhua, ínapone enchimmeu ä bíttuanake, juka ín Átchay nokaka enchimmeu ä bíttua-rokakähui. Tē ímem taahua, Jerusalémpo, huaka úttiata jíkat bétana huémta enchim mabetäu tájti.

*Jesús téhuekau jíkau siika*

(Mr. 16:19-20)

<sup>50</sup> Huanäi Jesús pákun yeu am nük siika, pueblo Betaniau bíchaa. Huanäi jíkau mámteka, Diosta tü eáu ámet chúppak.

<sup>51</sup> Huanäi Diosta tü eáu ámet chúpasuka, am tö siika. Téhuekau jikau bíchaa nük sákahuak. <sup>52</sup> Bempo chúkula ä yörisuka, Jerusaléniu nóttek, tüisi al-leaka.

<sup>53</sup> Huanärim tiöpopo jíba aaney, Diosta úttileka entok jikau ä chatchaka. Júnentunake.

## Jü Evangelio San Juanta Jíojtekähui

*Jü Diosta noki áu yorem yáuhuak*

<sup>1</sup> Késam huépo jü Noki béja aaney. Íri Noki Diostamak aaney, éntok ínëli jiba Diostukay.

<sup>2</sup> Íri jü késam huépo jiba Diostamak aneihui.

<sup>3</sup> Sime ayukamta áapo ä yáala. Kaa áapörik bécchibotuk kaitatu éiyey.

<sup>4</sup> Áapörikut aykay, jü jíapsihuame. Jü jíapsihuame éntok, jü yoremem jíapsita machiriame.

<sup>5</sup> Íri machiria tachiriata bénasi kaa machiku béeete; jü kaa machiria éntok kara ä tuucha.

<sup>6</sup> Senu yoreme Diosta bétana äbo bíttuataka ímí aaney, Juan ti téhuaaka.

<sup>7</sup> Íri machiria tachiriata bétana nok iaahuaka äbo bíttuahuak, sìmem ä súalnakë bécchibö, áapörik huámi.

<sup>8</sup> Juan kaa jü machiriatukay; ál-la hua machiria tachiriata bétana ä noknakë bécchibö äbo bíttuatkay.

<sup>9</sup> Huá tua lútüriapo machiria, sime yoremem machiriame, ím ániau kóm yebisisey.

<sup>10</sup> Ímí ániapo aaney; Dios éntok ikäi ániata áapörik huam ä yáuhuak. Të huame ímí ániapo joome, katim ä tatayák.

<sup>11</sup> Ä géntemmeu yepsak; ímëi éntok, katim ä mabetak.

<sup>12</sup> Sime huame ä téhuam súaleme, éntok ä mabetakame, áa bétanam Diosta usiarimtaka taahua.

<sup>13</sup> Íméri katim yorem áchayhuariapo usiarim bénna, éntokim kaa ímí buíapo yoremem yeu totomtépo bénna, éntokim kaa yorem éerim ínel éä bécchibö. Ál-lam tua Diosta bétana yeu yoremtula.

<sup>14</sup> Entok iri Noki áu yorem yáuhuak, éntok ito násuk jiápsak. Éntok ä loriataate bitchak, Áchayta looria huépulay Usiaritachi. Sime tua lúturia éntok tühuara át ayka.

<sup>15</sup> Jü Juan áa bétana nookak. Chayeka ínel jiaahua:

—Íri ájäria hua ínel áa bétana ín jiähui: Huá chükula ino sáu yebijnakeme, chë nésahue ino béppa, bueituk áapo béja ínopat jiápsay.

<sup>16</sup> Éntok jü yún ä jípuréu bétana, nat bëppate ä mabeta.

<sup>17</sup> Bueituk Moiséjta huámte juka leyta mákhuak, të jü tua tühua éntok jü lúturia Jesucristota huámi, itou yepsak.

<sup>18</sup> Jauhuey júne kaabe Diosta bil-la; ál-la hua huépul Usiari jíbba, tüisi nákuame, áapo item ä tåyatala.

*Juan Bautista Jesucristota bétana nookak*

(Mt. 3:11-12; Mr. 1:7-8; Lc. 3:15-17)

<sup>19</sup> Íri ájäria jü Juanta nokakähui, júnak jume judíom buere joära Jerusalén bétana jume sacerdotem, éntok leviitam áu bíttuahuako, ä temaij-iaahuaka ä jábétukaïhui.

<sup>20</sup> Áapo éntok huitti nokaka, áu yeu buísek:

—Ínapone kaa ájäria jü Cristo.

<sup>21</sup> Huanärim ä temajek:

—Empo, jíabesäe júntuko? ¿Jachë Elías?

Huanäi Juan am yómmiak:

—Ee, kanne Elías.

Huanärim ä temajek:

—¿Huanäisu empo hua profeeta yebijnakeme jäni?

Am yómmiaka:

—Ee, ti ámeu jiaahua.

<sup>22</sup> Huanärim ä temajek:

—¿Jábesäe júntuko? Itomë téjhua item äbo sáhuekame jüneetua bécchibö.

<sup>23</sup> Huanäi ínel jiaahua:

—Ínapone jü júya ánia bueka päriapo yeu kikteka chayemta jiahui bénasi jiaahua: “Böötäm lútulaik étapo Señorta huéenake pámani” —profeeta Isaíasta jíakä bénasi.

<sup>24</sup> Jume áu bíttuahuakame éntok, pariseromtukay.

<sup>25</sup> Huanärim ä temajek, ínel jíaka:

—¿Jatchiakasë júntuk batöa, empo kaa Cristotaka, éntok kaa Elíastaka, éntok kaa profeetataka?

<sup>26</sup> Juan éntok ínel am yómmiak:

—Ínapo bäämmea batöa; tē enchim násuk aane, senu kaa enchim täyähui.

<sup>27</sup> Íri ínel jü chükula ino sáu yebijnakeme. Áapo ino béppa nésahue; katchanne júne áu kóm chätuka, ä bocha huíkyam búttiapo yúmala.

<sup>28</sup> Íri áma yeu siika Betábarapo, Jordán bathue mayoa huáitanachi, Juanta batöaipo.

### *Jesús, jü Diosta Ili Kabara*

<sup>29</sup> Yokoríapo jü Juan juka Jesústa áu bíchaa huémota bitchak. Huanäi ínel jiaahuak:

—Íri, ájaria jü Diosta ili Kabara, jü én ím ániapo huaka kaa tühua yáarita yore úhuuame. <sup>30</sup> Íri ájaria hua ín áa bétana ínel jiakaihui: “Chükula senu yoreme yebijnake, ino béppa ché úttia jípureme; bueütuk áapo inopat béja jiápsay.”

<sup>31</sup> Ínapone kaa ä täyay; tēne huári béchibo yepsak, bäämmea yore batöaka Israelitammeu yeu ä machinaké béchibo.

<sup>32</sup> Ínel két jiaahuak, jü Juan:

—Ínapone ä bitchak, juka Espíritu Santota guókouta bénak téhueka bétana át kóm sika áa béppa tahuakamta.

<sup>33</sup> Ínapo kaa ä täyay; tē hua nee äbo bíttuakame bäämmea ín batönaké béchibo, huári ínel inou jiaahuak: “Huá jábetaché Espírituta át kóm huémota bíchakätek, éntok át ä tahuako, íri ájaria jü Espíritu Santoy yore batöame.”

<sup>34</sup> Ínapone ä bitchak, éntokne áa bétana nooka, tua Diosta ä Üusitukä bétana.

### *Jume kësampo discíipulom*

<sup>35</sup> Yokoríapo jü Juan júchi áma aaney, éntok guoy ä discíipulohuam.

<sup>36</sup> Huanäi Juan, Jesústa huámi ják hueramay ä bíchaka, ínel jiaahua:

—¡Juyú! ¡íri ájaria jü Diosta ili Kabara!

<sup>37</sup> Jume guoyika Juanta majtiähui, Jesústam jíkkajaka, áa sáu sájjak.

<sup>38</sup> Huanäi Jesú amáu remteka áa sáu kateme bíchaka, ínel jiaahua:

—¿Jítasem jaria?

Bempo éntok ínel áu jiaahua:

—Maestro, ¿jáksé jóhuuak?

<sup>39</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Binem kateka ä bitcha.

Huanärim áamak sájaka ä bitchak, ják ä jóakaipo. Huanärim áamak áma taahuak, huári taahuarichi; bueütuk kúpteka náikim ják jiaahuay.

<sup>40</sup> Jü Andrés, Símon Perota saila, íri jume guoyim násuk juka Juanta nok jíkkajaka Jesústa sáu sikame.

<sup>41</sup> Íri béja juka Símonta ä sailahua bát téahuak. Huanäi ínel áu jiaahua:

—Juka Mesíastate téhuuak —Cristo ti téhuaakamta.

<sup>42</sup> Huanäi Andrés Símonta Jesústau tójjak. Jesú éntok ä bíchaka ínel áu jiaahua:

—Empo jü Simmom, Jonásta üusi; émpë Cefas ti téhuaanake. (Ímëi téhuam éntok Peero tim jíau bááre.)

### *Jesús, Felipeta éntok Natanaelta núnnu*

<sup>43</sup> Yokoríapo Jesú Galiléa buiarähui bíchaa sim báreka, Felipeta téaka ínel áu jiaahua:

—Ino sáuké huéye.

<sup>44</sup> Íri Feliipe Betsaida pueblogo jometukay. Ímë két jometukay jü Andrés éntok Peero.

<sup>45</sup> Feliipe juka Natanaelta téaka ínel áu jiaahua:

—Béjate ä téula huaka Moiséjta áa bétana huam leypo jiojtekähui, éntok két huam profeetam jiojtekäpo, huaka Jesústa, Joséta üusi, Nazaretpo jometa.

<sup>46</sup> Natanael éntok ínel áu jiaahua:

—¿Jachu Nazaret joárapo jita tühua yeu huée mätchi?

Huanäi ínel áu jiaahua jü Feliipe:

—Äbe sika ä bitcha.

<sup>47</sup> Jesú éntok Natanaelta áu jéla huémota bíchaka, ínel áa bétana jiaahua:

—Ímë aane, jü tua israelita; i óutachi jü ára nökichiria kaita át ayka.

<sup>48</sup> Natanael éntok ínel áu jiaahua:

—¿Jáchisë nee tatäyak?

Huanäi jü Jesú ínel ä yómmiak:

—Felipeta kee enchi núnuyo, chunam bétuk enchi kátekne enchi bitchak.

<sup>49</sup> Huanäi Natanael ínel ä yómmiak:

—Maestro, jémpë jü tua Diosta Üusi! ¡Émpë jü israelitammeu Rey!

<sup>50</sup> Jesús éntok ínel ä yómmiak:

—Jaché kíal chunam bétuk enchi kátekne enchi bitchak ti nee emou jíakä bchéibö nee súale? Én éntoke huatek chë färi béppa machik junne bínnaake.

<sup>51</sup> Jesús két ínel au jiaahuak:

—Lútüriapone enchimmeu ínel jiaahua: Én naateka téhuekatem áu étapomta bínnaake, Diosta ángelesim Yoremta Üsi béppa kóm kateme, éntok áa béppa jikau kateme.

## 2

*Jü bóoda Caná Galiléa buiärapo*

<sup>1</sup> Bájí taahuarim huéy, pueblo Caná Galiléa buiärapo boodatukay. Jü Jesústa áiye két áma aaney.

<sup>2</sup> Jesús éntok ä discíipulom, kéchim áman núnuritukay, jum boodahui.

<sup>3</sup> Juka vinota lütek, Jesústa áiye ínel áu jiaahua:

—Kaitam vinota jípure.

<sup>4</sup> Jesús ínel ä yómmiak:

—¿Jítasé ínomak jípure jámmut? Ketune kee jee yuuma, jü ín hora.

<sup>5</sup> Á áyehua éntok ínel ámeu jiaahua, huame áma sáyhuammehui:

—Simetem áapórik enchim yáa sáhuéu yáuhua.

<sup>6</sup> Huämi éntok búsan téta sótörim bääm bchéibö áma mánekay, bem ä boojoriapo bénasi, bääm áma jípureka, jume judiom bem sáyhuakä pámani emo bábaksiahuäpo. Huämi huépul sótöpo ochenta o cien litrom bääm áma bekiakay.

<sup>7</sup> Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Ímëi sótörimem bäämmea tápunia.

Huanärim jikau tájti am tápuniak.

<sup>8</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Ilikkikem nüka, jü áma nésahuemtai am huéria.

Huanärim áu am tójjak.

<sup>9</sup> Huä áma nésahueme éntok, jume bääm vinosi ayulame jihueka ä túturek, kaa jünéaka jákun ä nütukaíhui. Té jume áma sáyhuame ál-la jüneiyay, jume bääm jákun bem nükaihui. Huanäi juka jubemta núnuteboka,

<sup>10</sup> ínel áu jiaahua:

—Sime yoremem juka vino türük bácham jíjítua; chükula béja yünäm jílatuk, huaka kaa tura türük am jíjítua. Té empo huaka vino chë türük érialatukay, én tájti.

<sup>11</sup> Jesús ímëi señaalim bát huéeme yáuhuak, jum Caná Galiléapo, éntok yeu ä machiriak juka chë yörisi machik át ayukähui. Huanäi huame ä discíipulom ä súaleka taahuak.

<sup>12</sup> Chúkulam Capernaum pueblou kóm sájjak, Jesús éntok ä áyehua, ä sailahuam, éntok ä discíipulohuam. Huämírim kaa jaiki táapo áma aanek.

*Jesús tiöpopo jita nénkiriom yeu béebak*

(Mt. 21:12-13; Mr. 11:15-18; Lc. 19:45-46)

<sup>13</sup> Jü taahuari abe yuumat, pájcua téamta bchéibö, judiom boojoriähui. Huanäi Jesús buere joära Jerusaléniu jikau siika.

<sup>14</sup> Huanäi jum buere tiöpopo kibakeka, jume buýesim áma nénenkame téahuak, éntok kabaram, éntok guókohuim, éntok jume tómita nanakuliaka áma jokame.

<sup>15</sup> Huanäi huiteri jíbebiata yáaka, tiöpopo sümém yeu béebak, bem kabarammaki, éntok bem buýesimmaki. Jume tómita áma nakuliame chíbelä am guötiriak; mesam éntok chíbelä tátabek.

<sup>16</sup> Huanäi jume guókohuim nénkammeu ínel jiaahua:

—Ílkärem mékka huéria, éntokem ín Áchay kári kaa mercado káapo jípure!

<sup>17</sup> Huanäi ä discíipulom jiojtetau huáhuaatek, ínel ä jiäpo: “Em káari ín yörë bchéibö ín jiápsipo nee sásabuana.”

<sup>18</sup> Huanäi jume judiom ä yómmiak ínel áu jaika:

—Jíta señaltasë itom bíttua, íkäi em joä bchéibö?

<sup>19</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—Íkäi tiöpotem mójakta; huanäine báij taahuata huéy júchi ä tóboktianake.

<sup>20</sup> Huanäi jume judiom yauchim ínel áu jiaahua:

—Cuarenta áma búsan huásuktiriapo yáari íri tiöpo; ¿empo éntok báij táapo emo ä tóboktianake tíiya?

<sup>21</sup> Té áapo ä takahua tiöpo bétana nokaka ínel jiaahuay.

<sup>22</sup> Huäri béchíbo jume kókkolam násuk ä jíabitek, jume ä discíipulom áu huáhuaatek, ikära nokakaïhui. Huanärim juka jíojeteta súaleka taahuak, éntok Jesústa nokakaïhui.

*Jesús sime yoremem jiapsi jüneria*

<sup>23</sup> Jesús Jerusalémpo aneka, judíom kabara jísobahuakä papajköpo. Huanärim juebénaka ä téhuam súsualeka taahuak, huame señaalim ä joay ä bichaka.

<sup>24</sup> Té Jesús kaa tua am súaleka taahuak, bueituk símem jiápsipo jüneriay,

<sup>25</sup> éntok kaabeta ä téjhuaanakeu boobíchaïhuiy, jume yoremem bétana; bueituk áapo jüneiyay yoremta jiápsipo jita ayukähui.

### 3

*Jesús éntok Nicodemo*

<sup>1</sup> Senu yoreme pariserom násuk aaney, Nicodemo ti téhuaaka. Íri chë yörihuay, jume judíom násuku.

<sup>2</sup> Íri tukaapo Jesústau yepsak. Huanäi ínel áu jiaahua:

—Maestro, jüneate Diosta bétana em äbo yebij-latukähui; bueituk kaabe ímëi señaalim em joäu ára johua, kaa Diosta áamaktuko.

<sup>3</sup> Jesús éntok ä yómmiaka ínel áu jiaahua:

—Tua lútüriapone ínel emou jiaahua, huä kaa bemélasi yeu yoremtukame, téhuekapo rey nésaurita kaa bínnake.

<sup>4</sup> Nicodemo éntok ínel áu jiaahua:

—¿Jáchisen jü yoreme yötaka júchi ára yeu tómte? ¿Jachu júchi ä áye tómpo ára kibake jäni? ¿Júchi yeu ä yoremtunaké béchíbo?

<sup>5</sup> Jesús ínel ä yómmiak:

—Tua lútüriapone ínel emou jiaahua, kía jábe junne báapo éntok Espíritu Santota bétana kaa yeu yoremtukátek, téhuekapo rey nésauripo kaibu áman kibaknake.

<sup>6</sup> Yoremta bétana yeu yoremtulame yoreme; té Espíritu Santota bétana yeu yoremtukame éntok espíritu.

<sup>7</sup> Katé át emo guómtia ínel nee emou jíakä béchíbo: “Úttea júchi bemélasi enchi yeu yoremtunakéhui.”

<sup>8</sup> Jü jeka ä huée bárëu bíchaa huéye. Ä jíahuité jíkkaja. Té jákübo ä huëu, éntok jákun bíchaa ä huëu kaibute jüneenake. Ilë bénamme, sime huame Diosta bétana Espíritupo yeu yoremtulame.

<sup>9</sup> Nicodemo éntok ínel ä yómmiak:

—¿Jáchisu íri ára yáatu?

<sup>10</sup> Jesús éntok ínel áu jiaahua:

—¿Jachë empo, israelitam mamajtiaka, ikäi kaa täya?

<sup>11</sup> Tua lútüriapone ínel emou jiaahua: Juka itom täyäute ettejhua, éntok huaka itom bíchakä bétanate enchimmeu nooka; té ikäi itom enchimmeu nokäu, katem ä súale.

<sup>12</sup> Eme juka ímii buíapo ayukamta bétana nee enchimmeu nokayo, katem nee súale. ¿Jáchisu júntukem ä súalnake jäni, huaka téhueka bétana huémta nee enchimmeu nokayo?

<sup>13</sup> Kaabe téhuekau jikau simla, hua téhueka bétana äbo kóm yebij-lame jíbba, hua Yoremta Üusi äbo bittuari, áman téhuekapo kátekame.

<sup>14</sup> Jáchin juka Moiséjata mékka ánia see pàriapo sisiguok bakotta ä tóboktiakä bénasi, junëli úttea, juka Yoremta Üusi tóboktiatunähui,

<sup>15</sup> bueituk sìmetaka ä súalekame, katim emo tärunake; ál-lam yü jiapsihuamta jípunake.

*Dios sime genteta ániat jiápsame nákke*

<sup>16</sup> 'Dios, jume ímii ániapo jiápsame úttesi am nákeka, huépülak jiba Üuseka sime genteta mámpo ä tójjak, bueituk jábetaka junne ä súsualekame kaa muknake, ál-la jíbapo béchíbo jiapsinake.

<sup>17</sup> Dios ä Üusihua ániav kóm bíttuak, huame ániat jiápsammet kaa béttesi nokta ámet ä chúpanaké béchíbo, jume bem Dios berjim am jiokörinaké béchíbo áapörik huämi.

<sup>18</sup> 'Huä áapörik súaleme kaa noki béttesi át chúpila; té hua kaa ä súaleme, béja noki béttesi át chúpila, bueituk Diosta huépul Üusi téhuam kaa ä súalekä béchíbo.

<sup>19</sup> färi béchibö jü noki béttesi yorememmet chúpari, bueituk jü machiria ím ániau kóm yepsak; tē huame yoremem huaka kaa máchiraata chë türeka taahuak, bueituk huaka bem joäü kaa türi báchibö.

<sup>20</sup> Bueituk sime huame kaa tühuata joame juka machiriatam kaa türe, éntokim machiriata kaa ruk-rukte, juka bem joäbet kaabeta béttesi ámet ä nok iaaka.

<sup>21</sup> Tē hua lüturiata joame machiriata rükte, bueituk huaka ä joäü ä jüneriatunaké báchibö, Diosta bétana ä hüehui.

*Jü jubemta amigo*

<sup>22</sup> Íkai noksuka, Jesús jume ä discíipulommak Judea buiärau yepsak. Huanäi ámemak aneka batöay.

<sup>23</sup> Juan két jum Enón ti téhuaakapo batöay, Salim ti téhuaakä náapo, bueituk huämi báam búruakay. Huanäi jü génte áu yájaka batöhuay.

<sup>24</sup> Bueituk jü Juan ketune kee pereesotehuay.

<sup>25</sup> Huanärim náu nok nássuak, Juanta discíipulom éntok jume judiom, emo bábaksiahua bojóriahua bétana.

<sup>26</sup> Huanärim Juantau yájaka ínel áu jiaahua:

—Maestro, hua Jordán bathue huáytana émomak aneihui, hua áa bétana em itou nokakähui, batöa éntok sime áu yájja.

<sup>27</sup> Huanäi Juan ínel am yómmiak:

—Jü yoreme kaita ára mabeta, kaa Diosta bétana ä máktuko.

<sup>28</sup> Emem nee jíkkajak ínel nee jíako: Ínapone kaa ájäria jü Cristo yebijnakeme, ál-lane ápat hue iaahuaka äbo bíttuari.

<sup>29</sup> Huá jubeikame ä jubí jíba jípunake, tē hua jubeikamta amigo ä chákäku huéeka ä nok jíkkajame tüsi al-leaka tahuunake, ä noki jíkkajako; áneli két jü ín al-leäu bája chúpila.

<sup>30</sup> Áapo jíkau bíchaa huéenake, ä yörihuäpo; ínapo éntokne kóm bíchaa huéenake.

*Jü jíkat bétana äbo yebij-lame*

<sup>31</sup> 'Huá jíkat bétana äbo yebij-lame sümem béppa nésahue. Huá buiäpo joome éntok buiäyya, éntok jíba ím buiäpo ayukamta bétana nooka. Huá téeka bétana huéeme sümem béppa nésahue.

<sup>32</sup> Huaka ä bíchakäu éntok ä jíkkajakäu bétana nooka, tē kaabe ä nokakäu súale.

<sup>33</sup> Huá ä nokihua súaleme, íri juka Diosta noki lütüria tíiya.

<sup>34</sup> Bueituk hua Diosta äbo bíttuakäu Diosta noki nooka; Dios éntok juka Espírituta kaabeta ámpolsi ä mákka.

<sup>35</sup> Jü ín Átchay juka ä Üusi nákke, éntok sime ayukamta ä mámpo tóij-la.

<sup>36</sup> Jü ä Üusi súaleme jíbapo báchibö jíapsihuamta jípure; tē jü Diosta Üusi kaa súal báareme kaibu huaka jíapsihuamta jájamnake, ál-la hua Diosta ómtira jíba áa báppatunake.

## 4

*Jesús éntok jü jámmut samaritana*

<sup>1</sup> Jü Señor jünčiak jume pariserom ínel jíayhuamta jíkkajakaihui: Jesús chë yún am majtia éntok am batöa, Juanta báppa.

<sup>2</sup> (Tē huitti nokhuäpo, Jesús kaa am batöay jíöbe, ä discíipulom ál-la.)

<sup>3</sup> Huanäi Judea buiärapo yeu siika, naa búrujti Galiléa buiärau bíchaa.

<sup>4</sup> Éntok Samaria buiära páman ä huéenakeu útteatukay.

<sup>5</sup> Huanäi senu pueblo Samaria buiärapo kátekame Sicar ti téhuaakäu yepsak. Íri pueblo kaa mékka taahuay, Joséta herencia Jacobta ä milk-latukä náapo.

<sup>6</sup> Huámírim mánekay Jacobta poozom. Huanäi Jesús, boojo lottilataka, jum pozom náapo yejtek. Abe lúl-la yejtey jéla.

<sup>7</sup> Senu jámut Samariapo jometaka áma yepsak, báchiseka. Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—Bäämë nee miika.

<sup>8</sup> Ä discíipulohuam éntok pueblou bíchaa sákalatukay, buähuamta jínnuboka.

<sup>9</sup> Jü jámut samaritana éntok ínel áu jiaahua:

—Jáchisen empo judiotaka báam inou néthane, nee jámut samaritanotuk junne? (Bueituk jume judiom éntok jume samaritanom katim emo huáatia.)

<sup>10</sup> Jesús éntok ínel ä yómmiak:

—Empo jüneäteko Diosta jita yore mák bárëu éntok jábeta bääam emou nétanëhui, émpë inou am au éiyey. Huanäine bää jiápsame enchi mik éiyey.

<sup>11</sup> Jü jámut éntok ínel áu jiaahua:

—Señor, jume pozom mékka kömi, éntoke kaitay yeu am huík mätchi. ¿Jáksé júntuk am jípure, jume bääam yore jíapsituame?

<sup>12</sup> ¿Jaché empo ché yöturi jäni, itom áchay bát kat-riam Jacobta béppa? Ímëi pozom itom miükak, áapörök áma bää jékähui, ä üusihuam éntok ä huakasiham.

<sup>13</sup> Jesús éntok ínel ä yómmiak:

—Kía jábe júne ímëi bääam jékame, júchi bénasi bái muknake;

<sup>14</sup> tē hua bääam in ä miknakeu jékame, kaibu júchi bái muknake, ál-la huame bääam in ä miknakeu, ä jíapsipom tápunika búitinake, ä yü jíapsinaké béchibo.

<sup>15</sup> Huanäi jü jámut ínel áu jiaahua:

—Señor, júmëi bääamë nee miika, kaa bái muk béchibo éntok kaa äbo sika yeu am huík béchibo.

<sup>16</sup> Huanäi Jesús ínel ä yómmiak:

—Ámanë em kuna núnuka, äbo huéyi.

<sup>17</sup> Jü jámut éntok ínel ä yómmiak:

—Kanne kuunak.

Jesús éntok ínel áu jiaahua:

—Lütüriatë nooka, kanne kuunak ti jíaka;

<sup>18</sup> bueítukë mammim béja kunala; juka én em jípurëu éntoke kaa kuunak. Lütüriatë nooka, ínëli jíaka.

<sup>19</sup> Huanäi jü jámut ínel áu jiaahua:

—Señor, jíbatua empo Diosta profeeta.

<sup>20</sup> Itom áchayim bát kat-riame ímí káupom Diosta yörek; eme éntok ä yöri béchibo, Jerusalémpo ä ájariä tíiya.

<sup>21</sup> Jesús éntok ínel áu jiaahua:

—Jámmut, nechë súale, taahuari yúmanake, juka Dios Áchayta enchim yörinakëhui, kaa ímí káupo, éntok kaa buere joära Jerusalémpo jíbba.

<sup>22</sup> Eme huaka kaa enchim täyähuem yöre; ítapo éntakte huaka itom täyäu yöre, bueítuk jü jínëuria jüdïom bétana huéyi.

<sup>23</sup> Të taahuari yúmanake, éntok én ájäria: jume lútula huëpo Dios Áchayta yöreme, espíritupom lütüriapo ä yörinake; bueítuk jü Dios Átchay junëli áu yöri iaa.

<sup>24</sup> Dios Áapo Espíritu. Jume ä yöreme, espíritupom lütüriapo ä yörinake.

<sup>25</sup> Huanäi jü jámmut ínel áu jiaahua:

—Jüneane juka Mesíasta yebijnakëhui, Cristo ti téhuaakamta. Áapo yepsak, sümota itom téjhuaanake.

<sup>26</sup> Jesús éntok ínel áu jiaahua:

—Jü Mesías ti téhuaakame, ínapone ájäria, jü émomak nokame.

<sup>27</sup> Júnélam nokaysu, jume ä discípulom áma yájjak. Huanärim át guómtek, jámuttamak ä ettejoä tiaka. Të kaabe ä temajek: “¿Jítasë áu nátemaje?” o, “¿Jítasë áamak ettejhua?”

<sup>28</sup> Huanäi jü jámmut, ä bächia áma tö sika, pueblou bíchaa siika. Huanäi áman yepsaka, jume yorememmeu ínel jiaahua:

<sup>29</sup> —Äbem kateka ä bitcha, juka senu yoremata. ¡Bueítuk sümota ín josukäu huitti nee ettejhuaari! ¿Jachu jü Cristo yebijnakeme jäni?

<sup>30</sup> Huanärim jum pueblopö yeu sájaka áu yájjak.

<sup>31</sup> Jume ä discípulom éntok ché júne áu nookay, ínel jíaka:

—Maestro, jíbuäe.

<sup>32</sup> Áapo éntok ínel ámeu jiaahua:

—Ínapo senu buähuaamta ín buänakeu jípure, enchim kaa täyähui.

<sup>33</sup> Jume ä discípulom éntok ínel nau jiaahuay:

—¿Jachu jábe áu jíbuä tójak jäni?

<sup>34</sup> Jesús éntok ínel ámeu jiaahuak:

—Irí ájäria jü ín buähuaame: jü nee äbo bíttuakamta nésahui ín yáanakëhui, éntok ä tékil ín chúpanakëhui.

<sup>35</sup> Inélem jíjia emée: “Ketune naiki mecham böye, juka huajpo etta chúpnakëhui.” Të ínapo ínel enchimmeu jiaahua, jikau remtekem huasam bitcha, bueítuk jü echí béja saa bíakteka jónoni.

<sup>36</sup> Jü jichupata tóboktéame béjtuana, éntok jíbapo békibö jíapsihuamta ä jípunaké békibö náu ä töijnake, hua echákamtamak nánancha bem al-leenaké békibö.

<sup>37</sup> Bueítuk ímí lüturia hua noki ínel jíame: "Jü echame seenu, jü ä tóboktéame éntok, tábui."

<sup>38</sup> Bueítuk ínapo naa békatanan enchim bíttuala, huaka kaa enchim echakäu enchim tóboktianaké békibö. Huate bát echaka áma tekipanuak, eme éntok bem tekipanuakäpö tühuata mabeta.

<sup>39</sup> Huämi puebloblo juebena samaritanom Jesústa súaleka taahuak, jámutta ínel jíakä békibö: "Símeta ín yáari nee téjhuak."

<sup>40</sup> Huanäi jume samaritanom áma yájaka jiokot áu jiaahua, áma ámemak ä tahausáhueka. Huanäi guoy táapo áma taahuak.

<sup>41</sup> Huanärim júchi ché júne juebénaka ä súsualek, áapörík ámeu nokakä békibö.

<sup>42</sup> Huanärim jámuttau ínel jiaahua:

—Béjate kaa kíá ínel em jíä békibö ä súale, bueítukte ítalo item nákammea ä jíkkaja, éntokte jüneiya tua lüturiapo ikäi ájäriatukähui, jü yore jinëunakeme, jü Cristo.

### *Reytau tékiakamta üusi tütek, jü Jesús*

<sup>43</sup> Chúkula guoy taahuarim simsuko, huämi yeu siika, Galiléa buiärau bíchaa.

<sup>44</sup> Bueítuk Jesús áapo ínel jiaahua, juka profetata tua ä buiärapo, kaa ä yörihuä tíiya.

<sup>45</sup> Jume áma jomeme ä mabetak, Galiléau ä yepsako, símetaka Jerusalémpo ä yáakäubíchaka jum pájcua taahuaripo, bueítuk bempo két áman nóitilatukay, jum pajkohui.

<sup>46</sup> Jesús júchi Caná Galiléa buiärau yepsak, huam bääam ä vino yáakäpo. Senu yoreme yäurapo reytau kóba yöhue, ä üusihua tüisi kökoremta jípurey, jum pueblo Capernaumpo.

<sup>47</sup> Íri juka Jesústa jum Judea bétana Galiléau ä yepsak ä jíkkajaka, ä üusi mukiapo anemta ä jítto iaaka áman siika, jiokot áu jíaka.

<sup>48</sup> Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—Katem jume señaalim éntok kaa jaibu johuamta bichätek, kaibem nee súal éiyey.

<sup>49</sup> Huanäi jü reytau kóba yöhue ínel áu jiaahua:

—Señor, ámané kóm huéye, kee ín üusi mukeyo.

<sup>50</sup> Jesús éntok ínel áu jiaahua:

—Bamseké huéye, jü em üusi béra täriak.

Huanäi jü yoreme Jesústa nokakäu súsualeka siika.

<sup>51</sup> Jume ä sáhuéhuim áman kömä huéy, yehuim sájaka ä nánkek. Huanärim ä téjhuak, ínel áu jíaka:

—¡Béra täriak, jü em üusi!

<sup>52</sup> Huanäi am temajek, ják horapo ä täri táttekähui.

—Tuuka, senu horam jíay jü táij huéchiria ä töjjak —tim áu jiaahuak.

<sup>53</sup> Huanäi jü ä áchayhua jünéiak huämi horapo juka Jesústa ínel áu jíakähui: "Em üusi béra täriak." Huanäi ä súsualeka taahuak, áapo, éntok sime ä jóapo joomem.

<sup>54</sup> Jesús ikäi señalta yáuhuak, guosa huépo Judea bétana Galiléau yepsaka.

## 5

### *Jü yoreme káraktila Betesdapo joome*

<sup>1</sup> Chúkula ikäi jita simsuko jume judíom bem papajkou áma johuay. Huanäi Jesús jum buere joära Jerusaléniu jikau siika.

<sup>2</sup> Huämi Jerusalémpo, jum kabaram puerta ti tétehuakäu kaa mekka, ili baubää áma mánnek, hebreo nokpo Betesda ti téhuaaka. Huäri éntok mamni portaalim jípurey.

<sup>3</sup> Ímí juebena kökoreme tökay, liliptim, lolöim, káraktílam, jume bääam náu kuutemta boobíchaka.

<sup>4</sup> Bueítuk senu Diosta ángel jamak huétyuk jum baubääu kóm sisimey; huanäituk jume bääam náu kuukuutiy. Íneli jume bääam náu kuutiahuak, jü bát áman kóm sikame türükatuk tatahuay, kíá jita kökoata ä jípuré bétana junne.

<sup>5</sup> Huämi éntok senu yoreme aaney, béra treinta áma guoj naiki huásukteka kökoreka.

<sup>6</sup> Huanäi Jesús bökmata bíchaka, éntok jünéaka junéli béra juebena tiempota ä huériähui, ínel áu jiaahua:

—¿Jachë täri péiya?

<sup>7</sup> —Señor —ti ä yómmiak jü kökoreme—, kaabe jum bääu nee kóm huéria mátchi, náu am kuutiahuako. Bueítuk nee áman huéyo, täbuika jáibusu ínopat áman kóm sisime.

<sup>8</sup> Jesús éntok ínel áu jiaahua:

—Yejtekë, em át bökäu nüka huéye.

<sup>9</sup> Huanäi läufigosu jü yoreme türika taahuak, éntok áachä bökäu nüka naa huée táttek. Huäri taahuarit éntok jimyore taahuaritukay.

<sup>10</sup> Huanäi jume judiom ínel áu jiaahua hua kökoreka türilatukähui:

—Jimyore taahuarí éni; katé ä püanampo yúmala, juka em át boböyöhui.

<sup>11</sup> Áapo éntok ínel am yómmiak:

—Huá nee tütekame, áapo ínel inou jiaahuak: “Em át böyöhüe nüka huéye.”

<sup>12</sup> Huanärim ä temajek:

—Jábesa jüri: “Em át böyöhüe nüka huéye”, ti emou jákame?

<sup>13</sup> Jü türialame éntok kaa jüneiyay ä jábétukaïhui, bueituk Jesús jume géntem áma aneme tö sika sékana bíchaa siika.

<sup>14</sup> Chúkula Jesús jum buere tiöpopo ä téaka, ínel áu jiaahua:

—Béjé türila; Dios bejritë kaa éntok johua, kaa chë béttesi machik jita emou nótthinaké bchéhíbo.

<sup>15</sup> Huanäi hua yoreme sika jume judío yauchim téjhuak, ä tütekamta Jesús tíya.

<sup>16</sup> Iári bchéhíbo jume judío yáuchim juka Jesústam guójjajasey ä mëbáreka, bueituk ikái ä joá bchéhíbo, jimyore táapo.

<sup>17</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—In Átchay én tájti tekipanua, éntok ínapo két tekipanua.

<sup>18</sup> Iári bchéhíbo jume judío yáuchim chë júne át koptey ä mëbáreka, bueituk juka jimyore taahuata béj-reka jíba ä hué tíaka, té két juka Diosta tua áu ä Áchayek tíá bchéhíbo, éntok Diosta bénasi áu ä joá bchéhíbo.

### *Jü Usiarita yäura*

<sup>19</sup> Huanäi Jesús ínel am yómmiak:

—Tua lúturiapone enchimmeu ínel jiaahua: Jü Usiari kara ä éä páman jita yáuhua, ál-la huaka Áchayta joäu bíchau jíbba. Éntok sümota juka Áchayta joähui, jü ä Üusihua két alé bénasi ä johua.

<sup>20</sup> Bueituk jü Áchayhuaryi ä Üusi nákke, éntok sümota ä yáa bárëu áu yeu ä machiria. Éntok chë buéresi machik áu yeu machirianake, enchim át guómtisi maachik.

<sup>21</sup> Bueituk hua Áchayhuitarita kókkolam ä toboboktiä bénasi, éntok jíapsihuamta am mämäkä bénasi, junëli kétchi jü usiari huame ä mák bárëhuim jíapsihuamta am mämaka.

<sup>22</sup> Bueituk jü Áchayhuaryi áapo kaabetat nokta chúppa, ál-la ä Üusihua sümota jábetat nokta ä chípanaké bchéhíbo, yäurata ä mák-la.

<sup>23</sup> Sümota Diosta Üusi bem yörinaké bchéhíbo, Áchayhuitarita bem yörë bénasi. Huä Üusi kaa yoreme két huaka Áchayhuitarita kaa yore, äbo ä bíttuakamta.

<sup>24</sup> Tua lúturiapone ínel enchimmeu jiaahua: Huä ín noki jíkkajame, éntok nee äbo bíttuakamta súaleme, jíbapo bchéhíbo jíapsihuamta jípure, éntok kaa noki béttesi át chúpatunake, ál-la mukilataka jíapsihuamta jájamla.

<sup>25</sup> Tua lúturiapone ínel enchimmeu jiaahua: Taahuarí yúmanake, éntok én ájäria: huame kókkolam Diosta Üusi noki jíkkajinake, huáméri jíapsinake.

<sup>26</sup> Bueituk jáchín jü Dios Áchayhuitaritat ayka jü jíapsihuame, junëli két ä Üusi ä mák-la, jíapsihuamta át ayunakéhui,

<sup>27</sup> éntok két yäura úttiai ä mák-la, jábetat bette nokta ä chípanaké bchéhíbo, bueituk áapörik Yoremta Üusiaritukä bchéhíbo.

<sup>28</sup> Katem iári nokit emo guómtitua; bueituk taahuarí yúmanake: sümota jume kókkola määrim ä noki jíahuita jíkkajinake.

<sup>29</sup> Huanäi huame türük yáalame yeu sájaka jíbapo bchéhíbo jíapsinake; huame kaa türük yáalame éntok yeu kannake, té nokta béttesi ámet chúpatunaké bchéhíbo.

### *Cristota testiigom*

<sup>30</sup> ‘Kia ín éäpo kaitane ára yáuhua; ín ä sáyhuaka pámanné jíba nokta chuppa. Huä noki ín chupau yäura éntok lúturia, bueitukne kaa ín éäu jo bäreka éiya, ál-la hua nee äbo bíttuakamta éähui, jü ín Áchayhuari.

<sup>31</sup> Ínapo ino bétana jíba nokäteko, hua ín nokäu kaa lúturia.

<sup>32</sup> Täbuika ino bétana nooka, éntokne jüneiya huaka ino bétana ä nokäu lúturiatukähui.

<sup>33</sup> Eme huatem Juantau bíttuak, ä nátemaij íaaka; áapo éntok lútüriata bétana nookak.

<sup>34</sup> Të kaa inou bëye, juka jábe yoremta ino bétana noknakëhui. Ál-la íkäine nooka, ínëli enchim jíneutunaké bëchïbo.

<sup>35</sup> Juan jü lámpara bëetemta bénaka, tájeka machiriay. Eme éntok huam ä machiriapo chübala emo al-leetuak.

<sup>36</sup> Të ínapo chë türük nokta jípure, Juanta noki béppa. Bueituk huaka tékilta ín Áchay nee mákakähui ín ä yáanaké bëchïbo, huäri tékil ín joäu, nee täyatebo, juka Dios Áchayhuarita nee äbo bíttualatuka bétana.

<sup>37</sup> Két hua Dios Áchayhuari nee äbo bíttuakame ino bétana nooka. Jauhuey júnem kaa ä jíahui jíkkaij-la, éntokem kaa ä bil-la, ä jáchínatukähui.

<sup>38</sup> Ä nokihua éntok kaa enchim jiápsipo jiápsa; bueituk áapörík äbo bíttuakäu, katem ä súale.

<sup>39</sup> Elakem Diosta nooki jíojterita bitcha; bueitukem júmü emo ä téu máchile, juka jíbapo bëchïbo jíapsihuamta. Të ál-la jü Diosta noki jíojteri ino bétana jíba nooka.

<sup>40</sup> Të katem inou rúkti báare, jíbapo bëchïbo enchim jíapsinaké bëchïbo.

<sup>41</sup> Juka looria yoremta bétana huemta kannä mabeta.

<sup>42</sup> Bueituk, ínapo enchim täya entokne jüneiya Diosta kaa enchim nákëhui.

<sup>43</sup> Ínapone in Atchay bétana äbo yebij-la, éntokem kaa nee mabeta. Të täbuika kia ä äpö äbo yeapsakäteko, jükäi ál-lem mabetnake.

<sup>44</sup> ¿Jáchisu júntuk eme nee súalnake, enchim emo buérialéu nat mamabetaka? Éntok huaka úttíluhamta Diosta bétana jíba huémta, ¡katem ä jaria!

<sup>45</sup> Katem jü Dios Áchayhuaritau enchim ín nátuanaake bénasi éiya. Ál-la hua Moisés ájäria, jü enchim nátuanaakeme, hua enchim áa bétana tühuata boobichähui.

<sup>46</sup> Bueituk eme Moiséita súalétek, nee súal éiyey, áapörík ino bétana jíojtekä bëchïbo.

<sup>47</sup> Tem áapörík jíojtekä kaa súalétek, ¿Jáchisu júntukem ín noki súalnake?

## 6

*Jesús mamni mil yoremem jíbuätuak*

(Mt. 14:13-21; Mr. 6:30-44; Lc. 9:10-17)

<sup>1</sup> Chúkula Jesús Galiléa bahue huáytana bíchaa siika, Tiberiäu bíchaa.

<sup>2</sup> Huanäi tuisi juebénakam áa sáu kaatey, bueituk jume señaalim ä joäu bíchaka, jume kökoremmechi.

<sup>3</sup> Huanäi Jesús júya káhuit jikau siika, ä discíipulommaki. Huanärim áma joteck.

<sup>4</sup> Abe áu yuumay, pájcuahui, jume judíom pajkohui.

<sup>5</sup> Huanäi Jesús jikau remteka juebena genteta áa sáu katemta bíchaka, Feliipetau ínel jiaahua:

—¿Jákusute páanim jínnunake jäni? ¿Ímëi jíbuätua bëchïbo?

<sup>6</sup> Të ínel jiaahuak, kíá ä jíobila báreka; Jesús bëja jüneiyay jíta áu yáanakëhui.

<sup>7</sup> Feliipe éntok ínel ä yómmiak:

—Guoy cien denario tómiy páanim jínnuk, hueuhuëpulammet kíá ili rérebeim júne kaibu ámet yúmanake.

<sup>8</sup> Senu ä discíipulohua, Andrés, Símon Perota saila ínel áu jiaahua:

<sup>9</sup> —Senu usi ím aane, mamni cebada páanim jípureka éntok guoy ili kútchum; të jiaiki jäku ímëi juebenam bëchïbo?

<sup>10</sup> Huanäi Jesús ínel jiaahua:

—Jume géntemep tote sáuhue.

Huámi éntok ili júya síari büruakay. Huanärim áma joteck, bueituk jamakim mamni mil oohuimtukay.

<sup>11</sup> Huanäi Jesús jume páanim nüka Diosta baysausuka, huanäi bëja am näikimtek jume ä discíipulommechi, huámëi éntok jume jokammechi; ánëli kétchi huame kútchum, bem jóboäpo tájti.

<sup>12</sup> Bëja am jóboasuk, Jesús ä discíipulommeu ínel jiaahua:

—Jume rérebeim yeu bëkamem náu tójja, kaita tärü bëchïbo.

<sup>13</sup> Huanärim jume rérebeim náu tójaka, dooce canastam ámey tápuniak, huame mamni cebada páanim kaa buásuhuakame.

<sup>14</sup> Huanäi jume yoremem, juka señaalta Jesústa yáakäu bíchaka, ínel jiaahua:

—Tua lútüriapo íri ájäria hua profeeta ímëi ániau yebijnakëhui.

<sup>15</sup> Të Jesús jünëiak útteapo buíhuaka reypo áu yecha báahuaëhui; huanäi áapola káhuiu bíchaa siika.

*Jesús bääam béppa hueramak  
(Mt. 14:22-27; Mr. 6:45-52)*

<sup>16</sup> Tukariu yúmay, jume ä discípulom bahuehuim kóm sájjak.

<sup>17</sup> Canoapom jämuka, bahuet naa búrujtim kaatey, Capernaum pueblou bíchaa. Béja kaa machiakay; Jesús éntok jiba kee ámeu yepsay.

<sup>18</sup> Jü bahue éntok áu jikau tóboktiay, jü jeka úttea huémtayi.

<sup>19</sup> Béjam jamak mamni o búsan kiloometropom kaatey canoata hueriaka, huanärim Jesústa bitchak. Bahue bääata béppa huéesimeka canoau jëla ansimey. Huanärim májhuey.

<sup>20</sup> Të áapo ínel ámeu jiaahua:

—Ínapone, katem májhue!

<sup>21</sup> Huanäi bempo al-leaka ä mabetak jum canoapo. Huanäi sep lautélam áman yájjak, jum bem sájakähui.

*Jü génte Jesústa jariay*

<sup>22</sup> Yokoríapo jü génte bahue huáytana aneme íkai jüneriak: huépul canoata jiba áma bókaihui. Jesús éntok ä discípulommak kaa áma jämuk, ál-la ímëi bempola sájjak.

<sup>23</sup> Të huate canoam áma yájjak, pueblo Tiberia bétana. Huanärim áman yájjak, jum Diosta baysausuka páanim bem buakä náapo.

<sup>24</sup> Huä génte jünéaka juka Jesústa kaa áma aneihi éntok jume ä discípulom junne, canoapom jämuka sájjak, Capernauniu bíchaa, Jesústa járiuboka.

*Jesús, jume páaním ámey jíapsihuame*

<sup>25</sup> Huanärim bahue huáytana ä téaka ínel áu jiaahua:

—Maestro, ¿jahueysé äbo yepsak?

<sup>26</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—Tua lútüriapone enchimmeu ínel jiaahua: Eme nee jaria, kaa jume señaalim enchim bíchakä béchibö, ál-la páanimmea enchim jóboakä béchibö.

<sup>27</sup> Tekipanoäem, kaa hua buáhuame lülütemta béchibö, ál-la hua buáhuame jíbapo béchibö ayunakeme. Jü Yoremta Üusi enchim ä máknake; bueituk íkai yeu púuhuak, jü Dios Átchay.

<sup>28</sup> Huanärim ínel áu jiaahua:

—¿Jítasute yáanake jäni, juka Diosta tékil yáa béchibö?

<sup>29</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—Íri jü Diosta tékkil, hua áapörík äbo bíttuakä enchim súalnakëhui.

<sup>30</sup> Huanärim ínel áu jiaahua:

—¿Jítá señaltasé itom bíttua, ä bíchaka enchi itom súalnakë béchibö? ¿Jítá tékiltasé johua?

<sup>31</sup> Itom áchayim juka manáta buäka mékka ánia see päriapo, Diosta noki jiojteri jíä bénasi: “Páanim téhuekapo joomem am buätuak.”

<sup>32</sup> Jesús éntok ínel ámeu jiaahua:

—Tua lútüriapone ínel enchimmeu jiaahua: jü Moisés kaa enchim am miikak, jume páaním; ál-la jü ín Átchay tua lútüriapo páanim téhuekapo joomem enchim miika.

<sup>33</sup> Bueituk jume páaním Diosta yore mímkäu, jümëi tua ájäria: jü téhueka bétana kóm sikame, éntok ím ániapo joomem jíapsihuamta mikame.

<sup>34</sup> Huanärim ínel áu jiaahua:

—Señor, ímëi páanim jíbe itom mímika.

<sup>35</sup> Jesús éntok ínel ámeu jiaahua:

—Ínapone ájäria jume páaním ámey jíapsihuame. Huä inou rüktekame jauhuey júne kaa tébäurinake, éntok hua nee súaleme kaibu éntok júchi bái muknake.

<sup>36</sup> Téne béra enchimmeu ínel jiaula: Nechem bil-lataka júne katem nee súale.

<sup>37</sup> Síme huame ín Áchay nee mákäu inohuim rúktinake; éntok kaibune yeu am bébnake, huaka inou rüktekamta.

<sup>38</sup> Bueitukne téhueka bétana äbo kóm yebij-la, kaa ín éäu jo báreka, ál-la huaka nee äbo bíttuakamta éäu chúpá báreka.

<sup>39</sup> Íri éntok jü Dios Áchayta éähui, hua nee äbo bíttuakame: huame símem nee ä mákakäu, kaabetane tärunkake, ál-la huaka taahuata äbo huémta yúmakne am jíabitetuanake.

<sup>40</sup> Íri éntok hua nee äbo bíttuakamta éähui síme huame Diosta Üusi bíchame éntok ä súaleme, jíbapo béchibö jíapsinake; ínapo éntokne am jíabitetuanake huaka taahuata äbo huémta yúmakno.

<sup>41</sup> Huanäi jume judiom kaa tüsim ä bétana nookay, Jesústa ínel ä jákä béchibö: "Ínapone jume páanim téhueka bétana äbo kóm yebij-lame."

<sup>42</sup> Huanärim ínel jiaahuay:

—Jachu kaa íri jü Jesús, Joséta üusi, ä áchayhua éntok ä áyehua itom täyhui? Jáchisu júntuk íri téhueka bétana áu kóm yebij-la tñiya?

<sup>43</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—Katem enchim násuk ino bétana kaa túisi náu nooka.

<sup>44</sup> Kara jábe inou rúkte, kaa juka Dios Áchayta nee äbo bíttuakamta inou ä rúktitayo; ínapo éntokne ä jíabitetuanake, huaka taahuata äbo huémpta yúmako.

<sup>45</sup> Jum profeetam librompo ínel jööteri: "Dios sümem majtianake." Júntuksan sime huame Diosta noki jíkkajame, éntok áa bétana jita täyame, inou rúkte.

<sup>46</sup> 'Kaabe Dios Áchayta bil-la jiöbe, ál-la hua Diosta bétana äbo yepsakame. Íri ä bil-la, juka Dios Áchayta.

<sup>47</sup> Tua lütüriapone enchimmeu ínel jiaahua: Huä nee súaleme jíbapo béchibö jíapsihuamta jípure.

<sup>48</sup> Ínapone jume páanim ámey jíapsihuame.

<sup>49</sup> Enchim áchayim mékka ánia see päriapo manáta buäka junne, tem jiba kókkok.

<sup>50</sup> Íri ájäria jume páanim téhueka bétana kóm yepsakame, bueituk jábe am buäkame kaa muknake.

<sup>51</sup> Ínapone jume pan jiápsame téhueka bétana kóm yebij-lame; jábe júne ímëi páanim buäkame jíbapo béchibö jíapsinake. Jume páanim ín am máknakëhui, ín takaahua. Íkaine am milnake, jume sime ániapo jomeme bem jíapsinakë béchibö.

<sup>52</sup> Huanäi jume judiom náu nok nássuay, ínel jíaka:

—Jáchisen íri ä takaahua itom buätuanake?

<sup>53</sup> Jesús éntok ínel ámeu jiaahua:

—Tua lütüriapone ínel enchimmeu jiaahua: Eme juka Yoremta Üusi takaahua kaa buäkäteké éntok kaa juka ä ójbo jékätek, katem jíapsinake.

<sup>54</sup> Huä ín takaahua buäkame éntok ín ójbo jékame jíbapo béchibö jíapsihuamta jípure; ínapo éntok ä jíabitetuanake, jü taahuata äbo huémpta yúmako.

<sup>55</sup> Bueituk jü ín takaahua tua jü buähuame; jü ín ójbo éntok tua huame bääam jíjihuame.

<sup>56</sup> Huä ín takaahua buäkame éntok ín ójbo jékame ínot jiápsa, ínapo éntok áachi.

<sup>57</sup> Huä Dios Áchay jiápsame nee äbo bíttuak, ínapo éntok Dios Áchayta béchibö jíapsa; kíaliku juka ín takaahua buäkame két ínoj jíapsinake.

<sup>58</sup> Ímëi jume páanim téhueka bétana äbo kóm yepsakame. Kaa huame enchim áchayharum buäkäu bénna, bueitukim jiba kókkok. Të hua ímëi páanim buäkame jíbapo béchibö jíapsinake.

<sup>59</sup> Pueblo Capernaumpo íkäi nookak, am majtiaka jum sinagogapo.

### *Jíbapo béchibö nooki áy jíapsihuame*

<sup>60</sup> Jume juebena discíipulom ä jíkkajaka ínel jiaahua:

—Jéttessi maachi, i nooki! Jábésu én ä jíkkajj báanake?

<sup>61</sup> Jesús éntok ä discíipulom jüneriaka, kaa túisi náu am nokayo, ínel ámeu jiaahua:

—Jachu íri enchim kaa al-leetua?

<sup>62</sup> Jáchisem éenake jáni, juka Yoremta Üusi bannaataka ä anëu nótteka jíkau ä huéy ä bíchäkateko?

<sup>63</sup> Jü Espíritu Santo ínel juka jíapsihuamta yore miika; jü takaahua éntok kaita yánti jíapsihuamta yore mákka. Huä nooki ín enchimmeu nokakäu, jüri Espíritu éntok jíapsihuame.

<sup>64</sup> Të huate enchim násuk aane, kaa ä súaleme.

Bueituk Jesús béra jüneiyay kësampo naateka am jábétukähui jume kaa ä súaleme, éntok jábeta ä nénkinakëhui.

<sup>65</sup> Huanäi ínel jiaahua:

—Fári bécibone ínel enchimmeu jiaula: Kíá jábe júne kara inou rúkte, kaa juka Dios Áchayta ínel éayo.

<sup>66</sup> Júnakoy naateka juebena ä discíipulom amáu nóttek; bëjam kaa áamak rejtey.

<sup>67</sup> Huanäi jü Jesús jume doocemmeu ínel jiaahuak:

—Jachem eme két sáka báreka éiya?

<sup>68</sup> Huanäi jü Símon Peero ínel ä yómmiak:

—Señor, jíjábetausute kannake? Empo jiba ä jípure, juka jíbapo béchibö jíapsihuamta.

<sup>69</sup> Ítalo éntok ä sual-la, éntokte jüneiya enchi jü Cristotukähui, jü Dios jíbapo bécíbō jiápsamta Üusi.

<sup>70</sup> Jesús ínel am yómmiak:

—¿Jachu kaa ínapo jume doocem yeu púala? ¡Të huépülaka enchim násuk diablo!

<sup>71</sup> Judas Iscarioteta bétana nookay, Símonta üusi, jume doocemmak näkiatukaihui; iri jü ä nénkakame.

## 7

### *Jesústam kaa súaley, jume ä sailahuam*

<sup>1</sup> Chúkula ikäi simsuko, Jesús Galiléa buiärapo naa huéiyey; kaa Judea buiärapo naa huée báarey, bueütuk jume judíom yauchim ä mëbáreka éiyay.

<sup>2</sup> Kaa jaikika békoy jume judíom pajkoy yúmanaké bécíbō, pajko tabernáculo hui.

<sup>3</sup> Huanäi jume ä sailahuam ínel áu jiaahua:

—Ímire yeu sika Judeau bíchaa siime, jume em discípulom áman aneme juka em tékil am bínnaké bécíbō.

<sup>4</sup> Bueütuk jábe júne áu täyatebo báareme kaa éhuil jita jojoa. Empo ikäi joätek, sime genteta ániat jomemtau emo yeu bují éiyey.

<sup>5</sup> Bueütuk jume ä sailahuam júne kaa à súaley.

<sup>6</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Jü taahuari ino bécíbō kee jee yuuma, tē jü enchim taahuari jauhuey júne jíba turi.

<sup>7</sup> Jü génte kaibu enchim kaa bibitpenake, tē nee ál-lam kaa bibitpeiya, bueütuk ínapo áme bétana nooka, bem boojoriau kaa türíakähui.

<sup>8</sup> Emem áman jikau kaate jum pajkohui; ínapone chúkula áman huée báare, bueütuk in taahuari kee jee yuuma.

<sup>9</sup> Íkäi ámeu noksuka, jum Galiléapo taahuak.

### *Jesús pajko jötampo aaney*

<sup>10</sup> Të chúkula jume ä sailahuam áman jikau sákasuk, áapo két áman jikau siika jum pajkohui, tē éhuili kaa símem bíchäpo.

<sup>11</sup> Jume judíom éntok jum pajkopo ä jariay, ínel jíaka:

—¿Jákusu aane jáni huäri?

<sup>12</sup> Huanäi buéresi áa bétana náu nokhuame huéiyey juebenara genteta násuku. Bueütuk huate ínel jiaahuay: “Áapo tü yóreme”; tē huate entok ket ínel jiaahuay: “Ée, kia genteta bältáttähua.”

<sup>13</sup> Të kaabe huatem jíkkajäpo áa bétana nookay, judíom májhueka.

<sup>14</sup> Të huam pajkota násuk huépo, Jesús buere tiöpou jikau siika huämi am majtia täytek.

<sup>15</sup> Huanäi jume judíom yauchim át guómteka taahuak, ínel jíaka:

—¿Jáchisu iri am täya jume letram, kaa majtiatka?

<sup>16</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—Jü in am majtiäu kaa ino bétana huéye, hua nee äbo bíttuakamta bétana ál-la.

<sup>17</sup> Jü Diosta eá páman huée báareme, jüneenake juka in am majtiähui Diosta bétana huéhui ö kia ino bétana.

<sup>18</sup> Jü áa bétana nokame ä útilhuaata jaria; tē jü äbo ä bíttuakamta útilhuamta jariame, iri tua lütüriata nooka, éntok jü kaa lútula jíapsihuame kayta át ayka.

<sup>19</sup> ¿Jachu kaa jü Moisés juka leyta enchim mákk-la? Të eme kia jábe júne, huákai leyta nokä páman kaa ä boojoria. ¿Jatchiakasem nee më báare?

<sup>20</sup> Huanäi jü génte jubeenara ínel ä yómmiak:

—Lemooniöté jíapsipo jípure. ¿Jábesu enchi më báare?

<sup>21</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—Senu tékiltane yáhuak jimyore táapo, eme éntok át guómtek.

<sup>22</sup> Lütüriapo jü Moisés juka circuncisiónta enchim mákkak. Jü circuncisión entok (jü ili usi ou bicho bia punta chuktiriahuame), tē kaa Moisés à átteak, ál-la jume itom áchayhuarium bát kat-riam, tē eme jum jimyore táapo junne ili usita circuncisiónta joria.

<sup>23</sup> Të éni, eme juka circuncisiónta ä jojoria jimyore táapo juka ili usita, Moiséjta ley kaa bék-re báreka. ¿Jatchiaka júntukem inou omte, jimyore táapo juka yorempta yúmalasi in tütekä bécíbō?

<sup>24</sup> Katem kia jábetat bíchaka nooka kaa huiti jünéaka, ál-lem juka tua lütüriata jíba yáa báreka éiya.

*¿Jachu íri ájäria jü Cristo?*

<sup>25</sup> Huate éntok buere jóära Jerusalémpo joome ínel jiaahua:

—*Jachu kaa íri, hua më báahuaka jariuhuame?*

<sup>26</sup> Áachem suuhua, kaa éhuil nooka, éntok kaabe áu jíale. *¿Jachum lütüriapo ä tatäyak jäni jume nesahueme ikäi Cristotukähui?*

<sup>27</sup> Ítапote jüneiya ikäi jákun jometukähui; tē juka Cristota yepsak, kaabe jüneenake jákun ä jometukähui.

<sup>28</sup> Huanäi ikäi jikkajaka, Jesús, jum tiöpopo am majtiaka kusisi ínel jiaahua:

—Jamakem nee täya jäni, éntokem jüneiya jákun ín jometukähui; tēne kaa ín éäpo äbo yebij-la; ála-lä jü tua lütüriata jípureme nee äbo bíttuak, hua kaa enchim täyhui.

<sup>29</sup> Tē ínapo ä täya bueitukne áapórikut yeu simla, éntok áapo nee äbo bíttuak.

<sup>30</sup> Huanärim ä pereesote báreka éiyay, tē kaabe ä buissek, bueituk kee jee ä taahuari yuumay.

<sup>31</sup> Huä génte juebenara násuk bürukam ä sússualeka taahuak, éntokim ínel jiaahuay:

—*Jü Cristo äbo yepsakätek, ¿jachu huate señaalim yáanake jäni ikäi yáakåu béppa?*

*Jume pariserom Jesústau sontarom áu bíttuak ä peresote iaka*

<sup>32</sup> Jume pariseerom juka genteta jikkajak Jesústa bétana éhuil am nokayo; Huanäi jume tiöpopo tékiakame éntok jume pariseerom sontarom áman áu bíttuak ä buíj iaaka.

<sup>33</sup> Huanäi Jesús ínel jiaahua:

—Ketunene ili jaiki táapo enhimmak annake; huanäine hua nee äbo bíttuakamtau júchi huéenake.

<sup>34</sup> Nechem jariunake jiöbe tē katem nee téunake. Bueituk eme kara áman yáijnake huam ín annakepo.

<sup>35</sup> Huanäi jume judío yäuchim náu ínel jiaahua:

—*Jákunsu huée báare jäni ii, jachute kara ä téunake jäni? ¿Jamak jume judiom griegom násuk chibejtilammeu huéenake? Éntok, ¿jume griegom majtianake jäni?*

<sup>36</sup> *Jáchisu jiau báare jäni ínel ä jíakähui? "Nechem jariunake, tē katem nee téunake, ti jiaahuak; éntok, jeme kara áman yáijnake, huam ín annakepo!"*

*Bääm ámey jiapsihuame*

<sup>37</sup> Pajkota chüpépo í buere taahuarichi, Jesús kíktaka kusisi nónokak, ínel jíaka:

—*Kía jábe junne bái mukeme, inou rükteka bää jínake.*

<sup>38</sup> Huä nee súaleme, Diosta noki jiojteta jiä bénasi, bathue bää jiápsame bénasi ä jiápsipo bútinake.

<sup>39</sup> Iayiri Jesús ínel jiau báarey juka Espíritu Santota am mabetnake bétana jume ä súaleme; bueituk kee jee äbo yepsay jü Espíritu Santo, bueituk Jesús kee jee lóoriapo mabethuay.

*Juka genteta kaa nánancha éähui*

<sup>40</sup> Huanäi juebena genteta násuk, huate ikäi jikkajaka, ínel jiaahuak:

—Lútula huépo íri ájäria jü profeeta yebijnakeme.

<sup>41</sup> Huate éntok ínel jiaahuay:

—*Íri ínel jü Cristo yebijnakeme.*

Huate entok két ínel jiaahuay:

—*¿Jachu jü Cristo Galiliéa buiära bétana yebijnake jäni?*

<sup>42</sup> Jü Diosta noki ínel jiaahua Davidtamak huéerim, éntok pueblo Belén Davidta jomépo ä yebijnake tíiya, juka Cristota.

<sup>43</sup> Huanäi jü génte katim nanabeu ée táttek, Jesústa bétana. Huanärim emo näikimtek.

<sup>44</sup> Huate éntok ä buíjtebo báreka éiyay; tē kaabe át mámtak.

*Jü yaura katim Jesústa súaley*

<sup>45</sup> Jume sontarom tiöpota suayame jume áma nésahuemmu nóttek, éntok pariserommehui, huanärim ínel ámeu jiaahua, jume porisimmehui:

—*¿Jatchiakem kaa ä nüpak?*

<sup>46</sup> Jume sontarom entok ínel am yómmiak:

—*¿Jauhuey júne kaa jábe yoreme íneli nok-la ikäi yoremta nokä bénasi!*

<sup>47</sup> Huanäi jume pariseerom ínel am yómmiak:

—*¿Eme két báitaihuak?*

<sup>48</sup> *¿Jachu jábe yäurapo nésahueme o jábe pariserom ä sússualek jäni?*

<sup>49</sup> Tē i génte Diosta ley kaa tátame, bétte noki ámet chúpari.

<sup>50</sup> Nicodemo, hua tukaapo áu nóitekaihui, ket pariserotukai; éntok ínel ámeu jiaahua:

<sup>51</sup> —Jü itom ley jia pámani katte yoremta yäura bichäpo nätuanake kee bát ä nok jíkkajaka éntok kee jünéaka jita ä yáalatukähui.

<sup>52</sup> Huanärim ínel ä yómmiak:

—¿Jachu empo két Galiléapo joome? Diosta jiojteritë bitcha éntoke át suuhua, jauhuey jüne cum Galiléapo profeeta kaa áu tóboktiala.

### Jámut täbuik éhuil kunakame

<sup>53</sup> Huanaäi huehuüpulakam bem jóau bíchaa sájjak.

## 8

<sup>1</sup> Huanäi Jesús júya káhui Oliivou bíchaa siika.

<sup>2</sup> Kethueytana éntok tiopou yepsak. Huanäi büru génte áu yájjak. Áapo huämi káteka am majtiay.

<sup>3</sup> Huanäi jume leyta am mamajtíame éntok jume pariseerom jámuttam täbui yoremta éhuil áu kunatalata téaka áu ä nüpak. Huanärim násuk ä kékchaka,

<sup>4</sup> Jesústau ínel jiaahua:

—Maestro, i jámut ä kuna kaa ä bichäpo täbui yoremtamak böka téihuak.

<sup>5</sup> Jü Moiséjta ley éntok ínel jiaahua: Jume jáamuchim junëli emo nüyeme am mamaasuka am súa nésahue. Émposu, ¿jáchise jiaahua?

<sup>6</sup> Bueütukim íneli jífaka, ä jioptuaka ä nätua báarey. Të Jesús, buíau kóm chätuka, súttuy buíapo jíojte tányek.

<sup>7</sup> Tem naa müksí kaa nok yáateka, élaka ä temajey. Huanäi kíkteska ínel ámeu jiaahua:

—Huä enchim násuk kaa juénak yáalamé, huäri téttata bát nüka áu jímma.

<sup>8</sup> Júchi éntok kóm chätuka jum búapo jíojte tányek.

<sup>9</sup> Të bempo, íkái jíkkajaka, bem jiápsipo nätuaahuakame bénasim emo ínnéay, bem Dios bejri bétana. Huanärim hueepulaka yeu kat tányek, ou yoiyöturimpo naateka ché kaa yoiyöhuemmeu tájti. Huanäi Jesús áapola áma taahuak, jü jámut éntok áa náapo.

<sup>10</sup> Huanäi Jesús kíkteska, kaabeta áma bitchak, huaka jámutta jíbba. Huanäi ínel áu jiaahua:

—Empo jámmut, ¿jáksum aane jume enchi nätuame? ¿Jachu kaabe nokta béttesi emót chúppak?

<sup>11</sup> Huanäi ínel ä yómmiak:

—Ee, kaabe, Señor —ti áu jiaahua.

Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—Ínapo júnene kaa bétte nokta emót chúppa. Simée, tē katë júchi Dios bejrita johua.

### Jesús jü ániata machiriame

<sup>12</sup> Jesús éntok júchi gentetau nookak, ínel ámeu jíaka:

—Ínapone jü ániata machiriame; hua ino sáu huéeme kaibu kaa machiku hueram-nake, ál-la huaka machiriata áy jíapsihuamta jípunake.

<sup>13</sup> Huanäi jume pariseerom ínel áu jiaahua:

—Empo emo bétana jíba nooka. Huä em emo bétana nokäu kaa lúturia.

<sup>14</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—Eláposu ínapo ino bétana nooka, tē ín nokäu lúturia; bueütukne jüneiya jákübo ín äbo yebij-latukähui, éntok jákun bíchaa ín huéenakéhui. Të eme katem jüneiya jákübo ín äbo yebij-latukähui, éntok jákun bíchaa ín huéenakéhui.

<sup>15</sup> Eme kía yoremem ä türë páman nokta jábemmet chúchupa. Ínapo éntok kaabetat nokta chúchupa.

<sup>16</sup> Të ínapo jábetat nokta chúpätek, jü ín nokäu lúturia; bueütukne kaa ínapola jíba jábetat nokta chúppa. Ál-la hua nee äbo bíttuakame, jü Dios Átchay, jábetat ínomak nokta chúppa.

<sup>17</sup> Enchim leypo ínel jíojteri: Guoy oo Hüim nánälaisi nokäu jíba lúturia.

<sup>18</sup> Ínapone jü ino bétana nokame; hua ín Átchay nee äbo bíttuakame két ino bétana nooka.

<sup>19</sup> Bempo éntok ínel áu jiaahua:

—¿Jáksu aane, jü em Átchay?

Jesús éntok ínel am yómmiak:

—Eme katem nee täya, éntok ín Áchayta junne. Nechem täyätek, ín Áchaytem két täya éiyey.

<sup>20</sup> Jesú斯 íkäi nokta nookak, tiöpopo am majtiaka jum tómita náu totoijhuäpo. Të kaabe ä buísek, bueituk ä taahuari kee jee yuumay.

*"Áman ín huëu bíchaa, eme karem áman yájja"*

<sup>21</sup> Jesú斯 júchi ínel ámeu jiaahua:

—Ínapone siime, éntokem nee jariunake; tem huam enchim kaa tühua yáarimpem kókkonake. Áman ín huëu bíchaa, eme karem áman yájja.

<sup>22</sup> Huanäi jume judío yäuchim ínel jiaahuay:

—¿Jamak áapo áu më báare? Huäri béchíbo ínel jiaahua: "Áman ín huëu bíchaa, eme karem áman yájja."

<sup>23</sup> Huanäi Jesú斯 ínel ámeu jiaahua:

—Eme ím buíapo joome; ínapo éntok jikat téhuekapo joome. Eme ím ániapo joome; ínapo éntok kaa ímí ániapo joome.

<sup>24</sup> Kíalikune ínel enchimmeu jiaahuak: Enchim kaa tühua yáarimpem kókkonake. Bueitukem kaa nee súalétek ín ájäriatukäu, enchim kaa tühua yáarimpem kókkonake.

<sup>25</sup> Huanärim ínel áu jiaahua:

—Émposu, ¡jábesäe?

Huanäi Jesú斯 ínel am yómmiak:

—Béjane késampo enchim téjhuaasuk.

<sup>26</sup> Juebenakke jita enchimmeu nok machik jípure, éntokne enchimmet nokta chupanake. Të hua nee äbo bíttuakame tua lútüriata jípure. Ínapo éntok huaka ín áa bétana jíkkaj-läu ím ániapo anemmeu nooka.

<sup>27</sup> Tem kaa jünéaka taahuak, Dios Áchayta bétana ámeu ä nokaihui.

<sup>28</sup> Jesú斯 éntok ínel ámeu jiaahua:

—Júnak jübua huaka Yorenta Üusi jikau tóboktiahukem jüneenake ín ájäriatukähui, éntok kaa kía ín éapo ín jita joähui; ál-lane hua Dios Áchayta nee majtiakäu jíba nooka.

<sup>29</sup> Bueituk hua nee äbo bíttuakame ínomak aane; kaa nee ínapola tóij-la, jü Dios Átchay, bueitukne áapörök türëu jíba johua.

<sup>30</sup> Färi bétana ä nokayo, juebénakam ä súaleka taahuak.

*Jü lútüria jísumariata ára itom búttiria*

<sup>31</sup> Huanäi Jesú斯 jume judiom ä súalekammeu ínel jiaahua:

—Emée huam ín noki huë páman jíba anëtek, tua lútüriapem ín discípulomtunake;

<sup>32</sup> Éntokem lútüriata täyanake. Huä lútüria éntok súmaripo enchim búttianake.

<sup>33</sup> Bempo éntok ínel ä yómmiak:

—Ítalo Abrahamtatte yeu sákala, éntok jauhuey júne kaabeta bétukte ito jípula. Jáchisu júntuk empo ínel jiaahua: "Búttiatunakëem"?

<sup>34</sup> Jesú斯 éntok ínel am yómmiak:

—Tua lútüriapone ínel enchimmeu jiaahua, sime huame kaa tühuata joame, kaa tühuata bétukim jiápса.

<sup>35</sup> Huä tekoka sáyhuame kaibu jíba béchíbo jóapo tahananake; të hua usiari ál-la jíba béchíbo áma tahananake.

<sup>36</sup> Júneli juka Diosta Üusi jísumapo enchim búttiako, lútüriapem jísumapo búttiataka tahananake.

<sup>37</sup> Jüneane Abrahamtat enchim yeu sákalatukähui; tërem nee mëbáreka éiya, bueituk ín noki kaa enchim jiápsipo huétche.

<sup>38</sup> Ínapo huaka Dios Áchaytamak aneka ín bíchakäu enchimmeu nooka; eme éntok huaka enchim áchay bétana huémata enchim jíkkajäu johua. Eme diablota áchayek.

<sup>39</sup> Huanärim ínel ä yómmiak:

—Abrahamtate áchayek.

Të Jesú斯 ínel ámeu jiaahua:

—Eme Abrahamaa üusimtuk, Abrahamaa boojoriähuem jo éiyey.

<sup>40</sup> Tem én nee mëbáreka éiya, lútüriata enchimmeu ín nokakä béchíbo, hua Diosta bétana ín jíkkajakähui. ¡Abraham íkäi kaa yáuhuak!

<sup>41</sup> Eme huaka enchim áchay joäu johua.

Huanärim ínel áu jiaahua:

—Ítalo kaa kía ják éhuil usiari; huépülak jíbate áchayek, juka Diosta.

<sup>42</sup> Huanäi Jesú斯 ínel ámeu jiaahua:

—Eme juka Diosta Áchayeko, lútula huépem nee nák éiyey, bueítuk ínapo Diostat yeu simlataka äbo yebij-la. Kanne ín éapo äbo yebij-la; áapo nee äbo bíttuala.

<sup>43</sup> ¿Jatchiakem kaa ín nokibet jüneiya? Bueítuk kaa ín noki enchim jíkkají bárë békhibo.

<sup>44</sup> Eme diablota átteam, jü enchim átchay; éntok áapörik éähuem johua. Bueítuk áapo yore súhua, kësam huépo naateka, éntok jauhuey júne kaa lúturiata yáala, bueítuk kaita lúturia át ayka. Bueítuk ára nökichiriata nokätek, ä áttea bétana nooka; bueítuk áapo ára nökichi, éntok ára nökichi áchayhuaria.

<sup>45</sup> Nee éntok lúturiata nokay junne, katem nee súale.

<sup>46</sup> ¿Jábesu enchim násuk ára nee nátua, kaa türük nee yáalá tíaka? Bueítuk lúturiata nee nokay, ¿jatchiaka eme kaa nee súale?

<sup>47</sup> Huä Diosta áttea Diosta noki jíkkaja; íäri békhibem kaa ä jíkkaja, bueítukem kaa Dios áttpearim.

*Cristo Abrahamtapat bát huékiye*

<sup>48</sup> Huanäi jume judío yäuchim ínel ä yómmiak:

—¿Jachute kaa tüisi jiaahua ítalo, enchi samaritano tíaka, éntok lemooniota enchi jípuréhui?

<sup>49</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—Ínapo kaa lemooniota jípure. Ál-lane ín Átchay jikau chátcha; eme éntok kíá kaitapo nee bitcha.

<sup>50</sup> Juka simek béppa musäla machik, kanne ino békhibo ä jaria. Të aane, hua ino békhibo ä jariame. Áapo hua nokta yoret chüpame.

<sup>51</sup> Tua lúturiapone ínel enchimmeu jiaahua: Huä ín noki huë páman áu jípureme, kaibu muknake.

<sup>52</sup> Huanäi jume judío yäuchim ínel áu jiaahua:

—Én ál-late tua jüneiya lemooniota em jípuréhui. Abraham muukuk, éntok jume profeetam júne kókkok. Empo éntok ínel jiaahua: “Jü em noki huë páman áu jípureme, kaibë ä muknake tíya.”

<sup>53</sup> ¿Jaché empo ché yöhue itom áchay Abrahamta béppa, jü mukukame? Éntok profeetam júne kókkok. ¿Jábeta bénasisé emo éria?

<sup>54</sup> Huanäi Jesús ínel am yómmiak:

—Inapoísune ino úttiletek, ín ino úttileu kaita bék-re. Huä ín Átchay, Áapo nee úttile, hua enchim emo Diosek tíähui.

<sup>55</sup> Të eme kaa ä täya. Ínapo ál-la ä täya. Kanne ino ä täya tíätek, kíane ára nökichitu éiyey, enchim bénasi. Tëne ä täya, éntokne ä nokihua yöre.

<sup>56</sup> Abraham enchim átchay áu al-leetuak, huaka ín taahuari áu binnake tíaka. Huanäi éntok á bíchaka, al-leaka taahuak.

<sup>57</sup> Huanäi jume judío yäuchim ínel áu jiaahua:

—Empo kee cincuenta huásuktiriam huéria, ¿éntoke Abrahamta emo bit-la tsiya?

<sup>58</sup> Jesús éntok ínel ámeu jiaahua:

—Tua lúturiapone ínel enchimmeu jiaahua: Kee jee Abrahamta yeu tómtey, ínapone huéye.

<sup>59</sup> Huanärim téttam nüka ä mamaasu báarey. Të Jesús am éusuriaka, tiöpopo yeu siika, áme násuk ámani.

## 9

*Jesús líptita pujtetuak*

<sup>1</sup> Áma huam huéeka Jesús senu yorem líptita yeu yoremkulata bitchak.

<sup>2</sup> Huanäi ä discípulom ínel ä temajek:

—Maestro, ¿jábesu Dios bejrira yáuhuak, íkäi ínëli lípitaka yeu ä yoremkulä békhibo? ¿Áapo, o ä áchayhuam?

<sup>3</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—Kaa áapo éntok ä áchayhuam junne, katim Dios bejrim yáuhuak, lípitaka yeu ä yoremkulaké békhibo; ál-la Diosta tékilda át bittunaké békhibo.

<sup>4</sup> Úttea hua nee äbo bíttuakamta tékil ín yáanakéhui, huaka taahuata kee simeyo. Tukaari yebijnake; huanäi jábe júne kara tekipanuanake.

<sup>5</sup> Ím ániapo ín anépo tájti, íkäi ániatane machiria.

<sup>6</sup> Íkäi noksuka, buíapo chírtuak, techoata yáuhuak. Huanäi súttuy ä nüka, líptita pusimmet ä teekak.

7 Huanäi ínel áu jiaahua:

—Ámanë sika emo báksia bääam mánekäpo Siloë teäpo. (Siloë "áman bíttuari" tiau báare.)

Áapo áman sika áu báksi; huanäi entok bíchaka nóttek.

8 Huanäi jume áá náapo jóakaihui, éntok jume bannaataka ä täyä ä líptitukau, ínélím náu jiaahuay:

—Jachu íri kaa áman káteka nénetaneihui?

9 Huate ínel jiaahuay:

—Áapo ájäria.

Huate éntok:

—Ëe, kaa ájäria. Alë bénna.

Áapo éntok ínel jiaahuay:

—Ínapone ájäria.

10 Huanärim ínel áu jiaahua:

—Jáchisë ayuka én ára bitcha?

11 Huanäi ínel am yómmiak:

—Huä yoreme Jesùs tíame techoata yáaka pusimpo ínot teekak, ínel inou jíaka: "Ámanë bääam mánekäu Siloéu sika emo báksia." Huanäine áman sika ino báksiaka bíchaka taahuak.

12 Huanärim ínel áu jiaahua:

—Jáksu aane, jü yoreme?

Áapo éntok:

—Ínel jiaahua —kanne jüneiya.

*Jume pariseerom ä temajek juka líptitukäuta*

13 Jume pariserommeu yeu tóijhuak, jü líptitukaïhui.

14 Jimyore taahuaritukay, juka Jesústa techoata yáaka, juka líptita pujtetuakähui.

15 Huäri béchibö, júchi bénasim ä temajek, jume pariseerom, jáchín ä pujtekä bétana.

Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Techoata pusimpo ínot teekak. Huanäine ino báksiaka bitchak.

16 Huanäi huate pariseerom ínel jiaahuay:

—Jü yoreme kaa Diosta bétana huéiy, bueítuk jimyore taahuata kaa yöre.

Huate éntok ínel jiaahuay:

—Jáchisen juéna yóremtaka ímëi señaalim jonake?

Júnélím kaa nanabeu éaka náu nok nássuay.

17 Huanärim júchi ínel áu jiaahua, jü líptitukäutahui:

—Jáchisë jiaahua empo, hua enchi pujtetuakamta bétana?

Áapo éntok am yómmiak:

—Ínapo, ä profeeta tiya.

18 Të jume judiom katim ä súaleka taahuak, kaa bíchaka ä pujtekä bétana. Huanärim juka líptitukäuta áchayim núnutebok.

19 Huanärim am temajek:

—Jachu íri jü enchim üusi, hua kaa bíchaka enchim yóremtula tfähui? Jáchisu júnukt én bitcha?

20 Jume ä áchayim entok ínel am yómmiak:

—Jüneate íkäi itom üusekähui, éntok líptitaka yeu ä yóremtukähui;

21 të én jáchin ä bíchäu, éntok jábeta ä pujtetuakäu, katte jüneiya. Áapo béra yöhue; akem ä temaje. Áapo noknake.

22 Ä áchayhuam íneli jiaahuak, judiom májhueka. Bueítuk ímëi nokta náu yáalatukay, ínel jíaka: "Kía jábeta junne Jesústa Mesías tíayo, jum tiöpopo yeu béeptunake."

23 Huäri béchibom ínel jiaahuay, jume ä áchayim: "Béra yöhue; áapöríkem nátémaje."

24 Huanärim júchi juka yóremta líptitukäuta núnuteboka, ínel áu jiaahua:

—Diosta bíchäpe lútüriata itom téjhua. Ítapote jüneiya íkäi yóremta juéna yóremtukähui.

25 Áapo éntok ínel am yómmiak:

—Ä juéna yóremtukäu, ínapo kaa jüneiya. Të senu huémtane ál-la jüneria: ínapo kaa bitchay, tène én ál-la bitcha.

26 Júchim éntok ínel áu jiaahuak:

—¿Jítasu emou yáuhuak? Éntok, ¿jáchisu enchi pujtetuak?

<sup>27</sup> Áapo éntok ínel am yómmiak:

—Béjane enchim téjhuaala, té katem nee nok jíkkaja. ¿Jatchiakasem júchi ä jíkkaij báare? ¿Jachu két eme ä discíipulomtu báare?

<sup>28</sup> Huanärim áu omteka ínel áu jiaahua:

—Empo jü yoremta discíipulo; té ítalo Moiséjta discíipulomte.

<sup>29</sup> Ítalo jüneiya Diosta Moiséjtau nokakahui; té íäri bétana, katte jüneiya jákun ä jometukähui.

<sup>30</sup> Jü yoreme éntok ínel am yómmiak:

—Íri tua át guómtisi maachi, áapörík nee pusim étatoriakähui, éntok enchim kaa ä jüneriähui jákun ä jometukähui.

<sup>31</sup> Jüneate jume Diosta bejri joame Diosta kaa am nok jíkkajähui; té jábe junne Diosta yörenka, entok ä éä páman áname, huákäi nok jíkkaja.

<sup>32</sup> Jauhuey júne kaabeta bétana jíkkaij-ri liptitaka yeu yóremtulataka ä bíchakä bétana.

<sup>33</sup> Í kaa Diosta bétana huëtek, kaita ára yáa éiyey.

<sup>34</sup> Huanärim ínel ä yómmiak:

—Empo Dios bejripo yeu yóremtulataka junne, ¿itomë majtia báare?

Huanärim áma yeu ä jaasek.

### *Jü Diosta noki kaa täyame líptita bénna*

<sup>35</sup> Jesús ä jíkkajak, áma yeu ä simtuahuaka bétana. Huanäi ä téaka, ínel áu jiaahua:

—¿Jaché empo Diosta Üusi súale?

<sup>36</sup> Áapo éntok ínel ä yómmiak:

—Señor, nechë téjhua ä jábétukähui, ín ä súalnakë béchibö.

<sup>37</sup> Jesús éntok ínel áu jiaahua:

—Akë ä bil-la; Ínapone ájäria, jü émomak nokame.

<sup>38</sup> Huanäi tónommia kíktaka ä yören, ínel jíaka:

—Señor, enhine súale.

<sup>39</sup> Jesús éntok ínel jiaahua:

—Bette nokta chúpa bárekané ím ániau yepsak, huame kaa bíchame bínnaké béchibö, huame bíchame éntok kaa bichamta bénasi am tahananaké béchibö.

<sup>40</sup> Huanäi huate pariseerom áamak anëu, íkäi jíkkajaka, ínel áu jiaahua:

—¿Jaché ítalo két liliptim?

<sup>41</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—Liliptimtukem, jü Dios bejri kaa enchimmet ayu éiyey. Té én enchim emo bíchä tíä béchibö, jü Dios bejri enchimmet taahua.

## 10

### *Jume kabara kóräim ejempla*

<sup>1</sup> Tua lútüriapone ínel enchimmeu jiaahua: jü kaa kabara kóräi puerta páman kibakekame, té sékäna áman túbuktekame, lak-ron, éntok útteapo jábeta jita üuhua.

<sup>2</sup> Té hua puerta páman kibakekame, áapo jü kab-yeero.

<sup>3</sup> Jü puertat suayame, íkäi ä étaporia. Jume kabaram éntok juka kab-yeerota nok täya. Áapo éntok jume ä kabarammeu bem téhuampo ámeu nokaka, yeu am béeaba.

<sup>4</sup> Huame sime ä átteahuam yeu am bebaka ámebat huéenake. Jume kabaram éntok ä guojaanake, bueütukim ä nok täya.

<sup>5</sup> Té kaa bem täyahuim kaibu guojaanake, ál-lam ä tö tenninake, bueütukim täbuik nok jíahuita kaa täya.

<sup>6</sup> Íkäi ejemplota ámeu yéetchak, jü Jesús; té bempo kaa jünéaka taahuak, jita bétana ámeu ä nokaïhui.

### *Jesús, jü tü kab-yeero*

<sup>7</sup> Jesús éntok júchi ámeu nookak, ínel jíaka:

—Tua lútüriapone ínel enchimmeu jiaahua: Ínapone ájäria jü kabara kóräi puerta.

<sup>8</sup> Sime huame ínopat äbo yájakame, útteapom jábem jita üuhua, éntokim eekbua; té jume kabaram katim am nok jíkkajak.

<sup>9</sup> Ínapone jü puerta; hua ínot éaka kabara kóräiu kibakeme, jínëutuna. Kóräipo kíkkibaknake, éntok yeu hueramnake, éntok básota téunake.

<sup>10</sup> 'Jü lak-ron kía ékbua báreka yebijnake, éntok jábeta mëbáreka éntok jita chíbejtiaka ä tejal báreka. Të ínapo äbo yebij-la jiapsihuamta enchim jípunaké bëchïbo, éntok büruk bëppa yún enchim ä jípunaké bëchïbo.

<sup>11</sup> Ínapone jü tü kab-yeero. Huä tü kab-yeero ä jíapsi nénkinake ä kabaram bëchïbo.

<sup>12</sup> Huä tómipo kabaram suayame, kaa tua tü kab-yeero, éntok kabaram kaa átteak. Robotia áu huémota bichätek, kabaram tö búitinake. Huanäi jü robo ámeu yepsaka am kikkisuka chíbelam am jaanake.

<sup>13</sup> Júneli hua tákiataka kabaram suayame búitinake, bueütuk kía tómipo am suaya. Kabaram tärük junne, kaita áma tåru.

<sup>14</sup> Ínapone ájäria jü tü kab-yeero. Jume ín kabaramne täya; huame ín kabaram éntok, nechim täya.

<sup>15</sup> Alë bénasi jü ín Áchay nee täya, éntok ínapo két ín Áchayne täya. Éntokne ín jíapsi nénka jume kabaram bëchïbo.

<sup>16</sup> Huate kabaramne jípure, të huámëi kabaram kaa ímí kóräipo joome. Huámëine két äbo huérianake, éntokim két nee nok jíkkajnake. Huépul bénasim náu anna; éntok huépü kab-yerotunake.

<sup>17</sup> 'Jü ín Áchay huäri bëchïbo nee nákkë, bueütukne sümem bëchïbo ín jíapsi nénka; chûkula éntokne júchi ára ä näye.

<sup>18</sup> Kaabe nee ä úhua; ál-lane ínel ín éä bëchïbo muuke. Útteatane jípure ín múknaké bëchïbo, éntokne útteata jípure júchi jíapsita ín nünaké bëchïbo. Íkäi nésautane mabetak, ín Áchay bétana.

<sup>19</sup> Kaa nanabeu éaka, júchim náu nok nássua tányek, jume judío yäuchim, íri nokta bëchïbo.

<sup>20</sup> Juebénakam ínel jiaahua:

—Lemooniota jípure. Rokotula. ¿Jatchiakem ä nok jíkkaja?

<sup>21</sup> Huate éntok ínel jiaahua:

—Jábe lemooniota jípurema kaibu ilë bénasi noknake. ¿Jachu jü lemoonio ára pusim am étaporia, jume liliptim?

#### *Jume judíom Jesústa omoutek*

<sup>22</sup> Buere tiöpota chúpukü huáatihuau pajkotukay, jum buere joära Jerusalémpo. Huamëi taahuarimmechi éntok sébe tiempotukay.

<sup>23</sup> Jesús éntok áma naa huéiyey, tiöpopo, Salomónta portaalimpó.

<sup>24</sup> Huanäi jume judíom ä kóntiaka ínel áu jiaahua:

—¿Jauhuey tájtisé itom jíapsi kaa al-leetuanake? Empo jü Cristotukätek huittë itom téjhua.

<sup>25</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—Enchim ä téjhuaasula, të katem nee súale. Huä tékil ín yáari ín Áchay téhuampo, huäri ino bétana nooka;

<sup>26</sup> të eme kaa ä súale, bueütukem kaa ín kabaram, ín enchimmeu jíakä bénasi.

<sup>27</sup> Jume ín kabaram nee nok täya; ínapo éntok am täya, éntokim nee guojaase.

<sup>28</sup> Ínapo éntok jíbapo bëchïbo jiapsihuamta am müika. Bempo kaibu emo tärünake jauhuey junne, éntok kaabe ín mámpo yeu am huíknake.

<sup>29</sup> Huä ín Átchay nee am mikakame, chë sümem bëppa nésahue, éntok kía jábe júne kara ín Áchay mámpo yeu am huíkke.

<sup>30</sup> Ínapo, éntok ín Átchay, náute huépüly.

<sup>31</sup> Huanäi jume judíom júchi tétam nüka, ä mamaasu báreka.

<sup>32</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—Juebenakne túri tékilda enchim bíttuala, ín Áchay bétana huémota. ¿Jíta tékilda bëchibosem nee mamaasu báare?

<sup>33</sup> Jume judíom éntok ínel ä yómmiak:

—Huä tü tékilda bëchibote kaa enchi mamaasu báare, ál-la Diosta bék-reka em nokakä bëchïbo; bueütuk empo yóremtaka junne, Diosta bénasi emo johua.

<sup>34</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—¿Jachu kaa ínel jöötteri enchim leyopo: "Ínapo ínel jiaahua, emem diosim"?

<sup>35</sup> Huame Diosta noki mabetakame diosim tíiya. Huaka jöötterita kaabe ára täbuiiasi ä yáuhua.

<sup>36</sup> Bueütuk Dios Átchay nee yeu púuhuak; ím ániau nee kóm bíttuak. ¿Jatchia júntukem Diosta bék-reka nee nokä tíiya, ínapo Diosta Üusi ti nee jíakä bëchïbo?

<sup>37</sup> Juka ín Áchay tékil kaa nee joay, katem nee súalpo yúmala.

<sup>38</sup> Të nee ä joay ál-la, éläposem nee kaa súale, tē huaka téktila ín joähuem súale, enchim jüneenaké béchíbo, éntok enchim ä súalnaké béchíbo, juka Dios Áchayta ínot anëhui, éntok ín át anëhui.

<sup>39</sup> Júchim éntok mámpo ä tatab báreka tekipanuay, tē áapo bem mámpo áu yeu huükkek.

<sup>40</sup> Huanäi Jesús júchi siika, Jordán bathue huáytana bícha, áman kësam huëpo Juanta batöaipo. Huanäi huämi taahuak.

<sup>41</sup> Huanärim juebénaka áu yájjak, ínel jíaka:

—Juan lútüriapo kía jita señalta júne kaa yáuhuak; tē sime Juanta färi bétana nokakäu lútüriatukay.

<sup>42</sup> Huanäi huämri juebénaka ä súsualeka taahuak.

## 11

### *Láazarota mukukä bétana nokhuame*

<sup>1</sup> Senu yoreme Láazaro ti téhuaka júnaköri kökorey, Betaniapo jometaka, María éntok Marta ä ákorohua pueblo.

<sup>2</sup> María, Láazaro kökoremta huaayi, íri ínel jü Señortat juka perfuumeta át töak, éntok å chonimmeuy guókpo ä huaachak.

<sup>3</sup> Láazarota huaayim Jesústau nokta bíttuak, ínel jiamta:

—Señor, jü em nákéu kökore.

<sup>4</sup> Jesús éntok ä jíkkajaka ínel jiaahua:

—Í kökoo kaa áy kókko béchíbo, ál-la juka Diosta looria át bíttunaké béchíbo, éntok két ä Üusibet ä bíttunaké béchíbo.

<sup>5</sup> Jesús éntok Martata nákkey, éntok ä huayihua, éntok Láazarota.

<sup>6</sup> Té íkäi jíkkajaka, ä kókorë bétana, júchi guoy táapo áma taahuak, ä aneëpo.

<sup>7</sup> Huanäi chúkula jume ä discípulommeu ínel jiaahua:

—Jánté jum Judea buiärau bíchaa.

<sup>8</sup> Huanäi jume ä discípulom ínel áu jiaahua:

—Maestro, én jume judiom enchi jariay, tetammey enchi mamaasu báreka. Entok, júchë áman huëe báare?

<sup>9</sup> Jesús ínel am yómmiak:

—¿Jachu jü taahuari kaa dooce horam jípure? Huä taahuapo hueramame kaibu téitinake, bueítuk ími ániapo machiriy bitcha;

<sup>10</sup> tē hua tukaapo hueramame téitinake, bueítuk jü machiria kaa át aika.

<sup>11</sup> Íkäi noksuka, chúkula ínel ámeu jiaahua:

—Huä itom amigo Láazaro kótche; tēne áman huéiyé ä búsa báreka.

<sup>12</sup> Huanäi jume ä discípulom ínel jiaahua:

—Señor, kóchëtek, yún éenake.

<sup>13</sup> Jesús ínel jiaahua, Láazarota mukila bétana. Tē bempo kócheka jimyorehuamta bétana ä nokä téiyey.

<sup>14</sup> Huanäi Jesús huitti ínel ámeu jiaahua:

—Láazaro béja muukuk.

<sup>15</sup> Enchim béchíbone al-leiya, kaa áman itom anekä béchíbo, enchim nee súalnaké béchíbo. Té ámante áu kannake.

<sup>16</sup> Huanäi hua Toomas, Guoguörü téame, ínel jiaahua huame áamak discípulommeui:

—Ítapo kétte áamak kannake, áamak kókko béchíbo.

### *Jesús jü júchi jíabitehuame éntok jíapsihuame*

<sup>17</sup> Jesús áman yepsaka tejhuahuak: Láazaro béja naiki taahuarey, mäataka.

<sup>18</sup> Betania pueblo éntok kaa mékka Jerusaléniu taahuay, jíba tua batte báij kilometropo.

<sup>19</sup> Juebena judiom ámeu yáij-latukay Martatau éntok Maríatahui, am yánti jíapsi joa báreka, bem ábachí mukukä béchíbo.

<sup>20</sup> Huanäi Marta Jesústa áman huë tíay ä jíkkajaka, ä nankiseka yeu siika; María éntok jóapo taahuak.

<sup>21</sup> Huanäi Marta Jesústau ínel jiaahua:

—Señor, enchi ím aney ín ábachí kaa muk eiyey.

<sup>22</sup> Té énne két jüneiya, sümota Diostau em aahuäu, Dios enchi ä máknake.

<sup>23</sup> Jesús éntok ínel ä yómmiak:

—Em ábachí jíabiteneake.

<sup>24</sup> Marta éntok ínel áu jiaahua:

—Ínapo jüneiya ä jiabitenaču júnak sümem jiabiteyo, huaka taahuata yúmako.

<sup>25</sup> Jesús éntok ínel áu jiaahua:

—Ínapone jü yore jiabitetuame éntok jü jíapsihuamta yore mákame. Huä nee súaleme mukilataka júne júchi jíapsinake.

<sup>26</sup> Éntok sime hua jiápsaka nee súaleme jíbapo béchíbo kaibu muknake. ¿Jaché ikäi súale?

<sup>27</sup> —Jeehui, Señor —ti áu jiaahua—. Ínapo ä súale, enchi Cristotukähui, jü Diosta Üusi ím ániau kóm yebij-lame.

*Jesús Lázarota määripo huéeka buaanak*

<sup>28</sup> Marta éntok ikäi noksuka áman sika, juka Maríata ä huayhua núnnuk, éhuil ínel áu jíaka:

—Jü Maestro ím aane; entok enchi núnnu.

<sup>29</sup> Áapo ikäi jíkkajaka, bamsipo kíktaka áman áu siika.

<sup>30</sup> Jesús ketune kee huam ili pueblou kibakey, Martata ä nankekäpo ketune aaney.

<sup>31</sup> Huanäi jume judiom jóapo áamak aneka ä sirok aniaihui, Maríata bamsipo yeu ä sik, akim ä guojaasek, ínel jíaka: “Áman siika, ä mäariu buanseka.”

<sup>32</sup> María jum Jesústa anëu yepsaka, ä bíchaka, guókpo áu tónommea kíktak, ínel jíaka:

—Señor, enchi ím aney, ín ábachi kaa muk éiyey.

<sup>33</sup> Jesús ä buanay ä bíchaka, éntok két huame judiom áamak kateihuum buaname bíchaka, jíapsi sóokteka espíritupo áu yoyoak, tüisi siroksi.

<sup>34</sup> Huanäi ínel jiaahua:

—¿Jáksem ä maäak?

Bempo éntok ínel áu jiaahua:

—Señor, äbe sika ä bitcha.

<sup>35</sup> Huanäi Jesús buaanak.

<sup>36</sup> Huanäi jume judiom ínel jiaahua:

—¡Akem ä bitcha, tepa ä nákkey!

<sup>37</sup> Huate éntok áme násuk aneme ínel jiaahuay:

—¿Jachu íri kara jita yáuhuai, Lázarota kaa müknaké béchíbo, jáchin juka líptita ä pujtetuakä bénasi?

*Lázarota mukilata jíabitetuak*

<sup>38</sup> Jesús, ä jiápsipo júchi tüisi siroksi eaka, ä mäariu bíchaa siika. Téta guójöriatukay; í guojöria éntok téta buéurukuy páttiaritukay.

<sup>39</sup> Jesús ínel jiaahua:

—Juka tétemat mékka oore.

Marta, jü mukukamta huaayi, ínel áu jiaahua:

—Señor, béja chícha juuba, béja naiki taahuare mukilataka.

<sup>40</sup> Jesús ínel áu jiaahua:

—¿Jachune kaa enchi téjhuaala, ä súalétek, Diosta looria enchi bínnake tíaka?

<sup>41</sup> Huanärim tétaat mékka oorek, juka mukilata áy páttiatukaïhui. Huanäi Jesús, téhuekau jíkau remteka, ínel jiaahua:

—In Átchay, enchine baysauhue enchi nee jíkkajä tíaka.

<sup>42</sup> Ínapone jüneiya, jiba enchi nee jíjikkajähui; téne íneli jiaahuak huaka génte juebenaraata íno chíkola aneme béchíbo, enchi nee äbo bíttuakä bétana am súalnaké béchíbo.

<sup>43</sup> Ikäi noksuka, kusisi cháchayek:

—Lázaro, jpakuné yeu huéye!

<sup>44</sup> Huanäi jü mukilatukähui yeu siika, mámpo éntok guókpo sánkommea súmataka. Ä pújbahua éntok sánkommea bítiatukay. Jesús éntok ámeu ínel jiaahua:

—Akem ä búttia, ä huéenaké béchíbo.

*Noktam náu yáuhuak, Jesústa mēbáreka*

(Mt. 26:1-5; Mr. 14:1-2; Lc. 22:1-2)

<sup>45</sup> Huanäi juebena judiom Mariátamak ambáreka áma yáij-latukay. Huanärim Jesús yáakäu bíchaka ä súusalak.

<sup>46</sup> Té huate éntok jume pariserommeu sájaka, Jesústa yáakäu am téjhuk.

<sup>47</sup> Huanäi jume sacerdotem tiopopo chë nésahueme éntok jume pariseerom juka conciliotam náu núnuka, ínel jiaahua:

—¿Jáchisute annake? Bueítuk í yoreme juebena señaalim johua.

<sup>48</sup> Kíia ínëli itom ä tójak, sime ä súsuualnake. Huanäi jume romaanom äbo yájaka juka itom tiöpo tátabnaké, éntokim huaka itom nación luutianake.

<sup>49</sup> Huanäi jü Caifás ámemak joome, huäri huásuktiriat sumo sacerdotetukai, huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Emem kaita júneria,

<sup>50</sup> éntokem kaa jüneiya, ito bëchíbo jita chë túriakähui, huépu yoremata itom pueblota bëchíbo muknakähui, té kaa sime naciónta kókkonakähui.

<sup>51</sup> Kaa ä eápo ikäi nookak, Jesústa bétana, ál-la huäri huásuktiriat áapo sumo sacerdotetukä bëchíbo, profetisaruak hua naciónta bëchíbo Jesústa muknakähui,

<sup>52</sup> éntok kaa kíia naciónta bëchíbo jíbba, két huame Diosta üusim chíbejtilam lópola náu am rúktia bëchíbo.

<sup>53</sup> Júnëli huäri taahuarit naateka náhuim nokta yáhuak, ä mëtebo báreka.

<sup>54</sup> Huäri bëchíbo Jesústa béra kara machisi jume judíom násuk naa huéiyey, ál-la mékka bíchaa siika, senu buiärau see pária, náapo, hua pueblo Efraín téähui. Huämi taahuak, jume ä discípulomaksi.

<sup>55</sup> Éntok béra kaa jaikika bëyey, judíom pascua pajkota yúmanakähui. Huanärim juebénaka buere joära Jerusaléniu jíkau sájjak, kee pascua pajkota yúmayo emo báksia báreka.

<sup>56</sup> Huanärim juka Jesústa jariay. Jum tiöpopo aneka, ínélím emo nátemajey:

—¿Jáchisem éiya? ¿Jachu kaa äbo pajkou yebijnake jáni?

<sup>57</sup> Huanäi huame tiöpopo chë nésahueme éntok huame pariseerom át nésahuek, hua jábe júne ä júneriame, ják ä anëhui, yeu ä buís sáyhuak, ä pereesote bëchíbo.

## 12

### *Jesústat perfiume huáttiahuak Betaniapo*

(Mt. 26:6-13; Mr. 14:3-9)

<sup>1</sup> Búsan taahuarim bëyey, kabara jísobahuaka pácuata yáanaïhui. Jesús pueblo Betaniau yepsak, Lázarota jóapo. Íri mukilatukay, té Jesús kókkolam násuk ä jíabitetuak.

<sup>2</sup> Béja kúptey Jesústam tepe buere äbosey. Marta éntok jita am joriay. Lázaro éntok Jesústamak mesau kátekay.

<sup>3</sup> Huanäi María batte medio litro perfumeta Jesústat guókimmet töak, éntok ä chonimmea ä huaachak. Jü kári éntok musäla júbay tápunak. Í perfume tüisi bék-retukay.

<sup>4</sup> Huanäi senu ä discípulo ínel jiaahua, hua Judas Iscariote tíame, Símonta üusi, hua ä nénkinakähui:

<sup>5</sup> —¿Jatchiákasu kaa í perfume báij cien taahuari tékil bëjhuapo nénkihuaka, póolobem ä miikhuak?

<sup>6</sup> Judas ínëli jiaahuak, kaa póobem ä jiokolé bëchíbo; ál-la ékbua ára jita nüyey; bueítuk juka tómí boósata jípureka, juka áma öorehuamta nunüyey.

<sup>7</sup> Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—Aké ä tójia. Áapo ín mäanä taahuari bëchíbo ä bëlatukay.

<sup>8</sup> Bueítuk jume póolobem jíbem enhimmak am jípunake; ínapo éntokne kaa jíba enhimmak tahananake.

### *Noktam náu tütek, Lázarota jaatia báreka*

<sup>9</sup> Juebena judíom Jesústa áma aney júneriaka, ámanim yájjak, kaa áapörík jíba bít báreka, té Lázarota kétchi, juka kókkolam násuk ä jíabitetuakaïhui.

<sup>10</sup> Té huame tua chë nésahueme nokta náu lúturia yáhuak, juka Lázarota két mënä bëchíbo,

<sup>11</sup> bueítuk áapörík bëchíbo juebena judíom emo näikimtey, Jesústa súaleka.

### *Jesús mám tájtiriahuaka Jerusaléniu kibakek*

(Mt. 21:1-11; Mr. 11:1-11; Lc. 19:28-40)

<sup>12</sup> Yokoríapo génte buéresi juebénaka jum pajkou yáij-latukaïhui, Jesústam jum Jerusaléniu yebisisé téamta jíkkajak.

<sup>13</sup> Huanärim jume tako sáhuam nüka, ä nankiboka yeu sájjak, éntokim ínel chaayey:

—¡Tüisi mabettunake! ¡l santo, jü Señorta téhuampo yebisiseme, jü Israeltau Rey!

<sup>14</sup> Huanäi Jesús juka buru asölaata téaka át jikat yejtek, jiojteta jíá bénasi:

<sup>15</sup> Katé májhue, buere pueblo Síonta maala;  
ímí huéye jü em Rey,

buru asölaatat yejsimeka.

<sup>16</sup> Íachirim kaa jünéaka tahuakay, jume ä discípulom kësam huépo; tē juka Jesústa jiabitek buéresi útilhuaka ä mabethuak. Huanäi jübuam áu huáhuaatek, áa bétana íkäi jiojtetukäihui, éntok áachä chúpahuakähui.

<sup>17</sup> Jü génte áamak aneihui, áa bétanam nookay, jáchin Láazarotau chachayeka jum ä määripo kókkolam násuk ä jiabitetuak.

<sup>18</sup> Huäri béchibö két jü génte ä mabet báreka áma yájakay, bueütukim ä jíkkajak, áapörök íkäi señalata yáakä bétana.

<sup>19</sup> Tē jume pariseerom, bempo náu ínel jiaahuay:

—Béjem ä bitcha, kaitate ára yáuhua. Áachem suuhua, ¡síme génte áamak kaate!

*Griegom ket kaa jaikika ama aneka Jesústa jaria*

<sup>20</sup> Griegom ket kaa jaikika áme násuk aaney, huame áman pajkou Diosta yöri báreka jikau sákalam násuku.

<sup>21</sup> Ímeli Feliipetau rüktek, pueblo Betsaida Galiléa buiärapo jometahui. Huanärim jikot áu jiaahuay, ínel jíaka:

—Jesústate bít péiya.

<sup>22</sup> Feliipe éntok Andrésta ettejhuiariak. Huanäi jü Andrés éntok Feliipe Jesústam téjhua.

<sup>23</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—Tiempo béja yúmase, juka Yoremta Üusi ti téhuaakamta úttlnähui.

<sup>24</sup> Tua lütüriapone enchimmeu ínel jiaahua: Jü tirijko báchia kaa buíapo kóm huécheka mukuka síhuekätek, áapola tahuanaake; tē mukuka síhuekätek, yún takanake.

<sup>25</sup> Huä ä jíapsi beutireme ä tärunake; tē ím ániapo ä jíapsi kaa beutireme, ä yü jíapsinakë béchibö ä éria.

<sup>26</sup> Jü nésauta nee joria báareme nee guojaanake. Huanäi huam ín anépo két annake, hua nésauta nee joriame. Jü nésauta nee joriame, ín Átchay ä úttlnake.

*Jesús ä mëna bétana nooka*

<sup>27</sup> Huanäi Jesús ínel jiaahuak:

—¡Tepa kaa al-leeri ín jíapsit aayuk! ¡Jáchisune jiaunake jäni? Karane ínel jiaahua: “In Átchay, ¡inou huéenakemta bétanë nee jínëu!” ¡Bueütuk íkäi ín chúpanakë béchibone ábo yepsak!

<sup>28</sup> In Átchay, em téhuame looriasi bíttebo.

Huanäi jíahui téhueka bétana kóm yuumak, ínel jíaka:

—Béjane looriasi am bíttebok, éntokne júchi looriasi am bíttebonake.

<sup>29</sup> Huanäi hua génte juebenara áamak anëu juka jíahuita jíkkajaka, yúkuta ínel omtë tíiyay. Huate éntok ínel jiaahuay:

—Diosta ángel áu nookak.

<sup>30</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahuak:

—Í jíahui kaa ino béchibö ábo kóm yuumak, ál-la enchim béchibö.

<sup>31</sup> Ëni ájäria i ániapo anemmet nokta chúpatunakëhui. Ën hua diablo ím ániapo buéresi ä nésahue násuk júne yeu béptunake.

<sup>32</sup> Ínapo éntok buíapo jikau tóboktiahuak, sìmemne inou rúktianake.

<sup>33</sup> Íneli jiaahuay, jáchin ä muknakeu am jüneria iaaka.

<sup>34</sup> Huä génte ínel ä yómmiak:

—Ítalo jum Diosta leypo ä jüneriak, Cristota jíbapo béchibotunakëhui. ¡Jáchisu juntukë ä tóboktianä tíya, juka Yoremta Üusi ti téhuaakamta? ¡Jábesa juntuk, íri Yoremta Üusi?

<sup>35</sup> Huanäi jü Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Ketune chúbala enchim násuk annake, jü machiria. Náasem kaate, ketune machiriata enchimmeu ayuako, kaa máchiraata kaa enchim jaatianakë béchibö; bueütuk hua kaa machiku hueramame kaa jüneiya jákun bíchaa ä huëhui.

<sup>36</sup> Ketune machiriata jípurekem ä súale, juka machiriata, machiriapo enchim usiarimtunakë béchibö.

Íkäi nookak jü Jesús; huanäi sika am éusuriak.

*Jume judiom kaita súaléräm*

<sup>37</sup> Të juebena señaalim bem bíchäpo ä yáak junne, katim ä súaley,

<sup>38</sup> profeeta Isaíasta nokakäu chúpnakë béchibö, ínel jíamat:

Señor, ¿jábetasu ámeu itom nokakäu súale jāni?

Éntok, ¿jábetausum emo yeu machiriake jāni, huame Señorta mámmam?

39 Íäri béchibom kaa ä súaley, bueituk két ínel jiaahua jū Isaíasta jiojteri:

40 Bempörim puj páttiak,

éntok bem jíapsi námakasi yáhuak,

pusimmea kaita bem bínnaké béchibö,

éntok jíapsiy kaita bem jünerianaké béchibö,

junëli kaa jíapsi kúakteka,

caa nee am jinëunaké béchibö.

41 Isaías ínel jiaahua, Jesústa looria bíchaka, bueituk áa bétana nookak.

42 Kíia júnentaka junne, yáurum juebénaka ä súaleka taahuak. Të pariserom béchibö katim emo yeu buissey, kaa huam bem náu yayájöpo emo yeu bep iaaka.

43 Bueitukim chë ä türey, juka yoremta útilhuä bétana bem máknäu, Diosta útilhuäuppa.

### *Jesústa nooki yorememmet béttesi chupanake*

44 Jesús kusisi nokaka ínel jiaahua:

—Huä nee súaleme kaa nee jiba súale, ál-la huaka nee äbo bíttuakamta kétchi.

45 Huä nee bíchame, huaka nee äbo bíttuakamta két bitcha.

46 Ínapo, jü machiria, ábo ániau kóm yebij-la, sime huame nee súaleme kaa machiku aneka áma kaa am kókkonaké béchibö.

47 Jábé júne ín noki jíkkajak, tē ín éáu kaa joame, ínapone kaa bette nokta át chuppa; bueitukne huame ím ániapo aneme kaa bette nokta ámet chupabáreka ábo kóm yebij-la, ál-la am jinëu báreka.

48 Huä kaa nee mabetakame, éntok ín noki kaa jíkkají báareme, jábeta bette nokta át chupanakemta jípure. Jü noki ín nokakähui, taahuata yúmak, bette nooki át chupanake.

49 Bueituk ínapo kaa kíia ín éápo ä nok-la; hua Áchayhuari nee äbo kóm bíttuakame, áapo nee át sáuhuek jita ín noknakähui, éntok jita enhim ín majitianakähui.

50 Éntokne jüneiya ä nésaurihua yü jíapsihuamtükähui. Júnëline huaka ín nokäu nooka, huaka ín Áchay nee á téjhauaka pámani.

## 13

### *Jesús ä discípulom guók báksiak*

1 Senu taahuari bëyey, kabara jísobahuaka pájcuata yúmseihui. Jesús jüneiyay, tiempota áa béchibö yúmalatukaihui ím ániapo yeu ä huéenakéihui, ä Áchaybeu bichaa. Ä átteahuam ím ániapo aneme jiba am nákkek, ä mukëpo tájti.

2 Huanäi tukapo am jíbuäy, jü diablo Judasta jíapsipo kibak-latukay, Jesústa ä nénkinaké béchibö. Íri Judas Iscariote, Símonta üusitukay.

3 Jesús jüneiyay ä Áchayhua símeta ä mámpo ä tóij-latukaihui, éntok Diosta bétana áu hueihui, éntok Diostau bíchaa áu huéenakéihui.

4 Júnëli kíktaka, jume súppem béppa huéeme áu úhuak. Toallam éntok nüka, am huikojtek.

5 Huanäi buere puraatopo bääm yeu töaka ä discípulom guók báksia týtek, éntok jume toallam ä huikosakäbey am huaachak.

6 Huanäi Jesús jü Símon Perotau rúktek; Peero éntok ínel áu jiaahua:

—Señor, ¿jache empo nee guók báksia báare?

7 Jesús éntok ínel ä yómmiak:

—Jü ín jóäbet empo kaa át jüneiya én läuti; tē chükula áll-jé át jüneenake.

8 Peero éntok ínel áu jiaahua:

—Katë nee guók báksianake, jauhuey junne.

Jesús éntok ínel ä yómmiak:

—Kaa nee enchi guók báksiak, kaitë ínomak jípunake.

9 Huanäi jü Símon Peero ínel áu jiaahua:

—Señor, ä junélitunakey, kaa ín guókim jíbba, ín mámmam éntok ín kóba júne báksiak.

10 Të Jesús ínel áu jiaahua:

—Jü bemélasi baksiari kaa júchi báksiana, jume guókim jíbba, bueituk béra baksiari. Eme éntok béra baksiari, tē kaa sime.

11 Bueituk jüneiyay jábeta ä nénkinakéihui; huäri béchibö: “Kaa sime báksiari”, ti áu jiaahuak.

<sup>12</sup> Júneli, chükula am guók báksiasuka, júchi ä súppem nüka, mesau rúktek. Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Jachu eme jüneiya jita ín enchimmeu yáakähui?

<sup>13</sup> Eme nee Maeströ tíya, éntokem nee Señor tíya. Tüisem ínel jiaahua, bueítuk enchim jiauläpo, ínapone ájäria.

<sup>14</sup> Té ínapo Señortaka éntok Maestrotaka júne enchim guók báksiak, eme kétchi náu emo guók báksiapo yúmala.

<sup>15</sup> Bueítuk ejemplotane enchim mákkak, ín enchimmeu ayuka bénasi enchim két náu ä jonákë béchibo.

<sup>16</sup> Tua lütüriapone ínel enchimmeu jiaahua: Huä sáyhuame kaa ä teko béppa chë yörihua; éntok hua jákun bíttuahuakame júne kaa chë yörihua áman ä bíttuakamta béppa.

<sup>17</sup> Íkärem jüneriätek, al-leakem jiapsinake ä joäteko.

<sup>18</sup> 'Kanne símem bétana nooka. Bueítuk ínapone jüneiya jábem ín yeu púalatukähui. Té úttea huaka jiojteta ínel jíamta chúpnakë béchibo: "Huä páanim ínomak buäyeme nee béis-reka áu tóboktiak."

<sup>19</sup> Én naatekane enchim ä téjhua, kee jee huéenakemta chúpeyo, béra ä chúpey enchim ä súalnakë béchibo ín ájäriatukähui.

<sup>20</sup> Tua lütüriapone ínel enchimmeu jiaahua: Huä ín jákun bíttuari mabetakame, nee mabeta; hua nee mabetakame éntok, huaka nee äbo bíttuakamta két mabeta.

*Jesús Judasta ä nénkinakeu bétana nookak*

(Mt. 26:20-25; Mr. 14:17-21; Lc. 22:21-23)

<sup>21</sup> Jesús íkäi noksuka, ä jiápsipo tüisi sirokay. Huanäi huitti ínel jiaahua:

—Tua lütüriapone ínel enchimmeu jiaahua, senu enchim násuk aneme nee nénkinake.

<sup>22</sup> Huanäi huame ä discípulom emo naa bíchaka taahuak, kaa jünéaka jábeta bétana ínel ä jíähui.

<sup>23</sup> Senu discípulo, Jesústa chë nákeihui, áa náapo káteka chákala bökey.

<sup>24</sup> fähui señam yáuhuak, jü Simmom Peero, ä temajj iaaka ä jábétukaïhui huaka áa bétana ä nokaïhui.

<sup>25</sup> Huanäi áapo, Jesústau jéla rúteka, ínel áu jiaahua:

—Señor, ejábesa jüri em áa bétana nokähui?

<sup>26</sup> Jesús éntok ínel ä yómmiak:

—Huä jábeta páanim kómoniaka ín ä miknakeu, huäri ájäria.

Huanäi jume páanim kómoniaka, Judas Iscariota, Símonta üusi, am miikak.

<sup>27</sup> Huanäi sep Satanás ä jiápsipo kibakek. Jesús éntok ínel áu jiaahua:

—Juka em yáa bárëu, bamsekë ä yáuhua.

<sup>28</sup> Té huame mesau jokame katim jünéaka taahuak, jita béchibo Judastau ínel ä jíakähui.

<sup>29</sup> Bueítuk huate ínel éiyay: Judasta tómi bósata jípurë béchibo, Jesús ínel áu jiaahua: "Pajkopo itom huáatianakeuë jínnu mätchi", éntok: "Polooobeme mikpo yúmala", tim éiyay.

<sup>30</sup> Áapo jume páanim buäsuka siika. Huanäi éntok béra tukaaritukay.

*Jü bemela nésauri*

<sup>31</sup> Huanäi Judasta yeu simsuk, Jesús ínel jiaahua:

—Én buéresi úttılna, jü Yoremta Üusi ti téhuaakame, éntok Dios Átchay áa béchibo úttılna.

<sup>32</sup> Jü Dios áapörök béchibo úttılhuätek, áapo Dios kéchä úttılake, ä eäpo; éntok läuti ä úttılake.

<sup>33</sup> In usiäläm, ketunene kaa bínhua enchimmak annake. Nechem jariunake, té jume judiommeu ín jiä bénasi, enchimmeune két ínel jiaahua: Huam ín huëu bíchaa, eme karem áman kaate.

<sup>34</sup> Bemela nésautane enchim mákkka: Emóem nákke. Nee enchim náképo bénasi, emem két nánancha emo náknake.

<sup>35</sup> Ímirim símetaka enchimmet jüneenake, ín enchim majtialatukä bétana, nanabeu éaka enchim emo nákeyo.

*Jesús juka Perota kaa áu ä täya tíanakeu bétana nookak*

(Mt. 26:31-35; Mr. 14:27-31; Lc. 22:31-34)

<sup>36</sup> Huanäi jü Símon Peero ínel áu jiaahua:

—Señor, ejákusé huée bíbare?

Jesús éntok ínel ä yómmiak:

—Áman ín huëu bíchaa, empo kara ínomak huékiye éni; tē chükula arë ino sáu huéenake.

<sup>37</sup> Peero éntok ínel áu jiaahua:

—Señor, ¿jatchiakasune kara emo sáu huékiye éni? ¡In jíapsi muknakey júnene ára ä töjja, emo bchéibö!

<sup>38</sup> Jesús éntok ínel ä yómmiak:

—¿Jachë em jíapsi ä muknakey júne ára ä töjja, ino bchéibö? Tua lütüriapone ínel emou jiaahua, juka totorörata kee jee kuseyo, baisë kaa nee emo täya tíanake.

## 14

*Jesús jü Böö Dios Áchaytau bíchaa*

<sup>1</sup> Katem enchim jíapsi jáchin éetua. Diosta enchim súalë bénasi, nechem két súale.

<sup>2</sup> In Átchay jóapo juebena káarim ayka; tē kaa junélitukätek ínapone enchim téjhua éiyey. Ámanne huée báare, huam enchim annaképo túlisi ä tüte bchéibö.

<sup>3</sup> Huanäine téhuekau yepsak, huam enchim annaképo ä tútenake. Huanäine júchi yebijnake. Huanäine júchi enchim äbo nünake, bueituk huam in anëpo, ínomak enchim annaké bchéibö.

<sup>4</sup> Bueitukem jüneiya jákun bíchaa in huéenakeu, éntok juka böota júnem täya.

<sup>5</sup> Huanäi jü Toomas ínel áu jiaahua:

—Señor, katte jüneiya jákun bíchaa em huëhui; ¿jáchisute juka böota täyanake?

<sup>6</sup> Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—Ínapone jü böö, jü lütüria, éntok jü jíapsihuame; kaabe in Áchaybeu huéenake, kaa ino bchéibotuko.

<sup>7</sup> Nee täyätekem két in Átchay täya; éntokem én naateka ä täya, éntokem ä bil-la.

<sup>8</sup> Feliipe éntok ínel áu jiaahua:

—Señor, itomë ä bítta, huaka Dios Áchayta. Júnélite kaitat jáchin éaka tahuanake.

<sup>9</sup> Huanäi Jesús ínel áu jiaahua:

—Béjane bínhua enchimmak aane, ¿éntoke jíba kaa nee täya, Feliipe? Huä nee bil-lame, juka Dios Áchayta bil-la. Ä junélituk junne, ¿jatchiakasë júntuk Dios Áchayta nee enchim bítta sáuhue?

<sup>10</sup> ¿Jachë kaa ä súale, Dios Áchaytamak nee huépülatukähui?, éntok, ¿juka Dios Áchayta júne ínomak huépülatukähui? Huä noki in nokäu, kanne kía in éapo ä nooka; hua Dios Átchay ínot aneme, áapo juka téktila johua.

<sup>11</sup> Nechem súale, Dios Áchaytat in anëhui, éntok két Dios Áchay ínochí; o hua tékil in joäü, huäri bchéibem nee súale.

<sup>12</sup> Tua lütüriapone ínel enchimmeu jiaahua: Huä nee súaleme, huaka téktila in joäü áapo két ára ä jonake, éntok in joäü bëppa chë yörisi machik júne jonake, bueituk Dios Áchayta anëu nee huë bchéibö.

<sup>13</sup> Éntok sümata juka in téhuampo Dios Áchaytau enchim aahuäu, anä yáanake, juka Dios Áchayta Üusi úttilnä bchéibö.

<sup>14</sup> In téhuampo jita júne enchim aahuay, ínaponä yáanake.

*Jü Espíritu Santo äbo bíttauname*

<sup>15</sup> Nee nákétekem juka in nésauri johua.

<sup>16</sup> Huanäine ínapo Dios Áchaytamak noknake, täbui jíapsi jotehuamta enchim máknakemta, yü tütti enchimmak ä annaké bchéibö.

<sup>17</sup> Iri Espíritu tua lütüria. Tē jume ímí ániapo joome, karam ä mabeta, bueitukim kaa ä bitcha, éntokim kaa ä täya; tē eme ä täya, bueituk enchimmak aane, éntok enchim jíapsipo annake.

<sup>18</sup> Kanne kía usi lepemtükä bénasi enchim tö simnake. Júchine enchimmeu yebijnake.

<sup>19</sup> Ketune ili bëye; huanäi jume ím ániapo aneme kaa nee bínnake; tē eme ál-la júchem nee bínnake; bueituk in jiapsä bchéibö, eme két jíapsinake.

<sup>20</sup> Huäri taahuarit eme jüneenake Dios Áchaytat in anëhui; eme éntok ínochí, ínapo éntok enchimmechi.

<sup>21</sup> Huä in nésaurim jípureme éntok am joame, iri ájäria jü nee nákeme; hua nee nákeme, in Áchay kächä náknake. Éntok ínapo két ä náknake, éntokne áu ino yeu machirianake.

<sup>22</sup> Huanäi jü Judas ínel áu jiaahua, kaa hua Iscariote:

—Señor, ¿jatchiakasé itou jiba emo yeu machirianake, tē kaa huame ímí ániapo anemmehui?

<sup>23</sup> Huanäi Jesús ínel ä yómmiak:

—Huä nee nákeme ín noki yörinake; éntok hua ín Áchay ä náknake. Huanäite áu yájaka áamak jóatenake.

<sup>24</sup> Huä kaa nee nákeme ín noki kaa yörinake; hua noki enchim jíkkajakäu, ínapone kaa ä átteak. Huä Dios Átchay nee äbo bíttuakame, Áapo ä átteak.

<sup>25</sup> 'Íkaine enchimmeu nookak ketune enchimmeu aneka.

<sup>26</sup> Tē hua jiapsi jotehuamta yore mákame, jü Espíritu Santo, hua Dios Áchayta äbo bíttuanakéhui ín téhuampo, huäri sümota enchim majtianake, éntok enchim áu huáatitunake, sümota huaka ín enchimmeu nokakähui.

<sup>27</sup> 'Yánti jiapsihuamtane enchimmeu tö siime. In yánti jiápsekäune enchim miika, tē kaa hua ím ániapo jometa bénasi. Katem enchim jiapsi kaa al-leetua, éntokem kaa emo májutua.

<sup>28</sup> Béjane enchim téjhuaala, ínel jíaka: Simnakene, tēne júchi enchimmeu yebijnake. Nee nákétekem emo al-leetuá éiyey, Dios Áchaytau nee ino simë tíayo; bueítuk jü Dios Áchay ché yörisi maachi, ino béppa.

<sup>29</sup> Enchimme téjhuaak, kee jee ä yúmayo, bueítuk nokta chúpey enchim ä súalnaké bchéibö.

<sup>30</sup> 'Kanne júchi yún enchimmeu ettejhuanake, bueítuk jü ím ániapo buéresi genteta béppa ché úttiakame äbo huéye; tē áapo kaita ínomak jípure.

<sup>31</sup> Tē junélitunake, ím ániapo aneme jüneenaké bchéibö Dios Áchayta ín nákéhui éntok Dios Áchayta ín ä sáhuë páman ín ä joähui. Jáptëem; ímíte yeu sákanake.

## 15

### Jesús jü tua páras óuguo

<sup>1</sup> Ínapone jü tua lutüriapo páras óuguo, ín Átchay éntok jü et-leero.

<sup>2</sup> Sümota huaka mesékiriata ínot yeu simlata kaa takakamta chúktianake; éntok sümota huaka takakamta tútenake, ché yún ä takanaké bchéibö.

<sup>3</sup> Eme béja chicha machik úhuari jü noki enchimmeu ín nokakáubeyi.

<sup>4</sup> Inot jíbem aane; ínapo éntok enchimmechi. Jáchin hua mesékiria áapola kaa tataka, kaa hua óguotat huéekäteko, enchimme két junélitunake, kaa enchim ínot jíba aneyo.

<sup>5</sup> 'Ínapone jü páras óuguo, eme éntok jume mesékiriam. Huä ínot aneme, ínapo éntok áamaki. Íri yún takam huériunake; bueítuk eme kaa ínomak anëtek, kaitem ára yáuhua.

<sup>6</sup> Huä kaa ínot aneme, mesékiriata bénasi pákun yeu jímmaahuaka huaknake. Huanäi náu tójihuaka tájiu guötiana, ä bétinaké bchéibö.

<sup>7</sup> 'Eme ínot anëtek, éntok juka ín noki enchimmet aneyo, sümota enchim huáatiähuem aahua; huanärem ä mákna.

<sup>8</sup> färi bchéibö loriapo útilna, jü ín Átchay, yún enchim takakä bchéibö. Huanärem junéli ín discípulomtunake.

<sup>9</sup> In Áchayta nee náké bénasi, ínapone két enchim nákke. Ínélem enchim ín náképo jiba aane.

<sup>10</sup> Eme ín nésauri joätek, enchim ín náképem jíba aane; ínéline ín Áchay nésauri johua, éntokne áapörik nee náképo aane.

<sup>11</sup> 'Íkaine enchimmeu nooka, ín al-leäu enchimmet ayunaké bchéibö, éntok hua enchim al-leäu yúmalasi enchim ä jípunaké bchéibö.

<sup>12</sup> Íri ájäria jü ín nésauri: Jü enchim nánancha emo náknakeu, ín enchim náképo bénasi.

<sup>13</sup> Kaabe ché júne yore nákke, ál-la hua ä amigom bchéibö ä jiapsi nénkame.

<sup>14</sup> Eme ámëria jume ín amigom, huaka ín enchim át sáhuëu joäteko.

<sup>15</sup> Kanne éntok ín tekipanualero ti enchim téttehuaanake, bueítuk hua nésauta joaka tekipanuame kaa jüneiya, juka ä teko yáa bárëhui. Tē ínapo enchim amigok, bueítuk sümota huaka ín Áchay bétana ín jíkkajakäune enchim téjhuaala.

<sup>16</sup> Eme katem nee yeu púala, ál-la ínapo enchim yeu púuhuak, éntokne enchim yukiatiák áman sájaka yún takaka enchim jiapsinaké bchéibö. Huä enchim taka éntok kaa lütinake. Huanäi huaka sümota ín téhuampo Dios Áchaytau enchim aahuäu, áapo enchim ä máknake.

<sup>17</sup> Nésautane enchim mákka, enchim emo náknaké bchéibö.

*Ím ániapo enchim omtíame*

<sup>18</sup> 'Huame ím ániapo aneme enchim omtiay, áahuem huáate nee bácham omtiakä bétana.

<sup>19</sup> Eme ím ániapo jométuk, huame ím ániapo joome enchim nák éiyey. Të eme katem ím ániapo joome; ínapone ím ániapo enchim yeu púuhuak. Huäri béchibo bempo, ím ániapo joome, katim enchim huáatia.

<sup>20</sup> Áahuem huáate, hua noki ín enchimmeu nokakähui: "Huä tekipanualero kaa chë yörihuä ä teko bëppa." Nechim guojajjaasëtek, enchimim két guojajjanake; ín noki jíkkajätekim, enchim noki két jíkkajinake.

<sup>21</sup> Të símeta íkärim enchimmeu yáanake ín téhuam bem omtiä bëchibo, bueitukim huaka nee äbo bíttuakamta kaa täya.

<sup>22</sup> 'Kaa nee äbo yepsak, éntok kaa nee ámeu nokak, jü bem Dios bejri kaa ámet ayu éiyey; të éním kaachin jiau mätchi, jü bem Dios Bejri ámet ayuka bétana.

<sup>23</sup> Huä nee omtíame, ín Áchay két omtia.

<sup>24</sup> Áme násuk huaka téktilta kaa jábem júne joäu nee yáak, jü Dios bejri kaa ámet ayu éiyey; të éni juka ín joäu bil-lataka junne, nechim omtia, éntok juka ín Áchay júnem omtia.

<sup>25</sup> Të íri íneli huéye, juka Moiséjta leyopo jöjteta chúpnakë bëchibo, ínel jíame: "Kaita bëchibom nee omtiaka taahuak."

<sup>26</sup> 'Të huaka jiapsi yéjtehuamta yore mákamta yepsak, ín Áchay bétana ín enchimmeu bíttuanakeu, jü Espíritu lútüriata yore majtíame, Dios Áchayta bétana huéeme, huäri ino bétana noknake.

<sup>27</sup> Eme éntok két ino bétana noknake, bueitukem jíba ínomak aanek, kësam huëpo naateka.

**16**

<sup>1</sup> 'Íkäine jíba enchimmeu nok-la, bueituk Diostat éehuäu kaa enchim tóijnakë bëchibo.

<sup>2</sup> Bueituk bem sinagogampom enchim yeu bëbnake. Taahuari yúmanake, jábe júne enchim súakame Diosta nésauri áu joä bénasi éenake.

<sup>3</sup> Íkärim jonake bueitukim Áchayhuarita kaa täya éntok nee junne.

<sup>4</sup> Tene íkäi enchimmeu nooka, huaka taahuata yúmak enchim áu huáatinakë bëchibo béja ín enchimmeu ä nok-latükähui.

*Jü Espíritu Santota tékkil*

'Íkäine kaa kësam huëpo enchimmeu nookak, bueitukne enchimmak aaney.

<sup>5</sup> Të énné áman siime, hua nee äbo bíttuakamtahui; të jábe júne kaa nee temaje: "Jákusë siime?"

<sup>6</sup> Ál-la íkäi enchimmeu ín nokakä bëchibo enchim jiapsi tüisi siroka.

<sup>7</sup> Të ínapo lútüriata enchimmeu nooka: Chë türí enchim bëchibo ín simnakähui; bueituk kaa nee sik hua jiapsi yéjtehuamta yore mákame kaa enchimmeu yebijnake; tene sikätek enchimmeu ä bíttuanake.

<sup>8</sup> Huanäi áapo yepsakätek, huame ániat jiápsame Dios bejrimmet am jüneetuanake, lútula jiapsihuamtachi, éntok bétte nokta chúpebechi.

<sup>9</sup> Dios bejrichi, kaa bem nee súalé bëchibo;

<sup>10</sup> lútula jiapsihua bétana, Áchayhuaritau ín huée bëchibo, éntokem kaa entok nee bínnaake;

<sup>11</sup> éntok bétte nokta bétana, bueituk jü buéresi ániat nésahueme bétte noki át chupari.

<sup>12</sup> 'Ketunene juebenak jípure, jita ín enchimmeu noknakähui, të énen kara ä huéria.

<sup>13</sup> Të jü lútüriapo Espíritu yepsakätek, áapo sime lútüriau bíchaa enchim hueriunake; bueituk kaa áapo ä éapo noknake, ál-la huaka símeta ä jíkkajäu noknake; éntok enchim jünetuana huaka chükula yebijnakemta bétana.

<sup>14</sup> Áapo loriapo nee útilnake; bueituk in átteapo ä nüka, enchim ä jüneriatuanake.

<sup>15</sup> Símeta hua ín Áchay jípurëu, ínapone két ä átteak; kíalikune ínel jiaahua, ín átteapo ä nüka enchim ä jüneriatuanake.

*Al-leehuäu bíchaa kúaktianake, jü sirokhuame*

<sup>16</sup> 'Enchim kaa nee bínnaakeu, kaa jaikika bëye; të júchi kaa jaikika bínnaake, enchim nee bínnakähui; bueituk ínapone Áchaytau bíchaa huéye.

<sup>17</sup> Huanäi huate ä discípulom ínel náu jiaahua:

—Jítasa íri itou ä nokähui? Kaa jaikika bëye kaa itom ä bínnakëhui, të júchi kaa jaikika bëye, chükula itom ä bínnakëhui; jbeüituk Áchaytau bíchaa áu simë tíiya!

<sup>18</sup> Inélüm jiaahuay: Jáchisu jiau báare jäni, "kaa jaikika bëye", tíaka? Katte át júneiya, ä nokibechi.

<sup>19</sup> Jesús júneiyay bempörim ä temaij bárëhui; huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Béjane enchim téhuak: kaa jaikika bëye, kaa enchim nee bínnakëhui, éntok júchi kaa jaikika bínake, enchim júchi nee bínnakëhui. Jachem íachi náu nátemaje?

<sup>20</sup> Tua lítüriapone ínel enchimmeu jiaahua: buannakeem, éntokem jiokot jiaunake; jume ániat jiapsame éntok al-leenake. Të íneli jü enchim sirokäu násuk junne, jü enchim sirokäu al-leeriu bíchaa áu kúaktianake.

<sup>21</sup> Jü jámut asoa bárëtek huantiriam ínnénake, horata áu yúmako; të chükula ili outaasoak huantiriam koptianake, al-leaka ím ániapo outa yeu yoremtukä békhibo.

<sup>22</sup> Ánélem két én siroka; tène júchi enchim bínnake. Huanäi jü enchim jíapsi al-leaka tahananake, éntok kaabe ára enchim ä úhuaanake, juka enchim al-leähui.

<sup>23</sup> 'Huámei taahuarimmechem kaita inou nátemajinake. Tua lítüriapone ínel enchimmeu jiaahua, sime jita júne Dios Áchaytau enchim aahuäu ín téhuampo, Áapo enchim ä máknake.

<sup>24</sup> Ketunem kaita áula ín téhuampo, én tájti. Jítem aahua, enchim ä mabetnakë békhibo, éntok huaka enchim al-leáu yúmalatunakë békhibo.

*Jesús yöla, ániat aneme béppa*

<sup>25</sup> Íkaine enchimmeu nok-la, ejemployi; tê taahuari yúmanake, kaa ejemplommey ín enchimmeu noknakëhui; ál-lane jünakiachisi enchimmeu noknake, jü Áchayhuarita bétana.

<sup>26</sup> Huäri taahuarichem ín téhuampo jita áunake; ínapo éntok kanne jita enchim áurianake, jü Áchayhuaritahui enchim békhibo,

<sup>27</sup> bueüituk jü Dios Átchay enchim nákke, bueüituk eme nee nákkek, éntokem Diostat ín yeu simlatukä bétana nee súalek.

<sup>28</sup> Dios Áchayta anépone yeu sika, i ániáu kóm yepsak. Júchine íka ániata tö sika, jü Dios Áchaytau huéenake.

<sup>29</sup> Huanäi ä discíipulom ínel áu jiaahua:

—Enë jünakiachisi nooka, kaita ejemplota itou nokaka.

<sup>30</sup> Én ál-late júneiya, sime em jüneriähui; kíalikute kaita emou temaij mätchi. Huäri békhibote ä súale, Dios Áchayta bétana em yeu simlatukähui.

<sup>31</sup> Jesús éntok ínel am yómmiak:

—Jachem én ä súale?

<sup>32</sup> Taahuari yúmanake, éntok béra yúmala, sákatuahuaka enchim chíbejtinakëhui, huépülaka ä böochi; éntokem nee ínapola tö sákanake. Tène kaa ínapola taahua, bueüituk jü Dios Áchay ínomak aane.

<sup>33</sup> Íkaine enchimmeu nok-la, ino bétana yánti jíapsihuamta enchim jípunakë békhibo. Ímí ániapem jiokot emo bínnake; tê katem kóm éiya: ínapone íkäi ániata kobala.

## 17

*Jesús oraciompo ä discíipulom Diostau nok-riak*

<sup>1</sup> Jesús íkäi noksuka, téhuekau jíkau remtek, ínel jíaka:

—In Átchay, béra taahuari yúmala. Loriapë ä úttile, juka em Üusi, áapörik két loriapo enchi ä úttihnakë békhibo;

<sup>2</sup> bueüituk simeem jíapsame bëppa yäurata ä mák-la, huame sime em ä mákkim jíbapo békhibo jíapsihuamta am máknakë békhibo.

<sup>3</sup> Íri éntok ájäria, jü jíbapo békhibo jíapsihuame: Enchi bem täyanakëhui, huaka huépülaik entok tua lítüriapo Diosta, éntok juka Jesucristota, em äbo bíttuakähui.

<sup>4</sup> 'Ínapo ímí búiapo aneka loriapo enchi úttilek. Béjane ä chüppak, juka tékilda em nee yää sáhuëhui.

<sup>5</sup> Én éntok, ín Átchay, loriapë nee úttile em anëpo, huaka loriata émomak ín jípurekähui, ániata kee yáahuay naateka.

<sup>6</sup> 'Em téhuamne am täyatala, jume yoremem ím ániapo em nee mákkim. Émpë am átteaka nee am mákkak, éntokim em noki ériak.

<sup>7</sup> Ëním júnéaka tahuala, simeem juka em nee mákki emo bétana huëhui;

<sup>8</sup> bueituk huaka nokta em nee mákakäu nam téjhuak. Bempo éntok ä mabetak, éntokim lütüriapom jünäiak emo bétana ín huëhui, éntokim enchi nee äbo bíttuakäu súale.

<sup>9</sup> Ínapone áme bchéibö emou nooka. Kanne huame huate ím ániapo aneme bchéibö nooka, ál-la huame em nee mákakäu bchéibö; bueituk émpé am átteak,

<sup>10</sup> éntok simeta huaka ín átteakäu, émpé ä átteak, éntok juka em átteakäu, ínapone két ä átteak; éntokne áme bchéibö úttihuak.

<sup>11</sup> Ínapone kaa ím ániapo tahananake; tě ímëi ál-la ím ániapo taahua; ínapo éntokne emou huéiye. In Átchay, empo tühuay tåpuni. Jume nee enchi mák-rim, em úttearaë am eeria, bempörim náu huépülaitunakë bchéibö, itom náu huépülaitukä bénasi.

<sup>12</sup> Ínapone em téhuam úttiarimmey am suayak, ímë ániapo ámemak aneka. Huame em nee mákakäune suayak, éntok kaabe áu tärük, hua áu á tärunkä bchéibö usiari jíbba, juka jijoiterita át chúpnakë bchéibö.

<sup>13</sup> Téne én emou huéenake; éntokne junëli nooka, ím ániapo aneka, juka ín al-leeri bempörimet yúmalasi ayunakë bchéibö.

<sup>14</sup> Ínapo huaka em noki ámeu nok-la; éntok jume ím ániapo aneme am omtia, bempörim kaa ím ániapo jometukä bchéibö, bueituk ínapo két kaa ím ániapo joome.

<sup>15</sup> Kanne ímë ániapo enchi yeu am huéria iaaka nooka, ál-la juënaraata bétana enchi am suaya iaaka.

<sup>16</sup> Katim ím ániapo joome, ín kaa ím ániapo jometukä bénasi.

<sup>17</sup> Santosë am jiapsitua, em noki; tua lütüria.

<sup>18</sup> Ím ániau em nee bíttuakä bénasi, ínapone két áman am bíttua, jume ániat jiapsammehui.

<sup>19</sup> Ínapone bempörim bchéibö santosi jiäpsa, bempörim lütüriapo santosi am jiapsinakë bchéibö.

<sup>20</sup> Kanne ímëi bchéibö jiba nooka, ál-la bempörim nokay, nee súalnakeme bchéibö kétchi,

<sup>21</sup> sümém náu huépülutunakë bchéibö, itom náu huépülutukä bénasi. Empo, ín Átchay, ínochí, ínapo éntok émochi; junëlim két itomak huépülutunake, jume ím ániapo aneme ä súalnakë bchéibö, enchi nee äbo bíttuakä bétana.

<sup>22</sup> Huaka loriata em nee mákakäu, ínapone két am mákkak, bempörim náu huépülutunakë bchéibö, itom náu huépülutukä bénasi.

<sup>23</sup> Ínapo ámechi, empo éntok ínochí, bempörim yúmalasi huépülutunakë bchéibö, jume ím ániapo aneme jüneenakë bchéibö, enchi nee äbo bíttuakä bétana, éntok enchi am nákekähui, em nee nákekä bénasi.

<sup>24</sup> In Átchay, jume em nee mákakäune ín anëpo két ínomak am an-ia, huaka loriata em nee mákakäu am binnakë bchéibö; bueituké nee nákkek, béra ketune juka ániata kee jee yáahuay naateka.

<sup>25</sup> Lútula huëpo Achayhuari, huame ím ániapo joome katim enchi täyala, tě ínapo enchi täyala. Ímëi éntok jüneiya em nee äbo bíttuakähui.

<sup>26</sup> Éntokne em téhuam am täyatuala enchi jabétukähui, éntokne jiba am täyatebonake, bueituk jü em nee nákekau ámet am ayunakë bchéibö, ínapo éntok ámechi.

## 18

Jesús pereesotehuak

(Mt. 26:47-56; Mr. 14:43-50; Lc. 22:47-53)

<sup>1</sup> Jesús íkäi noksuka yeu siika, ä discíipulommaki, áman jakia Cedrón ti téhuaakau huáytana bíchaa, huam huertata órekaipo; huämi kibakek ä discíipulommaki.

<sup>2</sup> Éntok Judas kétchi, huatem mampo ä toijnakëihui, áma täyay, bueituk Jesús juebénasi ä discíipulommak ámam náu yayajay.

<sup>3</sup> Huanäi Judas áman yepsak, juebena sontarom huériaka, éntok tiöpopo alguacil téktila joame. Jume pariseerom éntok tiöpopo chë nésahueme áman am bíttualatukay. Machiriaka, kúkutaka, éntok esparakam áman yájjak.

<sup>4</sup> Té Jesús, süméta juka áu huéenakemta jüneriaka, bát ámeu yeu kíktega, ínel ámeu jiaahua:

—¿Jábetasem jaria?

<sup>5</sup> Huanärim ínel ä yómmiak:

—Juka Jesús Nazarenota.

Jesús éntok ínel ámeu jiaahua:

—Ínapone ájäria.

Judas éntok ámemak huéiyey, hua bem mámpo ä töijnakeme.

<sup>6</sup> “Ínapone ájäria” tä jiyay, amayim sájaka buíapo huátttek.

<sup>7</sup> Jesús júchi éntok am natamajek:

—¿Jábetasem jaria?

Bempo éntok ínel ä yómmiak:

—Juka Jesús Nazarenota.

<sup>8</sup> Huanäi Jesús ínel am yómmiak:

—Enchimne téjhuaasula ín ájäriatukähui. Nechem jariätek, ímërem tójja; éläpom sákanake.

<sup>9</sup> Íkäi nookak, huaka ä nomi ä nokakäu chúpnaké báchibö: “Huame em nee mákakäu, huépülak júnene kaa tärük.”

<sup>10</sup> Huanäi jü Símon Peero, ejparam yeu huíkeka, huaka tiópopo chë nésahuemta sáhuëu bátatana náka chúkti mámäkok. Íri éntok Malco ti téhuaakay.

<sup>11</sup> Huanäi Jesús Perotau ínel jiaahua:

—Em ejparamë huaka bea bóosapo kibacha. Juka vaasota ín Áchay nee mákakäu, jachune kaa ä jinake jäni?

*Jesús sumo sacerdoteta mámpo tóijhuak*

(Mt. 26:57-58; Mr. 14:53-54; Lc. 22:54)

<sup>12</sup> Huanäi huame sontarom, jü tribuno yäura, éntok jume alguacilim sáhuëhui, Jesústam buíseka ä súmmak.

<sup>13</sup> Huanärim bát huëpo Anástau yeu ä tójjak; bueituk ikäri Caifás ä asëbuakay. Huäri huásuktiapo Caifás sumo sacerdotetukay.

<sup>14</sup> Jü Caifás ínel jume judío yäuchimmeu nok-latukay, huépul yoremata muknakeu türinake tíaka, jü pueblota báchibö.

*Peero Anásta tebatpo aaney*

(Mt. 26:69-70; Mr. 14:66-68; Lc. 22:55-57)

<sup>15</sup> Huanärim Jesústa sáu kaatey, jü Símon Peero éntok senu ä disciipulo. Íkäi disciipulota éntok sumo sacerdote ä täyay. Huanäi Jesústamak ä teebat jóapo kibakek;

<sup>16</sup> të Peero éntok pákun puertata bía aaney. Huanäi jü disciipulo sumo sacerdoteta täyäu yeu silka. Huanäi huaka jámut puertata suayamtau nokaka, juka Perota áman kibaktuak.

<sup>17</sup> Huanäi jü puertata suayame Perotau ínel jiaahua:

—¿Émpë két jü yoremata disciipulo?

Huanäi áapo ä yómmiak:

—Ee, kanne ájäria.

<sup>18</sup> Ámam jääbuekay, huame áma sáyhuame éntok huame alguacilim. Náalatakam súkkähuey, bueituk sébiakay. Peero éntok két ámemak áma huéeka súkkähuey.

*Anás juka Jesústa temajek*

(Mt. 26:59-66; Mr. 14:55-64; Lc. 22:66-71)

<sup>19</sup> Huanäi jü sumo sacerdote Jesústa temajek, ä disciipulom bétana éntok jita am majtiähui.

<sup>20</sup> Jesús éntok ínel ä yómmiak:

—Ínapo símem jíkkajäpo huame géntemmeu nok-la. Jíbane jum sinagogapo éntok tiópopo am majtiala, jum sime judiom náu yayájäpo. Kaitane éhuil nok-la.

<sup>21</sup> ¿Jatchiakte nee temaje? Huame nokta jíkkaij-lamë temaje jítasune ámeu nok-la. Bempo jüneiya jita ín ámeu nok-latukähui.

<sup>22</sup> Juka Jesústa íneli nónokak, senu alguacil áma anëhui ä chóchonak, ínel jíaka:

—¿Jachë ínel ä yómmia, juka sumo sacerdoteta?

<sup>23</sup> Jesús éntok ínel ä yómmiak:

—Kaa túrik nee nónokak, nokäe, ¿jáksu kaa túri jü ín nokakähui? Të tühuata nee nokay, jatchiakte nee chónna?

<sup>24</sup> Huanäi Anás súmata, Caifás sumo sacerdoteta ä bíttuak.

*Peero Jesústa kaa áu täya tñiya*

(Mt. 26:71-75; Mr. 14:69-72; Lc. 22:58-62)

<sup>25</sup> Jü Peero tájimmeu huéeka súkkähuey, huanäi nátemaijhuak:

—¿Jachë empo két ä disciipulommak huéye?

Huanäi áapo am yómmiak:

—Ee, kanne ájäria —tiahua.

<sup>26</sup> Senu éntok sumo sacerdoteta sáhuëu Perota náka chúktiakäu huahuaji ínel áu jiaahua:

—¡Enchine bíchakam téenna, áman huertapo áamak enchi aneyo!

<sup>27</sup> Peero éntok júchi kaa áu ä täya tíaka nookak. Huanäi sep jü totoröra kükusek.

*Jesús Pilaatotau yeu tóijhuak*

(Mt. 27:1-2, 11-14; Mr. 15:1-5; Lc. 23:1-5)

<sup>28</sup> Jesústam Caifásta jóapo yeu núk sájjak, palacio romaanou bíchaa. Ketune kethueytukay. Huanäi palaciohuim kaa kiímuč, bem jiöri bárë béchibö, pájcua buähuaamta buä báreka.

<sup>29</sup> Huanäi jü Pilaato ámeu yeu sika ínel ámeu jiaahua:

—¿Jítä bétanasem ä nätuä, íkä yoremta?

<sup>30</sup> Huanärim ínel ä yómmiak:

—Íkä yoremta kaa juénak yáalatukte kaa em mámpo ä tóij éiyey.

<sup>31</sup> Huanäi jü Pilaato ínel ámeu jiaahua:

—Emem ä huériaka, enchim ley nésahue páman ä yáuhua.

Judiom éntok ínel ä yómmiak:

—Itapo kaita lütüriata mákki, jábeta itom mënaké béchibö.

<sup>32</sup> Inélüm jiaahuak, Jesústa nokakäu chúpnaké béchibö, am jünee iaaka jáchin ä muknakéihui.

<sup>33</sup> Huanäi jü Pilaato júchi palaciou kibakeka, Jesústa núnuka ínel áu jiaahua:

—¿Jaché empo jume judíommee Rey?

<sup>34</sup> Jesús éntok ínel ä yómmiak:

—¿Jaché empo em éäpo ínel jiaahua, o tattäbuika ino bétana ínel emou jiaaula?

<sup>35</sup> Pilaato éntok ínel ä yómmiak:

—¿Jachu ínapo judio? Huame em pueblojo joome éntok huame sacerdotem chë nésahue ín mámpo enchi tóij-la. ¿Jítasé yáala?

<sup>36</sup> Jesús ä yómmiak:

—Jü reytaka ín nésahue kaa ímí ániapo joome. Të reytaka ín nésahue ímí ániapo jométek, jume ín sáhuëu nássua éiyey, kaa judiom mámpo ín tóijna béchibö. Të hua reytaka ín nésahue kaa ímí joome.

<sup>37</sup> Huanäi jü Pilaato ínel áu jiaahua:

—¿Huanäisu empo reytaka nésahue?

Jesús éntok ínel ä yómmiak:

—Empo reytaka nee nésahue tíiya. Ínapo färi béchibö yeu yoremtula, éntokne iäri béchibö ím ániapo yebij-la, lütüriata bétana ín noknaké béchibö. Sime huame lütüriat kateme ín nokim jíkkaja.

<sup>38</sup> Huanäi Pilaato ínel áu jiaahua:

—¿Jítasa jüri lüturia?

*Jesústa muknakeu bétana bette nooki at chupari*

(Mt. 27:15-31; Mr. 15:6-20; Lc. 23:13-25)

Íneli jiausuka júchi yeu siika, judíommehui. Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Kaita kúlpata nee át téula.

<sup>39</sup> Të eme ínel ä boojoria, pájcuapo senuk ín búttianakéhui. ¿Jachem juka judíommee Reyla nee búttia iaa?

<sup>40</sup> Huanäi júchi bemelasi sümekata nónokak, ínel jíaka:

—Jükäi ee, Barrabásta ál-la.

Jü Barrabás éntok lak-rontukay.

## 19

<sup>1</sup> Huanäi Pilaato, Jesústa núka ä bépsutebok.

<sup>2</sup> Jume sontarom éntok huichata huiköpääka, ä coroona yáaka, kóbat áachä yéetchak. Huanärim lilata ä sánkotuak;

<sup>3</sup> éntokim ä chónaka, ínel áu jiaahuay:

—¡Jál-la maachi, judíommee Rey!

<sup>4</sup> Huanäi Pilaato júchi yeu sika ínel ámeu jiaahua:

—Áachem suuhua, enchimmeune yeu ä tójja, enchim jüneenaké béchibö kaita juénak ín át teähui.

<sup>5</sup> Huanäi yeu siika jü Jesú, huichata coroonaka éntok lilata sánkoka. Huanäi jü Pilaato ínel ámeu jiaahua:

—¡Ímí huéiyek, i ooö!

<sup>6</sup> Huanäi huame Sacerdotem ché nésahueme éntok áma alguacilim ä bichaka, sötí tēka, ínel jiaahua:

—¡Kúrusichë ä popona! ¡Kúrusichë ä popona!

Pilaato éntok ínel ámeu jiaahua:

—Emem ä huériaka kúrusit ä popona, bueütuk ínapo kaita kúlpata át téuhua.

<sup>7</sup> Huanäi jume judiom ínel ä yómmiak:

—Ítalo senu leyta jípure, éntok jüri leyta jiäpo ámani, úttea ä muknakëhui, bueütuk áapo áu Diosta Üusi tíya.

<sup>8</sup> Jü Pilaato íkäi jíkkajaka, ché júne máuj táttek.

<sup>9</sup> Huanäi júchi palaciou kibakeka, Jesústau ínel jiaahua:

—¿Jákusé joome?

Té Jesús kaa ä yómmiak.

<sup>10</sup> Huanäi jü Pilaato ínel áu jiaahua:

—¿Jachë nee kaa yómmiak? ¿Jachë kaa júneiya yäurata ín jípurëhui, kúrusit ín enchi poponaké béchibo, éntok enchí búttia béchibo?

<sup>11</sup> Jesús éntok ínel ä yómmiak:

—Kaitë yäurata jípu éiyey nee bék-reka, kaa jikat bétana ä máktuko. Júntuk hua em mámpo nee yéchakame ché júne Dios bejrim jípure.

<sup>12</sup> Huanäi naateka jü Pilaato ä búttia báreka éiyay. Té jume judiom jiba sötí nokaka, ínel jiaahuay:

—Íkare búttiakaték, ¡caa Césarta amigok! Huá jábe áu rey joame, Césarta bék-rekam kaate.

<sup>13</sup> Huanäi jü Pilaato íkäi jíkkajaka, juka Jesústa pákun yeu nük sika, yäurata yeyesäpo yejtek, huam Enlosado ti téhuakapo; yorem nokpo éntok téta chíbelay tíau báare.

<sup>14</sup> Kabara jísobahuakä pajko buáhuä, senu taahuarí áu bëyey. Huäri taahuarit lül-la kátekey. Huanäi judiommeu ínel jiaahua:

—¡Ími aane, jü enchimmeu rey!

<sup>15</sup> Té bempo chayeka ínel jiaahuay:

—¡Yehuë ä huéria! ¡Yehuë ä huéria! ¡Kúrusichë ä popontebo!

Pilaato éntok ínel am yómmiak:

—¿Jachem juka enchim rey kúrusit nee popon iaa?

Huanäi jume sacerdotem nésahueme ínel ä yómmiak:

—Kaabete éntok reyek, ¡Césarta jíbba!

<sup>16</sup> Huanäi bem mámpo ä tójjak, kúrusichä poponnä békibio. Huanärim Jesústa nük sájjak.

### *Jesús kúrusit poponhuaka muukuk*

(Mt. 27:32-44; Mr. 15:21-32; Lc. 23:26-43)

<sup>17</sup> Jesús éntok ä kúrúj püakteka yeu siika, Calaverau bíchaa, hebreo nokpo éntok Gólgota. (Yorem nokpo éntok mukila kóba káuhui tíau báare.)

<sup>18</sup> Huámírim kúrusit ä poponak, éntok guoyim áamaki; huépülaka míkötana, senu éntok bátatana, Jesús éntok áme násuku.

<sup>19</sup> Huanäi Pilaato titulo jíojeteta yáaka, kúrusit ä yéthchak; huäri jíojetri ínel jiaahuay: “Jesús Nazareno, judiommeu Rey.”

<sup>20</sup> Huanäi juebena judiom íkäi jíojeteta nokak, bueütuk jum Jesústa kúrusit poponhuakapo buere jóära kaa mékka taahuy. Huäri jíojetri éntok, hebreo nokpo éntok griego nokpo éntok latín nokpo jíojetetukay.

<sup>21</sup> Huanäi jume sacerdote judiom ché nésahueme Pilaatotau ínel jiaahua:

—Judiommeu Rey té kaa ä jíojet; ál-lë ínel ä jíojet: “Áapo judiommeu áu Rey tíya.”

<sup>22</sup> Pilaato éntok ínel am yómmiak:

—Huá ín jíojetekähui, béra jíojetri.

<sup>23</sup> Huanäi jume sontarom juka Jesústa kúrusit poponsuka ä sánkohuam nüka, naikisim ä chúktiaka, náchä näikimtek. Juka bëppa sánkota éntokim nüka. Huäri éntok kaa náu jíjuktukay; senu huépo sime náu jíjjoatukay, jikat naateka kóm tájti.

<sup>24</sup> Huanärim ínel náu jiaahua:

—Katta näikimtenake, ál-late náu ä jätename; jábe tua áamak tahananake.

Íri íneli siika, juka Diosta noki jíojetri chúpnaké békibio, ínel jíamta: “Juka ín huáijhua súpem nat näikimtek, éntok ín bëppa súpem éntokim náu jätet.” Júnélím ä yáuhuak, jume sontarom.

<sup>25</sup> Jesústa kúrúj náapo ä áyehua áma huéekay, éntok ä áyehua ákoro, éntok jü María Cleofasta juubi, éntok María Magdalena.

<sup>26</sup> Huanäi jü Jesúś, ä áiye bíchaka éntok ä disciipulo chë ä nákëu két áma anemta, ä áyebeu ínel jiaahua:

—Empo, jámmut, jumü aane jü em ásoa.

<sup>27</sup> Chúkula ä disciipulobeu éntok ínel jiaahua:

—Jumü aane jü em áiye.

Huäri taahuarit naateka jü disciipulo ä jóapo ä mabetak.

### *Jesús muukuk*

(Mt. 27:45-56; Mr. 15:33-41; Lc. 23:44-49)

<sup>28</sup> Chúkula íkäi simsukäpo, jü Jesúś, jünéaka sümetsa chúpilatukähui, ínel jiaahuak, juka Diosta noki jiojteri chúpnakë béchïbo:

—Bäi mukene.

<sup>29</sup> Vaaso vinagrey tápunika áma mánekay. Huanäi bempo vinagrepo esponjata kómoniaka, kútachá súmaka tempä óreriak.

<sup>30</sup> Jesúś, juka vinagreta jüsuka, ínel jiaahua:

—Béja chúppuk.

Huanäi kóm kóbateka muukuk.

### *Jesús sánä chákaku naa búrujti sóahuak*

<sup>31</sup> Pájucata béchïbo jita nau toijhuayo senu taahuarita bëye béchïbo, huanäi jume judiom jimyore táapo jume kókkolam takahuam kaa kúrusimet am tahaia iaaka, bueituk iri taahuari tüisi yörisi machiakay. Huäri béchïbom Pilaatotau kimuka áu nookak, guók ottam am kóttiria iaaka, kóm am jöanä béchïbo.

<sup>32</sup> Huanäi jume sontarom áman yájaka, huépülak bát guók kóttiak, alë bénasi huaka senuk két áamak kúrusit poponta.

<sup>33</sup> Huanärim Jesústau yájaka bëja ä mukilatukäu ä bíchaka, katim ä guók kóttiak.

<sup>34</sup> Të senu sontaro ä lansammea sánä chákaku naa búrujti ä sóiyak. Huanäi sep ójbo át yeu búitek, éntok bääam.

<sup>35</sup> Ä bíchakame íkäi nooka; ä nokäu éntok lúturia. Áapo éntok jüneiya lúturiata áu nokähui, enchim két ä súalnaké béchïbo.

<sup>36</sup> Bueituk íneli yeu siika, juka Diosta noki jiojteri chúpnakë béchïbo, ínel jíamta: "Kaita ä ótahuam kóttiatunake."

<sup>37</sup> Éntok két täbüi jiojteri ínel jiaahua: "Akim ä binnake, huaka naa búrujti lansammea sóata."

### *Jesús määhuak*

(Mt. 27:57-61; Mr. 15:42-47; Lc. 23:50-56)

<sup>38</sup> Chúkula sümetsa íkäi simsuko, José Arimatea pueblojo joome, éhuil Jesústa disciipulotukay jume judiom májhueka, Pilaatotau nookak licensiata áu aahuakä, juka Jesústa takaahua nük sim báreka. Pilaato éntok ä licensiak. Huanäi ä nük siika, juka Jesústa takaahua.

<sup>39</sup> Jü Nicodemo, hua bannaataka Jesústau tukaapo nóitekahui, két áma yepsak, juka mirra éntok áloe náu küttilata huériaka, batte cuarenta kilotukay.

<sup>40</sup> Huanärim Jesústa takaahua nükä, sábanampo áa bëtiak perfumeta át huáttika, jume judiom kókkolam mamähua, bem ä boojojorá pámani. <sup>41</sup> Huerta áma órekay, jum kúrusit ä poponhuakapo. Ímí éntok animata mää béchïbo guójoria bemelataka áma buéjukay; huämíri kaabe jee määhuay.

<sup>42</sup> Imüri judiom pájcua yabahuakä jita nau toijhua béchïbo, éntok juka ánimam mamähuaäpo kaa mékka óreka béchïbo, Jesústam huämi määak.

## 20

### *Kókkolam násuk jíabitehuame*

(Mt. 28:1-10; Mr. 16:1-8; Lc. 24:1-12)

<sup>1</sup> Júnakoy lominko táapo, jü María Magdalena kethueysu ánimam mamähuaä bíchaa siika, ketune ili kútkuako; huanäi juka téttata áy ä páttiari mékka bíaktiata bitchak.

<sup>2</sup> Huanäi búiteka ámeu yepsak Símon Perotahui, éntok huä disciipulo Jesústa nakéibehui. Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Juka Señortam jum ánimam mamähuaäpo yeu nük sákala, éntokte kaa jüneiya jákun ä tóijhuakähui.

<sup>3</sup> Huanärim ánimam mamähuaä bíchaa sájjak, jü Peero éntok jü senu disciipulo.

<sup>4</sup> Náhuim teenney, tē jü senu disciipulo chë úttia búitek Perota béppa; huanäi áapo bát áman yepsak.

<sup>5</sup> Huanäi áman kóm sika, jume sábanam áma órekame bitchak, tē kaa tua huáijhua kibakek.

<sup>6</sup> Huanäi Símon Peero áa sáu áman yepsak. Huanäi ánimam mamähuäpo guójöriau kibakeka, jume sábanam áma órekame bitchak;

<sup>7</sup> éntok jume sánkom Jesústa kóbät ámey bítiatukaïhui. Ímëi kaa sábanammak órekay, ál-lam náu töttiataka sékána órekay.

<sup>8</sup> Huanäi hua senu discíipulo két áman kibakek, huam ánimam mamähuäu bát yepsakame. Íri Jesústa jiabitekau bíchaka, huanäi ä súsuaalek.

<sup>9</sup> Të jöjteritachim kee jee jüneiyay, kókkolam násuk ä jiabitenekeu úttautukaïhui.

<sup>10</sup> Huanäi jume discíipulom nóttek, huame ámemak anemmehui.

*Jesús María Magdalénatau áu yeu machiriak*

(Mt. 16:9-11)

<sup>11</sup> Të María, kókkolam mamähuäpo päku aneka, buaanay. Huanäi buanakasu kóm reemtek, ánimam mamähuäu guójöriau bit báreka.

<sup>12</sup> Huanäi guoy ángelesim totosalik sánkoka áma jokame bitchak, seenuk ä kóbaka bökkai bétana, seenu éntok ä guókeka bökkai bétana, huam Jesústa takaahua tektukaipo.

<sup>13</sup> Huanärim ínel áu jiaahua:

—Empo jámmut, ¿jatchiakasë buaana?

Áapo éntok ínel am yómmiak:

—In Señortam nük sájjak; én éntokne kaa jüneiya jákun ä tóijhuakähui.

<sup>14</sup> Íneli jiausuka, kúakteka Jesústa áma anemta bitchak; tē kaa jüneiyay ä Jesústukaïhui.

<sup>15</sup> Jesús ínel áu jiaahua:

—Empo jámmut, ¿jatchiakasë buaana? ¿Jábetasë jaria?

Áapo éntok, jü huertata suayame jāni tí eäka, ínel áu jiaahua:

—Señor, empo ä nük simlatuk, nechë téjhua jákun em ä tóij-latukähui. Ínapone áman ä nüka ä nük sim báare.

<sup>16</sup> Jesús éntok ínel áu jiaahua:

—¡María!

Áapo éntok kúakteka ínel áu jiaahua:

—¡Raboni! —Maestro tiau báare.

<sup>17</sup> Jesús éntok ínel áu jiaahua:

—Katë ínot mámma, bueítuk ketunene kee ín Áchaybeu jikau siime. Të jume ín saillammeöhü sika am téjhua: "In Áchaybeu éntok enchim Áchaybeune jikau huée báare, ín Diostahui éntok enchim Diostahui."

<sup>18</sup> Huanäi María Magdalena áman siika, jume discíipulommehui, juka nokta ámeu huériaka Señorta ä bil-latukä bétana, éntok áapörik, Señorta, ínel áu jíakähui.

*Jesús ä discíipulommeu áu yeu machiriak*

(Mt. 28:16-20; Mr. 16:14-18; Lc. 24:36-49)

<sup>19</sup> Huanäi huäri lominko taahuarit tukariu yúmay, jume discíipulom judiom májhueka náu rúktitatakam puertam páttialatukay. Huanäi Jesús ámeu yeu machiak. Huanäi áme násuk kíkteka, ínel ámeu jiaahuak:

—Yánti ehuame enchimmaktunake.

<sup>20</sup> Ámeu tebotesuka, mámam am bíttuak, éntok sánärim lansammey ä sóahuakäpo. Huanäi jume ä discíipulom tüsi al-léiak, juka Señorta bíchaka.

<sup>21</sup> Huanäi Jesús júchi ínel ámeu jiaahua:

—Yánti ehuame enchimmaktunake. Juka ín Áchay nee äbo bíttuakä bénasi, ínapone két enchim áman bíttua.

<sup>22</sup> Íkai noksuka am pujiatka, ínel ámeu jiaahua:

—Espíritu Santotem mabeta.

<sup>23</sup> Huame jábem Dios bejri bécíbō enchim jiokorekäu jiokoritunakemme; huame jábem Dios bejrim bécíbō enchim kaa jiokorekäu, katim jiokoritunake.

*Jü Toomas kaita súaléra*

<sup>24</sup> Të jü Toomas, doocemmak näkiatukaïhui, Guoguörü tíame, kaa ámemak aaney, Jesústa ámeu yeu machiako.

<sup>25</sup> Huanäi huame huate discíipulom ínel áu jiaahua:

—Juka Señortate bitchak.

Áapo éntok ínel ámeu jiaahua:

—Kanne jum mámpo laavosim át jääbuekaipo señam bichätek, éntok kaa huam laavosim át jääbuekaipo át sútutek, éntok huam sánärim chákäku lansammey ä sóapo kaa át mämtecateko kaibune ä súalnake.

<sup>26</sup> Chükula guoj naiki taahuarim huéy áma huájhuam aaney, Toomas éntok ámemaki. Huanäi Jesús áma yepsak, jume puertam éntok páttiatukay. Huanäi áme násuk kíkteska ínel ámeu jiaahua:

—Yánti ehuame enhimmaktunake.

<sup>27</sup> Huanäi Tomastau ínel jiaahua:

—Ímire ínot sútute, éntoke ín mämam bitcha; éntoke ínot mämte ín sánärim lansammey sóapo. Katé kaita súaléra. ¡Neché súale!

<sup>28</sup> Huanäi Toomas ínel ä yómmiak:

—¡In Señor, éntok ín Dios!

<sup>29</sup> Jesús éntok ínel áu jiaahua:

—Toomas, em nee bichakä bchéibë nee súale. ¡Diosta tü erimmeyim tápuni, huame kaa nee bichaka nee súaleme!

*Jume librom jita bchéibotukähui*

<sup>30</sup> Jesús juebena señaalim yáuhuak, chë ímëi béppa, jume ä discíipulom bichäpo; huámëi éntok katim ímí libropo jöötteri.

<sup>31</sup> Të ímëi jöötjehuak enchim ä súalnakë bchéibö, juka Jesústa Cristotukähui, hua Diosta Üsi, bueituk ä súaleka enchim jíapsinakë bchéibö, áapörök téhuampo.

## 21

*Jesús guoy búsan discíipulomeu áu yeu machiriak*

<sup>1</sup> Chükula Jesús júchi ä discíipulomeu áu yeu machiriak, Tiberia bahue mayoachi. Íneli yeu siika:

<sup>2</sup> Náhuim aaney, jü Símon Peero, Toomas jü Guogöri tíame, Natanael pueblo Caná Galiléa buiärapo joome, jume Zebedeo üusim, éntok huate guoyika ä discíipulohuam.

<sup>3</sup> Símon Peero ínel ámeu jiaahua:

—Kúchumne bují báare.

Bempo éntok ínel ä yómmiak:

—Ítapo két émomak kat báare.

Huanärim canoapo jämuka sájjak. Të huäri tukaarit kaitam buísse.

<sup>4</sup> Béja matchuu bíchaa, Jesús ámeu yepsak, jum bahue mayoachi. Ä discíipulohuam éntok kaa ä täyay, ä Jesústukähui.

<sup>5</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Usim, ¿jachem jita jípure buä mátchik?

—Ée —tim áu jiaahua.

<sup>6</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Canoata báta bétanem jítërim jímma; huanärem kúchum buíjnake.

Huanärim áman am jímmaaka, kara yeu am huíkkey, yún kúchum bem játikä bchéibö.

<sup>7</sup> Huanäi hua discíipulo Jesústa nákeihui, Perotau ínel jiaahua:

—¡Jü Señor!

Símon Peero, Señorta jíay ä jíkkajaka, ä sánkohua huikojtek, bueituk áu ä úhuualatukay. Huanäi báau áu jímmak.

<sup>8</sup> Huanäi jume huate discíipulom canoamak yeu yájjak, jítërim kúchummea tápunik huík sákaka; bueituk kaa mékkatukay jum bahue mayoahui, jíba tua cien meetrotukay.

<sup>9</sup> Buíahuim kóm chépteka óbam téahuak, éntok huépu kúchuta áma bëppa tekta, éntok páanim áma órekame.

<sup>10</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Jume kúchum enchim buísekähuem äbo huéria.

<sup>11</sup> Huanäi jü Símon Peero áma jämuka jume jítërim buíau yeu huíkke, ciento cincuenta áma báij buere kúchummaki; të am juebenamtuk junne, jume jítërim kaa síutek.

<sup>12</sup> Huanäi Jesús ínel ámeu jiaahua:

—Äbem sájaka jíbüä.

Jume discíipulom bem át guómtia bchéibö, kaabe ä temajek ä jábétukaïhui, jünéaka ä Señortukähui.

<sup>13</sup> Huanäi Jesús áman sika jume páanim nüka am miikak. Alë bénasi kúchuta kétchi.

<sup>14</sup> Íri béja jü bájikuntuka huéiyey, juka Jesústa ä discípulommeu áu yeu ä machiriähui, kókkolam násuk jíabitesulataka.

*In kabaramë suaya"*

<sup>15</sup> Huanäi jíbuásukam jü Jesús Símon Perotau ínel jiaahua:  
—Símon, Jonásta üusi, ¿jache empo chë nee nákke, ímëi béppa?

Huanäi ínel ä yómmiak:

—Jeehui, Señor; émpë jüneiya enchi ín nákëhui.

Jesús éntok ínel áu jiaahua:

—In kabaramë suaya.

<sup>16</sup> Júchi éntok guosa huëpo ínel áu jiaahua:

—Símon, Jonásta üusi, ¿jache nee nákke?

Peero éntok ínel ä yómmiak:

—Jeehui, Señor, empo jüneiya nee enchi nákëhui.

Huanäi ínel áu jiaahua:

—In kabaramë suaya.

<sup>17</sup> Bajikun huëpo ínel áu jiaahua:

—Símon, Jonásta üusi, ¿jache nee nákke?

Huanäi jü Peero kaa al-lëiak, báisi junëli áu ä jíakä béchïbo. Huanäi ínel ä yómmiak:

—Señor, émpë sìmeta jüneria; émpë jüneiya enchi ín nákëhui.

Jesús éntok ínel áu jiaahua:

—In kabaramë suaya.

<sup>18</sup> Tua lütüriapone ínel emou jiaahua: Jübua yötuke empo emo sásankotuay, éntoke em huée bárëu bíchaa sisimey; të béja ölatuka, em mämamë rutuktianake, éntok täbüika enchi sánkotuanake, éntok kaa em huée bárëu bíchaa enchi huérjunake.

<sup>19</sup> Ínëli nokaka ä jüneetebok, jáchin mukuka Diosta ä úttilnakëihui. Íkái noksuka ínel jiaahua:

—Ino sáukë huékiye!

*Huä discípulo chë nákhuame*

<sup>20</sup> Jü Peero, amáu remteka, juka discípulota Jesústa chë nákëu bitchak, áme sáu huémpta, hua áman tukaapo jíbuähuy át huijjüteka kátekäihui, ínel áu jíakäihui:  
“Señor, ¿jábesu hua enchi nénkinakeme?”

<sup>21</sup> Peero ä bíchaka Jesústau ínel jiaahua:

—Señor, ¿jís? ¿Jítasu áu huéenake jäni?

<sup>22</sup> Jesús éntok ínel ä yómmiak:

—Ínapo ínel éätek, áapörik tahananakeu júchi ín yepsäu tájti, ¿jítasë áma täru? Émpë ino sáu huékiye.

<sup>23</sup> Huanäi íri noki chíbejtek jume hermaanom násuku, huákäi discípulota kaa muknakëihui. Të Jesús kaa junëli jiau báarey jiöbe, ál-la ínel jiaahuak: “Ínapo ínel éätek áapörik tahananakeu júchi ín yepsäu tájti, ¿jítasë áma täru?”

<sup>24</sup> Íri ájària jü discípulo iäri bétana nokakame, éntok íäri bétana jiojtekame; éntokte jüneiya, ä nokihua lütüriatukähui.

<sup>25</sup> Jesús huatek juebenak yáuhuak. Huámëi hueuhuëpulaka nátepuia jiojtetukätek, ínenne éiya, jamak ím ániapo júnem kaa beeki éiyey, huame librom jiojterim. Júnentunake.

## Jume Apóstolim Yáari

*Juka Espíritu Santota ám makrokähui*

<sup>1</sup> Empo Teófilo, huam bat ín emou jöojtekäpone sümota jöojtek, ínapo jü Lucas, juka Jesústa yáakähui éntok yore ä majtiakähui, ä tékil ä naatekäpo naateka,

<sup>2</sup> téhuekau ä sikäpo tajti. Kee jee téhuekau huéeka jü Espíritu Santota úttiäray jume apóstolim yéu ä púakäu tüisi téjhuak jita bem yáanakähui.

<sup>3</sup> Mukuka, chükula jiapsaka ámeu au yeu machiriak. Jum cuarenta taahuarimpo nükisi machisi ámeu au yeu machiriak, am jünee iaaka ä jiapsä bétana, éntok Diosta nésauhuë bétana ámeu nokaka.

<sup>4</sup> Ketune jume apóstolimma aneka, Jesús bempörim, jume apóstolim, téjhuak kaa jum buere joära Jerusalémpo yéu am katchahueka. Ínel ámeu jiaahua:

—Jukem ín Átchay enhim téjhuari boobíchaïhui, huaka áa bétana ín enhimmeu nokakähui.

<sup>5</sup> Lútula huépo Juan bääammea yore batöök, tē chükula kaa jaiki taahuarim huei Dios täbuiasi enhim batönake, jü Espíritu Santoyi.

*Jesús téhuekau jikáu siika*

<sup>6</sup> Jesústahuim nau yájaka ínel au jiaahua:

—Señor, ¿jatçé én juka Israelta yäura bannaataka bénasi tahuárianake jäni?

<sup>7</sup> Huanäi Jesús ínel am yómmiak:

—Kaa enhimmeu chäka enhim ä jünéríanakähui juka jauhuey Dios Áchayta jita yáanakähui, huaka áapörik jiba jüneriähui.

<sup>8</sup> Tē juka Espíritu Santota enhimmeu kom yumáko útteatem jípunake, huanärem yeu sájaka huaka ín yáari enhim bíchakäu jume géntemmeu noknake jum buere joära Jerusalémpo, éntok sime Judea buiaräpo éntok Samaría buiaräpo, éntok jakum buíata yumäu tajti junne.

<sup>9</sup> Íneli jiáusuka, bempörim ä bíchaisu, Jesús téhuekau jikáu siika. Huanäi jü namú au yúmaka ä páttiak. Huanärim kaa júchi ä bitchak. <sup>10</sup> Bempörim téhuekau puseka Jesústa am bíchaisu, guoi yorémem totósalik sánkoka áme náapo yeu machiák.

<sup>11</sup> Huanärim jume apóstolimmeu ínel jiaahua:

—Eme oóhuim Galiléapo joome, ¿jatçikem huépsi téhuekau bitcha? Íri Jesús enhim násuk téhuekau jikau sikame júchi äbo kom yebijnake jikau ä huey enhim ä bíchakäpo bénasi.

*Jü Matías yeu púaahuak Judasta tekia ä mabetnaké béchibö*

<sup>12</sup> Huanärim jü kauhui Oliivo téamtag kóm sájaka buere joära Jerusaléniu bíchaa bémutukay jíbba.

<sup>13</sup> Huanärim jum pueblou yájaka, jü kari nat béppa jokäpo jikat kiímuk, huam jiba bem anéipo. Jume áma nau anéihuim: Jü Peero, éntok Jacobo, Juan, Andrés, Felipe, Toomas, Bartolomé, Mateo, Jacobo Alféota üusi, Simmom jü cananistammak huéeme, éntok Judas Jakóbotamak huéeri.

<sup>14</sup> Sime ímëi éntok Jesústa saílam, éntok ä ayehua María, éntok huate jaámuchim, áma nau yayajai oraciompo Diostau nok báreka.

<sup>15</sup> Huámechi taahuarimmet jum Jesucristota súalhuäpo nau huéerim jíbatuam ciento veintetukay, jume áma náu aneihui; jü Peero áme násuk kíktka ínel ámeu jiaahua:

<sup>16</sup> —Eme ín hermaanom, tua útteatukay huaka bannaataka Espíritu Santota noki jööteta chúpnakähui, huaka Davidta ä noktuakähui Judasta bétana, hua Jesústa pereesotekame am aniaakame.

<sup>17</sup> Bueituk i Judas itomak näkiatukai, éntok tékiata itomak jípurei jiöbe,

<sup>18</sup> tē áapo yeu siika. Huanäi hua tomi juenak yáaka ái ä bětjahuakäubei buía jínnuhuak. Huanäi chükula au cháiyak. Áu cháaka éntok, sihua pejti kón huétchek.

<sup>19</sup> Huame Jerusalémpo joome ikái jümeriaka, juka buíata jínnuhuakamta bem nokpo Acéldama ti téhuaatuak, jü buíá ójbota béjhuai jínnuri tiau báare.

<sup>20</sup> Kíaliku jü Espíritu Santo juka Davidta ínel jiojtetuak jum libro Salmompo: Élápó jü ä jóuhua jímmaatunake;

kaabe éntok áma jóanake.

Éntok ket ínel jiaahua:

Élāpo tābuika juka ä tékia mabetnake.

<sup>21</sup> Úttea senuk itom yeu púanakéhui itomak ä tékianaké béchíbo, Jesústa jíabitekä bétana ä noknaké béchíbo.

<sup>22</sup> Jü tahuari Juanta ä batöökäpo naateka téhuekau ä sikäpo tajti huepülaka itomaktunake, Jesústa kókkolam násuk ä jíabitekä bíchakame.

<sup>23</sup> Huanärim áme násuk guoyim yeu púuhuak: Juka Matiasta, éntok José Barsabasta, Justo titéhuuakamta.

<sup>24</sup> Huanärim oraciompo Diostau nookak:

—Señor, empo sime yorémem jíapsi júnériame, itómë tejhua ímëi guoyim násuku jábetasé yeu púala,

<sup>25</sup> huaka apóstolata tekia ä jonáké béchíbo Judasta tärükähui, bueütuk áapo Diosta áa yáaka béchíbo ä näikiariu bíchaa siika.

<sup>26</sup> Huanärim am sortiaroahuak, Matiastat huétchek, jü tékia. Huanäi naateka huame once apóstolimmak näikiahuak.

## 2

### *Espíritu Santota yepsakähui*

<sup>1</sup> Juka Pentecostés pajkota yumáko, sime jume Jesuristota súaleme náu lópolo aaney; nánancha éaka.

<sup>2</sup> Huanäi jíahui tehueka bétana jíkkajtuk, jekata úttea huë bénasi jíaka. Huanäi jü káari bem anéipo jíahuiy tápunak.

<sup>3</sup> Huanäi jume nínnim bénaka éntok taij rupáktiriata bénaka ámeu yeu machíak, huepülaka simeem békataná emo näikimtelataka. <sup>4</sup> Huanäi sime Espíritu Santoy tapunak, éntokim tábui nokpo noktáitek jum Espíritu Santota am noktúá pámani.

<sup>5</sup> Huámechi taáhuarimmet jum buere joära Jerusalémpo judiom aaney, Diosta nésahui joame, sime ániat bétana áma yáij-lataka.

<sup>6</sup> Huaka jíahuita kusisi jíamta jíkkajaka jü génte nau rúktek. Huanärim büruk eiyai, bueütukim huépulaim bem noki am nokái am jíkkajai

<sup>7</sup> áachim guómtilataka tahuaka ínel nau jíaka:

—Jachum kaa Galiléapo joome sime imi nokame,

<sup>8</sup> ¿jáchisu júntukim huepülaka itom yoiyöhüam nokpo nooka?

<sup>9</sup> Ímim ito násuk aane jume géntem Pártiapo joome, Médiapo, Elampo, Mesopotámiapo, Judea bétana, Capadocia bétana, Ponto bétana, éntok Asia buiära bétana,

<sup>10</sup> Frigia bétana, Panfilia bétana, Egipto bétana, éntok África buiäräpo Cirene pueblo chíkola joómem. Romáanom júne im aane im jóakame. Huate tua judiomtaka im aane, huate éntok, kia bem boojöräpo ámemak kimúlamtaka.

<sup>11</sup> Huate ket Creta bétana im aane, éntok buiära Arabia bétana. Të simeete tua itom nokpo juka kaa jaibu johuamta Diosta yáari bétana nokame jíkkaja.

<sup>12</sup> Sime at guómtilataka kaachin anmáchiakai. Huanärim nau emo nátemaje:

—Jítatu báaresa jáni irí?

<sup>13</sup> Huate éntok, am junnériaka ínel jiaahua:

—Bempo kíalim naakolam.

### *Kësam Perota géntemmeu nokakähui*

<sup>14</sup> Huanäi jü Peero kíktek, jume once apóstolimmaki. Huanäi kusisi jume géntemmeu ínel jiaahua:

—Eme oóhuim Judéapo joome éntok sime buere joära Jerusalémpo jóakame, ikärem júneria, éntokem tüisi ä jíkkaja íka ín enhimmeu nokbáréhui.

<sup>15</sup> Ímëi oóhuim katim naakolam enhim am ériä bénasi, bueütuk kethuéyeyo, én jübua jamak bátanim jiaahua.

<sup>16</sup> Í enhim jíkkajäu júnen hua profeta Joelita nokákähui ínel jíame:

<sup>17</sup> Jume taáhuarim lüteyo, tiahua jü Dios,

juka ín Espíritune sime yorémemmet chibejianake.

Huanäi jume enhim üusim éntok enhim mäläm juka ín Espíritu am noktúähuim noknake,

jume jübua yoyötume éntok, tenkumta bénasi éaka Diosta bétana huemta bínnake. Jume öolamm entok tenkunake.

<sup>18</sup> Tua lútüriapo huámechi taáhuarimmetne ín sáuhuëhuimmet ohuim entok ja-muchimmet ín Espíritu amet chibejianake,

huanárim juka ín Espírituta am noktúäu noknake.

<sup>19</sup> Áman téhuekapone at guómtisi machik yeu machírianake, imí buíapo éntokne íméri señaalim ayutuanake:

ójbo, tajji éntok buichía jaahua.

<sup>20</sup> Jü tää kaa machisi tahananake, jü mecha éntok, ójbota bénasi síkilisi, kee juka täähuata yúmayo juka Señorta, buéresi ujyoriyi yepsayo.

<sup>21</sup> Huanái sime huame Señorta téhuam yörenka am tehuame jínëutunake.

<sup>22</sup> Júntukem ikáy nokta jíkkaja eme oóhuim Israelíitam, Dios juka Jesús Nazarenotat enchim yatauak, buéresi at guómtisi machik señayálim yakari áapörik huámi. Bueítuk á kókkohuame kara jíbba á úttäray bétuk á jípurey.

<sup>23</sup> Júnentaka junne huam Diosta bannaataka áachá júnaktekapo áman enchim mampo á tóijhuak, eme á pereesoteka jujuëna yóremem mampo á yéetchak, kúrusit á poponaka bem á ménaké béchíbo.

<sup>24</sup> Té Dios júchi á jíabitetuak, hua kókkohuamta útتeara bétana áma á yorétuaka, bueítuk hua kókkohuame kara jíba á útتeara bétuk á jípurei.

<sup>25</sup> Bueítuk David Jesústa bétana nokaka ínel jiaahua:

Ínapone jíba juka Señorta bitchay ínomak anemta.

Bueítuk áapo ínomak ín báta bétana ínomak aane, kayta ára nee tatabnake.

<sup>26</sup> Kíalíkune tüisi jiápsipo al-leaka tahuak ín niní junne ál-leaka nooka.

Éntokne kaitat jachin eya ín takahua muknakey junne át boobíchaka,

<sup>27</sup> bueítuk empo ín jiápsi kaibu huam kókkolam násuk tahuárianake, éntoke hua em nákéu santosi au nükamta takahua kaybu nasóntunake.

<sup>28</sup> Empo nee téjhuak jachin ayuka ín yu jiápsinakéhui,

éntoke buéresi nee al-leetuanake ínomak aneka.

<sup>29</sup> Eme ínomak huéerim, tua machisi jüneriahua juka itom yoyöhua Davidta mukilatukähui bóoveda ketune ímí buíapo óorek.

<sup>30</sup> Té jü David profeetatukay; kíalíku jüneiyai juka Diosta au á nátuakähui éntok á lúturia yáakähui senuk áapörikut yeu simriata Cristotunakéhui, á nésauhuépo á nésaunaké béchíbo.

<sup>31</sup> Kíalíku jü David profetataka ché bannaataka á bil-lataka juka Crístota jíabitenuake bétana nookak, entok huaka á jiápsihiua kaa kókkolam násuk tahuánake bétana, entok á takahua júne kaa nasontunake bétana.

<sup>32</sup> Júneli jü Dios íkái Jesústa jiabitetuak, éntok fári bétana sime ítapo testiigom.

<sup>33</sup> Dios á báta bétana á yéetchak yörisi machiku. Huanái juka Espíritu Santota mabéttaka, huaka Dios Áchaita nátuari, áapo itou á bíttuak. Júntuk i enchim bíchähui éntok enchim jíkkajähui áa bétana huéye.

<sup>34</sup> Bueítuk kaa áapo jü David téhuekau jíkáu siika; bueítuk áapo, jü David, ínel jiaahua:

Jü Dios ín Señorbeu ínel jiaahua:

"In báta bétané yeesa yörisi machiku,

<sup>35</sup> jume em béj-rim em útتeara bétuk ín tahuáriä tajti."

<sup>36</sup> Júntuk eme sime jü pueblo Israel, akem á jüneria lútula huépo íkái Jesústa enchim kúrusit popónetebokáuta jü Dios Señorpo á tahuáriak éntok Crístopo, bueítuk áapo yéä púuhuak á nésaunaké béchíbo.

<sup>37</sup> Íkárim jíkkajaka, bem jiápsipo á jímmaaka, tüisi kaa al-léaka taahuak. Huanárim Perotau ínel jiaahua éntok jume huate apóstolimmehui:

—Eme itomak huéerim, ¿ensu, jáchisute ayúnake?

<sup>38</sup> Huanái Peero ínel am yómmiak:

—Emóem temajeka jiápsi kúakte Diostau bíchaa, éntokem sime emo batötebo Jesucristota téhuampo, enchim kaa tühua yáarimmet enchim jíkoriná béchíbo. Huanái jü Dios juka Espíritu Santota enchimmet kom jünaktenake.

<sup>39</sup> Bueítuk hua Diosta nátuari enchim béchíbo näkiari, éntok enchim üusim béchíbo, éntok kia sime huame mekka aneme béchíbo junne; kia jábeta béchíbo juka itom Señor Diosta numubáréhui.

<sup>40</sup> Jü Peero íkái noksuka, éntok huátek ámeu nokaka, ínel am téjhuak:

—Ime génte én kat-riame jujuëna násukem yeu kaate, bueítuk jü noki béttesi machika ámet hüechila.

<sup>41</sup> Júnéli huame íkäi tú nokta súalekame batóhuak. Huanäi huáachí taáhuarit baij miltumáchika jume Jesucristota súalemmeu rúktek.

<sup>42</sup> Huanäi sime jiba huame apóstolim am majtíä páman kaatei, nánancha éaka éntok Diostau buanaka. Éntokim nau rúkteka jume páanim nat nánäikimtei Señorta am sáhuekä bénasi au bem huáatinaké béchíbo.

*Jume Jesucristota bat súalekame jachin emo nükähui*

<sup>43</sup> Sime jü génte at guómtilataka taahuak. Jume apóstolim éntok, juebena señáalim kaa jaibu johuame johuam.

<sup>44</sup> Sime jume Jesucristota súaleme huépulai bénasi nau aaney, éntokim bem áttea nau átteakai.

<sup>45</sup> Bem áttea, jita júne bem jípuréhuim nénenkai, huanäi huame jábesu jítasä ámeu býey huéelápom juka tómita ámet nánäikimtei.

<sup>46</sup> Chikti táapom jiba bénasi éaka jum tiópopo nau aaney, éntokim jum bem jóapo nau yájaka al-léaka nau jibuaí, kaachin emo ériaka.

<sup>47</sup> Diosta bétanam tühuata nookai ä baisáuhueka, éntok sime jü génte am nakkei. Jü Señor entok, chikti táapo jume ä jinéusiméu huame huate ä súalemmeu rúktiasimey.

### 3

*Jü yorem guok lötaka tómtilataka türíak*

<sup>1</sup> Séjtul bájim jiäpo kupete búchaa jü Peero éntok Juan nau kateka jum tiópopou jikáu sájjak Diostau buabuánuhäu orapo, judíom ä boojoria bénasi.

<sup>2</sup> Chikti táapo senu yoreme guok lötaka yeu tómtilataku huámi tiöpo puértaapo totóijhuai, Hermosä teäpo, limojnata áu iaahuaka, jume áman kimummehui.

<sup>3</sup> Huanäi jü lói juka Perota éntok Juanta tiópopou kimúi am bíchaka, limónnata ámeu aahuay.

<sup>4</sup> Huanäi jü Peero entok Juan jáptekam tua ä bitchak. Huanäi jü Peero ínel au jiaahua: —Ítochë suuhua.

<sup>5</sup> Huanäi jü yorem lói ámet puseka taahuak jita júne áu mik máchileka.

<sup>6</sup> Të jü Peero ínel au jiaahua:

—Kanne tómek jiöbe, tene ín jípuréumak enchi aníanake: Jesucristo Nazaretpo jometa úttarammeyë kíkteska naa huéiyie.

<sup>7</sup> Huanäi jü Peero mampo bata bétana ä buíseka ä kétchak. Sep lauti éntok, jum térokíampo útteaka taahuak éntok sime jum guókkimpo.

<sup>8</sup> Huanaí jü lói jikáu chépteka kíkteska naa huee táitek. Huanäi ámemak jum tiópopou kibákek. Huéeka éntok jikáu chéptisimeka, Diosta úttiley.

<sup>9</sup> Sime huá genté áma anéihui ä bitchak ä huéeyo, éntokim ä jíkkajak Diosta ä úttileyo.

<sup>10</sup> Huanärim at guómtilataka taahuak hua au sikamta béchíbo, bueütukim jüneiyai huákäi yoremta ájäriatükähi huam tiöpo puerta Hermosä teäpo yeysaíhui limónnata aahuakä.

*Perota jum Salomonta portalpo nokakähui*

<sup>11</sup> Huá yoreme lötukaíhui béja türíaka jü Peerótat éntok Juántat chätuka kaa am tóttójai. Sime jü génte áma anéu éntok, at guómtilataka ámeu bíchaa teénnek jum tiópopou Salomonta portal titéhuaakä bícha.

<sup>12</sup> Jü Peero íkäi bíchaka, jü gentetau ínel jiaahua:

—Eme oóhuim Israeliitam, ¿jatchiakem át guómté jü enchim bíchakäubechi, éntokem itotchu suuhua? Eme jamak itom útterai éntok itom tú yórememtukä béchíbo íka yoremta itom naa hueetua bénasi eiya.

<sup>13</sup> Ëe kaa huári béchíbo. Huame itom yoíyoíhuam Abraham, Isaac, éntok Jacobta Dios juka ä Üusi Jesústa tóboktiaka buéresi útteata ä mákkak. Të eme huákäi yäurata mámpo tójjak, éntokem juka Pilátota ä búttiabarei júne kaa báreka taahuak.

<sup>14</sup> Huaka tú yóremta éntok lútüriata joamta búttia nésau éäkasem huaka juëna yóremta yore súalata búttiatebok.

<sup>15</sup> Júnélem huaka jíapsihuamta yore mikamta métebok. Të jü Dios huam kókkolam násuk ä jíabitetuak. Íahuïte ítalo testíigom.

<sup>16</sup> Jesústa tehuam itom súalé béchíbo Dios ika yoremta enchim bíchäu éntok enchim täyäú útteata mákkak kíkteska násä huéenaké béchíbo. Jüri Jesústa súalhuame ínel yúmalasi ä tütek íkäi yoremta, enchim símem ä bíchäpo bénasi.

<sup>17</sup> 'Eme ínomak huéerim, ínapo jüneiya eéñchim éntok huame enchim yäuram juka Jesústa métebokähui kaa jünéaka Diosta yeu ä púakähui.

<sup>18</sup> Té jü Dios ímíri ä chúppak juka bannaataka jume ä profétam ä noktúakähui: juka yeu ä púari, Cristota, jiokot máchirata bínnake bétana.

<sup>19</sup> Júnentukem emo temajeka jíapsi kúakte Diostau bíchaa, huame enchim Dios bejrim ä tuchánaké bchéibö. Huanäi jü Señor al-leehuamta enchimmeu ayutuanake,

<sup>20</sup> entok juka Jesústa, Cristota, enchimmeu bíttuanake, huaka bannaataka enchim bchéibö yeu ä púakähui ä nésaunaké bchéibö.

<sup>21</sup> Té én ketune jü Jesucristo téhuekapo annake juka Diosta sìmeta bemélasi tü yäu tajti, huame profétam yéä púakäu bannaataka yájakame ä noktúakápámani.

<sup>22</sup> Bueítuk jü Moisés ínel jiaahua itom yoiyóhuammehui: "Dios jü Señor enchimmeu senu profetata bíttuanake enchimmak huérta, ín enchimmeu bíttuahuakä bénasi. Huákarem nok jikkajnake enchim at sáihuäu joaka,

<sup>23</sup> bueítuk sime hua génte kaa jükäi profetata nésauhui yáakame kókkonake, éntok hua pueblo Israelta násuk yeu béptunake", ti ámeu jiaahua jü Moisés.

<sup>24</sup> Sime huame profétam Samueltu anéi naateka pujbau bíchaa ímëi taáhuarimmet ayúnakemta bétana nooka.

<sup>25</sup> Júntuk eme ámériam jume pofétam nokákäu mabénnakeme, éntok enchim tühuata jájamnaké bchéibö jü Dios huame itom yoiyóhuammak nokta lüturia yáuhuak, jü Abrahamtau ínel jíaka: "Sime jü génte ániat aneme tühuata jájamnaké hua émot yeu simríata bchéibö", tau jiaahua.

<sup>26</sup> Kíalíku jü Dios juka ä Üusi jíabitetuaka enchimmeu báchä bíttuak, tühuata enchimmeu yáa báreka, huépülai bénasi enchim huaka juéñaraata tóij iaaka.

## 4

### *Peero éntok Juan jum yäurapo yeu tóijhuak*

<sup>1</sup> Peero éntok Juan ketune gentetau nookai jume tiöpopo nésauhueme ámeu yájayo, jü tiöpota suáyammeu yäuttamaki, éntok jume saduceommaki.

<sup>2</sup> Bempo oómtei juka Perota éntok Juanta juka genteta majtíä bchéibö jume kókkolam jíabiteneke bétana Jesústa jíabitekä bchéibö.

<sup>3</sup> Huanárim am peréesoteka cárcelpo am jóiyak yokóriapo nokta ámet chupa báreka, bueítuk héja kuptei.

<sup>4</sup> Té büruka juka tü nokta Jesucristota bétana huemetá jíkkajakame ä súaleka taahuak. Huanäi sime nau jume Jesucristota súaleme, oóhuim jíba näkiaka, jíba tua batte mamni miltukay.

<sup>5</sup> Yokóriapo jume judíom puéblo nésauhueme, jume yoiyötori yäut jóarim, éntok jume judíom ley am mamájíame, buere joära Jerusalémpo nau yájjak.

<sup>6</sup> Ama aaney kétchi jü Anás, jü tiöpopo ché nésauhueme, Caifás, Juan, Alejandro, éntok sime huame tiöpopo ché nésauhueme familiapo joome.

<sup>7</sup> Huanárim juka Perota éntok Juanta áman bem jokäu nütebok. Huanárim áme násuk yéu am jäbuaka ínel ámeu jiaahua:

—Jábeta nésaupo, éntok jábeta úttearammeasem íkäi yoremta tütek?

<sup>8</sup> Huanäi jü Peero, Espíritu Santota útتeara at ayükä bchéibö, ínel am yómmiak:

—Eme puéblo yäuram, éntok eme pueblo Israelpo yoiyöturim:

<sup>9</sup> békjasem itom temajeka senu yoreme kókoremtau tühuata yáahuakä bétana jachin ä túriakähui,

<sup>10</sup> enchimte ä téjhuanake sime genteta Israelpo jometa ä jünérianaké bchéibö. Í yoreme yúmalasi türilataka enchim bíchäpo aane hua Jesucristo Nazaretpo joome kúrusit enchim popóntebokäuta úttearammea, hua Diosta kókkolam násuk jíabitetuakähui.

<sup>11</sup> Eme huame káarim jojoame juka tétata ché türük omoutekä bénasi maachi, bueítukem juka Jesústa kaa türeka ä omoutek. Én éntok jü Dios jükäi Jesústa sìmem békppa nésautuak, jachin hua tetta yeu púari kari naahua eskinapo yéchari, ále bénasi.

<sup>12</sup> Kaabe éntok ára itom jinéu, Jesucristo jíbba; bueítuk Dios kaábeta éntok im ániau kom bíttuak itom ä jinéunaké bchéibö.

<sup>13</sup> Huame yäuchim juka Perota éntok Juanta kaa májhueka am nokayo tüsim at guómtek, jünéaka kaa tüisi jiósiam am täyähui, éntok am polóobemtukähui. Huanárim ámet jünéak Jesústamak am rejtíflatukähui.

<sup>14</sup> Tem juka yoremta türilata áme násuk huéekamta bíchaka, kaachin am nok bejmáchiakai.

<sup>15</sup> Huanárim jum bem anépo yéu am sákatuak, bempo nau ettéjhua báreka.

<sup>16</sup> Huanárim ínel jiaahua:

—Jáchisute am yáanake jäni ímëi yorémem? Bueütuk sime jume Jerusalémpo jóakame jüneiya íkäi kaa jaibu johuamta am yáalatukähui, éntokte kara ä esso.

<sup>17</sup> Të íkäi bem joäu kaa simat jünérianä bchéibö, atam taktirianake én naateka kaa júchi Jesústa bétana jábetau am noknáke bchéibö.

<sup>18</sup> Huanärim am núnuka kuttilasi ámeu noókak kia jachin éntok huei júne kaa Jesústa bétana jábemmeu am nok sáhueka.

<sup>19</sup> Të jü Peero éntok Juan ínel am yómmiak:

—Áachem emo temaje eme, wachu türü jáni Diosta bichäpo enhim nesauhui yáa bchéibö, juka Diosta nésauhui tójaka?

<sup>20</sup> Bueütuk itapo kara ä esso, huaka itom bichakähui éntok itom jíkkajakähui.

<sup>21</sup> Huanäi jume yäuchim am mauj téjhauak, tem jiba am sákatuak. Kaítam béttesi machik ámeu yáa máchika taahuak, bueütuk sime hua génte Diosta bétana tühuata nookai, éntokim ä úttilei hua yáarita bchéibö.

<sup>22</sup> Huä yoreme türika tahuakame kaa jaibu johuamta at chúpahuakähui cuarenta huásuktiriam béppa am huériay.

*Jume Jesucristota súaleme yorem éehuamta éntok óusi éehuamta Diostau nétane*

<sup>23</sup> Jü Peero éntok Juan búttiahuakam sájjak huame ámemak kateme anëu bícha. Huanärim ámeu yájaka am ettéjhauriak jachin huame tiöpopo chë nésauhueme ámeu jíakähui, éntok huame yoityurim.

<sup>24</sup> Huanärim am jíkkajaka, sime nau ínel Diostau buänak:

—Itom Señor, empo tua jita árahueme, empo ájäria jü Dios téekata yáakame, buíata, bahueta, éntok sime huaka ayúkamta.

<sup>25</sup> Empo jü em Espíritu Santoy Davidta ínel noktúak:

¿Jatchíakasu jume naciónim emó tóboktia,  
huame géntem éntok, bem kara joäu yáa báreka eiyia?  
<sup>26</sup> Jume réeyim im buíapo nésauhueme emó tóboktiak,  
jume puéblommeu yäuchim nau emó tójjak,  
Diosta bék-reka éntok ä Cristohuata.

<sup>27</sup> 'Bueütuk lútüriapo jü rey Herodes éntok Poncio Pilato náuhuim emó tójjak imi puéblo jume gentilimmak éntok israeliitammaki, em Üusi Jesústü yóremta bék-reka, ä nésaunaké bchéibö em yeu púaökähui.

<sup>28</sup> Bempo símetsa huaka bannaataka naateka em mampo entok em nokakähui em at júnaktekäu chúppak.

<sup>29</sup> Én éntoko, Señor, huaka bem itom máujuahuäubechë suuhua, éntoke óusi éehuamta itom jume em sáuhuëhuim miika, kaa májhueka em noki itom noknáke bchéibö.

<sup>30</sup> Em úttearé yeu machíria huame kökoreme türinaké bchéibö, éntok señáralim kaa jaibu johuame jotúnaké bchéibö em Üusi Jesústü yóremta úttiärayi.

<sup>31</sup> Júneli Diostau am buansuk, huam bem nau anëpo jü kari au yoyóak. Huanäi sime juka Espíritu Santota úttiära mabétaka juka Diosta noki kaa májhueka nookai.

*Sime hua bem áttea nau átteatukai*

<sup>32</sup> Sime huame Jesucristota súalekame senulhua jiba eiyai, éntok nánancha emó ériai. Kaabe juka ä átteahuata áapola au átteak tuiyai, á-la sime nau ä átteakai.

<sup>33</sup> Jume apóstolim éntok, tüsíi útteäta jípureka jiba juka Señor Jesústa kókkolam násuk jíabitekä bétana nookai. Dios éntok, símetsa huame buéresi tühuata johuau.

<sup>34</sup> Kaabe áme násuka jiökot eiyai, bueütuk sime huame buíam jípureme, éntok kárim jípureme, am nénkaka juka tómita

<sup>35</sup> jume apóstolimmeu ä totojai. Huanärim huépulammechä nánäikimtei bem ámeu békéyeu huéeläpo.

<sup>36</sup> Júneli aayuk, senu yoreme levíiita usíarimpo jométaka, Josë téaka, isla Chíprépo yeu tómilitataka, jume apóstolim Bernabem téhuaatuakähui. Yore sirok yáatituame tiau báare.

<sup>37</sup> Iri yoreme buíata ä jípurëu nénkaka juka tómita jume apóstolimmeu tójjak.

## 5

*Jü Ananiasta éntok Safirata kaa tühua yáari*

<sup>1</sup> Të senu yoreme Ananías téaka, ä jubí Safírá téamtamak éaka, buíata nénkak.

<sup>2</sup> Iri yoreme ä jubímak éaka huate tómimak taahuak, juka huatek éntok, jume apóstolimmeu tójjak, iri sime hua buíata bejhua ti ámeu jíaka.

<sup>3</sup> Huanäi jü Peero ínel au jiaahua:

—Ananías, ¿jatchíake juka Satanásta nésauhui yáuhuak juka Espíritu Santota emo báitäu máchileka éaka? Bueítukë huate tómimak tahuaka huátek jíba äbo tójjak, íri sime hua buíata bejhua tíaka.

<sup>4</sup> ¿Jatchu kaa empo ä átteakai juka buíata ke ä nénkaka? Ä nénkisuka éntok, ¿jatché kaa jíba empo ä átteaka tatahua juka tómita, em yáa bárëu ái em yáanakë béchíbo? ¿Jatchíake íkäi kaa tühuata yáa báreka éak? Dióstahuë aranókichiata nooka, kaa yorémemmemhui.

<sup>5</sup> Huanäi jü Ananías ínel ä jiai ä jíkkajaka jíba, huécheka muúkuk. Huanäi sime jume íkäi jíkkajakame tüisi májhueka taahuak.

<sup>6</sup> Huanäi huate yorémem jübua yoyötume jápteka, sánkompo ä bítia ka yéa nuksájaka ä maák.

<sup>7</sup> Chúkula baij orata huei jäni jü Ananíasta jubí áma yépsak, kaa jünéaka jita bénak áma yeu sikáhui.

<sup>8</sup> Huanäi Peero ínel au jiaahua:

—Neché tejhua, ¿jachem ia békipo juka buíata nénkak enchim jíakä bénasi?

Áapo éntok inel au jiaahuak:

—Jeehui, júári békipote ä nénkak.

<sup>9</sup> Huanäi jü Peero júchi ínel au jiaahua:

—¿Jatchíakem nánancha éaka juka Señorta Espíritu baítäu bábarek? Júmum äbo kaate jume em kuná määkame. Én éntokim enchi ket yeu huérianake mukílata.

<sup>10</sup> Huanäi seep Perota guokpo huécheka muúkuk. Huanäi huame yorémem jübua yoyötume áman kimuka, juka Saffirata mukílata téhuak. Huákäi éntokim ket yeu núk sájaka ä kunamak lópolo ä maák.

<sup>11</sup> Huanäi sime jume Jesucristota súaleme tüisi májhueka taahuak, éntok sime huame íkäi júnériakame.

*Juebena señalim kaa jaibu johuame júne yáahuak*

<sup>12</sup> Jume apóstolim jü genteta bíchäpo juebenna señálim kaa jaibu johuame johuam. Jume Jesucristota súaleme éntok, sime, jum tiópopo Salomonta portal titéhuaakapo nau yayajai.

<sup>13</sup> Té jume kaa Jesucristota súaleme májhueka kaa ámemak emó kuúkuútai, tem jíba buéresi tühuata áme bétana nookai.

<sup>14</sup> Júnentaka junne juebena génte juka Señorta súaleka taahuak, oóhuim éntok jaámuchim junne.

<sup>15</sup> Íri Señorta bem súaléu buéria yuumak. Jume kökoreme júnem bem ámet tóyéumak chikti böóu yeu totojjai, juka Perota áma huam huei kia júne juka ä jékkahuata ámeu yúma iaaka am türinaké béchíbo.

<sup>16</sup> Huame pueblom chíkola jokame bétana juebena génte jum Jerusaléniu yájjak, kökoreme huériaka, éntok yoremem espíritu jaiti machim jípureme. Huanäi sime türíak.

*Jü Peero entok jü Juan guok jájahuaimme*

<sup>17</sup> Huanäi hua tiópopo ché nésauhueme, éntok huame saducéom titéhuaakammak kateme, áa bétana éame, ä innéaka taahuak.

<sup>18</sup> Huanärim jume apóstolim bujteboka am peréesotetebok, éntokim cárcel po am jóiyak.

<sup>19</sup> Té jü Señorta ángel tukaapo ámeu yepsaka, juka cárcelta puerta étapoka, yeu am sákatuak, éntok ínel ámeu jiaahua:

<sup>20</sup> —Sájakem áman tiópou kimuka jü gentetau nooka i bemela jíapsihuamta bétana.

<sup>21</sup> Íkäi jíkkajakam yokóripa kethuétana tiópopo kimuka am majtíataitek.

Huanäi hua tiópopo ché nésauhueme, éntok huame áamak éame, ímin juka buere yäurata nau núnnu, sime huame Israelpo yoiyöturim. Huanärim jume apóstolim jum cárceliu nuú nésauhuek.

<sup>22</sup> Té jume tiópota suáyame áman jaahuákame cárceliu yájaka kaábeta áma téhuak. Huanärim sájaka áman am téjhuak,

<sup>23</sup> ínel jíaka:

—Lütüriapote juka cárcelta tüisi páttiatau yájjak, éntok jume sontarom ä suáyame puértam békataná jábuekammehui. Téte ä étapoka éntok, kaábeta áma huájhuá téhuak.

<sup>24</sup> Íkäi jíkkajaka jü tiópopo ché nésauhueme, éntok jume huate áma tékiakame sáuhueme, kaachin anmáchika taahuak, álé bénasi jü tiópota suáyammeu yäut, éntokim emó nau nátemaje ínel jíaka:

—Jákusa tua íri chúpnake jāni?

<sup>25</sup> Júnélam nokaisu senú yoreme áma yépsak ínel ámeu jíaka:

—Huame yorémem enchim pereesotekáu áman tiópopo aneka jume géntem majtíay.

<sup>26</sup> Huanäi hua tiópotu suáyammeu yäut ä sáuhuëummak sika áman am nüka, té kaa béttesi ámemak aneka, bueítuk juka genteta májhuey emo mamaasu máchileka.

<sup>27</sup> Huanärim am nüpaka huam buere yäurata bíchápo yéu am jäbuak. Huanäi jü tiópopo chë nésauhueme jume apóstolimmeu ínel jiaahua:

<sup>28</sup> —Ítapo chë, kuttilasi enchim téjhuaakai kaa júchi Jesústa bétana huemta jábeta enchim majtíja sáhueka. Tem kaa itom nésauhui yáuhuak. Chë tuisisem símáti jum Jerusalémpo am majtiasasaka, éntokem juka juëna nokta itot jímma báare juka yoremta itom mëtebok tíaka.

<sup>29</sup> Huanäi jü Peero éntok jume huate apóstolim ínel am yómmiak:

—Ítapo ä lúturiak juka Diosta bat itom nok chúpanakéhui yorémem itom nok chúpanakepo béppa.

<sup>30</sup> Eme juka Jesústa kúrusit popónteboka ä mëtebok, té jü itom yoiyöhuam Dios ä jíabitetuak kókkolam násuku.

<sup>31</sup> Jü Dios éntok, ä tóboktiaka ä bata bétana yörisi machiku ä yéetchak, sime yäurata béppa ä nésaunaké béchíbo, éntok yore ä jinéunaké béchíbo, jum pueblo Israelpo jömém ä jíapsi kúakti iaaka, bem kaa tühua yáarimmecham jiokorinä béchíbo.

<sup>32</sup> Júahuite ítapo testíigom, éntok jü Espíritu Santo, hua Diosta huame ä nok jíkkajame mikähui.

<sup>33</sup> Íkárim jíkkajaka, öómteka am sua báarei.

<sup>34</sup> Té jum yäurata násuk senú pariseero aaney Gamaliél téaka, judiom ley am mamájtíame. Huári kíkteska noókak jume apóstolim chúbala pákun yeu huéria nésauhuera.

<sup>35</sup> Huanäi yéu am nuksákuahuak, jü yäuratau ínel jiaahua:

—Eme oóhuim Israelpo joomem, tuisem at suuhua jita ímëi oohuimmeu enchim yáanakéubechi.

<sup>36</sup> Bueítukem jíba tua au huáate eme, jaiki huásuktiria jan huéiyen senu yoreme Téudas téaka au tóboktiak buéresi jita au tékiak tíaka. Jume yoremem éntok, naiki ciento máchika áamak chátuk. Té mëhuak huári yoreme, huame áamak chátukáu éntok, sime chíbejtek. Huanäi huámi luútek jü ä huéetuähui.

<sup>37</sup> Chúkula jume géntem jiøiapi kimahuata taahuarimmet senu Júdas téaka, Galiléapo jométaka, ket au tóboktiak. Huanäi juebena génte ket áamak chátuk. Té ket mëhuak, huame áamak chátukáu éntok, chíbela náikim sájjak.

<sup>38</sup> Kíalikune enchimmeu nooka ímëi oóhuim kial enchim toij sáhueka. Bueítuk íkäi ínëli huemta yorémem bétana ä huei, jíba luutínake;

<sup>39</sup> té Diosta bétana ä huéyem kaachin ä yáanake. Jítachem suuhua; jachin aika júnem Diosta bék-reka ayúnake.

<sup>40</sup> Huanäi sime áa beu éaka taahuak. Tem chúkula jume apóstolim núnuka tüisi am bëpsuk, éntokim kaa éntok Jesústa bétana jábemmeu am nök sáhueka am téjhak. Huanärim am búttiak.

<sup>41</sup> Huanäi jume apóstolim yäurata mampo yeu sájaka, tüisi al-léaka taahuak juka Diosta junéli Jesústa béchíbo jiókot máchirata am bíttuak tíaka.

<sup>42</sup> Té bempo jíba chikti táapo jum tiópopo am majtíaka taahuak, éntok jóahuat junne, juka tü nokta Jesucristota bétana huemta ámeu nokaka.

## 6

*Guoibúsán diáconom yeu púaahuak*

<sup>1</sup> Huámechi taáhuarimmet jume Jesucristota súaleme chë bürutáitek, jume griego nokta nökame jume hebreo nokta nokame bék-reka noktáitek bem jámut jókoptulam kaa tüisi bíthüä tíaka jum chikti táapo buáhuamta náikimtehuäpo.

<sup>2</sup> Huanäi jume dóoce apóstolim sime jume Jesucristota súaleme nau núnuka ínel ámeu jiaahua:

—Kaibu türinake ítapo juka Diosta noki itom am majtíäu tójako, buáhuamta itom náikimtebare béchíbo.

<sup>3</sup> Júnentuk, eme itom hermánom, guoibusan oóhuimem yeu púaahua enchim násuku, huame enchim sime yörëhui éntok jítat júnéame, éntok Espíritu Santota útteara ámet ayükähui. Huanärem íkäi tékilla am máknake bem ä jonáké béchíbo.

<sup>4</sup> Ítapo éntakte jíba oraciompo Diostau noknake, éntakte Diosta tü noki jíba am majtíanake.

<sup>5</sup> Huanäi sime áamak al-léaka tahuaka Estebanta yeu píuhuak, chikti ä jíapsimak Diosta nomi súalempta éntok Espíritu Santota útarea jípuremta, éntok Felípetá, Prócorota, Nicanorta, Timonta, Parménasta, éntok Nicolasta Antioquíapo jometa bannaataka judíom bétana éauta.

<sup>6</sup> Huanärim jum apóstolim anéu am tójjak, huamei béja choapo áme béppa mámteka Diostau mampom am tojjak.

<sup>7</sup> Jü Señorta nomi chéhuasu chíbejtei, jume Jesucristota súaleme éntok chéhuasu büruakai jum Jerusalémpo. Juebénaka jume tiópopo tékiakame júne Jesucristota súaleka tahuak.

#### *Esteban pereesotehuak*

<sup>8</sup> Esteban Diosta tühua at ayuká bchéibö, éntok ä útarea ä jípurë bchéibö, señáalim kaa jaibu johuame júne johuai genteta bichäpo.

<sup>9</sup> Huanäi huate yorémem, jum sinagogampo ínel téhuaakapo jométaka: Sáihuame bem teko mámpo yeu huik-ri, huate Cireenepo jomemmaki, éntok Alejandríapo, Ciliaciapo, éntok Ásiapo jomemmak náu Estebantamak nok nássua táitek.

<sup>10</sup> Tem kaa ä nok kóbbak, bueütuk áapo tüisi jünéaka nookay, éntok jü Espíritu Santota útarea at ayuká.

<sup>11</sup> Huanärim huate yorémem békjuak Moiséjta bék-reka ä nokái emo ä jíkkajak ti jiau iaaka, éntok Diosta bék-reka.

<sup>12</sup> Jünélím ayuka juka genteta emo tóboktituak, éntok jume yoiyotori yäut jóarim, éntok jume judíom ley am mamájtíame. Huanärim Estebantau hüanteka, ä buiseka, bem buere yäurau yéu ä tójjak.

<sup>13</sup> Huanärim jume testígom aranókichi bem tákiarim jaríak. Huámëi béja ínel jiaahua:

—íri yoreme kaa yáateka juénak nooka i tiópo yorihamta bétana, éntok Moiséjta ley bék-reka.

<sup>14</sup> Itapo ä jíkkajak juka Jesús Nazaretpo jometa ika tiópotu au tátabnake tíamta, éntok juka Moiséjta itom boojória sáuhuëu itom au úuhanake tíamta.

<sup>15</sup> Huanäi hua yäura entok sime jume áma jokáihui, jü Estebántat suaka Diosta ángel bénak pújbakamta bitchak.

## 7

#### *Esteban áu nok-riay*

<sup>1</sup> Huanäi jü tiópopo ché nésauhueme jü Estebantau ínel jiaahua:

—¿Jatchu lútulai jü emo bétana nokhuame?

<sup>2</sup> Áapo éntok, ínel ä yómmiak:

—Eme ínomak huéerim, éntok eme ín áchayim, nechem nok jíkkaja. Jü itom Dios, jü tua yörítsi maachi, jü itom yoyöhua Abrahamtau au yeu machíriakai Mesopotamia buíarápo áa aneyo, ketune kee jum Haraniu à jóateyo.

<sup>3</sup> Huanäi ínel au jiaahua: “Em buíarapë yeu huéiye, éntok em huáhuajrame tösime, buíarata ín enchi téjhuanakeu bichë huéiye.”

<sup>4</sup> Huanäi Abraham Caldea buíarápo yeu sika Haraniu jóatek. Chúkula békä ä áchahiu mukuk. Dios éntok, juka Abrahamta äbo nüpak i buíarahui én enchim jóakäpo.

<sup>5</sup> Të huanäi kaita buíata ä miükak ímí ä átteanakéhui, kíá áma ä chéptiläpo belékkanik junne Të ál-la à miükak nookak, éntok áapörik muksukäpo jume ä üusihuam ä átteanake tíaka. Të huámechi taahuarimmet Abraham ketune kaabeta ín nésauhui jonake.”

<sup>6</sup> Éntok Dios kéchä téjhuk jume at yeu sákariam kaa bem buíarápo am jóanake tíaka, tattabuim bétuk am jíapsinakéhui, éntok jiokot am jonähui naiki cien huásuktiapo.

<sup>7</sup> Të Dios ínel ket au jiaahua: “Ínapone chúkula hua nación jíokocham josúkamtat nokta béttesi machik chúpanake Huanäi bempo huámi yeu sájaka ímí buíarápo jóateka ín nésauhui jonake.”

<sup>8</sup> Dios Abrahamtamak nokta yetchak, juka circuncisión téamta señalpo ä mákaka, júnákiachinaké bchéibö íkäi nokta nau tütehuakamta bétana. Kíalíku juka ä üusi Isaacta yeu tómtek, Abraham guojnaiki taáhuarim huei ä circuncidaroak. Álé bénasi ket jü Isaac juka ä üusi Jacobta circuncidaroak. Jacob éntok, ket jiba jume ä dóoce üusim ínel jume dóoce pueblo Israelta yoiyóhuam.

<sup>9</sup> ‘Ímëi Jacobta üusim, bannaataka itom yoiyóhuam tukaihuim, íméri bem saiy José béppam jita jípupeiyay íäri bchéibom ä nénkak. Jume ä jínuakame éntok, Egíptou bichaa ä nuksájjak. Të Dios Joseta aníak,

10 éntok sime hua jiökot ä josúakä bétana ä jinéuk. Súahuata ä miíkak, éntok juka Faraonta, Egíptopo reyta, au bíchaa türük jiapsita ä jípunakë béchíbo ä aníak. Huäri éntok ä yäut yéetchak jum Egíptopo ä nésaunaké béchíbo, éntok ä jóapo junne.

11 'Huámechi taáhuarimmet buere tébaa siika éntok jiökot máchira jum sime Egípto buíaräpo éntok Canaán buíarapo. Jume ítom yoiyóhuam kaa bem buänakeu téu máchiakay.

12 Té Jacob jünéaka jum Egíptopo tirijkom ayukähui, jume ä üusim bannaataka ítom yoiyóhuakäihuim áman sáuhuek bát huépo.

13 Júchi huépo áman am jaahuak, José béja ámeu au täyatebok jume ä sayímmehui. Júneli jü Faraón jüneíak jábeta yoremíampo juka Joseta jometukähui.

14 Huanäi José ä áchay Jacobta áman núnutebok éntok sime jume nau huérim at yeu sákariam, sime náu setenta y cincotukay.

15 Íneli yeu sikäpo jü Jacob jum Egíptou bíchaa siika áman jóaseka. Ámani muúkuk éntok ä üüsihuam bannaataka ítom yoiyóhuakäihuim.

16 Huanäi chükula jume bem ótahuam jum Siquem téau tóijhuak. Ámanírim määhuak jum sépultura Abrahamta jínnukäpo jume Hamor téamta üusimmehei.

17 'Béja Diosta Abrahamtamak ä nokakau yechari chúpisei, jü pueblo Israel jum Egíptopo chéhuasau au büruriai.

18 Huámechi taáhuarimmet éntok, jum Egíptopo tábui rey nésautáitek Joséeta bétana kaita jünériaka, éntok ä yáarihuata bétana junne.

19 Íri rey jume ítomak huérim báitautáitek, éntok huame ítom yoiyóhuam jiökot jotáitek, útteapo bem üusim jübua tómteme am guötitaaka am kókko iaaka, kaa emo am bürurianaké béchíbo.

20 Huámechi taáhuarimmet Moisés yeu tómtek. Íkai ili úsita Dios ámak al-léaka tahaauak. Jume ä áchaíhuam bajj metpo núkisi bem mampo ä jípurek.

21 Té bempörím sékäna ä ésok jü Faraonta malá ä téaka ä nüka, ä yöturiak ä asóakamta bénasi.

22 Kíalíku jü Moisés símeta majtíahuak jume Egíptopo jomem täyähui. Tüisi jítat jünéaka nonokai, éntok jita téktila júne tüisi boojóriai.

23 'Béja cuarenta huásuktiriam yúmariaka jü Moisés jume áamak huérim bitbábarek, jume Israelta üusim.

24 Huämi aneka juka senuk Egíptopo jometa Israelta üusimmak huéeri jiökot joamta bitchak. Té ä jinéu báreka, éntok ä jujut-ria báreka, jü Moisés juka Egíptopo jometa määk.

25 Bueütuk áapo jume áamak huérim Israelpo joomem jünéemáchilei juka Diosta jum mampo bem jípuhuá bétana am jinéunakéhui áapórik béchíbo. Té bempo kaa at jünéaka tahaauak.

26 Yokríriao jü Moisés guoi yorémem Israelpo joomem ket nau nássuame téahuak. Huanäi emo am tójaka, nau am al-leé iaaka, ínel ámeu jiaahua: "Eme nau huéeri; jíatchíakem nau nassua?", ti ámeu jiaahua.

27 Huanäi hua seenu ä sai békame Moiséja yúaaka ínel au jiaahua: "¿Jábesu enchi itou yäut yéchala?

28 ¿Játché nee ket më báare, tuuka huaka Egíptopo jometa em määkä bénasi?", tau jiaahua.

29 Íkai jíkkajaka jü Moisés búitek Madián buíarau bícha. Huämi aanek kaa áma jométaka, éntok huämi guoyim üusek.

30 'Chükula júchi cuarenta huásuktiriam huéy, jum kaa jóata bëmu Sinaí káuhui téamta náapo ä aney, jü Diosta ángel áu yeu machiriak juya zarzä téamta bëetépo.

31 Jü Moisés at guómtek hua ä bichákäubechi. Huanäi au rükteka tüisi ä bít báarey, jü Señor ínel au jiaahua:

32 "Ínapone jü em yoiyóhuam Dios, Abrahamta, Isaacta, éntok Jacobta Dios", tau jiaahua. Huanäi jü Moisés májhueka au yöö tátítek, éntok kaa ä bít báarey.

33 Jü Señor éntok, júchi ínel au jiaahua: "Emoë bocha yéetcha, bueütuk jü buýa em at huéekäu yörisi maachi.

34 Ínapo jum Egíptopo juka jiokot máchiraata ín génte bíchäu jüneria, éntok jiökot jíamtane jíkkajaka, äbo kóm siika am jinéu báreka. Júntuké inou rukte. Énchine áman jaa báare jum Egíptohui", táo jiaahua. Bempo Moiséja omoutek inel au jiaka jaben enchi itou yaurapo yechala.

35 'Junaköri bempo juka Moiséja omóutek, inel au jiaka: "¿Jábesu enchi itou yaurapo yechala?", kaa ámeu ä yäuttu iaaka junne, jü Dios jiba ä yäut yáaka ámeu ä bíttuak am jinéunaké béchíbo, hua ä ángelhua juya zárzata bëetépo au ä nokákápámani.

<sup>36</sup> Iri Moisés ínel jume itom yoiyöhuam jam Egíptopo yeu nük siika, señaalim kaa jaibu johuame joaka huämi buíapo, éntok Mar Rojopo, éntok huám júya ániapo, cuarenta huásuktiapo ä núnübuakäpo.

<sup>37</sup> Iri Moisés ínel jume Israelta üusimmeu ínel jiáhuak: "Jü Dios senu profeetata enchimmeu bíttsuanake enchim sailammet yeu simriata, ín enchimmeu bíttsuanahuakäbénas. Huákärem nok jíkkaja", ti ámeu jiaahua.

<sup>38</sup> Iri Moisés ínel ket hua áman júya ániapo itom yoiyöhuammak anekame, éntok jü Diosta ángeltamak ettejhukáme jam Sinai káhuichi, nokta áy jíapsihuamta áa bétana mabetaou itou ä tö simnakéhui.

<sup>39</sup> Té huame itom yoiyöhuam juka Moiséjta kaa nok chupa báreka ä bék-reka sájjak, éntokim notti báreka eiyai Egiptou bícha.

<sup>40</sup> Huanärim Aróntau noókak ínel au jíaka: "Diosimte enchi itom yáaria íaa böota itom téjhuanakeme, bueitukte kaa jüneiya jita bénak jü Moiséjta sikähui, hua Egipto buíaräpo itom yeu nuksikámtahui."

<sup>41</sup> Huanärim beceerota yáaka ä dios yáuhuak, éntokim animaalim súaka áu am buísssek, ofrendapo. Huanärim tüisi al-leaka taahuak huaka bem mámmamea yáata yóreka.

<sup>42</sup> Huanäri jü Dios bempólaim tójjak. Jume chókkim téhuekapo ayúkame am yörinaké békíbo júne kíal am tójjak, jum profétam librompo ínel ä jiä bénasi:

¿Jatchu eme, génte Israelpo joome, animáalim súaka inou am buíjnake jäku áman juya ániapo cuarenta huásuktiapo rejteka?

<sup>43</sup> Katem inou am buísse, ál-lem juka enchim dios yáaritau am buíjnake, éntokem juka enchim yáari Molók téamta áma kátekäu núnübuak, éntok juka dios Renfán téamta chokki, huámëi enchim yáarim yori báreka. Jükäi enchim yáakä békíbone enchim buíaräpo enchim yeu béebaka jum Babiloniä teápo huám bíchaa enchim bíttsuanake.

<sup>44</sup> 'Huämi mekka aniapo jume itom yoiyöhuam juka karpa káata jípurei jume tetta cháchaj-rim leyla áma jiojteri bem áma ériähui. Iiri yáuhuak Diosta juka Moiséjta sáhuekä pámani bueituk jü Dios hua áapörik, Moiséjta, bíchakäu bénak ä yáa sáuhay.

<sup>45</sup> Íkä kárita jume itom yoiyöhuam mabé tak, éntokim Josuétamak kateka júne jiba ä huériai huate naciónim buíarau kimuboka, Diosta yeu béebakhim bempörim juka buíata mak báreka. Jünélím jiba ä jípurek juka rey Davidta nésauhüeu tajti.

<sup>46</sup> Jü rey David éntok, Diosta bétana tühuata jájamek. Huanäi tiopota yáa bábarek juka Jacobta Dios áma jóanakéhui. Té Dios kaa ä yaä iák.

<sup>47</sup> Huanäi jü Salomón ä yáuhuak juka Diosta káari.

<sup>48</sup> Juka Dios sime béppa yörisi machik kaa kari yorem yáaripo ä jójjoä junne, profétata áa bétana ínel jiä bénasi:

<sup>49</sup> Jü téhueka kia hua ín áma yeyésäu bénasine ä eria, juka buíata éntok, ín at guóguökü bénasi.

¿Jáichinakésa júntuk jü káari enchim nee yáarianakéhui?, ti jiaahua jü Señor, éntok, ¿jáichinakésa jü ín at jimyórenakéhui?

<sup>50</sup> ¿Jatchu kaa ínapo símeta juka ayúkamta yáala jäku?

<sup>51</sup> Té emée —ti ámeu jiaahua jü Esteban— jíbem ínel kaa Diosta noki jíkkaij báare, huame Diosta kaa tåyame bénasi, éntokem áme bénasi jiápsa. Jíbem enchim yoiyöhuam bénasi mamachi.

<sup>52</sup> ¿Jábe profétatasum kaa jíokot yáuhuak huame enchim yóyöhuam? Bempo huaka tua lúturiata joamta yebíjnake bétana bannaataka nokakame súuhuak. Én éntok, huákäi yepsak, eme yáurata mámpo ä yéchaka ä mëtebok.

<sup>53</sup> Eme jume Diosta ángelesim mampo leyta mabé taka júnem kaa ä nésau páman kaate.

### Jü Esteban sussutti máahuakä mëhuak

<sup>54</sup> Íkärim jíkkajaka, jü Estebantau óómteka táimim kumeka tahuak.

<sup>55</sup> Té jü Esteban, Espíritu Santota at anë békíbo, téhuekau reémtéka juka Diosta ujyóoria bitchak, éntok juka Jesústa Diosta bátam bétana huéekamta.

<sup>56</sup> Huanäi ínel jiaahua:

—¡Juyú! Áman téhuekapone juka Yoremta Üusi titéhuaakamta Diosta bata bétana huéekamta bitcha.

<sup>57</sup> Té bempo emo naka páttiaka, kusisi cháchayeka áu huántek.

<sup>58</sup> Huaärim ä buíseka, jum puéblopo yeä nuksájaka, áman pákun ä mamáataitek ä mëbáreka. Jume ä nätuakame éntok, juka bem sanko béppa huemta jóiyak, senu yorem jübua yötumta, Saulo téamta, guokpo ä jóiyak ä suaya íaaka.

<sup>59</sup> Huanäi jü Esteban mamáahuaka ínel Diostau buaanak:

—Señor Jesús, ín jiapsine em mampo yétcha, aké ä mabeta.

<sup>60</sup> Huanäi tónommia kikteka, kusisi chayeka ínel jiaahua:

—Señor, ikäi kaa tühuata am yáaká násuk junne, Akë am jiokore.

Íneli jiaka muukuk.

## 8

*Saulo jume Jesucristota súaleme guók jájasey*

<sup>1</sup> Saulo éntok, ámemak ä türek Estebanta mënä bétana.

Huäri taahuarit jume Jesucristota súaleme buéresi guokjájja táitek jum buere joära Jerusalémpo. Huanäi sime áachim chibejtek jum Judéapo éntok Samaria buiäräpo, të jume apóstolim jiba kaakum sájjak.

<sup>2</sup> Huate yorémem tü jiapsekame juka Estebanta maäk, éntokim tüisi ä buan-riak.

<sup>3</sup> Saulo éntok, jiba bénasi jume Jesucristota súaleme guok jájasei jóahuat kikkibákeka, oóhuim éntok jaámuchim júne áma yeu huiikei am huíksimeka cárceliu am toij báreka.

*Jü tü nooki Jesucristota bétana huéeme jum Samáriapo nókhuak*

<sup>4</sup> Të jume Jerusalémpo yeu tennékame juka Diosta tü nooki kia jak bem katë páman ä noksakai.

<sup>5</sup> Felipe, ket ámemak aneihui, jum senu pueblo Samariau bíchaa siika ámani Crístota bétana ámeu noktáitek.

<sup>6</sup> Huanäi jü génte au nau yayájaka, sime jü Felípetra nokáubet suaka ä jíkkajai, juka kaa jaibu johuamata ä joäu bichaka.

<sup>7</sup> Bueítuk juebena gentem diáblom ámet kimúlatukäu tútúriai. Huámëi diablom éntok, kusisi chayeka ámet yeu sásakai. Entok juebena genteta káraktílamtaka, éntok lolöimtaka junne tútúriai.

<sup>8</sup> Júneli béja huämi puéblopo sime tüsim al-léaka jiápsai.

<sup>9</sup> Senu yoreme áma aaney Simmom téaka, bannaataka juka móriata tekipánoaka huämi puéblopo, éntok juka genteta Samáriapo jometa baítáttähuakä, buere jita au täya tíaka.

<sup>10</sup> Simetaka at suaka ä jíkkajai, ríkom éntok polóobem junne, ínel jíaka:

—Í yoreme tua juka Diosta útteara jípure.

<sup>11</sup> Tüsim ä nok jíkkajai, bueítuk móriay bínhua táapo am báittáttähuakä.

<sup>12</sup> Tém ä susualek juka tü nokta Felípetra ámeu nokako, Diosta bem jiápsipo nésaunake bétana, éntok Jesucristota téhuam bétana, oóhuim éntok jaámuchim júne emo batötebok.

<sup>13</sup> Huanäi jü Simmom kéchä súsualeka au batötebok. Huanäi jü Felípetamak naa hueetáitek, huame sefnáalim kaa jaibu johuámmet guómtilatata ä mabéttuanake.

<sup>14</sup> Jume apóstolim buere joära Jerusalémpo aneme jünéaka jume Samáriapo joomem ket juka tü nokta Jesucristota bétana huemta am mabétkähui, Perota éntok Juántam áman jaásek.

<sup>15</sup> Ámanim yájaka Diostau buaanak jume Samariapo joomem tü nokta súsualekammet juka Espíritu Santota ayunaké békhibo.

<sup>16</sup> Bempo juka Señor Jesústa súaleka emo batötebolatukai, të jü Espíritu Santo ketune kaabetau jee kom yuumai.

<sup>17</sup> Huanäi juka Perota éntok juka Juanta choápo áme béppa mámtek, jü Espíritu Santo ámeu kom yuumak.

<sup>18</sup> Huanäi jü Simmom jume apóstolim bíchaka jü gentetatac choápo béppa mámteka juka Espíritu Santota am mabéttuayo, tómita am makróktaitek

<sup>19</sup> ínel ámeu jíaka:

—Nechem kéchä makka jükäi uttearata, élápone ínapo ket jábetat choápo béppa mámtek juka Espíritu Santota ä mabéttuanake.

<sup>20</sup> Huanäi Peero ínel au jiaahua:

—Jü em tommi emo beu kaitäpo tahuánake, bueítukë juka Diosta yore mikäu tómiay jíjinuhä bénasé eya.

<sup>21</sup> Í tékil kaa emo békhibo näikiari, bueítuk jü em jíapsi kaa türi Diosta bíchäpo.

<sup>22</sup> Émoë jíapsi kúaktia kaa tühuata em éä bchéibö. Dióstahuë buaana, jamak júne enchi jiókorinake em juëna éerim bchéibö.

<sup>23</sup> Bueítukne jüneiya síkara chibúraapo bénaku em anéhui, kaa türiku, éntok juka juënaraata perésota súmatuka bénasi enchi jípuröhui.

<sup>24</sup> Huanäi Simmom ínel ä yómmiak:

—Ino bchéibem Señortau oraciompo buan-ria juka enchim inou nokákäu kaa inou huéenakë bchéibö.

<sup>25</sup> Chúkula jume apóstolim juka Jesucristota yákäu bem bichakäu bétana noksuka, éntok Diosta noki bétana, yeu sájaka jum Samaria buíaräpo juebena puéblom békatanana juka tü nokta Jesucristota bétana huemta noókak. Huanärim júchi nóttek Jerusaléniu bíchia.

*Jü Felipe éntok jü yoreme Etiopíapo joome*

<sup>26</sup> Chúkula, jü Señorta ángel Felípetau yepsaka ínel au jiaahua:

—Jum suriu bíchë huéiyé, jü böö Jerusalémpo kom bökamtachi, pueblo Gazä téäu bíchaa huémtachi.

Íri ájäria jü böö jum juya ániapo áman huéeme.

<sup>27</sup> Huanäi Felipe áman bíchaa síika. Jum ä huë páman éntok, senú yoremta Etiopíapo jometa bitchak. Íri yoreme eunuko ti tétehuaahuai. Áapo buéresi tékiakai, jum Etiopíapo jámut yäut, Candace téamta, tomi suayai, té Jerusaléniu aaney áman oraciompo Diostau nok báreka.

<sup>28</sup> Íri yoreme nótilataká hueiyé ä buíaräu bícha. Ä carropo yejsímeka jü libro profeta Isaíasta jíojtekáu noksimei.

<sup>29</sup> Huanäi jü Espíritu Santo Felípetau ínel jiaahua:

—Jü karohüe rukte.

<sup>30</sup> Huanäi jü Felipe au rükteka juka nokta jíkkajak jum Isaíasta libropo ä nokähui. Huanäi ä temajek:

—¿Játcħe at jüneiya jü em nokäubechi?

<sup>31</sup> Huä yoreme éntok, ínel ä yómiak:

—Ée, ¿jachisune at jünenake, bueítuk kaabe nee ä téjhua mächtchi?

Huanäi Felípetau noókak áma ä jámuka áa náapo áa yejte sáhueka.

<sup>32</sup> Huä jíojteri ä noksímué éntok, ínel jiaahua:

Kabarata bénasi měboka huériuhuay.

Juka kabárata síkahuakä kaa áa buaná bénasi, kaa jialek.

<sup>33</sup> Ä tü yóremtukänásuk júne jíokot jo súuhuak, éntok kaa lútüriata yáariahuak.

¿Jábesu huame at yeu sákariam bétana noknake jäni?

Bueítuk ími buíapo ä jíapsi úhuaahuak, tiahua hua jíojteri.

<sup>34</sup> Huanäi jü eunuko titétehuaahuame Felípetau ínel jiaahua:

—Neché tejhua, ¿jábeta bétanasu ikäi nooka jü profeta, áa bétana o jábe táabuik bétana?

<sup>35</sup> Huanäi Felipe jíojterita ä nokäumak au ä naatek juka tü nokta Jesústa bétana huemta.

<sup>36</sup> Huanäi huam bääam ayükä páman kateka jü eunuko titétehuaahuame ínel jiaahua:

—Imi bääam aika, ¿játcħune kara imi batöhua?

<sup>37</sup> Felipe ínel au jiaahuak:

—Anáka chikti em jíapsimak enchi ä súaley.

Huanäi hua yoreme ínel ä yommiak:

—Jéehui, ínapo ä súale juka Jesucristota Diosta tua ä Üusitukähui.

<sup>38</sup> Huanäi juka carrota kéchateboka, kom chéptekam náuhuichika bääu kiímk. Huanäi Felipe ä batök.

<sup>39</sup> Huam bápo yéu am sájak, jü Señorta Espíritu juka Felípetá sékäna bíchaa nuksiika. Jü eunuko éntok, kaa júchi ä bitchak, té al-leaka júchi ä böö nüka.

<sup>40</sup> Jü Felipe éntok, jum Azótöpo aneka jünéak. Huanäi jum puéblom békatanana hueráamaka juka tü nokta Jesucristota bétana huemta nookai. Júnensu pueblo Cesareau yépsak.

<sup>1</sup> Saulo éntok, jíba bénasi huame Señorta súaleme suabáreka eiyai. Kálíku hua tiöpopo ché nésauhuemta siika,

<sup>2</sup> jiösiata áu mak iäka útteata ä máknakemta Damascopo judíom nau yayajäpo kibákbáreka jume tü nokta Jesucristota bétana huemta súaleme áma járiubáreka, am pereesoteka buere joära Jerusaléniu am huería bchéibö, oóhuim, éntok jáamuchim junne.

<sup>3</sup> Të béja bööt huéeka, huam pueblo Damascou jëla ä huéi, sej chukti téhueka bétana jü machiria útteaka kom sika, nate chikola ä machíriak.

<sup>4</sup> Huanäi Saulo búapo huétchek, éntok senuk au nokamta jíkkajak ínel jíamta:

—Empo Saulo, ¿jatchíake nee guokjájase?

<sup>5</sup> Huanäi Saulo nátemajek:

—¿Jábesaé empo, Señor?

Huäri éntok, ínel au jiaahua:

—Ínapone Jesús, hua em guokjájasöhui. Kálë émpöisu kökosi emo johua, juka buesta sisiguok buahuita témmü bénasi.

<sup>6</sup> Saulo éntok, mauj-rimmea au yoaka ínel jiaahua:

—Énsu Señor, ¿jítasune yáanake?

Jü Señor éntok, ínel au jiaahua:

—Yejtékë áman pueblou huéiye. Huämürë téjhuaana jita em yáanaköhui.

<sup>7</sup> Jume yorémem Sáulotamak katëu éntok, tüsi guómtek juka nokamta jíkkajaka të kaabeta bichaka.

<sup>8</sup> Huanäi Saulo yejteka au puj étapok jiöbe, të kaa bichaka taahuak. Huanäi jume áamak katéihuim mampo ä búsekä å nuksájjak jum Damascou bicha.

<sup>9</sup> Huämi aane ka baij táapo kaa bichaka, kaa jíbuäka, éntok kaa jéyeka.

<sup>10</sup> Damascopo éntok, senu yoreme Jesucristota súaleka jóakai Ananías ti téhuakä, huáahuï Señor au yeu machíriak tenkupo bénaku, éntok ínel au jiaahua:

—¡Empo Ananías!

Aapo entok ínel ä yommiak:

—Imne aane, Señor.

<sup>11</sup> Huanäi jü Señor júchi ínel au jiaahua:

—Huä böö Derecha ti téhuakamtau bichë huéiye. Huanärë Judasta jóapo senu yoremta nátemaje Társopo jometa, Sáulo ti téhuakämta. Áapo oraciompo Diostau nooka ééni,

<sup>12</sup> éntok senu yoremta Ananías ti téhuakämta, tenkupo bitchak au kibákeka choápo béppa at mámtekamta júchi ä binnakë bchéibö.

<sup>13</sup> Íkäi jíkkajaka Ananías ínel jiaahua:

—Señor, juebénakam nee ettéjhuariala íri yoremta bétana, jáchin machisi huaka kaa tihuata jume enchi súalemmeu ä yáakä bétana jum Jerusalémpo.

<sup>14</sup> Én éntok imi äbo yebísise útteata máktaka jume tiöpopo tékiakammeu nésauhueme bétana sime huame enchi yoreme peréesoteka am huería báreka.

<sup>15</sup> Të jü Señor ínel au jiaahua:

—Ámanë huéiye, bueütukne jükäi yoremta yeu púala ino bétana ä noknakë bchéibö, jume judiommehui, éntok kaa judiommeu junne, éntok bem réyimmehui.

<sup>16</sup> Ínapone au ä yéu machírianake sümäta ä jünéríanakë bchéibö jáchin machisi yuun jiökot máchiraata ä binnaköhui nee ä súalekä bchéibö.

<sup>17</sup> Huanäi Ananías áman siika jum Sáulota anéhui. Au yepsaka, choápo béppa at mámteka, ínel au jiaahua:

—Empo Saulo ín hermáano, jü Señor Jesús, hua bööt em hué páman emou au yeu machíriakame, nee äbo emou jaásek júchi bénasi enchi binnakë bchéibö, éntok juka Espíritu Santota émot ayúnakë bchéibö.

<sup>18</sup> Huanäi seep puj beata bénaka sóokteka kom huáttek, íneli júchi bichaka taahuak. Huanäi Saulo kíkteska batóhuak.

<sup>19</sup> Chúkula béja jíbuäka júchi úttéutuk. Huanäi jaiki táapo jäni jume Jesucristota súaleme Damascopo jóakammak taahuak.

### *Saulo jum Damascopo noókak*

<sup>20</sup> Huanäi béja Saulo jum judíom nau yayajäpo jume géntemmeu noktáitek juka Jesústa tua Diosta Üusi tíaka.

<sup>21</sup> Sime jume ä jíkkajakame at guómteka tahuak, éntokim ínel jiaahua:

—¿Jatchu kaa íri yoreme ínel jum Jerusalémpo jume Jesústa súaleme guokjájaseihui? ¿Jatchu kaa íri hua äbo yepsaka am peréesoteka am huéria báareihui jume tiöpopo tékiakammeu nésauhueme mampo am joa báreka?

<sup>22</sup> Tē Saulo chéhuasu kaa májhueka ámeu nooka, am jünéetuaka juka Jesústa Crístotukähui Diosta yeu púari. Júneli jume judíom Damascopo jóakame béja kaachin anmáchiakai.

#### *Saulo judíom mampo au yeu huikkek*

<sup>23</sup> Juebena taáhuarim simruk, jume judíom nau ettéjhukä juka Sáulota mëbábarek, <sup>24</sup> tē áapo ä jüneriak. Taáhuarit tukáarit naabúrujtim jum puértampo pueblou kíkimuhuäpo ä jójottuai ä mëbáreka.

<sup>25</sup> Tē jume Jesucristota súaleme jum buéuru huärípo ä yéchaka, tukáapo jü taapia yari puéblota chikola bökatma huáitana kömä yéchak. Júnélím áma yeu ä huikkek.

#### *Saulo Jerusalémpo aaney*

<sup>26</sup> Saulo Jerusalénku yepsaka jume Jesucristota súaleme rúkteka ámemak anbáarei jiöbe, tē sime ä majhuëi kaa jünéaka áapörik béja juka Jesucristota súaléhui.

<sup>27</sup> Tē júnentaka júne Bernabé áman ä nuk sika jume apóstolimmeu ä täyatebok, am ettéjhüariak jachin Sáulota Señorta bíchakähui jum böochi, éntok jachin Señorta áapöriku, Sáulotau, ä nokákähui, éntok jachin áapörik, Sáulota, kaa májhueka Jesústa bétanta géntemmeu ä nokákähui jum Damascopo.

<sup>28</sup> Huanäi jübua Saulo Jerusalémpo taahuak, éntok ámemak naa hueetáitek.

<sup>29</sup> Kaa májhueka Señorta bétana nookai jume griego nökammak ettéjhukä, éntok ámemak nok nássuaka. Tē ímëi jachin ayuka bem ä mënakeu jariái.

<sup>30</sup> Huame hermáanom éntok, ikäi jüneriakam Sáulota buere joära Cesareau tójjak, huámi éntokim buere joära Tarsou bíchaa ä bíttuak.

<sup>31</sup> Huanäi huámechi taáhuarimmet jume Jesucristota súaleme jum Judea buiaräpo, Galiléa buiaräpo, éntok Samaria buiaräpo aneme yantelakam al-leaka jiápsay, éntokim chéhuasu óusi eiyay. Diosta yörenkam jiápsay, éntokim Espíritu Santota úttiäray chéhuasu emo büruriay.

#### *Eneas káraktilatata túriak*

<sup>32</sup> Peero jume Jesucristota súaleme békatanu huerámaka jume pueblo Lídapo jóakammeu ket nóitek.

<sup>33</sup> Huámi senu yoremta bitchak Enéas ti téhuakamta, guojnaiki huásuktia po kökoreka bökkai, bueituk káraktilatukai.

<sup>34</sup> Huanäi Peero ínel au jiaahua:

—Empo Eneas, Jesucristo em kökoo bétana enchi tüte. Yejtekë em at böyüu tóboktia. Huanäi Eneas sep yéjtek.

<sup>35</sup> Íneli sime pueblo Lídapo jóakame ä bitchak, éntok jume pueblo Saronpo jóakame, éntokim juka bannaataka bem súaléu tójaka juka Señorta súaleka taahuak.

#### *Dorcas mukuka júchi jiábitek*

<sup>36</sup> Huámechi taáhuarimmet jum pueblo Jópë teäpo senu jámmut aaney Jesucristota súaleka Tabítä ti téhuaka, griego nokpo Dórcas tíau báare. Íri jámmut jiba tühuata joaka jiápsai jume jiökit éame aniaka.

<sup>37</sup> Júnaksu éntok huámechi taáhuarimmet Dorcas kökori huécheka muúkuk. Chúkula jü ä takahua úbahuaka jum kari senuk bëppa kátekäpo tékhua.

<sup>38</sup> Jü pueblo Jópë tíame Lidau kaamekka taahuai jum Perota anéipo. Huanäi jume Jesucristota súaleme jünéaka áapörik áma anéihui, guoi yorémemim au jaásek ínel au jíau nésauhueka:

—Lauté äbo huéye ímí pueblo Jópehui.

<sup>39</sup> Huanäi Peero ámemak siika. Áman ä yepsákim jum kariu takáhuata bökkai ä nuk kiímk. Huanäi sime huame jámut jökoptulam áa chikola tápunaka sóoti buaanai, éntokim huaka sánkota Dorcasta ketune jiápsaka ä supe yáarim ä bíttuak.

<sup>40</sup> Huanäi Peero sime huame áma aneme yeu sákatuaka, tónommia kíktaka Diostau oraciomo nookak. Huanäi huaka mukilata bíchaka ínel jiaahua:

—Empo Tabita, yejtee.

Áapo éntok pujteka, Perota bíchaka, yéjtek.

<sup>41</sup> Huanäi mampo ä buíseka ä kétchak. Huanäi jume hermáanom éntok jámut jökoptulam núnuka bem bíchäpo ámeu ä kétchak jiápsamta.

<sup>42</sup> Íri sime jü pueblo Jópehui jüneriatuk. Huanäi juebénakam Señorta súaleka taahuak.

<sup>43</sup> Bürū taahuarimpo huämi pueblogo taahuak, Peero, senu yoreme huaka beata búabualkotemta jóapo, Simmom ti téhuakame.

## 10

### *Peero éntok Cornelio*

<sup>1</sup> Jum Cesarea puéblogo senu yoreme Cornélio ti téhuaka jóakai, sontaróapo senu batallón Italiana ti téhuakapo capitántaka.

<sup>2</sup> Huäri yoreme tüsi tü yóremtukai, Diosta yörei, éntok sime ä familiahua junne. Jume judíommeu yún tómita liliomjnay, éntok chikti táapo oraciompo Diostau nonokay.

<sup>3</sup> Séjtal kuptei, bájim jiai jäni, tenkumta bénasi éaka machisi juka Diosta ángel bitchak jum ä anëu au kibákeka, ínel au jíamta:

—|Empo Cornelio!

<sup>4</sup> Júnéli au ä jiai Cornelio éntok, tua at puseka taahuak tüsi guómtilataka. Chúkula béja ínel au jiaahua:

—Jáchisë jiaahua, Señor?

Jü Diosta ángel éntok, júchi ínel au jiaahua:

—Huä oraciompo Diostau em nökähui, éntok limojna em yáari póbem bächibö, Diosta bichäpo túri.

<sup>5</sup> Lauté áman pueblo Jópe téau yorémem jaáseka Símonta am núnutua, jú Peero ti ket téhuakama.

<sup>6</sup> Áapo senu Simmom huaka beata búabualkotemta jóapo aane, bahue mayoat jóakame. Huäri enchi téjhuaanake jita em yáanakéhui.

<sup>7</sup> Juka Diosta ángel simsuk, Cornelio guoi yorémem ä sauhuëhuim núnnu, éntok huépul sontarota tüsi Dios huáatemta éntok át ä jiapsekähui.

<sup>8</sup> Huámëi simeta huaka ä bichakáu éntok ä jíkkajakáu am ettéjhuiariasuka áman pueblo Jópe téau am jaásek, Simmom Perota anéihui.

<sup>9</sup> Yokóriapo ímëi yorémem béja hua pueblo Jópe téau kaa mekka katéi, tua lú-la káteko Peero kárit bem áma kókochéu jíkkáu jámuk oraciompo Diostau nök báreka.

<sup>10</sup> Huanäi tüsi tébäureka jíbuá báarei, té juka buähuiamtä kee buasei, tenkumta bénasi éaka jita bitchak.

<sup>11</sup> Kia sábanam bénam naiki eskinapo huitérekame téhueka bétana kom huéeme bitchak.

<sup>12</sup> Huämi sábanam bénaku huikichim, éntok bakóchim, éntok sime animáalim náikim guókekame kaatei.

<sup>13</sup> Huanäi senuk au nokamta jíkkajak ínel jíamta:

—Peero, júmëi animáalim súaka am buäye.

<sup>14</sup> Té Peero ínel ä yómmiak:

—¿Jatchífaka, Señor? Ínapo jauhuey júne Diosta bichäpo jaiti machik kaa buäla.

<sup>15</sup> Huanäi júchi ínel au jíamta jíkkajak:

—Juka Diosta tütekahui katé jaiti máchi tiýa.

<sup>16</sup> Iri báisi nat chätuka au kom yúmak. Huanäi huame sábanam bénaka júchi téhuekau jíkkáu nóttek.

<sup>17</sup> Huanäi juka Perota jü ä bichakäubet kaa ä al-leai jítasu bénak huákai nokbáréhui, jume yorémem Cornelioita bétana au jaahuakame juka Símonta júa nátemajeka kateme jü kári puertau yájjak.

<sup>18</sup> Huanärim áman yájaka kusisi nokaka nátemajek senuk Simmom ti téhuakamta áma anë bétana, ket Peero ti téhuakame.

<sup>19</sup> Té juka Perota hua ä bichakäubet ketune kaa ä al-leai, jü Espíritu Santo ínel au jiaahua:

—Baij yoremem im enchi jaría.

<sup>20</sup> Kómë siká ámemak huéye kaitat jachin éaka, bueütuk ínapone emou am jaásek.

<sup>21</sup> Huanäi Peero ámeu kom siika huame yorémem Cornélioita au jaásekäumehui. Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Ínapone ájäria jü enchim jaríähui. ¿Jítasem nübok?

<sup>22</sup> Bempo ä yómmiak:

—Jü capitán Cornélio ábo itom jaásek, iri yoreme tü yóreme éntok Diosta yöre íkäi sime jume judíom ä tü éttejhua, éntokim ä nakke. Senu Diosta ángel ä téjhak enchi ä núnutebo sáhueka ä joau enchi hueë iaaka.

<sup>23</sup> Huanäi Peero kariu am kimaka, áma am tahuáriak áamaki huäri tukarichi. Yokóriapo béja ámemak siika, éntok huate hermánam Jópepo joome.

<sup>24</sup> Júchi yokoriapom béja Cesareau yájjak. Huämi Cornelio am boobíchaïhui ä huahuájim éntok amiigom ä nákéhuim áman nau núnulataka.

<sup>25</sup> Juka Perota ä joau yepsak, Cornelio au yeu siká ä mabétak, éntok tónommia kíktega ä yören.

<sup>26</sup> Té Peero ä kétchak ínel au jiaaka:

—Kíktë. Katë inou mújmujte. Ínapo ket emo bénasi yoreme.

<sup>27</sup> Huanäi au noksíme, kariu kibákeka juebena géntem áma nau yáij-lame téuhuak.

<sup>28</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Eme jüneiya itom jume judíom, hua itom boojóriä bchéhbo, kaa ä türíakähui jume kaa judíommak itom ito türinakéhui, éntok bem joau itom kíkkimunakéhui. Teé én jü Dios nee téjhuaik ikäi ínëli huemta au tú yáak tiaka, itom kaachin ito érianaké bchéhbo.

<sup>29</sup> Kíalikune téjhuaahuaka sep äbo siika kaachin éaka. Én éntokne jünee péiya jita bchéhbo ín äbo núnuhuakahui.

<sup>30</sup> Huanäi Cornelio ínel au jiaahua:

—Naiki taáhuarim huéiye ínapo imi ín jóapo aneka ayúunai, éntok kupteu bícha, ínneak jäni, nee Diostau oraciompo nokayo, itom ä boojóriä bénasi, senu yoreme bélöj tópapäti anemta sánkoka inou au yeu machíriak.

<sup>31</sup> Huanäi inou jiaahua: “Empo Cornelio, hua Diostau oraciompo em nokähui, éntok hua em limojna yáari póbem bchéhbo Diosta bíchäpo türü.

<sup>32</sup> Lauté áman pueblo Jopé téau yorémem jaaseka Símonta am núnutua, huaka ket Peero ti téhuakamta. Áapo senu Simmom huaka beata búabualkotemta jóapo aane, bahué mayóat jóakame. Hüäri äbo yepsak enchi téjhuanake jita em yáanakéhui.”

<sup>33</sup> Jüneline sep áman enchi jarifutebok. Én éntoke itou yépsak. Tüsítse enchi ä baisauhue. Ente sime imi aane Diosta bíchäpo enchi nok jikkají báreka sümota juka Diosta enchi itou nok iähui.

#### *Peero jume Cornelioa jóapo anemmeu nookak*

<sup>34</sup> Huanäi Peero ínel ámeu jiaahua:

—Én ál-lane jüneiya lútula huépo juka Diosta sime yorémem nánancha ériähui,

<sup>35</sup> éntok jita naciónpo ä jométuk junne juka ä yorémota éntok tühuata joamta ä nákéhui.

<sup>36</sup> Dios juka Jesucristota jume Israelítammeu kom bíttuak, huaka sümem bélpa nésauhuemta, ámeu ä nok iaaka yanti jíapsihuamta bétana.

<sup>37</sup> Eme béra jüesi ä jüneria huaka judíom buíaräpo sime át yeu sikamta jum Galiléa buíaräpo naateka juka Juanta jume géntemmeu noksuko éntok am batösuko.

<sup>38</sup> Éntokem jüneiya kétchi jachin Diosta Jesús Nazaretpo jometa Espíritu Santota útteara ä mikákähui, éntok jachin áapörök huaka tühuata josükähui jum náasä sikäpo, éntok huame diáblota mampo aneka kókoreme ä tütekähui. Ikäi johuai bueítuk Dios áamak aaney.

<sup>39</sup> Ítapote sümota juka Jesústa yáakäú bitchak, kia huam Judea buíapo éntok Jerusalén puéblope junne. Chúkula éntokim kúrusichä popónaka ä määk.

<sup>40</sup> Té Dios júchi ä jíabitetuak bajt taáhuata huéyeyo, éntok itou yéa machíriatuak.

<sup>41</sup> Kaa sime géntemmeu au yeu machíriak, itou jíbba, huame bannaataka Diosta yeu púari én áa bétana nok iaahuame. Ítapote kókoolam násuk ä jíabitesuk áamak jíbuäk, éntokte áamak baa jëka.

<sup>42</sup> Éntok itom téjhuaik géntemmeu itom nok sáhueka, juka Diosta Jesústa ä yäut yéchakä bétana jume jiápsammet nokta ä chupa iaka, éntok jume kókkolammechi.

<sup>43</sup> Éntok chë bannaataka ket sime jume profétam irí Jesústa bétana noókak sime jume ä súaleme bem Dios bejrimmet bem jíokoriná tiaka.

#### *Jü Espíritu Santo jume kaa judíommmeu júne kom yuumak*

<sup>44</sup> Ketune juka Perota ámeu nokaisu, jü Espíritu Santo sime huame ä nok jíkkajammeu kom yuumak.

<sup>45</sup> Huame Israelitam Jesucristota súaleme Perotamak áma yáij-latukäú éntok, at guómítamitaka taahuak juka Espíritu Santota ket huame kaa judíommmeu júne kom yumák tiaka.

<sup>46</sup> Jünélím ámet jüneiyai juka Espíritu Santota ámeu kom yumákä bétana, tábui nokpo am nokái am jíkkajaka, éntok buéresi Diosta am úttileyo.

<sup>47</sup> Huanäi Peero ínel jiaahua:

—¿Jatchu jábe ára ee támeu jiaahua ímëi yorémem emo batönaké bchéhbo? Bueítuk jü Espíritu Santo ámeu kom yuumak itou kómä yúmakä bénasi.

<sup>48</sup> Huanäi Jesucristota bem súalekä bchéibö am batö nésauhuek. Chúkulam Perotau nookak elapo jaiki tápo júne ámeu ä tahuá sáhueka.

## 11

*Peero ä tékil ministerio jume Cristota sualhuäpo nau animmeu ä ettejhua buere joära Jerusalénpo*

<sup>1</sup> Jume apóstolim, éntok jume huate hermáanom Judea buíaräpo anéihuim, juka noktam jíkkajak kaa judíomtaka junne ket juka tü nokta Jesucristota bétana huemta súalekähui.

<sup>2</sup> Huanäi juka Perota júchi Jerusaléniu yepsak, jume judíom Jesucristota súaleme ä bék-reka nookai.

<sup>3</sup> Akim ä temajek:

—¿Jatchíake huame kaa ito bénasi judíommak aaney, éntoke ámemak jíbuäk?

<sup>4</sup> Huanäi jü Peero ä naatekäpo naateka símeta huaka áma yeu sikamta am ettéjhüariaka, ínel jiaahua:

<sup>5</sup> —Ínapo jum pueblo Jópë teäpo aaney, huanäine Diostau buanaka tenkumta bénasi éaka jita bitchak. Huämíne kia jita buéuru sábanam bénam bitchak téhueka bétana kom huéme, naiki eskinampo huitérekame, inou kom nóinoiteme.

<sup>6</sup> Huanäine am bíchaka jítasú áma ayuk jäni ti éaka ámet suúhuak. Júméisune animáalim náikim guókekame júyapo joomem áma bitchak, éntok bakóchim, éntok huikichim.

<sup>7</sup> Huanäine senuk ínel inou jíamta jíkkajaka: “Peero, ímeí animáalimë súaka am buäye.”

<sup>8</sup> Tène ínel au jiaahuak: “Ée Señor, ínapo jauhuey júne juka Diosta bíchäpo jaiti machik kaa buäla.”

<sup>9</sup> Huanäine júchi ínel inou jíamta jíkkajak: “Juka Diosta tü yákähuë kaa jaiti máchi tíuya.”

<sup>10</sup> Íri báisi nat chätuka inou ayúak, huanäi sep huame sábanam bénaka júchi téhuekau jíkáu siika.

<sup>11</sup> Huanäi huämi orapo bajj yorémem jum jóapo ín anépo yájjak, pueblo Cesarea bétana áman jaataka nee jariú sáihuaka.

<sup>12</sup> Huanäi jü Espíritu Santo ámemak nee huee sáuhuek kaítat jachin éaka. Imey busan hermáanom éntok, inomak sájjak. Simetakate senu yoremta jóapo yájjak.

<sup>13</sup> Huäri itom ettéjhüariak jachin juka Diosta ángel ä jóapo huéekamta ä bíchakähui ínel au jíamta: “Yorémeme áman pueblo Jópë téäu jaase. Simmom Peero ti téhuakamtam núnunake.

<sup>14</sup> Áapo enchi téjhuanake jachin em emo jínëunahuëhui, enchi éntok sime em familia.”

<sup>15</sup> Íneli nee ä ettéjhüariasuk, ínapo ámeu noktáiitek. Huanäi sep jü Espíritu Santo ámeu kom yuumak itou kömä yúmakä bénasi júnak jübua ä naateyo.

<sup>16</sup> Huanäine hua Señorta nokibeu huáhuaatek ínel jíamthui: “Jü Juan bäämmey yore batöök, tē Dios tábuiiasi enchim batönake juka Espíritu Santota enchimmeu kom yumátuaka.”

<sup>17</sup> Juka Diosta junëli nánancha itom ériaka bempörim juka Espíritu Santota makkak, ket itom ä mikakä bénasi Jesucristota itom súaleko, ¿jábesa ínapo Diosta bék-reka ín huéenaké bchéibö?

<sup>18</sup> Huanäi jume hermáanom buere joära Jerusalémpo aneme íkäi jíkkajaka nok yáatek, éntokim Diosta úttileka taahuak ä yáari bchéibö ínel jiaka:

—Júneli ket Dios huame kaa judíommeu júne juka bem jíapsi kúaktinakeu ámeu yumátuak yu jíapsihuamta am jájamnaké bchéibö!

*Jume Jesucristota súaleme pueblo Antioquíapo aneme*

<sup>19</sup> Juka Estebanta mésuak jume huate Jesucristota súaleme guok jájataitiak. Huanäi huate maujhueka tének Fenícia buíärau bícha, isla Chipreu bícha, éntok Antioquíau bícha. Ámanirrim juka tü nokta Jesucristota bétana huemta nookai, teé judíommeu jíbba.

<sup>20</sup> Té huate Jesucristota súaleme Chíprepo jométaka, éntok Cirénepo jométaka, jum Antioquía pueblou yájaka kaa judíommeu júne ä noókak juka tü nokta Jesucristota bétana huemta.

<sup>21</sup> Jü Señorta uútteara ámet ayukai, kíalíku juebénaka juka bananataka bem súalëu tójaka juka Señorta súaleka taahuak.

<sup>22</sup> Jume Jesucristota súaleme Jerusalémpo anéihuim íkäi jíkkajaka juka Bernabeta jum Antioquíau jaasek.

<sup>23</sup> Bernabé áman yepsaka ä bitchak juka jachin machisi juka Diosta tühuata ámeu yáalatukähui. Huanäi tüsi al-léaka taahuak, éntok sümemeu noókak bem jíapsi tutti yécharika Señorta eä páman am katchahueka.

<sup>24</sup> Bueituk áapo, jü Bernabé, tü yóremtukai, éntok jü Espíritu Santoy tapuniakai, éntok chikti à jiapsimak Señortat éiyay. Júneli juebena géntem jíapsi kúaktituak Señortau bícha.

<sup>25</sup> Chúkula Bernabé pueblo Tarsou bíchaa siika Sáulota áman jaríuseka. Huanäi ä téaka Antioquíau bíchaa ä nuk siika.

<sup>26</sup> Ámanírim jume Jesucristota súalemmak aanek huásukiapo, juebena genteta majtíaka. Huámi Antioquíapom kësam huépo cristiánom ti téhuatuahuak jume Jesucristota súaleme.

<sup>27</sup> Huámechi taáhuarimmet huate profétam Jerusalém bétana Antioquíapo yájjak.

<sup>28</sup> Senu yoreme Agabo ti téhuaka, jume hermáanom násuk kíkteska, Espíritu Santota éapo noókak buere tébaata síme buifarat ayúname tíaka. Huäri buere teba lútula huépo siika rey Claudiota nésauhué taáhuarimmechi.

<sup>29</sup> Huanäi jume Jesucristota súaleme Antioquíapo anéihuim, hueepulaka bem yumäpo, huame Jesucristota súaleme Judéa buiärapo aneme anía rókaka taahuak.

<sup>30</sup> Júnélím ayuka, juka ofrendata nau tójaka huame yoiyöturi Judéa buiärapo anememe jábuekammeu ä bíttau Bernabétamaki éntok Saulotamaki.

## 12

*Jacobo mëhuak, Peero éntok, pereesotehuak*

<sup>1</sup> Huámechi taáhuarimmet jü rey Herodes huate Jesucristota súaleme guokjájataitek.

<sup>2</sup> Jacobota juka Juanta saayi ejparammea mëtebok.

<sup>3</sup> Huanäi jume judíom al-léaka tahuák tíaka, juka Perota ket peréesotebok. Íri yeu siika tua pajko táapo, jume páaním kaa levadúrakame buabuáhuá táapo.

<sup>4</sup> Të jü rey Herodes juka Perota cárcel po yéchatebok dieciséis sontarom ä suáyatuka, ínel éaka, chúkula pajkota chúpuk puéblota bíchäpo yéä tójí báreka.

<sup>5</sup> Júneli jü Peero páttiatukai éntok tüsi suáyahuai, téé jume Jesucristota súaleme jiba Diostau oraciompo ä nok-riay chikti bem jiapsimaki.

*Dios juka Perota jum cárcel po yeu simtíuak*

<sup>6</sup> Yokoríapo juka Heródesta jum puéblota bíchäpo yéä tójnakei, huäri tukáarit Peero kotchei guoi sontarom násuk bökkari, guoi cadenammea súmataka. Huate sontarom éntok, puértapo jábueka cárcelta suayai.

<sup>7</sup> Huanäi sej chukti jü Diosta ángel áma yepsaka, juka cárcelta machíriaka, jü Perotat sánäpo mámtaka ä bússaka, ínel au jiaahuak:

—Lautë yejte.

Huanäi jume cadenam mampo ámey ä súmatukau búttega kom huátttek,

<sup>8</sup> Jü ángel éntok ínel au jiaahua:

—Emoë huikojta, éntoke em berä bochampo guóktes.

Juka Perota au bochátuasuk jü ángel ínel au jiaahua:

—Jínteke ino sáu huéye.

<sup>9</sup> Huanäi Peero ángelata sáu yeu siika, kaa júnéaka tua ä lütüriatukähui juka ángelta joähui. Kíal ä tenkutká bénasi ä ériai juka ä bíchähui.

<sup>10</sup> Te jume sontarom bat jábuekame huam sájaka, éntok júchi huam jéla jábuekame huam sájaka, sisíguok puertauhuim yájjak bööu yeu kathuápo. Huanäi hua puerta au étapok. Huanárim yeu sájjak. Chúkula senu cálleta sákasuka jü Diosta ángel ápolailk tösiika.

<sup>11</sup> Huanäi Peero júnéaka ínel éeak:

—Én ál-lane jüneiya ä lütüriatukähui Señorta ä ángel inou bíttuakähui Heródesta mampo nee ä jinéunaké béchibö, éntok hua síme bétana judíom inou yáa báröhui.

<sup>12</sup> Íneli éaka jü Peero Mariáta joau bíchaa siika, jü Juan Márcos téamta áiye, ámani juebena géntem nau rúktilataka Diostau oraciompo nookay.

<sup>13</sup> Áman yepsaka, juka puértata ä ponái, senu jámmut beme, Ródeé ti téhuaka, áman yeu siika ä bit báreka ä jábétekähui.

<sup>14</sup> Të juka Perota nok tátayaka, juka puértata kaa étapoka, chikti ä al-léerimmak búttek áman huaijhua bíchaa am téjhua báreka juka Perota jum puértapo huéktíaka.

<sup>15</sup> Huanárim ínel au jiaahua jü ili jámuttahui:

—¡Rokótuläe!

Të áapo ä lütüria tíiya ä ájäriatukähui. Të bempo júchi ínel au jiaahua:

—Kaa ájäria, ál-la jü ä ángelhua.

<sup>16</sup> Të jü Peero áma huéeka jíba puértata poonai. Huanärim juka puértata étapoka ä bíchaka guómtek.

<sup>17</sup> Të áapo mámmamea séñata ámeu yáuhuak kaa am jíal sáhueka. Huanäi am ettejhüariak jachin juka Señorta cárcelpo yéa nuksikähui:

—Juka Jacobotem ettejhüaria íno bétana éntok jume huate hermáanom.

Huanäi yeu siika sékána bícha.

<sup>18</sup> Yokóriapo yeu mächtuk, buéresi jiáihuai jume sontarom násuku, bueítukim kaa júneiyai jachin juka Perota jum cárcelpo yeu sikähui.

<sup>19</sup> Huanäi jü rey Herodes ä jaríutebok. Kaa ä téihuak éntok, jume sontarom ä suáyaïhuim núnuteboka am temájek jatchíaka bem yéu ä simtúakähui. Kaa emo am júneä tiai éntok, am súatebok. Chükula jü Herodes Judéapo yeu siká, jum Cesaréau bíchaa áman joa báreka.

### *Heródesta mukükä bétana huéeme*

<sup>20</sup> Jü Herodes huame géntem puerto Tiropo jomemmeu tüisi oómtei, éntok puerto Sidonpo jomémehui. Huanäi bempo juka buáhuamta reyta buíapo bem mabétä békíbø au sájjak áamak ettejhua báreka. Huanärim Blástotamak emo nok tütek, hua rey Heródestau nésauhuemtahui, éntokim al-léaka jíapsirókaka au noókak.

<sup>21</sup> Huanäi Herodes taáhuata am yéchariak nau am nunurókaka. Juka taáhuata yúmak, béja yörisi machisi sánkoteka huam ä nésauhuépo yejteka ámeu noókak.

<sup>22</sup> Huanäi jü gérne ä úttileka ínel chaáyek:

—¡I nokame kaa kia jábe yoreme, áapo jü dios!

<sup>23</sup> Huámi orapo jü Señorta ángel juka Heródesta kökori tátabek, bueítuk Diosta bénasi au ä ériai tiáka, éntok Diosta kaa yörek. Huanäi buíchiatuka muúkuk.

<sup>24</sup> Të jü Señorta noki jíba sümekut nokhuai, éntok jume ä súalekame chéhuasu bürusakai.

<sup>25</sup> Bernabé éntok Saulo, jukam nésauta chúpaka, buere joära Jerusalém bétana pueblo Antioquíau nóttek, Juanta huériaka Márcos ti ket tehuakamta.

## 13

### *Bernabé éntok Saulo bem tekil ministerio naatek*

<sup>1</sup> Jum pueblo Antioquíapo jume Jesucristota súalemmakim aaney jume profétam éntok huate am majtíame. Jume áma anéihuim Bernabé, éntok Símon, Négró tíame, éntok Lucio, pueblo Cirénepo joome, éntok Manaén jü Herodes Galiléa buírapo nésauhuemtamak yötukame, éntok Saulo.

<sup>2</sup> Séjtlú iméi ayúunaka entok oraciompo Diostau am nokayo, jü Espíritu Santo ínel ámeu jiaahua:

—Bernabetem nee yeu púaria, éntok Sáulota, hua tekia ín áme békíbø näkiata bem yáanaké békíbø.

<sup>3</sup> Huanärim ayúunasuka éntok oraciompo Diostau noksuka, choápo áme bέppa mámteka Diosta mampo am joaka áman am bíttuak.

### *Jume apóstolim isla Chíprepo noókak Jesucristota bétana*

<sup>4</sup> Huanäi Espíritu Santota éäpo Bernabé éntok Saulo Seleuciau bícham sájjak. Huämírim barcopo bääu huáttek isla Chípreu bícha.

<sup>5</sup> Jum puerto Salamínau yájaka juka Diosta noki jume géntemmeu noókak jum judíom sinagogapo. Juan éntok, am anfásiméka ket ámemak huéiyey.

<sup>6</sup> Huámi íslapom naa buruji säjaka Páfou yájjak. Huämírim senu judío Barjesús ti téhuakamtau yájjak. Íri móriäkai, éntok profeta aranókchitukai.

<sup>7</sup> Íri móriära hua áma nésauhuemtamak aaney, Sergio Páulö téamtamaki. Í Sergio Paulö éntok, tüisi koba súakai. Áapo, jü nésauhueme, juka Bernabeta núnutebok, éntok juka Sáulota, juka Diosta noki jíkkají báreka.

<sup>8</sup> Të jü móriära Barjesús, Elímas ti téhuakame, am bék-reka kíktak, juka nésauhuemta kaa Diosta noki sual íaaka.

<sup>9</sup> Huanäi jü Saulo, ket Páblo ti téhuakame, Espíritu Santoy tapunika, tua pújpo ä bíchaka,

<sup>10</sup> ínel au jiaahua:

—¡Empo aranókichi, juëna yóreme, diáblota yoremia, sime tühuata bék-reka huéeme! ¿Jatchíake jiba kaa ä tojja juka Señorta noki lútula huemta em kaa lütüriä tíähui?

<sup>11</sup> Én éntok, jü Señor jiökot enchi yáanake. Kaa bíchake tahuánake. Jaiki táapé tääta kaa binnake.

Huanäi sep läuti kaa máchira au yuumak. Huanäi jábeta júne jaríai mampo ä buíseka ä huéríanakemta, bueítuk kaa bitchai.

<sup>12</sup> Huanäi jü gobernador ikái bíchaka, ä sualeka taahuak, bueítuk hua yore majtíahuame Señorta bétana huémtat guómtek.

*Pablo éntok Bernabé Antioquía Pisidiapom aanei*

<sup>13</sup> Pablo éntok jume áamak réjtéhuim isla Páfou barcopo bääu huátteka jum pueblo Pérgemu yeu yájjak Panfilia buíaräpo. Të Juan am töská buere joära Jerusalénibichaa nóttek.

<sup>14</sup> Chúkula bempo jum pueblo Pérgepo yeu sájaka pueblo Antioquau bícham sájjak, Pisidia buíarähui. Huämírim jimyore tääpo judiom nau yayaäpo kimuka áma joótek.

<sup>15</sup> Huanäi juka Moiséjta ley noksúak, éntok jume librom profétam jöojtekäu noksúak, jume áma tékiakame ínel nokta ámeu bíttuak:

—Eme itomak huéerim, nokta türük jume géntemmeu enchim nokmátcik huériatekem ámeu ä nooka éni.

<sup>16</sup> Huanäi Pablo kíktaka, mámammea séñata yáuhuak kaa am jíal sáhueka. Huanäi ínel jiaahuak:

—Íkem nokta jíkkaja, eme Israelítam éntok sime jume Diosta yöreme:

<sup>17</sup> Jü pueblo Israelítata Dios jume itom yóyöhuam bannaataka kateme yeu púuhuak, éntok buéuru pueblosi am yáuhuak ketune Egíptopo am aneyo, huam kaa bem buíaräpo. Huämi buíaräpo yeu am nuksuika ä úttiarayi.

<sup>18</sup> Dios cuarenta huásuktiapo see pária ániapo am núnubuaka tüisi am ujük,

<sup>19</sup> éntok guoi busan naciónim tejálek Canaán buíaräpo anéihuim, juka buíata itom yóyöhuam mak báreka.

<sup>20</sup> Juka buíata am máksuka, naiki ciento cincuenta huásuktiapo yäuram am jóariaka am sáuhuek, juka profeta Samuelta yeu machíkäpo tajti.

<sup>21</sup> Huanäi bempo reyta áahuak am sáunakemta. Dios éntok, juka Sáulta reypo am yéchariak cuarenta huásuktiapo, huaka Cis ti téhuakamta üusi, Benjaminta huáhuairapo jometa.

<sup>22</sup> Chúkula Dios jum tékiapo juka Saulta yeu jímmaka, Davidta reypo am yéchariak, huaka ínel áa bétana ä nokákähui: “Davidtane jüneria sime ín nésauhui ä jonákähui. Íri yoreme hua tua ín túréu benna.”

<sup>23</sup> Íri Jesús ínel Davidta huáhuairapo jométukai, jü Diosta tóboktiakähui jume Israelítam ä jinéunaké békíbilo, bannaataka ä nokakä bénasi.

<sup>24</sup> Kee jee juka Jesústa yeapsái, jü Juan sime jü pueblo Israéltau noókak útteatukähui jíapsi kúakteka bem batóna bétana.

<sup>25</sup> Jü Juan béra ä muknákäu bíchimeí ínel jíahuak: “Eme jamak nee jü Crísto tíiya, jü Diosta yeu púari, tē ínapo kaa ájäria. Chúkula yebíjnake huäri, hua kaa júnen machik jotúahuamta bénasi maachi ä bíchäpo. Kíane ä bocha huíkyam júne kaa búttiapo yúmala.”

<sup>26</sup> ‘Eme ínomak huéerim, Abrahamta huáhuairapo joome, éntok sime huame Diosta yoreme: itou símemmeu bíttuari i tü nooki ái itom ito jinéunakähui.

<sup>27</sup> Jume Jerusalémpo jóakame éntok bem yäura júne kaa jüneiyai juka Jesústa jábétukähui, éntokim hua nókit júne kaa jüneiyai profétam jöojtekäbechi chikti jimyore tääpo jum bem sinagogampo ámeu nonókuamtachi. Të Jesústam métebok, huämi chúppuk hua nooki bem jíjikkajaähui.

<sup>28</sup> Kia kaita béttesi machik ä métebonakemta at téaka júnem Pilátotau noókak ä métebo sáhueka.

<sup>29</sup> Huanärim béra sümetsa huaka jöojtepo áa bétana nokamta chúpukim kúrusit ä poponaka ä maääak.

<sup>30</sup> Të Dios kókkolam násuk ä jíabitetuak.

<sup>31</sup> Huanäi juebena tääpo Jesús huame yorémemmeu au yeu machíriak, huame Galiléa buíaräpo naateka buere joära Jerusalénii tajti áamak rejtískammeui. Huámëi ínel jume én géntemmeu nokame áa bétana.

<sup>32</sup> ‘Júnélituk, ítalo enchim ä jünériatua juka tühuata Diosta itom yóyöhuammeu nätuaökähui.

<sup>33</sup> Bueituk ítohui, jume ámet yeu sákariammeu ä chúppak juka ä nokákähui juka Jesústa jíabitetuaka, libro Salmo teäpo guoyiku ínel jiäpo bénasi: "Empo ájäria jü ín üusi. Én táapone sümemeu enchi yeu buissek enchi ín üüsítükä bétana." Júneli jíojteri.

<sup>34</sup> Jü Dios jünéehuamta nénkilatukai áapörík jum kókkolam násuk ä jíabitetuanake bétana ä takahua kaa nasóntunaké bchéibö, jum jíojteripo ínel jíaka: "Enchímmeune ä chúpanake juka tühuata Davidtau ín nätuakähui."

<sup>35</sup> Éntok täbui libro Salmopo ket ínel jiaahua: "Jükë em yeu púari takahua suáyanake kaa ä nasóntunaké bchéibö."

<sup>36</sup> Jünéate lútula huépo juka Davidta huame áa beu jiapsakaïhuimmet ä tekipánoakähui Diosta ä sáuhuekä pámani, éntok mukuka ä määhuakähui ä yoyöhuam bénasi, éntok ä takahua nasóntukähui.

<sup>37</sup> Të huá Diosta jíabitetuakä takahua kaa nasóntuk.

<sup>38</sup> Júnentukem jüneiya, eme ínomak huéerim, áapörík, Jesústa, bchéibö huame enhim Dios bejrimmet enhim jíokorinä bétana enchimmeu nokhuähui.

<sup>39</sup> Bueituk jü Jesústa bchéibö ínel sime huame ä súaleme jíokorihua bem Dios bejrimmechí, Moiséjta ley bétuk aneka kaa bem at jíokorihuakähui.

<sup>40</sup> Áachem suuhua kaa enchimmeu chúpanake hua profétam jíojtekä ínel jíame:

<sup>41</sup> Jítachem suuhua, eme jábeta junnériäram.

Áachem guómteka kókko.

Bueituk ínapo, jü Dios, jume taáhuarim enhim ámet jíapsáubet buériata yáanake kaa súalmatchik,

emë éntok, kaibu ä súalnake juka ín yáanakähui, jábeta enchimmeu ä ettejhuay junne.

<sup>42</sup> Juka Pablota éntok jume áamak rejteme jum judiom nau yayajäpo yeu sájak, huame kaa judiom ámeu noókak júchi áma jímyore tåapo iäri bétana jíba ámeu am nok sáhueka.

<sup>43</sup> Huame bem nau yáij-läpo huemta chúpuk, juebénaka jume judiom éntok huame Dios huáateme judiommak eáiluim Pablota sau sajjak, éntok Bernabeta. Bempo éntok, ámeu nökak jíba Diosta tühua ámeu yáaribet chäka am jíapsi sáhueka.

<sup>44</sup> Júchi jímyore taáhuata yúmak, jume puéblopo jóakame sime jéla áma nau rúktek Diosta noki jíkkají báreka.

<sup>45</sup> Të jume judiom juka juebena genteta nau rúktekamta bíchaka ä ínnéaka taahuak, éntokim juka Pablota béis-reka noktáitek, éntokim jájana ä aahuai.

<sup>46</sup> Huanäi jü Pablo éntok Bernabé kaa májhueka ínel ámeu jiaahua:

—Útteatukai jíöbe juka tü nokta Jesucristota bétana huemta enchimmeu, eme jume judiommeu, bat itom ä noknákähui. Të bějasem kaa ä jíkkají báare, éntokem juka yu jíapsihuamta kaa huáatia, huame kaa judiommeu bíchate kannake. Huámehuíte ä noknake.

<sup>47</sup> Bueituk jü Señor juneli itom sáuhuek, ä noki jíojteripo ínel jíaka:

Machiriata bénasine enchi tahuáriala jume kaa judiom bchéibö,

huaka tü nokta ái bem emo jínëunakeu enchi huérianaké bchéibö jakun buíata yumäu tajti, tiahua.

<sup>48</sup> Íkäi jíkkajaka, jume kaa judiomtükähui al-léaka taahuak, éntokim juka tü nokta Señorta bétana huemta türítiiyai. Huanäi sime huame yu jíapsinake téaka näikiari juka nokta súaleka taahuak.

<sup>49</sup> Júneli jü Señorta tü nooki sime huua buíarat nökhuak.

<sup>50</sup> Të jume judiom huate jaámuchim Dios huáateme éntok chë áma täyahuame nok téjhuak am béis-reka japte sáhueka, álë bénasi ket jume yorémem puéblopo chë yórihuame. Huanärim juka Pablota guokjájaseka, éntok Bernabeta, bem buíaräpo yéu am béebak.

<sup>51</sup> Huanäi jü Pablo éntok jü Bernabé juka töröchiata guokpo ámet chätulata ámeu tátakek señalpo bénasi bem kaa áma türihuä bchéibö. Huanärim sajjak Iconiö téau bícha.

<sup>52</sup> Të jume Jesucristota súaleme áma aneme jíba al-leiyai éntok jü Espíritu Santo ámet ayukay.

<sup>1</sup> Jum Iconiopo, Pablo éntok Bernabé jume judíom sinagogapo nau kiímuk, huanárim tūisi jiápsipo huéchemta jume géntemmeu noókak, junéli juebena judíom éntok kaa judíom júne ä súaleka taahuak.

<sup>2</sup> Té huame judíom juka nokta kaa súalekame huame kaa judíommeu nokaka jume hermánommeu bíchaa juénak am éetuak.

<sup>3</sup> Té bempo jíba áma taahuak bürü táapo, éntokim jíba kaa májhueka ámeu noókak Señortat éaka. Jü Señor éntok, juka tü nokta Diosta bétana huemta bem nokäu lúturia johuai útteata am mákaka kaa jaibu johuamta at guómtisi machik am jotúaka.

<sup>4</sup> Té hua génte áma puéblopo joome au näikimtek. Huate jume judíom beu eiyai, huate éntok, jume apóstilim béuchi.

<sup>5</sup> Huanái huame judíom éntok huame kaa judíom junne, yäurammak nau nokaka, nánancha éeak buere am áusuka am mamáasu báreka.

<sup>6</sup> Té jü Pablo éntok Bernabé jünéáka áma yeu sájjak pueblo Lístrau bícha, éntok Derbeu bícha, Licaónia buíäräpo jokámmehui, éntok huate buíära áa chíkola tahuámtau bícha.

<sup>7</sup> Ámanírim ket juka tü nokta ái yore jínéihuamta bétana noókak.

#### *Pablo pueblo Lísträpo máamasuhuak*

<sup>8</sup> Jum Lístrapo senu yoreme aaney kara huerámaka. Íri yoreme kia kátekai bueütuk löitaka yeu tómitilatukay.

<sup>9</sup> Íri juka Pablota nokäu jíkkajak. Jü Pablo éntok, at pujteka at suuhuai, éntok Diosta a súaleka au ä türinakeu bétana ä jünériaka,

<sup>10</sup> kusisi ínel au jiaahua:

—Tüsé ámet kikte jume em guókimmechi.

Huanái jü yoreme jíkáu chépteka huéeka taahuak éntok naa hueetáitek.

<sup>11</sup> Huanái hua génte juka Pablota yáakäu bíchaka, chaitáitek Licaónia nokpo ínel jíaka:

—Diósim yorémem békénaka itou kom yájjak!

<sup>12</sup> Jukam Bernabeta jü dios Júpiter tíyai, Pablota éntokim dios Merkúriö tíyai báchä nonokä bchéhö.

<sup>13</sup> Jum pueblou kimúhuäpo jü Júpiterta tiöpo katekay. Huä áma tiöpopo nésauhueme éntok, jume torom áma yeu tójitebok éntok seuwata koróona yáata. Áapo, éntok hua génte, buéresi am yörí báreka, toromim súa báarei ámeu am limojnaka am pajkória báreka. <sup>14</sup> Té jume apóstolim, Bernabé éntok Pablo, íkäi jünériaka, kaa á tútureka bem sánkom síusíuti huíkeka chayeka genteta násuk kiíum:

<sup>15</sup> —¡Ee, oóhuim! ¿Jatchiakem íkäi johua? Itapo ket yorémem enchim bénasi. Ítalo äbo sájjak enchim téjhuaboka íkäi enchim boojóriäu kaita bék-remta tójaka huaka Dios jiápsamta enchim yörinaké bchéhö, huaka téhuekata yáakamta, buíata, bahueta, éntok sime huaka áma ayúkamta.

<sup>16</sup> Bannaataka Dios sime huame kaa judíom kia tójjak, huanái naatekam jita júne yorítáitek.

<sup>17</sup> Té jíba tühuata ámeu joaka am tétejhuai am jüneenaké bchéhö áapörik jábétukähui. Áapo juka yúkuta itou bibittua, éntok áapörik bchéhö hua echíchúpue. Huaka itom buänakeu itom mímika, éntok sümata ái itom al-lénaköhui.

<sup>18</sup> Íneli jume géntemmeu jíaka júnem batte kaa am tójituak juka torom áme bchéhö bem súanaköhui, éntok bem buéresi am pajkórianaköhui.

<sup>19</sup> Huanái huate judíom Antioquía bétana éntok Iconio bétana áma yájaka, juka genteta kúaktiak am bék-reka am kannáké bchéhö. Huanárim juka Pablota sussutti máiyak. Béjam emo ä mëak tíaka, huam puéblopo pákun yeu ä tójjak ä huík sákaka.

<sup>20</sup> Té jume Jesucristota súaleme emo nau tójaka áman áa chíkola nau am rúkttek, yejteka júchi ámemak jum pueblou kibákek. Yokóriapo béra jü Bernabétamak siika Dérbe téäu bícha.

<sup>21</sup> Jum Dérbepo juka tü nokta ái emo jínéihuamta bétana noksuka, éntok juebena jiápsim kúaktiaka, pueblo Lístrau bíchaa nóttek, pueblo Iconiou bíchaa éntok pueblo Antioquíau bícha.

<sup>22</sup> Huämi puéblolopo jume Jesucristota súaleme óusi éetuak, éntokim ámeu noókak jíba bénasi juka Jesucristota am súal sáhueka. Éntokim am téjhuak jum Diosta nésauhuäpo anbárétek, imi buíäpo juebena jiókot máchiraata bem bínakköhui.

<sup>23</sup> Jume Jesucristota súaleme anébékatanam éntok, jume yoiyöturim yäut jóiyak. Huanárim ayúunasuka, Diostau nokaka jü Señor bem súal-éuta mampo am jóiyak.

*Jü Pablo éntok Bernabé Antioquíau bíchaa nóttek, Siria buíärähui*

24 Chúkulam jum Pisidia buiära páman sájaka Panfilia buíarau yájjak.

25 Jum Pége pueblo juka tü nokta Jesucristota bétana huemta nokaka puerto Atáliau bíchaa sájjak.

26 Huämirim barcopo bääu huátteka pueblo Antioquíau bíchaa sájjak, áman íkäi tékiata én bem chúpakkä yaä iaahuaka, Diosta mampo bem jóahuakähui.

27 Jum Antioquíau yájakam jume Jesucristota súaleme nau núnuk. Huanärim sümäta huaka Diosta am aníakä béchibö bem yáakäu am ettéjhuaariak, éntok jachin machisi juebena kaa judiom júne juka Señorta súalekähui.

28 Huanäi Pablo éntok Bernabé huämi tahuak juebena táapo jume Jesucristota súalemmaki.

## 15

*Jume apóstolim jum buere joära Jerusalémpo emo nau tójaka náu nookak*

<sup>1</sup> Huámechi taáhuarimmet huate yorémem Judéa bétana Antioquíau yájaka jume hermáanom áma jóakame ínel majtia táytek: "Jínëtu bárëtekem emo circuncidaroatebo, Moiséja nésauhuekä pámani."

<sup>2</sup> Huanäi Pablo éntok Bernabé buéresi huámeli yorémemmak nok nássuak íkäi bem am majtiä béchibö. Júnensu bempo, Pablo éntok Bernabé, éntok huate yorémem, yeu púahuak jum Jerusaléniu kat iaahuaka íkäi yore majtiahuamta bétana huame apóstolimmak éntok jume Jesucristota súalemmeu yäut yóyarimmak nau áa ettéjhua sáihuaka.

<sup>3</sup> Huanäi huame Jesucristota súaleme Antioquíapo jóakame am boo tójjak. Bempo éntok, sájaka Fenicia buiära páman kateka, éntok Samaria buíara pámani, am ettéjhuaariak jachin huame kaa judiom júne huaka bannaataka bem súaléu tójaka Diosta bem súaléhui. Huanäi sümäta huame hermáanom tüsi al-léaka taahuak íkäi nokta türük jíkkajaka.

<sup>4</sup> Huanäi Pablo éntok Bernabé Jerusaléniu yájaka tüsi mabéthuak jume Jesucristota súaleme bétana jume apóstolim bétana éntok huame yoiyöturi yäut jóarim bétana. Huanärim sümäta am ettéjhuaariak huaka bem yáakäu Diosta am aníakä béchibö.

<sup>5</sup> Të huate pariseerom éntok, Jesucristota súaleme, jápteka ínel jiaahua:

—Úttea jume kaa judiom Jesucristota súaleme emo circuncidaroatebonakähui, éntok juka Moiséja nésauhuéu itom am boojoria sáunakähui.

<sup>6</sup> Huanäi jume apóstolim éntok jume yoiyöturi yäut jóarim nau emo tójjak íkäi nau lüturia yáa báreka.

<sup>7</sup> Huanäi juebénasi nau noksúak, jü Peero kíktega ínel ámeu jiaahua:

—Eme jüneiya, ín hermáanom, juka Diosta jakhuéy nee yeu púakähui enhim násuku, huame kaa judiommeu íkäi tü nokta ái bem emo jínëunakeu nee nok iaaka, bempörim ä súalnaké béchibö.

<sup>8</sup> Dios jume jiapsim jünériame jünéehuamta nénkak áapörik am nákéhui, juka Espíritu Santota am mikaka ket itom ä mikákäpo bénasi.

<sup>9</sup> Dios kaábeta yeu púaka simem nánancha itom eria. Bempörim jiapsi ket tü yáuhuak Jesucristota bem súalekä béchibö.

<sup>10</sup> Ensu, ejatchiakem juka Diosta bék-reka kateka imey Jesucristota súaleme íkäi béttesi machik jotúa báare, juka ito béchibö béttesi maáchik, éntok itom yoiyöhuam béchibö júne bettiakäuta?

<sup>11</sup> Bueituk itapo juka Señor Jesústa ito béchibö áa jiapsi ä nénkaka itom jínëutukäu súale, éntok bempörim júne junéli jínëutukähui, kaa juka Moiséja nésauhuéu joaka junne.

<sup>12</sup> Huanäi sümäta nok yáateka juka Bernabeta éntok Pablótam nok jíkkajak huaka at guómtisi machik kaa jaibu johuamta bétana am nokayo, Diosta úttiäray bem yáakähui huame kaa judiom násuku.

<sup>13</sup> Am nok yáatek, Jacobo ínel jiaahua:

—Eme ín hermáanom, nechem jíkkaja:

<sup>14</sup> Simmom Peero béja itom ä ettéjhuaariask jachin juka Diosta bat huépo huame kaa judiommeu tóhuata yáakähui, éntok jachin bempörim násuk juka puéblota yéä púakähui ä yörinakemta.

<sup>15</sup> Iri íneli huéeme huame profeetam jíojtekä páman huéye, ínel jíame:

<sup>16</sup> Íäri sáune júchi yebijnake;

huanäine juka Davidta yäura huéchilata tóboktiaka júchi ä nésautuanake.

Huaka tahuakamtane tóboktiaka bemelasi ä yéchanake,

<sup>17</sup> simë jume huate yoremem jü Señortau am rúktinaké béchibö,

éntok sime jume kaa judíom ín yeu püakähui.

<sup>18</sup> Ínëli jiaahua jü Señor: "Íkäi jünériatebome, jáksä táapo naateka jäni."

<sup>19</sup> Júnëli jíojetri: Kíaliku ínapo ä türi máchileka, huame kaa judíom kaa muksi éetueta nésahue, huaka bannaataka bem súalèu tójaka, Diostau bíchaa jiapsi kíakteme.

<sup>20</sup> Kíal ámeu jíojetehuak, júnene türi máchile, am téjhuaaka kaa éntok huaka ídolom bëchibö näkiata bem buänake bétana, éntok kaa emo jubékätek kaa emo am huáatianake bétana, éntok animal bámsuata huakas kaa bem buänake bétana, éntok kia ójota junne.

<sup>21</sup> Bueituk sime huam pueblom jokäpo, jáksä táapo naateka aaney, huame Moiséjta ley am mamajtíame, íäri bétana nokamta, hua chíkti jimyore táapo judíom sinagogapo nonokhuame.

<sup>22</sup> Huanäi jume apóstolim éntok jume yoiyötori yäut jóarim, jume huate Jesucristota súaleme nau yáj-lämmak nau nokaka, huátem áme násuk yeu puarókaka taahuak, jü Pablótamak éntok Bernabétamak Antioquíau am kannákë bëchibö. Huanärim juka Judas Barsabasta yeu púuhuak, éntok juka Silasta, jume hermáanom násuk tüisi yörihuame.

<sup>23</sup> Huanärim juka jiösiata ámemak áman bíttuak ínel jíamta:

"Ítapo jume apóstolim, éntok jume yoiyöturi yäut jóarim, éntok huate hermáanom, jume ítom hermáanom kaa judíommeute tebote, jum Antioquíapo jomémmehui éntok jum Siria buíaräpo jomémmehui éntok Cilicia buíaräpo.

<sup>24</sup> Júnéate huate yorémem ímí bétana áman enchimmeu sákalatukähui kaa ítom nésaupo éntok bem nokiae enchim muksi am éetuähui, éntok echim áma jióptua báreka úttiä tiaka enchim emo circuncidaroatebonakähui, éntok Moiséjta ley nokáuenchim boojorianakähui.

<sup>25</sup> Kíalikute nánancha éaka ä türeka taahuak huate yorémem ito násuk yeu púakaenchimmeu ítom am bíttuanakähui, jü Bernabétamaki éntok Pablótamiki, jume hermáanom tüisi ítom nákhüimmaki,

<sup>26</sup> jume bem jíapsi nénkilame ítom Señor Jesucristota tékil bem boojóriabaré bëchibö.

<sup>27</sup> Júnéelite juka Judasta éntok Silasta enchimmeu jaase bempörim ket jíba íäri bétanaenchimmeu noknákë bëchibö.

<sup>28</sup> Bueituk jü Espíritu Santo ínëli ítom ä téjhuak, ítapo éntok, ä türeka taahuak, kaa huátek béttesi machik enchímmet yéchatunakähui huaka enchimmeu türük machik jíbba:

<sup>29</sup> kaa juka animal huakajta ídolom im buíapo diósimeu limójnata enchim buänakähui, kia ójota junne, éntok animal bámsuata huaakas; éntok kaa emo jubékätek kaa enchim emo huáatianakähui. Íkäi ínëli huemta kaa jóätekem tüisi annake. Áapo, Dios, enchim aníanake."

<sup>30</sup> Huanäi jume íkäi jiösiata huériame sájaka Antioquíau yájjak. Huämírim simehermáanom nau núnuka juka jiösiata am mákkak.

<sup>31</sup> Huanäi jume hermáanom huákäi jiösiata nokaka tüisi al-léak türük nokta áma huëtiaka.

<sup>32</sup> Jü Judas éntok Silas profétamtukaimme, kíalikum jume hermáanom al-léetuak, éntokim óusi am éetuak juebénak türük ámeu nokaka.

<sup>33</sup> Chúkula jaiki táapo áma am anéi, jume hermáanom al-léaka Diostau am buaníaka júchi bíchaa am sákatuak huame áman am jaásekammeu bícha.

<sup>34</sup> Té jü Silas áma taahuak.

<sup>35</sup> Jü Pablo éntok Bernabé kéchim áma taahuak jum Antioquíapo, yore majtíaka huatejuebénammaki, éntok juka tú nokta Jesucristota bétana huemta ámeu nokaka.

*Jü Pablo júchi yeu siika ä tekia chupa báreka*

<sup>36</sup> Chúkula jaiki taáhuarim huéi, jü Pablo Bernabetau ínel jiaahua:

—Júchi éntokte jum puéblompo Diosta noki ítom noksükäu nótinake jumehermáanom jüneria bëchibö jachin bem emo bíchähui.

<sup>37</sup> Jü Bernabé juka Juan Márcosta ámemak hueë iai,

<sup>38</sup> té jü Pablo kaa ä türimáchilei, bueituk áapo jum buíera Panfiliapo am tösiká kaa juka tékila bem huériäu ámemak chúppak.

<sup>39</sup> Bürukim nau noókak kaa nánancha éaka, júnensem emo näikimtek. Jü Bernabé juka Juan Márcosta nuksiká Chípré bíchaa barcopo bääu huétchek.

<sup>40</sup> Pablo éntok, juka Silasta yeu púaka, yeu siika hermáanom bétana Señorta mampo yéchahuaka.

<sup>41</sup> Huanäi Siria buiära páman siika éntok Cilicia buírapámani, jume Jesucristota súaleme óusi éetuaka.

## 16

### *Timoteo jü Pablotamak siika, éntok Silastamaki*

<sup>1</sup> Jü Pablo éntok Silas jum pueblo Dérbeu yájjak éntok pueblo Lístrahui. Huämirim senu yoreme Jesucristota súalemtau yájjak Timotéo téamtaui, jámmut judía Jesucristota súalemta asóabehui, tē jü ä áchahuia griégotukai.

<sup>2</sup> Jume hermánom Listrapo joome éntok Iconiopo joomem türük áá bétana nookay.

<sup>3</sup> Huanäi jü Pablo juka Timoteta ámemak hué iaaka ä circuncidaroatebok, jume judiom áma aneme kaa omti iaaka, bueituk bempo jüneiyay, juka ä áchahuia griegotukähui.

<sup>4</sup> Huanäi sime puéblompo bem katë pámanim jume hermánom téjhuak juka apóstolim yáá nésahuéhui éntok jume yoiyotori yäut jóarim buere joära Jerusalémpo aneme yáá nésahuéhui.

<sup>5</sup> Júneli huame Jesucristota súaleme chë júne ä súaleka tahuaka chéhuasu útteata nüyei, éntokim chikti táapo chéhuasu emo büruriae.

### *Jü Pablo tenkumta bénasi éaka juka yoremta Macedoniapo jometa bitchak*

<sup>6</sup> Jü Espíritu Santo jum Asia buírapo juka tü nokta Jesucristota bétana huemta kaa am nok iay. Júneli jü Pablo éntok jume áamak kateme Frigia buiära páman sájjak éntok Galacia buírapámani.

<sup>7</sup> Huanärim Misia buiärata yumäu yájaka Bitiniä buiärau bichaa katbábarek, tē Jesústa Espíritu kaa áman am kat-iay.

<sup>8</sup> Huanärim Misiapó bóula sájaka, Troas puertou kom yájjak.

<sup>9</sup> Huämi jü Pablo tukáapo tenkumta bénasi éaka juka yoremta bitchak Macedónia buírapo jometa au huéeka jiökot ínel au jíamta: "Macedooniahü siká itom anía."

<sup>10</sup> Juka Pablota jükäi bichak, itote lijtaroa táttek, Macedooniau bichaa kat báreka, lütüriapo juka Diosta itom áman núnü tíaka juka tü nokta Jesucristota bétana huemta áman itom nok iaaka.

### *Jü Pablo éntok Silas Filipospom aaney*

<sup>11</sup> Ínélite jum pueblo Tróaspo barcopo báau huátteka jum isla Samotracia lúl-la sájjak. Yokoriapote béja pueblo Neápolisu yájjak.

<sup>12</sup> Huämite jum pueblo Filíposiu bichaa sájjak. Iri éntok colonia románotukai, jum Macedonia buírapo jü pueblo chë buéuru. Huämite jaiku táapo jáni aane.

<sup>13</sup> Séjtl jimyore táapote jum pueblo yeu sájjak bathué mayoau bicha, huam chikti jakhuéi genteta Diostau oraciompo nonokthuáhui. Huämite joteka jume jaámuchim áma nau yájakammeu juka tü nokta Jesucristota bétana huemta noókak.

<sup>14</sup> Huépülaka Lídia téhuaka pueblo Tiatírapo jométaka. Áapo juka sanko finota lilata nénéenkai. Iri jámmut Diosta yoreme tüisi jü nókit suaka ä jíkkajai. Jü Señor éntok, juka Pablota nokäu ä jiápsipo yumáriak tüisi ä suálnaké béchíbo.

<sup>15</sup> Huanäi áapo batöhüak sime ä familiammak nauhui. Chükula béja ínel itou jiaahua:  
—Eme tua chikti ín jiápsimak nee Señorta sualmáchilétekem ín joau sájaka jaiki táapo júne áma aane.

Huanäi útteapo jéla áma itom tahuáriak.

<sup>16</sup> Séjtl, Diostau oraciónta jojohuäu bichaa itom katéi, senu ili jámmut itom nankírika siika diáblota at anë béchíbo yore jünériaka. Áapo ä teko jóapo sáihuai éntok jábeta jünériaka yuun tómita kokobai ä tékom béchíbo.

<sup>17</sup> Iri ili jámmut jü Pablota sáu naa hueetáitek éntok ito sauks, chayeka ínel jíaka:

—Ímëi yorémem ínel juka Diosta yörisi máchik nésahui joléerom, éntokim jachin ayuka enchim jínéutunake bétana enchim tejhua.

<sup>18</sup> Büru táapo íneli aaney, júnensu Pablo kaa tua al-léaka, au nótteka hua diáblota at anemtau ínel jiaahua:

—Jesucristota nésapone jü ili jámutat enchi yeu huee sauhue.

Huanäi jü diablo huämi orapo áá tójjak.

<sup>19</sup> Të huame ili jámutta tékom kaa éntok tómita ái bem kóbanakeu jünériaka, juka Pablota éntok Silasta buíseka yáurau yéu am tójjak.

<sup>20</sup> Huämirim yáurapo yéu am tój-lataka ínel jiaahua:

—Ímëi oóhuim judíomtaka itom pueblo au tóboktitua,

<sup>21</sup> Éntokim huaka kaa itou chäkamta itom majtía itom ä boojoria iaaka, bueütuk ítapo romaanom.

<sup>22</sup> Huanäi jü génte am béj-reka jáptek. Jü yäura éntok, am sanko joateboka jibebiammey tüisi am bemmuchatebok.

<sup>23</sup> Am bemmuchașukam cárcel po am jóiyak, juka cárcelta suáyamta tüisi am suaya sähueka.

<sup>24</sup> Íri éntok ikäi nésauta mabétaka chë huáijhua am kiímak éntok tabla guójöku am guóktetuak, kaa bem sákanaké bchéibö.

<sup>25</sup> Të tukáa násuk huei jü Pablo éntok Silas Dióstahuim oraciompo nookai, éntokim himnom buiikai Diosta úttileka, huate pereesom éntok, am jikkajai.

<sup>26</sup> Huanäi sej chukti jü buía tüisi áu yoyoak, éntok jü cárcel junne. Huanäi jume cárcel puertam síme emo étapok éntok jume cadeenam síme pereesom ámey súmatukau júne búttek.

<sup>27</sup> Jü am suáyame éntok, búsaka jume puértam emo étapolame téaka, ejparam yeu huíkket ak měbáreka, jume peréesom yeu ténnek jäni tíaka.

<sup>28</sup> Të jü Pablo at cháchayeka ínel au jiaahua:

—Kátē jachin emo johua. Símete ím aane.

<sup>29</sup> Huanäi jü am suáyame machíriata aáhuaka, búiteka ámeu kibákek, éntok máuj-rimmea au yoaka Pablota éntok Silasta guokpo ámeu au jímmak.

<sup>30</sup> Huanäi yéu am nuksiká ínel ámeu jiaahua:

—Eme oóhuim, nechem tejhua, ¿jáchisune ayúnake jäni ín jínëutunaké bchéibö?

<sup>31</sup> Bempo éntok ínel ä yómmyiak:

—Juka Diosta itom Señor Jesucristota bétana nokáhuë súale, huanäre jínëutunake, empo éntok jü em familia.

<sup>32</sup> Huanärim juka tü nokta Jesucristota bétana huemta au noókak éntok síme jume ä jóapo anémmehuei.

<sup>33</sup> Huämi orapo tukáapo jü am suáyame jum bem kökosi yáapo am báksiak. Huanäi áapo éntok síme ä familiáhuak batöhua.

<sup>34</sup> Chúkula ä joau am nuksiká am jíbuätuatebok. Huanäi áapo éntok jü ä familiáhuua tüisi al-léaka taahuak Diosta noki bem súaleká bchéibö.

<sup>35</sup> Yeu matchuk jü yäura jume porisim áman jáásek jü am, suáyamtahui am búttia nésahueka.

<sup>36</sup> Jü am suáyame éntok, Pablotau ínel jiaahua:

—Yäurata bétana noki inou bíttuahuak enchim búttia sáihuaka. Júnentukem ára yeu kaate kaitat jachin éaka.

<sup>37</sup> Të jü Pablo jume porisimmeu ínel jiaahua:

—Itom románomtuk júnem síme puéblota bichäpo itom bemmúchatebok, éntokem cárcel po itom jóatebok kaa bat juka nokta itot chípaka. ¿Én éntokem éhül itom búttia báare? Kaa junéli huéiye. Elápo bempo äbo sájaka itom yeu bélake.

<sup>38</sup> Jume porícim jume yäuram ikäi téjhua, bempo májhueka taahuak am románomtuká bétana jünéaka.

<sup>39</sup> Huanärim jü Pablotau noókak éntok Silástahui emo jiókorí nésahueka. Huanärim yéu am sákatuak, éntokim jiókot ámeu jiaahua jum puéblopo yéu am katcháhueka.

<sup>40</sup> Cárcelpom yeu sájaka Lídiata joau bíchaa sájjak. Huanärim jume hermáanom bitchuka éntok kaa kóm am ée sáhueka ámeu noksuka sájjak.

## 17

*Jum Tesalónicapo buere naa muksi huéeme yeu siika*

<sup>1</sup> Jü Pablo éntok Silas jum Anfípolis buiárapo áman sájjak éntok Apolóniä buiárapámani, jü pueblo Tesalónicäu bicha. Huämi kari kátekai jume judiom nau yayájapo.

<sup>2</sup> Jü Pablo jiba ä boojóriä bénasi áman siika jum judiom nau yayájähi. Huämi baj semáanapo ámeu noókak chikti jímyore táapo, áa békucham ée iaaka.

<sup>3</sup> Diosta noki jiójteripo nokamta ámeu nookai juka Crístota, Diosta yeu púari, jiókot ayúname bétana éntok mukuka ä jíabiteneke bétana:

—Júntuk íri Jesús ín áa bétana enchimmeu nokáu ájäria Cristo, Diosta yeu púari.

<sup>4</sup> Huanäi huate judiom ä súaleka taahuaka jü Pablótamak chätük éntok Silástamaki. Éntok juebena griégom Dios huáatemete ket ä súaleka taahuak, éntok juebena jaámuchim jum puéblopo chë yörihuame.

<sup>5</sup> Të huame judiom kaa ä súalekame ámechä ínnéaka taahuak. Huanärim jume juéna yóremem kaita tékilekame nau núnuka, emo am tóboktituak. Huanäi jum puéblopo

buéresi naa muksi huéeme siika. Jü yoreme Jasón téamta jóapom útteapo kiúmuk juka Pablota jaríaka éntok Silasta, áma yéu am huíkeka jü genteta mampo am joa báreka.

<sup>6</sup> Tem kaa am téaka juka Jasonta buíseka ä huíksakaka ä nuksájjak, éntok huate hermáanom, yäurau yéu am tóijboka. Huanärim chayeka ínel jiaahuak:

—Ímëi yorémem sime ániat juka genteta kaa al-léetuame äbo ket yáij-la.

<sup>7</sup> Jü Jasón entok, ket ä jóapo al-léaka am mabétak. Sime bempo juka Césarta romapo reyta ley bék-reka kaate, bueítukim tábui reyta nésauhué tíya, juka jábe Jesús téamta.

<sup>8</sup> Íkäi jíkkajaka jume géntem éntok jume yäuram júne emo tóboktiak.

<sup>9</sup> Té jü Jasón éntok jume huate hermáanom juka Pablota éntok Silástam sákattuarókaka noókak. Huanärim tómita nénkak jum yäurapo ä tóij báreka bem am sákatuüu tajti áma ä órenaké békibö. Huanärim búttiahuak.

### Pablo éntok Silas dum Bereapom aaney

<sup>10</sup> Huanäi jume hermáanom seep huäri tukáarit juka Pablota éntok Silasta áma yeu sákattuak pueblo Beréäu bícha. Bempo éntok, áman yájaka jiba jum sinagogau bíchaa sájjak.

<sup>11</sup> Ímëi judiom áma joome éntok, chë tü jiápseki huame Tesalónicapo joomem béppa. Kíálíkum juka tü nokta al-léaka mabétak. Huanärim chikti táapo juka Diosta noki jíojerit suuhuai huaka nokta ámeu nokhuamta áma júnéria báreka lúturia jäni ti éaka.

<sup>12</sup> Júneli juebena judiom ä súaleka taahuak, éntok griégo jaámuchim jum puéblo chë yörihuame éntok juebena oóhuim.

<sup>13</sup> Té jume judiom Tesalónica puebloplo joome júnéaka juka Pablota dum Beréapo tü nokta Jesucristota bétana huemta nokähui, ámanim sájaka buéresi naa muksi huemta áma yáuhuak.

<sup>14</sup> Té jume hermáanom bamsipo juka Pablota bahué mayoau bíchaa simtíuak. Jü Silas éntok, áma taahuak jum Beréapo, éntok jü Timoteo.

<sup>15</sup> Jume Pablótamak sájakaihuim jum buéuru pueblo Aténas teäpo ä tójjak. Huanärim nóttek nokta huériaka juka Silasta éntok Timotéota lauti jëla áman Pablotau am yáijnaké békibö.

### Jü Pablo dum pueblo Atenaspo aaney

<sup>16</sup> Jü Pablo dum Atenaspo aneka juka Silasta boobíchaka éntok Timotéota, tüisi kaa al-leiyai jum puéblo juebena dios yorem yáarim ayúk tíaka, éntok juka genteta áma jometa am yörë tíaka.

<sup>17</sup> Kíálíku jume judiommeu nookai jum sinagogapo éntok huate ámemak chákammehui, Diosta emo yörë tíammehui, áa békacham ée íaaka. Éntok jiba chikti táapo huame plázapo nau yayájammeu ket nonokai.

<sup>18</sup> Huate yorémem juka epicúreota yore majtíähuériame. Éntok jume estóicosta yore majtähui, áamak noktäitek. Huate ínel jiaahua:

—Jáchisu itou jia jäni i yoreme nónnokame?

Huate éntok, ínel jiaahua:

—Kia tattábui diósim bétana nokamta benna.

Júnélím jiaahuay bueítuk juka tü nokta Jesústa bétana huemta ámeu nookai éntok jume kókkolam jíabiteneke bétana.

<sup>19</sup> Huanärim áman Areópagö ä nuksájjak, huam bem nau yayájaka nokta bem lúturia jojoähui. Huanärim ínel au jiaahua:

—Itómë tejhua ä jítatükähui íkäi bemela yore majtähui em huériähui.

<sup>20</sup> Bueítuké kaa ítom jíjikkajau itou nooka, ítalo éntok, ä júnéria báare jachin em itou jiaubáröhui.

<sup>21</sup> Júnélím au jiáhuak bueítuk sime jume Atenaspo joome, éntok jume kaa áma jométaka áma jóakaihuim, kaitat éntokim chë jiápseki hua bemela huemta bem jíkkajnakeu jíbba éntok bem ä ettejhuanakéhui.

<sup>22</sup> Huanäi jü Pablo huame Areópagopo aneme násuk kíktaka ínel jiaahua:

—Eme öhuim Atenaspo joome, enhímmetne suuhua tüisi enhim dios huáatähui.

<sup>23</sup> Bueítukne dum diósim enhim yöyrë békatanu huerámaka senu altárit jíojteta ínel jíamta bitchak: “Jü Dios kaa täyahuamta békibö yáari íri altar.” Íri Dios kaa enhim ä täyaka júne enhim ä yörë bétanane enhimmeu nooka.

<sup>24</sup> Íri Dios íkäi ániata yáuhuak éntok sime at ayúkamta. Áapo juka téhuekata átteak éntok juka buíata, éntok kaa tiöpo yorem yáaripo jóuhuak.

<sup>25</sup> Kaa huame yorémem jita áa béchíbo yáanakeu huáatia, jita au bëye bénasi. Bueítuk áapo ájäria jü jiapsihuamta yore mikame, jekata éntok sümota juka itom huáatiähui.

<sup>26</sup> 'Áapo huépul yoremota im buíapo jünakteka sime genteta at yeu sákatuak, sime ániat am jóanaké bchéibö, jaiki taáhuarim bemámet jiapsinakeu am téjhuaaka, éntok nátepoa jak tua bem jóanakéhui.

<sup>27</sup> Im buíapo am jünaktek áapörök, juka Diosta, jariaka bem ä téunaké bchéibö. Lütüriapi áapo itou huépulamme kaa mekka ane jiöbe.

<sup>28</sup> Bueítuk áapörök úttiäratyé jiápsa, naate kaate, éntokte ketune im buíapo aane. Ket huate koba súakame chë bannaataka imi enchim buíaräpo anéihuim ínel jíakä bénasi: "Diosta familiapote joome", tíakame.

<sup>29</sup> Jíntuksan ítupo Diosta familiapo jométuk, katte juka Diosta familiapo jométuk, katte juka Diosta oropo yáatükä bénasi éepo yúmala, éntok tomi tósalipo, éntok térapo june, juka yoremota ä eáküpámani.

<sup>30</sup> Jü Dios banaataka kat-riapo jume yorémem jiökorek kaa áapörök bem täyäubechi, tē éni sime yorémem ániat anemmu nooka am jiapsi kúakti sáhueka.

<sup>31</sup> Bueítuk áapo taáhuata yéchala sime ániat anémmet juka nokta chuparókaka lütüriata huépámani, juka yoremota yéu ä púari yäut yéchaka. Íkäi nokta lüturia yáuhuak sümem ä júnérianaké bchéibö kókkolam násuk ä jíabitetuaka.

<sup>32</sup> Juka kókkolam násuk jíabitehuamta bétana nokamta jíkkajaka, huate ä junnériali, huate éntok, ínel jiaahua:

—Jauhueeka jübue färi bétana itou noknake.

<sup>33</sup> Huanäi jü Pablo am tössiika.

<sup>34</sup> Të huate yorémem ä súalekame áamak sájjak. Huámëi násuk aanej yü yoreme Dionisiö ti téhuaka jum Areópagopo tékiaka, éntok senu jámmut Dámaris ti téhuaka, éntok huaate.

## 18

### *Jü Pablo jum pueblo Coríntopo aaney*

<sup>1</sup> Chúkula, jü Pablo jum buere joära Atenaspo yeu siká jum pueblo Coríntou bíchaa siika.

<sup>2</sup> Huämì senu judío Aquilä ti téhuakamta téhuuak, Ponto buíaräpo jometa. Kaa bínhuatuka jü Aquila éntok ä jubiahua Priscilä ti téhuaka Italia bétana áma yáij-latukai. Ámanim yeu sájjak bueítuk jü áma nésauhueme, rey Claudio ti téhuakame, sime jume judiom jum romapo yeu sákatuak. Jü Pablo áman bem joau siika am bit báreka.

<sup>3</sup> Huanäi éntok ámemak áma taahuak ámemak tekipanua rókaka, bueítuk áapo ket juka bempörim tekia tékiakai, jume lona kárim jojoai.

<sup>4</sup> Chikti jimyore táapo jü Pablo jum sinagogapo. Huämì ámeu nonokai áa béucham ee íaaka, jume judiom éntok kaa judiom junne.

<sup>5</sup> Huanäi juka Silasta éntok Timotéota Macedonia bétana áma yájak, jü Pablo kaita éntok joaka juka tú nokta Jesucristota bétana huemta jume géntemmu nookai, machisi jume judiom tettéjhauka juka Jesústa jü Crístotukähui bempörim boobichähui.

<sup>6</sup> Të bempo ä bék-reka japtetátek, éntokim áa bétana jájana jiautáitek. Huanäi jü Pablo ä sanko tátakek; huári séñatukai ä simbáré bétana. Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Emeisu enhímmet ä tátabnake huaka nokta bëtesi machik enhímmet chúpanähui. Ínapo bëja juka Diosta nee enhimmeu nok iäu enhimmeu nóksuk. Én éntokne huame kaa judiommeu bíchaa huéenake; huámëhuine juka tú nokta noknake.

<sup>7</sup> Huanäi jum sinagogapo yeu siká senu yoreme Jústo ti téhuakamta joau bíchaa siika. Áapo ket Diosta yöyorei éntok jum sinagoga naapo jóakai.

<sup>8</sup> Huanäi jü Crispö ti téhuakame, sinagogapo nésauhueme, juka Diosta noki jíkkajaka juka Señorta súaleka taahuak éntok sime jü ä familiáhua. Éntok ket juebénaka jum pueblo Coríntopo jooom juka tú nokta jíkkajaka ä súalek, éntokim emo batötebok.

<sup>9</sup> Huanäi jü Pablo tukáapo tenkumta bénasi eáka juka Señorta au nokamta jíkkajak ínel jíamta:

—Kátë majhuë. Jibë ámeu nooka,

<sup>10</sup> bueítuk juebénaka ímí puéblo aane ín noki súalnakeme. Kátë jachin eiya. Ínapone émomak aane enchi suáyaka. Kaabe ára émot mámtenake juénak emou yáa báreka.

<sup>11</sup> Jü Pablo íkäi jíkkajaka áma taahuak jum Coríntopo senu huásuktia áma busan metpo, juka tú nokta Jesucristota bétana huemta am majtíaka.

<sup>12</sup> Juka Galión ti téhuakamta jum Acaya buíaräpo yäuttuk, jume judíom huámechi taáhuarimmet jum Coríntopo nau éaka emo tóboktiak Pablota béj-reka. Jum yáuraapom yéu ä tójaka

<sup>13</sup> jü nésauhuemtau, Galióntau, ínel jiaahua:

—Í yoreme juka genteta áa béu éetua tábuiasi juka Diosta am yöri sáhueka, juka itom ley bej-reka.

<sup>14</sup> Juka Pablota nok báareisu, jü Galión jume judíommeu ínel jiaahua:

—Íkäi béttesi machíako, o yore súahuamta bétana ä huei, ínapo enchim nok jíkkaij éiyey, jume románom ley huë bénasi.

<sup>15</sup> Té irí kia nokta bétana huéye éntok jábeta téhuam bétana éntok enchim ley bétana. Eme ára ä tü yáuhua íkäri, bueituk ínapo kara enchim ä tü yáaria.

<sup>16</sup> Huanäi jum yáurapo yéu am békrebok.

<sup>17</sup> Huanäi síme jume griégom áma anéihuim juka Sostenesta, judíom sinagogapo nésauhemta jaatiaka ä bépsuk huámi yáurata bíchápo. Té jü Galión kaita júne áa náapo huë bénasi eya.

*Pablo júchi jum pueblo Antioquíau ä tekia chúpaka éntok júchi ä naatek béra bájinake*

<sup>18</sup> Jü Pablo jíba áma taahuak huámi puéblo juebena táapo. Chúkula béra jume hermáanom tebótua Síria bichaa barcopo báau huétcok Priscila éntok Aquilatamaki. Jum pueblo Cencréapo aneka, kee barcopo báau huécheka, lóbala au sikatebok ä nokákáu chupa báreka.

<sup>19</sup> Jum pueblo Efésö teáhuim yájaka, jü Pablo juka Priscilata éntok Aquilata tösiká jum sinagogau bichaa siika. Huanäi jume judíom huámi nau yayájammeu noókak.

<sup>20</sup> Bempo éntok, au noókak júchi jaiki táapo áma ä tahuá sáhueka, té áapo kaa báarei.

<sup>21</sup> Huanäi am tösika ínel ámeu jíaka:

—Úttea juka pajkota jum buere joära Jerusalémpo huéenakemta ín bínnakéhui, tene júchi enchimmeu nöttinake Diosta báareyo.

Huanäi jum Efeso pueblo barcopo báau huécheka siika.

<sup>22</sup> Jum Cesárea puebloblo yepsaka jü Pablo buere joära Jerusaléniu bichaa siika áman jume Jesucristota súaleme tebótua báreka. Huanäi pueblo Antioquíau bichaa siika.

<sup>23</sup> Chúkula jaiki táapo áma aneka, júchi yeu siká jum Galacia buírapo éntok Frigia buírapo símem bekatana naa siika jume Jesucristota súaleme óusi éetuaka.

*Aapolos jum Efesopo géntemmeu nookay*

<sup>24</sup> Huámechi taáhuarimmet senu judío jum pueblo Efesopo yépsak Aapolos, jum pueblo Alejandríapo jométaka. Áapo ujyorisi ára nookai, éntok juka Diosta noki jiojteri tüsi täyai.

<sup>25</sup> Señorta nésahue páman tüsi majtíatukai, éntok tüsi at jiápseka jume géntemmeu nonokai, machisi juka Jesústa bétana huemta am majtíaka. Té áapo juka Juan Bautistata yore batöaka ä nonökäu jíba täyai.

<sup>26</sup> Júneli jü Apolos kaa májhueka ámeu noktáitek jum sinagogapo. Té jü Priscila éntok Aquila, akím ä nok jíkkajaka, omot yéu ä nuk sájaka machisi à téhuak jachin ché tüsi ä huéhui juka Diosta lúturia.

<sup>27</sup> Huanäi juka Apolojta jum Acaya buírau bichaa huee báarei, jume hermáanom óusi ä éetuak, éntokim jume Jesucristota súaleme áman anemmeu jiojtek tüsi ä mabet nésauhueka. Huanäi jum Acayau yepsaka juebénam aníak jume Diosta éäpo juka Juan Bautistata yore majtíakäu jíba täyai.

<sup>28</sup> Símem jíkkajäpo machisi jume judíom tejhui bem jioblataka katéhui hua nooki lútula huémataayi bempörim kara éssöhui, Diosta noki jiojteri ámeu nokaka juka Jesústa jü Crísto tíaka hua bem boobichähui.

## 19

*Pablo jum pueblo Efesopo aaney*

<sup>1</sup> Juka Apolosta jum pueblo Coríntopo ä aaney, jü Pablo éntok jume buíaram jikat tahuammet naa siika, huanäi pueblo Efesou yépsak. Huámi huate Jesucristota súaleme téuhuak tem Juan Bautistata yore majtíakäu jíba täyai.

<sup>2</sup> Huanäi ínel ámeu jiaahua:

—Jachu jü Espíritu Santo enchimmeu kom yuumak juka tü nokta Jesucristota bétana huemta enchim súaleko?

Huanärim ínel ä yommiak:

—Katchante júne ä jíkkaj-latukai juka Espíritu Santota ayúkähui.

<sup>3</sup> Huanäi jü Pablo ínel am temájek:

—¿Jáchisem batöhuak?

Bempo ínel ä yommiak:

—Juanta yore batöa pámani.

<sup>4</sup> Huanäi Pablo ínel júchi ámeu jiaahua:

—Juan juka genteta batöai señalpo bénasi bem jíapsi kúaktekä béchibo. Të kécham tetejhui huaka chükula yebijnakémta am súal sáhueka, huaka Jesústa, juka Cróstota Diosta yeu púari.

<sup>5</sup> Íkai nóktam jíkkajaka, juka Jesústa Diosta üúsitukäu súaleka batöhuak.

<sup>6</sup> Huanäi juka Pablota choápo áme béppa mámtek, jü Espíritu Santo ámet kom siika. Huanärim täbui nokpo noktáitek, éntokim juka nokta Diosta bétana huemta nookai.

<sup>7</sup> Jume yorémem batöhuakame jíba tua sime nau dócetukai.

<sup>8</sup> Pablo jum bajj metpo jum sinagogapo yéyepsai. Huámi ámeu nonokai kaa májhueka, jume géntem áabeu ée iaaka Diosta nésahuépo bétana ámeu nokaka.

<sup>9</sup> Të huate bem jíapsi námakasi joaka kaa ä súal báarei, al-lam jájana jiaahuai juka Señorta lúturiatachi genteta jíkkajäpo. Huanäi Pablo am tösika, jume Jesucristota súaleme nuk siika jum escuela Tiránnou bícha. Huámi chikti táapo am majtíai.

<sup>10</sup> Guoi huásuktiapo áma taahuak am majtíaka. Junéli sime jume Asia buíaräpo joomem juka tü nokta Señor Jesústa bétana nokhuamta jíkkajak, judíom éntok kaa judíom junne.

<sup>11</sup> Dios éntok, juka Pablota buéresi kaa jaibu johuamta jotúai.

<sup>12</sup> Júnéli jume páayum éntok sanko júne jü Pablota takáhuat jálojtekame jume kökoremmeu tójihuay, am tutütey, bem kökhoa bétana, jume diáblom yorememmet aneme júne yeu sásakay.

<sup>13</sup> Të huate judíom kia naa kateme, jume diáblom géntemmet aneme yeu békame, Señor Jesústa nésaupo yéu am beb báarei ínel jíaka:

—Jesústa nésaupote enchim yeu katchauhue, hua Pablota áa bétana nonókáu nésaupo.

<sup>14</sup> Íkärim johuai jume Escevä téamta üusim guoy búsanika, hua tiöpopo tékiakammeu nésauhuemta üusim.

<sup>15</sup> Të íkai am yáak, jü diablo ínel ámeu jiaahua:

—Jukane Jesústa täya, éntokne jüneiya Pablota jábétukähui, tene enchim kaa täya enchin jábemtukähui.

<sup>16</sup> Ínel jíaka, jü yoreme diáblota at anëu ámeu huánteka sanko síusiuti am huíkkek, éntok sussutti am chóchonaka am nahuítek. Huanärim jum jóapo yeu tének kaa sánkoka éntok tüisi kökoleka takáhuachi.

<sup>17</sup> Sime jume Efesopo jóakame, judíom éntok kaa judíom junne, íkai jüneriaka tüisi majhuëi, éntokim Señor Jesústa buéresi úttileka taahuak.

<sup>18</sup> Juebénaka jume Jesucristota susualekame jum Pablota anëpo yajjai, bannaataka kaa tühua bem boojóriäu yeu buíseka.

<sup>19</sup> Juebénaka móriata tekípanoaihuim bem librom áma yeu nüpak, huanärim sümém bichäpo táahuak. Jukam sime libro béisjhuata jünéría báreka ä näikiak. Huanärim ä jünéría cinkuenta mil tomi tósalita am béis-röhui. <sup>20</sup> Júnéli chë juebena génte juka Señorta noki súaleka taahuak éntokim jüneiyai útteata ä jípuröhui.

<sup>21</sup> Chükula Pablo jume hermánanom Macedonia buíaräpo éntok Acaya buíaräpo aneme bitbábarek, huámi boula siká éntok, buere joära Jerusaléniu bíchaa hueerokkai. Jum buere joära Jerusaléniu nótisuka éntok, ket Romáu bíchaa hueerokkai.

<sup>22</sup> Huanäi guoyim jume ä aniamé Macedóniau jaásek, juka Timotéota éntok juka Erástota. Áapo éntok, júchi jaiki táapo jum Áasiapo taahuak.

*Jum Efesopo buere naa muksi huéeme yeu siika*

<sup>23</sup> Huámechi taáhuarimmet buere naa muksi huéeme jum pueblo Efesopo yeu siika tü nokta Jesucristota bétana huemta béis-reka,

<sup>24</sup> yoreme Demétriota nokim béisjibo, platapo jita júne jojoame. Iri yoreme jü diosa Diana téamta tiöpo bénak jum plátapo jojoai. Huanäi jume ä tékilpo ä aniamé yuun tómita kokobatuay.

<sup>25</sup> Huanäi áapo ímëi yoremem nau rúktiaka, éntok huame ále bénasi tekipanuame kétchi, ínel ámeu jiaahua:

—Eme tüisi jüneiya iri tékilai tüisi itom ito aniahüi.

<sup>26</sup> Të kéchem jüneiya, éntokem ä jíkkaja ika Pablota jume diósim yorémem joäu kaa diósim tiähui. Junéli juka juebena genteta áa beu éetua, kaa imi Efesopo jíbba, kia sime Asia buíaräpo junne.

<sup>27</sup> Iri ínëli huéeme tua kaa türi, bueituk i itom tékil kaitäpo tahuánakë, éntok kia hua diosa Diana yörisi machik tiöpota úttilhuame júne kaítatunakë. Júnëli kaitäpo bittáitina jü diósata buería, jü sime Ásiapo joommem yöröhui, éntok sime ániat öbisi aneme yöröhui.

<sup>28</sup> Íkäi jíkkajakam tüisi öómteka chaytáitek ínel jíaka:

—¡Buéresi yörihua itom áiye Diana Efesopo káttekame! —tim chaayey.

<sup>29</sup> Júnëli buéresi naa muksi siika jum puebolo. Juka Gáyo ti téhuakamta buísek éntok Aristárkota, guoi oóihuim Macedóniapo joommem Pablótamak rejtéihuim. Huanärim am huíksakaka am nuksájjak áman kari bem nau yayájäu bícha.

<sup>30</sup> Huanäi jü Pablo jume géntemmeu nok báreka áman kibák báarei, tē jume Jesucristota súaleme kaa ä töjjak.

<sup>31</sup> Huate yäuram junne jum Ásiapo nésauhueme, jume ä amígokame, nokta au bíttuak jiókot au jíaka kaa áman genteta násukun ä kibák sáhueka.

<sup>32</sup> Jumu éntok, juebénaraata násuk sooti chayhua jachin júne jíaka, bueituk hua chë bürura kaa jüneyai jita békhibo áma emo nau am töij-latukähui.

<sup>33</sup> Té huate yorémem áma aneme jünéame juka Alejándrota, juka judiom bat kékchakä, téhuak jita áma huéhui. Jü Alejandro éntok, mámammea sénata ámeu yáhuuak, am chay yánti iaaka, bempörim, jume judiom, nok-ria báreka genteta jíkkajäpo.

<sup>34</sup> Tem jünéaka ä jidiotukähui, sime ínel chaayey, guoi orapo jáni:

—¡Buéresi yörihua itom áiye Diana Efesopo káttekame! —tim chaayey.

<sup>35</sup> Huanäi hua yäurapo secretario juka genteta nok yáatituaka ínel ámeu jiaahua:

—Eme Efesopo joome, nechem jíkkaja. Sime ániat öbisi aneme jüneiya íkäi pueblo Efésota juka diosa Diana buéresi yörihuamta tiöpo ä suáyähui, éntok juka tétata ä takahua bénnak téhueka bétana kom huéchilata.

<sup>36</sup> Kia jábe júne kara íkäi esso. Júntukem kaa bat jiale, éntokem kaa jita júne johua kaa bat tüisi ä jünériaka.

<sup>37</sup> Bueituk ime oóihuim enchim im nüpäkähuim kaita juénak jum enchim tiöpopo johua, éntokim enchim diosa Diánata bétana kaita juénak nooka.

<sup>38</sup> Jü Demetrio éntok jume áamak tekipánoame am bék-reka jita nokmáchiak, éläpom, bempo, am nátuanaqué; júnén békhibo yäuram aane. Huámëi bíchäpom nánancha ára emo nok-ria.

<sup>39</sup> Táabuik jítasu enchim aahuai éntokte huam leyta hué páman nau rükteka nau ä ettéjhuanaké.

<sup>40</sup> Bueitukte kaa tüisi aane. Itom júnem nátuanake yäurata bék-reka itom ito tobokiabáré tíaka, íkäi én im yeu sikä békhibo. Bueitukte jachin júne kara lúturiata nenka jü im naa muksi yeu sikamta bétana.

<sup>41</sup> Íkäi noksuka, béra jume áma nau yáij-lame sákatuak.

## 20

*Jü Pablo Macedonia buiärau bíchaa siika, éntok Grecia buiärau bícha*

<sup>1</sup> Huaka naa muksi huemta luútek, jü Pablo huame Jesucristota súaleme nau núnuka ámeu noókak jiba bénasi óusi am ée sáhueka. Huanäi am ibaktiaka am mam buíseka, Macedonia buiärau bíchaa siika.

<sup>2</sup> Huanäi sime huáachí ániat naa siika hermáanommeu noksísimeka, jiba bénasi óusi am ée sáhueka. Chúkula béra jum Grécia buiäu yépsak.

<sup>3</sup> Huámi baij metpo aneka, béra jum barcopo síriau bíchaa yeu huee báreka, jünéak jume judiom ä bék-reka tekipánoähui. Kíaliku notibábarek jü buiachi, júchi Macedonia buiära pamam huee báreka.

<sup>4</sup> Sime ímëi áamak sájjak: jü pueblo Sópater Beréapo joome, éntok jume pueblo Tesalónicapo joome Aristarko éntok jü Segundo ti téhuakame, jü Gáyo ti téhuakame pueblo Dérbepo joome, jü Timoteo, éntok jume ásia buiärapo joome kétchi Tíquico éntok Trófimo.

<sup>5</sup> Ímëi hermáanom bat sájaka jum pueblo Tróaspo itom boobítchak, juka Pablota éntok néechi Lucasta.

<sup>6</sup> Páanim kaa levadúrakame buabuáhuü pájkota chúpukte jum pueblo Filíopspote yeu sájjak barcopo. Mamni taáhuarim hueite jum Tróaspo ámeu yájjak. Huämite guoibusan táapo aanek.

*Jü Pablo jum Troaspo jume hermáanommeu nookay*

<sup>7</sup> Semáanata naatépo, lominko táapo, jume Jesucristota súaleme nau yájjak jume pánim näkimte báreka juka Señorta nésauhuekä bénasi au am huáatinaké bchéibö. Jü Pablo éntok, am majtái. Yokóriapo au simbáré tíaka tukáa násuk huëu tajti ámeu noókak.

<sup>8</sup> Baj kárim nat béppa jokápo jikáchim nau yájj-latukai, juebena lámparam bétépo.

<sup>9</sup> Senu yoreme jübua yötuka, Euticö téaka, jum ventanapo káteka nokta jíkkajai. Huanäi juka Pablota binhua nokái, yetem au yuumak. Júnensu kóchoka yeutana bíchaa búfau kom huétchek. Huanäi mukílataka tóboktiahuak.

<sup>10</sup> Jü Pablo éntok, kom siká, hua mukílata béppa au jímmaaka ä íbaktiak. Huanäi jume hermáanommeu ínel jiaahua:

—Katem guomguomte, bueítuk béja júchi jíabitek.

<sup>11</sup> Huanäi jü Pablo júchi jíkáu siká jume pánim näkimtek. Jume hermáanom am buásuka éntok, júchi ámeu noktáitek matchüu tajti. Huanäi siika.

<sup>12</sup> Huá ili yoreme jübua yötume mukükäu éntok, jiápsaka ä joau bíchaa nuksákuhauak. Huanäi sime tüisi al-léaka taahuak.

*Troaspom yeu sájaka Miletou bíchaa sájjak*

<sup>13</sup> Ítalo jum barcopo bat sájjak Asón puertou tajti, juka Pablota huámi nü báreka itom nau nokákäpo bénasi, bueítuk áapo buíat hueerokkai.

<sup>14</sup> Jum Asonpo itom au yájak, barcopo itomak siika, huanäite Mitiléne puertou bíchaa sájjak.

<sup>15</sup> Huámite yeu sájaka yokóriapo isla Quiöu báea yájjak. Júchi yokóriapote báea puerto Sámospo yájjak. Jum Trogilio pueblou jimýreka yokóriapote báea puerto Miletou yájjak.

<sup>16</sup> Júnélite aika bueítuk jü Pablo jum Efeso pueblou kaa huee báarei, kaa jum Asia buíaräpo binhuatu báreka, bueítuk läuti buere joára Jerusaléni an báarei Pentecostés táapo, jume judíom pajko táapo, kaita jachin au macháiko.

*Jü Pablo jume yoiyöturim Jesucristota súalemmeu yäut jóarim Efesopo jomemmeu nookay*

<sup>17</sup> Béja jum Milétopo aneka jü Pablo jume yoiyöturi Jesucristota súalemmeu yäut jóarim Efesopo joómem nau núnutebok.

<sup>18</sup> Am yájak, ínel ámeu jiaahua:

—Eme jüneiya jachin ín ino nükähui bannaataka ímí Ásiapo aneka im ín yepsákäpo naateka.

<sup>19</sup> Sime tiémpotane enchimmak aanek Señorta bchéibö tekipánoaka kaa buere ino ériaka, ín ópuam buéresi huötiaka, éntok juebena jíokot máchirata bíchaka jume judíom nee bék-reka tekipánoakä bchéibö.

<sup>20</sup> Téne juka enchimmeu türí máchik kaa tójaka jíba enchimmeu ä noókak, sümem bíchäpo enchim majtíaka éntok enchim jóapo junne.

<sup>21</sup> Kia judíommee entok kaa judíommee júnene noókak Diostau am jíapsi kúakti sáhueka, éntok juka Diosta itom Señor Jesucristota bétana nokäu am súal sáhueka.

<sup>22</sup> Én éntokne Jerusaléni bíchaa siime Espíritu Santota útteata nee joriä bchéibö, kaa jünéaka huámi jita bénak inou huéenakéhui.

<sup>23</sup> Jü ín jünériäu íri jíbba, juka Espíritu Santota nee tettéjhüähui jum sime puéblompo in yepsápo, juka ín peréesonenhüi éntok jíokot máchirata inou huéenakéhui.

<sup>24</sup> Téne símeta íkäi kaachin eriä. In jíapsi júnene kaa beatire. Kia jíbane ín tékil chúpako jíba türinake, éntok al-léaka huaka tékiata Señor Jesústa ín mampo tójakäu chúpako, juka tü nokta Diosta tühua bétana huemta ín ámeu noknákéhui.

<sup>25</sup> Én éntokne jüneiya énchim jábe júne jume Diosta nésauhuéu bétana ín ámeu nokákäu kaa júchi nee bínnakéhui.

<sup>26</sup> Kíalikune én huitti enchim téjhua báare, kaitane entok enchim bchéibö yómmia báare,

<sup>27</sup> bueítukne símeta enchimmeu nok-la juka Diosta éähui, kaita enchim éssoriaka.

<sup>28</sup> Júntukem emo suaya, éntokem sime jume Jesucristota súaleme suaya, bueítuk jü Espíritu Santo enchim yeu púala tékiata bchéibö, Jesucristota súaleme enchim suáyanaké bchéibö, huame a ojbo huötiaka ä kobákähui.

<sup>29</sup> Ínapo jüneiya nee siik, huátem yáijnakéhui jume Jesucristota súaleme tábuiiasi jatía báreka, kaitápo am tahuária báreka jume robo tebai kókkoram kabáram tetéjalé bénasi.

<sup>30</sup> Éntok enchim násuk aneme júne huate emo tóboktianake juka lútüriata tójaka aranókichiata yore majtía báreka, jume Jesucristota súaleme áme beu ée iaaka.

<sup>31</sup> Júntukem kaa koptel-la. Áahuem huáate jachim ínapo jum baij huásuktiapo, taáhuarit tukáarit naabúruji, kaa yáateka enhimmeu nookai ín ópuam guötiaka.

<sup>32</sup> 'Én éntok, ín hermaanom, Diosta mámpone enhim jóiyak, Diosta noki, ä tühua, bueítuk huäri tua enhim óusi éetuanake, éntokem ä nokä páman katétek huame Diosta bíchäpo.

<sup>33</sup> Tómita éntok kia sánkota junne, kanne enhimmet beutire.

<sup>34</sup> Ál-lane tekipanuak ín huáatiä jípu báreka, éntok huame ínomak anékame bchéhbo junne. Eme júne tüisi jüneiya.

<sup>35</sup> Jíbane jükäi enhim majtiak junëli enhim tekipanuanakëhui jume jiökot éame enhim aníanakë bchéhbo, hu Señor Jesústa noki ínel jíamtau huáateka: "Chë al-léaka tahuánake jü yore jita mikame hua jita mabétamta béppa."

<sup>36</sup> Chúkula béra jü Pablo junëli jiáusuka, tónommia kíktaka Diostau buaanak sümemmaki.

<sup>37</sup> Huanäi sime buanaka juka Pablota ibaktiak, éntokim ä besiitok bem ä boojóriaï bénasi.

<sup>38</sup> Bueítukim tüisi sirokai hua ámeu ä nokákäu bchéhbo, kaa júchi bem ä bínnahuëhui. Huanärim áamak sájjak barkou ä jämú tajti.

## 21

*Jü Pablo jum buere joära Jerusaléniu bíchaa siika*

<sup>1</sup> Jume hermaanom tö sájakate barcopo jämuka sájjak. Huanäite lútula sájjak isla Cos teäu bícha, yokóriapo éntok, isla Ródasiu bícha, huämi éntok, puerto Pátarau bícha.

<sup>2</sup> Jum Pátarapote senu barcota Feniicia buiärau bíchaa huátaktemtaute yájjak. Huämite jämuka sájjak.

<sup>3</sup> Bahuepo katécate juka isla Chípreta mékkäriat bitchak, huanäite míköri bétana ä tösjaka Siria buiärau bíchaa sájjak. Jü barco itom áma katëu éntok, juka ä huériäu jum puerto Tíropo tösim bárei, kíalikute huämi kom chéptek.

<sup>4</sup> Huämite jume Jesucristota súaleme téaka ámeu áma taahuak guoibusan táapo. Bempo éntok, jü Espíritu Santota bétana téjhuaataka jü Pablota jita huéenakehu, áahuim nookai kaa jum Jerusaléniu ä huee sáhueka.

<sup>5</sup> Té guoibusan taáhuarim yúmak, jíbate sájjak. Sime jume Jesucristota súaleme bem jubímmak éntok bem usímmak itom boo tójjak jum pueblo mayoau tajti. Huämite see páku tónommia jápteka Diostau buaanak.

<sup>6</sup> Huanäite ito ibaktiaka ito mam buíseka barcou jämuk. Bempo éntok, nóttek bem joau bícha.

<sup>7</sup> Tiró puertopote yeu sájaka Tolemáida puertopote kom chéptek. Huämite ä chúppak juka bahuepo itom boojaihui. Éntokte huämi jume hermáanom tebótuaka senu táapo ámeu áma taahuak.

<sup>8</sup> Yokóriapote áma yeu sájaka jum pueblo Cesárea téä yájjak. Huämite jü Felípeta joau yájjak, hua tü nokta Jesucristota bétana huemta géntemmeu nonókamta jóahui hua guoibúsanimmaka näkiatukaihui, jume apóstolim ä aniaihuimmaki. Huanäite áma au taahuak.

<sup>9</sup> Jü Felipe nákim malakai kee kuname. Huámëi jaámuchim juka bat bíchaa ayúnakemeta jünériaka nonokai.

<sup>10</sup> Béjate jaiki táapo jäni áma aaney juka profeta Agabo ti téhuakamta Judea buiära bétana áma yepsako,

<sup>11</sup> itom bíchiseka. Huäri juka Pablota huihuíkosäü nüka, guokpo éntok mampo ái au súmaka, ínel jiaahua:

—Jü Espíritu Santo ínel jiaahua: "Juka yoremta íkäi huikósata átteakamta jume judíom ínëli ä súmaka jume kaa judíom mampo ä yéchanä tíiya jum Jerusalémpo."

<sup>12</sup> Íkäi jíkkajaka, ítalo éntok jume Cesáreapo joómém jü Pablota jiökot jiaahua kaa Jerusaléniu ä huee sáhueka.

<sup>13</sup> Té jü Pablo ínëli itou jiaahua:

—Jatchíakem buaana, éntokem ín jíapsi kaa al-léetua? Ínapo kaachin ä eria jum Jerusalémpo ín sumanähui, éntok kia ín mënäu junne Señor Jesústa bchéhbo.

<sup>14</sup> Katte ä yíyüuka, ä tójaka ínel jiaahua:

—Élupo jü Señorta éäu yáatunake.

<sup>15</sup> Chúkula bérjate ito lijtaroaka, Jerusaléniu bíchaa sájjak.

<sup>16</sup> Jume huate Jersucristota súaleme Cesaréapo joome éntok, itomak sájjak. Áme násuk éntok, senu yoreme hueiyei Chíprepo joome Nason ti téhuaka, iäri jóapo yaij éaka áma tahuá báreka. Áapo béja bínhua Jesucristota súaley.

*Jü Pablo juka Jacobota áman bitchai ä aneihui*

<sup>17</sup> Jum Jerusaléniu itom yájak, jume hermáanom al-léaka itom mabétak.

<sup>18</sup> Yokóriapote jü Pablótamak sájaka juka Jakóbota áman bitchak ä anépo. Huämírim aaney jume yoiyötöri Jesucristota súalemmeu yäut jóarim.

<sup>19</sup> Jü Pablo am tebótusuka jiba am ettéjhuariatáitek huaka tühuata Diosta yáakähui jume kaa judiommehui áapörök ámeu nokako

<sup>20</sup> ikárim jikkajaka Diosta úttileka taahuak. Huanärim Pablottau ínel jiaahua:

—Jéhui, itom hermáano, empo jüneiya jaiki mil judiom anéhui Jesucristota súaleme. Síme huámëi útteé tíiya juka Moiséjta nésauhui jonähui.

<sup>21</sup> Bempo éntok, ettéjorihauak empo jánituk ínel am majtiä téehua síme jume judiom sekäna buíarápo jóakame juka Moiséjta nésauhui kaa am jo sáuheka, éntotktükem bem usim júne kaa am circuncidaroa sáuhue téehua, éntok kia huaka bannaataka itom, jume judiom, boojóriäu júne kaa am jo sáuhue téaka.

<sup>22</sup> Ensü, žjáchisute ayúnake jäni? Bueítuk jü génte em yepsákä bétana jünéak nau yáijnake.

<sup>23</sup> Senu huémté yáak türinake. Imi ito násuk naiki oóhuim aane Diostau bem nätuari chupa báreka.

<sup>24</sup> Akë am huériaka áman áme beu emo ubba Moiséjta nésauhuépo bénasi, éntoke juka síme limónnata ámeu aihuamta am béturia. Chúkula bempo emo chon chuktiatebonake bem ä nátuálä bénasi. Júneli síme jünéenake huaka emo bétana nokhuamta kaa lúturiatukähui. Ál-lam huaka Moiséjta nésauhué páman enchi huétianake.

<sup>25</sup> Huame kaa judiom Jesucristota súaleme bétana éntok, katakute béja ámeu jiojtesula am téjhuaaka kaa útteatukähui jukaram jonákë bétana. Kia jibate juka huakajta huame dios yorem yáarimmeu limónnata kaa am buá sáuhue, kia ojbotu junne, éntok bámsuaka mukílata huaakas. Éntakte kaa emo am jubek kaa emo am huáatia sáuhue.

*Jü Pablo jum tiöpopo buýhuaka peréesotehuak*

<sup>26</sup> Huanäi jü Pablo jume naiki oóhuim nuksiika. Yokóriapo béja áme beu au úbbak Moiséjta nésauhuépo bénasi ayuka. Huanäi jum tiöpopo kibákek jume áma tékiakame téjhua báreka jita táapo ä yumánakeihui huaka Moiséjta nesau hué páman bem emo buaníakäu bem chúpanakähui, éntok jakhäüi juka límojnata bem áma tójnakähui.

<sup>27</sup> Té béja jume guoibusan taáhuarim yúmasei, huate judiom Ásiapo joome juka Pablota tiöpopo bíchaka, síme genteta emo tóboktituak. Huanärim ä buíseka,

<sup>28</sup> chayeka ínel jiaahua:

—¡Eme oóhuim Israelítam, itómém anía! Íri ájaria jü yoreme símat naa huéeka jume géntemmeu nokame itom nación bék-reka, Moiséjta nésauhuéu bék-reka, éntok ikäi tiöpota bék-reka. färi béppa éntok, huate griégom jum tiöpopo kimala. Júneli aneka ikäi tiöpota itom tua yöreu kaa tüisi tahuária.

<sup>29</sup> Júnélím jiaahuay bueítukim bannaataka jum puéblopo jü Trófimotamak ä bilatukay, hua Efesopo joometamaki. Huákärim jum tiöpopo ä kibáchalatukä bénasi éiyay.

<sup>30</sup> Huanäi jü génte au tóboktiaka, tenneka áman ámeu yájjak. Huanäi bempo ket jü Pablótat chätuka jum tiöpopo yeä nuksájjak buíapo ä huíksakaka. Huanärim sep jume puértam páttiak.

<sup>31</sup> Béjam ä më báarei juka nokta comandantetau yepsayo síme juka pueblo Jerusalémta au tóboktiakä bétana.

<sup>32</sup> Huanäi jü comandante jume sontarom éntok jume capitáanim bamsipo nau núnuka áman bíchaa am nuksiika. Huanärim tüisi teénneka áman genteta anëu yájjak. Bempo ä békakasum ä tójjak.

<sup>33</sup> Huanäi jü comandante jü Pablottau rúkteka guoi cadenammea ä súmatebok. Chúkula béja nátemajek ä jábétukähui éntok jita ä yáakähui.

<sup>34</sup> Té jü génte juebénarata násuk huate chaayey kaa nanancha jiaka. Júneli jü comandante kaa ámet jünéaka taahuak sooti am jää békhibo. Huanäi juka Pablota cuarteliu bíttuak, sontarom anéhui.

<sup>35</sup> Béja cuarteliu jikáu kathuáu yájaka jume sontarom juka Pablota püaktiaka jikau ä nük sájjak, juka genteta káachin ä yáa iaka.

<sup>36</sup> Bueituk sime amapo kateka inen chaisakai:  
—¡Akem ä mëa!

*Jü Pablo jü gémteta jíkkajäpo áu nok-riay*

<sup>37</sup> Jü Pablo bëja jum cuarteliu kibácha báahuaka, comandantetau ínel jiaahua:  
—¿Játcħune ára ino nok-ria jāni?

Jü comandante éntok ínel aú jiaahuak:

—¿Játcħe griego nokka?

<sup>38</sup> ¿Jatchu kaa empo hua Egíptopo joome jakhuey yäurate bék-reka emó tóbokiakähui, hua naiki mil yorémem yore sualéeraommak juyau huéchekaihui?

<sup>39</sup> Huanái jü Pablo ínel ä yómmiak:

—Ée, ínapo täbui. Ínapo judío, Társopo joome, hua pueblo buéuru Cilicia buíaräpo kátekame. Huámíne tua lútüriata jípure. Nechē lisensia gentetau ín noknákë békħibo.

<sup>40</sup> Jü comandante éntok, ä lisensiak. Huanái jü Pablo jum jikau kathuäpo kíktaka, jü gentetau mámammea séñata yáaka am chay yáatituak. Béja kaábeta jíalei, hebreo nokpo ínel ámeu jiaahua:

## 22

<sup>1</sup> —Eme ínomak huérim éntok ín áchayim ín ino nok-riaka ín nokäubechem suaka ä jíkaja —ti ámeu jiaahua.

<sup>2</sup> Jum tua bem nokpo ä nok jíkkajakam ché kaa jíaleka taahuak. Huanái Pablo ínel ámeu jiaahua:

<sup>3</sup> —Ínapo judío. Társopone yeu tómtila jum Cilicia buíaräpo kátekäpo, tène ímí Jerusalémpo yötuk, éntokne hua Gamaliél téamtau, hua tū täyahuäutau, tüisi majtíari, jíba jume itom yóyöhuam nesau huépámani. Jíbane jü Diosta békħibo tekipánoak chikti ín jíapsimaki, én enchim áa békħibo tekipánoä bénasi.

<sup>4</sup> Ínapo bannaataka huame tū nokta Jesucristota bétana huemta súaleme guokjájasuk. Anam sússuateboi junne. Oohuim éntok jaámuchim júnene peréesoteboka am nuksímei cárcelpo am jóa báreka.

<sup>5</sup> Jü tiopopo ché nésauhueme, éntok sime huame yoyötori yäut jóari, áram ket íkäi lútüriä tħiġi ín nokähui, bueituk bempo jiōsiam nee mámakai huame judíom itomak huérim pueblo Damascopo aneme jünéetuaka jita békħibo ín áman huéhui. Júneline áman siika jume Jesucristota súaleme jaríaka äbo ímí buere joära Jerusalémpo yéu am toij báreka, nokta ámet chúpanā békħibo.

*Jü Pablo jáchin Diostau bíchaa ä jíapsi kúaktekä bétana nookay  
(Hch. 9:1-19; 26:12-18)*

<sup>6</sup> Té áman bichaa nee huei, bέja Damascou nee yebísisei, jíba tua lul-la káteko, sej chukti jü machiria útteaka téhueka bétana inou kom yuumak. Huanái nate chikola nee machíriak.

<sup>7</sup> Huanáiine buíapo huécheka senu inou nokamta jíkkajak ínel jíamta: “Emo Saulo, jíatchiaké nee guokjájase?”, tímata.

<sup>8</sup> Huanáiine nátemajek: “¿Jábesä empo Señor?”, tine jiaahua. Huanái ínel inou jiaahua: “Ínapone jü Jesús Nazaretpo joome, hua em guokjájaséhui”, tinou jiaahua.

<sup>9</sup> Huame ínomak katéu éntok, juka machíriata bíchaka tüisi guómtek, tem huaka inou nokamta kaa jíkkajak.

<sup>10</sup> Huanái ínapo ínel au jiaahua: “Ensu Señor, ¿jítasune yanake?” Jü Señor éntok, ínel inou jiaahua: “Yejtéké huéiyen jum Damascou bícha, huämírë ä téjhuaana jita em yáanakehui”, tinou jiaahua. Huanáiine kíktak.

<sup>11</sup> Tène jü machiria úttiäray kaa bíchaka taahuak. Huanái jume ínomak katéhiim mampo nee buíj-lataka nee huíksakai Damascou tajti.

<sup>12</sup> ‘Huámi puéblo seno yoreme aaney Ananías téaka. Áapo tüisi Moiséjta nésauhué pámán huéiyey, éntok sime jume judíom Damascopo joome ä tū éttejhuay.

<sup>13</sup> Huámi jü Ananías inou yépsak nee bíchiseka. Inou yepsaka ínel inou jiaahua: “Emo Saulo, ín hermáano, júchi bénasi em bínnakeu emou ayúnake”, ti inou jíahuak. Huanáiine seep bíchaka tahuaka at pújtek.

<sup>14</sup> Áapo éntok, ínel inou jiaahua: “Huá itom yóyöhuam Dios enchi yeu púuhuak bannaata kat-riampo naateka áapörík éáu em júnérianaké békħibo, éntok Jesucristota, juka tua lútüriata jípuremta, em bínnaké békħibo éntok tua áapörík em nok jíkkajnaké békħibo.

<sup>15</sup> Bueituké áapörík bétana tħuwa noknake sime yorémem jíkkajäpo, éntok huaka em bíchakáu éntok em jíkkajakáu am téjhuanake.

<sup>16</sup> Én éntok, katé éntok jita boobíchaka, banseka emo batötebo Señortat éaka huame em kaa tühua yáarim enchi ä tuchárianaké bchéibö", tinou jiáhuak jü Ananías.

### *Jü Pablo jume kaa judíommeu ä bíttuahuakä bétana nookay*

<sup>17</sup> 'Jerusaléniune nótteka jum tiöpou siika Diostau buan báreka. Huämi Diostau buanakane tenkumta bénasi éaka juka Señorta bitchak.

<sup>18</sup> Anä nok jíkkajak, ínel inou jíamta: "Bamseké im Jerusalémpo yeu huéye, bueituk jume im joome em bétana em nokäu kaa jíkkaj báanake", tü jiaahua jü Señor.

<sup>19</sup> Ínapo éntok, ínel au jiaahua: "Señor, bempo jüneiya sime at bem nau yayajäpo ín huerámaka jume enchi suáleme cárceliu ín totójäihui, éntok ín am bébebaihui.

<sup>20</sup> Éntokim jüneiya juka Estebanta, huaka emo bétana jume géntemmeu nokamta, mëhuai, áma ín anéihui áme beu éaka ä mëna bétana, éntok huame ä mëakame sanko júne ín suáyakaihui", tinau jiaahua.

<sup>21</sup> Të jü Señor ínel inou jiaahua: "Böochë kíkte, bueitukne mekka bíchaa enchi bíttua báare áman huame kaa judíommehui, enchi ámeu noknáké bchéibö."

### *Jü Pablo jü comandanteta mámpo aaney*

<sup>22</sup> Júmuní tájti ä nok jíkkajaka, ínel jíaka chay táitek:

—Akem ä mëa jíkä yoremta! ¡Kaa türinake jiápsaka tóijhuako!

<sup>23</sup> Jíba junéli am chayéi, éntok ómteka bem sanko éntok buiata jikáu am guötayo,

<sup>24</sup> jü comandante juka Pablota cuarteliu kibáchatebok. Béja jum kuartelpo ä kátek, tuisi ä bemmucha nésauhue ä nok iaaka, jünée báreka jita bchéibö juka genteta junéli ä béis-reka chayéhui.

<sup>25</sup> Të jü Pablo bemmúcha báahuaka súmataka, jü capitán áma anemtau ínel jiaahua:

—Kaa lútüriatu jiöbe románota enchim bemmúchatebonakéhui kaa bat nokta béttesi machik at chúpalatuko. Bueituk ínapo ket romáano.

<sup>26</sup> Íkái jíkkajaka jü capitán, áman siká jü comandántetau jünéehuamta nénkak ínel au jíaka:

—Kaa türí jü yoremtau em yáa báröhui, bueituk áapo romaano.

<sup>27</sup> Huanäi jü comandante jü Pablotau siká ínel au jiaahua:

—¿Jatchu lútüria em romaanotukähui?

—Jéhui —tau jiaahua jü Pablo.

<sup>28</sup> Jü comandante éntok, júchi ínel au jiaahua:

—Ínapo jum Romapo lútüriata jipu báreka yún tómita nénkak.

—Ínapo éntok —tau jiaahua jü Pablo—, íkái lútüriata jípure jum Romapo ín átchay bétana.

<sup>29</sup> Jünéli ä jíak, jume Pablota bemmúchabárëu seep ä tójjak. Jü comandante júne ä romaanotukäu jünéaka, at májhueka taahuak ä sumatébokä bchéibö.

### *Jü Pablo jume judíom buere yäura bíchäpo yeu tóijhuak*

<sup>30</sup> Yokóriapo jü comandante juka lútüriata jünéria báreka, jita bchéibö jume judíom juka Pablota nätuakähui, jume cadenam ä úhuaaka jume tiöpopo tékiakamme nésauhueme nau núnutebok éntok sime huaka judíommeu buere yäuraata. Huanäi juka Pablota yeu béebaka bem bíchäpo yéä tójjak.

## 23

<sup>1</sup> Jü Pablo juka yäurata bíchaka ínel ámeu jiaahua:

—Eme ínomak huérim, ínapo kaitat jachin éaka jíapsa Diosta bíchäpo én tajti.

<sup>2</sup> Huanäi jü Ananías, jü tiöpopo chë né sauhueme, jume Pablota náapo jääbuekame tenichä chóchon sauhue.

<sup>3</sup> Huanäi jü Pablo ínel au jiaahua:

—Áapo jü Dios ket enchi béknaake, empo kaita lútüriata joame! Empo leyta hué pámán nokta ínot chupä iáahuaka áma yéchataka, leyta béis-reka nee kókosi jotebo.

<sup>4</sup> Huame áma anéu éntok, Pablotau ínel jiaahua:

—¿Jatchu empo junéli béttesi au nooka jü tiöpopo buéresi nésauhuemtahui, jü Diosta bchéibö tekipánoamtahui?

<sup>5</sup> Pablo éntok, júchi ínel ámeu jiaahua:

—Eme ínomak huérim, ínapo kaa jüneiyai tiöpo buéresi ä nésauhuéhui. Ínapo júneätek kaa ínel au jiaü eiei, bueituk jum Diosta noki jöojteripo ínel jiaahua: "Kátë hua yäura em puéblopö nésauhuemta béttek nooka."

<sup>6</sup> Huanäi jü Pablo jünéak jume áma nau yáij-lame huatem saducéomtukähui, huatem éntok, pariséromtukähui. Ímëi kaa nánancha jita súalei. Huanäi kusisi ínel ámeu jiaahua:

—Eme ínomak huéerim, ínapo pariseero, ín átchay junne, éntok jume ínomak huéerim junne. Én éntok, jume kókkolam jíabiteneakeu ín súalë bchéibö noki ínot chúpari.

<sup>7</sup> Júneli ä jíak, jume pariseerom éntok jume saducéom, bempo nau nok nássuatáitek. Huanärim kaa nánancha éaka emo näikimtek.

<sup>8</sup> Bueituk jume saducéom jume kókkolam jíabiteneakeu kaa súalei, éntokim ángelesim káitá tíiyai, kia espíritum junne. Të jume parisérom éntok, simeta íkäi ayüká bétana á súale.

<sup>9</sup> Huanäi buéresi chaihuame hueyiei. Huate judíom ley am mamájtíame parisérom beu éame jápteka ínel jiaahua:

—Í yoreme kaita juénak yáala. Espírituta au nok-látuk, o Diosta ángel áu nok-latuk, túri. Katte Diosta bék-reka jájaptenake.

<sup>10</sup> Huä nau nok nássuahuame buéresi hueyiei, kíaliku jü comandante juka Pablota máuj-riai juka genteta näikim á huíkmáchileka. Junen bchéibö son tarom áman nütebok áme násuk yéu á huíkeka cuarteliu á toij iaaka.

<sup>11</sup> Yokoríapo tukaapo, jü Señor jü Pablota yepsaka ínel au jiaahua:

—Óusë éiya, Pablo, bueituké ímí Jerusalémpo em ino bétana nokakä bénasi áman Romapé két noknake.

*Jü Pablota mënä bchéibö tekipanuahuähui*

<sup>12</sup> Yokoríapo huate judíom éhuil nokta nau yáuhuak juka Pablota mëbáreka, ínel jíaka:

—Eläpo jü Dios nokta béttesi ítot chúpanake.

Juka Pablota kee mëaka itom jíbuäko éntok itom jita júne jéko.

<sup>13</sup> Jume íkäi nokta yáakame cuarenta óhuim bëppatukai.

<sup>14</sup> Huámëi jume tiöpopo tékiakammeu nésahuemmehui éntok huame judíom yoiyötori yäut jóarimmeu sájaka ínel ámeu jiaahua:

—Ítapo nokta nau lúturia yáala juka Diosta nokta béttesi ítot chúpanake tíaka juka Pablota kee mëaka jíbuäko.

<sup>15</sup> Én éntok, eme éntok jume huate yäurapo tékiakame, jukem comandanteta téjhua, yoko äbo enchimmeu á huérianake, juka á huéetuä bétana chë tüisi at nátemaje bchéibö tiaupo. Itapote jum böt á jójottuaka á mënake ke ábo á yepsayo.

<sup>16</sup> Të jü Pablota asohuara á jüneriak juka huemta. Huanäi áman cuarteliu á téjhua.

<sup>17</sup> Huanäi jü Pablo senu capitanta núnuteboka ínel au jiaahua:

—Íkare jübua yötumta áman comandantetau huería, bueituk áapo jita au á nokmáchik au huería.

<sup>18</sup> Huanäi jü capitán áman comandantetau á nuksikká ínel au jiaahua:

—Jü Pablo áman peréesopo jípuhuame nee núnuteboka íkäi jübua yötumta nee ábo emou huéria sáuhue; áapo jita emou á nokmáchik huériä téehua tau jiaahua.

<sup>19</sup> Huanäi jü comandante juka jübua yötumta mampo buíseka omot yéä nuksiká á temajék:

—¿Jítasë inou nok báare?

<sup>20</sup> Huanäi hua jübua yötume ínel au jiaahua:

—Jume judíom nau nokta lúturia yáala emou nok báreka yoko juka Pablota jum yáurata bíchäpo enchi yéu á toij sáu báreka, juka áa huéetuä bétana chë tüisi at nátemaje bchéibö tiaupo.

<sup>21</sup> Të kátë am súale, bueituk cuarenta oóhuim bëppataka böt éusulataka á boobíchaïhui, éntokim nokta yáala juka Diosta béttesi nokta ámet chúpanake tíaka, juka Pablota kee mëaka jíbuäko éntok jita júne jéko. Én éntokim emou nokaka em am yómmianakeu jiba boobíchaïhui.

<sup>22</sup> Huanäi jü comandante juka jübua yötumta simtíak kaábeta á tejhua sáhueka íkäi au á nokákä bétana.

*Jü Pablo jü gobernador Félixtau bíttuahuak*

<sup>23</sup> Huanäi jü comandante guoi capitánim núnuka am téjhua guoi cien son tarom guok-léerom am nü sáhueka, éntok setenta son taró kákabäekame, éntok guoi ciéntom lánzakame, jum pueblo Cesaréau am kannáké bchéibö bátanim jiai tukápo.

<sup>24</sup> Éntok ket huate kábäim yeu pua nésauhue Pablota ámet yejsimnakéhui, éntok am téjhuak tüisi ä suáyaka al-léamta áman gobernador Félixtau am nüpa sáhueka.

<sup>25</sup> Bempörimmak juka jiösiata áman au bíttuak ínel jíamta:

<sup>26</sup> "Empo gobernador Félix tua yörihuame, émoune tebote, ínapo jü Claudio Lisias.

<sup>27</sup> Éntokne enchi jünéetua jume judiom íkäi yoremata pereesotelatukähui, éntok bem ä më báareihui. Té ínapo jünéaka ä romáanotukähui, sontarómmakne ä jinéuk.

<sup>28</sup> Jum bem yäuraue yää tójjak jünée báreka jita bchéhö ä nátuatukähui.

<sup>29</sup> Huanäine jünéak bempörim ley bétana huemta bchéhö ä nátuatukähui, té romáanom ley bék-reka kaita béttesi machik ä yáalatukähui ä mëtebonakemta, éntok kíal ä peréesotebonakemta junne.

<sup>30</sup> Téne jünéaka judiom ä mëbáreka am tekipánoähui, sepne emou ä bíttuak, éntokne ket jume ä nátuame téjhuala huaka bem at innéä em jíkkajäpo am nok sáhueka. Íri jíbbä", tiahua jü jiösia.

<sup>31</sup> Huanäi jume sontarom bem sáihuaka páman ayuka juka Pablota nuksájjak tukáapo pueblo Antípatris téau bicha.

<sup>32</sup> Yokóriapo jume sontaró guok-léero bem cuarteliu nóttek. Jume kákabækame éntok, bólula sájjak Pablota huériaka.

<sup>33</sup> Cesaréau yájakam juka jiösiata gobernadorta mákkak. Juka Pablota éntokim ä mampo yéchak.

<sup>34</sup> Huanäi jü gobernador juka jiösiata noksuka Pablota temájek jakun ä jométukähui. Jum Cilicia buifaröpo ä jométukäu jünéaka,

<sup>35</sup> ínel au jiaahua:

—Huame enchi nátuame äbo yájak jübuë emo nok-rianake, huanäine enchi nok jíkkajinake.

Huanäi huam rey Heródesta jóakaipo ä páttiateboka ä suaya nésauhuek.

## 24

### *Jü Pablo jü gobernador Félixtau bichäpo áu nok-riak*

<sup>1</sup> Chúkula mamni taáhuarin huei, jü Ananías, jum tiöpopo chë nésauhueme, jum Cesáreapo yépsak huate judiom yoiyötöri yäut jóarimmaki éntok senu am nonók-riamtamaki, Tértulö ti téhuakame. Ímëi jü gobernadortau yájjak juka Pablota nátaa báreka.

<sup>2</sup> Juka Pablota yeu tóijhuak, jü Tértulo noktáitek, jü Félixtau ínel jíaka:

—Empo Félix yörihuame, tüsite enchi at báisauhue yanti itom jíapsä bchéhö kaítat jachin éaka, bueituk sime tüisi huéye em koba súakä bchéhö.

<sup>3</sup> Símetate íkäi tóhuata mabeta símekuchi, tüisi enchi baisáuhueka.

<sup>4</sup> Té kaa enchi rójikitua bchéhö binhua emou nokaka, chúbala jíbe itom nok jíkkaja.

<sup>5</sup> Í yoreme imi yeu tóijhuakame jita juëna kökoata bénasi maachi, kaa tü yóreme. Sime ániat jume judiom násuk nau omtíhuamta huéetua, éntok jume nazarénom téammeu yäut.

<sup>6</sup> Kia itom tiöpopo júne kaa tóhuata hueetua báarei. Ítalo éntok, ä buíseka itom ley nésahue páman nokta at chupa báarei.

<sup>7</sup> Té jü comandante Lisias áma au kibáchaka útteapo itom ä úhuak,

<sup>8</sup> éntok itom téjhuak jume ä nátuame äbo emou kannákë tíaka. Én éntok, empo áapörik, Pablota, temájekátek jünéenake huaka itom áa bétana nokäu lútüriatukähui.

<sup>9</sup> Jume judiom áma anéihuim ket jíba símeta íkäi lútüriä tíiyai.

<sup>10</sup> Huanäi jü gobernador séñata jü Pablota yáuhuak ä nok iaaka. Huanäi jü Pablo ínel jiaahua:

—Chikti ín al-léerimmakne ino nok-rianake em jíkkajäpo, bueitukne jüneiya juebena huásuktiríampo ín nacionbeu em yáuttukähui.

<sup>11</sup> Empo ára at nátemaje, döoce taáhuarin jübua hueiy ínapo jum buere joära Jerusalémbo yebíj-lataka áma Diosta yöreka au mujti báreka.

<sup>12</sup> Kaábetamakne nok nássuaka jíkkajhuak, éntokne kaabe genteta emo tóboktituaka bít-huak jum tiöpopo, éntok kia jak júne bem emo nau totójäpo, éntok kia jak sekána junne huämi puébloplo.

<sup>13</sup> Ímëi yoremem kia jita bem áa bchéhö nee nátuäu júnem karë lúturia yáuhua.

<sup>14</sup> Téne juka ín boojoriau yeu buíjnake. Ínapo huaka ín yóiyóhuam Dios bchéhö tekipanua, símeta juka Diosta nésauhui libropo jíojteta súaleka éntok jume profétam jíojteri nokäu junne, jü bemela böta huépámani, bempörim kaa tóhuatiáhui.

<sup>15</sup> Éntokne jíba Dióstat boobíchaíhui bempörim at boobíchähui, jume kókkolam jíabitenakéhui, jume tū yóremem éntok kaa tū yóremem junne.

<sup>16</sup> Juäri béchibone jíba tühuata jóaka jiápsa, kaítat jachin éaka Diosta bíchäpo éntok yorémem bíchäpo junne.

<sup>17</sup> Jaiki huásuktíapone sékäna bíchaa naa simsuka ín buíarau nóttek limójnata huériaka póbem béchibö éntok tiöpota béchibö.

<sup>18</sup> Íkaine johuai jume judiom Ásiapo joomem jum tiöpopo nee bíchako, béja nee ino úbasuko bem ley nésahuépo bénasi, tē kaa bürummaki éntok kaa naa muksi jita huéetuaka.

<sup>19</sup> Huámëi huämi nee bíchakame äbo sájak türinake, ímin yeu jápteka bem nee nätuanakeké béchibö jita ino bétana nok máchiako.

<sup>20</sup> Ímëi im aneme ket ára nooka áman judiom buere yäura bíchäpo jita béttesi machik ín yáalatukäú ínot téihuaka bétana.

<sup>21</sup> Jamak áme násuk aneka kusisi ínel ín jíakä béchibö nee nätuala: “Enem nokta ínot jímmaala jume kókkolam jíabitenakeu ín súalë béchibö”, ti ín jíakä béchibö –tiahua jü Pablo.

<sup>22</sup> Íkäi jíkkajaka jü Félix, tüisi jünéaka Jesucristota súalnä béchibö tekipánoahuähui, íkäi huemta bat tójjak ínel ámeu jíaka:

—Juka comandante Lísiasta äbo yepsak jübuane yúmalasi ä jíkkajnake huaka at enchim nokähui.

<sup>23</sup> Huanäi jü Félix juka capitanta téjhuak júchi juka Pablota pattia nésauhueka, tē licénciata ä nenki sáhueka jume ä täyame ä binnakë béchibö, éntok ä anianä béchibö.

<sup>24</sup> Chükula jaiki taáhuarim huei, júchi áma yépsak jü Félix ä jubimaki, Drusilä téamtamaki. Áapo judiotukay. Huanäi juka Pablota núnutebok Jesucristota súalhuä bétana áu ä nok iaaka.

<sup>25</sup> Të juka Pablota jum lúturiata huë páman emo nühuamta bétana au nokako, éntok jü emo yühiuamta bétana éntok tahuata yúmam, Diosta nokta yóret chúpanake bétana áu ä nookak, jü Félix guómteka ínel au jiaahua:

—Simée, ínapone kaa obisi anëtek, júchi enchi núnutebonake.

<sup>26</sup> Të jü Félix jü Pablótat boobíchaíhui tómita ä makmáchileka yéä beb báreka; kialiku élaka jíba ä núnutebonake áamak ettéjhua báreka.

<sup>27</sup> Guoi huásuktíram siika juneli huéeka. Júnensu jü Félix gobernadorpo yeu siika, huanäi jü Porcio Féstó ti téhuakame áma tékiatek. Të jü Félix jume judiommak tüisi tahuá báreka jíba juka Pablota pereesopo tö siika.

## 25

*Jü Pablo Féstota mámpo aneka judiom bétana áu nok-riay*

<sup>1</sup> Huanäi jü Féstó áma yépsak gobernadorpo tékiata mabét báreka. Baij taáhuarim huei jum Cesaréapo Jerusaléniu bíchaa siika.

<sup>2</sup> Huämì jume tiöpopo tekipánoammeu nésauhueme, éntok jume judiom chë áma nok jíkkaihuame, Féstotau yájjak Pablota nätuaka.

<sup>3</sup> Huanärim bem huáatiáu emo yáaria nésauhueka au noókak, juka Pablota Jerusaléniu ä bittua sáhueka. Të jü bem éäu tábuiakai, böochim ä mëtebo báreka eyai.

<sup>4</sup> Të jü Féstó juka Pablota jum Cesaréapo peréesö ttiyai, éntok läuti jëla áman au huée machilë tiyyay.

<sup>5</sup> —Júntuk —ti ámeu jiaahua— jume enchim násuk tékiakame ínomak sájak türinake jum Cesaréahui. Huákäi yoremta béttesi machik juénak yáalatuko árem ámanirem ä nätu.

<sup>6</sup> Jü Féstó jum Jerusalémpo guojnaiki o guojmamni táapo jäni aneka Cesaréau nótek. Yokoříapo béja jum yáuchim jojóyépo yejteka juka Pablota áman nütebok.

<sup>7</sup> Juka Pablota áman kibákek, jume judiom Jerusalén bétana áma yájakaíhuim au rükteka nate chíkola au jáptek. Huanärim juebénak béttesi machik bétana ä nätuai, tem kaachin ä lúturia yáa máchiakai.

<sup>8</sup> Jü Pablo éntok, au nok-riaka ínel jiaahua:

—Íapo kaita béttesi machik yáala, kia judiom ley bék-reka éntok kia tiöpota bék-reka junne, éntok Césarta, Romapo yäutta, bék-reka junne.

<sup>9</sup> Të jü Féstó jume judiommak tüisi tahuá báreka, Pablotau ínel jiaahua:

—Játtchë kaa Jerusaléniu huee báare ámani juka nokta emo bétana huemta ín tü yáanaké béchibö?

10 —Ímíne Romapo yäurata bíchäpo aane —tau jiaahua jü Pablo—, éntok ímí ájäria lútula huëpo nokta ínot chúpanähui. Empo tüsi jüneiya judiom béj-reka kaita juénak ín yáalatukähui.

11 Jita juénak nee mëtebonakemta yáalatuk kaáchinne ä eria ín muknákëhui. Të kaita juka bem íno bétana nokäu lütüriatuk, kia jábe júne kaa lütüriata jípure judiom mampo nee ä tóijnakëhui. Kialikune juka Césarta, Romapo yäutta, áapörök nokta ínot chupää.

12 Huanäi jü Féstó jume huate yäurammak ettéjhuisuka ínel au jiaahua:

—Béjasé juka Césarta, Romapo yäutta, nokta émot chupää, huáahuine enchi bíttuanake.

### *Jü Pablo rey Agrípata bíchäpo yeu tóijhuak*

13 Chúkula jaiki taáhuarim huei, jü rey Agripa téame éntok Berenice ä jubáhuela jum Cesareáu yájak juka Féstota tebótua báreka.

14 Huámi binhua am anéi, jü Féstó juka reyta ettéjhuiariak juka Pablota áma peréesotukä bétana ínel au jíaka:

—Senu yoreme imí jípuhua jü Félixta peréesopo tözikähui.

15 Jum Jerusalémpo nee anéi, jume tiöpopo tékiakammeu nésauhueme éntok jume yoiyotori judiommeu yäut jóarim apä béj-reka inou noókak béttesi nokta nee at chupa sáhueka.

16 Ínapo éntok, ínel ámeu jiaahua, juka Romapo yäuraata kaa junëli ä boojiriä tíiya, jábeta ä mëtebonakëhui kaa bat jume ä nátuammak emo am pújba bíttuaka emo am nok-rianakë bchéibö, jita bchéibö bem nátuahuähui.

17 Kialikune bempörím äbo yájak, kaa binhua boobíchaka yokóriapo jum yäuchim jojóyépo yejteka juka yoremta áman nütebok.

18 Të huame ä nátuá báreka yeu jáptekame káitam huaka ín at érahuéu yeu buísek.

19 Ál-la hua bem áa bétana nokäu kia hua bem Diosta tekipánäu béj-reka ä hué tíiyai, éntok senu yoreme Jesús téame mukükamta bétana, éntok juka Pablota huákäi yoremta jiapsä tiá bétana.

20 Ínapo éntok, ílé bénasi huëpo kaachin anmáchika juka Pablota temájek jum Jerusaléniu áapörök huebare jäní tíaka, ámani juka nokta at chúpanä bchéibö jü at nokhuamta bchéibö.

21 Të áapörök juka Romapo yäutta, Augusto rey Césarta, nokta at chupä iä bchéibö, jíbane peréesopo ä jipu nésauhue áman Romáu ín ä bíttuä tajti.

22 Huanäi jü rey Agripa Féstotau ínel jiaahua:

—Ínapo kéchä nok jíkkaj peiya lkäi yoremta.

—Türi, yoko jübüä ä nok jíkkajnake —tau jiaahua jü Féstó.

23 Yokoríapo běja jü Agripa éntok Berenice áman yájaka, yörisi machisi emo yáalamtaka yäuchim jojóyéu kiíum jume sontaróu yäuchimmak éntok jume oóhuim puéblopo ché yorihammaki. Huanäi jü Féstó Pablota áman nütebok.

24 Ama ä nüpuhuak, jü Féstó ínel jiaahua:

—Empo rey Agripa, éntok eme oóhuim im itomak aneme, imi aane i yoreme. Juebena judiom à béj-reka inou nooka jum Jerusalémpo éntok ímí Cesáreapo junne, sootí jíaka kaa ä jiapsiria nésauhueka.

25 Të ínapo kaita huaka béttesi machik ä mëtebonakemta at téahuak, éntok áapörök juka rey Augusto Césarta, Romapo yäutta, nokta áachä chupä iä bchéibone áman au ä bíttua báreka tahuala.

26 Téne kaita juka tua lütüriata áa bétana hua nésauhuemtau ín jiojtemachik jípure. Kialikune enhim bíchäpo yéa tóija, tē emou tühua, empo rey Agripa, enchi ä temaijanakë bchéibö jita ä yáalatukä bétana. Béttesi machik ä yáalatukä enchi at téakne ín au jiojte machik jípunake, hua nésauhuemtahui.

27 Bueitkne kaa ä lütüriale pereesota áman bíttuaka éntok, kaa jüneehuamta nénkako jita bétana ä nátuatukähui.

## 26

### *Jü Pablo rey Agripata jíkkajäpo áu nok-riay*

<sup>1</sup> Huanäi jü Agripa Pablota ínel jiaahua:

—Licénsiaté jípure em emo nok-rianakë bchéibö.

Huanäi Pablo jíkau mámteka ínel áu nok-ria táytek:

2 —Tüsine al-leiya em bíchäpo aneka, empo rey Agripa, ín ino nok-rianakë bchéibö, sümota huame judiom nee béj-reka nokäu bétana.

<sup>3</sup> Ché júnene al-leiya, huaka sīmeta jume judíom boojoriau em jüneria bchéibō, éntok jita bénakut itom nau nok nássuähui. Kíalikune em jiapsi yánti yécharika enchi nee nok jíkkajj iaaka emou nooka.

*Jü Pablo jáchin áu ä nükäu bétana nookay, kee jee Diostau bíchaa jiapsi kúakteka*

<sup>4</sup> 'Sime judíom jüneiya ilitchika naateka jachin ín ino nükähui, áme násuk aneka áman ín buíaräpo éntok buere joära Jerusalémpo junne.

<sup>5</sup> Bempo ket jüneiya, éntokim ára yéu ä buisse ínel eäteko, jübua yötuka naateka jume parisérrom béu ín éaihui, hua grupo itom religionpo ché júne Moiséjta nésahue páman au boojóriame.

<sup>6</sup> Én éntokne imi yäurata bíchäpo yeu toij iäi ín boobichä bchéibō, juka Diosta jume kókkolam jíabitetuanakéhui, jume itom yoiyöhuammeu ä nokákä bénasi.

<sup>7</sup> Sime jume Isräelta dóoce üusimmet yeu kat-riám huaka nokta yáata chúpëu boobichähui, kíalikum juka Diosta yöre, éntokim at tekipánoa taáhuarit tukáarit naabúrujti. Én éntok, empo rey Agripa, ket jíba jükäi ín boobichä bchéibō, jume judíom nee náutala.

<sup>8</sup> ¿Jatchu eme kaa ä súale jäku juka Diosta jume kókkolam jíjiabitetuähui?

*Jachin juka Pablota bannaataka jume Jesucristota súaleme ä guok jájjaseihui*

<sup>9</sup> 'Ínapo bannaataka lútula huépo tüisi ino ayúnake bénasi eiyai jume Jesús Nazaretpo jometa súaleme jiökot joaka.

<sup>10</sup> Éntokne junéli am johuai jum Jerusalémpo. Jume tiöpopo tékiakammeu nésahueme bétana útteata jípureka, ínapo juebénam Jesucristota súaleme cárceliu tójjak, éntok am súahuai júnene huame am suakame beu eiyai.

<sup>11</sup> Juebénasine jiökocham johuai bem súaléu am toij iaaka. Íkäine johuai símat jume judíom nau yayajäpo. Tüisine kaa huéeläpo ámeu omtei, kia jum puéblompo sékäna buíaräpo jokäpo júnene am guokjájasei.

*Jü Pablo Diostau bíchaa ä jiapsi kúaktekä bétana júchi nookay*

*(Hch. 9:1-19; 22:6-16)*

<sup>12</sup> Júneline éaka jum pueblo Damascou bíchaa hueyiei, útteata jípureka éntok tekista máktaka jume tiöpopo sacerdote tékiakammeu nésahueme bétana.

<sup>13</sup> Té jum böchi, empo rey, tua lútula kátekne machíriata téhueka bétana kom sikamta bitchak täata machiria bëppa ché útteakamta, ino chíkola nee machíriakamta, éntok jume ínomak kateme chíkola.

<sup>14</sup> Huanáite sime buíapo huáttek. Ínapo éntok, senuk téhueka bétana inou nokamta jíkkajak tua ín nokpo, hebreo nokpo, ínel jíamta: "Empo Saulo, ¿jatchifake nee guokjájase? Empöisé kókosi emo johua, juka buesta sisiguok buahuita témmü bénasi."

<sup>15</sup> Huanáine ínel jiaahua: "¿Jábesaë empo, Señor?" Jü Señor éntok, ínel júchi inou jiaahua: "Ínapone jü Jesús, jü em guokjájiasöhui."

<sup>16</sup> Té kátē jachin éaka kikte, bueítukne ín nésahuem em jonákë bchéibō emou ino yeu machíriak, éntok juka én em bíchakäu bétana em noknákë bchéibō, éntok chükula em nee bínnahe bétana.

<sup>17</sup> Énne huame kaa judíommeu enchi bittuanake. Huámëi mampo, éntok judíom mámpone enchi áma yorétuanake.

<sup>18</sup> Ámeune enchi bittuanak juka ín lüturia enchi am majtíanakë bchéibō, kaa jíba kaa ä týaka bem jiapsinakë bchéibō. Huanárim kaa éntok Satanásta útteara bétuk emo jípunake, ál-lam Diosta éä páman kannake. Júnelim nee súaleka hua bem juéna yáarikut jiökortunake éntok jume Diosta bíchäpo tüisi tahuálame násuk annake."

*Jü Pablo juka Jesústa téhueka bétana au nokákäu au chúpaktiaka nookay*

<sup>19</sup> Kíalikune juka Jesústa téhueka bétana inou nokákäu chúppak, empo rey Agripa.

<sup>20</sup> Jume Damascopo anémmeune báchä noókak juka tü nokta Jesucristota bétana huemta, Diostau bíchaa emo an jiapsi kúakti sáhueka tühuata joaka jünakiachinakë bchéibō bem jiapsi kúaktilitakä bétana. Chükulané éntok, jume Jerusalémpo anemmeu ä noókak éntok sime Judea buíaräpo anémmeuhui, ále bénasi huame kaa judíommeu junne.

<sup>21</sup> Juári bchéibō jume judíom jum tiöpopo nee buísek nee mëbáreka.

<sup>22</sup> Té Diosta nee aniä bchéibō jíbane at tekipánoa óusi éaka én tajti, juka tü nokta simeemmeu nokaka, rikommeu éntok kia polóobemmeu junne. Kaítane entok ámeu nooka huaka jume profétam éntok Moiséjta nokákäu jíbba, jü ayúnakemta bétana.

<sup>23</sup> Bueütuk bempo juka Cróstota jiökot máchirata bínnake tíiyai, éntok mukuka jume kókkolam násuk báchä jíabitenake tíiyai, éntok juka Diosta lüturia judiommeu ä noknákë tíiyay, éntok kaa judiommeu junne.

*Jü Pablo juka rey Agrípata Jesucristota súaltua báreka nookay*

<sup>24</sup> Júneli juka Pablota au nok-riai, jü Féstó cháchayeka ínel jiaahua:

—¡Rokotulæ, Pablo! Huä buere jita em emo majtíä béchibé rokótulaæ.

<sup>25</sup> —Kanne rokótula, empo Féstó tua yörihuame —tau jiaahua jü Pablo—, ál-la jü ín nokäu tua lüturia.

<sup>26</sup> Imi aane jü rey Agripa sime juka huemta tüisi jünériame, kíalikune kaachin éaka áa jíkkajäpo nooka. Lüturiapone áapörík sìmeta íkäi jünériä tíya, bueütuk jü ín áa bétana nokäu kaa jak éhuil yáari.

<sup>27</sup> ¿Játcé juka profétam nokákäu súale, empo rey Agripa? Íapo jüneiya em ä súaléhui.

<sup>28</sup> Huanäi jü rey Agripa ínel au jiaahua:

—Jamake kaa jaiki nokiai juka Jesucristota nee sualmáchile.

<sup>29</sup> Pablo éntok, ínel au jiaahua:

—Tua Dios ínel éenake, ilíkki nokiai éntok kia bürukuai junne, empo éntok jume huare én nee jíkkajame júne ino bénasi tahuánake, té kaa cadenammea súmataka, ál-la Jesucristota súaleka.

<sup>30</sup> Juka Pablota júneli jíak, jü rey kíktæk, éntok jü gobernador, éntok Berenice, éntok sime huame áma jokáihuim.

<sup>31</sup> Huanärim sékäna bíchcaa sájaka, nau ettéjhauka ínel jiaahua:

—Í yoreme kaita béttesi machik ä mëtebonakemta yáala, kia ä peréesotebonakemta junne.

<sup>32</sup> Huanäi jü Agripa Féstotau júchi ínel jiaahua:

—Átä búttiä eiyei íkäi yoremta kaa áapörík juka Romapo ché nésauhuemta nokta at chupa iaayo.

## 27

*Pablo jum Romau bíttuahuak*

<sup>1</sup> Jum Italia buíarau bíttua báahuaka jü Pablo éntok huare peréesom jü capitán Júliö téamta mampo jóahuak, hua Augústota batallónpo jometa mampo. Íapo Lucas, Pablótamakne siika.

<sup>2</sup> Huanäite jum barco Adramítena teáu jomepo nuk sákuhauak, Asia buíarau bichaa huáktépo. Aristarko éntok, ket itomak hueiyei, jü Tesalónicapo joome, hua pueblo Macedonia buíarapo káttekápo.

<sup>3</sup> Yokóriapote jum puerto Sidonpo yájjak. Huämi Julio tüisi ä al-lériaka ä bitchak juka Pablota, kia huame ä täyäu békatanä júne náasä huéenaké béchibö ä licénciak ä anianä béchibö.

<sup>4</sup> Jum Sidonpo yeu sájakate juka isla Chípré mítötana tösájjak, bueütuk jü jeka itom bék-reka hueiyei.

<sup>5</sup> Jum Cilicia buíarahui, éntok Panfilia buíera beute jü bahue naabúrujti yeu sájaka jum pueblo Mirá teáu yeu yájjak, Licia buíarapo.

<sup>6</sup> Huämi jü capitán senu barcota téhuaku Alejandro jometa Italia buíarau bichaa huáktemta ama itom jámu sauhue buoula itom huéria báreka.

<sup>7</sup> Juebena táapote läuti jíba kateka, jiökot anpo jum puerto Gnido beu yájjak. Ketune juka jekata itom bék-reka hué béchibote puerto Salmón beu áman sájjak isla Cretá téamta kontiáka.

<sup>8</sup> Júneli juka jekata itom bék-reka huei júnete jíba boojoohuai bahué mayóamak lópol. Júnensute Buenos Puertos téhuakäu yájjak, jü pueblo Laséau kaa mékka káttekähui.

<sup>9</sup> Júnelite bínhuatuk, éntok béra kaa türíakai bahuepo boojo béchibö, jume buere jékam béchibö éntok béra sebe kíbakei. Huäri béchibö jü Pablo

<sup>10</sup> ínel ámeu jiaahua:

—Eme oóhuim, ika boojoohuamtane kaa tüisi bitcha. Jükate barcota tärunake éntok huaka áma huérialuamta junne, éntok itapo júnete jamak itom jíapsi tärunake.

<sup>11</sup> Té jü capitán juka barcota huérialmta ché nok súalei éntok juka ä átteakamta, jü Pablota békpa.

<sup>12</sup> Huákäi puertota kaa türíakäu júnériaka jum séberiapo áma anbéchibö, sime jéla áma yeu sákuhauak junne türíanake tíiyai, jamak júne Feniceu yáijnake ti éaka, hua

puerto Cretapo kátekäpo, huämi juka séberiata pasároa báreka. Huäri noresteu bíchaa pújbaka káttek éntok suresteu bícha.

*Jum bahuepo buere jéjekakame*

<sup>13</sup> Huanärim sur bétana juka jekata kaa útteaka huë bchéhöbo al-léaka emo boojóomáchilek. Yeute sájaka jü Creta bahué mayóat kattáitek.

<sup>14</sup> Kia lauti jëla buere jeka Noréstë téame juka barcota útteaka béebaka,

<sup>15</sup> ä huéria táttek. Atä bék-reka kaakun kat máchika kíal ä tójjak; huanäi itom nuk siika.

<sup>16</sup> Jü ili isla Claudä téamta huamte sájjak, jekata kaa útteaka huépámani. Huanäite jiökot anpo juka ili canoata itom huíksakäü itou huíkeka barcopo jíkachä teekak.

<sup>17</sup> Béja jíkachä téksukam huite buerémnia juka barcota nate chíkola nau súmmak kaa náikim ä huénnaké bchéhöbo. Huanärim jum séeu Sírtë téau emo kíumáchileka májhueka, jume velam búttiaka jekámak sájjak.

<sup>18</sup> Yokóriapo jiba bénasi juka jekata útteaka huei, juka barcopo bem huériäu bahuéu kom huötiatáitek.

<sup>19</sup> Baij taáhuata huei éntok, ítalo am aníaka juka barco átteata áma huérihuamta bääu kom huötia.

<sup>20</sup> Yuun jaiki táapote täata kaa bitchak, kia chokim junne, éntok juka buere jekata itom békibéhöbo béra kaa yorem eiyai itom áma yorénake bétana.

<sup>21</sup> Béja jaiki táapo kaa itom jíbüä tíaka jü Pablo áme násuk kíkterka ínel jiaahua:

—Eme oóhuim, chë türí eiyei eme nee nok jíkkajako. Katte jum Cretapo yeu sájakätek ikkái jiökot máchiraata kaa bit eiyey, éntok huaka enchim huériäu júnem kaa tärü eiyei.

<sup>22</sup> Té katem kom eiya, bueítuk ito násuk kaibu jábe muknake, tem juka barcota ál-la jiba tárunkake.

<sup>23</sup> Tukábiak jü Diosta ángel inou yépsak, áapörük bétana inou jaatáka, hua Dios nee sáuhuemta bétana éntok hua ín áa bchéhöbo tekipánoähi.

<sup>24</sup> Huäri Diosta ángel ínel jiaahua: "Kátë jachin eiya, Pablo, bueítukë Romapo chë nésauhuemta bíchäpo yeu toijna, éntok emo bchéhöbot jü Dios sime jume barcopo émomak kateme bem kókko éapo áma am yoretuanake."

<sup>25</sup> Júnentuk, eme oóhuim, óusem eiya, bueítuk ínapo jü Dióstat eiya, éntokne jüneiya juka Diosta ángel nokakä páman à lütüriatunakéhui.

<sup>26</sup> Té ál-late senu islau yeu biáktinake —ti ámeu jiaahua jü Pablo.

<sup>27</sup> Séjtul tukáapote, béra guoi semáanapo boojóolataka, jum bahué Adriatico ti téhuaakapo jü jekä naa itom núnubuai, huanäi tukáa násuk huei jume barcopo tekipánoame jünéak bahué mayou itom yeu yáijböhui.

<sup>28</sup> Huanärim juka bätä jäimumekka kómiakäü júnéria báreka ä jünaktek. Huanäi treinta y seis métrotukai. Júchi huam jëla katékam júchi ä jünaktek. Huämi éntok, veintisiete metrota jípurey.

<sup>29</sup> Huanärim májhueka jü barcota jita tetau tajti máchileka, naiki anclam barco chobe bétana huéeme kom huötia jáptek. Huanärim májhueka noita júne machútua peiyai.

<sup>30</sup> Jume áma tekipánoame éntok, jum barcopo yeu kat báreka eiyai. Kíalíkum juka ili canoata bääu kom jímma báarei, jume anclam barco kóbapo kateme kom huötia bääremcha aneka.

<sup>31</sup> Té jü Pablo juka capitanta téjhauk éntok jume ä sontaróahuam, ínel ámeu jíaka:

—Ímëi yorémem kaa jum barcopo tahuak, eme kaibu áma yorénake.

<sup>32</sup> Huanäi jume sontarom jume huitérím ili canoata ámei huitetuatuakä chúktiaka bääu kómä tátabek.

<sup>33</sup> Marikárapo béra jü Pablo símem téjhauk am jíbuä sáhueka. Ínel jíaka:

—Béja guoi semáana huéye eme kaa al-léaka kócheka, éntok kaa enchim jíapsiläpo jíbuäka.

<sup>34</sup> Nóitem jíbuä. Útteatem nüye kaa kókko bárëteko. Óusem éiya. Júneäem kaibu jábe ímí bápao muknake.

<sup>35</sup> Júneli jiausuka jü Pablo huépul páanim nüka Diostau nokak ä baisáuhueka símem bíchäpo, éntok am rébektika am buátáitek.

<sup>36</sup> Huanäi sime óusi éaka ket jíbuätáitek.

<sup>37</sup> Sime ítalo jume barcopo nau katéhui guoi ciento setenta y séistukai.

<sup>38</sup> Chúkula bem jóboäpo nükisi jíbuäka, jume tiríjkomim bahuéu kom huötia barcota kaa béttesi huéenaké bchéhöbo.

*Jü barco jum bahuepo kom kibakek*

<sup>39</sup> Yeu matchuk jume barcopo tekipánoame juka buíata bitchak, kaa ä täyaka jachin ä téhuaakähui. Tem juka bahué komiáta see päriata jípuremta bitchak. Huanärim áman bíchaa kat báreka taahuak, barcota ára áman emo rúktia máchileka.

<sup>40</sup> Jume huiterimim chúktiak jume ánclam ámey chäkaihuim, huanärim jume anclam bääpo tö sajjak. Jume barco timónimim yarajtiak ámey ä kúakúaktiahuähui, éntok jume velam bat huéeme jikau huíkkek. Huanäi jü barco bahue komiata mayoau bíchaa huée täytek.

<sup>41</sup> Të jum báata au nánkëu bíchaa siká, huämi jü barco kobba sëepo tútteka béja kara huéeka taáahuak. Jume máarem éntok, juka barco chóbeta chibela jámtiak.

<sup>42</sup> Huanäi jume sontarom jume peréesom suabábarek kaa yéu am bajúm iaaka, am tennimáchileka.

<sup>43</sup> Të jü capitán juka Pablota ä jínëubárë bëchibö kaa licénciata nénkak, ál-la am téhuak jume ára bajúmeme noita bääu emo huötika mayoau emo am jínëutuanake tiaka,

<sup>44</sup> jume huátem éntok, tablámmet yeu bajúm sauhue éntok barco kuta kóttilammechi. Júnélite sime yeu bajúmeka áma yoórek.

## 28

*Jü Pablo jum isla Maltä teäpo yeu yepsaka áma aaney*

<sup>1</sup> Béja sime áma yorésuka, jünéeak juka íslata Malta ti téhuaakähui.

<sup>2</sup> Huame áma joome al-léaka itom mabétak. Sejchúktium bueürum itom náariak sébë tiaka éntok yükë tiaka. Huanärim sümem itom tájimmeu rukti sauhue itom sukäu iaaka.

<sup>3</sup> Huanäi juka Pablota kuta huakíam nüka taijpo ä tóttöai, jü bakot tüisi jóguokame tatájaka áma yeu huánteka mampo ä këka at chäka taahuak.

<sup>4</sup> Jume áma joome éntok, juka bakotta Pablótat mampo chákamta bíchaka ínel nau jiaahua:

—Í yoreme jiba tua yore súaleero. Bahuepo kaa muukuk, të jü Dios ä yáari bëchibö kaa ä jiapsi iaa.

<sup>5</sup> Të jü Pablo tájpo au tátakeka juka bakotta áma kom tátabek éntok kaachin aika.

<sup>6</sup> Sime at suuhuai ä mam bajjmáchileka. Tem binhua at suaka, kaachin ä ayúi, tábuiasi eetáitek. Jukam Pablota dios tíiyai.

<sup>7</sup> Huämi kaa mekka senu yoremta buíam tökai, Públiö téamta buíyam. Áapo huämi islapo nésauhuei. Huäri tua al-léaka itom mabétak, éntok tüisi itom aníak bajj táapo.

<sup>8</sup> Júnaksu éntok, jü Públiota átchay taijhüécheka bökai éntok kökooa disentériä téamtaí kökoreka. Huanäi jü Pablo áman ä bíchiseka siika. Ä bíchaka, Diostau buanaka choápo áa béppa ä mámtek türíak.

<sup>9</sup> Íkäi jüneriaka jume huate génte kökoreme islapo jóakame au yaij táitek; huanärim türíak.

<sup>10</sup> Huanärim tüisi itom yöreka itom bitchai. Chúkula júchi itom saka báareyim sümetsa huaka bööt bëchibö itom huáatianakeu itom miikak.

*Jü Pablo jum buere joära Romau nüpuahuak*

<sup>11</sup> Béja bajj metpo jum islapo anékate bääu huáttek senu barco áma séberiata pasároakäpo. Áapo Alejandríapo jométukai, jume diósim Cástor éntok Póluxta titéhuaakame señáalim huériali.

<sup>12</sup> Jum puerto Siracúsä ti téhuakapote yeu yájjak. Huämite bajj táapo aane.

<sup>13</sup> Huämi éntokte boula sajjak jiba jü bahué mayóamak lópolo jum pueblo Reegiö ti téhuakäu tajti. Yokóriapote bëja sur bétana jekriahuak, júchi machukte bëja jü pueblo Puteóli ti téhuakapo yeu yájjak.

<sup>14</sup> Huämite huate hermáanom téhuak. Huämëi itom áma tahuá sauhuei senu semáanapo. Chúkula bëjate Romáu bíchaa sajjak.

<sup>15</sup> Jume hermaanom Romapo aneme bëja nokta mabet-latukay, itom áman katë bétana. Kíalíkum itom nankírika sajaka jum pueblo Foro Aapiö teäpo ito bea aaney, huate éntok, jum Bajj Tabérnam teäpo. Jü Pablo am téaka tüisi Diosta baisáuhueka taahuak éntok óusi éak.

<sup>16</sup> Jum Romáu yájhuak jü capitán jume peréesom jü sontaró yäutta mampo jóiyak. Të juka Pablota sékäna tójjak áapolaike annákë bëchibö, huépul sontarota ä suáyatuaaka.

*Jü Pablo jum Romapo judiommeu nookay*

<sup>17</sup> Baij taáhuareka áma yebíj-lataka jü Pablo jume judíom Romapo ché yörihuame nau núnutebok. Nau am yájak, ínel ámeu jiaahua:

—Eme ínomak huéerim, ínapo kaita jume judíom bék-reka yáalataka, éntok kia bannaataka itom yóiyöhuam boojóriäu bék-reka junne, jíbane jam Jerusalémpo peréesotehuaka romáanom mampo yéchahuak.

<sup>18</sup> Huanäi jume romáanom ínot nátémajeka nee búttia báarei, bueütukim kaita lúturiata ínot téuhuak nokta béttesi ínot bem chúpaka ín mëtunakéhui.

<sup>19</sup> Të jume Israelitam katim báreka taahuak. Kíalikune juka Romapo ché nésahuuemta nokta ínot chupa iaka nookak, kia kaita békibö ín nación nátuamáchik junne.

<sup>20</sup> Júnel békibone enchim núnutebok enchim bit báreka éntok enchimmeu nok báreka; bueütuk ítalo jume Israelítam boobíchäu békibone imi cadenammea súmataka jípuhua.

<sup>21</sup> Huanärim ínel au jiaahua:

—Ítalo kaita jiösiata Judea bétana huemta mabet-la emo bétana nokamta, éntok kaabe jume judíom itomak huéerim huannäbo äbo yáij-lame kaita juénak emo bétana nooka.

<sup>22</sup> Enchite nok jíkkaij peiya jachin em éau jünéria báreka, bueütukte jüneiya simekut í bemela yore majtíahuamta bék-reka nokhuähui.

<sup>23</sup> Ä nok jíkkaij bárekam taáhuata ä yéchariak. Taáhuata yúmak, juebena génte áma nau yájjak jum Pablota anéipo. Huanäi kethuéi naateka kúpteu tajti ámeu noókak jachin juka Diosta im buíapo nésaunakéhui. Moiséita ley bétana ámeu noókak, éntok jume profétam jíojtekäu bétana, Jesústa jü Crístotukähui, jü Diosta yeu púari, am súal iaaka, éntok im buíapo ä nésaunake bétana.

<sup>24</sup> Huate juka Pablota nokákäumak al-léaka taahuak, huate éntok, kaa ä súalei.

<sup>25</sup> Júnélím kaa nánancha bem éä békibö sáka táitek. Huanäi jü Pablo ínel ámeu jiaahua:

—Ammäli jiaahua jü Espíritu Santo juka profeta Isaíasta ínel jiáutuaka jume itom yóiyöhuammehui:

<sup>26</sup> Ámanë sika í gentetau ínel jiaahua:  
Jbem ä jíkkaijnake jiöbe eme, tē kaa at jünéaka;  
akém ä bínnaake jiöbe, tem kaa ä súalnake.

<sup>27</sup> Bueütuk bempo kaa at jünee báreka eiya.

Emom naka páttiak kaita jíkkaij báreka,  
éntokim kúpek kaita bit báreka,  
kaa am jiapsi kúakteka ín am jínëunakë békibö,  
tiahua jü Espíritu Santo.

<sup>28</sup> Júntukem jünéaka taáhua eme, én naateka pujbau bíchaa juka yore jínëihuamta Diosta bétana huemta jume kaa judíom békibotunakéhui. Huámëi ál-la al-léaka ä mabénnake.

<sup>29</sup> Juka Pablota ínel jiak, jume judíom sájjak juebénak nau noksákaka färi bétana.

<sup>30</sup> Jü Pablo jum kári ä reu jínlupo guoy huásuktiapo aanek. Huämi sime jume ä bít báreka áu yayájame al-leaka mabetay.

<sup>31</sup> Sime licenciata jípurey, juka Diosta ím buíapo nésaunake bétana kaabe ä táktilriay.

## Jü Carta San Pablota Jiojtekähui Jume Romanommeħui

### *Pablota ámeu teboterim*

<sup>1</sup> Ínapo Pablo, Jesucristota nésahui joame, apóstoltu iaahuaka núnuri. Jü tü nooki Diosta evangelio ín noknaké béchibone yeu púari.

<sup>2</sup> Dios ínel ä yáa rókaka nok-latukay, jauhuey naateka jume ä profeetam huämi, juka huépulti huëpo Diosta bétana ä jiojteká pámani,

<sup>3</sup> ä Üusihua bétana, itom Señor Jesucristo, rey Davidtat yeu simlame.

<sup>4</sup> Huanäi Dios ä täyatebok; juneli tua Diosta ä Üusitukähui, úttiärata jípureka, Espíritupo huépulti huëpo áu ä nükä béchibo, entok kókkolam násuk ä jíabiteká béchibo.

<sup>5</sup> Jesucristota huámtä mabet-la juka kaa náksi tühuata apóstolimtu sáyhuakä. Huanäite béja ikái sime ániapo anemmeu noknake, ä nésahui súaleka am yáanaké béchibo, ä téhuam jiba yöreka.

<sup>6</sup> Huámë násuku eme két áma näikiari, Jesucristota áttiamtu iaahuaka.

<sup>7</sup> Sime eme jume buere joära Romapo aneme, Diosta nákēhuim, Diosta nésahui huépulta bénasi jiba joaka núnurim, jíapsi béchibo yeu púarim: Diosta kaa náksi tühua entok yánti jiapsihuame enchim béchibotunake, Dios itom Áchay bétana huéeme entok jü Señor Jesucristota bétana.

### *Pablota Romau nóti péahui*

<sup>8</sup> Kaita bát jee enchimmeu nokaka juka ín Diostane baisau báare, Jesucristota huám ámani enchim bétana nokhuamta. Béja símekut jíkkaij-ri, juka jáchin tüisi Diosta enchim súaléhui.

<sup>9</sup> Dios Áapo jüneiya, chíkti ín jíapsimak áa béchibo ín tekipanoähui, jü noki ä Üusi bétana huémpta chíbejtiaka, entok Áapo két jüneiya, kaa chükteka enchim béchibo oraciompo Diostau ín nokähui, Áaporikúu bícha.

<sup>10</sup> Áune ä nétane, áapo ínel éäteko nee ä maknake, ín áman huéenaké béchibo, entokne al-leaka áman yebijnake jum enchim anéhui.

<sup>11</sup> Bueütukne tüisi enchim bit péiya, juka Diosta bétana ín mák-ri enchimmet ä chíbejtiá báreka, juka enchim mabet-läu chë júne tútti enchim át jíapsinaké béchibo.

<sup>12</sup> Júnélituk jü jáchin juka Diosta enchim súaléhui huépulti náu tahanake, enchim béchibo júne türinake entok ínapo júne al-leaka tahanake, juka Diosta enchimmet yákäü bíchaka.

<sup>13</sup> Íkäi éntokem két jüneriaipo yúmala, hermaanom, bürusine áman enchimmeu huée báreka eiyaj, enchim násuk tekipanua báreka enchim ä bit iaaka, jáchin machisi juka Diosta ínomak anéhui, jume kaa judiom násuku júne két áneli. Té én tájti obiachisi inobia chätula, enchimmeu ín huéenakéhui.

<sup>14</sup> Jume griegommehui entok kaa griegommehui, jume tüisi jita täyammehui entok jume kaa jiósia täyammehui, úttia ín ámeu noknakéhui, juka Diosta nooki.

<sup>15</sup> Júnélém jüneiya, ínapo ál-lane béja läuti jéla áman ä noknake, juka bemela nokta Diosta bétana huémpta enchimmeu kétchi, Romapo joakammeħui.

### *Jü evangeliota úttia*

<sup>16</sup> Bueütuk iri noki bemela Diosta bétana huémtyai kanne áy tiihue, bueütuk iri Diosta úttiara, símeta bέppa. Jábetaka junne ä súaleme áy jíneutunake, jume judiom bátchu, chükula éntok jume griegom kétchi.

<sup>17</sup> Irí noki Diosta bétana bemelasi huéeme itom ä téjhua, jáchin Diosta bichäpo kaita kulpaka itom tatahuähui: tua bát huëpo ä súalhuä pámani, entok júchi ä súalhuäpo huämi, juka jiojterita jiäpo bénasi: "Té jü lútüriata joaka jíapsame Diosta nokibet ä ea béchibo jiapsita jípunake."

### *Yoremta kaa tü jíapsekähui*

<sup>18</sup> Dios téhueka bétana ä ómtira bíttebo, jume sime Diosta bék-reka jíapsammeħui, bueütuk jume yoremek kaa türük huéetuaka, jukam lútüriata kaa boojotua, juka kaa tíuramak náu ä kütiaaka.

<sup>19</sup> Bempom huitti jüneiya, juka Diosta lúturia ják áman huëhui. Dios machisi ámeu áu yeu buij-la.

<sup>20</sup> Bueituk kálajkosi bíttu jiöbe, sime jita kara bíttume ímí ayukame Diosta áttiari: jü jiba bchéibö Diosta úttiära, entok jü Dios tua ájäria jiba bchéibö jiápsame. Kálajkosi maachi, jü Diosta jáchänakähui, ániata ä yáakäpo huämi. Huäri bchéibö, "katte Diosta bitcha", ti júnem kara jiaahua.

<sup>21</sup> Júneli Diosta tatäyalataka júnem, katim ä yöreka ä úttilek, ä Diostukä pámani, entokim kaa ä báisauhuek junne. Jü ili bem jita täyämakim emo buéialek; jü bem jiápsihua entok bem éäu jiba jo báarey. Huäri bchéibö bem éeri kaa machiriata jípureka taahuak.

<sup>22</sup> Tüisi emo jita täyaleka, juneli éakasum kaa susuaka taahuak,

<sup>23</sup> entokim juka Diosta lóoria kaa yuyujumta kara bíttuma bem kóbapo yeu ä huíkeka ä yáuhuak, entokim ímí buíapo jometa bénasä yáuhuak. Huanärim huikitta bénasä yáalataka ä Dios tiiya, náikim guókekamta entok bakotta bénasi junne kétchi.

<sup>24</sup> Huäri bchéibö jü Dios chichä máchiriau bíchaa am sákatuak, tüsi máchiraata bem yáa báréu bicha; bem takahuam júne kaa yöreka jájanam juënasi náu ayuk.

<sup>25</sup> Jü Diosta lúturia ára nökichiata bchéiböm ä nakuliak; jüri ámeu chúppuk, ímí buíapo yáaritau bem tochokteka ä yöreka entok ä úttileka, juka símeta yáalata júne yöri máchika; jüri Dios béja jiba yúu huásu-huásuktiapo jiápsaka yörihua. Júnentunake.

<sup>26</sup> Huäri bchéibö Dios tiusi machikuu am tójjak. Bem jáamuchim júne két täbuiasi emo nü táttek; jáamuchimtaka júnem jáamuchimmak emo náyotek.

<sup>27</sup> Jume yoremem júne két áneli, bem jáamuchim tójaka, áme bénasi oohuimmakim totö táttek, tiusi máchiraata náu joaka. Huäri bchéibö bem takahuapo jüri ámeu yeu chúppuk, sékäna bööt bem kuaktekä bchéibö.

<sup>28</sup> Bempo béja juka Diosta omot yéchaka, kaitam Diostamak jüneria báreka taahuak. Huanäi jü Dios béja am kóba rókotek, kaa huéchiasi jita am yáanakë bchéibö am tójjak.

<sup>29</sup> Jü kaa lúturiay símekut tápunika, kaa emo jub-latakia kíal náu anhuameyi, kaa tiurayi, tómi péé mukiayi, kaa yore jiokolihamtayi, áapolaytu báaremmiayi, yore suúhamtayi, náu nássuahuamtayi, ára nökichiayi entok áu iaahuamtayi.

<sup>30</sup> Jábetchim kaa tüsi nooka, yorem júnnaale, ilitchisi júnem kaa Diosta bétana nokhuamta jíkkají báare; karam jotu; símeku bempo jíbatu báare; emom buéiale, kaa túrik yáa báreka jíbam éiya; katim bem áchayim nok jíkkaja;

<sup>31</sup> bem éapom jiba an báare; katim emo jünee johua; kaabetam nákke; námakakim jiapsek; kaabetam jiokolé.

<sup>32</sup> Tüsim jüneiya, Diosta jauhueeka juka bétte nokta ámet chúpanaköhui, juka kókkohuamta áme bchéibö näikiatukähui, sime kaa túrik joame bchéibö; júneltaka júnem jiba ikärim símeta boojoria, entokim két ámemak al-leiya, íkäi jita am joayo.

## 2

### Diosta yäura lúturia yoremtat chúppe

<sup>1</sup> Huäri bchéibö empo kaitachë jíahuiteka emo yeu huíknake, empo yoreme jábetaka junne. Emo täbuik sútuay emo yuktituame, täbuikut nokta chúpaka, émpé két emo bék-reka ayunake; éntoke két áa bénasi aane.

<sup>2</sup> Íkäite jüneria: Dios áapo lúturiata jípureme bétte nokta ámet chúpanake, jume kaa ál-la machisi íkäi símeta joammehci.

<sup>3</sup> Én éntok empo, íkäi jita joame entok nokta huatemmet chúpame entok áme bénasi aneme, jíkaibë ä guójianianake, juka Diosta yäurau enchi yeu kéchanaköhui!

<sup>4</sup> Jachë kia kaitapo emo ä bittua juka Diosta úttesi yore ä jiokolöhui? Tebe tiempota enchi mákka, enchi jíapsi kuakti íaaka, kaa bamsipo enchi huéria enchi jiokoleka. Jukarë empo kaa jüneria?

<sup>5</sup> Té juka námakak em jiápsekä bchéibö, karë emo jíapsi kuaktia junne; emochë náchä yéctica, juka Diosta ómtira; huäri béja emo bchéibö kaa türinake júnaköri, juka taahuarita yúmako, Diosta bétte nokta ímí ániata bëppa chibejtiahuako, entok ámani juka Diosta luturia yeu machiako, júnakoy béja símem Diosta yäurau yeu am jääbuahuako.

<sup>6</sup> Ámani béja sime huehuépulaka núnuhuakä béstuna, jita bénak bem yáakäu bétana.

<sup>7</sup> Jíbapo bchéibö jiápsihuamtam mabetnake, huame jiba tühuata joaka jiápsakame. Huamëi béja juka lóoriata jaria, entok Diosta bétana yörihuamta entok yü tütti jiápsihuamta.

<sup>8</sup> Té Diosta ómtira entok jü bétte noki ámeu ayunake, jume kaa báreka Diosta bék-reka jiápsammehci. Íméri juka lúturiata kaa huáatiaka, kaa emo tóij báareme.

<sup>9</sup> Jikot anhuame entok kökosi éehuame áme béchibotunake, sime jume yoremem kaa túrik joammehui, jü judíota bchéhíbo bátcu, huanäi jü griego kaa judíota bchéhíbo kétchi.

<sup>10</sup> Të lóoria entok yörisi machika entok yánti jíapsihuame ayunake, jume tühuata joame bchéhíbo, jü judíota bchéhíbo bátcu, huanäi entok jü griego kaa judíota bchéhíbo kétchi.

<sup>11</sup> Bueituk jü Dios kaabeta chë áma nákke; sime nánancha éria.

<sup>12</sup> Bueituk sime juka Moiséjta ley kaa jípureka jióbeka kaa tüisi ayukame, junélím kaita leyla jípureka jikot noki bétteka ámet chúpatunake; entok sime juka Moiséjta ley mámpo jípureka kaa á jíá páman ayukame, jüri leyla bchéhíbom két jum Diosta yäurau yeu tójina. Huanäi noki béttesi ámet chúpatunake.

<sup>13</sup> Bueituk katim tú yóremem juka Moiséjta ley bem jíkkajakä bchéhíbo, ál-lam juka Moiséjta ley jíá páman bem ané bchéhíbo; júmeli júnen tú yóremem, Diosta bichápo.

<sup>14</sup> Maasu éni jume kaa judíom, katim á täya, juka Moiséjta ley. Júnentaka junne, bem jiápsipom á jípure, juka leyla bempom á leyek. Íári bchéhíbo, juka leyla kaa täyaka junne, bempo bchéhíbom á jípure, juka leyla.

<sup>15</sup> Jüri ley béja machisi ámet aayuk, bem jiápsimmet jiojtetaka. Huári ínel bem jiápsipo ámeu nooka, jáchin juka leyla jíá páman bem ayunakéhui; entok juka tühuata bem am jonakéhui am téjhua,

<sup>16</sup> taahuata yúmako, juka Diosta á yäurau am núnuko, Jesucristota huám áman juka yoremtat éhuil ayukamta yeu buíhuayo. Íri bemela noki ín nokähui, Jesucristota bétana huéeme, áu chúpanake ín jiák bénasi.

### *Jume judíom entok jü Moiséjta ley*

<sup>17</sup> Én éntoko empo em judíotukä pámani, jü leytat jibé chäka, kaitat obisi éaka, huanäi éntoke Diostat emo úttile.

<sup>18</sup> Éntoke tüisi á jüneria, juka Diosta jak áman á huáatiähui; leypo ayukamta éntoke tüisi á majtiari; juka áma túrik jíbe áma yeu púuhua.

<sup>19</sup> Yantelake kaitat jáchin éaka jume liliptimmeu bát emo kéchálataka emo júne am huiksimé tíiya; jume kaa machiku anemehué emo machiriá tíiya;

<sup>20</sup> emoe am majtiá tíiya, jume kaita täyame, jáchin emo am ujünakéhui, jume ili usimmehué maejtro; sime juka lúturiata leypo ayukamté emo á täya tíiya, jáchin á órekähu.

<sup>21</sup> Huanäi empo jükäi joame, tattäbuim majtíame, ¿jatchiakasé empo kaa emo majtia? Embo chë ínel jinabakka: kaabeté ékbua nésahue; jempo éntok ékbua!

<sup>22</sup> Embo chë ínel jiaahua: jubekame ö kunakame kaabe tåbuimak entok jíapsinake. ¡Embo éntok em jubi tåbuimak bältattähua! Embo chë jume huate Diosim kaa emo súalé tíiya, kaabeta éntoke juka itom Dios bëppa yörisi machü tíiya; ¿jatchiakasé júntuk tiopopo ayukamta ékbua?

<sup>23</sup> Embo leytat em boérialame; jén éntoke juka leyla kóttiaka kaa á jíá páman aneka, Diosta junneriatebo!

<sup>24</sup> Huári bchéhíbo ínel jiojteri: "Jume kaa judíom Diosta bék-reka nonoka, enhim junéli ané bchéhíbo."

<sup>25</sup> Türi judíotaka circuncisiónta jípureme, juka leyla nesahui joame; tē juka leyla nesahui kaa joame; jü judíotaka circuncisión kaitapo bénasi tahananake.

<sup>26</sup> Jümü huám huéye, jü kaa áu circuncidaroalataka juka leyla nesahui joame, juka áu circuncidaroalamta bénasi tahananake.

<sup>27</sup> Të huá takaapo kaa áu circuncidaroalataka juka leyla nesahui joame, áapo enchi sútuay yuktianake, bueituk empo circuncidaroatka juka leyla éá páman kaa aane.

<sup>28</sup> Kaa tua judíopo näikiaripo yúmala, hua á takaahuapo bëppa jítá át yáariari; júnentaka junne, kaa circuncisión jü jítá takat yáari.

<sup>29</sup> Huá tua lútüriapo judío hua á jiápsipo á huéria, juka judíotuhuamta; entok jü circuncisión chë nésahue jü jiápsipo aayuk, kaa kia leetrata jíá pámani, ál-la Espírituta á yáaká pámani. Kaa jábe yoreme ími buíapo jometaka á yosire, tē áapo jü Dios á úttlnake.

### **3**

<sup>1</sup> ¿Jítasu júntuk áma téunake, seenu, á judíotukä bchéhíbo? Jume circuncisiónta yáariari, ¿jítá tühuatasum áma bínnake?

<sup>2</sup> Tüisi juebenak tühuata; jáchin huéy junne yölatakam kaate, jume judíom. Maasu éni tua lútüriapo, bempörim bétana huéye, jü Diosta nooki.

<sup>3</sup> Jü kaa bem Diosta súalekä bchéibö, žjachu kaitapo ä tahuarianake jäni, juka Diosta itomak türiakähui?

<sup>4</sup> ¡Ee! ¡Kaibu ínel huéenake! Ál-la Dios juka lütüriata huë páman jiba annake, jume yoremem ára nökichika jiapsay junne. Huäri bchéibö ínel jöötteri:  
Em nokähui jáchin huéy júne jiba lutüriataku yeu huéenake;  
jábeta enchi nätuun júnne, jibe yölataka tatahua.

<sup>5</sup> Jü itom kaa tüisi anéu Diosta lütüria jikau catchätek, žjachisute jüntuk jiaunake?  
Žjachu Dios kaa tüisi ane jäni, itom yäura bíttuaka? (Kiane yoremta bénasi nooka.)

<sup>6</sup> Kaa júnentunake! Täbuiasä huéenakeyo, žjachisu jüntuk am yäura bittebonake, jume ániat jiapsame?

<sup>7</sup> Të jü ín ára nökichiay Diosta lütüria simek béppa jikau ä huéenakey, žjatchiaka jüntuk ín kaa tühua bchéibö bétte noki ínot chüppe?

<sup>8</sup> Ä junëlitunakey, kaa tühuatate yáanake, tühuata itou yebijnakë bchéibö. Inëlim jiaahua, jume nee nätuaka nokame, ínélitukne täbuiasi huatem majtia. Íméri nee nätuame bétte noki ámet chüpse.

### Kaabe tü yóreme ímí ániapo

<sup>9</sup> Huanäisu, žení? Ítapo jume judiom, žjachute bempörim béppa chë júne tühuata jajamla? Ee; kaa junëli huéiy. Béjate huitti ä nok-la, jume judiom entok jume kaa judiom simetakam ímí buíapo juka kaa türük ayukamta úttära bétuk huátila.

<sup>10</sup> Bueituk ínel jöötteri:

Kaabe, kíá huépülaika junne, kaa lütula jiápse;

<sup>11</sup> kaabe tua juka jüneehuamta kaa jípure.

Kaabe kíá ä éapo juka Diosta jariu báare.

<sup>12</sup> Simetaka juka bôota öbiala;

huépülaik bénasim kaita bchéibö tuttúrikam tahuala;

kaabe juka tühuata jo báare;

kíá huépülaika júne kaabe ják aane.

<sup>13</sup> Jü bem kutänauhua hua ánimä määri guójoria étaporita benna;

bem níniyim ára nökichiata nooka.

Bem tempo huáijhua éntokim juka áyakam jóuhuota érialataku ä jípure;

<sup>14</sup> jü bem teni jü noki béttesi jiamtay tápuni entok chibusi machikoayi.

<sup>15</sup> Jume bem guókum júne bamseka téttene, yoremta ójbo güötiaboka;

<sup>16</sup> jü bem kókosi ayunakéhui entok bem siroksi tahananakéhui, jum bööt ámebia aayuk.

<sup>17</sup> Jauhuey júnem kaa juka yánti jiapsihuamta täyak, jum bem böochi.

<sup>18</sup> Katim Diosta májhue, jauhuey junne.

<sup>19</sup> Tête tüisi jüneiya, sime jü leyta nokähui, jume leyta bétuk jiapsammeu nooka, simek nok páttia báreka. Huanäi sime ánia Diosta bétte noki bétuk kóm huáttinake.

<sup>20</sup> Júneli kaabe áu tü yóreme tíanake, Diosta bíchäpo, kíá juka leyta jää páman aneka. Bueituk juka leyta bchéiböte jüneiya, jita ínel kaa türiakähui, Diosta bíchäpo.

### Diostatte eaka jínëutunakete

<sup>21</sup> Të éni, Dios itou yeu ä buij-la, juka Moiséjta ley kaa áma näikiaka, jáchin juka yoremta tü yóremtaka ä tahananakéhui. Jü Moiséjta ley entok jume profeetam júne ä nok-la, junëli ä huéenake tíaaka:

<sup>22</sup> jume Jesucristota súsualekame tü yóremtakam tatahua, Diosta bíchäpo. Ínëli kaabe áma yeu púari.

<sup>23</sup> Kaa tühuata simek yáakä bchéibö, simekam yeutana pákun tahuala, Diosta lóoriapo.

<sup>24</sup> Kaitate béstjaka tü yórempo näikiahuak, Cristo Jesústa huämi, kaa tühuata yáalataku junne.

<sup>25</sup> Dios, Cristo Jesústa áma yeu púuhuak, ä ójbo ä güötianakë bchéibö entok junëli itom jiokorek. Én éntokte Diosta súaleka juka yore jiokorihuamtate jajamnake. Dios ínëli itom ä bittebo báarey juka tü yórempo itom näikiahuä juka kaa türük bannaataka itom yáakäu át itom jiokori báreka.

<sup>26</sup> Ímëchi taahuarimmet itou yá machiria báare, juka tü yórempo itom näikiahuä. Júneli Áapo lütula entok lütüriata áttiak; ínëli jume Cristota súaleme tü yórempo am näikia.

<sup>27</sup> Én éntok jü yoreme, žjítaysu jüntuk áu buérialinake, Diostau bíchaa? ¡Kaitapo taha! ¿Jíta bchéibö? Kaibu juka Moiséjta ley nesahui itom yáakä bchéibö, jauhuey junne, ál-la itom Diosta súsualekä bchéibö.

<sup>28</sup> Ímī chúppē: Jü yoreme Diostat éaka tū yóremo ä näkiāhua, tē kaa juka ley nésauta ä yáakä béchíbo.

<sup>29</sup> ¿Jachu Dios jume judíommeu jíba Dios? ¿Jachu kaa jume kaa judíom két ä Diosek? Lútulay, jume kaa judíom két ä Diosek.

<sup>30</sup> Bueítuk Dios huépulay jíbba. Entok Áapo jume ä súaleme tū yóremo am näkiā, jume circuncisiónta jípureme entok jume kaa ä jípureme.

<sup>31</sup> ¿Huanäi itom ä súalé béchibote juka leyta kaitapo johua? ¡Ee! Al-la Cristota itom súsualekä béchibote juka leyta ché júnete yúmalisi ä chuppa.

## 4

### *Abrahamta ejemplo*

<sup>1</sup> Huanäisus, ¿jítasú jájamek jáni, jü Abraham itom bannaatka kateme áchayhuari?

<sup>2</sup> ¿Jachu jü Abraham tū yóremetuk jáni, tühuata ä yáakä béchíbo? Júnélituko jitay áu buériali mätchi, tē kaa Diosta bíchäpo.

<sup>3</sup> Bueítuk ínel jíojerteri: "Abrahamta, ä súalekä béchíbo, Dios ä tutüreka ä bitchak."

<sup>4</sup> Én entok jü tekipanuakame kaa mikpo nanäkiāhua, tē ál-la ä huikiriahuäpo sisime, jü tékkil.

<sup>5</sup> Tē juka kaa tekipanuakamta, kía ä súsualekamta türipo ä tatahuaria. Júnéli Áapo Dios tū yóremo ä näkiā, juka yoremta kaa türük yáakamta junne.

<sup>6</sup> Jü rey David két ä ettejoa, jáchin juka yoremta juka yúmalasi al-leehuamta jájamnakéhui. Jükäi béja jü Dios lütüriata ä yáakä bénasi ä mabeta, kaita téktila jita ä yaatuakari.

<sup>7</sup> David ínel jiaahuak:

¡Yúmalasim al-leehuamta jípunake, huame bem kaa türi yáarim tuchariahuakame, entok bem kaa tühua yáarim lomti páttiriahuakame!

<sup>8</sup> ¡Yúmalasi al-leehuamta jípure hua yoreme,

jume ä kaa türi yáarim jü Señor kaitasi am tatahuariako!

<sup>9</sup> ¿Jachu íri junéli huéeme, jü yúmalasi al-leehuamta jípuhuame jume emo circuncisiónta mák-lame béchíbo jíbba, ö jume kaa emo circuncisiónta yáarialame béchíbo kétchi? Bueítuk ínel jiaula, juka Abrahamta ä súsualekähui, jü Dios tūisi ä tahuariak kía junéli ä ayukä béchíbo.

<sup>10</sup> Tē, ¿jauhueysu junéli ä näkiriahuak? ¿Jachu circuncisiónpo anekari, ö ketune kee circuncisiónta mákhuakari? Kee ä mákhuaka jü Dios tū yóremo ä näkiriak.

<sup>11</sup> Chúkula béja Abraham circuncisiónta yáariahuak, señalta bénasi. Jükäi séñakay, juka Diosta tū yóremo näkiatata ä mabetak, ä súsualekä béchíbo, ketune kee circuncisiónta mákhuakari. Júnéli béja sime ä áchayeka tahanake, jume Diosta súaleme. Áneli Dios ímēi tū yóremempo am näkiā, kaa circuncisiónta jípureka junne.

<sup>12</sup> Entok jume circuncisiónta jípureme ä áchayek, juka Abrahamta, circuncisiónta jípureka junne. Jíbam áapörök Diosta súalhuamta boojoria, hua jauhuey bát kateme kee circuncisiónta mabetakame bénasi.

### *Dios jíba ä yáanake, juka ä yáa rókähui*

<sup>13</sup> Bueítuk Dios Abrahamtamak ä yéchak, juka nokta, entok jume ä üusimmaki. Sime ániata am mák rókaka nookak. Tē i noki kaa ley po chúppē, ál-la tū yóremtaka Diosta súalhuäpo huämi.

<sup>14</sup> Jume ley po aneme ä jípureyo, juka ániata herenciapo, jü Diosta súalhuame kaitapo tatahu, entok jü Diosta yore mák rókähui junne, kaitapo tahanake.

<sup>15</sup> Bueítuk jü ley ómtirata huéria, juka kaa tūisi anemta béchíbo; tē juka kaita leyta ayukäpo, kaibu leyta béj-reka jíapsinake.

<sup>16</sup> Huäri béchíbo, Diosta sualhuä páman huéiyé, mikpo itom ä mabetnaké béchíbo. Júnéli jü Diosta yore mák rókakähui kutti óreka tahanake, sime jume chúkula kateme béchíbo. Jü Diosta itom mák rókaka nok-lähui kaa kía jum ley po aneme béchíbo jíbba, bueítuk jume Diosta súaleka át boobichaíhuime kétchi. Ímēi Diosta súuale, Abrahamta bénasi; huäri béchíbo Abraham ítu áchaytaka taahuak,

<sup>17</sup> juka jíojerteri jíapo bénasi: "Juebena génte ániapo anemmeune áchayriapo enchi kékhalá." Íri ínel jü Dios Abrahamta súsualekähui; jüri béja ínel jume kókkolam júne jíabiteta, entok kaita jita ják órekamta júne áma ä ayuk tianake, áma ä ayuka bénasi.

<sup>18</sup> Kaita jíttoata ayukäpo ä súsualek, jü Abraham. Huanäi ä súsualekä páman áu yeu chúppuk; junéli ayuka béja juebena génte ániapo anemmeune áchayhuaritaka taahuak, Diosta áu nokaká pámani: "Júnélim ayuka béjam bürunake, jume em üusim."

<sup>19</sup> Abraham tókti kaa kóm éaka, jíba bénasi ä súsualek, abe cien huásukteka junne. Sara ä jubiahua junne béja kaa äasoay, bueituk béja jámyölatukay.

<sup>20</sup> Abraham juka Diosta ä mák rókakabéti jíba huijijütek; kaa ä täruk, juka Diostat ä jiápsekähui. Diosta jíba úttileka áapörök jíba lóoriata mákkak,

<sup>21</sup> entok tüsi jüneiyay, Diosta juka símeta ä yáa rókäu ára áma yúmanakeihui.

<sup>22</sup> Huäri bëchibö Dios tü yórempo à bitchak.

<sup>23</sup> Én éntok kaa kía Abrahamta bétana nooka, i jöötteri;

<sup>24</sup> bueituk ito bëchibö két ínel jöötteri. Itom két jíba mabeta, jü Dios, itom ä súsualekä bëchibö, juka Jesústa kókkolam násuk jiabitutakamta, juka itom Señor,

<sup>25</sup> Áapo Jesú斯 yoremem jujuünam mámpo tóijhuak, itom kaa tühua yáarim bëchibö. Huanäi mëhuakä jiabitek, itom tü yórempo tóij báreka.

## 5

*Diostamatik tülisi itom aneka jiapsähui entok tühuata itou ä nüpähui*

<sup>1</sup> Júneli itapo tü yórempo tahuatalaka, ito ä súalekä bëchibö, Diostamatik bëja yánti jiapseka tahuala, itom Señor Jesucristota huami.

<sup>2</sup> Entokte két jíba áapörök bëchibö én ára áman kiimu, ä súsualekari jum Diosta yore jínëülapo. Júmu bëja al-leaka kaitat jáchin éaka aane. Júnélite ä jájamla; entokte Diostat huitti eaka át boobíchähi, juka Diostamatik itom jiapsinakéhui ä lóoriapo.

<sup>3</sup> Entok kaa iri jíbba, bueituk kaa türük ito bétana huéy itom kökosi éäpo këtchi. Júmu jünente két ito jábele, entokte al-leaka ä mabeta, juka itou huémata. Jüneate jü kaa türü itou huéeme kaa huánti anhuamta itou nüpa.

<sup>4</sup> Jü kaa huánti anhuame éntok, júmu bëja ito täyanake, jáchin machisi Diostamatik itom kutti anéhui. Ito kutti jabuek jüneriasuk éntokte Diosta itom mák rókäu boobinnake.

<sup>5</sup> Huanäite bëja kaitat jáchin éaka, kaabeta tihuekari át boobinnake. Bueituk jü Diosta yore nákéhui bëja sime itom jiapsipo tapuni. Juka Espíritu Santota éntok két itom mák-la. Jüri bëja juka Diosta itom nákéhui itot chibejitalia.

<sup>6</sup> Ítalo kara ito jinëuka tahuakay, tua tahuata yúmak Cristo ito bëchibö muukuk, jume kaa tüisi jiápsame jujuünam bëchibö.

<sup>7</sup> Kaibu bamseka senu yoremta tábui yoremta bëchibö áu mëtebo báanake. Jü tü yoremta bëchibö jamak kaibu áu mëtebo báanake; té senu yoremta úttesi tühuata jita buéresi ä huikiriatek, jamak áa bëchibö áu mëtebo báanake.

<sup>8</sup> Të Dios ál-la tepa machisi itom ä bittua, juka itom ä náké bétana, bueituk ketune kaa tüisi itom yóremtuko, Cristo ito bëchibö muukuk.

<sup>9</sup> Én éntok júchi Dios itom tü yóremtusuka, Cristota ojbo huami, chë júne itom jineüna, áapörök bëchibö, jü Diosta ómtira huéenakemta bétana.

<sup>10</sup> Bueituk júnakoy ketune Diosta bék-reka itom aneyo, áute rükteka áamak ito tütek, ä Üüsuhua kúrusit mukukä bëchibö. Én éntokte bëja áamak aneka kaitat jálojteka, áamaktek jiapsinake, jíbapo bëchibö.

<sup>11</sup> Entok kaa kía iri jíbba; Diostamatik két ito jábele, itom Señor Jesucristota bëchibö. Áapörök bétanatek Diostamatik ito türü tiaka al-leaka jiápsa.

*Adán entok jü Cristo*

<sup>12</sup> Júneli huéeyo, huépul yoremta huám ámani, jü kaa türira ími ániapo kibakek. Huanäi jü kaa tühua yáarita sáu kibakek, jü kókkohuame. Junéli ayuka bëja jü kókkohuame sime yoremmet siika, símem kaa türük am yáakä bëchibö.

<sup>13</sup> Ketune kee jee leyta äbo yepsayo, jáybusu jü kaa tühua yáari ayukay, ími ániapo. Të jum kaita leyta ayukäpo, kaabe át áu guómnia, juka kaa türük johuamtachi.

<sup>14</sup> Jü Adámpo naateka entok Moiséjta taahuarimmeu tájti, jü kókkohuame ál-la bëja jáybusu huéiyey, jume géntem bëppa; jume kaa tühuata yáakammet junne. Jiba áneli huéiyey, eláposum kaa Diosta nésahui bék-rek, Adánta yáakä bénasi. Íri äbo yebijnakemta nätuay.

<sup>15</sup> Të jü kaa tühua Adánta yáakähui kaa Diosta itom mikakäu bëppa sikamta bénasi örek; bueituk jü huépulaik kaa tüisi ayukamta bëchibö juebénakam kókkok. Én éntok Dios tühuata itom mik-la, kaita békhuata itou ä aahuakä, huépul yoremta huám ámani. Áapo Jesucristo chë júne buéresi ujyori entok chë juebenammet tühuata nüpak.

<sup>16</sup> Jü kaa tühua huépul yoremta yáakähui kaa Diosta itom mikakäu bëppa sikamta bénna. Bueituk Adán huépülsi nésauta bék-reka, juebenammet juka kaa tühuata nüpk; té jü tühua Diosta yore mákame juebenam tü yórempo näikia, bem kaa tüisi aneipo junne.

<sup>17</sup> Juka huépülaik juka Diosta nésahui kóttiakä bchéïbo jü kókkohuame itom pereesotaka jípurey. Ánëli ché úttipom nésahueka bemelasi jiapsinake, huame kaita bétuaka tü yóremo näkiahuakame, huépul yoremta huämi, áapörök Jesucristota.

<sup>18</sup> Júnëli juka Adánta Diosta nésahui kaa yáakä bchéïbo, Diosta bette nooki itot chúppuk, sime yorememmechi; ánëli kétchi, juka Jesucristota huepülaik tüsi huéchiasi ayukä bchéïbo, sime ä susualekame lútula jiapsihuäpote näkiahuak, entokte jibapo bchéïbo jiapsinake.

<sup>19</sup> Bueïtuk juka huépul yoremta kaa Diosta nok jikkajakä bchéïbo, jume juebénaka kaa lútula jiapsihuäpo näkiaritaka taahuak. Ánëli kétchi, juka huépülaik Diosta nésahuekä páman ayukä bchéïbo, jume juebénaka tü yóremo ayulataku tahuariana.

<sup>20</sup> Të jü ley nésahui ímí ániapo kibakek, juka yoremta kaa túri yáarim juebénasi bürusi am ayutua báreka. Të huanäi juka kaa tühuata juebénasi ayuko, Dios ché úttesi yore nákeka taahuak.

<sup>21</sup> Júnëli jü kaa tühua yáari yorememmet uttëutuk, am kókko iaaka. Ánëli kétchi, jü tühua Diosta itom mikähui itot uttëutuk, itom tü yóremtu iaaka, entok itom ä mikaka, juka jibapo bchéïbo jiapsihuamta, Jesucristota huám ámani, jü itom Señor.

## 6

*Béjate kókkola, jum kaa túrikun bícha*

<sup>1</sup> Én éntok, ¿jáchisute jiaunake? ¿Jachute kaa tüsi jiapsinake jäni, juka Diosta tahuata áu yeu machirianakä bchéïbo?

<sup>2</sup> ¡Ee! ¡Kaibu junëli huéenake! Ítalo béra kókkola jum kaa túrikun bícha; ¿jáchisute júchi ára áma jiapsinake, jum kaa túrik násuku?

<sup>3</sup> ¿Jachem kaa jüneiya, eme Cristo Jesústamak ruktilatakata tahuala, áman béra batöhauaka? Júnélite áamak kókkolamtaka taahuak.

<sup>4</sup> Batöhauakate kókkok; huanäite áapörimak määtaka taahuak. Én éntokte bemela jiapsihuamta jípureka ímí naa rejte, juka Cristota kókkolam násuk jíabitekä bénasi, jü ä Átchay tüsi machisi úttaarammeyi.

<sup>5</sup> Áamakte áu pitti ruktilatakata kókkok, áapörök mukukäpo; alë bénasi jum kókkolam násuk ä jíabitekäpote áamak jotenake.

<sup>6</sup> Íkäite két jüneria, jü bannaataka jáchin itom jiápsaïhui, jü yorem öra tíame, áapo Cristotamak kúrusit poponhuakä muukuk, jü kaa tühua itot aneihui kóm jímmaataka tahananakä bchéïbo. Júnëli béra jü kaa tühua kaibu júchi itot nésaunake.

<sup>7</sup> Bueïtuk jü mukukame béra búttiakata tahananake; jü kaa tühua kaibu júchi át nésaunake.

<sup>8</sup> Ítalo Cristotamak kókkolamtuko, átte éiya, áamak jiba jiápsi bchéïbo.

<sup>9</sup> Cristo béra kókkolam násuk jíabitesulataka, kaibu júchi muknake. Lútula huëpo, jü kókkohuame béra kaita áamak bit mächti.

<sup>10</sup> Bueïtuk Cristo mukuka, séjtul jíbba muukuk, jum kaa túrikun bícha; ä jiápsaü éntok, Diosta bchéïbo jiápsaka taahuak.

<sup>11</sup> Ánëli kétchi, eme kókkolam bénasem emo nüye, jum kaa túrikun bícha; Diosta bchéïbo éntokem jiápsam bénasem emo nüye, itom Señor Cristo Jesústa huämi.

<sup>12</sup> Én éntokem emo suaya. Jü kaa tühua kaa emót nésaunake, enchim takaahuachi. Kaa enchim áman huíknake, jum kaa túriú bícha.

<sup>13</sup> Katem kaa túrikum bíchaa ä tójja, juka enchim takaahua, bueïtuk ikái kaita juënak jo yúmala. Ál-lem Diostau bíchaa ä tójja, eme kókkolam násuk jiápsamta bénasi. Diosta mámpem ä tójja, enchim jita ára joähui, tua lüturiata joame.

<sup>14</sup> Én éntok jü kaa tühua kaa enchimmet nésaunake; bueïtukem kaa leyta bétuk jiápsa, ál-la Diosta yore náke bétuku.

*Tühuata entok luturiata jo báreka jiápsame*

<sup>15</sup> ¿Huanäisu éni? ¿Arate kaa tühuata johua, kaa Moiséjta ley bétuk itom anë bchéïbo, kia juka Diosta yore nákhäapo ito anë bchéïbo? ¡Ee! ¡Kaibu türinake!

<sup>16</sup> ¿Jachem kaa jüneiya? Jábe junne jábetua tékilpo áu nénkako ä nésau jo báreka, íri júnëli káttek. Juka kaa túrik joäteko kókkohuäbíchaa huéenake. Juka tühua luturiata jiba jo bárëtek éntok, jibapo bchéïbo jiapsinake.

<sup>17</sup> Të Diostem baisauhue, kaa tühua tékilu nénkitaka junne, chíkti enchim jiapsimak ä mabetaka at jáptek, jü Diosta bétana enchim mabet-latukäbechi.

<sup>18</sup> Én éntok béja búttiataka jum kaa türiku enchim aneipo, jü lutüria tühuatahuem én chätulataka tekipanua.

<sup>19</sup> (Ímí buíapo jáchin jita huémta ettejhuamta bénasine enchimmeu ä nooka, enchim ára át jünee machisi ámani.) Bannaatakem emo réutebok, kaa türükum bícha, juka chücha machik jita johuamta entok juka kaa tıuraata bëchibö. Én éntokem áneli emo nénka, Diosta nésahui tühua jo báreka, enchim takaahua Diosta mámpo tójaka, juka lutüriata hué páman jiba am báreka.

<sup>20</sup> Eme kaa türiku bíchaa emo nénkilatuko, kíalem kaitapo ä bitchay, jükä Diosta lutüria.

<sup>21</sup> Të, ¿jitasem áma téuhuak? Eme íneli aneka éntokem bannaataka enchim jojosukaütay, énem béja áy tihue. Bueituk sime jüri kókkohuäu bíchaa jiba enchim huériay.

<sup>22</sup> Të énem béja búttiataka aane, jum kaa türük jita enchim joaka jiápsaipo. Énem béja Diosta nésahui jiba johua. Én éntokem santomtaka jiapsinake, éntokem juka yü jiápsihamta jípunake.

<sup>23</sup> Bueituk jü kaa türük joame muknake; íneli béjtuataka tahananake. Të jü tühua Diosta yore mikähui, jüri jibapo bëchibö jiápsihamte, Cristo Jesús itom Señorta huämi.

## 7

### *Emo jubiahuakapo bénasi óorek, jü Diostamak anhuame*

<sup>1</sup> Jachem kaa jüneiya, eme hermaanom? Bueituk juka leyta täyammakne nooka. Jü ley juka yorempta jiápsaü nükisi át nésahue.

<sup>2</sup> Bueituk jü jámut kunakame jü leyta bëchibö yoremtamak súmataka jiápsa, juka ä kunahua jiápsaü nükisi. Të juka ä kunahua mukuko, huanäi béja áapo búttiataka tahananake, jü emo jubiahuamta ley bétana.

<sup>3</sup> Júneli béja, ä kunahua jiápsayo tábüp yoremtamak jiápsi täyteko, juka emo jubiahuamta ley öbialataka tatahua. Të juka ä kunahua mukuk, búttiataka tahananake, júchi tábuij kunakätek junne, kaibu juka emo jubiahuamta ley öbialataka tahananake.

<sup>4</sup> Júneli kétfi eme, ín hermaanom, jü Cristotau rúkteka jum leytau bichem kókkola, tábuijmak chätu bëchibö, hua kókkolam násuk jiabitekamtamaki. Én éntok sime juka tühua itom joähui, Diosta bëchibote ä yánanake.

<sup>5</sup> Bannaataka kaa tühuaipo jiápsaka, jü ley juka kaa türük itot ayukamta itot ä bússak. Huanäi kókkohuamta áma téuhuak, juka kaa türük joaka.

<sup>6</sup> Të énte leyta bétana búttia. Jü leyta bëchibote kókkola, bueituk iri áa bétuk itom jípurey. Énte béja búttiataka juka Diosta nésahui johua. Én éntokte juka bemela Espíritu ley nésauta jonake, te kaa juka ley örata leetra jíä pámani.

### *Jü kaa tühua inot ayukame*

<sup>7</sup> ¿Jáchisute éntok én jiaunake? ¿Jachu jü ley kaa tühuata huería? ¡Ée! Kaa jüneli huéye. Júneltuko junne, ínapo kaibu jünee éiyey, jita kaa türükähui leyta bëchibotakane béja jüneiak. Juka jita ukulhuamta kaa türükäü júnene kaa jüneria éiyey, juka leyta kaa ínel jiayo: "Katé kaa em áttia ukulnake."

<sup>8</sup> Jümü béja áu jaatiak jü kaa tühua jüneli ä jiápo juka leyta nésahuekähui, sime juka ukulhuamta inot ayukamta machisi yeu ä teekak. Bueituk juka leyta kaita ayukäpo, jü kaa tühua mukilataka taahua.

<sup>9</sup> Ínapo kanne juka leyta jüneriaka ím aaney, entokne jiápsay. Të juka Diosta nésahui yepsako, jü kaa tühua inot ayukame jiabitek. Huanäi ínapo muukuk.

<sup>10</sup> Íneline jünæk: hua nésahui jiapsita nee mák éaihui, juka ín áy muknakeü ínou nüpak.

<sup>11</sup> Bueituk jü kaa tühua, jü Diosta ley nésahuit jíahuiteka, nee báitahuak. Huanäi jüri ley nésahuiy nee määk.

<sup>12</sup> Huitti nokhuäpo jü ley türì, entok jume Diosta nésahuim júne úttesi yörisi maachi, huéchiasim jiaahua, entokim lútüria.

<sup>13</sup> Huanäis, jü türíka juka kókkohuamta sep ínou nüpak? ¡Ée! ¡Kaa jüneli! Të jü kaa türira áu bittebo báreka áu kaa türükähui tua lutüriapo, juka kókkohuamta ínou nüpak, juka leytat mámaj türükut jíahuiteka. Huanäi jüneli ayuka, jü Diosta nésau pámani, machisi bíttuka taahuak, jáchin úttesi kaa ä türükähui juka kaa tühuata.

<sup>14</sup> Jüneate, juka leyta Diosta bétana huéhui. Ínapo éntok ímí buíapo kía yeu yoremulta, kaa türíkuu nénkiritaka.

<sup>15</sup> Bueituk jü ín joähui, kanne át jüneiya. Juka ín jo bárëune kaa johua. Juka ín kujteriäü, jükäisune johua.

<sup>16</sup> Bueituk juka kaa ín jo bárëu joäteko, huanäinä jehuiteria, juka leyta türækähui.

<sup>17</sup> Inentaka huákaine ínapo kaa johua. Jü kaa türira ínot ayukame, jüri nee ä jotua.

<sup>18</sup> Bueitukne jüneiya ínoch, jü tühua ín huáatiäü kaa ínot ayka. Bueitukne tühuata yáa bäreka, kara áma yúmaka tatahua.

<sup>19</sup> Bueituk juka türik ín yáa bärëhi, kannä johua; juka kaa türik ín kaa yáa bärëhi, jükäi ál-lane johua.

<sup>20</sup> Ínapo juka ín kaa yáa bärëu joäteko, kanne ínapo ä johua; jü kaa tühua ínot aneme, jüri ínel nee antua.

<sup>21</sup> Të ínapo tühuata yáa bäreka junne, íri ley ínobia cháchäti, jü kaa tühua ínot ayukame.

<sup>22</sup> In jiápsipone ä musaüle, juka Diosta ley,

<sup>23</sup> tène täbuik leyta két ínot ayukamta bitcha. Jüri béja juka leyta ín kóba suárapo jípurëhi, ä béj-reka huerama. Huanäi nee yúyüuka nee pereesoteka nee huéhueria, jum kaa türi leyta ín takaahuat ayukäu lúl-la.

<sup>24</sup> ¡Tepane jiokot aneka ímí jiápsa! ¿Jábesu áma nee yeu huíknahe jäni, ikái ín takaahua mukiapo anemta?

<sup>25</sup> Diostane baisauhue, Jesucristo itom Señorta bchéibotaka békane át jünéaka taahuak. Kaita éntok boóbichaka Diosta nésahuine jopo yúmala, tē ín yoremtukápo ámani, juka kaa tühuata ley nee jo iaaka ínomak nássua, jü ín takaahua.

## 8

### *Jü Espíritu Santopo jiapsihuame*

<sup>1</sup> Én ál-la béja, kaybu jábe am yäurau bíttuanake, jita kaa türik am yáakä bétana am nätuakari, jume Cristo Jesústat aneme, jume kaa huakajpo jíba jiápsame, ál-la Espíritu Santopo jíbba.

<sup>2</sup> Bueituk jü Espíritupo ley jiápsita yore mákame Cristo Jesústat nee jínëula, juka kaa türik leyta bétana entok jükä kókkohuam leyta bétana.

<sup>3</sup> Bueituk Moiséjta ley tókti kara ä joaka tatahuay, yoremta kaa úttiakä bchéibö. Të jü Dios ál-la ä yáuhuak; ä Üusihua ábo bíttuaka, yoremsi ä yáakari huakas sánkota ä mákkak. Íneli áu huémata násuku, jü kaa türikut bétte nokta chúppak.

<sup>4</sup> Juka leyta lútturia itot chúp iaaka ínel yeu siika, kaa nápat huakajta jo barëu itom johuähui, ál-la juka Espírituta éäpo ámani.

<sup>5</sup> Bueituk jume huakajpo aneme ímí buíapo jita ayukamtat jíbam éaka jiápsa; jume Espíritu Santopo aneme éntok, Espíritu Santopo huémata jíbba.

<sup>6</sup> Bueituk jum huakajpo jíba jiapsihuame át kókkohuamta huéria; tē jü Espíritupo anhuame jiäpsi jíbba, entok yánti jiapsihuame.

<sup>7</sup> Jü huakajtat jíba éame Diosta bék-reka huéye. Jüri sime, bueituk kaibu jü Diosta ley bétuk äu nünahe, entok jauhuey jüne kaibu áma yúmanake;

<sup>8</sup> entok jume huakajpo jíba aneka jiäpsi báareme karam Diosta huáatiäü johua.

<sup>9</sup> Të eme katem nápat huakajpo jiápsa; Diosta Espíritupem jiápsa. Jü Cristota Espíritu kaa at jípureme, Cristo kaa ä áttiak.

<sup>10</sup> Jü enchim takahua mukila, jü kaa tühuata bchéibö; tē Cristo enchimmet jiapsätek, jü enchim espíritu jiápsa Diosta bétana tü éehuamta bchéibö.

<sup>11</sup> Huä Diosta Espíritu Jesústa kókkolam násuk jíabitetuakame enchimmet anëteko, huäri júchi két enchim takahua tóboktianake, am kókkolamtuuk junne, hua Diosta Espíritu enchimmet anemtayi.

<sup>12</sup> Juneli huéye, hermaanom, ikäite én joaka jiápsipo yúmala; katte kíá jájana jiapsinake, itom huakajta éäu jíba joaka.

<sup>13</sup> Eme kíá juka huakajta éä páman jíba jiapsäteko, kókkonakeem. Të Espíritut Santota éä páman jiapsäteko, juka huakajta éäu mëako, jiapsitem jípunake.

<sup>14</sup> Bueituk sime jü Diosta Espírituta eä páman kateme, ímí bék jume Diosta üusim.

<sup>15</sup> Katem tékilpo nénkirita bénasi emo ínnéa, májhueka náhusi éakari. Tua üusipem näikiari, Diosta üusim bénasem emo nüye. Huäri bchéibote kaitat jáchin éaka áu chaynake, ínel jíaka: "Itom Pää, itom nákeme."

<sup>16</sup> Jüri Diosta Espíritu jü itom espíritummak chätuka kálajkosi itom ä máknake, juka jüneehuamta itom Diosta üusimtukähui.

<sup>17</sup> Ítapo Diosta üusimtuko, Diosta áttarite átteak; entok sümetsa ä jípurëumaki ítapoté ä átteak. Ä Üusi Jesucristotamakte náu ä jípure. Áapörik jiokot anekaü bénasite ítapo két áamak jiokot anéteko, áman ä lóoriaute áamak annake.

<sup>18</sup> Senu huémthane két áma bitcha: sime ímí én itom jiokot anéhui kia kaita juka itom jípunakéhui, karate áu ä cháiya, juka lóoriata Diosta itom máknakéhui.

<sup>19</sup> Sime ímí buíapo yáataka ayukame béja ä boobichaïhui, juka ímí huéenakemta, jume tua áma yeu púarim Diosta üusimtaka tahananakéhui.

<sup>20</sup> Bueituk yáataka ímí ayukame kaa türük békibö nasontuk; iri kaa áapörik éäpo junéli aayuk, ál-la hua Diosta éäpo, té két télisi ä yáatunakeu boobichaka taahuak,

<sup>21</sup> bueituk sümetsa kaa ál-la machisi anhuamta ímí ániapo kaitasi yáatunake; junéli béja jü buípa júne két ä jípunake, juka tühuata ímí huéenakemta, jume Diosta üusimmaki.

<sup>22</sup> Júneate jü ímí buíapo ayuka jiápsame jámutta asoa báreka huanté bénasi buaana;

<sup>23</sup> entok ítapo kétchi, juka Espíritu Santota teboterita bénasi ä jípureme, kétte ä boobichaïhui, juka taahuarita yúmako juka lóoriata itom jípunakéhui, buanakate ulut éiya huájhua itom jiápsipo, jum itom takaahuapo itom yeu huíkeka, tábui takaahuata jípu báreka.

<sup>24</sup> Júnéli huaka taahuarita boobichakate jínëutaka tahuala. Té jü jita boabit-huame kee jee bíttu. Té senu jita bíchäteko, jita békibösute ä boobinnake?

<sup>25</sup> Té juka kaa itom bíchähui, jükäi ál-late yebij boobinnake; yánti anekate ä bobitcha, jum jita yebij boobít-huäpo.

<sup>26</sup> Júnéli kétchi jü Espíritu Santo itom úttia lütépo itom ania; jáchin juka Diostau itom nätannakéhui, áapo jü itom espíritu juka itom nokäu áu buísse, jiápsipo buanaka entok teniai kara téhuatuma nokaka.

<sup>27</sup> Té jü Dios itom jiápsipo ayukamta júneriame át júneiya jita juka Espíritu Santota huáatiähui, bueituk tua juka Diosta ito békibö huáatiäü jiba áu noknake, jume santosi jiápsame békibö.

### *Yölataka áma yeu kathuame*

<sup>28</sup> Júneate jume Diosta nákeme, sime jü ámeu ayunakeme bem tühua békibö ámeu huéenake, huame áapörik éä páman núnurim.

<sup>29</sup> Jume tua bannaataka Áapörik täyakähui, ímeli két yukiak, ä Üusi bénaka am tahananaké békibö, Áapörik ché yaura nesauta ä jipunaké békibö, sime ä súaleme násuku. Yörihuaké ä tahuaria báreka.

<sup>30</sup> Jume jauhuey naateka ä yukiakähui, ímeli két núnnu. Jume ä núnukäü éntok, Diosta bichäpo kaita kulpaka am tahuariak, entokim Diosta lóoriapo jiasinake.

<sup>31</sup> Ía bétanasu, jíáchisute jiaunake jani? Diosta itomaktuko, jíábesu itom bék-reka huée báanake?

<sup>32</sup> Juka ä Üüsihuá júne kaa ito békibö beutirek, ál-la ito békibö ä tójjak ä mënä békibö. Jatchiakasu kaa áamak itom ä máknake jani, juka sümetsa ä jípuréhui?

<sup>33</sup> Jíábesu két jume yeu ä púakähui nätua? Dios ä súaleme kaita kúlpakame tóttoja.

<sup>34</sup> Jíábesu bétte nokta ámet chúppa? Jesucristo jü mukukame, entok két jü kókkolam násuk jíabitekame, entok két jü Diosta bátam bétana kátekame, entok két jü ito békibö Diostau nokame.

<sup>35</sup> Jíábesu itom ä úhuaanake, juka Cristota nákeka itom ä yöréhui? Jítom jiokot anéhui, ö Cristota békibö kaa tüsi itom bithähui, ö tébaa, ö kaa itom sánkokähui, ö jínhua machisi huéeme, ö kúchirrim jani?

<sup>36</sup> Ä jíojteripo bénasi:

Yü túttite emo békibö kókkko;

kabaram súa báahuápo bénasite ímí jípuhua.

<sup>37</sup> Júnéli itou ä huéy junne, jíbate yölataka áma yeu kannake, hua itom nákeka ito békibö mukukamta huam ámani.

<sup>38</sup> Huári békibö huitti júnéakane ínel enchimmeu nooka: Jü itom kókkonakeu junne, jü ínéli jiokot aneka jiápsihiame junne, ángelesim junne, kaa machikuu jita ayuka yore máujuuame junne, én ímí ayukame junne, jü itou yebijnakeme junne,

<sup>39</sup> jü met jíkat ayukame junne, jü bétukun kóm ayukame junne, kaita ímí yáataka ayukame junne itom näikimtenake, juka Diosta nákeka itom ä huáatiähui, jü Cristo Jesús itom Señortachi.

<sup>1</sup> Ínapo Cristopo lutüriatane nooka, kanne áranokichi, jü Espíritu Santo, kaa nee ä taktiria íkäi ín ä noknakëhui,

<sup>2</sup> úttesine jiápsipo kökosi siroka kaa chuktekane ín jiápsipo ä innéa juka huantiriata.

<sup>3</sup> Kia nee bette nokta inot chupatuna bëchëbo júne ino toij eiyey, ö Cristotau mekka aneka, ínëli ayükatek jume ín huahuajim jinëukäteko, jume ínomak joomem huakajpo, áchayhuariapo.

<sup>4</sup> Israelta géntempom joome; Diosta üusimpom näikiari; Diosta simek béppa ujyória; entok ámemak nokta yéchala, juka Moiséjta ley yääkame; ä jiojteka ámeau ä teekak, áahuim tónnommea jápteka ä yörila, entok Aapo yún jita am mák rókaka nok-la.

<sup>5</sup> Jume bat kateme Abrahampo naateka bem huahuajim; júmëi éntok, juka bem ójbotam huéria. Jü Cristo júmù áman ímì yepsak. Huanäi Áapo Diostaka simeka béppa nésahue, sime huásu-huásuktia yörihuaka jípuhua. Júneltunake.

<sup>6</sup> "Jü Diosta nokakäu kaa áma yuuma", tite kara jiaahua; bueituk jume Israelta usiarim, katim sime Israelpo joome.

<sup>7</sup> Entok jume Abrahamtäa ójbopo yeu sákalamtaka junne, katim simekata tua Abrahamtäa üusim. Dios Abrahamtäa ínel jiaahuak: "Isaacta huam ámanë am jipunake, jume em üusim."

<sup>8</sup> Íri ájäria, kaa jume áchayhuariapo usiarim ínel jume tua Diosta üusim; áapo Dios Abrahamtäa usita huépulaik usipo mák rókaka nookak. Huäri usiarita bétana yeu tómtilame, ímëi áma näikiari.

<sup>9</sup> Íri ínel chükula yáa báahuaka nokhuakame, Abrahamtahui: "Huámëi taahuarim-mechi ínapo yebijnake; huanäi Sara ili outa asoaanake."

<sup>10</sup> Entok kaa íri jíbba; jü Rebecka két itom átchay Isaacta bétana asoa báreka taahuak.

<sup>11</sup> Ketunem kaa jee yeu tómtey, türök entok juenak júnem kee yáuhuay, juka Diosta ä huáatiä pámani, jábeta áma yeu ä púa bárëu yeu ä púanakëhui. Júnëli jükäi huéenaké bëchëbo, ínel yeu chüppuk, kaa juka jita ä yáakä bëchëbo, ál-la áaporik ä yukiäkä bëchëbo.

<sup>12</sup> Ínel áu jíayhuak: "Jü kësami juka chükula huémta nésahui jonake."

<sup>13</sup> Ä jiojteripo bénasi: "Juka Jacobtane nákkek Esáuta entok kaa huaatiak."

<sup>14</sup> ¿Jáchisute jaunake jäni? ¿Jachu Dios kaa lütüriata johua? ¡Ee! Kaa junëli.

<sup>15</sup> Bueituk Moiséjtäa ínel jiaahuak: "Jábetau tühuata ín yáa bárëune tühuata yáanake; juka ín jiokoli bárëune jiokolinake."

<sup>16</sup> Júnëli béra kaa jü ínel éamtahui, jü búitema bëchëbo júne ee, hua tühua Diosta játbatau yáa baréhui, jöähui ä yáanake, juka tühuata.

<sup>17</sup> Bueituk jiojteripo: "Jü Dios jü Egíptopo rey Faraóntau ínel jiaahua: Ínapone reysi enchi yáala sime Egíptopo, juka yäura uttiära ín jipureü emót bittebo báreka, jume ín téhuam sime buíärat am täyatebö bëchëbo."

<sup>18</sup> Júnëli béra kaa jü Dios jábeta ä jokoli bárëu jiokolinake, entok senuk jíapsita námakasi ä yáa bárëtek junne, námakasi ä yáarianake.

<sup>19</sup> Të empo jámak ínel inou jiaahua: "¿Jatchiakas juntuk juka yoremta nätua? Bueituk, ¿jábesu két ä táktrianake, juka Diosta yáa bárëhui?"

<sup>20</sup> Empo yóremtaka, ¿jábesäe, juka Diosta téhuá bëchëbo? ¿Jachu jü sótöri juka ä yáakamtau ínel jaunake? "¿Jatchiakas júneli nee yáuhuak?"

<sup>21</sup> Jachu jü babuta tekipanuame kaa úttiata jipure jäni, jü babuta báppa. Jü senu baabu kittiaripo huepul basota újyoriapo sayhuama ay au úttile bëchëbo ä yáanakëhui, tåbuik entok jayti machika jita ama huattia bëchëbo.

<sup>22</sup> Jü Dios itou yeu ä bují báreka juka ä omtéhui entok juka ä úttiära, tebesi tiempota am mákkak, jume kaa huéchiasi aneme. Huäri bëchëbom lütiana.

<sup>23</sup> Huanäi éntok juka simek bëppa ujyorik ä bittebo báreka, itom jiokoleka bannaataka itom yeu púuhuak, itom áamak annaké bëchëbo.

<sup>24</sup> Éntok itom núnula, juka Diosta yore jiokorilä jájam lame, tē kaa gente Israelta joome násuk jíbba, ál-la génte kaa judiom ániapo anemmeu násuk kétchi.

<sup>25</sup> Jum profeeta Oseasta jiojtekäpo két ínel jiaahua:

In pueblo tine ä téhuaanake,  
juka jauhuey júne kaa ín pueblotahui,  
entok juka pueblota kaa nákhuanthane nákhüä tíanake.

<sup>26</sup> Entok jum bem tejhuariopo:

"Emée katem ín gentem",  
júmürim Dios jíapsamta üusim ti tehuaana.

<sup>27</sup> Isaías profeeta két chay nökaka ínel jiaahua: "Israelta gente bétana. Eläposum sëeta bénasi juebénaka aane, jü Israelta pueblo, ili ama yeu bilame jíba áma jinëutunake.

28 Bueituk jü Señor ä nokakäu yáanake, sime ániata béppa, lútula huépo, entok läutipo."

29 Bannaataka profeeta Isaíasta jiauläpo:

Jü Señor úttiata jipureme kaabeta ímä ä tahuariako,  
pueblo Sodooma entok Gomorrata pueblota bénasite tahuua éiyey.

*Jü lúturia ä súalhuäpo huám mabethuame*

30 Huanäi, ¿jáchisute jiaunake? Jume kaa judiom kaa Diosta sáu katemesu ä jájamek juka lúturiata. Huanärim kaa culpaka tahuarahuak, kia bem ä súsualekä béchibö.

31 Jü Israel entok jü leytat jiba jiápsekaihui, kaa ä jájamek.

32 ¿Jatchiakasum jumei kaa ä jájamek? Bueituk bempo juka jita bem jóabet jíbam éiyay. Jü téta áme bia örekamtachim téitek.

33 Ä jiojteri bénasi:

Béjem ä bitcha, ínapone jum pueblo Siónpo Israelta hueramä böochi,  
juka téstatane áme bia yéetcha;  
entok téta bueru ay huattihuame;  
jume ä súaleme; kaybum tiusi tahananake.

## 10

<sup>1</sup> Hermaanom, jiápsipo ín huáatiähui oraciompo nokaka Diostaune ä áahua, juka gente Israelpo joome jínéutunake bétana.

<sup>2</sup> Ínapone júneiya, tüisi Diosta nesahui bemporim jo peähui huatem béppa; tē kaa huitti ä täyahuä pámani.

<sup>3</sup> Bueitukim juka lútula Diosta bétana huemta kaa täya. Juka bem ä súalé bénasi jíbam ä yáa báreka éiya; juka Diosta lúturia huéchiasi örekamta éntokim omoute.

<sup>4</sup> Sime jü ley Cristotau yeu chúchupe, juka ä súalemata tú yórempo tahuua iaaka.

<sup>5</sup> Tú yórempo tahuua báreka Moiséjta ley páman örekame inel jiojteri: "Jü yoreme ímä leypo örekamta yáakäteko, ikäi leyta béchibö jiba jiápsinake."

<sup>6</sup> Tē jü Diosta súsukea huéchiasi ayuhuame, jüri éntok inel jiaahua: "Katë em jiápsipo inel jiaahua: ¿Jábesu áman téhuekau jikau huéenake jāni? Iri béja Cristota ábo kóm huéria béchibö, ti jiau báare;

<sup>7</sup> inel jíáteko junne, ¿jábesu kókkolam anëu sika itom ä ettejorianake jāni?" Iri béja Cristota kókkolam násuk yéchaka ä temajemta bénasi jiaahua.

<sup>8</sup> Tē jü jiojteri, ¿jáchisu jiaahua? "Kaa jáimu emou óorek, jü nooki, em tempo entok em jiápsipo." Iri inel jü nooki chayeka itom nokähui.

<sup>9</sup> Bueituk Jesúr jü Señor ti jíaka em teniay yeu ä buísétek, entok em jiápsipo ä súalétek, Diosta kókkolam násuk ä jíabitetuakähui, jínéutunakee.

<sup>10</sup> Bueituk jiápsipo ä súalhuäpo Diosta bíchäpo tú yóremtaka tatahua; jü teniay éntok yeu buibuijhuua, jínéutaka tahuua béchibö.

<sup>11</sup> Bueituk jü jiojteri inel jiaahua: "Sime hua ä súaleme, kaibu tiusi tahananake."

<sup>12</sup> Bueituk Diosta bíchäpo sime nanäläy; jume judiom entok jume kaa judiom; sümemeu Áapo Señor. Áapo yún jita jipureka am miika, jume áu nétaneme.

<sup>13</sup> Bueituk, "Sime Señorta téhuampo nokame, jínéutunake."

<sup>14</sup> ¿Jáchisu júntukim ä tétehuaaka áu noknake, huaka ketune kee bem súaléhui? Entok, ¿jáchisum ä súalnake, huaka áa bétana nokhuamta kee jíkkajaka? Entok, ¿jáchisum ä jíkkajnake, kaabeta jee ámeu ä nokayo?

<sup>15</sup> Entok, ¿jáchisum ámeu noknake, kaa áman bíttuatuko? Juka jiojterita jiauläpo: "Tepam musäla maachi, jume guókkim, yánti jiápsihuamta nokame attiam, entok bemela tú nokta huériame!"

<sup>16</sup> Tē kaa sime al-leaka ä mabetak juka tú noki bemelata; bueituk jü Isaíasta jiojteri inel jiaahua: "Señor, ¿jábesu juka itom nokäu jíkkajaka ä súsualek?"

<sup>17</sup> Júneli béja jü Diostat ehuame jíkkaijhäpo yeu huéye; jü jíkkaijhame, Diosta noki jíkkaijhä bétana huéye.

<sup>18</sup> Tē éinne inel jiaunake: ¿Jachum tua kaa ä jíkkaij-la jāni, juka Diosta nooki? Anáka; akim ä júneria. Jü jiojteri inel jiaahua:

Sime buifärat jíkkajtuk,  
sime ániat nokhuak.

<sup>19</sup> Énne júchi inel jiaunake: ¿Jü yoremraa Israelpo joome ikäi kaa júneria? Bannaataka sep Moisés inel jiaahuak:

Ínapone naibuk-riata enchim innéutanake gente kaa Israelpo jommemaki.  
Entok gente kaa suamsi emo nüyemmaki enchim öomitituä béchibö.

Junéline béra enchim öomtituanake.

<sup>20</sup> Jü profeta Isaías huitti ínel ámeu jiaahua:

Jume kaa nee jariamesu nee téahuak;

jume kaa nee nátemaymeune ino yeu machiriak.

<sup>21</sup> Të jü Israelta bétana éntok ínel jiaahua: "Síme táapone ámeu mám rútuktilataka jiba ámet boobíchaïhui, jü gente kaa nee huáatiaka entok nee béis-reka anemtamak junne."

## 11

### *Israelitam bëyeka tahualame*

<sup>1</sup> Én éntokne ínapo ínel jiaahua, ¿jachu juka ä pueblohua omoutela, jü Dios? Ëe, kaa junéli huéye. Bueítuk maasu én ínapo két Israelita, Abrahama tüsímpone yeu simla, Benamínta familiapone joome.

<sup>2</sup> Kaa yeu ä tahuariala, jü Dios juka ä pueblohua. Áaposu jauhuey naateka ä täya. Ö, ¿jache kaa ä jíkkajla, Elíasta bétana nokta, jíojeripo huémata? Juka Israelta Diostau yeu buissek, kaa tüsi ä tahualatukä bétana, ínel jíakari:

<sup>3</sup> "Señor, jume em profeetamim súhuak; jume em altarim entokim chibela tatabla; entokne ínapo jiba tahuala; neechim éntok jaria nee më báreka!"

<sup>4</sup> Të jü Dios, ¿jáchisä yómmiak, téhueka bétana? "Guoy búsan mil yorememne íno béchibö eérriala; jumei béra kee jee Bältau tónommia jápte."

<sup>5</sup> Én imí tiempopo junne, ketunem áma yeu púaatka aane, Diosta yore mikä pámani.

<sup>6</sup> Kaita yáaka Diosta tühua jájameko, jüri béra kaa tékil yáarita béchibö huéye. Kaa junéli ä huéyeo, jü yore mikhuame kaa yore mikpo näkiari. Tékilta béchibö huétek éntok, jü yore mikhuame kaitapo tatahua. Júnéli huéyeo jü tékkil kaa tékilpo näkiari.

<sup>7</sup> Huanáisus, ¿jeni? Jü Israel juka ä jariaihui, kee jee ä jájame; tē jume á yuktiarim álla béra ä jájamla. Jume huate éntok juka jíapsita námakasi tahuarial.

<sup>8</sup> Ä jíojeri bénasi: "Dios Áapo béra ínel am tahuatuak, kaita am innenaké béchibö. Jume pusim júne béra kara bínnake; jume nákam júne béra kaa jíkkajnake. Júnélim tahuala, én tájti."

<sup>9</sup> Entok David két ínel jiaahua:

Jum bem náu yájaka jíbuäpo huite cháaripo  
entok jítérímpom huáttinake.

Júmürim téiteka áma jíokot ayunake.

Jüri ámeu huéenake.

<sup>10</sup> Eláposu jume bem pusim kaa bíchaka tahananake, kaa machiku;  
eláposum bíampo kókosi huanteka ókola rejtinake bem kókkou nükisi.

### *Kaa judíom jínéuria*

<sup>11</sup> Én éntokne ínapo nátemaje: Jume Israelta gentem, téiteka huattek, ¿én béra kaibu júchi áu tóboktianake? ¡Kaa júmü ámani! Të álla jü bem kaa tüsi ayuka béchibö, jü jínéuria kaa judíommeu yepnak, jume judíom öomtituä béchibö.

<sup>12</sup> Jü téitekáu bem huáttekähui, jü ániatau tühuata nüpk; jü bem kaa tüsi anëu jume kaa judíommeu tühuata yáahuak. ¡Ché júne tühuata yáanake, yúmalasi bem Diostau jíapsi kúaktekateko!

<sup>13</sup> Gentilim kaa judíom enhimmeune nooka. Bueítuk jü Dios enhimmeu nee bittual. Tüisine át jíapseka entok ä yörenka ä johua, juka ín tékkil.

<sup>14</sup> Jamak júnene jume huate ín ójbopo joomem öomtituanake, enhimmak tekipanuakari. Huanáine Diosta am jíneünakeu bíchaa am huériunake.

<sup>15</sup> Jume bempörím pákun yeu taahuarikähui juka síme yoremraata Diostamak tüsi jíapsinaké béchibö, junéli siika. ¿Jáchisu ámeu huéenake jani? Ámani béra jume judíom sümém jum tühuau bíchaa kúaktiahuayo, ¡tepam jíapsita jájamnake, kókkolam násuku!

<sup>16</sup> Jume páanim bát yáahuakame santotuko, jume chükula yáahuakame két jiba santotaka yeu huéenake, bueítuk jü bát huéeri huépul tujpom náu jometunake. Entok jü jútaya naahua santotuk junne, síme mesékiriam két santotunake.

<sup>17</sup> Jume huate mesékiriam kátiyahakä, huanái empo béra jü oliivo kía júyapo jometaka, júmü kéchahuake basihuek. Huanäré béra jü jíapsi em jípuröhui jü oliivo báhua jíapsitamake ä jípunake. <sup>18</sup> Katë juka júya bat huémata mesékiriam kaitapa bít báare; bueítuk empo emo buérialétek, júneäé émpisu kaa juka nahuata jíapsita mákka, álla áapo jü nahua enchi jíapsita mákka.

<sup>19</sup> Empo jamak ínel jiaahua: "Jume mesékiriam käätiahuak; ínapo jum käätiapo basiu iaahuak, jü oliivo óguotachi."

<sup>20</sup> Türi; chüktiahuakamme, huame mesékiriam, kaa juka Diosta bem súalekä bëchibö. Të empo em ä súsualekä bëchibö jiápsake ímí aane. Katë emo buérial; ál-lë Diosta májhueka jiápsa.

<sup>21</sup> Bueituk Dios kaa am jiokorek, jume mesékiriam tua ä ogúopo joome, enchi júne kaibu jiokorinake.

<sup>22</sup> Áachë suuhua, éntokë ä bitcha, Diosta türi jiápsekähui, entok kuttílasi huémta ä türöhui. Kuttí amét mämma, jume huáttekammechi, entok két enchi jiokolë, jiba junéli enchi ä súaleka aneyo. Kaa ä junélituk éntok, enchi két chüktianake.

<sup>23</sup> Inentaka bempo juka kaa ä súalhuamta tójaka anéteko, júchi bemelasi óguot am basiutuanake. Bueituk Dios úttiata jípure, júchi bemelasi óguot am kechanakë bëchibö.

<sup>24</sup> Áahuë huáate: Empo jü oliivo kía júyapo jometaka käätiahuaka, jü oliivo ethuaka suayahuamtat kéchahuakä basiutuanak, ijume mesékiriam át jomesu chë kaa át kéchahuakä basiutuan, jü júya ámemak jometamaki!

### *Israel yoremraata jinéunähui*

<sup>25</sup> Hermaanom, ikäine két enchim jüneriatua péiya: Dios ä ésorita bénasi óretukay én ímí tiempota huey yeu bují báahuaka ériatukay. Katem emo jábelinake. Jáchisu áu siika, jü yoremraa Israeltahui, juebénakam juka bem jiapsi námakasi yáariahuak, juebena kaa judíom á jajamnakeme aman Diostau jiapsi kuaktisuko, bëja lütinake jume kaa judíom tiempo.

<sup>26</sup> Huanäi bëja sime Israel jinéutunake, ä jiojteripo bénasi:

Jum pueblo Sión bétana huéenake,  
jü itom jinéunakeme,  
jukä Jacobta familia kaa türük yáari ä úhuáteko.

<sup>27</sup> Entok ikäi noktane ámemak súmanake,  
júnakoy bëja ínapo jume bem Dios bejrim am úhuaanake.

<sup>28</sup> Evangelio Diosta bej-reka kaate enchim bëchibotaka, të bem yeu puatukäpo; entokim uttesi nákhua, jume bem bát kat-riampo bëchibö.

<sup>29</sup> Bueituk jü Dios jíta yore ä mák-ri, kaybu yore ä úhuaanake, jagenta yukiaka ä nunuko kaybu ä koptianake.

<sup>30</sup> Eme junne kaa judíom bannaatakem juka Diosta nésahui kaa johuay. Én éntokem ä jajamla, juka Diosta yore jiokoröhui, jume judíom kaa Diosta nésahui yáakä bëchibö.

<sup>31</sup> Júneli két jume judíom éni katim Diosta nésahui yáuhuak, juka Diosta úttesi enchim jiokolinaké bëchibö. Bempo éntok két ä jájamnake, juka Diosta úttesi am jiokolinakéhui.

<sup>32</sup> Jü Dios bëja simeem tójjak, jum kaa türi bööt am kannakë bëchibö, chükula bëja simeem ä bittua báreka, juka yore ä jiokoléhui.

<sup>33</sup> Tepa ínel kaa lülüteka böka, jü Diosta ára jita joähui, ä jüneriahui entok sime jü täyahuame! Tepa obiachisi kara huitti át jüneetu, jü Diosta huáatiäbechi; kaa läuti ára ámet jüneetu, jume ä böömmechi.

<sup>34</sup> Bueituk, "jábesu tua bëja át jüneenake jäni, juka Señorta éäbechi? Jábesu ä majtia jäni, ják ámani ö jíta ä yáanakéhui?

<sup>35</sup> "Jábesu Áapörík bát ä mákak jäni, juka ä mák-ri ä nöttiriä bëchibö?"

<sup>36</sup> Bueituk Áapörík bétana, Áapörík bëchibotaka, éntok Áapörík bëchibö, sìmetaka ímí ayukame, Áapo ä áttiak. Áapörík bëchibö jü lóoria, yúu huasu-huasuktiapo. Júnentunake.

## 12

### *Cristota súaleme jonakéhui*

<sup>1</sup> Huäri bëchibö, ín hermaanom, enchimmeune nooka, ujbuana, Diosta yore jiokolë pámani: Enchim takahuamem jiápsame kaa ámpolekem Diostau buísse. Íri ofrenda jiápsame Diosta ä musáulépo tua ájaria, entok tua huéchiasi huéiyie.

<sup>2</sup> Katem ímí ániapo én ímí ayukamat jiba emo joyhuaria; ál-lem hua enchim kóba éeri bemelasi yáanake. Bueitukem júnélem beja ä jünerianake, jita Diosta huáatiähui, yoremak al-leehuamta ä jípuröhui, éntok kaita áu bëyeaka yúmalasi ä türiakähui.

<sup>3</sup> Júneline jiaahua, huaka tühuata ára jita johuamta ín mák-ri bëchibö, huame huehuépulaka enchim násuk aneme, katim huatem bëppa emo ériapo yúmala, ál-la

áma ä huéeläpo jíbba, áa bétana huéchiasi éaka, huaka Diostat súalhuäpo beekik, Dios Áapo hueuhüepulammet ä nänikmtela.

<sup>4</sup> Jáchin jum itom takaahuat yún náu huémitta itom jípure bénasi, tē kaa sime nánancha huépul téktilta jíbba johua.

<sup>5</sup> Júneli két ítalo juebénaka náuhui, huépul takaahua jíbba jum Cristopo, entok sìmetaka náu aneme náu huéiye.

<sup>6</sup> Katte sime nanälaysi huépulaik jíbba ára johua; atä mák-ri Diosta bétana. Jábé juka Diosta bétana nokta mabetaka ä nokame, em Diosta súalë beekisi jíbe ä johua.

<sup>7</sup> Ö ché jita tühuata jábetau johuäpo, áahuë ä johua; ö yore majtiahuäpo, jábetë majtia.

<sup>8</sup> Jábé Diostau bíchaa am huériame éntok, eläposu Diostau am rúktianake; hua jita huiutíame, eläposu jábeta miknake; jü jábe kóba yöpo huéeka jume huatem ára huériame, eläposu jükäi téktilta jonake; jábeta jikoléka ä aniamē éntok, eläposu al-leaka ä jonake.

### *Cristota sualhuäpo itom jo iähui*

<sup>9</sup> Jü jábeta nákeme chikti ä jíapsimak yore náknake. Juka kaa türük omot yéchaka, türük jíbba boojorianake.

<sup>10</sup> Sìmetakem emo nákke, emo saylakamta bénasi: Emo ériakem emo bitcha, éntokem simeku emesu em ché éria.

<sup>11</sup> Tüisi át jíapseka, kaa obeka, Señorta tékil johua chikti enchim jíapsimaki.

<sup>12</sup> Al-leakem Señortat boobíchähui; yánti jíapseka juka kaa türük jita huémitta innéhuäpo, yüü tüttem Diostau nooka.

<sup>13</sup> Jume Cristota súaleme, akem am ania; jume lótteka kateme enchim jóapem am mabeta.

<sup>14</sup> Jume enchim jájjaseme, tühuatem áme béchíbo aahua, jü Señortahui; katem béttesi ámet nooka.

<sup>15</sup> Jume al-leammakem al-leiya; jume buanammak éntok, ámemakem buaana.

<sup>16</sup> Huépülay bénasem emo bíchaka náu aane; katem emo buérial; jume poloobem-makem emo huéria; katem eme jíbba jita emo tåya tíaka éiya.

<sup>17</sup> Katem juka juënsi ayukamta jü kaa tühuay béjtua; juka türük jíbem jo báreka éiya, sime yoremem bíchäpo.

<sup>18</sup> Ama yumätekem sime yorememmak júnem yánti jíapsihuamta jípureka aane.

<sup>19</sup> Katem emesu juënak enchimmeu yáarita nöttiria báare. Eme hermaanom ín nákéhuim, jü Diostahuem ä tójja. Huári júnakoy juka nokta béttesi ámet chúpanake, bueituk ínel jiojteri: "Ínapone ä áttia, juka yoreu yáahuamta nöttiriahahuui; sìmetane ínapo bájtuanake, ti jiaahua jü Señor."

<sup>20</sup> Júneli ket jiaahua: "Juka enchi béis-reka huéekamta tébäureyo, Aké ä jíbuätua; ä bái mukeyo, Aké ä bää mikka. Empo ikäi joäteko, óbam kóbat át huáttiamta bénasë ä tåanake."

<sup>21</sup> Jü juënsi anhuame kaa enchi yúyünake; ál-la empo juka kaa türüké jü tühuay kobanake.

## 13

<sup>1</sup> Sime yáura ímí buíapo nésahuemta bétukem emo nüye; bueituk kaita éntok yáura, juka Diosta ímí kóm júnakteri yáura jíbba ímí ániapo aayuk.

<sup>2</sup> Júneli béra jábe junne juka yáura nesauta béis-reka huée báareme, Diosta ímí kóm júnakteri béis-reka annake. Huanäi béra jume ikäi béis-reka ayukame, bempo eme ä joria, juka béttesi bem püaktianakéhui.

<sup>3</sup> Jume jueezim ímí buíapo juka yáurata nük jokame juka tühuata joamtahuim kaa suuhua. Kaa am máujojo yúmala; jü juënsi aneme ál-la. Jaché empo juka yáurata kaa májhueka ímí jíapsi péiya? Türiké johua; huanäi yáura áposu enchi úttilnake.

<sup>4</sup> Diosta nésahuim joaka ímí aane, enchi ania báreka. Tē juënsi anéteko, máujojo yúmala; kaa kíal am jípure, jume ejparam, jü tékiakame, bueituk Diosta nésahuim yáatebo báreka, juka juënak bem joähui ámechä nöttiria.

<sup>5</sup> Huári béisibote áabétut ito nüpo yúmala, kaa juka kökosi itom ä yáanakéhui jíbba májhueka, ál-la juka jíapsi ehumaata kaa chichä machik jípü béisibö.

<sup>6</sup> Bueituk huári béisibö két impuestom béisjtua, juka Diosta téktilta am joaka annaké béisibö. Yüü tüttem tekipanua, jükäi joakari.

<sup>7</sup> Sìmetem juka enchim huikiriähui béisjtua: Jum náu tómi jíkimahuäpo, náuhuem tómi jíkima; jume impuestom béisjtua, impuestomem béisjtua; juka yörisi maachik, akem ä yöre; juka nákhuaaka ériahuamta, akem ä nákeka ä ériaka ä bitcha.

<sup>8</sup> Katem jábeta huikiriaka tatahua; nánanchem sime emo nákeka ál-la náu aane; bueituk juka alé bénasi yoremta nákeme, juka leya jiäpo áman aane.

<sup>9</sup> Jü Diosta nesauri ínel jiaahua: "Jubekë karë täbuik juube, jámut junne kunakame kaa tábui yoremta jípunake; katë yore suuhua; katë kía jábetat kaa lúturiata nooka; katë juka kaa em áttia ukule"; entok júchi jü huate Diosta nésahuim, ímirim sime chúppa, ínel ä jiäpo: "Juka emo bénasi yoremta emo bénasë ä ériaka ä náknake."

<sup>10</sup> Jü yore nákhume kaabeta kökosi johua; juneli béja hua yore nákeme tua juka leya jiä páman aane.

<sup>11</sup> Simeta íneli huépo eme béja át suanake, jü ániachi. Béja yúmala, jü taahuari, kócheka búnsaka itom jotenakéhui. Bueitukte én ché júne kaa mékka áu ansaka, jü Señorta itom huériunakéhui, júnakoy itom ä súsualeka taahuarit béppa.

<sup>12</sup> Béja mékka tukaari huéye; jü machiria béja äbo jéla ansime. Én éntokte jum kaa machiku itom attiakaihui tójinake. Taahuapo nássua huikörimtem én nünake.

<sup>13</sup> Taahuapo rejtemta bénasite ito nünake, suamsi; kaa jum jaiti machiku entok vino jíhuäpo, jum kaa huéeläpo sánko béj-remta áttiahuäpo junne, kaa tiuraa pajkompo ják rejtihuamta junne, nássuahuäpo junne, emo ée béj-reka jíapsihuäpo junne.

<sup>14</sup> Señor Jesucristotate súpetenake, entokte kaa juka huakajta itom huériu bárëu bíchaa jíba kannake.

## 14

### *Diosta súalhuäpo kaa üúttiakame*

<sup>1</sup> Juka Diosta súalhuäpo kaa úttiakamta enhimmeu ä rúkti báareyo, akem ä mabeta; té katem áamak nok nássua báare tábuiasi jita súalhuamta bétana.

<sup>2</sup> Bueituk maasu én senu simeita jita buabuáhuamta buänake; té hua kaa huitti Diostat éame, jíuta síarik jita jíba buänake.

<sup>3</sup> Jü huakajta buäyeme, kara ä ée béj-reka ä bitcha, juka kaa ä buäyemta. Jü ká buäyeme junne, kara jáchin éaka ä bitcha, juka ä buäyemta, bueituk jü Dios áapo két ä mabel-la.

<sup>4</sup> ¿Jábesu empo, juka tábui tekoka tekipanuamta sútuay emo ä yuptituanakéhui? Diosta nésahui johua, kíktele ö huécheka junne. Jü Señor Áapo nésahue; ä úttiäräy ä kéchanake.

<sup>5</sup> Senu kaa sime taahuarim nanäläy tíya. Huate éntok sime taahuarim nanäläy tíya. Íneli jíayhuäpo, jáchin ä súal bárëpo, senu ä súalnake, chíktä jíapsimaki.

<sup>6</sup> Jíta taahuarita empo yöreka Diosta át súaleka, Diosta bécibë tüsi aane. Jü jíbuämme Diosta baisahueka ä johua. Áneli kétchi, jü kaa jíbuämme Diosta baisahueka kaa jíbuä. Tüsi aane, entok jíba Diosta baisahue.

<sup>7</sup> Bueituk ito násuk kaabe áu úttileka ä jíapsi bárëpo áman jíapsinake, entok kaabe júne két ä muk bárëpo áman muknake.

<sup>8</sup> Bueituk ítalo jíapsäteko, Señorta bécibote ímí jíapsa; entok ítalo kókkoteko, Señorta bécibote ímí kókkko. Júneli béjja, jíapsätek junne, ö kókkotek junne, Diosta áttiamatakate ímí aane.

<sup>9</sup> Huäri bécibö jü Cristo muukuk entok júchi jíabitek, entok huanäi júchi jíapsak, simeemmu ýöpo kíktele báreka, kókkolammehui entok jíapsammehui.

<sup>10</sup> Té empo, jíatchiakasë juka em hermaano sútuay ä yuktia? Ö empo kétchi, jíatchiakasë juka em hermaano kaitapo bitcha? Bueituk simeete áman yeu jáptenake, jum Cristota yäura bíchäpo.

<sup>11</sup> Bueituk ínel jíojteri:

Ínapo tua ájäria, ti jiaahua jü Señor.

Sime inou tónommia jáptenake,

entok juneli béja simeetaka bem teniay Diosta yöreka áu noknake.

<sup>12</sup> Júneli béja simeetaka huepülaka Diostau yeu jápteka simeita itom yáakähui áu yeu buijnake, júnaköri.

### *Katë juka em hermano joiptua báare*

<sup>13</sup> Júnélite béja éni katte itom súttuay jábeta yuktiaka át noknake; ál-late am anianake, kaabe hermaano itot jíahuitek jum kaa türükun bíchaa nöttinake.

<sup>14</sup> Ínapo Señor Jesústat jíapseka ikái jüneria: Ímí ániapo ayukame kaita chicha maachi; té jábe ímí ayukamta kaa türí tíaka jíapsame, áapörök bécibö chicha maachi.

<sup>15</sup> Té jü em buäyé bécibö jü em hermaano sásäbuanäteko, júmü béja jaibusë kaa Diosta yore nákë páman aane. Katë jaibü kökosi ä johua, em buäyebeyi, juka hermaanota. Huäri bécibö két mukila, jü Cristo.

<sup>16</sup> Juka tühuapo enhim jípurëhui, katem jájana kaa huéchiasi áa bétana noktebo.

<sup>17</sup> Bueütuk jü reytaka Diosta nésahuëhui kaa buähuame, kaa jita jíihuame, tē ál-la lúturiata täyahuame, yánti jiapsihuame entok Espíritu Santopo al-leehuame.

<sup>18</sup> Huä íneli juka Cristota nésahui joame, Dios áamak al-leiya, entok sime yoremem ä yosireka ä bínnake.

<sup>19</sup> Huäri bëchibote béja yánti jiapsaka anhuamta bétana kaa chükteka tekipanu-nake, sime ito aniaka espíritupo yötu bëchibö.

<sup>20</sup> Katë jü buähuamta bëchibö juka Diosta tékil chibejtia. Sime buähuame kaita chicha maachi; tē ál-la kaa túri jü yoreme juka jita ä buäyë bëchibö jábeta sásabuaniäteko.

<sup>21</sup> Huakajta buähuäpo entok vino jíhuäpo em hermaano teitätiutanaketek, ö jita júne ä öomitituanakepo, ö kómä éetuanakepo, katë ä johua.

<sup>22</sup> ¿Empo Diosta súalhuamta jípure? Túri emo bëchibë ä jípure, Diosta bichäpo. Yúmalasi al-leehuamta jípure jü kaa áu bék-reka jita jehuiterieme.

<sup>23</sup> Të jü kaa Diostat éaka jita buäyeme bëtte noki át chúchupe, bueütuk kaa Diostat éaka ä johua; bueütuk jü sime kaa Diosta éehua bétana huéeme Diosta bék-reka huéiye.

## 15

### *Cristota ejemplotate hueriana*

<sup>1</sup> Ítapo Diostat ehuäpo chë üutiakame jume chë kaa üüttiakame aniaka am huériunake; katte juka itom türëhui entok juka itom áy al-leähui jíba jonake.

<sup>2</sup> Sime ítapo juka itou jëla anemta bëchibö türïk jariunake, juka áu tüisi huéchemta, jum Dios huáatihuäpo ä yötunakë bëchibö.

<sup>3</sup> Bueütuk Cristo junne kaa juka ä türëhui entok tüisi áu huéchemta jíba yáuhuak; tē ál-la juka jiojterita jiäpo bénasi áu yeu siika: "Jü juënasi emo bétana nokhuame, íno bëppa huëtchek."

<sup>4</sup> Bueütuk jü bannaataka jauhuey jiojtehuakame, itom yún jita jüneetua báreka ínel jiojtehuak, juka ára boabit-huamta itom jípunakë bëchibö, entok óusi éehuamta, juka jiojitetat suakari. Júnëlite al-leaka át boobinnake, juka äbo huëmtat.

<sup>5</sup> Të jü Dios juka kaa huanti jiapsihuamta áttiakame entok juka buanhuamta yore úuhuame enhim násuk këchä ayutuanake, juka huépülsi náu éehuamta Cristo Jesústa ä huáatiäpo bénasi.

<sup>6</sup> Júnëli béja sime nánahuit éaka huepülak náu nokaka, Diosta itom Señor Jesucristota Achay úttinake.

### *Jü kaa judíommeu nokhuak jü evangelio*

<sup>7</sup> Huäri bëchibö, emodem mabeta, jáchisu Áapo Cristo két itom mabel-la, Diosta lóoria bëchibö.

<sup>8</sup> Bueütukne én enhimmeu ínel jiaahua, Cristo Jesús jume judíom aniasaka äbo yepsak, jume áchayhuarimmeu nokta yáari chüpaseka, entok juka líturiata Diosta bétana huémata machisi bíttebo báreka.

<sup>9</sup> Entok jume kaa judíom juka Diosta útil iaaka úttesi yore ä jiokolë bëchibö, ä jiojteripo bénasi:

Huäri bëchibö ínapo jume kaa judíom násuk enchi yeu buijnake, entokne enchi buik-rianake.

<sup>10</sup> Entok júchi ínel jiaahua:

Al-leäem, eme kaa judíom, jü Diosta pueblomaki.

<sup>11</sup> Huanäi júchi ínel jiaahua:

Señortem úttile, sime jume kaa judíom, éntokem kaa chükteka áa bétana buiika.

<sup>12</sup> Isaías éntok júchi ínel jiaahua:

Jü Isaíta nahua áma tahualame basiunake, huanäi reytaka áu tóboktiaka jume kaa judíom sáunake; jume kaa judíom éntok tüisi át jiápseka át boobinnake.

<sup>13</sup> Áapo Dios juka át boabit-huamta yore mákame jü al-leehuamtay enhim tápunianake, entok yánti jiápseka ä súalhuamtayi. Júnëlem al-leaka át boobinnake, Espíritu Santota úttiärayı.

### *Pablota ministerio tekil*

<sup>14</sup> Tüisine jüneiya, hermaanom, enhim jü tühuay tápuniakähui, entok béja yún jita enhim täyähui. Júnëlem béja ára emepola emo ania, jume huatem majtiakari.

<sup>15</sup> Én éntokne én ímíi enhimmeu jöjte, hermaanom, jamakne kaa huéeläpo júne aayuk, ikäi kaa enchim koptia sáhueka enchim áu huáatituaka, Diosta tü eä bétanane ikäi mabet-la:

<sup>16</sup> Jesucristota tékil kaa judíommee bíchaa Diosta evangeliopo tekipanuaka. Ínëli jume kaa judiom Diosta bíchäpo tüisi bittunake. Huanäi jü Espíritu Santo Diosta bíchäpo chichä machik itom úuhua.

<sup>17</sup> Emo jábelhuamtane jípure, Cristota béchibo, Diosta bétana täyahuamta.

<sup>18</sup> Juka Cristota íno huam yáari, jukai jíbane ára nooka, kaita entoko, jáchin jume kaa judiom ä nok chúpaka, jiä páman aane, bem nokä pámani entok tékilpo.

<sup>19</sup> Diosta úttiärayne machisi am bíttuak, entok jauhuey kaa bít-huamta, Diosta Espíritu úttiäray. Júnëline béja jü buere joära Jerusalémpo naateka, entok áa huíkola Ilírico buiaråu tájti, simeta jukaïne jü tü noki Cristota bétana huémtoy túniala.

<sup>20</sup> Íneline tepa úttiata yáuhuak, juka Diosta evangelio am majtiaka, jum jauhuey júne kaabeta Cristota bétana nokhuakapo, kaa täbuik téktilta yáariari bëppa ä tahuia iaaka.

<sup>21</sup> Ál-la juka jöjterita jiäpo bénas:

Huame jauhuey júne kaabeta Diosta bétana ámeu nok-rim;  
énim bínnake, huame jauhuey júne kaa áa bétana nokta jíkkaj-lame;  
áachim jünéaka tahananake.

### *Pablo buere joära Romau huée báreka nooka*

<sup>22</sup> Fári béchibone kara enhimmeu huéeka tatahuay, juebénasi áman huée báreka junne.

<sup>23</sup> Téne én béja, juka ín tékil chúpasuk ímíi buiäräpo, enchim anëu huée bárekane éiya, béja bínhua naateka.

<sup>24</sup> Españañau sikätekne enhimmeu két nöytinake; bueituk áma huam huéetekne enchim bíchaka áma huam huéenake. Ámane béja enhimmak al-leesuka, jamak jünem nee böö töijnake.

<sup>25</sup> Én éntokne Jerusaléniu bíchaa hueiye, jume Cristota súaleme téktilta huéchiasi yáa báreka.

<sup>26</sup> Bueituk jume hermaano griegom Macedonia entok Acaya buiaräpom joome, bem jíapsi türimakim tómita náu tojja jume hermaano chë polobemmeu ä bíttuak, Jerusalénihui jume Cristota sualemmehui.

<sup>27</sup> Bempo junëli ä yáa bábarek, katim juënsasi ayuk, katákum bempo két ínëli espíritu tékilpo am ania, juka tü noki bemela Cristota bétana nokhuamta ámeu bíttuaka, jume kaa judíommehui; bempo két bem tómiyi am aníapo yúmala.

<sup>28</sup> Júnëli béja ínapo ikäi yáasuko, ikäi ín huériäu ámeu buísekäteko, enchim huámne huéenake, Españañau lúl-la.

<sup>29</sup> Tüsine jüneiya, ínapo áman enhimmeu sikäteko, juebenak yún tü huéchiapo Cristota evangelio jípureka, enchimmeune yebijnake.

<sup>30</sup> Entokne senu huémta két enhimmeu noknake, ín hermaanom, Señor Jesucristota téhuampo entok jü yore nákuame Espíritu Santo itom mák-ri, nechem ania, Diostau nokaka.

<sup>31</sup> Áapo jü Dios nee anianake, entokne tuisi áma yeu huéenake, jume yoreme kaita súaleme Judea buiäräpo joomem násuku, entok jü tómmi ín huériähui, jume hermaanom buere joära Jerusalémpo joome al-leaka ä mabetnake.

<sup>32</sup> Entokne ínapo két al-leaka enhimmeu yebijnake; áman sikäteko Dios Áapo itom anianake, entokne al-leenake, enchim bíchaka; júnëline béja jimyoreka tahananake.

<sup>33</sup> Entok jü Dios yánti jíapsihuamta áttiakame sime enhimmaktunake. Júnentunake.

## 16

### *Pablota ámeu teboterim*

<sup>1</sup> Hermaana Febeta bétanane két enhimmeu nooka, enchim áamak türí sáhueka, jume Cristota súaleme pueblo Cencreapo joome; diaconisapo tékiak.

<sup>2</sup> Akem ä mabeta jum Señorpo, huate santom bénasi. Símepeem ä bitcha, jita enchimmeu á huáatiähui; bueituk áapo ket huatem bürum aniala, entok nee junne.

<sup>3</sup> Priscilata entok Aquilatem tebotua; Cristo Jesúspom ínomak tekipanuala.

<sup>4</sup> Jínhua machikun yeu sájjak, nee jinëu bárekan batte bem jíapsihuamta táruck. Huäri béchibone úttesi am baysauhue, entok kaa ínapo jíbba sime jume iglesiam kaa judiom két áneli.

<sup>5</sup> Jume Cristota sualhuäpo nau anim ä jóapo náu yayajame, akem ä tebotua. Epenetotem tebotua, ín nákëhui, jum Acayapo jüri bat Cristota mabetakame.

<sup>6</sup> Maríatem tebotua; áapo tüisi tekipanuala, enchim násuku.

<sup>7</sup> Andrónicotem tebotua, entok Juniesta, ín huahuajim entok ínomak pereesotulame. Ímëine tüisi ériahua jume apóstolim násuku, entokim két íno béppa bínhuatu Cristopo anekari.

<sup>8</sup> Ampliastem tebotua, Señorpo ín nákéhui.

<sup>9</sup> Urbanotem tebotua, Cristo Jesúspo itom aniaka tekipanuame, entok Estaquista, ín nákéhui.

<sup>10</sup> Apelestem tebotua. Símete béja ä jüneria, jáchin machisi Cristota ä súaléhui; Aristóbulota jóapo joomemem tebotua.

<sup>11</sup> Herodióntem tebotua, ín huahuay. Narcisota jóapo jomemem tebotua; júmëi béja Señorpo aane.

<sup>12</sup> Trifena entok Trifosatem tebotua; júmëi béja Señorta tékilpo aane. Juka tüisi nákhuamta Pérsidatem tebotua; jüri két tepa yún áma tekipanuala, jum Señorta tékilpo.

<sup>13</sup> Rufotem tebotua, Señorta áma yeu púari, entok ä áyehua, ín áiye kétchi.

<sup>14</sup> Asincritotem tebotua, juka Flegonteta, Hermasta, Patrobasta, juka Hermesta, entok jume hermaanom ámemak aneme.

<sup>15</sup> Filólogotem tebotua, juka Juliata, juka Nereota, entok ä huayihua, entok juka Olimpastä entok síme jume santom ámemak aneme.

<sup>16</sup> Símetakem emo tebotua, Cristota sualhuápo emo nakeda. Síme jume Cristota súaleme ímí joomem enchimmeuhim tebote.

<sup>17</sup> Senu huémtane két enchimmeu aahua, hermaanom, tüisem ámet suuhua, huame hermaanom násuk yore näikimteme, entok ámet téitihuamta bööt óreme, juka enchim Diosta bétana majtiari bék-reka huéiy. Síme íri, katem ámemak emo jípu báare.

<sup>18</sup> Julébena géntem katim Cristota nésahui johua; juka tüisi ámeu huéchemta jíbam jariu báreka eýya, entokim ujyolisi télisi nokaka kannake, entokim tuata bénasim nokaka am baitaubáreka, jume kaita jünereame.

<sup>19</sup> Bueütuk juka Diosta enchim súaleka boojiähui, béja símekut jüneriahua. Júneline béja ínapo júne al-leiya, ä jíkkajaka enchim bétana. Juka tühuata símetane télisi enchim täya iaa; éláposem juka kaa túrik jak ayukamta kaita jüneria.

<sup>20</sup> Jü Dios yánti jíapsihuamta jípureme läuti jéla juka Satanásta kóm tátabnake, enchim guókim bétuku. Jü Señor Jesucristo Áapo jíba enchimmaktunake, tühuata enchim maksimeka.

<sup>21</sup> Timoteo enchim tebotua, ínomak aneka tekipanuame, entok Lucio, Jasón entok Sosipater, ín huahuajim.

<sup>22</sup> Ínapo Tercio, Pablota bétana ikäi jöötterita johuame, ínapone két Señorpo, enchim tebotua.

<sup>23</sup> Gayo enchimmeu tebote, nee ä jóapo mamabetame, entok símem jume Cristota sualhuápo nau anim. Erasto enchim tebotua, municipiopo tesorero, entok jü hermaano Cuarto.

<sup>24</sup> Jü Señor Jesucristo, Áapo jíba enchimmaktunake, tühuata enchim maksimeka. Júnentunake.

### Diosta úttileka ä yosirë

<sup>25</sup> ¡Áapörík juka Diostate yosireka ä úttile! ¡Bueütuk ára yore huiti éetua, ín evangelio jíja pámani, entok Jesucristota bétana itom nokähui! Jü Dios jita benak yoremem bétana näkialäu yeu machiriakame, jü jauhuey naateka ésotaka ayukay, ániata kee im yáahuay naateka.

<sup>26</sup> Të én béja yeu bötsela, entok jume profeetam jöötterimak, Diosta jíbapo békchíbo nésahuepo, síme yorememmeu áu täyatebok, entok ä súaleka áma bem annaké békchíbo.

<sup>27</sup> ¡Jü huépülaytaka Áapola Dios, entok símeta jüneriame, Áapörík békchíbo jü ujyória Jesucristota huám ámani jíbapo békchíbo! Júnentunake.

## Jü Carta San Pablota Bat Huëpo Jiojtekähui Jume Corintiommeħui

### *Tebotehuame*

<sup>1</sup> Pablo, Jesucristotau apóstoltu īaahuaka núnuri, Diosta júnel ä huáatiäpo ámani, entok jü hermano Sójtenejtáamak náuhui,

<sup>2</sup> ikay cartatane jöjte buere joära Corintopo jomemmehui jume Cristota sualhuäpo nau anim béchibô, jume Cristo Jesústa nésauri jo báreka bempoia emo jípuremmehui, jume ják júne anemmak nau yeu púataka täyahuame itom Señor Jesucristota tehuampo au nokame, jü itom Señor entok bempörimmehui. <sup>3</sup> Diosta tü eäu entok yánti jíapsihuame enhimmaaktunake, jü Dios itom Átchay entok Señor Jesucristota Áchay bétana.

### *Diosta baysaihuame*

<sup>4</sup> Ínapo jiba Diosta baysauhue enchim béchibô, juka Diosta tü eäu enchim mikhuakä béchibô jum Cristo Jesúspo.

<sup>5</sup> Bueitukem áapörikut yún jita tühuatem jípurek, nokpo entok yún jita jüneriahäpo.

<sup>6</sup> Jü noki Cristota bétana nokhuakame béja enhimmet au chúpalataka tahuala.

<sup>7</sup> Jü jita ára johuame Diosta enhimmet jünakteri sime enhimmet ayunake. Huanärem béja kaa jáchin éaka ä boobinnake, juka Señor Jesucristota äbo yebijnakéhui.

<sup>8</sup> Áapo Dios ket kuttı ehuamta enchim máknake, símeta chúpēu nükisi. Júneli béja kaabe kaita juénak enhimmet téunake, jünaköri itom Señor Jesucristota yepsayo.

<sup>9</sup> Dios ä bárēpo kaa amáu notte, áapörik huamem nunuri ä üusi Jesucristo itom Señortamak enchim jíapsinakë béchibô.

### *¿Jachu jü Cristo au naikimtelə?*

<sup>10</sup> Senu huemtane, ket enhimmeu aahua, hermaanom, itom Señor Jesucristota tehuampo, huepülak jibem nau nooka símetaka, natepuia anhuame kaytatunake enchim násuku, al-lem tülisi nanabeu aneka huépulaik nau eiya entok huepulsi eaka.

<sup>11</sup> Bueitukne enchim bétana ettejoriorahuak, ín hermanom, jume Cloétamak huerim bétana, jánitukem nau omteka nátepua emo jípure.

<sup>12</sup> Juka enchim násuk huemta bétanane enchim tejhuábáare ínel enchim jiapo: “Ínapone Pablota mak huéiye”; ö “Ínapo entok Apoolostamaki”; “Ínapo entok Perotamaki”; ö “Ínapo entok Cristotamaki.”

<sup>13</sup> ¿Jachu Cristo au näikimtelə? ¿Jachu jü Pablo enchim béchibô kúrusit poponhuak? Ö ¿Jachem Pablota tehuampo batöhhuak?

<sup>14</sup> Diostane baysauhue enchimne kaabeta batöla, juka Crispota entok Gayota jíbba,

<sup>15</sup> bueituk Pablota tehuampone batöri ti kaa enchim jaunaké béchibô.

<sup>16</sup> Kenne Estéfanasta familiapo jomeme batöla; jume huatemmeune kaa huate jaamakne huatem ket batöla.

<sup>17</sup> Bueituk Cristo kaa nee batö iaka nee yeu puaala, ál-la evangeliota nee nok sahueka nee núnula; kaa ímí ániapo jita buere täyahuamta nokta hueriaka, Cristota kúrusit múukau kaa kom tahuaria béchibô.

### *Cristota, úttiära entok Diosta bétana yún jita täyahuame*

<sup>18</sup> Bueituk iri noki Cristota kúrusit poponhuakähui emo tärulame béchibô rokorapom ä jípure, tē jume jineurim béchibô, Diosta uttiära.

<sup>19</sup> Bueituk júnel jíojetri:

Jume jita täyame, juka bem täyaune kaytasi yáanake,  
juka jüneehuamta bem tayaune yeu tahuarianake.

<sup>20</sup> ¿Jakusu aane jü jita áu täyáa tíame? Entok jaksu aane jü escriba, entok jaksu aane jü buéresi jita nokame, ¿jachu kaa Dios jume ániat jiápsaka jita emo täaya tíame rokuapo tahuariala?

<sup>21</sup> Bueituk Diosta bétana jita täyahuamta, jume ániat jiápsame bem jita täyapom katim Diosta tatayak, Dios ä tutürek ä súaleme jinéu béchibô juka Diosta noki nokhuäpo rokuapo jipuhuamta huam am jinéu báreka.

<sup>22</sup> Bueituk jume judíom señalim aahua, jume griegom entok tuisi jita täyahuamta jiba jaria;

<sup>23</sup> tē itapo Cristota kúrusit poponhuakamta jiba nooka, jume judíom béchibô at teitäihuame, jume kaa judíom béchibô entok rókoora;

<sup>24</sup> tē jume núnurim békibō, judíom ö griegom, Cristo, Diosta uttiära, entok jita täyahuame Diosta bétana huéeme.

<sup>25</sup> Bueítuk jü Diosta bétana rokuapo tayahuame, yoremraata béppa chë jita täyahua, entok jü Diosta bétana kaa úttia, yoremraata béppa chë úttiak.

<sup>26</sup> Tüsem at suuhua, hermanom, Diosta betanem yeu púataká núnurim, eläposem kaa jaikika juneli jita täya yoremem eäpo ámani, entok jume yaüra uttiäta jípureme júne kaa jaiki, entok yörihuamta jípureme júne kaa jaiki.

<sup>27</sup> Ál-la, Dios jume kayta bejreme yeu púuhuak, jume jita täyame tiusi tahuaria báreka, entok jume kaa úttiakame yeu púuhuak jume üttiakame tiusi tahuaria báreka.

<sup>28</sup> Juka simekut jiókot maachika kaitäpo bit-huamta Dios yeu púuhuak entok juka kaitäpo jipuhuamta, juka simeku naikiahuamta kaitäpo tahuaria báreka,

<sup>29</sup> bueítuk juneli kaabe áu úttilnake Diosta békibö.

<sup>30</sup> Të áapörök békibö emée Cristo Jesúspo aane, áapörök békibö jita täyahuamta Dios itom makka, Diostau bícchäte lútula jíapsihuäpo naikiataka tahuala, entok santosi jíapsihuäpo, entok jinériuaria áa békibö jípureka.

<sup>31</sup> Juka jiojterita já bénasi: "Jü áu úttileme, jum Señorpo jiba au úttilnake."

## 2

### *Cristota kurusit poponhuakäu nokhuame*

<sup>1</sup> Én éntoko, hermanom, júnakoy enchimmeu noíteka juka Diosta ára jita joaune enchimmeu nok báreka, kanne nokta ujyorik nokak entok jita taayahuamta.

<sup>2</sup> Bueítuk huiitti nokhuäpo enchim násukne, kayta entok jüneriabárek ál-la Jesucristota jíbba, kúrusit poponhuakamta.

<sup>3</sup> Entokne enchim násuk aanek úttia lútilataka, entok tuisi maujrimey ino yöaka;

<sup>4</sup> jü ín noki entok jü Diosta nooki enchimmeu ín nokakahui, kaa jita täyahua pámanne enchim át jünetuak, ál-la Diosta Espíritu úttiärayi,

<sup>5</sup> bueítuk jü enchim Dios eaü kaa yoremem jita täyäpo nahuanake, ál-la Diosta úttiaräpo.

### *Diosta Espírituta huam yeu machilame*

<sup>6</sup> Tête nau á ettejhua jioibe, jume yúmalasi emo jípureka jita täyammaki, tē kaa imi ániat jita taayahua pámani, entok kaa jume ániat rey nesaupo nesaunakeme bénasi, bueítuk iméri kókkonakemme.

<sup>7</sup> Tête juka Diosta bétana jita täyahuamta nau etteijo, juka huatem bétana kaa jüneriahuamta, juka jita täyahäpo esota, ikäri, ániata kee yahuay náateka Dios ito békibö, á naikia, jum simekut békibö ujyoriku itom looria békibö.

<sup>8</sup> Ikäri jume im ániat rey nesauta jípunakeme katim á täyäk, bueítukim á täyakatek, kaibum kúrusit á popon eihey, juka looriapo Señorta.

<sup>9</sup> Tē ál-la ínel jiojterita já pámani:

Juka pusimmei kaa bit-huakähui, entok nakammey kaa jikkaihuakahui, entok yoremata jíapsipo kaita tahuatala,

Dios á erialatukay huame áapörök á nakeme békibö.

<sup>10</sup> Të Dios, Espíritu itou yeu á mächiriala; bueítuk jü Espíritu simekut suaka át jüneiya, bueítuk mekka kom Diostat ayukamta junne.

<sup>11</sup> ¿Tée jábe yoremesu, juka yoremata ayukamta jüneria? ¿Jachu kaa jü yoremata espíritu at aneme? Íneli kétchi juka Diostat ayukau kaabe á jüneriak, jü Diosta Espíritu jíbba.

<sup>12</sup> Ítapo entokte kaa juka ániat espírituta mabet-la, ál-la juka Espíritu Diosta bétana huemta, bueítuk juka Diosta itom makakau jüneria békibö.

<sup>13</sup> Íaribéchibote á nooka tē kaa juka nokta yoremem jita täyaka yore majtia pámani, ál-la juka Dios Espírituta yore majtia pámani, juka Espíritu huemta Espíritu á tahuariaka.

<sup>14</sup> Të jü yoreme kia á jíapsapo kara at jünéaka tatahua jü Diosta espirituchi, bueítuk áa békibö rokopo bittu. Entok kara ámet jüneiya, bueítuk at suaka Espírituta eäpam át jünetunake.

<sup>15</sup> Të jü Espíritu Santota eäpaman jíapsame simekut jüneiya, tē juka jünehuamta áapo huatem bétana kaa á mabeta.

<sup>16</sup> Bueítuk: "¿Jábesu juka Señorta eäu jüneriak? ¿Jábesu á majtianake?" Të ítapo juka Cristota eäute jípure.

**3***Diostamak tekipanuame*

<sup>1</sup> Íaribéchibo íapo hermanom, karane Espíritu Santota eápáman jiapsäme bénasi enhimmeu nooka, ál-la kaa Dios huateka enhim eä bénasi, entok Cristotat ehuäpo ili usim bénasi.

<sup>2</sup> Lechimne enhim jítuak, tē kaa buähuamta, bueütukem ketune kaa áma yúmay, entokem én júne kaa áma yúma,

<sup>3</sup> bueütukem ketune enhim eäu johua; emoem naibuke, éntokem nau omteka nau nassua, ¿jachem kaa íneli juena ehuamta jiba johua? Éntokem yorem ehuamta joaka jiba rejte.

<sup>4</sup> Bueütuk enhim násuk senu ínel jiaahua: "Ínapone lutüriapo Pablotamak huéiyé", jü senu entok: "Ínapone Apolostamak huéiyé", ¿jachem kaa íneli yorem ehuamta jiba johua?

<sup>5</sup> Huanäisu, ¿jabesa jü Pablo entok jü Apolos junne? Jachu kaa jume Señorta nesahui joame, imey nokakäpamanem ä súsualek, imi huam natepola jü Señor huehuëpulam enhim ä makak.

<sup>6</sup> Ínapone eechak, Apolos entok ä bäätuak; tē Dios ä siútuka ä yötutuak.

<sup>7</sup> Íneli jü echákame entok ä bäätuakame kaytam tua bejre, ál-la Dios ä yötutuakame.

<sup>8</sup> Íneli jü echákame entok ä bäätuakame huepulsim nau hueeri, eläposum chükula huepülaka bem kobakäu makna, jachin juka tékilta bem yáakä pámani.

<sup>9</sup> Bueütuk itapote Diosta tekipanualerom, eme entok jü Diosta tékkil, jume karim yáataka Dios attiärimme.

<sup>10</sup> Jum arayhuäpo Diosta nee ä mak-lä pámani, ínapone ingeniero ára kaatemta benna.

Juka teta nahuatane áma yetchak, iäri béppa entok täbuika ä béppa kaatenake, tē natepola huepülaka tüisi at suanake, jachin nat béppa bem kaatehui.

<sup>11</sup> Bueütuk kaabe tábui teta nahuata ára áma öre, juka áma oreta béppa, iri jü Señor Jesucristo.

<sup>12</sup> Bueütuk iri tetta nahuata béppa, jabbe sahualik entok tosalik teta buaaniata kaateme, entok ujyoli tetammeyi, pino kutayi, juya sáayi, entok kia chukü junne,

<sup>13</sup> jü tekkil huehuëpulam yáakäu jüneriata tahananake; huäri taahuari: ä jüneriatebonake, bueütuk jü taji beeteme yeu ä machirianake; jü tekkil huehuëpulam yáakäu entok taijpáman yeu siika türika o kaa türika tahananake.

<sup>14</sup> Jü tékil jabeta nat béppa kaateka yakáu turika tahanakatek, ä kobakau mabetnake.

<sup>15</sup> Jü tekil jábeta yáakäu tajakätek, áapo sümota tarunake, tē áapo jineutaka tahananake, taij bëtepo yeu buittekam ténsi.

<sup>16</sup> ¿Jachem kaa jüneiya juka enhim takahua Diosta ä tiöpokähui, jü Diosta Espíritu entok enhimmet aane?

<sup>17</sup> Jábe junne juka Diosta tiöpo kaitäpo tahuariakatek, Dios ket áapörök kaitäpo tahuarianake, bueütuk jü Diosta tiöpo, enhim takahua, Diostau bíchaa santosi naikiarí.

<sup>18</sup> Kaabe áu baytaúnake; jábe junne enhim násuku ímí ániapo ayukamta au täya tíame, kayta täyamta bénasi áu jípunake, ché yúmalasi sümota täya bëchibo.

<sup>19</sup> Bueütuk jü sime ímí buíapo jita täyahuame Diosta bëchibo kia kaa suära; bueütuk jiojetaka órek: "Bem jita täyaka emo buérialépo Dios am jioptuaka am tojja."

<sup>20</sup> Júchi entok: "Jü Señor jüneiya kia ä bejatukähui jume jita täyaka eähui."

<sup>21</sup> Íneli, kaabe yoremem bétana au úttilnake, bueütuk sümtem eme attiak:

<sup>22</sup> eläposu Pablo, eläposu Apolos, eläposu Peero, eläposu jü ánia, eläposu jíapsihuame, eläposu kókkohuame, eläposu jü én hueri, eläposu jü chükula hueenakeme, sümtem attiak.

<sup>23</sup> Enchim entok Cristo attiak, Cristota entok Dios.

**4***Jume apóstolim tekkil*

<sup>1</sup> Íneli, jume yoremem Cristotau tekipanualerompom itom jipunake, entok juka Diosta ehuil jípurëpo ministerio tékilta joame bénasi.

<sup>2</sup> Én entok íneli turi, jum ministerio tékilta johuäpo úttia, huepülakam huitti eaka áma bittunake.

<sup>3</sup> Ínapone enhim bétana kaa yun yäura bithuamta jípure, entok tribunal yäura bétana junne, bueütuk íapo júnene kara ino yuktia kaa tuisi ino aane tiaka.

<sup>4</sup> Kaa türükne ín jiápsipo kaita jípure jiobe, tēne kaa iari bchéibö tü yórempo ino naikia, tē jü Señor, áapo yäura bithuamta nee makka.

<sup>5</sup> Inentakem, kaabetat kia nooka tiempota kee yúmayo, Señor áapo yepsakätek, juka esota entok kaa machiku ayukamta bittebonake, entok juka jiapsi ehuäpo ayukamta jüneriatebonake; huanäi huehuëpulakam ä mabetnake Diosta am úttilnakéhui.

<sup>6</sup> Tē ikäri, hermanom, ejemplopone enhim ä tejhua, ino bétana entok Apolosta bétana, enhim ín naké bchéibö, bueituk itom bíchakem jünenake, kaa juka jiojteta bchéibö enhim enakéhui, jachinai júnem huepulak buérialinake täbuik entok kaitäpo binnake.

<sup>7</sup> Bueituk, ¿jábesu huatem násuk, béppa enchi ketchak? Entok jü em jipuréhui, ¿jítasé kaa mabet-lataka ä jípure? Entok ä mabet-latukäteko, ¿jatchiake ái emo buérial, kaa ä mabel-latukamta bénasi?

<sup>8</sup> Enchimmeu béja kayta býye, bejem riikom, éntokem itot kaa huijjuteka reeyim, ¡turi eiyey eme reeyimtuko, itapo ket íneli enhimmak reyimtaka nesau eiyey!

<sup>9</sup> Bueituk ínen nee eya, jume apóstolim simeta chupépo, Dios ániav itom yeu jabuala, kókkohuamta itot chupabahuamta bénasi, ínélite buérialihuaka ániat bithua, ángelesim entok yoremem bétana.

<sup>10</sup> Cristota itom naké bchéibö, itapo katte susuaka bithua, eme entok Cristota sualhuäpo susuak; ítapote úttia lütila, eme entok üúttiak, éme yörihuakem bithua, itapo entok kaa bbitpeehua.

<sup>11</sup> Én tajtite tebaüre, entokte baï kókko, katte sankok, jópemette chonhua, entokte kaa jouhuak.

<sup>12</sup> Lottekate tekipanua itom mamammeyi; entok béttesi ítot nokhuai junne, ítapote Diosta tū eäu am netanria, jájanate jikot johua, téeete yanti eaka ä mabeta.

<sup>13</sup> Jájana itot nokhuay junne, Diostaute am nok-ria, jume ániat jiápsame entok én tajtim chukta bénasi itom bitcha, juka sümem kaa huatiahui.

<sup>14</sup> Kanne enhim tiutua báreka ikäi jiojte: ál-la enhim üusekam ténesi entok enhim nákekane kutti nooka.

<sup>15</sup> Eláposum diez miltaka enhim majtiä Cristota bétana, kaibem yún áchayrim jipunake; bueituk Cristo Jesúspo ínapone enhim usiak evangeliopo.

<sup>16</sup> Én entokne enhimmeu ujbuanna, ín ino nüye bénasem emo nüye.

<sup>17</sup> Iari bchéibone Timoteota enhimmeu bittua, íri Jesucristota sualhuäpo ín üusi tüisi ín nakéhui, kaa amáu bíchaka Cristotamak hueme, áapo enhim au huatitanake jachin ín ä joähui juka Cristota tekkil, entok jachin sime kätana ín am majtiähui jum Cristota sualhuäpo nau aním anépo.

<sup>18</sup> Tē huate entok tüisi emo buérial, bueituk jauhuey júne kaa enhimmeu nee huee máchilem tenasi.

<sup>19</sup> Téne laüti enhimmeu hueenake, Señorta ínel eäyo, entokne ä jünerianake, tē kaa juka nokta jíbba, ál-la jume emo buérialaleka úttia mabet-lame.

<sup>20</sup> Bueituk jü Diosta rey nesauri, kaa nokpo jíba huéye, ál-la uttiäramaki.

<sup>21</sup> ¿Jitasem huatia? ¿Enchimmeune hueenake jibebiaka, ö yore nákuäpo, entok espíritu yanti jiapsihuäpo?

## 5

### Kaa türük bétana yaura bithuame

<sup>1</sup> Lütüriapo enhim násuk jikkajtu jü kaa türi, íri kaa türi jume kaa judíom násuk júne kaa jikkajtu; íneli hueepulakätuk enhim násuk ä huaïmáiye jípureka áamak jiápsa.

<sup>2</sup> ¿Emem emo jikau cha buérial, jachem kaa jikot tiusi eepo yúmala? Bueituk juka ikäi yakamtem enhim násuk pakun yeu huikke.

<sup>3</sup> Lütüriapone, ín takahuäpo kaa enhimmak aane, tē ín espíritupo ál-la, íneli enhimmak aneka juka ikäi yakamta yäura böota nää mak-la.

<sup>4</sup> Itom Señor Jesucristota tehuampo, ín espíritumakem emo nau tojja, entok itom Señor Jesucristota úttiarämaki.

<sup>5</sup> Huanäi íri Satanásta mampo toijna, juka kaa türük at ayukamta lutinaké bchéibö, bueituk huäri tahuarat, juka Señorta yepsay ä espírituhua jinéutuna.

<sup>6</sup> Jü enhim emo buérialaleu kaa türi. ¿Jachem kaa jüneiya: "Jü levaduura ilikkika junne, sime tujta huechia tabbe"?

<sup>7</sup> Levaduura binhuatumta bétanem emo tüte, bemela tusitaka ä tahuhanaké bchéibö, kaa levaduuraka, bueituk jü itom pascua Cristo, béja ito bchéibö kúrusit poponsuhuak.

<sup>8</sup> Inélite pajkonake, kaa levaduura binhuatuupo, entok kaa levaduura jüena ehuäpo, ál-la panim kaa levaduurakäpo entok lutüriapo tü jiapseka.

<sup>9</sup> Enchimmeune jiötesula, katem ámemak emo türe, jume kaa emo jubeka nau jiápsammaki.

<sup>10</sup> Karem tokti emo omoute, jume imi ániat nau jiápsaka kaa emo jubekammaki, ö jume uttesi tomita ukulemmaki, ö ekbualerommaki, entok jume jita júne dios tiaka ä yöremmaki; bueituk ä inélitunakey úttaati eiyey ániat enhim yeu sakanakéhui.

<sup>11</sup> Al-lane enchimme jiojte, kaa enhim ammemak emo türi sáhueka, jume emo hermanom tiaka, tē kaa emo jubeka nau jiápsammaki, entok tomita úttesi ukulemmaki, entok jita júne dios tiaka ä yöremmaki, entok jü bette nokta nokamtamaki, entok jü vino jilerotamaki entok jita eekbualerotamaki; jü inélili jiápsammaki, katchan júnem ámemak jibüäpo yúmala.

<sup>12</sup> Bueituk jume pákun aneme, j̄jita lutüriatasune jipure, kutti lútula am jiapsi sáu békibö?, jachem kaa jume huaijhua aneme, emée kutti lútula jiapsi sauhue?

<sup>13</sup> Bueituk jume pakun aneme, Diosta nok yäura ámet chupnake, juka jüena eaka jiápsamta yeuhuem ä beebla enhim násuku.

## 6

### *Juez kaa Dios huatemta bíchäpo nassuanhuame*

<sup>1</sup> ¿Bueituk emée enhim násuk jabetamak kaa tüisi tahuatalataka jita nau tüte baahuay juezta bichäpem emo yeu totoja, jume Cristota sualhuäpo nau anim bíchäpo emo yeu toijmachika junne?

<sup>2</sup> ¿Jachem kaa jüneiya jume Cristota sualhuäpo nau anim ániat jiápsame yäura bittebonakéhui? Büuetuk inélili jume ániat jiápsame enhim am yäura bittebonakei, jachisuntukem ikäi kaa tua buere machik kaa obiachik kara rutuktia?

<sup>3</sup> ¿Jachem kaa jüneiya jume ángelesim bette nokta item amet chupanakéhui? ¿Tē, ché junne, juka imi ániat ayukamta?

<sup>4</sup> Bueituk emée juka imi ániat ayukamta yäura bittebotek, jatchiakem jume Cristota sualhuäpo nau anim kayta áma júneriamta yäura yetcha?

<sup>5</sup> Enhim tiunaké békiböne ínel jiaahua, jachu enhim násuk huepülaka júne kaabe, kooba suakari, á hermanom násuk juka kaa tüisi huemta rutuktia békibö?

<sup>6</sup> ¿Tē senu hermano täbui hermanotamak yaurapom emo yeu toijlataka nau nok nassua, tē ikärim johua Diosta kaa súaleme bíchäpo?

<sup>7</sup> Íneli béja lutüriapo, kaa türi jü enhim násuk nau nok nassuanhuame, jatchiakem kaa yanti eaka ä mabeta juka enhim bej-reka johuamta? ¿Entok enhim jita úhuhamta?

<sup>8</sup> Tē emée huatemem bej-reka jita am üuhua, jume hermanom junne.

<sup>9</sup> ¿Jachem kaa jüneiya jume lutüla huemta kaa joame, kaybum áman kimunake jum Diosta reytaka nesahuéhui? Katem ä öbia; jume kaa emo jubeka nau jiápsame, jume tattäbui diosim yöreme, jume kia jábe jámutta kaa jubeka áamak jiápsame, jume yorememtaka jáamuchim bénasi emo nüyeme, entok ä bénasi yorem tamak au jipureme junne.

<sup>10</sup> Jume ekbualerom, jume uttesi tomita ukuleme, jume vino jilerom, jume béttesi jabetat nokame, jume baítäupo jabetes jita üuhuame junne, iméri kaybum áman kimunake jum Diosta reytaka nesahuepo.

<sup>11</sup> Emée huate inélili jiápsay; tē énem béja baksiari, entok Diostau bíchaa naikiataka santosi yáari, Señor Jesucristota tehuampo lútula hueme enhimet yáari, entok item Diosta Espirituyi.

### *Jü takahua santosi yáari*

<sup>12</sup> Síme ino békibö türi jiobe, tē kaa síme ára yáatu; síme ino békibö türi jiobe, tēne kayta bétana ino yuyüitebonake.

<sup>13</sup> Jü buähuame topata békibö, jü topa entok buähuamta békibö, tē imey nauichim Dios kaytasi am tahuarianake; tē iri takahua kaa emo jubeka nau jiápsihuamta kaa ay ä yáa békibö, ál-la iri tako Señorta békibö, jü Señor entok ikäi takaata békibö.

<sup>14</sup> Dios entok, juka Señorta toboktiakame, item ket toboktianake ä úttiärayi.

<sup>15</sup> ¿Jachem kaa jüneiya bueituk item takahua, Cristota takaamak huépüsi nauhuam órekähui? ¿Jachune jume Cristota takahuammet hueri nüka, jámutta takahua yorememmak ehuil au türemtat am chaanake? Ëe kia jita békibö junne, kaybu.

<sup>16</sup> ¿Ö jachem kaa jüneiya jü ilebenak jámuttau rukteme, huepul takahuapo áamak ä tatahuähui? Bueituk jü jiojteri ínel jiaahua: "Nahuichikam huépülak nau takahuanake."

<sup>17</sup> Të jü Señorta eäpáman jíapsi báreka au rukteme, huepul espíritupo áamak tahananake.

<sup>18</sup> Juka kaa emo jubeka nau jíapsihuamtem tojaka sakka, jü täbui kaa türi yoremta jojoau kaa ä takahuapo yeu huéye, të jü jámutta kaa jubeka áamak böyeme, ä takahabets kaa türik johua.

<sup>19</sup> Jachë kaa jüneiya juka enchim takahua Espíritu Santota ä tiopokähui, íri enchimmet aane, éntokem Diosta bétana ä jípure, éntokem emée kaa emo attiak?

<sup>20</sup> Bueitukem bejhuapo jinnur; enchin takahuäpem Diosta úttile, entok enchim espíritupo, íméri Dios attiärimme.

## 7

### *Jubiahuäpo emo consejohuame*

<sup>1</sup> Juka huatek bétana enchim ínou jöötökähui. Jü yoremta báchibo chë türi eiyey kaa jámutta nükö.

<sup>2</sup> Të kaa emo jubeka nau jíapsihuamta ito násuk ayukä báchibo, elapo yoremem huépulam jubnake, jume jáamuchim junne huépulam kunanake.

<sup>3</sup> Jü jubekame jámutta kaitäpo siroktuaka yúmalasi áamak jíapsinake, alë bénasi kétchi jü jammút ä kunáamaki.

<sup>4</sup> Jü jammút ä takahua kaa yeeka, ál-la ä kunahua jíbba, entok kétchi jü yoreme ä takahua kaa yeeka ál-la ä jubiahua jíbba.

<sup>5</sup> Katem emo koptia báreka éenake, al-lem nanabeu eaka chubala emo tojja, bueituk oraciompo Diostáamak am báreka, huanärem chükula huepulsi júchi emo nau toijnake, Satanásta kaa enchim jioptuanaké báchibo. Jum emo ukulhuapo kaa enchim úttiakabéchibo.

<sup>6</sup> Téne íkäi consejota enchimmeu nooka, të kaa nesauta bénasi.

<sup>7</sup> Sime yorememne inobénasi emo nütua peiya, të kaa sìmetaka Diosta bétana ä mabet-la juka kaa jubeka bem jíapsinaköhui, lutüriapo hueepulaka íneli, jü senu entok tábuiasi.

<sup>8</sup> Téne ínel ámeu jiaahua, jume kee jubemmehui entok jume jokoptulammehui, bueituk amebéchibo chë türi eiyey inobénasi tahuakateko.

<sup>9</sup> Të jume kaa jubeka ára jíapsihuamta, Diosta bétana ä mabet-latuko, jubéem, éntokem kuuna. Bueituk chë türinake. Jume kaa emo yüeka kaa tüisi ayunaketeko.

<sup>10</sup> Jume emo jubeka nau jíapsame, nesautane am makka, të kaa ínapo, ál-la jü Señor: Jü jámmút ä kunahua kaa toijnake;

<sup>11</sup> ä tójakätek, kara kunaa, të ä kunabeu notteka ára au jiokore; entok jü jubekame ä jubi kaa toijnake.

<sup>12</sup> Ínapone jume huatemmeu ínel jiaahua, të kaa jü Señor: jábe hermano kaa Dios huatemta jubekame, të jü jámmút íneli áamak jíapsibaréteko. Kara ä tojja.

<sup>13</sup> Senu jammút, kaa Dios huatemta kunakätek, të jü yoreme íneli áamak jíapsibaréteko. Kara ä tojja.

<sup>14</sup> Bueituk jü kunari kaa Dios huateme, juka jámmutta Dios huate báchibo, áapo Diosta tú eáu jípunake; jü jámmut kaa Dios huateme entok ä kuna Dios huate báchibo áapo Diosta tú eáu jípunake, bueituk tábuiasi enchim aaney entok, jume enchim üusim katim Dios huatete tahananake, të énim Diosta tú eáu jípure.

<sup>15</sup> Të jü kaa Dios huateme aü naikimtekateko, Akë ä tojja. Bueituk nahuichikam karam úttiapo nau aane. Ä inelituko jü hermano o jü hermana beja búttiatunake, bueituk yanti eáu Dios item núnula.

<sup>16</sup> Bueituk, ¿jachise jüneiya, empo jámmut, jáamak jü em kuuna jinéutaka ä tahanaköhui? ¿Ö jachise jüneiya, empo kunuhuari, jáamak jü em jubi jinéutaka ä tahanaköhui?

<sup>17</sup> Të jáchin hueepulaka Diosta ámet ä naikimtekapo ámani, entok jáchin Diosta am núukäpo ámani inélem ä yauhua, íkaine sime jume Cristota sualhuäpo nau animmet nesahuek.

<sup>18</sup> ¿Bueituk jábe circuncionta jípureka núnuhuak? Circuncionte jípureka taahua, ¿të jábe kaa circuncionta jípureka núnuhuak? Kaa au circunsidaruuanake.

<sup>19</sup> Jü circuncision kayta bejre, entok jü kaa circunsidaruahuame junne, ál-la jü Diosta nésahui ériahuame.

<sup>20</sup> Huehuépulaka jáchin Diosta bétana bem nunuhuakapo, junélim tahananake.

<sup>21</sup> ¿Jaché nenkitaka tekoka núnihuak? Katé jáchin eiya; tē empo jum em nenkihuakapo ára emo yeu huíkëtek, Aké ä jaria.

<sup>22</sup> Bueítuk jü nenkitaka tekoka, Señorta ä núnuko, búttiataku tahuana, íneli kétchi jü búttiataku núnihuakame, Cristotamak sumataku tahuana.

<sup>23</sup> Bejhua pém jinnuri, katem júchi yorememmeu emo nenkaka am teko bare.

<sup>24</sup> Íneli, huehuépulaka, hermanom, jachin jiápsaka núnihuakatek, juneli au nüyeka jiapsinake Diosta bchéibö.

<sup>25</sup> Jume kee kuname bchéibö, kanne nesauta jípure Señorta bétana, tene ín eáu enchim tejhua, juka Señorta yore nak jiololéo ä jajamlatakane, Cristotat jiba eiya.

<sup>26</sup> Imí huamne tú ehuamta jípure, juka itou ayukamta obiachi bchéibö, bueítuk jü yoreme tüisi ayunake ä aane bénasi tahuakatéko.

<sup>27</sup> ¿Jatché jámuttamak emo súmala? Katé emo búttia báare. ¿Katé jámuttamak emo súmala? Katé jub báreka eiya.

<sup>28</sup> Té empo jubekätek, katé kaa tüisi ayunake; entok jü jamut beme kunakätek kaybu kaa tüisi ayunake, té ímechirí jü jikot emo bit-huame takahuapo ámet ayunake, té ínapo íkaine kaa enhim jipu ia.

<sup>29</sup> Tene ikái nooka, ín hermanom: Jü tiempo kopela aane. Én entok bat bitcha, jume jubekame, kaa jubekamta bénasim emo nüpo yúmala;

<sup>30</sup> jume buanamta éntok, kaa buanamta bénasi; jume al-leame éntok, kaa al-leamta bénasi; jume jita jinnume entok, kayta attiakamta bénasi.

<sup>31</sup> Entok jume imí ániat ayukamta musauleka ä joame, katim ä joamta bénasi emo núnake, bueítuk jü ániat ayuka ujyori béname lülüte.

<sup>32</sup> Kaa yúmaisine kaa enhim emo bit ia. Jü kaa jubekame jáchin jum Señorta nesaupo ä annakeu jiba huatia, entok jachin juka Señorta ä al-letuanakéhui;

<sup>33</sup> té jü jubekame, ániat ayukamtat jiba kaa yúma, ä jubi al-letua báreka.

<sup>34</sup> Íneli ámet júnakiachi jü kunakamtachi entok kaa kunakamtachi, jü kaa kunakame jum Señorta nesaupo ä annakeu jiba kaa yúma, entok jachin Señorta bichäpo huepulsi au ä jipunakéhui, taakapo entok espíritupo; té jü kunakame juka ániat ayukamtat jiba kaa yúma, ä kunahua al-letua báreka.

<sup>35</sup> Ikaïne nooka tüisi enhimeu huenaké bchéibö, té kaa obisi enhim emo bínnaké bchéibö, ál-la huéchiapo entok simeku türük joaka, entok inélem kaytat obisi eaka Señortau ruktinake.

<sup>36</sup> Té jábe ínel eäteko: Jü ín mala béja yöhue ä kunanakeu huasuktiriam at siime. Béja au kunatuapo yúmala, ä yáa bareu yanake, kaa Diosta bejre, eläpo kunanake.

<sup>37</sup> Té senu ä jiápsipo huiti ehuamta jípureka, kayta áu býeka, íneli ä eáu áapo attiaka, ä malahua kaa kunakamta toij bchéibö, tüisi aane.

<sup>38</sup> Té íneli jü ä kunatuame, tüisi aane. Té jü kaa ä kunatuame entok, ché tüisi aane.

<sup>39</sup> Jü jamut kunakame súmataku jiápsa, ä kunahua ketune jiápsayo; té ä kunahua mukuko búttiataku taahua, ára ä kunabareu kuna, té ál-la Señorta sualemata kunanake.

<sup>40</sup> Té ínel ín eäpo, ché júne Diosta tühua mabet eiyey kaa júchi kunakäteko, bueítuk ínapone ket Diosta Espíritu jípure.

## 8

### Jü buähuame ídolommeu toijri

<sup>1</sup> Juka buähuamta ídolommeu toijta bétana, entok bejate jüneiya símetaka jita ito täyhüi, jum jita täyahüapo emo jabelhuame áma ayuk, té jum yore nakhuapo jita täyahüapo yore yötutua.

<sup>2</sup> Bueítuk jábe jita áu täyalame, ketune kayta jee täya, tua jita ä täya eäpo.

<sup>3</sup> Té jábe Diosta naketek, ä bétana täyahua.

<sup>4</sup> Juka buähuamta ídolommeu toijta bétana, jüniate juka ídolota ániapo kayta bejrehui, bueítuk kabe entok Dios, huépulaka jíbba.

<sup>5</sup> Elaposu huate emo diosim teaka täyahua, imí buíapo entok téhuekapo junne (inélim juebenna jume diosim ti tettehuahame, entok jume yörihuame),

<sup>6</sup> sümata ikái násuk itobéchibö huépul Dios jíbba, achayhuariata, áapörik bétana símetaka huéye, itapo entokte ä bchéibö, entok huépul Señor Jesucristo, áapörik bchéibotaka sime ayuk, itapo entok áapörik huámi.

<sup>7</sup> Té ä täyahuame kaa sümemmet ayka; bueítuk huate imí tajti, ídolommeu joyhalataka, ímeli ídolommeu toijtam buabuáyey, inélim juka bem jíapsi ehuamta kaa úttiaka bchéibö, katim at jünéaka tatahua.

<sup>8</sup> Huitti nokhuäpo juka itom buäyepo Dios ä bichäpo kaa chë itom mabetnake; bueituk itom jibuä bëchïbo katte chë tutturi, entok kaa jibuätek jünete kaa chë tutturi Diosta bichäpo.

<sup>9</sup> Të áachem suhua juka huitti hueka enchim täyapo, jume kaa jíapsi úttiakame kaa jiopnakë bëchïbo.

<sup>10</sup> Bueituk jábe enchi bichätek, jünéaka enchi ä täyhui, ídolom yörihuäpo enchi katek, jü ä eäpo kaa jíapsi úttiakame, jachu kaa áma jibuä báanake jäni, jum ídolom yörihuäpo?

<sup>11</sup> Entok em jita täyapo; jü hermano kaa jíapsi úttiakame au tärunake, tē iari bëchïbo Cristo ket müukuk.

<sup>12</sup> Bueituk imi huäm em Dios bejrim, jume hermanom bej-reka kaa tüisi aane, juka bem jíapsi ehuäpo kaa úttiakapem am sasabuania, inëlem Cristota bej-reka aane.

<sup>13</sup> Iari bëchïbo, jü buähuame ín hermanota ái ä huennakey, jauhuey jünene kaa huakasta buänake. Bueituk juka ín hermano kaa jiopnake bëchïbo.

## 9

### Jume apóstolta lutüriam

<sup>1</sup> ¿Jachune kaa apóstol? ¿Jachune ín eäu kara johua? ¿Jachune kaa juka itom Señor Jesústa kaa bit-la? ¿Jachem kaa emée ajaria jume Diosta eäpo ín tekkil?

<sup>2</sup> Bueituk huatem bëchibone kaa apojoltukätek, lütüriapone enchim bëchïbo álla apojtol; bueituk emem ä lutüriatebu juka Señorta tekilpo ín apóstoltukähui.

<sup>3</sup> Jume nee natuamene inenue ino nokriaka am yommia:

<sup>4</sup> ¿Jachute kaa lutüriata jípure jita itom buänake bëchïbo entok jita itom jinake bëchïbo?

<sup>5</sup> ¿Jachute kaa lutüriata jípure jubiariipo senu hermata itomak nunüp bëchïbo, jume huate apojolim bénasi, jume Señorta saylam, entok Peero?

<sup>6</sup> ¿Ö Bernabé entok ínapo, katte lutüriata jípure kaa entok itom tekipanuanakë bëchïbo?

<sup>7</sup> ¿Jábesu ä boosapo tomi bejteka sontaro huerama? ¿Jábesu jume parasim el-lataka jume takam kaa buäpo yúmala? ¿Jábesu jume animalim suayaka kara am lechí jéye?

<sup>8</sup> ¿Íkäine nooka ín yoremulta pámani? ¿Jachu jü ley ket kaa íkäi nooka?

<sup>9</sup> Bueituk jum Moiséja leypo ínel jiojteri: "Juka bues tirijkom jotamta katë ä bobosaltua." ¿Bueituk Dios ket am suaya jume buéesim?

<sup>10</sup> Ö, ¿tua kayta yeu beaka íto bëchïbo jünel jiaahua? Bueituk íto bëchïbo jiojteri; jü möiteme tuhuata boobichaka moite, entok jü tirijkom jotame juka báchiata ä mabetnakëu boobichaka. <sup>11</sup> Të itapo juka espirítupo huemta enchimmet echäkatek, ¿buere ujyori eihey juka chupemta tobokthiäpo enchim bétana?

<sup>12</sup> Të íneli huate enchimmak lutüriata jípure, ¿të itapo chë junne?

Të íkäi lutüriata tē kaa nüla, ál-late kaa huanti aneka sümetsa huería, bueituk Cristota evangeliyo kayta ä bia chatunakë bëchïbo.

<sup>13</sup> ¿Jachem kaa jüneiya jume Diostau bíchaa naïkiapo tekipanuame, juka tiöpopo ayukamtam buäye, entok jume altarpo jita joame juka altarpo ayukamtayim emo ania?

<sup>14</sup> Íneli ket nesahuek jü Señor, jume evangeliota bétana nokame, evangeliopo ayukamtayim jiapsínake.

<sup>15</sup> Të ínapo kanne iachi jiahuiteka, entokne kaa íkäi jiojte íneli ínomak ayuna bëchïbo, bueituk ín muknakeu chë tür, kabeta kee jee nee ä üuhuayo, juka huitti eaka Diosta noki enchimmeu ín nokakähui.

<sup>16</sup> Bueituk ínapo juka evangeliota nokaka, karane ino buérial; bueituk úttia ín ä yáanakähui, entok béttesi inou huenake kaa evangeliota nee nokayo.

<sup>17</sup> Juntuksan tū eaka ä joätek, juka ín kobanakeüne makna, tē kaa tū ehuäpo ä joätek, bueituk ín ä yáanakë bëchïbo Diosta bétanane nesauta mak-ri.

<sup>18</sup> ¿Jítasuntukne kobanake jäni? Juka Cristota evangeliyo huatemmeu nokakane kayta bejtuahuaka ä johua, juka evangeliopo ín anianälu lutüriata jípureka junne, kannä nüye.

<sup>19</sup> Bueituk kaabemmeu nee sumari, tēne én ín eäpo simemeu ino summa, bueituk juebenam Cristota bëchïbo koba báreka.

<sup>20</sup> Jume judíom bëchïbo nee judíota bénasi ino nüye, Cristota bëchïbo am koba báreka, jume leyta bétuk aneme ket nee áme bénasi ino nüye (elaposune kaa leyta jíapáman huéiy), jume leyta bétuk emo nüyeme Cristota bëchïbo am koba báreka.

<sup>21</sup> Jume kaa leyta jipureme békibone, kaa leyta jipuremta bénasi ino nüye (Diosta leyta kaa jipurem tenasi, tē Cristota ley ál-la), jume kaa leyta jipureme Cristota békibó am koba báreka.

<sup>22</sup> Jume kaa üttiakammakne kaa üttiakamta bénasi ino nüye, jume kaa üttiakame Cristota békibó am yō báreka, símemmakne, simeku áme bénasi ino nüye, Cristota am jineunaké békibó.

<sup>23</sup> Íkaine johua evangeliota békibó, ín tekipanuäpo áamak ä jipu báreka.

<sup>24</sup> ¿Jachem kaa jüneiya símetaka jume estadiopo jinkölame, símetakam eaka tenne, tē huépulaka jiba yönake? Inélem tua eaka tenne ä yöbékibó.

<sup>25</sup> Síme jume jinkölabareme, símeta kaa tüisi ámeu huechemtam toijnake, bempo lutüriapo juka corona momoyemta koba báreka, tē itapo, juka kaa momoyemta.

<sup>26</sup> Íari békibó ínapo, íneline buyte, kaa jáamak junne tē eaka, ál-lane íneli nássua, tē kaa kia jekata chónamta bénasi.

<sup>27</sup> In takahuane kaa jiócoleka üttiapo ä tekipanuata, jáchinaik júnene ínapo huatem majtiasulataka, inaposu pákú tahuuanake.

## 10

### *Ídolom bétana kuttilasi nokhuame*

<sup>1</sup> Bueítuk kanne enchim ä koptia ia hermanom, bueítuk símetaka jume itom áchayhuarim namuta bétukim aanek, entokim símetaka bahue síkiripo áman yeu sajjak.

<sup>2</sup> Entok símeta Moiséjta huam batöhuak, jum namupo entok bahuepo,

<sup>3</sup> entok símetaka juka espíritu buáhuamta buäka,

<sup>4</sup> entok símetaka jume espíritu bääm jëka; bueítukim símetaka jum tetapo bää jëka, íri teta Espíritu entok ámemak huéesimey, íri tetta entok Cristotukay.

<sup>5</sup> Bueítuk síme jeelaam kaa Diosta eä pamani ayuk, Dios entok kam tüturek, íari békibó mekka ánia pariapom kókkok.

<sup>6</sup> Siime íri yeu sika itom ä jünerianaké békibó, bueítuk ä jüneriaka kaa türük kaa itom ukulnaké békibó, bempörim ä ukuleká bénasi.

<sup>7</sup> Entokte ídolom kaa yörinake, jume huate áme násuk aneiħui bénasi, áme bétana ínel ä jiojteripo: "Jü gente joteaka jibuak entok víno jeeka, huanárim japtaka nau yeu taittek."

<sup>8</sup> Kaa emo jubeka nau jíapsihuamta junne katte ä joopo yúmala, bempörim násuk huatem ayuka bénasi, íari békibó senu táapo veintitrés miltakam huatteka kókkok.

<sup>9</sup> Entokte kaa Señorta bejnake, bueítuk bempörim nasuk huatem ä bej-rekä bénasi, íari békibom bakot kírimmey kókkok.

<sup>10</sup> Entok katem Diosta bej-reka nokbare, bempörim násuk huatem Diosta bej-reka nokaká bénasi, huanái jü sússuahuamta tekiakame am súhuak.

<sup>11</sup> Íri síme ámeu yeu siika itom ä jünerianaké békibó, entokim jiojteri, kutti nokta itom täyanaké békibó, jume én ániata abe lütey jíapsame békibó.

<sup>12</sup> Íaribékibó, jü huitti eäka huekame, tüisi au suayanake kaa huet békibó.

<sup>13</sup> Yore jiöbila báahuuá áma pappehuá páman enchimmeu huéiye, jume huatem ama jiöbilahuaká bénasi maachi. Tē Dios huitti ä éäpo kaibu itom jiobilanake jum kara itom áma yumä pámaní, ál-la itom jiobilatek ket juka ára áma yeu kathuamta itom maknake, bueítuk itom áma yúmanaké békibó.

<sup>14</sup> Íari békibó, emée ín nakéhuim, ámem yeu kaate jum ídolom yörihuápo.

<sup>15</sup> Jume suamsi emo nüyeme benammeune nooka, áachem suhua jü ín nokakaubechi.

<sup>16</sup> Jü kopa Diosta tühua hueriamta, Diosta tühua itom at chupahui, ¿jachu kaa jü Cristota ojbopo huepulsi nau ehuame? Jume panim itom rebektiahui, ¿jachu kaa jü Cristota takaapo huepulsi nau ehuame?

<sup>17</sup> Jume paanim huépulay, ítalo entok juebenna, tetë huépulak nau takahuak; bueítukte símetaka huamey huepul paanin nau buäye.

<sup>18</sup> Takahuapem Israelitam bitchä; kabara huakasta altariu toijta bem nau buäkä békibó, Diosta bichäpom huepulsi nau taahua.

<sup>19</sup> ¿Jítasune júntuk nooka? ¿Jachu jü ídolo yörisi maachi, ö jü buáhuame áu órehuame? Síme íri Diosta bichäpo kaa bejre.

<sup>20</sup> Èe, bueítuk jume kaa judíom lemonio altariuhim ä totoja, inélim lemoniom békibó ä johua, tē kaa Diosta békibó, íari békibó ínapo kanne lemoniommak íkäi enchim jo-ia.

<sup>21</sup> Karem juka Señorta kopa jéye, entok juka lemoniom koopa, karem Señorta mesau jotë, entok lemoniom mesahui.

<sup>22</sup> ¿Ö te Señorta júneli naibuktuanake? ¿Jachute áa béppa chë ütiak jäni?

### *Diosta ujyória bechibem sümota johua*

<sup>23</sup> Árane sümota johua, tène kaa sümota jopo yúmala; sime türi jiobe, tē kaa sime ára Diostau bichaa yore yotütua.

<sup>24</sup> Kaabe juka tüisi au huechemta jiba jariubanake, ál-la, täbuik bëchibö tühuata.

<sup>25</sup> Huakajta nenkihuäpo, sümota áma nenkihuamtem ára buäye, kayta natemajeka, jíapsi ehuamta bëchibö;

<sup>26</sup> bueituk Señor juka buíata attiak entok sümota at ayukamta.

<sup>27</sup> Jábé kaa Diosta sualempta enchim jibua néjunék, eme entok áman sajakätek, sümota enchimmeu orehuakamtem buäye, kayta natemajeka, enchim jíapsi eri bëchibö.

<sup>28</sup> Té jabeta ínel jiayo: "íri ídolommeu toijri", katem ä buäye, huakay junél jiaka bëchibö, entok jíapsi ehuamta bëchibö; bueituk Señor juka buíata attiak entok sümota at ayukamta.

<sup>29</sup> Jü jíapsi eri, tē kaa emo bétana.

Ál-la huä senuk bétana: "¿Jatchiaka ínapo yuktiana, täbui jíapsi erita bëchibö?

<sup>30</sup> Bueituk ínapo Diosta báysahueka ámemak ä joäteko, ¿jatchiakam kaa nee türinake iäri bëchibö, Diostane báysahueyo?"

<sup>31</sup> Ínel entok eme jibüätek ö jita jéyetek ö huatek jita joätek, íkäi sümtem yáuhua Diosta looria bëchibö.

<sup>32</sup> Katem jume judiom kaa türiku jioptua báare, entok kaa judiom junne, entok jume Cristota sualhuäpo nau anim junne.

<sup>33</sup> Bueituk ínapo kétchi sümeku, simemmakne ino türe, kaa juka inou bíchaa türük jiba jariaka, ál-la juka sümem bëchibö türük, am jinëutunä bëchibö.

## 11

<sup>1</sup> Inobenasem jíapsibare, Crítota bénasi ín jiápsäpo.

### *Jamuchim sanko*

<sup>2</sup> Enchimne úttile, hermanom, bueituk sümeku ínohem huaate, éntokem juka enchim ín majtiakäu ketune jípure, enchim ín ám makakä bénasi.

<sup>3</sup> Téne enchin júnee-ia, sime yorememmeu Cristota kobatukähui, jü yoreme entok jámuttahui, Dios entok Cristotahui.

<sup>4</sup> Sime yoreme orancionta joame entok Diosta noki nokame, kobat au pättialataka, juka au koba yöta kaa yöre.

<sup>5</sup> Té sime jamut oraciónta joame entok Diosta noki nokame, kaa kobat áu pättialataka, juka au koba yohueta kaa yöre; nahuau pitti au chon chuktialata bénasi tatahua.

<sup>6</sup> Bueituk jü jamut kaa áu koba jintuame, au chon chuktianake; té nahuau pitti áu chon chuktia bëchibö tihueéték, áu koba jintuanake.

<sup>7</sup> Té jü yoreme kaa áu koba pattiapo yúmala, bueituk Diosta benna loriapo entok Diosta looria jünakteri; té jü jamut yoremta ujyóriapo huéye.

<sup>8</sup> Bueituk jü yoreme kaa jámutta bétana huéye, ál-la jü jamut yoremta bétana,

<sup>9</sup> entok jü yoreme kaa jámutta bëchibö yáahuak, ál-la jü jamut yoremtá bëchibö.

<sup>10</sup> Íaribéchibö jü jammut ä kobapo seña yaurata ä jípunakéu úttia, jume ángelesim bëchibö.

<sup>11</sup> Cristota nau sualhuäpo, jü yoreme entok jü jammut karam natepolia jíapsa.

<sup>12</sup> Bueituk jachin juka jámutta yoremtat yáa simlä bénasi, íneli kétchi jü yoreme jámuttat yeu yoremtula; té sime Diosta bétana huéye.

<sup>13</sup> Tüisem at suuhua: ¿Jachu turi jäni, jü jámutta bëchibö kaa au koba pättialataka oraciónta joäteko?

<sup>14</sup> Jum itom ito ujuhuä pámanté at jüneiya, jü yoremta bëchibö tiusi ä machiakähui tettébesi au ä chon yöturianaképo.

<sup>15</sup> Té jü jamut au ä chon yöturiapo, at utti, bueituk jume choním mak-ri, ámey ahüä koba pattianaké bëchibö.

<sup>16</sup> Té sümota ikai bétana, jábe at nok nassua bárëtek, itapo kaa íkäi boojoria, entok jume huate Diosta iglesiam junne.

### *Jü Santa Ceenapo jájana johuame*

<sup>17</sup> Té ikai enchimmeu jöojtekane, kaa enchim úttile, bueitukem kaa juka chë türük bëchibö emo nau totoja, ál-la juka chë kaa türük bëchibö.

<sup>18</sup> Bueituk tua batchu, emée emo nau tojäteko Cristota sualhuäpo, juka emo naikimtehuamtane jikkaja enchim násuku, entokne senu huépaman ä suale.

<sup>19</sup> Bueituk úttia enchim násuk emo naikimtehuamta ayunakéhui, bueituk huame enchim násuk tüisi kateme täyanä béchibö.

<sup>20</sup> Bueituk emée emo nau tojakäteko, iri kaa jü Señorta Santa Ceena buáhuame.

<sup>21</sup> Bueituk huepulaka bat jibuätek, bachim juka bem buäbareú buabuäye, tē jü senu tebaürinake, jü senu entok naamuknake.

<sup>22</sup> Jachisuntuk, jachem emée kaa jóihuak áma jibua béchibö ö jita áma jibchéchibö? Ö sem juka Diosta iglesia kaitäpo bit báare, éntokem jume kayta jipureme tiusi tahuaria báare? Jachisune enchimme jiaunake? Jachune enchim útilnake jäni? Imíne kara enchim úttile.

### *Señorta Santa Ceena nésauri*

(Mt. 26:26-29; Mr. 14:22-25; Lc. 22:14-20)

<sup>23</sup> Bueituk ínapone ket Señorta bétana ä mabet-la, juka enchim ín majtialähui: Jü Señor Jesúus huäri tukarit huatem mampo yechahuaka, panim nüka,

<sup>24</sup> Diosta baisáusuka, am rebektiaka ínel jiaahuak: "Akemam nüka, ám buäye, iri ín takahua enchim bchéchibö kókosi yahuakame, inohuem huateka ikai johua."

<sup>25</sup> Íneli kétchi juka copata nüka, chükula jibuäusuka, ínel jiaahuak: "Iri kopa, jü bemela nokta nau tütéhuame jü ín ojboi, ikärem johua chikti enchim ä jéye beléki, inou huateka." <sup>26</sup> Íneli kétchi, imey panim enchim buäye beléki, entok ikai copata enchim jéye beléki. Juka Señorta mukukähuem jüneriaatebo, ä yepsäu tajti.

### *Santa Ceenata kaa buäeaka ä buäyeme*

<sup>27</sup> Bueituk íneli jábe ímei paanim buäyeme entok ikai copata jéyeme, Señortau bíchaa kaa tüisi jiapsaka, Señorta takaa entok ä ojbo bchéchibö kulpaka tahananake.

<sup>28</sup> Huäri bchéchibö, hueepulakam emo bínnake Señortau bíchaa tüisi jiapsihuäpo, huanäi jume panim ára buäye entok copata ára jéye.

<sup>29</sup> Bueituk jábe junne kaa tüisi áu jipureka, ímei paanim buäyeme entok ikai copata jéyeme, kaa bat tüisi Señorta takauat au temajekatek, Diosta yaura bitthuamta buäye entok ä jéye.

<sup>30</sup> Iari bchéchibö enchim násuk juebénakam kökore, entokim kaa üúttiak, entokim juebénaka kókko la.

<sup>31</sup> Té ítalo hueepulaka ítot íto bitjariakatek, katte Diosta yaura bittua eehuay.

<sup>32</sup> Té ikai yaura bit huamta jipureka, Señorta bétanate jibebiata mabet-la, bueituk kaa jume ániat jiápsammak bétte nokta mabet bchéchibö.

<sup>33</sup> Iari bchéchibö ín hermanom, bueituk emo nau tojaka jibuätek, emodem boobibicha.

<sup>34</sup> Entok jábe tebaürëteko, ä joapo jibuänake, bueituk Diosta bíchäpo yaura bitthuamta kaa jipü bchéchibö, juka huatekne huitti órenake enchimme yepsakäteko.

## 12

### *Don tü tehuak jü Diosta ára jita joähui*

<sup>1</sup> Hermanom, enchimne ä taaya ia, juka Espíritu Santopo Diosta eapo ära jita johuamta huehuépulam makähui.

<sup>2</sup> Jüneäm júnaköi ketune kaa Diosta enchim sauleyo, sekäna bíchem huéhueriahuay, jume ídolo muurommehui.

<sup>3</sup> Huäri bchéchibö enchimne jünetaua, bueituk kaabe Diosta Espíritupo nokaka: "Jesústa kaa Dios tianake." Entok kaabe: "¡Jesústa ára Señor!", tüya kaa Espíritu Santota ä noktuayo.

<sup>4</sup> Té én entok juebénaka ayuk, Diosta eapo juebénaka ára jita johuaka yore máamakhuame, tē jü Espíritu huépulay jibba.

<sup>5</sup> Entok juebena ministerio tekkil ayuk, té jü Señor áapo jibba.

<sup>6</sup> Juebénaka tekil kaa nanäläika ayuk, té Dios juka simeeta joame, entok simeemmechi, áapo jibba.

<sup>7</sup> Té hueepulakam ä mak-ri, juka Espírituta simeem bchéchibö türük. At jiápseka ä jünieranä bchéchibö.

<sup>8</sup> Bueituk iri Espírituta bétana ä mak-ri huéchiapo suamsi yúmalasi nokhuamta, jü senu entok nokpo yún jita taayahuamta, juka áapörök Espírituta ä türe pámani.

<sup>9</sup> Senu entok, Diostat ehuame jiba huäri Espírituyi, senu entok jume kökoreme tüte bchéchibö jiba huäri Espírituyi.

<sup>10</sup> Senu entok, milagrota ára joame, senu entok Diosta noki ára nokame, senu entok huante espíritum ára täya, senu entok huatek täbuiasi nokhuamta ára täyame, senu entok täbui nokta ára kuaktiame.

<sup>11</sup> Të ikaï simeta huepul Espíritu jiba ä johua, huehuépulammet ä naikimteka juka kaa nanalaysi ára jita johuamta, ä huatia pámani.

### *Si metakate huepul takaapo joome*

<sup>12</sup> Jächin juka takaata huepülaitukä bénasi, të juebenam tónua mesékiriak, të si metaka jume tákahuat tónua mesékiriam, juebénakam huepul takahua, Crísto ket aneli.

<sup>13</sup> Bueituk huepul espíritupo jibate si metaka batöhuak, huepul takahuapo, judiom entok griegom, tékoka emo sumalamen entok kaa tekokame junne. Si metakate huepul Espíritu Santota nau jituahuau.

<sup>14</sup> Të jü takahua kaa huépülak jiba tónoa mesékiriak, ál-la juebennam.

<sup>15</sup> Bueituk jume guokkim ínel jiáteko: "Kanne mamamtaka, kaa takaapo joome", žjúarái béchibô kaa takaapo joome?

<sup>16</sup> Bueituk jume nakkam ínel jiáteko: "Kanne puusim, kanne tákapo joome", žjáchu juári béchibô kaa tákapo joome?

<sup>17</sup> Bueituk síme tákaa pusimtukátek, žjaksum óre eiyey jume nakkam? Bueituk síme nakamtukatek, žjítaysute jita jujup eiyey?

<sup>18</sup> Të én entok Dios, áma am joala jume tóno mesékiriam, hueepulam takahuapo, ä eä pámani.

<sup>19</sup> Bueituk símeta huépül tóno mesékiriak, žjaksu óre eiyey jü takahua?

<sup>20</sup> Të éni juebenamme jume tóno mesékiriam, të jü takahua huépülay jíbba.

<sup>21</sup> Jume pusim kara mamammeu júnel jiaahua: "Kaitápone emót ée matchi", entok jü koba junne jume guokimmeu: "Kaitápone enhimmet ée matchi."

<sup>22</sup> Jume tákapo tóno mesékiriam, chë kaa ütteakame, chë júne üttia bem áma órenaké béchibô.

<sup>23</sup> Entok huámei takahuapo kaa tua huatia matchim, imeite chë júne télisi sasankotua, entok huame ítot kaa tua tüisi bitthuame, imeite chë télisi bitcha.

<sup>24</sup> Të huame ítot chë télisi bitthuame, kayta ámeu bëye, të Dios takaata yúmalasi huéchiapo yáahuak, bueituk huaka ámeu bëyemta chë yún yúmalasi am makkak.

<sup>25</sup> Bueituk juka takaata kaa au naikimtenaké béchibô, íneli jume tóno mesékiriam, nanancham emo ania báareka eenake.

<sup>26</sup> Të senu tóno mesékiriak kókosi ayuk, si metakam ámak ä innenake, të huepul tóno mesékiria tühua mabetakátek, si metakam ámak al-lenake.

<sup>27</sup> Emem améria, jü Cristota takahua, të natepolem tóno mesékiriam.

<sup>28</sup> Entok Dios huatem Cristota sualhuápo nau anim buere tekiapo joiyak, tua batchu jume apóstolim, chükula jume profetam, bájikum huépo jume maestrom, chükula entok jume milagrom ára joame, chükula entok jume kókoreme ára tutüteme, entok jume huatem ára aníame, jume téktila johuápo bat kateme, entok jume täbuiasi nokhuápo Diosta bétana ára ä nokame.

<sup>29</sup> Jachum si metaka apóstolim? Jachum si metaka profetam? Jachum si metakam maestrom? Jachum si metaka milagrom ára johua?

<sup>30</sup> Jachum si metaka jume kókoreme ára tüte? Jachum si metaka juka täbuiasi nokhuamta ára nooka? Jachum si metaka juka täbui nokta ára kuaktia?

<sup>31</sup> Juka Diosta bétana donta enhim mak-ri, jukarem jária, të ínapone böota chë türük enhim yuktiria.

## 13

### *Jü yore nakhuame, bat huéyi*

<sup>1</sup> Bueituk íapo ániat nokhuamta entok ángelesim nokaü nokátek, entokne yore nakhuamta kaa jípurétek, sisigúokta entok musicó puratotane ponhuá benanake.

<sup>2</sup> Entok Diosta bétana nokta mabel-lataka ä nokátek, entok chükula yeu huenakemtaj jüneat, entok símeku jita täyatek, entok síme Diostat ehuamta jípurétek, entok juya ániata ára sekána yechátek, entokne yore nakhuamta kaa jípurétek, kaytane bejre.

<sup>3</sup> Bueituk símeta ín jípuréu naikimteka póbem jíbuatuakaték; entok ín takahua tojakátek ä taanä béchibô, entok yore nakhuamta kaa jípurétek, íri kayta béchibô inou türi.

<sup>4</sup> Jü yore nákeme jiokot aneka ára jiápsa, entok yore nak jíkolë; jum yore nakhuápo kayta ehuil ukulhuame, jum yore nakhuápo kabe au chéhuale, entok kaa au buérial.

5 Entok huéchiapo huemta jíba johua, entok áapörík báchíbo kayta jaria, omteték kabetat chachaye, entok kabeta yü tütti omtia.

6 Jum lutüriata kaa johuäpo kaa al-leiya, lutüriata johuäpo, ál-la al-lenake.

7 Entok simeku jikot aane, entok simeka suaale, entok simeka ára boobítcha, entok yanti aane ka simeka innéa.

8 Të jü yore nakhuame kaybu lütinake; jume profeciam ál-lam lütinake, entok jume tábiasi nokhuame ket lütinake, entok ket lütinake jü yún jita täyahuame.

9 Bueítuk huatek tåya, huatek entokte profeciapo nooka.

10 Té huaka yúmalasi huemta yepsako, huanäi hua ámak naikiari lütinake.

11 Bueítuk íapo usitaka, ili usi ténasine nonokay, entokne ili usi tenasi eiyay, entokne usi ehuäpo simeka nüyey; té chükula öyötaka, juka ín usitukaüne tojjak.

12 Én entokte ejpejopo torokosi ä bitcha, júnakoy entokte au bíchaa pujbaka ä pujbahua binnake, én entokne huatek jíba tåya, té júnakoy entokne yúmalasi ä täyanake áapöríkne täya bénasi.

13 Én entok jü Dios ehuame, entok Diosta tühua boobit-huame entok jü yore nakhuame, bájimme, té imei násuk jü yore nakhuame ché türi.

## 14

### *Täbui nokpo nokhuame*

1 Juka emo nakhuamtem boojoria; entok juka Espíritupo Diosta eäpo áma yúmahuamtem mabet báareka eýa, té ché junne simek bέppa profecia noktem noóka.

2 Bueítuk jü täbui nokpo nokame kaa yorememmu nooka; ál-la Diostahui, bueítuk kaabe at jüneiya, bueítuk Espíritu Santopo ä nokau esotaka kara at jünetu.

3 Té jü profeciata nokame yorememmu nooka, Diosta eäpaman am yötunaké báchíbo, entok kutti nokta am makaka, am jápsi joiya.

4 Jü nokta kaa täyahuamta nokame, áapo jíba au aniaka yötü, té jü profecia nokta nokame, iglesiata yötutua.

5 Bueítuk simeeme juka täbui nokta enchim noktua peä jiöbe, té ché junne juka profecia nokta, bueítuk ché bat huéye jü profeciata nokame, jü täbui nokta nokamta bέppa, ál-la ché türi eiyey juka täbui nokta at jünehuä paman ä kuaktiateko, jume iglesiapo nau anim Diosta eäpaman am yötunaké báchíbo.

6 Én entok hermanom, íapo enchimmeu yepsaka täbui nokta nokätek, ¿jita tühuatases áma teunake, té íapo juka Diosta yeu machiriakäu nokätek, entok juka huitti täyahuamta, profeciata, entok doctrinata?

7 Lútulay jü jita sonim ái popónhuame jiahuita joame, jü baka kusia entok arpa, bueítuk bem jiahui po kaa jünakiachisis jíatek, ¿jachisu ára at jüneetunake arpata entok baka kusia jiahui chi?

8 Entok jü trompeta kia jeka jiahui tenasi jíateko, ¿jábesu au änanaake jäni, nassauahuäu huee báchíbo?

9 Juneli kétchi emée, bueítuk jü niniy kaa at jünehuamta nokätek, ¿jachisu at jüneetunake jü enchim nokäbechi? Bueítukem kia jekapo noknake.

10 Lutüriapi juebena jü täbuiasi nokhuame sime ániachi, entokim simekata ä jípure jachin bem jiau baréhui.

11 Té íapo jü nokit kaa jüniatek, sekäna joome bénasi nee binnake jü nokame, entok jü nokame ino báchíbo ket sekäna joome ténanake.

12 Juneli ketchí emée; juka Espíritupo Diosta eäpo ára jita johuamta mabet peatek, ímí huämém ché tekipanua, juka iglesiata yötunaké báchíbo.

13 Huäri báchíbo jü täbuiasi nokta nokame, áma yúmahuamta oraciompo aunake ä kuaktia báchíbo.

14 Té íapo täbui nokta kaa täyahuäpo oraciónta joatek, ín espíritu oraciónta johua, té jü ín koba suahua kayta jüneriaka tatahua.

15 ¿Jachisuntuko? Espíritupone oraciónta jonake, téne koba suahuay ket oraruanake, entokne espíritupone buiknake, téne koba suahuapo ket buiknake.

16 Bueítuk empo espíritupo jíba Diosta yöreteko, jü emo náapo aane ka ä jikkajame: ¿juka baisaurita em joau jachisu ä jehuiterianake? Bueítuk kaa jüneiya jita em nokähui.

17 Té empo, lutüriapi Diosta baysauhue; té jü seenu kayta tühuata jajjame.

18 Diostane baysauhue bueítukne enchim bέppa ché jüne yún täbui nokta nooka;

19 téne jume Cristota sualhuäpo nau anim, huiti ín at jünéapo mamni nokta noknake, huatem ket majtia báchíbo, té diez mil nokta kaa täyahuamta ee.

20 Hermanom, katem ili usi éehuamta jípureka jápsi báare, al-lem ili usi ehuamta jípure juéna ehuäpo, entok tü ehuäpo yúmalasi.

<sup>21</sup> Leypo íneli jíojeri: "Täbui nokpo entok täbui tempone noknake íri pueblotahui; júnentaka júnem kaa nee jikkajnake, tí jiaahua jü Señor."

<sup>22</sup> Juäri béchíbo jü täbuiiasi nokhuame, jume Cristota súaleme béchíbo kaa señal, ál-la jume kaa ä súaleme béchíbo; té jü profecia, jume Cristota súaleme béchíbo huéiyé, té jume Cristota kaa súaleme béchíbo ée.

<sup>23</sup> Bueítuk, sime jü iglesia nau rukteka sìmetakam täbuiiasi nokätek, entok jábe kayta täyaka entok Cristota kaa sualeka áman kibakekätek, ¿jachum kaa enhim rorokom tianake?

<sup>24</sup> Té sìmetaka profecia nokätek, entok jábe kayta täyaka entok Cristota kaa sualeka aman kibakekätek, sìmem bétana at jünehuamta mabeta, entok kaa türük ä joäpo jünéaka tatahua.

<sup>25</sup> Ä jiápsipo ehuil ayukame yeu buijtunake; huanäi íneli tonommey kikteka Diosta yörinake, entok tua lutüriapi ä jüneriatebonake Diosta enhim násuk anéhui.

### *Simetem huéchiapo entok suamsi yauhua*

<sup>26</sup> ¿Jachisu júntuko hermanom? Emée emo nau tojakätek, salmomem buika éntokem doctrinata emo majtia, huate entok täbui nokta nooka, huate entok Diosta yeu machiriau jípure, huate entok juka täbuiiasi nokhuamta kuaktia, simetem yauhua Diostau bíchaa jita täyahuäpo yotunä béchíbo.

<sup>27</sup> Bueítuk jábe täbui nokta kaa täyahuamta nokätek, güoyíka batchu ö bájika emo boobíchaka, senu entok nokhuamta kuaktianake.

<sup>28</sup> Té nokta kuaktiamta kabétuk, iglesiapo kaa jíaleka tahuanake, áapörik béchíbo entok Diosta béchíbo jíba noknake.

<sup>29</sup> Juneli kétchi jume profetam güoyíkam noknake ö bájika junne, jume huate entok am jikkajnake: "¿Jachu junéli jäni?", ti jiaka.

<sup>30</sup> Té jábe áma káteka juka Diosta yeu machiriau mabetakätek, jü bat hueme kaa jíaleka tahuanake.

<sup>31</sup> Bueítuk sìmetakam ára profecia nooka, huehuépulaka, bueítuk sìmem arau-nakë béchíbo entok sìmem kutti nokta mabetnake.

<sup>32</sup> Jume profeta espíritum, profetam eäpanim emo nüname.

<sup>33</sup> Juka kaa nanabeu huemta Dios kaa ä attiak.

Yanti ehuamta ál-la bueítuk sime iglesiapo huepulsi emo nüyeme aarépo,

<sup>34</sup> enhim nau yayájopo jume jáamuchim katim jialnake; bueítuk jume jáamuchim katim nok-iáhua, ál-la ä kuna bétuk au nünake, leyta jía pámani.

<sup>35</sup> Bueítuk bempo jita täyabaretek, bem joapom bem kuna natemaijnake; bueítuk kaa tuisi bittu jü jamut, jume emo nau toijlame násuk nokäteko.

<sup>36</sup> ¿Jachu enhim násuk yeu simbla jü Diosta noki, ö enhimmeu jíba yebijla?

<sup>37</sup> Bueítuk jábe au profetalétek, ö chë júne Espíritu Santopo áu jíapsilétek, juka enhimmeu ín jöjtekau úttia ä türinakéhui Señorta ä nesahueka bétana.

<sup>38</sup> Té jü kaa ä jüneriabareme, kaa ä jünerianake.

<sup>39</sup> Junéli hermanom, profecia noktem nok báreka eiya, éntokem juka täbui nokpo nokamtem kaa ä taktiria;

<sup>40</sup> té sìmetem huitti suamsi yauhua.

## 15

### *Cristota kókkolam násuk jiabitekähui*

<sup>1</sup> Én entok kétchi hermanom enhim nä jüneriatua, juka evangeliota enhimmeu ín nokakahui, ikärem ket mabet-la, éntokem ketune at boojoouhua.

<sup>2</sup> Iari béchíbo kétchi emée juka nokta enhimmeu ín nokakau jíba jípurétek, jineuriatem jípure, ä sualeka naateka huitti eaka ä mabetakäteko.

<sup>3</sup> Enchimme ket ä majtiala, juka bat im mabetakähui: Bueítuk Crísto item Dios bejrim béchíbo mukuk, juka jíojerita jiapámani.

<sup>4</sup> Entok määhuaka, baij tahuata huey jíabitek, jíojerita jiapámani.

<sup>5</sup> Entok Perotau yeu machiak, chükula entok jume doocemmehui.

<sup>6</sup> Chükula entok mamni cíentom béppa hermanom nau anemmeu yeu machiak, imeri juebénakam ketune jiápsa, huate entok béra kókkko la.

<sup>7</sup> Chükula Jacobotau yeu machiak; chükula entok sime apóstolimmehui.

<sup>8</sup> Té chükula sìmemeu yeu machiasuka, inou ket au yeu machiriak, batte kaa tomtekämtau bénasi.

<sup>9</sup> Bueítuk ínapone apojtolim násuk chë ilitchi, katchan júnene apojtolpo ino naïkiapo yúmala, bueítuk jume Cristota sualhuäpo nau animne guók jajasuk.

<sup>10</sup> Tē Diosta tū eäpone apóstolpo naïkiari, tē īri tua áá bétana hueme kaa kia kaitäpo tahuala ino béchibō, ál-lane sīmem bempörim bëppa chë júne yún tekipanuala, tē kaa inapola, ál-la Diosta tühua inot ayukä béchibō.

<sup>11</sup> Bueituk ínapotaka ö bemporimtaka junne, ínélite Diosta noki nooka, éntokem ínélí á susualek.

*Jume kókkolam jiabitekähui*

<sup>12</sup> Tē Cristota kókkolam násuk jiabiteka bétana nokhuame, *¿jachisu* júntuk huate enchim násuk aane, jume kókkolam kaa jiabiteneake tíame?

<sup>13</sup> Bueituk kókkolam kaa jiabiteneakey, Crísto júne ket kaa jiabitek.

<sup>14</sup> Bueituk Crístota kaa jiabitek, jü itom áá bétana nokaü kayta bej-reka tatahua entok jü itom Diostat eäu junne.

<sup>15</sup> Entokte Diosta täyaka júne katte ä täyamta bénasi tatahua, bueitukte Diosta bétana ä jünneriatebola Cristota kókkolam násuk ä jiabitetuakähui, tē áapo, ikäi kókkolam násuk kaa ä jiabitetuak, Jume kókkolam lutüriapo kaa am jiabitenekeyo.

<sup>16</sup> Tē jume kókkolam kaa jiabiteneakey, Crísto ket kaa kókkolam násuk jiabitek.

<sup>17</sup> Entok Cristota kaa kókkolam násuk jiabitek, jü enchim Diostat eäu kia bejja; ketunem enchim Dios bejrimpo aane,

<sup>18</sup> entok kétchi jume Cristota sualeka kókkokame, kaitäpom taahua.

<sup>19</sup> Bueituk imi itom jiápsäpo, Cristotat jiba jita boobichätek, sime yoremem bétanate jikot bit-huaka taahua.

<sup>20</sup> Tē éni Cristo kókkolam násuk jiabitela; jume kësam kókkokame násuk, áapo bat hueri.

<sup>21</sup> Tē jachin jü kókkohuame huepul yoremata huam äbo kibakek, anéli kétchi jü kókkolam násuk jiabitahuame, huepul yoremata huami.

<sup>22</sup> Bueituk jachin Adánta huam sīmem kókkö bénasi, anéli kétchi sīmetakam Cristota huam jíapsinake.

<sup>23</sup> Tē hueepulammeu yúmasimnake jü bem jiabitenkähui: Crísto bat huenake, chükula entok jume Cristota súaleme, ä yepsäpo.

<sup>24</sup> Júnakoy sīmeta lütepo; juka reytaka ä nésahueu Dios áchayta mampo ä toijnake, entok jume nesahueme bétuk ayukamta kaitäpo tahuarianake, sime yäura úttiata, entok buéresi úttia jipuhuamta.

<sup>25</sup> Bueituk úttia áapörík reytaka ä nésaunakähui, sīmem ä bej-reka kateme ä gúokim bétuk ä oreü tajti.

<sup>26</sup> Tē jü chükula yore bejreme, muerte tū tehuakame ket kaitäpo tahuariana.

<sup>27</sup> Bueituk sīmeta Dios ä gúokim bétuk órek, entok inel ä jiäpo: sīmeta ä bétuk tahuariak, jünakiachisi áapo yeu taahua, bueituk áapo ä bétuk sīmeta tojjak.

<sup>28</sup> Tē inéli sīmetaaabétuk tahuak, jü usiari áapo ket aaabétuk au tahuarianake, hua sīmetaaabétuk tahuariakamthui, bueituk inéli Dios áapo jíbatunake, sīmemmechi.

<sup>29</sup> Tē tåbuaiasi ä bithuäpo, *¿jachisum annake jume kókkolam béchibō* emo batöame, jume kókkolam kaa jiabitayo? *¿Jachiaka juntukim kókkolam béchibō* emo batoä?

<sup>30</sup> *¿Jatchiakasute chikti tåapo jinhua machiku aane?*

<sup>31</sup> Tüane enchim ä jünétua hermanom, Señor Jesucristota bétana simek bëppa ujyorik enchim jipuré béchibō, chikti taapone abe kókko huäpo huerama.

<sup>32</sup> Bueituk in yoremtukä pamamne Efesopo jujuena yorememmak nassuak, *¿jítasune áma teunake, jume kókkolam kaa jiabitenekeyo?* Ä inélitunakey: "Jíbuänakete entokte jita jinake, bueitukte yoko kókkonake."

<sup>33</sup> Katem ä öbia; jü juenasi nau nokhuame: "Juka tüisi jíapsibahuamta nanasonte."

<sup>34</sup> Emóem suaya katem koptel-la, éntokem kaa türük kaa johua; bueituk huate enchim násuk Diosta kaa täyáa, enchim tiunaké béchibone inel jiaahua.

*Jachisum jiabiteneake jume kókkolam*

<sup>35</sup> Tē jáamak jábe inel jiaunake: "¿Jachisum jiabiteneake jäni jume kókkolame? ¿Jachinaksum takahuaka jiabiteneake?"

<sup>36</sup> Jachë kaa suuhak, jü em echakau kaybu jíapsinake, kaa bat mukukateko.

<sup>37</sup> Entok juka báchiata em ennakepo katé juka juyata áma siunakemta túttianake, ál-la juka báchiata besumata, tirijko báchiata ö tåbuik.

<sup>38</sup> Tē Dios takahuak ä makka ä ea pámani, entok jume huate báchiama huëpulam bem takahuak.

<sup>39</sup> Kaa sime huakas nanäläy, jü senu huakas yorem huakas, huate entok animal huakas, entok huate kuchu huakas, entok huikit huakas.

<sup>40</sup> Jume téhuekapo jiápsame entok jume buíapo jiápsame, katim nanalaím takahuak; bueituk jü téhuekapo jiápsame simek béppa musäla maachi, anëli kétchi jü buíapo jiápsame.

<sup>41</sup> Huepülak jü tääta ujyória, senu entok jü mechata ujyória, jü chokim ujyória entok ket täbui, bueituk hueuhuépulaka jume chokkim ujyória kaa nanalaí.

<sup>42</sup> Jume kókkolam jiabitehui ket ilébenna, nasontubarem tenaka etnaa, huanäi musäla machik bemelak takahuaka jiabiteneake.

<sup>43</sup> Ä et-huápo kaabe ä bibitpenake, tē jiabitetek musäla machisi ujyorinake, kaa úttiata jípureka ethuatek, ä jiabitepo entok uttiärata jipunake.

<sup>44</sup> Jü takahua buia ániat jünaktetaka etnaa, chükula entok espírituta takahuaka jiabiteneake, takahua buíapo jünaktetaka ayuk, entok takahua espiritual kétchi.

<sup>45</sup> Ínëli ket jiojteri: "Jü yoreme bat yáahuakame, Adán jiapsita makhuaka jiapsi taytek"; jü Adán chükula hueme, espíritupo jiapsita yore makame.

<sup>46</sup> Jü espíritupo hueeri kaa bat huéye, ál-la jü takahua, chükula entok jü espíritu.

<sup>47</sup> Jü yoreme bat hueeri buíapo joome, jü goza huépo yoreme, jüri jü Señor, téhuekapo joome.

<sup>48</sup> Jume buíapo joome, buíapom joomeme benamme; jume téhuekapo joome, tehuekapom joomeme benamme.

<sup>49</sup> Juka buíapo yáataka itom hueriapote buíapo yáarim benanake, entok anëli kétchi juka tehueka bétana itom jipurëu, tehuekapote joomem ténanake.

<sup>50</sup> Téne ikai enhimmeu nooka hermanom: Jü huaakas entok jü ojbo karam ä mabetnake juka Diosta rey nesauri, jü nanasomtume kara áamak naïkiatu jü kaa nanasomtem tamaki.

<sup>51</sup> Juka éhuij jüneriahuamta bétanane imi enhimmeu nooka: katte simeata kókkonake; tē simeatake tåbuik takahuaka tahananake,

<sup>52</sup> Senu chubalap, entok senu repikiap, trompetata kukusuak, bueituk jü trompeta kukujna, huanäi jume kókkolam jiabiteneake, takahuapo kaa nasontulataka, itapo entokte tåbuiasi yáana itom takahuapo.

<sup>53</sup> Bueituk úttia iri takahua ára nasontume, kara nosonteka tahananake, entok iri ára mukeme kara muureka tahananake.

<sup>54</sup> Irí ára nasontume kara nasontemta supeka tahananake, entok irí ára mukeme kara mukemta supeka tahananake, huanäi au chupanake jü nooki jiojteri: "Jum yöhuapo jü kókkohuamta tekkil lüte.

<sup>55</sup> Jaksé ä jípure empo muerte, juka kökosi em yore ái joähui? ¿Entok jaksu órek jü ánimam mamahuápo em yööhui?"

<sup>56</sup> Bejasu jü kaa túrik johuame irí jü muerteta ay kökosi yore joähui, entok jü úttiäraro kaa túrik johuame, irí jü ley.

<sup>57</sup> Tête Diosta baysauhue, yöhuamta itom ä maka békibo, itom Señor Jesucristota huam ámani.

<sup>58</sup> Ínëli bejja, emo nakhuapo ín hermanom, kuttem jübueka kaa kom eiya, éntokem kaa japtaka Señorta tekilpo yötusaka, tüsi jüniaka jü Señorta tekkil johuame kaa kia bejja.

## 16

### Jü ofrenda Cristota súaleme békibo

<sup>1</sup> Jü ofrenda Cristota súaleme békibo, emem ínëli ket ä yauhua, jachin Galasiapo jume Cristota sualhuápo nau animmet ín ä nésahueká pámani.

<sup>2</sup> Huä bat taahuari semanata naatépo, emée huepülaka nahuem ä tojja juka enhim nau ruktiakähui áma yúmahuä pámani, ä eriasimeka enhimmeu ín yepsäu tajti, bueituk huanäi kaa kolectam nau toijtaiti békibo.

<sup>3</sup> Huanäi nee áman yépsako, jume enhim yeu puakähui cartata am makaka, iméyne buere joára Jerusaléniu bittuhanake, juka amebékibo enhim nau tojakämaki.

<sup>4</sup> Bueituk nee aman huenakéu túrihuay, ínomakim áman kannake.

### Pablota jitá yáa baréhui

<sup>5</sup> Enchimmeune huenake, Macedonia buiära páman hueeteko, bueituk Macedonia páman ín huenakéu úttia.

<sup>6</sup> Jáamakne ára enhimak tahananake, seberia tiempopo junne, huanäi eme chükula nee boo toijnake ín huenakéu bícha.

<sup>7</sup> Enchim huam huépatne kaa kia chubala enhim bit báare, bueitukne binhua enhimmak tahaá báreka eiya, Señorta júnél eayo.

<sup>8</sup> Tène pueblo Efesopo ambáare Pentecostés tahuarita yúmäu tajti,

<sup>9</sup> bueituk buéresi puerta ino bea étapori, Diosta noki tüsi mabethua, entokim ket jueblo jume Diosta bej-reka kateme.

<sup>10</sup> Bueituk Timoteota äbo yépsako, tülisem ä bitcha al-leaka enchimmak ä annakë béchíbo, bueituk áapo ket Señorta tekil johua ino bénasi.

<sup>11</sup> Juäri béchíbo, kaabe kia kaitäpo ä binnake, al-lem yanti eaka ä boo tojja, inou ä yebijnaké béchíbo, bueituk ínapone hermanommak ä boobíchaihui.

<sup>12</sup> Hermano Apolostaune juebénasi nookak, enchimmeu ä noyti sahueka jume huate hermanommaki, té enriapo kaa báreka taahuak; té chükula áma yumäteko enchimmeu huenake.

*Jiojterita chupépo teboterim*

<sup>13</sup> Katem koptelaka huiti Dios eiya, emo öuleka, éntokem kaa kom eaka úttiata johua.

<sup>14</sup> Símeta enchim juähui emo nakhuapem ä johua.

<sup>15</sup> Hermanom, bejem jüneiya juka Estéfanasta familia, Acaya buiärapo bat Diosta noki mabetakähui, entokim bempo Cristota sualhuäpo nau anim ania báreka tekipanua.

<sup>16</sup> Én entokne senu huemta enchimmeu aahua, jume huate gentem ilébenamehuem rukteka bem eäu johua, entok síme huame huatem aniaaka tekipanuammehui.

<sup>17</sup> Estefanasta äbo yepsaka béchibone al-léeak, Fortunatota, entok Acaicota, bueituk ímeri enchim kara ínomak anépo bempom ínomak aaneek.

<sup>18</sup> Bueituk bempom nee jiapsi yetchak, entok enchim kétchi, jume gentem ilébenam akem am yöre.

<sup>19</sup> Síme jume Ásiapo Cristota sualhuäpo nau anim enchimim tebotua. Aqila entok Priscila, entok jume Cristota sualhuäpo nau anim bem joapo emo nau totojame, Señorpom tüsi enchim tebotua.

<sup>20</sup> Jume hermanom símetakam enchim tebotua. Emée entok Cristota sualhuäpo emo besitohuapem teboteriata emo makka.

<sup>21</sup> Ínapo, Pablo, ikaïne enchimmeu jiojte teboteriata ín mamammeyi.

<sup>22</sup> Jü Señor Jesucristota kaa nákeme, bette noki at chupatunake. Jü Señor äbo huékiye.

<sup>23</sup> Jü Señor Jesucristota tühua enchimmaktunake.

<sup>24</sup> Jü Cristo Jesústa sualhuäpo enchim ín naköhui, enchimmaktunake. Júnentunake.

## Jü Carta San Pablota Guosa Huëpo Jiojtekähui Corintiommehui

### *Teboteri*

<sup>1</sup> Ínapo, Pablo, Diosta eä pámani, Jesucristotau apóstol, áapo nee äbo bíttuak, jü hermano Timoteotamak, jume Cristota sualhuäpo nau anim buere joära Corintiempo jometaune jiojte, entok sime jume Cristota sualhuäpo nau anim buiära Acayapo jomemmaki.

<sup>2</sup> Yanti ehuame entok Diosta tü eähui enchimmaktunake, jü Dios itom Átchay entok Señor Jesucristota bétana.

### *Pablota jiokot au inneähui*

<sup>3</sup> Jü Diospo tü eri Dios áchayta béchibö entok ä üusihua itom Señor Jesucristota béchibö, bueütuk nak jiokolihiäpo Achayri entok jiapsi yejtehuäpo Dios.

<sup>4</sup> Iri áapo jiokot anhuäpo itom jiapsi yechame, bueütuk inéli kétchi itapo huatemte ára jiapsi yechanake jachin jiokot bem anëpo junne cum itom jiapsi yechahuaka pámani, Diosta itom jiapsi yechakä bénasi.

<sup>5</sup> Bueütuk jachin jü Cristota béchibö jiokot anhuame yún itot ä ayuka bénasi, anéli kétchi jü Cristota itom jiapsi yechähui juebenna.

<sup>6</sup> Të, itapo jiokot ito bichätek, jiapsi joahuakate jinëuna; entok itapo Áapörík bétana jiapsi joahuätek, jinëuriati entok jiapsi jotehuamta enchim jipunaké béchibö, iri jiokot anhuame imë yeu huéye iri jiba ajäria jü jiokot anhuaka itou ket hueme.

<sup>7</sup> Entok jü itom boobichäu enchim bétana huitti huéye, bueütuk jüniate itomak jiokot enchim anëhui, entok kétchi cum jiapsi jotehuäpo itomakem kaate.

<sup>8</sup> Hermanom, enchimte ä jüneria-ja juka buiära Ásiapo jiokot itou sükamta; tüsi namuksi itou sika itom úttia béppa, ikäi itou hue násukte kaa jiapsaka áma ito yeu katmachiley.

<sup>9</sup> Bueütukte béja itom suabahuaïte boobíchaïhuï, iri inéli itou sika itom úttiärat kaa itom enaké béchibö, ál-la Diostachi, jü kókkolam ára jaibitetuame.

<sup>10</sup> Áapo itom áma yeu sakatuak, entok jiba áma itom yeu kattua, cum buere jinhua machiku kókko huäpo. Entoke at boobíchaïhuï itom ä úhuanaké béchibö juka kókko huamta,

<sup>11</sup> inélem ket emeë itom aniäteko oracióm joakari ito béchibö. Bueütuk iméri juebénakam ket ito béchibö Diostau buanäteko, juebénakam ket Diosta bainaunake juka Diosta tü eäit mabetakä béchibö.

### *Jachiakasu Pablo kaa pueblo Corintiou siika*

<sup>12</sup> Bueütuk iri ajäria jü ujyória itom bíchakähui, jü itom naa kujaktepo huatem täyhäui itom jiápsipo tüsi huéye, iri kaa emo buérialihuäpo ál-la huitti Dióstamak jiapsihuäpo. Kaa jume yorem jita tåyapo ál-la Diosta tü ehuäpo, inéelite ániat ito bojória, entok chë junne enchimmaki.

<sup>13</sup> Bueütukte kaa huatek enchimmeu jiojte, juka huatek enchim nooka násuk at jünéaka juka huatek nokaka enchim at jünëapo. Tene ä boobíchaïhuï ä chupëpo enchim at jüneenakéhui,

<sup>14</sup> bueütuk huatek huämämem at jüneela, itom enchim ujyóriatukähui anéli kétchi itapuo ujyóriapo enchim jipure, huäri taahuarit Señor Jesústa yepsäpo.

<sup>15</sup> ikäi huitti ehuamta jípurekane, bat enchimmeu huebabarek, bueütuk guosa huëpo Diosta tühua enchim jipunaké béchbo;

<sup>16</sup> Macedonia buiärau bíchaa huepatne enchimmeu bat noitibare, chükula entok, Macedonia bétana nottilatak, huetek júchine enchimmeu yebijnake. Huanaï chükula emée nee böö toijnake Judea buiärau bicha.

<sup>17</sup> Jäämakne ikäi yää bäreka kaa tüisi ä yauhuak kaa tüisi at suaka namuksi ino ä yääka béchibö? Entok inéli jü in yää bareka eähui jáamak yorem ehuäpo huéye, bueütuk inéli jü guosa ehuame inot ayunake jü inel jiayhuame "jehui" entok "ée"?

<sup>18</sup> Të Dios huitti ehuamta attiak jü enchimmeu itom nokhuaikame, kaa "jehui" entok kaa "ée".

<sup>19</sup> Bueütuk jü Diosta Üusi, Jesucristo, enchim násuk ito bétana nokhuaikame, ino bétana, Silvanota bétana, entok Timoteota bétana, kaa "ée" entok "jehui" tü jiaubahuäpo nok-ri; ál-la jehui tü jiaupo taahua, áapöríkuchi;

<sup>20</sup> bueituk jü sime Diosta itom mak-rokau, áapörikut chuppe. Huari béchibo, jü simek béppa ujyória Diostat bínna, entokte ínel jiaunake "Júnentunake" Cristo Jesústa huämi.

<sup>21</sup> Áapo juka huitti ehuamta itom makka Cristotamaki, entok juka Diosta bétana tékilta yáa iahuaka yeu puahuamta.

<sup>22</sup> Áapo itom seeyotuaka entok juka Espíritu Santota chükula itom mabetnakéü ä lüturiatukähui jiápsipo itom ä makkak.

<sup>23</sup> Tene ketune kee jee Corintiou huéiyé ínel bat ín eäka bénasi, Diosta bíchäpone ín jiápsipo huiti enhim tejhua; bueituk enhim ín jiokolë béchibone; tē kaa ä junélituk, ín jiápsine ára nenka.

<sup>24</sup> Katte úttiaipo ito bétuk enhim an-ia Cristota sualhuäpo, ál-late enhim aniabareka aane, bueituk Diostat ehuäpo kutti jübueka; enhim al-lenaké béchibo.

## 2

<sup>1</sup> Íaribéchibo enhimmeu ín huépo kanne júchi enhim sirokta báare.

<sup>2</sup> Bueituk ínapo enhim sirokta kátek, huanäisu, ¿jábesu nee al-leetuanake jäni? Al-la emée jíbba, jume ín sirokta kähui.

<sup>3</sup> Juári béchibone enhimmeu jiojtek, bueituk enhimmeu yepsakátek kaa sirokhuamta bit béchibo, huäme nee al-letua máchimmaki. Bueituk huittine enhimmet eiya juka ín al-leäu, emem simetaka ínomak ä attiak.

<sup>4</sup> Bueituk enhimmeu jiojtekä, tüisi jiokot eiyay entok jiápsipo kaa pappeakane yún opoakay; tē kaa enhim sirok iaka, ál-la enhim jünenaké béchibo jachin tüisi enhim ín nakéhui.

### Pablo kaa tüisi ayukamta jiökörek

<sup>5</sup> Tē jábe nee sirokta kame, kaa nee jíba sirokta ala, ál-la simek enchim kétchi, kaa yún nokbáahuäpo, júnelne jiaahua, "kaa yún nokbáahuäpo", kaa kuttilasi nok báreka.

<sup>6</sup> Iri jabetat kutti nokhuakame enhim bétana hueeka, turi beja yúmalasi taahua.

<sup>7</sup> Én entok emée ä bej-reka kat eaka, ché júnaksanem ä jiapsi yechaka ä jiököripo yúmala, bueituk kaa uttesi ä sirok müknaké béchibo.

<sup>8</sup> Juári béchibone eláka ínel enhimmeu jiaahua áapörikem jünetua enhim ä nake bétana.

<sup>9</sup> Bueitukne ket iari béchibo enhimmeu jiojtek, lutüriapo jípubareka simeku enhim sayhuakapo áman enhim anéhui.

<sup>10</sup> Én entok, juka jábeta enhim jiökore, ínapo kétchi. Bueituk íneli ket jita jiökörimachiku, ínapone ket juka jiokorihuaamta jiökore, enhim béchibone ikäi johua, Cristota bíchäpo,

<sup>11</sup> juka Satanásta kaa itom kobanaké béchibo; bueitukte tüisi jüneiya ára yore ä jiopuähui.

### Pueblo Troaspo Pablotkaa yanti eähui

<sup>12</sup> Buere joära Troaspo nee yepsako Cristota evangelio nok báreka, puertam étaporim jípureka junne Señorta bétana.

<sup>13</sup> In espíritupone kaa yanti eiyay ín hermano Titota kaa ín teaka béchibo. Chükula, sika huépatne simek tebotuasuka Macedonia buiärau bíchaane siika.

### Cristopo yöhüame

<sup>14</sup> Chéte Diosta baisáuhue, juka jíba yölataka itom hueriamta Cristo Jesúspo entok itom huam ámani sime kätanate ä jüneriatebo, juka musäla jubäpo ä täyahuamta.

<sup>15</sup> Bueituk Diosta béchibo entok Cristota ára jita joäpo, emo jinélumamichi áa béchibo musäla juuba, tē jume emo tärume béchibo.

<sup>16</sup> Lüturiapom kókko jubba, kokkona béchibo; tē huamey béchibo entok jü jiápsihuame jiapsi béchibo. Iári béchibo entok, ¿jábesu yúmalasi au jípure?

<sup>17</sup> Bueitukte kaa jume juebenam benna jume tomi yöhüäpo Diosta noki tekipanuame, katte huatem bénasi ä kujaktia, ál-late Diosta bétana jiápsipo kayta esolataka; Diosta bíchäpote Cristota bétana nooka.

## 3

### Bemela nokta nau tütehuäpo ministrom

<sup>1</sup> ¿Jachute júchi itom naatépo ito bétana jíba buéresi tüsi noknake? ¿Ö tē ä jipüpo yúmala huatem bénasi, cartata tülisi ito bétana nokamta enhim béchibo, ö enhim tüisi ito bétana noknakéhui?

<sup>2</sup> Emem itom cartam, itom jiápsipo jiojteri, inélite täyahua carta letrapo, entokte sime yoremem ä nooka.

<sup>3</sup> Cristota cartatakem täyahua, ito bétana jiojtetaka, kaa tintayi, á-la Dios jiápsamta espirityui; tē kaa teta tablapo, á-la takahua tabla jiápsipo.

<sup>4</sup> Entokte huitti at ehuamta jípure Cristota huámi Diostau bíchaa.

<sup>5</sup> Katte itom jita täya béchibo áma yúmahuamta jípure, bueituk huam jita täyahuaöpo itom ä attiakä bénasi ehuäpo, á-la jü itom áma yúmähui Diosta bétana huéiye.

<sup>6</sup> Áapo íneli itom yauhuak, ministerio tekil áma yúmahuäpo, bemela nokta nau tütehuäpo, kaa letrampo, á-la espíritupo; bueituk jü leyta letra yore súuhua, tē jü espíritu jiapsihuamta yore makka.

<sup>7</sup> Entok jü ministerio kókkohuame letrammey tetapo jiojtehuak, ujyóriata jípurey, ä inélipo jume Israelita usiarim karam Moisésta pújbat bitchay, tósali machiriata ä jípurey béchibo, íri entok lütiseka hueiyey,

<sup>8</sup> ¿jatchu kaa ché simek béppa ujyóriata jípure jäni, jü Espíritu Santopo ministerio?

<sup>9</sup> Bueituk jü ministerio bette nokpo chupeme, simek béppa ujyóriata jípureyi, tē jachu kaa ché júne simek béppa ujyóriata jipunake jü ministerio lútula jiapsihuamta itom makame.

<sup>10</sup> Bueituk huäri simek béppa ujyóriata hueriaihui, imü huam ä bithuäpo kaa alébenna, bueituk ché júne simek béppa ujyori jü chükula hueme.

<sup>11</sup> Bueituk jü lütinakeme ujyóriata hueriay, jü jíbapo béchibotunakeme ché junne.

<sup>12</sup> Én entok juka böbithuamta jípureka, kaytatte jachin eäka huithuitti nooka.

<sup>13</sup> Entok kaa Moisésta pújbat ahuä patpatiay bénasi, jume Israelita usiarim kaa ä bínaké béchibo, juka huemta, kaitäpo tahuasemta.

<sup>14</sup> Té jü bem koba suhua námakaka taahuak, bueituk én tahuariu tajti, juka Moisejta ley nokhuayo, jü puj pattiria bem jipuréu ámet óreka taahua, íkäi entok Cristo kaitäpo ä tahuariak.

<sup>15</sup> Entok ketune éni íri tahuariu tajti, jüka Moiséjta Ley nokhuayo, jü velo bem jíapsi béppa órek.

<sup>16</sup> Té Señortau bíchaa emo jíapsi kuaktiakätek, jü bem puj pattiriatam ukhuatuna.

<sup>17</sup> Bueituk áapo jü Señor Espíritu; entok jü Señorta Espíritu anépo, sime guoytiari aayuk.

<sup>18</sup> Itapo sìmetaka iari béchibo, ito pujba étapolataka ä bícha, espejopo bénasi jüka Señorta simek béppa ujyóriata, simek béppa ujyóriapote bemelasi johua, ä alébenatuhuäpo, juka Señorta Espíritupo.

#### 4

<sup>1</sup> Íaribéchibo itapo íkäi ministeriota jípureka, nak jiokolihamta mabet-lataka katte kom eiya.

<sup>2</sup> Entok juka esotatë tiusi machik kaa jobare, kabetate baitattähuaka ito buéiale, entokte juka Diosta nooki kaa tábuiasi huatem majtia, á-la juka lutüriapo täyahuaöpa jíbba, sìmem bétana ito jüneriateboka Diosta bíchäpo.

<sup>3</sup> Jü itom evangelio ésotaka órek, entok jíba anéli órek jume emo tärulame béchibo.

<sup>4</sup> Imechiri, jü diablo ániat au dios joame, jume Diosta kaa súaleme koba suahuäpo am puj pattiaik, bueituk jü Cristota evangelio simek béppa ujyorka kaa am machirianaké béchibo; áapo entok Diosta jiápsäpo tua alébenna.

<sup>5</sup> Bueitukte kaa itapo ito nokriabareka nooka, á-la Jesucristota Señorpo, ítapote entok enhimmeu tekipanuareom bénasi, Jesústa itom naké béchibo.

<sup>6</sup> Bueituk Dios nesahuek, jum kaa machiku machiriata ayunaké béchibo, áapo itom jiápsim machiriakame, bueituk íri machiria lutüriapo at jünehuamta täya béchibo, juka Diosta bétana simek béppa ujyork, Jesucristota pujbäpo.

#### Diostat ehuäpo jiapsihuame

<sup>7</sup> Íkäi buere bejremtate jípure babu báasompo imey báasom entokte itapo, bueituk jü huéchiapo yúmalasi uttiára Diosta bétana huéiye té kaa ito bétana.

<sup>8</sup> Simekutte jiokot aane, téte kaa kom eiya, námuksite ito bitcha, téte kaa amay ito huiike.

<sup>9</sup> Jáijahuaka junne téte kaa itapola aane, huattilataka junne téte ketune jiápsa.

<sup>10</sup> Jíbate sime kätana takahuat ä huéria juka Jesústa mukukähui, bueituk kétchi juka Jesústa jiápsau itom takahuammet ä binná béchibo.

<sup>11</sup> Bueituk itapo jiápsame, jíbate kókkko bareka ito toijla Jesústa béchibo, bueituk kétchi jü Jesústa jiápsau itot bittunake itom takahua ára mukemtachi.

<sup>12</sup> Íaribéchibo jü kókkko huame itot aane, enhimmet entok jü jiapsihuame.

<sup>13</sup> Tē Diostat ehuäpo Espíritu Santopo áabenak jípureka, ä: "Jiojteri bénasi anä sualek, huäri bécibone nooka"; ítapote ket ä sualek, iäribéchibote ket nookak.

<sup>14</sup> Jüneaka juka Señor Jesústa jiabitetuakame, itom ket Jesustamak jiabitetuanake, entok itom áamak yeu jääbuanaake enchimmaki.

<sup>15</sup> Bueitukte íkäi sümota joaka jiokot aane, enchim ito nakë bécibö, bueituk jü Diosta tühua juebénasi au bürurianake, entok íneli jü Diosta tühua johuame juebenanake Diosta ay úttil bécibö.

<sup>16</sup> Júnentaka júnete kaa kom eiya, elaposu íri itom béppa takahua lütiseka huéiye, tē jü huaijhua itom takahua chikti táapo bemelasi tahuasime.

<sup>17</sup> Bueituk íri chubala jiokot itom anëhui, itot ä johua juka jíbapo bécibö yúmalasi hueka béttesi sümek béppa ujyorik.

<sup>18</sup> Juka bithuäpo ayukamtate kaa bít báanake, tē juka kaa bít-huamta ál-la; bueituk jü bithuäka ayukame chubala jíbatunake, tē jü kaa bithuäka ayukame jíbapo bécibotunake.

## 5

<sup>1</sup> Bueituk jüneate íkäi itom takahua imü buíapo kaa bínnhuatunakemta juka karita én itom áma anëpo ä mójakteko, Diosta bétanate jóata jípure, kaa mamammey yáata, téhuekapo jíbapo bécibö.

<sup>2</sup> Imü joakate ubjubana jiokot eäka, tehuekau joata itom jípureü yajij péaka;

<sup>3</sup> inëlile supetuataka bittunake kaa jujünélaka.

<sup>4</sup> Bueituk inëlile kétchi, jume imü tákahuäpo chubala imü jiapsame, jiokot eäkate ubjubanna; kaa jujünélaka taahua péaka, ál-la nat béppa supetuataka, bueituk íri takahua én itom jipuröhui jü bemelasi jíapsihuame kaitäpo ä nünake.

<sup>5</sup> Entok Dios färi bécibö itom yáakame, juka Espíritu Santota itom makkak ä lütüriatunaké bécibö juka itom ä mak-rokähui.

<sup>6</sup> Bueituk inëlile jiba huiti eäka jiäpsa, entok jünéaka imü takahuäpo itom aneu tajti, mekkate señortau aane,

<sup>7</sup> bueituk at eäkate imü naa kaate kaa pusimmea ä bichaka.

<sup>8</sup> Tête át eiya, itom takahua tösaka péaka, Señortamak an bécibö

<sup>9</sup> tete ínen ket ä jobáare, áamak aneka entok kaa áamak aneka junne, ä éa pamante aneka jíapsibare.

<sup>10</sup> Bueituk úttia itapo sümatak Cristota yäura bíchäpo itom yeu jáptenakéhui, huehüepulaka ä mabetnake juka bem yáakähui, takahuäpo aneka juka türük ö juka kaa türük.

### *Tékil ministerio Diostamak au tütehuame*

<sup>11</sup> Jüneaka juka Señorta yörihuähui, yorememte Diosta bem mabetnakéu majtia, tē jü jáchin itom jiäpsau Diostau maachi, entok inëline ket eiya. Enchimte ket itom täya machile.

<sup>12</sup> Juka türük ito bétana huemtate kaa júchi enchimmak ettejoa, ál-late enchim ito bétana ä jipü-ia juka tü ehuamta, bueituk jume emo jabeleka kaa huiti eäka jiäpsame emem ára am yommianake.

<sup>13</sup> Bueituk itapo rokomtukäteko Diosta bécibote rookom, tē enchim bécibö suamsi ito nüye katte rorokom.

<sup>14</sup> Bueituk Cristota yore nákähui itom jiäpsi yüe, íkäi eäka itom jünerihui: huepuläka sümek bécibö mukuk, tē juäri bécibö sümetakam kókkok.

<sup>15</sup> Cristo entok sümek bécibö mukuk, bueituk jume jiäpsame, bejam kaa bempo bécibö jíapsinake, ál-la hua mukuka jíabitekamta bécibö.

<sup>16</sup> Inentaka én bat bíchaa itom takaapo kabetate täya, Tête itom huakajpo Cristota täyakätek junne, ente inëli huamte kaa ä täya.

<sup>17</sup> Íneli jabetaka junne Cristopo aneme, beméla úsiari, jü örataka jak ayukaïhui amáu tahuak én entok sime bemelasi yáari.

<sup>18</sup> Én entok sime íri Diosta bétana hueíye, áamak ito tütehuamta itom makkak Cristota huámi, entok Diostamak au tütehua tekila itom makkak.

<sup>19</sup> Dios, Cristotat aaney jume ániat jiäpsame áamak tütey, jume yoremem kaa türük bem yáalaü kaa ámet naikiaik, entok juka nokta áamak tütehuamta itom tekil makkak.

<sup>20</sup> Inëlile Cristota téhuampo nesauta joaka naa rejte, bueituk Dios jume huatemmeu ubjuaname bénasi ito huámi, enchimmeute ubjuanna Cristota téhuampo: Dióstamakem emo tüte.

<sup>21</sup> Áapo kaa ä yauhuak juka kaa türük, tē ito bécibö kaa türiku naikiahuak, bueituk itapo jum lítula jíapsihuäpo naikiahuak, áporikuchi.

**6**

<sup>1</sup> Ínëli itapo, juka tékilta ámak joaka, kuttilasite enchimmeu nooka juka Diosta tühua kaa kia kaitäpo enchim mabetnakë bëchïbo.

<sup>2</sup> Bueïtuk ínel jiahua:

Aniata yanti tahuatalukne enchi jikkajak; entok jü jinëuria taahuaritne enchi aniaik.

Éni ajäria jü ára amä jehuiteterianakëhui; éni ajäria jü jinëuria taahuari.

<sup>3</sup> Juka kaa türük kaabeta itot bit ia ä jiopnakë bëchïbo, bueïtuk jü itom ministerio tekiltakaa juénak at nok iaka.

<sup>4</sup> Al-late türük juaka ito bittebo jum simeku Diosta ministerio tékilta joaka, juebénasi yanti ito nüyeka, jiokot emo bit-huäpo, kayta jipuhuäpo, entok jiokot eehuäpo.

<sup>5</sup> Yore bebiahuäpo, carcelimpo, juebena genteta chayë násuku, tekipanuahuäpo, yetem jipuhuäpo, entok ayunahuäpo.

<sup>6</sup> Chicha machik kaa jipuhuäpo, yun jítat tüisi júnehuäpo, yore jiokolihuäpo, kaa bettek jíapsihuäpo, Espíritu Santopo, entok huitti emo nakhuäpo.

<sup>7</sup> Lüturia nokpo, Diosta úttiärapo, lutülay ára ái nassuahuäpo, batatana entok mikkotana.

<sup>8</sup> Úttilhuäka entok kaa tüisi ito bétana nokhuäpo emo úttilhuäpo, emo buérialihuäpo entok kaa emo buérialihuäpo; yore baitattähuame bénasi të lutüriapo joaka.

<sup>9</sup> Kaa täyahuame bénaka, të tüisi täyahuaka; abe kókko me bénaka tëte ketune jiápsa, kökosi johuaka tëte kee kókko.

<sup>10</sup> Sirokamta bénaka, të jiba al-leaka, pobem bénaka tëte juebenam rikotela, kayta jipuremata bénaka tëte simeita jípure.

<sup>11</sup> Cristota súaleme Corintiopo joome enchimmeu bíchaa itom teni au étapola; entok itom jíapsi bueürusi ayula.

<sup>12</sup> Itapote chikti itom jíapsimakte kayta yeu bëaka enchim nakkë, të emée enchim jíapsipo itou bíchaa emoem ámpöle

<sup>13</sup> Bueïtuk nanancha ä innë bëchïbo, itom ito nakëhui, usiaritau nonokhuä bénasine enchimmeu nooka, emem ket emo jíapsi étapo.

*Itapote Dios jíapsamta teöpo*

<sup>14</sup> Katem ámemak puaktia báare jume Diosta kaa yöremmaki, ¿bueïtuk jü kaa türük joame jachisu au jaläinake jü lütüriata joamtamaki? ¿Entok jachisu jü kaa machiriatamak ä türinake jü machiria?

<sup>15</sup> ¿Jachisu, Cristo diablotamak au türinake? ¿Entok jü Cristota súaleme jü kaa ä sualemtamaki?

<sup>16</sup> ¿Jachisum nau türinake Jü Diosta teöpo, jume ídolommaki? Bueïtuk emée Dios jíapsamta teöpöem, Diosta jíaka bénasi:

Ámemakne aneka ámemak naa huenake, entokne amebéchïbo Diostunake, bempo entok in pueblotunake.

<sup>17</sup> Íaribéchïbo ket júneli jiahua jü Señor:

Ámenásukem yeu kaate, éntokem emo naïkimte; éntokem jü jaiti machikut kaa mamma.

Huanaïne ínapo enchim mabetnake

<sup>18</sup> huanaïne enchim bëchïbo achaytunake, huanaï emée in üusimtunake, entok in malamtunake, tü jiahua jü Señor simeku úttiakame.

**7**

<sup>1</sup> Én entok emée nakhuame, jukaï bobithuamta jípureka, takahuat entok espiritut chicha machik itot ayukamta bétanate ito tüterianake, juka Diosta bëchïbo jiba santosi jíapsihuamtate yúmalasi jípunake, Diosta majhuëka ä yörihuäpo.

*Pablotu tüisi al-léahui corintiom jíapsi kuaktekä bëchïbo*

<sup>2</sup> Tü ehuäpem itom mabeta: bueïtukne kaa türük kaabetau yáala, kaabetae juénaku au nasontetuak, entokte kaabeta baïtaula.

<sup>3</sup> Kanne bettek enchimmeu nok báreka nooka; bueïtukne bannataka bëja enchim ä tejhuasula, in jíapsipo enchim in jípurëhui itom jíapsäpo entok itom nau kókköpo.

<sup>4</sup> Kanne tihueka enchimmeu huitti nooka. Entokne enchim bétana tüisi buere al-leiya, jíapsi yejtehuamtane yúmalasi jípure, entokne yúmalasi ä jípure juka al-lehuamta, jiokot anhuäpo junne.

<sup>5</sup> Bueituk Macedonia buiaräu yajaka naateka, itom takahua kaa jimyoreriata jípurek, álate simeku jiokot eetusuahuak, pákutana bétana nau nassuahuäpo entok huaijhua bétana entok majhuëka jiokot aaney.

<sup>6</sup> Të Dios jume jiokot eäka á bétuk emo nüyeme jíapsi yechame, itom jíapsi yetchak Titota itou yepsako.

<sup>7</sup> Entok kaa itou á yepsaka béchibö jíbba, ála kétchi jum jíapsi yejtehuäpo enchim bétana á jíapsi yechahuakapo, entok ket itom á tejhua juka tüsi nee nákeka ino béchibö enchim buanähui. Huanäne iari béchibö chë júne al-léiak.

<sup>8</sup> Elapsune huäri cartai enchim siroktaak, tē én kanne jachin eija, bueituk júnaköi jiokot jiaka junne, huäri carta chubala jíba enchim siroktaak,

<sup>9</sup> tēne én al-leýa, kaa enchim sirok tuahuaka béchibö jíbba, ála, sirok huäpo enchim jíapsi kuakteka béchibö; bueitukem Diosta bétana siroktaahuäk, íneli, imi huäm kayta enchim tarunakë béchibö.

<sup>10</sup> Bueituk jü Diosta bétana sirokhuame, jíapsi kuaktihuamta yore makka, jinëuriata béchibö, iari bétanate kara tábuiasi eija, tē jü ániapo kia sirokhuame, kókko huamta huéria.

<sup>11</sup> Bueituk íneli Diosta enchim siroktaaköpo, jita tü eerita enchimmeu yauhuak, jachisem emo ania jum kachin anmáchiku, enchim majhuë násukem yore nakhuamtem nee makkak, entok juka enchim naibukéhuem tüteka tüsi tahuariak, bueituk inélem jum simeku chicha machik kaa jípureka taahuak.

<sup>12</sup> Bueituk iri enchimmeu in jöjtékähui, kaa juka kaa türük yakamta bétana hueiye, entok juka kókosi yahuakamta bétana junne, ála, Diosta bíchäpo, á jünerianä béchibö, juka tü eerita ito béchibö enchim jípuröhui.

<sup>13</sup> Iari béchibote jíapsi joahuak jü enchim jíapsi yejteriayi.

Tête chë júne al-leýa juka Titota al-lea béchibö, bueituk á espíritupo oúsi ehuamta enchim á makaka béchibö.

<sup>14</sup> Enchim bétanane ino úttsulataka kanne tuisi tahuala, bueituk sime iaribétanate lütüriata nok-la, entok kétchi jü Titota bétana itom ito úttilekäu lütüriataka taahuak.

<sup>15</sup> Áapo chë júne enchim nakkë, enchimmeu huateka jachin sìmetaka enchim á nok jikkajakä béchibö, entok jachin Diosta yörihuäpo emo yoaka enchim á mabetakä béchibö.

<sup>16</sup> Al-leane simeku enchimmet huitti eaka.

## 8

### Cristota súaleme béchibö tomi nau toijhuame

<sup>1</sup> Íneli kétchi hermanom, enchimta tejhua juka Diosta tu eäu Cristota sualhuäpo nau anim makhuakahui jum Macedonia buiäräpo.

<sup>2</sup> Bueituk jiokot ámeu huë násuk junne, jü simek béppa bem al-leahui entok polobemtaka junne, rikosi jita jipuhuä bénasim kaa emo jiokorek.

<sup>3</sup> Bueituknä jüneriatebo, juka tomita Diostau bíchaa naïkiata al-leaka úttiära bem jípurëpo ámani, entok chë junne bem úttiära áma yumä béppa.

<sup>4</sup> Bempom juebénasi itou á aahuak juka al-lehuamta Diosta bíchäpo jipurokaka, jume Cristota sualhuäpo aniahuäpo.

<sup>5</sup> Entok kaa itomä boobichä pámani, ál-lam Señorta mampo bat emo tojaka ofrendapo, chükula entok itom aniahuäpo Diosta éa pámani.

<sup>6</sup> Iari béchibote Titotau kuttilasi nookak, bueituk jachin bannataka á naatekä pámani, íneli kétchi enchim násuk á chupa sahueka, juka Diosta tühua tékilta.

<sup>7</sup> Íneli kétchi, emée simekuchem Diostat ehuamta yún jípure, nokta nokhuäpo, jita täyahuäpo, entok simekuchem kaa bettek jiapseka ára jita johua, entok enchim itom nakepo, ikäi tomita Diostau bíchaa naïkiata entok Diosta tü eäu yünem á jípure.

<sup>8</sup> Kanne nesahuemta bénasi nooka, ála á jöbila béchibö, jume huatem ára jita joäpámani, entok kétchi jü yore nakhuamta kayta esoka enchim jípuröhui.

<sup>9</sup> Emem béja á täya, juka Diosta tühua itom Señor Jesucristota jípuröhui, bueituk itom ánaké béchibö poobetaka taahuak, rikotaka junne, bueituk emée á pooberayi rikotukäem.

<sup>10</sup> Entok iayirine consejota enchim makka, bueituk iri enchimmeu türü, jume bannataka naateka, kaa á joaka jíbba, ála ket á huatiaka, iébu huasuktay naateka.

<sup>11</sup> Én entok kétchi akem á yáa báreka eíya, bueituk jachin lauti enchim á huatiakä pámani, inélem ket ára á chuppa á yáabahuä pámani enchim áma yumäpo.

<sup>12</sup> Të tua batchu jü ínel ehuäpo ayuka yabahuame, ára yáatu áma yúmahuä pámani, tē kaa áma yúmahuäpo ée.

<sup>13</sup> Tène kaa ikäi nooka, huatem yún jita jipunakë bchéïbo, enhim entok kaa kayta jipunakë bchéïbo.

<sup>14</sup> Ál-la imechü taahuarimmet jü naarekik jípubahuäpo, jü yún enhim jita jípurépem bempörim ára ania, bueïtuk chükula enhimmeu jita bëyei bempom yún jita jípurétek ára enhim ania, ínëli jü nanäla ehuame enhimmet ayunake.

<sup>15</sup> Jjojterita jia bénasi: "Jü yún jita tobokiakame, kaa yún ä jipurek, té jü chë ilikkik tobokiakame, kaa chë ilikik jípurek."

### *Tito entok jume ä jaläaim*

<sup>16</sup> Të Diostate baïsahue Titota ä jiápsipo enhimmeu tü ehuamta ä jípurekä bchéïbo ket jiba ino bénasi.

<sup>17</sup> Të lütüriapo nokta mabetak ä tutürek, bueïtuk tuisi enhimmeu bíchaa tü eäka, ínëli siika enhimmeu bíchaa ínel ä eäpo.

<sup>18</sup> Entkte senu hermanota áamak áman bíttuak, iari bétana jü tuisi nokhuame sime Cristota sualhuäpo nau animmet jikkajtu.

<sup>19</sup> Të kaa íri jibba, ál-la ket jume iglesiam bétana ä tekia makhuak itomak ä huenakë bchéïbo enhimmeu bíchaa itom katépo, juka itom nau tojakäu enhimmeu hueriu bchéïbo; té íri ministerio tekil itom joäu Señorta jiba útil bchéïbota johua, entok enhim tü eäu jüneriatebö bchéïbo.

<sup>20</sup> Kaabestate kaa türök itot nok-äa, juka juebenak nau toijhuakamtat itom tekipanuä bétana.

<sup>21</sup> Juka lútula huemtate jobareka eiya, kaa Señorta bíchäpo jibba, ál-la ket jume yoremem bíchäpo.

<sup>22</sup> Kette ámemak áman ä bíttuak juka itom hermano, juka tü ehuamta juebenak bétana ä jípureüte juebénasi ä bil-la, té én entok chë junne, jü tü ehuame at aika, enhimmet tuisi huitti ä eä bchéïbo.

<sup>23</sup> Të Titota bétana, ínapone ä jalaëk entok nee aniaka tekipanua enhim bchéïbo, entok itom hermanom bétana, cartata bem hueriapom Cristota sualhuäpo nau anim bétanam aman bittuari Cristota looria bchéïbo.

<sup>24</sup> Bempörimem jünetua, Cristota sualhuäpo nau anim bíchäpo, juka enhim am nakëhui entok juka huitti enhimmet itom ito útilëhui.

## 9

### *Jü tomi nau toijhuame hermanom bchéïbo*

<sup>1</sup> Jume Cristota súaleme bchéïbo nau toijhuamta tékil bétana, kanne éntok enhimmeu jiojtenake turi bejja.

<sup>2</sup> Bueïtuk juka enhim tü eäune täya, ínëline enhim bétana tü eäka entok al-leaka Macedonia buiärupo anemmeu nooka, bueïtuk jume Acaya buiärupo joomem iebo naateka huechiampom emo jípure; ínëli jume huate enhim jüneriakam ä innéak juka huatem aniababuamta.

<sup>3</sup> Tène jume hermanom enhimmeu bittuala, bueïtuk jü enhim bétana tuisi huëpo itom jünereäü, kaa kia bejatunake; té ál-la ín jiä bénasi, huechiapem emo jípunake.

<sup>4</sup> Jachinaïk huate macedoniom ínomak äbo sajakätek, enhim kaa huéchiapo anemem teunake, huanäite tiusi tahananake, huitti ehuamta enhimmet ito jípurë bchéïbo, té jü tiusi máchira kaa ito bchéïbo ál-la enhim bchéïbotunake.

<sup>5</sup> Ínëli, úttiatiuk kuttilasi hermanommeu ín noknakëhui, enhimmeu bat am kannakë bchéïbo, entok bannatka juka huatem aniahuamta bétana enhim nokakaü, huéchiapo bat enhim emo jípunakëhui, bueïtuk kaa úttiapo námakak jiapseka enhim nauhü toijnakë bchéïbo juka huatem ái enhim anianakëhui.

<sup>6</sup> Tène ínen ket jiaahua: Jü kaa jaikik echákame, ket kaa jaikik toboktianake; té jü yún echákame, ket yún jichupata toboktianake.

<sup>7</sup> Hueëpulakam jiápsipo bem nenki báreka eäu nenkinake; té kaa ä beutireka, entok kaa úttiapo bénasi, bueïtuk Dios ä nakke juka al-leaka, Diostau tomita buisemta.

<sup>8</sup> Entok Dios úttiata jípure, enhimmet ä bürurianakë bchéïbo juka Áapörök tühua, jum ínëli bithuäpo, jibem simeku yúmalasi jita jípunake entok kayta enhimmeu bínake jum tühuata johuäpo.

<sup>9</sup> Ä jjojteri bénasi:

Ä naikimtek, póbem miikak,  
jü lútula jita ä joáu, jíbapo bchéïbo órek.

10 Entok hua Dios báchiata et-baremta makame, entok juka jíbuamta paaním, ínëli yore miknake entok ä bürurianake juka ethuakamta, entok juka chupuka takamta bürurianake, lútula enchim jita joapo.

11 Bueítuk ínëlem simeku rikomtunake huanárem kaa emo ámpöleka yún huatem ára anianake, íri itot ä johua juka Diosta baisaihuähui.

12 Bueítuk íri ministerio tékkil johuame, kaa juka Cristota sualemmeu bëyemta jíba johua, ál-la ket áma juebenna jü Diosta baisáueka itom anëhui.

13 Bueítuk ikäi ministerio téktila bichakam Diostam úttlnake, juka Cristota evangelio nesahui enchim joä tiaka, entok kaa emo ámpöleka enchim am aníaka bëchibo, bempörim entok simek.

14 Ínëli kétchi juka oraciónta bempörim joäpo enchim bëchibo, enchimim nakke, juka Diosta tühua juebenak béppa enchimet ayukä bëchibo.

15 ¡Diostate baisauhue, simek béppa yörisi machik itom ä makaka bëchibo!

## 10

### *Pablo nok naksua ä ministerio tekil bëchibo*

1 Ínapo Pablo enchimmeune ujbuanna Cristota úttesi yore nake pámani, bueítuk enchimmak anëtekne kaa jikat eäka tülisi nonoka, tê kaa enchimmak anëtek entokne kuttilasi enchimmeu nonoka.

2 Huittine enchim tejhua, enchimmak anëtekne kaa kuttilasi enchimmeu nok báare, ikäi kuttila noktane huitti nok báreka eýa, jume kaa türük itom joä tiammehui.

3 Lütüriapote takahuäpo aneka jiápsa, tete kaa juka takahuata huaatiaü johua.

4 Bueítuk jum nassuahuäpo ái itom ito anihüui katim imü ániapo joome, ál-la Diosta uttiärapo hueiye, bueítuk juka buéresi úttiaka órekamta kaitäpo tahuaria bëchibo.

5 Juka nokta huépo Diosta bej-reka jikau au chálata kom tatap bëchibo, huanái juka sime éerita Cristota nesahui jobahuäpo ä hueriu bëchibo.

6 Éntakte inél jü kaa tüisi anhuamtat kutti nokbare, juka Diosta nesahui yúmalsi enchim joayo.

7 Juka bithuamtem at suaka ä bitcha. Bueítuk jábe ä jiasipo Cristota au jípurë tíame, ikäi ehuamta ket jípunake, jachin jábe Cristotat áu anë tíame, bueítuk ítapote ket anëli Cristotat aane.

8 Elaposune chë júne ino úttile, jum yäura úttia ín jípurëpo, ikäri jü Señor itom ä mak-la enchim ái itom yötutuanaké bëchibo, tê kaa kaitäpo ái enchim itom binnaké bëchibo, iari bëchibo kaibune ái tiunake.

9 Bueítuk kaa täbuiasi bittunake, in jíojoiterimmea enchim majtuam tenasi.

10 Bueítuk lütüriapo huate inel jiaahua, jume cartam úttia entok kuttilasim nooka, tê áapo áma anëtek kaa kuttilasi nooka, ä nokau entok kaa sualmatchi.

11 Íkaine ä jüneria-ia juka nokakamta, jachin juka cartapo itom nokä bénasi, kaa áma aneka entok áma aneka junne, juka yáa baahuamtate yáanake.

12 Bueítuk katte huatem bénasi ito nübäreka eýa, entokte kaa áme bénasi ito jikau catcha báare; bueítuk bempom bempolaka nau emo jujünakte, entokim nanancha emo bichaka kaa sua eýa.

13 Tê itapo katte kia jájana ito úttile báanake, ál-la juka jünakterita Diosta yechaläpo ámani, bueítuk inél enchimmeu yajj bëchibo.

14 Katte chë béppa ito eria, kaa enchimmeu yajjalama bénasi, bueítuk ítapote bat echimmeu yájjak juka Cristota evangelio hueriaka.

15 Katte täbuik téktila johuäpo chë júne ito úttile báare, ál-la juka Diostat eäka enchim yöötö pámani, enchim násukte úttluhaka binná, juka jünakterita itom jípurë pámani.

16 Éntakte sime kätana juka evangeliota huatemmeu nooka, enchim anëpo chë huannabo, kaa täbuik tekipanuälalo kikkimuka, kaa täbuik tekilpo ito úttile báreka.

17 Tê jü au úttileme, Señorpo au úttlnake.

18 Bueítuk jü apola au jikau catchame Dios kaybu ä úttlnake, tê jü Diosta úttileü ála.

## 11

### *Pablo entok jume apóstolim ára nokichim*

1 Ili rokosi nee anëpem nee jiokorekätek türeíyey, ä ínëlituk jehuitéem.

2 Bueítukne näibukeka, Diosta bëchibo enchim näibukke, bueítukne huépülak jíba enchim kunatua báare, bueítukne jamut bemeta bénasi Cristotau bíchaa enchim yeu jäbua báare.

3 Tē jachin jü bakot ä arahuë páman Evata báitähua, ínëli jü enchim innëau ára au nayote, jum enchim jiápsipo huitti eäka Cristota sáu enchim katëpo.

4 Bueítuk jábe itou yepsaka tábui Jesústa bétana itou nokäteko, jü enchim itom majtiakä béppa, entok kétchi eme juka espírituta enchim mabetakä béppa tábui espírituta mabetätek, entok tábui evangeliota enchim mabet-lä béppa, ä turiakä bénasem eäka ä jehuiteria.

5 Bueítuk kaitápone ino chë ilitchile, huamei buere apóstolim náapo.

6 Eláposune ín nokäpo, kaa tua tüisi huéchiapo nooka, jum jita täyahuäpo kaa junëli; bueítuk simeku jum jita itom joäpote enchim ä jünériatuala.

7 ¿Jachune kaa tüisi ayuk jäni simeem bétuk ino tahuariaka, enchim éntok jikat tahuariaka, bueítukne Diosta evangelio enchimmeu nookak kayta enchimmeu aahuaka?

8 Huate iglesiam kaa tómekä tahuala nee ania báreka, íméri nechim bejtuala enchim nee majtianaké bchéhbo.

9 Jikot eäka enchim násuk nee aneyo, kaabetaune jita áahuak, bueítuk juka inou bëyemta, jume hermanom Macedoniapo joomem nechim ania, simekutne ino suayak, entokne simeku ino suayanake, kaabetau kayta jita au bchéhbo.

10 Cristota lutüría inot anë bchéhbo, kaabe nee ä úkhuanake juka yúmalasi ín al-leähui jum Acaya buiärupo.

11 ¿Jatchiaka? ¿Jachune kaa enchim nake, jäni? Dios jüneiya enchim ín nakëhui.

12 Juka ín joaüne jiba naburuji jobare, bueítuk jume jítat júne jiahuiteka Diostat emo tekipanuä tiame, katim emo ito benä tianake.

13 Cristotahuim emo apóstolim tiaka, Diosta tekilpom tomi yö báreka, tē íméri katim Cristota apóstolim.

14 Entok kara at guomtisi maachi, bueítuk Satanás apöisu tua ángel machiriata bénasi áu sasankotua.

15 Bueítuk ínel ä huépo kara át jünnera eetu bueítuk jume au tekipanuame kechim tábuiasi emo yáaka, lútula emo tekipanuä tiabare; ikäi téktila bem joä pámani bette nooki ámet chupana.

#### *Apóstol Pablota jikot anëhui*

16 Jüchine ínel jiaahua: káabe rokota bénasi nee jípunake; tē emée jiba ínëli ino bétana eätek, rokota bénasem nee mabeta, ili ino úttile bchéhbo.

17 Juka ín nokähui, kanne Señorta eäpáman ä nooka, bueítuk roko ehuápáman hueíye. Jü ín ino úttilehui.

18 Bueítuk juebénakam huakajpo emo jábele, ínapone ket ino úttile báare.

19 Bueítuk eme susuakame jume rokosí emo nüyemmakem ára emo hueria, emée suamsi emo nüyeme.

20 Bueítuk jábeta úttiapo enchim tekipanuatuayo katem jijiale, entok jábeta enchim-mey tüisi tahuayo, entok jábeta jita enchim: üuhuayo, entok jábeta au jikau catchayo, entok jábeta jopemmet enchim chonayo, yantem eäka ä bitcha.

21 Inobéhbo tiusi maachi jiöbe jü ín nokähui, tete iäri bétana katte úttia jípure.

Tē jume huatem nokaka áma emo yumä teätek, ínapone ket áma yúma eláposu roko jeuhuey jü ín nokähui.

22 ¿Bempom hebreom? Ínapo kétchi, ¿israelitamme? Ínapo kétchi. ¿Abramta usiarimme? Ínapo kétchi.

23 ¿Cristotahuim ministrom? Ínapo chë junne (rokota bénasi nee nooka); bueítuk téktila johuäpo, ínapo chë júne tekipanuala; yore bebiahuäpo juebénasine bennmuchari chë áme béppa; carcelpo yore joahuäpo chë burusi; jinhua machiku abe yore suahuäpo juebénasine áma naa simla.

24 Judiom bétanane mammisi ä mabet-la juka yore bebiahuamta, huépülak bchéhbo kaa cuarentasi.

25 Baysine jibebiammey betmucharí, sejtlne tetammea mamaasuri. Baysine barcota roptey áma hueiyey, senu tukaapo entok senu taapone bahue násuk ansula barcota roptépo.

26 Böömmet boojohuäpo juebénasine; bathuempo jinhua machiku, lak-ronim násuku jinhua machiku, jum jinhua machiku jume judío naciompo ínomak joomem násuk, entok kaa judiom násuk jinhua machiku, buere joära násuk jinhua machiku, ánia see paria násuk jinhua machiku, bahue násuk jinhua machiku, jume eme hermanom tiaka kaa huitti jiápsame násuk jinhua machiku.

27 Lotteka tekipanuahuäpo, juebénasi kaa kothuäpo, juebénasi tebaureka, entok baímukhuäpo, juebénasi ayunahuäpo, joäsuahuäpo entok kaa sankohuäpo.

<sup>28</sup> Ikäi sīmeta hue násuk, jü chikti táapo ínou yeu matchume, sīme iglesiam bétanane obiseýa.

<sup>29</sup> ¿Bueítuk jábeta koköri huechek, ínapone ket koköri huehueche? Bueítuk jábeta jíoptuahuakne, kujti eäka kaa al-leaka tatahua.

<sup>30</sup> In ino úttinakeu ä úttiatiuk, inone úttinake, kaa ín úttiakäpo.

<sup>31</sup> Jü itom Señor Jesucristota Dios Atchay, jü yü-tütti al-lerita attiakame, jüneiya kaa ín kia nokähui.

<sup>32</sup> Bueítuk pueblo Damascopo nee aneyo, jü rey Aretastau gobernador jume damasenom buere joära suayay, nee buijtebo báreka.

<sup>33</sup> Të barda bentanapone buere kanajtupo huannäbo kom yéchahuak, huanäine ínel ä mampo ino yeu huikek.

## 12

### *Huantiria takat innéhuame*

<sup>1</sup> Lutüriapo ino béchibö kaa türí ín ino jikau catchähui, tene juka ín bíchakähui entok juka Señorta inou yeu machiriakaü nokbare.

<sup>2</sup> Senu yoremtane Cristota sualhuäpo täya, bueítuk catorce huasuktiriam hueíye tehuekapo Diosta jiápsäpo jikau nótiriahuak. Kanne jüneiya ä takahuäpo ö espíritupo; Dios jiba jüneiya.

<sup>3</sup> Entokne ä täya huakai yoremta, ä takahuäpo ö kaa ä takahuäpo, kanne jüneiya, Dios ál-la ä jüneria.

<sup>4</sup> Tehueka paraisou ä nótiriahuakahui, ímíri nokta jikkajak tē íri nooki entok kabemmeu ára noktu.

<sup>5</sup> Íri yoremta bétanane ino úttile, tē ino bétana entok kaitápone ino úttile báare, ál-la jum kaa ín úttiakäpo.

<sup>6</sup> Tē ínapo ino úttile báarétek kaa kia béja eíyey jü ín nokähui, bueítukne lutüriapo nook eíyey, tene ä tojja bueítuk kaabeta tábuiasi ino bétana eenaké béchibö juka inot äanhäbi entok inot ä jikkajakähui.

<sup>7</sup> Bueítuk juka burési inou yeu machiriahuakamtay, kaa ino jabelnaké béchibö, ín takahuat huantiria huicha sósoria tenaka inou bittuari, Satanásta nesahui joame jopemmet nee chonamta bénasi.

<sup>8</sup> Íari bétanane Señortau baysi ä äusula nee ä úhua sahueka.

<sup>9</sup> Tē áapo ínel inou jiaahuak: "In tühua emobéchibö yúmala; bueítuk jü ín úttiära yúmalataka tatahua jum kaa úttiata ayukäpo." Íaribéchibone tü eehuäpo ino úttinake, jum ín kaa úttiakäpo Cristota úttiära inot tahananaké béchibö.

<sup>10</sup> Entok Cristota ín naké béchibö ál-leane jum ín kaa úttiakäpo, kaitäpo bit-huaka jinne, sīmeta inou bëye násuku, kaa tüisi bit-huaka, entok Cristota béchibö jiokot anhuäpo. Bueítuk jum ín kaa úttiakäpone, ché úttiaka tatahua.

### *Pablo obisi eiyay Cristota sualhuäpo nau anim Corintiopo joomem béchibö*

<sup>11</sup> Ino úttilekane kaa suakamta bénasi tatahua, tē emée úttiapem nee junéli ayutuak. Bueítuk ínapone enchim bétana úttile eehuay; bueítuk huámei buere apóstolim náapo kaitápone yeu tatahua, eláposune kayta bejre.

<sup>12</sup> Sime juka apóstol señaltane enchim násuk yahuak yanti ino nüyeka, juka Diosta ára jita joähui entok jume milagrom, tua jüneriahuak ín apóstoltukähui.

<sup>13</sup> Bueítuk emée jitáposem yeu tahuala jume huatem Cristota sualhuäpo nau anim násuku, bueítuk ínapone kayta enchimmeu áula enchim nee anianaké béchibö, jíkäi ín kaa ammáli ayuri, nechem at jiokore!

### *Pablo am tejhua bajikun huëpo ámeu yebijrokaka*

<sup>14</sup> Bajikun huëpone enchimmeu huebáreka huéchiapo aane, bueítukne kaitäpo enchim muksi eetuanake enchimmeu jita aahuaka. Juka enchim jípurëune kaa jaria, tē enchim ál-la, jume usiarim katim áchayhuarin béchibö tomita nau toijnake, ál-la jume áchayhuarin bem üusim béchibö.

<sup>15</sup> Ínapone tüisi al-leaka juka ín jípurëu toijnake jita ái jinnü béchibö, entok eláposune ínapo áma ino lütia yore nakhuamta enchim jíapsim béchibö huatiaka, eláposune íneli enchim nákeka, ínapo ché jüne kaa nakna.

<sup>16</sup> Tē jü enchim kaa ín obisi eetuähui, jü kayta enchimmeu ín ahuaü huitti jüneriahuaka jipuhuä, tē huate nee buere machï tiyya jánitukne ín arahuäpo am báitähuaka jita am úkhuak.

<sup>17</sup> ¿Jachune enchim baïtaula jum jabeta enchimmeu ín bíttuakäpo?

<sup>18</sup> Juebénasine Titotau ínel jiaahuak, áman enchimmeu ä hue sahueka entokne áamak senu hermanota áman bíttuak. ¿Jachu Tito enchim báitähuak jäni? ¿Jachute kaa huepul espíritupo nau eiya, entok huepul huaraktiriapo?

<sup>19</sup> Jámakem enchimmeu itom ito jiokorë tefyey. Të kaa junëli; Diosta bíchäpo entok Cristota tehuampote nooka. Íri sime emo nakhuäpo huefye, enchim áma yötunaké bëchibö.

<sup>20</sup> Jámakne kaa enchim ín teubarë bénasi eäka sum eíya, entok jámak eme ket nee teunake të kaa enchim eä pámani. Bueítuk jámak enchim násuk ayuk jü enchim nau nok nassuâhui, huatек attia jípupeehuame, juéna omtíra, emo näikimtehuame, huatemet bettel nokhuame, juénaku au jabelhuame entok jájana emo nühuame.

<sup>21</sup> Entok enchimmeu nee notteko, tiusi machikne Diosta bíchäpo innénake, entokne jáamak ket buannake, jume juebenak kaa túrik joaka kaa emo jiápsi kuaktiamë bëchibö entok jume chicha machiku jiápsaka, jámutta kaa jubeka ámak jiápsame, entok kaa turik johuäpo jiápsaka junne.

## 13

### *Huitti am tejhuakahui entok teboteri ä luutëpo*

<sup>1</sup> Ëni bajikun hueíye jü enchimmeu ín noitinakéhui. Juka enchim násuk kaa tüisi huépo, guoyim o bajim bíchäpo sìmeta huitti tahuariatunake.

<sup>2</sup> Bannatakane ä noksula, én entokne júchi ínel jiaahua enchimmak anemta bénasi, én entokne kaa enchimmak aneka ámeu jiojte jume bannataka Diosta bejrim yáakammehui, entok sime jume huatemmehui, bueítuk júchi enchimmeu yepsakätek kaabetane sábuiulanake.

<sup>3</sup> Bueítukem ä jüneria báareka ä jaria, nee nokay Cristota inot anëhui, áapo entok enchim násuk kaabeta sábuiila, ál-la enchimmet uttiata jípure.

<sup>4</sup> Eläposu kaa úttiakamta bénasi kúrusit poponhuak, Diosta utteara bëchibö jiápsa. Alëbénasi ítапote ket kaa útiak, tète ámak jiápsa Diosta utteara itot anë bëchibö.

<sup>5</sup> Enchimechem nat suhua, jachem Diostat ehuäpo aane jäni; emoem jüneria enchim áma yumähui. ¿Ö katem emo täya, Jesucristota enchimmet anëhui, ö jamakem kaa áma yúmaka tatahua?

<sup>6</sup> Téte jüneiya enchim jünenakéhui, elapo jüneriatunake itom ál-la ama yumähui.

<sup>7</sup> Entokte jiba Diostau enchim nok-ria, kaa túrik kaa enchim yanake bëchibö; të íkai enchim joay katte itapo ito útil-ia. Ál-la enchim juka túrik jonáké bëchibö, eläposute itapo kaa áma yumatma benna.

<sup>8</sup> Karate jita johua lúturiata bej-reka huemta, të lúturiata bëchibö ál-la.

<sup>9</sup> Al-lehuamtate jípure kaa itom uttiaka bëchibö, tète enchim úttiata jípu-ia, entokte ketune Diostau enchim nok-ria yúmalasi Diostamak enchim jiápsi-iaka.

<sup>10</sup> Íari bëchibone enchimmeu jiojte kaa enchimmak aneka, bueítuk enchimmak anëtek kaa kuttilak nok bëchibö, juka yaura uttiata Señorta nee mak-la pámani, íkaine mak-ri ái yótu bëchibö, të kaabeta kaiápo ái tahuaria bëchibö.

<sup>11</sup> Jum simeku hermanon, ál-leaëm, kayta áma bëyepem yúmalasi emo jípure, emoem jiápsi joiya, nanabeuchem eíya, éntokem yanti eäka jiápsa; huanäi jü Dios yanti ehumahta entok yore nakhuamta jípureme, enchimmak annake.

<sup>12</sup> Emóem tebotua Cristota sualhuäpo emo nakeka.

<sup>13</sup> Sime jume santosi jiápsame enchimim tebotua.

<sup>14</sup> Señor Jesucristota tü eäu, jü Diosta yore nakéhui, entok Espíritu Santota jiápsipo jipuhuame, enchimmaktunake. Júnentunake.

## Jü Carta San Pablotá Jíojtekähui Jume Galatammehui

### *Teboteri*

<sup>1</sup> Ínapo, Pablo, jü apóstol, yeu púari té kaa yorem bétana éntok kaa yoremem júnel eápo, ál-la Jesucristota ínel eä béchíbo, entok juka Dios Achayta, ä jíabitetuakamta kókkolam násuku.

<sup>2</sup> Ínapo éntok sime huame hermaanom ínomak aneme, Cristota súaleme Galaacia buiärapo jommemute tebote.

<sup>3</sup> Jü Diosta tü eäu éntok yánti anhuame enchimmaktunake, Dios Átchay, éntok item Señor Jesucristota bétana huéeme.

<sup>4</sup> Áapo ito béchíbo kia áu tójjak item Dios bejrim béchíbo, huaka kaa túrik én ániat ayukamta bétana item búttia báreka, item Dios Áchayta ehuä pámani.

<sup>5</sup> ¡Áapörík béchíbotunake jü lóoria éntok nat tómti cien huásuktirampo éntok jiba junëli! Júnentunake.

### *Huépü evangelio jiba aayuk*

<sup>6</sup> Karane á sualeka tahuala läuti enchim ä omoutekähui juka enchim núnukamta, tü eaka Cristota huámi, täbui evangeliota guojaá báreka.

<sup>7</sup> Kaa täbui evangelio ayuk jiöbe. Ál-la huate enchim jijíoptuame aane, éntokim Cristota evangelio nasonte báareme aane.

<sup>8</sup> Té ítupo junne, o huépü ángel téhueka bétana huéeme, enchimmeu ä nokayo senu evangeliota täbuiiasi huémta kaa item enchimmeu nokakähui, bette noki át chúpatunake.

<sup>9</sup> Bát item jíakä bénasi, énne júchi ínel jiaahua: Senuk täbui evangeliota enchimmeu nokayo kaa enchim mabetakä bénasi huémta, júnnaasi noki bette át chúpatunake.

<sup>10</sup> Bueítuk, ¿jachu ínapo én jume yoremem nee al-leetuanakeu jaria ö Diosta nee al-leetuanakéhui? ¿Jachune jume yoremem al-leetua báreka éiya? Bueítuk ínapo jume yoremem al-leetua báreka eätek, kanne Cristota nésauleerotu éiyey.

### *Pablotá tékia*

<sup>11</sup> Téne ikäi enchim jüneetua, hermaanom, jü evangeliota ín enchim téjhüähui, kaa yoremem nésaupo bétana huéiy;

<sup>12</sup> bueítuk ínapo kanne jábe yoremta bétana ä mabetak, éntokne kaa jábe yoremta bétana ä täyak ál-la Jesucristota inou yeä machiriakä béchíbo.

<sup>13</sup> Bueitukem běja ino bétana ä jíkkaij-la, jáchin in ino nükähui huamei taahuarim-mechü judíom ä sualé páman aneka. Kaa huéeläsi éaka jume Cristota sualhuäpo nau animne guojajaseka, ám lútia báreka eiyay.

<sup>14</sup> Moiséjita leypo anekane juebenam inobeu kateme ámepatne chë huéiyey, jü ín naciompo juka ín yoiyöturim religióntane kaa huéeläpo nákeka.

<sup>15</sup> Té Dios ínel nee yeu púuhuak ín áiye tómpo naateka, éntok hua ä tü éeri béchíbo nee núnukame. Huanäi, áapörík ínel ä huatia béchíbo,

<sup>16</sup> ä Üusi inot yeu bíttebo báreka, nee áa bétana nok iaaka huame kaa judíom násuku. fári bétanane, kanne yoremtau nátemajek,

<sup>17</sup> éntokne kaa pueblo Jerusaléniu jíkau siika, jume bannaataka ínopat apóstolimtukaihui. Ál-lane Araabia buiärau bíchaa siika, éntokne júchi nóttek pueblo Damascohui.

<sup>18</sup> Chúkula, báij huásuktiriam simsukne pueblo Jerusaléniu jíkau siika, Perota bít báreka. Huanäine quince taahuarimpo áamak áma aane.

<sup>19</sup> Téne kaabeta huame huate apóstolim bitchak, Jacobota jíbba, juka Señorta saila.

<sup>20</sup> Ímí ín enchimmeu jíojtépo, Diosta bíchápone aane: Kanne ára nökichi.

<sup>21</sup> Chúkula, Siiria buiärau nee bíchaa siika éntok Ciliiciahui.

<sup>22</sup> Huame Cristota sualhuäpo nau anim Judea buiärupo joomem, katim nee bít täyay.

<sup>23</sup> Kíalim ínel jíayhuamta jíkkaijlatukay: "Huä bannaataka item guojajaseihui, én huaka Cristota súalhuamta bétana nooka, bannaataka ä tejal báreka eaöhui."

<sup>24</sup> Huanärim tepam Diosta úttileka taahuak ino béchíbo.

## 2

*Jume apóstolim juka Pablota mabeta*

<sup>1</sup> Chúkula béja catorce huásuktiriam simsuk, júchine Jerusaléniu jikau siika Bernabétamaki, juka Titota két ínomak huériaka. <sup>2</sup> Tène áman jikau siika Diosta nee ä jüneetukä bchéibö. Huame chë yörihuamene jiba téjhuak éhuili bempölaim, juka evangeliota, kaa judíom násuk ín nokähui, kaa kia kaitäpo juka ín tékila tahuanaöké bchéibö.

<sup>3</sup> Té Titota, ínomak huémta, ä griegotukä násuk junne, katim útteapo circuncisiónta ä yáaria bábarek.

<sup>4</sup> Bueítuk, jume emo hermaanom tíame éhuil ito násuk kimulame, itom búttiarita Cristota bétana itom jípurëu itom úuhua báarey, júchi bénasi sumataka itom tahuaria báarei.

<sup>5</sup> Huámehuítte kia chubala júne kaa ito tójjak, huaka evangeliota lütüriata itom téjhuamta jiba enchimmet ayunaké bchéibö.

<sup>6</sup> Té ímëi kaitam bemelasi itou ettejhuak huame chë áma yörihuame bannaataka kia jita am tékiak júne; ínapo kaita áma júneria, bueítuk Dios nánancha itom bitcha.

<sup>7</sup> Ál-lam al-leaka taahuak, juka evangeliota kaa judíom kaa circuncidaruarimme bchéibö ín mákhuakau bétana, Perota két jume judíom circuncidaruarime bchéibö ä mákhuaka bénasi.

<sup>8</sup> Bueítuk Dios Perota apóstolpo yeu púakame circuncidarualamme bchéibö, két nee yeu púuhuak kaa judíom bchéibö kaa circuncionta jípuremmehui.

<sup>9</sup> Huanäi, Jacobo, Peero, éntok Juan, jume áme násuk tua kóba yoiyoturimpo ériahuame, juka Diosta tū eäu ín mákhuakamtam ä bej yauhuak junëli bem ä türeka tahuaka bétana báta mámmeyim itom mám buissek neechi éntok Bernabéta. Itom náu rejtinake ti jiaka, itapo jume kaa judíommehui, bempo éntok jume judíommehui.

<sup>10</sup> Kia jíbam huame poloobemmeu itom huáati sáhueka nookak. Jukarine entok ínapo kaa ä kohtiaka ä johua.

*Antioquíapo Pablo Perotau kuttilasi nookak*

<sup>11</sup> Té juka Perota pueblo Antioquíau yepsak, anä bék-reka nookak ä pújbapo, bueítuk ä jöähui tepa kuttilasi áu nokpo machisi aaney.

<sup>12</sup> Bueítuk kee jume Jacobotamak kateme áu yájjay, kaa judíommaak jíjibuäy, té huamei áu yájak éntok kaa judíommehui áu yeu huíkeka Jacobotamak katemmeu bichaa ä huériu táttek, jume judíom ä májhüe bchéibö.

<sup>13</sup> Huanäi jume huate judíom két alë bénasi aneyo. Júnëli két Bernabéta júnem aman huíkkrek, jum kaa lütüriata bem joaipo.

<sup>14</sup> Tène kaa tuisi bem katëu jünë eriaka, huam lütüria evangeliota itom ä téhua pámani, Perotaune ínel jiaahua sümem jíkkajäpo: "Empo judíotaka junne, kaa judíom bénasi jiápsa, kaa judíof ténasí. ¡Jatchiaka júntukë útteata am joria, jume kaa judíom, judíom bénasi emo am nü iaaka?"

*Jume judíom, sümem bénasim, Diostat ehuäpom jinëuri*

<sup>15</sup> Ítapo judíomtaka tómtila, kaa juénasi anhuäpo aneka yóremetaka kaa judíom násuku.

<sup>16</sup> Júnëli jünéaka, juka yoremta kaa juka Moiséjta ley ä joä bchéibö Diosta bichäpo kaita kúlpaka tüisi ä tahuähui, ál-la hua Jesucristota súalübeyi. Juäri bchéibö ítapo két Jesucristota súaleka kaita kúlpakate tahua, áapörík súalhuamta itom jípurë bchéibö, kaa hua leyla nésahueu itom joä bchéibö, bueítuk hua leyla nésahueu johuamtay kaabe kaita kúlpaka tatahua.

<sup>17</sup> Té én, ítapo juka kaita kúlpahuamta Cristotat jariaka, juëna yórememtaka téurituk junne, ¿jachu huäri bchéibö Cristo kaa türui tékiak? ¡Huitti nokhuäpo, ée!

<sup>18</sup> Bueítuk jita júne ín mójaktiakä júchi bénasine ä joätek, huanäi ál-lane kulpaka tatahua.

<sup>19</sup> Jü ley nee mëak, én éntokne mukila áa bchéibö, Diosta bchéibö ín jíapsinaké bchéibö.

<sup>20</sup> Cristotamakne kúrusit poponri. Énne kaa ínapo jiápsa, té ál-la Cristo ínot jiápsa. Huanäi én jum huakajpo ín jiapsähui. Diosta üüsibetne eaka imü jiápsa, hua nee nákeme, éntok ä mukëpo tájti áu tójakame, ino bchéibö.

<sup>21</sup> Bueítuk, kanne, Diosta tū eäu omoute; bueítuk Moiséjta ley kaita kúlpaka yore ä tahuariayo, bueítuk ä junélituko, kaita bchéibö muukuk, jü Cristo.

## 3

*Jü Espíritu Santo Dios ehuäpo mamabethua*

<sup>1</sup> Emé Galasiapo yoremem kaa susuäram, žjábesu enchim náyotek, juka lútüriata huë paman kaa enchim át kannaké békhibo? ¡Sime iri machisi enchimmeu nokhuak, juka Jesucristota kúrusit poponhuaka bétana!

<sup>2</sup> Íkai, jibane enchim bétana, jüneria báare: ¿Jáchisem juka Dios Espírituta mabetak jachu juka leyla nésau joaka jáni, ö sualeka ä jikkajakar?

<sup>3</sup> ¿Tepem tokti kaa susuak? ¿Espíritu Santopo naatelataka én éntokem enchim úttiáray ä chúpa báare?

<sup>4</sup> Jachu juebenak jiokot machika enchimmeu simlame? ¡Tua lútüriapo kaitäpo enchimmeu sika!

<sup>5</sup> Dios Espírituta enchim mákakame, éntok kaa jaibu johuamta joame enchim násuku, žjatchiakasu ä johua? Kaa juka leyla nésahue paman enchim katé békhibo, té ál-la enchimmeu nokhuakamta sualekä enchim ä jikkajakä békhibo.

*Jü Diosta nooki Abrahamtamak náu lútüria yáari*

<sup>6</sup> Júneli Abraham Diosta ä sualekä békhibo, Diosta bétana lútüla jíapsihuamta mabet-la.

<sup>7</sup> Juári békhibo, emë ä jüneria jume Diostat eäme, ímëi ínel jume tua Abrahamta üusim.

<sup>8</sup> Juka chükula bát bíchaa hueenake bétana jü jiojteri ínel nooka, huame kaa judiom ä tütátabnakéhui bem ä sualekä békhibo, juka Abrahamta téjhuak, juka chükula huenakemta bétana ínel jíaka: "Emo békhibom tühuata jájamnake huame sime ániat jiápsame."

<sup>9</sup> Júneli huame ä sualeme béja tühuata jájamla, Abrahamta ä sualeka ä jájamekä bénasi.

<sup>10</sup> Bueituk sime huame Moiséjta ley nésahue joaka tühuata emo jájam máchileme, nokta béttesi machik bétukim jiápsa, bueituk ínel jiojteri: "Juënsi noki át chúpatunake, sime huame kaa jiba hu libro leyla nésahue paman ä joaka jiápsame."

<sup>11</sup> Éntok tua jünakiachi, huam, kía jábe júne Diosta bíchäpo kaa lútüla jíapsihuamta jájamnake leyla nésau ä joá békhibo; bueituk ínel jiaahua jü jiojteri: "Huá lútüla jíapsihuamta jájamlame ä súalé békhibo jiápsinake."

<sup>12</sup> Huä ley éntok kaa át ehuanma bétana huéye, ál-la ínel jiaahua: "Huä ikäi yáakame, juka ä yáakä békhibo jiápsinake."

<sup>13</sup> Cristo itom jínéuk jü noki béttesi leyla itot chúparituk junne. Jü juëna nokta itot chúp éäuta, áapo itom ä úhuak; bueituk ínel jiojteri: "Júnnaasi noki ámet chúpila, sime huame kútat jikat cháahuaka möhukame."

<sup>14</sup> Iri ínel yeu siika, jü tühua Abrahamta mabetakéhui jume kaa judiom ket ä mabetnaké békhibo, Jesucristota huámi; éntok juka Espírituta Diosta itom téjhuari itom ä sualeka itom ä mabetnaké békhibo.

*Jü ley entok jü itom ä makrokakä nokakähui*

<sup>15</sup> In hermaanom, enchimmeune nok báare yorem éeripo: Noki náu lútüria yáari, yorem yáataka junne, té firmata át yéchahuako, kaabe ára kaitäpo ä tahuaria, éntok kaabe kara huate nokta áu rúktia.

<sup>16</sup> Én, túri, Dios Abrahamtau nookak éntok huaka át yeu simnakemtau kétchi jáchin juka chükula áu ä yáanakéhui. Té jü jiojteri kaa ínel jiaahua: "huame emót yeu sakanakemmegui", juebenam bétana nokamta bénasi; ál-la ínel jiaahua: "emót yeu simnakemta"; iri entok ínel jiaubáare huépil yoreme jíbba, iri jü Cristo.

<sup>17</sup> Íneline enchimmeu jíau báare: Dios nokta yéetchak, Abrahamtamaki, entok ä lútüriatek. Kíalíku Moiséjta ley, naiki cien áma treinta huásuktiriam huéy yepsak, iri ley yáahuakame kara kaitäpo ä tahuaria juka nokta kësam huépo Diosta lútüria yáakähui.

<sup>18</sup> Bueituk juka Diosta itom máknakeu Moiséjta ley bétana ä huéy, kaa Diosta itom ä mik rókakä bétana huéye. Té Dios Abrahamta ä mák báreka taahuak, ä nokakä chúpa báreka.

<sup>19</sup> Huanäisu, žjita békhibosu túri jü Moiséjta ley? Chükula äu rúktiahuak, kaa tühuata ayukä békhibo, huaka át yeu simlata ábo yepsäu tájti, huaka mikbahua téjhuarita; éntok Diosta ángelesim ä yáatuahuak. Jü Moisé éntok mediadörpero násuk kíktek.

<sup>20</sup> Té juka senuk huépülatuk jíbba, kaabe ára áme násuk kíkte; bueituk Dios huépülaí jíbba.

*Leyta, ä jita béchibotukähui*

<sup>21</sup> Jächu jü Moiséjäta ley Diosta itom makrokau ä bej-reka nooka? Huitti nokhuäpo, ëe. Bueituk juka leyta ára jiapsihuamta yore mäkäi, kaitate kúlpaka tahuua éiyey, juka ley nésauta joaka.

<sup>22</sup> Të simem Diosta bejrimpo páttiaritaka taahuak, hua Diosta jöötteripo huämi. Júnélite ä mabetnake, huaka Diosta itom ä mik bárëhui, Jesucristotat ehuäpo huämi.

<sup>23</sup> Të kee huaka Diostat eaka yeu machiayo, leyta bétukte pereesotaka aaney, huaka tua Diostat ehuamta yeu machinakeu nükisi.

<sup>24</sup> Júnéli jü ley hua itom suayaïhui, Cristotau itom huéria báreka, Diosta bíchäpo kaita kúlpaka itom tahuaria báreka, Jesucristota súalhuäpo huämi.

<sup>25</sup> Të juka tua súalhuamta yeu machiak, békajate kaa hua itom suayamta bétuk jiäpsa.

<sup>26</sup> Bueituk sime eme Diosta üusiem, Cristo Jesústat enchim eä bécibo;

<sup>27</sup> bueituk sime eme Cristopo batörüm; éntok Cristo nat bëppa lómti enchim sankotuala.

<sup>28</sup> Färi bécibo, bëja kaabe judío éntok griego junne; kaabe búttiari, kaabe súmari; kaabe öou éntok jámmut junne; bueituk simetakem huépülay Cristo Jesúspo.

<sup>29</sup> Eme Cristota átteamtuk, lütüriapo Abrahamtachem yeu sákala; éntokem áamak ä átteak, juka Diosta áamak nokta yéchakähui, Áapörik ínel jíakä bécibo.

**4**

<sup>1</sup> Tëne két ínel jiaahua: Huä herenciatamak tahuasemta ketune ilítchiako, hua tekipanualeero chäka jípuhuamta bénna, elaposu sime herenciata attiak.

<sup>2</sup> Ál-la hua ä majtiamta éntok ä suayamta bétuk áu jípure, huaka ä áchayhuata taahuarita ä yéchakäpo tájti.

<sup>3</sup> Ale bénasi, ítupo kétchi, usi kaa yöhueta bénasi, hua kësampo ím ániapo itom majtiahuamta bétuk ito jípurey.

<sup>4</sup> Të huaka taahuata yúmak, Dios ä üusihua äbo kóm bíttuak, jámuttat yeu tómitilataka, éntok leyta nésahue bétuk jíapsaka,

<sup>5</sup> huame simeem leyta bétuk tua kateme am búttia báreka, ä üusimpo itom mabet báreka.

<sup>6</sup> Dios juka ä Üusihua Espíritu itom jíapsiu kom bíttuak, itom jüneenaké bécibo itom Diosta üüsintukähui; jüri bëja ínel jiaahua: "¡Abba, im Pa!"

<sup>7</sup> Júnéli enë kaa hua jóapo sáyhuame, ál-lë usiari; enë ä üusitaka, Diosta bétanë huaka nokta náu chúpari attiapo mabetnake, Cristota huämi.

*Pablo jume Cristota súalemmeet kaa yuumay*

<sup>8</sup> Lütüriapem, bannaataka juka tua Diosta kaa täyaka, jume kaa tua diosim nésautem johuay.

<sup>9</sup> Të éni juka tua Diosta täyaka, ö chë tüsi nokhuäpo, Diosta áapörik enchim ä täya bécibo, jätchiakasem júntuk júchi bemelasi áu nótta báare, hua ím ániat kaa útteakamthui éntok kaita bëj-remtahui, áa bétuk jíapsi báreka?

<sup>10</sup> ¡Bueitukem taahuarim éntok meechar pajkoria, tiempom, éntok huásuktiriam!

<sup>11</sup> Í eeritne kaa yuuma: Jamakne kia kaitäpoenchimmet tekipanuak.

<sup>12</sup> Enchimmeune nooka, ín hermaanom, ino bénasi enchim emo nünaké bécibo, judiotaka júnene kaa judío ténesi ino nüka enchim násuku. Kaitem juénak inou yáala.

<sup>13</sup> Eme jüneiya, ín kökoata takahuapo ín jípurekä bécibo, juka evangeliotane enhimmeu nookak, kësam huëpo.

<sup>14</sup> Katem kaitäpo nee bitchak, éntokem kaachin nee ériaka taahuak. Jü ín kökoaa kaa täbüiasi enchim éetuak; ál-lem tüsi nee mabetak, nee Diosta ángeltukä bénasi; o nee Jesucristotukä bénasi.

<sup>15</sup> Jákusu júntuk ayka, hua al-leeri jíapsipo enchim ínnækähui? Bueitukne ínel enhimmeu jiaahua, eme áma yúmakätek enchim pusim júnem yeu guötiä éiyey, nee am mik bécibo.

<sup>16</sup> Én chëhua, jachune huaka enchim inou omtëu áma yöök, kia lütüriata enhimmeu ín nokä bécibo?

<sup>17</sup> Ímëi yoremem tuisim enhim bäsule, tem kaa tü éerita enhimmeu bíchaa jípure. Ál-lam itom näikimte báare, bempörüm jiba enchim am éria iaaka.

<sup>18</sup> Ket jiauläpo, türi emo bäsulhuäpo, të tü éeripo jábetau tühuata yáa bécibo; të kaa chükteka, kaa nee ímä aney jíbbä.

<sup>19</sup> In usiäläm, júchi bénasine huantiriata ínnëa, jámutta abe asoamta bénasi; ikäi huantiriata jíbane ä ínnëake, Cristota enchim jíapsipo yötüu tájti.

<sup>20</sup> ;Tepane enchimmak an péiya, én seipi, täbuiasi ée béchibo, bueitukne enchim bétana bürük éiya, éntokne guómitlata bénasi ino innëa!

### Sarata éntok Agarta ejemplo

<sup>21</sup> Nchem téjhuá, eme jume leyta bétuk an báareme: „Jachem juka leyta kaa jíkkaj-la?

<sup>22</sup> Bueituk ínel jiojteri, Abrahamta guoy üusim bétana: huépülak jü jámut jóapo sáyhuamta bétana, senuk entok ä jóapo jometukay.

<sup>23</sup> Huá, jámut sáyhuamta bétana huéeme, yoremraata éerit bétana huéiyey; tē hua, jámut jóapo jometa bétana huéeme, Diosta ínel jíakä béchibo yeu tómtek.

<sup>24</sup> Iri exemplo tüisi béttesi machik item téjhuá; ímëi guoy jáamuchim guoy náu nok-rita yore majtia. Jü seenu jum Sinaí káupo náu nok-rita bétana nooka; huári jume usim jóapo sáu béchibo jípure; iri jü Agar.

<sup>25</sup> Bueituk jü Agar juka Sinaí káu Araabia buiärapo kátekamta ejemplo, éntok jü Jerusalén én huémota bétana nooka, bueituk iri ä üusimmak náu sáyhuá.

<sup>26</sup> Té jü Jerusalén jikattana huéeme, hua sümem item áyekähui, kaa sáyhuá.

<sup>27</sup> Bueituk ínel jiojteri áa bétana:

Al-leáe, empo kaa asoame, kaa usim jíjipureme;  
al-lerimmeyé kusisë cháchaye, empo jámmut asoamta huántiriam kaa innélame;  
bueitukim ché bürü jume jámut jímmarita asoam, kunakamta asoam béppa.

<sup>28</sup> Júnëli, ín hermaanom, ítalo Isaacta bénasi, Diosta ínel jiaulä béchibote ä üusim.

<sup>29</sup> Té két júnakoy bénasi hua yorem éehuamta bétana yeu tómtilame ä guo jájjasey, juka Espíritu Santota éápo yeu tómtilata; én két ánëli.

<sup>30</sup> Té, ejáchisu jiaahua jü jiojteri? Ínel jiaahua: "Juké jámut jóapo sáyhuamtë yeu béeba, éntok ä asoahua, bueituk juka jámutta jóapo jometa asoammak nokta yéchata bétana kaita jípure."

<sup>31</sup> In hermaanom, júnentukte kaa hua jámut jóapo sáyhuamta asoam, ál-la hua kaa sáyhuamta asoamte.

## 5

### Búttiataka jíbem jiápsa

<sup>1</sup> Cristota enchim búttiaökem óusi jábue. Katem éntok áman nonnotte, jum tekoka sáyhuaka jíapsihuähui; ál-lem jíba búttiataka jiápsa.

<sup>2</sup> Én éntok ínapo, Pablo, enhimme téjhuá, enhim emo circuncidaroay Cristo kaitäpo tahananake enchim béchibo.

<sup>3</sup> Júchi éntokne ä nooka, sime yoremem emo circuncidaroammehui, úttea sime leyta nokä páman bem kannakéhui.

<sup>4</sup> Cristotem omoutela, eme jume leyta nokä páman kateka emo tüisi tahuä tíame; Diosta yore nákemep kóm huátila.

<sup>5</sup> Bueituk ítalo Cristota súaleka kaita kúlpaka tahananake, Diosta bíchäpo, Espíritu Santota huámi.

<sup>6</sup> Bueituk jü Cristo Jesúspo kía hua circuncisión kaita bék-re, éntok kía hua kaa circuncisión junne, ál-la hua yore nákhuame súalhuamatat bétana huéeme.

<sup>7</sup> Eme tüisi kaatey. „Jábesu enhim jioptuak, kaa jum lítüriata hué páman enhim kannä béchibo?

<sup>8</sup> Iri enhim kuaktiahuakahi kaa hua enhim núnukamta bétana huéye.

<sup>9</sup> „Ilikki levaduura sime juka tutja bika mamana.”

<sup>10</sup> Té kíaliku ínapo enhimmet jíapsek, Señorta huámi, kaa täbuiasi enhim éenaké béchibo. Té hua enhim jioptuamatat jü nooki béttesi áa béppatunake, kía ä jábétuk junne.

<sup>11</sup> Entok ínapo, ín hermaanom, ketune huaka circuncisiónta bétana nokätek, ejatchiakasu jume judiom ketune nee guo jajjasé? Júnélitukätek hua kúrus át těitihuame kaitatü éiye.

<sup>12</sup> Türi éiye, jhuame enhim jíjioptuame emo kápontekobätek!

<sup>13</sup> Bueituk eme, ín hermaanom, kaabeta bétukem emo jípu iaahuaka núnuri. Kía jíbem huaka búttiarita enhimmeu yáari kaa hua juénaraata enhim jonákë béchibo ä jípure; ál-lem nánancha emo nésauta joria emo nákeka.

<sup>14</sup> Bueituk sime jü ley iri huépul nokpo chúpanake: "Emou jëla anemtë nákke, em emo nákë bénasi."

<sup>15</sup> Té eme nánancha emo kekkëtek éntokem emo buäyëtek, jitachem suuhua; kolopti júnem nánancha emo lütianake.

*Takahua éerim éntok Espírituta éerim*

<sup>16</sup> Inelne jiaahua: Diosta Espíritu Santopem naa kuakte, katem juka enchim kaa tü éeri ukuléuta johua.

<sup>17</sup> Bueítuk jü huakajta ukuléu jü Espíritu Santota béj-reka huéiye; jü Espíritu Santota ukuléu éntok, jü huakajta béj-reka huéiye. Ímëi éntok náu emo béj-re, Bueítuk enchim huáatiäu kaa enchim yáa iaka.

<sup>18</sup> Të jü Espíritu Santota enchim huériay, katem Moiséjita ley bétuk emo jípure.

<sup>19</sup> Jünakiachi, huame huakajta yore jotuähui; ímëi ájäria: hua jubiarita nat ukulhuame, kaa jubeka ä jípureme, jaiti máchirat jiápsame, kaa tíura,

<sup>20</sup> diosim tíame yörihuame, mória, náu omtíhuame, náu nássua-huame, näi búkuhame, kujteehuame, náu nok nássuhuame, kaa nánancha éehuame, Diosta nok-läu täbuiasi ä majtiahuame,

<sup>21</sup> senukut átteata innéhuame, yore súahuame, vino jíhuame, kaa tíurata huéetua béchíbo pajkohuame, éntok huate jítasu ayka ilé bénaka; íäri bétanane enchim téjhua, bannaataaka ín enchim téjhua bénasi, jume íkäi joame kaibum áma näkiatuna, jum Diosta reytaka nésahuepo.

<sup>22</sup> Të hua Espíritu Santota hueriähui, íri ájäria: jü yore nákuhame, jü al-lee-huame, yánti jiápsihuame, kaa naa müksi éehuame, náu túri jiápsihuame, náu tü éehuame, chíkti ä jiápsimak jita súalhuame,

<sup>23</sup> kaa béttek jiápsihuame, emo yüihuame; kaita ley ímëi béj-reka nooka.

<sup>24</sup> Të jume Cristota áteam bem kaa tü éerimim kúrusit poponla, jita bem ukuléumak náuhui.

<sup>25</sup> Espíritu Santota úttiäray jiapsäteko, Espíritu Santota itom huéria pámante ket rejtinake.

<sup>26</sup> Katte ito buere érianake, náu ito müksireka, senuk täbuik átteata nat innéaka.

## 6

*Simetakem emo aania*

<sup>1</sup> In hermaanom, jábe jak kaa tühuata joaka téihuak, eme chë Diostau jëla emo anleme jiápsita tutti yéchalataka, áuhuem nooka kaa béttesi, júchi ä jiápsi kuaktinakë béchíbo. Të áaché suaka, emo temaje; katé áma huénnake, jum em rütuktia báröhui.

<sup>2</sup> Náhuem emo aniaka ä huéria juka huatem hueriähui, huaka béttesi maachik; júnëlem Cristota nésauri yáanake.

<sup>3</sup> Bueítuk jü kaita béj-reka júne áu jábeleme, kíá áu bältattähua.

<sup>4</sup> Eme enchim tékil yáaribechem suuhua, huanäi ä türíako are ái emo úttile, kaa täbui tékil yáaribeichi.

<sup>5</sup> Bueítukte hueuhuëpulaka ä huérianake juka ä tékhilua.

<sup>6</sup> Huä tü nokta majtiahuakame, sime túri máchikui ä anianake, huaka ä majtiakamta.

<sup>7</sup> Katem emo bältattähua; Dios kara junneriatu. Sime hua yorempta echakäu, huákai toboktianake.

<sup>8</sup> Júnëli béchíbo, jábe junne ä huakas takahua béchíbo jiba echäteko, ä huakajtabé aneka kókkohuamta áma chupanake; të jábe júne Espíritu Santota béchíbo echäteko, Espírituta bétana jiba béchíbo jiápsihuamta áma chupanake.

<sup>9</sup> Kíalikute kaa lottinake, tühuata joaka; bueítukte taahuarita yúmak jíchupanake, kaa kóm ägeako.

<sup>10</sup> Júnëli arä yátek, áma yumäteko sümemmeute tühuata yáanake, të chë júne huame Cristota súalhuäpo itomak huéerim.

*San Pablo Cristota kúrujbei áu úttile*

<sup>11</sup> Áachem suuhua, jáchisune buere leetrammea enchimmeu jiojte, ín mämammea.

<sup>12</sup> Jume úttiapo enchim emo circuncidaroä iaame, kíalim yoremtamak huakajpo tüisi tħaha báreka, enchim ä yáa ia, kíá hua Cristota kúrus béchíbo kaa bem guo jájjanä béchíbo.

<sup>13</sup> Bueítuk kíá huame emo circuncidaroame katim leyta jiä páman kaate; tem enchim emo circuncidaroä ia, enchim huakasiy emo úttile báreka.

<sup>14</sup> Të mékka inou ayunake, jü ín ino úttilnakéhui; të jü Señor Jesucristota kúrus mukukábey jíbba. Bueítuk Cristota kúrus huámi, hua kaa tħaha ím ániat ayukame ino béchíbo kúrusit poponri; ínapo éntok huákai béchíbo két kúrusit poponri.

<sup>15</sup> Kíaliku jü circuncisión kaita béj-re, hua kaa áu circuncisiónta yáarialame junne, áll-a chë béj-re hua bemelasi yeu tómthiähui.

<sup>16</sup> Yánti jiápsihuame éntok yore jiokorihuame áme béchíbotunake, sime huame ínëli emo nüyemmehui, éntok Diosta gente Israelihui.

<sup>17</sup> Én bát bíchaa kaabe nee múksi éetuanake, bueütuk ínapo ín takahuapo ä huéria, juka señata Señor Jesústa béchiño kókosi ín yáahuakapo.

*Tü nooki ámet chúpahuame*

<sup>18</sup> In hermaanom, jü item Señor Jesucristota tü éeri enchim espíritutamaktunake. Júnentunake.

## Jü Carta San Pablotá Jíojetekähui Jume Efesiommehui

### *Teboteri*

<sup>1</sup> Ínapo Pablo, Jesucristota apóstol Diosta ínel éä pámani, jume tuisi Dios huáateka entok Cristopo santosi emo jípuremmehui, pueblo Efesopo jóákammeхи.

<sup>2</sup> Diosta tühua entok yánti jíapsihuame enchimmaktunake, itom Dios Áchay bétana, entok Señor Jesucristota bétana.

### *Espíritupo tühua Cristota yore mákähui*

<sup>3</sup> ¡Tepa úttisi maachi jü Dios, itom Señor Jesucristota Átchay! Sime jü tühua itom tápuniak téhuekau ayukamtayi. Áman áamak itom anë bénasi itom ä mákkak, juka tühua, Cristota huámi.

<sup>4</sup> Entok tü éehuápo Dios itom yeu púuhuak, kee íkäi ániata yáahuayo, íneli itom santomtunake tíaka entok báksiataka ímí itom annaké báchibó, Áapörík báchibó.

<sup>5</sup> Yore nákhüápo itom yeu púuhuak, ä üusimpo itom nüka, Jesucristota huámi, Áapörík tü éapo entok ínel ä huáatiápo,

<sup>6</sup> ä úttihüápo juka simek béppa ujyori Áa báchibó tü éehuápo. Huámakiri Áapo itom mabetak, ä Üusi úttesi nákhuatamak náuhui.

<sup>7</sup> Á ojbo báchibote béja jínéutaka aane, jume itom Dios bejrim béja tuchari, yúmalasi ä tü éábeyi.

<sup>8</sup> Ito báchibó ä büruriak, juka át jüneehuaka jita täyahuamta.

<sup>9</sup> Itom ä täyatuak, ä éapo ésotaka bénasi maachik, ä huáatiápámani. Áapo béja jükäi yáa báreka éiyay, ä türë pámani.

<sup>10</sup> Íri jita yáanäu béja ínel huéye, tiempota yúmayo, Cristota sümetsa náu tóijhuápo nésaunaké báchibó, juka íneli téhuekapo ayukamta entok ímí buíapo.

<sup>11</sup> Dios Áapo ínel ä jünaktelatukay, Cristota huam ámani, juka Diosta áttiari itom ä áttianaké báchibó. Dios Áapo jiba júmu huam ä yáa báreka éiyay, bínhua naateka.

<sup>12</sup> Inélite Áa báchibó, ítalo jume bát Cristotat boobícháihuime, hua simek béppa ujyória Áa báchibotunake, ä úttihüápo.

<sup>13</sup> Huanäi eme entok Áapörík bétana juka luturia nokta jíkkajaka, juka evangeliota Dios bejrimmet enchim jinéumta bétana huémta, éntokem íneli Áapörík súsualeka, Espíritu Santopem Diosta áttiapo tatahua juka Áapörík itom mák rókaka nokakabeyi.

<sup>14</sup> Espíritu Santotate bát mák-ri, teboterita bénasi, júnaköri áman sümetsa itom mákhüáu nükisi. Huanäi béja jü Diosta úttihüápo Áapörík báchibotunake jíbba.

### *Jü Espíritupo jita täyahuame entok machisi yore ä bíttuahuame*

<sup>15</sup> Huäri báchibó ínapo, juka Señor Jesucristota enchim súalë bétana nokta jíkkajaka, entok sime jume Señorta súaleme enchim nákë bétana,

<sup>16</sup> jíbane Diosta baysauhue enchim báchibó, enchimmeu huáateka Diostau buanaka.

<sup>17</sup> Jü itom Señor Jesucristota Dios, jü simek béppa ujyóriapo Áchayhuari, espíritu át jüneehuamta entok yeu machiriata enchim máknake, Áapörík bétana jita täyahuápo.

<sup>18</sup> Áapo enchim jiápsipo machiriata ayutuanake, enchim ä jünnerianaké báchibó, juka Diosta bétana boobit-huamta jítatukähui, entok jatchiaka itom ä boobichähui, juka téhuekau ayukamta jume santom áttianaköhui,

<sup>19</sup> entok jáchin juka Diosta úttiära kaa lü-lüteka juebenaakähui. Íri úttiäray itom ania itom ä súale pámani; huäri báchibó úttiäratä jípure ä buere úttiärayi.

<sup>20</sup> Entok huäri úttiäray két Cristota kókkolam násuk jíabitetuak; huanäi ä bátam bétana ä yéetchak, áman lóoria téhuekat jíkachi.

<sup>21</sup> Sime úttiära entok yáura jábe nésahueka aneme ják ayukamta béppa ä yéetchak, entok sime téhuam téttehuahuame béppa, entok kaa ímí ániat béppa jíbba, tē hua ánia äbo huémät béppa junne.

<sup>22</sup> Entok sime ayukamta ä guókim bétuk ä tójjak, entok iglesiatau kóba yöpo ä kétchak.

<sup>23</sup> Jume Cristota sualhuápo nau anim békam Cristota takhua; huäri báchibó jume Cristota sualhuápo nau anim Cristotay tápuni. Sime imí ayukame éntok Áapörík báchibotaka ímí aayuk; Áapo éntok simekuu huéye.

**2**

*Ä súalhuaka béchíbo yore jíneihuame*

<sup>1</sup> Huanäi Áapo jíapsita enchim mákkak, jum kaa túriku enchim kókkolatuko.

<sup>2</sup> Inélem rejtey, símeta juka kaa túrik ímí ániapo johuamta joaka, huaka ímí jeka ániapo nésahuemta éapo jíba jíapsaka. Huári espíritu én ámet naa huéiye, jume Diosta nésahui kaa jo báaremmechi.

<sup>3</sup> Júnélite két áme násuk jíapsay, kaa tüisi aneka, itom huakajta huáatiäu jíba jo báreka. Ä huáatiäu jíbate johuay, entok itom éähui. Kaa tühuapote usiarimtaka jíapsay, jume huatem bénasi.

<sup>4</sup> Të Dios yore jiokolihamta yúmalasi jípureme, tüisi buéresi yore nákhumatayi Áapo itom nákkek.

<sup>5</sup> Júneli jum kaa tühuapo itom kókkolamtuk junne, jíapsita itom mákkak, Cristotamak náuhui. Áapörök tühua béchibote jínëuri.

<sup>6</sup> Dios Cristotamak itom jíabitetuak, entok két lóoriapo Áamak itom jóiyak, Cristo Jesústamaki.

<sup>7</sup> tiempo äbo huémtat machisi ä bíttebo báreka, juka Diosta tü eäu yúmalasi ä jípurëhui, juka itomak Diosta ára joähui Cristo Jesúspo.

<sup>8</sup> Bueituk Diosta tü eäu beyem jínëuri, enchim ä súalekä béchíbo. Iri jínëuria éntok kaa enchimmet yeu simla, ál-la yúmalasi Diosta tü éapo,

<sup>9</sup> kaa téktila ára itom joä béchíbo. Ínëli kaabe joäyi áu jábelnake.

<sup>10</sup> Áapo Dios ínëli itom yáuhuak, tühuata ára itom jonákë béchíbo, Cristo Jesúspo. Dios íkäi yáalatukay, jauhuey naateka, itom áma rejtinakë béchíbo.

*Cristo kúrusit mukuka Diostau itom rúktiak*

<sup>11</sup> Huári béchíbo, áahuem huáate eme kétchi, jume kaa judíom, juka circuncisiónta mámammea yáata kaa jípureme, júnëlem téttehuaahuay. \* Të jüri circuncisión takahuat jíbapo jojohuay.

<sup>12</sup> Huámëi taahuarimmet katem Cristota jípurey; Israelta gentemehuem mékka aaney. Entok jita Israelta mák báahuaka nokhuakapo, kaitem áma áttiakay. Jita boobít-huápem kaita jípurey. Ímí ániat éntok, Dios kaa enchimmak aaney.

<sup>13</sup> Të éni Cristo Jesúspo, eme bannaataka mékka aneihuium béja Diostahuem rúktiari, Cristota ójbo béchíbo.

<sup>14</sup> Bueituk Áapo ito béchíbo yánti jíapsihuame. Jume guoy pueblom nátepua aneihui huépülsi jíba am yáuhuak. Juka sami kóräita násuk örekäuta ä tátabek; bueituk iri kara náu am antuay.

<sup>15</sup> Cristo kúrusit mukuka kaitasi ä yáuhuak, huame pueblom kara náu aneihui. Juka Moiséjáta ley yáári kutti nésahuepo jíba tahuatalukay. Bueituk jume guoyim násuk juka yoremta bemelasi yáuhuak, yánti jíapsihuamta áme násuk yáaka.

<sup>16</sup> Bueituk kúrusit mukuka Diostamak al-leehuamta am mákkak, náhuichim, huépul takaahuasi am yáakari, juka náu ómtiraata kara emo bít-huamta mëaka.

<sup>17</sup> Cristo äbo yepsaka enchimmeu ä nookak, juka tühua bemela noki yánti éehuamta, jume kaa judíom mékka anemehui, entok huame judíom kaa mékka anemehui.

<sup>18</sup> Cristota béchibotaka náhuichikam aram Dios Áchaytau kiimu, huépul Espíritu Santota bööt jíba kateka.

<sup>19</sup> Júneli béja emée katem nápat sékäna buiärau joome, entok emée katem entok kía naa rejtinake, kaa jóakari. Éhem béja Diosta pueblopoo joome, éntokem Áapörök familiapiro jometaka áma näikiari.

<sup>20</sup> Emée kári johuamta bénäem. Iri kári tétam naahuak, apóstolim entok profeetam Dios huáaté bénasi. Jesucristo ínëli tua ájaria, jü téttä ejkinapo örekame.

<sup>21</sup> Ínëli jü káari tüisi náu cháataka yötusime, tiöpotu báreka, Diosta huépülsi éapo, Cristota béchíbo.

<sup>22</sup> Júneli kétchi, eme áamakem yötusaka, Diosta Espíritu enchimmet ä annakë béchíbo.

**3**

*Jü Pablota tékil jume kaa judíommehui*

<sup>1</sup> Huári béchíbo ínapo Pablo ímíñe pereeso Cristota béchíbo, eme kaa judíom juka tühuata enchimmeu ín huériu bárë béchíbo.

\* **2:11 2:11** Iri circuncisión entok jü ili usi ou bícho bea púnta chúktiriahuame.

<sup>2</sup> Jibatua eme béra ä jíkkaijsula, jáchin juka Diosta áma nee yeu púalatukähui, enchim béchíbo ín mák-ri.

<sup>3</sup> Jü yore yeu machiriahuaamta nee téjhuak, juka éhuil täyahuamta, bannaataka ilikkisi nee enchimmeu ä jiojtekä bénasi.

<sup>4</sup> Eme juka jiojteta bíchaka ä nokätekem chë át jüneenake, jáchin machisi nee ä täyhüi, juka Cristota bétana éhuil ín mák-ri.

<sup>5</sup> Íri éhuil huéeme bannaataka kat-riam yorem usiarim kaa täyatuhuakame. Të én ámeu yeu machiriahuaak, jume santo apóstolimmeu entok profetammeu, ä Espíritu Santota huämä.

<sup>6</sup> Jü éhuil täyahuame ínel huéiy: bueituk jume kaa judiom judiommak ä áttiaak, entokim ä takaapo huépülsi náu joome, entokim náu ä áttia, juka yore máknähui, Cristo Jesústa bétana, evangeliota huämä.

<sup>7</sup> Ínapone huatemmeu Diosta bétana nok iaahuaka yukiari. Áapörük jita ára joäpo kanne ä mabetpo yúmala jiöbe; të ä úttiarä páman nee ä mákkak.

<sup>8</sup> Ínapo sime jume Diosta súaleme násuk chë kaa jaichi. Kaa nee áma mabetpo yúmalatuk junne, nee ä mákkak, jume kaa judiommeu juka evangeliota ín noknakähui, entok juebenaara rícora kara näikiahuaamta Cristotat ayukamta.

<sup>9</sup> Entok machisi nee am téjhuaanakähui, ják áman ä huéhui. Dios sümetsa yáalame íkäi bannaataka naateka éhuil ä jípurey, esota bénasi; én entok yä machiriak.

<sup>10</sup> Ínel yeu simla, sümetsaka jume úttiakame jum téhuekat jikat aneme ä jünerianaké béchíbo, juka yún jita täyahuamta juebenak ayukähui. Jükäi béra jume Cristota sualhuäpo nau anim huam ámeu yúmatuanake, sime yäurammeu Diosta anépo.

<sup>11</sup> Dios jiba jauhuey naateka ä yáa báreka éiyay, Cristo Jesúspito Señorpo huämä.

<sup>12</sup> Én éntokte kaa jáchin éaka áu rúktinake, jü Diostahui, Cristo Jesústa súalhuäpo.

<sup>13</sup> Huäri béchíbone én ikäi enchimmeu ahuua: katem kóm éiya, enchim béchíbo ín guojajahuä bétana. Íneli eme tühuata jajamnake.

*Jü yore nákuame chë bat huéiy jita tayahuamta béppa*

<sup>14</sup> Huäri béchíbo ínapo áu tónommia kíkte, jü itom Señor Jesucristota Áchaybehui.

<sup>15</sup> Ímirim áapörükú am nüye, jume bem téhuam sime jume náu aanim, áman téhuekapo entok imí buíapo aneme.

<sup>16</sup> Áaporikúu ná nétane, jiápsipo huáijhua enchim ä máknä béchíbo, sümek béppa ujyork ä jípuröhui, juka úttiaaraata ä Espíritu Santoy.

<sup>17</sup> Áapo Cristo enchim jiápsimpo annake, enchim ä súalé pámani. Júnëlem Áapörikut kuttijotenake, mékka kóm nahuatulatakum yore nákuäpo jiba aneka.

<sup>18</sup> Éntokem juka Cristota yore nákeü täyanake, huatem ä súalemmaki, juka buékaata, tébiaata, mékka kómi, entok jákun tájti jikat órekähui.

<sup>19</sup> Éntokem juka Cristota yore nákeü täyanake, bueituk jüri béra sime jita täyahuamta béppa chë bat huéiy. Huänärem béra yúmalasi áy tápunitunake, Diostayi.

<sup>20</sup> Áapo, úttia jípureme sümetsa chë ára johua itom ä huáatiau béppa, entok itom eäu jüneriäu béppa. Áapo itot ä johua, ä úttiarayi.

<sup>21</sup> Áapörük béchíbotunake jü chë ujyória jum igleesiapo entok Cristo Jesúspo jiba yúu huasuhuasuktiapo! Júnentunake.

## 4

### *Espíritu Santopo náu anhuame*

<sup>1</sup> Ínapone pereeso, Señorta tékil ín joä béchíbo. Én éntokne enchimmeu nooka: Diosta núnurim bénasem rejte, juka yörisi machik jípureka núnuhuakamta bénasi.

<sup>2</sup> Katem emo chéhuale; al-leakem emo bitcha; emodem nák jiokolë, yánti éaka.

<sup>3</sup> Juka enchim tülisi náu anéhuem jiba boojoria, juka yánti náu jiápsihamta jípureka. Jü Espíritu Santo Áapo enchim anianake.

<sup>4</sup> Huépul takaaqua jiba, entok huépul Espíritu. Dios sümetsa náu itom ä boobittua, juka itom ä mákrökaihui.

<sup>5</sup> Huépul Señor jiba, Diosta súalhuäpo júne huépülay, entok séjtul jiba yore batöhua.

<sup>6</sup> Huépul Dios jiba aane ikäite sime áchayek. Íri béra sümetsa béppa káttek, sümetsa béchíbo, sümekuchi entok sümekuu.

<sup>7</sup> Të itapo huépulayka ä mabet-la, juka jáchin itom ára jonakähui; Cristota itom ä mák bárë pámantä mabetak.

<sup>8</sup> Huäri béchíbo jü jiojteri ínel jiaahua:

Téhuekau jikau am nük siika, jume pereesom;  
juka kaa jiöbeka ára jita johuamta yoremem am mákkak.

<sup>9</sup> ¿Jü áman "jikau sika" ti jíame, jáchisu júntuk jiau báare? Bueituk jum mékka kóm buiau bat kóm siika ti jiau báare.

<sup>10</sup> Huä kóm sikame éntok, íri két jikau siika, sime téhuekam béppa, simeeta tópunia báreka.

<sup>11</sup> Entok Áapo két apóstolim jóiyak; huate éntok, profeetam; huate éntok, evangelistam; huate éntok, pastoorim, entok jume yore majtíame,

<sup>12</sup> jume Cristota súaleme yúmalasi bem yötunaké báchibo. Kaita ámeu býekam Diosta tékil jonake, juka Cristota takaahua jikau yöturia báchibo,

<sup>13</sup> simeem itom áman yumäu tájti, jum huépülsi Diostat éehuäpo, entok jü Diosta Üusi täyahuäpo, jáchin juka yoremata yúmalasi áu jípurëhui, Cristota yúmalasi yötulataka áa beu áu jípureka.

<sup>14</sup> Katte nápat ili usim bénasi itom huériu báahuäu bíchaa náa kannake, jeka doctriinayi, jume yoremem yore báitáuta jípureka, lútüriata sime bem úttiabeyim ä huéria, jum yore náyotehuaka yore báitáuta jípureka.

<sup>15</sup> Téte juka lútüriata jíba boojorianake, yore nákuhamtamak ä huériaka. Simekuute yötunake, huäri kóbatau chákari; íri Áapo Cristo.

<sup>16</sup> Jü sime takaa náu chákka, ótam tottëpo, nánancham emo ania, jáchin ótam náu chákka tekipanua báré pámani, yötuhuamta mabetaka, emo nákuäpo yötuka.

### *Jü Cristotat bemela jíapsi*

<sup>17</sup> Íkaine két enchimmeu nooka, entokne Cristota téhuampo enchimmeu ä aahua: Katem éntok jume kaa judíom bénasi rejti báare. Íméri béra bem éäpo jíba kat báare.

<sup>18</sup> Bem kóba súahuäpom kaa machiriak. Diosta täyahuamtahuim mékka aane, kaita bem täya báchibo, entok námakak bem jiápsekä báchibo.

<sup>19</sup> Íméri béra, juka bem jíapsi námakasi joaka naateka, jum kaa türikuuhuim emo tójjak, sime juka chicha machik jo báreka, kaa emo yüeka.

<sup>20</sup> Té Cristotat katem junéli ä tányak,

<sup>21</sup> eme lútüriapo ä jíkkaij-latuko, juka Áapörök bétana yore majtiahuamta, juka lútüriata Jesústat ayukähui.

<sup>22</sup> Juka bannaataka enchim jiapsäu éntok, emoem ä úhua, bueituk huäri ínëli jíapsihuame yorem öräata kaa tú éä bénna. Íri éntok kaa türiku joyhalatalaka áu báitálataka jíapsa.

<sup>23</sup> Juka enchim éáu espíritupem bemelasi yáuhua.

<sup>24</sup> Dios éehuäpem bemelak emo sánkotua, Diosta lútula éä pámani, Dios éehuäpo huépülsi emo nüyeka, lútüriata huë pámani.

<sup>25</sup> Huäri báchibo, juka aranókichiatem tójaka, lútüriata jíbem nooka, enchim bénasi yorememmak, bueituk simeetakate huépul takaahuapo náu joome.

<sup>26</sup> Öomtekätek junne, katem kaa türük yáa báare. Katem tääta áman huéchüu tájti omni báare.

<sup>27</sup> Katem diablota enchim jíapsipo kíkkibaktua.

<sup>28</sup> Huä ékbuaihui kaa éntok ékbuuanake, ál-la tekipanuanake, tóhuata mämammea joaka, jita jípureka juka jiokot éamta aniä báchibo.

<sup>29</sup> Kaita noki chicha machika enchim tempo yeu huéenake, hua türika jíbba, entok huaka tóisi huéchemtem jíba téhuuanake. Bueituk jábetau býemta tóhuay yötunake, entok ä jíkkajame Diosta tóhuay mabetnake.

<sup>30</sup> Katem juka Diosta Espíritu Santota sirokta, íayírem sellota bénasi ä mák-ri, enchim jínnéuri taahuarí báchibo.

<sup>31</sup> Juka enchim jíapsipem chibu éehuamta emo úhua, ómtiraata, kujti éehuamta, chayhuamta entok jábetat béttesi nokhuamta, entok sime kaa tú éehuamta.

<sup>32</sup> Ál-lem emo nákeka náu aane, emo nák jiokoleka. Jita nat innéatek junne, emoem jiokore, Diosta enchim jiokorekä bénasi, Cristotat éehuäpo.

### *Machiriapo usiarim bénasem rejte*

<sup>1</sup> Eme nákuame Diosta usiarim, enchim Dios Áchayta bénasem emo nüye.

<sup>2</sup> Emo nákuäpo jíbem rejte, Cristota itom nákeka bénasi. Áapo itom nákeka áu tójjak, ito báchibo. Juka Diostau bíchaa näikiari áu óorek, entok jiokot aneka mëhuaka musälä jubasi Diostau jikau yuumak.

<sup>3</sup> Të jume kaa emo jubeka náu anhuame entok sime jita chücha machira ö úttesi tomit kopteme, kaa enchim násuk téhuaapo yúmala, ál-la Diosta súaleme emo nüyé bénasi jíbba.

<sup>4</sup> Juka nokta kaa náu bátasi huémota katem ä nooka, juka kaa suamsi emo nühuamta junne. Juénasi nokhuamta, katem ä nokpo yúmala; ál-lem Diosta baysahueka aane.

<sup>5</sup> Bueítukem béja ikái jüneria, jü kaa emo jubeka náu jiápsame, ö chücha machik jiápsekame, ö úttesi tomit kopteme tattábui diosim súalhuápo bénna. Kaita áman áttianake, jum Cristota entok Diosta reytaka am nésahuepo.

<sup>6</sup> Kaabe enchim baítäunake, kia jájana nokaka, bueítuk fári béchíbo jü Diosta omtéhui áme béppa kóm sisime, huame usiarim Diosta nésahui kaa jo báareme béppa.

<sup>7</sup> Katem bem joäu ámemak jo báare.

<sup>8</sup> Bueítukem bannaataka kaa machiku rejtey; én éntokem Señorpo machiriam; machiria usiarim bénasem rejte.

<sup>9</sup> Bueítuk jü Espíritu machiriapo ímëi taakak: juka tü jíapsihuamta, juka lútula huémota, entok lutüriata.

<sup>10</sup> Juka Señorta türéuhuem yúmalasi át jünéaka ä johua.

<sup>11</sup> Entok juka kaa machiku bem joähui, katem ámemak ä johua; al-lem kuttilasi ámeu nokaka yeu am buísse.

<sup>12</sup> Bueítuk jü éhuil tiusi machika bem joäu katchan át nokpo yúmala.

<sup>13</sup> Të sime yeu buíjhukatek, jü machiriata békibotaka yeu boböte, sime jita yeu buíjtaka ják ayukame. Bueítuk jü machiria sümota yeu buíbuisse.

<sup>14</sup> Huäri béchíbo ínel jiaahua:

Búsae empo kócheme,

éntoke kókkolam násuk yejte.

Huanäi Cristo enchi machirianake.

<sup>15</sup> Át suakem ä bitcha, jáchin enchim rejtéhui, kaa huame kaa susuakame bénasi, ál-la suaka jüneame bénasi.

<sup>16</sup> Juka tiempota ímëi ayukamta katem kíal ä simtua, bueítuk jume taahuarim item ámet jiapsáhuim katim türü.

<sup>17</sup> Katem kia rokosí emo nüyé; ál-lem át suuhua, juka jita Señorta huáatiähui.

<sup>18</sup> Katem vinota jéye, áy naako báreka, bueítuk jájana anhuäu bíchaa enchim huériunake; ál-lem Diosta Espírituy tápun báreka éiya.

<sup>19</sup> Buikim jiápsipo yeu huéeme, himnom entok salmomem náu ejtejhua. Inélem buika, Señorta úttileka enchim jiápsimpo.

<sup>20</sup> Jíbem sümeku ä baysauhue juka Dios Áchayta, item Señor Jesucristota téhuampo.

*Nánabeu éehuápem nánancha bétuk emo jípure*

<sup>21</sup> Nánabeu éehuápem nánancha bétuk emo jípure, Diosta yorihiápo.

<sup>22</sup> Jume kunakame bem kunam bétukim jíapsinake, Señorta bétuk bem jiapsä bénasi.

<sup>23</sup> Bueítuk jü kunahuarí ä jubiabeu kóba yöhue, Cristota jume Cristota sualhuápo nau animmeu kóba yöhuetukä bénasi. Jume Cristota sualhuápo nau anim éntok Cristota takaahua; áapo éntok ä jíneula.

<sup>24</sup> Jächin jume Cristota sualhuápo nau anim Cristota bétuk emo nüyé bénasi, áneli kétchi jume kunakame bem kuna bétukim emo nünake, sümeku.

<sup>25</sup> Kunahuarim enchim jubimem nákke, Cristota ä Cristota sualhuápo nau anim igleesia náké bénasi. Entok ä jíapsihua áá békibó tójjak,

<sup>26</sup> huépulta bénasi ä tahuaria báreka, yúmalasi ä basuaka, ä nokiy bäämpö ä báksia.

<sup>27</sup> Áapo áá békibó ä bíttebo báare, juka igleesiata, sümek báppa ujyorik, kaa chücha maachik entok kaa choorik, huépülsí áu jípuremta, kaa chücha maachik.

<sup>28</sup> Júneli kétchi jume kunahuarim bem jubiamim náko yúmala, bem takaahuam bem ériä bénasi. Ä jubiahua nákeme áapo két áu nákke.

<sup>29</sup> Jauhuey júne kaabe ä takaahua muksi eriaka jiápsa, ál-la ä jíbuätuanake entok ä suayanake, Cristota ä igleesiahua ä suayaka sümek ä mákä bénasi.

<sup>30</sup> Bueítuk ä takaahuapote áamak aane, ä óta huakajmaki.

<sup>31</sup> "fári békibó jü yoreme ä áchayhua entok ä áyehua tö simnake. Huanäi béja ä jubiabeu ruktinake. Inélim huépülak náu takaanake, jume guoyika."

<sup>32</sup> Buéresi maachi, iiri ésotaka bénasi täyahua, tē imapo én enchimmeu ínel jiaahua, Cristo entok igleesiata bétana nokaka.

<sup>33</sup> Huäri békibó, huepulayka ä jubi náknake, enchim emo eriä bénasi; jü jámut éntok ä kuna yörinake.

**6**

<sup>1</sup> Eme usiarim, Señorta nésaupo enchim áchayem nok jíkkaja, bueítuk íri tua líturia.

<sup>2</sup> Em áchay entok em áiye, Akë am yöre: "Íri kësam nésahui tühuata itou nüpame,

<sup>3</sup> tüisi emou ä huéenaké báchibo, éntoke büru huásuktiriam jípunake, ímí buíapo."

<sup>4</sup> Eme áchayhuarim, katem enchim üusim omtitua, ál-lem tülisi am yöturia, kuttílasi ámeu nokaka, Señorta nésaupo.

<sup>5</sup> Eme sáyhuaka tekipanuame ímí buíapo enchim tekomem yöreka am nok jíkkaja, chíkti enchim jiapsimma, Cristota nésau johuápo bénasi.

<sup>6</sup> Katem bem bíchápo jíba emo bamijtuaka tekipanua, yoremem bíchápo tüisi tahaú báareme bénasi; té ál-la Cristota nésau joame bénasi, chíkti enchim jiapsimak Diosta huáatiäu joaka.

<sup>7</sup> Al-leakem tekipanua, Señortau tekipanuamta bénasi, kaa yorememmehui.

<sup>8</sup> Jünéaem, jü tühuata yáakame Señorta bétana bétuatanake, jábetaka junne chäka ö büttilatakta tekipanuame.

<sup>9</sup> Eme éntok, tekohuarim, áneli bénasi ámemak emo huériunake, katem am guomguomtiaka am máujtuanake. Jünéaem jü Señor téhuekau káttek, bem Señor entok enchim Señor. Áapo kaabem yeu púuhua; símem nánancha nákke.

*Espíritupo nássuahuame*

<sup>10</sup> Eme éntok, ín hermaanon, Señortamakem kutti emo buísse, ä úttiärat éaka.

<sup>11</sup> Akem ä sánkote, síme juka áy nássua báchibo juka Diosta yore mákähui. Huanärem kutti jáptenake, juka diablota jita bénak enchimmeu huéetuay junne.

<sup>12</sup> Bueítuk katte huakajta entok ójbota bék-reka nássua; ál-la jume diablota ángelesim ímí ániapo kaa türk jita sáhueme, úttiära jekapo rejteme, kaa machiriapo nésahueme, kaa türk joame, ángelesim juebénakari entok jikat aneme.

<sup>13</sup> Huäri báchibem ä nüye, juka áy nássua báchibo, Diosta yore mákähui. Huanärem béja yölataka áma yeu kannake, símeta tüisi yáasulataka kutti jäbueka.

<sup>14</sup> Óusem jábue, jööt lütüriata súmalataka, sisiguokta jípureme yómpaka, lútula jiapsihuamta sánkoka,

<sup>15</sup> éntokem juka bemela tü nokta bochaka kannake; jüri béja yánti jiapsihuamta huériame.

<sup>16</sup> Juka escuudota éntokem nüye, jüri jü Diosta súalhuame; huáyirem ä tuchanake, juka tájita diablota enchimmeu jímmaanakéhui.

<sup>17</sup> Éntokem juka sisiguok möbeta kóbat enchimmet yéetcha; jüri béja Diosta itom jínéuläu nätua. Entok jume Espíritu Santota ejparam; júmëi béja jü Diosta nooki.

<sup>18</sup> Kaa chüktekem Diostau nooka. Símekem áu buaana, éntokem Espíritupö áu ä néthane. Katem kópteka emo suaya. Síme jume santom báchibem Diostau nooka.

<sup>19</sup> Ino báchibø kétchi; eláposune juka tenta ín étapo bélékisi nokta jípunake. Juka tü nokta bemelasi huémta éhuil kaa täyahuamta am jünéetuanake, óusi éaka.

<sup>20</sup> Jükái jo báchibone ímí aane; téhueka bétana nokta máktaka ä jípureka ä huiutia, kareenampo pereesotaka. Diostahuem nee buania. Eláposune óusi éaka Cristota bétana noknake, huéchiapo áman jíbba.

*Ä chúpépo teboteri*

<sup>21</sup> Bueituk ino bétana símeta enchim jünerianaké báchibo, ín joähui, jükái enchim jünéetuanake jü Tiiquico, hermano tüisi nákuame entok chíkti ä jiapsimak Señorta tékilpo aneme.

<sup>22</sup> Huäri báchibone enchimmeu ä bíttuak, jáchin itom anëu enchim jünerianaké báchibo, entok al-leaka enchim jiapsi jöotenaké báchibo.

<sup>23</sup> Yánti jiapsihuame jume hermanom báchibotunake, entok jü yore nákuame, entok jü Diosta súalhuame, Dios Áchayta bétana entok Señor Jesucristota bétana.

<sup>24</sup> Jü Diosta tü eäu sime jume Señor Jesucristota nákemmaktunake, jü yore nákuame kaa lülüteme. Júnentunake.

## Jü Carta San Pablota Jiojtekähui jume Filipensemmehui

### *Teboteri*

<sup>1</sup> Pablo entok Timoteo Jesucristota nésahui joame, jume sime Jesucristota súalhuäpo nánabeu eaka jiápsame pueblo Filipopo anemmeute íkái jiojteta bittua, jume tékil ministeriota joammehui entok diáconom. <sup>2</sup> Diosta tühua entok yánti éehuame enchimmaktunake, Dios item Átchay éntok item Señor Jesucristota bétana.

### *Pablo jume tü nokta súaleme Diostau buania*

<sup>3</sup> Diostane baysauhue, jiba enchimmeu huáateka,

<sup>4</sup> Diostau ín oraciompo nooka beléki joaka enchim bchéibö al-leaka,

<sup>5</sup> nánancha éehuamta evangeliopo enchim jípunaköhui, bát taahuaripo naateka én tájti.

<sup>6</sup> Íári bétana huitti jünéaka, hua itot juka tü tektilta naatekame kaita yeu bëaka yúmalasi ä yáanake, Jesucristota yepsáu tájti.

<sup>7</sup> Lütulanenenchim bétana éiya, bueitukne tüisi ín jiápsipo enchim nákke, cárcel po káteka junne, entok yäurata bichäpo evangeliota nok-riaka ä lüturia böötukähui. Eme símetakem ínobeu éiya, Diosta tü ehuäpo.

<sup>8</sup> Bueituk Dios jüneiya, jáchin tüisi enchim símem ín náköhui, Jesucristota tülisi enchim náké bénasi.

<sup>9</sup> Diostane oraciompo ä nétane, chë yore nákuamta enchimmet ayunakë bchéibö, entok tüisi suamsi anhuamta, entok tüisi jita símekut jüneehuamta,

<sup>10</sup> tüisi ára jita enchim yeu púanakë bchéibö, jiápsipo huitti éehuamta jípureka. Ínélí kaa tühua bétana kaabe enchim yuktianake, Jesucristota yepsayo.

<sup>11</sup> Lütula tühua Johuäpo kaita enchimmeu bínake, Jesucristota huämi, Diosta áy öri bichäpo entok jum símek béppa ujyorikuu Diosta áy úttíl bchéibö.

### *Cristo jü ino bchéibö jiapsihuame*

<sup>12</sup> Enchimme jünee iaa, hermaanom: jü huate inou sikame yún lüturiapo nee aniak, juka evangeliota juebénasi bát bichaa huéenakë bchéibö.

<sup>13</sup> Jüneli jü cárcel po ín kátekä, Cristota bchéibö símem bichäpo jüneriahua, jum palaciopo, entok síme huatem bichäpo.

<sup>14</sup> Íári bchéibö juebena hermaanom Señorta bétana óusi éiya, cárcel po ín káteka bchéibö. Inélí chë úttiata joaka Diosta noki nooka, kaa májhueka.

<sup>15</sup> Tua lüturiapo huate Cristota bétana nooka, jítat kopteka entok nok nássua báreka, té huate tü éaka.

<sup>16</sup> Huate Cristota bétana nooka, át nok nássua báreka entok bem jiápsipo kaa huitti ä innéaka, entok bem éehuäpo kaa al-leehuamta nee jípunakë bchéibö ímí cárcel po,

<sup>17</sup> té jume huare yore nákuäpo ä innéaka, bueitukim jüneiya, ín pereesotukäpo juka evangeliota bichäpo nok iaahuaka ín nákiaritukähui.

<sup>18</sup> Té, ¿jítasu áma tärühua? Kia jáchinpo junne, tü éaka entok kaa tü éaka junne, jiba Crístota bétana nokhua.

### *Entokne chë jüne al-leenake,*

íári bchéibone al-leiya.

<sup>19</sup> Bueitukne jüneiya, íári huämi súmataka júnene búttiata takuanake, enchim Diostau nee buaniä bchéibö entok Jesucristota espiritu nee aniä bchéibö.

<sup>20</sup> Jü ín huáatiä entok ín boobichäu kaitapone át tiunake, ál-lane huitti éenake, jiba bénasi. Entok kétchi, Cristo úttihua binná ín takahuachi, jiapsihuäpo entok kókkohuäpo junne.

<sup>21</sup> Bueituk ino bchéibö jiapsihuame jü Cristo; ín mukëpo éntokne yólataka takuanake.

<sup>22</sup> Té i takahuapo jiápsaka entok Señorta tékil bchéibö ára tekipanoätek, íkái náhuichik násukne kaita yeu púa mátchi.

<sup>23</sup> Bueituk obiachisi chäka, ímí guoy huéeripo jita ín yeu púanaköhui: Senu huépone muk péiya, áman Cristotamak an báreka, bueituk íri ino bchéibö chë túri éiyey.

<sup>24</sup> Té enchim bchéibö chë túri ín jiapsinaköhui ímí takahuapo.

<sup>25</sup> Íári bchéibone huitti éaka jüneiya, ketune enchimmak ín takuanaköhui, enchim ania bchéibö. Bat bchéibö kat bchéibö entok chë al-lerita jípu bchéibö at eáka.

<sup>26</sup> Júchi enchimmeu nee notteko enchim bit-béchíbo, bejem Cristo Jesústachem arem al-lehuamta jípunake, ino béchíbo.

<sup>27</sup> Juka Cristota evangelio jíä páman jíbem jíapsi báreka éiya. Júneline kía enchim áman bíchak junne, entok kía mékka enchimmeu aneka junne, nokta mabetak júnene enchim jüneria báare, enchim óusi éähui, entok nanabeu enchim éähui, sime nánancha éaka hua Dios éehuäpo, noki yore jínéhuamta bétana enchim tekipanuähui.

<sup>28</sup> Huame enchim béis-remem kaa májhue. Íri seña machisi nooka bempörim emo tärulatukähui; tē ket nooka enchim jínéutunake bétana. Íri Diosta bétana huéiye.

<sup>29</sup> Bueituk eme Cristota béchíbo áy yukiari, kaa kía enchim ä súalnaké béchíbo jíbba, ál-la két jíokot máchiraata áa béchíbo enchim bínnaké béchíbo.

<sup>30</sup> Bueitukte nánancha úttiata johua, emée entok ínapo. Íkärem inot bil-la, éntokem ä jíkkaja éni.

## 2

### *Jikattana entok bétuku Cristota jípuhuame*

<sup>1</sup> Júnentaka Cristota enchim jíapsi yéchayo, entok yore nákhuaäpo jíapsi jotehuamta ayuako, entok Espíritu Santopo nanabeu éehuamta, entok musála jiapsipo náu éehuamta, entok emo nák jíokolihuamta,

<sup>2</sup> nechem al-leetua, sime al-leaka náu jíapsaka entok emo nákeka. Nanabeu ä innéaka huépulsem éiya.

<sup>3</sup> Katem eme jíaleka entok nok nássua báreka jita jo báare; ál-lem bétuk emo jípureka huame huatem chéhuarile, enchim béppa.

<sup>4</sup> Kaabe huaka áapörik ä türëu jíba jariunake, ál-la huame huatem két türëhui.

<sup>5</sup> Cristota eä benasem eebáare.

<sup>6</sup> Áapo ä takahuapo Diostaka junne, kaa Diosta bénasi áu näikiak, entok kaa úttiata yáuhuak, Diostabeu áu jípunä béchíbo.

<sup>7</sup> Ál-la símeta áu úuhuaaka, kía jume nésauta joame bénasi áu tahuariak, yoremem bénasi yeu tómteka.

<sup>8</sup> Júneli yoremta bénasi áu jípureka, ché bétukun áu tahuariak, nésauta joaka ä mukëu tájti, éläposu jíokot tiusi machisi kúrusit muknakeka junne.

<sup>9</sup> Júnen béchíbo Dios sümém béppa ä yörinäü ä mákkak, entok téhuam ä mákkak, sümém béppa yörisi maachim.

<sup>10</sup> Fári béchíbo Jesústa téhuampo sümatakam tónommia jáptinake, jume téhuekapo aneme entok buíapo aneme entok buíata bétuk aneme ketchi.

<sup>11</sup> Entok sime nokpo nokame ä jüneeriotebonake, Jesucristota yö yáataka ä Señortukähui, juka simek béppa ujyorik Dios Áchayta béchíbotukähui.

### *Ániapo machiriam*

<sup>12</sup> Eme ín nákhuium, áhuem huáate: júnakoy enchimmaak nee aney, juka enchimmet ín nésahuekähuiem tüisi johuay. Én éntok kaa nee enchimmaak aney, jíbem juka nésauta jo báare. Juka jínéuriata enchim jípurépem jíba aane, Diosta máuj-rimmey emo yoaka.

<sup>13</sup> Bueituk Dios juka tühuata enchim áttia péetua huam ínel éehuäpo entok ä yáa báahuäpo, ä tü eä pámani.

<sup>14</sup> Símetem johua, kaa jíaleka entok kaa náu nássuaka.

<sup>15</sup> Kaa tühuay kaabe enchim yuckyuktianake; ál-lem kía Diosta üusimtaka täyana, kaa chücha machik jípureka, genteta juéna násuk junne. Ímëi násukem machiria, jume chókim ánia chukuriku machiriä bénasi.

<sup>16</sup> Juka tü nokta áy jíapsihuamtem tüisi jípure. Júneli Crístota yepsak tüisine al-leenake, enchim béchíbo, júnéaka kaa kía bööt ín búitekähui, entok kaa kía kaita béchíbo ín tekipanuakähui.

<sup>17</sup> In jíapsi nee tärunakey junne, juka ofrendata yúmaria béchíbo Diosta al-leetuahuäpo, enchim Diostat eä pámani, al-lean, entokne buéresi al-leiya, enchim-maki.

<sup>18</sup> Áneli ketchi, eme al-leakem ché júne buéresi ínomak al-leiya.

### *Timoteo entok Epafroditó*

<sup>19</sup> Señor Jesústa junéli ä huáatiay, Timoteotane läuti enchimmeu ino bíttua máchile enchim ä bínnaké béchíbo, al-lee báreka enchim bétana jüneehuamta mabetako.

<sup>20</sup> Bueitukne kaabeta éntok jípure ino bénasi éamta éntok tua lütüriapo enchim béchíbo ä jíapsipo tü éamta;

<sup>21</sup> Bueütuk simebempörim bëchïbo jiba tekipanua, tê Cristo Jesústa bëchïbo ëe.

<sup>22</sup> Tê eme bëja jüneiya tekipanuahuäpo Timoteota árahuëhui, bueütuk jáchin juka áchayhuariapo usiarita ä áchaymak tékipanuä bénasi, evangeliopo, tekipanuahuamta ínomak josula.

<sup>23</sup> Jüneline ikäi áman enchimmeu ino bíttua máchile, jáchin inou huéenakemta jüneriasuko.

<sup>24</sup> Entokne két Señortat éiya, läuti áman enchimmeu ino huée máchileka.

<sup>25</sup> Ä türihuäpo úttia, Epafroritota enchimmeu ín bíttuanakëhui, juka tékilpo ín jálläi, entok ín hermaano, entok ínomak Cristotau sontaro huerampta; bueütuk áapo inou ä núnupa, juka enchim nooki, entok juka jita inou bëyemta.

<sup>26</sup> Bueütuk áapo sümem tüisi enchim bít péiyay, entok tüisi sirokaka kaa enchimmet yuumay, bueütuk enchim ä jüneriak tíaka ä kökorë bétana.

<sup>27</sup> Lütüriapo kökoreka batte muukuk; tê Dios ä nák jiokolek, entok kaa áapörik jíbba, tê nee këtchi, kaa chë júne nee sirokaké bëchïbo ín sirokäú bëppa.

<sup>28</sup> Huäri bëchibone läuti áman enchimmeu ä bíttuak, bueütuk jüchi ä bichaka enchim al-leenaké bëchïbo; entokne ínëli ínapo kaa tua siroknake.

<sup>29</sup> Buére al-lerimmakem ä mabeta, sailapo bénasi Señorta bétana, éntokem jiba am éria, huame áapörik bénasi emo nüyeme.

<sup>30</sup> Bueütuk batte muukuk, Cristota tékil ä joaï bëchïbo, ä jiápsihua jinhua machisi bat öoreka, nésauta nee joria báreka enchim kara nee yáariaihui.

### 3

#### Tékilda chúpa báreka éehuame

<sup>1</sup> Jü huatek bëchïbo, ín hermaanom, Señortachem emo al-leetua. Ino bëchïbo kaa obisi maachi, huaka enchimmeu ín jöjtesukäú jüchi ín jöjtenakëhui, bueütuk íri enchim bëchïbo türü.

<sup>2</sup> Jume chüüm bénasi emo nüyeme bétanem emo suaya. Ímëi ájäria, jume juënak joaka tekipanuame, entok jume úttiapo bicho bea punta chuktiatebome.

<sup>3</sup> Bueütuk jü jiápsipo circuncisión Cristota yáakäú, ítapote ájäria, jume espíritupo Diosta nésahui joame; entokte Cristo Jesústa itom átteak tíaka ito úttile, entokte kaa takahua bétana huémata éiya.

<sup>4</sup> Ínapo júnene két takaahuata bétana huémata jípure. Kaabe éntok chë ino bëppa át éehuamta jípunake, juka takaahuata bétana huémata.

<sup>5</sup> Yeu tómtekane guojnaiki taahuata huey circuncidaroahuak. Bueütukne israeliita yoremempo joome, jü Benjamíntat yeu simlame. Hebreone, áma ín yeu tómtekä bëchïbo, entok hebreom ín áchayeka bëchïbo. Leyta bétana éntok, ínapo pariserotukay.

<sup>6</sup> Inéline ín religión jiba ájariä tíaka, Cristota súaleme guok jájjasey. Juka leyta lútula huérihua páman éntok, kaabe nee ára bëj-reka nookay.

<sup>7</sup> Sime íri imëjiápsaka ín kobalatukäú, enne ikäi sümetsa kaita bëj-remta tärulataka jípure, Cristota ín náké bëchïbo.

<sup>8</sup> Én éntok tua lütüriapone sümetsa tärupo jípure, juka Cristo Jesústa bétana buéresi tülisi tåyahuamta bëchïbo. Jü ín Señor áapörik ín náké bëchibone sümetsa tärula, entokne kia chükta bénasä jípure, Cristotamak in yö báre bëchïbo,

<sup>9</sup> entok áamak jiápsaka an báreka, kaa huam leyta huë páman ín jiapsä bëchïbo, ál-la hua lútula jiápsihiue Cristota súaleka áamak nee aane bëchïbo. Íri éntok jü lútula Diosta éä páman jiápsihiame, Dios éehuäpo.

<sup>10</sup> Juka Cristota intäyanakeune huáatia, entok ä úttära ä jíabitetuakamta ín jípunakëhui, entok ínapo ket ä inné peiya juka Cristota kokosi aú sikäpo kaa jialeka at yeu sika bénasi, entok ä mukukäpone áa bénatu péiya.

<sup>11</sup> Jüneline jamak júne két áman yebijnake, jum kókkolam násuk jíabitehuähui.

#### Úttiatane johua yölatakaya yayajammeu yébijbáreka

<sup>12</sup> Kanne ikäi sümetsa bëja ino jájamlä tía báare, entokne kee jee yúmalasi ino jípure. Ál-lane bát bichaa huéiye; jamak júnena jájamnake jäni, huaka färi bëchïbo Cristota nee jájamekähui.

<sup>13</sup> In hermaanom, ínapone kee jee ino ä jájamë tiiya; têne huaka amáu tahuatala kóptialataku huéiye, entokne úttia johua, huaka bát bichaa huémata jájam báreka.

<sup>14</sup> Yóome yayajäune yebij báare, entok jume yölatakaya núnurimmakne Diostau yebij báare, Cristo Jesústamaki.

<sup>15</sup> Én éntok, ítapo sümata yúmalasi ito jípureme ikäite jiba ínnéake. Të jita täbuik ínnéätek junne, ikäi két Dios enchimme yeu buijnake.

<sup>16</sup> Të ikäite éepo yúmala, entokte huam itom ä jájamlä páman jiápsipo yúmala.

<sup>17</sup> Hermaanom, ino bénasem jiapsi báare, éntokem am bitcha, huame ínëli emo nüyeme, huaka tüisi jiapsihuamta itot enchim bíchähui.

<sup>18</sup> Bueituk juebénakam júmú ják reje; ímëi bétanane juebénasi enchimmeu noksula. Én éntokne júchi ä nooka, ópuammaki: ímëri Cristota kúrus béj-reka jiápsa.

<sup>19</sup> Símeta chúpépo ímëi kaitäpo tahuariana. Juka bem buänakeu jíbam Diojrak, entokim emo buérial, hua áy bem tiu éäibehui. Entokim hua ím buíapo ayukamtat jiba éiya.

<sup>20</sup> Të ítapo téhuekapote naciónpo näikiari, entokte téhueka bétana ä yebijnakeu boobíchähi, juka itom jinëulata, Señor Jesucristota.

<sup>21</sup> Áapo itom takaahua jiokot machik täbuiasi tahuarianake, entok áapörík takaa bénanake, simek béppa ujyorik yúmalasi jípureka. Entok áapo áu bíchaa símeta jípureka ikäi yáanake, jü úttiärayi simek béppa ä jípurébeyi.

## 4

### *Jíbem emo al-leetua Señortachi*

<sup>1</sup> färi béchibo, hermaanom ín nákëhui, tüisi ín bít péähui, jeme ájäria jume nee al-leetuame, entok yöhuäpo nee enchim jípuréhui! Én éntokem huitti át kaate, jü Señortachi, kaa kóm éaka, eme ín nákëhui.

<sup>2</sup> Evodiataune jiokot jiaahua, entok Síntiquetahui, nánancha emo ée sáhueka, Señorta bétana.

<sup>3</sup> Ínëli kétchi, emoune két jiokot jiaahua, ín jál-lay kaa kóm éame. Ímëi jámuchimem két ania, ínomak evangeliopo tüisi tekipanuakame, Clementetamaki, entok jume huate ínomak téktila yáakkamaki. Ímëi téhuam éntok jum libro jiápsame téhuam jokäpom jöojteri.

<sup>4</sup> Jíbem emo al-leetua Señortachi. Júchi éntokne ínel enchimmeu jiaahua: ¡Emóem al-leetua!

<sup>5</sup> Eläpo sime yoremem enchimmet jüneenake jábeta enchim nákëhui. Jü Señor abe itou yepsa.

<sup>6</sup> Kaitachem jáchin éiya; ál-lem jiba símeta Diostau nooka, oraciompo. Áhuem néthane, éntokem ä baisauhue kétchi.

<sup>7</sup> Huanäi Dios juka yánti éehuamta enchim miknake. Íri chë yörisi maachi, jume yoremem täyäpä béppa. Huanäi íri enchim jiapsi suayanake, entok juka enchim éeri, Cristo Jesúspo.

### *Íachirem jiba éiya*

<sup>8</sup> Hermaanom, ikäi huépo násuk éntok, íachirem éiya: sime jü tua lütüriatachi, sime jü tū batötachi, sime jü lútula kathuamtachi, sime jü chícha machik kaa jípuremtachi, sime jü tülisi huatem yörenmtachi, entok sime jü türirkut ára téhuaatumtachi. Të ketune huatek Diostau bíchaa yörisi machik ayuak, entok huatek ára útilhuamta ayuak, íachirem éiya.

<sup>9</sup> Huaka enchim tätäyakäu, entok enchim mabetakäu, entok enchim jíkkajakäu, entok enchim bíchakäu, ikäi símeta enchim ín majtiakäu, akem ä johua. Huanäi hua Dios yánti jiapsihuamta áttiakame enchimmak annake.

### *Filipensem Pablotu aniakähui*

<sup>10</sup> Tüsine al-leiya Señortachi, enchim júchi inou huáatë béchibo, nee ania báreka. färi bétanem kaa nee koptia, tē íri enchim nee anianakeu kara yáataka tahuatalukay.

<sup>11</sup> Jiokot éehuamtane kaa jípure, entokne kaa färi béchibo ínel jiaahua, bueitukne joyhuala, hua ín jípurémak ín al-leenakëhui.

<sup>12</sup> Póobepo jiapsihuamtnane täya, entok juebenak jípuhuamtnane täya. Jítai bíchaa ín kíktenakeu júnene täya. Yúmalasi jíbuähuamta entok tébäurihuamtnane täya, entok yún jita jípuhuamta entok kaita jípuhuamta junne.

<sup>13</sup> Simekune áma yuuma, Cristota úttiärayi.

<sup>14</sup> Të jíbem tüisi ayka, ínomak ä ínnéaka huaka jiokot anhuamta entok nechem aniak.

<sup>15</sup> Eme pueblo Filippopo joomen kékhem jüneiya, juka evangeliota enchimmeu nokhuakapo naateka, buiarä Macedoniapo nee yeu siiko, jume Cristota súalhuäpo náu aanim kaabe nee aniak, jita yore mákhuäpo entok jita mabet-huäpo, ál-la eme jíbba.

<sup>16</sup> Bueïtukem pueblo Tesalónicau júne inou ä bíttuak, senu huëpo entok guosa huëpo, juka inou bëyemta.

<sup>17</sup> Tène kaa jita ín miknäu jaria; ál-lane tühuata johnäpo tüisi enchim tahanakë bëchïbo Diosta bichäpo.

<sup>18</sup> Bueïtuk sìmetane mabet-la, entok chë ín mabet éäu béppa yúmalasi. Epafroditotamak enchim inou bíttuakäune jípure, huaka inou bëyëu béppa, juka enchim inou bíttuakäu musäla juubak bénasi, entok juka altarpo Diostau bichaa näikiata; ikäri Dios musäla machisi ä túre.

<sup>19</sup> Én éntok ín Dios sìmeta enchimmeu bëyemta enchim máknake, huaka yúmalasi yún jita ä jípure pámani, sìmek béppa ujyoriku, Cristo Jesústa huämi.

<sup>20</sup> ¡Dios item Átchay, jü sìmek béppa ujyoori áa bëchibotunake, jíbapo bëchïbo! Júnentunake.

*Ä chúpëpo teboteri*

<sup>21</sup> Nechem am tebotuä tíya, sìme jume Cristo Jesústa súalhuäpo náu aanim. Jume hermaanom ínomak aneme éntok enchim tebotua.

<sup>22</sup> Sime jume Jesústa bem súalë bëchïbo santom enchim tebotua, entok chë junne, jume rey César emperadorta jóapo joomem.

<sup>23</sup> Item Señor Jesucristota tû eäu enchimmaktunake. Júnentunake.

## Jü Carta San Pablotá Jiojtekähui Jume Colosensemmehui

*Teboterim*

<sup>1</sup> Ínapo, Pablo, Diosta éapo, Jesucristota apóstol. Entok jü hermaano Timoteo,

<sup>2</sup> jume santosi jiápsame, Jesucristota súalhuápo náu aanim Dios éehuamta huitti huériame ímëi pueblo Colasapo jomemmehui. Diosta tū eähui entok yánti éehuame enchimmaktunake Dios item Átchay entok Señor Jesucristota bétana.

*Pablo oraciompo Diosta baysauhue*

<sup>3</sup> Jíbate oraciompo Diostau nooka enchim béchíbo, entokte Diosta baysauhue, juka item Señor Jesucristota Átchay.

<sup>4</sup> Enchim bétanate ä jíkkaij-la juka Jesucristotat enchim éähui, entok sümem Cristota súaleme enchim nákéhui,

<sup>5</sup> iäri béchíbo, jü boabit-huame enchim béchíbo téhuekapo éeriari. Íkärem béja jíkkaij-la, juka tua lúturia nokta, evangeliopo huémpta.

<sup>6</sup> Bueituk ínëli enchimmeu yepsak, jume sümem ániat jiápsammeu bénasi, entok enchimmet yötuka taaka huäri taahuarit enchim ä jíkkajaka ä täyak naateka entok íri Diosta tühua tua à lütüriatukáhi.

<sup>7</sup> Íkäi enchim majtiak, jü Epafras tūisi nákuame. Áapo ito bénasi Jesucritota bétuk áu nüye, tua Jesucristota béchíbo tekipanua, entok enchim béchíbo ím aane, item anika.

<sup>8</sup> Áapo enchim bétana item à téjhuak, huaka yore nákuamta Espíritu Santopo enchim jípuréhui.

<sup>9</sup> Kíaliku ítupo kétchi, huäri taahuarit ä jíkkajaka naateka, katte yáateka enchim béchíbo oraciompo Diostau nooka, entokte áapörik éäu jüneriahuamta aahua, simek täyahuápo entok kóba suahuápo espíritupo.

<sup>10</sup> Huanärem Señorta éapo emo nümake, simekuu à al-leetuaka, tékilda türik joaka; entok Diosta täyahuápem yötusakanake.

<sup>11</sup> Diosta úttiaräpem jimyorenake, jum Diosta buére úttiaräpo simek béppa ujyoriakuu, simekuu yánti éaka bínhua jíapsihuápo.

<sup>12</sup> Al-leakem Dios Áchayta baysauhue, huéchiapo item à yáakä béchíbo, juka herenciata ámemak item jípurépo, jume Cristota súaleme machiriapo anemmakí.

<sup>13</sup> Áapo juka kaa machiku nésahuemta anépo item yeu huíkke, entok à Üusihua yore nákuápo reytaka nésahuew item tójjak.

<sup>14</sup> Áapo à jíapsi nénkaka à ójboy item jínëuk, entok ínëli Dios bejripo item jiokorek.

*Diostamakte al-lehuamta jípure, Cristota mukukä béchíbo*

<sup>15</sup> Dios kara bít-huame áu bít iaaka, à Üusibet itou áu yeu machiriak. Áapo à Üusihua sime jü én ayukamta béppa bat huéiyie.

<sup>16</sup> Jesucristota huam Dios simeita yáuhuak, téhuekapo ayukamta entok ímì buíapo ayukamta, bít-huamta entok kaa bít-huamta, rey nésauta jípuhuápo, entok ániata sayhuápo, entok yáura úttiaita jípureme espiritumpo. Sime íri yáahuak, áapörik béchíbo entok áa béchíbo.

<sup>17</sup> Kaita kee ayuak, áapo béja aaney, entok áapörik béchíbo sime tuisi huéiyie.

<sup>18</sup> Áapo jü takaahuata kóbba; íri éntok jume Cristota sualhuápo nau animme. Áapo jü naatépo huéeme, jü kókkolam násuk bat jíabitekame, bueituk simekuu juka bat huéerita à jípunaké béchíbo.

<sup>19</sup> Bueituk jü Áchayhuari ínëli à türek, sime úttieraata áapörikut ayunaké béchíbo.

<sup>20</sup> Áapörik huämi, simeita jak ayukamta áamak áahuä tüte iaak, huaka téhuekapo ayukamta entok huaka ím ániapo ayukamta junne. Júnëli yánti jíapsihuamta yáuhuak, à ójbohoo kúrusit à guótiaké béchíbo.

<sup>21</sup> Eme kétchi bannaataká Diostahuem mekka aaney éntokem à bék-reka kaatey enchim éerimpo, kaa tühuata joaka. Én éntok Cristo enchim áamak tütelá,

<sup>22</sup> à takaahuapo à mukukä béchíbo, santosi Diostau bíchaa enchim jípu báreka, entok chícha machikuu kaa näikiahuaka áapörik anépo,

<sup>23</sup> lútüriapiro eme Dios éehuápo át nahuaka jiba anéteko, juka evangeeliopo item boobichäu jíkkajaka kaa emo rabikiaka, huaka tühuata enchim béchíbo näikiata

enchim boobichäu kaa tójaka. Íri éntok sime ániat téhuekata bétuk nokhuak. Ínapo Pablo ikäi ministerio téktilta béchibone yáari.

*Pablo kaa judiommeu bittuari*

<sup>24</sup> Enne al-leiya, jikot máchiraata bíchaka enchim béchibö, bueütukne íneline Cristotamak ä innéa juka jikot anhuamta, ä takaahua béchibö. Íri takaahua éntok jume Cristota sualhuäpo nau anim.

<sup>25</sup> fári béchibone ministerio téktilta mák-ri, Diosta ä huatiä pámani. Íkaine mákhuak enhim béchibö, kaita yeu bëaka, juka Diosta noki ín noknakë béchibö,

<sup>26</sup> jü ésotaka yún huásu-huásuktiapo kaabetau yeu machiriatukaihui. Të éni jume Cristota sualhuäpo nau animmeu yeu machiriahauak.

<sup>27</sup> Bempörim Dios am jüneria iák, huaka ríkoapo simek béppa ujyoorki, sime jü kaa judiom béchibö ésotukahui. Íri éntok jü Cristo jiápsipo enchimmak aneme, jü simek béppa ujyorika boabit-huame.

<sup>28</sup> Ítalo Cristota bétana nooka. Símemte téjhua, kuttilasi ámeu nokaka, entokte am majtia, simek tüisi jita täyahuäpo, jume sime yoremem yúmalasi emo jípureme täya iaaka, Cristo Jesústa huämi.

<sup>29</sup> Juäri béchibone két tekipanua, ä úttiärapo úttiata joaka. Íri úttiära éntok inot aneka tekipanua.

## 2

<sup>1</sup> Bueütukne enchim jünee iaa, juka obiachisi ín tekipanoäpo enchim béchibö, entok jume pueblo Laodiceapo joomem entok sime huame kaa nee pújba täyame béchibö.

<sup>2</sup> Júneline aane, enchim jiapsim jiapsi jóotenaké béchibö, nau lópolo emo nákhauäpo, juka ríkoapo yúmalasi át jüneehuamta jájamhuäu tájti, juka ésota Dios Áchayta entok Cristota bétana huémta täyahuäpo.

<sup>3</sup> Áapörikut ésotaka ayka, sime jü ríkorasi jita täyahuame entok jítat jüneehuame.

<sup>4</sup> Íkaine enchimmeu nooka, kaa jábeta enchim báiäunake béchibö, jü noki súal máchisi nokhuamtayi.

<sup>5</sup> Kanne takaahuapo enchimmak ane jiöbe, tē ín espíritu enchimmak aane, entokne al-leaka ä bitcha, huaka tülisi nau enchim tekipanoähui, entok Cristotat huitti enchim éähui.

<sup>6</sup> Jächin juka Señor Jesucristota enchim mabetakä bénasi, alë bénasem jiba áamak rejtipo yúmala,

<sup>7</sup> enchim jiapsi áapörikut kom mékka át nahuatalataka, entok nát béppa át yötuhuäpo, entok át éehuamta huitti jípureka, juneli enchim majtiahuakapo bénasi, juebénasi ä baysayhuäpo.

*Cristotat yúmalasi jiápsihiame*

<sup>8</sup> Áachem suaka ä bitcha; kaabe enchim báiäunake, huaka ímí ániat täyahuamta kaita bék-repo huämi, jume yoremem ä boojoria pámani, entok jume ániat jiápsame ä joä pámani, tē kaa Cristota huämi.

<sup>9</sup> Bueütuk Áapörikut ä takaahuapo aane, jü yúmalasi ä Diostukähui.

<sup>10</sup> Eme éntok Áapörikut yúmalasi emo jípure. Áapo éntok jume buere yäura nésauta jípureme béppa kobanaro.

<sup>11</sup> Eme éntok Áapörük enchimmet anë béchibö circuncisióntem mabetak. Íri circuncisión kaa mámmamey yáaritaka juka kaa türük takahuapo enchim úhuak. Í circuncisión éntok Cristota bétana huéyi.

<sup>12</sup> Enchim batöhauakapem Cristotamak mäahuak, éntokem íneli ket áamak jíabitek, Dios éehuamta útteärä béchibö, kókkolam násuk ä jíabitetuak.

<sup>13</sup> Jum kaa türükku entok circuncisiónta kaa jípureka enchim kókkolatuk junne, áamak enchim jiapsituak, juka sime kaa türük enchim yáaritaka.

<sup>14</sup> Entok juka ley nésau jiojteta itom bék-reka huémta kaitäpo tahuariak. Íri jiojteri entok itom bék-reka jiojtetaka böökay. Të íneli jum násuk ä órekaipo ä úhuateboka kúrusit ä popontebok.

<sup>15</sup> Bueütuk Áapo símem buere yäurata jípureme ám úhuaka, símem bíchäpo yeu am tójaka am bittebok. Huanäi kúrusit áme béppa yöök.

*Téhuekapo ayukamta jaria*

<sup>16</sup> Enchim jíbuähuäpo, kaabe bettesi enchimmet noknake, jita jíhuäpo, pajko taahuarim bétana, mecha bemela pajkom bétana, entok jimyore taahuarim pajkoriahua bétana.

<sup>17</sup> Sime iri yebijnakeme jékkaata bénna; tē jü tua luturia Cristotat aayuk.

<sup>18</sup> Kaabe enchim à úhuaanake, juka enchim kobari, bueituk huate aane, Diosta bétuk emo jiapsä tíame, entok ángelesim yöreme. Tenkupom jita emo bíchak tíaka emo buérialihuäpo emo jikau cháalataka bem éapom kaa türük jiba jo báare.

<sup>19</sup> Katim nésahuemta kóba épáman kaate, iri entok Cristo. Iri juka sime takahuata úttiatiuame, tónoampo entok táttempo náhuä chásime. Huanäi íneli yötü, Diosta épámani.

<sup>20</sup> Eme béja Cristotamak kókkolatukätek, jume ániat jiápsammak kaa kateka, jíatchiaka júntukem jume ániat jiápsame bénasi juka huatem nésahue joaka aane,

<sup>21</sup> jum íneli huépo: "Katé jita johua, jíkárë kaa buäye, éntoke kaitat mämma"?

<sup>22</sup> Jü íneli huéeme kia yore majtiahuame, entok yorem nésauri páman huéye; iri sime éntok, a johuäpo lülüte.

<sup>23</sup> Jü íneli huéeme lúttüriapo tüisi huém téenna, jita täyahüäpo emo náu tójihuaka ä yörihuäpo, Diosta bétuk emo jípureka entok bem takaata úttiapo jita joutuaka. Tē iri sime kaita bécibö turi, juka takaata kaa türük jo bárëu béppa.

### 3

<sup>1</sup> Eme Cristotamak jíabitelatukätek, juka jikat ayukamtem jaria, Cristota kátekäpo, Diosta báta bétana.

<sup>2</sup> Juka téhuekapo ayukamtem bít báreka éiya, tē kaa juka buíapo ayukamta.

<sup>3</sup> Bueitukem kókkolataka, jü enchim jiapsi Cristotamak ésori, Diostachi.

<sup>4</sup> Cristo áapo jü enchim jiapsi. Júnakoy äbo ä yepsäpo, eme két áamak katekem bínna, jum simek béppa ujyoriku.

#### Bannaataka entok jü én bemela jiapsihuame

<sup>5</sup> Juka kaa türük ímí buíapo enchimmet ayukamtem muktua: kaa emo jubeka náu jiapsihuamta, chícha maachik, kaa náksi kaa türük ukulhuamta, kaa türük huáatihuamta, entok juka kaa huéeläpo jita áttia péehuamta; iri kaa diostaka junne Diosta bénasi yörihuá.

<sup>6</sup> färi bécibö jü Diosta omtëu béttesi ámet chüpiseka huéye, jume kaa ä nésahui jo báareme usiariimmechi.

<sup>7</sup> Emem ket íkäi joaka rejtey, bannaataka íneli jiapsaka.

<sup>8</sup> Té éni eme kétchi, íkäi símetem tójja: juka jüenaraata entok náu omthiuamta, entok kaa türük jiba éehuamta, juka béttek nokhuamta, juka juëna nokta enchim tempo yeu huémanta.

<sup>9</sup> Katem emo baítattähua; bueitukem juka bannaataka jáchin enchim jiapsäuhuem béja tóij-la.

<sup>10</sup> Én éntokem bemelasi enchim jiapsi yáuhua. Iri ä yáakamta béná báreka, bemelasi áu josime, yúmalasi ä täyahuamta ä jajaméu tájti.

<sup>11</sup> Ímiri kaabe griego entok judío junne, circuncisiónta yáariarim entok kaa yáariarime, jü sekána joome entok ímí joome, nénkitaka tekipanuame entok kaa nénkiri; té Cristo áapo jü sime, entok simekuchi.

<sup>12</sup> Diosta enchim yeu púalä pámanem emo nüye, Cristotamak huépulsi jiapsaka emo nákuäpo, télisi enchim jiápsipo emo nákeka, kaa emo ámpoleka emo ériaka, kaa emo chéhualihuäpo, suamsi emo nühuäpo entok yánti jiapsihuäpo.

<sup>13</sup> Yántem náu éaka jiapsa, emo jiokoreka; tē senu jábetat jita innéateko, ä jiokorinake. Jáchin juka Cristota enchim jiokorekä bénasi, emem két íneli ä yáuhua.

<sup>14</sup> Entok íkäi símek béppa, juka emo nákuhamtem náu jípure; bueituk iri yúmalasi yore náu antua.

<sup>15</sup> Jü Diosta bétana yánti éehuame enchim jiápsipo nésaunake, bueitukem färi bécibö íneli huépul takahuapo jiba náu núnuri. Éntokem ä baisahue.

<sup>16</sup> Jü Cristota nooki juebénaka enchimmet annake, enchim majtiaka, entok jita täyahüäpo kutti náu nokaka. Tühuäpem enchim jiápsipo buika, Señorta bécibö: salmom, entok himnom, entok espíritupo buikim.

<sup>17</sup> Bueituk símeta enchim joähui, nokaka entok ä joaka junne, símetem Señor Jesústa téhuampo ä johua, Dios Áchayta baisahueka, Áapörök huämi.

#### Jáchin bemelasi jiapsihuame

<sup>18</sup> Eme kunakame, enchim kunam bétukem emo nüye, Cristota súalhuä pámani.

<sup>19</sup> Eme jubekame, enchim jubimem nákke, kaa béttesi juénak ámeu joaka.

<sup>20</sup> Eme usiarim, enchim áchayimem simeku nésauta joria, bueituk ikäri jü Señor ä türe.

<sup>21</sup> Eme áchayhuarim, katem enchim üusim omtitua, kaa kom am éenaké bchéhíbo.

<sup>22</sup> Eme sáyhuame, ímí buíapo enchim tekomem simeku nésauta joria, tē kaa yoremta al-leetua bchéhíbo enchim am bitchay jíbba, ál-la chíkti enchim jíapsimaki, Diosta yóreka.

<sup>23</sup> Bueituk simeka enchim joähuem, át jiápseka ä johua, Señorta bchéhíbo ä joam ténesi, tē kaa yoremem bchéhíbo,

<sup>24</sup> jünéaka Señorta bétana herenciata enchim mabetnakéhui; bueituk eme Cristota tékiltem johua.

<sup>25</sup> Bueituk jábe juka lútula huémpta kaa yáakätek, huäri bétana bétte noki át chúpnake; bueituk Diosta bchéhíbo kaabe täbuik béppa ché ériahua.

#### 4

<sup>1</sup> Emée tekorim, juka lútula entok yúmalasi huémtem yáuhua, jume enchim nésauta joriammehui, jünéaka ket téhuekapo enchim ä jípuröhui, juka enchim sáhuemta.

<sup>2</sup> Jíbem oraciónta johua, kaa jápteka, éntokem kaa koptel-lataka, áma Diosta baisahueka.

<sup>3</sup> Éntokem jíba ito bchéhíbo oraciónta johua, bueituk jü Señor puertam itom étaporianake, ä noki itom noknaké bchéhíbo. Huanäine ä jüneriatebonake, juka Cristota bétana ésota. fári bchéhíbone pereesotaka

<sup>4</sup> ä jüneriatebonake, jum jáchin huitti ín nokápo.

<sup>5</sup> Katem tiempota kia simtuaka, jume Cristota kaa súaleme bíchápo tüisem suamsi emo nüye.

<sup>6</sup> Jü enchim nokáu huéchiapo huéenake, kiasi onakamta bénasi, bueitukem íneli jüneenake, jume huatem jáchin enchim yómmianakéhui.

#### Jü chúpëpo teboteri

<sup>7</sup> Juka simek ino bétana huémpta Tíquico enchim ä téjhuaanake. Iri hermaano itom nákéhui Señorta tékilpo ná jálaek, entok huitti ministerio téktilta johua.

<sup>8</sup> fári bchéhíbone áapörik enchimmeu bittuak, bueituk juka jáchin itou huémpta enchim jüneriatuaka, yánti jíapsihuamta enchim máknake.

<sup>9</sup> Jü Onésimo két áamak huéiyi, jü huitti Cristota súaleka tüisi itom nákéhui, jü enchimmak huéeri. Juka ímí simeka jáchin huémpta bempom enchim ä ettejhuarianake.

<sup>10</sup> Jü Aristarco, jü ínomak pereeso, enchimmeu tebote, entok Marcos Bernabéta asohuara. Marcosta bétanem nokta mabet-la, bueituk enchimmeu ä yepsakem tüisi ä mabeta.

<sup>11</sup> Entok Jesús Jústo ti téhuakame ket enchimmeu tebote. Ímëi jíbamme jume judíom Cristota súaleme. Íméri Dios rey nésau téktilta huépom nee ania, entokim jíapsi jótehuamta nee makkä.

<sup>12</sup> Epafras enchimmeu tebote, jü enchimmak huéeri. Áapo Cristota tekok, entok jíba kaa chükteka oraciónta enchim bchéhíbo johua, bueituk kutti enchim jápnaké bchéhíbo yúmalista entok kaita enchimmeu býeyeka Diosta huáatiäu enchim jípunaké bchéhíbo.

<sup>13</sup> Bueituk ínapone ä jüneria jáchin enchim bchéhíbo jíba tüisi tū éerita ä jípuröhui, entok jume pueblo Laodiceapo jóakame bchéhíbo, entok pueblo Hierápolispo joomem bchéhíbo.

<sup>14</sup> Jü Lucas mériko nákhuame enchimmeu tebote, entok Demas.

<sup>15</sup> Jume Laodiceapo jóakammeute tebote, Nínfasta, entok jume Cristota sualhuäpo nau anim ä jóapo náu yayajame.

<sup>16</sup> Bueituk ikäi cartata enchimmeu noksua, jume Cristota súaleme Laodiceapo jomemmehuem ket ä noktebo. Juka cartata bempörimmeu bittuata, emem ket ä nooka.

<sup>17</sup> Jü Arquipotahuem ínel jiaahua: "Juka ministerio téktilta Señorta bétana em mabetakäu, Akë ä yáaka ä chúppa."

<sup>18</sup> Ínapo Pablo; iri teboteri ín mámammey jöötetaka huéyi. In pereesotukähemu huáate. Jü Diosta tühua enchimmaktunake. Júnentunake.

## Jü Carta San Pablota Bát Huëpo Jiojtekähui Tesalonicensemehui

### *Tebóteri*

<sup>1</sup> Ínapo, Pablo, Silvano, éntok Timoteo, huame hermanom Tesalónica puebolo jomemmeute tebote Cristota sualhuäpo nau animmehui huame yüü tütti Dios Áchaytat anhuäpo éntok Señor Jesucristotamak. Tühuata éntok yanti jiapsihuame Dios Áchayta bétana éntok itom Señor Jesucristota bétana enchim béchibotunake.

### *Tesalónicapo joome ejemplom*

<sup>2</sup> Jíbate Diostau enchim buania, ä baisahueka, chíkti itom Diostau buanä béleki enchimmeu huáateka,

<sup>3</sup> jíba áu huáateka Dios itom Áchay bíchäpo hua enchim ä súaleka enchim joäubehui, entok hua yore nákuaka enchim joäubehui, entok két jíba bénasi juka ítom Señor Jesucristota enchim boobichä bétana.

<sup>4</sup> Bueítukte jüneiya, hermanom, Diosta nákëhuim, entok enchim yeu púatukähui,

<sup>5</sup> bueítuk jü tü nooki Diosta bétana huéeme itom nok-ri kaa kía nokpo jíba enchimmeu yuumak, két útteata jípureka, entok Espíritu Santota éäpo, entok tua lütüriapo, bueítuk eme tüisi jüneiya jáchisite ito ujüük enchim násuku, itom enchim nákë béchibö.

<sup>6</sup> Eme éntok két itom ito nükä bénasi emo ujüük, entok Áapo Señorta bénasi, huaka tú nokta buéresi jiokot máchiraata násuk mabetaka, jü Espíritu Santota bétana al-leehuamta jípureka.

<sup>7</sup> Júneli eme két ejemplomtaka taahuak, sime huame Macedoniapo entok Acaya buiärapo joomem béchibö, két ä súalekame.

<sup>8</sup> Bueítuk enchimmet yeu simlataka chibejtila jü Señorta nooki, kaa Macedoniapo entok Acaya jíbba, entok két kía ják júne chibejtila, hua Diosta enchim súalëhi. Júneli kaa tua úttea huári bétana itom noknaké béchibö,

<sup>9</sup> bueítuk bempo júne ä nooka, jáchin enchim itom mabetakähui, éntok jáchin huaka yorem mámammey yáata ä yoreka enchim ä tójaka Diostau bíchaa enchim jiapsi kúaktekähui, huaka tua lütüriapo Dios jiápsamta yori báreka,

<sup>10</sup> entok kétchi, téhueka bétana ä Üusihua boabit báreka, huaka kókkolam násuk ä jíabitetuakähui, hua Jesús, itom jínëume, hua bétte nokta itot chúpata äbo huémta bétana.

## 2

### *Tesalónicapo Pablota tékkil*

<sup>1</sup> Bueítuk eme jüneiya, hermanom, hua itom enchimmeu äbo nóitekähui kaa kía kaitapo siika.

<sup>2</sup> Bannaatakate jiokot ansuk, entok pueblo Filiipopom két itom naa huíiksuk. Eme júne jüneiya, té Dios óusi eehuamta itom mákkak, juka tú nokta Diosta bétana huémta enchimmeu itom noknaké béchibö, juebenam kaa ä türeme násuk junne.

<sup>3</sup> Bueítuk hua itom enchimmeu kutti nokakäu kaa jíop-ripo yeu simla; kaa juëna éehuamta huéria, entokta kaabeta áy bältattähua.

<sup>4</sup> Bueítuk Dios júnéaka itom yeu púuhuak, íkái tü nokta Diosta bétana huémta itom mámpo ä tóijnaké béchibö; entok junélite ä nooka, kaa kía yoremem jíba al-leetua báreka, ál-la huitti Diosta itom jiapsi jüneriamta.

<sup>5</sup> Bueítukte jauhuey júne kaa yoremem al-leetua béchibö nooka; eme júne jüneiya. Entok katte yún tómita jípu péaka jiápsa; Dios Áapo jüneiya.

<sup>6</sup> Entokte kaa huaka yoremem itom úttinakeu jariá, enchim bétana junne, éntok kía huatemt bétana junne; enchim bétana ál-late jita mabetpo yúmala jiöbe, Crístota itom äbo bittualä béchibö.

<sup>7</sup> Ál-late kaa béttek jiapsita enchimmeu bíchaa jípurek; jáchin hua áyehuari ä asoammeu bíchaa kaa béttek jiapsita jípunake, alé bénasi két ítapo.

<sup>8</sup> Tüsíte enchim éria; katte juka tú nokta Diosta bétana huémta jíba enchim mámpo yécha péiya. Kíate itom jiapsi júne nénki éiyey, enchim béchibö, bueítukte úttesi enchim nákke.

<sup>9</sup> Eme béja ä jüneria, hermaanom, itom tékkil entok itom lottéhui, jáchin machisite tekipanuak, taahuarit entok tukaarit naa búrujti, kaa kía enchim bchéhíbo tékiltu báreka. Jíbate juka tü nokta Diosta bétana huémitta enchimmeu nookak.

<sup>10</sup> Eme jüneiya, entok Dios junne, jáchin machisi túlisi entok lútüriata huë pámani entok kaa juénasi machisite ito nüka enchimmaki, Jesucristota súalemmaki.

<sup>11</sup> Éntokem kékchä jüneria, jáchisu hua áchahuari ä usimmeu noknake tüsi am jiapsinaké bchéhíbo, alé bénasi ítapo ket enchimmeu nooka, hueuhuépulammehu,

<sup>12</sup> entokte enchim nok téjhuay, Diosta usiálam bénasi enchim emo ujünake tiaka. Huä enchim núnukame ä anépo enchim an iaa, huaka lóoriata enchim jípü iaaka.

<sup>13</sup> Íári bchéhíbote jíba Diosta baisauhue, huaka Diosta noki itot jíkkajaka enchim ä mabetaké bchéhíbo, kaa kía yoremem noki bénasi ä ériaka, ál-la lútüriapo Diosta noki bénasi. Huä noki éntok enchimmet jiápsa, sime ä súalemmechi.

<sup>14</sup> Eme hermaanom, Cristo Jesústa súaleme, Cristopo Diosta yoremraa huame Judea buiärapo aneme bénasem tahuala; bueítuk eme két huame enchimmak joomem bétana jikot máchiraata bitchak, bempörím két huame judíom bétana ámeu sikä bénasi.

<sup>15</sup> Huame itom Señor Jesústa mëakame éntok huame bem profeetam junne, itom éntokim áma yeu béebak. Entokim Diosta kaa al-leetua, entokim sime yäuraata bél-reka kaate,

<sup>16</sup> jume gentílimmeu itom noknakeu itom táktiriaka kaa am jínéutunaké bchéhíbo. Júneli bempo jíba hua bem juéna yáari jíkau yúmala. Júneli bchéhíbo Diosta ómtira tüisi ámeu kóm yuumak.

### Jü Pablo hermanommeu mékka aane

<sup>17</sup> Të itapo, hermaanom, chúbala kaa jaiki taahuarimpote enchimmeu mékka aneka itom pusimmea kaa enchim bitcha, té ál-la itom jíapsi enchimmak ane jiöbe, jíbate ché júne enchim pújba bít péiya.

<sup>18</sup> Kialikute áman enchimmeu kat báarey jiöbe, ínapo Pablo, kía ínapola junne, kaa séjtuli entok kaa guoosa, ál-la juebénasi; té jü Satanás itom ä táktiriak.

<sup>19</sup> Bueítuk, ¿jábeta bchéhíbolute ä boobíchaíhui, huaka tühuata, huaka al-leehuamta, entok huaka itom béstuanähui, Jesucristota yepsayo, ä bíchápo itom aneyo? ¿Jachu kaa emée?

<sup>20</sup> Eme ámeria jume tüisi itom al-leetuanakeme.

## 3

<sup>1</sup> Júnen bchéhíbote kaa al-leaka náu ettejoak. Huanäite ítapolia pueblo Atenaspo taahuak.

<sup>2</sup> Timoteo itom hermaanote enchimmeu bíttuak. Áapo két Diosta tékil johua, entok tü nokta Cristota bétana huémita itomak tekipanu. Áapo enchimmeu nokaka útteata enchim máknake, jíba huitti enchim ä súalnaké bchéhíbo,

<sup>3</sup> kaabeta kóm éenaké bchéhíbo juka jikot máchiraata ámeu huéy junne. Bueítuk eme júne jüneiya íári bchéhíbo itom ím anéhui.

<sup>4</sup> Bueítuk ket enchimmak anekate enchim téjhuak, jikot máchiraata itom bínakkéhui, entok enchim ä jüneriapo bénasi.

<sup>5</sup> Huäri bchéhíbonte kaa át al-leaka senuk enchimmeu jaasek, jünee báreka jíba enchim ä súalé bétana, kolopti júne jü diablo enchim báiäunake. Huanäi éntok jü itom tékkil kaitäpo tahananake.

<sup>6</sup> Të jü Timoteo enchimmeu nóiteka júchi itou nóttek. Huanäi tü nokta itou nüpak enchim ä súalé bétana, entok emo nákhuäpo bétana, entok jíba enchim itou huáatähui itom bít péaka, itom enchim bít péä bénasi.

<sup>7</sup> Júnen bchéhíbo, hermaanom, itom jikot éapo, entok jikot máchiraata itou huépo junne, itomem jíapsi yéetchak, hua enchim ketune ä súalé bchéhíbo.

<sup>8</sup> Bueítuk én ál-la jíapsi itot aayuk, jíba Señortat enchim éä bchéhíbo.

<sup>9</sup> Íári bchéhíbo, jíachisute kaa Diosta baisaupo yúmala enchim bchéhíbo, simeita huaka al-leehuamta itom mabetaké bchéhíbo Diosta bichápo?

<sup>10</sup> Juebénasite Diostau buaana, tukaarit entok taahuarit naa búrujti enchim pújba bit báreka, entok enchim ä súalé násuku, juka enchimmeu bëyemta yúmaria báreka.

<sup>11</sup> Të Áapo jü itom Dios Átchay, entok itom Señor Jesucristo, enchimmeu itom huérianake.

<sup>12</sup> Entok jü Señor ché júne enchim emo náktuanake, simeem náuhui itom enchim náké bénasi.

<sup>13</sup> Jume enchim jíapsim huitti tútti yéchatunake; kaita juënak jita áme bétana nok máchik jípunake, Diosta béchíbo yeu púarimtaka, Dios Áchayta bíchápo, itom Señor Jesucristota yepsayo sime jume Diosta yeu púarimmaki.

## 4

### *Diosta bíchápo jáchin jíapsihuame*

<sup>1</sup> Júnen bécchíbo, hermaanom, enchimmeute jiokot jiaahua, entokte enchimmeu nooka, itom Señor Jesústa téhuampo, jáchin itou enchim ä tátayakä bénasi, jáchin enchim emo nünakéhui, Diosta al-léetuá bécchíbo, nat taahuariat chéhuas.

<sup>2</sup> Bueítukem béja ä täyala, jáchisute enchim majtiak, itom Señor Jesústa téhuampo;

<sup>3</sup> bueítuk jü Diosta éahui íri ájaria enchim tü yóremtu íaa, tattabui jáamuchim kaa enchim jípu íaa,

<sup>4</sup> huépulaim enchim jub íaa, tü jíapsita nau jípureka éntok emo yóreka,

<sup>5</sup> kaa kia kaa huéeläpo nát joyhuakari, huame kaa judíom kaa Diosta täyame bénasi.

<sup>6</sup> Kaabe jü ä hermaanobeu juënak yáanake, ä báitáhuaka, ínél huépo, bueítuk jü Señor sìmeta íkai jujut-rianake, bannaataka enchimmeu itom ä nokakä bénasi.

<sup>7</sup> Bueítuk Dios kaa hua kaa túrik bécchíbo itom núnula, ál-la hua tü jíapsita nau jípu bécchíbo.

<sup>8</sup> Júnentuk jábe junne íkai jíkkajaka ä omoutekame kaa yoremta nésahui omoute, ál-la Diosta nésahui. Dios éntok itom ä mák-la, juka Espíritu Santota.

<sup>9</sup> Té hua nau animtaka emo nákhuamta bétana kaa tua úttea enchimmeu ín jíojtenakéhui, bueítuk eme béja Diosta bétana ä täyasula, enchim emo náknakéhui.

<sup>10</sup> Éntokem béja am nákeka am bitcha, sime jume Macedonia buiärapo aneme. Téte jiba enchimmeu nooka, hermaanom, nát taahuarimmet chéhuasu enchim emo náknaké bécchíbo.

<sup>11</sup> Yánti jíapsekem aane, jiba enchim tékilpo aneka, enchim mámammea tekipanuaka, itom enchim sáhuekápo bénasi,

<sup>12</sup> tūisi enchim kannaké bécchíbo, huame kee jee enchim beu éame násuku, entok enchim huáatiä enchim jípunaké bécchíbo.

### *Señorta júchi yebijnakéhui*

<sup>13</sup> Hermaanom, jume kókkolam bétanate két enchim ä júneria íaa, kaa enchim siroknaöké bécchíbo, huame kaita Diosta bétana boobícháihuime bénasi.

<sup>14</sup> Bueítukte juka Jesucristota mukuka entok júchá jíabitekä suáléteko, kette júneiya jume Jesucristota mabel-lataka kókkokame juka Diosta am jíabitetuaka Jesústamak am nüpanakéhui.

<sup>15</sup> Júnen bécchibote enchimmeu ä nooka, íkari Señorta nooki: Ítalo ketune jíapsame Señorta yebijnakeu tájti jíapsinakeme, katte ámepat kannake, huame bát kókkokammpachi.

<sup>16</sup> Bueítuk Áapo jü Señor ä jíahuayi nésahueka, entok hua Diosta arcángel nésahuemta jíahuimaki, entok hua Diosta trompeeta jíahuimak kóm huéenake, téhueka bétana. Huanäi huame Crístota mabel-lataka kókkokame bát jíabitenuake.

<sup>17</sup> Huanäi ítalo jume jíapsame, kee kókkoka áu yúmakame, tóboktiatunake, bempörimmak náuhui jume namupo, juka Señorta mabet bécchíbo, jikat jekapo. Júnélite béja jiba áamak annake Señortamaki.

<sup>18</sup> fári nokiymem emo óusi éetua, sime náuhui.

## 5

<sup>1</sup> Té jume taahuarim bétana íkai ámet ayunakéhui, kaa tua úttea enchimmeu ín ä jíojtenakéhui, hermaanom.

<sup>2</sup> Bueítuk eme tūsi júneiya, juka taahuarita Señorta át yebijnakéhui, lak-ronta tukaapo éhuil ják yepsä bénasi.

<sup>3</sup> "Yánti éehuaka, kaita máijhuame", ti jíayhua násuk, sejchúkti buíata áu yoyoä bénasi chibela huáteme ámeu yúmanake, jume huantiriam hua jámut asoa báaremtau yumä bénasi; júlëbénasim kaibu ára emo jímëuka tahuuanake.

<sup>4</sup> Té eme, hermaanom, katem kaa machikuu aane, huákäi taahuata éhuil enchim jaatianaké bécchíbo, lak-ronta bénasi.

<sup>5</sup> Bueítuk sime eme machiria entok taahuaris usiarim. Tukaapo entok kaa machikuu, katte áma joome.

<sup>6</sup> Huäri bécchíbo, katte kia kónnake, jume huatem bénasi, ál-late kaa koptelnake entokte suamsi ito nünake.

<sup>7</sup> Jume kókocheme tukaapom kókoche; jume nanaakome éntok tukaapom nanaako.

<sup>8</sup> Të ítalo taahuapo joomem suamsi ito nünake, Dios éehuamta entok yore nákhuaamta itot ayutuanake, áy ito jínëu béchíbo, hua jínëuria boobícháihuimta bénasi, hua át éehuamta jípureka, huaka yelmö téamta jípuremta bénasi.

<sup>9</sup> Bueítuk Dios kaa ómtiraata béchíbo ím itom jünaktela, tē ál-la itom Señor Jesucristota huám itom jinëutunä béchíbo.

<sup>10</sup> Áapo ito béchíbo muukuk, áamak itom jíapsinaké béchíbo, jiápsaka entok kía kókkolamtaka junne.

<sup>11</sup> Júntukem nánancha emo óusi éetua entok nánancha emo majtia, ä täyahuäpo yötu béchíbo, jíba enchim ä joä bénasi.

*Pablo jume hermanommeu kutti nooka*

<sup>12</sup> Enchimmeute ä aahua, hermaanom, jume enchim násuk tekipanuamem yöre, tüisi kathuäpo enchim aniam, Señorta tékilpo tékiakame.

<sup>13</sup> Éntokem tüisi am nákke, Señorta tékilpo am anë béchíbo. Yánti jiápsekem náu aane.

<sup>14</sup> Kétte enchimmeu nooka, hermaanom: jume kaa tekipanua báaremmehuem kuttülaasi nooka; huame kóm éame éntok, ousem am éetua; huame kaa útteakame éntok, útteatem am mákka; éntokem yánti jíapsi sáyhua, sümemmaki.

<sup>15</sup> Kaabe huaka juënak au yáahuaka béchíbo juënakuy ä béjtua báanake; ál-lem jíba huaka tühuata náu johua, entok sümemmehui.

<sup>16</sup> Jíba bénasem al-leaka jiápsa.

<sup>17</sup> Jíbem Diostau buaana, kaa chükteka. <sup>18</sup> Diostem baisauhue sümekuu; íri ájäria jü Diosta huáatiähui enchim bétana, Cristo Jesústa enchim súalë béchíbo.

<sup>19</sup> Katem huaka Espíritu Santota úttiäraa tuucha.

<sup>20</sup> Katem huame Diosta bétana nokame nooki kaitäpo bitcha.

<sup>21</sup> Simekuchem suuhua; áma türk jíbem nüye.

<sup>22</sup> Sime huaka juëna machikem omoute.

<sup>23</sup> Áapo Dios yánti jíapsihuamta yore mikame, huépulsi ä bíchäpo jíapsihuamta yúmalasi enchimmet ayutuanake; entok báij huéria enchimmet ayukame: enchim espíritu, entok enchim jíapsi, entok enchim takaahua Diosta bíchäpo suayahuaka tüisi éeriatunake, itom Señor Jesucristota yepsäu tájti.

<sup>24</sup> Huitti éehuamta áttiakame enchim núnume; Áapo juka ä noki chúpanake.

*Ä chúpëpo teboteri entok Diosta tü éähui*

<sup>25</sup> Hermaanom, Diostahuem itom nok-ria.

<sup>26</sup> Sime hermaanomem jópe besiitoka tebotua.

<sup>27</sup> Katem ä kóptia: Diosta bíchäpone enchim téjhua, íkäi jiojteta nooka, sime jume hermaano Diosta yeu púarimmehui.

<sup>28</sup> Itom Señor Jesucristota tühua enchimmaktunake. Júnentunake.

## Jü Carta San Pablota Guosa Huëpo Jiojtekähui Jume Tesalonisensemehui

### *Teboteri*

<sup>1</sup> Ínapo, Pablo, Silvano, entok Timoteo, Jesucristota súalhuäpo náu aanim pueblo Tesalónicapo jomemmeute tebote, huame yü tüttit itom Dios Átchai anhuäpo entok itom Señor Jesucristotamaki:

<sup>2</sup> Tühua entok yánti jíapsihuame Dios itom Áchay entok itom Señor Jesucristota bétana enchimmeu ayunake.

*Dios jume kaa tühuata yáalammet bétte nokta ámet chúpanake, Cristota yepsako*

<sup>3</sup> Jíbate Diosta baisaupo yúmala, enchim béchíbo, hermaanom, Diosta éä pámani, juka Diosta enchim súalé béchíbo enchimmet ä yötü tíaka, entok jü yore nákuame huatem béchíbo enchimmet juebénasime.

<sup>4</sup> Júnélite ítalo enchim bétana két ito jábele, jume huate Jesucristota súalhuäpo náu anim násuku, Diostat ára boabit-huamta enchim jípuröhui, entok Dios éehuamta enchimmet ayukä béchíbo. Bueitukem jiokot aneka, entok guok jájahuaka junne, kaa huanti jiápsekom yánti aane.

<sup>5</sup> Ími jünakiachi jü Diosta bétte noki lítula huëpo. Bueituk ínëlem Áamak ä áttiaka tahanuake, juka téhuekapo Diosta reytaka nésahuepo, hua enchim Áa béchíbo jiokot máchiraata bíchakähui.

<sup>6</sup> Bueituk türí Diosta bíchäpo huame jiokot máchiraata enchim bíttuakame, bempom két jiokot máchiraata bítpo yúmala.

<sup>7</sup> Eme éntok jiokot máchiraata bíchakame, ito bénasi jimyorehuamta enchim miknake, huám itom Señor Jesústa téhuekapo áu yeu machiriako, huame Diosta ángelesim útteata jípuremmak náuhui,

<sup>8</sup> jum táijta béetépo Diosta kaa súalekame kaa tühuaata mabet béchíbo, entok huame kaa súalekame, huaka tü nokta itom Señor Jesucristota bétana huémata.

<sup>9</sup> Huámeli éntok jíba béchíbo emo tärunake, Señorta anépo yeu béeptaka, ä úttiära entok à ujyória ayukäpo,

<sup>10</sup> huári taahuarit Áapörík äbo kóm yepsayo ä yörinä béchíbo huame yeu púarim násuku, entok ä úttinä béchíbo huame sime ä súalekame násuku; bueituk emée huaka itom Áa bétana nokakähuem súalek.

<sup>11</sup> Huári béchíbote két Diostau nooka enchim béchíbo, Diosta tü éäu enchim ä núnukäpo yúmalasi binnaké béchíbo. Ä súalhuame éntok enchimmet ayunake, ä úttiärayi.

<sup>12</sup> Íneli itom Señor Jesucristota téhuam enchimmet yörina, eme éntok Áapöríkuchi, itom Dios entok Señor Jesucristota tü éeri enchimmeu bíchaa jípurë béchíbo.

## 2

### *Juëna yóremta yeu machinakähui*

<sup>1</sup> Én éntok, hermaanom, enchimmeute nooka, itom Señor Jesucristota yebijnakähui entok itom áu náu yáijnake bétana:

<sup>2</sup> Jum enchim éeripem kaa läulauti täbuiasi éiya kaa náa müksi sékäna bícha, éntokem täbui espirituáta bétana kaa emo náyotebo junne, nokhuäpo entok jíojetipo junne, ito bétana ä hué tía bénasi, juka itom Señor át yebijnakeu taahuata kaa mékka býeyeu bétana nokamta.

<sup>3</sup> Kaabe kía enchim báitänake; bueituk kaibu bát yebijnake, ál-la bátchu, jü Diosta bék-reka anhuame; entok áu yeu machirianake, hua juëna yóreme, jü emo täruruäpo usiari.

<sup>4</sup> Huári sime jü Diosta bétana huémata bék-reka áu tóboktia, entok áy ä yorihiäu bék-re. Diosta tiöpopo júne két yejeteke, áu Dios tíanake.

<sup>5</sup> ¿Jachem kaa áu huáate, enchimmak aneka iä bétana ín enchimmeu nokaibehui?

<sup>6</sup> Én éntokem béra jüneiya, jita béchíbo kaa áu yeu ä machiriähui, bueituk áu ä täyatebonakeu taahuari yúmanake.

<sup>7</sup> Bueituk béra éhuil tekipanua, hua juënakuu Diosta bék-reka huéeme; entok jíba juneli tekipanuanake, huaka áabia kíktelamta yeu huíkhäu tájti.

<sup>8</sup> Huanäi ál-la áu yeu machirianake, hua juëna yóreme, tē jü Señor á tempo úttiära yeu huémtay ä mënake, entok äbo ä yepsäpo ä machiriay úttiata ä úhuaaka kaitapä tahuarianake.

<sup>9</sup> Íri juëna yóreme Satanásta éapo yebijnake, buéresi útteaka, señaalim yore bäättatähuame, entok kaa jaibu johuame jonake,

<sup>10</sup> huame emo tärnakeme bäätäb béchibö; huanäi ínëli huame lütüriata kaa huátiame katim jinëutunake.

<sup>11</sup> Huäri béchibö Dios juka úttea am bäätäunakemta ámeu bíttua, huaka kaa lütüriata bem súalnakë béchibö,

<sup>12</sup> juka nokta jikot machisi ámet chúpatunakë béchibö, sime huame lütüriata kaa súalekame, entok juënakuu aneka jiba áma al-leame.

### *Jinëu béchibö yeu púarim*

<sup>13</sup> Tē itapo jiba Diosta baisaupo yúmala enchim béchibö, hermaano Señorta nákëhuim. Diosta ániata naatekapo naateka enchim yeu púuhuak, enchim jinëutunakë béchibö, hua Espíritu Santoy tū yáataka, jum lütüriapo Diosta enchim súalekä béchibö.

<sup>14</sup> färi béchibö enchim núnnuk, íri tū nooki itom evangeliohui, itom Señor Jesucristota lóoria enchim jájamnakë béchibö.

<sup>15</sup> Júnëlituko, hermaanom, enchim jiapsi tutti yéchalatakem aane, éntokem juka doctrinata enchim majtiahuakau jiapsipo éria, kia nokpo enchim jíkkajakä entok itom jöjteripo enchim täyakähui.

<sup>16</sup> Huanäi Áapo itom Señor Jesucristo, entok itom Dios Átchay, hua itom nákekame, entok á tühuay jiba béchibö jiapsi al-leehuamta entok Diosta boabit-huamta itom mikakame,

<sup>17</sup> enchim jiapsi kutti éetuanake, entok huitti éehuamta enchim máknake, enchim nokápo entok tū tékilta enchim joäpo.

## 3

### *Jü Diosta noki útilna*

<sup>1</sup> Én éntok, hermaanom, Diostahuem oraciompo itom nok-ria, juka Señorta noki huitti huéenakë béchibö, entok á yörinä béchibö, enchim násuk á sikä bénasi,

<sup>2</sup> entok juëna yóremem násuk itom áma yeu huíknakë béchibö; bueituk Dios éehuamta kaa sime ä jipure.

<sup>3</sup> Tē jü Señor á noki chúpanake. Útteata enchim jíputuanake entok enchim suayanake, kaa tühuaa bétana.

<sup>4</sup> Entok Señortatte huitti éiya, huaka enchim joäu jiba enchim yáanake bétana, itom enchim át sáhuekä pámani.

<sup>5</sup> Jü Señor áman enchim rúktianake, jum Diosta yore nákëhui, entok Cristota bétana yánti éehuamta enchim máknake.

### *Jü tékilta yáanäu úttea*

<sup>6</sup> Én éntok, itom Señor Jesucristota téhuampote nésauta enchim mákka, hermaanom, huame jájana emo nüyemmak kaa enchim cháchätu sáhueka, itom enchim majtiakä bénasi kaa emo nüyemmaki.

<sup>7</sup> Bueituk eme jüneiya jáchin enchim násuk itom ito nükähui; ínëlem jiba emo nüye. Bueituk itapo kaa kia jájana ito nüka enchim násuku.

<sup>8</sup> Katte jábeta kia jíbuäriak, ál-late tüisi tekipanuak, lótteka taahuapo entok tukaarit náa búrujti, kaa béttesi enchim béchibö obiachitu báreka.

<sup>9</sup> Lütüriatate jipure jíobe, tē ejemplotate enchim mák báare, enchim ito bénasi emo nünaké béchibö.

<sup>10</sup> Bueituk két enhimmak aneka íkäi nésautate enchim mákkak: Jabe kaa tekipanua báareme, éläpo két kaa jíbuänake.

<sup>11</sup> Bueitukte enchim násuk á jíkkaja, huatem jájana emo nüyöhui, ál-lam kaita bem jüneriäpo emo kíkkima.

<sup>12</sup> Ímechite huitti nésahueka kutti nokta mákka, itom Señor Jesucristota téhuampo: kaitat jáchin éakam tekipanuaka bem buänakeu kobanake.

<sup>13</sup> Eme éntok, hermaanom, katem lótte tühuata joaka.

<sup>14</sup> Huä jábe á sáyhuaka páman kaa huée bárëtek, ímí enchimmeu jíojtekä pámani, áachem suuhua, éntokem kaa áamak emo chátcha; éläpo tiunake.

<sup>15</sup> Katem omtíhuäpo áu omtemta bénasä bitcha, ál-lem súamsi áu nooka, kuttíiasi Cristota súalhuäpo tüisi á huéenakë béchibö.

*Diosta tü éeri yoret chúpahuame*

<sup>16</sup> Áapo Señor yánti jíapsihuamta yore mikame jíba enchim ä jíputuanake, juka yánti jíapsihuamta jita enchimmeu huéy junne. Jü Señor sümemmak enchimmaktunake.

<sup>17</sup> Ínapo Pablo íkäi tebotetane ín mámammea yáala. Íri jü seña sime ín jiojteripo, ínéline jíjöje.

<sup>18</sup> Huä tühua item Señor Jesucristota bétana huéeme sümemmak enchimmaktunake. Tua júnentunake.

## Jü Carta San Pablotá Bát Huëpo Jiojteri Timoteotahui

*Pablo Timoteotau jöjte*

<sup>1</sup> Ínapo, Pablo, Jesucristota apóstol, Dios itom jinéumta nésahueká pámani, entok jü Señor Jesucristotat ayukamta itom boobichähui:

<sup>2</sup> Timoteo emoune tebote, Diostat ehuäpo tua ín üusi: tūlisi huéeme, yore jikolihuame, entok jü yánti éehuame, Dios itom Áchay bétana entok Jesucristo itom Yöturi bétana huéiy, emo béchibó.

*Jume kaa lúltiuriata yore majtiae bétana téjhuan*

<sup>3</sup> Macedonia buiärau bichane sim báreka emoune jiokot jiaahuak, Efeso pueblogo enchi tahuia iaaka, huatem nésauta enchi máknaké béchibó, bueituk juka Diosta nooki kaa täbuiasi am majtianaké béchibó.

<sup>4</sup> Íkai nésauté kécham mákka: Katim ä jíkkajj báanake, juka nokta kía nokhuamta fábula ti tettehuaahuamta, entok noki kía böka kaa lülütemta. Íri náu nássahuamta johua, tē kaa Diostat éaka, tūlisi áamak kathuamta.

<sup>5</sup> Íkaine enchimmeu nooka, simee enchim jíapsimak yore nákhuaamta enchim jípunaké béchibó. Í yore nákhuaamte éntok ímeli bétana yeu huéiy: jü jíapsi huépülsí áu jípuremata bétana, entok jü tū éehuamta bétana, entok jü chíkti jíapsimak Diosta súalhuamta bétana.

<sup>6</sup> Jume huate rábiktekame sékána bícham sájjak, kía jájaana nokaka.

<sup>7</sup> Bueitukim huiti leyta emo täya tífy, kaa át jünéaka, entok bem nokábet júne kaa jünéaka.

<sup>8</sup> Tete béja leyta jüneria, ä túriakähui, tē Diosta ä huáatiá páman ä huériäteko.

<sup>9</sup> Bueitukte jüneiya, jükä leyta tū yóremta béchibó kaa yáaritukähui, tē ál-la ímeli béchibó: jume bem fá páman jiba am báareme, jume kaa nésauta jo báareme, jume jujuéna kaa tūhuata jo báareme, jume Diosta kaa yóreme entok Diosta bétana ayukamta kaa yóreme, jume bem áchayhuarim entok áyehuarim sússuame, jume yore sússuame,

<sup>10</sup> kaa emo jubeka entok kaa emo kunaka náu totøyeme, oohuimtaka emo jujubeme, jábeta úttiapo buiseka tómita áa béchibó aahuame, jume ára nökichim, entok Diosta bék-reka nonokame; bueituk simee ímeli Diosta noki bék-reka kateme.

<sup>11</sup> Íkai júne yore majtia, jü simek béppa musäla machi evangelio, Dios al-leehuamta yore mákamta bétana. Bueituk ínapo ä mák-ri, ä majtiá iaahuaka.

*Tékkil Pablotá mák-ri*

<sup>12</sup> Anä baisauhue, juka úttiata nee mákakamta, itom Yöturi Cristo Jesústa, bueituk huiti nee áamak huée béchibó; íri tékiliyi nee yuktiak.

<sup>13</sup> Ínapo bannaataka Diosta bék-reka jíapsay. Anam guók jájjasey, jume ä súaleme, entok tüsi jüenasi jijjay. Tene jikolihuaka mabethuak, bueitukne kaa jünéaka á johuay, kaa á súaleka.

<sup>14</sup> Nee ínélituk junne, jü itom Yöturi tūhuay nee tápuniak, entok jü át éehuamtyi, entok jü yore nákhuyi; Cristo Jesústa itom á mákä béchibote á jípure.

<sup>15</sup> Türi i nooki huiti huéeme, entok sümekata ä mabetpo yúmala: Cristo Jesústa ániat jíapsamta jinéu báreka äbo yepsak, jume kaa tūhuata joame béchibó; huáméri násuku ínapone ché bát huéiy.

<sup>16</sup> Íari béchibó Dios nee jiokorek: bueituk Jesucristo inot yeä machiriak, juka ára itot ä boobichähui. Ínélü kum kaa tūhuapo nee bát huéy junne, jume huatem nee bichaka, akim ä súalnake, yúu jiapsita am jípunaké béchibó.

<sup>17</sup> Huári béchibote yörihuamta entok lóoriata ä máknake, juka Rey jíbapo béchibó jíapsamta entok kaa bíttuma. ¡Kaabe éntok Áa bénasi Dios, jü jita täyahuamta jípureme, entok jíbapo béchibotunakeme! ¡Júnentunake!

<sup>18</sup> Timoteo, Diostat ehuäpo tua ín üusi, íkai nésautane enchi mákka, bueituk íkai nok profeetata emo bétana nokhuamta jíakä pámani. Júmüré én tekipanuanake, tūhuata jájam báahuaka nássahuäpo,

<sup>19</sup> em jíapsimak Diostat éaka entok jíapsitat kutti jípureka. Jume huate éntok, täbui böota nükame, kaa túrikum kóm kiímk.

<sup>20</sup> Íméri jü Himeneo entok Alejandro, Satanásta mámpone am tójjak, am jüneenaké bchéibö, kaa júchi Diosta béj-reka bem noknaké bchéibö.

## 2

### *Jáchin Diostau oraciompo nokhuame*

<sup>1</sup> Símek bέppa huéchiapone íkai enchim yáa ía: jita huáatiahuamtem aahua, Diostahuem buaana, huatem bchéibem Diostau nooka, entok akem Diosta baisuhue. Símetem íkai yáanake, jü yóremraata bchéibö,

<sup>2</sup> jume reyim bchéibö entok síme huame yaura tékiaka jokame bchéibö; ínélite yánti jiapsinake, kaa huanti aneka, Dios huáteka entok lútula kateka.

<sup>3</sup> Bueítuk íri türü entok Dios yore jínéume két à türe,

<sup>4</sup> entok Áapo síme yoremem jínéu íaa, entok lúturiata am täya íaa.

<sup>5</sup> Bueítuk huépul Dios jíba aane, entok huépulay jíbba, jü násuk huéeka yoremta Diostau huériame, Jesucristo yoreme.

<sup>6</sup> Áapo símem bchéibö áu tójjak, am jínéu báreka. Íneli íkai bíttebok, tiempota yúmako.

<sup>7</sup> färi bchéibone huatemmeu nok iaahuaka yuktiasi, entok apóstoltu iaahuaka, kaa judiomne majtia, Diostat éehuápo entok lúturiapo. Kanne kía nooka, Cristota bétanane lúturiata nooka.

<sup>8</sup> Én éntokne yoremem Diostau oraciompo nok íaa, síme kätana, mámam santosi yáarim jikau tóboktialataka, kaa omteka entok kaa náu nok nássuaka.

<sup>9</sup> Íneli kétchi, jume jáamuchim huéchiasim emo sánkotuanake, emo yörihuá pámani; entok emo chikétek, katim kaa náksí emo chon tottianake, orota entok téta ujyorik entok supe kaa huéeläpo bék-rem junne.

<sup>10</sup> Ál-lam tühuata jonake, jáchin jume jáamuchim Dios huáateme bénasi.

<sup>11</sup> Jü jámmut jita áu majtianake, kaa jíaleka ä kuna bétuk áu jípureka.

<sup>12</sup> Bueítuk jámuntane kaa huatem majtia íaa, entok kaa yoremtat běppatu báanake; álla kaa jíaleka áma annake.

<sup>13</sup> Bueítuk Dios Adánta bát yáuhuak, chükula éntok Evata.

<sup>14</sup> Entok Adán kaa báitäihuak, álla jü jámmut báitaütaka Diosta nésahui bέppa siika.

<sup>15</sup> Jíba két jínéutunake, asoaka am suayasimeka, Diostat éaka jiapsäteko, emo nákhuanma jípuréteko, entok santosi lútula jiapsäteko.

## 3

### *Jume pastorim tüisi katnakéhui*

<sup>1</sup> Í noki lútulay: Bueítuk jábe pastortu péäteko, türük téktila huáatia.

<sup>2</sup> Të úttia, kaita juénak át nok máchik jípunake, jü pastortachi. Huépulak jíba jípokane, yúmalasi áu nünake, kaa jájaana. Ä jóapo huatem ára mabetnake, entok ára yore majtianake.

<sup>3</sup> Kaa vino jíjíriotunake; náu nássuahuamta kaa türinake; ékbua tómita kaa ukulnake; kaa béttek jíápseka símemmak türinake; kaa áapolaytu báanake, jita ä huáatiäpo.

<sup>4</sup> Ä jóapo huitti nésaunake; ä üusihuam éntok kuttíla jípokane, lútula kathuäpo.

<sup>5</sup> Bueítuk ä jóapo kara huitti nésahuetek, jíchisu ára am suayanake, jume Jesucristota súalhuäpo náu aanim?

<sup>6</sup> Kaa én jübua naatemtunake, bueítuk jamak áu jábele tányek, bétte nokta diablotat chúpukä bénasi át chúpnake.

<sup>7</sup> Entok két úttia, jume Diosta kaa súaleme ä bichakam ä yörinake. Júnélim béra kaitäpo ä bít báreka junne, katim áma yúmanake, entok diablo júne kara juénakuy ä yuktianake.

### *Jume diáconom jáchin kannakéhui*

<sup>8</sup> Jume diáconom kétchi, lútulam emo nünake, lúturiata nokaka; katim vino jíriomtunake, katim ékbua tómita ukulnake.

<sup>9</sup> Akim à jonake, juka Diosta lúturiyeu buijtaka itom boojoriähui, jü tü éehuamta entok kaita chücha machik jípureka.

<sup>10</sup> Jíobilahuakam bát bínna; huanärim tékil diáconota mákna, yuktiahuaka kaa jita ámet téhyuako.

<sup>11</sup> Jume jáamuchim kétchi, lútulam emo nünake, kaa jabetat jajaana nokaka, yúmalasi suamsi símekuu.

<sup>12</sup> Jume diáconom huépülak jíbam jupnake, entokim bem üusimmet huitti nésauanake, entok bem jóuhuam.

<sup>13</sup> Bueítuk jume diáconom tékilda tüisi joame, huatem bétanam yörihuaka bít-hua, entok ámet utteehua Jesucristotat éehuä bétana, ámeu nokna béchibö.

### Dios huáatihuame yeu buíj-ri

<sup>14</sup> Íkäine emou jöojte, téné läuti áman emou sika enchi bít báreka eä jíöbe.

<sup>15</sup> Të kaa läuti nee emou yepsako, jüneäe jáchin emo ä huériunakëhi, juka tékilda Diosta jóapo. Íri jóuhua éntok Dios jiápsamta Cristota sualhuäpo nau animmehui. Íachi éntok jü lütüría át huíjjüte.

<sup>16</sup> Kaita éntok ájäria kaa ínel éehuay junne, simek béppa huéiyé, jü lütüría Dios huáatihuame:

Dios yóremtaka áu bíttebok,  
Espírito Santopo tua lütüriapo tahuala,

ángaelesim ä bitchak.

Kaa judíommeeu áa bétana nokhuak,  
ániat jiápsame ä súsualek,  
entok jikat téhueka lóoriapo mabethuak.

## 4

### Diostat éehuamta tójaka täbuik joame

<sup>1</sup> Të jü Espíritu Santo machisi ínel jiaahua: juka tiempota lütisimoyo, juebénaka tua Dios huáatihuamta tójaka täbuiasim jita súalnake, jume espíritum am bälttáthuame jíkkajaka, entok lemooniom yore majtiähui.

<sup>2</sup> Huámëi jume ára nökichim nok jíkkajnake; ímëi éntok Dios éehuamta kaa ínnëa.

<sup>3</sup> Katim emo jub iaanake, entokim huate buáhuamta kaa buä iaanake, Diosta ä yáalatuk junne. Bueítuk jume Diosta súaleme entok lütüriata täyame, Diostam baisahueka á buánake.

<sup>4</sup> Bueítuk sime Diosta yáari türi; kaita ára guötiatu, Diosta baysahueka mabéthäteko,

<sup>5</sup> bueítuk Diosta noki entok Diostau oraciompo nokhuame ä tü johua.

### Senu Diosta tékil joame árahueme

<sup>6</sup> Empo íkäi am majtiäteko jume hermaanom, Cristota tékil türük johuäpë näkiatunakëe. Diostat éehuamtë yúmalasi jípunake, entok türi doctriinata em huéria béchibö.

<sup>7</sup> Katë ä jíkkaj báanake, juka nokta kíá nokhuamta fábula ti tettehuaahuamta, entok jájaana jíayhuamta; ál-lë Dios huáatihuäpo úttiata nü báreka éiya.

<sup>8</sup> Ä takahuapo úttiata nü báareme, ä takahuapo úttiata jonake; të íri ilikkipo jíba yore ania. Të jü Dios huáatihuäpo úttiata nühuame simeku yore ania, ímë ániapo Diosta nésahui jo béchibö, entok hua ánia äbo huémmtat kétchi.

<sup>9</sup> Türi i nooki huitti huéeme, entok simekata ä mabetpo yúmal.

<sup>10</sup> Íári béchibote tekipanua, kökosi juëna nokiy omtíahuaka junne, bueítukte Dios jiápsamatat éiya. Jüri ínel sime yoremem jínëu, entok chë junne, jume ä súaleme.

<sup>11</sup> Íkäre nésahue éntoke ä majtia.

<sup>12</sup> Kaabe kaitäpo enchi binnake, kíá enchi jübua yötü tíaka. Émpë ámeu ejemplotunake, jume Cristota suálemmehi, nokpo, em jiapsä pámani, yore nákuäpo, espíritupo, Diosta suálhuäpo, entok tü éeripo.

<sup>13</sup> In áman yepsäu tájtí, jiojitetë nooka, entok kuttilasë ámeu nokaka am majtia.

<sup>14</sup> Katë kaitäpo ä tóttoja, juka Diosta bétana em mabet-ri. Jume yoiyöturim Diosta bétana nokaka, emochim mámteka enchi ä mákkak.

<sup>15</sup> Íkäi jíbe jo báreka éiya, kaa ä tójaka. Bueítuk ínëli ä täyaka em yötusimëhui, simekatak ä jünéríanake.

<sup>16</sup> Emoë suaya, jáchin em emo nüyépo, entok jü em yore majtiäpo. Íkäi télisi joäteko, émpë emo jínëunake, entok jume enchi jíkkajame.

## 5

### Jáchin huatemmak itom ito nünakëhui

<sup>1</sup> Katë ölatau omtí nok báare, ál-lë áu nooka, ä áchayekamta bénasi. Jume jübua yoyötummeu, am saylakamta bénasi.

<sup>2</sup> Jume jám yoyölam am áyekamta bénasi, jume bebemem éntok, huayihuariam bénasi, am yöreka.

<sup>3</sup> Jume tua jókoptulataka kaa aniahuame ania.

<sup>4</sup> Tē huate jókoptulame usim entok ápalam jípurëtek, ímëi éntok tua bátcchu bem familiia am anianake, jita ámeu bëyëpo; bem áchayhuarim junëli yörinake. Íri turi, entok musäla maachi, Diosta bíchäpo.

<sup>5</sup> Tē jü tua jókoptula, áapola tahualam, huäri béja Diostat jiba boobíchaïhui, entok Diostau jita ahuua, oraciompo aú nokaka, taahuarí entok tukaarit naa búrujti.

<sup>6</sup> Te jü kaa tühuata joame jiápsaka mukila.

<sup>7</sup> Íkäre két nésahue, bueítuk kaabeta kaitäpo am jipunaké bëchibö.

<sup>8</sup> Bueítuk jábe júne jume áamak anim kaa aniam, entok jume ä jóapo joomm junne, chë júne Diosta béj-re, jume tókti kaita súaleme bëppa.

<sup>9</sup> Bueítuk lístapo näkiatuna, jü jókoptulataka sesenta huásuktiriam bëppa huériame, entok huépülak jiba kunalame.

<sup>10</sup> Tühuata ä joäpo täyana, entok usim ä ujüläpo, entok ä jóapo huatem ma-bet-latunake, Cristota súaleme guók báksialatuko, entok jume jiápsipo kökosi éame anialatuko, entok sime tühuata joaka át tekipanualatuko.

<sup>11</sup> Tē jume kaa yötaka jókoptulame, katë áma am näikia; bueítukim júchi kuna péaka Cristota téktila johuamtam tójaka júchi kuna báanake.

<sup>12</sup> Júnëlim juka bat bem yáabarareü tojakam juka Cristotau bíchaa bem jehuiteriakähui kaitäpo tatahuaria.

<sup>13</sup> Entokim jójjoyhua, kaita joaka; jóammet rejtekam jájaana, huatemmet nokaka. Kaita bem tärükäpom emo kíkkibacha, kaa türikuu.

<sup>14</sup> Jume jáamuchim chë kaa yoiyötaka jókoptulame éntok, aram kuuna. Usim jípurekam bem jóam tüisi suayanake. Bueítuk ínëli jü diablo kaitat jíahuiteka am nätua máchinake.

<sup>15</sup> Bueítuk huate béja emo näkimteka Satanásta sáu sájjak.

<sup>16</sup> Jábe Diosta súaleme ä jóapo jókoptulame jípurëtek, am anianake. Huanäi ínëli kaa bëttesi ámeu huéenake, Cristota sualhuäpo nau animmehui, ínëli entok chë juebenanake, jume tua jókoptulataka kaita jípureme ái ania bëchibö.

<sup>17</sup> Jume yö yáataka nésauta tüisi tekipanuame, júméri senu huëpo entok júchi huepom chë júne yörina entok úttihuakam bínna; tē chë junne, jume Diosta noki nokame, entok am majtíame.

<sup>18</sup> Bueítuk jü jiojteri ínel jiaahua: "Katë juka buej tirijkom jótamta bosaltuanake." Entok: "Jü tekipanuame tómita kobapo yúmala."

<sup>19</sup> Jábeta yöturita nätuayo, katë empola ä jíkkaij báare, ál-la, guoyim o bájim testigom anépo.

<sup>20</sup> Jume jiba Diosta bejri jo báareme, ámehuë nooka, sümem bíchäpo, jume huatem két máujnaké bëchibö.

<sup>21</sup> Huittine ínel emou jiaahua, Diosta bíchäpo, itom Señor Jesucristota bíchäpo, entok ángeles yeu púarim bíchäpo: Ímëi nésaurimë yáuhua, kaabeta chë áma yeu púaka; sümemé nánancha éria.

<sup>22</sup> Katë kía jábeta läutipo yeu púaka áa bëppa mámte. Jum Dios bejrimpo johuäpë kaa emo kíkkibacha; ál-la kaita juënaka emót ayunake.

<sup>23</sup> Katë bääm jiba jéye; ál-lé ilikkik vinota jéye, tómpo élaka em kökorë bëchibö.

<sup>24</sup> Jü Dios bejri huate yoremem joäu béja ámet jünakiachi, Dios yäura bít-huamta kee jee yepsayo; té huatemmet éntok chükula.

<sup>25</sup> Júnëli két jünakiachi, jü tühua johuame. Jume yáataka kaa täyahuame éntok, karam ésotaka taahua; jíbam yeu bujítunake.

## 6

<sup>1</sup> Jume ä teko bétuk úttiapo tékipanuatuhuame, bem tekom yöreka tüisi am bítpo yúmala, bueítuk jume Diosta téhuam entok ä nokihua kaa juënsi ámet noknä bëchibö.

<sup>2</sup> Entok jume úttiapo tekipanuame Cristota súaleme tekokame, katem kaitápam bít báare; ál-lem chë júne télisi am tekipanuaria, Diosta am súalë bëchibö, entok Diosta am nákë bëchibö; tühuatam enhim bétana mabeta. Íri kutti nokhuaka yore majtahuame.

*Huatemmeu bíchaa kaa bëttek jiápseka al-leehuame*

<sup>3</sup> Inentaka jábe täbüiasi jita majtiätek, entok itom Señor Jesucristota noki télisi huémata kaa ä jiä páman ä huériäteko, Diosta yore majtiähui entok Dios huáatihiä páman júne kaa aneme,

<sup>4</sup> áu jábeleka kaita täya. Entok kaa huitti jüneiya. Náu nok nássuhuamta jiba musäule; ímí yeu tómte jü jita kaa nat türihuame, náu nássuhuame, juëna nooki entok jita yoret innéhuame,

<sup>5</sup> jume yoremem bem kóba súahuapo kaa tühuata kaa huéeläpo jípureka, náu nok nássuhuame. Jü lúturia kaa ámet aayuk, Dios huáatihuäbey tómi yö báreka. Katé ámemak hueram báare.

<sup>6</sup> Të chë yún békhuua áma ayka, jum Dios huáatihuäpo, entok buéresi al-leehuame áamak huéyi, jü itom jípurémak al-leäteko.

<sup>7</sup> Bueituk kaitate ániau ábo kóm nüpala, entok huitti nokhuäpo kaitate ím yeu huériunake.

<sup>8</sup> Júnentaka itom buänakeu entok itom sánkonakeu jípureka, íkäite jípureka al-leenake.

<sup>9</sup> Bueituk jü tüisi jita jípu péehuame kömam tábbe; huanärim áma emo kurialataka tatahua, entok jü yún buéresi jita áttea péehuame juënasi chäka. Íri jume yoremem emo tärutuaka am tetejale.

<sup>10</sup> Bueituk jü tómita tüisi musäulihuäpo, sime kaa tühua áma yeu huéyi. Inélim huate ä áttia péakam Diostat bem eähuim tärük, entok kökosi éehuame ámet tápunak.

#### *Jü tü Dios éehuamtat nássuhuame*

<sup>11</sup> Të empo yoreme, Diosta yöreme, íkäi sìmete tö búite. Lútula éehuamta jíbe huéria, Dios huáateka, at eäka, yore nákeka, yánti jiápseka jita boobichaka, entok kaa béttek jiápseka.

<sup>12</sup> Jü tü Diostat éehuamtachë nássua; em mämpe ä buisse juka yü jíapsihuamta; bueituk iäri bécibo Dios enchi núnnuk, éntoke juebenam bichäpo Cristotat éehuamta emo ä mabetak tiaka ä täyatebok.

<sup>13</sup> Én entok, Diosta bichäpone nésauta enchi mákka. Áapo sime ayukamta jíapsitua, entok Jesucristota bichäpone két enhä mákka, Áapo Diosta bétana tüisi nookak, Poncio Pilaatota bichäpo.

<sup>14</sup> Íkäi nésautë tüisi eeria, kaitamak ä kükütiaka, entok kaa emót nokteboka, itom Señor Jesucristota yeu máchiaü tájti.

<sup>15</sup> Íkäri tiempota yúmak ä bíttebonake, jü huitti al-leerita jípureme. Áaposu ä éä páman nésahueme; reyesimmeu Rey entok yoiyöturimmeu Yöhue.

<sup>16</sup> Áapola jü huépülaka jiba kaa mumukeme, entok machiria po aane; kaabe ára áman kiimu. Áapörök kaabe yoreme ä bil-la, entok kaabe ára ä bitcha. ¡Áapörök bécibo jíbatunake ä yörihüähui entok símekut ä nésahuéhui, jíbapo bécibo! Júnentunake.

<sup>17</sup> Jume ímí ániapo ríkom, ámechë nésahue, katim emo buérialinake, jü bem ríkorache kaa am ée sáuhue, bueituk kara sime tühua át boobittu; álla Dios jiápamtachem am ée sáuhue. Áapo kaita ámpoleka sìmeta itom mámaka, itom áy al-leenaké bécibo.

<sup>18</sup> Të tühuata johuäpom ríkomtu sáyhua, entokim kaita ámpoleka jábeta mik sáyhua.

<sup>19</sup> Inélim kutti éehuamta simek béppa bék-rek jípunake, taahuata äbo yebijnakemta bécibo, entokim yü jíapsihuamta jaatianake.

#### *Ä chúpëpo Pablota nésauri*

<sup>20</sup> Jee, Timoteo, huaka em emou nokhuamte éria. Én éntok, kate ä nok jíkkaja, juka nokta kía jájaana nokamta entok türük nanasontemta junne, entok jü kía jájaana nooki, "buére jita yún täyahua" ti tétehuaahuamta.

<sup>21</sup> Bueituk huate íkäi súaleka, Diostat éehuamtam tójjak.

Jü Diosta tü éehuame emomaktunake. Júnentunake.

## Jü Carta San Pablota Guosa Huëpo Jiojteri Timoteotahui

### *Teboteri*

<sup>1</sup> Ínapo, Pablo, Jesucristota apóstol Diosta éäpo, jü jíapsita itom mák rókakä pámani, Cristo Jesústa huámi.

<sup>2</sup> In usiahuari nakhuame Timoteotahui. Diosta tü ehuamta, entok yore nák jikolöhui, entok yánti jíapsihuame emo béchibotunake, itom Áchay Diosta bétana, entok itom Señor Jesucristota bétana.

### *Cristota bétana nokhuame*

<sup>3</sup> Diostane baysauhue, Áapöríkúu ín tekipanoä béchibö, kaachin éaka, jume ín yoyóhuaripo naateka. Emoune huáate, Diostau enchi buanriaka taahuarit entok tukaarit naa búrujti.

<sup>4</sup> Jíbane emou huáate, entok em ópuammehui, entokne enchi bít péiya, al-leerimmeyi ino tápunia báreka.

<sup>5</sup> Bueítukne áu huáate, juka huitti Diostat éehuäu em jípuröhui. Bát ä jípurey, jü em ma yohue Loida, entok em áiye Eunice. Én éntokne tüisi jüneiya, enchi két ä jípuröhui.

<sup>6</sup> Kíalíkune ínel emou jiaahua: Auhuë ä jáyaktitua, juka Diosta bétana em mabet-ri, júnaköri nee emo béppa mamteko.

<sup>7</sup> Bueítuk Dios kaa espíriutu nahui éehuamta itom mik-la, ál-la juka espíritu úttiakamta, entok yore nákhuanma entok huitti éaka áu yüihuamta.

<sup>8</sup> Fári béchibë kaa tihueka nooka, itom Señorta bétana; entok katë ínoy tihue, bueítukne Áa béchibö pereesotaka aane. Ál-lë jikot machisi ansimeka júne át huékiye jü evangeliochi, Diosta úttiärammeyi.

<sup>9</sup> Dios huépul éehuamta itom jípu iaaka itom jínëuk entok santosi itom núnnu, kaa itom ára jita joä béchibö, ál-la ínel ä yuktialä béchibö, bueítuk yore jikolihuamta itom mákkak, Cristo Jesústa huámi, bannaataka kee jee ániata ayukäpo naateka.

<sup>10</sup> Ä tü éehuäpo Jesucristo itom jínëumta yeu machiriala. Áapo juka kókkohuamta kaitapo tahuriaka itom úuhuaaka, machikun juka jíapsihuamta yeu tójjak, entok evangeliota huám jíbapo béchibö kaa kókkohuamta.

<sup>11</sup> Dios nee áma yuktiala, apóstolpo entok maestropo nee nok iaaka, jume kaa judíommehui.

<sup>12</sup> Fári béchibö yún jikot machika inou simla. Tëne kaa áy tihue, bueítuk ínapo jüneiya jábeta ín súalekähui; entokne tüisi jüneiya: Áapo simek béppa úttiaka ín jíapsi érianake, huäri taahuarit ábo huématachi.

<sup>13</sup> Katë ä tójja, huaka nokta túlisi huémata, ino bétana em jíkkajakähui, juka Diostat éehuamta entok yore nákhuanma Jesucristota bétana ayukamta.

<sup>14</sup> Juka simek béppa türík itom mák-rite éria, Espíritu Santota ítot anë béchibö.

<sup>15</sup> Béjë jüneiya, sime jume Asia buiärapo joome nechim tö sájjak; ámemak näikiari, jü Figeelo entok Hermoogenes.

<sup>16</sup> Diosta yore jikoléu ámeu ayunake, jü Onesíforota familiabehui, bueítuk áapo juebénasi jíapsi yéjehuamta inou nüpak, entok kaa ínoy tihuek, nee pereesotuk junne.

<sup>17</sup> Ál-la buere joära Romau yepsaka kaa jimyoreka nee jariu tåytek, nee ä téau nükisi.

<sup>18</sup> Diosta yore jikoléu áa béchibotunake, Señorta éä pámani, huäri taahuarichi. Émpë tüisi jüneiya, jáchin itom ä aniakähui jum pueblo Efesopo.

## 2

### *Jesucristota tü sontaaro*

<sup>1</sup> Én éntok empo, Diosta sualhuäpo ín üusi, úttiatë áma nüye, jum Diosta nésaupo ára jita johuäpo, Jesucristota bétana.

<sup>2</sup> Juka juebenam bíchäpo nokaka ino bétana em jíkkajakäu, íkäre ámeu noknake, jume oohuummehui, kaa emo náyoteka huitti katemmehui; íméchiri jume huatem ára majtiahüä yúmalasi ámet ayunake.

<sup>3</sup> Empo jikot kökosi éake jíápsa, Jesucristotau türi sondarotaka bénasi.

<sup>4</sup> Jábe sondaaro júne ä tékil tójaka kara täbui tékilpo áu sütia, bueítuk huaka sondaaro tékilpo ä núnukamta al-leetua báreka.

<sup>5</sup> Entok kétchi jum yeihuäpo yö báreka úttiata joame, kaibu yölataka tahanake, juka reglata jiäpo áman kaa yeehuekäteko.

<sup>6</sup> Jü buíata eechame bát tekipuananake, juka etta chúpey ä nü bëchibö.

<sup>7</sup> Áachë suuhua, jü ín nokäbechi; bueituk Áapo jü Señor simekut enchi át jüneetuanake.

<sup>8</sup> Jesucristotahuë huáate, rey Davidta animmak huéeri, entok kókkolam násuk jíabekame, ín evangelio jíauläpo.

<sup>9</sup> Íkai nokta bëchiböne kökosi jiokot johua. Juëna yóremta bénasine pereesoteri; të jü Diosta nooki kaa pereeso.

<sup>10</sup> Inéline kaa huanti simeeta mabeta, jume Diosta bétana yeu púarim nákeka, bempörim két jinéuriata am jájamnaké bëchibö, Jesucristotau huámi, simek bëppa ujyori kaa lülütemtamaki.

<sup>11</sup> Iri nooki tua lüturia:

Bueituk áamak kókkokätek,

kette Áamak jíapsinake;

<sup>12</sup> jiokot aneka jíapsakätek, áamakte nésaunake.

Ítapo kaa ito ä täya tiäteko,

áapo két kaa item áu täya tianake.

<sup>13</sup> Ítapo kaa lútula katëtek, Áapo jíbapo bëchibö lútulay.

Bueituk Áapo, "kanne ájäria", ti kara jiaahua.

### Jü ä tekipanoäpo tüisi huéeme

<sup>14</sup> Íkäre ámeu huáati sáuhue, Señorta bíchäpo, huitti ámeu nokaka: "Katem náu nok nássua." Iri kaitäpo tatahua; ál-la juka emo tärhuamta ámeu johua, jume ä jíkkajammehui.

<sup>15</sup> Simete tülisi yáaka, Diostau emo yeu ketcha, tekipuanalero ténesi, kaita tihueka, Diosta noki lútula ä huépo áman ä nooka.

<sup>16</sup> Katé kia kaa türük kia kuttflasi yun nooka, bueituk jü junëli bem kia nokähui chë júne juënakun bichaa am huéria,

<sup>17</sup> entok bem nokäu sähua kaa yoyoremta bénasi yoret kíkkimu. Júnëlim ayula, jü Himeneo entok Fileto.

<sup>18</sup> Lütüriatam sékäna bichaa tö sájaka, täbüiasi jiaahua: "Jänituk jume kókkolam béja jíabitesula." Inëlim jíaka, huatem Diosta súaleme huitti Diostat éehuamta kóm táb-ria.

<sup>19</sup> Të Diosta noki kuttikättek, jiöjterita jípureka: "Am täya jü Señor, jume ä áttiarim"; entok: "Símetaka huame kusisi Cristota téhuampo áu nokame, juëna böötam tóijnake."

<sup>20</sup> Të buere jóapo yún jita yáataka áma ayka, oropo entok platapo yáataka, entok huate kútupo yáari, huate éntok babupo; íméri huate jita musälä machik áy jo bëchibö.

<sup>21</sup> Të inéli jü jábe chicha machik áu úhuaakame huéchiapo tahanake, Diosta útilhuäpo. Á nésaupo huépulta bénasi áu nüyeka, Señorta bëchibö, simeeta ára jonake; entok kaa áu ámpolnake, türí tékilta bëchibö.

<sup>22</sup> Huaka jübua yötuhuäpo kaa huéeläpo jita musäulihuamtë tójaka lútula jíapsa, Diostat éaka, yore nákhuaumta jípureka, entok yánti jíapsihuamta, jume kaa chicha machik jiápseka kusisi Señortau nokammaki.

<sup>23</sup> Akë ä tójja, juka kia nok nássuahuamta, bueituk jünéaka, náu nássuahuamta ä huériähui.

<sup>24</sup> Jü Señorta tekoka tekipuaname náu nássuahuäpo kaa áu türinake; ál-la sümémak tülisi áu hueriunake; yúmalasi ára yore majtianake, entok jiokot anhuamta ára jípunake.

<sup>25</sup> Kaa bëttek jiápseka ámeu noknake, jume ä bëj-reka nok nássuame; jamak júne Dios emo am jíapsi kuaktitanake, lütüriata bem tåyanakë bëchibö.

<sup>26</sup> Éntokem áma emo yeu huíknake, jum diablotia am sumaläpo, pereesotaka am jípurëpo, ä nésau am jotua báreka.

## 3

### Aniata lütiseyo jume yoremem jachin emo nüinakëhui

<sup>1</sup> Íkäre két jüneriapo yúmalia: Jume taahuarim lütiseka huéeyo, jü tiempo súm éehuame yebijnaké.

<sup>2</sup> Bueituk yoremem annake, bempo jíbatu báreka, símeta bempola huáatíame, junneria jéuhua emo úttileme, bem ómtirat éame, Diosta béj-reme, bem áchayim kaa nésauta joriame, kaita baysahueme, entok kaa türük jiápsekame;

<sup>3</sup> huatemmeu télisi éehuamta kaa jípureme, kabeta sábuiame, jábetat kía nokame, kaa áu jiápsi yüeme, juka kaa pappeamta kaa jíokoleme, jume tühuata omtíame,

<sup>4</sup> jume ama bétana jábeta békame, jume kaa huantiachisi emo nüyeme, jume tüsi emo jítaleme, entokim juka bem áy al-leenakeu jíba huáatíame, Diosta békpa.

<sup>5</sup> Íméri Diostat éehuamtam jípuremta bénanake, tem juka tua Dios éehuamta kaa jípunake.

Katé ámemak emo türe.

<sup>6</sup> Bueituk ímeli ínel jóahuammet kimuka, am nük sásaka, jume ili jáamuchim, pereesom bénasi, kaa türük ámet áusülik. Jü kaa tühua kaa huéeläpo ámet ayuka am huíksime.

<sup>7</sup> Ímeli jíba jita emo majtia, tem kara ä jájame, juka lútüriata, ä täya békibö.

<sup>8</sup> Jáchin jü Janes entok Jambres Moiséjtam bék-reka jáptek, íneli kétchi, íméri lútüriatam bék-reka kaate; bueituk jita täyahuäpo emo náyotehuame ámet tápuni, entokim Dios huáatihuäpo kaa jehuiteriari.

<sup>9</sup> Tem béra kaa bát bíchaa kannake; bueituk jü kaa tüsi bem anëu símem bétana täyana, huámeli bénasi.

*Pablo nokta ä chupépo Timoteota tejhauak jachin jita ä yáanakéhui*

<sup>10</sup> Té empo ä huería, juka enchi ín majtiähui, jáchin ín jiapsähui huatem bíchäpo, huaka huiti éaka ín huáatiähui, entok jáchin ín Dios huáatéhui, entok jáchin yánti ín jiapsähui, entok yore nákhua kaa jípureka, entok kaa huánti jiápseka símeta ára ín joähui,

<sup>11</sup> Diosta kaa súaleme bétanane guók jájjasuri, entok juka kökosi machik ín ínnësuri. Iri inou yeu sika imey pueblampo Antioquäpo, Iconiopo, entok Listrapo; tüsi ín guók jájjahuakapo béttesi inou siika. Té íkäi símeta bétana jü Señor nee áma yeu huíkket.

<sup>12</sup> Entok simetaka Dios huáatihuäpo Cristotamak santosi jiápsi báareme bem guók jájjanäu ámeu ayunake.

<sup>13</sup> Té jume kaa tú yóremem entok jume yore bái tåttähuame, jum kaa tühuata bem joä pátákum, ché júnem kaa tühuata jonake, huatem bái tåttähuaka, entok bääitäutaka.

<sup>14</sup> Té empo, kate ä tójaka jíba ä johua, juka em täyakähui, entok tüsi jünéaka jábeta bétana em ä täyalähui.

<sup>15</sup> Bueituké ili usitaka naateka ä tatäyak, juka Diosta noki jiojteri. Íméri aram enchi kóba súatua, jinéuriata békibö, Jesucristota súalhuä pámani. <sup>16</sup> Jü sime noki jiojteri Diostat yeu simla, entok huéchiapo huéiyie, yore majtia békibö; entok juka kaa tú ayurita yukiaka ä ínnëtebo; entok juka kaa télisi yáata ára rütuktia; entok juka lútula jo báahuamta ára yore majtia.

<sup>17</sup> Bueituk jü yoreme Diosta nésahui joamta lútula jiapsinaké békibö, siméku jita ä araunaké békibö, jum tühuata ára ä jonaképo.

## 4

<sup>1</sup> Nésautane em mámpo yéetcha, Diosta bíchäpo entok Señor Jesucristota bíchäpo. Áapo jume kókkolammet entok jiápsammet yáura nokta chúpanake, júnakoy táapo reytaka ä yepsäpo.

<sup>2</sup> Diosta nokië nooka, juebénasi júchi bénasi ínel éehuayo, entok kaa ínel éehuayo. Juka kaa tú áyurita yukiaka, lútüriate ä ínnëtua, Diosta noki kuttilasi huéhui. Íkäre am téjhua, yánti éaka, Diosta noki jíba ájäriatukähui.

<sup>3</sup> Bueituk tiempo äbo yebijnake; huanärim juka Diosta noki tua yúmalasi entok kuttilasi huemta kara mabetnake. Ál-lam senuk jíkkaj báreka, elësikisim ä ínnéaka, huanärim juebena yore mamajtíame náu tóijnake. Huanärim am majtianake, bem ä türepo entok ä huáatiä pámani jíbba.

<sup>4</sup> Entokim lútüriata kaa jíkkaj báreka ä omoutenake, cuentom kia ettejoariata ayukäu bícham kannake.

<sup>5</sup> Té empo simekuché yúmalasi emo jípure; juka jíkokt anhuamté yánti éaka mabeta; evangeliasta tékilté johua; simete yáuhua, juka Dios nésauta em mabetakähui.

<sup>6</sup> Bueituk ínapo béra muk báare, Diosta békibö; jü taahuari ín simnakeu béra yúmase.

<sup>7</sup> Tühuapo nássuahuamtane yáasula; entokne át simsula jü böochi; Dios huáatihuamtane ín jiápsipo ériala.

<sup>8</sup> Én éntok, jü coroona lítüriata huë páman täyahuame nee boóbichaïhui. Íkäi nee máknake, jü Señor lútula Juez, huäri taahuarichi. Entok kaa nee jíbba, tē sümem huame ä näkeka ä boóbichaïhuime.

*Jita jachin am yáanakéhui áapo am tejhuak*

<sup>9</sup> Bamsekë läuti nee äbo bitcha.

<sup>10</sup> Bueütuk jü Demas nee tö simla; kaa tühuaata ániat ayukamta tutüreka, jum pueblo Tesalónicau bíchaa siika. Crescente Galacia buiärau siika; Tito éntok Dalmacia buiärahui.

<sup>11</sup> Lucas jíba ínomak aane. Marcoste núnuka inou ä huéria, bueütuk ára tüisi nee ania, ímí tékilpo.

<sup>12</sup> Tíquicotane buere joära Efesou bíttuak.

<sup>13</sup> Äbo sikäteké jume kapotemë inou nüpa; pueblo Troaspone am tö siika, Carpota jóapo. Jume librom entok jume pergaminom, ímérë ché jüne kaa koptia.

<sup>14</sup> Alejandro jü sisiguokta tekípanuame, Diosta tühua nee tóij iaaka, juebénasi kaa tüisi anhuamta inou yáala. Áapo Señor ä béjtuanake, juka jita ä joä béchíbo.

<sup>15</sup> Émpë áa bétana két emo suaya, bueütuk itobia kíktek, tüisi item nokäu béj-reka.

<sup>16</sup> Tua bát nee ino nok-riäpo kaabe ínomak taahuak; símetakam nee tö sájjak. Íäri bétana Áapo Dios jukai kaa ama am naikirianake, am jiokorinake.

<sup>17</sup> Té jü Señor ínomak aane, úttiata nee mákaka, bueütuk ínëli ínou huémpta násuk jü Diosta bétana nokhuame ára yáatuk, sime Diosta kaa súaleme ä jíkkajnakë béchíbo. Ínëli jü leónata teni kaa nee buäka.

<sup>18</sup> Jü Señor nee áma yeu huíknake, sime kaa türük ayukäpo, entok téhuekapo reytaka ä nésahuepo nee jípu báreka nee suayanake. Simek béppa ujyoori áa béchíbotunake jíbapo béchíbo. Júnentunake.

*Teboteri entok Diosta tü eäú ä chuppepo*

<sup>19</sup> Priscata entok Aquilaté tebotua, entok Onesíforota jóapo jomeme.

<sup>20</sup> Erasto pueblo Corintopo taahuak. Trófimotane éntok pueblo Miletopo tö siika, kökoremta.

<sup>21</sup> Séberia tiempota kee yúmaye äbo huéiyen. Eubulo, Pudente, Lino entok Claudia enchim tebotua, entok sime jume hermaanom.

<sup>22</sup> Áapo Señor Jesucristo em espíritumak annake. Jü Diosta tü éehuame enchimmak-tunake. Júnentunake.

## Jü Carta San Pablota Títotau Ä Jöjtekähui

### *Teboteri*

<sup>1</sup> Pablo Diosta saulero éntok Jesucristota apóstol, jume áapörík yeu púari Diostat ehuápamani, entok jü lúturiata täyahuäpo jum emo jiokölihuä pámani.

<sup>2</sup> Jum jita jiba boobít-huäpo yü jiapsihuäpo. Jum Diosta kaa yore baytähuäpo, yore ä mak-rokkak, kee jee ániata yeu machiay náateka.

<sup>3</sup> Éntok taahuata yúmak ä täyatebok juka ä nooki, jume huatemmeu ä nokhuä pámani, íri ín mampo toijri Diosta itom jinéukamta nésaupo.

<sup>4</sup> Titotahui, Cristota súalhuäpo tua ín üusi, Diosta tü eäu, yore nak jiokölihuame, éntok yánti jiapsihuame, Dios Áchayta entok Señor Jesucristota itom jinéukamta bétana.

### *Jume pastorim entok obispom jachin ministerio tékilda bem yánakéhui*

<sup>5</sup> Iäri béchibone isla Cretapo enchi tö siika, hua kaa tüisi huemta enchi rútuktianaké béchibö, éntok sime buere joarammet pastorim enchi joa iaaka, nesauta enchi ín makakä pámani.

<sup>6</sup> Íri, jü kaa turik bétana kaita át nok mátchina, huépulak jiba jubnake, entok Diosta suáleme üusinake, kaa turik bem joa bétanam kaa natuatinake entok bem éäpo jiba jiapsihuäpo.

<sup>7</sup> Bueituk úttea, jü obispo kaa türük bétana kaita at nok machiná Diosta tékil ä joapo kaa au buérialinake, kaa juënarutunake, kaa vino jilérotunake, kaa nássuäratunake, tómita kaa türük bétana huemta kaa úkulnake.

<sup>8</sup> Al-la ä joapo ára huatem mabetnake, tühuata naknake, éntok suámsi au nünake, lítula jiapsinake, santosi jiapsinake, ä jiápsäpo áapo au yüeka au yekanake,

<sup>9</sup> ára áamak ä tahuarianake juka nok lutüriata, ä majtíahuaka pámani, entok ket ára ámeu noknákë, yore majtihuäpo kayta täbuiasi jipureka, éntok jume ä nok békreka nokame ahuu temajtuuaka ä tü etuana, jünehuamta am maknake.

<sup>10</sup> Bueituk ketunem juebénaka aane, jume lütüriata nok bék-reme, jume kia jájana jítat nokame, entok yore baytähuame, entok ché junne jume circuncisiónta hueriame.

<sup>11</sup> Úttea huamei tem páttiaibéchibö; bueituk sime joamim jiapsi násonte kaa tühuata am majtíaka, íkäi joakam tómita yún koba báare.

<sup>12</sup> Senu áme násuk profeeta ínel jiaahua: "Jume cretao jooomem jíbam ára nökichi, animal kaa susuäram bénasim maachi, jibuäram, obéram."

<sup>13</sup> Íri ä nokäu lütüria. Juari béchibö, kuttilasé ámeu nooka, juka Diostat ehuamta türük am jípunaké béchibö,

<sup>14</sup> kaa jume judiom cuentommet suánake, éntok huame yorémem nesauriachi, bueitukim lütüriata omoute.

<sup>15</sup> Sime chicha machirata kaa jipure, jume chicha machirata kaa jipureme békibö, tê huame jiapsi nasontulataka kaita suáleme béchibö, sime chicha maachi; bueituk jü bem éeri éntok jiapsi suära nasontula.

<sup>16</sup> Diostam emo täya tíiya, tê hua bem jita jóaubeyim ä omoute. Kujti machirata jípureka, Diosta bej-rekam jiápsa, jita türük júne kara joaka.

## 2

### *Jü lütüriata yore majtiahuame*

<sup>1</sup> Të empo Akë ä nooka juka kaa täbuiasi huemta yore majtiahuamta.

<sup>2</sup> Jume yoiyöturim yúmalasim suamsi emo nünake, kaa yún nokaka, suamsi, emo yörihuäpo tüliyi, Diostat ehuäpo kaa täbuiasi, emo nakhuäpo, entok ára jita böbithuäpo. Jiapsina, áma yeu huée béchibö, jum kaa tühuapo.

<sup>3</sup> Íneli jume jamyóylam, bem jiápsäpom yörisi machisi emo nünake, kaabetat kia nokaka, vino jihuame kaa am yuínake, tühuatam ára majtianake;

<sup>4</sup> jume jáamuchim ché kaa yoiyöhuemim majtianake, bem kunam am náknaké béchibö, éntok bem asoam,

<sup>5</sup> entokim suamsi emo nüyeka, kayta kaa türük joaka, bem joam am suayanaké béchibö, tü jiapsitam jípunaake, bem kunam bétukim emo am nünaké béchibö, bueituk Diosta nokibet bette nokta kaa ä bétana noknä béchibö.

<sup>6</sup> Alé bénasi kétchi, jume jübua yoiyötume kuttilasë ámeu nooka: suamsi emo am nü sáhueka;

<sup>7</sup> simepë bat emo ketcha ejemplopo, tekilpo türük joaka, yore majtiahuäpo, yúmalasë emo bittebo, entok suamsi,

<sup>8</sup> nokta türipo entok kara omouteta, bueituk jü ä bék-reka huéme ä tiunakë békibö, entok kaita juénak enchim bétana nok machik jípureka.

<sup>9</sup> Éntok jume saulerommeöhü kuttilasi nooka, bem tékom bétukim emo nüunake, simeku am türeu jonake, katim elaka am nok bejnak;

<sup>10</sup> kabeta baytahauka jita ä ühuanake, ál-la simeku ä bitteboka lútula au nüunake, bueituk simeku jü Diosta bétana yore majtiahuame itom jinéume üjyorihi bittunake.

<sup>11</sup> Bueituk jü Diosta tü eäu áu bittebo, sime yoremem jinéuriata makbareka,

<sup>12</sup> itom majtiaka, juka Diosta kaa yörihuau tojaka, éntok juka ániapo kaa türük úkulhuamta, juéna éerita tojaka, ímíté jíapsinake suamsi, lítula entok Dios huáateka,

<sup>13</sup> juka tüsí al-lehuäpo mabet-báhuamta boobichaka, entok ujyorihi au yeu machirianakeme jü buere Dios, éntok Jesucristo itom jinéukamta,

<sup>14</sup> jü ito békibö au tojakame, sime kaa türiku itom jinéu báreka, éntok tossala itom báksiaka ä pueblo attiapo itom jípu báreka, éntok tü tékilda johuäpo naybuk-riata jípureka.

<sup>15</sup> Íkäre ámeu nooka, kuttilasi éntoke yäura úttiati jípureka kaa türü bem yáari am toij sauhue. Kaabe kaa kia kaitäpo enchi jipunake.

### 3

#### *Lútula jíapsi jipuhuame Diosta tü eäpo*

<sup>1</sup> Améhue am huatisauhue, jume gobierno tékilda jípureme entok yäuram nesahueme áme bétuk emo am jípunakë békibö, nesautam jonake entokim at jiapseka tékilda jonake.

<sup>2</sup> Kaabetchim juénak noknake, katim nássuälérömtunake, ál-lam huatemmakim télisi emo jípunake, simé yanti ehuamta bittteboka sime yoremem bichäpo.

<sup>3</sup> Bueituk itapo ket bannaataka kaa susuakay, katte Diosta nésaupo rejtey, chiktrataka, sime juéna éerita bétuk ito jípureka. Kaa tühuapote jíapsay, éntok jita ito nat úkuleka, kaa bibit péehuaka, éntok huatem kaa bibit péaka.

<sup>4</sup> Té juka Dios itom jinéukamta tü ehuamta itou yeu machiako, éntok sime yoremem ä nákéhui,

<sup>5</sup> itom jinéuk, kaa lútula huëpo tuhuata itom yáakä békibö, ál-la itom ä nak jiokolépo, bajsiahauka bemélasi tomtihäpo, entok Espíritu Santopo bemélasi ä yahuakapo.

<sup>6</sup> Jü, buéresi yüni itot ä chibejiakähui, Jesucristo itom jinéukamta bétana,

<sup>7</sup> bueituk lútula jíapsihuamta ä tü eäpo jípureka, amakte herenciata jípureka tahua, yü jíapsihuamta itom boobichä pámani.

<sup>8</sup> Íri nooki huiti lüturia, fachüri katë kom eaka, kutti am téjhua, bueituk jume Diosta súaleme tü tekilpom jíba emo jípunake. Íméri türimme, éntok yoremem ania.

<sup>9</sup> Té juka nokta kaa nau bataka huemta katë ä jikkajibáare, entok juka nat tomti kat-huamta bétana kia nokhuamta, entok juka leyta bétana nau nok nássuahuamta, bueituk kia bejja entok kaitapo yore ania.

<sup>10</sup> Jü yoreme emo näkimtehuamta joamta, séjtuli entok guosa kuttilasi áu noksuka, pakuné yá tahuaria.

<sup>11</sup> Juneate hua ínëli áu nasontekame, Diosta bejre, entok bette noki at chuppe, juka bette nokta at chupe békibö.

#### *Jita à yánakeu bétana au nokak*

<sup>12</sup> Artemasta ö Tíquicota émou nee bíttuako. Emo bamijtuaka pueblo Nicópolispo inou yepsa, bueituk jümüne, sime séberia tiempo tuhua báreka eiya.

<sup>13</sup> Jü Zénas leyta yúmalasi täyame éntok Apooloja, al-leake am boo tojja, kayta ámeu bínakë békibö.

<sup>14</sup> Jume itomak aanim am áraunakë békibö, jum tü tékilda johuäpo. Bueituk jume jita ámeu býyemmehui am anianakë békibö; bueitukim ínëli huatemu tuhuata joorianake.

#### *Teboteri éntok ä chupépo Diosta tü eähui*

<sup>15</sup> Sime jume ínomak aneme enchim tebotua. Jume Diostat ehuäpo itom nakemë tebotua, Diosta tü eäu enchimmaktunake. Júnentunake.

## Jü Carta San Pablota Jiojteri Filemóntahui

### *Teboteri*

<sup>1</sup> Pablo Jesucristota béchibö pereeso, entok jü hermaano Timoteo, jü nákhuate Filemóntate tebotua, itomak tekipanuamta,

<sup>2</sup> entok kétchi hermaana Apia nákhuatma, entok Arquipota, Diosta tékilpo itom jálækamta, entok huame Jesucristota súalhuäpo náu aanim, em jóapo nau yayajame.

<sup>3</sup> Diosta tühua entok yánti éehuame enchimmaktunake, Dios itom Áchayta bétana entok itom Señor Jesucristota bétana.

### *Filemón Diostat éiya entok huatem nákke*

<sup>4</sup> In Diostane baisahueka emou huáate, oraciónim ín joä beleki,

<sup>5</sup> bueítukne ä jíkkaja, Señor Jesucristota súaleka em ä nákëhui, entok sümem huame Diosta bichäpo huélpüsi emo núyeka jiápsame.

<sup>6</sup> Huä Diostat éehuame huatemmeu em nokäu, huitti át jünuehuamta enchi máknake; ínëli sime jü tühua enchimmet ayunake, Cristo Jesústa huämi.

<sup>7</sup> Bueítuk tüsite al-leiya, entokte jiapsi yéjtehuamta jípure, em huatem nákë bichibö; bueítuk empo, ín saila, jume Diostau bichaa huélpüsi jiápsame bem jiápsiham óusi éiya.

### *Pablo Onésimota bichibö jiokot jiaahuak*

<sup>8</sup> Huäri bichibö, Cristota bétanane lútüriata jípure jiöbe, emót ín nésaunakë bichibö, hua jita chë túrik bétana,

<sup>9</sup> têne emou jiokot jiaahua, yore nákhuatma téhuampo: ínapo Pablo béja öla, entokne pereeso Jesucristota bichibö.

<sup>10</sup> Én éntokne ín üusi Onésimota bichibö emou nooka, nee pereesotuk Cristota bétana yeu yoremukame.

<sup>11</sup> Huä bannaataka kaa emou túriakaihui, tê éni emohui entok inou júne túri.

<sup>12</sup> Én éntokne júchi emou ä bíttua. Akë ä mabeta, em nee mabetäpo bénasi.

<sup>13</sup> Bueítuk ínapo ínomak ä tahuatua péa jiöbe, enchi kara ínomak anëpo, nésauta nee ä joria iaaka, ímë cárcelpo evangeliota bichibö pereesotaka ín anëpo.

<sup>14</sup> Têne kaita yáa báare kaa em ínel éäpo, bueítuk ínëli jü em tû éeri kaa útteata ä yáariä bichibö, ál-la em júnen éäpo.

<sup>15</sup> Bueítuk jamak färi bichibö au näikimtek emo bétana, jaiki huásuktiapo jäni, én éntok bát bichaa sime huásuktiapo enchi ä mabetnakë bichibö,

<sup>16</sup> tê éni kaa súmataka enchi tekokam ténasi, tê ál-la chë junne, súmataka bëppa, ä sailaka tüisi ä huáatia ténasi. Ínapone tüisi ä nákke, tê jíbatua empo chë junne. Ä yoremukä pámani, em ä nákëu túri jiöbe, tê chë júne musäla maachi, jü em ä náknakëhui, Cristota súalhuäpo.

<sup>17</sup> Én éntok ä junélitunakey, Cristota súalhuäpo empo ínomak huëtek, Akë ä mabeta, em nee mabetä bénasi.

<sup>18</sup> Entok jitápo júne kaa tüisi émomak tahuaka enchi huikiriätek, juka enhä huikiriähui, ínohuë ä tójja.

<sup>19</sup> Ínapo Pablo ín mámmameyne ä jiojte: ínapone ä bëjtuanake. Kaa täbuiasi emou jiau bichibö, éppe chë nee huikiriyya.

<sup>20</sup> In saila Señorta súalhuäpo, arë nee ania jäni; nechë jiapsi yéetcha, jimyore bichibö, Señorta súalhuäpo.

<sup>21</sup> Emoune jiojte, juka nésau éehuamtat ára em joäbet éaka, jünéaka chë júne ín nokäu bëppa em ä yáanakëhui.

<sup>22</sup> In áma emou yebijnakehuë huéchiapo jípure; bueítuk Diostau enchim buanä bichibö júnentunake, jü áman enchim ín binnakëhui.

### *Teboteri entok Diosta tühua*

<sup>23</sup> Epafras enchi tebottua; áapo ínomak pereeso Cristo Jesústa bichibö.

<sup>24</sup> Entok huate két enchi tebottua: Marcos, Aristarco, Demas, entok Lucas, ínomak tekipanuame Diosta tékilpo.

<sup>25</sup> Itom Señor Jesucristota tühua enchim jiapsimaktunake. Júnentunake.

## Jü Carta Hebreommeu Jiojteri

*Dios ä Üusihua bétana nok-la*

<sup>1</sup> Dios juebénasi noksulatukay yún kaa nanäla machisi júnak tábui taahuarim-mechi, jume áchayhuarimmehui, profeetam huämi.

<sup>2</sup> Én ímëi taahuarim chükula huëpo ä üusihua huämi, itou nok-la. Íkäi éntok ä yö yáaka sïmeta ä mámpo tójjak; ániata éntok áapörík béchïbo yáuhuak.

<sup>3</sup> Áapo ájäria jü bëlojkosi simek béppa Diosta ujyória, entok tua alëbenna simeku, sime ániat ayukamta jíapsitua, sïmeta tútti jípure ä nok úttiärayi. Entok Áapo mukuka simek béppa tülsí item báksiąk, kaa tú yáarim item úuhuaaka. Huanäi ámani jikat jü tua yörisi machik bátam bétana yejtek.

*Jü Usiari ángelesim béppa chë yörisi maachi*

<sup>4</sup> Íäri béchïbo ángelesim béppa chë yörisi machisi tahuariahuak, entok bempörim béppa chë yörisi machi téhuam mákuak, tua Diosta ä üusi béchïbo.

<sup>5</sup> Bueítuk, jjauhueysu Dios jabe ángeltau ínel jiaahuak:

Émpë ín Üusi;

ínapone én em Áchaytaka taahua?

Entok kétchi:

Ínapone én áá bëchïbo áchayhuari;

áapo éntok ín üussitunake.

<sup>6</sup> Entok kétchi, juka kësam huérita ániau kóm bíttuaka jume ángelesimmeu ínel jiaahua:

Tónommeyem áu jápteka ä yöre.

<sup>7</sup> Jume ángelesim bétana éntok két ínel jiaahua:

Á ángelesim jekata bénasi johua;

jume nésauta ä joriame éntok táij bëtemta bénamme.

<sup>8</sup> Entok á Üsi bétana ínel jiaahua:

Dios yörisi machi bankopo káteka, jíbapo bëchïbo nésahue,  
entok jü kuta em réytaka áy nésahue huitti lútula huéeka bíttu.

<sup>9</sup> Juka lútula jíapsihuamté nákke;

té juka kaa türük éntoke kujti eäke kaa huáatia.

Íäri bëchïbo Dios enchi áma yeu píuhuak.

Jü em Dios éntok musäla machisi al-leehuamta enchi mákka,  
em jáläim béppa.

<sup>10</sup> Entok ikäi két nooka:

Empo, Señor, sïmeta naatëpo buiatë yáuhuak;

jü téhueka junne em mämammey yáári.

<sup>11</sup> Íri lütinake, té empo jíbapo bëchïbo tahananake;

jü huate éntok súpem bénasi moynake.

<sup>12</sup> Entok huépul súpem bénasë nat am tóttianake,

éntoke chükula tábui bemela súpem bëchïbo am nakulianake.

Té empo katë tábuias tahananake, entok em huásuktiriam katim lütinake.

<sup>13</sup> Bueítuk jauhuey taaposu Dios, jabe ángeltau ínel jiaahuak:

¿Ímire ín bata bétana yejte,

jume enchi bej-reka kateme em guókim bétuk nee am óréu tájti?

<sup>14</sup> ¿Jachum kaa espíritu áusüli, jume Diosta tékilpo aneme? Íméri juka jínëurita mabetnakeme bem anianakë bëchïbom äbo bíttuari.

## 2

*Jü buere jínëuria*

<sup>1</sup> Huäri bëchïbo, úttia tüisi át suaka item ä binnakëhui, juka Diosta noki item jíkkajakähui, juka item súaléu kaa koptiä bëchïbo.

<sup>2</sup> Bueítuk jü noki ángelesim nokakáu huitti taahuak; entok jume Diosta bëj-reka ä nésauri kaa bem yáakäu, lútula éehuäpo júne két bette noki ámet chúppuk.

<sup>3</sup> ¿Jáchisute áma yeu sákanake jäni? ¿Juka jínëuriata tüisi yörisi machik kía kaitäpo bichäteko? Jü Señor íäri bétana bát ä nookak, kësam huëpo; jume ä jíkkajakame éntok item ä téjhauak.

<sup>4</sup> Íneli Dios ä lútüriatey ámemaki. Jume señaalim entok buéresi huépo kaa täyahuamta entok obiachik kara johuamtam johuay. Espíritu Santo éntok ámet ä näikimtey, ä eä pámani.

*Jü yore jíneihuamta yáakame*

<sup>5</sup> Bueituk Dios kaa jume ángelesim mámpo ä tójjak, juka ánia äbo huémta; íäri bétanate náu ettejo.

<sup>6</sup> Të séjtul huépo senu nookak, Diosta noki jíojoeripo ínel jíaka:

¿Jábesa jü yoreme em áu huáatinaké béchíbo,  
entok jü yoremata üusi em áu yéebijnaké béchíbo?

<sup>7</sup> Íkäre yáaka ángelesim beu chë ili bétuk ä tahuariak.

Ä yörinäu éntok simek béppa ujyorike ä coroonatuak.

Éntoke juka em yáakäu simeka ä mámpo tójjak.

<sup>8</sup> Simeka ä guókim bétuk tahuariak.

Bueituk íneli simeka áa bétuk tójaka, kaita yeu bëaka, simeka áa bétuk tahuariak. Tëte ketune kee jee ä bitcha, juka simeka áa bétuk tahuanaakemta.

<sup>9</sup> Tëte huákai bitcha, juka ángelesim násuk ili bétuk tahuariahuakamta. Jesúss ä yórihuápo entok simek béppa ujyorik coroonatuahuak. Jiokot áu ä sikäpo muukuk, bueituk Diosta simek náke béchíbo kókkohuamta nüka.

<sup>10</sup> Íneli türiakay simeka áttiaakamta béchíbo, bueituk áapörik béchíbo sime aayuk. Ä üusim simek béppa ujyorikum am huéria báreka, jum jiokot anhuápo yúmalasi ahuá nütua, juka jínéuriata áme béchíbo yáakamta.

<sup>11</sup> Bueituk Dios santosi jiapsihuamta yore makame, entok jü santosi jiapsihuamta mabetame. Simetakam huepulaik jíba áchayek. Huäri béchíbo jü Diosta Üusi kaa ámey tihueka am saila rókka,

<sup>12</sup> ínel jíaka:

Em téhuamne ín sailammeu noknake,

entokne yún emo náu tóijlame násuk himnomne emo béchíbo buiknake.

<sup>13</sup> Entok júchi ínel jiaahua:

Ínapone át éénake.

Júchi éntok bemelasi ínel jiaahua:

Ëni ínapo, entok jume usim Diosta nee mákakähui.

<sup>14</sup> Jachin jume usiarim náu áchayek takao entok ójbopo am nanälaytukä bénasi, áapo két takao entok ójbopo áneli áu jípurek. Bueituk ímii huámi ä mukukäbey, juka kókkohuamta nük kátekamta káitapo tahuariak. Íri bëja jü diablo.

<sup>15</sup> Huanäi káitapo am yáaka, áma yeu am huíkkek, jume simek kókkohuamta májhueka áa bétuk emo jípureihum, bem kókkou tájti.

<sup>16</sup> Bueituk tua lútüriapo kaa jume ángelesim ania, ál-la jume Abrahamtat yeu kat-riam.

<sup>17</sup> Íäri béchíbo úttiatukay, simeku ä sailam bénatunakéhui. Íneli yore nák jiokolhuamta jípureka huiti tiöpopo chë nésahue, Diosta nésahui joaka, entok juka pueblopoo kaa türük bem yáari am úuhua.

<sup>18</sup> Bueituk áapo két jiokot ansuk, kaa tühuapo jíobilahuaka. Íäri béchíbo áapo úttia jípure, jume kaa tühuapo jíobilahuame ania béchíbo.

### 3

*Jesús Moiséjta béppa chë yörisi maachi*

<sup>1</sup> Júntuksan Cristopo itom hermaanom yeu púarim, téhueka bétana núnutaka jiápsame, áachem suuhua, jü apóstol entok tiöpopo buere yäutat itom át eäpo, Cristo Jesústachi.

<sup>2</sup> Áapo kaakun bíchaa áu náyoteka ä yuktiahuaka páman jíba áu nüka, entok Moisés kétchi áneli, simekuu jum Diosta jóapo.

<sup>3</sup> Bueituk íri, Moiséjta béppa buéresi yórihuaka bít-hua, jachin jü kárita yáakame chë yórihuaka bít-hua, jü kárita béppa.

<sup>4</sup> Bueituk jábe ä yáala, juka kári yáataka kátekamta; të juka sime ayukamta, Dios ä yáuhuak.

<sup>5</sup> Lútüriapo Moisés simeku kaa áu náyoteka tekipanuak, jum Diosta jóapo, ä sáyhuaka pámani. Íri lútüriata taahuak, áa bétana tüisi nokaka.

6 Tē Cristo usiaritaka ájäria, entok kárita béppa lúturiata jípure. Íri kári éntok ítapote ájäriam, bueütuk ítalo itom mabetakü kaa ito náyoteka ä ériakätek itom jiapsäu tájti át éaka, entok juka jítä boobit-huäpo ito jábeleka.

*Diosta pueblo jimyoreria*

7 Huäri bëchïbo, jü Espíritu Santo ínel jiaahua:  
 Bueütuk empo ä nokäu én jíkkajäteko,  
 8 katem enchim jíapsim námakasi johua,  
 júnak-riapo jume Diosta bék-reka ánia bueka päriapo jiöbilahuaka ayukame bénasi.  
 9 Ímirim nee jiöbilak, jume enchim áchayim.  
 Nechim jiöbilak nee áma yumäu jüneria báreka.  
 Huanärim juka ín yáakäu bitchak, cuarenta huásuktiriampo.  
 10 Íäri bëchibone ámeu öomtek, huamei nát tómti katemmehui, ínel jíaka:  
 "Jíbem náa kannake, enchim jíapsipo kaa yánti éaka,  
 éntokem ín bööm kaa täya báare."  
 11 Huäri bëchïbo ín öomtēu bát kéchakane ínel jiaahuak:  
 Kaibum áman kimunake jum inot jimyorehuäpo.  
 12 ¡Áachem suhua! Hermaanom, enchim násuk kaabe kaa türük jiápseka kaa ä súaleka áu náyotenake, jum Dios jíapsamta súalhuäpo.  
 13 Ál-lem chikti tåápo kuttilasi náu nooka, ketune tiempota jípureka, bueütuk íneli kaabe enchim násuk námakak jiapseka annake, kaa türíkuu baïtaütaka.  
 14 Bueütukte Cristotamak ä áttiak, juka áa bétana itom jípunakéhui kaa ito nayoteka itom jiapsäu tajti, juka át éehuamta itom naatekäpo bénasi.  
 15 Én éntok ikäi nokhua násuk:  
 Eme ä nokaü én jíkkajakäteko,  
 katem enchim jíapsim námakasi johua,  
 jume júnaköri nee öomtituakame bénasi.  
 16 ¿Jábesamme, jume ä jíkkaijsuka, ä öomtituakame? ¿Jachum kaa sime jume Egíptopo Moiséjtamak yeu sájakame?  
 17 ¿Jábemmaksu cuarenta huásuktiaipo omtey? ¿Jachu kaa jume Dios bejrim yáakammaki? Ímëi bem takahuam éntok ánia see päriapom huátteka kókkok.  
 18 Entok, ¿jábemmemeusu ä noki bát kéchaka am téjhuak, kaa áman am kimunake tiaka, jum áamak jimyorehuäpo? ¿Jachu kaa jume ä nésahui kaa yáakammehui?  
 19 Entoke am bitchak, kara áman kimuka am tahuakahui, kaita bem súaléra bëchïbo.

## 4

1 ¡Átte suaka Diosta máujnake! Bueütuk jachinai junne jü jimyorehuäpo kimu báahuaka boobit-huame, huate enchim násuk aneme kara ä jájameka tahananake.

2 Bueütuk itou két jiba ánëli nok-ri, jü bemela noki bempörimmeu bénasi. Tē jü noki bem jíkkajakähui, kaitapo taahuak, juka Dios éehuamta kaa am jípurekä bëchïbo, jume ä jíkkajakame.

3 Tē ítalo ä súaleme áamakte áman kimula, jum jimyorehuähui, ä jíakä pámani: In omtéune bát kéchaka am téjhuak, kaa áman am kimunake tiaka jum jimyorehuähui.

Élápous juka tékilta béra chúpasulatukay jiöbe, juka ániata naatekäpo naateka.

4 Bueütuk séjtul huépo jimyore taahuata bétana ínel jiaahuak:

Dios jimyorek sime tékilta yáasuka, jum guyo búsan taahuata huépo.

5 Entok imi júchi bénasi:

Katim áman kimunake, jum ín jimyorehuähui.

6 Huäri bëchïbo, ketune huate bëye áman bem kimunakéhui, entok kétchi huame bát bemela noki ámeu nokhuakammehui, katim áman kiímuk, nésauta kaa bem yáakä bëchïbo.

7 Én éntok júchi taahuata yéetchak éni, ínel jíaka: Chúkula tiempota simsuko, Davidta huam, ínel jíayhuäpo:

Eme ä nokäu én jíkkajakäteko, katem enchim jíapsim námakasi johua.

8 Bueütuk Josué juka jimyore taahuata am mákakäteko, kaibu júchi tábui taahuarita bétana nok éiyey.

9 Huäri bëchïbo ketune jimyore taahuarí áma tahuala, jü Diosta pueblo bëchïbo.

10 Bueituk jü Diostamak jimyorehuäpo kibak-lame, két téktilta yáasulataka jimyore. Dios két alé bénasi jimyore, ä tékil yáasulataka.

11 Ámante kimu báreka éenake, jum jimyorehuäpo; bueituk kaabe áma áu náyotenake, huámëi bénasi, jum nésauta kaa johuäpo, kaa türiku.

12 Bueituk jü Diosta noki jiäpsa, entok simeku áma yuuma, entok sime kúchirim náu bíchaa buahuiakame bénasi chë mékka tájti ára jita chüktia. Jíapsichi entok espíritut junne ára kibake, óta tónoapo entok tuétanompo junne; entok juka yorem éeri jiäpsipo ayukamta jüneria.

13 Jü yáataka ayukame ä bíchäpo kara ésotu, entok sime supe joaritaka étapori ä bíchäpo. Huáahui lúl-late jápteka yeu ä buijnake, item yáalähui.

### *Jesús jü buere sumo sacerdote*

14 Én éntokte ä jípure, juka sumo sacerdoteta, téhuekata béppa jikau sikamta, Jesús jü Diosta Üusi. Áapörik súalhuäpote jiba annake.

15 Bueituk íri sumo sacerdote ára item jikoleka ára item ania. Jüneiya ítapolka kara item áma yumähui. Áaposu két ito bénasi kara áma yúmam ténika jiöbilahuak, tē áapörikut jü Dios bejri kaita át aykay.

16 Áute rúktinake, tüsi át jíapseka, Diosta yörisi kátekäpo, juka nák jiokolihamta jajam báreka, entok Diosta tühuapo kaita bëaka jiokot anhuäpo yore aniamtahui.

## 5

1 Bueituk sime sumo sacerdote yorem násuk yeu púari, áme bëchibo obisi an iaahuaka Diosta bétana núnuri, juka Diostau bíchaa näkiata entok animaalim ójbo, jume Dios bejrim bëchibo ä yáa iahuaka.

2 Bueituk yánti áu nüyeka ára am boobinnake, jume kaita täyaka kaa tühuapo emo náyotelame entok kaa suasi emo nüyeme, jünéaka áapo két áme bénasi kaa úttiaka jíapsihuäpo áu innéaka.

3 Júneli juka Dios bejri áapörikut éntok yoremraatat ä ayuka bëchibo, úttia ili kabarata mëaka Diostau bíchaa ä näkianaköhui, yoremraata bëchibo entok áapo bëchibo.

4 Bueituk kaabe kia ínel ä eä bëchibo tékilpo áu úttilebo báanake, ál-la hua núnuritaka Diosta bétana yukiari, Aronta núnuhuaka bénasi. 5 Júneli kétchi Cristo jum simek bëppa ujyori kaa áu úttilek, juka sumo sacerdote téktilta áu mákaka, ál-la hua ínel áu jíakame:

Émpë ín Üusi;

ínapone i taahuarit enchi usiak.

6 Bueituk kétchi sékäna ínel jiaahua:

Émpë tékil sacerdoteta yúu tütti jonake,

Melquisedecta yoremempo jometaka yö yáatukä pámani.

7 Të Cristo ími buíapo jiäpsaka, jiokot éaka nookak, ópuam guötiaka hua úttiata jípuremtahui, ä muknakepo ára ä jínëumtahui. Íneli éntok iäri bëchibo jíkkajtuk, yörisi májhueka.

8 Usiaritaka junne, jiokot ä anë násuk, nésauta ára joaka taahuak.

9 Entok yúmalasi chúpmata mákhuaka, juka jíbapo bëchibo jínëuriata yáuhuak, sümëm ä nésahui jo báareme bëchibo.

10 Huanäi Dios ä jüneriatebok, sumo sacerdote téktilta ä mákaka, Melquisedecta gentepo jometaka yö yáatukä pámani.

### *Jínhua maachi, jü Diosta súaleka ä tóijhuame*

11 Färi bétanate yún ára jita nooka, tē obiachi jünakiachisi ä nok báahuäpo, enchim kaa huitti jíkkajä bëchibo.

12 Bueituk eme bëjem huatem ára majtia éiyey, bueitukem bëja yún tiempota huéria. Të ketune bëye jü enchim majtianähui, juka chë kaa obiachik Diosta nokpo bát huémata. Éntokem íneli kaa áma yúmaka tahuala, ili usita lechim jéyé bénasi; bueituk karem buáhuamta buäye.

13 Sime jume ketune lechi jéyeme ketim jee árahue, jum lútula huémtat jünéeihuäpo; bueituk ketunem ili uusim.

14 Të jü bette buáhuame jume yötulame bëchibo. Íméri jum élaka jita johuäpo emo majtialataka, akim ä jüneria, juka jünéeihuamta, tühuata entok kaa tühuata bétana.

**6**

<sup>1</sup> Huäri bëchïbo, juka bát itom majtiahuakau huamte sákasuka, Cristota bétana huémata yúmalasite bát bíchaa át jiapsi báreka éenake. Katte júchi ito ä majtianake, juka téta nahuata júchi yecham ténesi entok juka tekil mukiapo hueme kókko huaú yore hueriame. Té jü Diostat éehuame íri jü jiapsi kúaktihuame,

<sup>2</sup> jü batöhuama bétana yore majtiahuame, jü jábetat bëppa mámteka Diostau ä nok-riahuame, jü kókkolam jíabitëhui, entok jü bette noki jíbapo bëchïbo chúpanakeme. Béjate sümetsa ikái täyasula.

<sup>3</sup> Entokte ikái yáanake, lútüriapo Diosta júnel éayo.

<sup>4</sup> Bueítuk karam jájamtuka tatahua, jume séjtul machiriata mabetakame, jü jikattana Diosta tü éeri bem jihuekäu entok Espiritu Santota huam bem mabetakähui,

<sup>5</sup> Diosta tü noki entok juka úttiéraata ánia äbo huémata jihuekame.

<sup>6</sup> Ímëi amáu nóttekame karam júchi bemelasi jiapsi kúakte, juka Diosta Üusi bempörím bëchïbo júchi bemelasi kúrusit poponteboka, júchi sümem ä junnerianaké bëchïbo.

<sup>7</sup> Jü buía juka yúkuta juebénasi kóm huátemta jéyeme, entok júya síarita yoyötutuame, türí takaka jume buíata tekipanuame bëchïbo, íri buifa Diosta tühuam mabeta.

<sup>8</sup> Té jü buía huichata entok táchinota sisiuriame kaa türina; chükula bette noki át chúpahuaka táana.

*Jü bobithuame huitti ehuäpo itom jipurëhui*

<sup>9</sup> Én éntok, eme nákuame, huittite jüneiya juka jita chë türiaka bétana, jinëuriata jípureka, éläposute ínëli nooka.

<sup>10</sup> Bueítuk Dios tü éehuäpo lútüria páman jíba aane; áapo kaibu ä koptianake, juka tékilta áapörik nákeka enchim yáakähui, jume Diosta bíchäpo santosi emo nüyeme bëchïbo; éntokem ínëli ketune jita am joria.

<sup>11</sup> Tête enchim hueuhuëpulammet ä bít péiya, juka jíba enchim joähui kaita yeu bëaka enchim jiapsau tájtí, juka huitti éaka boobit-huamta.

<sup>12</sup> Bueítuk jü óbera kaa enchimmet ayunake, ál-lem huame Diostat éaka tekipanuame entok ínëli jume yánti éaka juka Diosta nokakäu mabet báareme. Ímëi bénasem emo nü báreka éiya.

<sup>13</sup> Bueítuk júnakoy Dios juka Abrahamta mabetnakéu ä mák rókaka nookak. Té kaabeta áá bëppa chë yörisi machik téahuak, nokta yéchä bëchïbo. Huanäi áapo áu bát kéchaka nokta yéchak.

<sup>14</sup> ínel jíaka: “Ínapone tua lútüriapo juebena tühuata enchi máknake, entokne jume emót yeu katnakeme buéresi am bürurianake.”

<sup>15</sup> Ínëli yánti éaka ä boobichaíhuik. Huanäi ä jájamek, juka nokta yéchapó áu nokhuakamta.

<sup>16</sup> Bueítuk jume yoremem tua lútula huëpo jábeta chë yörisi machik bát kékchakam nokta yéecha. Huanäi jü noki bát kékchahuakame lútüriatachá chúchupe.

<sup>17</sup> fári bëchïbo, juebénasi Dios kálakosi ä bittebo báreka, jume ä mabetnakeme bëchïbo juka yörisi machik bát kékchaka nokta máktaka bem boobichaíhuik, ínëli yúu tüttí ä lútüriatebok, juka yörisi machik bát kékchaka ä nokakähui.

<sup>18</sup> Bueítuk ímëi guoy huëpo kara täbuiasi yáatüpo, Dios kara ára nökichi. Ímëte úttesi jiapsi jótohuamta jípure, áu rúkteka áapörikut boobichaíhuime.

<sup>19</sup> Íkáite nülataka itomak ä jípure itom jiapsi bëchïbo, barco ancla tenasi. Íri éntok áman téhueka tiöpopo velota bia tájtí yúmala.

<sup>20</sup> Ímëri Jesús bát áman kibakek ito bëchïbo, jíba bëchïbo sumo sacerdote yáataka, Melquisedecta gentepo jometaka yö yáatukä pámani.

**7***Melquisedecta sacerdocio*

<sup>1</sup> Íri Melquisedec Salempo rey, yörisi jikat Diostau sacerdotetukay. Abrahamta nankirika yeu siika, nássuahuäpo reyesim kobalataka ä yebisiseyo. Huanäi juka Diosta tü eäu ä mákkak.

<sup>2</sup> Huanäi Abraham nássuaka jum sümetsa ä kobakäu áapörik diezmota mákkak. Jume Melquisedecta téhuam éntok ínélím jíau báare “tua bát lútula huëpo rey”; entok Salempo rey, íri éntok yánti jiapsihuäpo “rey ti jíau báare”.

<sup>3</sup> Kaa áchayek, kaa áiyek, entok áapat kat-riam júne kaa jípure; jita táapo ä naatekäpo júne kaa taahuarim jípure, entok jákun tájtí ä jiápsakü junne. Té ä jiápsäpo Diosta Üusi bénna, entok yúu tütti sacerdocio téktilta jípure.

<sup>4</sup> Tüisem át suaka ä bitcha, juka buéresi yörisi maachi. Íkäri jü Abraham áchayripo huéeri, jum nássuahuäpo ä kobakü diezmota ä mákkak.

<sup>5</sup> Tua lútüriapo jume Leviita usiarim tékil sacerdociota mabetak, entokim nésauta jípure, pueblopo diezmom bem nünaké bchéhíbo, leyta jíá bénasi. Ímëi bem saylahuam, éläposum bempo két Abrahamtat yeu sákala.

<sup>6</sup> Té Melquisedec jume áapat kat-riammak kaa huérítaka junne, entok kaa Levitammak näkiatukay. Té júnentaka junne, Abrahamtäta bétana jume diezmom mabetak. Huanäi huaka Diosta bétana mabet báahuamta jípuremta, Melquisedec Diosta tü eäu ä mákkak.

<sup>7</sup> Kaa yún nokhuäpo sime jüneiya: jü chë ilitchi jü chë yöta bétana Diosta tü eäu mabeta.

<sup>8</sup> Té tua lútüriapo ímí buíapo jume yoremem kokókko me diezmom mamabeta; té huämi éntok senuk bétana nooka, ketune ä jiapsähui.

<sup>9</sup> Entok íneli jiayhuäpo, Levií Abrahamtamak diezmom béktilta, entok áapo két diezmom mabeta.

<sup>10</sup> Bueítuk Levií ketune kee jee yorei Abrahamtäta, juka Melquisedecta ä nankiseka yeu ä siiko.

<sup>11</sup> Bueítuk juka levíita sacerdocio tékil yúmalasi áhuä jípureyo, ¿jatchiakas jita áma bëye bénasi tábui sacerdote áu tóboktia, bueítuk ikäi bétuk jü yoremraa leyta mabetak, Melquisedecta gentepo jometaka yö yáatukä pámani? Entok, ¿jatchiaka kaa núnuhuak, Aróntha gentepo jometaka yö yáatukä pámani?

<sup>12</sup> Bueítuk jü tékil sacerdocio kúaktiahuakatek, két úttia juka leyta kúaktianähui ä yáa bchéhíbo.

<sup>13</sup> Jü íäri bétana nokhuakame tábui tribupo joome; té ímëi náu huéerim juka tiöpopo altar téktilta, kaabe ä yáuhuak.

<sup>14</sup> Bueítuk jünakiachisi täyahua, jü itom Señor Judáta familiapo huérítaka. íäri bétana éntok Moisés kaita nookak, tékil sacerdociota ä jojoä bétana.

<sup>15</sup> Íri éntok chë júne jünakiachisi täyahua, té jábe Melquisedecta bénaka áu tóboktiakätek, juka tékil sacerdociota tábuiasi joaka.

<sup>16</sup> Kaa yorem ley chúpata huë páman yáataka bem familiapo huérítaka áma yeu sákalame, ál-la kaa ä muknakepo úttia jípuröhui.

<sup>17</sup> Bueítuk áa bétana nokhuaka täyahua:

Émpë jíbapo bchéhíbo sacerdote,

Melquisedecta yoremraapo jometaka yö yáatukä pámani.

<sup>18</sup> íäri bchéhíbo jü nésauri bannaataka huéeri kaitäpo taahuak, kaa úttiata entok kara jita ä joai bchéhíbo.

<sup>19</sup> Íneli jü ley kaita yúmalasi yáuhuak. Íneli naate jü chë türi boabit-huame; íäri bchéhíbote Diostau rukte.

<sup>20</sup> Íri kaa kia yáuhuak, ál-la jü noki yörisi machika bát kéchahuaka yáuhuak.

<sup>21</sup> Bueítuk jume huate sacerdotem kaita noki yörisi machik bát kéchahuakam áma yeu púahuak. Té íri, juka yörisi machik bát kéchakame ínel áu jiaahuak:

Jü Señor yörisi machik bát kéchaka,

kaibu amáu bíchaa kúaktinake:

“Émpë sacerdote jíbapo bchéhíbo,

Melquisedecta yoremraapo jometaka yö yáatukä pámani.”

<sup>22</sup> íäri bchéhíbo Jesús juka nokta náu tütehuäpo chë türük, ä lútüriatunaké bchéhíbo, áu bát kétchak.

<sup>23</sup> Jume huate sacerdotem éntok emom büruriak, bueítuk bem kókkö bchéhíbom kara naa búrujti át kaatey.

<sup>24</sup> Té íri, jíbapo bchéhíbo jiápsaka, sacerdocio téktilta jípure, kaa lülütämä.

<sup>25</sup> Huäri bchéhíbo két jíbapo bchéhíbo ára am jínëu, jume áapörik éä páman Diostau rükteme, huanäi jiápsaka kaa chükteka áme bchéhíbo Diostau am nok-ria.

<sup>26</sup> Bueítuk íri sumo sacerdote ito bchéhíbo türækay: huépüsi áu nüyeka, kaa juenak éaka, jita chícha machi kaa át cháchätu. Juka kaa türük johuä násuk sekäna áu jípure, entok téhuekata béppa chë mejikat tóboktiari.

<sup>27</sup> Juka jiokot éehuamta kaa chíkti táapo jípurey, jume huate sumo sacerdotem bénasi. Íméri bát juka Diostau bíchaa näkiatam jojoa, bem kaa tü yáarim bchéhíbo, chükula

Éntok jume pueblota yáarim bchéibö. Íkäri Jesús séjtul jíba ä yáuhuak jíbapo bchéibö, Diostau bíchaa näkiapo áu tójaka.

<sup>28</sup> Bueítuk jü ley nokta chúchupa, sumo sacerdotem áma joaka, yoremem kaa úttiakame; tē jü noki yörisi machika bát kéchari, leytapat chükula huéeka, jü usiari kaita áu bëyeka yúmalasi yáari jíbapo bchéibö.

## 8

### *Jesús násuk huéeka bemela nokta tüteme*

<sup>1</sup> Én éntok türí jiöbe, jü tua bát huéeme itom náu ettejhuasakäpo, jü sumo sacerdote itom jípureü, téhuekapo buéresi reytaka jojohuäpo bátatana yejtek.

<sup>2</sup> Diosta káripo tékilta johua. Huäri kári tua lútüriapo tabernáculo. Íkäri jü Señor ä tóbokiak, kaa jü yoreme.

<sup>3</sup> Bueítuk síme sumo sacerdote juka leyla jíä páman áma yéchari, juka Diostau bíchaa näkiata entok jume kaa tū yáarim bchéibö kabaram súahuamta ä yáanakë bchéibö. Ífari bchéibö úttia áapörök két jita huériaka Diostau bíchaa ä kíktenakéhui.

<sup>4</sup> Ä ínélituk ímí buíapo anëtek, katchan júne sacerdotetu éiyey, jume sacerdotem ketune ímí anë bchéibö. Ímëi juka Diostau bíchaa näkiatam jojoa, leyla jíä pámani.

<sup>5</sup> Të ímëi ä johua, juka téhuekapo johuamta bénnak. Íri éntok mamatuahuaka jékkaataka bíttu, juka Moiséjta ä téjhuaahuaka pámani. Tabernáculota ä yáa sáuhuek, ínel áu jíaka: "Tüise át suaka ä bitcha; huanäre ánëli ä yáanake, tua alë bénnak, júya káupo em ä bittuahuaka bénasi."

<sup>6</sup> Të éni chë türí tékiata máktaka ä johua, bueítuk Áapo yoremta entok Diosta násuk huéiyek, juka chë yörisi machik nokta náu tütehuamta yáa báreka. Íri éntok yáataka óorek, juka chë türük nokhuaka boobít-hua pámani.

<sup>7</sup> Të huäri bát huéeme türika yeu sikätek, tua lútüriapo kaibu jariu éehuay, jum guosa huépo ä yáanähui.

<sup>8</sup> Bueítuk kutti ámeu nonokak, ínel jíaka:

Én éntok béja taahuarim äbo huéye, jü Señorta jíä bénasi.  
Nokakane nokta bemelak náu tütehuamta yéchanake,  
Israel entok Judáta gentemmaki.

<sup>9</sup> Kaa juka nokta náu tütehuamta bem áchayimmak ín yáakä bénasi,  
ál-la jü júnak taahuarimmet mámpo am buiseka Egípto buiärapo nee yeu am huíkekäpo bénasi,

bueítuk bempom juka ín noki náu tütehuakapo, ámanim kaa aayuk,  
jü Señor ínel jiaahua:

Ínapone bempörim kía tójjak.

<sup>10</sup> Huäri bchéibone juka nokta náu tütehuakamta yáanake,  
jume Israelta gentemmaki.

Entok két ínel jiaahua jü Señor:

Chükula huámechí taahuarimmet,  
jume ín leyimne bem kóba súahuapo órenake,  
entoke bem jíapsimpo am jíojtenake.

Entokne áme bchéibö Diostunake;  
bempo éntok ín pueblotunake.

<sup>11</sup> Entok kaabe täbuik majtianake,  
áamak aani junne, ínel áu jíaka:  
Señorté täya.

Bueítuk simetakam nee täyanake,  
bempörim násuk jü chë ilitchi éntok jü chë yótau tájti.

<sup>12</sup> Jum bem kaa tū yáarimpone am jikorinake;  
entok jume bem kaa tū ayulammehui,  
kanne éntok ámeu huáatinake.

<sup>13</sup> Bemela noki náu tüterita jiäpo, juka bát huémota öra tía báare. Huanäi ínëli jü öratakta tahuame momoye, entok sep jëla kaitatunake.

## 9

### *Jü buíapo entok tehuekapo santuario*

<sup>1</sup> Én éntok, jü bát huéeka noki náu tütehuame, Diosta yori bchéibö nésauta jípurey, entok jü kári ímí buíapo Diosta áma yórihuáu yáatukay.

<sup>2</sup> Jü tabernáculo éntok ínëli órekay: násuk áman näkimtetaka, jum bát huëpo, vélota bía huam bíchaa santosi täyahuay. Ímirim órekay, jü candelabro, jü mesa entok jume pánanim Diostau bíchaa näikiari.

<sup>3</sup> Të guosa huëpo velota bía huam bíchaa jü tabernáculota senu huéeri áma órekay. Íri simek béppa santosi täyahuay.

<sup>4</sup> Ímí órekay jü incensario oro áusülitaka, entok két áma órekay jü nokta náu tütehuäpo arca, simekut oro át téktaka. Ímí huájhua éntok jü urna ti täyahuame oro áusülitaka. Ímí huájhua éntok maná áma órekay, éntok jü Aróntha kuta basihuekame, entok jume guoj mamni nésahuim térapo jiojteri.

<sup>5</sup> Fári béppa éntok jume querubinim simek béppa ujyorika jábuekay, bem másammey juka jü nokta náu tütehuäpo arcata páttialataka. Ímiri ojbo öorehuay jume Dios bejrim tucha bchéibö. Fári bétanate én kara yún jita nooka.

<sup>6</sup> Ínëli béja huéchiasi áma óresuka, jum tabernáculo huépul kätana ä näkimteripo, jume sacerdotem élaka áma kíkkimu, juka altarpo téktilta yáa báreka.

<sup>7</sup> Të jum senu kätana ä näkimteripo, jü sumo sacerdote áapo jíbba huásuktiapo séjtul ójbotá huériaka áman kíkkibake, bueituk ójbotá kaa huériaka kara áman kibake. Íkäi yörishi machik Diostau bíchaa näikiata huéria, áa bchéibö, entok jume kaa jünéaka pueblope Dios bejrim yáalamé bchéibö.

<sup>8</sup> Jü Espíritu Santo am jüneetua, juka simek béppa santosi täyahuamta, juka böota áman bíchaa bökamta kee étapohuáhui, jum tabernáculo huépul kätana ä näkimteripo, juka oficio téktilta ketune áma johuayo.

<sup>9</sup> Íri ímëchi taahuarim bchéibö ejemplo, juka ímí nokta huë pámani jü Diostau bíchaa näikiari entok jü kabaram súahuame. Júnentaka junne íri kara jiapsi éerita yúmalasi johua, jü Diosta ínëli yörihuame.

<sup>10</sup> Íri béja jíbuáhuame entok jita jíhuame jíbba, jü jaikisi emo báksiaka Diosta yörihuame, nésauri yáataka takaahuata bchéibö órekame. Íri ínëlitunake, juka tiempota yúmako simeka bemelasi yáahuäu tátti.

<sup>11</sup> Të Cristo yepsaka béja ímí aane. Íri áu sumo sacerdote jü tühua äbo huémthau. Jü tabernáculo ä tékiaköpö chë turika yúmala, entok kaa mámammey yáari, ál-la ínel jíayhuäpo kaa ímí buíapo joome.

<sup>12</sup> Entok kaa jume chiböram entok beserom ójbo huériaka, ál-la tua ä ójbohua huériaka, séjtul jíbapo bchéibö áman kibakek, jum simek béppa santosi täyahuähi. Huanäi ínëli ä yáasuka à mabetak, juka jíbapo bchéibö jíneuriata.

<sup>13</sup> Bueituk jume torom entok jume chiböram ójbo, entok jü beseerota náposa jume chícha machimmet áa béppa huáttiahuakatek, báksiuahuaka juka chícha machik takaahuat úhuuataka tatahua.

<sup>14</sup> Të chë júne úttiak, jü Cristota ójbo! Áapo kaa chícha machik jípureka Diosta bichäpo áu tójjak, jü jíbapo bchéibö Dios Espírituta huámi. Huanäi áapo ä ójboy kókkohuäpo jita johuäpo itom ä úhuuanaake. Huanäi ínëlite Dios jiapsamta nésahui jonake.

<sup>15</sup> Fári bchéibö, Áapo násuk huéeka taahuak, juka bemela nokta náu tütehuäpo. Ínëli ä muknakeu úttiatukay, jume nokta bát náu tütehuaka bétuk jume Dios bejrim jiokorinä bchéibö, ley nésauta kaa johuäpo. Huanäi jume núnurim juka boabit-huamta mabetnake, juka herenciata jíbapo bchéibö näikiata áme bchéibö.

<sup>16</sup> Bueituk jábetau senu jita tö sim báréteko, jiösiata yáatebonake. Huanäi úttia, juka jiösiata yáatebokamta muknakéhui.

<sup>17</sup> Bueituk juka jiösiata yáakamta mukuk, lútüriataka tatahua; të kee jee ä mukeyo kaita béis-re, jü jiöisia yáahuakame.

<sup>18</sup> Fári bétana kétchi, jü noki bát náu tütehuakame junne ójbo guötito chúppuk.

<sup>19</sup> Bueituk Moisés sime ley nésauta gentetau noksuka, beseero entok chiböra ójbotá nüka bäämmaki. Entok kabara bóa síkirik, júya hisoopota huanäi am kómoniak. Huanäi libro nésautat ä sítiak, entok sime gentetachi,

<sup>20</sup> Ínel jíakari: "Íri jü nokta náu tütehuakapo ójbo, Diosta enchimmet nésahueka pámani."

<sup>21</sup> Entok kétchi, ójbotá át sítiak, jü tabernáculotachi, entok jume Diosta yörihuäpo jita ámey jojohuammechi.

<sup>22</sup> Entok ójboyi batte sime báksiataka tahananake, lehta jíä pámani; të ójbotá kaa güötek, Dios bejrim kara jiokorina.

<sup>23</sup> Úttiataka tatahuay, juka téhuekapo ayukamta bénnak íneli ä báksiatunähui; tē jü téhueka bétana huéeme huatek béppa chë türük Diostau bíchaa näkiata huáatia.

<sup>24</sup> Bueítuk jü tua simek béppa santosi täyahuame Cristota kibakekäpo jü bát yáahuakamta bénna, tē kaa mámammey yáari, ál-la téhuekapo Diosta anëpo óorek. Huanäi Áapo áman kibakek, ito bchéibö.

<sup>25</sup> Entok kaa juebénasi áu tójaka áman kibakek, jáchin juka sumo sacerdoteta áman kíkkibake bénasi, jum simek béppa santosi täyahuähui, chíkti huásuktapiro, tē täbuik ójbo huériaka.

<sup>26</sup> Tē täbuiasi ä huéenakeyo, úttiati éiyey juebénasi jiokot ahuä bínnakéhui, juka ániata kësampo naateka. Tē éni jume cien huásuktiriam nat sáu kateme lütëpo, jíbapo bchéibö séjtul jiba ä yáuhuak, juka jiokot áu sikamta, juka kaa türük áme násuk ayukamta kaitapo tahuaría báreka.

<sup>27</sup> Bueítuk íneli chíkti huásuktapiro aymem, séjtul jiba am kókkonakéhui; chíkti huásuktapiro aymem, jum simek béppa santosi täyahuähui, chíkti huásuktapiro, tē täbuik ójbo huériaka.

<sup>28</sup> Íneli chíkti huásuktapiro aymem, jum simek béppa santosi täyahuähui, chíkti huásuktapiro aymem, jum simek béppa santosi täyahuähui, chíkti huásuktapiro, tē täbuik ójbo huériaka.

## 10

<sup>1</sup> Bueítuk jü ley juka tühua äbo huémata jékka jípurey, tē kaa tua ájäriatukay jü yebijnakeihui. Jume chíkti huásuktapiro animaalim sússuahuaka Diostau bíchaa am näkiahuame, íri kaibu yúmalasi emo am jíputuanake, jume áman rúkteme.

<sup>2</sup> Ä junélituk kaa éントk yáa éehuay, bueítuk jume íkäi Diosta yörihuäu joame senu huépom kaa chíkti machika tahuáa éiyey, entokim bem jiápsipo kaa ä jípureka tahuáa éiyey, juka Dios bejrita.

<sup>3</sup> Té íri chíkti huásuktapiro animaalim sússuahuame, ámeu huauhuaatihua, jume Dios bejrihuammehui.

<sup>4</sup> Bueítuk jume torom entok jume chivam ójbo karam jábeta ä úuhua, jume Dios bejrim.

<sup>5</sup> Huári bchéibö ániau kibakeka, ínel jiaahuak:

Juka animaalim súahuaka emou bíchaa näkiahuamtë kaa huáatiak, ál-lë takahuata nee mákkak.

<sup>6</sup> Jü ójbo altarpo sítiahuame entok jü huakas táijpo táahuame Dios bejrim bchéibö, katim enchi al-leetuak.

<sup>7</sup> Huanäine ínel jiaahuak:

"Dios, ímíne emou huéye,  
em nésahui yáa báreka,  
jáchin jum libro royopo ino bétana ä jiojteri pámani."

<sup>8</sup> Ínel bát jíaka: "Jü animaalim súahuame, jü Diostau bíchaa näkiahuame, jü altarpo ójbo sítiahuame entok jü huakas táijpo táahuame Dios bejrim bchéibö, katim am huáatiak entok katim enchi al-leetuak; íri sime leyta jíá páman jojohua jiöbe."

<sup>9</sup> Entok sep ínel jiaahua: "Ímíne emou huéye, Dios, em nésahui yáa báreka. Juka bát huémata mékke ä óore, juka chíkti huémata áma tahanané bchéibö."

<sup>10</sup> Jum íneli éehuápote Diostamak huitti jíapsihuápo yáari, juka Jesucristota takaahua Diostau bíchaa ä näkiahuaka pámani, séjtuli entok jíbapo bchéibö yáahuakamta.

<sup>11</sup> Entok tua lútüriapo sime sacerdote chíkti táapo ä jojóa, juka oficio tékilta, jume animaalim juebénasi sússuahuama; té íméri jume Dios bejrim kaabeta úuhua.

<sup>12</sup> Té Cristo, áu tójaka séjtul jiba ä yáuhuak, jíbapo bchéibö, juka jiokot áu sikamta, jume Dios bejrim yáarim bchéibö. Huanäi Diosta bátam bétana yejtek.

<sup>13</sup> Huámi bát bíchaa ä boobichaihui, jume ä bék-reka kateme ä guókim bétuk am tóijnäu tájti.

<sup>14</sup> Bueítuk juka Diostau bíchaa näkiata séjtul jiba yáaka, jíbapo bchéibö yúmalasi am tahuariak, jume Diostau bíchaa huitti näkiarim.

<sup>15</sup> Jü Espíritu Santo két itou ä lútüriate, chíkti huásuktapiro aymem, ínel jiaahua:

Íri ájäria jü nobi ámemak ín tütenakéhui, chíkti huásuktapiro aymem, chíkti huásuktapiro aymem.

<sup>16</sup> Jü Señor ínel jiaahuak:

Jume ín leyimne bem jiápsipo órenake, entokne bem kóba súahuapo am jiojtenake.

<sup>17</sup> Noksuka júchi huatek nooka, ínel jíaka:  
Kaibu éntokne ámeu huáatinake,

jume bem Dios bejrimmehui entok jü Diosta nésahui kaa bem yáakähui.

<sup>18</sup> Bueituk jume Dios bejri yáarim jiokorisuhuakapo, kaitatunake, jü Diostau bíchaa näikiari jume Dios bejri yáarim béchibö.

### *Diostaute ruktipto yúmala*

<sup>19</sup> Én éntok hermaanom, kaitatte obisi éaka arate áman kiimu, jum simek béppa santosi täyahuähui, Jesucristota ójbo béchibö.

<sup>20</sup> Bemela bôo jiápsamta Áapo itom étaporiak, cortinata órekaí pámani. Íri éntok ä takaahua.

<sup>21</sup> Diosta káripo tékiakamtate jípure, juka buére tékil sacerdoociota joamta.

<sup>22</sup> Íahuite rúktinake, kaita jiápsipo ésolataka, huitti itom ä súalépo tuusi jünéaka. Kaa türük bétanate itom jíapsi báksianake; jume takahuam éntok bääam kaa chücha machimmeysi.

<sup>23</sup> Lútulate kutti ito jípunake, Dios éehuamta johnäpo, kaa kom éaka itom ä boobichäpo, bueituk jü itom ä mák-rókame, ä nokäu chúpanake.

<sup>24</sup> Jábata kaa yumäpote ä ania báreka éenake, entok tühuata joaka yore nákhuäpo, náu al-lee béchibö.

<sup>25</sup> Jíbate ito náu totoijnake; katte jume kaa náu yayajaka joyhualame bénasi am báanake; entokte kuttíiasi náu noknake, huaka taahuata äbo huémanta jüneriaka.

### *Téjhuaataka junne Dios bejrim yáihuak*

<sup>26</sup> Ítapo itom éäpo Dios bejrik yáakätek, jü lútüriatat jüneehuamta mabetchulataka, Cristota áu tójakäu béja kaitatunake, jume Dios bejrim itom yáakä béchibö.

<sup>27</sup> Ál-la jü bette noki Diosta chúpäu máusi machika, táji pójteka am buänake, jume Diosta bék-reme.

<sup>28</sup> Jü Moiséjta ley béppa sikame guoyim ö bájim bíchäpo, kaita éntok át nátemaijuaka mëna.

<sup>29</sup> Enchim éäpo, „jaikisisu nat béppa ára ä mabeta jäni, juka bette nok chüpemta, jü Diosta Üusitat chepteme, entok juka nokta náu tütehuakapo ójbo guötekame, chücha machiku ä näikiamtachi? Íméri santosi yáahuaka junne. „Ä bék-rekam, Diosta tühua Espíritu kaitäpo bitchal.“

<sup>30</sup> Bueitukte ä täya, juka ínel jíakamta: „Ínapone ä áttiak, juka nássuahuaka yoret nötterihuaumta, entok ínapone ä békjuanake“, ti jiaahua jü Señor. Entok júchi: „Jü Señor ä pueblobeu bette nokta chúpanake.“

<sup>31</sup> „Tepa jaanti maachi, jü Dios jiápsamta mámpo huáttihuame!

<sup>32</sup> Té huámëi taahuarimmeuem huáate, júnakoy juka Dios machiriata mabetchuka. Entok jikot aneka júnem áma yuumak, Diosta úttiäräyi jum naamuki anhuäpo.

<sup>33</sup> Té huate enchimmehei, tua lútüriapo guojajahuakem jikot enchimmeu siika, simeem bíchäpo, éntokem júchi täbüiasi am jáläeka taahuak, huame enchim bénasi áameu huémanta jípureme.

<sup>34</sup> Bueituk jume pereesom júnem két jiokoleka tüisi am bitchak, éntokem juka jita enchim úuhuahuäpo júnem al-leaka át yeu sájjak, jünéaka chë türi herenciata enchim jípurëhui, téhuekapo kaa lülütenta.

<sup>35</sup> Bueituk katem ä täru báare, juka enchim át éähui; bueituk ímë yöökäteko jita buéresi mabethuamtem jípunake.

<sup>36</sup> Türi, jü yánti jiápseka Diostat boobit-huame, bueituk íneli juka Diosta nésahui yáalataka, juka Áapörök yore mák bárëhuem mabetnake.

<sup>37</sup> Bueituk jü jiojteri ínel jiaahua:

Júchi chübala jíbba,

jü yebijnakeme yebijnake,

entok kaa bínhuatunake.

<sup>38</sup> Té jü lútula Diostamak huéeme Diostat éaka jíapsinake;

té jü amáu nöttekame kaibu ín jíapsi al-leetuanake.

<sup>39</sup> Té ítapote kaa amáu notte, jum emo täraruäpo, ál-late át éehuamta jípure, itom jíapsi jíapsinaké béchibö.

## 11

### *Diostat éehuame*

<sup>1</sup> Jü huitti jita boobit-huame, Dios éehuä páman huéye, entok kaa ä bíchaka kuttí iápsihiame.

<sup>2</sup> Bueituk jume item bát kat-riam íäri béchibom juka tühuata áme bétana nokhuamta jájamek.

<sup>3</sup> Diostat éehuápámante át jüneiya ániata yáahuakahui, Diosta nokibeyi, bueituk íneli jü item bíchäu, kaa bít-huamtay yáahuak.

<sup>4</sup> Diostat éehuápo Abel animaalim súaka Diostau bíchaa näikiahuamta chë türük Diostau tójjak, Caínta béppa. Íäri béchibö Diosta tüisi áa bétana nokäu jájamek, lútula jiápseka jume Diostau bíchaa näikiarim ä yákä béchibö. Éntok íneli ä muksulatuk junne, Abelta yáakáu jiba áa bétana nooka.

<sup>5</sup> Enoc Diostat ä éä béchibö nük sákuahuak, kókkohuamta kaa bíchaka. Entok kaabe ä téuhuak, bueituk Dios ä nuk siika. Të kee jee nük sákuahuaka, Diosta bíchäpo tüisi jiápsaka täyahuak.

<sup>6</sup> Dios éehuamta kaa jípureme Diosta kaibu al-leetuanake, bueituk Diostau rúktihüapo úttia, jü jüneehuame Áapörík anéhui, entok huame ä jariame bem kobakáu am mámaka.

<sup>7</sup> Noéta Diostat éä béchibö, Áapo ä téihuak, juka huéenakemta ketune kee jee bíttuyo. Diosta mauj yöreka ä jotáytek, juka arcata, ä familiahua áma emo jinéunaké béchibö. Íkäi Dios éehuamta jípureka ániat jiápsame bette nokta ámet chúpatebok, entok lútula jiápsihamta herenciapo mabetak. Íri éntok Dios éehuamta bétana huéiye.

<sup>8</sup> Diostat éehuápo Abraham núnihuak. Huanäi yeu siika, jum ä yebijnakeu herenciapo mabet báreka. Të yeu sika kaa jüneiyay jákun áu yebijnakéhui.

<sup>9</sup> Diostat éehuä béchibö áma jóakay, kaa áma jomemta bénasi jum buíata ä máknaipo, kaa ä áttiakamta bénasi, Isaactamak entok Jacobtamak lona kárimpo. Ímeli éntok juka ä máknäu herenciapo áamak áttiakay.

<sup>10</sup> Bueituk buére jóáraata boobíchaíhuiy, óusi nahuakamta. Íkäi éntok Dios ä jünaktek, entok ä yáuhuak.

<sup>11</sup> Diostat éehuä béchibö jü Sara kaa äasoaka, úttiáraata mabetak ára ä asoanaké béchibö. Huanäi asoak jamyölataka junne, bueituk ä súsualek, juka nokta asoanakee, ti áu jíayhuakamta.

<sup>12</sup> Íäri béchibö kétchi, huépülak abe mukemtabechi juebénakam át yeu sájjak, téekapo chókim bénasi, entok juka sëeta bahue mayoat óreka kara näikiahuamta bénasi.

<sup>13</sup> Dios huáatihiá pámani, ímeli sìmetakam kókkok, juka bem mabetnakéu kee jee mabetaka. Të kíalim mékkariat am bíchaka am súsualeka am tebotuak. Entokim nokaka ínel jiaahua: "Katte ímí joome, entokte kia buúa ániat kaate."

<sup>14</sup> Bueituk jume íneli jíame, huittim yore jüneetut, tábui naciónta emo jariähui.

<sup>15</sup> Bueituk bempo hua buíärat bem yeu sájakäbet éätek, lútüriapom tiempota jípurey áman bem nótta béchibö.

<sup>16</sup> Të bempo chë türük jípu péiyay, téhuekapo. Íäri béchibö Dios kaa ámey tihueka ámeu áu Dios tiyya, bueituk buere jóáraata am yáariak.

<sup>17</sup> Dios éehuä béchibö, Abraham jiöbilahuak Isaacta më iaahuaka Diostau bíchaa ä näikiahuápo. Íneli jü ä máknäu mabetnakeme huépülak jiba üuseka Diostau bíchaa ä näikiaka áahuä tójjak.

<sup>18</sup> Íneli téjháritukay: "Isaacta betanë nat tómti kat-riam jípunake."

<sup>19</sup> Jüneiyay Diosta úttiata jípuröhui, jume kókkolam násuk jábeta ä tóbnoktianaké béchibö. Ä ínélipo, ä üusihua áapo júchi mabetak.

<sup>20</sup> Dios éehuä béchibö, Isaac Diosta tühua aahuak, chükula simeku ámeu ayunakemta, Jacobta entok Esáúta béchibö.

<sup>21</sup> Dios éehuä béchibö Jacob, muk báreka, Joséta üusim huehuépulam béchibö Diosta tühua aahuak. Huanäi Diostau rúkteka ä yörek, ä boroonia puntat huíjjüteka.

<sup>22</sup> José muk báreka am téihuak, jume israelita usiarim yeu sákanakéhui, entok nésahuek ä takaa ótam bétana.

<sup>23</sup> Ä áchayim Dios éehuä béchibö báij metpo Moiséitam éssok, bueituk musäla machisim ä bitchay, entokim reyta kutti noki kaa májhuek.

<sup>24</sup> Dios éehuä béchibö Moisés, béra yötaka kaa entok reyta mala asoapo áu näikia iak.

<sup>25</sup> Áapo íkäi yeu púuhuak, jü Diosta gentemak jiokot ä bínnähui, bueituk jum kaa türiku chübala al-leaka náasä huéenakeu, siimeta tójjak.

<sup>26</sup> Jü Cristotamak jiokot anhuame simek béppa ríkoapo ä jípurek, jum Egíptopo tómi tesorota béppa, bueituk juka ä yónakeu bitchay.

<sup>27</sup> Diostat éehuä bchéibö Egiptota tö siika, juka reyta ómtira kaa májhueka. Ínëli áu jípurek, juka kara bít-huamta bíchamta bénasi.

<sup>28</sup> Dios éehuä bchéibö pájkuata yáuhuak, entok juka ójbo sítiahuamta, jü kësam usiarim súame bempörim kaa am táktsianaké bchéibö.

<sup>29</sup> Dios éehuä bchéibö Bahue Síkiri pámanim yeu sájjak, buía huakiapo bénasi. Jume egipciom két ánëli ayu báreka, bääpom kókkok.

<sup>30</sup> Dios éehuä bchéibö jume Jericó pueblogo sami kóräim huáttek, guoy búsan táapo kontiriahuaka.

<sup>31</sup> Dios éehuä bchéibö Rahab júyapo yorememmak boböyeme kaa ámemak muukuk, jume Diosta nésauri kaa yáakammaki, jume áman bíttuarim yánti ä mabetakä bchéibö.

<sup>32</sup> Entok, ejítasune két noknake jäni? Bueítuk jü tiempo inou bínake, Gedeónta bétana ettejjoa bchéibö, Barac, Sansón, Jefté, David, Samuel, entok profeetam bétana.

<sup>33</sup> Íméri Dios éehuä bchéibö reyesim buiäramim úttiapo nüuka, entokim lútula huémta yáuhuak, Diosta am mák rókakähui jájamek, entokim yóokom tem páttiak.

<sup>34</sup> Táij béeete rúpaktektam tuuchak; ejpara buahuim ayukäpom yeu sájjak; úttiäraata kaa ayukäpom úttiäraata yeu huükkek; nássuahuäpom úttiata nüuka; entokim kaa áma joome batallón sontaram tenniuak.

<sup>35</sup> Jume jáamuchim bem kókkolam jíabitekame mabetak.

Huate éntok kókosi jiokot johuaka junne, búttia báahuakam kaa báarek, juka chë türí kókkoka jíabitehuamta mabet báreka.

<sup>36</sup> Huate kaa huáatiahuaka tiusi jiokot yáahuak, entokim benmuchahuak, entokim pereesotehuaka cárcelpo jóahuak.

<sup>37</sup> Té tammyeyim mamaasuha; bem takaa éntok nasukaman chúktiahuak serruchommeysi; bem jiopnaké bchéibom jiöbilahuak; ejpara buahummeyim súahuak. Yünim naa sájjak, kabara entok chiva böhuanam sánkoka, poloobemtaka, kókosi sirok éaka, jájana kaa tüisi bít-huaka.

<sup>38</sup> Katim ímii ániapo jíapsi íaahuaka bít-huay. Mékka ánia see päriapom naa kaatey, júya ániachi. Káu guójöku entok buía guójökum jójjoasuk.

<sup>39</sup> Íméri simetaka, akim ä jájamek jiöbe, juka tüisi bem jiapsähui. Të Dios éehuäpo katim ä mabetak, juka bem mák báahuaka nok-ri.

<sup>40</sup> Bueítuk Dios huaka chë túrik ito bchéibö yáuhuak, kaa bempolaim jiba yúmalasi emo jípu íaaka, ál-la ítapote két ámemak näikiahuak.

## 12

### *Jesústate jiba bínna*

<sup>1</sup> Ánëli kétchi, ítalo ito chíkola juebénaka Diostat jíapsekame itom bíchame jípureka, juka kaa túrik entok béttesi machik itom kom tábemtate tóijnake; entokte yánti éaka tenninake, juka bööt tennihuamta ítopat jípureka,

<sup>2</sup> Jesústa jiba bíchaka. Bueítuk Áapo Dios éehuamta yáala, entok yúmalasi ä tahuaria. Entok Áapo al-leehuamta áapat jípureka, kúrusit jiokot aayuk, tiusi jájana bít-huaka junne. Huanäi én rey bankot kättek Diosta báta bétana.

<sup>3</sup> Bueítuk áachem emo temaje, jü Áaporikúu sikamtahui, jáchin jume kaa túrik joame ä béis-reka jáptek, bueítukem jum enchim át éäpo kaa huátti báanake, lötteka.

<sup>4</sup> Bueítuk emée katem jee kókko, juka kaa túrik béis-reka enchim nássuäpo.

<sup>5</sup> ¿Jachem ä kóptiasula béisja, juka kutti nokta? Bueítuk enchim üusekam ténesi enchimmeu nooka, ínel jíaka:

In üusi, katë kia kaitäpo ä bít báare,  
juka Señorta kuttilasi enchi majtiyo,  
éntoke kaa kóm ée báare, kutti nokta emou ä nokayo.

<sup>6</sup> Bueítuk jü Señor ä nákëu kuttilasi majtia,  
entok ä béisbeba, juka usiapo ä mabetakähui.

<sup>7</sup> Emée juka kutti yore majtiahuamta ára mabetätek, Dios enchim üusekam ténesi enchim bitcha. Bueítuk, ejábesa jü usiari ä áchay bétana kutti yore majtiahuamta kaa mákhuame?

<sup>8</sup> Të emée kaa kutti majtiahuakatek, katem ára usiariipo näikiahua, bueítuk simetakam kutti yore majtiahuamta mámak-hua.

<sup>9</sup> Tábuiiasi ä bít-huäpo, ímii buápote itom áchayim jípurey, kuttilasi itom mamajtíame, entokte am yören. ¿Jachute kaa chë júne ä jopo yúmala, juka téhuekapo itom áchay nésauri, itom jíapsinaké bchéibö?

<sup>10</sup> Lútüriapo huáméri kaa jaiki táapo kuttílasim itom mamajtiay, bempörím ä türei pámani; tē iri sümetsa itou türinaké béchíbo, bueütuk áamak huépülsi itom jíapsi íaaka.  
<sup>11</sup> Lútüriapo jü kutti yore majtiahuame yorehuä johuay, juka kaa al-leehuamta entok sirokhuamta; tē álla chükula yánti lútula éehuamta huéria, huame kuttílasí áma huam sákalame béchíbo.

### *Jinhua maachi Jü Diosta nok jiahui kaa jobahuame*

<sup>12</sup> Huäri béchíbo, jume mámam kón huéchilamem tóboktia, entok jume tónom karaktileme.

<sup>13</sup> Éntokem ili böom rútuktia, enchim guókim béchíbo, bueütuk jü guók rábiktilame kaa bőot yeu huéenake, álla türilataka tahananake.

<sup>14</sup> Yánti éehuamtem jípure, entok huépülsi jíapsihuamta. Júnëlem sümemmak kaate, bueütuk íkäi kaa jípureme kalbu Diosta bínnake.

<sup>15</sup> Tüisem át suuhua, kolopti jábe kaa á jájamnake, juka Diosta tühua. Diosta nésahui kaa á yáaká béchíbo, á jíapsipo chibu éehuame át ayu tátinake. Huanái iri bőota á páttiria báanake. Íäri béchíbo éntok, juebénakam juénakuu emo nasontenake.

<sup>16</sup> Kaabe jak enchim násuk annake, jámutta kaa jubeka áamak jíapsaka, ö juka Diosta bétana yörisi machik kaa yöreka, Esáuta ayuka bénasi. Bueütuk huépul puraato buáhuamta béchíbo, juka á kësam usiari áttiarita nénkak.

<sup>17</sup> Béjem á jüneria, chükula Diosta tühua mabet péaka, kaa jehuiteriahuak. Huanái ínëli kaa á jájamek, juka jíapsi kuaktihuamta, buanaka á jariaka junne.

<sup>18</sup> Bueütuk katem jü káhui ára át mámtehuamtaw rúktila. Irí éntok tajipo bëetey, tüsí kaa machika kut huathuattépo entok buére jekäpo.

<sup>19</sup> Huanái trompeeta jíahui jíkkajituk, entok jíahui nokame. Jume á jíkkajakame éntok jikot jiaahuay, kaa éntok ámeu nok íaaka.

<sup>20</sup> Juka nésauta bem jíkkajáhuim kara yánti éaka mabetay: "Bueütuk jita animal júyat jálojtekátek tétammey ö kúta buahuimmeysi mamaasunay."

<sup>21</sup> Buéresi jínhua machiakay jü bit-huame; íäri béchíbo jü Moisés ínel jiaahuak: "Guómtilatakane ino yoohua."

<sup>22</sup> Eme éntokem áu rúktila, jü káhui Sióntahui, jü Dios jíapsamta buére jóarähui, téhuekapo jóára Jerusaléntahui, entok jume ángelesim juebena müülimtaka emo jálækammeħui,

<sup>23</sup> huame kësam usiarim emo náu totojháapo náu animmehui, bem téhuam éntok téhuekapo jiojteri, entok Dios sümemmeu Jueztahui, entok lútula huépö espíritummeħui, jume yúmalasi yáarimmeħui,

<sup>24</sup> entok Jesústahui, juka bemela nokta náu tütehuakapo násuk huéekamtahui, entok jü ójbo sítiaħħahui; irí éntok chë tüsí nooka, jü Abelta ójbo bëppa.

<sup>25</sup> Tüisem át suuhua, kaa á omoute béchíbo, juka nokamta. Huámëi júnakoy buíapo bëtte nokta ámeu nokhuakmta, katim á mabetak; karam á guójaniaka taahuak. Ítalo kétchi, kaa á mabetakáteko, juka kutti nokta téhueka bétana huémata.

<sup>26</sup> Júnakoy huári nok jíahui kétchi buiata áu yoyootuak, tē éni nokta chúpa rókaka nok-la, ínel jíaka: "Ketunene séjtul huépo, áu á yoyootuanake, tē kaa buiata jíbba, álla juka téhuekata kétchi."

<sup>27</sup> Irí nooki, "ketune séjtul huépo huéeme", ínel jiau báare: jü yáatata ára sékäna órehuame mékka órena, bueütuk juka kara sékäna órehuamta áma tahananaké béchíbo.

<sup>28</sup> Inélite juka rey nésauta johuápo kara sékäna órehuamta mabet-lataka, atá baysaunake, entokte íkäi itom jípurë násuk, á nésahui joaka Diostate al-leetuanake, á yöriħuápo suamsi ito núyeka.

<sup>29</sup> Bueütuk itom Dios tájji jü jita lülütíame.

## 13

### *Cristota éä pámán jíapsihuame*

<sup>1</sup> Emóem nákeka jíba náu aane, náu huéerim bénasi.

<sup>2</sup> Katem áabia kópte, jü enchim jíoapo jábeta mabet-huápo, bueütuk huate kaa júnéaka bem jóapom ángelesim mabetak.

<sup>3</sup> Jume pereesommehuem huáate, ámemak pereesomtuka bénasi, entok jume jíokot bit-huame, eme két enchim takaapo ámemak á innéam ténesi.

<sup>4</sup> Sümemmet huéchiapo bittunake, jü emo jubiahuame; íkäi éntokem türí pámán jíba á huéria báare; tē kaa emo jubeka entok kaa emo kunaka náu jíapsihuame, Diosta bichápo yáura bit-huamtam jípunake.

<sup>5</sup> Jum jiá jípu péehuäpo katem kaa náksi jita jípu péiya; juka én enchim jípurëmakem al-leiya, bueituk Áapo ínel jiaahuak: "Kaibune enchi tö simnake, entokne kaa enchi tóijnake."

<sup>6</sup> Inélite huitti éaka ára ínel jiaahua:  
Jü Señor ára nee ania; kaibune máujnake,  
juka yoremta jita inou yáanakey junne.

<sup>7</sup> Enchim pajtorimmehuam huáate, juka Diosta noki enhimmeu nokakammeui. Amechem suuhua, jáchin bem tahuuanakéhui, jum naa kújakteka jáchin bem jiápsäo. Huanärem jum bem Dios éä páman jiápsa.

<sup>8</sup> Jesucristo jíba ájária, tuuka, éni, entok jíbapo bécíbo.

<sup>9</sup> Katem täbuiasi jájaana emo majtiahuäb bíchaa emo huériutebo báare, kaita huitti täyahuä pámani. Bueituk türi, juka jiapsita Diosta tühuapo kutti yéchahuäpo, tē kaa juka buähuamta bétana yore majtiahuäpo; bueituk ímíri kaabetau tüisi siika, jume íkäi yáakammeui.

<sup>10</sup> Huépul altartate jípure; ímíri karam itomak ára áma jíbuä, jume tabernáculopo oficio téktila joame.

<sup>11</sup> Bueituk jü sumo sacerdote animaalim ójbo huériaka jume Dios bejrim yáarim bécíbo, áman kíkkibake jum simek béppa santosi täyahuähi. Huanái iméi animaalim takaahuam, pákunim yeu tóijhuaka táttaahua.

<sup>12</sup> Íneli kétchi Jesús, ä ójboy juka pueblota santosi tahuaria báreka, puertapo pákun kókosi jíokot ansuk.

<sup>13</sup> Campamentopote pákun áu yeu kannake, jíokot ä bít-huäu huériaka.

<sup>14</sup> Bueituk ímíte yü tutti buére jóärata kaa jípure; ál-late huaka chükula boobithuamta jaria.

<sup>15</sup> Inélite Diosta bécíbo jíba ä jo báanake, Áapörik huämi. Áa bécíbo näkiatate buiknake, itom tempo yeu huémta, entokte ä téhuam huatem jüneriatuanake.

<sup>16</sup> Tühua johuame entok jü kaa chükteka emo aniahuame, katem ä kóptia; bueituk juka kaa emo ámpoleka jiapsihuamta, Dios ä türe.

<sup>17</sup> Jume enchim pajtorim nésauritem johua, éntokem áme bétuk emo nüye; bueituk bempom jáchin enchim jiapsäu suaya, entokim Diosta bíchäpo yeu jábuana, enchim bécíbo. Inélüm al-leaka ä jónake, kaitat jáchin éaka. Bueituk kaa ä inélituk éntok, enchim bécíbo júne kaa türinake.

<sup>18</sup> Ito bechíbem Diostau nooka; bueitukte huitti éiya, Diosta bíchäpo tüisi ito jiapsähui. Itom naa kújaktepote simeka tüisi jo báare.

<sup>19</sup> Entokne júchi enhimmeu ä aahua, íneli enchim ä yáa sáhueka, bueituk juka enhimmeu ín nóttonake läuti ä yáatunaké bécíbo.

Ä chúpépo Diosta tühua, entok teboterim

<sup>20</sup> Jü yanti éehuäpo Dios kókkolam násuk ä jíabitetuak, juka itom Señor Jesucristota. Iri jü kabarammeu buére pastor, entok ä ójboyi jü noki náu tütehuak, jíbapo bécíbo.

<sup>21</sup> Én éntok Dios áma enchim yúmatuanake, sime tühuata entok ä nésahui johuäpo. Jesucristota nésahuekápáman türihuamta enchimmet yáanake. Jü simek béppa ujyori éntok áa bécíbotunake, sime huasu-huasuktiriammechi. Júnentunake.

<sup>22</sup> Enchimmeune ubuanna, ín hermaanom, juka kutti nokta kaa enchim kom éetuanaké bécíbo; bueituk íkäine kaa jaikik enchimmeu jooje.

<sup>23</sup> Enchimne jünee íaa, jü itom hermaano Timoteo béja kaa cárcelpo káttek. Áapörik läuti yepsak, áamakne áman enchim bínnake.

<sup>24</sup> Jume enchim pajtorimem simek tebotua, entok simek jume santosi jiápsame. Jume Italiapo joome enchim tebotua.

<sup>25</sup> Jü Diosta tü eäu enchim bécíbotunake. Júnentunake.

## **Jü Santiagota Carta Jume Dóoce Tribum Sime Ániat Chibejtilammeuhui**

*Teboteri*

<sup>1</sup> Ínapo Santiago, Diosta nésauta joriame éntok item Señor Jesucristota, huame dooce tribum Israelitam ániat chibejtilammeune tebote.

*Huä kita täyahuame Diosta bétana huéeme*

<sup>2</sup> In hermaanom, tüsem emo al-leetua kita obiachisi jiokot máchiraata enhimmeu hué násuk junne.

<sup>3</sup> Béjem jüneiya: Eme Diosta súalëtek obiachisi huémpta násuk júnem yánti jiapsinake.

<sup>4</sup> Júnëlem yánti jiapsinake, enhim tü jíapsi yúmalatunaké bchéhíbo, kaita éntok kita enhimmeu binaké bchéhíbo.

<sup>5</sup> Senuk enhim násuk kita jüneehuamta áu bëyey, Diostau ä áunake. Huanäi Áapo Dios ä miknake. Bueituk Áapo yún yore ä miika; kaa ä ámpoleka item ä mákka, kabeta yeu puaka.

<sup>6</sup> Të Diostat eaka ä áunake. Katë tábuiasi éenake, ínel jíaka: "Jamak kaita nee miknake." Bueituk hua kaita súaleme jume bahue máarem jekata naasam huiiké bénasi maachi.

<sup>7</sup> Júnëli hua kaita súaleme kaibu kita mabetnake, Señorta bétana.

<sup>8</sup> Huä yoreme guoyik éame kaa áma bíbinhuatu, jum kita ä joäpo.

<sup>9</sup> Huä hermaano kaa béttek jiápsekame áu al-leetuanake, Diosta ä tóboktiakä bchéhíbo.

<sup>10</sup> Të hua rikoapo jiápsame áu al-leetuanake kaita áu béis-riakähui; bueituk huäri jü ili júya sehua ténavi huakiatata tahananake.

<sup>11</sup> Bueituk juka tääta kaa huéeläpo tättasi yeu ä yejtek, hua ili júya huaknake; sehua éntok huénnake. Huanäi hua ä musäla machiakä luutinake. Júnëli két tahananake, jü riiko sime ä tékilimpo.

*Jíta béttesi yoreu huéeme kaachin ériahuame*

<sup>12</sup> Tüisi al-leaka tahananake, hua yoreme juenakuú bíchaa yühuaka kutti huéeka tahuakame; bueituk ínëli kutti huéeka tahuakatek, juka jíapsi coroonata mabetnake. Íkái Dios jume ä nákemmeu am mik rókaka nok-la.

<sup>13</sup> Senu juenakuú bíchaa yühuakatek kaa ínel jiaunake: "Dios nee juenakun yüak"; bueituk Dios kara juenakuu bíchaa yütü, éntok Áapo kaabeta juenakuu bíchaa yuyüa.

<sup>14</sup> Ál-la senu ára jioptuatu, juka juëna éerita at ayukä bchéhíbo. Íri juëna éeri éntok ä huíike, ä náyote báreka.

<sup>15</sup> Íkái juëna éerita ayukäpo yeu tomtomte, jü Dios bejri. Íri Dios bejri yahuakatek éntok, áu náu tójaka bürusi áu yáako, huanäi áma yeu tomtinake, jü kókkohuame.

<sup>16</sup> In hermaanom ín nákëhui, katem jiöbe.

<sup>17</sup> Sime hua tühua mikpo huéeme entok yúmalasi mikpo huéeme jikat bétana huéye, hua item Áchay machiriata átteakamta bétana. Áapörikut kaita tábuiasi anhuame ayka, kía ilikkisi junne.

<sup>18</sup> Áapo ä éäpo item bemelasi yáuhuak, ä noki lútüriayi, sümem béppa bát item yoremtunaké bchéhíbo.

*Nokta huë páman ä joame*

<sup>19</sup> Íäri bchéhíbo, hermaanom ín nákëhui, sime yoremem tüisi jíkkaij báreka éenake, kaa läuti nok yómmia báreka éenake, éntok kaa läutipo öomtinake.

<sup>20</sup> Bueituk hua yoremata ómtira kaa Diosta lútüria johua.

<sup>21</sup> Huäri bchéhíbo, juka jaiti máchiraatem omoutenake, éntok huaka kaa huéeläpo juenaraata kétchi. Huaka nokta enhimmet ethuakamta, yánti jiápsekem ä mabetnake. Íri ára jíapsita enhim jínëuria.

<sup>22</sup> Të huaka nokta huë pámanem ä jonake. Katem kía ä jíkkaij-leromtu báanake, emesu emo bäßittähuaka.

<sup>23</sup> Bueituk senu juka nokta kía ä jjíkkajätek, të kaa huam nokta huë páman huëtek, íri jü yoreme espeejopo ä pújba bíchamta bénasi maachi.

<sup>24</sup> Bueituk áapo áma áu bíchaka sikätek, läuti áa bea kóptinake áu jáchinakähui.

25 Të tua leyit suaka ä bichame, huam súmataka item búttiahuakapo, éntok jiba áma aneme, kaa kia ä kóptia báreka ä jíjikkajame, ál-la ä jo sáyhuäu joame, íri juebena tühuata bínnake, nokta huë páman ä huë béchibö.

26 Kía jábe júne enchim násuk áu Dios huáaté tíame, tē kaa áu nín yüeme, kia áu báitattähua, éntok hua ä Dios huáatéu kia kaita béj-re.

27 Huä tua kálakosi Dios huáateme, Dios Áchayta bichäpo, íri ájaria: usi lepem anianake, éntok jámut jókoptulam bem jiokot eäpo anianake, éntok ím ániapo juënaraa ayukamta bétana áu suayanake.

## 2

*Katë enchi ára anianakemtät jiba pupuje*

1 In hermaanom, hua item Señor Jesucristo lóoriata átteakamta enchim súalë béchibö, katem nat béppa chë emo éria.

2 Bueituk senu yoremta oro anikamta entok bék-rek sánkokamta enchim násuk kibakek, senu éntok póobetaka kaa türük sánkokamta kétchi,

3 huanärem huaka bék-remta sánkokamta al-leaka bichätek éntok ínel áu jíakätek: "Émpë ímí tüliku yeesa"; hua póobetau éntok: "Empo éntok jümü kékka", ö "Ímire ín guókpo yeesa";

4 Jachem kaa emo nat héppa éria, íneli aneka, éntokem juëna éehuamta emo jípurë bétana emo yeu búisse?

5 In hermaanom ín nákhei, akem ä jíkkaja: Jachu Dios kaa huame poloobem ímí ániapo aneme yeu púala, bem rikomtunaké béchibö Diosta súalhuäpo?, entok, zéhuekapo Diosta reytaka nésahue ä nákeme am mák rókaka herenciapo bem mabetnaké béchibö?

6 Të eme huaka póobeta kaitäpo bitcha. Jachu kaa jume rikom juka tékilta kaa yúmalasi enchim bétjuame? Jachu kaa bempo ámeria huame yäurau enchim yeu totojame?

7 Jachu kaa bempo am junneria bék-reka nooka, jume tü téhuam Diosta enchimmet yuktiarim?

8 Eme lítüriapo huaka tua leyla huë páman anëtek, huaka Diosta jíä bénasi: "Emobeu jëla anemtë em emo ériä bénasi ä náknake"; huanärem tüisi ä johua.

9 Të eme kaa nánancha emo ériätek, katem tühuata johua, buéituk jü ley enchim nätna kaa tühuata enchim joä bétana.

10 Bueituk jábe júne sime leyta yáakätek, tē jáksu huëpo ilikkit júne jíobekätek, sime leyit jioob-la.

11 Bueituk Dios ínel jiaahua: "Jubekäteké kara täbuik juube." Éntok két ínel jiaahua: "Katë jábeta ménake." Eläposë em jubi pátaku kaa täbuik juube, térë jábeta mëako, sime leyta bëppé simla.

12 Inélem nooka, éntok inélem aane, íkäi jüneriaka: hua ley item búttiakamta jiäpo ámani itot chúpanake.

13 Bueituk jume kaabeta nakjiokolekame ánëli két ámeu huéenake, kaabeta bem nakjiokolekä béchibö; tē hua yore nakjiokolihuame jiba yölataka huéenake, hua noki béttesi yoret chúpahuamta bëppa.

*Diostat ehuame entok jü tékkil*

14 In hermaanom, zjita béchibosu türi, jü Dios ehuame éntok kaa ä joäteko? Jachu hua Dios ehuame ä jípurë ä jíneunake jäni?

15 Maasen senu hermaanota o hermaanata kaa sánkok, éntok hua chíkti táapo bem buäyeu ámeu bëyeyo,

16 enchim násuk senu ínel ámeu jíätek: "Katem jáchin éaka kaate, emo em súkkaria, éntokem jibuaka jöboa", tē kaa huaka takaahuapo ámeu bëyemta am mikätek, zjita béchibosu türi?

17 Júnëli kétchi, jü Dios ehuame kaa ä joätek, jü ä Dios ehuame kaita bék-reka mukilata bénasi tatahua.

18 Të senu jamak ínel jiaunake: "Empo Dios eehuamta jipure, ínapo éntok tékilta johua." Nechë ä bíttua, juka em Dios eehuamta kaita tékilta yáalataka; ínapo éntok enchi ä bíttuanake juka ín Dios eehuamta ín tékiliy.

19 Empo ínel ä súale: Dios huépüläi jíbba. Türi júnëli; két jume lemoonion ä súale, éntokim máuj-rimmea emo yoyoa.

20 Jachë ä jüneria báare, empo yoreme kaa suakame, juka Dios ehuamta kaa tékilmak huémpta kaita bék-röhui, éntok ä mukilatukähui?

<sup>21</sup> Ḷachu kaa jü tékiliy tüisi taahuak, itom áchay Abraham, júnak huaka ä üusi Isaac Diosta mámpo ä tójaka, kabaram súsuhuauä bénasi ä mëbáreka?

<sup>22</sup> Ḷaché kaa jüneiya? Jü Dios eehuame tékilmak náu huéiyé, entok hua Dios eehuame tékilmak yúmalasi chúppé.

<sup>23</sup> Éntok ímí chúppuk, jü jöjteri ínel jíame: "Jü Abraham Dios ehuamta jipurek, éntok ä Dios ehuamta bchéibó tühuapo näikihiuak", éntok Diosta amigo ti téhuaahuak.

<sup>24</sup> Béjem jüneiya, juka yoremata jü tékiliy Diosta tü yóremo ä näikiähui, kaa hua Diosta súalhuamtay jíbba.

<sup>25</sup> Júneli kétchi, huámechí taahuarimmechi jü jámut Rahab büru yorememmak boböyeihui, Ḷachu kaa hua ä tékiliy tühuata jájamek? Bueítuk huame sáyhuakame mabetaka, ché türü böota am nütuak.

<sup>26</sup> Jächin hua takaahua kaa espíritu mukilatunake, áneli két hua Dios eehuame kaa tékilmak náu huétek, ket mukila.

### 3

#### *Jü nínni*

<sup>1</sup> In hermaanom, katem enchim násuk katim juebénaka yore majtia tiaka annake, jünéaká íkái tékiakátek ché bétte nokta itot chúpnakéhui.

<sup>2</sup> Bueítukte sime juebénasi jábem jiápsipo kökosi jojua. Senu ä nokiy kaabeta omtítiúátek, íri tua jü tü yórem chúpila, éntok ä takaahua ä yüinaké bchéibó áma yuuma.

<sup>3</sup> Ítalo jume kábäim pepereenatua itom éä páman am kannaké bchéibó. Júnélite sime bem takaahua ára naa kúaktia.

<sup>4</sup> Ámechem suuhua kétchi, jume barcommechi: jáchin buereka júne éntok jeka útteakamta am huériay junne, senu ili rueerata timón téamta aram kúaktiatu, ä sáhuemta ä huë ia páman ä huéenaké bchéibó.

<sup>5</sup> Júneli kétchi jü nínni ilitchika junne, tē buériata johua. Jü tájji ilitchika junne, ijáchin machisi juka júya ániata tátta!

<sup>6</sup> Jü nínni éntok hua tájita bénasi maachi, juénaray ím ániapo ayukamtay tápuni. Huá nínni itom takaahuapo júnakteri, éntok sime itom takaahua chíchá machisi tahuaria. Áapo huaka ániat nate chíkola juéna éerita tóboboktia, éntok áapo júne infiernoy béstari.

<sup>7</sup> Bueítuk sime animal ím buíapo joome, huikichim, bakochim, éntok bahuepo joome junne, aram yekatu, éntok jü yoreme ä útteara bétuk am jípure;

<sup>8</sup> tē kíá jábe yoreme junne ä nínni kaa yüe; íkái juéñaraata senu kara ä kétcha; hua jöguo áy kókóko huamtay tápuni.

<sup>9</sup> Jü níniyte Dios Áchayta bétana tühuata nooka, éntokte áy juénak nooka, huame yoremem batte Diosta bénasi yáarimmechi.

<sup>10</sup> Huépul tempo yeu sisime jü tü nooki, éntok hua juéna nooki. In hermaanom, íri kaa íneli huéepo yúmalá.

<sup>11</sup> Ḷachu huépü bääm yeu pótäpo huame bää chökum éntok bää kákkam áma yeu huéenake jäni?

<sup>12</sup> In hermaanom, ijachu hua chuna óguo két jume oliivo takam jípunake jäni? O, ijume páras óguom chuna takam jípunake? ¡Ee; kaibu! Júneli kétchi, baubää chökum yeu huépo bää kákkam kaa áma yeu huéenake.

#### *Huä tua jita täyahuame jikat bétana huéiyé*

<sup>13</sup> Jábésu enchim násuk tüisi jita ára áu joale, éntok jita áu täya tíiya? Yeu ä buíjnake, tüisi áu nüyeka kaa buéresi áu ériaka.

<sup>14</sup> Tē eme emo chibureka kaa emo bíbit péátek, éntok emo ée bék-rihuamta enchim jiápsipo ayuak, katem jita emo täyale, bueítukem lútüriata bék-reka nooka.

<sup>15</sup> Bueítuk íri ilé bénaka täyahuame kaa jikat bétana huéiyé; al-la ím buíapo joome; yoremata kóba súahuäpo yeu simlataka, diablo ä áttiak.

<sup>16</sup> Bueítuk kaa emo bíbit péehuäpo náu omtíihuäpo, éntok emo ée bék-huäpo, huämi ayka jü naa müksí huéeme éntok sime hua kaa tühua.

<sup>17</sup> Tē hua tüisi jita ára joame jikat bétana huéeme bát huépo tühua áusüli; chükula yánti jiápsihiuamta huéria; náksi maachi; türü; yore jíokolihiuamtay tápuni; éntok tü anhuamta chúppa. Tua lútüriata itom téjhua, éntok kaa yore báitattähua.

<sup>18</sup> Jume yánti jiapsita jariame yánti jiapsitam eecha, juka lútüriata jíchupaa bchéibó.

**4***Ímī ániapo ayukamta tūrihuame*

<sup>1</sup> ¿Jáksu yeu huéiyе hua náu nássuahuame éntok náu nok nássuahuame enchim násuk ayukame? ¿Jachу kaa huame juëna éerim enchim jiápsipo ayukamta bétana huéiyе, hua enchim jiapsi náyoteme?

<sup>2</sup> Jítem jípu péiya, té kaitém jípure; yorem súuhua, éntokem kaa huéeläpo jábetat jíta innéa, éntokem kara á yuuma. Nássuáem éntokem át tekipanua, tem kaa á jípure jíta enchim áttea péähui, bueütukem kaa Diostau á aahua.

<sup>3</sup> Jítem aahua, tem kaa á mabeta, bueütuk kaa tūhuata béchibem á aahua, enchim áy emo al-leetuahuäpo á kima báreka.

<sup>4</sup> ¡Eme Diostamak kaa lútula jiápsame, yoremem kaa huépülak jíba jubekame! ¡Jachem kaa jüneiya, juka kaa tú éerita ím ániapo ayukamta guojaahuame Diosta béj-reka kathuähui? Kíalíku jábe junne huaka kaa tú éerita ím ániapo ayukamtat huée bárem, Diosta béj-reka tatahua.

<sup>5</sup> Eme jamak juka jööteta kía ínel á jíä bénasi éiya: “Jü Espíritu, Diosta itot órekähui; íri éntok jíba itom áttea péiya.”

<sup>6</sup> Té Áapo ché yún tūhuata yore miika. fári béchibö ínel jiaahua: “Dios huame emo buere ériame bék-reka huéiyе, éntok huame kaa emo buere ériammeu tūhuata johua.”

<sup>7</sup> Diosta éä pámanem á mámpo emo tójaka, diablota bék-reka óusi jápte; huanäi enchim tö búitinake.

<sup>8</sup> Diostahuem rükte; Áapo éntok enchimmeu rúktinake. Emée juëna yóremem emoem mám báksia; eme éntok guoyik éame, enchim jiapsipem huépülsi jíba emo jípure.

<sup>9</sup> Sirokäem; katem emo al-leetua; buanäem. Enchim achimem buanimpö kúaktia, éntok enchim al-leäu sirokhuäpo kétchi.

<sup>10</sup> Señorta bétukem emo jípure; Áapo éntok enchim tóboktianake, tūhuata enchimmeu yáaka.

*Hermaanotat nokhuame*

<sup>11</sup> Hermaanom, katem jájana nat nooka. Huä hermanotat jájana nokame entok ä hermaano nánätuame, leyla bék-reka nooka, entok leyta nánätua. Té empo leyta nánätuätek, katë leyta hué páman huéiyе, ál-lë yäurapo emo yéyecha.

<sup>12</sup> Huépülay jíba hua leyta yore mákame, ára yore jinéume, entok ára yore tárutuame. Té, ¿empo? ¿Jábesäe, tábuk em nátuanaké béchibö?

*Katem yoko taahuarit emo jiapsi máchile*

<sup>13</sup> Nechem jíkkaja, eme huame ínel jíame: “Éni entok yokote áman pueblou kannake; huanäite huásuktapiro áman aneka jíta nénkinake entok jíta kobanake”,

<sup>14</sup> kaa jünéaka yokoriapo jíta bénak ayunakähui. Bueütuk, jítasä hua itom jiapsähui? Lúturiapo kía báij huéchiriata bénna, jáchin huäri chübala jíba yeu mamachia. Huanäi läutiposu kaitatunake.

<sup>15</sup> Jünélem jíatek ché túri: “Juka Señorta ínel éay, jiapsinakete, éntokte íkäi yáanake, o jíta tábuk junne.”

<sup>16</sup> Té éni emoem úttile, emo buere ériaka. Síme hua ilë bénaka emo úttihuame kaa túri.

<sup>17</sup> Huä tūhuata täyaka, entok kaa á joame, kaa tūhuapo aane.

**5***Jume riikom yore jiokot joame bék-rihuame*

<sup>1</sup> ¡Nechem jíkkaja, eme riikom! Buanäem, éntokem buan chaaye, jü jiokot éehuame enchimmeu yúmanekemta béchibö.

<sup>2</sup> Huä enchim rikoa moyira, entok hua enchim sánko buiichia téepärim á buäla.

<sup>3</sup> Huä enchim ooro entok enchim tómí poposihiila; hua á poposiuraa éntok enchim yeu búisse. Íneli huaka símeta enchim jípuréu táijo bëeteka enchim tejalnake. Juebena tómitem náu tóij-la; huame taahuarim éntok bëja yúmase.

<sup>4</sup> Én éntok chaaye, hua tékil békjhua, huame tekipanualeerom enchim buiámpo chúpukamta tóboktiakame kobari, am bäättähuaaka kaa enchim am bëjtuakähui; éntok hua jiokot ujbuanhuame etta tóboktiakame bétana huéeme hua Señor ché símem bëppa nésahuemta nákapo huéchila.

<sup>5</sup> Kíalem jájana jiápsaka, emo al-leetua ímī buíapo, entok enchim éä páman jiápsak. Jíapsipem emo áuhuiriak, huakasim áuhuiriahuä bénasi. Én éntok béja yuuma, huakasim súanähui.

<sup>6</sup> Huä tü yóremtachem nokta béttesi chúppak, éntokem ä mëak; áapo éntok kaa áu nok-riak.

*Yántem jiápsa, Diostau oraciompo nokaka*

<sup>7</sup> Huäri béchíbo, hermaanom, yántem jiápsa, Señorta yepsäu tájti. Áachem suuhua, jáchin hua et-leero huaka buíapo chúpemta boobinnake, boobíchaka yánti jiápseka huaka yúkuta bathuemta éntok chükula huéchëu tájti.

<sup>8</sup> Enchimmet két ayunake, hua yánti jíapsihuame, éntokem huaka enchim jiápsi chë tutti yéetcha; bueituk hua Señorta yebijnakeu kaita nápat bëye.

<sup>9</sup> Hermaanom, katem nat nooka, kaa béttesi nokta enchimmet chúpatunakë béchíbo; ínëli jü Juez puertapo huéiyek.

<sup>10</sup> In hermaanom, profeetammechem suuhua, bueitukim jiokot éehuamta éntok yánti jíapsihuamta jipurey, huame Señorta téhuampo nokakame.

<sup>11</sup> Én éntok, tē am úttile, tühuata am mabetak tíaka, huame óusi éaka jiokot máchiraata bíchakame. Béjem ä jíkkaj-la, jáchin juka Jobta yánti jiápsékähui, éntok jáchin juka Señorta áa bétana éähui; bueituk Áapo tüisi yore jiokolë, éntok yore beu jita ínnëa.

<sup>12</sup> Tē sümetsa béppa, in hermaanom, katem téhuekata téhuampo nooka, o buiata téhuampo, o jita täbuik téhuampo junne. Ál-la huépulsem lütüriata nooka: jü em "Jehuiteria", jehuituake; jü em "ée", eetunake, kaa béttesi nokta enchimmet chúpatunakë béchíbo.

<sup>13</sup> Senu enchim násuk jiokot éätek, Diostau oraciompo noknake. Senu al-leätek, buiknake, Diosta úttileka.

<sup>14</sup> Senu enchim násuk kökorétek, jume igleesiapo yoiyöturim náu núnunake; éntokim Diostau á buanianake, aceiteta át tekaka, Señorta téhuampo.

<sup>15</sup> Huä huitti Diostat éehuaka emo buanianahuame ä jínëunake, huaka kökoremata. Jü Señor éntok á yéchanake, entok huaka juënaraata á yáalatuuk jíne át jiokoritunake.

<sup>16</sup> Huame kaa tühuam enchim yáarim, náhuem yeu am buijnake, éntokem Diostau emo buanianake, enchim türinakë béchíbo. Huä tü yóreme tü jiápsekame Diostau buanätek, iri Diostau buanhume útteata jípure.

<sup>17</sup> Jü profeta Elías ito bénasi yóremtaka, éeripo ito bénakay. Tē Diostau buaanak, chíkti á jíapsimaki, kaa yúknakë béchíbo. Huanäi ím buíapo kaa yúkkuk, báij huásuktia áma búsan metpo.

<sup>18</sup> Júchi éntok Diostau buaanak; huanäi téhueka yúkuta äbo kóm bíttuak. Huanäi buíapo jita chúppuk.

<sup>19</sup> Hermaanom, senu enchim násuk huaka lütüriata öbialataka huëtek, senu éntok ä kúaktiakätek,

<sup>20</sup> júneenake: hua kaa tüisi huémta kúaktiaka böö türirkun yeu á tójame, huépul jíapsita kókkohuamta bétana jínëunake, éntok juebena kaa tühua yáarimmet jiokorituna.

## Jü Carta San Perota Bat Huëpo Jiojtekähui

### *Teboteri*

<sup>1</sup> Ínapo jü Peero Jesucristota apóstol huame bem buiärapo bittuarimmeune tebote, jume Pontopo, Galaciapo, Capadociapo, Ásiapo, éntok Bitiniapo chíbejtilammeui.

<sup>2</sup> Eme jume bannaataka Dios Áchayta täyäu yeu púari, Espíritu Santoy tü tátabri, juka Dios nésauta enchim yáanaké báchibö, alë bénasi Jesucristota ojboy enchim jíapsi tütetunaké báchibö. Tühua éntok yánti jíapsihuame buéresi enchimmeu ayunake.

### *Tua líturia boabit-huame*

<sup>3</sup> Tua yörisi maachi itom Señor Jesucristota Dios Átchay, áapo itom bemela yoremsi yáuhuak, buéresi itom ä jikolekä báchibö, yü jíapsihuamta tua itom boabitnaké báchibö, Jesucristota kókkolam násuk jíabitekä báchibö,

<sup>4</sup> átteata itom mabetnaké báchibö, kaa momoyemta, kaa nanasontemta, éntok kaa mumukemta áman téhuekapo ériata enchim báchibö,

<sup>5</sup> Diostat enchim át eä báchibö, Áapo ä úttiaray enchim suaya, enchim ä jájamnaké báchibö juka yore jínéhuamta hua taahuarí ábo huémmtat yeu machinakemta.

<sup>6</sup> Järi báchibö eme al-leiya, éläposu én kaa jaiki táapo Diosta ínel éai kaa al-leeahuamtem jípunake, enchim at eäu júneria báchibö,

<sup>7</sup> hua orota bέppa ché bék-reme. Jächin huäri ooro luuluuteka júne tájiai júneriatunake, alë bénasi jü enchim ä súaléu júneriasuka tua útilna, ujyóriata jípunake éntok yörina hua taahuarit Jesucristota yeu machiayo.

<sup>8</sup> Huä enchim nákëhui kaa ä bil-lataka junne; hua enchim ä súaleka kíá én kaa ä bichaka junne, enchim át al-lee kókköhui,

<sup>9</sup> juka enchim at eä báchibö enchim jípunakéu mabet-lataka, juka jíapsita enchim jínéuriahuamta.

<sup>10</sup> Jume profetam hua Diosta tü eäu enchim bétana näkiarita bétana nokakame, ä júneriaka tüssim át suaka nátemajek i yore jínéhuamta bétana,

<sup>11</sup> tüssi át nátemajeka jábeta bétana ä nökähui, éntok jita táaposu Cristota Espíritu ámet aneme ä ayunake tíya, hua kaita jee hueisu huaka Cristota jikot yáanä bétana nokakame, éntok chükula huäri sáu juka ujyóriata yebijnake tíame.

<sup>12</sup> Ímëhui yeu machiak kaa bempörim báchibö, ál-la ito báchibom íkäi bem nokakähui én enchimmeu nokhuame huame Espíritu Santota téhueka bétana jípureme bétana; juka Diosta ángelesim bit péähui.

### *Tüliši itom ito nünake bétana nokhuame*

<sup>13</sup> Kíalikem huéchiapo emo nüye, kaa büruk éaka suamsi eaka, éntokem át boobíchaïhui hua Diosta tü eäu enchimmeu nüpanakemta Jesucristota yeu machianakeyo.

<sup>14</sup> Jume usiari ára sáyhuame bénasi katem huaka juënaraata bannaataka kaita täyaka enchim jo péäu jo báare,

<sup>15</sup> ál-la jächin hua enchim núnukame santosi áu nüye, eme két alë bénasi simepo santosi emo nünake;

<sup>16</sup> bueituk ínel jíojetri: "Katem chichä machisi jíapsa, bueituk ínapo Santo."

<sup>17</sup> Bueituk Áchaypo eme ä jípuréteko, huaka kaabeta yeu púaka nokta ámet chúpamta hueepulammet bem yáari báchibö, jíbem Diosta májhue ä yörenka emo boojoria sime jume taahuarim ím ániat enchim anépo tájiti.

<sup>18</sup> Jüneaka huam kaitapo kia jájana enchim jiápsakäpo enchim jínëutukähui, juka enchim áchayim bétana enchim mabetakähui, kaa hua jita momoyemtai, ooro, ö tömi tósali,

<sup>19</sup> ál-la Cristota ójbo musäla machikuyi, hua ili kabarata yúmalataka éntok kaita jita kaa türük jípuremta ójbo bénakuyi,

<sup>20</sup> béra yeu púatakä kee jee ániata jünaktehuay naateka, tē ímëi taahuarí chükula huéemmet yeu machiak enchim nákhuä báchibö;

<sup>21</sup> éntok áapörík huämme Diosta súale, huaka kókkolam násuk ä jíabitetuakamta éntok ujyóriata ä mik-lata, Diosta enchim súalnaké báchibö éntok áapörík bétana jita enchim boobinnaké báchibö.

<sup>22</sup> Jukem Diosta lútüria joaka enchim jíapsi tü tátab-la, jü Espíritu Santota éapo kaa kía bálit enchim emo náknaké béchíbo, júnentukem emo nákke chíkti enchim jíapsimaki, enchim jíapsi tútti yécharika.

<sup>23</sup> Eme júchi bemelasi yeu tómtila, kaa huame áchayriam kókokkame éapo, ál-la hua kaa nanasontumta éapo, jü Diosta noki jíapsamtayi, jü jiba béchíbo ayunakeme.

<sup>24</sup> Bueütuk:

Síme huaakas kía júya síarita bénasi maachi,  
éntok síme hua yoremta ujyória júya seuha ténsi maachi.  
Huä júya huahuake, jü seuha éntok huehueche,  
<sup>25</sup> té hua Señorta nooki jiba béchíbo ayunake.

Íri éntok ájäria, jü nooki evangeliopo huam enchimmeu nokhuakame.

## 2

<sup>1</sup> Júnentukem síme juëna éerita tójaka, éntok yore báitattäihuamta, ára nökichiata, jábetat jita ínnéhuamta, éntok jájana jáihihamta,

<sup>2</sup> ili usita jübua tómtilata chípeá bénasi eme két huame kauhua espiritualim kaa täbui jítamak kuutilam huáatianake, íri jü Diosta noki, ámei enchim yötunaké béchíbo Diosta súalhuápo jínéhuamta tua enchim jájamnaké béchíbo;

<sup>3</sup> té béra eme juka Señorta tühabet jünéelatuko.

### Jü téttä jíapsame

<sup>4</sup> Señor Jesucristotahuem rükte, jü téttä jíapsamtahui, hua lútula huëpo huame yoreman omoutekähui, té Diosta yeu púari éntok áapörik béchíbo bék-remo.

<sup>5</sup> Eme két jume téttä jíapsame bénasi eme ériaka emo réutebonake, enchimmea huaka ä kárihua ä yáanaké béchíbo, bueütukem Diosta tékil boojoria béchíbo näikiari, juka jíapsita bétana huémita áapörik Diosta türëu áu enchim huérianaké béchíbo Jesucristota huámi.

<sup>6</sup> Bueütuk júnen két jiojteri:

Juyú, buere joära Sión,  
juka tétata tua nésahuemta ejkinampo huémpta yéetcha,  
huaka yeu púata éntok ché musäla machik,  
éntok hua ä súaleme kaa tuisi tahuarianake.

<sup>7</sup> Enchim béchíbo, eme ä súaleme, áapo musäla maachi, té huame kaa ä súaleme béchíbo éntok:

Huä téttä jume káarim jojoame kaa huáatiakäu,  
íri tua jü téttä nésahueme ejkinapo tahuakame.

<sup>8</sup> Éntok:

Huä téttä át títetihuame,  
éntok hua téttä yore tábeme.

Bueütukim át títetéte jü nokichi, bem kaa áma huam jíapsi bárë béchíbo; huäri béchibom két yeu púahuak.

### Jü Diosta yorembra

<sup>9</sup> Té eme tua hua génte yeu púari, Diosta yäura tékkil boojoriame, nación tühuata joame, tua lútüriapi Diosta yorembra, huaka kaa machiku enchim aney huam machiria át guómtisi machikun bíchaa enchim núnumakta tühua bétana enchim noknaké béchíbo.

<sup>10</sup> Eme huame bannaataka kaa pueblotukaïhuim, té énem Diosta yorembra; bannaataka kaa yore nak jiokolihamta jájamlatukaïhui, té én ál-lem ä jájamla, juka yore nak jiokolihamta.

### Diosta nésauta joame bénasem emo nüye

<sup>11</sup> Eme nákuame, enchimmeune nooka sékäna enchim jomemtukä bénasi, éntok enchim boojoä bénasi, huaka juëna éerita enchim tóijnaké béchíbo, huaka tü jíapsita bék-reka huémpta.

<sup>12</sup> jiba bénasi túlisi emo nüyeka jume kaa Jesucristota súaleme násuku; huam enchim bétana nokhuápo enchim juëna yórememtukä bénasi Diosta am útilnaké béchíbo hua Diosta am jiokoré taahuarichi, hua tühua enchim yáaribet suaka.

<sup>13</sup> Señorta béchíbo hua jábe nésahuemta bétukem emo jípure, ä reytuk junne, ché ä nésahuë béchíbo,

<sup>14</sup> kía ä gobernadortuk junne, áapo äbo am bíttuala, yorememmet nokta am chúpanaké béchíbo, éntok huame tü yóremem bétana tühuata am noknaké béchíbo.

<sup>15</sup> Bueituk iri jü Diosta huáatiähui: juka tühuata joaka jume yoremem kaa susuakame enchim bétana jájana jíame enchim nok páttianakéhui.

<sup>16</sup> Kaabeta mámpo emo jípuremta bénasem emo nüye, tē kaa huame iát jáhuiteka juka juénaraata joame bénasi, ál-la huame Diosta nésahui joame bénasi.

<sup>17</sup> Símemem yöre. Hermanomem nákke. Diojtem májhue. Reytem yöre.

*Jü Cristota ejemplo ä jiokot aneepo*

<sup>18</sup> Eme jóapo sáyhuame, enchim tekom bétukem emo jípure, tua am yöreka; kaa huame tú yorememmeu jíbba, ál-la két huame béttek jiápsekammeu junne.

<sup>19</sup> Bueituk íneli anhuame türí Diosta bíchäpo senu én Diosta ä yöré bchéibö kaa al-leetuhuáteko, kaa ä inné éäu júne innéateko.

<sup>20</sup> Bueituk jita tühuasa jüri kaa tühuata joaka enchim chónhuähui éntokem, žíiba áamak al-leiaya? Té eme tühuata joaka jiokot máchiraata bichätek éntokem jíba áamak al-leätek, lútula huëpo iri türí Diosta bíchäpo.

<sup>21</sup> Bueituk jári bchéibem núnuhuak; bueituk Cristo két ito bchéibö jiokot máchiraata bitchak, ejemplota itom mákaka, enchim alé bénasi emo boojorianaké bchéibö.

<sup>22</sup> Áapo kaita juénaraata yáuhuak; kaita hua ára nökchia jíkkajhuak ä tempo.

<sup>23</sup> Áapo juénasi áa bétana nokhuay júne kaa juénasi am yómmiak; jiokot johuaka júne kaa am bé-reka nookak, ál-la huaka áu johuamta hua tua lütüriata joamta mámpo ä töjjak.

<sup>24</sup> Áapo hua itom juéna yáarim ä takahuapo nük siika jum kúrusichi, itom hua juénaraata bétana kókkoka tühuapo itom jiapsinaké bchéibö; bueitukem jiokochä yáahuaka bchéibö áma yorela.

<sup>25</sup> Bueituk emée huame kabaram emo näikimtelatukä bénasi aaney, tē énem hua enchim jíapsi suayamtau rúktila.

### 3

*Jume kukunakame éntok jujubekame jáchin emo nünakéhui*

<sup>1</sup> Júneli kétchi eme jáamuchim kukunakame, enchim kunam bétukem emo jípure, huame tú nokta kaa súaleme kobatunaké bchéibö kaa nokiayi, tē télisi bem jubim emo nüyéubeyi,

<sup>2</sup> télisi éntok yörisi machisi enchim emo nüyéubet suaka.

<sup>3</sup> Huä ujyória enchimmet ayunakeme kaa hua yeutana takahuapo enchim átteanakéhui, hua buéresi ujyória emo chíkhuaame, óoro átteahuame, sánko buéresi ujyoriyi yáataka átteahuame,

<sup>4</sup> ál-la hua huáijhua jíapsita bétana huéeme, hua kaa momoyeme, iri jü kaa béttek jiapsihuame éntok yánti jiapsihuame; jári tua ché béj-re Diosta bíchäpo.

<sup>5</sup> Bueitukim junélo két télisi emo nüyéebanuaata huame jáamuchim tú jiápsekame, Diostat éame, bem kukunam bétuk emo jípureka;

<sup>6</sup> juka Sarata Abrahama "yöreka Señor ti áu ä jijiä bénasi". Huäri bétana asoarimtakem taahuak, tühuata jóäteko, kaitat ée májhueka.

<sup>7</sup> Eme jujubekame, két áma huamsu, ámemakem aane suamsi emo nüyeka, jünéaka juka jámutta ché kaa útteakamta jiápsekähui, éntok enchim beu juka tühuauta ay jiapsihuamta am átteakähi, Diostau bíchaa enchim buanäu jíkkajitunaké bchéibö.

*Tü éeri tüisi itom ay tahananakéhui*

<sup>8</sup> Én éntokem símetaka huépüsi jíba éiya, huatem béo jita innéaka, emo nákeka emo sailakamta bénasi, emo jiokoleka, éntok kaa emo buérialaka.

<sup>9</sup> Juénasi áu ayuhuak kaa juénasi ámeu ayunake, juénasi aihüätek júnne kaa juénasi ä yómmianake, ál-la tühuata jo báanake, jünéaka tühuata átteä iaahuaka enchim núnutukähui.

<sup>10</sup> Bueituk:

Huä al-leaka jíapsi báareme,

éntok taahuarim türí bit báareme,

ä ninni yüinake kaa juénak ä noknaké bchéibö,

éntok a teni júne kaa ára nökchiai ä noknaké bchéibö;

<sup>11</sup> juénarata tójaka tühuata jonake;

yánti náu jiapsihuamta jariunake éntok ä boojorianake.

<sup>12</sup> Bueituk huame Señorta pusim juka lütüriata joame türeka bitcha, éntok juka bempörim áu buanäu jíkkaja;

tee jü Señor huame kaa tühuata joame kaa türeka am béj-reka bitcha.

<sup>13</sup> ¿Jábesu két kaa tühuata enchimmeu yáanake jäni tühuata enchim joayo?

<sup>14</sup> Tē eme jita jiokot máchiraata bichätek tühuata joaka, úttesem al-leiya. Huä bëchibëm kaa emo máujtua bempörim bétana, éntokem kaa naa müksi emo éetua,

<sup>15</sup> ál-lem juka Dios Señorta úttile enchim jiápsipo, éntokem jiba huechiapem emo jípureka aane enchim emo nok-ríanaké bëchibö, sime huame tühua enchim boobichäu bétana enchim temajeme yómmia bëchibö kaa buere jáka éntok yörisi machisi nokaka.

<sup>16</sup> Tülisem emo nüye huame jájana enchimmet nokame, enchim juëna yorememtükä bénasi, tiusi tahananaké bëchibö, Cristota bétana tüliji enchim emo nüyüe jájana jíame.

<sup>17</sup> Bueituk chë türí emé jiokot máchiraata bichätek tühuata joaka, Diosta finel ä huáatiayo, kaa tühuata enchim joápo bëppa.

<sup>18</sup> Bueituk jü Cristo két jiokot máchiraata bitchak séjtul jíbba, itom Dios bejrim bëchibö, hua tü yóreme jume juëna yóremem bëchibö, Diostau itom huéria báreka, lütüriapo jü ä takahua mëhuak, të espíritupo jiba jiápsaka taahuak.

<sup>19</sup> Huämi espíritupo két áapo huame bannaataka kókkokame anëu siika. Huanäi ámeu nookak,

<sup>20</sup> huame bannaataka ámeu nokta kaa jíkkají báaremehui, Diosta bínhua ámet boobíchaíhuy junne, huame taahuarim Noéta jiápsayo, juka arcata johuayo, huam kaa jaiki géntem, guoj náikim jiba áma jínehuak, buere baniápo. <sup>21</sup> Jü yore batöhuhame hua júnako bääta am jíneukä bénasi, én két yore jíneu Jesucristota jíabitekä bëchibö, kaa huaka takahuapo bëppa chücha máchiraata itot ayukamta itom úhuaaka; ál-la Diostau bíchaa tüliji itom ito nü báreka éenaké bëchibö.

<sup>22</sup> Huä téhuekau jikau sikame Diosta báta bétana kátekame; éntokim áapörik bétuk emo jípure jume Diosta ángelesim, jume yäuram, éntok jume útteata jípureme.

## 4

### *Diosta éä pamán emó nüyeme*

<sup>1</sup> Juka Cristota ito bëchibö jiokot máchiraata ä takahuapo mabetakä bëchibö, enchimmet két huäri éeri ayunake; bueituk hua takahuapo jiokot máchiraata ínnesukame kaa éntok júchi juénaku annake,

<sup>2</sup> huame taahuarim itou bëyeme kaa huaka ím ániapo yoremem kaa huéeläpo ukulëu huáatiaka jiápsi bëchibö, ál-la Diosta éäpo áman itom jiápsinaké bëchibö.

<sup>3</sup> Büru táapem béja jume tua Diosta kaa súaleme al-leetum bëchibö jita yásuk, kaa tíurata joaka, kaa huéeläpo juka huakajta bétana huémta ukuleka, nanaakoka, kaa tíura pájkota huëpo rejteka, yü tütti naakoramata, huame diosim kaa yöri mätchim yörenka.

<sup>4</sup> Ímëi bëchibö át guómtisi maachi hua áme bénasi kaa huéeläpo juénarata kaa enchim joähui, kíalíkum jájana enchimmeu jiaahua.

<sup>5</sup> Té bempo lütüriata nénkinake hua jiápsammet éntok kókkolammet nokta chúpanakemta bichäpo.

<sup>6</sup> Bueituk färi bëchibö két jü tü nooki Diosta bétana huéeme nokhuak jume kókkolammehui, nokta ámet chúpatunaké bëchibö takahuapo aneka bem yáari bëchibö, të jiba espíritupo am jiápsinaké bëchibö Diosta jiapsä bénasi.

<sup>7</sup> Té sime ayukamta lütinakeu abe yuuma; fä bëchibem suamsi emó nüye, éntokem Diostau buanaka jiápsa.

<sup>8</sup> Simeta bëppa nánanchem tüisi emó nákke, bueituk jü emó nákhame juebena Dios bejri yáarim tuchanake.

<sup>9</sup> Nánanchem emó mamabeta kaa jájana jáka.

<sup>10</sup> Huépulaka bem huéeläpo bem miuki senukuu ä buíjname, Diosta buéresi tühua al-leaka náikim buísemata bénasi éaka.

<sup>11</sup> Seenu nokätek tua juka Diosta noki huëpo áman noknake; senu tékiata máktukätek Diosta úttiärata ä mikäpo áman ä boojorianake, juka Diosta tua yörinä bëchibö Jesucristota bëchibö, hua lóoriata átteakame éntok juka nésayhuamta jíbapo bëchibö éntok jíbapo bëchibö. Júneltunake.

### *Cristota bëchibö jiokot máchira ínnéhuame*

<sup>12</sup> Eme nákhame, katem át guómte hua jiokot máchira enchim ay jiöbilahuamtachi enchimmeu ayukame, huaka kaa jaibu enchim emó ínnë máchilëu enchimmeu huëtiaka;

<sup>13</sup> ál-lem al-leepo yúmala Cristota béo jiokot máchiraata enchim bichä bëchibö, bueituk ä ujyóriahuata yörisi machik yeu machiak két enchim buéresi al-leenaké bëchibö.

<sup>14</sup> Cristota téhuam béchíbo jájana enchimmet nokhuätek, tüisi tühua enchimmet ayka, bueituk hua Diosta Espíritu ujyória áusüli enchimmet ayka. Lútula huëpo bempo ä béj-reka nooka, tē enchim béchíbo áapo jiba yörihua.

<sup>15</sup> Eme jábe junne jiokot máchiraata bichätek, éläpo kaa jábeta ä mëlatukä béchíbo, o ä eekbuä béchíbo, o ä juëna yóremtukä béchíbo, o kaita ä jüneriäpo áu ä kikkibachä béchíbo.

<sup>16</sup> Tē seenu Cristota ä súalë béchíbo jiokot máchiraata bichätek kaa áu tituanake, ál-la Diosta útilnake huäri béchíbo.

<sup>17</sup> Bueituk jü taahuari béja yúmala huaka nokta chúpanakeu Jesucristota súalemmet naateka. Itot báchä naatek, jáchisu ámeu chúpanake jäni huame Diosta tü noki kaa súalekammehui?

<sup>18</sup> Bueituk jü tü yoreme jiokotampo jínëihua, jáchisu áu huéenake jäni jü juëna yóremtahui, Diostamak kaita huátiatmehui?

<sup>19</sup> Ä junëlituk huame Diosta éäpo jiokot máchiraata bíchame, jita jo árahuekamta, ä noki chúchupamta mámpo bem jiapsi yéchanake, éntokim tühuata jonake.

## 5

### *Diosta súaleme suayahuähui*

<sup>1</sup> Huame yoiyöturi enchim násuk yeu púarimmeune jiokot jiaahua, ínapo két yöturitaka áme bëuchi, éntok Cristotau jiokot máchiraata sikamta bíchakame, éntok jü két ujyória yeu ä machinakepo annakeme, enchimmeune ínel jiaahua:

<sup>2</sup> Jume Diosta súaleka enchim násuk anemem suaya, am suaya kaa útteapo, enchim tü jiapsekä béchíbo ál-la; kaa huaka bëjtuahuamta huátiaka, ál-lem kaitat boobíchaka chíkti enchim jiapsimak ä yáanake.

<sup>3</sup> Katem huame enchim suayäu úttiapo sau báare, ál-lem ejemplotam mákka jume Jesucristota súaleme.

<sup>4</sup> Huanäi huaka am suayame bëppa nésahuemta yeu machiakem huaka coronata ujyorik kaa momoyemta mabetnake.

<sup>5</sup> Alë bénasi, eme jübua yoyötume, jume yoiyöturim mámpo emo jípure. Éntok sime nánancha emo nok jíkkajaka kaa béttek jiapsitem náu jípunake; bueituk:  
Dios am bëj-reka huéye,  
jume emo buérialeme,  
éntok kaa emo buérialemmee tühuata johua.

<sup>6</sup> Júnentukem Dios útteakamta mámam bétuk emo jípure, áapörík enchim tóbnoktianakä béchíbo taahuata yúmako.

<sup>7</sup> Símeta huaka enchim kóm éähuem ä mámpo tójja, bueituk áapo enchim suaya.

<sup>8</sup> Suamsem emo nüye, éntokem kaa kótche; bueituk hua enchim bëj-ri, jü diablo, leonta omte bénasi, chíkola huerama, jábeta ä buänakeu jariaka. <sup>9</sup> Huákärem bëj-reka óusi jápte, jiba bénasi Diosta súaleka, jünéaka jukai junëli huémta huame huate enchim hermanom sime ániat anemmeu ayukähui.

<sup>10</sup> Tē jü Dios sime tü eáu tápuni, hua ä yü ujyória itom mik báreka itom núnukame Jesucristota béchíbo, chíkula kaa jaiki táapo enchim imü ániapo jiokot ansukäpo, áapo enchim tü tátabnake, enchim óusi éetuanake, enchim útteata máknake, éntok kaitat jáchin éaka enchim jiapsituanake.

<sup>11</sup> Áapörík béchíbotunake jü yörihuame, éntok jü nésayhuame jíbapo béchíbo. Júneltunake.

### *Teboteri chúpëpo huéeme*

<sup>12</sup> Silvánnotamak, hua tua yúmalasi hermanopo ín jípurëumakne kaa jaiki nokta enchimmeu jiojtek, enchimmeu nokaka jáchin enchim emo nünake bétana éntok hua én enchim boojoriau tua jü Diosta lütüriatukä bétana nokaka.

<sup>13</sup> Jume Jesucristota súaleme Babiloniapo aneme enchimmak náu yeu púari, éntok Marcos ín üusi, enchim tebottua.

<sup>14</sup> Emóem tebotua enchim emo nákë béchíbo.

Yánti jiapsihuame sime enchimmaktunake, sime eme jume Jesucristota mabet-lame. Júneltunake.

## Jü Carta San Perota Guosa Huëpo Jiojtekähui

### *Teboteri*

<sup>1</sup> Ínapo Simon Peero, Jesucristota sáuhuëhui éntok ápostol áapörik bétana yeu púari, enhimmeune jiojite, eme jume ito beu itom Dios itom jínëukame Jesucristota lüturia bëchibô huaka Diostat ehuamta tua musäla machik jájam lame.

<sup>2</sup> Huä Diosta tû eäu éntok yánti jíapsihuame chëhuasu enhimmet ayunake Diosta éntok itom Señor Jesústa enhim täyakä bëchibô.

### *Jume Diosta jíapsi jípureme*

<sup>3</sup> Sime hua jíapsihuamta bétana huéeme, éntok Diostau huáatihuä bétana huéeme itom miiki áapörik Diosta úttearammea hua ä ujyóriay éntok yörisi machiku ay itom núnukamta itom täyakä bëchibô,

<sup>4</sup> huámëi huámi buéresi musäla machik itou nätna, huäri huam Diosta bénasi enhim jíapsinaké bëchibô, huaka im ániapo yore jíapsi nasontemta takahuata jita ukulëu bëchibô ayukamta tóij-lataka.

<sup>5</sup> färi bëchibô eme két át jiápseka tekipuanake, enhim ä súalëhuem tü éerita rúktia, jü tû éeritau éntok jítat jüneehuamta,

<sup>6</sup> jítat jüneehuamta éntok emo yüihuamta, emo yüihuamta éntok yánti jíapsihuamta, yánti jíapsihuamta éntok Dios huáatihuamta,

<sup>7</sup> Dios huáatihuamta éntok sailapo emo huatiahuame, emo huáatihuamta entok yore nákhuamta.

<sup>8</sup> Bueítuk íkäi enhimmet ayuak éntok jíba enhimmet ä yötui, kaibem kía jíapsina, kaita joaka, jíbem tekipuanake itom Señor Jesucristota chëhuasu enhim täyanaké bëchibô.

<sup>9</sup> Të hua sime íkäi kaa jípureme hua kaa mékka bichamta bénasi maachi; líptita bénasi maachi, bueítuk huaka bannaataka kaa ä tühua yáarim bétana ä tû huéchilatukåu kóptiala.

<sup>10</sup> Huäri bëchibô, hermanom, tuem át jiápseka tekipuanake Diosta enhim núnutukä bétana éntok enhim yeu púatuakä bétana enhim ä lüturia yáanaké bëchibô; bueítuk ínel anëtekem jauhuey júrem kaa huáttinake.

<sup>11</sup> Bueítuk juneli jíbem buéresi al-leriahuaka mabetna, áman huaka itom jínëukamta itom Señor Jesucristota yü nésahuepo.

<sup>12</sup> färi bëchibô, ínapo jíba enhim áu huáatitua, enhim ä jüneriay junne, éntok huaka lüturiata én enhim jípurëubet útteata enhim nülatuk junne.

<sup>13</sup> Ino bëchibô túri, én takahuapo aneka enhim ín búsanakéhui enhimmeu nokaka;

<sup>14</sup> jünéaka lauti íkä takahuata ín tõ simnakéhui, itom Señor Jesucristota nee jüneetuapo ámani.

<sup>15</sup> Ínapo két át jiápseka tekipuanake, chükula nee muksuko íahuü enhim huáatinaké bëchibô.

### *Jume Cristota ujyória bíchakame*

<sup>16</sup> Bueítukte itom Señor Jesucristota útteara bétana enhimmeu nookak éntok júchi ä yebijnakeu bétana, té kaa kía nokta áraihuäpo áman yáata nokaka, ál-la huaka ä yörisi máchiraata itom pusímmeara itom bíl-latukäpo ámani.

<sup>17</sup> Bueítuk áapörik jü Dios Áchayta bétana yörihuamta éntok ujyóriata mabetak áman buere ujyóriata bétana jíahui áu kóm bíttuahuak ínel jíaka: "Íri ájäria jü ín Üusi ín nákéhui; áapo jü tua nee al-leetuakame."

<sup>18</sup> Itapo éntok íkäi jíahuita jíkkajak téhueka bétana kóm bíttuahuakamta, áman káuhui santo ti téhuahuakapo áamak aneka.

<sup>19</sup> Atä jípure kétchi jume profeetam nooki, té én chë lüturiapo tahuatala. Türi enhim bëchibô enhim át suähui hua nokichi hua machiria kaa machiria bëetemtak enhim suä bénasi, machiriayeu kíktü tájti éntok Jesucristota enhim jíapsita machiriäu tájti, hua buere chóki matchuu bichaa yeu hueramame ti téttuhuaahuame.

<sup>20</sup> Tem bát íkäi jüneria, kía jita noki júne profetam bétana huémata jiojteripo ayukamta kaa yoremata éapo áachä jüneenakéhui,

<sup>21</sup> bueítuk kía jauhuey júne profetam noki kaa yoremem éapo nokhuak, ál-la jume yoremem Diosta yeu púarim Espíritu Santota éapo áman nookak.

## 2

*Profetam ára nökichim éntok maestrom ára nökichim  
(Jud. 4-13)*

<sup>1</sup> Të két bannaataka jume profeetam ára nökichiram aaney Israelta yoremraata násuku, maestrom ára nökichiram enchim násuk annákë bénasi, huame kaa jünakiachisi täbuik enchim majtianakeme, hua tua lütüriata bétana huémta tatabbáreka. Señorta am jinéukamta júnem kaabë tíanake, junélim läutipo huaka kaitäpo bem tahananake emo jariuria.

<sup>2</sup> Éntok juebénaka huaka kaa tühuata bem majtiahuakau jonake. Júmëi bëchibö jü tú nooki Jesucristota bétana huéeme jájana át noknake.

<sup>3</sup> Éntok tómita buéresi bem huátiä bëchiböm ára nökichiata enchim majtiaka enchim á úhuaanake. Huámechiri béja jauhuey naateka bëttesi nokta ámet chúpatunake kaa bínhuatunake, juka jiokot máchiraata bem binnakëhui, bem kaitäpo tahananake jiba yúmanake.

<sup>4</sup> Bueítuk Dios huame ángelesim Dios bezrita yáakame kaa am jiokorek, ál-la bëetekum kömam guötiak huam kaa machiku pereesopo am tójjak, hua taahuari ámet nokta chúpanakeu tájti.

<sup>5</sup> Éntok juka yoremraata bannaataka huémta júne kaa jiokorek, Noéta jíbba, huaka lütüriata bétana nokäuta éntok guoy búsanim áamaki; huame juëna yórememmeu buere bániata, diluvio téamta, bituak áma am kókkö iaaka.

<sup>6</sup> Alë bénasi huame pueblom Sodoma éntok Gomorra nokta ámet chúppak am luutinaké bëchibö, náposasi am tahanariaka, éntok ejemplopo am yéetchak, huame kaa tühuata jo báareme bëchibö.

<sup>7</sup> Të juka tú yórem Lotta áma yeu huíkkek, huaka juëna yóremem kaa huéeläpo juënasi bem anëubei kaa al-leamta.

<sup>8</sup> Bueítuk i tú yóreme áme násuk jóakay chíkti táapo ä jíapsi kaa al-leetuay huaka kaa tühuata jume yoremem joäu bíchaka éntok huaka nokta kaa türük jíkkajaka.

<sup>9</sup> Jü Señor jita juënarata bétana júne huame tú yóremem ára jinéu, jume juëna yóremem éntok am érianake jiokot máchiraata am binnaké bëchibö áman taahuata nokta ámet chúpanakeu yúmayo.

<sup>10</sup> Chë júne siroksi machisi ámeu huéenake huame takahuata bétana huémta guojaasemmehui, huame takahuata jita ukulëpo áman kateme, jaiti máchiraata boojoriame, éntok huame Señorta yäura kaitäpo bíchame. Ímëi kaabeta jáchin ériaka yäurata béj-reka aane, kaabetam májhueka huame yörisi machisi nésahuemmet jájana jiaahua.

<sup>11</sup> Huame Diosta ángelesim chë útteaka éntok chë nésahueka junne kaa bëttesi nokta ámet jíjimma, Señorta bíchäpo.

<sup>12</sup> Të ímëi yoremem hua kaa bem át jüneäubet júne juënasi nokame, huame animal kaa jüneame súa bëchibö yeu tómitilamtaka mámpo jípuhuame bénasim jum bem kaa tühua yáarimmak kókkonake,

<sup>13</sup> hua kaa tühua bem yáari bëchibö bíjhua mabetak, bëjasum chíkti táapo huaka kaa tühuata bem jonakeu musäule. Ímëi ínel jume jaiti mamachim, éntok máncham, enchimmak jíbüäka júnen jiba kaa tühuata boojoria, éntokim jiba emo al-leetua.

<sup>14</sup> Bempo kía jiba jume jáamuchimmet pupujte, katim íchakte juënarata joaka, huame géntem kaa bem jíapsi tútti jípureme náyote. Bem jíapsi jita chíkti huáatiaubet jöyhualá, éntokim kaa tühuata násuk usiarim.

<sup>15</sup> Huakam bööta lútula huémta tójaka tåbuikit kaate, jü profeta Balaam jü Beorta üsi bööchi, huári huaka juënarataa bíjhua chë nákkek.

<sup>16</sup> Të bëttesi nokta jíkkajak kaa tühuata ä yáakä bëchibö; bueítuk jü animal kara nokame ä püaateme yorem ténsi áu nokaka hua profetata kaa súara ä yáa bárëu táktaik.

<sup>17</sup> Ímëi kía jume pozom kaa bääkame bénasi mamachi, namuta buere jékata huéria bénasi mamachi; áme bëchibö hua tua kaa máchira näikiari jiba bëchibö.

<sup>18</sup> Bueítukim buéresi kaita béj-remta nokaka takahuata ukulëubei ámeu bíchaa am huiike, huame jiob-lataka kateme tua tóij-lame én jübua jíapsi kúaktileme.

<sup>19</sup> Büttitataka bem jiapsinake tiakam ámeu nooka, tê bëmpöisu jü kaa tühuata bétuk emo jípure. Bueítuk kía jábe júne úttearäpo kobahuak hua ä kobakamta bétuk áu jípunake.

<sup>20</sup> Tua lütüriapo bempo hua juënarataa ím ániapo ayukamta bétana áma yeu sákalataka, juka Señor Jesucristota, juka yore jinéumta, bem täyaka bëchibö, éntokim

júchi áma emo kuuriakätek emo nénkilamtaka tahuanaake. Huanäi hua ámeu huéenakeme chë júne jiokot machinake bannaataka kee bem ä tätäyäpo béppa.

<sup>21</sup> Bueütuk chë türí éiyey áme bchéibö juka Jesucristota tü noki kaa täyako, ä täyasulataka éntok júchi bem amáu nóttépo béppa, juka Diosta nésahui bem téjhuahuakau tójaka.

<sup>22</sup> Të hua noki tua lútüriata jiäpo ámanim aane, hua ínel jíame: "Huä chüu júchi ä bíscachi buäye, kohui éntok úbataka júchi techoapo áu bíaktia."

### 3

*Jü taahuari Señorta át yebijnakeu yúmanake*

<sup>1</sup> In nákëhui, iri jü jíosia guosa huépo ín enchimmeu jiojtëhui, éntokne náhuichimpo enchimmeu nokaka enchim bússa enchim jítäu huáatinakë bchéibö,

<sup>2</sup> huame santo profeetam jauhuey nok-läu enchimmeu huáatinakë bchéibö, éntok hua Señor itom jínëukamta nésahui apóstolim itom téjhuakaubehui.

<sup>3</sup> Íkäi bát jüneriaka, buëütuk jume taahuarim äbo huéenakemmet yore junneriakeme yáiijnakëhui, bem takahua jita ukulépo áman jiba kateka,

<sup>4</sup> ínel jíaka: "Jáchisu yeu siika jü júchi ä yebijnake betana ä nokakähui? Bueütuk huame itom áchayim kókkoka taahuarit naateka sime jiba bénasi huéiye, ániata jünaktehuakapo naateka én tájti."

<sup>5</sup> Ímëi ínel jünaktekam kaa ä jüneria báare, juka téhuekata Diosta ínel jíakä bchéibö yáatukähui, éntok juka buíata bäätukai bétana éntok bäy ä jiapsähui.

<sup>6</sup> Huä bchéibö, jü ánia bannaataka huéeme buéria baniay lütek.

<sup>7</sup> Të jü téhueka éntok jü buýa én ayukame Diosta éapo béri hua taahuarit nokta ámet chúpanakepo tájti, tájiay ä luutinakë bchéibö, chíkti juëna yórememmak náuhui.

<sup>8</sup> Të eme nákuame, íkärem jüneria: jü Señorta bchéibö jü senu taahuarit senu mil huásuktiria bénasi maachi, éntok senu mil huásuktiria júne senu taahuata bénasi maachi áa bchéibö.

<sup>9</sup> Jü Señor kailu ä surujtianake, huaka taahuata ä noki chúpa bchéibö huatem éä bénasi, ál-la simeem boobíchäihui, taahuarim itom réhuasimeka, kaabeta áu tärü iaaka ál-la simeem emo jiäpsi kúakti iaaka.

<sup>10</sup> Të hua taahuarit Señorta át yebijnakeu yúmanake huaka lak-ronta ják tukaapo yepsakäpo bénasi; huaachi taahuarit jü téhueka luutinake mausi buére kusisi jíaka, sime hua jikat ayukame bëetisuka kaitäpo tahuana, jü buýa entok sime hua át ayukame két táatunake.

<sup>11</sup> Íkäi sime ayukamta kaitäpo tahananakey, jáchisu énem kaa Diostau huáateka télisi emo nüyeka jiapsinake,

<sup>12</sup> boobíchaka éntok emo bamijtuaka huaka taahuata Diosta yéchari yúmanakeu bchéibö, hua taahuarit juka téhuekata bëeteka kaitäpo tahananakey, éntok hua áman jikkat ayukamta tájaka ä kajoktinakeyo.

<sup>13</sup> Të itapo ä boobíchäihui áapörik júnen jíakä bchéibö bemela téhuekata, bemela buíata, huam tühuata jonäpo.

<sup>14</sup> Huäri bchéibö, eme nákuame, íkäi boobíchaka tuem chíkti enchim jiapsimak át tekipanua kaita juënarata enchimmet téunä bchéibö, éntok áapörik bétana kaita nokta bëttesi machik enchimmet ä jíkkajnakë bchéibö, yánti jiapsaka.

<sup>15</sup> Éntokem kaa ä koptia, Señorta simeem jínëu báreka lauti itom ä huériähui; jü hermano Pablo itom nákëhui itou jíojtekä bénasi, súahuata ä mikhuakapo ámani,

<sup>16</sup> sime ä jíojteri jélaimpo färi bétana nokaka; huame násuk obiachi ámet júnee bchéibö, huámëisan huame kaita tua täyame éntok náuhui éame am nánayote, két huame huate jíojterim junne, bempöisu kaa tüsi bem emo tahanaké bchéibö.

<sup>17</sup> Júnëlituk eme, in nákëhui, bát íkäi jüneriaka, emoem suaya, jáchinai júne jume juëna yóremem enchim báitähuak hua enchim óusi eäu kóm huéenake.

<sup>18</sup> Al-lem yötü cum tühuapo éntok itom Señor Jesucristota, itom jínëukamta, täyahuäpo. Áapörik bchéibö sime ujyória näkiatunake, éni éntok jiba bchéibö. Júnentunake.

## Jü Carta Bat Huëpo San Juanta Jiojtekähui

*Jü noki ái jiapsihuame*

<sup>1</sup> Jü kesam huëpo ayukäihui, jü itom jikkajakähui, jü pusimmey itom bichakähui, jü sime nau itom bichakähui, entok jü mamammey itom at mämtekähui, Noki jiapsihuamta yore mikamta bétanate enchimmeu jiojte. Íri jü nooki jiápsame.

<sup>2</sup> Áapo, jü jiapsihuame machisi au bittebok. Ítalo éntokte ä bitchak, éntokte jiba áa bétana jume géntemmeu nookak; én éntokte enchim ä téjhua íri ájaria, jü jiba béchibö jiapsihuamta yore mikame, jü bannaataka Dios Áchaytamak aneme, jü én itou áu yeu machiriakame.

<sup>3</sup> Jü itom bichakäu bétanate enchimmeu nooka, éntok jü itom nok jikkajakäuta bétana, enchim kächä jüneriaka itemak huépülsi enchim emo jípunaké béchibö. Jü huépülsi nau itom ito jípurëu lútula huépote jü Dios Áchaytamak ä jípure, éntok ä Üusihua Jesucristotamaki.

<sup>4</sup> Huäri bétanate enchimmeu jiojte tua yúmalasi enchim al-leenaké béchibö.

*Dios jü machiria*

<sup>5</sup> Íri ájaria, jü nooki Jesucristota item majtiakähui, jü itom én nokähui: Dios jü machiria. Jächin jum machiriapo kaita kaa máchira ayka, ale bénasi két áapörikut kaita juenara at ayuk.

<sup>6</sup> Ítalo huépülsi Diostamak nau ito jípurë tiáteko, éntok kaa machiku rejtetek, ára nökichimte, entokte kaa luturiata johua.

<sup>7</sup> Të ítalo machiku rejtetek, Áapörük, machiku aane bénasi, jibate huépülsi nau ito jípunake, huanäi ä Üusihua Jesucristota ójbo item báksianake, sime item Dios bejrimmechi.

<sup>8</sup> Të ítalo kaa Dios bejrita kaa itot ayuk tiátek, itote bái táttähua. Entok jü lúturia kaa itot ayka.

<sup>9</sup> Të ítalo jume item Dios bejrim kaa Diostau yeu buísekätek, Áapo huitti entok lútula huëpo item Dios bejrimmet item jíkorinake, entok sime kaa tühuapo item báksianake.

<sup>10</sup> Të ítalo Dios bejrita kaa ito yáalä tiátek, Diostate ára nökichi johua. Ä nokihua entok kaa itot ayuk.

## 2

*Cristo item nok-riame*

<sup>1</sup> Emée ín usiäläm, ikäine enchimmeu jiojte Dios bejrita kaa enchim jonáké béchibö. Të jábe júne jü ito násuk aneme Dios bejrita yáakätek, Dios Áchaytau bíchaa item nok-rianakemtate jípure, Jesucristota, jü tua lúturiata joamta.

<sup>2</sup> Áapo ínel jü itom Dios bejrim béchibö Diosta omteu tü yáakame ä jíapsi nénkaka, éntok kaa item Dios bejrim béchibö jíbba, ál-la két sime ániat aneme Dios bejrim béchibö.

<sup>3</sup> Ínelite jünäiya item ä täyähui, ä ley nésauhui joáteko.

<sup>4</sup> Huä ínel jiame: Ínapone ä täya, tē ä ley nésauhui kaa joáteko, jü junéli jiame kia ára nökichi, entok jü lúturia kaa at ayuk.

<sup>5</sup> Jü á noki ériame iachiri Diosta yore nákehui tua lúturiapo yúmalasi at ayka. Íari béchibote jünäiya Áamak item anéhui.

<sup>6</sup> Jü jiba Diostamak áu anetiáame, Jesucristota áu ä nükäpo bénasi áu nüpo yúmala.

*Jü bemela nésauri*

<sup>7</sup> In hermaanom, kanne bemela nésauta enchimmeu jiojte, ál-la juka bannaataka nésauta, jü kesampo naateka enchim jípurëu. Íri antiguo nésauri jü nooki bat huëpo naateka enchim jíkkajakäihui.

<sup>8</sup> Kaa bemelatu jíobe íri nésahui tē ä bemelatukä bénasine enchimmeu jiojte. Cristo, áapo ä chuppal ikäi nésauta. Eme entok, én kécha johua. Buetuk jü kaa machiria beja simsu, entok jü tua machiria beja machi.

<sup>9</sup> Jü machiriapo au anetiáame entok ä hermaano kaa bilitpeame, ketune kaa machiku aane.

<sup>10</sup> Jü ä hermaano nákeme machiriapo jíba anë, áapo entok kaa teitinake jum Dios bejripo.

<sup>11</sup> Të jü ä hermaano kaa bibitpeame, kaa machiku aane entok kaa machiku huerama entok kaa jüneiya jákun bíchaa ä huéhui, bueítuk jü kaa máchiriai liptitaka kaa bitcha.

<sup>12</sup> Eme ín usiälam, enchimmeune jíojte, bueítuk béjém jiokorisuak enchim kaa tü yáarimmechi, Jesucristota béchíbo.

<sup>13</sup> Eme áchayhuarim, enchimmeune jíojte, bueítukem juka kësampo huemta täya. Eme jübua yoyötume, enchimmeune jíojte, bueítukem béra jü diablotá kobilataka kaate.

Enchimmeune jíojte, eme ín usiälam, bueítukem juka Áchayhuarita täya.

<sup>14</sup> Enchimmeune jíojte, eme áchayhuarim, bueítukem kësampo huemta täya. Enchimmeune jíojte, eme jübua yoyötume, bueítukem ütteak jum Diosat ehuäpo, entok jü Diosta noki jíba enchimmet aane enchim jiapsipo, éntokem diablotá kobilataka kaate.

<sup>15</sup> Katem juka ániat kaa túrik johuamta nakbare entok juka ániat ayukamta, bueítuk jábe juka ániat ayukamta naktek jü Dios Achayta yore nakeu kaa at ayuk.

<sup>16</sup> Bueítuk sime jü ániat ayukame, juka takahuata ukulehui, jume pusim ukulehui, entok jü au jítaleka jiapsihuame, kaa Dios Áchayta bétana huéiye, ál-la, ímí ániata bétana.

<sup>17</sup> Jü ánia luutinake éntok at ayukame ukulhuame. Të juka Diosta nésahui joame jíba béchíbo jiapsinake.

### Jü anticristo

<sup>18</sup> In usiälam, jume taahuarim béra lútisëka huéiye. Eme béra ä jíkkaijsula, juka áu Cristo tíamta yebijnake bétana. Én béra juebénaka emo Cristo tíame yeu machila. Kíalikute jüneiya béra jume taahuarim yúmaséhui.

<sup>19</sup> Ito násukim yeu sákala, tē ímëi kaa ito beu éiyay, bueítuk ito beu éätekim jíba itomak an éiyey. Të simeem kaa ito beu am eäu jünakiachinaké béchíbo, yeuhuim sájjak.

<sup>20</sup> Të eme juka Jesucristota Espíritu Santota jípuru, éntokem simeeta jüneria.

<sup>21</sup> Lúturiata kaa enchim täya bénasine enchimmeu jíojte. Të ál-la enchim ä täya béchíbo: bueítuk jü ára nökichiha juka lúturiata kaa attiak.

<sup>22</sup> ¿Jábesu jü ára nökichi? ¿Jachu kaa hua Jesústa kaa Cristo tíame? Irí jü anticristo, bueítuk áapo juka Dios Áchayta entok ä üusihua kaa ä aane tíiya.

<sup>23</sup> Sime hua Diosta üusi kaa aane tíame, Dios Áchayta kaa jipure, jü Diosta üusi au täya tiaka ä jüneriatebome Dios Áchayta ket jipure.

<sup>24</sup> Kësam huépo enchim jíkkajakäü, jíbem enchim jiapsipo ä éria. Bueítuk juka kësam huépo enchim jíkkajakäü enchim jiapsipo jípurétek, Diosta Üsi entok ä Áchaytamak jíbem annake,

<sup>25</sup> Jesucristo éntok ikái nooka, jíba béchíbo jiapsihuamta itom mak rókka.

<sup>26</sup> Jükäine enchimmeu jíojte jume enchim bái tåttähuame bétana nokaka.

<sup>27</sup> Të juka Espíritu Santota Jesucristota bétana enchim mabetakau jíba enchimmet anëtek, jü jabeta enchim majtianakeu kaa enchimmeu bëye; jachin juka Espíritu Santota jíba simeta enchim majtia, entok tua lúturiata entok kaa ára nökichi. Jachin Áapörík enchim ä majtiakä bénasi, áachem aane.

<sup>28</sup> Én éntok, ín usiälam, jíbem Cristotachem chäye, Áapörík júchi yepsayo áapörikutte jíba eenake, äbo ä yepsakte kaa sekäna bíchaa kannake ä tihueka.

<sup>29</sup> Béjém jüneiya Áapörík lútula ä jiapsähui, kéchem jüneepo yúmala simeem jume lútula jiapsame Diostachim yeu yoremntula.

### 3

#### Jume Diosta üusim

<sup>1</sup> Áachem suuhua, jáchin juka Áchayhuarita itom nákéhui, Diosta üusim ti itom téhuaanaké béchíbo, entokte ajäaria. Juari béchíbo jume ániat jiapsame katim itom täya, áapörík kaa bem täya béchíbo.

<sup>2</sup> Eme ín nákéhui, énte Diosta usiälam. Të ketune ke jee jüneriatu jü jáchin itom taahuanakéhui, jüniate Áapörík yepsak ä bénasi itom bittunakéhui, bueítukte áapörík binnake tua ä jáchinakähui.

<sup>3</sup> Sime hua boabit-huamta Áapöríkut jípureme, áapo simeek bëppa tülisi au báksia, ínëli Jesucristota simeek bëppa kalakosi kaa chücha machiakä bénasi.

<sup>4</sup> Síme jü Dios bejrita joame, Diosta nésauri bék-reka hueíye, bueítuk hua Dios bejri yáari Diosta nésauri bék-rita johua.

<sup>5</sup> Jüneäem Jesucristota itom Dios bejri yáarim tucha báreka yepsakähui, éntok áapörikut kaita Dios bejrim at ayuk.

<sup>6</sup> Síme hua jíba áamak áaneme, juka Dios bejrita kaa johua. Síme juka Dios bejrita joame, kaa ä bil-la, éntok kaa ä täya.

<sup>7</sup> In usiäläm, kaabe enchim bäätiänake. Huä lútula jiápsame, lútula jíapsihuäpo aane, Áapörik lútula jiápsa bénasi.

<sup>8</sup> Të hua Dios bejrita joame diablo ä áttiak, bueítuk jü diablo kësam huëpo naateka jíba Dios bejrita johua. Të jü Diosta Üusi iari békibö äbo yepsak, juka diablota, tékil kaitäpo tahuaria báreka.

<sup>9</sup> Síme jü Diosta éapo bemelasi yoremtulame juka Dios bejritam kaa johua, bueítuk Diosta jiápsi at áyuk. Entok karam Dios bejrita johua, bueítuk Diosta éapo bemelasi yoremtula.

<sup>10</sup> Ímirim jünakiachi jume Diosta üusim éntok huame diablota üusim: Jü kaa lútula jiápsame éntok ä hermaano kaa nákeme, kaa Dios áttiari.

#### *Itote nánancha nákname*

<sup>11</sup> Iri ájäria jü nooki kësam huëpo enchim jíkkajakähui: Itom ito nak sáihuähui.

<sup>12</sup> Katte hua Caínta bénasi ito bínnake, jü diablota áttia, ä saila mëakame. ¿Jatchiaka ä mëak? Bueítuk Caínta, joäu kaa türækay, ä sailahua joäu éntok, türækay.

<sup>13</sup> Eme ín hermaanom, katem jáchin ä éria, jume ániat jiápsame enchim omtiayo.

<sup>14</sup> Ítапote jüneiya kókkohuäpo yeu sakalataka jíapsihuäpo itom aanëhui. Bueítukte itom hermaanom nákke, ä hermaano kaa nákeme, kókkohuäpo aane.

<sup>15</sup> Síme jü ä hermaano kaa ä bibit peame, yore suáhuamta johua. Éntokem jüneiya, jü jábeta mélame käibu jíba békibö yü jiápsihuamta jipunake.

<sup>16</sup> Inéelite át jüneiya jü tua yore nákhuaamtachi, Áapörik ä jiápsi ito békibö nénkakäpo. Kíalíku ítапo két jume itom hermaanom békibö itom jiápsi nénkipo yúmala.

<sup>17</sup> Jü imi ániat jita jípureme huaka ä hermaano jiokot éamta jüneriaka júne ä jiápsihuua áu bíchaa námakasi joätek, jáchisu júntuk Diosta áu náké tianake?

<sup>18</sup> Eme ín usiäläm, katte kíá teniy itom ito náké tianake, ál-la chikti itom jiápsimaki éntok itom joäubeyi.

#### *Diostatte eenake*

<sup>19</sup> Júnéelite jünenake lütüriapo ito anëhui, éntok itom jiápsimte ä bíchäpo huitti jipunake.

<sup>20</sup> Juka itom jiápsi kaa itou kutti nokayo, Dios itom jiápsi bëppa chë jüneiya. Entok Áapo sümäta jüneria.

<sup>21</sup> Eme ín nákéhuim, juka itom jiápsi kaa kutti itot nokayo, Diostatte eiya.

<sup>22</sup> Kíá jíta júne itom áu aahuayo itom ä maknake, éntokte ä bétana ä mabetnake, bueítuk ä nésahuute johua, entok juka ä türéuhui.

<sup>23</sup> Iri ájäria jü ä nésauri: ä Üusi Jesucristota itom súalnakähui, éntok nánancha itom ito náknakähui, itom ä téjhukapo bénasi.

<sup>24</sup> Ä nésahue páman huéeme, Diostamak huéye, Dios éntok, áamaki. Inéelite jüneiya áapörik jíba itomak anëhui, juka ä Espíritu Santo itom ä mak-lapo.

## 4

#### *Diosta Espíritu éntok anticristota espíritu*

<sup>1</sup> Eme nákhuaume, katem síme huame espíritum súale. Báchem am bitchaka at jüneenake, Diosta bétana am katéhui, bueítuk juebena profeetam ára nökichiram ániat yeu sákala.

<sup>2</sup> Ímirem át jüneenake Diosta Espíritu jípuremtachi: Jábé júne Jesucristota, Diosta, yorem takahuapo äbo ä yebij-la tíame, huäri Diosta bétana huéye.

<sup>3</sup> Të síme espíritu Jesucristota, kaa yorem takahuapo äbo ä yebij-la tíame kaa Diosta Espíritu bétana huéye, iri jü anti Cristo. Eme béra jíkkaijlatukay, äbo ä huë bétana. Én éntok, béra ím ániapo aane.

<sup>4</sup> Eme ín usiäläm, eme Diosta átteam. Béjem yölataka káate, bueítuk jü enchimmet aneme chë úttiak jü ániat ánemta bëppa.

<sup>5</sup> Bempo ím ániapo joome; kíalíkum ím ániapo ayukamta bétana jíba nooka; huäri békibö jume ániat aneme entok am jíkkaja.

<sup>6</sup> Ítapote Diosta átteam. Huä Diosta täyame itom jíkkaja. Të hua Diosta kaa täyame éntok, kaa itom jíkkaja. Inélite ä täya juka espíritu lútüriata, éntok juka espíritu kaa lútüriata.

### *Dios jü tua yore nákeme*

<sup>7</sup> Eme nákhuame, nánanchate ito náknake, bueítuk huaka emo nákhuamta Dios ä átteak. Síme hua jábeta nákeme Diosta eäpo yeu tomtila, éntok Diosta täya.

<sup>8</sup> Jü kaa yore nákeme, kaa Diosta täya, bueítuk Dios, tua jü yore nákeme.

<sup>9</sup> Jü Diosta itom nákéu ímí jünakiachi, huépülak jiba Üuseka äbo ä bíttuakäpo, bueítuk ä bécibotaka itom jíapsi iäka.

<sup>10</sup> Ímí huam örek jü yore nákhuame: kaa itom Diosta nákekä bécibö, ál-la Ápörök itom nákekä bécibö, huanäi ä Üusihua äbo bíttuak, itom Dios bejrita ä bějtua iaaka.

<sup>11</sup> Eme nákhuame, Diosta junéli itom nákey, ítapote ket nanancha ito nakpo yúmala.

<sup>12</sup> Jauhuey júne kaabe Diosta bíl-la. Të nánancha itom ito nákeyo, Dios jiba itot aane, éntok yore ä nákéu yumälasi itot chúpila.

<sup>13</sup> fári bécibôte jüneiya jiba áamak ito anéhui, éntok áapörök jiba itochi itomak anéhui, ä Espíritu Santo itom ä mak-lä bécibö.

<sup>14</sup> Ítapo éntok, ä bíl-la, éntakte ä jüneriatebo, Diosta ä Üusihua äbo bíttuakähui, jü ániat jiápsame jinéume.

<sup>15</sup> Jábe junne Jesústa Diosta ä Üusekä bétana ä súaleme, Dios jiba áamak aane, áapo éntok, Dióstamaki.

<sup>16</sup> Ítapo ä jüneria, éntakte ä súale, jáchin machisi Diosta itom nákéhui. Dios, tua jü yore nákhuame. Jü yore nákeme jiba Dióstamak aane, Dios éntok, áamaki.

<sup>17</sup> Júnéli itot au yúmariala jü yore nákhuame, bueítuk huäri taahuari bette nokta chuvey kaitatte jachin eaka huitti eenake, Ápörök ahuä nüye bénasi, ítapote ket ímí ániapo álé bénasi ito núnake.

<sup>18</sup> Jun emo nákhuäpo kaita máijhuame aika, ál-la jü yúmalasi yore nákhuame juka máuj-rata yeu bebba. Bueítuk jü maijhhuame kökosi yore johua. Kíalíku jü májhuemtat jü yore nákhuame kaa yúmalasi at aika.

<sup>19</sup> Ítapote Ápörök nákke, áapörök bat itom nákekä bécibö.

<sup>20</sup> Jábe júne Diosta au náké tiáteko, entok ä hermaano kaa bibitpéaka, kíá ára nökichi. Bueítuk jü ä hermaano ä bíchau kaa ä nákeme, ¿jáchisu júntuk Diosta náknake, kaa ä bíchaka?

<sup>21</sup> Ítapote Ápörök bétana íkäi nésauta jípure. Jü Diosta nákeme, ä hermaano két náknake.

## 5

### *Jü Dios ehuäpo ániat yöome*

<sup>1</sup> Síme jü Jesústa Cristo tiáme, Diosta bétana yeu yoremcula. Éntok síme hua üusekamta nákeme, huaka ä bétana úsiarihuata két nákke.

<sup>2</sup> Ímíte at jüneiya jume Diosta üusim itom nákéhui, Diosta naketeko éntok ä nésauri joäteko.

<sup>3</sup> Iri ínel jü Diosta nákhuame, ä nésahui johuäpo. Ä nésauri éntok, kaa béttesi maachi,

<sup>4</sup> bueítuk jábe júne Diosta bétana bemelasi yeu yoremkulame juka ím ániapo kaa türük johuamta béppa yölataka huékiye. Ítapo két juka ím ániapo kaa türük johuamta béppa yölataka kaate, juka Jesucristota itom súalekä bécibö.

<sup>5</sup> ¿Jábesa júntuk jü ím ániapo kaa türük johuamta béppa yölataka huéeme? ¿Jachu kaa jü Jesústa Diosta Üusitukä súaleme jäku?

### *Jü Espírituta testimonio*

<sup>6</sup> Iri ájäria jü Jesucristo, bääpo entok ójbopo äbo yepsakame, entok kaa bääpo jíbbä, ál-la bääpo entok ójbopo. Jü Espíritu ä jüneriatebo; bueítuk jü Espíritu áapo jü lúturia.

<sup>7</sup> Bájimme jume téhuekapo ä jüneriatebome: Jü Áchayhuari, jü Vervo, éntok jü Espíritu Santo. Entok ímëi bájika náhuim huépulai.

<sup>8</sup> Ímí buíapo bájimme jume áá jüneriatebome: Jü Espíritu Santo, jü bää, éntok jü ójbo. Ímëi bájika nanabeu tekipanua.

<sup>9</sup> Juka yoremem joaka jüneriahumtate mabeta, tē Diosta joaka jüneriahuame chë yörisi maachi. Bueítuk iri ájäria jü Diosta jüneriateböhui ä üusi bétana.

<sup>10</sup> Jü Diosta Üusi súaleme, Diosta júneriahuäu áá jiápsipo jípure; jü Diosta kaa suáleme, á ára nökichi johua, bueituk kaa á sual-la juka Diosta, á Üusi bétana nokähui.

<sup>11</sup> Íri ájäria jü Diosta júneriahuähui: yü jiapsihuamta Diosta, itom makähui. Íri jiapsihuame, á Üusibet áyuk.

<sup>12</sup> Jü Diosta Üusi jípureme, jiapsihuamta jípure; jü Diosta Üusi kaa jípureme, kaa jiapsita jípure.

*Jü jíbapo béchíbo jiapsihuamta jüneehuame*

<sup>13</sup> Íkäine enchimmeu jíojte, eme jume Diosta Üusi súalemehui, yúmalasi enchim jüneenakë béchíbo juka jíba béchíbo jiapsihuamta enchim jípuröhui, éntok jíba juka Diosta Üusi enchim súalnakë béchíbo.

<sup>14</sup> Ítapo jüneiya áapörik, Diosta, éä páman jita itom au nokay, itom ä nok jíkkajnakëhui.

<sup>15</sup> Jüneaka áapörik itom jíkkajä bétana, kétte jüneiya itom áu aahuakau jíba itom ä miknakëhui.

<sup>16</sup> Senu juka á hermaano Dios bejrita kaa ay ä muk mátchik joamta jünerätek, Diostau á buanianake á jiokori nésauhueka. Huanái jü Dios á jiokorinake. Bueituk Dios bejri aika ay kókkohuame, huäri béchíbone kaa enchim am buania sáuhue.

<sup>17</sup> Sime juénara kaa türi jiöbe, tě kaa tühua két aika kaa ay kókkohuame.

<sup>18</sup> Jüneate jábeta júne Diosta bétana bemela yoremtulata kaa juénaraata boojoriähui, bueituk jü Diosta Üusi á suaya. Kíalíku jü diablo kaachin á johua.

<sup>19</sup> Jüneate Diosta itom átteakähui, éntok huame huate géntem ím ániapo aneme diablotia bétuk emo jípuröhui.

<sup>20</sup> Jüneate kétchi juka Diosta Üusi ábo yepsakähui, éntok súahuata itom ä mikakähui juka tua lútüriapo Diosta itom jünerianakë béchíbo. Ítapo éntok, jü tua lútüriapo Dióstamak aane, bueitukte jü Diosta Üusi Jesucristotamak aane. Áapo éntok, jü tua lútüriapo Dios, éntok jü jíba béchíbo jiapsihuamta yore mikame.

<sup>21</sup> In usiäläm, emoem suaya; katem ámeu mujmuje, jume yorem yáarimmehui. Júnentunake.

## Jü Carta Guosa Huëpo San Juanta Jiojtekähui

*Jü lütüría éntok jü yore nákuame*

<sup>1</sup> Ínapo Juan, jü yöturi, émoune tebote, empo jámmut yeu púari, éntok jume em asoammehui. Tua lütüriapone enchim nákke, éntok kaa ínapo jíbba, sime huame lütüriata täyame kétchi.

<sup>2</sup> Ínapone enchim nákke, Diosta lütüria itom täyakä béchïbo. Íri Diosta lütüria jíba béchïbo itot aika.

<sup>3</sup> Tua tühua éntok yore ä jiokolihuame éntok yanti jíapsihuame enchimmaktunake, jü Dios Áchayta bétana, éntok itom Señor Jesucristota huämi, jü Dios Áchayta Üusi, ä lütüria pámani, éntok enchim ä náké pámani.

<sup>4</sup> Tüsine al-leaka taahuak, huate em asoam bíchaka éntok am jüneriaka jum Diosta lütüria páman am katéhui, huam Dios Áchayta itom sáhuë pámani.

<sup>5</sup> Én éntokne chikti ín jíapsimak emou nooka, empo jámmut, nánancha itom ito náknake tíaka. Í nésahui ín emou jöjtéu kaa bemela, hua kësam huëpo naateka itom át sáihuäu jíbba.

<sup>6</sup> Íri ájäria jü enchim át sáihuähui: Enchim emo náknakéhui, kësam huëpo naateka enchim ä jikkajäpo bénasi. Kíaliku jü yore nákeme Diosta nésau johua, juka ito nák sáihuähui.

*Jume yore bäättähahuame*

<sup>7</sup> Juebénaka yore bæi tättähuame ániat yeu sákala, juka Jesucristota, Diosta Üusi, kaa yorem takahuaka ím buíapo ä yebij-la tíame. Jükäi nokame, jüri ájäria jü yore bäättähahuame, jü anticristo.

<sup>8</sup> Emóem suaya, kaabe enchim bäättäunake. Huaka enchim tékil béjhuä; katem ä täru báare. Yumälasem juka enchim kobari mabetnáke.

<sup>9</sup> Kíá jábe júne sékána bíchaa au näyotekame, entok kaa Cristota doctrinapo jíba anëtek, kaa Diosta jípure, të jü Cristota doctrinapo jíba aneme, íri Dios Áchayta jípure éntok á Üusihua.

<sup>10</sup> Jábe ikäi doctrinata kaa huériaka enchimmeu yepsako, katem enchim jóapo ä mamabeta, éntok katem ínel au jiaahua: "Al-leake yepsa."

<sup>11</sup> Bueítuk hua junéli áu jiakame, juka ä juëna tékil áamak átteaka tatahua.

*Enchimmeune hue báreka éiya*

<sup>12</sup> Juebenakne enchimmeu jöjtebáare jiöbe, të kaa tintayi entok jiösiapo ä jöjte báare, bueítukne enchimmeu nóiti báare. Pújbapo enchim bíchaka nok béchïbo, bueítuk jü Diosta bétana itom al-leäu au chupanake.

<sup>13</sup> Jü iglesia, enchim iglesiammak hueri joomem, enchim bénasi yeu púarim, enchimmehuim tebote. Júnentunake.

## Jü Carta Báij Huëpo San Juanta Jiojtekähui

### *Teboteri*

<sup>1</sup> Empo Gáayo, tua lítüriapo ín nákéhui, émoune tebote, ínapo Juan, jü yöturi.

<sup>2</sup> Empo nákhuame, ínapone simeku tüisi emou huée ia éntoke takahuapo al-lehuamta enchi jípunakéhui, jachin juka em jíapsi al-lehuäpo yötu bénasi.

<sup>3</sup> Tüisine al-leaka taahuak, jume huate hermaanom äbo yájaka emo bétana türük am nokak tiaka, jáchin huam lítüria páman em huéhui.

<sup>4</sup> Kaita éntok chë nee al-leetua, jume ín majtiakähui lítüria páman am katë bétana ín jíkkjähui.

<sup>5</sup> Empo nákhuame, huitti emo nühuäpo türü jum em joähui, jume hermaanommeu tühuata joäka, té chë junne jume ito násuk kaa täyahuame.

<sup>6</sup> Bempom iglesiata bichäpo ä jüneriatebo juka yore nakhuamta em jípuröhui, entok türü eiyey empo am böö tójakäteko, entok Diosta nesahui johuäpo itot näkiata jípu béchiböo bempörim bat bíchaa bööta bem hueriunakepo.

<sup>7</sup> Bueituk bempo yeu sákala Jesucristota téhuam bem nakë bichiböo, jume Diosta kaa súaleme bétana kaita mabetaka.

<sup>8</sup> Kíalíku ítalo jume juneli rejteme aníapo yúmala, jum lítüriata yore majtiahuäpo nau tekipanoä bichiböo.

### *Diótrefesta am bej-reka anéhui*

<sup>9</sup> Ínapone jume Jesucristota súalhuäpo nau animmeu jiojtek, té jü Diótrefes, íri huaka símempat bát au kechahuamta türeme, kayta itomak jípubareka tahuala.

<sup>10</sup> Íari bichiböo, ínapo áman sikätek, huaka kaa tühuata ä joäune yeu buíjname, juka kaa huéeläpo juënsi itot ä nokähui. Kía huärímak kaa al-leaka, jume hermaanom kaa mamabeta, éntok huame am mabet báareme júne kaa am mabet iaa. Entok iglesiapo yeu am bebbä.

<sup>11</sup> Empo nákhuame, katë huaka juënsi anemta mamato, álla juka tühuata joamta. Tühuata joamta Dios ä áttiak. Té jü kaa tühuata joame, Diosta kaa bil-la.

### *Demetriota bétana tühua nokhuame*

<sup>12</sup> Sime Demetriota bétana türük nooka, éntok hua lítüria ä joäu júne yeu ä buísse, ä tü yóremtukähui. Ítalo júne két türük áa bétana nooka, éntok eme ket jüneiya juka itom nokäu lítüriatukähui.

### *Teboteri ä chúpëpo*

<sup>13</sup> Ínapo juebenak emou jiojte báare jiöbe, tene kaa tintay entok plumay ä jiojte báare,

<sup>14</sup> bueitukne läuti enchi ino bít máchile. Huanäite ito pujba bíchaka nau ettejonake.

<sup>15</sup> Jü yanti jíapsihuame émomaktunake. Jume em amigom ím aneme enchi tebotua. Émpë sime itom ín amigom hueepulam tebotua.

## Jü Carta San Judas Jiojtekähui

*Teboteri*

<sup>1</sup> Judas, Jesucristota saulero, entok Jacobota saila, huame Dios Atchaipo santopo núnurimmehui entok Jesucristopo ériarim,

<sup>2</sup> Nak jiókolihuame, yánti éehuame, entok yore nákhua, íri juebénasi enchimmeu burunake.

*Jume ára nöküchiriata majtíame*

(2 P. 2:1-17)

<sup>3</sup> Eme nákhua, tüisine enchimmeu jíojte péiyay, juka jínëuriata nau itom jípurë bétana; én entok úttea enchimmeu ín jíojtenakéhui, kuttilasi enchimmeu nokaka, óusi eeaka enchim nok nássuanaké béchibó, Diostat ehuápo. Bueítuk jü séjtul huépo santom mak-ri.

<sup>4</sup> Bueítuk huate yoremem éhuil áma kimula, huame bannaataka naateka noki béttesi ámet chúputukaï béchibó näkiari. Juëna yóremem; huaka Diosta tü eäu náyotekam yéuriapo bénasi bem jo báréu johua; entokim Diosta kaa ané tñiya, huaka kaabeta ché áa béppa nésahuemta, entok juka itom Señor Jesucristota.

<sup>5</sup> Enchimne áu huáati ia, bueítuk sejtulem béja ä jüneriai, bueítuk jü Señor juka pueblota jínëuk, Egiptopo yeu am nük sikari, chükula entok huame kaa ä súalekame am súuhuak.

<sup>6</sup> Entok jume bem ángelesimtuká páman kaa emo ériakame, ál-la bem áma anëu tö sájakame, kaa machiku am ériala, yü tutti bem pereesomtunakepo, buére taahuarit nokta ámet chúpépo tájiti.

<sup>7</sup> Ket jü Sodooma entok Gomoora pueblom bénna, entok jume buere joaram áme chikola jokame, jume áme bénasi kaa emo jubeka náu jíapsihuápo entok tábuiasi emo jujuureka at joyhalataka kara ä tojaka; íméri ejemplomtuari, tájita kaa jaibu tutuképo jíokot aneka.

<sup>8</sup> Júnélituk junne, alébénasi jume tettenkume bem takaahuamim násonte, Diosta yáuratacam kaa yore, entokim jume Diosta ángelisim buere úttiata jípureme bette nokpo bejre.

<sup>9</sup> Té jü arcángel Miguel diablotamak nássuäka Moiséjta takaahua béchibó, bétte juenasi nokhuamta huépo kaa bat nookak, ál-la ínel jiaahuak: "Jü Señor kutti nokta emót chupanake."

<sup>10</sup> Té íméri juenasi bette noktam nooka, sîmeta kaa bem täyhui bétana; entok juka bem täyaka jíapsabet entokim emo násonte, jume animalim kaa susuakame bénasi.

<sup>11</sup> Jíokochi áme béchibotunake! Jume Caínta böö nukame; entokim tómpo emo nénkak, Balaamta böt jíobelkápo; entokim kókkok, Coréta huatem bej-reka áu tóboktiakápo.

<sup>12</sup> Íméri áma chücha machisim bittu, enchim náu jíhuápo emo nakhuápo nau anépo. Kabetam tihueka bempom jíba enchim násuk emo ania báreka eiya. Namuta kaa báakka bénamme; jekata am hueriabareü bícham kaate, júyam kaa tatakame bénamme. Guosa huépom kókkola, entokim nahuamak békki póponri.

<sup>13</sup> Bahue máarem úttiaka bem kaa tihuepom sómochia, huame chókim naa tenneme bénasim mamachi; huámei béchibó jü kaa máchiraa áme bétana näkiari jíba béchibó.

<sup>14</sup> Íméri bétana ket nookak, jü Enoc, hua Adántat yeu sákariam guoybusanim huépo huéeme, ínel jíaka: "Én ímí yepsak, jü Señor, jume santo juebena mílimmaki,

<sup>15</sup> sîmemmet bétte nokta chúpa báreka, entok huame kaa tühuata joame jüneetua báreka, sîme kaa tüisi bem ayuka bétana, entok sîme jume Diosta bej-reka béttesi áacham nokakä béchibó."

<sup>16</sup> Íméri éhuil jábemmet nonokame, huatemmechi juenak nooka, bem türë eä páman kateka, bem teniay buéresi jíta éettejhua, entok jábemmakim tü áinne, jíta ámet yeu huik báreka.

*Jü kutti nooki*

<sup>17</sup> Té eme, ín nákéhui, áahuem huáate, hua noki bannaataka jume Señor Jesucristota apóstolim nokakabehui,

<sup>18</sup> huame ínel enchimmeu jíakammehi: "Júnakoy taahuata yumäpo yore junnerianakeme yeu machinake, huam bem juëna éeri páman rejtinakeme."

<sup>19</sup> Iméri emo näkimtehuamta johua, huaka bem takaahua ukuléu boojirika; entokim Espíritu Santota kaa jípure.

<sup>20</sup> Të emée, ín nákëhui, enchim Dios éehuame tuysi santosi täyahuamtachi, huachürem emo yöturia, Espíritu Santopo oraciónta joaka.

<sup>21</sup> Diosta yore nakepem jíba aane, á boobíchaka juka Señor Jesucristota yore nak jiokolëhui, yü jíapsihuamta bëchïbo.

<sup>22</sup> Huame huatem kara huitti á súalemmehuem nooka, am jíapsi yúyüi bëchïbo.

<sup>23</sup> Huatemem jinéu, huam táijpo yeu am huíkeka; huatem éntokem nak jiokolë, sum éaka, katem á jipu peiya, juka takahuat bem sánko chücha machiku nasontulata,

*Diosta úttihuame*

<sup>24</sup> Huâ tua útteakame kaa enchim huáttinakë bëchïbo enchim suayanake, entok kaita chücha machik enchimmet ayuk, áman enchim nüpanake, simek béppa ujyorik ayukäpo, buére al-lerimaki.

<sup>25</sup> Jü huépul Dios jíbba, simeka täyame, itom jínëulero, jü simek béppa ujyooria entok sime Rey nésauri áa bëchïbo, jü rey nesauri entok utteara, á yörihuame, éni éntok jíba yü huasuhuasukiapo. Júnentunake.

## Jesucristota San Juantau Yeu Machiriakähui

### *Jesucristo áu yeu machiriak*

<sup>1</sup> Jü Jesucristota áu yeu machiriakähui, ä nésahui joame am jüneetuanakë béchibö, Diosta ä mákakä pámani, juka läuti yeu huéenakemta. Huanäi ä jüneriatebok, ángelatamak Juantau ä bíttuak.

<sup>2</sup> Juan Diosta noki nooka, entok Jesucristota bétana huemta nooki, entok sime juka ä bichakähui.

<sup>3</sup> Diosta tü éeri jípure, jü Diosta noki nokame, entok jume ikäi Diosta profecía jíkkajame, jíojterita ériame entok ä jiäpo áman jiápsame. Bueituk jü taahuarí bejá yúmaseka huéiye.

### *Juan jume Ásiapo guóy búsan Jesucristota sualhuäpo nau anim tebotua*

<sup>4</sup> Ínapo, Juan jume guóy búsan Jesucristota sualhuäpo nau anim joomemehui. Diosta tühua entok yánti éehuame enchimmaki, jü éni, entok ché bannaataka jiápsaíhui, entok äbo yebijnakeme, entok jume guóy búsan espíritum banko rey nésaupo kátekamta bíchäpo aneme,

<sup>5</sup> entok Jesucristo, sime huiti ä bichakäu lütüriateme. Áapo jü kësam-riapo kókkolam násuk jiabitekame, entok jume reyim béppa yáura úttiata jípureme ä iä pámani, jü itom nákekame entok jume itom Dios bejrim ä óboy báksiake.

<sup>6</sup> Huanäi reyim entok sacerdotempo itom yáuhuak, ä Dios Áchay béchibö. Ä úttilhuame áa bichibotunake, entok jü buere úttiära ániapo ayukame, jiba huásu-huásuktiampo. Júnentunake.

<sup>7</sup> ¡Én beja, namupo äbo huéiye! Entok sime pusim ä bínnake, entok jume ä takahua kúrusit kókosi ä yáakame junne. Entok sime jume pueblom ániat aneme jiokot jiakam ä buanrianake. Jeehui, júnentunake.

<sup>8</sup> "Ínapone jü Alfa entok jü Omega, jü bat huéeme, entok jü ä chupépo huéeme", ínel jiaahua jü Señor, jü én aneme entok bannaataka aneihi, entok jü yebijnakeme, jü sime úttiärata jípureme.

### *Jü Yoremta Üusi bít-huakahui*

<sup>9</sup> Ínapo Juan enchim hermaano entok jiokot anhuäpo enchim jáläekame, Diosta reytaka nésahuepo entok Jesucristotat yanti boobít-huäpo. Isla Patmos ti téhuaakapone aaney, Diosta noki béchibö, entok Jesucristota huatemmeu ín nokä béchibö. <sup>10</sup> Ínapone Espíritu Santota úttiära bétuk aaney Señorta taahuaripo. Huanäine nok jíahuita ín ama bétana jíkkajak, trompeetata jíahui bénaka, tüisi kusisi,

<sup>11</sup> ínel jiaka:

—Ínapone jü Alfa éntok jü Omeega, jü kësampo entok jü ä chupépo huéeme. Libropë ä jiopte, juka em bichähui. Huanäre guóy búsan Cristota sualhuäpo nau animmeu ä bíttua, Ásiapo jomemehui: Efeso pueblouhi, Esmirna pueblouhi, Pérgamo pueblouhi, Tiatira pueblouhi, Sardis pueblouhi, Filadelfia pueblouhi, entok Laodicea pueblouhi.

<sup>12</sup> Kúaktekane, ä bít bábareka, juka inou nokamta. Huanäine guóy búsan kanteelam áma jájäbuahuame oropo yáarim bitchak.

<sup>13</sup> Jume guóy búsan candelerom násuk éntok, huépülak Yoremta Üusi bénakne bitchak, guókimmeu nükisi sánkokamta. Jenotahuit áman éntok cinto orota jípurey.

<sup>14</sup> Ä kóbba entok ä choonim, tósalitukaimme, kabara bóata bénasi, entok sápm bénasi. Ä pusim éntok, tájtia béeetë benaakay.

<sup>15</sup> Ä guókim éntok, bronceta bélójkosi horno táijpo buásata bénakay; ä jíahui éntok, yún bääm tüisi kusisi kón huéchépo benak nok jíahuiakay.

<sup>16</sup> Ä bátatana mámpo guóy búsan chókim jípurey. Ä tempo éntok, senu ejparam yeu huéiye, náu bichaa buahuiakay. Ä pujba éntok, tåata bénakay, tüisi sime ä úttiäray ä machiriapi.

<sup>17</sup> Ä bichakane éntok mukukamta bénasine huétchek, ä guókpo. Áapo éntok ä báta mámam ino béppa óreka, ínel inou jiaahua:

—Katë májhue. Ínapone jü kësampo huéeme entok jü ä chupépo huéeme,

<sup>18</sup> jü jiápsame entok jü mukilatukaihui. Bueituk én éntok, jiba huásu-huásuktiapone jiápsa. Júnentunake. Entokne am jípure, jume kókkohua llaavem, entok jume infierno llaavem.

<sup>19</sup> Aké ä jiojte, juka jita em bíchakähui, entok juka én ayukamta, entok juka chükula ikäi chäka ayunakemta.

<sup>20</sup> Jü kaa át jünueehäpo ín bátatana mámpo guoy búsan chókkim em bíchakähui, entok jume guoy búsan candelerom oropo yáarim: Jume guoy búsan chókkim, guoy búsan iglesiammehuim ángelesim; jume guoy búsan candelerom oropo yáarim éntok, jume em bíchakähui, guoy búsan iglesiamme.

## 2

*Jü Diosta nooki Ásiau bíttuari guoy búsan Cristota sualhuäpo nau animmeu: Diosta nooki pueblo Efesou bíttuari*

<sup>1</sup> 'Efeesopo Cristota sualhuäpo nau animmeu ángeltahué jiojte: "Ä bátatana mámpo jü guoy búsan chökim jípureme, jü guoy búsan oro candelerom násuk naa hueramame, ikäi nooka:

<sup>2</sup> Ínapone ä täya, juka em juähui, entok juka bétte téktilta joaka yánti em emo nüyöhui. Jume kaa türük joame katë am bibt péiya. Éntoke am täya, jume apóstolpo em naikiami kaa apóstolimtaka, bueítuk ára nökichipë ä téula.

<sup>3</sup> Jiokot ansulatake yánti jiápса, éntoke át boobitchula, éntoke bétte téktilta joaka tekipanuala, ín téhuam em emó náké békchibö, éntoke kaa kóm éiya.

<sup>4</sup> Tène senu huémpta em jípuréu kaa emót türe, bueítuk juka tua bat em nákeihuë tóij-la.

<sup>5</sup> Áhuë huáate, jáksé jiöbeka kón huétchek. Éntoke emó jiapsi kuaktiaka, juka bat em jojuaihué yáuhua. Bueítuk kaa ä junélituko, läutine emou yepsaka juka em candelerotane enchi ühuaka sékäna órenake, bueítuk kaa enchi emó jiapsi kuaktiako.

<sup>6</sup> Bueítuk ikäre jípure: juka kaa türük nicolaítam joáhuë kaa bibt péiya, ín kaa türëu kétchi.

<sup>7</sup> Jü nákakame ä jíkkajnake, juka Espíritu santota Cristota sualhuäpo nau animmeu ä nokähui. Juka yöökamtane, júya taka jiapsihuamta hueriamta ä buätuanake. Iri júya éntok Diosta paraíso násuk huéiyek."

*Diosta nooki pueblo Esmirnau bíttuari*

<sup>8</sup> 'Esmirna iglesiapo ángeltahué jiojte: "Jü bát huéeme éntok ä chüpëpo huéeme, jü mukukame entok jiabeitekame, ikäi nooka:

<sup>9</sup> Ínapone em yáari täya, entok jiokot em bíthuähui, entok em poobëra. Të empo rikoë. Entokne am täya, jume bettek emo bétana nokaka emo judiom tíame. Të kaa junéli, ál-lam Satanásta sinagoogam.

<sup>10</sup> Katë májhue, juka jita emou huéenakepo. Ímiri jü diablo cárcelpo huatem jóatebonake, enchim jiöbila békchibö. Huanärem guoj mamni táapo jiokot annake. Em mukëpo tájtë huitti éaka jiápса. Huanäine ínapo enchi ä máknake, juka coronata jíba békchibö jiapsihuamta.

<sup>11</sup> Jü nákakame ä jíkkajnake, juka Espíritu Santota Cristota sualhuäpo nau animmeu ä nokähui. Jü yöökamtahui, guosa huëpo kókkohuame kaa áu huéenake."

*Jü nooki pueblo Pérgamou bíttuari*

<sup>12</sup> 'Pérgamo iglesiapo ángeltahué jiojte: "Jü ejparam náu bíchaa buahuim entok buahui sibulay jípureme, ikäi nooka:

<sup>13</sup> Ínapone sümetsa em joäu täya, entok ják em anëhui diablota bankot kátekäpo, té jíbe ín téhuam émomak jípure. Éntoke inot éehuamta kaa omoutela, huámëchi taahuarimmet jü Antipas kaa au náyoteka ín testigo enchim násuk ä mëhuak junne, jum Satanásta jóakäpo.

<sup>14</sup> Huatekne enchi bék-reka huémpta jípure: bueítukim émomak áma aane, jume Balaamta majtiari kee tójame. Huäri Balacta majtiay, jáchin jume israelita usiarim am jioptuanaké békchibö, juka ídolommeu bíchaa näkiata am buänakëhui, entok kaa emo jubeka náu totóhuamta.

<sup>15</sup> Éntoke két áma am jípure, jume nicolaítam majtiarita kee tójame, juka kaa ín türëhui.

<sup>16</sup> Huäri békchibö, emoe jiapsi kuaktia; bueítuk kaa ä junélituko, läutelane emou yebijnake. Huanäine ámemak náassuanake, ejparam ín tempo yeu huémmeyi.

<sup>17</sup> Jü nákakame ä jíkkajnake, juka Espíritu jume iglesiammeu ä nokähui. Juka yölataka áma yeu sikamtane, juka maná éstorita am buätuanake, éntokne ket ili téta tósalik ä máknake. Jü ili téstat éntok, huépul téhuam bemela át jiojteri; júmëi kaabe täyanake, hua tédata mabetakame jíbba."

*Diosta nooki pueblo Tiatirau bittuari*

<sup>18</sup> 'Tiatira iglesiapo ángeltahué jiojte: "Jü Diosta Üusi, jü táji báetemta bénasi pusekame, éntok bronce béllokosi táijo buásata bénam guókekame, íkäi nooka:

<sup>19</sup> Ínapone ä täya, juka em tékkil, entok jáchin em yore nákëhui, entok Diostat em éähui, entok kaa emo ámpoleka huatem jita joriähui, entok yánti éaka em jiápsahui, entok jü chükula em yáakäu chë juebenakähui jü bat em yáakäu béppa.

<sup>20</sup> Téne enchi békremta huatem jípure: Jüri jámut Jezabel áu profetá tíame ä éäpo áman am majtia, tē ä majtiaibeyi am bái tättähua, jume ín nésauta joame, am náyote kaa emo jubeka nau am tó iaaka, entok juka idolommeu bíchaa näkiata am buátuaka.

<sup>21</sup> Téne béja taahuarim ä máksula, Diostau bíchaa ä jíapsi kuaktianaké békibö. Té kaa áu jíapsi kuaktia báare; kaa emo jubeka náu totöhuanma jiba boojoria báare.

<sup>22</sup> Huäri békibö ínapone kökoay ä böyépo ä tahuatua, entok jume kaa ä jubeka áamak töyeme. Jiokot anhuápone emo am bítuanake, kaa túrik áamak johuamta bétana kaa emo am jíapsi kuaktiako.

<sup>23</sup> Ä asoamne kökoysi yáanake, bem kókkonaké békibö. Huanäi sime jume igleesiam ä jüneriaka tahuuanake, nee ájäriatukähui, kóbapo éerim éntok jíapsipo ínnéhuamta nee jüneriähui. Éntokne huéu-huépulam ä máknake, juka enchim tekipanuaka kobakäu békik.

<sup>24</sup> Té eme éntok, jume huatem Tiatirapo aneme, jume íkäi doctrinata kaa jípureme, entok jume kaa ä täyame, juka Satanásta bétana obiachisi huémta, bempörim ä tétehuä bénasi, ínapone ínel enchimmeu jiaahua: Kaitane béttek éntok enchimmet yéchanake.

<sup>25</sup> Té juka enchim jípuröhui, kuttem ä buísse, ín yepsäu tájti.

<sup>26</sup> Huaka yöökamta éntok ín tékil ériakamta sümäta lüteu tájti, ínapone yäura úttiata ä máknake, naciónim, héppa.

<sup>27</sup> Huanäi tepa kutkutti ámet nésaunake, sisiguok jíbebiayi, éntokim ili sótöri babupo yáari bénasim jámtiana, ín Áchay bétana ín ä mabetakä bénasi.

<sup>28</sup> Éntokne buere chökita kethuey yeu sisimemta ä máknake.

<sup>29</sup> Huä nánakame ä jikkajnake, juka Espíritu Santota jume Cristota sualhuäpo nau animmeu ä nokähui."

**3***Jü nooki pueblo Sardisiu bittuari*

<sup>1</sup> 'Sardispo Cristota sualhuäpo nau animmeu ángeltahué jiojte: "Jü guoy búsan Diosta espíritu jípureme, entok jume guoy búsan chökkim, íkäi nooka: Ínapone em tékil täya. Téhuame jípureka jíapsa, tére mukila.

<sup>2</sup> ¡Katë koptelaka simekuchë suuhua! Juka huatek emou tahuatalé kutti nüye, kee jee ä lüteyo. Bueítukne ä bil-la, juka em joähui kaa ä yúmalähui, Diosta bíchäpo.

<sup>3</sup> Áahuë huáate, juka em mabet-läbehui, entok em jíkkaj-läbehui; éntoke ä éeriaka emo jíapsi kuaktia. Bueítuk kocheka enchi aneyo, lak-ronta bénasine emou yebijnake. Éntoke kaa jüneenake ják horapo emou ín yebijnakéhui.

<sup>4</sup> Té yorememe kaa tua jaikim Sardispo jípure, bem súpem kee chicha yáame. Íméri inomakim rejtinake, totosalik sánkoka. Bueítuk inomakim rejtipo yúmalala.

<sup>5</sup> Jü yöökame tósalik sánkotuana entokne ä téhuam kaa tuchanake, jum libro jíapsihuäpo; entokne ín Áchayta bíchäpo ä téhuam yeu buijnake, entok ä ángelesim bíchäpo.

<sup>6</sup> Huä nánakame ä jikkajnake, juka Espíritu Santota jume Cristota sualhuäpo nau animmeu ä nokähui."

*Jü nooki pueblo Filadelfiau bittuari*

<sup>7</sup> 'Filadelfiapo Cristota sualhuäpo nau animmeu ángeltahué jiojte: "Íkäi nooka jü santo, jü tua lütüriapo ájaria, jü Davidt llavem jípureme. Jü ä éetapokäpo, kaabe ára ä pát-páttia; entok ä páttiakäu, kaabe ára ä étapo:

<sup>8</sup> Ínapone juka em tékil täya. fári békibone em bíchäpo puerta étaporita tóij-la. Íkäri kaabe ára ä páttia. Bueítuké kaa tua úttiak jíobe, tére ín noki éeriala, éntoke ín téhuam kaa omoutela.

<sup>9</sup> Ímíne Satanásta sinagogapo anemene emou rúktia, jume kaa lütüriapo emo judíom tíame, tem kaa judíom, ál-lam ára nökichi. Ínapone emou am rúktitanake, entokne em guókpo emou tónnommea am jáptetuanake, am jüneenaké békibö, enchi ín nákëhui.

<sup>10</sup> Bueituk juka noki kaa huanti jiapsekä ä bobitchaka em ériakä bëchïbo, ínapo ket enchi érianake, hua taahuarit sime ániat joikot anhuäpo, jume ániat buíapo jiápsame jióbila bëchïbo.

<sup>11</sup> Èni ími, ínapo läuti yebijnake. Em jípurëhué kutti buisse, bueituk juka em coorona, kaabeta enchi ä úhuaanakë bëchïbo.

<sup>12</sup> Juka yöökamta, ín Diosta tiöpopone ä pilar kechanake, entok huämi kaibu éntok yeu simnake. Entokne ín Diosta téhuam át jöjitenake, entok ín Diosta buére jóära téhuam, jü Jerusalén bemela. Íri ín Diosta áttia, téhueka bétana kóm huéiy. Entokne ket ín bemela téhuam át jöjitenake.

<sup>13</sup> Huä nákakame ä jikkajnake, juka Espírituta jume igleesiammeu ä nokähui."

#### *Jü nooki pueblo Laodiceau bittuari*

<sup>14</sup> 'Laodicea Cristota sualhuäpo nau animmeu ángeltahuë jöjte: "Jü júnentume, jü huitti ä bichakä lütüriateme, jü kësam huépo sime Diosta yáakähui, ínel jiahua:

<sup>15</sup> Ínapone em tékil täya. Katë sébbe, éntoke kaa tátta. ¡Bueituk chë türí éiyey, empo sébiako, o tåttaytuko!

<sup>16</sup> Të ili enchi súkkatukä bëchïbo entok kaa sébeka kaa em táttaakä bëchïbo, ín tempone enchi yeu bísatnake.

<sup>17</sup> Bueituk empo ínel jiahua: Ínapone riiko, entokne chë rikotula, entok kaita inou bëye. Të katë jüneiya, kaita al-leehuamta emót ayuakähui, éntoke joikot maachi. Poobée, líptie, éntoke kaa sánkoko.

<sup>18</sup> Huäri bëchïbo ínapone consejota enchi mákka: orota táijpo buásatane inou enchi jínnü iaa, em rikotunakë bëchïbo. Éntoke súpe tósalim jínnuka am sánkote, kaa tiusi bichitaka em hueramnakë bëchïbo. Éntoke kolíriota em pújpo huáttia, em bínnakë bëchïbo.

<sup>19</sup> Ínapone kutti nokaka kökosi am bëbba, jume simeem ín nákëhui. Íäri bëchïbo emeü ériaka, emo suaya éntoke emo jíapsi kuaktia.

<sup>20</sup> Ínapone én ími puertata poona. Bueituk jábe ín nokäu jíkkajaka, juka puertata étapokätek, áune kibaknake, entokne kúptey áamak jíbuänake áapo entok ínomaki.

<sup>21</sup> Juka yöökamta, íno náponä yejtetuanake, ín banko rey nésaupo, jachin ín yöoka entok banko rey nésaupo ín Áchaymak nee yejtekä bénasi.

<sup>22</sup> Huä nákakame ä jikkajnake, juka Espíritu Santota jume Cristota sualhuäpo nau animmeu ä nokähui."

## 4

#### *Jü téhuekapo Diosta yörihuähui*

<sup>1</sup> Chúkula ikäi simsuko anä bitcha, téhuekapo puerta étaporita; Jü jiahui bát huéeme ín jíkkajakähui, trompeeta jiahuita bénasi inou nookak, ínel jíaka:

—Äbe jäm! Huanäine enchi am bittuanake, juka chúkula yeu huéenakemta, ikäi simsuko.

<sup>2</sup> Huanäine sej chukti Espíritu Santopo taahuak. Íneline banko rey nésaupo téhuekapo yéchata bitchak, jum banko rey nésaupo éntok, seenuk áma kátekamta.

<sup>3</sup> Jü áma kátekame éntok, téta jaspe entok cornalina ténaakay. Jum banko rey nésaupo chükola éntok senu kúrues ama órekay, esmeraldata bénaka.

<sup>4</sup> Jum banko rey nésaupo chükola, veinticuatro banko rey nésaurim jokay. Veinticuatro yoiyöturim áma jokamene bitchak, totósalik sánkokame, coroonam oropo yáarim kóbat jípureka.

<sup>5</sup> Jum banko rey nésauta bétuk éntok, yúku bérokti entok yúku omtira jíahuimak áma yeu huéiyey. Jü banko rey nésauta pújbapo éntok, guoy búsan lámparam tájiy bëetey. Íméri beja jume guoy búsan Diosta espíritum.

<sup>6</sup> Jü banko rey nésauta pújbapo éntok, bahue bík-riota bénaka áma böky, cristalta bénaka.

Jü banko rey nésauta chükola éntok, jume naiki jiápsame áma jääbækay, pújbapo entok amatana yún puseka.

<sup>7</sup> Jü bát huéeka jiápsame leonta bénakay. Jü guósa huépo huéeme éntok, beceerota bénakay. Jü bájikun huépo huéeme éntok, yorem pújbata bénak pújbakay. Jü naikiku huéeme éntok, águila nilata bénakay.

<sup>8</sup> Jume naikika jiápsame éntok, huéuhuépulakam búsan másam jípurey. Áme chükola entok bétuku pusimmeyim tápuniakay. Taahuapo entok tukaarit naa búrujti katim yáateka ínel jiaahuay:

Santo, santo, santo,  
jü Señor Dios,  
ä úttiäräy sümäta ára joame,  
hua jiápsaihui, entok jiápsame,  
entok hua äbo yebijnakeme.

<sup>9</sup> Entok jíbba huame jiápsaka ä baysahueme lóoriata entok yörisi maachik banko rey nésaupo kátekamta am mákä béleki, juka sime huásu-huásuktiapo jiápsamta,

<sup>10</sup> jume veinticuatro yoiyöturim áahuim tónommia jáapte, jü banko rey nésaupo kátekamta pújbapo, entokim ä yöre, juka huásu-huásuktiapo jiápsamta; entokim bem coroonam banko rey nésaupo kátekamta pújbapo öore, ínel jiaka:

<sup>11</sup> Señor, empo ä mabetpo yúmala,  
juka lóoriata, entok em yörihuamta,  
entok juka úttiärata;  
bueütuk empo sümäta yáala,  
entok em ínel éapom ayka,  
entokim yáataka ímí aayuk.

## 5

### *Jü Kabara entok jiösia bitiari*

<sup>1</sup> Huanäine jü banko rey nésaupo kátekamta bátatana mámpo, senu librom órekame bitchak. Huáijhuatana entok yeutana át jíojterim, guoy búsan sellokari.

<sup>2</sup> Huanäine senu ángelta úttia yaurata jípuremta bitchak, tüisi kusisi chayeka nátemajemta:

—¿Jábesu chë yörisi machi jäni, librom ä étaponaké béchíbo?, entok, ¿jume sellom ä búttianaké béchíbo?

<sup>3</sup> Kaabe aaney, téhuekapo, buíapo, entok buíata bétuk junne, jü jábe ára liibrom étapakeme, entok kía am bít béchíbo junne.

<sup>4</sup> Huanäine tüisi buan tátyste, yámalasi au jípuremta kaa téyhuaka béchíbo, bueütuk kaabe ára librom étapoy, entok kaabe ára am bitchay.

<sup>5</sup> Huanäi senu yöturi ínel inou jiaahua:

—Katë buaana, bueütuk jü León Judáta yoremempo yeu simlame, Davidta bétana yoiyöturimmet yeu tómtilame, yólataka áma yeu simla. Jüri ára am étapo, jume liibrom, entok jume guoy búsan sellom ára búttia.

<sup>6</sup> Huanäine jü banko rey nésauta násuk entok naiki jiápsaka áma aneme násuk, entok yoiyöturim násuku, Kabaratane áma huéekamta bitchak. Mukiaapo tóij-ritaka kökosi yáarita bénakay. Guoy búsanim ahuakay, entok guoy búsanim pusekay. Huáméi ínel jume guoy búsan Diosta espíritum sime ániat búttuarim.

<sup>7</sup> Huanäi banko rey nésaupo kátekamta rúktaka, librom ä bátatana mámpo ä jípuréu nükä.

<sup>8</sup> Huanäi jume librom ä nükä, jume naiki jiápsaka áma aneme entok jume veinticuatro yoiyöturim jü Kabaratahuim tónommia jáptek. Símetakam arpam jípurey, entokim copam oropo yáarim jípurey, inciensoy tatapunim. Ímëi jume santom oraciónim.

<sup>9</sup> Entokim bemula buikim buiikay, ínel jíame:

Émpë am nüpo yúmala, jume liibrom,  
entok sellom em étaponaké béchíbo;  
bueütuk empo jiokot yáahuaka mëhuak,  
éntoke em ójboy Diosta béchíbo itom jínnuk,  
sime yóremraata, entok yún tábuiiasi nokame,  
entok pueblom, entok naciónim.

<sup>10</sup> Éntoke Diosta béchíbo réyesim entok sacerdotemsi itom yáala.

Huanäite ímí buiapo nésaunake.

<sup>11</sup> Huanäine banko rey nésauta entok jume jiápsaka áma aneme entok jume veinte áma naiki yoiyöturim chíkola, ángelesim jíhuiatane jíkkajak, entokne am bitchak. Ímëi juebena millonimtukay.

<sup>12</sup> Tüsism kusisi ínel jiaahuay:

Jü Kabara jiokot yáataka mëhuakame,  
jüri am mabetpo yúmala, juka úttiärata,  
juka rikorata, jíta täyahuamta, juka tüisi úttiata,  
juka ä yörihuaka entok simek béppa ujyóriata,  
entok juka ä útilhuähui.

<sup>13</sup> Entok sime jü téhuekapo yáari, entok buíata béppa, entok buíata bétuku, bahuepo ayukame, símetaka náu lópolá ínélím jiaahuay:

Jü banko rey nésaupo kátekamtaui,  
entok Kabaratahui, bempörim bécchibotunake,  
jü útilhuame, jü yörihuähui, jü simek béppa ujyória,  
entok jü yäura úttiära, jiba huásu-huásuktiapo.

<sup>14</sup> Jume naikika jiápsaka áma aneme ínélím jiaahuay:

—júnentunake!

Huanäi jume veinticuatro yoiyöturim bem pújbammeyim mümüla chätuka ä yörek,  
juka jiba yü huásu-huásuktiapo jiápsamta.

## 6

### *Jume seellom*

<sup>1</sup> Huanäine Kabarata bitchak, sellota huépülak ä étapoko. Jume naikika jiápsaka áma aneme násukne huépülak jíkkajak, yúku omtemta bénasi jíamta:

—jBinë huéeka ä bitcha!

<sup>2</sup> Huanäine ä bitchak, kábay tósalita. Huä át jikat kátekame éntok, kúta huíkota jípurey; entok huépu coroonata mákhuak. Huanäi yöoka áma yeu siika, entok jiba yösimey.

<sup>3</sup> Juka guosa huëpo sellota Kabarata ä étapoko, juka guosa huëpo jiápsaka áma anemtane jíkkajak, ínel jíamta:

—jBinë huéeka ä bitcha!

<sup>4</sup> Huanäi júchi senu kábay áma yeu siika, kutkosi síkirika. Huä át kátekame éntok, úttiarata mákhuak, juka yánti jiápsihamta buíapo ayukamta ä tejalnaké bécchibö, entok emo am súanaké bécchibö. Huanäi bueürum ejparam mákhuak.

<sup>5</sup> Juka sellota bájikum huémpta ä étapoko, juka bájikum huëpo jiápsaka áma anemtane jíkkajak, ínel jíamta:

—jBinë huéeka ä bitcha!

Huanäine senu kábay chukurik bitchak. Jü át kátekame éntok, ä mámpo bajkulata jípurey.

<sup>6</sup> Huanäine senu jíahuita jíkkajak, jume naikika jiápsaka áma aneme násuku, ínel jíamta:

—jSenu kilo tirijkom, senu taahuarí tékiltam bék-re! Éntok, jbáij kilo cebaadam, senu taahuarí tékiltam bék-re! Të juka aceiteta entok vinota, jíkaté áu suuhua!

<sup>7</sup> Juka sellota naikikum huémpta ä étapoko, juka naikikum huëpo jiápsaka áma anemtane jíkkajak, ínel jíamta:

—jBinë huéeka ä bitcha!

<sup>8</sup> Ámanne remteka kábay sahuarik bitchak. Jü át kátekame éntok, muerte ti téhuaakay. Jü infierno éntok, áa sáu huéiyey. Huanäríam úttiata mákhuak, buíata naikisi näkimterita huéeläpo, ejparammea am súanaké bécchibö, tébaayi, kökoayi, entok animal yoyolika buíapo anemmeyei.

<sup>9</sup> Juka sellota mamniku huémpta ä étapok, altarta bétukne am bitchak, jume Diosta bétana bem nokakä bécchibö kókkolame, entok huitti Diostat éaka bem jiápsakä bécchibö.

<sup>10</sup> Entokim úttesi kusisi chaayey, ínel jíakari:

—jJauhuey tájti, Señor, santo entok tua ájáriame, Akë am bíttuanake, juka em úttia yaura, éntoke item ójbo am béstutuanake, jume ímí buíapo jiápsame?

<sup>11</sup> Huanäríam síupe totósalam mákhuak, entokim téjhuaahuak, júchi chúbala jimyore sáyhuaka, jume Cristota súalhuápo ámemak anim yumäu tájti, entok bempörim bénasi két am kókkonaké bécchibö.

<sup>12</sup> Juka sellota búsaniku huémpta ä étapokne ä bitchak. Huanäi jü buíá tüisi áu yoyöak. Jü tää éntok, chukurisi taahuak, lutu sánkom bénasi. Mecha éntok tókti sime ójbotá bénasi taahuak.

<sup>13</sup> Jume chókim éntok, téhueka bétana buíau kón húatték, juka chuna óguota takam kón húattia bénasi, jekata tüisi úttiäka am yoyoako.

<sup>14</sup> Huanäi jü téhueka kaitatui, jiösiata buækak náu bítiahuaka bénasi. Entok sime káhuim, entok bahuepo káhuim yeu yokame, sékánam joteck.

<sup>15</sup> Jume buíapo reyim, entok jume buéresi ériahuame, jume riikom, jume capitanim, jume yäurata jípureme, entok sime sáyhuaka, entok kaa sáyhuaka aneme, káu guójökum éusuk, entok jýyapo téta buérem násuku.

<sup>16</sup> Huanäríam juya káhuimmeu entok téta buéremmeu ínel jiaahua:

—Ítochem kón huátte, éntokem itom éssو, hua yörisi machi banko yäurapo kátekamta bétana, entok Kabarata ómtira ito béppa ané bétana!

<sup>17</sup> Bueítuk jü buére taahuarí bem ómtira béja yuumak. JÁbesu ára óusi huéeka taahuanake jāni?

## 7

### *Jume ciento cuarenta y cuatro mil sellotuarim*

<sup>1</sup> Íkái simsuk éntokne naiki ángelesim jábuekame bitchak, ánia buíapo naiki kätana békataná. Júmëi béja jekata kétchalatukay, jákun bíchaa junne, kaa jek iaaka, buíata béppa, buhueta béppa, entok kia jita júyata béppa junne.

<sup>2</sup> Tábui ángeltane ket bitchak, tääta yeu hué bétana, jikau huémta, entok Dios jiápsama sellota jípuremta. Huanäi tüsi kusisi ámet cháchayek, jume naiki ángelesimmechi, jume úttiarata mákhuakammehi, buíatau entok buhuetau kaa tühuata bem ámeu yáanaké békibö, ínel ámeu jíaka:

<sup>3</sup> —Kátem bát áu suuhua, jü buíatahui entok buhuetahui entok júyammeu junne, Diosta nésauta joame kóba méjéku sellota itom am óresuk jübua.

<sup>4</sup> Huanäine am jíkkajak, am jaikitukähui, jume sellotuarim: ciento cuarenta y cuatro miltukaimme, sime jume Israelta üusimmet yeu sákalame.

<sup>5</sup> Judátat yeu sákalame, dóoce mil sellotuarim; Rubéntat yeu sákalame, dóoce mil sellotuarim; Gadtat yeu sákalame, dóoce mil sellotuarim;

<sup>6</sup> Asertat yeu sákalame, dóoce mil sellotuarim; Neftalítat yeu sákalame, dóoce mil sellotuarim; Manaséstat yeu sákalame, dóoce mil sellotuarim;

<sup>7</sup> Simeóntat yeu sákalame, dóoce mil sellotuarim; Levíitat yeu sákalame, dóoce mil sellotuarim; Isacartat yeu sákalame, dóoce mil sellotuarim;

<sup>8</sup> Zabulóntat yeu sákalame, dóoce mil sellotuarim; Joséstat yeu sákalame, dóoce mil sellotuarim; Benjamíntat yeu sákalame, dóoce mil sellotuarim.

### *Juebénaka totósali kánkokame*

<sup>9</sup> Íkái simsuk éntok, juebena yóremraata sime naciónimpo jomemne bitchak, entok yóremraata kaa nau anim entok pueblom kaa nánalaik nokame, banko reypo kátekamta bíchápo jábuekame, entok Kabarata bíchápo, totósali kánkokame, bem mámpo éntok tako sáhuata jípureme. Ímëi éntok kara näkiatuy.

<sup>10</sup> Entokim tüsi úttia chaayey, ínel jíakari:

¡Jü jinéuria Dios banko reypo kátekamta bétana huéiyi,  
entok Kabarata bétana!

<sup>11</sup> Entok sime ángelesim banko reyta, entok jume yoiyöturim, entok jume naiki jiápsaka áma aneme, chíkolam jábuekay. Huanärim banko reyta bíchápo tónommia jáptek, kóm chátuka. Diostam yörenka ä úttilek,

<sup>12</sup> íneli jíaka:

¡Júneltunake! ¡Jü Diosta tühua, entok jü looria,  
entok jita täyahuame,  
entok jü Diosta baysahueka jiápsihiame,  
símem béppa yörihuame, jü úttiära,  
entok jü úttia kaa lüteme,  
itom Diosta békibotunake,  
jiba yü huásu-huásuktiapo! ¡Júnentunake!

<sup>13</sup> Huanäi senu yöturi inou nookak, ínel jíaka:

—Ímëi totósali kánkokame, ¿jábesamme? Entok, ¿jákun bétanasum äbo yáij-la?

<sup>14</sup> Ínapo éntok ínel áu jiaahua:

—Señor, émpë jüneiya.

Huanäi áapo ínel inou jiaahua:

—Ímëi ínel jume úttesi jiokot anhuápo entok kökosi machikuu yeu sákalame, entokim bem sánkota báksiala, entokim Kabarata ójbopo totósali am báusalá.

<sup>15</sup> fári békibom Diosta banko rey kátekamta bíchápm aane. Entokim taahuarit entok tukaarit naa búrujti ä tiöpopo ä nésahui johua. Jü banko reypo kátekame éntok ä joota áme béppa cháanake.

<sup>16</sup> Katim napat tébäurinake, entokim kaa júchi bái kókkonake. Jü tää kaa áme béppatunake, entok jita tåttaria júne kaa ámeu ayunake.

<sup>17</sup> Bueítuk jü Kabara banko rey násuk aneme am suayanake, entok bää jiápsame yeu huéu bíchaa ámepat huéesimnake. Dios éntok jume bem pusim ópua tútenake.

**8**

*Jü guoy búsan seollo*

<sup>1</sup> Juka guoy búsan sellota ä étapoko, jum téhuekapo yánti taahuak media horata huéeläpo.

<sup>2</sup> Huanäine guoy búsan ángelesim Diosta bíchäpo jäbuekame bitchak. Huanärim guoy búsan trompeetam mákhuak.

<sup>3</sup> Chúkula tábui ángel áma yepsak. Huanäi altariu kíktek, inciensota áma táttaahuäpo oro áusülik jípureka. Huanäi yún inciensota mákhuak, jume Diosta súaleka oraciónta joammak nahuä kütianaké béchibo, oro altarta béppa banko reyta pújbapo.

<sup>4</sup> Huanäi juäri ángelta mámpo yeu siika, Diostau bíchaa, jü inciensota buiichia, jume Diosta súaleme oraciónmak náuhui.

<sup>5</sup> Jü ángel éntok, incensariota nüka. Huanäi óbammea ä tápuniak, altarpo ayukammyei. Huanäi buíau kóm ä guötiak. Huanäi yúku omtiriam ayu tányek, éntok jíahuim, éntok yúku béroktiriam; buíá éntok két áu yoyoak.

*Jume trompeetam*

<sup>6</sup> Huanäi jume guoy búsan ángelesim guoy búsan trompeetam jípureme, akim am kujitaytek.

<sup>7</sup> Jü ángel bát huéeme trompeetata kúkusek. Huanäi téjam entok táji ójbomak náu kütiahua. Íméri buíata béppa kóm guötiahua. Huanäi jü júya bueere báisi näkimteri huéeläpo békika tájjak, entok sime jü báso síali tájjak.

<sup>8</sup> Jü ángel guoyiku huéeme trompeetata kúkusek. Huanäi júya káhui buéuruta bénaka, táijo bésteka, bahuéu kóm jímmahuak. Huanäi jü bahue báisi näkimteri huéeläpo békika ójbosi áu yáuhuak.

<sup>9</sup> Huanäi bahuepo jiápsame kókkok, jü báisi näkimteri huéeläpo békika, entok jume barcom két tejalhuak, báisi näkimteri huéeläpo békika.

<sup>10</sup> Jü ángel bájiku huéeme trompeetata kúkusek. Huanäi téhueka bétana huépul chóki buéuruka kachimbata bénasi bésteka kón huétchek. Huanäi jume bathuem entok báam yeu huépo báisi näkimteri huéeläpo békikmet kón huétchek.

<sup>11</sup> Jü chóki éntok, "Chiburá" ti téhuaakay. Huanäi jume báam báisi näkimteri huéeläpo békika chibusim aayuk. Huanäi yún yóremraa kókkok, jume báam chibusi ayuká béchibo.

<sup>12</sup> Jü ángel naikipo huéeme trompeetata kúkusek. Huanäi jü tää báisi näkimteri huéeläpo békika kaa túrika taahuak; aneli ket jü meecha, entok jume chókkim. Júnélím kaa machisi taahuak, juka báisi näkimteta ámet ayukamta, kaita machiriata ayunaké béchibo, taahuata báisi näkimteri huéeläpo békika, entok tukaapo junne.

<sup>13</sup> Sepne ä bitchak, entokne ä jíkkajak, senu ángel téhueka násuk nökamta, íneli kusisi jíamta:

— ¡Ay, ay, ay, jume buíapo jiápsammehui! ¡Bueítukim abe trompeetam kuuse, jume huate báij ángelesim!

**9**

<sup>1</sup> Jü ángel mamniku huéeme trompeetata kúkusek. Huanäine téhueka bétana senu chókita buíau kón huéchemta bitchak. Entok tüisi mékka kóm guójöriata llavem mákhuak.

<sup>2</sup> Huanäi juka guójöriata tüisi mékkak kömik étapok. Huanäi jü buiichia áma jikau siika, orno buéurupo buichiiata yeu hué bénasi. Huanäi jü tää entok jü jeeka kaa machisim taahuak, jü buichiria guójöriapi yeu huémata béchibo.

<sup>3</sup> Jum buichiapo éntok, guöchim yeu sájjak, entokim buíau kón huáttek. Huanärim útteata mákhuak, machilim buíapo aneme bénasi.

<sup>4</sup> Huanärim júya síarita buíapo ayukamta kaa nasonte sáyhuaka téjhuaahuak, entok jita síarik junne, entok jita buére júyata junne, ál-la yoremem kaa Diosta seollo kóba méjériat jípureme.

<sup>5</sup> Té katim am súa iaahuaka téjhuaahuak; kíalim kókosi kaa pappehuamta ámeu joö iaahu, mamni metpo. Jü bem jóuguo éntok, machil jujariata bénasi kókosi kaa papperisi innétey.

<sup>6</sup> Huámechí taahuarimmet éntok, jume yoremem kókkohuamta jariunake, té kaibum ä téunake. Entokim kókko péenake, té jü kókkohuame am tö búitinake.

<sup>7</sup> Jume guöchim éntok, kábäim náu nássuahuä bíchaa kateme bénasi jita jípurey. Kóbä éntokim coroonam oro áusülii náu yáari bénam jípurey. Jü bem pújba éntok, yoremata pújba bénakay.

<sup>8</sup> Jume chonim éntok, jámutta chomin bénaakay. Támim éntok, leoonim támim bénaakay.

<sup>9</sup> Bem takahuam éntok sisiguok súpem bénakim jípurey, sontarom bénasi. Bem másam jiahui éntok yún kábäim carrom náu nássuahuäú bíchaa tennë bénasi jíkkajtuy.

<sup>10</sup> Machilim bénasim buásiakay, entokim bem buásiapo jíkkiam bénasi ä jípurey. Bem buásiampo éntokim jóguota jípurey, mamni metpo jume yoremem bem kökosi jonáké béchiño.

<sup>11</sup> Entok jü ángel guójöriapo mékka kóm yeu simlame áma reytaka nésahuey, bempörim béppa. Íri éntok hebreo nokpo Abadón ti téhuak; griego nokpo éntok, Apolión.

<sup>12</sup> Jü jiokot jiayhuame bát huéeme simsuk, tē ketune guoyika bëye.

<sup>13</sup> Jü ángel búsanipo huéeme trompeetata kúkusek. Huanáine senu jähuita jíkkajak, naiki ahuám násuku oro altar Diosta bíchäpo órekaipo.

<sup>14</sup> Jü ángel búsanipo huémthau, juka trompeetata jípuremtahui, ínel jiaahuak:

—Jume naiki ángelesimë búttia, buére bathue Eufratesta náapo súmarim.

<sup>15</sup> Huanárim búttiáhuak, jume naiki ángelesim, juka yóremraata báisi näkimteripo huéeläpo bekik bem súanaké béchiño, bueitukim huári horata, taahuata, metta, entok huásuktiriata béchiño yeu púaritukay.

<sup>16</sup> Jume sontarom kákabäka näkiáhuakamene jíkkajak. Guoy cien milloonim-tukayme.

<sup>17</sup> Júnelne am bitchak, jume kábäim, tenkupo bénasi, entok jume ámet josakame: Bem tahuichim sisiguokiy emo páttialatukay, síkilika táijta bénaka, kútkosi tehuelika jacinto ténesi, entokim sahuaritukay, azufre ténesi. Jume kábäim éntok, leóntha bénak kókobakay. Bem tempo éntok, tájji, buichiria, entok azufre yeu huéiyey.

<sup>18</sup> Íri bájí huépo chibuk jekakä béchiño, jü yóremraa báisi näkimteri huéeläpo kókkok, jü táijta, buichiria entok azufreta béchiño; bem tempo yeu huémtayim ínel aayuk.

<sup>19</sup> Jume kábäim úttiära bem tempo entok bem buásiat ayukay, bueituk jume bem buásiam bakochim békbenakay. Bem kóbay éntokim jábeta kökosi johuau.

<sup>20</sup> Jü huate yóremraa, íri chibu jeka yeu sikamtay kaa kókkokame, ikárim bíchaka júne kaa emo jíapsi kuaktiak, kaa túrik bem joäu bétana. Jume lemooniom bem yörëu júnem kaa töjjak, oropo yáarim, tómi tósalipo, broncepo, térapo entok kútapo yáarim junne. Ímëi ídolom; katim bitcha, katim jíkkaja, entokim kara naa kaate.

<sup>21</sup> Entokim kaa emo jíapsi kuaktiak, jábeta bem mélälatukä bétana, móriata bem boojoria bétana junne, kaa emo jubeka náu jíapsihuamta bétana junne, entok bem jita ékbuä bétana junne.

## 10

*Jü ángel ili librommaki*

<sup>1</sup> Senu ángelta úttiakamtane bitchak, téhueka bétana kómhuémta namupo bítiataka ä kóba béppa éntok, kuruejta jípurey. Ä pújbahua éntok täata bénakay. Ä guókim éntok táj bëeteka jikau rúpaktepta bénakay.

<sup>2</sup> Ä mámpo ili libro éタporim jípurey. Huanáí bátatana guókimmea buhueta béppa cheptek. Jume míkötana guókimmea éntok, buíata béppa.

<sup>3</sup> Huanái tüisi kusisi cháchayek, leóntha omteka ä jíä bénasi. Ä cháchaysuk éntok, guoy búsan yúku omtiriam jíahuim jíkkajtuatebok.

<sup>4</sup> Jume guoy búsan yúku omtiriam jíausuk, ínapone am jíojte báarey. Té téhueka bétana senu jähuitane jíkkajak, ínel inou jíamta:

—Aké am sellotau! —Katé yeu am buibuisse, jume guoy búsan yúku omtiriam nokakähui, éntoke kaa am jíjiojte!

<sup>5</sup> Jü ángel buhueta béppa entok buíata béppa huéeka im bíchakähui téhuekau jikau mämtek.

<sup>6</sup> Juka jíba yü huásu-huásuktia jíapsamtau, ä noki perentak juka téhuekata yáalamta entok juka áma ayukamta, buíata entok juka áma ayukamta, buhueta entok juka áma ayukamta, bát kéchaka, ínel jiaahuak:

—Sime ánia búiteme béra chíppuk.

<sup>7</sup> Ál-la jü guoy búsan ángelta jiahui taahuarim yúmako, juka trompeetata béra ä kuj tátteko, juka Diosta éhuil ésotaka jípuröhui ál-la sime chípilataku tahuanake, áapörök jume ä nésauta joame éntok profeetam ä téjhuaakäpo ámani.

<sup>8</sup> Jü jiahui téhueka bétana ín jíkkajakähui júchi ínou nookak. Huanäi ínel jiaahua:

—Jü ángel bahueta bëppa entok buíata bëppa huéekamtahuë huéiy. Huanärë jume ili libro étaporim ä mámpo ä jípuréhuë nüye.

<sup>9</sup> Huanäine jü ángeltau siika, jume ili librom nee ä mák sáhueka. Áapo éntok ínel ínou jiaahua:

—Jínya, Akë am buäye. Huanäi em tópapë chibusi ámey éenake. Em tempo éntokim kákkanake, mumu sitörim bénasi.

<sup>10</sup> Huanäine jume ili librom ángelta mámpo nüka, entokne am buäka. Huanärim ín tempo mumu sitörim bénasi kákkaka taahuak. Të nee am buásuk éntok ín tópapone chibusi ámey éiyak.

<sup>11</sup> Huanäi áapo ínel ínou jiaahua:

—Úttia júchi bénasi én em noknakéhui, juka nokta Diosta bétana emou kóm yúmamta, büru pueblom bétana, naciónim bétana, tattabui nótka nokam bétana, entok reyim bétana.

## 11

### *Jume guoyi Diosta testigom*

<sup>1</sup> Huanäine ili bakata mákhuak, áy jujünaktehuä bennak. Huanäi ínel ínou jiayhuak:

—jKiktée! Huanäi éntoke juka Diosta tiöpo jünakte, entok juka altarta, éntoke am näikia, jume áma ä úttileka ä yöreme.

<sup>2</sup> Të juka tebatta tiöpo páku yeutana órekamta, yehuë ä bëa. Katë ä jújünakte, bueítuk kaa judiom mámpo tóij-ri. Bempo éntok át chécheptisunake, cuarenta áma guoy metpo, jü Diosta buére pueblo santopo täyahuamtachi.

<sup>3</sup> Huanäine jume guoy testigom íno bétana noknakeme, mil guoy ciento áma sesenta taahuarimo, ámanne am bíttuanake, chukurik lutuka sánkokame.

<sup>4</sup> Ímëi íno bétana nokame, jume guoy oliivom entok jume guoy kanteelam áma jájäbohuähui, bëja buíapo anemta Diosta bichäpo jübuekame.

<sup>5</sup> Jábeta kökosi am yáá báareyo, táji bem tempo yeu sisime, jume am bëj-reka kateme táá báreka. Jábe junne kökosi am yáá báreka éateko, alë bénasi mukpo yúmala.

<sup>6</sup> Ímëi úttiärata jípure, téhuekata bem páttianakéhui, kaa yúknaké bëchïbo, Diosta noki bem nokáu tájti. Entokim úttiärata jípure, bääam ójbosi bem am yáanaké bëchïbo, entok buíata bëppa chibü jekata ayunaké bëchïbo, jaikisi bem ínel éäpo.

<sup>7</sup> Jume testigom Diosta bétana noksuko, jü animal máusi maachi guójoria mékka kóm bétana jíkau huéeme, ámemak náassuanake, entok yölataka áma yeu huéenake, entok am suánake.

<sup>8</sup> Jume bem takahuam éntok, buére jóära item Señorta kúrusit poponhuakapo yeu törítaka tahananake, bueítuk tábuiiasi téhuaahuäpo Sodooma entok Egípto ti téttuehauhua.

<sup>9</sup> Entok jume sime pueblompo joomem, familiiam, entok kaa nanälaisi nokame, entok sime naciónim, bem takahuam kókkolame áma bínnake, báij taahuari áma meeliapo, entokim jíba kaa am määtebonake.

<sup>10</sup> Jume ímëi buíapo bëppa jiápsame úttesim al-leenake, am kókkokä bëchïbo. Huanärim tepa al-leaka nátepua náu jita emo miknake. Bueítuk ímëi guoyika Diosta bétana nokame, kökosi machik jita ámeu yáalatukay, jume ím buíapo jiápsammehui.

<sup>11</sup> Të báij taahuari áma meeliam huéeyo, jü espíritu jiápsame Diosta bétana ámeu bittuari ámet kibaké. Huanärim jíabetaka jáptek. Sime jume am bichakame éntok guómtek; huanäi tüisi maujra amet huetchek.

<sup>12</sup> Huanäri jume guoy testigom jíahuita tüisi úttikamta téhueka bétana nokta jíkkajak, ínel ámeu jiamta:

—jÄbem jíkau kaate!

Huanärim namupo téhuekau bichaa jíkau jämuk. Huame am bëj-reka am sáayokame entok am bitchak.

<sup>13</sup> Huämi horapo buíia tüisi áu yoyoak. Íäri bëchïbo, guoj mamnita näikimteri huéeläpo huéetcheck jü buére jóära, buíata áu yoyoakä bëchïbo, entok guoy búsan mil yoremem kókkok. Jume huate éntok, tüsim májhueka taahuak. Huanärim Diosta téhuekapo kátekamta úttilek.

<sup>14</sup> Jü jiokot jiayhuame guoy huépo bëja simsuk. Én éntok, jiokot jiayhuame bájipo huéeme läuti äbo huéiy.

*Jü trompeeta guoy búsanipo huéeme*

<sup>15</sup> Jü ángel guoy búsanipo huéeme trompeetata kúkusek. Huanäi buére jíahuim téhuekapo jíkkajtuk, ínel jíakari:

Jume reyimtaka nésahueme ániat ayukame, itom Dios entok ä Cristo am áttiaka tahananake.

Áapo éntok nésaunake jíba yü huásu-huásuktiapo.

<sup>16</sup> Jume veinte áma naiki yoityoturim, Diosta bíchápo bem banko yäurapo jokame, tónomneyim jáptek kóm chätuka, huanärim Diosta yosireka ä úttilek,

<sup>17</sup> ínel jíaka:

Enchite baisauhue, Señor Dios,

símeta ára joame,

empo jíba aneme,

entok jíba aneihui, entok äbo yebijnakeme.

Bueítuk juka tüisi yäura úttiärata, béjé ä nüla.

Entok em nésaunakéhui, béjé ä naatela.

<sup>18</sup> Jume naciónim, éntok öomtek;

jü em kaa al-lea ómtira éntok yuumak.

Jume kókkolammet bette noki em chúpanakéhui éntok két yuumak.

Entok kétchi, jume em nésauta joame, jume profeetam,

jume enchi súaleme, jume em téhuam yöreme,

kaa buéresi emo ériame entok buéresi emo ériame yörihuame junne,

Akë am bétjuánake, juka síme tühuata bem kobaka jájamlähui.

Éntoke am tejalnake, jume buíat ayukamta tejaleme.

<sup>19</sup> Huanäi jü Diosta tiöpo étapohuak téhuekapo. Jü altar kajón huáijhua órekame éntok ára bittuka taahuak. Huanäi yúku béroktiriam ruruti omteka jiaahuak, éntok buíá yoyoak, éntok buéresi téjam huátttek.

## 12

### *Jü jámmut entok jü dragón*

<sup>1</sup> Senu señał buéresi téhuekapo yeu machiak: senu jámmut, täata súpekari. Ä guókpoo éntok mecha órekay. Ä kóba béppa éntok, coroonata guoj mamni áma guoyim chókekamta.

<sup>2</sup> Asoa báreka éntok, huantiriammea tēiney, bueítuk jü asoa huantiriam béja áu yúmalatukay.

<sup>3</sup> Huanäi jútchi, senu señał téhuekapo yeu machiak: senu dragón kútko síkiri tüisi buéuruka, guoy búsanim kóbakay, entok guoj mamnim ahuakay. Jume kóbam éntok huehuépulaka guoy búsan ili coroonam jípurey.

<sup>4</sup> Ä buásia éntok, jume chókim téhuekapo ayukame báisi näkimteri huéeläpo békikam am huíksimey. Huanäi buíata béppa chíbela am guötiak. Jü dragón éntok kíktek, jámut asoa báaremtau yúmakari, ä asoa yeu tómtek sep ä buá báreka.

<sup>5</sup> Huanäi jü jámut ili outa asoak. Íri béja áma yeu púaatukay, kuttilasi ámet nésau iaahuaka, síme jume naciónimmechi. Huanäi jü jámut usi outa asoaka sep ä úuhuaahuak, Diosta reytaka ä anépo ä annaké béchíbo.

<sup>6</sup> Jü jámut éntok mékka ánia see páríau bichaa búutek; Dios jükäi áa béchíbo näkkialatukay, jum ä annakeipo. Áma aneka, símeta ä huáatiäu jípunake, mil guoy ciento áma sesenta taahuarimpo.

<sup>7</sup> Chúkula éntok, téhuekapo buere nássuahuak: Jü arcángel Míkkel éntok ä ángelesim dragóntamakim nássuay. Jü dragón két jume ä ángelesim huériaka, jü Míkeltamak nássuak,

<sup>8</sup> témim kaa yöök. Huäri béchíbo téhuekapo kaitam áma jípureka taahuak, jü dragón entok jume ä ángelesim.

<sup>9</sup> Huanäi pákun yeu béebiahuak, jü buere dragón, jü baakot binhua jauhuey naateka aneme, jü diablo entok Satanás ti két téttehuahuame. Íri síme ániata bái táttähua. Síme ä ángelesimmak békki buíau kóm béebiahuak.

<sup>10</sup> Huanäine jíahuita kusisi jíamta jíkkajak téhueka bétana, ínel jíamta:

—Äbo yebij-la béjja jü jínëuria, entok jü úttiära, entok itom Diosta reytaka nésahuéhui, entok juka Cristota nésahuéhui. Bueítuk béja yeu béebiahuak, jü kaa tühuata am joä tíaka jíba am nátuame, jume itom sailam. Jüri béja tukaarit entok taahuapo naa búrujti itom Diosta bíchápo am nátuay.

<sup>11</sup> Itom sailam éntok Kabarata ójbo guötiakamtayi entok Diosta nésaupo jiápsaka bem nokähui, huáayirim yölataka yeu sájjak; entokim bem jíapsim júnem kaa beutirek, bem kókkou núkisi.

<sup>12</sup> Järi béchibem al-leiya, sime jü téhueka, entok eme áma jiápsame! Jume huatemmeu ál-la tepa jíokot machisi ámeu huéenake, jume buíapo entok bahuepo jíapsammehui, bueituk jü diablo, tüisi kujtiaka entok omteka, enchimmeu kóm simla; júneiya kaa jaiki taahuarim áu bëyöhui!

<sup>13</sup> Jü dragón, buíua áu kóm béebiahuakau júneriaka, juka jámutta ili outa asoakamta guók jájja táttek.

<sup>14</sup> Té jü jámmut guoy águila mása bueerem mákhuak, ámey à nínaké bëchibö, mékka ánia see pàriau bícha, à annakepo, bakottau mékka, jum báij huásuktiria áma méeliapo sìmeta ä buánakeu jípunaké bëchibö.

<sup>15</sup> Jü bakot éntok, à tempo huámi, jámutta sáu bääam bathueta bénasi guötiak, bathueta ä nük sim iaaka.

<sup>16</sup> Té jü buía jámutta ania, bueituk jü buía áu étapok. Huanäi juka bathueta yún bääata huériamta huíukiatiak, juka bääata dragónta tempo bétana yeu sikamta.

<sup>17</sup> Huanäi jü dragón tüisi jámuttau kujteaka öomtek. Huanäi am bëj-reka siika, jume huate gentem jámuttat yeu sákalammehi, ámemak nássuaseka, jume Diosta nésau joame, entok jíba Cristota lütüriata jípureka ä nokame.

## 13

### *Jume guoy animaalmi máusi mamachi*

<sup>1</sup> See bahué mayoatne kíktek. Huanäine senu animal máusi machik guoy búsanim kóbakamta éntok guoj mammim ahuakamta bitchak, bahuepo jíkau huémpta. Bem ahuammet éntok, guoj mamni diadeenam; bem kóbammet éntok, téhuam jiojterim Diosta bëj-reka juénesi jíame.

<sup>2</sup> Jü animal máusi maachi ín bichakäu éntok, yóokota bénakay. Ä guókim éntok, osota guókim bénakay. Ä teni éntok, leonta teni bénakay. Jü dragón éntok ä úttiärahua ä mákkak, entok jü banko yäurata kutkutti ä nésaunakéhui.

<sup>3</sup> Huépul ä kóbahua muk máchisi kókosi yáata bénakne bitchak, té jü muk máchisi kókosi à yáaripo éntok, türíaka yorelata. Huanäi sime jü yóremra át guómtek. Huanärim jü animal máusi machita sáu kat táttek.

<sup>4</sup> Huanärim ä úttilek, juka dragónta, juka animal máusi machik yäurata ä mákakäu bëchibö; entokim à yosireka taahuak, juka animal máusi maachik, ínel jíakari:

—Jábesu irí animal máusi machita bénasi áu óuleme? Entok, jábesu áamak nássua báreka éenake jäni?

<sup>5</sup> Két tenta mákhuak, buéresi jita ä noknaké bëchibö, Diosta bëj-reka jájana ä jiaunaké bëchibö. Entok yäurata mákhuak, cuarenta áma guoy metpo, jita ä yáanaké bëchibö.

<sup>6</sup> Ä tenta étapoka éntok, jájana jíau táttek, Diosta bëj-reka. Entok ä téhuam bétana, ä tiöpo bétana, éntok huame téhuekapo aneme bétana két jájana jíahuak.

<sup>7</sup> Huanäi santom bej-reka nássuatuahuak, entok am kobatuahuak. Entok ket yäurata mákhuak, sime yóremra kaa náu anim bëppa, entok pueblommechi, entok huame juebena tábui nokta nokammechi, entok nacióñimmechi.

<sup>8</sup> Huanärim sime ä yóreka áu mújtek, jume imí buíapo jíapsame, jume bem téhuam jum Kabara, mukukamta libro yü jíapsinake me jiojtepo, kaa áma jiojteri jípureme, jauhuey ániata naatekápo naateka.

<sup>9</sup> Jábe nákakame ä jikkajnake:

<sup>10</sup> Bueituk jábe pereesota hueriateko, pereesotaka nük sákana; jábe ejparammea më báahuame, ejparammea muknake. Tuttem jíapseka Cristotat éiya, eme Diosta pueblo, imí ayuk jü kutti jíapseka at boobit-huame.

<sup>11</sup> Chúkula éntokne ket tábui animal máusi machik bitchak, buíapo yeu jíkau huémpta. Guoyim ahuakay, kabarata ahuam bénnam, té dragónta bénasi nookay.

<sup>12</sup> Éntok sime yäurata huaka animal máusi machik bat huémpta jípurey, áapörök bichäpo. Huanäi sime ániat jóakammeu nookak, juka animal máusi machik bat huémpta am úttil sáhueka, juka kókosi yáahuakamta, türíaka yorekamta.

<sup>13</sup> Éntok két buére señaalim johuay. Bueituk tájita junne téhueka bétana buíua kom huéetuay, yóremraata bichäpo.

<sup>14</sup> Entok am bái tåttähuy, jume buíapo jóakame, jume señaalim ä jotuaíhuayi, animal máusi machita bichäpo. Am sáuhuek, jume buíapo jóakame, animal máusi

machita bénak am yáa íaka, hua ejparammey kókosi yáahuakame, entok júchi jiápsakame.

<sup>15</sup> Huanäi jü animal máusi maachi chükula huéeme úttiärata mákhuak, juka animal máusi machik bat huémta bénak yáari, ä jiabitetuanaké bchéibo, bueítuk juka alë bénak yáarita noknaké bchéibo, éntok am súatebonaké bchéibo, símem jume kaa ä úttilekame.

<sup>16</sup> Huanäi símem jume il-líchimmet éntok yoiyöhuemmet, rikommet éntok poloobemmet, búttitataka tekipanuammet éntok súmataka tekipanuammet, markata ámet yéchatebok, mam bátatana ö ché kóba méjéku.

<sup>17</sup> Huanäi kaabe ára jita jínnuy, entok kara jita nenkay, ál-la hua markata jípureme jíbba, ö jü animal máusi machik téhuam, ö jume ä téhuua número.

<sup>18</sup> Ímí koba suahuari aika; jü át jüniame ä näikianake, juka animal máusi machita número, bueítuk yorem número. Jü à número éntok, búsan ciento áma sesenta y seis.

## 14

### *Jume ciento cuarenta áma naiki mil buikame*

<sup>1</sup> Kabaratane bitchak, káhui Siónta béppa huéekamta, áapörímak éntok, ciento cuarenta áma naiki miillimtaka. Ä téhuam entok ä Áchayhua téhuam, bem kóba méjériammet jiojteritam jípurey.

<sup>2</sup> Huanäine senu jíahuita téhueka bétana jíkkajak, yún bääam kusisi jíä bénasi, éntok yúktu buéresi omtí bénasi jíamta. Jü jíahui ín jíkkajähui éntok, arpariom bem arpam ponä bénasi jíkkajtuy.

<sup>3</sup> Huanärim senu buiiki bemelam buiikay, buére yörisi machi banko yäurata bíchäpo, entok jume naikika jiápsaka áma aneme entok jume yoiyöturim bíchäpo. Huanäi kaabe ára am tátayay, jume buiikim, ál-la jume ciento cuarenta áma naiki miilim, ímí buíapo jiápsame násuk jínéurime jíbba.

<sup>4</sup> Ímeli béja jume jáamuchimmak kaa emo náyotekame, bueítukim jahuey júnem kaa jubek. Ímeli ámëria, jume Kabarata guojaaseme ják júne ä hueraämäpo. Ímeli yóremraata násuk jínéurime, kësam ofrendata Diostau buíjhüäpo bénasi, entok Kabaratau bícha.

<sup>5</sup> Bem tempo éntok, kaita ára nökichiria téihuak, bueítuk katim chücha maachim, Dios buére yörisi machi banko yäurata bíchäpo.

### *Jü báij ángelesim nooki*

<sup>6</sup> Tábui ángeltane bitchak, téhueka násuk nékamta, tü nokta jíbapo bchéibo jiápsama jípurema, ä nok báreka jume buíapo jóakammehui, sime nacióñimmehui, familiammehui, tattábui nökota nokammehui, éntok pueblommehui.

<sup>7</sup> Tüisi úttia ínel jiaahauy:

—¡Diostem májhueka jikau ä chátchaaka ä yore! Bueítuk yuumak jü hora, ä yäura ä bíttebonakéhui. Éntokem ä úttile, juka téhuekata, entok buíata, juka bahueta, entok jume bääam yeu pótame yáalamta.

<sup>8</sup> Tábui ángel áa sáu siika, ínel jíaka:

—¡Béja huétchek! ¡Béja huétchek, jü buére jóára Babilonia, bueítuk jü vino kaa emo jubeika náu totóhuame, sime jume nacióñim ä jítualá bchéibo!

<sup>9</sup> Jü ángel bájiku huéeme éntok áme sáu siika, tüisi kusisi jíaka:

—Jábe júne juka animal máusi maachik, entok juka alë bénak yáari, úttilekame entok ä markata ä kóba méjéku, ö ä mámpo mabetakame,

<sup>10</sup> áapo ket ä jinake, juka Diosta ómtirä vino tüisi máusi machisi jikot anhuamta. Íri Diosta copa ómtiriapo yeu tóri, kaitamak kütiaataka. Huanäi jikot machisi yáana, tájiyi entok azufreyi, santo ángelesim entok Kabarata bíchäpo.

<sup>11</sup> Jü jikot bem anëu buiichia éntok, jiba yü huásu-huásuktiapo jikau huéye. Entokim kaa jimyoore, taahuapo entok tukaapo junne, jume animal máusi machita entok juka alë bénak yáarita úttileme, entok jábe junne juka ä téhuam marka mabetakame.

<sup>12</sup> ¡Ímí bítturnake, jü Diosta pueblo yánti bem jíapsinakéhui, huame Diosta nésauri joame, entok Jesústa kaa koptiame!

<sup>13</sup> Senu jíahuitane jíkkajak, téhueka bétana inou ínel jíamta:

—Jiojtée: “Úttesim al-leenake, ímí naateka, jume kókkolam, Señortat éaka kókkokame.” Jeehui, ti jiaahua jü Espíritu Santo, bem tékil bétanam jímyorenake, bueítuk jü bem yáakäu áme bétana nokaka taahua.

*Jü buíapo jíchupahuame*

<sup>14</sup> Ámanne bitchak, huanäine senu namu tósalita bitchak. Namuta béppa éntok, senuk kátekamta, Yoremta Üusi bénnak. Ä kóbat éntok senu coroona oropo yáarik jípurey ä mámpo éntok osa buaahuim.

<sup>15</sup> Huanäi tiöpo bétana tábui ángel yeu siika, tüisi kusisi chayeka, hua namuta béppa kátekamtahui:

—¡Osamé áman etpo kibacha! ¡Huanärë jíchupata toboktia, bueütuk jü hora béja yuumak, jíchupä béchibo! Bueütuk jü eechi béja chúpila.

<sup>16</sup> Huanäi jü namuta béppa kátekame ä osam echíu kibachak. Huanäi juka buíapo etta tóboktiak.

<sup>17</sup> Senu ángel tiöpo téhuekapo kátekamta bétana yeu siika, ket senu osa buahuim jípureka.

<sup>18</sup> Huanäi altarpo tábui ángel yeu siika, tájita béppa úttiärata jípureka. Huanaï tüisi kusisi át cháchayek, hua osa buahuim jípuremtachi, ínel jíaka:

—¡Em osa buahuimé áman kibacha! ¡Huanärë paraj takam náu lópolo buíapo chákame chúktia, bueütuk jume paraj takam béra baássi!

<sup>19</sup> Jü ángel éntok ä osam buíata béppa búitiriak. Huanäi am chúktiak, jume páraj taakam, jume páraj eechim buíapo ayukame. Huanäi jume páraj takam canoa bueürupo am töaka am chirijtiak, jum Diosta omtírapo.

<sup>20</sup> Jume páraj takam éntok, buére jóära pákun chirijtihauak. Huanäi am töhuakapo éntok, ójbo yeu siika. Baniata bénasi báij cien kilometropo chíbejtek, bueütuk kábäi pereenammeu tájti yuumak.

**15***Guoy búsan kökoam sìmeta chúpépo huéenakeme*

<sup>1</sup> Téhuekapone tábui señalta bitchak, buéuruk entok at guomtisi maachik: Guoy búsan ángelesim guoy búsan kökoam sìmeta chúpépo äbo huéenakeme jípuréhui. Bueütuk ímeyi chúppey, jü Diosta omtéhui.

<sup>2</sup> Kétné ä bitchak, bahue vik-riota bénnak, tajimak náu kütiarita, entok jume yólataka yeu sákalame, bahue vik-riota béppa jääbuelkame, Diosta arpam jípureka. Ímëi áma yólataka yeu sájjak, juka animal máusi machita béppa, entok alë bénak yáarita béppa, entok ä tepojtim béppa, entok ä téhua número béppa.

<sup>3</sup> Huanäi Moisés Diosta bétuk jiápsame buikimim buiikay, entok Kabarata bétana buiikim, ínel jíaka:

Buéresi entok ujyoori sime jita em yáalähui, Señor Dios,

sime Útteata jípureme.

Lítulaimme, tepam huéchiasi maachi,

entokim líturia, jume em böom,

empo sime ániat Rey.

<sup>4</sup> ¡Jábesu kaa enchi máujnake, Señor,

entok em téhuam útilnake?

Bueütuk empo jíba santo;

huari béchibo, sime naciónim, emou yáijnake,

entokim enchi útilnake,

bueütuk jü líturia em yáaläu béra bít-huak.

<sup>5</sup> Chúkula íkäi simsukne ä bitchak, téhuekapo tiöpo tua Diosta tabernaculo étapohuakamta.

<sup>6</sup> Tiöpo bétana éntok, guoy búsan ángelesim áma yeu sájjak, jume guoy búsan kökoam bem mámpo jípureka, lino totösalim bebelojkom súpeka, entok táupo huásala cíntom oropo yáarim jípureka.

<sup>7</sup> Huanäi huépülaka jume naiki jiápsaka áma aneme jume guoy búsan ángelesim guoy búsan copam oropo yáarim am mákkak, Diosta ómtiriyatápunim, hua jíba yü huásu-huásukiapo jiápsame.

<sup>8</sup> Jü tiöpo éntok buiichiay tápunak, Diosta lóoria entok ä úttiära áma ayukä béchibo. Huanäi kaabe ára áman kibakey, jum tiöpopo, jume guoy búsan ángelesim jume guoy búsan kökoam bem mámpo jípuréu am lütiau tájti.

**16***Jume copam Diosta omtéu jípureme*

<sup>1</sup> Senu jíahuiata tüisi kusikne jikkajak, tiöpo bétana jume guoy búsan ángelesimmeu ínel jíamta:

—Ámanem sájaka buíata béppa am töa, jume guoy búsan coopam Diosta ómtiray tatápunim.

<sup>2</sup> Jü ángel bat huéeme áman siika. Huanäi ä copapo ayukamta buíata béppa töak. Huanäi animal máusi machi markata jípuremmet entok juka alë bénak yáarita úttilemmet sáhua juënaka entok úttesi chicha jubaka ámet yeu siika, jume yorememmechi.

<sup>3</sup> Jü ángel guoyiku huéeme ä copapo ayukamta bahueta béppa töak. Jü bahue bää éntok yorem mukilata ójbo bénasi áu yáuhuak. Huanäi síme bahuepo jiápsaka aneme kókkok.

<sup>4</sup> Jü ángel bájiku huéeme bathuemmet entok ják bääm yeu pótäpo juka ä copapo ayukamta áme béppa töak. Huanärim ójbosi emo yáuhuak, jume bääm.

<sup>5</sup> Huanäine juka ángelta bääammeu bíttuata jikkajak, ínel jíamta:

—Empo huépülsi lútüriata jiba ára joame, Señor, Empo jiápsame éntok jiápsaihui, jü Santo, bueütüké íneli bétte nokta ámet chúppak.

<sup>6</sup> Bueütuk bempo em gentepon joome entok profeetam ójbo guötiak; én éntok empo ójbota am jítuak. Akim ä mabetpo yúmala.

<sup>7</sup> Kétné senuk jikkajak altarta kátekä bétana, ínel jíamta:

—Lútüriapo Señor Dios, símeta ára joame, empo lútüriapo entok kuttilasi em noki ámet chúppak.

<sup>8</sup> Jü ángel naikiku huéeme ä copapo ayukamta täata béppa töak. Täa éntok úttiäraata mákhua, ä tájiy yóremraata am tåanaké bchéhíbo.

<sup>9</sup> Huanäi símem úttesi jikot machisi tájaka taahuak. Térim kaa Diostau emo jíapsi kuaktiak, entokim kaa ä úttilek, ál-lam jájjana áa bétana nookak, áapo úttiäraata jípureme, íkäi chibuk jekamta bchéhíbo.

<sup>10</sup> Jü ángel mamniku huéeme ä copapo ayukamta jü animal máusi machita ä yeyesä banko béppa ä töak. Huanäi nésahueka reytaka ä kátekäpo kaa machika taahuak. Huanärim kökosi ä innéaka emo nín kékkey.

<sup>11</sup> Huanärim Dios téhuekapo jiápsamta bétana jájana nookak, juka kökosi bem innéau bchéhíbo entok bem sáhuam bchéhíbo. Júnentaka júnem kaa emo jíapsi kuaktiak Diosta bék-reka bem jiápsä násuk junne.

<sup>12</sup> Jü ángel búsaniku huéeme ä copapo ayukamta buére bathue Éufratesta béppa töak. Jü ä bää éntok huaakek, böota ayunaké bchéhíbo, reyim täata yeu huë bétana kateme áma huám am kannaké bchéhíbo.

<sup>13</sup> Huanäine jü dragónta tem bétana entok jü animal máusi machita tem bétana entok jü profeta ára nökichi tem bétana bajj espíritu chicha machim bátächim bénamne yeu kateme bitchak.

<sup>14</sup> Bueütuk lemoonion espíritumme. Señalimim johua, entokim reyim síme ániat anemmemhuim kaate, áma náu am tóij báreka jum nássuahuäpo hua Diosta símeta ára joä buére táapo.

<sup>15</sup> “¡Áachem suuhua! Ínapone lak-ronta bénasi äbo huéye. Tüisi yúmalasi al-lehuamta jipunake jü kaa kócheka jiápsame entok ä sánkohua suayame. Bueütuk ä sánkohua kaa suayame éntok, tiusi kaa sánkoka hueramnake.”

<sup>16</sup> Huanäi áma náu am tójjak, jume reyim, hebreo nokpo Armagedón ti téhuaakapo.

<sup>17</sup> Jü ángel guoy búsaniku huéeme ä copapo ayukamta jekapo ä guötiak. Huanäi senu buére jíahui áma yeu siika, áman tiöpo téhuekapo kátekä bétana, jum buére banko yáurata bétana, ínel jíaka:

—¡Béja chúpila!

<sup>18</sup> Huanäi béroktiriam ayu tányek, entok jíahui entok yúku omtiriam; entok buíta tüisi áu yoyoak. Yoremata ímí buíata béppa jiápsay naateka, jauhuey junne kaa íneli úttia áu yoyoolutukay, jü buýa.

<sup>19</sup> Huanäi jü buére jóära báisi näkim huétchek, entok jume huate buére jóära ániat ayukame huättek. Huanäi Dios buére jóära Babiloniatau huáhuaatek, ómtira vinota ä jítuá báreka, bueütuk áapo áu ä bíttuak ä omtépo.

<sup>20</sup> Huanäi síme jume buíta káhuim bahue násuk jokame, entok jume júya káhuim, ámam kaitatuk.

<sup>21</sup> Huanäi téhueka bétana yóremrata béppa téjam tüisi buereka kóm huättek, cuarenta kilota béppa bétteka. Huanäi jü yóremra Diosta bétana jájana nookak, íri kaa tühua téjam bétana ámeu sikamta bchéhíbo, bueütukim úttesi jikot yáahuak.

**17**

*Jü jámut yún yorememmak jiápsame jiokot noki át chúpahuame*

<sup>1</sup> Huanäi yepsak huépülaka, jum guoy búsan ángelesimpo huéeme, jume guoy búsan copam jípureihui. Huanäi ínomak nookak, ínel inou jíaka:

—Äbe huéye; huanäine enchi ä bíttuanake jáchin jiokot machisi áu ä huéenakéhui, jü jámut yún yorememmak jiapsilamtahui, yun bääm béppa kátekame.

<sup>2</sup> Huärimakim totösula, jume reyim ímí ániat jiápsame; jume ímí buíapo jóakame éntok, jü ä kaa tíura vinoym naakosula.

<sup>3</sup> Huanäi Espíritupo ánia see päríau bíchaa nee núk siika. Huanäine huépul jámutta bitchak, animal kútiko síkirikut béppa kátekamta, yún téhuam Diosta bék-reka juënsi jíame át jöjtetaka, guoy búsanim kóbakamta entok guoy mamnim ahuakamta.

<sup>4</sup> Jü jámut éntok kútkosi síkirim entok síkili azuulik sánkokay, entok oroyi entok téta ujyormimyei entok perlammeyi télisi áu yáalatukay. Ä mámpo éntok oro copata jípurey; jita kaa bibit máchik entok jábetamak júne ä boböyéu jaiti máchiray tápuniakay.

<sup>5</sup> Ä kóba méjériat éntok, senu téhuam kara ámet jüneetume jöjtetukay: "Jü buére Babilonia, jü jáamuchim kaa titihuëram áiye, entok sime juka ímí buíapo jaiti machik johuamta kétchi."

<sup>6</sup> Huanäine jünëiak juka jámutta naa mukilatukaíhui santom ójbuayi entok jume Jesústa téhuam súaleka kókkokame ójbuayi. Ä bíchakane guómtek, entokne úttesi át guómtilataka taahuak.

<sup>7</sup> Jü ángel éntok ínel inou jiaahua:

—Jatchiakasé át guómtila? Ínapo enchi téjhuaanake, juka jámutta bétana esotaka kaa jüneriahuamta, entok jü animal máusi machik ä huéria bétana, jü guoy búsanim kóbakame entok guoy mamnim ahuakame.

<sup>8</sup> Jü animal máusi machi em bíchakähui bannaataka jiápsay; én éntok kaa jiápsa. Té én éntok, mékka kóm guójoria bétana jikau jámu báare. Jikau jámusuk, jíbapo békhiibo áu täränau bíchaa huéenake. Jume buíapo jiápsame ániata naatékápo bem téhuam kaa jum libro yü jiápsihuäpo jöojterime guómtinakemme, animal máusi machita bíchaka, hua bannaataka jiápsaíhui; én éntok kaa jiápsa, entok júchi jiápsinake.

<sup>9</sup> 'Iri jü kóba suahuata jípuremta békhiibo: Jume guoy búsan kóbam guoy búsan káhuimme; huámechi béppa kátek, jü jámmut.

<sup>10</sup> Entokim guoy búsan reyim. Mamnikam béra huátila; huépülaka én nésahue; senu éntok ketune kee yepsa; té yepsak éntok kaa bínhua ímí annake.

<sup>11</sup> Jü animal máusi machi bannaataka jiápsaíhui, én éntok béra kaa jiápsa. 'Iri jü rey guoj naikiku huéeme, entok kétchi jü guoy búsanim násuk näikiari; entok áu ä täränakeu bíchaa huéye.

<sup>12</sup> 'Jume guoj mamni ahuam em bíchakähui, guoy mamni reyimme. Ketunem kee ä mabeta, reytaka bem nésaunakepo. Té senu horapom yäurata mabetnake, reyim bénasi, jü animal máusi machitamaki.

<sup>13</sup> Ímeli nanancha éiya, entokim bem úttiärata entok bem yäura juka animal máusi machita ä máknake.

<sup>14</sup> Kabaratamakim náassuanake; jü Kabara éntok am kobanake, bueítuk Áapo sime reyim békki Rey, entok sime nésahueme békki nésahue. Jume Áamak aneme éntok, Diosta bétana núnurim entok yeu púarim entok jume át jiápseka kaa ä koptíame.

<sup>15</sup> Jü ángel két ínel inou jiaahua:

—Jume bää bürum jámut yún yorememmak jiapsilamta kátekápo em bíchakähui, puéblomme; juebena gentemme, tábui nókta nokame, entok naciónimme.

<sup>16</sup> Jü animal máusi maachi entok jume guoj mamni ahuam animal máusi machitat em bíchakäu, ímeli juka jámut kaa tihueeraata kaa bíbit péenake, entokim áapola sipasola kaa súpekamta tóijnake, entokim ä takahua huakaj buänake, entokim táipio ä tåanake.

<sup>17</sup> Bueítuk Dios bem jiápsipo ä yétschak, ä éäu am yáanaké békhiibo: nánancha éaka bem yäura animal máusi machitam ä máknake, Diosta noki chúpëu tájti.

<sup>18</sup> Jü jámut em bíchakäu éntok, jü buére jóära ímí ániat reyim békki nésahueme.

**18**

*Jü Babilonia huéchekame*

<sup>1</sup> Íkäi simsuk éntokne senu ángelta téhueka bétana kóm huémta bitchak, yäura úttiärataa jípuremta. Jü buíja éntok ä machiriahuak ä looriayi.

<sup>2</sup> Huanäi úttia kusisi cháchayek, ínel jíaka:

—¡Béja huétchek! ¡Béja huétchek, jü buére Babilonia! Lemooniom éntok áma jótela, entok sime espiritu jaiti mamachika áma éusula, entok sime huikit jaiti mamachim entok kaa bítbit máchikam áma tosatela.

<sup>3</sup> Bueítuk sime naciónim ái naakok, jü úttesi kaa ä tiura vinoyi. Jume reyim ániat jiápsame éntok áamak totösuk. Jume ímí ániat jita nenenkame éntok áma rikotuk, jü jita yún ujyorik áma ayukamtayi.

<sup>4</sup> Huanáine senu jíahuita jíkkajak, téhueka bétana ínel jiamta:

—Ámem yeu kaate, eme ín pueblo, juka kaa tühuata bem joähui kaa enhim ámemak ä jonaké béchíbo, entok juka chibu jékata ámeu ayunakemta kaa enhimmet huéenaké bchéhíbo.

<sup>5</sup> Bueítuk jü kaa tühua bem joäü téhuekau tájti yúmala; Dios éntok sime bem kaa tühuabeu huahuaatek.

<sup>6</sup> Akem ä mákka, áapörik enhim ä mákaká bénasi, entok guosa nat béppem ä béjtua, jum copapo. Juka jíjihuamta huatem bchéhíbo ä yáakáhuem ä yáaria, guosa áa béppa ché úttikamta.

<sup>7</sup> Ahuä buérialékä bchéhíbo, entok tüsi al-leesuka ä jíapsakä bchéhíbo, ché júnem kókosi ä éetua éntokem ä buantua; bueítuk ä jíapsipo ínel jiaahua: “Ínapone reinata bénasi káttek, entokne kaa jókoptula, entokne kaa buanhuamta bínnake.”

<sup>8</sup> Huarí bchéhíbo senu táapo sime chibuka át jeknake: kókkohuame, buanhuaame, entok tébaa. Entok tájiy táana, bueítuk buére úttiak jü Dios, jü Señor juka nokta béttek át chupame.

<sup>9</sup> Jume reyim ániat aneme áamak totösulame entok al-leaka áamak jíapsilame buannakemme; entokim jíapsipo kókosi ä sirok-rianake, juka buichiata bíchaka ä táahuayo.

<sup>10</sup> Mékká jábueka jíokot ä johuay májhuekam ínel jiaunake:

—¡Ay, ay! ¡Empo buére jóära Babilonia, jü buére jóära tüsi úttiakame! ¡Bueítuk senu horapo Diosta noki béttesi emót chúppuk!

<sup>11</sup> Jume ániat jita nénkilerom éntok búaana, entokim jíapsi kókosi ä sirok-ria, bueítuk béra kaabe juka bem nénenkäú jínnu:

<sup>12</sup> oro áusülipo, platapo, téta ujyori, perlampo yáata, sánko lino finopo yáata, síkirika, sedapo yáata, kútkoka, sime jita kúta túlisi jubata, jita marfilpo yáata, jita kúta yeu púaripo yáata, jita cobre yáata, sisíguok yáata, entok mármolpo yáata,

<sup>13</sup> entok canelata entok buáhuamta kiasi jubak jooame, inciensota, mirrata, olibanota, vinota, aceiteta, harina ché túrita, tiriíkom, animaalim jita pupüateme, kabaram, kábam, carrom, entok súmataká tekipanuame, bueítuk ímeli yóremraata jíapsim.

<sup>14</sup> Huanärim jü buére jóäratau ínel jiaunake:

—¡Béjé kaa am jípure jume taka kiuhuam, tepe em türéhui! ¡Jíiba bchéhíbë ä táruck, juka ujyorisí em jípusukähui, entok em rikoata!

<sup>15</sup> Jume íkäi tekipanuame, entokim rikotuk jü buére jóärata huämi, mékkam jábueka tahananake, májhueka jíokot ä johuayo. Buanakam ä sirok-rianake,

<sup>16</sup> ínel jíaka:

—¡Ay, ay jü buére jóärata bchéhíbo! ¡Áapo lino finota entok kútkok entok síkirim súpekay, oroyi, téta ujyorimme entok pérلاممey!

<sup>17</sup> ¡Bueítuk senu horapo tejalhuak, jü yún jita rikora ä jípureihui!

Jume barcopo huéhueriame nésahueme entok sime jume barcompo kakateme, entok sime jume marinero baruepo tekipanuaka emo aniame mékkam jábueka taahuak.

<sup>18</sup> Ä béetéu buichiata bíchakam cháchayek, ínel jíaka:

—¿Jíta buére jóärasu i buére jóärata bénakay?

<sup>19</sup> Huanärim bem kóbam běppam emo buíatuak, chayeka, buanaka entok jíokot jíaka:

—¡Ay, ay jü buére jóärata bchéhíbo! Yún jita ä jípureibeyim rikotuk, sime jume bahuepo barcom jípureme. ¡Bueítuk senu chúbalaposu tejalhuak!

<sup>20</sup> ¡Empo téhueka al-leäe, jü buére jóärata bétana! ¡Éntokem al-leiya, eme Diosta yoremraapo joome, entok apóstolim entok profeetam! ¡Bueítuk Dios jíokot nokta át chupaka ä yáura bíttuak, enhim bchéhíbo!

<sup>21</sup> Huanäi senu ángel úttiakame huépul tétata nüka, buére téta morinota bénnak. Huanäi buahéu kóm ä jímmak, ínel jíaka:

—¡Téta úttiaka kóm jímmahauka bénasi kóm tatabna, jü Babilonia, jü buére jóära! Huanäi jauhuey junne kaa téuna.

<sup>22</sup> Jauhuey junne em böommet béra kaa jíkkajtunake, arpa ponhuame, entok baka kúśia, entok trompeeta. Entok jita tékil mámpo johuame junne kaa emót téuna; morino jíahui junne kaa emót jíkkajtunake.

<sup>23</sup> Jauhuey junne béra kaa emót machirianake, jü lámparata machiria, entok emo jubhuame pajko jíahui kaa emót jíkkajtuna. Bueituk jume em jita nenkileerom ími ániat úttiatam jípurey, éntoke em móriay sime naciómim, báitattäusuk.

<sup>24</sup> Bueituk júmū buére jóärupo ójbo áma téihuak, profeetam entok Diosta yoremraapo joomem entok sime jume ími ániat súahuakame ójbo.

## 19

### *Jü téhuekapo Diosta úttihuame*

<sup>1</sup> Íkái simsuko senu jíahuitane jíkkajak, tüisi kuusik téhueka bétana, juebenam yun náu anë bénasi, ínel jíamta:

¡Aleluya! Jínéuria, entok yórihuame, entok lóoria, entok úttiära, itom Señor Dios am áttiak.

<sup>2</sup> Bueituk áapo lútulaisi entok lútüriapo áman ä yäura bíttebok.

Áapo jü jámut buére kaa tihuemtak nokta béttek át chúppak, bueituk ä kaa tiuray ániata nasontek.

Entok jume Diosta nésau joame áma súahuakame ä bejtuuak apörikuchi.

<sup>3</sup> Juchim ínel jiaahua:

—¡Aleluya! Ä buichia éntok jiba huásu-huásuktiapo jikau huéye.

<sup>4</sup> Jume veinte áma naiki yoiyoturim entok jume naiki jiápsaka áma aneme tónommia jápteka bufau kóm chátuk. Huanárim Diosta úttilek, juka yörisi machi buére banko yäurapo kátekamta. Huanárim ínel jiaahuay:

—Júnentunake! ¡Aleluya!

<sup>5</sup> Huanái jü buére yörisi machi banko yäurapo senu jíahui yeu siika, ínel jíaka:

Itom Diostem úttile, sime eme ä nésauri joame, entok ä yóreme, junéli jume ché kaa ériahuame entok jume ériahuame junne.

### *Jü Kabarata jubé pajkopo kuptey jíbuáhuame*

<sup>6</sup> Huanáine jíahuita jíkkajak, juebenam náu anë bénasi, bää bürum jíahui bénasi entok buére yúku omtíriam jíahui bénasi, ínel jíamta:

¡Aleluya! Bueituk jü Señor itom Dios símeta ára joame reytaka nésahue.

<sup>7</sup> Ujyorisite éenake, entokte al-leenake, entokte lóoriata ä máknake, bueituk Kabarata jubéu pajko béra yuumak.

Ä kunaseme éntok télisi áu yáaka sánkotela.

<sup>8</sup> Áapo éntok lino finoyi télisi machiyi entok belojkoy súpetuahuak.

Bueituk jü lino fiino, Diosta pueblobo joomem Diosta bíchäpo télisi huéchiasi anhuame.

<sup>9</sup> Jü ángel éntok ínel inou jiaahua:

—Akë ä jiojte: “Al-leehuame áme bécibotunake, jume Kabarata jubé pajkopo jíbuä iaahuaka núnurim.”

Huanái ínel inou jiaahua:

—Ímeli Diosta nokim lútüriamme.

<sup>10</sup> Huanáine ángelta guókpo áu tónommia kíktak, ä yori báreka. Áapo éntok ínel inou jiaahua:

—Ee, jkate jükäi johua! Bueituk ínapo Diosta nésauri johua, emo bénasi, entok Cristota huám émomak aanim, entok Jesústa bétana nok lútüria kaa koftíame bénasi. Diostë yore.

Bueituk jü Jesústa nok lútüria profecíata espíritu.

### *Jü kábäi tósalit jikat yessimeme*

<sup>11</sup> Huanáine téhuekata éタporikne bitchak; kábäi tósali éntok áma yeu machiak. Jü át yessimeme éntok, jü huiti Diostat jiápseka tua lútüriapo ájäria ti téhuak, bueituk lútüriapo huám nésahue, entok nássua.

<sup>12</sup> Ä pusim éntok tájita béstë bénakay. Ä kóbat éntok yún diadeemam huériay. Entok senu téhuam át jiojterim jípurey, kaabeta éntok täyähui, áapo jíbbba.

<sup>13</sup> Ä súpem éntok simekut ójbokay; ä téhuam éntok, “Diosta Nookim”, tim téhuaakay.

<sup>14</sup> Jume téhuekapo sontarom éntok, lino fino totösalik entok tülisi machik sánkoka áa sáukim kaatey, kábäi totösalimmechi.

<sup>15</sup> Ä tem bétana éntok ejpara buahui síbulaika yeu huéiy, jume naciónim, ay kökosi yáa báreka. Áapo éntok kutkutti jíbebia sisíguokiyi ámet nésaunake. Huanäi Dios sümota ára joame tüisi omteka ámet cheptinake, jum vinota jojohuäpo.

<sup>16</sup> Ä sánkot entok ä máchammet ímëi téhuam át jöjteri: "Símem reyimmeu Rey sime nésahueme áapo sauhue."

<sup>17</sup> Huanäine senu ángelta täat huékamta bitchak. Huanäi tüisi kusisi cháchayek, sime huikichim téhueka násuk nenyémehui, ínel jáka:

—¡Äbem kaate, éntokem Diosta buére kuptey jíbüähuäpo náu rúkte,

<sup>18</sup> bueituk reyim entok jume sontaro yo yáarim huaakas enchim buänaké bchéibö, entok yoreme úüttiakame huaakas, kábäim entok ámet josakame huaakas, entok símem súmataka entok kaa súmataka aneme huaakas, jume ché kaa ériahuame entok jume ériahuame huaakas!

<sup>19</sup> Huanäine animal máusi machita bitchak, entok reyim ániat aneme entok bem sontarom, emo náu tóij-lame jü kábäit yessimemtamak nássua báreka, entok ä sontarommaki.

<sup>20</sup> Huanäi jü animal máusi machi pereesotehuak, áapörímak éntok jü profeeta ára nökichi ä bíchäpo señaalim yáakame. Júmëi am bältäulatukay, jume animal máusi machita marka mabetakame entok alé bénasi yáata úttilekame. Ímëi guoyika jiápsakam táji baubäata bénaku azuufrey béstepom kóm guötiahuak.

<sup>21</sup> Jume huate éntok súahuak, jume ejparam kábäit yessimemta tempo yeu huémhay. Huanäi sime jume huikichim huakajta ára buäyeme am buäka jóbuak.

## 20

### *Jume mil huásuktiriam*

<sup>1</sup> Senu ángeltane bitchak, téhueka bétana kóm huémta, mékka kóm guójoria llavem huériaka, cadeena bueürum éntok mámpo jípureka.

<sup>2</sup> Huanäi juka dragónta buissek, jü bakot binhua jakhuey huéeme, jüri beja jü diablo entok Satanás. Huanäi mil huásuktiaipo ä súmmak.

<sup>3</sup> Huanäi mékka kóm guójoku kómä jímmak. Huanäi ä páttiak, entok ä sella áa béppa yéchak, jume naciónim béja kaa ä bältatäunaké bchéibö, mil huásuktiriam yumäu tájti. Íkai simsuk éntok júchi chúbala búttiana.

<sup>4</sup> Huanäine banko yáuram bitchak. Huanärim éntok ámet jote, jume yáurata mabet-lame Diosta noki jábetat chúpanakeme. Huanäine két am bitchak, jume kóba chúktiahuakame Jesústa lúturia bem nokaké bchéibö entok Diosta noki bchéibö. Ímëi animal máusi machita entok jume alé bénak yáarik kaa úttilekame, entok juka markata bem kóba méjeriat entok bem mámpo júne kaa mabetak. Huanärim jíabiteka jiápsak, entokim Cristotamak mil huásuktiaipo nésahuuek.

<sup>5</sup> Té jume huate kókkolame katim júchi jíabitek, mil huásuktiriam yúmak jübua. Íri jü késampo jíabitehuame.

<sup>6</sup> ¡Tüsísim al-leenake, jume késampo jíabitehuäpo jíabitekame! Jü mukia guoyikun huéeme kaita ámeu yáanake, ál-lam sacerdotemtunake, Diosta entok Cristota bchéibö, entokim áamak nésaunake mil huásuktiaipo.

<sup>7</sup> Mil huásuktiriam yúmak, Satanás búttiana, ä páttiatukäpo.

<sup>8</sup> Huanäi yeu sika naiki kátana naciónim, sime ániat ayukame bältäunake, Gogta entok Magogta, náu am tóij báreka am nássuanaké bchéibö. Ímëi éntok bahue sëeta bénasi búruake.

<sup>9</sup> Huanärim sime ániat bétana ámam jikau náu yájjak. Diosta yoremem nau anëpo entok buére jóára Diosta nákéhuim kóntiak. Té Dios téhueka bétana tájita kóm simtuak. Huanäi símem táiyak.

<sup>10</sup> Huanäi jü diablo am bältähuakame baubäa azuufrey táji béstepo kóm jímmaahuak, jum animal janti machita entok profeeta ára nökichiha anëpo. Huanäi jü tüisi kökosi buanhuaame kaa chükteka ámeu ayutuana, taahuarit entok tukaarit naa búruji jíba yü huásu-huásuktiaipo.

### *Buére rey banko tósali yáaura bít-huame*

<sup>11</sup> Huanäine buére rey banko tósali bitchak, entok juka áma kátekamta. Ä bíchäpo jü buýa entok jü téhueka yehuim ténnék. Huanäi jü bem annakepo ják júne kaa téihuak.

<sup>12</sup> Huanäine jume kókkolam bitchak, jume ché yörisi maachim entok kaa yörisi maachim, Diosta bíchäpo jääbuekame. Huanäi jume librom étapohuak, entok täbui librom kétchi; ímeli éntok jíapsihuame liibrom. Huanäi jume kókkolam yäura bíttuahuak, bueituk juka jita bem yáakäu jum librompo jöötterita jiäpo ámani.

<sup>13</sup> Huanäi jü bahue kókkolam ä jípuréu yeu am sákatuak. Jü muerte entok jü Hades kókkolam aneipo jume kókkolamim yeu sákatuak. Huanäi huehuépulaka yäura bíttuahuak, sime jita bem yáakäpo ámani.

<sup>14</sup> Huanäi jü muerte entok jü Hades baubää tájihuim kóm guötiahuak; íri kókkohuame jü guoyikun huéeme.

<sup>15</sup> Sime jume bem téhuam kaa áma jöötteri jípureme jum jíapsihuame libropo, baubää tájihuim kóm guötiahuak.

## 21

### Téhueka bemela entok buía bemela

<sup>1</sup> Senu téhueka bemelatane bitchak, entok senu buía bemelata; bueituk jü téhueka bat huéeme entok buía bat huéeme lütekamme. Bahue júne béja kaitatuk.

<sup>2</sup> Entok ínapo Juan juka buére jóära Diosta yeu púari, Jerusalén bemelatane bitchak, Diosta téhueka bétana kóm huémota, kuna báaremota tülisi áu yáalata bénasi, ä jub báaremota bëchibo.

<sup>3</sup> Huanäine téhueka bétana senu jiahuita tüisi kusisi jíamta jíkkajak:

—¡Dios én sime gentetamak jóuhuak! Ámemak jíapsinake; bempo éntok ä pueblotunake. Dios éntok ámemaktunake, bem Diostaka.

<sup>4</sup> Dios bem pusim sime ópua tútenake; entok kókkohuame kaitatunake, entok buanhuame junne. Kökosi éehuame junne, entok huántiriam junne, bueituk jü jita bát ayukaihui béja lütek.

<sup>5</sup> Jü rey bankopo kátekame éntok ínel jiaahua:

—Ínapone sümota én bemelasi johua.

Huanäi ínel inou jiaahua:

—Aké ä jöötje, bueituk i nokhuame tua lüturia entok lútula huépo huéye.

<sup>6</sup> Huanäi ínel inou jiaahua:

—Béja yásuhuak. Ínapone jü Alfa entok Omega, jü bát huéeme entok chüpépo huéeme. Huaka báimukemta, ínapone ä bää miknake, kaita bëtuhuaka, jume bääam yeu chépteme jíapsihuamta yore mákame.

<sup>7</sup> Huá yöökame sümota ikäi mabetnake. Ínapo éntok áu Diostunake; áapo éntok ín üussitunake.

<sup>8</sup> Té jume nanahuiam, jume Diosta kaa súaléram, jume jaiti máchiraaku jíapsame, jume jábeta súalame, jume kaa emo jubeka náu jíapsame, jume móriata boojoriame, jume dios yorem yáarim yöreme, entok sime jume ára nökichim, jum baubää tájija bëetépo entok azuufrekäpom annake. Íri jü guoyikun huépo kókkohuame.

### Jü Jerusalén bemela

<sup>9</sup> Huanäi senu ángel jume guoy búsanimmak näikiari, guoy búsan copam guoy búsan kaa tühua kókoammey chükula hueenakemtay tåpunim jípureme, inou siika. Huanäi ínomak nookak, ínel jíaka:

—Biné huéye. Ínapone juka kunasemta enchi bíttuanake, jü Kabarata juubi.

<sup>10</sup> Huanäi Espíritupo senu buére káhuiu entok mejikachikun nee nük siika. Huanäi buére jóära Diosta yeu púari Jerusalénta nee bíttuak, téhueka Diosta tehueka bétana kóm huémota.

<sup>11</sup> Diosta lóoria jípurey; ä machiria éntok téta tüisi ujyorita bénakay, téta jaspeta bénasi; cristalta bénasi naa machiakay.

<sup>12</sup> Buére jóära Jerusalén chíkola entok téta köräita buéuruk mejikachik jípurey, doocem puertakamta. Puertampo entok huépul ángelesim jääbuekay, entok téhuam puertammet jöötteritukay; ímeli jume dooce familiam Israelta üusim téhuam.

<sup>13</sup> Täata yeu hué bétana, báij puertam; norte bétana, báij puertam; sur bétana, báij puertam; täata áman huéché bétana, báij puertam.

<sup>14</sup> Jü buére jóära téta köräi éntok dooce tétem nahuakay. Ámet éntok áma jöötteritukay, jume dooce Kabarata apóstolim téhuam.

<sup>15</sup> Jü ínomak nokame éntok ili bakata áy jujünaktehuamta oropo yáata jípurey, buére jöärata entok ä puertam entok ä téta köräi jünakte báreka.

<sup>16</sup> Jü buére jóára naa reekisi náikim tébiakay; ä tébia entok ä buékaa ket nánálaitukay. Jü ángel éntok ä ili bakay ä jünaktek, juka buére jóárata: guoy mil áma guoy cien kilómetrotukay, ä tébia. Entok jikau bíchaa entok ä buekaa ket nánálaitukay.

<sup>17</sup> Huanäi sep téta kóräita jünaktek. Sesenta y cinco méetrom jípurey; jü ángel yoremta áy jujünaktemtay ä jünaktek.

<sup>18</sup> Jü kóräi éntok téta jaspeyo yáaritukay; jü buére jóára éntok oro áusülitukay; vik-rio kálakosi bénasi bélojkoakay.

<sup>19</sup> Jume buére jóárata kóräi nahuam éntok, sime ujyori tétammeyim túlisi yáaritukay. Jü nahua bát huéeme jaspotukay; jü guoyiku huéeme zafirotukay; jü bájiku huéeme ágatatakay; jü naikiku huéeme esmerál-latukay;

<sup>20</sup> jü mammiku huéeme ónicetukay; jü búsaniku huéeme cornaliinatukay; jü guoy búsuniku huéeme crisólitolukay; jü guoj naikiku huéeme beriilotukay; jü bátaniku huéeme topaaciotukay; jü guoj mammiku huéeme crisopra satukay; jü oncepo huéeme jaciintotukay; jü doocepo huéeme amatistatukay.

<sup>21</sup> Jume dooce puertam éntok dooce pérlamtukay; huépu puerta huépül pérlyay yáatukay. Jü buére jóára böö éntok oro áusülitukay; bik-riota bénasi naa machiakay.

<sup>22</sup> Kanne tiöpota áma bitchak, bueütuk jü Señor Dios sime úttiäraata jípureme, áapo áma tiöpo, entok jü Kabara kétchi.

<sup>23</sup> Tääta entok mechata ä machirianakéhui kaa áu bëye, buére jóáratahui, bueütuk Diosta lóoria békhiö bíttu. Jü Kabara éntok ä machiria.

<sup>24</sup> Jume naciónim jínéutunakeme ä machiriapom naa kannake. Jume reyim ániat aneme éntok bem yún jita jípuréu áu tóijinake, ä yörenka.

<sup>25</sup> Ä puertam taahuapo jauhuey júne kaa páttiatunake, bueütuk júmü kaita tukaaritunake.

<sup>26</sup> Huanäi jume naciónim lóoria entok bem yörihuäu áu huériana.

<sup>27</sup> Kaita jita chicha machi áma kibaknake, o jaiti machik jojoame, entok ára nökichiata boojoriamen junne; ál-la jume bem téhuam libro jiapsihuamta Kabarata áttiampo jöjterim.

## 22

<sup>1</sup> Chúkula bathueta kaa chicha machik nee bíttuak, bää ámey jíapsihuame, vik-riota bénasi bélojkom. Ímëi Diosta entok Kabarata banko rey bétuk bétanam yeu huéiyey,

<sup>2</sup> jü buére jóárata böö násuku. Ímëi náapo éntok, júya áma yötu, jíapsihuamta yore mákame, bathueta iátana entok huáytana. Huásuktiaipo doocesi tatakay. Chíkti metpo tatakay. Jume buére júya sáhuam éntok, naciónim ámey jíttö békhiöbotukay.

<sup>3</sup> Huanäi hua juénasi éehuame áma kaitatunake. Diosta entok Kabarata banko rey áma annake; ä nésahui joame éntok ä yörinake.

<sup>4</sup> Entokim ä pýjuba bínnake. Ä téhuam éntokim bem kóba méjériammet jípunake.

<sup>5</sup> Júmü kaita tukaaritunake. Huanäi éntok lámpara machiria entok tää machiria kaa ámeu bínake, bueütuk Dios Señor ä machiria am máknake. Entokim rey nésaupo yü huásu-huásuktiaipo nésaunake.

### Cristota yebijnakeu abe yuuma

<sup>6</sup> Huanäi jü ángel ínel inou jiaahua:

—Í nokhuame tua lúturia entok lútula huépo huéye. Jü Señor Dios, profeeta espírituattiaakame, ä ángel äbo bíttuak, ä nésauri joame juka läuti yeu huéenakemta am jüneria iaaka.

<sup>7</sup> —Empo, jläutine yebijnake!

¡Diosta tū éäu áamaktunake, jü ä ériame ikäi profecíata nooki, ímë librompo!

<sup>8</sup> Ínapo Juan ikäine jíkkajak, entokne ä bitchak. Chúkula éntokne ä jíkkaijsuka entok ä bítchuka, guókpone áu tónommia kíktek ä yöri báreka, jü ángel ikäi nee bíttuakamtahui.

<sup>9</sup> Té áapo ínel inou jiaahua:

—Ée, ijúkärë kaa johua! Bueütuk ínapone Diosta nésauri johua, emo bénasi, entok Cristotahuam émomak aanim, jume profeetam, entok sime jume ímë libro jöjteta nok jíkkajaka ä joame. ¡Diostë yören!

<sup>10</sup> Két ínel inou jiaahua:

—Katë ä éeso, ikäi nokta libro profeciápo huémta, bueütuk taahuari yúmaseka huéye.

<sup>11</sup> Jü kaa lútula jiápsame éläpo kaa lútula jiápsinake; jü jaiti machik joame éläposu jíba jaiti machik jonake; jü lútula jiápsame éläpo jíba lútula jiápsinake; entok Diosta béchíbo huépülsi jiápsame jíba junëli jiápsinake.

<sup>12</sup> —Jeehui, jínapone läuti yebijnake, juka enchim kobari ínomak huériaka! Ímëine hueepulam nátepola am máknake, juka bem kobakähui.

<sup>13</sup> Ínapone Alfa entok Omega, jü ä naatëpo huéeme entok ä chúpëpo huéeme, jü bát huéeme entok ä lütëpo huéeme.

<sup>14</sup> Yúmalasi al-lehuamtá jípunake, jume bem sánkom báksiaame. Lúturiatam jípunake, jü júya jiápsihamtahui entok buére jóära puertampo huám ámam kimu béchíbo.

<sup>15</sup> Të jume chüüm pákum tahananake; alë bénasi jume móriäram, jume kaa emo jubeka nau jiápsame, jume yore súame, jume ídolom yöreme, entok sime juka ára nökichiata türeme entok ä joame.

<sup>16</sup> —Ínapo Jesú斯 ín ángeltane enchimmeu bíttuak, íkäi iglesiampo enchimmeu ä nok iaaka. Ínapone jü naahua entok jü Davidtat yeu simlame, jü chóki mékka machisi machiriame kethuey yeu sisimeme.

<sup>17</sup> Huanäi jü Espíritu Santo entok jü jubiali ínëlim jiaahua:

—¡Binë huéye!

Jü íkäi nok jíkkajakame két ínel jiaunake:

—¡Binë huéye!

Jü bái mukeme äbo huéenake. Jábé júne ínel éame éntok, bää jiápsihamta yore mákame jínake, kaita béjtuaka.

<sup>18</sup> Ínapo én íkäi ámeu nooka, sime huame ímí libropo jiojteta jíkkajammehi: Bueïtuk jábetaka junne ímí áa béppa áu ä rúktiakätek, Dios jume béttesi kökoam ímí libropo jiojteta áu bíttuanake.

<sup>19</sup> Entok jábé junne nokta ímí libropo jiojtëpo huémta ä úhuaako, Dios ä áttia ä úhuaanake, jum libro jiápsihamta huépo, entok buére jóära santo näikiarita, entok jita ímí libropo jiojterita.

<sup>20</sup> Jü íkäi nokame ínel jiaahua:

—Tua lúturia chúbalaposune äbo yebijinake.

Júnentunake. ¡Jeehui! ¡Abe huéye, Señor Jesú斯!

<sup>21</sup> Jü itom Señor Jesucristota tühua enhimmaktunake. Júnentunake.